BICENTENARIO PERÚ 2021
EsSalud
SECRETARIA GENERAL
Oficina de Servicios de la Información
Archivo Central

Centro de Documentación e Información

C E N D I P S S

Documento Histórico del IPSS

Revista Informaciones Sociales de la Caja Nacional de Seguro Social Obrero

ENERO - JUNIO

1938

BICENTENARIO PERÚ 2021
EsSalud
SECRETARIA GENERAL
Oficina de Servicios de la Información
Archivo Central

INFORMACIONES SOCIALES

AÑO II

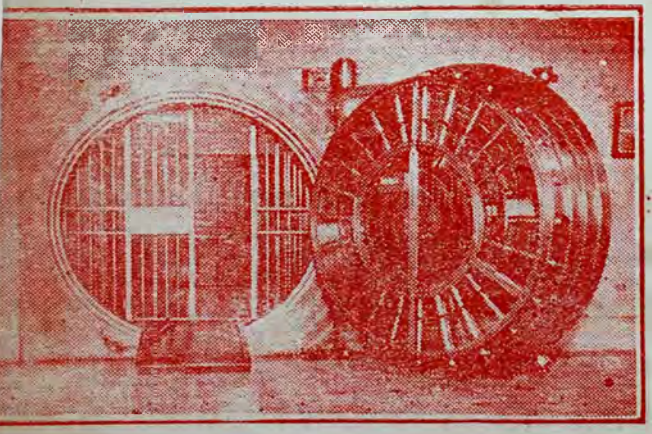
NUM. 1

PUBLICACION MENSUAL DE LA CAJA NACIONAL DE SEGURO SOCIAL DEL PERU

ENERO 1938

BICENTENARIO PERÚ 2021 | EsSalud | SECRETARIA GENERAL Oficina de Servicios de la Información Archivo Central





Una caja de seguridad en nuestra bóveda blindada a prueba de incendio robo o destrucción constituye su máxima garantia y tranquilidad.

BANCO ITALIANO LIMA

CAPITAL Y RESERVAS - $ 20.000.000.-

CORDIALMENTE LO INVITAMOS A VISITARNOS

BICENTENARIO PERÚ 2021 | EsSalud | SECRETARIA GENERAL
Oficina de Servicios de la Información
Archivo Central

INFORMACIONES SOCIALES

1

ENERO 1938

LIMA - PERU

BICENTENARIO PERÚ 2021 | EsSalud | SECRETARÍA GENERAL Oficina de Servicios de la Información Archivo Central

S U M A R I O

Nº 1

Nota Editorial
Reseña de nuestra labor para establecer los servicios asistenciales.

LA OBRA ASISTENCIAL EN LIMA Y CALLAO: EL HOSPITAL MIXTO Y POLICLINICO.
Guía numérica para la construcción de un Hospital Policlínico Central en Lima.
Estudios desde el punto de vista de los requisitos clínicos sobre el Hospital y Policlínico de Lima.
I—Informe del Departamento de Higiene y Asistencia de la Caja Nacional de Seguro Social.
II.—Informe emitido por el Dr. Fortunato Quesada, ex-Ministro de Salud Pública, Trabajo y Previsión Social y, en la actualidad, Director del Hospital "Dos de Mayo" de la Beneficencia Pública de Lima.
Planeación del Hospital.
El contrato de edificación.
Instalación de servicios adicionales.
Adquisición del terreno.
Características del Hospital.
a)—Descripción hecha por el autor de los planos.
b)—Juego de planos y gráficos que complementan las informaciones precedentes.
Financiación de las obras asistenciales.

LA OBRA ASISTENCIAL EN PROVINCIAS.
Organización de los servicios asistenciales en Provincias.
Plan para la organización de los servicios asistenciales de la Caja Nacional de Seguro Social en la Provincia de Trujillo.
Informe sobre la asistencia médica en las haciendas de la provincia de Trujillo.
Investigación sobre las condiciones de vida en los valles de la Provincia de Trujillo.
Juego de planos y gráficos relativos al plan asistencial en Provincias.
Panorama Internacional.
Legislación Social.
Recaudación de impuestos y de cuotas patronales.
Inscripción de asegurados.

AÑO II ENERO 1938 NUM. 1

PUBLICACION MENSUAL — 50 CTS. EJEMPLAR

Redacción y Administración:

CAJA NACIONAL DE SEGURO SOCIAL

Av. N. de Piérola Nos. 300 - 312 - 324

Casilla No. 1311

LIMA **PERU**

BICENTENARIO PERÚ 2021 EsSalud SECRETARÍA GENERAL Oficina de Servicios de la Información Archivo Central

LA TRASCENDENCIA QUE REVISTE EL INGRESO DEL SEGURO SOCIAL OBLIGATORIO A LA ETAPA DE LAS REALIZACIONES MEDIANTE LA CONSTRUCCION DE LOS EDIFICIOS PARA LOS SERVICIOS ASISTENCIALES, SIMULTANEAMENTE EN TODAS LAS ZONAS DEL PAIS EN QUE RIGE, JUSTIFICA QUE ESTE NUMERO DE "INFORMACIONES SOCIALES" SE DESTINE PREFERENTEMENTE A UNA EXPOSICION AMPLIA DE LAS LABORES PREPARATORIAS REALIZADAS A ESE OBJETO POR LA CAJA Y A DAR NOTICIA DE LAS CARACTERISTICAS DEL PLAN QUE SE EJECUTA.

BICENTENARIO PERÚ 2021 | EsSalud | SECRETARIA GENERAL Oficina de Servicios de la Información Archivo Central



Atepé

M. R.

Atebrina compuesta

la combinación ideal de

Atebrina y Plasmoquina,

en proporción óptima, para la profilaxis y tratamiento del paludismo / Rápida curación en 5 a 7 días / En las grandes invasiones parasitarias de la sangre, en los casos muy graves de paludismo, se alcanza efecto terapéutico sumamente rápido con la

Atebrina para inyecciones

M. R.

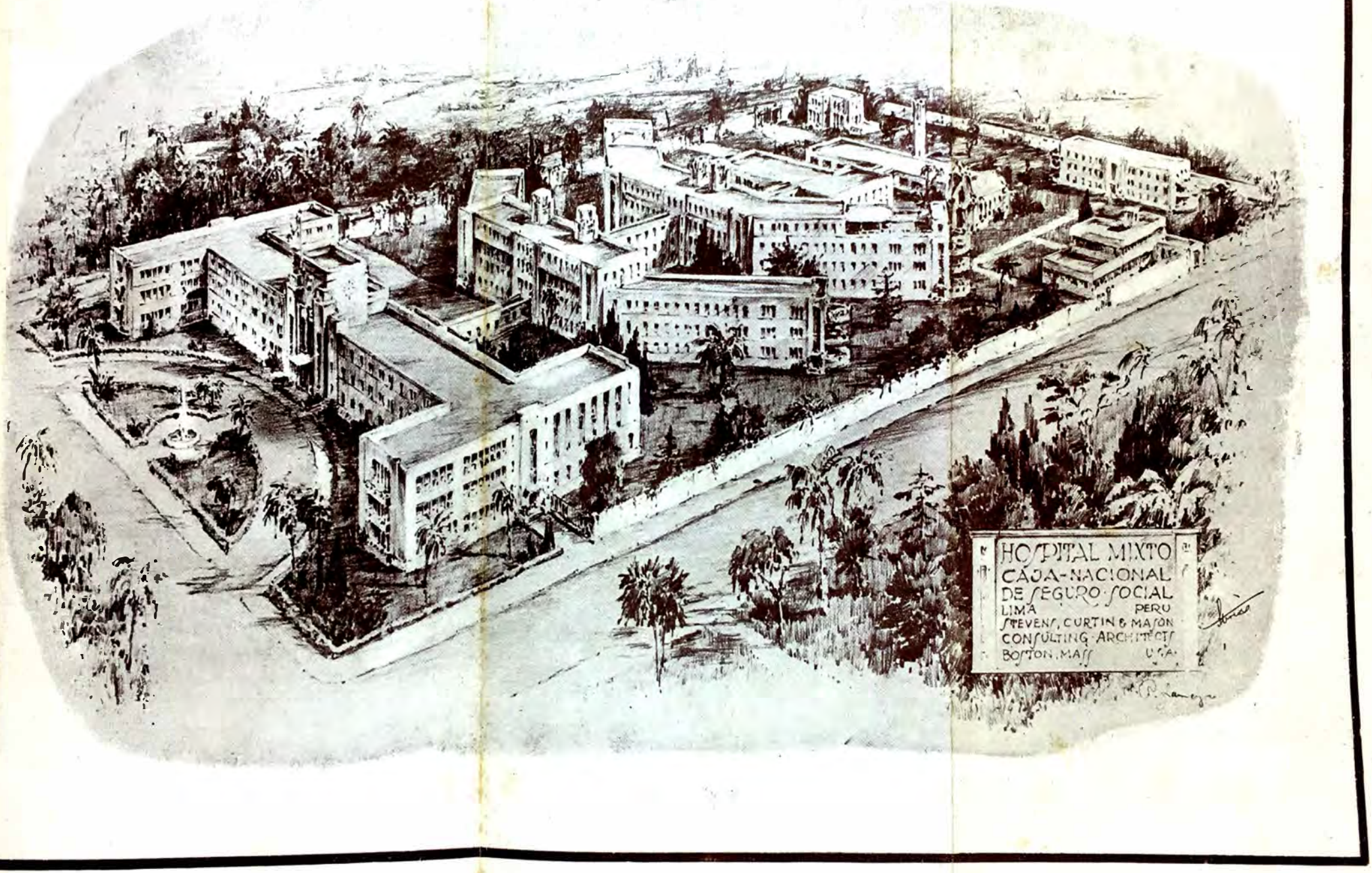
destinada a inyecciones intramusculares absolutamente indoloras

BAYER

M. R.

ENVASES ORIGINALES: Atepé: Atebrina 0,10 g. y Plasmoquina 0,005 g. en combinación óptima. Tubo de 15 tabletas. Frascos de 100 y 1000 tabletas. Atebrina para inyecciones: Caja de 6 ampollas de 0.10 g. Caja de 2 ampollas de 0,30 g. de la sustancia seca en forma fácilmente soluble

BICENTENARIO PERÚ 2021
EsSalud
SECRETARÍA GENERAL
Oficina de Servicios de la Información
Archivo Central



Aspecto de conjunto del Hospital Central y Policlínico de Lima, obra de la Caja Nacional de Seguro Social del Perú

BICENTENARIO PERÚ 2021 | EsSalud | SECRETARIA GENERAL Oficina de Servicios de la Información Archivo Central

INFORMACIONES SOCIALES

ORGANO DE LA CAJA NACIONAL DE SEGURO SOCIAL

AÑO II — NUM. 1

ENERO — 1938

CUANDO en agosto de 1936 se dictó la ley Nº 8433, el movimiento de resistencia que se produjo hizo pensar, por sus apariencias, que el Seguro Social Obligatorio no progresaría en el Perú.

Medió la energía del Gobierno en lo relativo al deber social de acatar la ley. De nuestra parte desarrollamos una intensa campaña de divulgación para contrarrestar la falacia de los argumentos esgrimidos a la sombra de explicable ignorancia del sistema. Además, mediante la ley Nº 8509, de febrero de 1937, se transigió con la conveniencia de hacer más pausado el cambio hacia nuevas condiciones determinadas por el Seguro Social.

Nadie entre nosotros, empero, confundió la verdadera motivación de esa resistencia. Aparte la reacción natural, que tuvo expresiones reposadas y serenas, en todo ello se supo que operaban influencias bien distintas de los supremos intereses nacionales.

No obstante, el vocerío con que la oposición trató de aparecer más fuerte y grande traspasó nuestras fronteras. Desde ese momento, el Seguro Social interesaba más allá del valor de la institución misma: interesaba por el prestigio del país.

En los pueblos como en los individuos se operan procesos de depresión volitiva, síntomas inequívocos de decadencia que constriñen la capacidad de acción y los sitúan en posición postergada y deprimente. La manifestación característica de esa enfermedad del ánimo es la renuencia a aceptar nuevas formas de vida aunque ellas impliquen efectivo progreso y beneficio.

El repudio del Seguro Social, institución que por el crédito de medio siglo de existencia y el prestigio de su adopción por los pueblos

BICENTENARIO PERÚ 2021 | EsSalud | SECRETARÍA GENERAL Oficina de Servicios de la Información Archivo Central

más civilizados está consagrada como expresión de progreso, significaba, a los ojos del Mundo, que el Perú rehuía adoptar una forma de civilización por impotencia de voluntad colectiva.

Por eso, a nuestra afanosa y ruda tarea para organizar la institución y para reunir fatigosamente los elementos que nos han permitido estructurar el plan que hoy se ejecuta, se agregaba la inquietud profunda y hasta ahora no confesada, de la prueba máxima a que por razón del Seguro Social quedaba sometido el país. Ello sirvió, bien es cierto, para renovar nuestra fé y para hacer más hondo, si cabe, nuestro compromiso de agotar esfuerzos y energías en esta misión.

En cumplimiento de ella, así, se ha dado comienzo a la edificación de los establecimientos para los servicios asistenciales a los afiliados al Seguro. Es una realidad que soporta todas las pruebas sobre la eficacia del sistema, sobre la solidez de nuestra ley y sobre la árdua tarea que ha debido confrontar la institución.

Más que respuesta de la Caja a las críticas locales, esa obra constituye la respuesta del país al mundo para desvanecer, en lo que hubieren podido suscitarse, las dudas respecto a la potencialidad de la Nación, a los hombres que la gobiernan y a todos los ciudadanos honrados de ella.

No exhibimos esa obra para preciarnos de un triunfo institucional. En todo esto no hemos hecho sino cumplir un deber asumido en su hora con la convicción plena de poderlo satisfacer por entero. Es algo mucho más valioso lo que nos enorgullece al ingresar al período de las realizaciones: que podemos, mediante ellas, demostrar que el Perú no está espiritualmente enfermo y que lo más que, lamentablemente, puede haber ocurrido es que algunos hombres nacidos en este suelo sufren la dolencia de no haber sabido equilibrar la humana ambición con el no menos humano deber de respetar las instituciones y los intereses nacionales.

También y sin proponérnoslo, damos respuesta, en lo que a nosotros pudo referirse, a la oposición de la primera hora. A todos aquellos —pocos felizmente—que dudaron de esta realidad de hoy y a quienes, por no haberles entonces contestado, pudo parecer que nuestro silencio implicaba confesión de derrota. A todos los tímidos, a los que prefirieron refugiarse en la prudente abstención, esta es nuestra respuesta. Ahí están las obras ya iniciadas, ahí está el resonar de la herramienta, de uno a otro confín del territorio nacional, que lleva en su eco la canción de un pueblo que se yergue sobre la miseria y la adversidad, en una obra que significa la proclamación del imperio en el Perú de la verdadera justicia social.

———:::o:::———

BICENTENARIO PERÚ 2021 | EsSalud | SECRETARÍA GENERAL Oficina de Servicios de la Información Archivo Central

Reseña de nuestra labor para establecer los Servicios Asistenciales

A pesar de que en frecuentes publicaciones de este Boletín y los periódicos locales, hemos dado noticias del desarrollo y progreso de nuestros trabajos para llevar a ejecución el plan de las edificaciones en que se instalarán los servicios asistenciales del Seguro Social, es oportuno, ahora que se da comienzo a las mismas, recapitularlos presentando una exposición que dé mejor y más completa idea de la árdua y fatigosa labor a que en este propósito ha estado confrontada la Caja desde el día mismo de su instalación.

Las prestaciones que deben darse a los asegurados en los casos de enfermedad y maternidad, requieren dos géneros de organización: la prestación misma de los servicios y la formación material de los establecimientos en que debe producirse.

En orden al segundo de estos aspectos, la Caja trazó un plan básico en que consideró las siguientes posibles obras:

a) construcción de hospitales para los asegurados o la habilitación de salas especiales para los mismos en los actuales Hospitales de las Sociedades de Beneficencia Pública;
b) construcción de Consultorios en todos los Departamentos y Provincias comprendidos en la ley, con capacidad que debería guardar relación con las poblaciones obreras afectas al Seguro Social y con disposición del utilaje de diagnóstico y tratamiento requeridos;
c) construcción, en igual forma y condiciones, de maternidades y departamentos de lactantes; y
d) organización de una red de postas médicas rurales, conectadas con los servicios asistenciales de una ciudad cercana.

La ejecución de este plan demandó una copiosa información estadística, demográfica, hospitalaria y de trabajo, elementos básicos que tendrían que completarse con investigaciones especiales a objeto

BICENTENARIO PERÚ 2021 | EsSalud | SECRETARÍA GENERAL Oficina de Servicios de la Información Archivo Central

de conocer las condiciones de sanidad e higiene de las poblaciones agrícolas y sobre la morbilidad general del país, para así adelantar el capítulo de la Medicina Preventiva que incumbe ejecutar a la Caja Nacional de Seguro Social en función de su objeto y en defensa de su economía.

En función de su objeto, porque es característico del Seguro Social Obligatorio el aspecto preventivo, esto es, que más que el paciente aislado interesa la lucha contra las enfermedades, flagelo de los pueblos y causa mediata de su desvalorización racial. El paludismo, la tuberculosis, el tifus exantemático, la sífilis y todas aquellas enfermedades que arrojan miles de cadáveres a las necrópolis o que forman legiones de inválidos, son así combatidas en sus fuentes por el Seguro Social.

Esta obra preventiva se propone, como es sabido, estimular y contribuír a la higiene de los asegurados y sus familias; poner al alcance de los asegurados todos los medios de acción encaminados a descubrir y tratar las enfermedades desde su primer síntoma; y luchar en coordinación con los organismos públicos contra las enfermedades sociales, propugnando el dignóstico precoz, la selección de enfermos contagiosos y la defensa de las personas amenazadas.

Nuestra institución de Seguro Social debía observar, en esta faz, el precepto contenido en el art. 12 de la Recomendación de la Conferencia Internacional del Trabajo sobre los principios del Seguro Social de enfermedad, por el que se establece que la mayor parte de las enfermedades pueden prevenirse y que el seguro de enfermedad deberá proporcionar cuidados **preventivos** al mayor número de individuos desde la aparición de cualquier signo precursor de las enfermedades.

No se trataba, como se ve, de la simple y fácil tarea de instalar establecimientos para alojar enfermos. Sin descuido de esta necesidad, la organización de los servicios asistenciales incorporaba la más esencial de crear medios y recursos para prevenir la enfermedad a cuyo objeto resultaba indispensable conocer, con el más minucioso detalle, la condición general de la vida de los pobladores asalariados en cada una de las zonas donde debía actuar el Seguro.

Estaba interesada también, fundamentalmente, en este plan, la economía del sistema. El equilibrio entre los recursos y los gastos, columna vertebral del Seguro Social, sólo puede mantenerse a condición de que domine una tendencia a hacer cada vez más limitada la posibilidad de exceso en el capítulo de gastos; y tratándose de servicios asistenciales significa que éstos, sin desmedro de su eficiencia, han de proporcionarse cada vez en menor escala por la reducción creciente de las causas que los demandan. Y a esto sólo puede llegarse mediante la Medicina Preventiva que reduce los casos de enfermedad o, al menos, los hace más breves y simples.

Consiguientemente, fué necesario completar la información mencionada con investigaciones especiales para determinar las condiciones de sanidad e higiene de las poblaciones agrícolas y la morbilidad general del país.

BICENTENARIO PERÚ 2021 | EsSalud | SECRETARÍA GENERAL Oficina de Servicios de la Información Archivo Central

Venciendo las limitaciones consiguientes a la carencia de servicios públicos eficientes de estadística y del poco desarrollo de las investigaciones médico-sociales, la Caja fué pacientemente reuniendo los siguientes estudios practicados directamente por sus funcionarios y respectivos Departamentos administrativos y técnicos:

a—Estadística general hospitalaria del país;
b—Estadística particular hospitalaria de Lima;
c—Estadística particular hospitalaria de las provincias incursas en el régimen del Seguro Social;
d—Estadística general del Trabajo;
e—Estadística del trabajo agrícola en las industrias de la caña, algodón y arroz;
f—Estadística demográfica de Lima;
g—Estadística demográfica de la República;
h—Número probable de asegurados por provincias;
i—Número probable de enfermos;
j—Número probable de enfermos hospitalizados;
k—Promedio de estancias en hospital por enfermo;
l—Número de camas en los hospitales públicos;
m—Número de camas requeridas para la atención de los asegurados hospitalizados;
n—Valor de las prestaciones de enfermedad y maternidad en los rubros de asistencia médica; hospitales y maternidades; medicinas, subsidios en dinero y mortuorios.

———::0::———

Naturalmente, el estudio de los capítulos enunciados hubo de subdividirse para cada una de las zonas de aplicación del Seguro. Esta primera faz de la tarea estuvo a cargo de los Departamentos de Actuariado, Técnico Estadístico, de Inspección y de Investigaciones Sociales. Para llevarlos a término fué necesaria la presencia de comisionados de la Caja en los lugares a que dichos estudios se refirieron. Y en alguna ocasión la vastedad de la investigación permitió a la Caja— como en la del plan de Estadística nacional hospitalaria—proponer al Gobierno la adopción de métodos uniformes y comprensivos a todo el país.

——— ::0:: ———

En el caso de los trabajadores rurales, y de acuerdo con las conclusiones de la Conferencia Europea de Higiene Rural reunida en Ginebra en 1931, la Caja, en colaboración con organismos del Estado, y con vista a su función preventiva de las enfermedades sociales, afrontó el estudio de las condiciones higiénicas y sanitarias de las

BICENTENARIO PERÚ 2021 | EsSalud | SECRETARÍA GENERAL Oficina de Servicios de la Información Archivo Central

poblaciones obreras del campo, para enfocar la atención de los asegurados de ese sector con el máximo posible de eficiencia. La investigación comprendió los siguientes aspectos:

1º— Principios directivos y métodos apropiados para garantizar una asistencia médica efectiva en los distritos rurales;

2º— Métodos más eficaces para garantizar los servicios de Higiene en los distritos rurales; y

3º— Saneamiento de los distritos rurales (métodos más eficaces y económicos).

——— ::0:: ———

Paralelamente con esos estudios de la realidad nacional la Caja estableció las bases para la constitución de un Departamento técnico de Ingeniería y Arquitectura encargado de formular, con los antecedentes mencionados, el plan de las correspondientes construcciones para instalar en ellas los servicios asistenciales.

La organización de estos servicios estuvo estrechamente vinculada a la preocupación en que también tuvo que concentrarse el esfuerzo de la Caja para acelerar la inscripción de los asalariados en los Registros de asegurados y para obtener las oblaciones de las cuotas patronales. Aquellos, en efecto, constituían un elemento básico de información, desde que sólo con arreglo a lo que los mismos expresasen podían conocerse las necesidades asistenciales de cada zona de trabajo, la extensión y calidad de los servicios de asistencia para ellas, su ubicación geográfica y su adecuación a las enfermedades más frecuentes de cada sector.

A su vez el conocimiento pormenorizado del valor de las cuotas patronales permitiría acordar la distribución adecuada de su monto en las obras proyectadas y en los períodos progresivos de su desarrollo, desde que la acción de la Caja tendrá que desenvolverse en la medida que se incrementen sus fondos. En tal forma, se evitaría el peligro del doble error en cuanto a la ubicación de los servicios y al volumen de los medios disponibles para su buen funcionamiento.

———————::0::———————

Entre tanto se llegaban a establecer estos índices— que significaron penoso esfuerzo de divulgación de la ley y de inspección y contralor—el Departamento de Actuariado de la Caja procedió a la determinación del porcentaje de enfermos sobre el número de asegurados, las necesidades hospitalarias y la frecuencia del tratamiento en consultorios, maternidades y a domicilio, investigaciones minuciosamente estudiadas a través de la experiencia de numerosos Institutos de Previsión Social del extranjero.

———————::0::———————

BICENTENARIO PERÚ 2021 | EsSalud | SECRETARÍA GENERAL Oficina de Servicios de la Información Archivo Central

También entre tanto, la Caja procedió a solicitar propuestas para la adquisición de los equipos de asistencia a los centros productores y, a título de referencia para los Ingenieros proyectistas de la institución, solicitó también los planos de los consultorios y maternidades construídos por distintas Cajas de Seguro Social de Europa y América.

——————::0::——————

Obtenidos los datos estadísticos y levantados los informes por las comisiones que recorrieron el país en orden a la investigación social-económica, se procedió a la instalación del Departamento de Higiene y Asistencia, a quien fué encomendado entonces el estudio y preparación de un plan de organización de los servicios médicos en las ciudades y en el campo, plan que debía servir de base para determinar su ubicación, distribución interior y adquisición del utilaje de diagnóstico y tratamiento.

El primer estudio de este género se refirió al establecimiento de un Policlínico en Lima, para la atención de los asegurados enfermos mediante el diagnóstico y tratamiento precoz. Se consideró entonces la posibilidad de confiar la asistencia hospitalaria— etapa inevitable por muy intensa que fuera la tarea del Consultorio o Policlínico— a los Hospitales existentes, propiedad de la Beneficencia Pública de Lima, y a los que a ese efecto se agregarían o adaptarían salas exclusivas para los afiliados al Seguro.

Como característica básica, que serviría de norma para los Consultorios a establecerse en otras ciudades del país, el plan de éstos consideró los siguientes factores: iluminación, higiene, acústica, revestimiento de pisos y de paredes, calefacción, instalación de cañerías y conductores, servicios higiénicos y distribución apropiada de las dependencias.

En lo relativo a la organización misma de los servicios médicos en dichos Consultorios, se consideró la creación de los siguientes Departamentos: 1 — Médico-quirúrgico general; 2 — Otorinolaringología; 3— Oftalmología; 4— Dermo-sifilografía y 5— Dental; proveyéndose, además, a la formación de un laboratorio clínico con los siguientes anexos: a) sala de toma y recepción de muestras para análisis; b) laboratorio químico; c) depósito de substancias químicas y sala de balanzas; d) sala de microscopía; e) cámara de incubación; f) sala de esterilización y preparación de medios de cultivo; g) establo para animales de inoculación; y autopsias de animales; e i) despensa y cocina de pienso. Fué proyectada también la instalación de un Gabinete de Radioterapia con salas o secciones de preparación, tópico, tratamiento y comando.

Cada Consultorio debería contar con un Departamento de Farmacia y disponer de salas de espera y boxes de aislamiento y departamentos para médicos y enfermeras.

Complementaría ese aspecto de la instalación de los servicios asistenciales, la de un Instituto de Fisioterapía con sus dependencias de Bal-

BICENTENARIO PERÚ 2021 EsSalud SECRETARÍA GENERAL Oficina de Servicios de la Información Archivo Central

neoterapia, Kiniseterapía, Departamento de Inhalaciones, Fototerapia y Electroterapía.

En lo que respecta a la asistencia de maternidad y en virtud de que no podría contarse con el actual local de la maternidad de Lima, por estrecho e inadecuado, se consideró la posibilidad de construírse un local propio destinado a la asistencia obstétrica y a las atenciones correspondientes al servicio de lactancia.

Con la base de los estudios estadísticos y actuariales preparados previamente por la Caja y con la estadística que ésta formó o depuró del movimiento general Hospitalario de Lima, el Departamento de Higiene y Asistencia Médica sometió a las autoridades de la institución los correspondientes estudios.

——————::0::——————

A continuación, se encomendó al mismo la labor de estudiar las necesidades asistenciales y características sanitarias peculiares de cada una de las provincias comprendidas en la inmediata aplicación de la ley. Estos estudios deberían permitir confeccionar un plan racional, de acuerdo con las necesidades y características de cada región, para los servicios asistenciales del Seguro Social.

Al efecto, se trazó una norma de investigación que comprendía los siguentes aspectos:

1.—Datos geográficos (situación, extensión, configuración topografía, climatología). Actividades importantes— épocas y modalidades de trabajo— vías de comunicación, etc.

2.—Observaciones sobre higiene: Legislación municipal en materia de higiene y control de su cumplimiento.

3.—Estudios sanitarios propiamente dichos: demografía, natalidad, nupcialidad y mortalidad general e infantil.

Morbilidad según estadísticas hospitalarias.

4.—Observaciones sobre los servicios asistenciales actuales.

5.—Observaciones sobre la vida obrera.

Con este programa se dió comienzo a la tarea de recorrer el país, para lo que se constituyeron comisiones mixtas de médicos, ingenieros e investigadores social-estadísticos. Estas comisiones utilizaron, naturalmente, los antecedentes y elementos reunidos por las que precedieron de Inspectores que organizaron la inscripción y las de los Investigadores sociales que recopilaron datos sobre régimen general económico-social de la vida de los asalariados de la República.

——————::0::——————

En cuanto a los servicios asistenciales de Lima y Callao, la Caja, a mérito de los informes reunidos por sus Departamentos de Actuariado, Técnico-estadístico, de Inspección, Investigaciones Sociales, Higiene y

BICENTENARIO PERÚ 2021 | EsSalud | SECRETARÍA GENERAL Oficina de Servicios de la Información Archivo Central

Asistencia e Ingeniería y Arquitectura, decidió la centralización de todos sus servicios en un gran establecimiento que atendiese las prestaciones de enfermedad y maternidad en las etapas del Policlínico y del Hospital, así como para la atención superior de los casos que requiriesen cuidados especiales que no pudieran ser tratados en provincias con la amplitud de recursos propia a una instalación modelo.

Este fué el orígen de resolver la edificación del Gran Hospital Central y Policlínico, para los asegurados de Lima y Callao.

———::0::———

La determinación de las características del establecimiento fué así el resultado de una serie de laboriosos estudios e investigaciones estadísticas, matemático actuariales y técnicas.

Al Departamento Técnico-estadístico correspondió aportar los siguientes elementos:

a) número de camas de hospitalización para hombres y mujeres;
b) distribución por género de atención médica;
c) número de camas de hospitalización para maternidad;
d) capacidad de servicio de los Consultorios externos por clase de atenciones;
e) previsiones para el desarrollo futuro de los servicios hospitalarios y de Consultorio.

Las investigaciones matemático-actuariales aportaron:

1—Número de asegurados en Lima y Callao;
2—Distribución de asegurados por sexo;
3.—Número probable de enfermos;
4.—Número probable de hospitalizados;
5.—Promedio de estancias hospitalarias;
6.—Número probable de enfermos tratados en Consultorio;
7.—Promedio de consultas por enfermo;
8.—Número probable de enfermos tratados a domicilio;
9.—Promedio de visitas por enfermo;
10.—Coeficiente general de natalidad;
11.—Número probable de atenciones de maternidad obrera;
12.—Promedio de estancias por parturienta;
13.—Estimación del coste probable de las prestaciones de enfermedad y maternidad:

a) asistencia médica;
b) hospitalización y maternidad;
c) servicio de farmacia;
d) subsidios en dinero; y
e) cuotas mortuorias.

BICENTENARIO PERÚ 2021 | EsSalud | SECRETARÍA GENERAL Oficina de Servicios de la Información Archivo Central

Las investigaciones de carácter médico que con la base de los elementos aportados por el correspondiente Departamento de la Caja fueron concretadas en un estudio encomendado por la institución al Dr. Fortunato Quesada, determinaron que el Establecimiento debería constar de dos organismos:

1.—El Hospital propiamente dicho; y
2.—Los Consultorios Externos.

El Hospital debería constar de cuatro secciones:

a) Medicina;
c) Cirugía;
c) Tisiología; y
d) Maternidad.

Cada uno de dichos sectores comprendería un gran servicio independiente con sus respectivos accesorios técnicos y administrativos. De acuerdo a las normas indicadas por la moderna técnica hospitalaria, el Establecimiento se sujetaría a los siguentes requisitos básicos:

a) Amplios servicios externos, a fin de que la hospitalización sea muy selecionada;
b) Ejercicio de la hospitalización diferenciada; modelo de alto coste para los casos que la requieran y separación económica de los crónicos y convalescientes; y
c) Preparación del local en forma que sea lo más "full-time" posible la labor del personal de asistencia inmediata, con la mayor residencia avecindada.

Formarían parte de la edificación las reparticiones generales de Administración, Estadística, Departamento de médicos residentes y de personal de turno, Archivo, Biblioteca, salones de reunión y para Conferencias, Escuela de Enfermeras; y debería contar con los correspondientes Laboratorios, Gabinetes de Rayos X, Farmacia, de Fisioterapia y de Reeducación y con los servicios secundarios como talleres, cocinas, lavandería, ropería, baños, garage, capilla y mortuorio, estos formando un bloque aparte.

En cuanto al Policlínico, vinculado al Hospital pero con la debida independencia funcional, contendría dentro de él los Consultorios específicos señalados dentro del standard correspondiente a estos establecimientos.

———::0::———

Aprobadas estas bases, la Caja debió atender a los siguientes aspectos:

BICENTENARIO PERÚ 2021 | EsSalud | SECRETARIA GENERAL Oficina de Servicios de la Información Archivo Central

La ubicación del establecimiento;
Su planificación; y
Su construcción.

En cuanto a lo primero, fué elegida una zona que se caracteriza por su gran densidad de población obrera. La adquisición de los terrenos de la denominada "Pampa del Pellejo",en la Avenida Grau, próxima a la Facultad de Ciencias Médicas, significó una tarea sumamente laboriosa y de la que, con mejor detalle, se dá noticia en este número de nuestra Revista.

———::0::———

Para la planificación, se trató de rodear de las mayores garantías de eficiencia a una obra que aparte sus propias necesidades sería un verdadero exponente de progreso edilicio. Fué como consecuencia de esto que se resolvió encomendar la planificación del Hospital y Policlínico a la firma "Stevens, Curtin & Mason" de Boston, Mass., que cuenta en su haber con más de doscientos cincuenta hospitales y establecimientos de sanidad en los Estados Unidos y el Canadá, en una continuidad de trabajo de más de veinte años.

Contratados los servicios de esa firma, se constituyó en Lima el socio principal de la misma, Arq. e Ing. Edward F. Stevens, a quien se le sometió las siguientes bases:

Para el Hospital:

Capacidad	542	camas

Distribuidas en esta forma:

De Medicina	160	camas
De Cirugía	160	,,
De Tisiología	150	,,
De Maternidad	60	,,
Emergencia	12	,,
	542	,,

De acuerdo con la capacidad asignada a cada sector del Hospital, las camas se distribuyeron a su vez dentro de ellos:

En Medicina General	60	camas
Neuropsiquiatría	10	,,
Gastroenterología	40	,,
Broncopulmonares	15	,,
Cardiorenales	15	,,
Dermatología	14	,,
Ginecología	6	,,
	160	camas

BICENTENARIO PERÚ 2021 | EsSalud | SECRETARIA GENERAL Oficina de Servicios de la Información Archivo Central

En Cirugía General	30	camas
Traumatología	70	,,
Urología	30	,,
Oftalmología	5	,,
Otorinolaringología	5	,,
Tuberculosis Quirúrgica	20	,,
	160	camas

Para el Policlínico:

Calculado con capacidad para que pasen por él 566 consultantes diarios, debería disponer de los siguientes Consultorios específicos:

Medicina general (con Gastro-enterología, Cardiología, enfermedades de los aparatos respiratorios y renal-Endocrinología).
Cirugía general (con Traumatología, Tuberculosis quirúrgica y proctología);
Uro-venerología;
Dermatología;
Maternología y Ginecología;
Oftalmología;
Otorinolaringología;
Neuro-psiquiatría;
Pediatría;
Tisiología;
Oncología y Radioterapia; y
Odontología.

El Arq. Stevens después de una breve permanencia en Lima, suficiente para apreciar directamente las condiciones generales de ubicación del terreno, y características generales edilicias y en acuerdo con nuestras necesidades asistenciales, preparó, de vuelta a su país, el plan de la edificación que con la mayor extensión y explicación posibles publicamos más adelante.

———::0::———

La construcción fué contratada con la firma Fred T. Ley y Cía. Ltda. de Lima, bajo la responsabilidad y garantía técnica de "Fred T. Ley & Co. Inc". de New York. Los trabajos de construcción serán dirigidos por el ingeniero Nicholas Boubnoff, especializado en construcciones de cemento, graduado en 1927 Ingeniero Civil en el "Worcester Polhytecnic Institute" y como "Maestro en Ingeniería Civil" en el Instituto Politécnico de Brooklyn. Ha pertenecido, como ingeniero diseñador, a la "Electric Bond & Share" de New York y actualmente desem-

BICENTENARIO PERÚ 2021 | EsSalud | SECRETARÍA GENERAL Oficina de Servicios de la Información Archivo Central

peña el cargo de Gerente de la "Emergency Relief Bureau" del Gobierno de los Estados Unidos.

En el contrato respectivo queda establecido que salvo el ingeniero Boubnoff, todos los demás profesionales serán peruanos.

La Caja se propone establecer, en cada capital de Provincia o gran ciudad de las incursas hasta ahora en el régimen del Seguro Social, un Hospital particular para sus afiliados. Pero mientras que el escaso número de éstos no permita disponer de los fondos propios indispensables para afrontar la edificación y el sostenimiento regular de su funcionamiento, se procederá a celebrar convenios para anexar o adaptar, en los Hospitales de las Sociedades de Beneficencia ya existentes en la localidad, salas o secciones independientes y diferenciadas para la asistencia de los asegurados, bien entendido que tales Hospitales deberán contar con óptimas condiciones y servicios generales que, en esta forma, serán utilizados por el Seguro aunque manteniendo siempre independencia en sus servicios médicos, tratamiento y procedimientos generales asistenciales. Naturalmente esta situación tendrá carácter de provisional y transitoria, ya que el progreso de la inscripción de afiliados por la industrialización constante que se advierte en todo el país, acrecentará los recursos de cada zona o ciudad y permitirá que paulatinamente se establezcan servicios asistenciales enteramente independientes y distintos de cualesquiera otros de este género de la localidad.

———::0::———

Complementando detalles indispensables de la edificación y para que el establecimiento cuente con todos los recursos de seguridad y comodidad, se han celebrado contratos adicionales, con firmas de prestigio universal, para las instalaciones de:

a) Calefacción, ventilación y aire condicionado;
b Ingeniería e instalaciones eléctricas;
c) Ingeniería sanitaria; y
d) Cocina, Lavandería, y casa de Fuerza.

También en este órden, el Hospital ofrecerá lo más perfeccionado que es posible disponer dentro lo alcanzado por la técnica de la edificación hospitalaria.

———::0::———

En lo que respecta a los servicios asistenciales en las Provincias, las comisiones mixtas de médicos, ingenieros e investigadores social-estadísticos han reunido el más completo y veraz cuadro de la realidad peruana. Desfila en las páginas de sus informes la crudeza de la miseria e insalubridad que aniquila nuestra población asalariada, consecuencia de deficiencias generales del ambiente y de la escasez de recursos para combatir las triunfantes plagas que se ceban en la desnu-

BICENTENARIO PERÚ 2021 | EsSalud | SECRETARÍA GENERAL Oficina de Servicios de la Información Archivo Central

trición, la carencia de higiene y la ignorancia de medidas profilácticas y asistenciales de los trabajadores del campo de la gran mayoría de las ciudades del país.

Ciertamente que la obra del Seguro Social no será bastante para levantar en todos sus aspectos ese pobre nivel de vida; pero, si se considera que ella aparece en el escenario nacional en un momento en que se expresa con signos incontrovertibles una amplia reconstrucción, no hay duda que en este empeño su aporte será fundamental.

———::0::———

De acuerdo a las características de cada región, así se ha determinado la extensión y calidad de los servicios que el Seguro establecerá en ella a fin de proporcionar con la debida eficiencia y seguridad las prestaciones asistenciales. En todas las ciudades de apreciable población asalariada se construirán Consultorios, con sujeción a las características ya esbozadas y que más exactamente se expresan en el informe que insertamos en otro lugar de esta publicación. En determinados puntos, centro geográfico de grandes concentraciones de trabajadores rurales o lugar de obligado tránsito hacia ciudades próximas, se establecerán postas médicas rurales y, finalmente, para que estos servicios asistenciales sean proporcionados con oportunidad y sin que se reste ninguno de los afiliados, se organiza un servicio ambulante de asistencia, que recorrerá todos los caminos del país llegando hasta los confines de la civilización.

———::0::———

La financiación de estas obras se afronta, conforme al rigorismo del sistema, del que la Caja no se ha apartado ni apartará por cierto en momento alguno, con el producto obtenido por recaudación de cuotas patronales y aporte del Estado, y los intereses de su capitalización en las cuentas bancarias que al efecto se establecieron. Está calculado que el rendimiento de esos rubros durante el corriente año— en el que deberá darse término a las edificaciones en todo el país— será suficiente para costearlas cómodamente. Al respecto se inserta más adelante una exposición suficientemente explícita.

Queda hecho el recuento de la labor que ha correspondido a la Caja para llegar a este momento en que se da comienzo a las edificaciones de los servicios asistenciales, punto de partida de la era de realizaciones y cierre de un período preparatorio en el que, a las exigencias y dificultades propias de la técnica del sistema y de la nebulosa que cubría la realidad nacional, ha debido sumarse el esfuerzo adicional determinado por las incomprensiones del primer momento, hoy felizmente desvanecidas.

BICENTENARIO PERÚ 2021 | EsSalud | SECRETARIA GENERAL Oficina de Servicios de la Información Archivo Central

En números anteriores de esta Revista hemos insertado algunos de los trabajos a que en el curso de esta exposición se ha hecho mención. Ninguno de ellos ha perdido, por el hecho de haber cumplido el propósito esencial que los demandó, un interés de información primaria para conocer nuestra realidad y para estimar la seriedad de las bases en que se asienta nuestro sistema de Seguro Social. Por esta razón serán dados a conocer en la medida que lo permita la frecuencia y capacidad de esta publicación.

Ahora, al objeto de complementar esta rápida exposición del curso de nuestras tareas preparatorias, publicamos algunos de dichos trabajos en forma de que se aprecie mejor la naturaleza de esta labor. Bien entendido que en manera alguna insistimos en su importancia para que se conceda a nuestro esfuerzo un valor más allá del mero cumplimiento de la misión que se puso en nuestras manos, sino a fin de que se justifique la invocación que en todo momento hemos hecho, al propugnar la adhesión al Seguro Social Obligatorio, de que es este régimen por su técnica, por las seguridades de que está rodeado, por los problemas que afronta y por la forma técnica como los enfoca, expresa la mejor forma por ahora de resolver el problema fundamental de la vida, la salud y la capacidad de trabajo de nuestros obreros.

La información de este número, al propósito indicado, se desarrollará con el siguiente plan:

A.—Estudio realizado por el Departamento actuarial, para determinar las necesidades asistenciales que debería satisfacer el Hospital Mixto y Policlínico de Lima. (a título de ejemplo de los trabajos de esta índole más arriba enumerados).

B.—El Hospital Mixto y Policlínico.

1.—Estudio efectuado por el Departamento de Asistencia e Higiene e informe elevado al Consejo Directivo por el Dr. Fortunato Quesada, ex-Ministro de Salud Pública, y Director actual del Hospital "Dos de Mayo" sobre las características que debería reunir el Hospital.

2.—La plantación. Designación de la firma Stevens, Curtin & Mason para formular los planos del establecimiento. Documentación informativa.

3.—El contrato de edificación. Bases del convenio con la firma constructora Fred T. Ley.

4.—Ley que dispone la transferencia de los terrenos de la denominada "Pampa de Pellejo" para edificar en ella el Hospital.— Características del lugar.

BICENTENARIO PERÚ 2021 | EsSalud | SECRETARÍA GENERAL Oficina de Servicios de la Información Archivo Central

Características del Hospital:

Planos y maquette levantados por la firma Stevens, Curtin & Mason.
Explicación de las instalaciones y funcionamiento.

C.—Los servicios asistenciales en Provincias.

a) informe de la labor realizada.
b) uno de los estudios verificados: La Provincia de Trujillo;
c) gráficos y planos de las edificaciones asistenciales en Provincias.

D.—Financiación de los servicios asistenciales.



BICENTENARIO PERÚ 2021 EsSalud SECRETARÍA GENERAL Oficina de Servicios de la Información Archivo Central

Aparatos Sanitarios

EN BLANCO
Y EN COLORES



"Standard"

VISITE
Nuestra Exhibición

A. y F. WIESE S. A.

Sec. Construcciones

BICENTENARIO PERÚ 2021 | EsSalud | SECRETARÍA GENERAL Oficina de Servicios de la Información Archivo Central

Duncan, Fox & Co. Ltd.

Lima, Piura, Arequipa, Callao, Paita, Sullana

AGENTES GENERALES DE LAS:

Fábricas de Tejidos "La Unión" Ltda.
Secciones: Unión, Progreso, Ica y Sullana, fabricantes de las afamadas Telas "Supertex".

Fábrica de Hilados y Tejidos "La Industrial" del Huaico S. A. Ltda.

Fábricas de Aceite "San Jacinto" Ltda. fabricantes de la afamada Manteca "Perla" y de los aceites deodorizados "Lorito" y "Clarivo", Jabón de pepita.

Agentes de la Fábrica 'Nugget Polish Co. (Sales) Ltda., fabricantes de la inmejorable Pasta para Calzado "Nugget", Cera "Poliflor" para pisos y Pomada "Cardinal" para pisos de cemento, locetas, ladrillos, etc.

BICENTENARIO PERÚ 2021 | EsSalud | SECRETARIA GENERAL Oficina de Servicios de la Información Archivo Central

Guia numérica para la Construcción de un Hospital Policlinico Central en Lima

A manera de ilustración sobre la entidad de los estudios que han debido llevar a cabo los diversos Departamentos técnicos y administrativos de la Caja para establecer las bases del plan asistencial, publicamos un trabajo preparado por el Departamento de Actuariado sobre la capacidad probable del Hospital Mixto y Policlínico de Lima en relación a la población asegurada de Lima y Callao.

El **número probable de asegurados,** calculado a base del Censo electoral de la República para el año 1933, será 45.000 para Lima y 7.000 para Callao, lo que dá un total de **52.000** en ambas provincias, cifra que queda conforme con el número efectivo de las inscripciones respectivas.

El **número probable de enfermos** que corresponde a los 52.000 asegurados, puede calcularse según las experiencias del seguro social en Alemania, Francia y Chile en un 30% hasta 40% del total de los asegurados, de manera que a base de una probabilidad media de morbosidad del 35%, resultan para Lima unos 15.500 y para Callao unos 2.500 enfermos al año, lo que dá para ambas provincias un total probable de 18.000 asegurados enfermos por año que van a ser atendidos por el seguro social.

Ahora bien; los 18.000 enfermos probables reclamarán asistencia distinta. Una parte vá a tener que someterse a asistencia hospitalaria, otra parte vá a poder curarse en su misma casa y el resto sufriendo de males menos graves podrá concurrir a los consultorios médicos. Precisa, pues, calcular el contingente que corresponde a cada una de las distintas categorías.

INFORMACI BICENTENARIO PERÚ 2021 EsSalud SECRETARÍA GENERAL Oficina de Servicios de la Información Archivo Central

I.— ENFERMOS HOSPITALIZADOS.

El profesor alemán Max Rubner en su Tratado de Higiene establece para Alemania la norma que las instituciones encargadas de la asistencia pública debían mantener 4 a 6 camas para cada 1.000 habitantes en ciudades y 3 camas para cada 1.000 habitantes en regiones rurales, puesto que 7 de cada 100 habitantes solían internarse en hospitales. Aplicando esta norma a nuestro caso, podríamos calcular 6 camas para cada 1.000 asegurados, lo que dá un total de 52.000 X 0.006 = **312 camas** que se necesitarían para los asegurados de Lima y Callao, para poder hospitalizar anualmente 52.000 x 0,07 = 3.640 enfermos.

El resultado obtenido así por la experiencia alemana queda en armonía con las condiciones efectivas. Si recurrimos a los datos correspondientes al Hospital Dos de Mayo, el más aparente para nuestro caso por ser hospital público frecuentado con preferencia por la clase obrera y por ser hospital de hombres, componiéndose también el total de los asegurados sociales por el 90% de hombres, consta que en dicho nosocomio existen en término medio 820 camas, en las que se asisten anualmente 10.000 enfermos. Como se ha dicho ya, en este hospital entran sólamente hombres que sean mayores de 14 años. Relacionamos, pues, el número de camas y el número de los enfermos asistidos con el número de habitantes varones de Lima mayores de 14 años. El número total de la población de Lima, considerando la afluencia de enfermos de los alrededores de la ciudad y hasta de otras provincias al Hospital Dos de Mayo, podemos fijarlo en 400.000. Según el censo de 1931, hay en los habitantes de Lima un 34,2% de personas menores de 14 años de edad y un 50% de mujeres. De esta manera obtenemos:

Total de Habitantes	400.000
Menos 34,2% menores de 14 años	136.800
Habitantes mayores de 14 años	263.200
Menos 50% mujeres	131.600
Hombres mayores de 14 años	131.600

Así calculamos que la ocupación del Hospital Dos de Mayo se refiere a una población de 131.600.

Poniendo ahora los datos que corresponden al indicado hospital, en relación aritmética con la población probable del seguro social en Lima y Callao con 52.000 asegurados, calculamos mediante la regla de tres:

BICENTENARIO PERÚ 2021 | EsSalud | SECRETARIA GENERAL Oficina de Servicios de la Información Archivo Central

	Población	Núm. de camas	Enfermos asistidos
Hospital Dos de Mayo:	131.600	820	10.000
Seguro Social:	52.000	324	3.951

De los cálculos resulta que el **número probable de asegurados de Lima y Callao que necesitarán asistencia hospitalaria,** será 4.000 por año.

El número mínimo de camas para atender a los 4.000 hospitalizados, podemos fijarlo según los cálculos precedentes en 350. Tomando como base este número mínimo de 350 camas, resulta que cada cama se ocuparía 4.000 : 350 = 12 veces al año por distintos enfermos. El médico alemán Gottsteín establece como norma higiénica que una cama puede ocuparse a lo más 10 veces al año por enfermos distintos. Aplicando la misma regla higiénica a nuestro caso, tenemos que aumentar el número de las camas a 4.000 : 10 = 400; entonces será la ocupación máxima de cada cama, tomando un promedio de 30 días de estancia para cada enfermo, conforme con la experiencia hospitalaria, 300 días al año, quedando así el descanso necesario para las camas.

Otro factor hay que tomar en cuenta al calcular el número de las camas. Al hospital central de Lima ingresará también cierto número de casos especiales provenientes de otras partes, donde no pueden recibir la atención debida. Por seguridad habrá que tomar un aumento prudencial del número de camas, que calculamos antes en 400. Fijando definitivamente un número de **450 camas,** serán respetadas las exigencias de higiene y seguridad.

Las 450 camas soportan, poniendo como base una ocupación máxima de 300 días al año por cama, 450 x 300 = 135.000 estancias por año.

Los 4.000 enfermos probables que se asistirán y de que cada uno tendrá un promedio de 30 estancias, causarán 4.000 x 30 = 120.000 estancias por año, de manera que las 450 camas acusan un exceso de emergencia de 15.000 estancias por año que permite, en un extremo, atender hasta 500 enfermos más del número calculado.

Ahora falta todavía separar los 4.000 enfermos de Lima y Callao que necesitarán anualmente hospitalización, en hombres y mujeres. A este respecto recurrimos a los datos de la estadística del trabajo realizado en otra ocasión, que indica:

Lima:	En 44.498	obreros observados	4.555	mujeres =	10,2%
Callao:	,, 2.591	,, ,,	158	,, =	6, %
Total:	,, 47.089	obreros observados	4.713	mujeres =	10, %

INFORMAC BICENTENARIO PERÚ 2021 EsSalud SECRETARIA GENERAL Oficina de Servicios de la Información Archivo Central

Aplicando este porcentaje observado de mujeres entre la clase obrera, a los 4.000 enfermos hospitalizados y el número total de 450 camas, resulta que habrá que hospitalizar a

3.600 hombres en 400 camas
400 mujeres en 50 camas.

Ahora hay que proceder a la distribución numérica de las camas según la clase de atención.

a) Sección Hombres.

Para la repartición de camas recurrimos a los datos estadísticos del Hospital Dos de Mayo del año 1936 que indican el número de camas, el número de enfermos asistidos y el total de estancias para cada categoría de atención. Mediante las cifras respectivas calculamos el promedio anual de estancias por cama y el promedio anual de estancias por enfermo, dividiendo el total de Estancias por el número de camas y el número de Enfermos asistidos respectivamente.

Hospital Dos de Mayo— 1936.

Categoria	Núm. de camas	Enfermos asistidos	Total de Estancias	Promedio anual de Estancias por cama	Promedio anual de Estancias por enfer.
Medicina	310	5.798	110.908	357,7	19,1
Cirujía	173	2.052	66.975	387,1	32,6
Tuberculosis	98	539	37.951	387,2	70,4
Otorinolg.	10	237	3.762	376,2	15,9
Vías Urinarias	74	934	24.767	334,7	26,5
Piel	35	579	12.704	363,0	21,9
Ojos	15	184	5.207	347,1	28,3
Aislamiento	3	73	1.081	360,3	14,8
Total	718	10.396	263.355	366,8	25,3

En las categorías no están incluídas las de Niños y la Sala de presos, por no interesar al seguro social.

Notamos que el promedio de días de ocupación anual de las camas es muy alto; nosotros hemos adoptado la norma de que una cama puede ocuparse a lo más por 300 días al año. En consecuencia modificamos los resultados del Hospital Dos de Mayo, para ponerlos a nuestro nivel, calculando el número de camas que se habría necesitado en cada categoría, si cada cama se hubiera ocupado a lo más 300 días. Así encontramos por ejemplo para Medicina un número necesario de: 310 x 357,7 : 300 = 370 camas y para Tuberculosis; 98 x 387,2 : 300 = 126 camas.

BICENTENARIO PERÚ 2021 | EsSalud | SECRETARÍA GENERAL Oficina de Servicios de la Información Archivo Central

A la vez rectificamos el número de camas que corresponde en el Hospital Dos de Mayo a la categoría Tuberculosis. Consta también que en Medicina y otros pabellones se asisten enfermos tuberculosos, cuyo número de camas respectivo debería ser incluído en la categoría Tuberculosis.

Según una estadística de tuberculosis publicada en la revista "La Reforma Médica" hubo en el Hospital Dos de Mayo en los 4 años, 1932 a 1935:

Hospital Dos de Mayo

Año	Enfermos tuberculosos en Pab. de Tuberc.	Otros Pabell.	Total	Estancias totales de tuberculosos.
1932	540	682	1.222	52.286
1933	520	645	1.165	55.325
1934	509	590	1.099	50.126
1935	616	519	1.135	59.927
Total	2.185	2.436	4.621	217.664

A los 4.621 tuberculosos asistidos con 217.664 estancias corresponde un promedio anual de estancias por enfermo de 217.664: 4621 = 47,1. Para dar las 217.664 : 4 = 54.416 estancias anuales en camas que no se ocupan más de 300 días al año, se habrían necesitado 54.416 : 300 = 181 camas. El número de camas calculado a base de 300 días anuales de ocupación máxima, en la categoría Tuberculosis es, como vimos antes, 126; es decir que la diferencia de 181 — 126 = 55 camas de tuberculosos, corresponde a la categoría Medicina y otros pabellones. Uniendo pues todas las camas destinadas a tuberculosos en su propia categoría (181 camas), resulta que en la categoría Medicina y otras pueden rebajarse en total 55 camas.

Según los datos del Dos de Mayo para 1936, se asistieron en total a 1.296 tuberculosos, de éstos 539 en la sección propia, y el resto de 757, en Medicina 587 = 77%, Cirujía 90 = 12% y Vías Urinarias 80 = 11%. Las 55 camas por rebajar se reparten pues, a Medicina 42, Cirujía 7 y Vías Urinarias 6. En vez de 370 camas, (calculadas a base de 300 días anuales) habrá pues, en **Medicina** 370 — 42 = **328 camas,** en Cirujía habrá 223 — 7 = 216, en Vías Urinarias: 83 — 6 = 77 y en Tuberculosis 126 + 55 = 181 camas. Esta última cifra la sujetamos, además, a otra rectificación. El promedio de estancias de tuberculosos asistidos en todos los pabellones, calculamos en el promedio de los años 1932 a 1935, en 47,1; suponemos que si todos los tuberculosos hubieran sido atendidos en su sección de Tuberculosis, habrían experimentado mejor tratamiento que causaría, como señala el año 1936, un promedio de 70,4 estancias por enfermo y para prestar este promedio de estancias a todos los **tuberculosos,** se ha-

BICENTENARIO PERÚ 2021 | EsSalud | SECRETARÍA GENERAL Oficina de Servicios de la Información Archivo Central

brían necesitado: 181 x 70,4 : 47,1 = **270 camas,** cifra que aceptamos definitivamente como necesaria para los tuberculosos.

Calculando pues, el número de camas que habrían necesitado el Hospital Dos de Mayo a base de una ocupación máxima de 300 días por año, pasando las camas destinadas a tuberculosos en la categoría Medicina, Cirujía y Vías Urinarias a su propia categoría y aumentando en forma debida el número de camas en esta última, resulta:

Categoría	Nº de camas que habría necesitado el 2 de Mayo en 1936 a base de 300 días de ocupación máxima por año	Porcentaje.
Medicina	370 — 42 = 328	34,0%
Cirugía	223 — 7 = 216	22,3%
Tuberculosis	270	28,0%
Otorinolg.	13	1,3%
Vías Urinarias	83 — 6 = 77	8,0%
Piel	42	4,3%
Ojos	17	1,7%
Aislamiento	4	0,4%
Total:	967	100, %

Adoptando ahora para las 400 camas que necesitará el seguro social para la atención hospitalaria de sus 3.600 obreros enfermos en Lima y Callao, resulta:

Categoría de Asistencia	Número de camas
Medicina General	136
Cirugía	89
Tuberculosis	112
Otorinología	5
Vías Urinarias	32
Piel	17
Ojos	7
Aislamiento	2
Total:	400

Las 400 camas soportan, a base de una ocupación máxima de 300 días por año, 120.000 estancias anuales. Los 3.600 hospitalizados probables, tomando un promedio de 30 días por enfermo (experiencia del Dos de Mayo en 1936: 25,3 días) reclamarán un número probable de sólo 108.000 estancias anuales.

b) Sección Mujeres.

Para las 400 mujeres aseguradas en Lima y Callao que van a necesitar hospitalización, tenemos disponibles 50 camas. Para la repar-

BICENTENARIO PERÚ 2021 | EsSalud | SECRETARÍA GENERAL Oficina de Servicios de la Información Archivo Central

tición de estas 50 camas tomamos como base la estadística del Hospital Loayza del primer semestre de 1937, haciendo las mismas operaciones como antes para el Dos de Mayo.

Hospital Arzobispo Loayza.— 1er. Semestre 1937.

Categoría	No. de camas	Enfermos asistidos	Total de Estancias	Promedio anual de Estancias por cama	Promedio anual de Estancias por enfermo
Medicina	170	2.332	30.559	2x180=360	2x13,1=26,2
Cirugía	160	1.751	24.663	2x154=308	2x14,1=28,2
Ginecología	72	1.008	13.798	2x192=384	2x13,7=27,4
Tuberculosis	68	532	4.134	2x 61=122	2x 7,8=15,6
Infecto-contg.	33	469	6.617	2x200=400	2x14,1=28,2
Dermatología	29	277	5.086	2x175=350	2x18,4=36,8
Total:	532	6.369	84.857	2x160=320	2x13,3=26,6

Para poner el número de camas necesitado, aplicando nuestra regla, que una cama no se ocupe más de 300 días al año, a este nivel, calculamos para cada categoría el número de camas que en el Loayza habría correspondido a una ocupación máxima de 300 días. Por ejemplo, para Medicina obtenemos así: 170 x 360 : 300 = 204 camas.

Para la categoría Tuberculosis, cuyos datos parecen ser además equivocados, recurrimos a los datos publicados en la ya mencionada revista "La Reforma Médica" que indica para el año 1935 que en el Loayza se asistieron en total 789 enfermas tuberculosas con 40.428 estancias, lo que dá un promedio de 51, 2 estancias por año y por enfermo. Para atender las 40.428 estancias al año sin ocupar una cama más de 300 días, se habrían necesitado: 40.428 : 300 = 135 camas a base de un promedio de 51 estancias por tuberculosa. Por seguridad suponemos para las mujeres tuberculosas igual promedio de 70 estancias como para los hombres, lo que aumenta el número de camas para **tuberculosas** a: 135 x 70 : 51 = **185 camas.**

Procediendo entonces en la forma descrita, obtenemos:

Categoría	Número de camas que habría necesitado el Loayza a base de 300 días de ocupación máxima por año.	Porcentaje
Medicina	204	28,2 %
Cirugía	164	22,7 %
Ginecología	92	12,7 %
Tuberculosis	185	25,6 %
Infecto-contagioso	44	6,1 %
Dermatología	34	4,7 %
Total:	723	100,0 %

Adoptando ahora para las 50 camas que necesitará el seguro social para la atención hospitalaria de sus 400 obreras enfermas en Lima y Callao, resulta:

BICENTENARIO PERÚ 2021 | EsSalud | SECRETARÍA GENERAL Oficina de Servicios de la Información Archivo Central

Categoría	Número de camas
Medicina General	14
Cirugía	11
Ginecología	6
Tuberculosis	13
Infecto-contagiosas	3
Dermatología	3
Total:	50

Tomando una ocupación máxima admisible de 300 días al año por cama, las 50 camas previstas para las aseguradas de Lima y Callao, soportan 15.000 estancias por año. Las 400 hospitalizada probables por año causarán a base de un promedio de 30 estancias por enferma (experiencia del Loayza en 1926 y 1927: 26 a 27 días) un total anual de sólo 12.000 estancias probables.

II.— ENFERMOS EN CONSULTORIOS Y A DOMICILIO

Resumiendo los resultados obtenidos de nuestras exposiciones anteriores, obtenemos lo siguiente:

De los 52.000 asegurados en Lima y Callao resultarán probablemente 18.000 enfermos por atender anualmente. 4,000 de estos enfermos probables, o sean 3.600 hombres y 400 mujeres, van a reclamar asistencia hospitalaria, para cuya atención se necesitarán 400 camas para hombres y 50 camas para mujeres.

Para la asistencia médica en consultorios y a domicilio quedarán pues probablemente 18.000 — 4.000 = **14.000** enfermos por año.

Para calcular la parte que necesita asistencia médica en su domicilio, por no poder salir el enfermo, no hay bases estadísticas al respecto. Sólamente pueden hacerse suposiciones prudenciales. Será aceptable estimar el número de los enfermos que necesita atención médica en su domicilio, en 1/7 del total de los 14.000 enfermos no hospitalizados, de manera que podemos contar con **2.000** enfermos probables al año que tienen que ser visitados por el médico en su propia casa. Suponiendo, además, que cada enfermo de esta clase cause unas 10 visitas, resulta que los 2.000 enfermos atendidos en su casa necesitarán 20.000 visitas médicas al año, lo que dá, tomando el año con 300 días útiles, 20.000 : 300 = **70 visitas diarias** probables que habría que atender.

Como teníamos 14.000 enfermos probables al año no hospitalizados y 2.000 de éllos que necesitan visitas médicas en su domicilio, quedarán **12.000** enfermos de Lima y Callao que acudirán a los consultorios instalados por el seguro social.

BICENTENARIO PERÚ 2021 | EsSalud | SECRETARÍA GENERAL Oficina de Servicios de la Información Archivo Central

Vendemos Cheques para Viajeros (Traveler's Cheques)



Negociables en todas partes!
En todo el mundo.

Lleve su dinero en esta forma
La mas segura



contra hurto o extravío



PARA MAYOR INFORMACION
DIRIGIRSE AL
DEPARTAMENTO DE CAMBIOS

Estrada

BANCO POPULAR DEL PERU

INSTITUCION NETAMENTE NACIONAL - ESTABLECIDA EN 1899

OFICINA PRINCIPAL: LIMA. ESQ. BEYTIA Y MELCHORMALO

SUCURSALES: AREQUIPA-CALLAO-CUZCO-CHICLAYO-HUACHO HUANCAYO-ICA-PIURA-SULLANA-TRUJILLO

AGENCIAS COBRADORAS EN MOLLENDO Y PISCO.

BICENTENARIO PERÚ 2021 | EsSalud | SECRETARÍA GENERAL Oficina de Servicios de la Información Archivo Central

Compañía de Seguros

"La Popular"

CAPITAL SUSCRITO ... ... S/o. 2.000.000.00

CAPITAL EROGADO Y RESERVAS ... „ 1.127.109.98

Asegura Contra

ACCIDENTES DEL TRABAJO— INCENDIOS— MARITIMOS

Obreros según ley No. 1378 y 2290

Edificios	Buques
Muebles	Lanchas
Mercaderías	Cargas
Algodones	Remolcadores
Lanas	

Atención inmediata e indemnizaciones

ACCIDENTES INDIVIDUALES, FIANZAS, ACCIDENTES DE AUTOMOVILES, LUCRO CESANTE

Oficina en Lima: **Lampa No. 573**

Teléfonos Nos. 33269 — 33182 — 33233 —— Casilla No. 237

TIENE AGENCIAS ESTABLECIDAS EN TODA LA REPUBLICA

BICENTENARIO PERÚ 2021 | EsSalud | SECRETARÍA GENERAL Oficina de Servicios de la Información Archivo Central

Para conocer la clase de atención médica que reclamarán estos 12.000 enfermos externos, recurrimos a los datos estadísticos de los consultorios externos del Hospital Dos de Mayo de los años 1935 y 1936 y obtenemos:

Consultorios externos del Hospital Dos de Mayo— 1935.

Categoría	Consultas requeridas	Enfermos inscritos	Porcentaje	Prom. de consultas por enf.
Medicina Grl.	48.748	14.235	54%	4
Cirugía	17.699	2.870	11%	6
Dermatología	3.840	1.400	5%	3
Oftalmología	47.948	1.272	5%	38
Otorinolg.	8.560	3.304	12%	3
Venereología	50.677	3.564	13%	14
Total:	177.472	26.645	100%	6

Consultorios externos del Hospital Dos de Mayo— 1936.

Categoría	Dias deconsultas	Consultas requeridas	Enfermos inscritos	Prom. diario Consul.	Prom. diario Enfer.	Máxi. diario cons.	Prom
Medicina	366	69.006	19.494	188,6	53,2	345	4
Cirugía	366	34.488	3.726	94,2	10,2	213	9
Dermatolog.	145	8.378	2.713	57,8	18,7	102	3
Oftalmolog.	365	60.370	2.581	165,4	7,1	375	23
Otorinolg.	247	18.655	5.136	75,5	20,8	146	4
Venereolog.	366	38.461	3.738	105,1	10,2	207	10
Total resp. Promedio:	309	229.358	37.388	123,6	20,2	252	6

Computando los dos años, puede calcularse el porcentaje de enfermos que toca, en término medio, a cada categoría. Aplicando éstos porcentajes a nuestro total probable de 12.000 enfermos, se encontrará el número probable de enfermos en cada categoría que tendrá que atender el seguro social en sus consultorios centrales de Lima y Callao. Además, podemos calcular el término medio del número de consultas por enfermo en cada categoría; si multiplicamos este promedio de consultas por enfermo con el número probable de enfermos en cada categoría y dividimos el resultado por los 300 días útiles del año, conseguiremos el número probable de las consultas diarias. Por la relación del número de los enfermos inscritos, al número total de consultas, podemos calcular, cuántas de estas consultas diarias tocarán a las primeras consultas, es decir, a consultas a las cuales acude el enfermo por primera vez. En fin, por la relación entre el número máximo de consultas diarias y el número promedio de consultas dia-

BICENTENARIO PERÚ 2021 | EsSalud | SECRETARÍA GENERAL Oficina de Servicios de la Información Archivo Central

rias, a base de los resultados de 1936, podemos calcular el número máximo probable de consultas diarias que habría que atender para los enfermos del seguro social en cada categoría.

El resultado de estas operaciones numéricas se expresa en el cuadro que se inserta en la página siguiente.

De la relación precedente resulta que el seguro social habrá de atender en sus consultorios centrales para los asegurados de Lima y Callao efectivamente 12.000 enfermos al año que causarán diariamente 278 consultas, cuya distribución según las distintas categorías de asistencia se vé en el antedicho cuadro.

Para poder calcular el número necesario de médicos para atender las consultas requeridas por los enfermos, es preciso fijar el tiempo que reclama cada consulta en las distintas categorías. Además, las primeras consultas que causarán generalmente un exámen más detenido del enfermo para precisar el diagnóstico, ocuparán más tiempo que las siguientes consultas. Por este motivo se agregó en cada categoría el número diario de primeras consultas que están incluídas en el número total de consultas diarias. En total resulta que de las 278 consultas diarias que van a suceder 44, o sea más o menos la sexta parte, son primeras consultas. La participación de las primeras consultas en el total varía mucho según la clase de atención, como demuestra el cuadro.

Además, los consultorios hay que instalarlos y dotarlos con médicos en tal forma que soporten cualquiera aglomeración casual de enfermos. Para poner las bases al respecto, se ha calculado según la experiencia del Dos de Mayo, el máximo probable de consultas diarias para cada categoría de atención. Como se vé, este máximo probable importa en todas las categorías casi exactamente el doble del número medio diario de consultas; es decir que hay que instalar y dotar los consultorios en tal forma que puedan soportar hasta el doble de consultas señaladas como probables por día.

Para demostrar las enfermedades principales que habrá que atender en los consultorios, se reproducen las relaciones respectivas sobre el movimiento habido en los consultorios externos del Hospital Dos de Mayo en 1935, agregando a las cifras absolutas el porcentaje que les corresponde en el total de enfermos atendidos en cada consultorio:

a) Consultorio de medicina general

Paludismo	5.178	enfermos ...	36,4 %
Gripe	2.237	,, ...	15,7 %
Reumatismo	1.107	,, ...	7,8 %
Bronquitis	930	,, ...	6,5 %
Disentería	577	,, ...	4,1 %
Tuberculosis	497	,, ...	3,5 %
En observación	1.343	,, ...	9,4 %
Otras enfermedades	2.366	,, ...	16,6 %
Total:	14.235	enfermos ...	100, %

BICENTENARIO PERÚ 2021 | EsSalud | SECRETARÍA GENERAL
Oficina de Servicios de la Información
Archivo Central

SEGURO SOCIAL

CONSULTORIOS CENTRALES PARA LIMA Y CALLAO

Categoría	Porcentaje de enfer. 1936	1935	Tér. medio	Núm. de enfer. prob.	Consultas prom. por enfermo 1936	1935	tér. m.	Consul. probab. diarias	De estas primer. consult.	Máx. prob. de consult. diarias
Medicina	51	54	52	6240	4	4	4	83	24	152
Cirugía	10	11	11	1320	9	6	8	35	4	79
Dermatol.	7	5	6	720	3	3	3	7	2	13
Oftalmología . . .	7	5	6	720	23	38	30	72	3	163
Otorinolg.	13	12	12	1440	4	3	4	19	5	37
Venéreo.	12	13	13	1560	10	14	12	62	6	122
Total:	100	100	100	12000	6	6	6	278	44	566

BICENTENARIO PERÚ 2021 | EsSalud | SECRETARÍA GENERAL Oficina de Servicios de la Información Archivo Central

b) Consultorio de Cirugía:

Heridas	887	enfermos	30,9 %
Abcesos y Furúnculos	556	,,	19,4 %
Contusiones	207	,,	7,1 %
Ulceras	204	,,	7,0 %
Adenitis	161	,,	5,6 %
Fracturas	101	,,	3,5 %
Panadizos	95	,,	3,4 %
Quemaduras	94	,,	3,3 %
Onixis	91	,,	3,2 %
Hernias	52	,,	1,9 %
Otras enfermedades	422	,,	14,7 %
Total:	2.870	enfermos	100,0 %

c) Consultorio de Dermatología:

Acariosis	546	enfermos	39,0 %
Impétigo	240	,,	17,1 %
Eczema	92	,,	6,6 %
Acné	89	,,	6,4 %
Deshidrosis	56	,,	4,0 %
Píodermitis	37	,,	2,6 %
Ectima	31	,,	2,2 %
Psoriasis	27	,,	1,9 %
Furunculosis	23	,,	1,6 %
Sífilis	21	,,	1,5 %
Heridas contusas	20	,,	1,4 %
Otras enfermedades	218	,,	15,7 %
Total:	1.400	enfermos	100,0 %

d) Consultorio de Oftalmología:

Conjuntivitis	728	enfermos	57,3 %
Orzuelos	114	,,	9,0 %
Chaliazón	53	,,	4,2 %
Queratitis	45	,,	3,5 %
Cuerpo extraño en la córnea	42	,,	3,3 %
Heridas en los ojos	36	,,	2,8 %
Pterigión	31	,,	2,5 %
Ulcera en la córnea	30	,,	2,4 %
Heridas en los párpados	28	,,	2,2 %
Iritis	26	,,	2,0 %
Blefaritis	25	,,	1,9 %
Neuritis	24	,,	1,8 %
Otras enfermedades	90	,,	7,1 %
Total:	1.272	enfermos	100,0 %

BICENTENARIO PERÚ 2021 | EsSalud | SECRETARÍA GENERAL Oficina de Servicios de la Información Archivo Central

e) Consultorio de Otorinolaringología:

Otitis	726	enfermos	21,9 %
Amigdalitis	584	„	17,7 %
Desviación del septum	569	„	17,3 %
Faringitis	400	„	12,1 %
Tapón cerruminoso	154	„	4,6 %
Otras enfermades	871	„	26,4 %
Total:	3. 304	enfermos	100,0 %

f) Consultorio de Enfermedades Venéreas:

Blenorragia	1.289	enfermos	36,2 %
Chancro	732	„	20,5 %
Sífilis	334	„	9,4 %
Acariosis	220	„	6,2 %
Epidermitis gonocócida	130	„	3,6 %
Eczema	98	„	2,7 %
Otras enfermedades	761	„	21,4 %
Total:	3.564	enfermos	100,0 %

Para 1936 los diagnósticos de enfermos asistidos en el consultorio de Medicina del Dos de Mayo se reparten a:

Medicina General	7.520	38,0 %
Neuro-Psiquiatria	269	1,4 %
Cardiología y Nefropatía	63	0,3 %
Bronco-Pulmonares	1.658	8,3 %
Aparato Digestivo	1:166	5,9 %
Traumatología	529	2,6 %
Odontología	12	0,1 %
Disp. Anti-Tubc.	560	2,9 %
Disp. Anti-Palúdico	8.008	40,5 %
Total:	19.785	100,0 %

Nota: Entre este total de 19.785 enfermos atendidos en el consultorio de Medicina y el total 19.494 señalado en el cuadro anterior de los consultorios externos del Dos de Mayo del año 1936, existe una diferencia de 271 enfermos asistidos, cuyo origen no se conoce.

INFORMACION BICENTENARIO PERÚ 2021 EsSalud SECRETARIA GENERAL Oficina de Servicios de la Información Archivo Central

Habrá que agregar además, un **consultorio** dental, cuya existencia no está prevista en el Hospital Dos de Mayo.

Además habrá que instalar consultorios generales sencillos, en partes distantes, como por ejemplo uno en el Callao, donde pueden atenderse casos corrientes, mientras que casos más complicados se remiten a los consultorios especiales de la central en Lima.

III.— ATENCION DE MATERNIDAD.

En las 400 obreras enfermas de Lima y Callao que van a necesitar probablemente asistencia hospitalaria en cada año, no están incluídas las que necesitarán asistencia de maternidad.

Por la estadística del trabajo, cuyos resultados para la separación de los obreros de Lima y Callao en hombres y mujeres, ya empleamos anteriormente para calcular el número probable de obreras hospitalizadas, sabemos que en el total de asegurados de Lima y Callao habrá un 10% de obreras aseguradas.

Saliendo del número total de 52.000 asegurados para Lima y Callao, resulta pues, que el seguro social tendrá que calcular con unas **6.000** obreras aseguradas para ambas provincias.

Para calcular el número anual de partos de las 6.000 aseguradas, que habrá que asistir probablemente, recurrimos a la estadística demográfica de Lima del año 1935 y constatamos los siguiente:

En Lima hubo en 1935: 9.199 nacimientos animados y
462 nacidos muertos

Lo que dá un total anual de **9.661** partos ocurridos.

Según el censo de 1931 se contaron en 275.888 habitantes de Lima, 75.724 mujeres en la facultad de tener hijos, es decir de la edad de 15 a 50 años, o sea el 27,45%.

La población de Lima en 1935 ha sido 284.827; aplicando a ésta cifra el porcentaje de 27,45%, resulta que en 1935 hubo en Lima 284.827 x 0,2745 = 78,185 mujeres en edad fecunda.

Relacionando ahora el número de los 9.661 partos habidos en 1935 en Lima con el número respectivo de 78.185 mujeres fecundas, calculamos el **coeficiente natural de natalidad** de Lima en:
100 x 9.661 : 78.185 = **12.5%**.

De manera que podemos calcular que las 6.000 obreras aseguradas en Lima y Callao causarán probablemente:
6.000 x 0,125 = **750 partos al año**.

En la Maternidad de la Beneficencia Pública de Lima se asistieron en 1936 un total de 7.870 partos en 220 camas; para atender **750 partos probables,** cuya cifra es la décima parte del total asistido en la Maternidad de Lima, será suficiente, por consiguiente, la décima

BICENTENARIO PERÚ 2021 | EsSalud | SECRETARIA GENERAL Oficina de Servicios de la Información Archivo Central

parte de las camas existentes allá, o sean unas 25 camas. Si aumentamos por seguridad el número así calculado a 30 camas destinadas a la atención de maternidad de las aseguradas de Lima y Callao, estará respetado todo concepto de seguridad e higiene. Las 30 camas, bajo la regla de que una cama se ocupe no más de 300 días al año, soportarán 9.000 estancias al año; las 750 parturientas probables causarán, tomando un promedio de 10 estancias por asilada, conforme con la experiencia de la Maternidd de Lima:

750 x 10 = 7.500 estancias anuales probables.

En este lugar será recomendable hacer referencia también, al seguro de familia que permite al obrero asegurado incluír a su cónyuge en los beneficios del seguro de enfermedad. Como es lógico, los efectos de este seguro adicional van a sentirse en primer lugar en la asistencia de maternidad que reclamarán las cónyuges coaseguradas.

Según la estadística del trabajo, resulta:

Lima:	De 44.226 obreros son casados	15.126 = 34 %
Callao:	,, 2.591 ,, ,, ,,	954 = 37 %
Total:	De 46.817 obreros son casados	16.080 = 35 %

Así calculamos que en un total de 52.000 asegurados de Lima y Callao hay, como lo sabemos de antes, 6.000 mujeres y 46.000 hombres; de esto últimos serán casados: 46.000 x 0.35 = 16.000.

Ahora suponemos que la tercera parte de los asegurados casados aprovechará del seguro de familia, suposición que parece aceptable, si se toma en cuenta que una buena parte de cónyuges de obreros trabaja también y pertenece así a los asegurados directos. De manera que, según nuestro supuesto los 16.000 asegurados en Lima y Callao incluirán alrededor de **5.000 cónyuges** al seguro. Aplicando a esta cifra el coeficiente de natalidad del 12,5 % que encontramos antes, resulta que el seguro de familia causará probablemente la asistencia de 5.000 x 0,125 = **625 partos,** cuya atención necesitará unas 20 a 25 camas más.

Será pues recomendable prever en la instalación de la Sección Maternidad el número mínimo de 30 camas, destinadas para las obreras aseguradas, con la facultad de aumentarlas hasta 50 camas, en vista del ingreso posible de cónyuges de asegurados.

IV.— LA EXTENSION FUTURA POSIBLE DE LA ASISTENCIA MEDICA

Según las indicaciones del Censo de 1931, hubo en Lima y Callao en la clase trabajadora, incluyendo a todas las personas que viven del trabajo:

En el año 1920 : 88.507
,, ,, ,, 1931 : 116.459

INFORMACI BICENTENARIO PERÚ 2021 EsSalud SECRETARÍA GENERAL Oficina de Servicios de la Información Archivo Central

Si el factor anual de aumento de la población trabajadora sea "x", existe para el aumento habido en los 11 años indicados la siguiente relación algebraica:

$$88.507 \quad (1 + x)^{11} = 116.459$$
$$\log (1 + x) = 1/11 \ (\log 116.459 - \log 88.507)$$
$$\log (1 + x) = 1/11 \times 0{,}11920 = 0{,}0108366\ldots$$
$$x = 1{,}025\ldots - 1 = 2{,}5\,\%$$

Toman en perspectiva un período de unos 20 años, suponiendo que en este espacio de tiempo el desarrollo de los afiliados al seguro social alcance más o menos su estado de equilibrio constante, el aumento probable del número de los asegurados será $1.025.^{20}$, o sea alrededor del 50% del número inicial. En la misma escala debían aumentar o amplificarse los servicios sanitarios.

Llegamos pues, a las siguientes conclusiones:

Hospital de Hombres:

Número inicial de camas:	400
Número de camas en 20 años:	600
Aumento anual de camas:	10

Hospital de Mujeres:

Número inicial de camas:	50
Número de camas en 20 años:	75
Aumento anual de camas:	1 a 2

Maternidad:

Número inicial de camas:	30 a 50
Número de camas en 20 años:	45 a 75
Aumento anual de camas:	1 a 2

Enfermos a domicilio:

Número inicial de visitas diarias: . .	70
Número de visitas diarias en 20 años:	100
Aumento anual de visitas diarias: . .	2

Enfermos en Consultorios:

Número inicial de consultas diarias: . . .	278
Número de consultas diarias en 20 años:	417
Aumento anual de consultas diarias: . .	7

Lima, 4 de setiembre de 1937.

FRANZ SCHRUEFER
Actuario

BICENTENARIO PERÚ 2021 | EsSalud | SECRETARIA GENERAL Oficina de Servicios de la Información Archivo Central

Por su Calidad
y Presentación

Se ha impuesto el
Nuevo Cigarrillo

"Nacional Presidente"

ESTANCO DEL TABACO
LIMA ——— PERU

Elaborados con
Tabacos Nacionales
cuidadosamente seleccionados

Precio de la Caja $ 0.55

BICENTENARIO PERÚ 2021 | EsSalud | SECRETARÍA GENERAL Oficina de Servicios de la Información Archivo Central



Servicio y Seguridad

COMPAÑIA DE SEGUROS

La Fénix Peruana

OFICINA: BEJARANO 248. — LIMA - PERU

TELEFONO Nº 34917 —— APARTADO Nº 1356

A S E G U R A C O N T R A:

INCENDIO

RIESGOS MARITIMOS

ACCIDENTES INDIVIDUALES

FIANZAS

CRISTALES

E S T A B L E C I D A E N 1 9 2 8

CAPITAL AUTORIZADO	**S/.**	**1.000,000.00**
CAPITAL SUSCRITO Y TOTALMENTE PAGADO	**„**	**750,000.00**
EL TOTAL DE LOS FONDOS DE LA COMPAÑIA AL 31 DE DICIEMBRE DE 1936 LLEGO A	**„**	**1.582,076.00**

BICENTENARIO PERÚ 2021 | EsSalud | SECRETARÍA GENERAL Oficina de Servicios de la Información Archivo Central

Estudios desde el punto de vista de los requisitos clínicos sobre el Hospital y Policlínico de Lima

Una vez establecida la probable afluencia de hospitalizados y consultantes al proyectado Hospital, por medio de estudios matemático-actuariales del tipo precedente y sobre cuyas conclusiones, no obstante su perfección técnica, se dió un margen de ampliación para salvar una eventual mayor demanda, dada la escasez de las estadísticas de asistencia hospitalaria de que dispusimos para calcular la capacidad; se procedió a la fijación de las características del establecimiento en orden a la más amplia y eficiente atención profesional y al apropiado acondicionamiento de los pacientes. Sintetizan este aspecto de la labor de la Caja los dictámenes que a continuación se insertan, que fueron transmitidos a los técnicos de la edificación para adecuar a ellos el trazado de los planos.

I.—INFORME DEL DEPARTAMENTO DE HIGIENE Y ASISTENCIA DE LA CAJA NACIONAL DE SEGURO SOCIAL.

Consideraciones generales.—Para fijar las características generales que debe tener el Hospital y Policlínico del Seguro Social, debemos determinar en primer lugar, el papel que ha de desempeñar en las prestaciones que está obligada a dar la Caja Nacional a sus asegurados.

La Ley 8433 establece, en su artículo 1º, que el Seguro Social cubre los riesgos de enfermedad, maternidad, invalidez, vejez y muerte.

Son los tres primeros riesgos los que deben analizarse para determinar el papel del Hospital.

1)—Seguro de enfermedad.—Según el art. 28 de la ley, las prestaciones debidas por el seguro de enfermedad son las siguientes:

1)—Asistencia médica quirúrgica general y especial.

2)—Asistencia hospitalaria.

BICENTENARIO PERÚ 2021 | EsSalud | SECRETARÍA GENERAL Oficina de Servicios de la Información Archivo Central

3)—Servicio de farmacia.
4)—Subsidio en dinero.

La primera, bajo el punto de vista de los casos que pueden presentarse, se subdivide en:

a)—Asistencia médica ambulatoria.
b)—Asistencia médica a domicilio.
c)—Revisión médica general periódica y prevención de las enfermedades.
d)—Tratamientos especiales (Fisioterapia, crenoterapia, climatoterapia, etc.).

La segunda en:

a)—Hospitalización de enfermedades agudas no contagiosas.
b)— idem idem idem contagiosas.
c)— idem en convalecencia de enfermedades agudas.
d)— idem de enfermedades crónicas.
e)— idem de enfermedades mentales.
f)—Curas sanatoriales.

II)—Seguro de maternidad.— El art. 34 de la ley dispone que en el curso de la preñez, en el parto y en el puerperio, gozarán las aseguradas de las prestaciones consideradas en el seguro de enfermedad y además un subsidio de lactancia.

En consecuencia, en este aspecto de las prestaciones debemos considerar los siguientes casos:

1)—Control médico del embarazo.
2)—Asistencia médica general y especial durante el embarazo.
3)— idem del parto (normal o complicado).
4)—Vigilancia médica y asistencia durante el puerperio.
5)— idem y asistencia al lactante durante ocho meses (en relación con el subsidio de lactancia).

III)—Seguro de invalidez.— El art. 39 determina el derecho del asegurado a una pensión de invalidez en el caso de que la enfermedad o accidente determinante de ella no sea profesional o de trabajo.

Por consiguiente interesa a la Caja, bajo este punto de vista:

1)—Determinación de la causa, profesional o no, de la invalidez.
2)— idem del grado de invalidez.
3).—Corrección o atenuación de la invalidez.

Papel del Hospital.— Podemos sentar ya el principio de que el Hospital, como instituto central o eje de los servicios médicos organizados del Seguro Social, ha de jugar rol en cada uno de los aspectos indicados, aún en aquellos que aparentemente escapan a su acción; tal sucede, por ejemplo, con la asistencia médica a domicilio, ya que los médicos domiciliarios deberán tener una oficina donde estudiar el historial clínico de sus enfermos, hacer las anotaciones de su labor y conectarse con la Visitadora Social y personal auxiliar encargado de seguir los tratamientos que hayan prescrito. Análogas consideraciones hay

BICENTENARIO PERÚ 2021 | EsSalud | SECRETARÍA GENERAL Oficina de Servicios de la Información Archivo Central

que hacer sobre los subsidios, tanto de enfermedad como de invalidez, ya que estos se señalarán de acuerdo con las indicaciones de los médicos y por consiguiente deberá contarse con una oficina especial para ello.

Bajo el punto de vista de la hospitalización habrán solamente excepciones determinadas por la naturaleza misma de los procesos a tratar: consideramos que el Hospital debe reservarse para la atención de los enfermos agudos no contagiosos: la convalescencia de éstos mismos procesos podrá hacerse a domicilio y posteriormente, cuando los recursos de la Caja lo permitan, en locales especiales para este objeto.

Igual atingencia hacemos para la hospitalización de los crónicos.

En cuanto a la hospitalización de los casos contagiosos tendrán que utilizarse los servicios de los hospitales especiales de Sanidad Pública.

Esto no quiere decir que el Hospital carezca de servicios adecuados de aislamiento para casos contagiosos que se presenten y que no requieren internamiento en Lazaretos.

La hospitalización de los tuberculosos, merece una indicación especial; será preciso contar con un servicio adecuado para ciertos casos utilizándose para otros, los sanatorios u hospitales especiales que se establezcan en el país. La hospitalización en los casos de enagenación mental, deberá contemplarse, como lo diremos oportunamente dentro del hospital, sólo para los casos pasajeros y en observación. Se recurrirá a los Asilos especiales para los casos ya confirmados que requieran internamiento prolongado.

Tenemos aún que agregar, que la Caja Nacional de Seguro Social no puede desinteresarse de la enseñanza de la medicina y muy particularmente debe preocuparse de la formación de especialistas, ya que, dada la organización que va a dar sus servicios ha de requerir el concurso de médicos especializados y competentes en cuya formación postgraduada está en aptitud de colaborar. Deberá pues contemplarse la posibilidad de dotar al local de salas especiales para conferencias etc., amén de la biblioteca médica.

Y a propósito de enseñanza no debemos tampoco olvidar el papel del Policlínico en la educación sanitaria de los asegurados y por ende la necesidad de contar con salas accesibles al público, donde puedan sustentarse conferencias ilustradas con proyecciones cinematográficas y otras adecuadas para exposiciones permanentes de higiene; una en particular para puericultura.

Esbozo de la organización de los servicios.— No es el momento de exponer el plan general de organización de los servicios médicos de la Caja, pero conceptuamos indispensable, para la mejor concepción del local, que los arquitectos tengan en mente, a grosso modo, la forma de trabajo del instituto que van a idear.

El eje de la atención médica de los asegurados deberá sustentarse sobre la atención médica ambulatoria y la revisión médica periódica del asegurado con el objeto de tratar de sorprender las dolencias en sus

BICENTENARIO PERÚ 2021 | EsSalud | SECRETARÍA GENERAL Oficina de Servicios de la Información Archivo Central

primeras manifestaciones y hacer medicina preventiva antes que cur tiva.

De acuerdo con estas normas, la hospitalización de los enfe mos deberá verificarse, en la generalidad de los casos, por órdenes em nadas de los equipos médicos que actúan en los consultorios y que será los mismos que tendrán a su cargo la atención de los hospitalizados en s respectivas especialidades. En otros casos, los menos, por órdenes em nadas de los médicos domiciliarios.

El asegurado que solicita atención médica debe ante todo pr sentar su libreta con el doble objeto de comprobar su derecho a la asi tencia y demostrar su identidad. Debe en seguida dirigirse donde médico controlador, cuya función primordial es la de diagnosticar, primer lugar para evitar la simulación posible y localizar la enfermeda para dirigir al enfermo al equipo médico que le corresponda y que será encargado de precisar el diagnóstico y dirigir el tratamiento.

Peculiaridades del Hospital del Seguro.— La exposición hech sobre las prestaciones del seguro y el esbozo de organización de los se vicios nos indican ya que el Hospital ha de tener compartimentos esp ciales no contemplados por hospitales generales o Clínicas particulare Tales son:

Oficina de identificación.— Inmediata a la puerta de ingreso de lo asegurados que se presentan para solicitar la primera atención médica debe existir una oficina adecuada para verificar la comprobación del de recho a la asistencia y la identificación personal. El hall de entrada pu drá servir de espera para estos enfermos aunque es mejor disponer d una amplia sala con este objeto. La citada oficina requiere el espacio su ficiente para los escritorios y los ficheros correspondientes a 300.00 asegurados posibles.

Es conveniente contar con una cámara pequeña especial par proceder al examen cuidadoso de identificación en los casos sospechoso

Control de morbilidad.— La segunda etapa en la atención d los consultantes asegurados, a que hemos hecho referencia más arriba, peculiar a éstos y deriva de la sicología de los sujetos que gozan de cie tos derechos y que quieren utilizarlos abusivamente. Fué ideada por Dr. Vizcarra en Chile con el nombre de control de morbilidad.

El primer examen del médico controlador no debe ser demasi do somero y deberá ser completado, en caso necesario, por exámenes r diológicos inmediatos y análisis clínicos del momento. Se precisan pu para éstos un Departamento Médico con dos salas de examen (de acue do con la previsión actuarial del movimiento posible) un equipo peque de Radio-Diagnóstico, un Laboratorio Clínico-Elemental y otros anex (secretaría, sala de Visitadora Social, toilet, etc.). No debe olvida tampoco la sala de espera correspondiente.

Consultorios y dispensarios.— La asistencia ambulante, como e de las prestaciones médicas del Seguro, deberá contar con consultori bien equipados para la atención de las diferentes especialidades.

BICENTENARIO PERÚ 2021 | EsSalud | SECRETARÍA GENERAL Oficina de Servicios de la Información Archivo Central

Creemos necesarios los siguientes:

Ramo de Medicina:

Medicina General.
Cardialogía y nefropatias.
Aparato Digestivo.
Aparato Respiratorio.
Neuro-psiquiatría.
Dermatología.
Sífiles latente.
Dispensario antituberculoso.
Dispensario antipalúdico.

Ramo de Cirugía:

Cirugía General.
Traumatología.
Ginecología.
Vías urinarias.
Oto-rino-laringología.
Oftalmología.
Dental.

Ramo de maternología:

Dispensario maternal.
Dispensario de lactantes.

Institutos anexos:

Laboratorio médico (químico, bacteriológico, etc.)
Rayos X (radio diagnóstico, radioterapia).
Electricidad médica.
Fisioterapia (mecanoterapia, balneoterapia, etc.).
Farmacia.

Los cálculos sobre el movimiento posible de estos consultorios revelan que los de Cardiología, Neuro-psiquiatria, Aparato Digestivo y Aparato Respiratorio (excluída Tuberculosis) no tendrán gran movimiento.

Pero como veremos después, es necesario conservar siempre los de Neuropsiquiatria y anexar el de Respiratorio al Dispensario Antituberculoso. Podría en cambio fusionarse el de Cardiología y el de Aparato Digestivo, ya que por su ubicación y características generales un mismo local puede servir para ambos objetos repartiendo adecuadamente las horas de trabajo.

En el ramo de Cirugía, dado el poco volumen de aseguradas mujeres tampoco el de Ginecología tendría mucho movimiento y dadas las características del local destinado a consultorio de Vías urinarias, podría funcionar en el mismo a horas especiales.

BICENTENARIO PERÚ 2021 | EsSalud | SECRETARIA GENERAL Oficina de Servicios de la Información Archivo Central

Características de cada local.— No creemos necesario, debiendo la construcción ser encomendada a una casa con experiencia en estas obras, detallar las características propias y dependencias con que deberá contar cada uno de ellos.

Conceptuamos útil, simplemente, hacer algunas atingencias sugeridas por los especialistas que al laborar diariamente se percatan de detalles pequeños al parecer, pero cuya contemplación repercute en mayor rendimiento del trabajo.

En primer lugar, somos partidarios de dotar a cada consultorio de una salita especial de curaciones con el objeto de que puedan ser atendidos en ella, especialmente para aplicación de inyecciones, los enfermos sometidos a un tratamiento más o menos largo y que no necesitan ser vistos diariamente por el médico.

En el Policlínico Nº 1 de Santiago de Chile se ha destinado un local amplio especial con dos compartimentos, uno de mujeres y otro de varones, para colocación de inyecciones de enfermos procedentes de todos los consultorios. No somos partidarios de este sistema: mayor control y menos motivos de error resultan de aplicar las inyecciones en los equipos a sus respectivos enfermos.

Respecto a la ubicación de los consultorios estimamos que el de Aparato Digestivo (y posiblemente de cardiología) esté ubicado cerca del servicio de radio-diagnóstico dada la importancia del examen radiológico de éstos enfermos y la conveniencia de que los especialistas de ese equipo concurran al exámen de sus enfermos.

Cosa parecida sucede con el Consultorio de Neuro-psiquiatría y el servicio de electricidad médica, ya que, tanto en el diagnóstico como en el tratamiento de esas afecciones juega rol fundamental la electricidad médica. Tal vez convenga recordar aquí, la necesidad del más fácil acceso de los enfermos (en su mayor parte afectos de parálisis diversas) a estos locales.

En lo que respecta al consultorio de enfermedades del Aparato Respiratorio, que pensamos sea atendido por el mismo equipo del Dispensario Antituberculoso, deberá estar anexo a dicho dispensario, pero dispuesto de tal manera que el ingreso de los enfermos nuevos enviados por el "Control" directamente al equipo y la sala de exámenes médicos de estos enfermos sean distintas e independientes a las destinadas a los enfermos ya diagnosticados como tuberculosos y en tratamiento en el Dispensario. Pero el equipo de Radio-Diagnóstico propio con que deberá contar este dispensario y que deberá servir a ambas secciones tendrá acceso naturalmente a ambas.

Tal vez convenga también anotar la necesidad de los boxes de aislamiento en las salas de espera de este dispensario, tanto en la sección de los tuberculosos confirmados que asisten directamente a continuar un tratamiento como en la de los que vienen por primera vez al exámen.

También merece recalcarse la necesidad de que este dispensario cuente con un gabinete dental propio.

BICENTENARIO PERÚ 2021 | EsSalud | SECRETARIA GENERAL Oficina de Servicios de la Información Archivo Central

Por último tanto este dispensario como el Antipalúdico, deben contar con un pequeño laboratorio propio adecuado a su misión.

Laboratorios e instalaciones radiológicas que no duplican sino que completan la misión de los institutos análogos centrales.

Servicio de hospitalización.— Hemos hecho ya mención de que el Hospital deberá servir únicamente para la atención de los enfermos agudos no contagiosos, excepción hecha de los tuberculosos, que en algunas de sus formas deberán ser atendidos en servicios internos ad-hoc, en conexión con el respectivo dispensario.

Ya que tratamos de este servicio insinuamos la conveniencia de que, por lo menos las salas destinadas a estos enfermos, sean construídas por el sistema llamado de camas paralelas, que permiten mayor separación de los enfermos unos de otros, mayor iluminación de las salas, que pueden convertirse, en determinadas horas, en solariums.

Repetimos que no obstante la exclusión general de enfermos contagiosos del Hospital, éste deberá contar siempre con salas especiales de aislamiento para ciertos casos que no dejan de presentarse y que no exigen la inmediata evacuación a los Lazaretos u Hospitales especiales.

Igual cosa decimos en lo que respecta al servicio especial de enfermos mentales en observación y celdas para agitados de que se debe disponer.

Camas necesarias.— En cuanto a las salas que han de construírse, dada la orientación del Seguro Social a prestar una atención especializada, es conveniente multiplicarlas haciéndolas de pocas camas aún cuando el costo de la asistencia resulte algo mayor.

Los cálculos actuariales, basados en la estadística de los Hospitales de Lima revelan las siguientes necesidades:

Ramo de Medicina:	**Para Hombres**
Medicina General	50
Neuropsiquiatría	10
Ap. Respiratorio	15
Ap. Circula, y nef.	15
Ap. Digestivo	40
Tuberculosis médica	108
Aislamiento	5
TOTAL	243
Ramo de Cirugía:	
Cirugía General	18
Traumatología	71
Vías urinarias	30
Oto-rino-laringología	5
Oftalmología	5
Tuberculosis quirúrgico	16
Piel	12
Total	157

INFORMAC BICENTENARIO PERÚ 2021 | EsSalud | SECRETARIA GENERAL Oficina de Servicios de la Información Archivo Central

Ramo de Medicina: **Para Mujeres**

Medicina General	14
Cirugía General	12
Ginecología	6
Aislamiento	3
Dermatología	2
Tuberculosis	13
TOTAL	50
TOTAL GENERAL	450

Estas necesidades son ya un indicio de la capacidad que pueden darse a las diversas salas, sin que ello quiera decir que, en lo que respecta a las especialidades de la medicina interna, debamos precisamente señalar una sala de capacidad determinada a la atención de enfermos de tal o cual especialidad.

Pero la creación de salas de diversa capacidad, aún cuando aumenta algo el costo de la asistencia, facilita considerablemente la mejor organización de los servicios.

Maternidad.— En un informe especial nos hemos ocupado de esta cuestión y nos remitimos a él.

Servicios anexos.— Ya los arquitectos, completarán la distribución y señalarán las características de los múltiples servicios anexos con que debe contar el Hospital: administración, oficina del Médico Director, estadística, biblioteca médica etc., así como: cocina, lavandería, departamento de autopsias y de Anatomía Patológica etc., etc.

Deberá tomarse en cuenta también: Departamento de residencia del Médico y su familia; residencia de enfermeras, etc.

Servicio de baño para los ingresantes.— En el caso de no poder instalarse de inmediato la sección de balneoterapia, sería conveniente contar por lo menos con un servicio especial de duchas calientes y desinfección de ropa para enfermos ambulantes y para el tratamiento de la sarna.

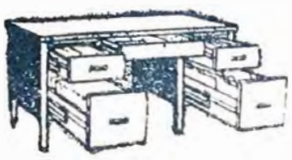
Lima, 9 de setiembre de 1937.

Dr. Angel Ugarte
Jefe del Departamento
de Asistencia e Higiene

——————::0::——————

BICENTENARIO PERÚ 2021 | EsSalud | SECRETARÍA GENERAL
Oficina de Servicios de la Información
Archivo Central

DESKS



FILES

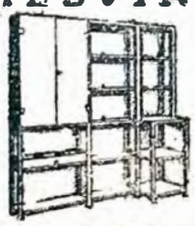


"Yawman and Erbe"

OFFICE EQUIPMENT

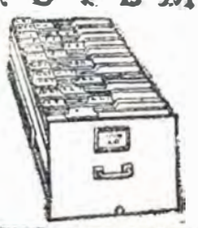
YAWMAN AND ERBE MFG. CO.

STEEL SHELVING



STEEL and wood files, steel shelving, desks, safes, office systems and supplies, bank and library equipment.

OFFICE SYSTEMS



Equipos de acero y demás accesorios para Oficinas

Casa Zollner
Plateros S. Pedro 146

BICENTENARIO PERÚ 2021 | EsSalud | SECRETARÍA GENERAL Oficina de Servicios de la Información Archivo Central

Compañía de Seguros "Rimac"

FUNDADA EN 1896

Capital y Reservas: S/. 4.214,398.57

ASEGURA:

Contra Incendio
Sobre la Vida
Riesgos Marítimos
Accidentes de Automóviles
Accidentes del Trabajo
Fianzas de Empleados
Lucro Cesante
Alquileres de Fincas con Administración de las mismas

DIRECTORIO:

Presidente:	Sr. Víctor P. Rocca (Víctor P. Rocca & Cº)
Vice-presidente:	,, Enrique Ayulo y Pardo (Negociación Tuman)
Directores:	,, Ricardo Barreda y Laos (Sdad. Ganadera del Centro).
,,	,, Andrés F. Dasso (Sanguineti & Dasso Cía. Ltda).
,,	,, Eulogio Fernandini C. (E. E. Fernandini).
,,	,, Herbert Hallett (Wessel Duval & Cº Inc.).
,,	,, Ewald Hillmann (Gulda & Hillmann S. A.).
,,	,, Andrew B. Shea (W. R. Grace & Cº).
,,	,, Henry J. Parks.
,,	,, Fernando Wiese (A. y F. Wiese S. A.).
Director Gerente:	,, Santiago Acuña
Sub-Gerente:	,, Jorge Rey A. C.

OFICINAS:

Calle Coca Nos. 471, 479, 483 y Núñez No. 205
Teléfonos: Nos. 30145, 30899 y 31450.
LIMA.

BICENTENARIO PERÚ 2021 | EsSalud | SECRETARÍA GENERAL Oficina de Servicios de la Información Archivo Central

II.— INFORME EMITIDO POR EL DR. FORTUNATO QUESADA, EX-MINISTRO DE SALUD PUBLICA, TRABAJO Y PREVISION SOCIAL Y, EN LA ACTUALIDAD, DIRECTOR DEL HOSPITAL "DOS DE MAYO", DE LA BENEFICENCIA PUBLICA DE LIMA.

En el ejercicio de la Dirección médica del futuro Nosocomio, nos corresponde estudiar las condiciones fundamentales de su constitución.

Aparte de sus equipos de primera clase, tres cualidades principales ha de tener el Hospital por crearse:

1º— Amplios servicios externos a fin de que la hospitalización sea muy seleccionada;

2º—Ejercicio de la hospitalización diferenciada: modelo de alto costo para los casos que la requieran y separación económica de los crónicos y convalescientes; y

3º— Preparación del local para que sea lo más "full-time" posible la labor del personal de asistencia inmediata, con la mayor residencia avecinada.

Según los cálculos actuariales, teniendo en cuenta las estadísticas de los Hospitales de Lima, necesitamos:

500 camas:
160 de medicina,
160 de cirugía,
120 de tisiología y
60 de maternidad.

En Medicina general (60), comprendemos: Neuropsiquiatria (10), Gastroenterología (40), broncopulmonares (15), y cardiorenales (15), Dermatología (14) y Ginecología (6).

En cirugía general (30), incorporamos: Traumatología (70), Urología (30), Otorinolaringología (5), Oftalmología (5), y Tuberculosis quirúrgica (20).

BICENTENARIO PERÚ 2021 | EsSalud | SECRETARÍA GENERAL Oficina de Servicios de la Información Archivo Central

Contamos con un terreno central, en la Avenida Grau, frente a la Facultad de Ciencias Médicas, bien plano, de algo más de 40,000 metros cuadrados, con un frontis de 138 metros y más de 300 metros de fondo. Orientado de Sur a Norte y con el viento dominante de la capital y sus alrededores SO-NE, las salas se extenderán en el eje del terreno y los servicios que produzcan humo y olores serán colocados del lado Este.

Nuestro clima no tiene los extremos estacionarios de otras regiones, pero en pleno invierno la humedad atmosférica llega al 100 por 100 de grado higrométrico.

Teniendo un sitio de gran extensión y de acuerdo con las posibilidades del país, no pensamos en proyectar un Hospital de tipo vertical, apesar de que estamos convencido que significa el ideal para la organización técnica.

Hemos de resignarnos al desarrollo hospitalario en superficie, en posible ampliación, con un número prudencial de pisos según las reparticiones, procurando asimilar a dicho estilo las mejores ventajas del sistema en elevación, sin adoptar jamás los términos de los pabellones aislados y mal orientados, ni las características de los nosocomios mutilados o fragmentarios.

La finalidad primordial de esta fundación es humanitaria: cuidar de la salud de los clientes de la Caja Nacional de Seguro Social, sobre todo en el estado de enfermedad.

Debe tener en cuenta otras dos finalidades, igualmente esenciales: una sociológica, de cautelar y mejorar las condiciones sanitarias del pueblo, procurando educar los usos y costumbres de nuestros conciudadanos; y otra científica, de contribuír al desarrollo y progreso de la Medicina y a la mejor preparación y actuación del gremio Médico.

Obra de previsión nacional, ha de contar con las diferentes secciones que permitan sus múltiples funciones y su variado contacto con la sociedad, despertando y manteniendo la simpatía popular: defender la salud por todos los medios al alcance y reconquistarla lo más rápida y completamente posible cuando se ha perdido, tal ha de ser su Lema.

El Hospital Obrero tendrá como fachada, perpendicular a las salas, el Policlínico de exámenes ("Clínica de Diagnóstico" de acuerdo con la terminología norteamericana o "Consultorios externos" conforme a nuestra denominación corriente). Además de las ventajas técnicas de semejante vinculación, adoptada en los mejores Nosocomios modernos, resulta una defensa magnífica contra los ruídos de la calle.

Según el informe preparado por el jefe del Departamento de actuariado de la Caja Nacional de Seguro Social, podemos calcular que este Policlínico se prepare para que pasen por él 566 consultantes diarios.

Dentro del standard de consultorios específicos que debe tener un Hospital, necesitaremos los siguientes:

BICENTENARIO PERÚ 2021 | EsSalud | SECRETARÍA GENERAL Oficina de Servicios de la Información Archivo Central

Contamos con un terreno central, en la Avenida Grau, frente a la Facultad de Ciencias Médicas, bien plano, de algo más de 40,000 metros cuadrados, con un frontis de 138 metros y más de 300 metros de fondo. Orientado de Sur a Norte y con el viento dominante de la capital y sus alrededores SO-NE, las salas se extenderán en el eje del terreno y los servicios que produzcan humo y olores serán colocados del lado Este.

Nuestro clima no tiene los extremos estacionarios de otras regiones, pero en pleno invierno la humedad atmosférica llega al 100 por 100 de grado higrométrico.

Teniendo un sitio de gran extensión y de acuerdo con las posibilidades del país, no pensamos en proyectar un Hospital de tipo vertical, apesar de que estamos convencido que significa el ideal para la organización técnica.

Hemos de resignarnos al desarrollo hospitalario en superficie, en posible ampliación, con un número prudencial de pisos según las reparticiones, procurando asimilar a dicho estilo las mejores ventajas del sistema en elevación, sin adoptar jamás los términos de los pabellones aislados y mal orientados, ni las características de los nosocomios mutilados o fragmentarios.

La finalidad primordial de esta fundación es humanitaria: cuidar de la salud de los clientes de la Caja Nacional de Seguro Social, sobre todo en el estado de enfermedad.

Debe tener en cuenta otras dos finalidades, igualmente esenciales: una sociológica, de cautelar y mejorar las condiciones sanitarias del pueblo, procurando educar los usos y costumbres de nuestros conciudadanos; y otra científica, de contribuír al desarrollo y progreso de la Medicina y a la mejor preparación y actuación del gremio Médico.

Obra de previsión nacional, ha de contar con las diferentes secciones que permitan sus múltiples funciones y su variado contacto con la sociedad, despertando y manteniendo la simpatía popular: defender la salud por todos los medios al alcance y reconquistarla lo más rápida y completamente posible cuando se ha perdido, tal ha de ser su Lema.

El Hospital Obrero tendrá como fachada, perpendicular a las salas, el Policlínico de exámenes ("Clínica de Diagnóstico" de acuerdo con la terminología norteamericana o "Consultorios externos" conforme a nuestra denominación corriente). Además de las ventajas técnicas de semejante vinculación, adoptada en los mejores Nosocomios modernos, resulta una defensa magnífica contra los ruídos de la calle.

Según el informe preparado por el jefe del Departamento de actuariado de la Caja Nacional de Seguro Social, podemos calcular que este Policlínico se prepare para que pasen por él 566 consultantes diarios.

Dentro del standard de consultorios específicos que debe tener un Hospital, necesitaremos los siguientes:

BICENTENARIO PERÚ 2021 | EsSalud | SECRETARÍA GENERAL Oficina de Servicios de la Información Archivo Central

Medicina General (con Gastroenterología, Cardiología, Endocrinología, enfermedades de los aparatos respiratorio, y renal).

Cirugía General (con Traumatología, Tuberculosis quirúrgica y Proctología).

Uro-venereología,
Dermatología,
Maternología y Ginecología,
Oftalmología,
Otorinolaringología,
Neuro-psiquiatría,
Pediatria,
Tisiología,
Malariología,
Oncología y radioterapia, y
Odontología.

En la distribución de los mismos, consideramos indispensables: las esperas fraccionadas, la circulación del público separada de la del personal ocupado, los desvestidores de enfermos y los cuartos especiales para tomar las historias clínicas.

Naturalmente, al Policlínico de exámenes irán conectados los Laboratorios y la Farmacia, la Radiología y la Fisioterapia, y el Gabinete de Reeducación.

Insistiremos aquí sobre la necesaria inclusión en este edificio de fachada, de las reparticiones de Información y de la Recepción, de Administración y de Estadística, así como el acercamiento de las importantes secciones de Guardia y de Emergencia, con los departamentos de Médicos residentes y demás personal de turno, el Archivo y la Biblioteca, los Salones de reunión y de conferencias.

Sobre todo, el servicio de Alerta ha de contar con salas de limpieza y de operaciones, con tópicos de curaciones y de enyesados, con cuartos de observación para agitados, intoxicados y shockados, con un cierto número de camas (10 por ejemplo) que permitan la hospitalización transitoria durante la noche: su implantación y funcionamiento de 6 de la tarde a 8 de la mañana asegurarán la no alteración con súbitas entradas de la tranquilidad de los ya hospitalizados en las horas de mayor zozobra y con más derecho al reposo.

Tales elementos hasta ahora considerados, preferentemente alrededor del bloque principal de entrada, exigirán que éste tenga tres pisos, con subterráneo para maquinarias y depósitos y con sistema de ascensores para el trabajo.

El Hospital propiamente dicho deberá constar de cuatro sectores: Medicina, Cirugía, Tisiología, y Maternidad, conectados por un corredor cerrado que, a su vez, vinculará directamente el edificio fron-

BICENTENARIO PERÚ 2021 | EsSalud | SECRETARÍA GENERAL Oficina de Servicios de la Información Archivo Central

tal con el pabellón del fondo destinado a los Servicios secundarios: cocina, lavandería, ropería, baños, talleres y garages. La Capilla y el Mortuorio, bastante disimulado éste, formarán un pequeño bloque aparte.

Cada sector comprenderá, pues, un gran Servicio independiente y sus salas se escalonarán como "dentellones de peine", sobre un corredor central, calculando debidamente (14,m) la separación de dichos dentellones, a fin de que las ventanas de ambos lados reciban el sol durante el día.

Las salas serán trazadas con la capacidad máxima de diez camas cada una, subdivididas, a fin de que no sufra la recomendada "Higiene moral" de los pacientes, correspondiéndole una terraza a la prolongación de dos sucesivas, de modo que a los enfermos en cama que les sea permitido, puedan tomar en ella el aire puro. Un buen procedimiento de independización es el de boxes uni o bi-personales, centrales, con frente a las ventanas o puertas. A cada cama corresponderá un pasadizo encauchado, una mesa plegadiza y un contacto eléctrico.

En los espacios de borde entre dentellón y dentellón de salas se colocarán los cuartos aislados para los casos que lo hagan menester.

Cada servicio dispondrá de una Oficina para el médico-jefe y salón de reunión, con servicios higiénicos, laboratorios, Gabinete de Rayos X, Farmacia, Ropería, Sala de recepción de alimentos y lavadero de vajilla al agua caliente, varios tópicos de curaciones según su carácter y el número de camas e igualmente saloncitos de recreo para los hospitalizados. Algunas de estas reparticiones se colocarán en el 2º piso.

Recomendamos de manera especial que a la entrada de cada servicio, como una Portería, se coloque un Puesto de Vigilancia, desde el cual la enfermera de turno controlará todo lo que entre y salga, suministrará las informaciones y atenderá las llamadas, en relación estrecha con los médicos y el personal.

El bloque operatorio estará vinculado decididamente al Servicio de Cirugía, pero mantendrá cierta relación con las operaciones de Obstetricia y de Tisiología, las que contribuirá a atenderlas. Se dividirá en dos partes: aséptica y séptica, con separación absoluta de una y otra clase de operador y asistentes.

Las salas Operatorias y su planta de esterilización se distribuirán como aconseja Kirschner, con todos sus anexos. Cada una estará dotada de una instalación ascialítica propia y su piso y sus muros serán coloreados de verde claro, que conforme a nuestra experiencia local es el mejor color aceptado en nuestro ambiente, excluyendo desde luego el recomendado azul.

La sala o salas asépticas estarán proyectadas preferentemente hacia el Norte. Como todo el Hospital y el sector de Tisiología en particular, la sección de operaciones debe estar libre del amago del polvo y su atmósfera ha de encontrarse defendida para una singular pureza.

Hemos indicado ya las diferentes partes de que contará el Pabellón de servicios secundarios. Su implantación cerrando por detrás

BICENTENARIO PERÚ 2021 | EsSalud | SECRETARIA GENERAL Oficina de Servicios de la Información Archivo Central

el Hospital propiamente dicho, no sólo permitirá una buena y conveniente reunión, sinó una magnífica conexión con los sectores hospitalarios por un lado y con la calle adyacente proyectada por otro. En sitios pequeños estratégicos de todo el plano se colocarán estaciones de limpieza.

En el costado opuesto de la calle que proyectamos detrás del establecimiento se edificará la Residencia del personal hospitalario y también el local para la Escuela de Enfermeras de nuestro Nosocomio. Todos los Hospitales contemporáneos insisten acerca de las ventajas de la ubicación de tales reparticiones independientemente pero con favorable aproximación.

Lima, 30 de Setiembre de 1937.

Fortunato Quesada

——————::0::——————

Cía. Real Holandesa de Vapores

ROYAL NETHERLANDS STEAMSHIP Co.,)

(Koninklinjke Nederlandsche Stoomboot Maatschappij N. V.)

AMSTERDAM.

LINEA DEL PACIFICO.— Servicio regular quincenal de carga y pasajeros vía Panamá, entre Hamburgo, Amsterdam, Rotterdam, Amberes y Colombia (Pac.) Ecuador, Perú y Chile, tocando en Liverpool en su viaje de regreso a Europa, por los siguientes vapores:

"Baarn",	(Clase Cámara y Tercera)
"Boskoop"	,, ,, ,, ,,
"Barneveld"	,, ,, ,, ,,
"Bodegraven"	,, ,, ,, ,,
"Alkmaar"	(Clase Intermedia)
"Helder"	,, ,,
"Breda"	,, ,,
"Bennekom"	,, ,,

Para más pormenores verse con DUNCAN, FOX & CO. LTD., LIMA, Calle Melchormalo.— Esquina Santa Apolonia.

Agentes Generales para el Perú, Chile y Bolivia.

BICENTENARIO PERÚ 2021 | EsSalud | SECRETARÍA GENERAL Oficina de Servicios de la Información Archivo Central

Radios General Electric



de todo Tamaño
y Precio

Un Año de Garantía

S/. 250 a plazos
S/. 35 cuota inicial
S/. 9 quincenal

International Machinery Co.

HIGUERA 290

BICENTENARIO PERÚ 2021 | EsSalud | SECRETARIA GENERAL Oficina de Servicios de la Información Archivo Central

Planeación del Hospital

ESTABLECIDAS las características que debería tener el Hospital y Policlínico de Lima, de acuerdo con los estudios realizados por los Departamentos de Actuariado y de Asistencia e Higiene y con el dictamen presentado por el Director del futuro nosocomio Dr. Fortunato Quesada, la Caja celebró— como se informa en otro lugar de este número— el contrato de edificación con la firma Fred T. Ley y Cía. Ltda., de Lima, afianzada a estos efectos, por la Fred T. Ley & Cº Inc. de New York.

Con el objeto de que edificación estuviese a la altura de las más perfectas de su género, no sólo para hacer de ella un modelo continental y un motivo de primer orden de ornato urbano, sino para la perfecta satisfacción de las necesidades llamadas a llenar, la Caja resolvió encomendar la confección de los planos a una firma especializada en trabajos hospitalarios y acreditada por obra vasta y de calidad. Las gestiones consiguientes a este propósito se concretaron en el convenio celebrado con la firma "Stevens, Curtin & Mason", de Boston, Mass., Estados Unidos de América, una de las principales del mundo en materia de planeación de establecimientos hospitalarios, como puede juzgarse por el record de sus trabajos, a partir de 1915, que se inserta al término de esta nota.

Cambiadas las cartas propuestas entre nuestra institución, y la firma "Stevens, Curtin & Mason", se establecieron las condiciones para encomendar a ésta los estudios de planeación del Hospital y Policlínico de Lima, siendo las principales:

Que uno de los arquitectos de Stevens, Curtin & Mason, preferentemente el Sr. Edward F. Stevens, viajara a esta ciudad por la vía aérea para realizar los estudios y recibir las sugerencias de nuestra Institución en orden a la realización del Hospital.

Que Stevens, Curtin & Mason estudiarían concienzudamente el problema a fin de alcanzar una solución racional y obtener el mejor Hospital que sea posible, para la cual deberían formular planos preliminares a escala métrica, con indicación de los equipos mecánicos.

Que Stevens, Curtin & Mason suministrarían especificaciones para el trabajo de carácter comparativo para las instalaciones generales de alumbrado, plomería, calefacción, etc.

BICENTENARIO PERÚ 2021 | EsSalud | SECRETARÍA GENERAL Oficina de Servicios de la Información Archivo Central

Que Stevens, Curtin & Masón suministrarían dibujos de detalle, a escala y anotados de las secciones más importantes del Hospital.

Que Stevens, Curtin & Mason en su carácter de arquitectos constructores de la Caja, absolverán todas las consultas que se les haga durante la ejecución del Hospital.

De conformidad con lo estipulado, y después de haberse enviado a Boston los elementos primarios de información sobre la obra proyectada, se trasladó a esta ciudad el socio de la firma, Arg. e Ing. Edward F. Stevens, (1) quien realizó, con el asesoramiento de los técnicos de la empresa constructora y los funcionarios de esta institución, un minucioso estudio local de las características climatéricas, problemas de urbanismo y demás de orden profesional sobre el terreno elegido, coleccionando así los elementos necesarios para trazar los planos del establecimiento que se le encomendara.

No es del caso reproducir aquí detalles sobre la visita del Ing. Stevens, ni sobre la nutrida correspondencia cambiada con él a su vuelta a los Estados Unidos, para concertar ajustadamente los detalles referentes a la planeación del Hospital. El resultado de su trabajo, surge de los planos y maquetes que reproducimos y ellos muestran, aún para el profano, que se ha proyectado un establecimiento realmente modelo, que no sólo satisfará en forma amplia las necesidades que está destinado a llenar, sino que constituirá un nuevo exponente de la grandeza urbana de Lima. Para sintetizar en las palabras del propio diseñador la importancia de este trabajo, cabe repetir las palabras que el Arq. Stevens pronunciara apenas llegó a Lima: "Vengo— dijo entonces— a construír el mejor Hospital de Sud América". Es indudable que un profesional de la talla del Arq. Stevens no hace afirmaciones de ese género sin estar seguro de cumplirlas.

Los planos y maquettes que se reproducen y la explicación pormenorizada de los detalles de la edificación preparada por el Arq. Stevens, que asimismo consignamos, proporcionan información completa sobre las características de la obra que ha iniciado la Caja Nacional de Seguro Social.

EDWARD FLETCHER STEVENS, Arquitecto.

Nació en Dunstable, Mass., el 22 de Octubre de 1860.

Hijo de Kinsball A. y de Mary Elisabeth (Woodbury) S.

Preparación: High School, de Pepperell, Massachussetts.— Estudiante en diseño especial de arquitectura con su promoción de la clase de 1883, en el Instituto Técnico de Massachussetts.

Estudió arquitectura en las oficinas de Allen & Kenway, Boston y McKim., Mead & White, New York.

Miembro de la firma Kendall & Stevens— Boston— más tarde Kendall, Taylor & Stevens; practicó de 1907-1912. Hoy es miembro de la firma Stevens, Curtin & Mason con oficina en Boston.

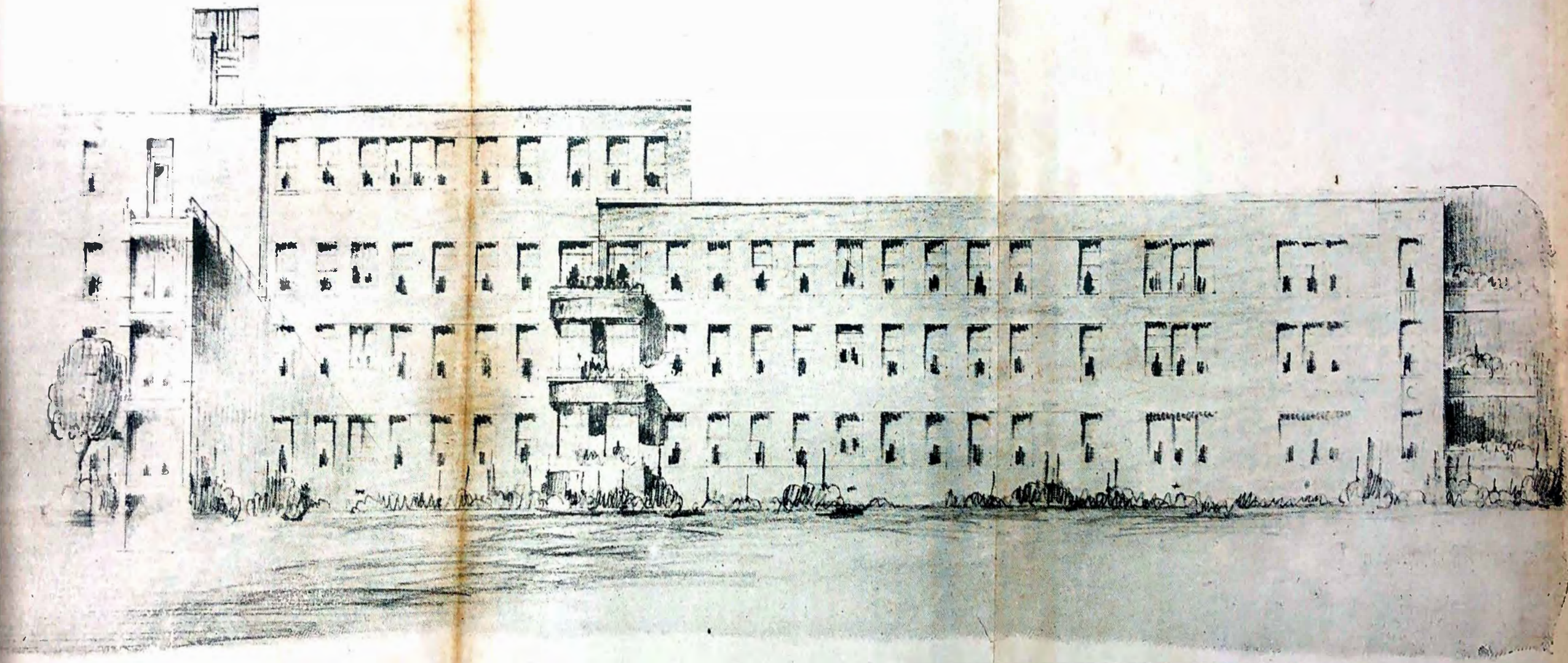
(Sigue en la pág. sgte.)

BICENTENARIO PERÚ 2021
EsSalud
SECRETARÍA GENERAL
Oficina de Servicios de la Información
Archivo Central



HOSPITAL MIXTO Y POLICLINICO DE LIMA — BOSQUEJO DEL EDIFICIO DESTINADO A CONSULTORIO Y ADMINISTRACION.

BICENTENARIO PERÚ 2021
EsSalud
SECRETARÍA GENERAL
Oficina de Servicios de la Información
Archivo Central



HOSPITAL CENTRAL Y POLICLINICO DE LIMA. — PABELLON A. — VISTA DE LA MITAD POSTERIOR.

EJE
DEL PABELLON.

BICENTENARIO PERÚ 2021
EsSalud
SECRETARÍA GENERAL
Oficina de Servicios de la Información
Archivo Central



EJE
DEL PABELLON.

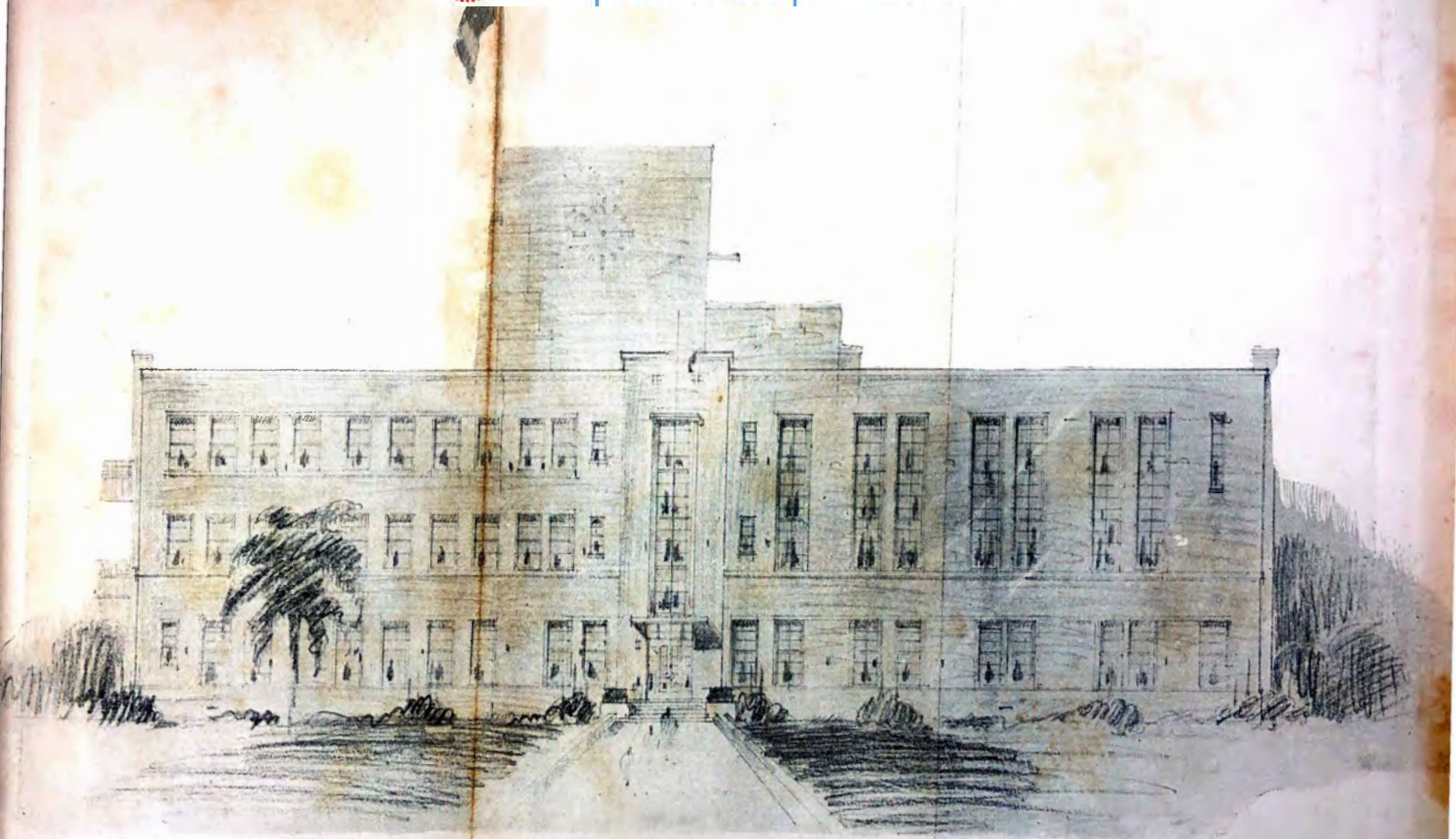
HOSPITAL CENTRAL Y POLICLINICO DE LIMA. — PABELLON B. — VISTA DE LA MITAD POSTERIOR.

BICENTENARIO PERÚ 2021
EsSalud
SECRETARÍA GENERAL
Oficina de Servicios de la Información
Archivo Central



HOSPITAL CENTRAL Y POLICLINICO DE LIMA. — EDIFICIO DE ADMINISTRACION. — PERSPECTIVA DEL LADO ESTE.

BICENTENARIO PERÚ 2021
EsSalud
SECRETARÍA GENERAL
Oficina de Servicios de la Información
Archivo Central



HOSPITAL CENTRAL Y POLICLINICO DE LIMA. — EDIFICIO DE ADMINISTRACION. — PERSPECTIVA DEL LADO OESTE.

BICENTENARIO PERÚ 2021 | EsSalud | SECRETARÍA GENERAL Oficina de Servicios de la Información Archivo Central

LISTA PARCIAL DE INSTITUCIONES HOSPITALARIAS EN LAS QUE HAN INTERVENIDO, A PARTIR DE 1915, STEVENS, CURTIN & MASON, ANTERIORMENTE STEVENS & LEE, ARQUITECTOS.

EDWARD F. STEVENS, F. A. I. A.— GEORGE A. CURTIN.
HERBERT G. MASON.

EN ESTADOS UNIDOS:

CONNECTICUT

Bridgeport Hospital y New Britain General Hospital.

FLORIDA

Halifax District Hospital.— St. Luck's Hospital y Tampa Hospital.

GEORGIA

Dr. William's Private Hospital.— Macon Hospital.— Private Pavilion.— Service Building y Colored Pavilion.

IOWA

St. Luck's Hospital y Nurses Home.

MAINE

Augusta General Hospital.

MASSACHUSETTS

Boston Floating Hospital.— Jackson Memorial Building.— Beth Israel Hospital.— Children's Pavilion.— Heywood Memorial Building.— General Hospital. —Maternity Wing.— Nurses Home.— Benjamin Stockney Cable Memorial H.— Harvard Anti Toxin Laboratory.— Lawrence Memorial Hospital.— Melrose Hospital.— Maternity Pavilion.— Lakeville State Sanatorium.— Admitting & Children's Biulding.— Superintendent's Residence.— Leonard Horse Hospital.— Nur-

---

(Cont. de la pág. anterior).

Planeó más de 100 hospitales e instituciones incluyendo el Hospital General de Buffalo,— Hospital Royal Victoria— el Providence Lying— in, Hospital General de Ohio Valley, el Hospital Springfield., etc.

Hospital Civil Arq., especialista del Departamento de Ingeniería de EE. UU. diseñando los hospitales ultramarinos durante el período de la guerra, época en que fué miembro comandante especial nombrado para revisar los planos de los hospitales de la Armada.

Autor: "The American Hospital of the Twenty Century" en 1918. ("El Hospital Americano del Siglo Veinte".

Datos obtenidos de "Who is Who" de EE. UU.

BICENTENARIO PERÚ 2021 EsSalud SECRETARÍA GENERAL Oficina de Servicios de la Información Archivo Central

ses' Home And Boiler House.— Service y Operating Building.— St. Luke's Hospital.— Maternity Pavilion.— Out Patient Departament.— Private Pavilion. — Children's Pavilion.— Pondville State Hospital.— Patient's Building.— Service Operation Biulding— Commowealth & Massachusetts.— North Reading State Sanatorium.— School & Employees' Building y Employees Building.— Jordan Hospital.— Quincy City Hospital; Rice Pavilion.— Operating Building.— Service Building.— Maternity Pavilion.— Ruthland State Hospital.— Women Employees. Building.— Operating Building.— Sprinfield Hospital.— Nurses Home.— General Hospital.— Mary Lane Hospital.— Westfield State Hospital.— Employees' Building.— Winthrop Community Hospital.— Charles Choate Memorial Hospital. —-Worcester City Hospital.

MICHINGAN

Cottage Hospital of Grosse Point.— Grace Hospital.— Private Pavilion.— Out-Patient Building.

NEW JERSEY

Middlesex General Hospital.

NEW JERSEY

Middlesex General Hospital.

NEW HAMPSHIRE

Nashua Memorial Hospital.— Nurses's Home y Addition to Hospital.

NEW YORK

Auburn City Hospital.— Administration Building.— Service Building.— Patient's Building.— Buffalo General Hospital.— Ward Building.— Children Hospital.— New York City Hospital.— Operating Departament.— Soldier's & Sailors' Memorial.— Hospital of Yates Country.— Sea View Hospital Extension.— 21 Pavilions and Dining Building.— Mary McClellan Hospital.

OHIO

Mansfield General Hospital.— Good Samaritan Hospital.— Youngtown Hospital.— Private Pavilion y Operating Building.

PENSYLVANIA

George F. Geisinger Memorial Hosp.— Private Pavilion.— Operating Pavilion.— Operating Pavilion & Service Bldg.— Harrisburg Hospital.— Ward Biulding.— Nurses' Home.— Jameson Memorial Hospital.— Robert Packer Hospital y Nurses' Home.

RHODE ISLAND

Providence Lying In Hospital.— South County Hospital.

SOUTH CAROLINE

Aiken County Hospital.— Wallace Thomson Hospital.

VERMONT

Barre City Hospital.— Maternity Pavilion.

WEST VIRGINIA

Mason Hospital.— Ohio Valley General Hospital.

WASHINGTON

Everett General Hospital.

BICENTENARIO PERÚ 2021 EsSalud SECRETARIA GENERAL Oficina de Servicios de la Información Archivo Central

WASHINGTON, D. C.

Children's Hospital.— Washington Memorial Home for Incurables.

MANITOBA

Brandon Hospital.

NOVA SCOTIA

Children's Hospital.— Victoria General Hospital.— Private Pavilion. — Surgical Building.— Nurses' Home.

ONTARIO

St. Joseph's Hospital.— Surgical Pavilion.— Nurses' Home.— Kingston General Hospital.— Service Building.— Empire Wing.— Isolation Hospital & Laundry Wing.— Clinic Building.— Nurses' Home.

OTTAWA

Otawa Civic Hospital.— Hospital Building.— Hospital for Sick Children. —Wellesley Private Hospital.— Women's College Hospital.— Essex Borden Cities Hospital.

QUEBEC

Royal Victoria Hospital.— Ross Pavilion.— Addition to Nurses' Residence. —Out-Patient's Building.— Maternity Building.— Notre Dame Hospital.— Mc. Gill University.— Untrological Building.— Saint Sacrament Hospital.

Use

Cocina

Eléctrica

EE. EE. AA.

BICENTENARIO PERÚ 2021 | EsSalud | SECRETARIA GENERAL Oficina de Servicios de la Información Archivo Central

PATE
JAMON
GALANTINAS
SALCHICHAS
MORTADELLAS
MANTECA PURA

"CAPAC"

EXQUISITOS PRODUCTOS DE SALCHICHERIA

Sucursal en Lima: Calle Presa 666 (Mercado Central)

Nosotros Servimos

dando a nuestros clientes ALTA CALIDAD A PRECIOS MODICOS.— ECONOMICE USANDO
Casimires e hilados de la Fábrica

"LOS ANDES"

Es nacional . . . y es bueno!!— Distribuidores

"LA ANDINA" S. A.

Almacén Provisional: Plateros de San Agustín 125—131

Sucursales: Jirón Trujillo 337—Rímac
Calle Real 457-459—Huancayo

BICENTENARIO PERÚ 2021 | EsSalud | SECRETARÍA GENERAL Oficina de Servicios de la Información Archivo Central

El Contrato de Edificación

Como corolario de la preocupación y minuciosidad con que se han llevado a cabo los estudios para determinar las características generales del plan asistencial, la Caja ha cuidado que la ejecución de las obras esté rodeada de las mayores seguridades de eficiencia extremando, a ese efecto, las garantías de buen desempeño y seleccionando los materiales de más comprobada calidad. Además de que el mejor servicio asistencial está en razón directa de la comodidad para los pacientes y personal a cargo de su atención, se ha tenido en cuenta la contribución que las edificaciones del Seguro Social representan al embellecimiento urbanístico de las poblaciones del Perú.

Con ese criterio, la Caja resolvió encomendar la ejecución del Hospital Mixto y Policlínico de Lima— obra cuya magnitud no ha sido alcanzada por ninguna similar del país, y que constituirá un modelo continental— a una de las firmas constructoras que acreditara, por la obra realizada y por las seguridades del contrato, la más alta eficiencia y la más firme garantía de cumplimiento; aceptándose, en tal virtud, la propuesta formulada por la Empresa constructora Fred T. Ley y Compañía Limitada, la que, además de satisfacer las garantías exigidas por la Caja respecto a la ejecución del contrato, tiene en su haber una labor vasta, en Lima y Callao, constituída por muchos de los grandes edificios de trazo moderno, de esas ciudades.

El contrato de obras respectivo fué celebrado por escritura pública, concurriendo a él la firma Fred T. Ley & Cº Inc., de New York, principal de la que ha asumido la obra y a la que garantiza, mancomunada y solidariamente, por la buena ejecución en cuanto a solidez, servicios de agua y desagüe, luz, calefacción, refrigeración y demás que se relacionen con sus detalles estructurales. La seriedad y solvencia de la empresa fiadora es de crédito mundial. Esta garantía no excluye la adicional constituída por la firma local mediante una fianza bancaria para responder igualmente por la buena ejecución de las edificaciones.

Se ha establecido que los constructores contratarán los servicios de un Ingeniero norteamericano especializado en construcciones de cemento armado; habiéndose aceptado el nombramiento en favor del Ing. Nicholas Boubnoff, respecto al que nos hemos referido en el primer artículo de esta edición, y quien ya ha estado en el país dirigiendo otras obras de la empresa Fred T. Ley.; pero se ha estipulado que éste será el único profesional extranjero que intervendrá en las edificaciones del Seguro, debiendo ser peruanos los demás Ingenieros los que asesorarán

BICENTENARIO PERÚ 2021 | EsSalud | SECRETARÍA GENERAL Oficina de Servicios de la Información Archivo Central

al técnico extranjero en forma que puedan aprovechar de sus enseñanzas y experiencias.

La Caja se ha reservado el derecho de supervisar los trabajos, de intervenir en la adquisición de los materiales de construcción, de modificar, previo acuerdo, los planos y especificaciones iniciales y de rescindir el contrato si las obras no se ejecutan con la prontitud y perfección requeridas.

El Departamento de Ingeniería y Arquitectura de la Caja, asesor indicado de la institución en este aspecto, y las autoridades de la misma, mantienen estrecho y constante contacto con los constructores en forma de que los trabajos estén vigilados con toda minuciosidad; si bien, en este órden, la Caja confía ampliamente en la seriedad de la Empresa a la que se ha encomendado la obra. Del notorio crédito alcanzado por ella, dicen las edificaciones ejecutadas en el país, cuya relación insertamos como complemento de esta nota.

Además de que la iniciación de esta obra marca el punto de partida de la etapa de las realizaciones en la labor del Seguro Social Obligatorio; de que ella, y las que se llevarán a cabo en Provincias constituirán, por su calidad y profusión, motivos de mejoramiento urbano; y de que es nueva ocasión para que los profesionales peruanos acrediten una vez más su eficiencia; se abre para el asalariado una amplia oportunidad de trabajo la que, en este particular caso, tiene una significación especialísima.

En las obras del Seguro Social, Capital y Trabajo se unen, por primera vez, en las manos del obrero. No es éste ya simplemente el asalariado que rinde su esfuerzo a trueque de jornal. En su tarea hay un sentido nuevo, un interés, una preocupación distinta a la que cesa con la obra ejecutada. La herramienta adquiere el valor de símbolo, porque en cada muro que se levanta, en cada obra que se entrega en este plan asistencial del Seguro Social Obligatorio, el obrero sabe que ha colocado para sí, para los suyos, para los hombres de su clase, un baluarte fundamental en la cadena de las defensas con que la sociedad rodea su capacidad de trabajo, su salud y su vida.

Banco Italiano
Banco Anglo-Sudamericano
Edificio "La Auxiliar"
Colegio Italiano "Raimondi"
Colegio Anglo Peruano
Edificio Dall'Orso
Milne y Cía. (Edificio Lima)
Edificio "Raffo"
Embajada Inglesa
Bóvedas de la Caja de Ahorros
Edificio Olcese
Edificio Wiese
Banco Internacional
Edificio Minería
Hotel Bolívar
Lima High School
Hospital Arzobispo Loayza
Fábrica de Aguas Gaseosas "La Pureza"
Milne y Cía. (Depósitos Callao)
Edif. "Cía de Seguros Italia"
Ensanche de la Escuela Naval.

——————::0::——————

BICENTENARIO PERÚ 2021 | EsSalud | SECRETARÍA GENERAL Oficina de Servicios de la Información Archivo Central

Instalación de Servicios Adicionales

Complementando la planeación del Hospital llevada a cabo por la firma "Stevens, Curtin & Mason", la Caja ha contratado, también con firmas de la más sólida garantía, la ejecución de los planos de detalle de Ingeniería Mecánica consistentes en:

a) planos de ventilación, calefacción y aire acondicionado.
b) planos de servicios sanitarios (y eliminación de basuras).
c) planos de cocinas y servicios alimenticios.
d) planos de instalaciones eléctricas, luz, fuerza, timbres y teléfonos.

También en este caso, y a los fines de mantener la indispensable unidad en la obra, se consultó parecer a la empresa constructora y a la firma que tuvo a su cargo el trazo de los planos, que optaron por casas establecidas en la ciudad de Boston, las que, aparte su capacidad, permitirían que la firma que ejecutó los planos, y que reside en dicha ciudad, pudiera estar en frecuente contacto y supervisión de estos trabajos complementarios.

Sometidas las propuestas a dictamen de nuestro Departamento de Ingeniería y Arquitectura, y después de solicitar y obtener una rebaja en las cotizaciones primeras, se resolvió que, bajo la supervigilancia del Ing. Stevens, diseñador del Hospital, ejecutaran los planos de detalle de ingeniería mecánica del establecimiento, las siguientes firmas:

BUERKEL Cº Inc.— Ventilación, calefacción y aire acondicionado.

JOHN F. MC. CARRON.— Servicios sanitarios y eliminación de basuras.

JOHN VAN RANGE Cº— Cocinas y servicios alimenticios.

FOSTER ELECTRIC Cº— Instalaciones eléctricas, luz, fuerza.

Los planos definirán claramente: a) Un sistema de cremación o eliminación de basuras y detritus que impida la contaminación al resto de la ciudad; b) La instalación de reservorios de agua, en la planta de alimentación de calderos y esterilización, a fin de evitar que la extracción de agua directa de la red pública, haga bajar la presión de esa zona de la ciudad; c) El estudio de la desinfección de las aguas excluídas (desague) antes de ser vertidas en los canales públicos, ya que la zona en que se edifica el Hospital, dado su futuro desarrollo, obliga a pensar en evitar cualquier motivo de contaminación.

BICENTENARIO PERÚ 2021 | EsSalud | SECRETARIA GENERAL Oficina de Servicios de la Información Archivo Central

Adquisición del Terreno

Las gestiones consiguientes a la adquisición del terreno en que se edificará el Hospital, se concretaron en la ley que a continuación transcribimos. Naturalmente, precedieron a su dación las indispensables conversaciones previas con las instituciones relacionadas al mismo y los estudios de titulación correspondiente que omitimos detallar en cuanto su valor informativo no abunda sobre lo que la referida ley expresa.

LEY No. 8593

OSCAR R. BENAVIDES,
General de División, Presidente Constitucional de la República;

Por cuanto:

En uso de las facultades legislativas concedidas al Poder Ejecutivo por el Congreso Constituyente, en mérito de la ley Nº 8463;

CONSIDERANDO:

Que para dar cumplimiento a lo dispuesto en la ley Nº 5604 que mandó construír un Policlínico para la Facultad de Medicina y con fondos provenientes del impuesto a las especialidades farmacéuticas creado por dicha ley, adquirió el Estado en 23 de Julio de 1927 el terreno denominado "Huerta del Pellejo"; —Que el Decreto-Ley Nº 7128 de 30 de abril de 1931 modificó la ley Nº 5604 en el sentido de aplazar la construcción del Policlínico y de asignar a la Facultad de Medicina para atender a las necesidades imprescindibles de enseñanza, objetiva y asistencia hospitalaria, los fondos del impuesto a las especialidades farmacéuticas;— Que a partir de la expedición del Decreto Ley Nº 7128 la Facultad de Medicina ha percibido los fondos provenientes del citado impuesto, dedicándolos a fines de carácter docente y hospitalario;— Que la Caja Nacional de Seguro Social ha formulado propuesta de adquisición del terreno denominado "Huerta del Pellejo", para

BICENTENARIO PERÚ 2021 EsSalud SECRETARÍA GENERAL Oficina de Servicios de la Información Archivo Central

FREDERICK SNARE CORPORATION

Ingenieros Contratistas

LIMA

Constructores

del Terminal Marítimo,
del Dique Seco y
del Nuevo Puerto de Matarani.

BICENTENARIO PERÚ 2021 | EsSalud | SECRETARIA GENERAL Oficina de Servicios de la Información Archivo Central

"Sud América"

COMPAÑIA DE SEGUROS SOBRE LA VIDA

Fundada en el Año 1895

La primera y más importante organización de Seguros de Vida en el Continente

Casa Matriz: Río de Janeiro (Brasil)

ofrece a Ud. un contrato muy liberal garantizado por sus grandes capitales, su perfecta organización y por la vasta experiencia de su Directorio en el Ramo de Seguros.

OFICINA EN LIMA

BAQUIJANO 752 — **APARTADO 1158**

DAVID G. GARCIA
Sub-Gerente

RICHARD BARTHEL
Gerente

BICENTENARIO PERÚ 2021 | EsSalud | SECRETARIA GENERAL Oficina de Servicios de la Información Archivo Central

dedicarlo a la construcción de un Hospital Mixto Policlínico para sus asegurados de Lima y Callao.— Que es deber del Estado fomentar el desarrollo de los servicios hospitalarios y prestar su cooperación al mejor cumplimiento de los fines de previsión que el Seguro Social representa;— Que igual deber le incumbe en cuanto a la protección material y fomento de las Instituciones docentes;— Con el voto aprobatorio del Consejo de Ministros;

EL PODER EJECUTIVO:

Ha dado la ley siguiente:

ART. 1º— Autorízase al Poder Ejecutivo para vender el área de 39.622,50 metros cuadrados denominada "Huerta del Pellejo" a la Caja Nacional de Seguro Social por el mismo precio de S/o. 323,213.00 **(trescientos veintitrés mil doscientos trece soles oro),** en que fué adquirido en nombre del Estado por la comisión encargada de la construcción del Policlínico para la Facultad de Medicina.— Art. 2º Aplázase la construcción del Policlínico para la Facultad de Medicina, hoy Facultad de Ciencias Médicas por subsistir las razones invocadas en el Decreto-Ley 7128.— Art. 3º— Asígnase a la Facultad de Ciencias Médicas el precio de la compra-venta que hará el Poder Ejecutivo a la Caja Nacional de Seguro Social del área del terreno denominada "Huerta del Pellejo". Art. 4º— La Facultad de Ciencias Médicas invertirá el producto de la venta del terreno antes indicado, así como los fondos provenientes del impuesto creado por la Ley Nº 5604, en las obras de asistencia hospitalaria y de mejoramiento de sus fines docentes que el Poder Ejecutivo determine, oyendo a dicho Instituto.— Casa de Gobierno, en Lima, a los dieciocho días del mes de noviembre de mil novecientos treintisiete.

E. Montagne, Presidente del Consejo de Ministros y Ministro de Educación Pública.
Diómedes Arias Schreiber, Ministro de Justicia y Culto.
A. Rodríguez, Ministro de Gobierno y Policía.
H. Hurtado, Ministro de Guerra.
Benjamín Roca, Ministro de Hacienda y Comercio.
Héctor Boza, Ministro de Fomento y Obras Públicas.
Roque A. Saldías, Ministro de Marina y Aviación.
Rafael Escardó, Ministro de Salud Pública, Trabajo y Previsión Social.

POR TANTO: Mando se publique y cumpla.

Casa de Gobierno, en Lima, a los dieciocho días del mes de noviembre de mil novecientos treinta y siete.

O. R. BENAVIDES

BENJAMIN ROCA.

BICENTENARIO PERÚ 2021 | EsSalud | SECRETARÍA GENERAL Oficina de Servicios de la Información Archivo Central

GRANDES LABORATORIOS
DE LA
Antigua Botica Francesa

NEGOCIACION ESTABLECIDA EN 1824, CUENTA PUES CON MAS DE UN SIGLO DE EXPERIENCIA CIENTIFICA Y PROBIDAD COMERCIAL EN EL SERVICIO DE MEDICINAS.

SUS AMPLIAS USINAS EQUIPADAS CON APARATOS CIENTIFICOS, MAQUINARIAS INDUSTRIALES Y DEMAS IMPLEMENTOS MODERNOS, CAPACITAN A ESTA FIRMA PARA PODER ATENDER SATISFACTORIAMENTE CUALQUIER NECESIDAD DEL CUERPO MEDICO, HOSPITALES, CLINICAS Y DEL PUBLICO.

SU FARMACIA TIENE CONSTANTEMENTE EN STOCK PRODUCTOS QUIMICOS PUROS, ESPECIALIDADES EXTRANJERAS, UTILES DE CIRUGIA, MATERIAL DE LABORATORIO Y EFECTOS DE GOMA DE LOS MEJORES FABRICANTES

ANTIGUA BOTICA FRANCESA
CALIDAD DESDE 1824.

MADERAS

PARA CONSTRUCCIONES
PARA MUEBLES
PARA MINERIA

en todas las dimensiones y en las mejores calidades, elaboradas cuidadosamente en maquinaria moderna y con personal de vasta experiencia.

Cañas de Guayaquil. Beaver Board.

Talleres de carpintería para todo género de trabajos de primera clase.

Mobiliario para oficinas. Muebles escolares.

Tribunas de todo modelo y aparatos para todos los deportes.

Sanguineti y Dasso Cia. Ltda.

Paseo de la República.

Apartado No. 1171 ——— :: ——— Cables "Sangrent"

Teléfono 10033

SUCURSAL: Matienzo 172 :::: Teléfono 30176

BICENTENARIO PERÚ 2021 | EsSalud | SECRETARÍA GENERAL Oficina de Servicios de la Información Archivo Central

Características del Hospital

UBICACION

El Hospital Mixto y Policlínico de la Caja Nacional de Seguro Social satisface, respecto a su ubicación, los requisitos técnicos de franca disposición de aire libre, acceso cómodo desde cualquier punto de la ciudad, vecindad a la zona habitada por asalariados y a la conveniencia urbanística de situar las grandes edificaciones sobre amplias Avenidas y en forma que su perspectiva domine la confluencia de arterias principales de la circulación. En la distribución de los edificios se ha tomado en cuenta la orientación conveniente para el disfrute de aire y sol.

El Hospital se construirá en los terrenos de la antigua "Huerta del Pellejo" sobre un área de 42.046.37 metros cuadrados. Dichos terrenos se encuentran situados en la Avenida Grau, cerca del punto en que coincidirá ésta con la prolongación de la Av. Nicolás de Piérola y frente a la Facultad de Ciencias Médicas.

NUMERO DE CAMAS:

Medicina	160
Cirugía	160
Tuberculosis	167
Maternidad	60
Emergencia	12
	559

DISTRIBUCION DE CAMAS:

a) Salas de 4 y 8 camas, con separación individual y dentro de las que se hallan instaladas sub-estaciones de enfermeras y utilaje; y salas del llamado tipo "Rigs" con capacidad para 16 camas, con su correspondiente sub-estación de utilaje y con acceso a un amplio balcón exterior.

b) Equipo de camas independientes de los pabellones generales, para los enfermos que ingresen en la noche y para los nerviosos;

c) Equipo de camas, también independiente de los pabellones generales, para los intoxicados, los hemorrágicos y los "shockados" por causa de accidentes.

PLAN DE LOS PABELLONES:

PABELLON A.

PRIMER PISO, servicio de mujeres:
a) Maternidad; b) Ginecología; c) Medicina; d) Cirugía.

SEGUNDO Y TERCER PISO, servicio de cirugía general:
a) Traumatología; b) Urología; c) Otorinolaringología; d) Oftalmología; e) Tuberculosis quirúrgica.

BICENTENARIO PERÚ 2021 | EsSalud | SECRETARÍA GENERAL Oficina de Servicios de la Información Archivo Central

CUARTO PISO, equipo general de cirugía con cinco salas de operaciones y sus servicios anexos de:

a) Anestesia: b) Esterilización; c) Instrumental; d) Preparación de cirujanos, etc.

PABELLON B.

PRIMER Y SEGUNDO PISO, servicio de medicina general:

a) Endocrinología; b) Neuropsiquiatría; c) Gastroenterología; d) Broncopulmonares; e) Cardiorenales; f) Dermatología.

TERCER Y CUARTO PISO, tuberculosis, con aislamiento completo de los pisos restantes, servicio individualizado y separado para mujeres y terrazas abiertas y cerradas.

SERVICIOS COMPLEMENTARIOS:

a) Casa del Médico-Director; b) Casa de empleados varones; c) Capilla; d) Lavandería; e) Cocina; f) Comedores; g) Laboratorios; h) Casa de fuerza; i) Depósitos; j) Mortuorio.

POLICLINICO

Junto al Hospital y ocupando el edificio central funcionará un amplio servicio de consultorios externos, con las siguientes características:

CAPACIDAD

1.000 consultantes por día, con 12 camas de emergencia.

CONSULTORIOS DE MEDICINA Y CIRUGIA GENERALES Y ESPECIALES DE:

a) Gastroenterología; b) Cardiología; c) Endocrinología; d) Broncopulmonares; e) Uro-venerología; f) Dermatología; g) Maternología; h) Ginecología; i) Oftalmología; j) Otorinolaringología; k) Neuro-psiquiatría; l) Pedriatría; m) Tisiología; n) Malariología; o) Oncología y Radioterapia; p) Odontología; q) Traumatología; r) Tuberculosis quirúrgica; s) enfermedades de la nutrición.

SERVICIOS INTENSIVOS

En el plan de funcionamiento de los consultorios se ha previsto la formación de amplios dispensarios anti-tuberculosos y anti-maláricos, de Maternidad y de Lactancia, así como institutos de laboratorios (químico, bacteriológico, etc.), de Rayos X (radio-diagnóstico y radioterapia), de reeducación profesional, de electricidad médica, de fisioterapia, de reeducación profesional, de electricidad médica, de fisioterapia (mecanoterapia, balneoterapia, etc.) y de farmacia.

ADMINISTRACION

Las oficinas de Administración, de visitadoras sociales, de identificación, archivos, caja y residencia de médicos y asistentes de turno, ocupan una sección del edificio central.

ESCUELA DE ENFERMERAS

La Caja Nacional de Seguro Social establecerá una Escuela de Enfermeras, para preparar al personal que actuará en su hospital y en los diferentes servicios que establecerá en las distintas provincias comprendidas en la ley 8433.

Con ese objeto, realiza en la actualidad las gestiones conducente a la formación del personal docente de la Escuela y ha destinado el tercer piso del edificio central para la residencia de éstas y para las salas de clase, de práctica, biblioteca, etc.

El número de camas para enfermeras con que contará el Hospital y Policlínico será de 100.

BICENTENARIO PERÚ 2021 | EsSalud | SECRETARÍA GENERAL Oficina de Servicios de la Información Archivo Central

Descripción del Hospital Central y Policlínico de Lima

Por el Ing. y Arq. **Edward F. Stevens,** de "Stevens, Curtin & Mason" autor de los planos.

EL Hospital y Policlínico de Lima está constituído por un conjunto de nueve edificios agrupados, distribuídos en un terreno de 4 hectáreas de extensión, al que circunda una hermosa perspectiva. La edificación está rodeada en los lados y parte posterior, por un cerco de mampostería y parte con una verja; dispone de entradas por pórticos en los lugares esenciales.

Dominando el conjunto y en el frente principal se halla el edificio de Administración, para el que se ha adoptado un diseño sencillo y económico, de líneas modernas, coronado por una torre-reloj. Todos los edificios serán construídos a prueba de incendio y con armazón de concreto reforzado para resistir los temblores. El perfil de la edificación no sólo responde a las características de las construcciones hospitalarias, sino que hase tenido en cuenta una mayor resistencia en prevención de movimientos sísmicos.

Al edificio Administración que, como hemos dicho, constituye la unidad principal a la cabeza del conjunto, se llega desde el exterior por la entrada principal que cuenta con un camino para automóviles bifurcado en una fuente ornamental; y se conecta con los pabellones A. y B. y de éstos con la Cocina, Comedores, Edificios de servicio y planta de desinfección y Lavandería mediante galerías cubiertas.

Hacia la derecha del eje mayor, siguiendo la dirección norte a sur y casi en línea con los edificios de Cocina y Servicios, se halla una pequeña Capilla; y en la misma altura de ésta y hacia la línea de la calle están ubicados los Laboratorios, Museo y el Mortuorio. Este último se comunica con los Pabellones A y B, por medio de un corredor subterráneo.

En la parte posterior del terreno y hacia la derecha del eje, está ubicado el Pabellón para empleados; y en la misma línea, hacia la izquierda, se encuentra la residencia del Médico Director.

El edificio de Administración consta de tres pisos. Corresponden al primero las instalaciones administrativas y de admisión de pacientes; al segundo los Consultorios y Escuela de Enfermeras; y el tercero se dedica a residencia de enfermeras.

BICENTENARIO PERÚ 2021 | EsSalud | SECRETARÍA GENERAL Oficina de Servicios de la Información Archivo Central

Dentro del Hall principal, que consiste en una gran sala cuya altura toma dos pisos y con una área de cerca de 350 metros cuadrados, se halla instalada la oficina de Informes e Identificaciones, destinada a controlar todas las actividades del establecimiento; y hacia la parte posterior de este Hall, están las salas de espera y Admisión y las de examen para pacientes, separadas para ambos sexos, formando dos salas a los lados del punto de partida de la galería que pone en comunicación a este edificio con los demás del establecimiento. Por la parte posterior y hacia la izquierda, cerca a esta galería de comunicación, se halla la entrada de ambulancias y siempre en la parte posterior y hacia el lado izquierdo, los servicios propios al ingreso de pacientes. A la derecha y a la entrada del Hall principal se encuentran las oficinas de Servicio Social, las de Registro y de Administración General, el despacho del Director y de sus ayudantes y el del representante de la Caja Nacional de Seguro Social.

En el ala izquierda se ha situado un gran departamento de Rayos X, instalado con los últimos requisitos de la técnica y departamentos especiales para Fisioterapia, Cystoscopia y transfusiones de sangre, a todos los cuales corresponde una sala común de espera con entrada independiente por el lado derecho del edificio.

La parte lateral Este del primer piso y hacia la izquierda del Hall principal, está destinada a los servicios de los consultantes externos, incluyendo en ello los gabinetes e instalaciones Dental, Oftalmológico, Otorinolaringológico, Génito-urinario, Quirúrgico y de Re-educación. Este sector dispone de su correspondiente sala de espera adyacente al Hall principal y de un departamento de expendio y despacho de la Farmacia. Esta a su vez se comunica con el Laboratorio farmacéutico y con los depósitos de la misma situados directamente debajo de la sala de despacho y anexos.

En la parte posterior del lado Oeste de dicho primer piso del edificio Administración se halla ubicado un departamento especial para atención de accidentes, que dispone de entrada propia; y cuenta también con Gabinete de Rayos X, operatorio, de restablecimiento y salas de admisión.

La parte Este del segundo piso hacia la derecha del gran Hall está dedicado principalmente a los servicios para consultantes con salas para tratamientos médico, dental, pre-natal, ginecología, dermatología, cardiografía, antimalaria, anti-tuberculoso, digestivo, respiratorio y salas de observación y convalescencia.

El lado Oeste de la parte central de este segundo piso está destinado a los alojamientos de la planta de empleados del régimen hospitalario y del personal administrativo, con una sala especial para registros, el que se comunica directamente con el Registro del primer piso situado inmediatamente debajo. El ala izquierda incluye la Biblioteca, el Museo, la sección de enseñanza pre-natal, una gran sala de conferencias cuya altura toma dos pisos con su correspondiente escenario e instalaciones accesorias para cinema.

BICENTENARIO PERÚ 2021 | EsSalud | SECRETARÍA GENERAL Oficina de Servicios de la Información Archivo Central

El tercer piso está integramente destinado a residencia de enfermeras con capacidad para 100 camas, y habitaciones de estudio, demostraciones y aulas para clases, y los Laboratorios de enseñanza química y dietética.

El plano de los pabellones A. y B. tiene la forma de V abierta y con una capacidad total de 559 camas de hospitalización.

El primer y segundo piso del pabellón A. serán destinados a cirugía de hombres y el tercero para maternidad y cirugía de mujeres. La sección operatoria para todo el establecimiento ocupa el cuarto piso que se extiende sobre sólo la sección central del edificio.

El primero y segundo pisos del pabellón B. se destinarán a salas de medicina para hombres y el tercero y cuarto para tuberculosos varones. Un sector que ocupa la mitad de la parte Oeste del cuarto piso se destina a mujeres tuberculosas.

Las salas de pacientes de cada pabellón son de un plano más o menos standarizado, distribuyéndose en ellos las camas en secciones de 4 y 8, con separación individual y en salas de 16 camas, del tipo "Rigs" con una habitación de sub-utilaje al final de la sala y al término de cada ala del edificio. Próxima a estas últimas salas, hay un amplio balcón exterior. Al centro de cada piso se han instalado dos ascensores del tipo de control automático, colectivos, destinándose normalmente uno de ellos para atenciones del servicio y el otro para pasajeros. El ascensor destinado a los servicios del Hospital tiene acceso directo a una cocina adicional colocada inmediatamente debajo para atender las dietas en forma de disminuír el transporte de los alimentos comunes desde la cocina principal, con la que se comunica mediante el corredor axial del 1er. piso.

Hacia cada extremo de estos pabellones, se han ubicado: una sala de espera con balcón exterior, una estación de enfermeras, cuarto para utilaje y demás necesidades del servicio de manera tal que cada piso pueda ser manejado en este aspecto de las atenciones como sección independiente. La parte de estos pabellones subdivididos en salas unitarias, consiste en dos salas cubiculares de cuatro camas cada una que disponen, además, de cuarto de sub-utilaje y de sub-estación para nurse colocada como separación de cada grupo de 4 camas. Cuentan además, como complemento, estos pisos, con cuarto de silencio y en cada uno de los pisos quirúrgicos del pabellón A. con cuartos de vestuario de cirugía.

A cada cama del hospital corresponde un ropero con cerradura, instalado dentro de la respectiva sala.

El tercer piso del pabellón A. varía algo del plan standard a fin de incluir en él los cuartos de labor y salas destinadas a los niños; un departamento de aislamiento y una sección para alumbramientos que consta de dos salas con sus correspondientes habitaciones de esterilización y trabajo.

El área del cuarto piso del pabellón B. es más reducida a fin de permitir la provisión de balcones cubiertos y al aire libre para los casos de tuberculosis.

BICENTENARIO PERÚ 2021 EsSalud SECRETARÍA GENERAL Oficina de Servicios de la Información Archivo Central

El departamento quirúrgico en el cuarto piso del pabellón A. incluye dos grandes secciones operatorias consistentes cada una de dos salas de operaciones con gabinete de esterilización y lavabos entre ellas. Dos de estas salas principales para operaciones tendrán galerías de observación. Se ha dispuesto también, dentro de esta sección operatoria, de una sala adicional para operaciones de enyesado, sala de trabajo para las enfermeras, gabinete de preparación de esterilizaciones y otro para las soluciones, depósito de instrumental, sala de anestésicos, Laboratorio, sala de cirujanos, toilet y roperos para cirujanos y enfermeras.

En el vestíbulo y a la salida del ascensor, en este piso, se ha colocado la oficina de contralor. Todo el departamento operatorio estará dotado de instalación de aire acondicionado graduable a voluntad con dispositivos para controlar la humedad en razón del alto grado habitual de ésta que prevalece en Lima en ciertas estaciones de laño.

La cocina principal para el establecimiento y el comedor para sus servidores estará colocada en el primer piso del edificio especial destinado a Cocinas y debajo de ella los cuartos de los almacenes. En este piso se halla la entrada para los almacenes y para la sala de recibo de mercaderías y abastecimientos generales correspondientes a este servicio del Hospital.

Los comedores del cuerpo de empleados y enfermeras, están colocados en el segundo piso y se instalarán los accesorios necesarios correspondientes a estos servicios.

El edificio de Servicios constará de la Desinfección y Lavandería y de la planta de hervidos. Se instalará un equipo moderno alimentado a petróleo. Debido a las condiciones climatéricas de Lima, el grado de calor para el servicio de calefacción será relativamente pequeño y de consiguiente, la planta destinará su mayor porción de vapor, para ser usada en los sistemas domésticos de agua caliente y para el equipo de vapor en las cocinas, lavanderías, y cuartos de esterilización.

El Laboratorio y edificio de Mortuorio, como su nombre lo indica, tendrá un departamento completo de Laboratorio y enteramente equipado, junto con una sala unitaria de autopsias y una pequeña capilla mortuoria. Se le ha dado una disposición al objeto de disimular el servicio funerario que estará instalado completamente dentro del edificio adyacente al mortuorio y a la capilla.

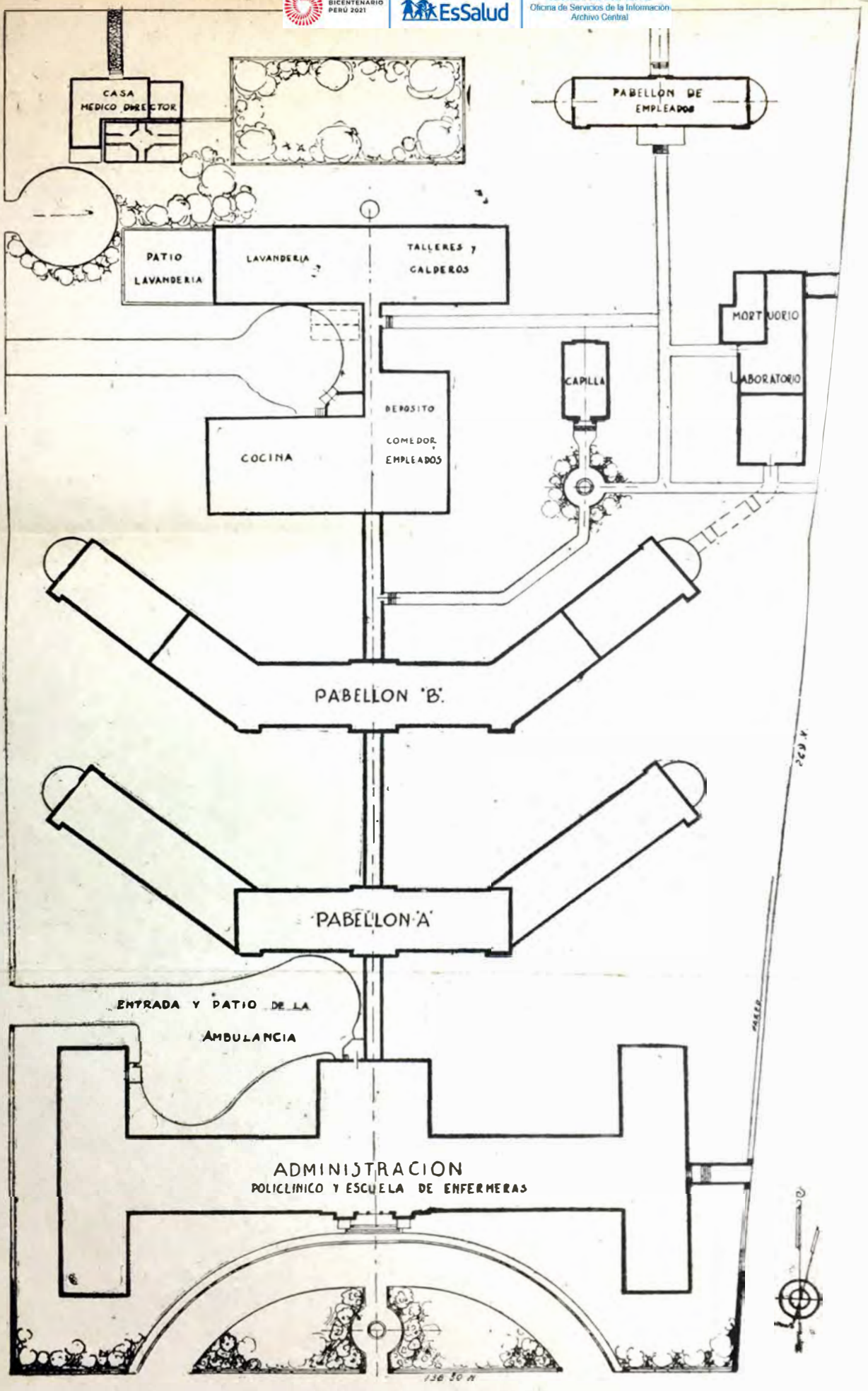
Hasta donde sea posible, todas las paredes interiores de este edificio serán de ladrillo vidriado, el que se usará también en todas las reparticiones interiores de la sección Laboratorio.

El edificio para empleados, con acomodación para cuarenta personas, será de diseño sencillo y suministrará alojamientos cómodos para todos los servidores de la Institución.

La residencia del Director tendrá diseño exterior moderno, para armonizar con los otros edificios del grupo, pero en su estructura general se asemejará a las casas habitación del tipo norteamericano, con habitaciones, anexos y servicios complementarios.

———::0::———

BICENTENARIO PERÚ 2021
EsSalud
SECRETARÍA GENERAL
Oficina de Servicios de la Información
Archivo Central



PLANO GENERAL DEL HOSPITAL

ESCALA 1 cmlo = 4 mts

HOSPITAL MIXTO

CAJA NACIONAL DE SEGURO SOCIAL

LIMA PERU

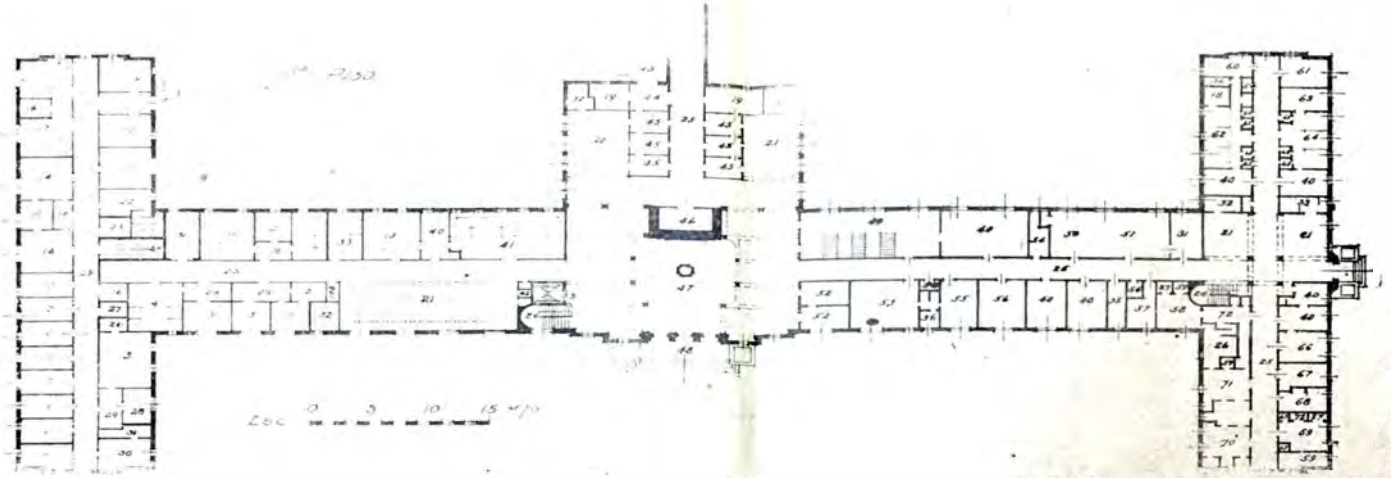
STEVENS CURTIS MASON CONSULTING ARCHITECTS

BOSTON MASSACHUSETTS U.S.A.

BICENTENARIO PERÚ 2021
EsSalud
SECRETARÍA GENERAL
Oficina de Servicios de la Información
Archivo Central

PLANO N°. 1

EDIFICIO DE ADMINISTRACION
PISO I



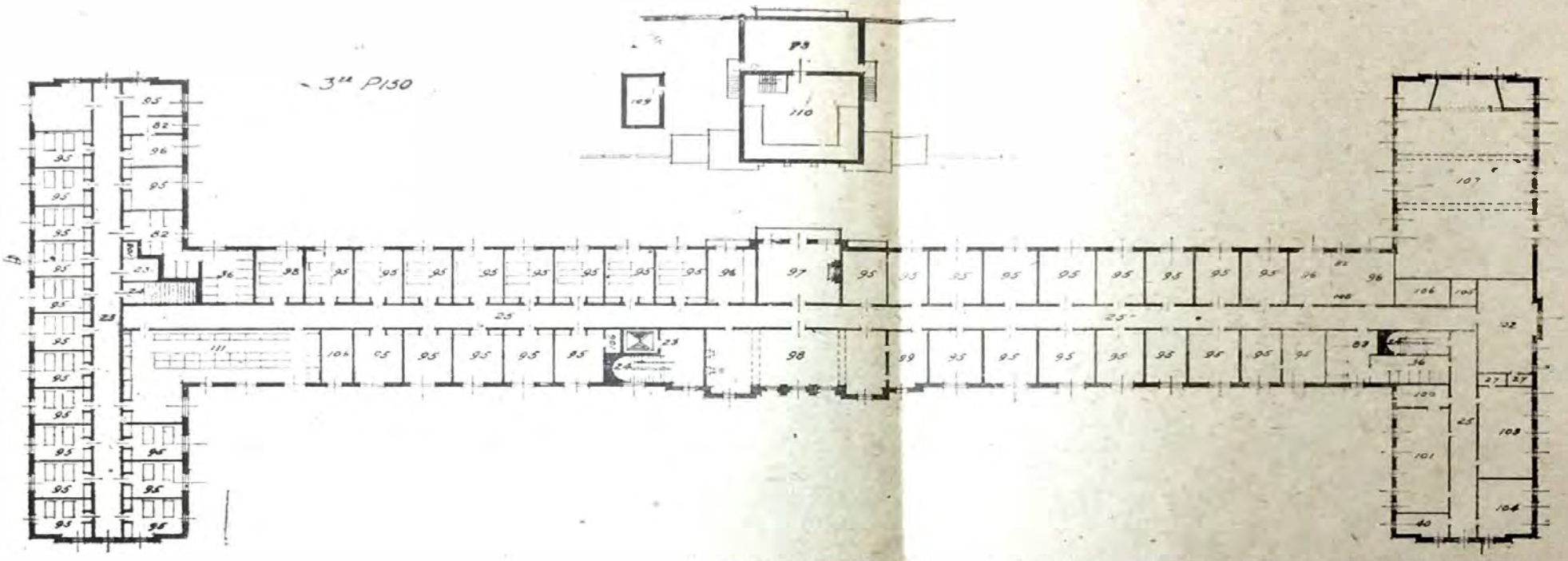
1—Tratamiento reeducacional.
2—Tratamiento Quirúrgico.
3—Tratamiento de la vista.
4—Tratamiento de oídos, nariz y garganta.
5—Tratamiento dental.
13—Laboratorio.
14—Operaciones de accidentados.
15.—Esterilización.
16.—Limpieza.
17—Convalescientes
18.—Servicios.
19—Admisión.
20.—Entrada de accidentados.
21—Sala de espera.
22—Rayos X.
23—Ascensor.
24—Escalera.
25—Corredor.
26—Cuarto oscuro.
27—Almacén.
28—Operaciones de la vista.
29—Estadística.
30—Oficina del médico.
31—Toilet de médicos.
32.—Toilet de señoras.
33—Toilet de hombres.
34—Toilet de empleadas.
35—Toilet de empleados.
36—Toilet.
39—Sala de servicios generales.
40—Oficina.
41—Farmacia.
42—Teléfonos públicos.
43—Entrada de ambulancias.
44—Vestíbulo.
45—Exámen.
46—Informes de identificación.
47—Hall principal.
48—Entrada principal.
49—Oficina de archivos.
50—Internos.
51—Sala de reunión.
52—Servicio social.
53—Director.
54—Provisiones.
55—Secretario.
56—Personero de la Caja.
57—Central de Teléfonos.
58—Radiografía.
59—Transformadores.
60—Sala de reposo.
61—Sangre.
62—Cystoscopia.
63—Baños de piernas y brazos.
64—Fisioterapia.
65—Guarda-ropa.
66—Archivo de placas.
67—Enyesado.
68—Rayos X dental.

BICENTENARIO PERÚ 2021
EsSalud
SECRETARÍA GENERAL
Oficina de Servicios de la Información
Archivo Central

PLANO Nº 3.

EDIFICIO DE ADMINISTRACION

PISO III



23—Ascensor.
24—Escalera.
25—Corredor.
27—Almacén.
36—Toilet.
73—Techo.
95—Dormitorio de dos camas.
96—Dormitorio de una cama.
97—Estudio.
98—Sala.
99—Oficina y cocina.

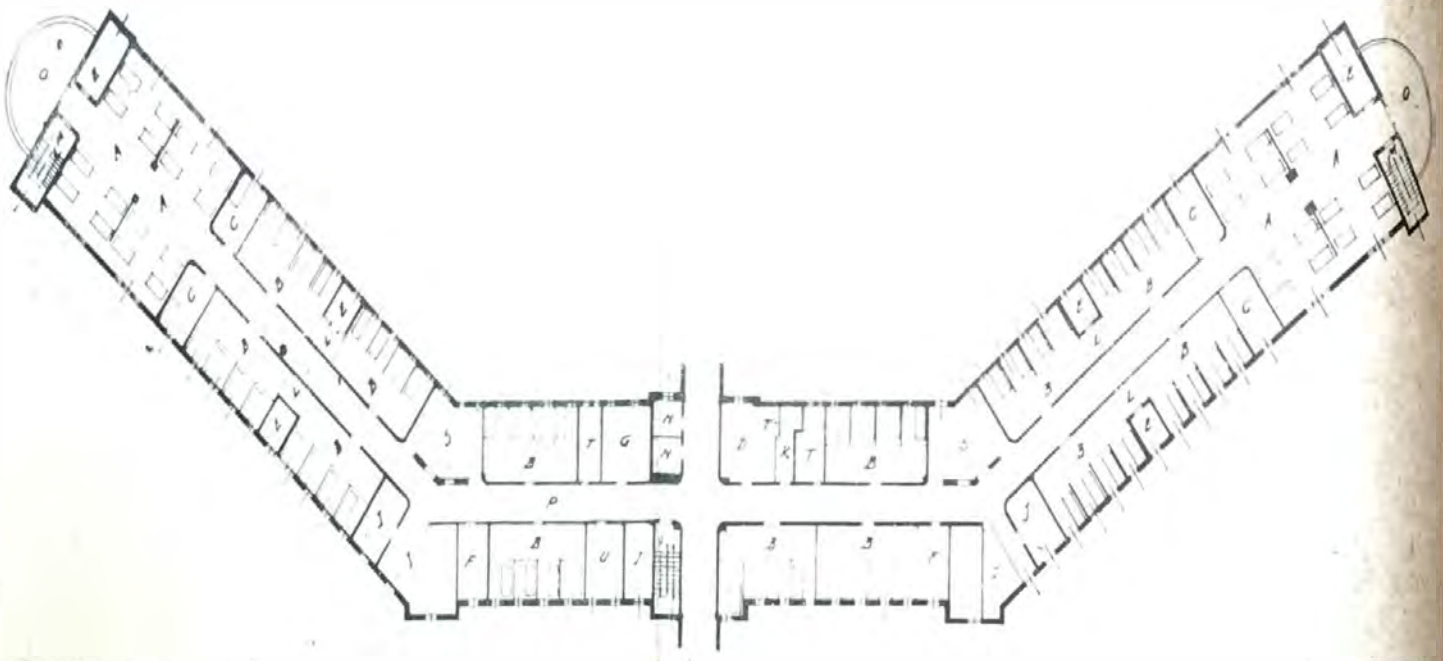
100—Demostración de servicios.
101—Demostración de cama.
102—Demostración de dieta.
103—Laboratorio clínico.
104—Clases.
105—Caseta de proyección.
106—Ropa blanca.
107—Vacío de la sala de conferencias.
108—Closet de sirvientas.
109—Cuarto de maquinaria.
110—Torre.
111—Depósito de baúles.

BICENTENARIO PERÚ 2021 | EsSalud | SECRETARÍA GENERAL
Oficina de Servicios de la Información
Archivo Central

PLANO Nº. 4

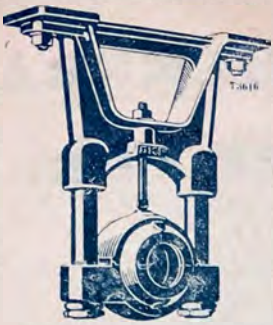
PLANO TIPICO DE LOS PABELLONES "A" Y "B"

NOMBRES DE CUARTOS



A. Sala de 16 camas.
B. Sala de 4 camas.
C. Cuarto de reposo.
D. Servicios.
E. Subservicios.
F. Baño, toilet, flores.
G. Cocina para dieta.
H. Closet de sirvientes.
I. Ropero para ropa blanca.
J. Estación de enfermeras.
K. Almacén.
L. Sub estación de enfermeras.
M. Escaleras.
N. Ascensor.
O. Balcón.
P. Corredor.
R. Depósito de camillas.
S. Sala de espera.
T. Toilet para el público.
U. Cuarto de cirugía.

BICENTENARIO PERÚ 2021 | EsSalud | SECRETARÍA GENERAL Oficina de Servicios de la Información Archivo Central



SKF



CHUMACERAS A BOLILLAS O A RODILLOS **SKF**

ECONOMIZAN HASTA 40% EN FUERZA MOTRIZ

HASTA 90% EN LUBRICANTE

NO REQUIEREN CUIDADOS ESPECIALES

Compañía Sudamericana SKF

PANDO 701 — L I M A — CASILLA 2260

Abonamiento de los Jardines

CON SALITRE SE OBTIENE SIEMPRE HERMOSAS FLORES.

NO DEJE DE USAR SALITRE EN LOS JARDINES.

INFORMACION AMPLIA Y FOLLETOS:

Oficina Técnica de Propaganda de Salitre

(GILDEMEISTER & Co. — LIMA)

ALDABAS 235, SEGUNDO PISO 207 —— TELEFONO 35021.

Casilla de Correo 678.

VENTAS AL MENUDEO:

EMILIO HARTH

ZARATE 409 —— TELEFONO 34399 —— LIMA

SAQUITOS DE 4 KILOS PARA ABONAMIENTO DE JARDINES, PLANTAS EN MACETAS, ARBOLES FRUTALES, ETC.

BICENTENARIO PERÚ 2021 | EsSalud | SECRETARIA GENERAL Oficina de Servicios de la Información Archivo Central

SOCIEDAD MADERERA
Ciurlizza Maurer Ltda.

MADERAS
TRABAJOS DE CARPINTERIA
MUEBLES
PISOS DE PARQUET

"El Mejor Servicio y la Mayor Cortesía"



LA TRICOTENSE S. A.

Modelo 1938

El Rey de las Playas

UN TRAJE COMODO Y ELEGANTE

Almacenes:

LIMA, CALLAO y MIRAFLORES

BICENTENARIO PERÚ 2021 | EsSalud | SECRETARIA GENERAL Oficina de Servicios de la Información Archivo Central

Financiación de las Obras Asistenciales

De conformidad con los dispuesto en la ley Nº 8509 y en el Decreto Supremo de 23 de Febrero de 1937, la Caja Nacional de Seguro Social inició la recaudación de las cuotas patronales y del Estado a partir del 1º de Marzo del mismo año, percibiendo por concepto de las primeras el 2% sobre los salarios y el 1% por las segundas.

Los ingresos provenientes de ambas cuotas debían dedicarse a la preparación material de los servicios asistenciales de los seguros de enfermedad y maternidad, cuya ejecución, no sólo dependía de la capitalización previa de los recursos necesarios para afrontarla, sino, además, de la verificación de los estudios e investigaciones requeridas para su más eficiente organización.

Al 31 de diciembre último ambos requisitos se han cumplido, pues, se han realizado aquellas indagaciones y está planeado el programa de construcciones asistenciales y se ha logrado acumular los fondos que servirán para la iniciación de las obras y a cuya conclusión se aplicarán los ingresos provenientes de cuotas que se recauden en el presente año.

En orden a la capitalización de los recursos que provienen de las cuotas patronales y del Estado, se ha obtenido el siguiente resultado:

CUOTAS PATRONALES 2%

Marzo	S/o.	31,284.58
Abril	,,	95,006.36
Mayo	,,	136,383.94
Junio	,,	151,768.43
Julio	,,	158,993.12
Agosto	,,	163,769.92
Setiembre	,,	176,193.11
Octubre	,,	161,924.67
Noviembre	,,	174,466.94
Diciembre	,,	264,752.38
Total	S/o.	1'514,543.45

INFORMAC BICENTENARIO PERÚ 2021 EsSalud SECRETARIA GENERAL Oficina de Servicios de la Información Archivo Central

CUOTAS DEL ESTADO 1%

Marzo	S/o.	15,934.93
Abril	,,	50,372.26
Mayo	,,	70,987.38
Junio	,,	81,298.36
Julio	,,	81,559.54
Agosto	,,	84,888.17
Setiembre	,,	91,996.97
Octubre	,,	84,862.76
Noviembre	,,	92,865.32
Diciembre	,,	132,363.91
Total	S/o.	787,129.60

Total de ambas cuotas:

S/o. 2'301.673.05

La integridad de las cuotas patronales recaudada así como las del Estado, han sido depositadas en los Bancos "Italiano", "Popular del Perú" e "Internacional del Perú", ganando intereses a razón del 5% al año.

El programa de las obras comprende la construcción del Hospital Mixto y Policlínico para los asegurados de Lima, Callao y los de las provincias que requieren asistencia especial; y ampliaciones hospitalarias, policlínicos y postas rurales en los departamentos de Piura, Cajamarca, La Libertad, Lambayeque, Ancash, Ica, Junín, Arequipa, Cuzco y Puno.

Todas estas obras se ejecutarán durante el año 1938 y se desarrollará su edificación ciñéndose a un plan que permita concluírlas de modo simultáneo en todas las provincias en las que se aplica la ley No. 8433.

Al mismo tiempo, la Caja Nacional de Seguro Social realiza la organización de sus servicios médicos, de farmacia, y los estudios relacionados con la creación de una Escuela de Enfermeras, para obtener asi la planificación general de sus funciones.

———::0::———

BICENTENARIO PERÚ 2021 | EsSalud | SECRETARIA GENERAL Oficina de Servicios de la Información Archivo Central

Organización de los Servicios Asistenciales en Provincias

LA labor de estudiar las necesidades asistenciales y las características sanitarias peculiares de cada una de las provincias comprendidas en la inmediata aplicación de la ley, para fijar la extensión y características de sus servicios asistenciales, se inició en junio último.

Estos estudios deberían permitir hacer un plan racional, para cada región, de los servicios asistenciales del Seguro Social. Para ello fué necesario contar con la colaboración de un Ingeniero y dos médicos auxiliares.

Se trazó una norma especial de investigación que comprendía los siguientes aspectos:

I).— Datos geográficos generales: (situación, extensión, configuración topográfica, climatología)— Actividades importantes— épocas y modalidades de trabajo— vías de comunicación.

II).—Observaciones sobre higiene: servicios de agua potable, alejamiento de aguas excluídas, alojamiento y destrucción de desperdicios— mataderos, mercados, hoteles y otros alojamientos, establos chiqueros, etc., escuelas, cuarteles, cárceles, cementerios, etc. Legislación municipal en materia de higiene y control de su cumplimiento.

III.— Estudios sanitarios propiamente dichos: estudios sobre demografía, natalidad, nupcialidad y mortalidad general e infantil, causas de mortalidad (clasificación según la nomenclatura nosológica vigente). Estos estudios se hicieron sobre un período de cinco a diez años. Morbilidad basada en las estadísticas hospitalarias.

IV.— Observaciones sobre los servicios asistenciales actuales, hospitales, consultorios, dispensarios, otras instituciones de asistencia.

V.—Observaciones sobre la vida obrera (alimentación, renta familiar, standard de vida, etc.).

Con este programa de acción se dió comienzo a la labor el 23 de Junio del año último con la visita de los médicos y un ingeniero a las provincias de Cañete, Chincha, Pisco e Ica.

Terminada esta primera gira a principios de agosto, hechos los informes respectivos e ideado el plan de servicios en esas provincias

BICENTENARIO PERÚ 2021 | EsSalud | SECRETARÍA GENERAL Oficina de Servicios de la Información Archivo Central

(trabajo inicial que sirvió de orientación y experiencia al personal médico actual de la Caja) y siendo necesario hacer, a la brevedad posible, esta misma labor en las otras provincias comprendidas en la inmediata aplicación de la Ley, se dividieron las comisiones que quedaron compuestas, cada una, de un médico, un ingeniero y un oficial de estadística.

Se han recorrido así, por las citadas comisiones, para hacer los estudios indicados, las siguientes provincias:

Piura, Paita y Sullana, del Departamento de Piura.
Lambayeque y Chiclayo del de Lambayeque.
Pacasmayo, Trujillo, Santiago de Chuco y Otuzco, de La Libertad.
Cajamarca, del de su nombre.
Huaraz y Santa, del de Ancash.
Chancay, Lima y Huarochirí, del de Lima;
Callao (actualmente en trabajo).
Pasco, Huancayo, Jauja y Yauli, del de Junín;
Arequipa e Islay, del de Arequipa.
Puno, del de su nombre; y
Cuzco, del de su nombre;

Los estudios hechos han permitido fijar los tipos generales de asistencia en las Provincias, tanto en el ambiente urbano como en el rural. Han permitido, además, hacer un bosquejo de la situación sanitaria actual de esas provincias y definir sus principales problemas sanitarios, lo que permitirá a la Caja saber cuál ha de ser la preocupación sanitaria preponderante y por consiguiente la característica especial de sus servicios.

Veamos, a grandes rasgos, la extructura general de esos servicios.

A).— EN EL MEDIO URBANO.

I).— **Asistencia médico-quirúrgica general y especial.**— La Caja Nacional de Seguro Social deberá contar en todas las ciudades importantes (por lo general capitales de provincia) con consultorios médico-quirúrgico adecuados y dotados de todos los elementos y dependencias necesarios.

Teniendo en cuenta especialmente el volumen de asegurados, la patología peculiar de cada región, su distancia y vías de comunicación a otros centros de más importancia, etc. se establecerán los siguientes tipos de consultorios:

Tipo A.— Con un solo local para consultorio médico-quirúrgico, y un dispensario de lactantes.

Este tipo está destinado a las ciudades con escaso volumen de asegurados, próximas a otros centros de mayor importancia, donde puedan enviarse a los enfermos que requieran atención de los especia-

BICENTENARIO PERÚ 2021 EsSalud SECRETARIA GENERAL Oficina de Servicios de la Información Archivo Central

listas. Pero aún en ese tipo, el más elemental, se contará con todos los medios modernos de diagnósticos (laboratorio, rayos X).

Tipo B.— Con un local especial para consultas de especialistas (Otorino-laringología-electroterapia).

Tipo C.— Que lleve además, anexo, un dispensario antituberculoso destinado a poblaciones en que el problema de la tuberculosis adquiere un primer plano.

Tipo D.— Con un dispensario antipalúdico.

Tipo E.— Con un local especial para consultas de Ginecología y vías urinarias.

Tipo F.— Dispone de un local especial para consultas y atenciones de enfermedades de la piel.

Tipo G.— Para poblaciones con elevado número de asegurados en las que sea necesario un servicio especial para el control de la morbilidad. Este servicio tiene por objeto descongestionar el trabajo de los consultorios médicos, haciendo una primera selección de enfermos. La primera labor de este consultorio consiste en definir así si el asegurado que solicita atención médica es realmente enfermo o finge serlo, con el interés de recibir el subsidio de enfermedad. En segundo lugar, si la consulta se refiere a una afección muy ligera que no requiera examen detenido del equipo médico, en cuyo caso le presta directamente la atención solicitada. En el caso de que se trate de una consulta que requiera mayor atención lo dirige al equipo médico correspondiente (medicina general, cirugía general o especialidades).

Tipos H— I— J— K— L— M.— Combina cada uno de los tipos anteriores con un servicio especial de despiojamiento y está destinado especialmente para poblaciones en que el tifus adquiere caracteres de primer plano.

Los consultorios que constituyen el eje de los servicios asistenciales, funcionarán, esquemáticamente, de la siguiente manera:

El asegurado que va a solicitar atención médica, será dirigido de inmediato a la oficina de identificación, en que comprobará su derecho a la atención, y su identidad personal (fichas y registro especiales, facilitarán esta labor). De esta oficina pasará, en los centros de movimiento pequeño, directamente al consultorio médico (o dental), donde ha de ser atendido. En los grandes, de mucho movimiento al control médico, como hemos explicado anteriormente.

En cada uno de los consultorios médicos (medicina general, o especialidades), habrá un equipo constituído por un médico jefe y uno o dos ayudantes que trabajan en forma combinada, de modo que los diagnósticos de los enfermos nuevos, se hagan siempre por el jefe con uno de los ayudantes, y el tratamiento consecutivo con otro de los ayudantes.

BICENTENARIO PERÚ 2021 | EsSalud | SECRETARÍA GENERAL Oficina de Servicios de la Información Archivo Central

En los consultorios se hará también el examen médico general periódico de los asegurados (medicina preventiva). Inútil es insistir sobre las fichas clínicas completas, donde se va a llevar toda la historia clínica de cada asegurado.

Asistencia a domicilio.— Cuando el asegurado no puede concurrir al consultorio, y envía su libreta para solicitar atención a domicilio de la oficina de identidad pasa al médico de servicio domiciliario respectivo para su atención.

Asistencia Hospitalaria.— Por el momento se hará en los hospitales de Beneficencia, previo convenio especial, con las Sociedades respectivas, en el que se establecerá una asistencia singularizada de los asegurados (el ideal sería generalizar el sistema de los servicios llamados de preferencia colectiva en ciertos hospitales).

Hay hospitales de la República, que se encuentran en buenas condiciones y en aptitud de prestar atención eficiente, y con todos los elementos modernos. Los hay que carecen de ciertos servicios importantes (laboratorios, rayos X. etc.). Los hay también, que son muy deficientes.

La Caja Nacional de Seguro Social, al hacer los convenios con las sociedades respectivas, contemplará el mejoramiento o ampliación de los citados hospitales, a fin de que los asegurados puedan contar con la asistencia eficiente y con todos los medios de diagnóstico y tratamiento.

Asistencia Obstétrica.— Esta se hará de preferencia, en las maternidades de los hospitales (servicios de preferencia colectiva), o en ciertos casos a domicilio, por personal propio de la Caja.

Asistencia Dental.— En todos los consultorios hemos contemplado un local especial para gabinete dental, donde se hará la atención de los asegurados.

Subsidio de Lactancia.— En conexión con este servicio y especialmente con el objeto de protejer la vida de los hijos de las aseguradas, en su edad más peligrosa, primer año de vida, se establecerán dispensarios de lactantes, donde las madres lleven a sus hijos para recibir enseñanza de crianza racional, y controlar el desarrollo, y donde podrán contar con un servicio de baño y dietas necesarias.

Subsidio de enfermedad e invalidez.— Anexo a los consultorios existirá una oficina especial encargada de calcular los subsidios y abonarlos a los asegurados, cuya invalidez, temporal o permanente, haya sido calificada por los médicos respectivos.

Servicio Social.— Todos los consultorios contarán con un servicio social (visitadoras sociales y enfermeras visitadoras) indispensable para hacer medicina preventiva.

BICENTENARIO PERÚ 2021 | EsSalud | SECRETARIA GENERAL Oficina de Servicios de la Información Archivo Central

B).— EN EL MEDIO RURAL

Asistencia médico-quirúrgica general y especial.— El eje de esta asistencia está constituído por un consultorio médico ambulante (montado sobre un omnibus especial, con dos compartimentos: uno posterior que servirá para el examen médico, y que estará convenientemente equipado para el objeto; y el otro anterior, destinado a un pequeño laboratorio clínico, donde puedan hacerse las investigaciones indispensables de momento)— investigaciones de elementos anormales de orina, exámenes microscópicos directos de secreciones, etc.

Los casos más complicados que requieran exámenes de rayos X y atenciones de especialistas, serán movilizados al centro médico mas próximo. Posiblemente, en ciertos casos, se organicen rondas periódicas de especialistas para la atención en el medio rural.

El tratamiento consecutivo de los enfermos diagnosticados y con régimen establecido por el equipo médico ambulante, se hará por enfermeros competentes en las postas rurales. Estas postas serán convenientemente ubicadas (según la densidad de asegurados, vías de comunicación, distancias a los centros médicos, etc.).

Asistencia a Domicilio.— El equipo médico rural, al hacer su recorrido periódico, será avisado, por postes indicadores especiales, los sitios donde hay enfermos que no puedan presentarse a la consulta, y requieran visita domiciliaria.

Será estudiada especialmente la ubicación de los teléfonos en el medio rural, y se tratará de ampliarlos convenientemente, para facilitar las llamadas en casos de urgencia, sea a la posta rural, o centro médico correspondiente.

Asistencia hospitalaria.— En las zonas rurales poco densas y próximas a centros hospitalarios urbanos, los enfermos serán llevados a ellos. En zonas de población obrera numerosa, se establecerán centros hospitalarios adecuados, bien dotados y convenientemente ubicados, que puedan servir a una zona más o menos extensa, en relación con las facilidades de comunicación. En ciertos casos será necesario, además, contar con enfermerías pequeñas, para hospitalización urgente, de enfermos en zonas aisladas, y con difíciles vías de comunicación.

Asistencia Obstétrica.— Se hará de preferencia en los centros hospitalarios respectivos, pero se tendrá también organizado el servicio a domicilio, para los casos en que sea necesario.

Asistencia dental.— Los consultorios ambulantes llevarán, periódicamente, también, equipo dental, amén de la atención dental que pueda prestarse a los asegurados rurales, en los centros médicos respectivos.

———::0::———

BICENTENARIO PERÚ 2021 | EsSalud | SECRETARÍA GENERAL Oficina de Servicios de la Información Archivo Central

FIRESTONE

Todos los Automovilistas la llaman

"La Obra Maestra en Llantas"

---

15 a 25 % más segura
según prueba verídica

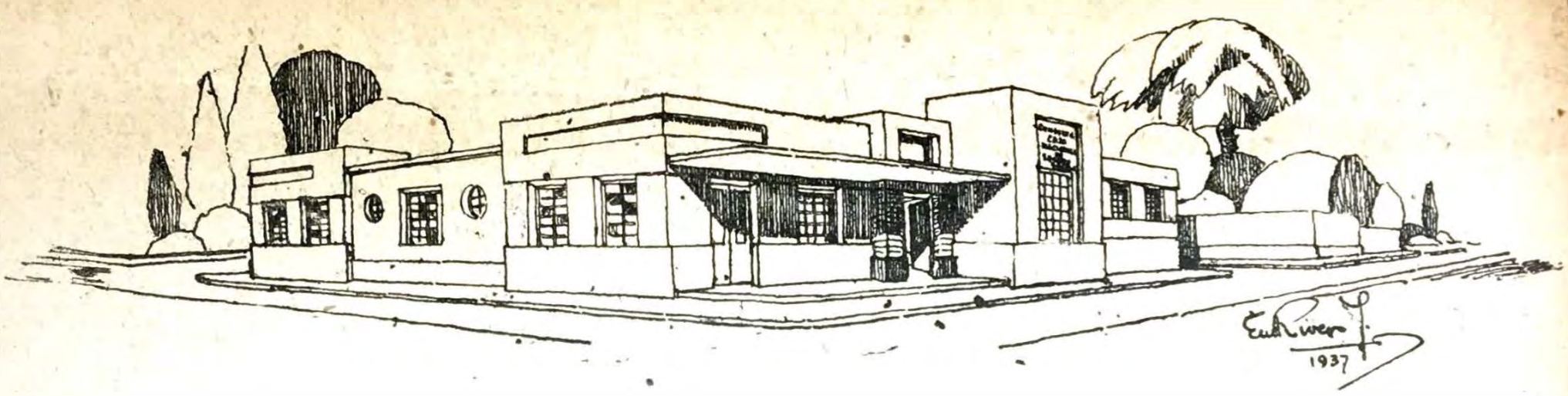
FIRESTONE

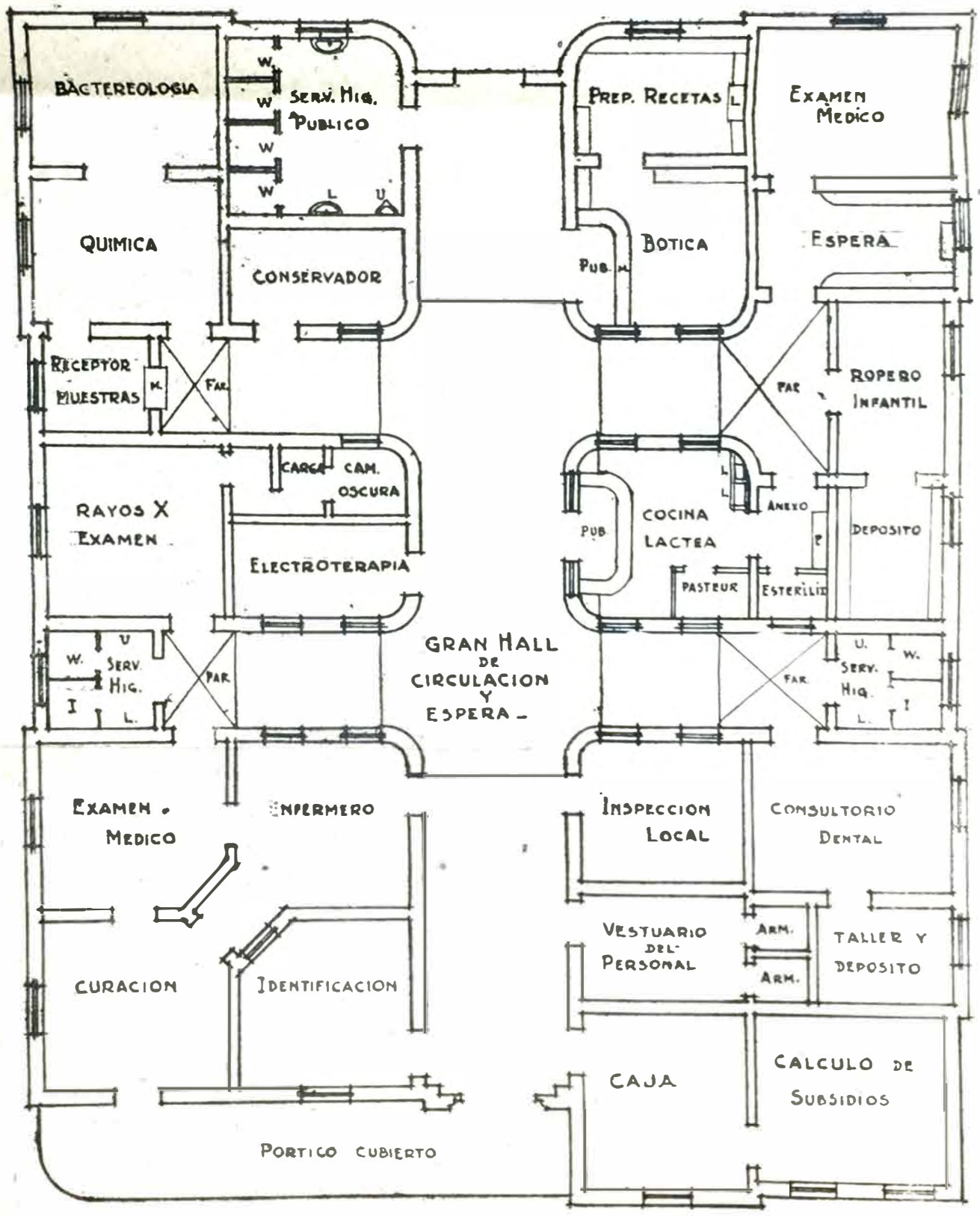
Distribuidora Peruana Sociedad Anónima

Parque Universitario 459 - Teléfono 32771

Agentes en toda la República

BICENTENARIO PERÚ 2021
EsSalud
SECRETARÍA GENERAL
Oficina de Servicios de la Información
Archivo Central



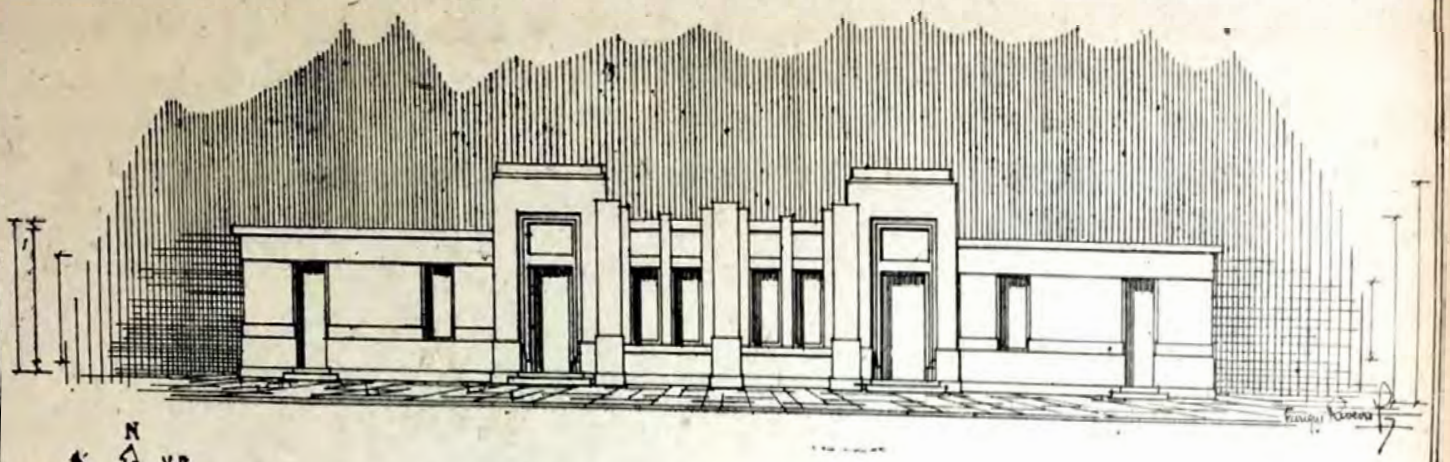


CAJA ≈ NACIONAL DE SEGURO ≈ SOCIAL≈

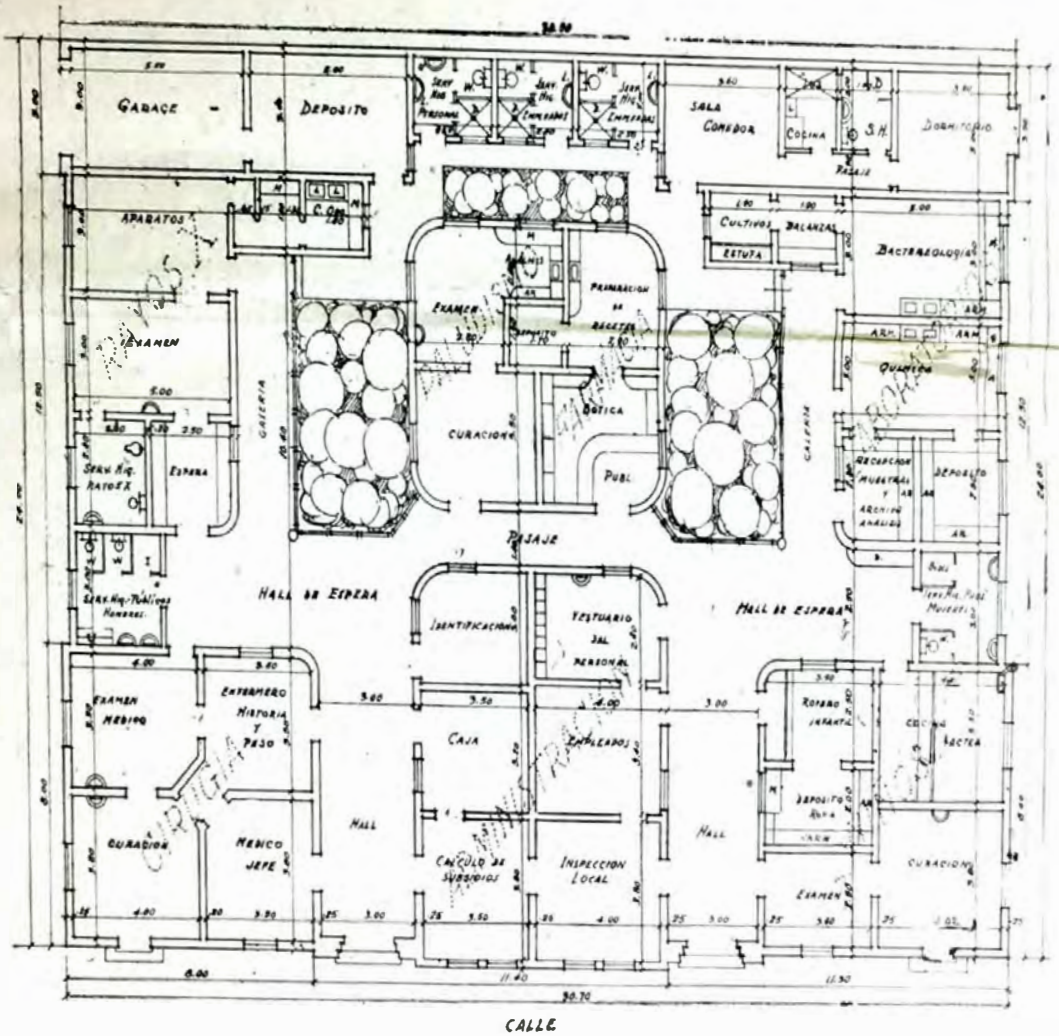
CONSULTORIO TIPO: A

DEPARTAMENTO DE INGENIERIA
ESCALA: 0.01
LIMA - DIC. 1937

BICENTENARIO PERÚ 2021 | EsSalud | SECRETARÍA GENERAL
Oficina de Servicios de la Información
Archivo Central





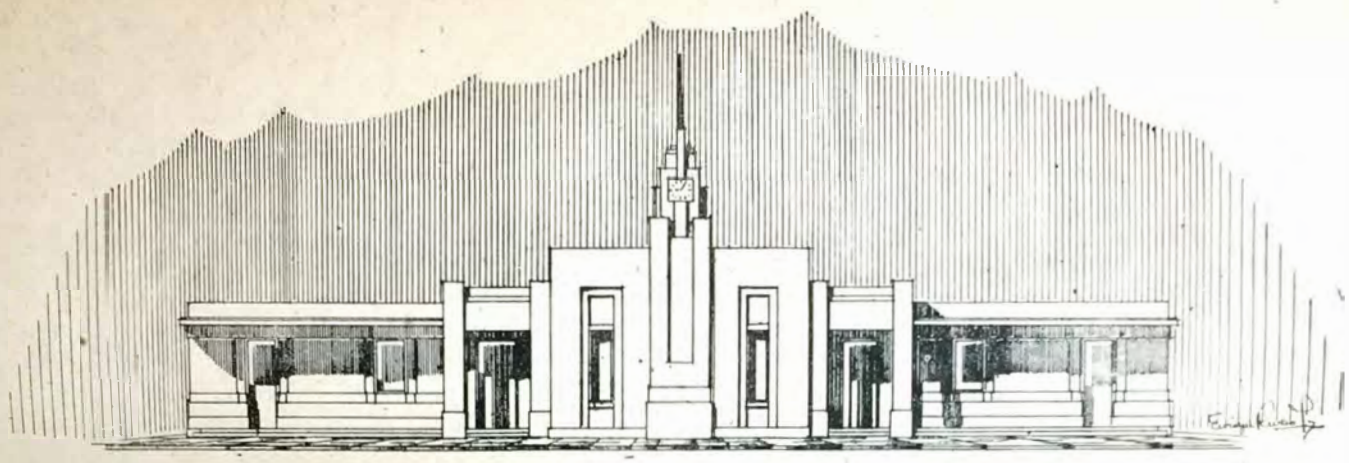


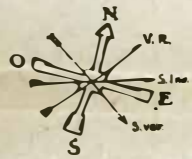
CAJA ≈ NACIONAL DE SEGURO ≈ SOCIAL

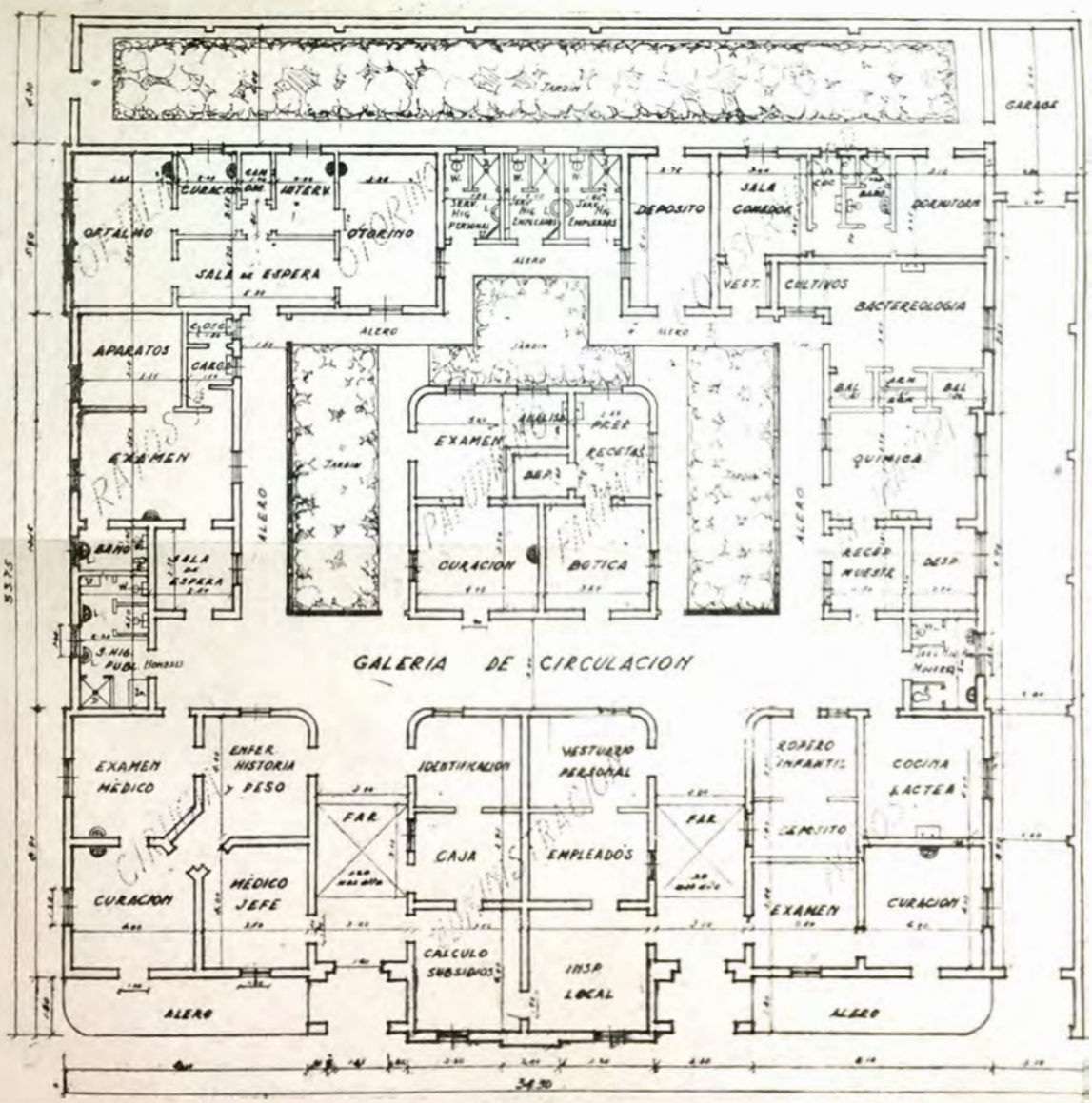
CONSULTORIO TIPO-A-b

DEPARTAMENTO DE INGENIERIA ≈
ESCALA=0.01 m
LIMA-ENERO-1938

BICENTENARIO PERÚ 2021
EsSalud
SECRETARÍA GENERAL
Oficina de Servicios de la Información
Archivo Central





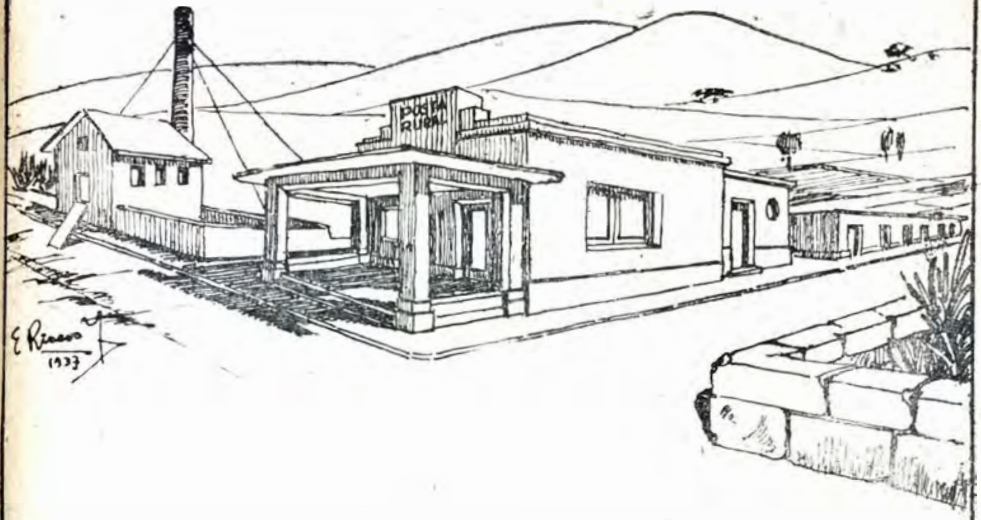


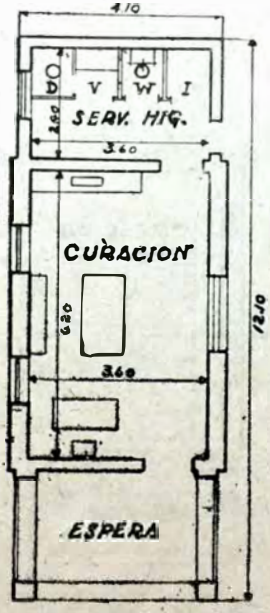
CAJA ≈ NACIONAL DE SEGURO ≈ SOCIAL

CONSULTORIO TIPO: B-b

DEPARTAMENTO DE INGENIERIA ≈ ESCALA: 0.01 M. LIMA ≈ ENERO: 1938

BICENTENARIO PERÚ 2021 | EsSalud | SECRETARIA GENERAL Oficina de Servicios de la Información Archivo Central



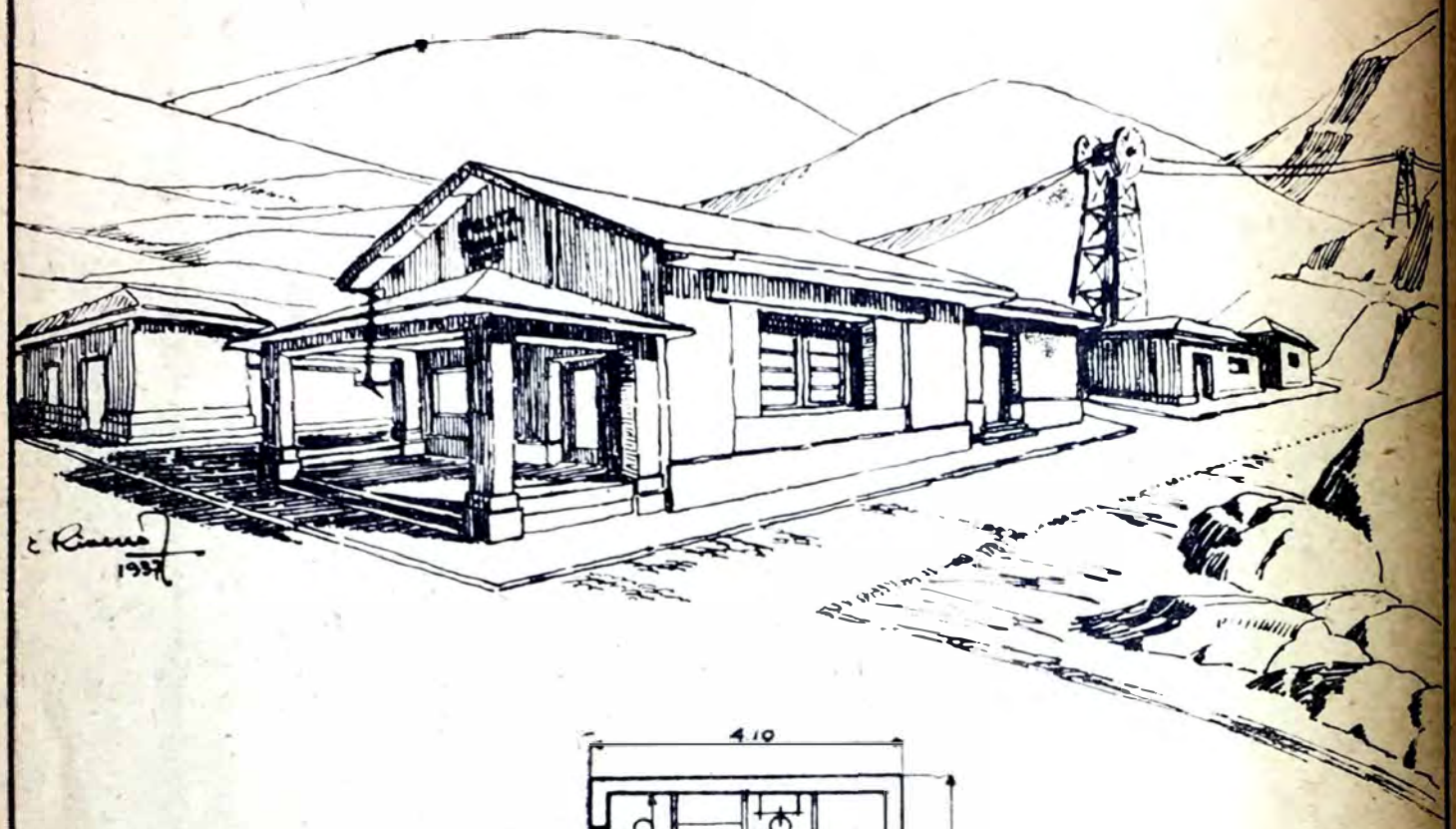


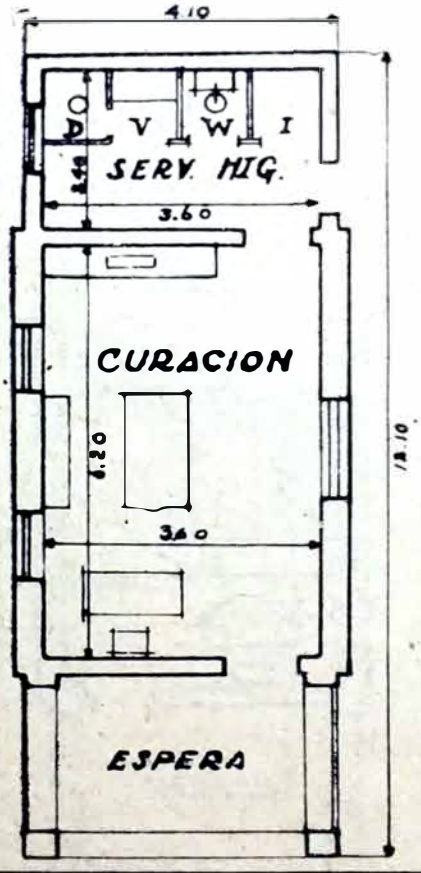
CAJA DE NACIONAL DE SEGURO SOCIAL

POSTA RURAL Nº 1
TIPO COSTA

DEPARTAMENTO DE INGENIERIA
ESCALA = 0.01
LIMA - DIC - 1937

BICENTENARIO PERÚ 2021 | EsSalud | SECRETARÍA GENERAL
Oficina de Servicios de la Información
Archivo Central





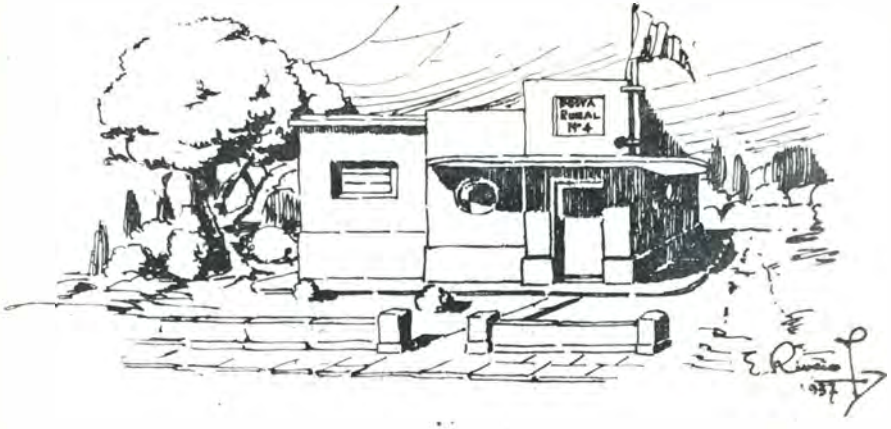
CAJA ≈ NACIONAL DE SEGURO ≈SOCIAL≈

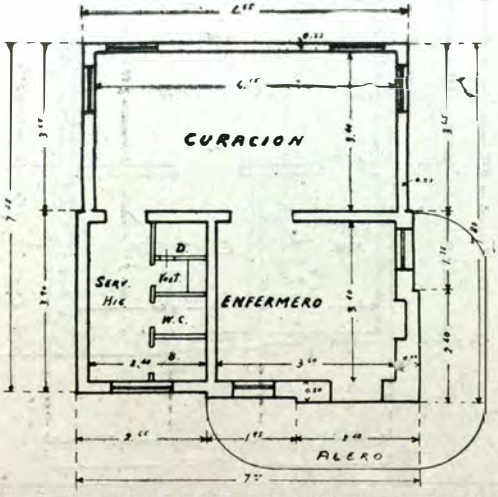
POSTA RURAL Nº 1

TIPO SIERRA

DEPARTAMENTO DE INGENIERIA
ESCALA = 0.01
LIMA – DIC – 1937

BICENTENARIO PERÚ 2021 | EsSalud | SECRETARIA GENERAL Oficina de Servicios de la Información Archivo Central





CAJA ≈ NACIONAL DE SEGURO ≈SOCIAL≈

POSTA RURAL Nº 2

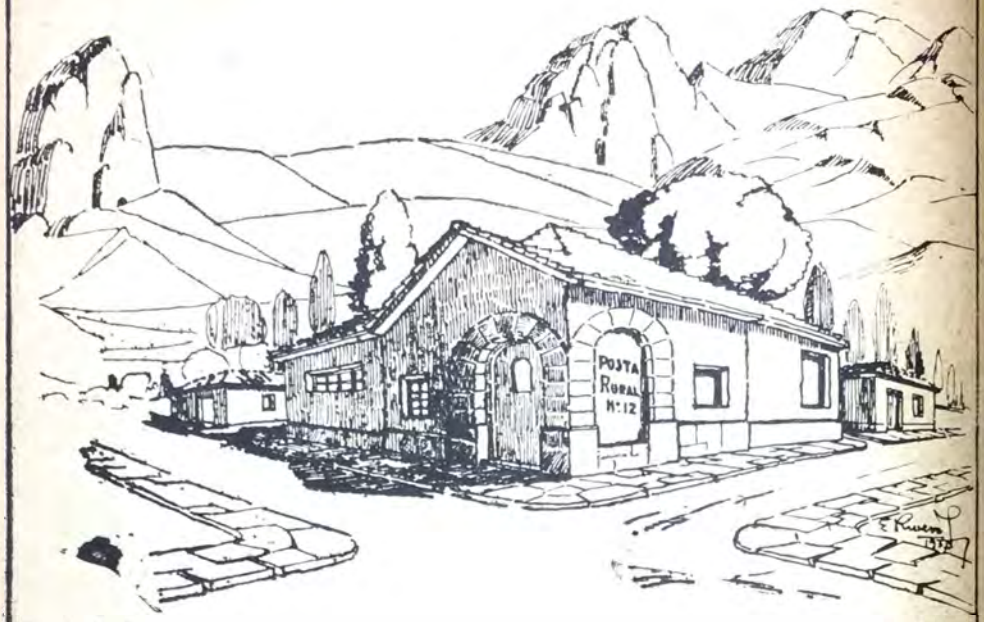
TIPO COSTA

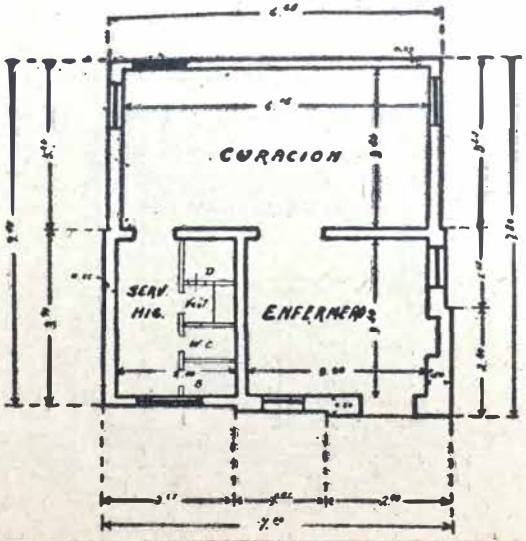
DEPARTAMENTO DE INGENIERIA

ESCALA = 0.01

LIMA - DIC - 1937

BICENTENARIO PERÚ 2021 | EsSalud | SECRETARIA GENERAL
Oficina de Servicios de la Información
Archivo Central



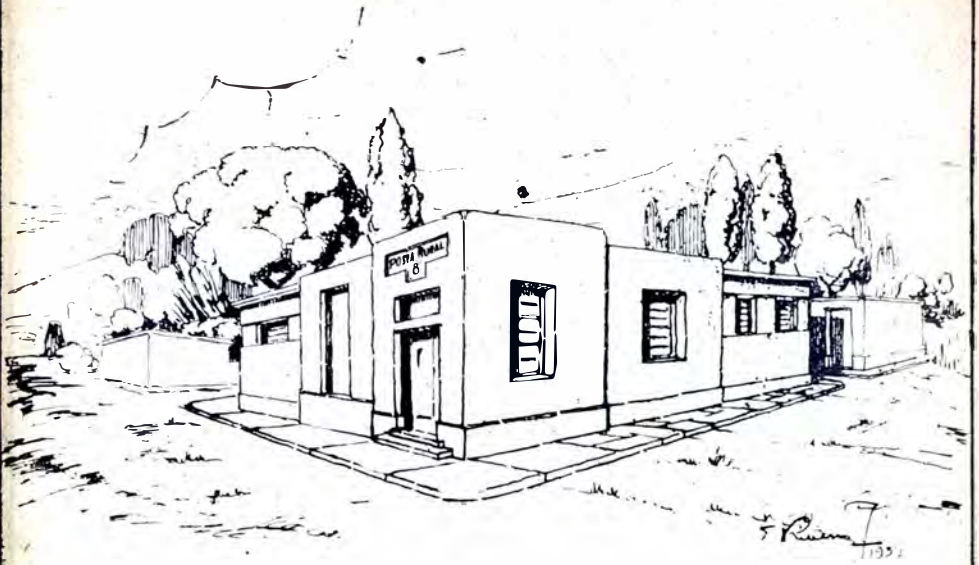


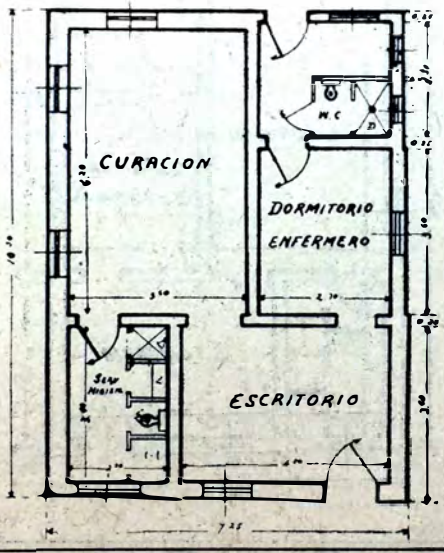
CAJA ≈ NACIONAL DE SEGURO ≈SOCIAL≈

POSTA RURAL Nº 2
TIPO SIERRA.

DEPARTAMENTO DE INGENIERIA
ESCALA = 0.01
LIMA - DIC - 1937

BICENTENARIO PERÚ 2021 | EsSalud | SECRETARIA GENERAL Oficina de Servicios de la Información Archivo Central





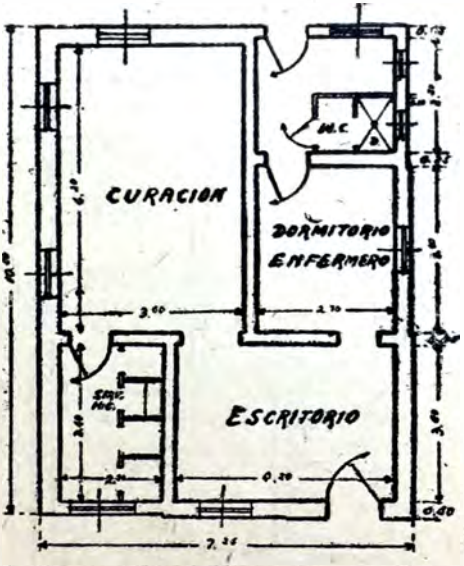
CAJA ≈ NACIONAL DE SEGURO ≈ SOCIAL≈

POSTA RURAL Nº 3
TIPO COSTA

DEPARTAMENTO DE INGENIERIA
ESCALA = 0.01
LIMA - DIC-1937

BICENTENARIO PERÚ 2021 | EsSalud | SECRETARIA GENERAL Oficina de Servicios de la Información Archivo Central





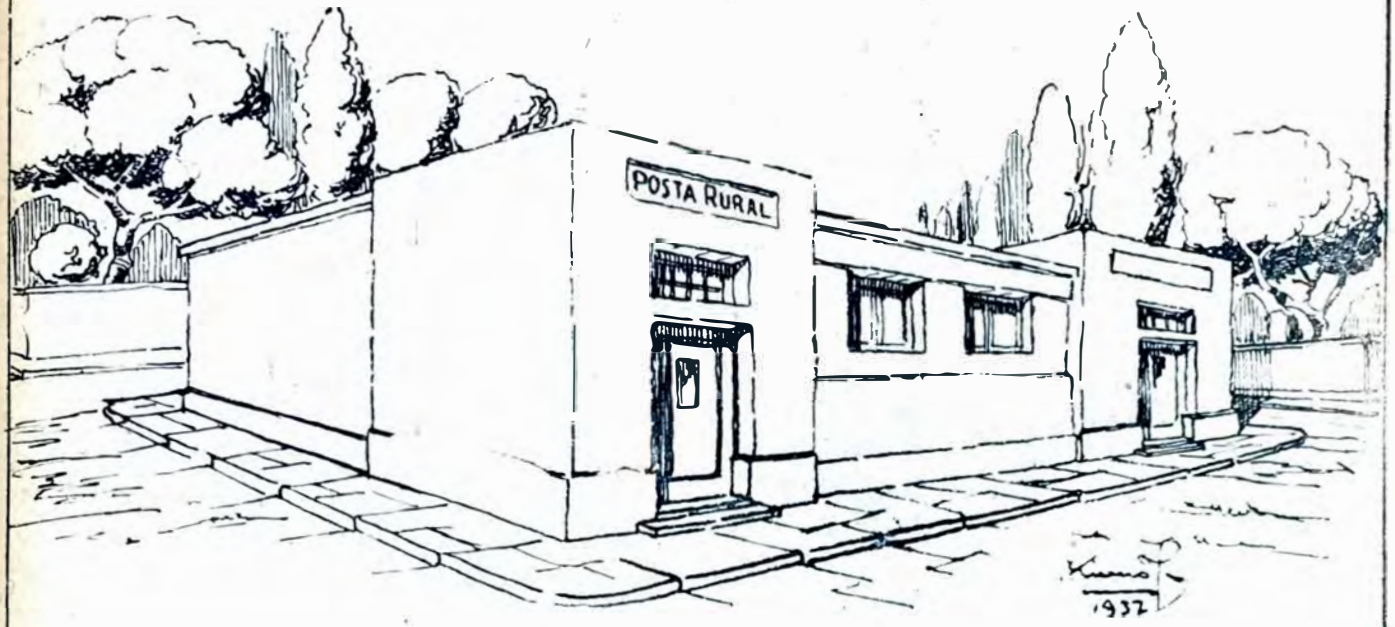
CAJA ≈ NACIONAL DE SEGURO ≈ SOCIAL≈

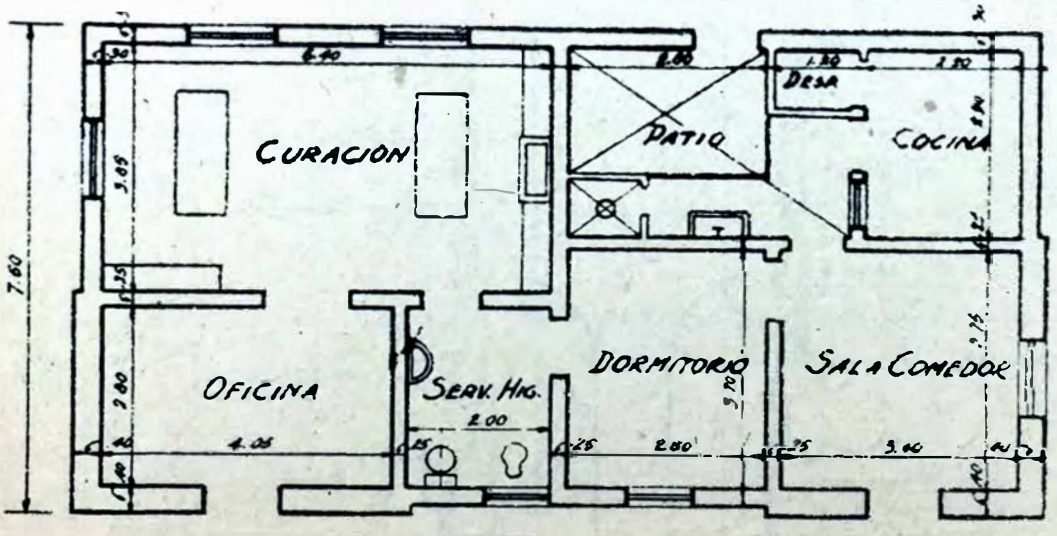
POSTA RURAL Nº 3

TIPO SIERRA

DEPARTAMENTO DE INGENIERIA
ESCALA=0.01
LIMA-DIC-1937

BICENTENARIO PERÚ 2021
EsSalud
SECRETARÍA GENERAL
Oficina de Servicios de la Información
Archivo Central





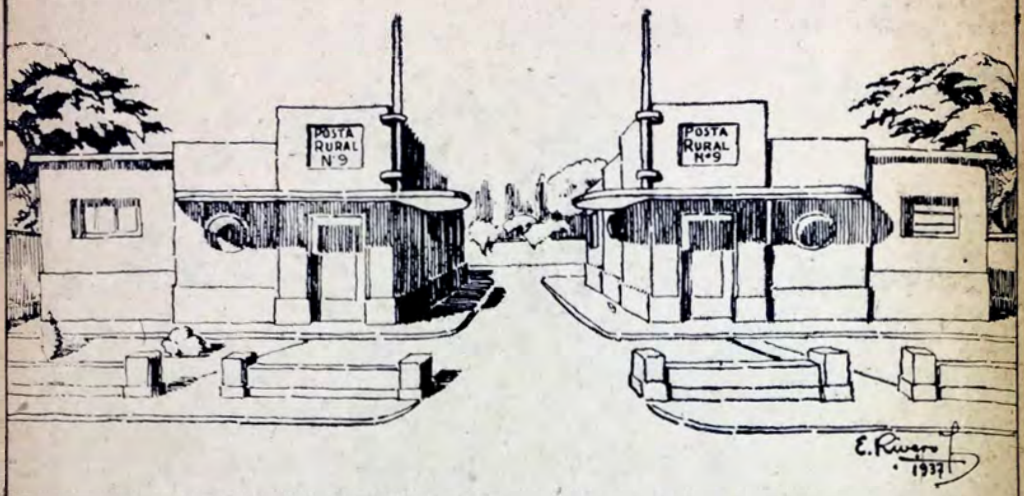
CAJA ≈ NACIONAL DE SEGURO ≈ SOCIAL≈

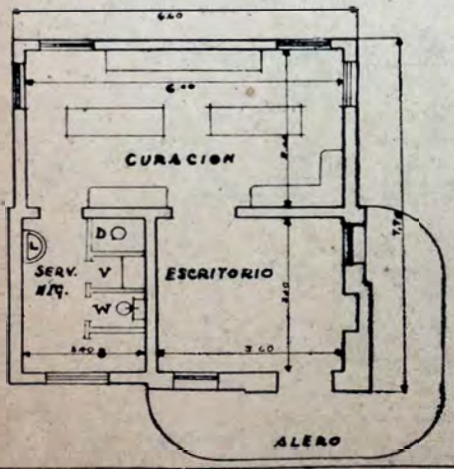
POSTA RURAL Nº 4

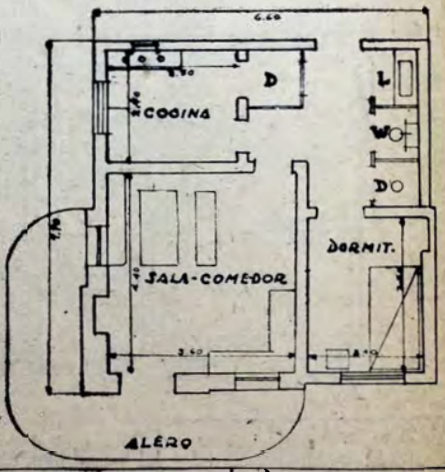
TIPO COSTA

DEPARTAMENTO DE INGENIERIA
ESCALA: 001
LIMA - DIC - 1937

BICENTENARIO PERÚ 2021
EsSalud
SECRETARIA GENERAL
Oficina de Servicios de la Información
Archivo Central







CAJA ≈ NACIONAL DE SEGURO ≈ SOCIAL≈

POSTA RURAL Nº 5

TIPO COSTA

DEPARTAMENTO DE INGENIERIA
ESCALA = 0.01
LIMA - DIC - 1937

BICENTENARIO PERÚ 2021 | EsSalud | SECRETARÍA GENERAL Oficina de Servicios de la Información Archivo Central

Plan para la Organización de los Servicios Asistenciales de la Caja Nacional de Seguro Social en la Provincia de Trujillo

I.—DATOS GENERALES.

1).—**Situación geográfica.**—La Provincia de Trujillo, creada por el Reglamento Provisorio de San Martín, expedido el 12 de febrero de 1821, está situada aproximadamente entre los 8º59' y los 7º24' de Lat. S., y los 78º15' y los 79º24'40", de Longitud O. de Greenvich.

En el "Extracto Estadístico del Perú" se señalan las siguientes posiciones geográficas dentro de esta provincia:

Trujillo	8º07'24"	de Lat. S. y	79º 0'59"	de Long. O. G.
Salaverry	8º19'10"	de Lat. S. y	78º57'00"	de Long. O. G.
Puerto Chicama	7º42'02"	de Lat. S. y	79º24'40"	de Long. O. G.
Casa Grande	7º44'54"	de Lat. S. y	79º11'30"	de Long. O. G.
Chiclín	7º50'06"	de Lat. S. y	79º43'25"	de Long. O. G.

2).—**Extensión.**—En el "Extracto Estadístico del Perú", ya citado, se asigna a la provincia de Trujillo, situada en la región norte del Perú, en la zona litoral del Departamento de La Libertad, la extensión de 6.490 km2.

Comprende los valles de Chicama, Moche o Santa Catalina y Virú. Entre unos y otros, existen extensos arenales desiertos.

3).—**Climatología.**—Las observaciones metereológicas registradas en 1935, en las diversas Estaciones de la provincia, dan el siguiente resultado:

Observatorio	Situación	Pres. atm.	Temperaturas Máx. abs.	Temperaturas Máx. med.	Temperaturas Mín. abs.	Temperaturas Mín. med.	Humd. d. R.	Evap. p.	Lluvias
CASA GRANDE	7º44'54" 79º11'30"	741.3	30'3	24	29.5	15.3	80.8	7.68	32.1
PTO. CHICAMA	7º41'57" 79º26'36"	764.5	30º	25	12º	16.9			
CHICLIN	7º50'00" 79º09'50"	748.	31.2	25.3	12	17.	77.8	5.21	76.65

Según un informe del Médico Sanitario, doctor Tapia, tenemos los resultados siguientes:

Período		Temperatura MAXIMAS Absoluta	Temperatura MAXIMAS Media	Temperatura MINIMAS Absoluta	Temperatura MINIMAS Media
Invierno	1936	30º5	22º6	11º2	12º9
Primavera	1936	29º2	26º2	10º6	13º13
Verano	1937	33º6	30º3	12º8	16º7
Otoño	1937	31º5	26º9	11º8	14º9

Como puede notarse, el clima es aproximadamente igual en toda la provincia, por lo menos en lo que indican los Observatorios existentes en ellas. Es cálido y uniforme; las estaciones son poco marcadas y las oscilaciones térmicas relativamente pequeñas.

4).— **Vías de comunicación.**—La Carretera Longitudinal Panamericana atraviesa la provincia en toda su longitud, paralelamente a la costa, pasando por las siguientes poblaciones (capitales de distrito): Paiján, Chocope, Chicama, Trujillo, Moche, Salaverry y Virú. Existen, además, varios ramales de esta carretera y carreteras secundarias de penetración, las principales de las cuales son:

En el valle de Cao, la siguiente ruta: Magdalena de Cao-Chocope; Casa Grande-Mocán; Casa Grande-Ascope; Sausal-Jaguay (hasta Sallapuyo, en el Departamento de Cajamarca), y otras más que permiten la comunicación de todos los distritos, caseríos y haciendas.

En el valle de Santa Catalina: la carretera que va de Trujillo a Otuzco, Santiago de Chuco y Huamachuco, con un ramal al distrito de Simbal.

5).—**División política.**—La provincia de Trujillo comprende actualmente 13 distritos, que son, Ascope, Chicama, Chocope, Paiján,

BICENTENARIO PERÚ 2021 EsSalud SECRETARÍA GENERAL Oficina de Servicios de la Información Archivo Central

Magdalena de Cao, Santiago de Cao y Rázuri (Puerto Chicama), en el valle de Chicama; Trujillo, Huanchaco, Moche, Salaverry y Simbal, en el valle de Santa Catalina; y Virú, en el valle de su nombre.

6).—**Población.**—Se desconoce la cifra, aún aproximada, de la población de la provincia. En los censos generales y estimaciones hechas de la población del Perú, se han asignado a la provincia de Trujillo las siguientes cifras de población:

1863	26,788	habitantes.
1876	32,559	,,
1896	42,897	,,

En el "Diccionario Geográfico" de G. Stiglich (1923), se le asigna una población de 43,000 habitantes.

Según el informe del Médico Sanitario del Departamento, doctor Tapia, la provincia de Trujillo tendría actualmente más de 80,000 habitantes.

El censo electoral de 1931 dió para la provincia de Trujillo 13,848 electores. Ahora bien; el mismo Censo dió para Lima 65,903 electores, para una población de 380,708 habitantes, y para el Callao 13,003 electores para 70,881 habitantes, o sea, en el primer caso 173.1 por mil y 183.4 por mil en el segundo. Es evidente que en la proporción de la población electoral de un lugar influyen múltiples factores, (mayor o menor predominio de mujeres, diferentes proporciones en las edades de la población, índice de analfabetismo, etc.). Pero si tomamos una cifra intermedia, por ejemplo 178 por mil como probable índice de electores en Trujillo, deberíamos calcular su población en 77,797 en 1931 o sea, actualmente, en números redondos 80,000 habitantes.

7).—**Distribución de la población.**—El "Diccionario Geográfico" de G. Stiglich da los siguientes datos relativos a la población:

Distrito de Ascope	3.500
Distrito de Chicama	5.000
Pueblo de Chicama	600
Distrito de Chocope	6.000
Pueblo de Chocope	500
Distrito de Huanchaco	1.500
Distrito de Magdalena de Cao	6.000
Distrito de Santiago de Cao	3.100
Pueblo de Stgo. de Cao	1.500
Distrito de Moche	2.500
Distrito de Paiján	6.000
Distrito de Salaverry	4.000
Distrito de Simbal	2.250
Pueblo de Simbal	900
Distrito de Virú	2.200
Pueblo de Virú	1,200

BICENTENARIO PERÚ 2021 | EsSalud | SECRETARÍA GENERAL Oficina de Servicios de la Información Archivo Central

No se indica la población del distrito, ni de la ciudad de Trujillo. No hemos podido obtener respecto a ello ningún dato concreto. Si hacemos el cálculo basándonos en el número de electores inscritos en 1933, y aplicando el índice de 19 %, tendríamos que, el distrito de Trujillo que en el Censo electoral de 1933 arrojó 5,634 electores, debe haber tenido una población aproximada de 30,000 habitantes.

En todo caso, el único centro poblado de relativa importancia es ciertamente la ciudad de Trujillo. Las demás capitales de distrito tiene reducida población. La máxima señalada en el Diccionario Geográfico aludido es de 1,500 habitantes.

Algunas Negociaciones agrícolas de los valles de la provincia ofrecen mayor población. Según los datos obtenidos por el Servicio de Inspección de la Caja, en la Hacienda "Casa Grande" habría la siguiente población: 3,850 hombres adultos, 3,120 mujeres adultas y 4,800 niños, o sea, un total de 11,770 habitantes.

8).—**Variaciones de la población.**—En los valles de la provincia de Trujillo son relativamente pequeñas las variaciones de la población. La estabilidad de la misma está en relación con las actividades agrícolas en la zona.

9).—**Actividades importantes.**—La provincia de Trujillo es esencialmente agrícola. Su principal cultivo es el de la caña de azúcar; existen, aunque en menor escala, sembríos de algodón y en proporción todavía menor, pastos y sembríos de productos alimenticios.

II.—ESTADO SANITARIO ACTUAL.

1).—**Demografía.**—Los Cuadros Estadísticos adjuntos a este informe, han sido confeccionados con datos tomados directamente de los libros del Registro Civil de la Municipalidad de Trujillo y podemos considerarlos suficientemente exactos en lo que se refiere al distrito de la capital, con las observaciones que haremos en el curso de este trabajo.

a).—**Nacimientos.**—En el transcurso de los díez últimos años (segundo semestre de 1926 a primer semestre de 1937, inclusive) se han inscrito un total de 14.134 nacimientos. Si aceptamos el cálculo de 30,000 habitantes para el distrito, tendríamos una natalidad de 47 por mil, esto es una natalidad elevada. Posiblemente existen dos causas que conducen a error en esta estimación: la primera referente a la población misma, que puede ser mayor, y la segunda porque puede haber un mayor número de inscripciones de nacimientos ajenos al distrito, provenientes de distritos vecinos. De todas maneras, Trujillo al igual que otras ciudades importantes del Perú, debe tener una cifra elevada de natalidad.

En Lima, la natalidad oscila alrededor del 30 por mil. En las principales ciudades de Argentina la natalidad oscila entre 21.15 en la Capital federal y 46.1 en San Juan.

BICENTENARIO PERÚ 2021 EsSalud SECRETARÍA GENERAL Oficina de Servicios de la Información Archivo Central

La natalidad y el sexo:—En el siguiente cuadro puede observarse la relación entre los nacimientos inscritos de uno y otro sexo, durante los 10 años que se han tomado para este estudio:

	Mujeres	Varones	% de Varones.
1926 (2º semestre)	239	237	
1927	527	546	
1928	636	641	
1929	668	675	
1930	685	675	
1931	786	710	
1932	627	559	
1933	595	527	
1934	662	627	
1935	702	664	
1936	719	686	
1937 (1º semestre)	431	369	
TOTALES ...	7278	6856	51.4

Como se ve por el cuadro precedente, existe un lijero predominio de nacimiento de varones.

b).—**Defunciones.**—En los diez años observados se han inscrito un total de 5,693 defunciones que para la población calculada daría un índice de mortalidad de 18.9 por mil al año. Este índice es relativamente bajo en comparación con el de otras ciudades del Perú, inclusive Lima, cuyo índice oscila anualmente alrededor de 20 por mil.

Mortalidad y sexo.—Hay un predominio de defunciones de varones: en los 10 años estudiados se han inscrito 3,036 defunciones de varones y 2,657 de mujeres. Ignorando las características de la población de Trujillo a este respecto, no podemos hacer deducción ninguna.

Mortalidad por estaciones.—No se nota influencia marcada de las estaciones en la mortalidad general de Trujillo. Según los diez años examinados, en el Verano se produce aproximadamente el 25.8% de las defunciones globales. En Otoño e Invierno el 24.8% y en Primavera el 24.4%.

Causas de mortalidad.—En los cuadros demográficos y gráficos adjuntos a este trabajo puede observarse que el grupo de enfermedades infecciosas es el que ofrece más defunciones: representan éstas el 402.3 o/oo. del total de las defunciones y la tasa fluctúa anualmente entre 355.9 y 487.1 o/oo. Le siguen en el orden de causantes de mortalidad las siguientes enfermedades: aparato digestivo, con 156.9. o/oo; aparato respiratorio con el 112.1 o/oo. Entre las primeras, están: la tuberculosis, con el 220 o/oo del total de defunciones; el paludismo con el 33.8 o/oo y la peste con el 27.7 o/oo.

BICENTENARIO PERÚ 2021 | EsSalud | SECRETARÍA GENERAL Oficina de Servicios de la Información Archivo Central

En ciertos años la grippe, la disentería y la viruela han causado, también, número apreciable de defunciones.

Influencia de las estaciones.—Algunas enfermedades son claramente influenciadas por las Estaciones, como puede verse por el cuadro adjunto:

Enfermedades	Tasa de defunciones según las Estaciones.			
	Verano	Otoño	Invierno	Primavera
Gripe	20.0%	29.4%	28.4%	22.1%
Paludismo	25.6%	34.5%	19.4%	20.6%
Tuberculosis	22.2%	24.8%	24.4%	28.4%
Aparato digestivo	28.5%	23.2%	23.3%	24.9%
Aparato respiratorio	20.0%	25.6%	28.5%	25.8%

Mortalidad infantil.—En el curso de los 10 años estudiados se han registrado 855 defunciones de niños hasta 1 año de edad. En el mismo período de tiempo hemos visto que se han registrado 14.134 nacimientos lo que dá una tasa de 60.5 por mil de mortalidad infantil.

Esta cifra es relativamente baja: en Lima la mortalidad infantil oscila alrededor de 130 por mil. En Arequipa oscila alrededor de 70 por mil. En el Cuzco pasa de 350 por mil.

Hemos visto ya, al referirnos a la natalidad, la posibilidad de que una mayor inscripción de nacimientos procedentes de otros distritos falsee la realidad de esa cifra.

Causas de mortalidad infantil.—Puede observarse que las causas principales de mortalidad infantil en Trujillo son:

Enfermedades del Aparato digestivo . . .	42.5%
Enfermedades infecciosas	19.4%
Idem. del Aparato respiratorio	15.4%

Entre las enfermedades infecciosas anotamos el paludismo, la sífiles hereditaria y la tuberculosis.

2).—**Morbilidad.**—Carecemos de datos completos sobre la morbilidad de Trujillo y dada la organización actual del ejercicio de la profesión médica no es posible obtenerlos.

Vamos a utilizar solamente los datos recogidos del Hospital del Belén de Trujillo y de algunos de las Haciendas de los Valles de la Provincia.

Las estadísticas del Hospital de Trujillo de que disponemos corresponden al año 1936 y a los 8 primeros meses del año 1937.

Durante el año 1936 se han hospitalizado un total de 4.954 enfermemos en los servicios propiamente hospitalarios y 644 en la maternidad.

BICENTENARIO PERÚ 2021 | EsSalud | SECRETARÍA GENERAL Oficina de Servicios de la Información Archivo Central

De enero a agosto de 1937, 4.001 enfermos y 610 mujeres en la maternidad. Como ignoramos la población a que corresponden estas cifras de hospitalización no podemos hacer conclusión ninguna.

En los consultorios del Hospital, en el trascurso de un año (4 últimos meses de 1936 y 8 primeros de 1937) se han atendido un total de 3.198 enfermos.

En las haciendas pueden obtenerse datos mejores, puesto que la población aproximada es conocida. En el siguiente cuadro pueden apreciarse algunos índices de morbilidad:

Hacienda	Hospitalizados	Total atenciones	Población Aproximada	Indice hos. %	Indice atenciones %
Casa Grande y anexo	(1)	174.999	22.500	(?)	782
Cartavio	723	(1)	5.000	14.5	(1)
Laredo	830	43.293	4.500	18.4	951.3

Es decir que:

En Cartavio por cada 100 obreros se han hospitalizado en un año 14.5 y en Laredo 18.4 índices de hospitalización elevados.

El indice de atenciones generales (en consultorio y hospital) es mucho más elevado: 951 atenciones por cien personas en Laredo y 782 en Casa Grande, es decir que cada obrero ha necesitado un promedio de 9 y media atenciones al año en la primera Hacienda y 7.8 en la segunda.

Estas cifras pueden compararse aproximadamente con los índices de morbilidad de las Cajas de Seguros:

En las Cajas Austriacas en el período de 1906 a 1910 se ha registrado un promedio de 8.9 días de enfermedad anual por asegurado. En Alemania 8.5.

Principales causas de morbilidad.—De las Estadísticas del Hospital Belén año 1936, que sólo consigna determinado número de enfermedades, resulta que las más frecuentes son:

El paludismo	10.9 %	del total de enfermos
La gripe	6.1 %	,, ,, ,, ,,
La tuberculosis	4.5 %	,, ,, ,, ,,

Las de los primeros meses del presente año (1937) más completas nos permite un mejor estudio.

Las enfermedades predominantes son:

(1).—No se han proporcionado datos.

BICENTENARIO PERÚ 2021 EsSalud SECRETARÍA GENERAL Oficina de Servicios de la Información Archivo Central

En los adultos varones:

Enfermedades infecciosas	36.1%
Enfermedades del aparato digestivo	13.5%
Idem. de la piel y tejido celular	13.2%

En las mujeres adultas:

Enfermedades infecciosas	32. 8%
Idem. del aparato genital	14.7%
Idem. del aparato digestivo	10 %

Entre las enfermedades infecciosas, en uno y otro sexo, son principalmente frecuentes el paludismo con el 12.3% del total de enfermos, la tuberculosis con el 7.5% y la gripe con el 3.9%.

En el servicio de niños se observa el predominio de:

Enfermedades del aparato digestivo	38.6%
Idem. infecciosas	37.1%
Paludismo	17.4%
Gripe	11.9%
Enfermedades del aparato respiratorio	8.3%

En Cartavio:

Enfermedades predominantes en los varones.

	1935	1936	1937
Infecciosas	28.7%	31.2%	37 %
Traumatismos	28.4%	23.3%	17 %
Del Aparato respiratorio	12.3%	——	——
De la Piel y tejido celular	——	11.8%	14 %

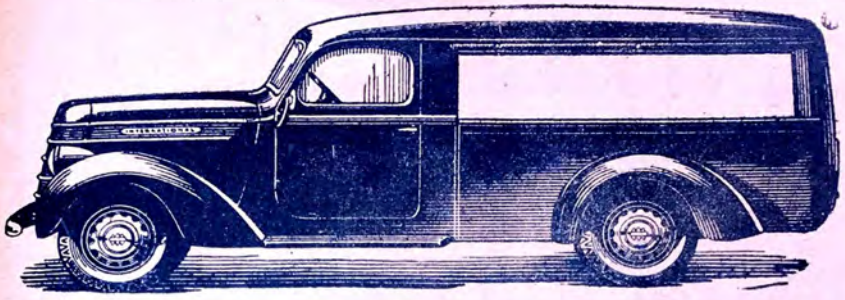
Enfermedades predominantes de las mujeres

Estado puerperal	47.6%	50.2%	65.3%
Infecciosas	20.8%	24.6%	9.3%
Del Aparato Digestivo	8.9%	——	——
Del Aparato Respiratorio	——	9.3%	——
Traumatismo	——	——	6.5%

Entre las enfermedades infecciosas las dominantes en uno y otro sexo son: paludismo, gripe y tuberculosis.

BICENTENARIO PERÚ 2021 | EsSalud | SECRETARÍA GENERAL Oficina de Servicios de la Información Archivo Central

CAMIONES



INTERNATIONAL

Bajo costo de operación.
Rendimiento máximo.
Seguridad comprobada.
Amplio confort en la cabina.

FUERZA.——ECONOMIA.——RESISTENCIA——DURACION

REPRESENTANTE

Pedro Martinto

Lampa No. 560.
LIMA.

NOTA.— En nuestro salón de exhibiciones de Lampa 560 están a la vista los modelos que anunciamos.

BICENTENARIO PERÚ 2021 | EsSalud | SECRETARÍA GENERAL Oficina de Servicios de la Información Archivo Central

INTERNATIONAL PETROLEUM COMPANY LIMITED

★ ★

LIMA —— CALLAO —— TALARA

★ ★

Casa Matriz

TORONTO —— CANADA

★ ★

Productores, Refinadores y Distribuidores de Petróleo y productos del Petróleo:

Petróleo combustible, Gasolinas, Kerosenes, Aguarraz, Limpiol, Asfaltos, Alquitrán Mineral, Brea Roofing Tar, Pintura Asfáltica, Lubricantes RAPIDOL.

BICENTENARIO PERÚ 2021 | EsSalud | SECRETARÍA GENERAL Oficina de Servicios de la Información Archivo Central

En Laredo, 1936:

Enfermedades predominantes en el hospital.

En los varones:		En las mujeres:	
Infecciosas	52.9 %	Infecciosas	67.1 %
Paludismo	39.3 %	Paludismo	57.3 %
Gripe	8.5 %	Gripe	6.3 %
Tuberculosis	2 %	Estado puerperal	8.3 %
De la piel y tejido celular	13 %	Del Aparato Digestivo	7.3 %
Mal definidas	9.7 %		

Movimiento general de enfermos (Laredo)

Enfermedades principales	1935	1936	1937
Afecciones propias de la infancia	22.7 %	15.7 %	28.5 %
Paludismo	30.2 %	55.3 %	24.8 %
Del Aparato respiratorio y gripe	22.6 %	13.9 %	18.8 %

De la Negociación Chicama Ltda. (Hda. Casa Grande y anexo), los datos que tenemos son incompletos, es decir referentes sólo a cierta clase de enfermedades.

Según esos datos las predominantes serían:

Gripe y broncopulmonares	16.7 %
Paludismo	4.5 %

En resumen, vemos que en la Provincia de Trujillo, las enfermedades predominantes son:

Varones

Infecciosas (paludismo, gripe, tuberculosis), de la piel y traumatismos diversos.

Mujeres

Estado puerperal, Infecciosas (paludismo, gripe y tuberculosis) y del aparato genital.

Niños

Trastornos nutritivos, infecciosas (paludismo y gripe), y del aparato respiratorio.

BICENTENARIO PERÚ 2021 | EsSalud | SECRETARÍA GENERAL Oficina de Servicios de la Información Archivo Central

4).—**Higiene Urbana.** — A) **Agua Potable.**—La ciudad de Trujillo cuenta con un servicio de agua potable que utiliza el agua de subsuelo (pozos tubulares) extraída por bombas eléctricas y elevada por cañería cerrada a unos tanques de almacenamiento y decantación, de los cuales es distribuída a la población también por cañería cerrada. Las instalaciones de extracción, almacenamiento y distribución indicadas son higiénicamente irreprochables. Desgraciadamente, en la actualidad la cantidad de agua de que se dispone es muy insuficiente para las necesidades de la población, de donde resulta que los barrios extremos de la población carecen de servicio de agua y utilizan agua de pozos abiertos, superficiales, de los que se extrae el agua a mano, con baldes u otros depósitos (véase fotos del 1 al 3). (1).

Las capitales de distrito, gracias a la ley 7823 de celebración del IV Centenario de la Fundación de Trujillo, están siendo dotadas de servicios muy aceptables de agua potable. Actualmente lo tienen ya las siguientes poblaciones:

Huanchaco, Chocope, Moche y Virú.

En Salaverry se comenzaron los trabajos por la Comisión del IV Centenario, pero aún no se han terminado. Actualmente los aguadores llevan el agua de Chorombal (puquio) y la venden en las calles.

En las poblaciones indicadas es también agua de subsuelo la que se utiliza extrayéndola de pozos especiales mediante bombas aereodinámicas para elevarlas a tanques de almacenamiento y distribuirlas a cierto número de piletas públicas.

Entre las otras capitales de distrito: Magdalena de Cao se beneficia de la instalación de agua potable de la Hacienda Veracruz, que es del mismo tipo indicado.

Puerto Chicama cuenta con un pozo cerrado del que se extrae el agua con bomba eléctrica y se reparte a 4 grifos públicos. Chicama se beneficia de la instalación de la empresa del ferrocarril (agua de pozo y tanque de almacenamiento).

Los distritos de Ascope y Simbal utilizan el agua de un canal abierto de regadío (véase foto Nº 7). Para más detalles véase el informe del Ingeniero Herrera.

En las Haciendas: Valle de Chicama.—La totalidad de las haciendas de importancia, Cartavio, Chiclín, Chiquitoy, Casa Grande, Roma, etc., y algunas de menor importancia (Veracruz, Chuin, Pampas de Jaguay, etc.), cuentan con pozos cerrados de los que se extrae el agua con bombas eléctricas o aereodinámicas y se distribuye en la población por grifos más o menos numerosos (veéase fotos 5 - 6).

Las dos primeras cuentan, además, con instalaciones de cloración de agua.

La mayor parte de las haciendas pequeñas (Moncada, Puerto Arturo, Chicamita, etc.), carecen de instalaciones especiales de agua po-

---

(1).—Las fotografías a que se hace referencia en este artículo, se insertan a continuación del mismo.

BICENTENARIO PERÚ 2021 EsSalud SECRETARÍA GENERAL Oficina de Servicios de la Información Archivo Central

tablé y los habitantes usan el agua de las acequias de regadío, que a veces sirven también como desagüe.

Valle de Santa Catalina.—Sólo las haciendas Recreo, Encalada y Barraza cuenta con instalaciones de agua potable de pozo cerrado y grifos. La hacienda Laredo, con numerosa población de obreros, utiliza agua de río que es llevada por aguadores o el agua de acequias de regadío. Las demás utilizan exclusivamente el agua de acequias abiertas.

Valle de Virú.—Sólo la hacienda Buena Vista cuenta con agua de bebida relativamente pura: captada de un manantial (puquio) y conducida por cañería cerrada a un grifo. La mayor parte de las otras (Santa Elena, El Carmelo), etc., utilizan el agua de pozo abierto, extraída por baldes o agua de acequia abierta (Calunga, San Ildefonso, Guadalupito).

B).—**Alejamiento de agua excluídas.**—Por el informe del Ingeniero Herrera puede apreciarse que la ciudad de Trujillo cuenta con una canalización incompleta que beneficia sólo a parte de la población; el barrio obrero de Chicago carece de ese beneficio y tiene acequias abiertas.

Entre las capitales de distrito sólo en Puerto Chicama hay una sección, la del puerto, que tiene canalización de desagüe. En todas las demás las aguas excluídas son arrojadas al campo o simplemente a las calles.

En las haciendas se observa lo siguiente:

Valle de Chicama: sólo la hacienda Chiclín cuenta con canalización completa para las aguas excluídas. Cartavio tiene canalización parcial, una parte de las calles tiene canales abiertos.

El sistema de canal abierto revocado de cemento y con agua corriente se utilizado en Casa Grande y Roma.

En Sausal y Chiquitoy hay también canal abierto, pero no revocado de cemento (fotos Nº 8 y 9).

Las otras haciendas, es decir la mayor parte, carecen de todo servicio de desagüe y las aguas excluídas son arrojadas alrededor de las viviendas.

En los valles de Santa Catalina y Virú ninguna hacienda tiene instalaciones de desagüe.

Alejamiento de desperdicios.—Como puede verse en el informe del Ingeniero Herrera, aún en la capital, no está todavía resuelto el problema de la destrucción de desperdicios. Hay un servicio municipal de barrido de calles y transporte de basuras, pero estas son simplemente arrojadas a las afueras de la población. Parece que el Concejo trata de establecer un servicio de incineración en parrillas.

En las capitales de distrito, hay algunas como Salaverry, Chicama, Virú, etc. que tienen servicios municipales de barrido y traslado de basuras a las afueras. En otras son los vecinos los que deben hacer el barrido; y el servicio municipal se limita al recojo y traslado de basu-

INFORMACIO BICENTENARIO PERÚ 2021 EsSalud SECRETARIA GENERAL Oficina de Servicios de la Información Archivo Central

ras en acémilas o carretas. En todas hay muladares en los alrededores de la población.

En las haciendas importantes y con numerosa población obrera en rancherías, existe servicio de barrido y transporte de basuras. Hay además, en las calles, cilindros de fierro para el depósito de basuras (fotos Nos. 10 y 11).

Legislación municipal en materia de higiene.—Aún en Trujillo es incompleta y no está bien organizado el servicio de policía municipal encargado de velar por su cumplimiento.

En las capitales de distrito es aún más deficiente. Las pocas disposiciones dictadas se quedan simplemente escritas. Como ejemplo podemos citar una de las disposiciones más generalizadas, inspirada en una R. S. de la Dirección de Salubridad y que se refiere a la prohibición de criar cerdos en el perímetro urbano: aún cuando la prohibición existe, por regla general se ven cerdos de ambulando por las calles (foto Nº 12).

Otros aspectos de higiene urbana.—Han sido ya tratados en los informes del ingeniero Herrera. Vamos a hacer resaltar simplemente lo siguiente: los mercados carecen de condiciones higiénicas siquiera medianamente aceptables. Aún en Trujillo el mercado llamado chico, es lamentable: está ubicado dentro de una casa de vecindad y en cuanto a sus condiciones higiénicas y de conservación la adjunta foto Nº 13 es suficientemente elocuente.

Sobre este mismo aspecto en distritos y haciendas ilustran también suficientemente las adjuntas fotos Nº 14, 15, 16, 17 y 18.

Los mataderos o canales, tampoco son un modelo. En el informe del ingeniero Herrera y en las fotos adjuntas pueden observarse sus diferentes aspectos.

Debe llamarse la atención especialmente sobre la ausencia de control sanitario de la carne y la forma antihigiénica como se hace el traslado de la carne a los lugares de venta; y en algunos lugares, capitales de distrito y haciendas, la pésima condición en que se hace el degüello mismo. (fotos Nº 19 y 25).

5.—**Vida obrera.**—Las observaciones que hemos hecho a este respecto tienen significado de simples exploraciones destinadas a dar alguna luz sobre las causas sociales de morbilidad.

Vivienda obrera.—El informe del ingeniero Herrera y las ilustraciones adjuntas dan una idea de los aspectos de la vivienda obrera en la provincia de Trujillo.

En términos generales podemos considerar los siguientes tipos de vivienda obrera: Rancherías con un departamento (de 1, 2 o 3 habitaciones) para cada familia. Algunas de ellas en pésimo estado de conservación y construída con materiales poco higiénicos. Casuchas o chozas de chaclas y barro o simplemente de chaclas, diseminadas junto a las chacras y habitadas por familias de obreros, generalmente partidarios.

BICENTENARIO PERÚ 2021 | EsSalud | SECRETARIA GENERAL Oficina de Servicios de la Información Archivo Central



Harina Sol - Fideos Nicolini

EXPERIENCIA

EFICIENCIA

EXCELENCIA

ES LA BASE FUNDAMENTAL DE UNA INDUSTRIA LARGAMENTE ACREDITADA

AVENIDA ARGENTINA No. 251— LIMA—PERU

Dirección Telegráfica: NICOLINI — LIMA

Nicolini Hermanos S. A.





LARCO

VICTOR F.

H S A

AGENCIA FORD-LINCOLN AUTORIZADA

SERVICIO EFICIENCIA GARANTIA

AVENIDA PIEROLA 490

TELEFONO 12345

BICENTENARIO PERÚ 2021
EsSalud
SECRETARÍA GENERAL
Oficina de Secretaría de la Información y Archivo Central

BICENTENARIO PERÚ 2021 | EsSalud | SECRETARÍA GENERAL Oficina de Servicios de la Información Archivo Central

En el primer tipo (rancherías) cuando la familia es numerosa hay hacinamiento y promiscuidad, no sólo de personas (hombres, mujeres y niños) sino también amontonamiento de muebles y enseres que hacen la limpieza muy difícil y por lo mismo rara.

En el segundo caso (chozas diseminadas), la familia vive generalmente con más amplitud pero en intimidad con animales domésticos, inclusive cerdos.

En el interior de la vivienda obrera se observan también varios tipos. El obrero de fábrica o taller, y en general el que gana jornal algo elevado, tiene muebles y ropa que le permiten vivir con cierta decencia, orden y limpieza. La generalidad de los obreros de campo, que ganan jornales reducidos, no disponen de muebles suficientes ni de la ropa necesaria; el interior de sus viviendas ofrece el aspecto desagradable que resulta de las camas deshechas y sucias, ropas colgadas en cuerdas, cortinas o tabiques de crudo que quitan más aún el reducido espacio.

La ventilación e iluminación, ya de por sí insuficientes en la construcción misma, es aún empeorada por el especial temor al aire y la luz que parecen tener nuestros obreros, al esmerarse en tapar todos los huecos de las ventanas; la obscuridad amparadora de microbios e insectos (zancudos vectores del paludismo y otros), reina en la vivienda obrera.

Ninguna vivienda obrera cuenta con servicios higiénicos propios; en las grandes haciendas (Casa Grande, Chiclín, Cartavio, etc.) hay unirinarias y reservados públicos (fotos 35 y 36); algunos modernos y bien construídos, pero que difícilmente pueden conservarse limpios.

En la mayor parte de las otras haciendas y en todas las viviendas diseminadas, es el campo vecino, desgraciadamente casi siempre muy próximo a la vivienda misma, el que sirve para esos usos.

Alimentación.—En los centros muy poblados, como es natural, hay facilidades para adquirir víveres de toda clase y a precios relativamente equitativos. En las grandes haciendas hay mercados bien surtidos y con precios aproximadamente iguales a los del mercado de Trujillo. Pero en las haciendas pequeñas, muchas de ellas anexas a las grandes, la provisión de víveres es más difícil. Comerciantes, generalmente asiáticos, tienen establecimientos para la venta de toda clase de víveres, pero los precios son ya más elevados y no hay control sobre el peso; muchas veces los obreros prefieren hacer viajes periódicos a centros más poblados donde el abasto es más económico. En esos lugares, por regla general, no se consume carne fresca sino una vez por semana o aún más raramente.

Generalmente en las haciendas de Trujillo está establecida la costumbre de proporcionar al obrero, además del jornal en dinero, racionamiento, sea en víveres crudos o cocidos. Este racionamiento consiste en una libra de carne y una de arroz o dos de frejoles y una de arroz. La alimentación del obrero trujillano es a base de arroz, me-

BICENTENARIO PERÚ 2021 EsSalud SECRETARÍA GENERAL Oficina de Servicios de la Información Archivo Central

nestras y carne (con las excepciones indicadas). Leche, huevos, mantequilla, etc., no se consumen casi nunca. Verduras y frutas en pequeña escala.

Standard de vida.—Los caporales, obreros de fábrica, mecánicos, etc., disfrutan de cierta holgura económica.

Al peón de campo la renta que percibe apenas le basta para el sustento de su familia; pero aún en estos casos es excepcional que la mujer trabaje; generalmente sólo se dedica a sus quehaceres domésticos.

Hay haciendas en las que el trabajo ha disminuído, por causas diversas, y en ellas los obreros sólo trabajan 3 a 5 días a la semana y por consiguiente tienen jornal y racionamiento sólo esos días.

En estos casos, naturalmente, la estrechez económica es muy acentuada.

III.—ASISTENCIA MEDICA.

1)—**Estado actual.** — A) **En Trujillo.**

Hay actualmente 14 médicos que cultivan las siguientes especialidades: Medicina general, cirugía general, pediatría, otorinolaringología, radiología, y electrología-laboratorio. Sólo el laboratorio está exclusivamente dedicado a la especialidad que cultiva; todos los demás hacen medicina general y atienden de preferencia las especialidades indicadas.

Hay varios dentistas, obstetrices y farmacéuticos. No hay enfermeros diplomados.

Existen las siguientes instituciones asistenciales:

1°— **Hospital Mixto de Belen,** cuanta con los siguientes servicios:

Medicina varones con	35	camas
Cirugía varones con	27	,,
Medicina mujeres	30	,,
Cirugía mujeres	27	,,
Sala para policía	12	,,
Sala para militares	12	,,
Sala para infecto contagiosos	12	,,
Tuberculosis mujeres	19	,,
Tuberculosis varones	14	,,
Niños	21	,,
Maternidad (una sola sala)	19	,,

BICENTENARIO PERÚ 2021
EsSalud
SECRETARÍA GENERAL
Oficina de Servicios de la Información
Archivo Central



Fig. 1.—Trujillo.
Pozo tubular de agua potable.



Fig. 2.—Trujillo.
Tanque de agua potable.



Fig. 3.—Trujillo.
Servicio de agua en el barrio obrero.



Fig. 4.—Ascope.
Servicio de agua.



Fig. 5.— Hda. Chiclín.
Servicio de agua.



Fig. 6.—Hda. Pampas de Jahuey.
Servicio de agua.

BICENTENARIO PERÚ 2021
EsSalud
SECRETARÍA GENERAL
Oficina de Servicios de la Información
Archivo Central

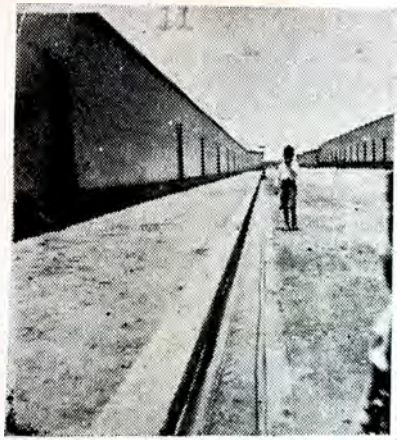


Fig. 7.—Hda. Casa Grande.
Canal de desagüe abierto.



Fig. 8.—Hda Sausal.
Canal de desagüe abierto.



Fig. 9.—Hda. Chiquitoy.
Canal de desagüe.



Fig. 10.—Hda.. Chiclín.
Rancherías.



Fig. 11.—Hda. Casa Grande.
Servicio de baja policía.

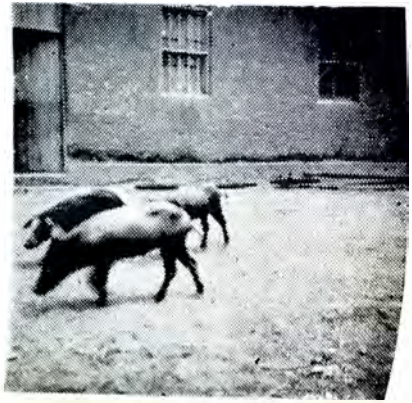


Fig. 12.—Puerto Chicama.
Cerdos en las calles.

BICENTENARIO PERÚ 2021 EsSalud SECRETARÍA GENERAL Oficina de Servicios de la Información Archivo Central



Fig. 13.—Trujillo.
Mercado chico.



Fig. 14.—Hda. Roma.
Mercado.



Fig. 15.—Puerto Chicama.
Mercado.



Fig. 16.—Hda. Casa Grande.
Parada.

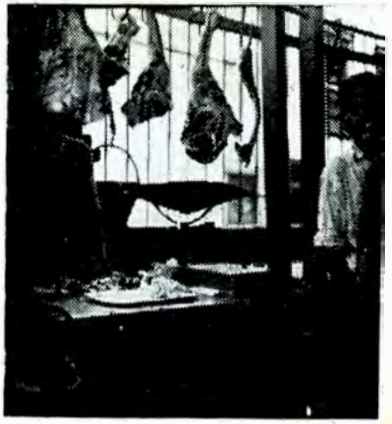


Fig. 17.—Hda. Laredo.
Mercado.

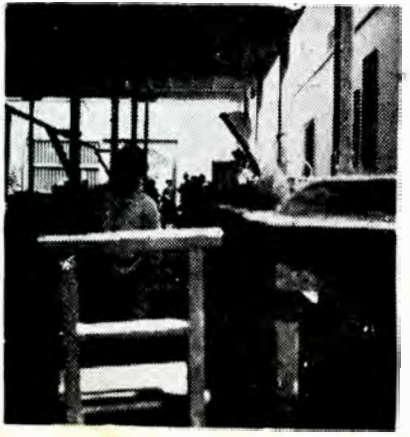


Fig. 18.—Hda. Roma.
Mercado.

BICENTENARIO PERÚ 2021 | EsSalud | SECRETARÍA GENERAL
Oficina de Servicios de la Información
Archivo Central

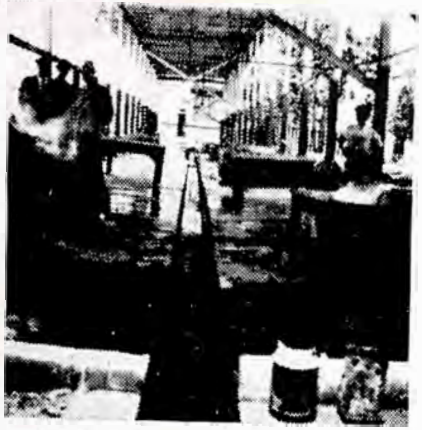


Fig. 19.—Trujillo.
Camal.



Fig. 20.—Salaverry.
Camal.



Fig. 21.—Salaverry
Transporte de carne.

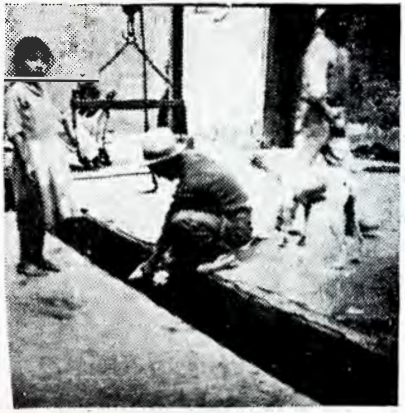


Fig. 22.—Ascope.
Camal.

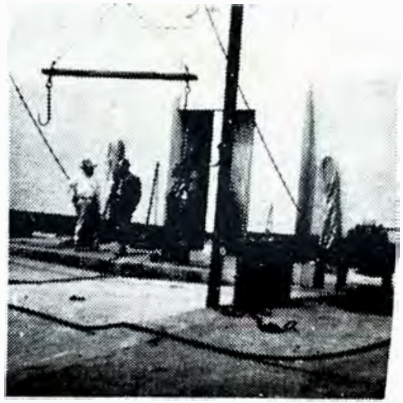


Fig. 23.—Hda. Sausal.
Camal.



Fig. 24.—Hda. Chiquitoy.
Camal.

BICENTENARIO PERÚ 2021 | EsSalud | SECRETARÍA GENERAL Oficina de Servicios de la Información Archivo Central



Fig. 25.—Hda. Roma.
Lugar de degüello.



Fig. 26.—Trujillo.
Cementerio.



Fig. 27.—Salaverry.
Cementerio.



Fig. 28.—Hda. Casa Grande.
Cementerio.



Fig. 29.—Hda. Chiclín.
Escuela.



Fig. 30.—Moche.
Escuela.

BICENTENARIO PERÚ 2021
EsSalud
SECRETARÍA GENERAL
Oficina de Servicios de la Información
Archivo Central



Fig. 31.—Hda. Chiclín.
Gimnasio.



Fig. 32.—Co. Laredo.
Calle.



Fig. 33.—Hda Chiquitoy.
Rancherías.



Fig. 34.—Pampas de Jahuey.
Rancherías.



Fig. 35.—Hda. Casa Grande.
Servicio Higiénico.

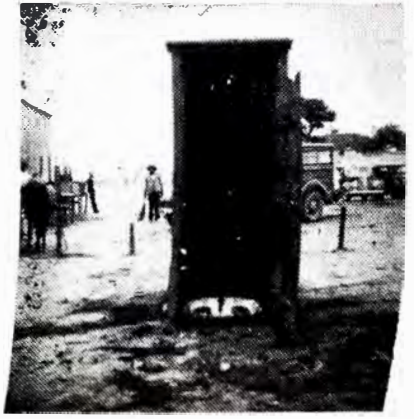


Fig. 36.—Hda. Cartavio.
Servicio Higiénico.

BICENTENARIO PERÚ 2021
EsSalud
SECRETARÍA GENERAL
Oficina de Servicios de la Información
Archivo Central



Fig. 37.—Trujillo.
Barrio obrero.



Fig. 38.—Salaverry.
Calle.



Fig. 39.—Salaverry.
Callejón obrero.



Fig. 40.—Hda. Laredo.
Rancherías.



Fig. 41.—Hda. Encalada.
Rancherías.



Fig. 42.—Hda. Mocán.
Rancherías.

BICENTENARIO PERÚ 2021 | EsSalud | SECRETARÍA GENERAL
Oficina de Servicios de la Información
Archivo Central



Fig. 43.—Magdalena de Cao. Rancherías.



Fig. 44.—Hda. Calunga. Rancherías.



Fig. 45.—Hda. Pesqueda. Rancherías.



Fig. 46.—Hda. Sinturco. Rancherías.



Fig. 47.—Hda. Roma. Reparto de comida.



Fig. 48.—Hda. Roma. Hospital.

BICENTENARIO PERÚ 2021 | EsSalud | SECRETARIA GENERAL Oficina de Servicios de la Información Archivo Central

Este hospital está administrado por la Sociedad de Beneficencia que le dedica aproximadamente el 49.6% de su presupuesto con un total, para 1937, de 83.432.84 soles.

Tiene una capacidad total, incluyendo las salas de paga, de 225 camas, lo que representa un gasto anual de S/o. 370.36 por cama.

Ocupa un viejo y antiguo local que está sufriendo muchas refacciones bajo un plan trazado por el Ingeniero Rivero y que si se llevan a cabo en toda su integridad van a modernizarlo y permitirle prestar atención eficiente a sus enfermos. Se han hecho ya, contando en parte con los fondos de la ley de celebración del IV Centenario de la fundación de Trujillo, varias obras de importancia, las cuales son:

Pabellón para tuberculosos,
Pabellón de cirugía con dos salas de operaciones y todos sus anexos necesarios.
Local para la Asistencia Pública.

En las estadísticas adjuntas pueden observarse que la capacidad actual del hospital es ampliamente suficiente para sus necesidades.

En la sección de varones hay 112 camas y se han producido, en los 8 primeros meses del presente año (1937) 20.731 estancias, lo que dá para cada cama 185 estancias al año.

En la sección de mujeres hay 111 camas y se han producido 20.643 estancias, o sea 185.9 estancias por año.

2º—**Asistencia Pública.**— Dependencia de la Dirección de Salubridad, ocupa el local anexo al hospital, construído por la Junta IV Centenario a que hemos hecho ya referencia.

Consta de un consultorio médico con sus anexos y 3 salitas de 8 camas cada una para enfermos venéreos. En este local funcionan los servicios de Puesto de Socorro para primera curación en casos de accidente y servicio antivenéreo (control de prostitución-dispensario antivenéreo) función de servicios que entre nosotros se conoce impropiamente con el nombre de "Asistencia Pública".

3º—**Cuna Maternal.**—Destinada a recibir durante el día, darles alimento y baño, a los niños menores de mujeres que trabajan.

4º—**El patronato de menores.**—Asilo mixto de niños huérfanos.

5º—**Asilo de ancianos.**—Las características de los locales de estas instituciones están indicadas en el informe del ingeniero Herrera.

B)—**En los distritos.**

Sólo los distritos de Salaverry y Chocope cuentan con un médico residente. Los de Puerto Chicama y Paiján se benefician de la visita semanal del médico de Chocope que dá consultas en una salita dentro de una botica.

BICENTENARIO PERÚ 2021 | EsSalud | SECRETARÍA GENERAL Oficina de Servicios de la Información Archivo Central

IV.—PLAN PARA LA ORGANIZACION DE LOS SERVICIOS DE LA CAJA.

A).—En el valle de Santa Catalina.

En este valle tenemos que considerar dos núcleos importantes de población: uno cuyo centro es la ciudad de Trujillo y el otro que tiene por centro a la Hacienda Laredo.

Según los datos suministrados por el Departamento de Inspección, en el núcleo de Trujillo, capitales de distrito: Salaverry y Moche y haciendas: "El Cortijo", "Bosqueda", "San Andrés", "Encalada", "Santo Tomás", "El Palmo", "Barrio Nuevo", "Haciendita", "Recreo", "Santa Rosa", y caserío de Huamán, habría un total de 2.340 asegurados.

En el núcleo de Laredo, que comprende el resto de las localidades del valle, (véase plano), tendríamos un total de 1.166 asegurados.

Para hacer el cálculo exacto de las necesidades asistenciales de estos núcleos carecemos de los índices completos de morbilidad.

El Dr. Schruefer, en su trabajo titulado: "Necesidades sanitarias en las diferentes provincias de inmediata aplicación del Seguro Social" señala el índice promedio de morbilidad de 36% tomado de la experiencia de las Cajas de Seguro Social alemanas, francesas y chilenas. Pero este índice sólo se refiere a las enfermedades ocurridas, no a las atenciones prestadas, que es lo que principalmente nos interesa.

En las adjuntas estadísticas de asistencia médica de Laredo, principal negociación agrícola del Valle, podemos ver que en los años 1935, 1936 y primeros ocho meses de 1937, se han prestado un promedio anual de 43.293 atenciones para un total de 4.373 obreros, o sea en número redondos 43.300 para 4.400 obreros, lo que dá un índice de 9'8 atenciones por personas.

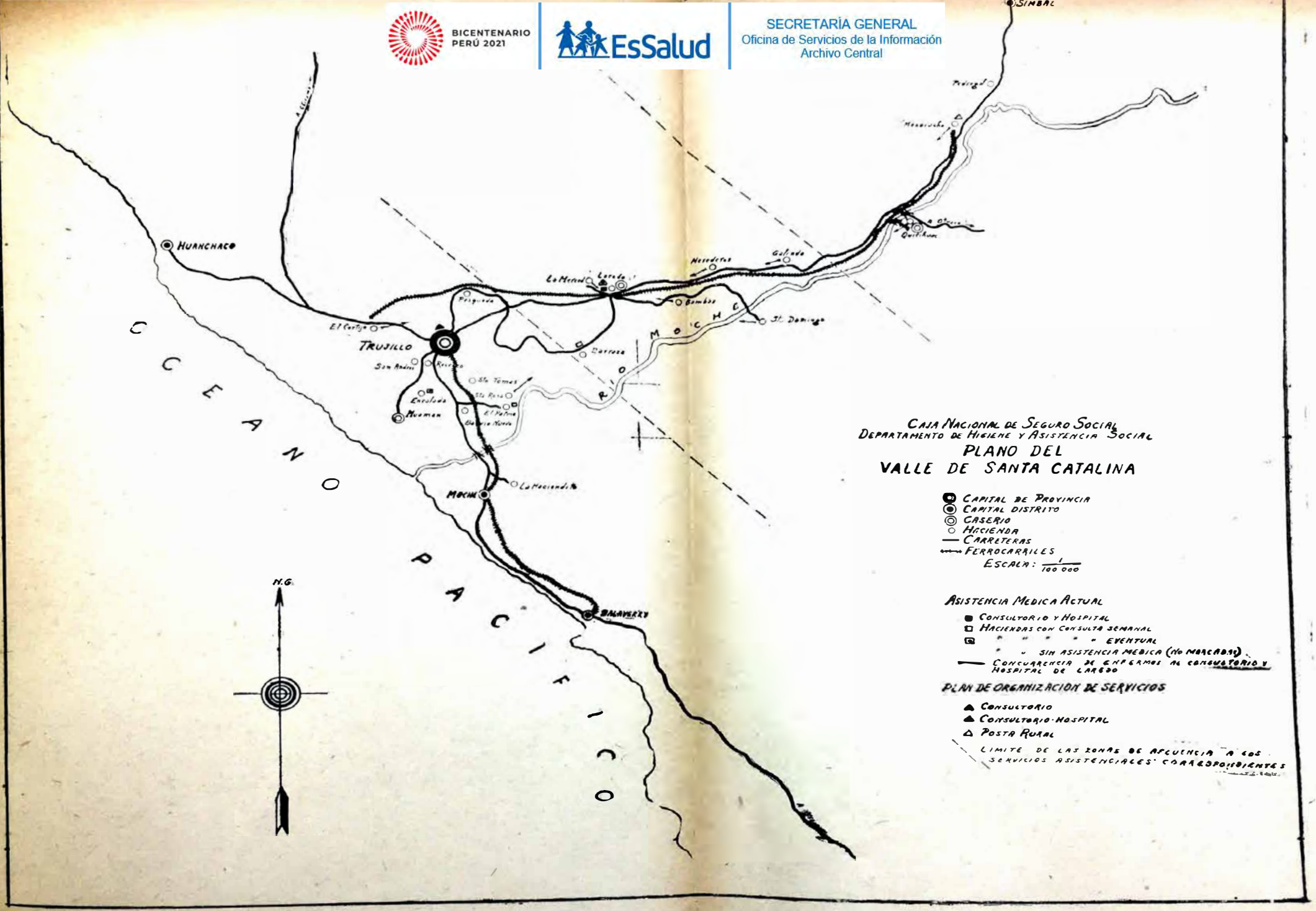
En un trabajo del Dr. Vizcarra encontramos los siguientes datos sobre las atenciones prestadas por el Seguro Social en Valparaíso el año 1933:

De 36.380 asegurados inscritos han enfermado 13.356 y han tenido un total de 16,588 enfermedades o sea el 36% de los asegurados han enfermado en el año y el índice de morbilidad (enfermedades ocurridas) ha sido de 45.6%.

En el mismo año se han prestado las siguientes atenciones:

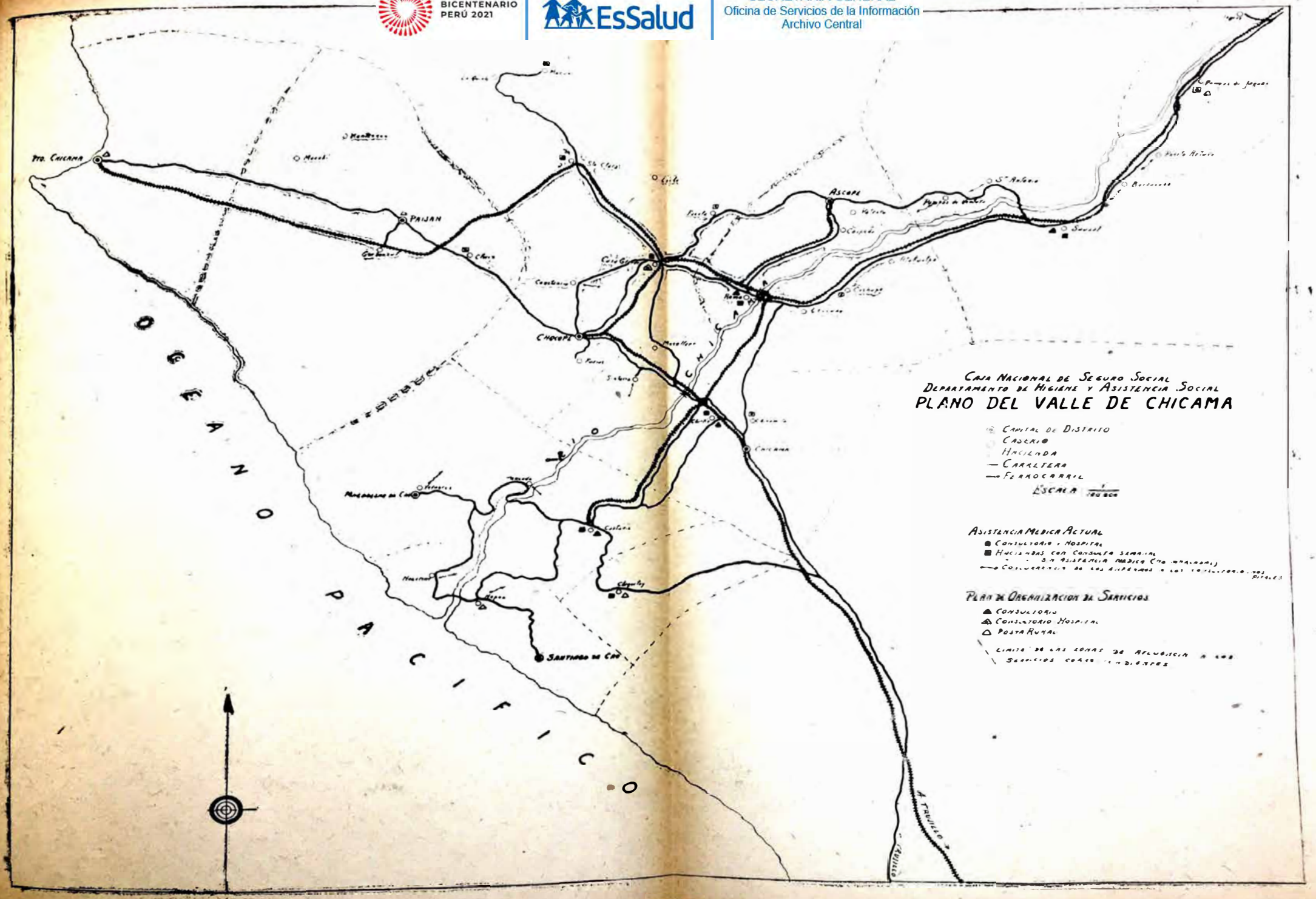
Consultas médicas	110.865	indice	3.04
Atenciones de dispensario	222.861	,,	6.1
Días de hospitalización	90.378	,,	2.5
Días de sanatorio	5.632	,,	0.12
Total de atenciones	436.797	,,	12.

BICENTENARIO PERÚ 2021
EsSalud
SECRETARÍA GENERAL
Oficina de Servicios de la Información
Archivo Central



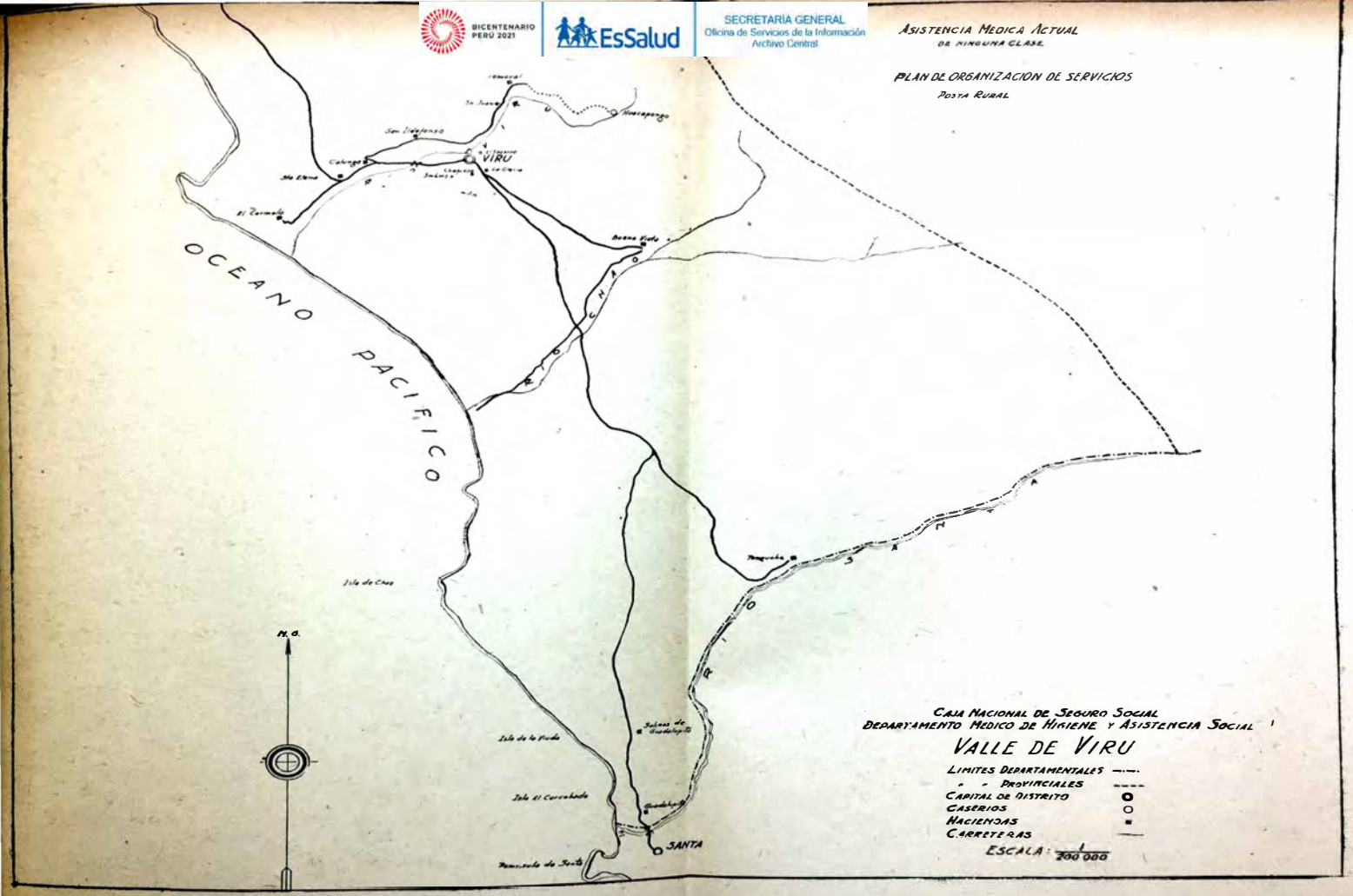
PLAN DE INSTALACION DE LOS SERVICIOS ASISTENCIALES EN LA PROVINCIA DE TRUJILLO.
I.—EN EL VALLE DE SANTA CATALINA.

BICENTENARIO PERÚ 2021
EsSalud
SECRETARÍA GENERAL
Oficina de Servicios de la Información
Archivo Central



PLAN DE INSTALACION DE LOS SERVICIOS ASISTENCIALES EN LA PROVINCIA DE TRUJILLO.

BICENTENARIO PERÚ 2021 | EsSalud | SECRETARÍA GENERAL
Oficina de Servicios de la Información
Archivo Central



PLAN DE INSTALACION DE LOS SERVICIOS ASISTENCIALES EN LA PROVINCIA DE TRUJILLO.
III.—EN EL VALLE DE VIRU.

BICENTENARIO PERÚ 2021 | EsSalud | SECRETARÍA GENERAL Oficina de Servicios de la Información Archivo Central

Utilizando estos índices como más probables, ya que actualmente la atención médica en las haciendas del valle de Santa Catalina es algo deficiente, tendríamos las siguientes necesidades asistenciales probables:

NUCLEO DE TRUJILLO

Localidad	Asegurados	Consultas probables	Atenciones de dispensarios	Días de Hospital
Trujillo	2.086	21	43	18
El Cortijo	22	0.2	0.4	
Pesqueda	10	0.1	0.2	
San Andrés	5	0.04	0.1	
Recreo	12	0.1	0.2	
Huamán	2	0.02	0.1	
Escalada	110	1.1	2.2	
Santo Tomás	14	0.2	0.4	
El Palmo	7	0.02	0.04	
Barrio Nuevo	11	0.1	0.2	
Moche	107	1	2	
Haciendita	30	0.3	0.6	
Santa Rosa	41	0.4	0.8	
Salaverry	106	1.0	2.0	
Total	2.563	25.58	52.18	22.2

O sea en números redondos para 2.600 asegurados 26 consultas diarias y 53 atenciones de dispensario.

Sería también necesario contar para este núcleo con 23 camas de hospital. Para prestar estas atenciones será necesario contar en Trujillo con un Consultorio especial.

En las estadísticas de morbilidad tanto de Trujillo como de Laredo vemos que las enfermedades predominantes son el paludismo y enfermedades de la infancia. El consultorio deberá contar, pues, con un dispensario antipalúdico y dispensario de niños, este último en el caso que un porcentaje elevado de los obreros tomen el seguro de familia, ya que hay muy pocas aseguradas mujeres en Trujillo.

En cuanto a la atención hospitalaria hemos hecho ya referencia al Hospital de Belén de Trujillo que está siendo ampliado y mejorado de acuerdo a un plan convenientemente estudiado por el Ingeniero Rivero Tremouille y aprobado por la Sociedad de Beneficencia. Según el citado plan se construirán varias salas pequeñas.

La Caja Nacional de Seguro Social podría hacer un arreglo con la Sociedad de Beneficencia para que una o dos de las citadas salas, según la capacidad que se les dé, sea tomada por el Seguro. En

BICENTENARIO PERÚ 2021 | EsSalud | SECRETARÍA GENERAL Oficina de Servicios de la Información Archivo Central

este caso convendría hacer un arreglo para acelerar la construcción de esas salas.

En cuanto a la clasificación de las camas necesarias en el Hospital debemos hacer las siguientes consideraciones:

Según los datos suministrados por el Departamento de Inspección aproximadamente el 3.7% de los asegurados en Trujillo son mujeres.

Por consiguiente, de las 23 camas de hospital apenas 1 sería suficiente para mujeres y las 22 restantes para varones.

Carecemos de datos sobre las estancias hospitalarias en cada uno de los servicios del Hospital de Trujillo y sólo podemos saber que de los enfermos varones atendidos durante los 8 primeros meses de 1937 han correspondido:

41.5% a Medicina General.
37.3% a Cirugía General.
7.2% a Tuberculosis.
13.7% a Infecto contagiosos.

Según estos datos la distribución de camas debería hacerse en la siguiente forma:

9 camas para medicina general.
8 ,, ,, cirugía.
2 ,, ,, tuberculosos.
3 ,, ,, infecto contagiosos.

22 Total

Evidentemente las estancias que ocasionan los tuberculosos es superior a la de los otros servicios, pero como estos enfermos, así como los de infecto contagiosos, tendrán necesariamente que atenderse en los servicios especiales no importa para nuestos cálculos.

En el Hospital de Trujillo, en los pabellones para tuberculosos existen pequeñas salas de paga que podrían ser utilizadas por la Caja para sus asegurados. Por consiguiente, para la atención general hospitalaria de sus enfermos la Caja necesitaría una salita de 17 camas. No habrá inconveniente mayor en que una parte de éstas se destinara a Cirugía y otra a medicina en la misma sala.

La atención de los tuberculosos, infecto contagiosos, de las pocas mujeres aseguradas tanto en medicina y cirugía como en maternidad, se haría simplemente en salas de paga o en salas generales respectivas aislando convenientemente las camas.

BICENTENARIO PERÚ 2021 EsSalud SECRETARÍA GENERAL Oficina de Servicios de la Información Archivo Central

NUCLEO DE LAREDO

Localidad	Asegurados	Consultas probables	Atenciones de dispensarios	Días de Hospital
Laredo	920	9	18	
La Merced	5	0.05	0.1	
Barraza	100	1	2	
Bambas	10	0.1	0.2	
Herederos	0			
Galindo	66	0.7	1.4	
Santo Domingo	23	0.2	0.4	
Quirihuac	32	0.3	0.6	
Menocucho	10	0.1	0.2	
Pedregal	0			
Simbar	84	0.9	1.8	
Total	1.250	12.5	25	10.8

O sea en números redondos 1.300 asegurados, 13 consultas diarias, 26 atenciones diarias de dispensario y 11 camas de hospital.

En este núcleo, esencialmente rural, el porcentaje de palúdicos es aún mayor que en el de Trujillo.

El consultorio que habrá que establecer en Laredo deberá también contar con un dispensario antipalúdico y en el caso de que el Seguro de familia sea tomado por un porcentaje elevado de asegurados, con otro de lactantes. Efectivamente, de las atenciones prestadas en Laredo durante los años 1935, 1936 y parte de 1937, un elevado porcentaje corresponde a enfermedades de niños.

En cuanto a las atenciones de hospital, hemos hecho ya referencia al hospital actualmente existente en Laredo y que cuenta con 49 camas para obreros y sus familias.

La Caja Nacional de Seguro Social podría adoptar los siguientes sistemas: centralizar todas las hospitalizaciones en Trujillo, que sería el caso ideal si contara con un hospital propio. Utilizar el hospital de la hacienda, previo convenio con la Negociación y dotar al Consultorio que se va construír de salitas especiales para hospitalización.

Como se ignora el porcentaje de seguro de familia que puede haber en Trujillo, no convendría, en el caso de optar por construír especialmente el local para consultorio y hospital, trazar un plan definitivo en cuanto a capacidad, Si hay posibilidad de entrar en arreglo con la Negociación para que ceda el local actual sería preferible adquirir el citado local y estudiar la posibilidad de mejorarlo especial-

BICENTENARIO PERÚ 2021 | EsSalud | SECRETARÍA GENERAL Oficina de Servicios de la Información Archivo Central

mente en cuanto a su distribución, ampliando convenientemente el consultorio.

En cuanto a la distribución de camas, utilizando los mismos porcentajes que para el núcleo de Trujillo, apenas una se destinaría a mujeres, las 10 restantes para varones. Sería preferible, en todo caso, disponer de salitas pequeñas de tamaño diverso.

Las atenciones de dispensario, es decir, curaciones y tratamiento en el consultorio para ser eficaces requieren la asistencia puntual del enfermo que se haría difícil para los enfermos que radican a alguna distancia del Consultorio, como es el caso de los enfermos de Salaverry, que están a 14 kilómetros de Trujillo; los de Quirihuac, Menocucho y Simbal que están a 14, 19 y 26 klm. de Laredo respectivamente. Para facilitar estas atenciones podría adoptarse dos sistemas: o bien tener un servicio ambulante de dispensario, montado en un camión ad hoc o construír dos postas rurales: una en Moche para la atención de los asegurados de Moche, Haciendita y Salaverry; y otra en Menocucho para la atención de los de Quirihuac, Menocucho y Simbal.

El inconveniente de este último sistema es que el número de atenciones que está llamada a prestar cada Posta es muy reducido y hay siempre el inconveniente de las distancias apreciables que tienen que recorrer los enfermos diariamente. El sistema del dispensario ambulante es más elástico y permite adaptarse mejor a las necesidades de cada núcleo.

B).—**En el valle de Chicama.**

En el valle de Chicama encontramos los siguientes núcleos importantes de población:

Sausal, que comprende las haciendas Sausal, San Antonio, Pampas de Ventura, Atahualpa, Barbacocha, Puerto Arturo, Pampas de Jaguey y Jaguey. Tendría un total de 840 asegurados.

Roma, que comprende las de Roma, Lescano, Casñape, Cepeda, Ascope y Potrero, con 1.080 asegurados.

Casa Grande, comprendiendo a Casa Grande, Santa Clara, La Quinta, Mocan, Facala, Lache, Chocope, Farías, Chuin, Constancia, Paiján, Garzanzal, Macabí, Monteseco y Puerto Chicama, con 3.631 asegurados.

Cartavio, que comprende Cartavio, Moncada, Magdalena de Cao, Veracruz, Nazareno, Nepeña, Santiago de Cao y Chiquitoy con 3.923 asegurados.

Chiclín, comprendiendo además de la hacienda de éste nombre las de Chicamita, Sintuco, Mocollape y el pueblo de Chicama con un total de 921 asegurados.

Estadísticas de la asistencia médica en el valle de Chicama tenemos sólo las de la Negociación Chicama Ltda. con datos globales y las estadísticas detalladas del Hospital de Cartavio.

En las primeras vemos que el año 1936 se han prestado un total de 174.999 atenciones a un total de 22.546 o en números redon-

BICENTENARIO PERÚ 2021 | EsSalud | SECRETARIA GENERAL Oficina de Servicios de la Información Archivo Central

E. MERCK

Fábrica de Productos
Químicos y Especialidades
Farmacéuticas

DARMSTADT

(ALEMANIA)

Representantes Generales para el Perú:

OTTEN & CO. S. A.

Plaza San Martín Nos. 130 - 134

TELEFONO No. 10091
—CASILLA No. 2468—

LIMA

BICENTENARIO PERÚ 2021 | EsSalud | SECRETARIA GENERAL Oficina de Servicios de la Información Archivo Central

FERROSTAAL

LIMA

Materiales de Construccion

FIERRO Y ACERO EN BARRAS Y PLANCHAS
TUBERIA DE TODA CLASE
ALAMBRE Y SUS DERIVADOS
ESTRUCTURAS METALICAS
GRUAS **M·A·N**
PALAS MECANICAS
APLANADORAS **KEMNA**
MEZCLADORAS DE CEMENTO
CEMENTO PORTLAND **DYCKERHOFF**

Material Ferroviario y para Minas

RIELES • TORNAMESAS Y ACCESORIOS
CARROS • COCHES • VAGONES
LOCOMOTORAS A VAPOR **HENSCHEL**
LOCOMOTORAS DIESEL **M·A·N**
AUTOVAGONES A MOTOR DIESEL **M·A·N**

Maquinaria Industrial

MOTORES DIESEL **M·A·N**
MAQUINARIA ELECTRICA **AEG**
BOMBAS PARA AGUA **K.S.B**
MOLINOS **MIAG**
CABLECARRILES **BLEICHERT**
TURBINAS HIDRAULICAS
MAQUINARIA TEXTIL **TEMACO**
TRACTORES A PETROLEO CRUDO
IMPLEMENTOS AGRICOLAS **EBERHARDT**
INSTALACIONES COMPLETAS PARA INDUSTRIAS DE TODA CLASE

CAMIONES A PETROLEO CRUDO **M·A·N**

LAMPARAS **OSRAM**

BICENTENARIO PERÚ 2021 | EsSalud | SECRETARÍA GENERAL Oficina de Servicios de la Información Archivo Central

dos 175.000 atenciones para un total de 22.500 personas, lo que dá un índice de 7.8 atenciones por persona.

Hemos visto ya que, con excepción de las haciendas que cuenta con médico residente, la atención médica es deficiente y por consiguiente ese índice debemos considerarlo bajo. Es preferible utilizar también aquí, los índices del Seguro Social de Valparaíso. Con ellos tendríamos las siguientes necesidades asistenciales.

NUCLEO DE SAUSAL

Localidad	Asegurados	Consultas probables	Atenciones de dispensarios	Días de Hospital
Sausal	707	7	14	
Pampas de Ventura	50	0.5	1	
Pampas de Jaguey	65	0.65	1.3	
Jaguey	18	0.18	0.36	
Total	840	8.33	16.66	

O sea en números redondos 900 asegurados, 9 consultas y 18 atenciones de dispensario. Para este núcleo serían necesarias 9 camas de hospital.

En las otras localidades de este núcleo, San Antonio, Atahualpa, etc., no existe obreros residentes.

NUCLEO DE ROMA

Localidad	Asegurados	Consultas probables	Atenciones de dispensarios	Días de Hospital
Roma	900	9	18	
Casñape	67	0.7	1.4	
Cepeda	34	0.3	0.6	
Ascope	34	0.3	0.6	
Potrero	50	0.5	1	
Total	1.085	10.8	21.6	

O sea en números redondos 1.100 asegurados, 11 consultas y 22 atenciones de dispensario. Para este núcleo serían necesarias 10 camas de hospital.

BICENTENARIO PERÚ 2021 | EsSalud | SECRETARÍA GENERAL Oficina de Servicios de la Información Archivo Central

NUCLEO DE CASA GRANDE

Localidad	Asegurados	Consultas probables	Atenciones de dispensarios	Días de Hospital
Casa Grande	2.709	27	54	
Santa Clara	125	1.3	2.6	
Mocan	70	0.7	1.4	
Facala	116	1.2	2.4	
Lache	100	1	2	
Farías	68	0.7	1.4	
Chuín	150	1.5	3	
Constancia	100	1	2	
Paiján	97	1	2	
Garbanzal	30	0.3	0.6	
Macabí	54	0.5	1	
Monteseco	5	0	0	
Puerto Chicama	100	1	2	
Total	3.724	37.4	74.8	

O sea en número redondos 3.800 asegurados, 38 consultas y 76 atenciones de dispensario.

Para este núcleo serían necesarias 33 camas de hospital.

NUCLEO DE CARTAVIO

Localidad	Asegurados	Consultas probables	Atenciones de dispensarios	Días de Hospital
Cartavio	2.671	27	54	
Moncada	58	0.6	1.2	
Veracruz	195	2	4	
Nazareno	165	1.7	3.4	
Nepeña	290	3	6	
Santiago de Cao	36	0.4	0.8	
Chiquitoy	458	5	10	
Total	3.873	39.7	79.4	

O sea en números redondos 4.000 asegurados, 40 consultas y 80 atenciones de dispensario. Para este núcleo serían necesarias 34 camas de hospital.

BICENTENARIO PERÚ 2021 EsSalud SECRETARÍA GENERAL Oficina de Servicios de la Información Archivo Central

NUCLEO DE CHICLIN

Localidad	Asegurados	Consultas probables	Atenciones de dispensarios	Días de Hospital
Chiclín	671	6.7	13.4	
Chicama	61	0.6	1.2	
Chicamita	72	0.7	1.4	
Sintuco	51	0.5	1	
Mocollape	76	0.8	1.6	
Total	931	9.3	18.6	

O sea en número redondos 1.000 asegurados, 10 consultas y 20 atenciones de dispensario. Se necesitarán 9 camas de hospital.

Dada la población de asegurados indicada en cada núcleo y las atenciones diarias que se expresan, será necesario contar en cada uno de esos centros con un consultorio de características análogas a las indicadas en el Valle de Moche, ya que la patología de ambos valles es igual.

Hemos ya indicado que en cada una de esas haciendas que hemos tomado como centros hay un hospital.

La Caja Nacional de Seguro Social, naturalmente, tendrá un sólo hospital para la atención de todos los asegurados del Valle de Chicama. El sitio más adecuado por su situación y por el volumen de su población sería evidentemente Casa Grande. Actualmente cuenta con un buen local para hospital con 64 camas. Siendo 94 las necesarias actualmente, para el Seguro deberá estudiarse la posibilidad de ampliarlo convenientemente.

En cuanto a la distribución de las camas de Hospital podríamos utilizar la experiencia que brinda las estadísticas del Hospital de Cartavio.

Según ellas tendríamos la siguiente distribución porcentual:

	Varones	Mujeres	Total	
Medicina	59.2	38.6		
Cirugía	40.8	13.8	Varones	68.4
Maternidad		47.6	Mujeres	31.6
Total	100	100	Total	100

Pero hemos hecho notar ya que en la Provincia de Trujillo el número de asegurados mujeres es muy pequeño y por consiguiente también muy reducido el número de camas necesarias para ellas.

BICENTENARIO PERÚ 2021 | EsSalud | SECRETARÍA GENERAL Oficina de Servicios de la Información Archivo Central

Como carecemos de base para calcular la cantidad de aseguradas por Seguro de Familia consideramos que deberá adoptarse la misma política indicada para el Valle de Santa Catalina, es decir adoptar varias salas pequeñas. Por lo demás es la forma como está construído el actual hospital de Casa Grande.

Debemos también aquí hacer las mismas atingencias en lo que respecta al tratamiento de los enfermos ambulatorios que se encuentran en lugares alejados del que se encuentra ubicado el consultorio, tal sucede con Pampas de Jaguey y Jaguey que están a 11 y 20 klm. de Sausal; Mocan, Chuín, Paiján, Garbanzal, Macabi, Monteseco y Puerto Chicama que están entre 13 y 40 klm. de distancia a Casa Grande; Veracruz, Nazareno, y Santiago de Cao a 13 y 15 kls. de Cartavio.

La atención de esos enfermos podría hacerse mediante las siguientes Postas Rurales:

Ubicación	Zona de acción	asegurados	Atenciones probadas
Pampas de Jaguey	Pampas de Jaguey Paiján Montesco Macabí Garbanzal Chuín	83 336	2 7
	Chicama	340	7
Chiquitoy	Chiquitoy	458	9
	Nazareno Nepeña Stgo. de Cao	491	10

Como se vé el movimiento de cada Posta sería demasiado pequeño. Posiblemente un servicio ambulante daría mejor resultado.

C).—En el Valle de Virú.

Según informe del Departamento de Inspección habrían asegurados sólo en las siguientes localidades del Valle de Virú:

El Carmelo	62
San Juan	3
Tomaval	120
Virú	29
San Luis	5
Buena Vista	137

BICENTENARIO PERÚ 2021 | EsSalud | SECRETARÍA GENERAL Oficina de Servicios de la Información Archivo Central

Como se vé la situación de Virú, bajo el punto de vista que nos interesa, es completamente diferente a la de los otros valles. Se trata aquí de haciéndas pequeñas y diseminadas.

El total de atenciones necesarias, sería de 4 consultas y 8 atenciones de dispensario.

Las camas de hospital necesarias para todos los asegurado de éste valle sería de 3, que habría que agregar a los del Hospital de Trujillo.

Para la atención de dispensario y consultorio habría que establecer una Posta Rural en Virú, como sitio central más adecuado.

En los límites con la provincia de Santa hay las haciendas de Ranguchi y Guadalupito que por estar más cerca y ser más accesibles por el Valle de Santa deberán estudiarse conjuntamente con el citado Valle.

———:::o:::———

INFORME SOBRE LA ASISTENCIA MEDICA EN LAS HACIENDAS DE LA PROVINCIA DE TRUJILLO

I).—VALLE DE SANTA CATALINA.

Hacienda	Tipo de asistencia y rol de trabajo del médico.
Laredo	Médico residente. Consulta diaria. Visitas a domicilio. Control sanitario.
Menocucho Quirihuac Galindo Bambas Santo Domingo La Merced Santa Rosa El Cortijo	En Laredo; los enfermos van a consultar al médico en burros o en camión pagando pasaje de 0.40. En casos excepcionales la administración de Laredo envía un carro.
Barraza	Consulta semanal en un botiquín que tiene una salita adecuada para el examen de los enfermos.
El Palmar	Visita periódica del dueño de la hacienda, que es médico.
Encalada	Visita eventual del médico. Atiende a domicilio.
Recreo	En Trujillo. Los enfermos van al consultorio del médico con orden escrita de la hacienda.

INFORMA BICENTENARIO PERÚ 2021 EsSalud SECRETARIA GENERAL Oficina de Servicios de la Información Archivo Central

Pesqueda Haciendita San Andrés La Merced	No hay asistencia médica por parte de la hacienda; los obreros se atienden por su cuenta.

II).—VALLE DE CHICAMA.

Cartavio	Médico residente. Consulta diaria. Visita domiciliaria por cuenta del obrero que debe abonar honorarios. (S/o. 2.00).
Noncal Nazareno Nepeña Sintuco	En Cartavio.
Chiclín	Médico residente. Consulta diaria, visita domiciliaria.
Casa Grande	Médico residente. Consulta diaria.
Veracruz	En Casa Grande. Muy rara vez va el médico a prestar atención domiciliaria.
Chuín Mocán Santa Clara Facalá	Consulta semanal del médico de Casa Grande, que atiende en una sala desmantelada sin comodidad ninguna para examinar enfermos. Los días que no toca consulta los enfermos pueden ir a Casa Grande.
Roma	Médico residente. Consulta diaria.
Constancia Pampas de Ventura San Antonio	En Roma.
Sausal	Médico residente. Consulta diaria.
Puerto Arturo Barbacoa	En Sausal.
Pampas de Jaguey Casñape Chicamita Jaguey	Consulta semanal por el médico de Sausal. Atiende en Oficina de Administración sin comodidad ninguna para examinar enfermos.
Lascano	Van al consultorio semanal de Casñape.

BICENTENARIO PERÚ 2021 | EsSalud | SECRETARÍA GENERAL Oficina de Servicios de la Información Archivo Central

Chiquitoy	Consulta semanal en botiquín con salita especial adecuada para examen de enfermos. En casos de gravedad visita especial del médico y atención a domicilio.
Garbanzal La Quinta	Sin asistencia médica por parte de la hacienda.

III) .—VALLE DE VIRU.

Ninguna de las haciendas de este valle proporciona asistencia médica a sus obreros.

——::0::——

Compañías Unidas de Seguros

para toda clase de seguros contra incendios.

Oficina: calle Filipinas 569 - Lima

BICENTENARIO PERÚ 2021 | EsSalud | SECRETARIA GENERAL Oficina de Servicios de la Información Archivo Central

Lugares de Venta y Suscripción a

"INFORMACIONES SOCIALES"

EN LA CAPITAL

LIBRERIAS:

HERRERA MENDEZ.— Huérfanos		
AGENCIA MUNDIAL DE PUBLICACIONES.— Lampa	„	308
ECHENIQUE Y Co.— Divorciadas	„	698
EDITORIAL ANTENA.—Azángaro	„	824
"EL AYLLU".— Pando	„	794
FRANCESA F. y E. ROSAY.—Unión	„	638
HERRERA MENDES.— Huérfanos	„	798
"LIBRERIA CULTURA"—Azángaro	„	308
LA PRENSA MUNDIAL.— Plumereros	„	315
MANUEL G. FUENTES.—Cuzco	„	403
PALACIO S. A.— Palacio	„	280
PERUANA.— Filipinas	„	546
PERUANA.— Azángaro	„	858
VICTOR ROSAS RAMIREZ.—Unión	„	405

y en las oficinas de la Caja Nacional de Seguro Social.— Av. N. de Piérola „ 310-312-324

EN PROVINCIAS

AREQUIPA.— L. Albareda.
CAJAMARCA.— J. B. del Carmen Solano.
CAÑETE.—Gregorio Fernández.
CERRO DE PASCO.— Oficina de la Caja Nacional de Seguro Social.
CHICLAYO.— Enrique F. Ibañez.
CHIMBOTE.— Lucio Gonzáles.
CHINCHA ALTA.—Oficina de la Caja Nacional de Seguro Social.
HUANCAYO.— Ricardo Llaque.
HUACHO.— Humberto Cítolo.
ICA.— Amilcar Ravello.
JAUJA.— Teodoro Ballón Salazar.
MOROCOCHA.— Carlos Pezzuti.
PAITA.—Fernando Cañola.
PISCO.— Aquilino Pulpeyro.
PIURA.—Agencia Moderna.
PUNO.—Oficina de la Caja Nacional de Seguro Social.
TRUJILLO.— Oficina Técnica de Contabilidad.

BICENTENARIO PERÚ 2021 · EsSalud · SECRETARÍA GENERAL Oficina de Servicios de la Información Archivo Central

(Se refiere sólo a la capital de la provincia)

o/oo Inf.	DIAGNOSTICO (Nomenclatura 1930)	o/oo Gen.—Inf.		Enero		Febr.		Marzo		Abril		Mayo		Junio		Julio		Agos.		Set.		Octb.		Nov.		Dic.		Total		o/o Gen
				Gen.	Inf.	Gen.	Inf.	Gen.	Inf.	Gen.	Inf.	Gen.	Inf.	Gen.	Inf.	Gen.	Inf.	Gen.	Inf.	Gen.	Inf.	Gen.	Inf.	Gen.	Inf.	Gen.	Inf.	Gen.	Inf.	
120'	I) *Enfermedades infecciosas*			—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	13	—	15	1	11	—	21	1	17	1	77	3.	418'
	Fiebre tifoidea y paratífica			—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	1	—	1	—	
	Tifo exantemático																													
	Viruela			—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	1	—	—	—	—	—	3	—	4	—	
	Sarampión																													
	Coqueluche			—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	1	—	—	—	1	—	
	Difteria																													
	Gripe	77'9		—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	1	—	1	—	2	—	2	—	6	—	32'4
	Disentería ameb.			—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	1	—	—	—	—	—	1	—	
	Peste	90'9		—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	2	—	2	—	3	—	—	—	7	—	38'0
	Tuberculosis	597'		—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	11	—	9	—	6	—	12	—	8	—	46	—	25'
80'	Paludismo	51'9	666'6	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	1	—	1	1	1	—	1	1	—	—	4	2	
	Sífilis			—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	1	1	1	1	
	Otras			—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	1	—	1	—	—	—	2	—	2	—	6	—	
	II) *Cáncer y otros tumores*			—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	3	—	—	—	1	-	—	—	4	—	8	—	
	III) *Otras enfermedades generales*																													
	IV) *Enfermedades de la sangre*			—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	2	—	—	—	—	—	—	—	—	—	2	—	
	V) *Envenenamientos crónicos*			—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	1	—	—	—	1	—	
40'	VI) *Enfermedades del sistéma nervioso*			—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	1	—	5	—	2	1	1	—	5	—	14	1	76'1
	Meningitis simple			—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	2	—	1	1	—	—	1	—	4	1	
	Otras			—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	1	—	3	—	1	—	1	—	4	—	10	—	
	VII) *Enfermedades del aparato circulatorio*			—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	1	—	1	—	1	—	—	—	3	—	16'3
120'	VIII) *Enfermedades del aparato respiratorio*			—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	6	—	3	—	3	1	5	1	5	1	22	3	119'4
	Bronquitis			—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	1	—	—	—	—	—	1	1	—	—	2	1	
	Bronconeumonia y neumonia			—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	4	—	2	—	3	1	4	—	4	1	17	2	
	Otras			—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	1	—	1	—	—	—	—	—	1	—	3	—	
600'	IX) *Enfermedades del aparato digestivo*			—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	10	3	5	1	3	2	6	3	11	6	35	15	190'
	Diarrea enteritis			—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	7	3	4	1	2	2	4	3	10	6	27	15	
	Otras			—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	3	—	1	—	1	—	2	—	1	—	8	—	
	X) *Enfermedades del aparato urogenital*			—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	2	—	1	—	1	—	2	—	1	—	7	—	
	XI) *Estado puerperal*			—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	1	—	—	—	—	—	1	—	—	—	2	—	10'8
	Complicaciones del embarazo			—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	1	—	—	—	—	—	—	—	—	—	1	—	
	Septicemia puerperal			—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	1	—	—	—	1	—	
	Otras																													
	XII) *Enfermedades de la piel*			—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	1	—	1	—	—	—	—	—	2	—	
	XIII) *Enfermedades del aparato locomotor*																													
	XIV) *Vicios de conformación*																													
	XV) *Enfermedades de primera infancia*			—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	1	1	—	—	1	1	
	XVI) *Senilidad*																													
	XVII) *Muertes violentas*			—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	1	—	1	—	3	—	—	—	—	—	5	—	
	XVIII) *Indeterminadas*			—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	1	—	2	—	—	—	—	—	3	—	
80'	Morti-natalidad			—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	1	1	—	—	—	—	1	1	2	2	10'8

Total de defunciones 184 25

NOTA.—Las cifras situadas en el márgen derecho expresan el tanto por mil sobre el número total de defunciones (184) y las situadas a la derecha de la nomenclatura de enfermedades indican el tanto por mil sobre el número total de defunciones causadas por enfermedades infecciosas (77).—General e Infantil y las situadas a la izquierda indican el tanto por mil sobre el número total de defunciones infantiles (25).
En las casillas correspondientes a Mortalidad General deben anotarse el total de defunciones incluyendo las de niños de 0 a 1 año.
En las correspondientes a Mortalidad Infantil sólo las defunciones de niños de 0 a 1 año.

BICENTENARIO PERÚ 2021 | EsSalud | SECRETARÍA GENERAL Oficina de Servicios de la Información Archivo Central

CAJA NACIONAL DE SEGURO SOCIAL

DEPARTAMENTO DE HIGIENE Y ASISTENCIA SOCIAL

ESTADISTICAS DEMOGRAFICAS

Año 1926 — Provincia de Trujillo — Capital Trujillo

DISTRITOS	POBLACION Ultimo Censo	FECHA	ACTUAL (Aproximada)	MATRIMONIOS (Total anual)	OBSERVACIONES
Trujillo					

NACIMIENTOS POR MESES Y SEXOS

DISTRITOS	SEXO	Enero	Febr.	Marzo	Abril	Mayo	Junio	Julio	Agosto	Set.	Oct.	Nov.	Dic.	Total
Trujillo	Masculino								65	48	42	39	45	239
	Femenino.								52	49	39	55	42	237
	Masculino													
	Femenino.													
	Masculino													
	Femenino.													
	Masculino													
	Femenino.													

MORTALIDAD INFANTIL (por sexos) E INFANTIL (de 0 a 1 año)

Trujillo	Varones								18	19	13	20	20	90
	Mujeres								21	15	15	19	24	94
	Niños								3	3	4	6	9	25
	Varones													
	Mujeres													
	Niños													
	Varones													
	Mujeres													
	Niños													
	Varones													
	Mujeres													
	Niños													

BICENTENARIO PERÚ 2021 | EsSalud | SECRETARÍA GENERAL Oficina de Servicios de la Información Archivo Central

DIAGNOSTICO DE LAS CAUSAS DE DEFUNCION

(Se refiere sólo a la capital de la provincia).

o|oo Inf.	DIAGNOSTICO (Nomenclatura 1930)	o|oo Gen.—Inf.	Enero Gen.	Enero Inf.	Febr. Gen.	Febr. Inf.	Marzo Gen.	Marzo Inf.	Abril Gen.	Abril Inf.	Mayo Gen.	Mayo Inf.	Junio Gen.	Junio Inf.	Julio Gen.	Julio Inf.	Agos. Gen.	Agos. Inf.	Set. Gen.	Set. Inf.	Oct. Gen.	Oct. Inf.	Nov. Gen.	Nov. Inf.	Dic. Gen.	Dic. Inf.	Total Gen.	Total Inf.	o|oo Gen.
164'3	I) *Enfermedades infecciosas*		21	1	18	1	21	2	18	1	12	1	12	–	12	2	15	1	17	2	11	–	12	–	17	1	187	12	397'
	Fiebre tifoidea y paratífica		1	–	–	–	–	–	–	–	–	–	–	–	–	–	–	–	1	–	–	–	–	–	–	–	2	–	
	Tifo exantemático																												
	Viruela	48'4	4	–	2	–	1	–	–	–	1	–	1	–	–	–	–	–	–	–	–	–	–	–	–	–	9	–	19'1
	Sarampión																												
27'5	Coqueluche	166'6	–	–	–	–	–	–	–	–	1	1	–	–	–	–	1	1	–	–	–	–	–	–	–	–	2	2	
	Difteria		–	–	–	–	–	–	1	–	–	–	–	–	1	–	2	–	–	–	–	–	–	–	–	–	4	–	
	Gripe		2	–	–	–	–	–	–	–	1	–	–	–	2	–	–	–	–	–	1	–	–	–	1	–	7	–	
	Disentería ameb.		–	–	–	–	1	–	–	–	–	–	1	–	–	–	–	–	–	–	–	–	–	–	–	–	2	–	
	Peste		–	–	–	–	1	–	1	–	–	–	–	–	–	–	1	–	1	–	–	–	1	–	2	–	7	–	
	Tuberculosis	588'2	11	–	13	–	9	–	14	–	7	–	5	–	4	–	10	–	10	–	10	–	8	–	9	–	110	–	233'5
95'8	Paludismo	123'4 583'3	2	1	1	1	5	2	1	1	1	–	4	–	1	–	1	–	2	1	–	–	1	–	4	1	23	7	48'9
	Sífilis		–	–	–	–	–	–	1	–	–	–	–	–	–	–	–	–	–	–	–	–	–	–	1	–	2	–	
	Otras		1	–	2	–	4	–	1	–	1	–	1	–	4	2	–	–	3	1	–	–	2	–	–	–	19	3	
	II) *Cáncer y otros tumores*		–	–	3	–	1	–	1	–	–	–	1	–	2	–	2	1	1	–	1	–	4	–	1	–	17	1	
	III) *Otras enfermedades generales*		–	–	–	–	2	–	–	–	–	–	1	–	–	–	–	–	2	1	–	–	2	1	–	–	7	2	
	IV) *Enfermedades de la sangre*		1	–	–	–	–	–	–	–	–	–	–	–	–	–	–	–	–	–	–	–	1	–	1	–	3	–	
	V) *Envenenamientos crónicos*		–	–	–	–	1	–	–	–	2	–	–	–	–	–	–	–	–	–	–	–	–	–	–	–	3	–	
41'	VI) *Enfermedades del sistema nervioso*		3	–	3	1	4	–	1	–	3	–	2	–	3	1	1	–	4	–	3	–	3	1	1	–	31	3	65'7
	Meningitis simple		–	–	1	1	2	–	–	–	2	–	1	–	–	–	–	–	1	–	2	–	1	1	–	–	10	2	
	Otras		3	–	2	–	2	–	1	–	1	–	1	–	3	1	1	–	3	–	1	–	2	–	1	–	21	1	
	VII) *Enfermedades del aparato circulatorio*		1	–	1	–	3	–	1	–	2	–	–	–	1	–	4	–	1	–	3	–	2	–	1	–	20	–	42'4
68'9	VIII) *Enfermedades del aparato respiratorio*		4	1	1	–	2	–	3	–	3	–	11	1	4	–	1	1	5	1	2	–	8	1	3	–	47	5	99'7
	Bronquitis		–	–	1	–	–	–	1	–	1	–	1	–	–	–	1	1	–	–	–	–	–	–	–	–	5	1	
	Bronconeumonia y neumonia		4	1	–	–	2	–	2	–	2	–	10	1	2	–	–	–	5	1	1	–	7	1	3	–	38	4	
	Otras		–	–	–	–	–	–	–	–	–	–	–	–	2	–	–	–	–	–	1	–	1	–	–	–	4	–	
575'3	IX) *Enfermedades del aparato digestivo*		6	1	9	6	12	10	7	3	4	2	5	3	2	–	7	1	6	4	6	3	11	4	8	5	83	40	175'
	Diarrea enteritis		2	1	8	6	12	10	7	3	4	2	5	3	1	–	3	1	3	3	5	3	9	4	6	5	65	41	
	Otras		4	–	1	–	–	–	–	–	–	–	–	–	1	–	4	–	3	1	1	–	2	–	2	–	18	1	
	X) *Enfermedades del aparato urogenital*		3	–	1	–	1	–	5	1	1	–	1	–	2	–	4	–	4	–	2	–	1	–	9	1	34	2	
	XI) *Estado puerperal*		2	–	1	–	–	–	1	–	–	–	1	–	–	–	2	–	–	–	–	–	–	–	–	–	7	–	14'8
	Complicaciones del embarazo		1	–	–	–	–	–	1	–	–	–	–	–	–	–	–	–	–	–	–	–	–	–	–	–	2	–	
	Septicemia puerperal		1	–	1	–	–	–	–	–	–	–	1	–	–	–	2	–	–	–	–	–	–	–	–	–	5	–	
	Otras																												
	XII) *Enfermedades de la piel*		–	–	–	–	–	–	–	–	–	–	–	–	–	–	–	–	–	–	1	–	–	–	–	–	1	–	
	XIII) *Enfermedades del aparato locomotor*																												
	XIV) *Vicios de conformación*																												
	XV) *Enfermedades de primera infancia*		–	–	–	–	–	–	–	–	–	–	–	–	1	–	–	–	–	–	3	3	–	–	1	–	5	3	
	XVI) *Senilidad*		1	–	–	–	1	–	–	–	–	–	–	–	–	–	1	–	1	–	1	–	2	–	–	–	7	–	
	XVII) *Muertes violentas*		1	–	–	–	–	–	1	–	–	–	–	–	2	–	–	–	–	–	1	–	–	–	1	–	6	–	
	XVIII *Indeterminadas*		–	–	1	–	–	–	–	–	–	–	3	1	2	–	1	–	–	–	1	–	2	–	1	–	11	1	
27'5	Morti–Mortalidad		–	–	–	–	–	–	–	–	–	–	–	–	–	–	–	–	1	1	–	–	–	–	1	1	2	2	4'5
																											471	73	

Total de defunciones 471 73

NOTA.—Las cifras situadas en el márgen derecho expresan el tanto por mil sobre el número total de defunciones (471), las situadas a la derecha de la nomenclatura de enfermedades indican el tanto por mil sobre el número total de defunciones causadas por enfermedades infecciosas (187) general e infantil y las situadas a la izquierda indican el tanto por mil sobre el número total de defunciones infantiles (73).
En las casillas correspondientes a Mortalidad General deben anotarse el total de defunciones incluyendo las de niños de 0 a 1 año.
En las correspondientes a Mortalidad Infantil solo las defunciones de niños de 0 a 1 año.

BICENTENARIO PERÚ 2021
EsSalud
SECRETARÍA GENERAL
Oficina de Servicios de la Información
Archivo Central

CAJA NACIONAL DE SEGURO SOCIAL

DEPARTAMENTO DE HIGIENE Y ASISTENCIA SOCIAL

ESTADISTICAS DEMOGRAFICAS

Año 1927 — Provincia de Trujillo — Capital Trujillo

DISTRITOS	POBLACION Ultimo Censo	FECHA	ACTUAL (Aproximada)	MATRIMONIOS (total Anual)	OBSERVACIONES
Trujillo				70	

NACIMIENTOS POR MESES Y SEXOS

DISTRITOS	SEXO	Enero	Feb.	Marzo	Abril	Mayo	Junio	Julio	Agost.	Set.	Oct.	Nov.	Dic.	Total
Trujillo	Masculino	56	41	44	43	36	18	56	46	66	64	43	14	527
	Femenino.	53	48	50	46	24	23	63	35	33	64	58	49	346
	Masculino													
	Femenino.													
	Masculino													
	Femenino.													
	Masculino													
	Femenino.													

MORTALIDAD GENERAL (por sexos) E INFANTIL (de 0 a 1 añc)

Trujillo	Varones	25	18	29	17	13	25	14	21	23	20	20	26	251
	Mujeres	18	20	19	22	14	12	17	17	19	15	28	19	220
	Niños	3	8	12	5	3	5	3	4	9	6	7	8	73
	Varones													
	Mujeres													
	Niños													
	Varones													
	Mujeres													
	Niños													
	Varones													
	Mujeres													
	Niños													

BICENTENARIO PERÚ 2021 | EsSalud | SECRETARÍA GENERAL
Oficina de Servicios de la Información
Archivo Central

DIAGNOSTICO DE LAS CAUSAS DE DEFUNCION

(Se refiere sólo a la capital de la provincia)

o/oo Inf.	DIAGNOSTICO (Nomenclatura 1930)	o/oo Gen. — Inf.		Enero Gen.	Enero Inf.	Febr. Gen.	Febr. Inf.	Marzo Gen.	Marzo Inf.	Abril Gen.	Abril Inf.	Mayo Gen.	Mayo Inf.	Junio Gen.	Junio Inf.	Julio Gen.	Julio Inf.	Agos. Gen.	Agos. Inf.	Set. Gen.	Set. Inf.	Octb. Gen.	Octb. Inf.	Nov. Gen.	Nov. Inf.	Dic. Gen.	Dic. Inf.	Total Gen.	Total Inf.	o/oo Gen.
185'7	I) *Enfermedades infecciosas*			15	1	21	2	17	–	18	–	14	1	16	–	14	–	18	2	13	1	19	4	18	2	13	–	196	13	413'5
	Fiebre tifoidea y paratífica			1	–	–	–	1	–	1	–	1	–	–	–	1	–	–	–	2	–	–	–	1	–	–	–	8	–	
	Tifo exantemático																													
	Viruela																													
	Sarampión			–	–	–	–	–	–	–	–	–	–	–	–	–	–	–	–	–	–	–	–	1	–	–	–	1	–	
	Coqueluche																													
	Difteria			–	–	–	–	–	–	1	–	–	–	2	–	–	–	–	–	1	1	–	–	–	–	–	–	4	1	
42'8	Gripe		230'7	–	–	–	–	–	–	–	–	–	–	1	–	–	–	3	2	2	–	1	1	1	–	–	–	8	3	
	Disentería ameb.			–	–	–	–	–	–	–	–	1	–	2	–	1	–	–	–	–	–	–	–	–	–	1	–	5	–	
	Peste	168'3		3	–	5	–	3	–	3	–	2	–	–	–	2	–	–	–	1	–	2	–	1	–	2	–	24	–	50'6
28'5	Tuberculosis	566'3	176'9	11	1	14	1	8	–	9	–	6	–	10	–	9	–	11	–	6	–	12	–	10	–	5	–	111	2	234'1
57'1	Paludismo	102'	207'6	–	–	–	–	4	–	4	–	3	1	–	–	–	–	3	–	–	–	2	2	1	1	3	–	20	4	42'2
	Parasitismo Intestinal			–	–	–	–	–	–	–	–	–	–	1	–	–	–	–	–	–	–	–	–	–	–	–	–	1	–	
	Piohemia			–	–	–	–	–	–	–	–	–	–	–	–	–	–	1	–	–	–	–	–	1	–	–	–	2	–	
	Lues			–	–	–	–	–	–	–	–	–	–	–	–	–	–	–	–	–	–	1	1	1	–	1	–	3	1	
	Otras			–	–	2	1	1	–	–	–	1	–	–	–	1	–	–	–	1	–	1	–	1	1	1	–	9	2	
	II) *Cáncer y otros tumores*			–	–	–	–	–	–	1	–	2	–	–	–	1	–	3	–	2	–	1	–	–	–	1	–	11	–	
	III) *Otras enfermedades generales*			–	–	–	–	–	–	–	–	–	–	–	–	3	1	–	–	–	–	–	–	1	–	1	–	5	1	
	IV) *Enfermedades de la sangre*			–	–	–	–	2	1	–	–	–	–	–	–	–	–	–	–	–	–	–	–	–	–	–	–	3	1	
	V) *Envenenamientos crónicos*			–	–	–	–	1	–	–	–	–	–	1	–	–	–	1	–	1	–	1	–	–	–	–	–	5	–	
14'2	VI) *Enfermedades del sistema nervioso*			1	–	4	–	2	–	3	–	–	–	1	–	1	–	4	–	–	–	2	1	2	–	1	–	21	1	44'3
	Meningitis simple			–	–	1	–	2	–	2	–	–	–	1	–	–	–	2	–	–	–	2	1	–	–	1	–	11	1	
	Otras			1	–	3	–	–	–	1	–	–	–	–	–	1	–	2	–	–	–	–	–	2	–	–	–	10	–	
28'5	VII) *Enfermedades del aparato circulatorio*			5	–	2	–	–	–	2	–	2	–	3	–	1	–	1	–	2	1	3	–	4	1	2	–	27	2	56'2
114'2	VIII) *Enfermedades del aparato respiratorio*			4	1	3	–	1	–	1	–	5	1	4	1	6	1	14	–	5	–	5	–	4	2	3	2	55	8	116'
	Bronquitis			1	1	–	–	–	–	1	–	–	–	–	–	1	1	–	–	–	–	–	–	1	1	–	–	4	3	
	Bronconeumonia y neumonia			2	–	3	–	–	–	–	–	5	1	4	1	5	–	13	–	4	–	4	–	3	1	3	2	46	5	
	Otras			1	–	–	–	1	–	–	–	–	–	–	–	–	–	1	–	1	–	1	–	–	–	–	–	5	–	
500'	IX) *Enfermedades del aparato digestivo*			10	6	10	6	5	1	3	1	2	–	3	1	7	3	6	2	5	1	5	2	6	3	17	9	79	35	166'6
	Diarrea enteritis			8	6	9	6	5	1	2	1	1	–	2	1	5	3	4	2	4	1	4	2	5	3	14	8	63	34	
	Otras			2	–	1	–	–	–	1	–	1	–	1	–	2	–	2	–	1	–	1	–	1	–	3	1	16	1	
	X) *Enfermedades del aparato urogenital*			4	1	4	–	1	–	–	–	3	–	4	–	8	–	–	–	3	–	1	1	5	–	4	–	37	2	
14'2	XI) *Estado puerperal*			–	–	2	–	1	–	2	1	1	–	–	–	–	–	–	–	–	–	–	–	–	–	1	–	7	1	14'7
	Complicaciones del embarazo			–	–	–	–	–	–	–	–	1	–	–	–	–	–	–	–	–	–	–	–	–	–	1	–	2	–	
	Septicemia puerperal			–	–	1	–	–	–	–	–	–	–	–	–	–	–	–	–	–	–	–	–	–	–	–	–	1	–	
	Otras			–	–	1	–	1	–	2	1	–	–	–	–	–	–	–	–	–	–	–	–	–	–	–	–	4	1	
	XII) *Enfermedades de la piel*																													
	XIII) *Enfermedades del aparato locomotor*																													
	XIV) *Vicios de conformación*																													
	XV) *Enfermedades de primera infancia*			2	1	–	–	–	–	–	–	–	–	–	–	–	–	–	–	–	–	1	1	–	–	1	1	4	3	
	XVI) *Senilidad*			–	–	–	–	–	–	1	–	–	–	1	–	–	–	–	–	–	–	–	–	–	–	–	–	2	–	
	XVII) *Muertes violentas*			1	–	3	–	1	–	–	–	3	–	2	–	–	–	–	–	1	–	–	–	1	–	2	–	14	–	
	XVIII) *Indeterminadas*			1	–	1	–	–	–	–	–	–	–	1	–	1	–	–	–	–	–	2	1	–	–	1	–	7	1	
28'5	Morti-natalidad			–	–	–	–	–	–	1	1	1	1	–	–	–	–	–	–	–	–	–	–	–	–	–	–	2	2	4'2

Total de defunciones 474 70

NOTA.—Las cifras situadas en el márgen derecho expresan el tanto por mil sobre el número total de defunciones (474) y las situadas a la derecha de la nomenclatura de enfermedades indican el tanto por mil sobre el número total de defunciones causadas por enfermedades infecciosas (196). — General e Infantil y las situadas a la izquierda indican el tanto por mil sobre el número total de defunciones infantiles (70).
En las casillas correspondientes a Mortalidad General deben anotarse el total de defunciones incluyendo las de niños de 0 a 1 año.
En las correspondientes a Mortalidad Infantil sólo las defunciones de niños de 0 a 1 año.

BICENTENARIO PERÚ 2021 | EsSalud | SECRETARÍA GENERAL
Oficina de Servicios de la Información
Archivo Central

CAJA NACIONAL DE SEGURO SOCIAL

DEPARTAMENTO DE HIGIENE Y ASISTENCIA SOCIAL

ESTADISTICAS DEMOGRAFICAS

Año 1928 — Provincia de Trujillo — Capital Trujillo

DISTRITOS	POBLACION Ultimo Censo	FECHA	ACTUAL (Aproximada)	MATRIMONIOS (Total anual)	OBSERVACIONES
Trujillo				70	

NACIMIENTOS POR MESES Y SEXOS

DISTRITOS	SEXO	Enero	Febr.	Marzo	Abril	Mayo	Junio	Julio	Agosto	Set.	Oct.	Nov.	Dic.	Total
Trujillo	Masculino	66	49	51	51	50	54	39	62	57	62	38	57	636
	Femenino.	46	53	49	52	47	59	48	73	75	53	41	45	641
	Masculino													
	Femenino.													
	Masculino													
	Femenino.													
	Masculino													
	Femenino.													

MORTALIDAD GENERAL (por sexos) E INFANTIL (de 0 a 1 año)

Trujillo	Varones	23	24	15	22	18	26	21	25	18	26	23	30	271
	Mujeres	20	26	16	10	15	10	21	22	14	14	18	17	203
	Niños	10	8	2	3	3	2	5	4	3	10	8	12	70
	Varones													
	Mujeres													
	Niños													
	Varones													
	Mujeres													
	Niños													
	Varones													
	Mujeres													
	Niños													

BICENTENARIO PERÚ 2021 | EsSalud | SECRETARÍA GENERAL Oficina de Servicios de la Información Archivo Central

DIAGNOSTICO DE LAS CAUSAS DE DEFUNCION

(Se refiere sólo a la capital de la provincia).

o/oo Gen.	DIAGNOSTICO (Nomenclatura 1930)	o/oo Gen.—Inf.	Enero Gen.	Enero Inf.	Febr. Gen.	Febr. Inf.	Marzo Gen.	Marzo Inf.	Abril Gen.	Abril Inf.	Mayo Gen.	Mayo Inf.	Junio Gen	Junio Inf.	Julio Gen.	Julio Inf.	Agos. Gen.	Agos. Inf.	Set. Gen.	Set. Inf.	Oct. Gen.	Oct. Inf.	Nov. Gen.	Nov. Inf.	Dic. Gen.	Dic. Inf.	Total Gen.	Total Inf.	o/oo Inf.
206'5	I) *Enfermedades infecciosas*		26	3	19	1	19	1	23	2	17	–	20	–	16	1	10	–	15	1	22	3	19	5	24	2	230	19	437'2
	Fiebre tifoidea y paratífica		1	–	1	–	1	–	1	–	–	–	–	–	5	–	1	–	1	–	–	–	–	–	–	–	11	–	
	Tifo exantemático																												
	Viruela		–	–	–	–	–	–	–	–	2	–	–	–	–	–	–	–	5	–	5	1	4	1	5	1	21	3	
	Sarampión		–	–	2	–	–	–	–	–	–	–	–	–	–	–	–	–	–	–	–	–	–	–	–	–	2	–	
	Coqueluche		–	–	–	–	–	–	–	–	–	–	–	–	–	–	–	–	–	–	–	–	–	–	2	–	2	–	
	Difteria		1	–	–	–	–	–	–	–	–	–	–	–	–	–	–	–	–	–	–	–	–	–	–	–	1	–	
	Gripe		1	–	3	–	–	–	–	–	1	–	1	–	–	–	1	–	2	–	–	–	–	–	2	–	11	–	
	Disentería ameb.		–	–	–	–	–	–	1	–	–	–	1	–	2	–	–	–	–	–	–	–	–	–	1	–	5	–	
	Peste	130'4	3	–	5	–	9	–	4	–	2	–	1	–	–	–	2	–	–	–	1	–	2	–	1	–	30	–	57'
	Tuberculosis	413'	14	1	6	–	6	–	6	–	7	–	11	–	7	–	5	–	4	–	11	–	8	–	10	–	95	1	180'6
34'1	Paludismo	100' 157'8	–	–	2	1	2	–	3	–	2	–	5	–	1	–	1	–	2	–	1	–	2	2	2	–	23	3	43'7
65'2	Sífilis	317'7	2	1	–	–	1	1	2	1	–	–	–	–	–	–	–	–	1	1	–	–	1	1	1	1	8	6	
	Helmitiasis		1	–	–	–	–	–	–	–	–	–	–	–	–	–	–	–	–	–	–	–	–	–	–	–	1	–	
	Otras		3	1	–	–	–	–	6	1	3	1	1	–	1	1	–	–	–	–	4	2	2	1	–	–	20	7	
	II) *Cáncer y otros tumores*		2	–	–	–	2	–	1	–	1	–	–	–	1	–	2	–	1	–	–	–	1	–	1	–	12	–	
	III) *Otras enfermedades generales*		–	–	–	–	1	–	–	–	–	–	–	–	1	–	–	–	–	–	–	–	1	1	2	–	5	1	
	IV) *Enfermedades de la sangre*		1	–	–	–	1	–	–	–	–	–	–	–	–	–	–	–	1	–	–	–	–	–	1	–	4	–	
	V) *Envenenamientos crónicos*		–	–	–	–	–	–	–	–	–	–	–	–	–	–	1	–	–	–	1	–	–	–	–	–	2	–	
34'6	VI) *Enfermedades del sistema nervioso*		3	–	2	–	2	–	2	–	–	–	5	2	1	–	3	–	4	1	3	–	3	–	–	–	28	3	53'2
	Meningitis simple		1	–	1	–	–	–	–	–	–	–	3	1	1	–	1	–	2	–	2	–	2	–	–	–	13	1	
	Otras		2	–	1	–	2	–	2	–	–	–	2	1	–	–	2	–	2	1	1	–	1	–	–	–	15	2	
	VII) *Enfermedades del aparato circulatorio*		1	–	2	–	2	–	2	–	–	–	4	–	5	–	4	–	1	–	2	–	1	–	4	1	28	1	53'2
195'6	VIII) *Enfermedades del aparato respiratorio*		5	3	3	–	5	–	3	2	8	2	4	1	8	–	4	–	2	1	14	4	5	4	3	1	64	18	121'6
	Bronquitis		1	1	–	–	1	–	2	2	1	1	–	–	1	–	–	–	–	–	–	–	1	1	–	–	7	5	
	Bronconeumonia y neumonia		4	2	2	–	4	–	–	–	7	1	4	1	6	–	4	–	2	1	14	3	4	3	2	1	53	13	
	Otras		–	–	1	–	–	–	1	–	–	–	–	–	1	–	–	–	–	–	–	–	–	–	1	–	4	–	
467'3	IX) *Enfermedades del aparato digestivo*		14	4	10	8	8	6	6	1	2	1	5	2	11	8	6	1	8	3	4	3	3	3	6	3	83	43	157'8
	Diarrea enteritis		12	4	8	8	7	6	4	1	1	1	3	2	10	8	5	1	5	3	4	3	3	3	5	3	67	43	
	Otras		2	–	2	–	1	–	2	–	1	–	2	–	1	–	1	–	3	–	–	–	–	–	1	–	16	–	
	X) *Enfermedades del aparato urogenital*		1	–	–	–	3	–	4	–	2	–	4	1	1	–	1	–	3	–	–	–	7	–	2	–	28	1	
	XI) *Estado puerperal*		–	–	–	–	1	–	1	–	1	–	–	–	–	–	1	–	–	–	–	–	–	–	–	–	4	–	7'6
	Complicaciones del embarazo		–	–	–	–	–	–	–	–	1	–	–	–	–	–	–	–	–	–	–	–	–	–	–	–	1	–	
	Septicemia puerperal		–	–	–	–	1	–	–	–	–	–	–	–	–	–	–	–	–	–	–	–	–	–	–	–	1	–	
	Otras		–	–	–	–	–	–	1	–	–	–	–	–	–	–	1	–	–	–	–	–	–	–	–	–	2	–	
	XII) *Enfermedades de la piel*		–	–	–	–	1	–	–	–	–	–	–	–	–	–	–	–	–	–	1	–	–	–	–	–	2	–	
	XIII) *Enfermedades del aparato locomotor*																												
	XIV) *Vicios de conformación*																												
	XV) *Enfermedades de primera infancia*		–	–	1	1	1	1	1	1	–	–	–	–	–	–	–	–	2	1	1	1	–	–	1	1	6	5	
	XVI) *Senilidad*		–	–	1	–	–	–	1	–	–	–	–	–	1	–	2	–	–	–	–	–	1	–	–	–	6	–	
	XVII) *Muertes violentas*		–	–	2	–	–	–	4	–	–	–	–	–	–	–	1	–	1	–	1	–	2	–	–	–	11	–	
	XVIII *Indeterminadas*		2	–	1	–	1	–	–	–	–	–	2	–	–	–	1	–	–	–	2	–	2	1	–	–	10	1	
	Morti–Mortalidad		–	–	–	–	–	–	–	–	1	1	–	–	–	–	–	–	–	–	–	–	–	–	–	–	1	1	

Total de defunciones..... 526 92

NOTA.—Las cifras situadas en el márgen derecho expresan el tanto por mil sobre el número total de defunciones (526), las situadas a la derecha de la nomenclatura de enfermedades indican el tanto por mil sobre el número total de defunciones causadas por enfermedades infecciosas (230). General e Infantil y las situadas a la izquierda indican el tanto por mil sobre el número total de defunciones infantiles (92).

En las casillas correspondientes a Mortalidad General deben anotarse el total de defunciones incluyendo las de niños de 0 a 1 año.

En las correspondientes a Mortalidad Infantil solo las defunciones de niños de 0 a 1 año.

BICENTENARIO PERÚ 2021 | EsSalud | SECRETARÍA GENERAL
Oficina de Servicios de la Información
Archivo Central

CAJA NACIONAL DE SEGURO SOCIAL

DEPARTAMENTO DE HIGIENE Y ASISTENCIA SOCIAL

ESTADISTICAS DEMOGRAFICAS

Año 1929 — Provincia de Trujillo — Capital Trujillo

DISTRITOS	POBLACION Ultimo Censo	FECHA	ACTUAL (Aproximada)	MATRIMONIOS (total Anual)	OBSERVACIONES
Trujillo				105	

NACIMIENTOS POR MESES Y SEXOS

DISTRITOS	SEXO	Enero	Febr.	Marzo	Abril	Mayo	Junio	Julio	Agosto	Set.	Oct.	Nov.	Dic.	Total
Trujillo	Masculino	54	39	48	69	56	46	52	66	68	55	54	61	668
	Femenino.	38	49	40	57	72	47	56	49	59	52	54	42	615
	Masculino													
	Femenino.													
	Masculino													
	Femenino.													
	Masculino													
	Femenino.													

MORTALIDAD GENERAL (por sexos) E INFANTIL (de 0 a 1 añc)

Trujillo	Varones	31	24	24	27	19	22	27	18	24	31	23	32	302
	Mujeres	24	27	23	21	13	22	18	18	14	20	22	12	224
	Niños	10	10	8	6	5	6	9	1	7	10	12	8	92
	Varones													
	Mujeres													
	Niños													
	Varones													
	Mujeres													
	Niños													
	Varones													
	Mujeres													
	Niños													

BICENTENARIO PERÚ 2021 | EsSalud | SECRETARÍA GENERAL
Oficina de Servicios de la Información
Archivo Central

(Se refiere sólo a la capital de la provincia)

o/oo Inf.	DIAGNOSTICO (Nomenclatura 1930)	o/oo Gen. — Inf.			Enero		Febr.		Marzo		Abril		Mayo		Junio		Julio		Agos.		Set.		Octb.		Nov.		Dic.		Total		o/oo Gen.
					Gen.	Inf.	Gen.	Inf.	Gen.	Inf.	Gen	Inf	Gen.	Inf.	Gen.	Inf.	Gen.	Inf.	Gen.	Inf.	Gen.	Inf.	Gen.	Inf.	Gen.	Inf.	Gen.	Inf.	Gen.	Inf.	
230'3	I) *Enfermedades infecciosas*				23	—	19	2	14	2	28	4	26	3	19	2	20	5	32	3	17	3	25	3	22	3	21	—	267	30	487'1
	Fiebre tifoidea y paratífica				1	—	3	—	—	—	—	—	1	—	—	—	—	—	—	—	1	—	—	—	1	—	—	—	7	—	
	Tifo exantemático																														
	Viruela	269'6	433'3		8	—	6	—	4	—	7	—	11	3	9	2	12	4	8	1	3	1	2	1	2	1	—	—	72	13	129'7
	Sarampión				—	—	—	—	1	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	1	—	
	Coqueluche				1	—	1	1	—	—	—	—	—	—	—	—	1	—	—	—	1	—	—	—	1	1	—	—	5	2	
	Difteria				1	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	1	—	1	—	
121'4	Gripe				2	—	—	—	—	—	—	—	1	—	1	—	—	—	1	—	1	1	2	1	—	—	1	—	9	2	
	Disentería ameb.				—	—	1	—	—	—	—	—	—	—	1	—	1	—	—	—	1	—	—	—	1	—	—	—	5	—	
	Peste	67'4			—	—	—	—	—	—	1	—	—	—	—	—	2	—	5	—	4	—	—	—	2	—	4	—	18	—	32'3
18'6	Tuberculosis	411'9	66'6		6	—	6	—	7	—	14	—	12	—	5	—	3	—	11	—	6	1	18	1	10	—	12	—	110	2	197'7
28'	Paludismo	55'5	700'		1	—	1	—	1	1	4	2	—	—	2	—	—	—	5	—	—	—	1	—	—	—	—	—	15	3	26'9
	Lúes				2	—	2	1	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	1	—	1	1	—	—	6	2	
	Otras				1	—	—	—	1	1	2	2	1	—	1	—	1	1	2	2	—	—	1	—	4	—	3	—	17	6	
	II) *Cáncer y otros tumores*				1	—	1	—	—	—	1	—	—	—	1	—	1	—	2	—	—	—	1	—	1	—	—	—	9	—	
	III) *Otras enfermedades generales*				—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	1	—	2	—	—	—	3	—	
	IV) *Enfermedades de la sangre*				—	—	—	—	—	—	—	—	1	—	1	—	2	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	4	—	
	V) *Envenenamientos crónicos*				—	—	—	—	1	—	—	—	1	—	1	—	—	—	—	—	—	—	—	—	1	1	—	—	4	1	
55'	VI) *Enfermedades del sistema nervioso*				3	2	—	—	1	—	—	—	3	—	4	—	1	1	3	—	2	1	4	1	5	1	1	—	27	6	49'5
	Meningitis simple				1	1	—	—	—	—	—	—	2	—	2	—	—	—	2	—	1	1	2	1	2	1	—	—	12	4	
	Otras				2	1	—	—	1	—	—	—	1	—	2	—	1	1	1	—	1	—	2	—	3	—	1	—	15	2	
	VII) *Enfermedades del aparato circulatorio*				1	—	3	—	1	—	2	—	1	—	—	—	—	—	3	—	2	—	—	—	1	—	6	—	20	—	35'9
158'8	VIII) *Enfermedades del aparato respiratorio*				5	1	6	4	5	2	1	—	3	1	5	1	3	1	8	2	4	2	7	2	2	1	1	—	50	1	89'8
	Bronquitis				—	—	2	2	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	2	2	1	1	1	—	—	—	1	—	7	5	
	Bronconeumonia y neumonia				5	1	4	2	4	1	1	—	3	1	5	1	3	1	5	—	3	1	6	2	2	1	—	—	41	11	
	Otras				—	—	—	—	1	1	—	—	—	—	—	—	—	—	1	—	—	—	—	—	—	—	—	—	2	1	
392'5	IX) *Enfermedades del aparato digestivo*				6	3	10	3	7	6	5	1	4	1	9	4	11	5	14	5	6	5	7	3	7	3	5	3	91	42	163'6
	Diarrea enteritis				5	3	7	3	7	6	3	1	2	1	9	4	7	5	12	5	5	5	4	3	6	3	5	3	72	42	
	Otras				1	—	3	—	—	—	2	—	2	—	—	—	4	—	2	—	1	—	3	—	1	—	—	—	19	—	
	X) *Enfermedades del aparato urogenital*				2	—	—	—	1	—	3	—	3	—	2	1	5	—	1	—	2	—	2	1	—	—	1	—	21	2	
	XI) *Estado puerperal*				—	—	—	—	1	—	—	—	—	—	—	—	1	—	—	—	1	—	—	—	—	—	1	—	4	—	6'4
	Complicaciones del embarazo				—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	1	—	—	—	1	—	—	—	—	—	—	—	2	—	
	Septicemia puerperal				—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	1	—	1	—	
	Otras				—	—	—	—	1	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	1	—	
	XII) *Enfermedades de la piel*				—	—	2	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	2	—	
	XIII) *Enfermedades del aparato locomotor*																													
	XIV) *Vicios de conformación*																													
	XV) *Enfermedades de primera infancia*				—	—	—	—	—	—	1	1	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	3	2	1	1	—	—	5	4	
	XVI) *Senilidad*				1	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	1	—	—	—	1	—	—	—	2	—	2	—	7	—	
	XVII) *Muertes violentas*				—	—	1	—	2	—	—	—	3	—	—	—	2	—	1	—	3	1	4	—	1	—	1	—	18	1	
	XVIII) *Indeterminadas*				2	—	4	—	1	—	2	—	2	—	2	1	2	—	2	—	2	—	2	—	1	—	—	—	22	1	
28'	Morti-natalidad				—	—	1	1	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	2	2	—	—	—	—	—	—	3	3	5'3

Total de defunciones 557 107

NOTA.—Las cifras situadas en el márgen derecho expresan el tanto por mil sobre el número total de defunciones (557) y las situadas a la derecha de la nomenclatura de enfermedades indican el tanto por mil sobre el número total de defunciones causadas por enfermedades infecciosas (267). — General e Infantil y las situadas a la izquierda indican el tanto por mil sobre el número total de defunciones infantiles (107).
En las casillas correspondientes a Mortalidad General deben anotarse el total de defunciones incluyendo las de niños de 0 a 1 año.
En las correspondientes a Mortalidad Infantil sólo las defunciones de niños de 0 a 1 año.

BICENTENARIO PERÚ 2021 | EsSalud | SECRETARÍA GENERAL
Oficina de Servicios de la Información
Archivo Central

CAJA NACIONAL DE SEGURO SOCIAL

DEPARTAMENTO DE HIGIENE Y ASISTENCIA SOCIAL

ESTADISTICAS DEMOGRAFICAS

Año 1930 — Provincia de Trujillo — Capital Trujillo

DISTRITOS	POBLACION Ultimo Censo	FECHA	ACTUAL (Aproximada)	MATRIMONIOS (Total anual)	OBSERVACIONES
Trujillo				99	

NACIMIENTOS POR MESES Y SEXOS

DISTRITOS	SEXO	Enero	Febr.	Marzo	Abril	Mayo	Junio	Julio	Agosto	Set.	Oct.	Nov.	Dic.	Total
Trujillo	Masculino	64	54	55	51	56	63	64	54	54	50	71	50	686
	Femenino.	51	63	51	45	54	46	47	57	64	63	65	69	675
Ascope	Masculino	22	21	8	13	23	12	9		9	14	11	9	151
	Femenino.	9	11	14	3	10	18	7		20	12	7	16	117
Chocope	Masculino	5	2	4		30	5		12			13		71
	Femenino.	11	7	3		20	7		16			16		80
	Masculino													
	Femenino.													

MORTALIDAD GENERAL (por sexos) E INFANTIL (de 0 a 1 año)

Trujillo	Varones	21	33	20	27	22	21	22	23	24	34	26	27	309
	Mujeres	23	15	14	16	25	23	27	33	18	22	20	12	248
	Niños	6	10	10	6	5	9	12	10	14	12	10	3	107
Ascope	Varones	8	5	9	1	4	5	10		4	11	6	7	69
	Mujeres	7	7	2	9	11	1	3		7	8	13	14	81
	Niños													
Chocope	Varones	5	2	5		1	1		3			3		20
	Mujeres	1	4	6		2	3		2			5		23
	Niños													
	Varones													
	Mujeres													
	Niños													

BICENTENARIO PERÚ 2021 | EsSalud | SECRETARÍA GENERAL Oficina de Servicios de la Información Archivo Central

DIAGNOSTICO DE LAS CAUSAS DE DEFUNCION

(Se refiere sólo a la capital de la provincia).

o/oo Inf.	DIAGNOSTICO (Nomenclatura 1930)	o/oo Gen.—Inf.		Enero Gen.	Enero Inf.	Febr. Gen.	Febr. Inf.	Marzo Gen.	Marzo Inf.	Abril Gen.	Abril Inf.	Mayo Gen.	Mayo Inf.	Junio Gen.	Junio Inf.	Julio Gen.	Julio Inf.	Agos. Gen.	Agos. Inf.	Set. Gen.	Set. Inf.	Oct. Gen.	Oct. Inf.	Nov. Gen.	Nov. Inf.	Dic. Gen.	Dic. Inf.	Total Gen.	Total Inf.	o/oo Gen.
260'2	I) *Enfermedades infecciosas*			31	1	14	4	17	–	17	2	14	2	16	3	14	2	15	1	13	–	13	1	23	4	11	–	198	20	423
	Fiebre tifoidea y paratífica	80'		2	–	2	2	–	–	1	–	2	–	2	–	1	–	1	–	2	–	2	–	1	–	–	–	16	2	
	Tifo exantemático																													
	Viruela			1	–	–	–	1	–	–	–	–	–	1	1	1	1	–	–	–	–	–	–	–	–	–	–	4	2	
	Sarampión			–	–	–	–	–	–	–	–	–	–	–	–	1	–	–	–	–	–	–	–	–	–	–	–	1	–	
	Coqueluche																													
	Difteria			–	–	–	–	–	–	–	–	–	–	–	–	–	–	1	–	–	–	–	–	–	–	–	–	1	–	
	Gripe			1	–	1	–	–	–	–	–	1	–	1	–	1	–	2	–	–	–	–	–	–	–	–	–	7	–	
	Disentería ameb.			1	–	1	1	–	–	–	–	–	–	–	–	–	–	–	–	–	–	–	–	–	–	–	–	2	1	
	Peste			5	–	2	–	1	–	–	–	–	–	–	–	1	–	–	–	1	–	–	–	1	–	1	–	12	–	25'6
507'9	Tuberculosis	585'8	210'6	14	1	6	–	9	–	12	–	7	–	11	1	5	1	8	–	9	–	9	1	16	1	10	–	116	5	256'3
100'5	Paludismo	90'9	421'3	3	–	1	1	3	–	2	1	2	2	1	1	2	–	–	–	–	–	–	–	4	3	–	–	18	8	38'8
	Septicemia			–	–	1	–	–	–	–	–	–	–	–	–	–	–	–	–	1	–	–	–	–	–	–	–	2	–	
	Sífilis			–	–	–	–	–	–	1	–	–	–	–	–	–	–	1	–	–	–	2	–	–	–	–	–	4	–	
	Otras			4	–	–	–	3	–	1	1	2	–	–	–	2	–	2	1	–	–	–	–	1	–	–	–	15	2	
	II) *Cáncer y otros tumores*			–	–	–	–	1	–	2	–	1	–	1	–	–	–	2	–	1	–	2	–	1	–	2	–	13	–	
	III) *Otras enfermedades generales*			–	–	–	–	1	–	–	–	–	–	–	–	–	–	1	–	–	–	–	–	–	–	1	–	2	–	
	IV) *Enfermedades de la sangre*			–	–	–	–	–	–	–	–	–	–	–	–	1	–	–	–	–	–	–	–	–	–	1	–	2	–	
	V) *Envenenamientos crónicos*			–	–	1	–	–	–	–	–	–	–	–	–	1	–	–	–	–	–	1	–	–	–	1	–	4	–	
27'3	VI) *Enfermedades del sistema nervioso*			2	–	1	–	2	–	–	–	2	–	2	–	3	1	1	1	1	–	2	–	1	–	2	–	19	2	40'5
	Meningitis simple			–	–	1	–	–	–	–	–	1	–	2	–	2	1	–	–	1	–	–	–	–	–	2	–	9	1	
	Otras			2	–	–	–	2	–	–	–	1	–	–	–	1	–	1	1	–	–	2	–	1	–	1	–	11	1	
	VII) *Enfermedades del aparato circulatorio*			3	–	3	–	3	–	3	–	2	–	–	–	4	–	1	–	4	–	2	–	4	–	3	–	32	–	67'
82'1	VIII) *Enfermedades del aparato respiratorio*			2	1	4	1	4	–	3	–	2	–	2	–	2	–	6	1	–	–	5	1	5	1	2	1	37	6	79'
	Bronquitis			–	–	1	1	–	–	–	–	–	–	1	–	1	–	–	–	–	–	1	1	1	1	–	–	5	3	
	Bronconeumonia y neumonia			2	1	3	–	4	–	1	–	1	–	1	–	1	–	4	–	–	–	4	–	3	–	2	1	26	2	
	Otras			–	–	–	–	–	–	2	–	1	–	–	–	–	–	2	1	–	–	–	–	1	–	–	–	6	1	
328'7	IX) *Enfermedades del aparato digestivo*			8	3	4	1	8	3	4	1	5	4	8	2	6	3	5	1	2	1	4	1	5	1	9	3	68	24	145'2
	Diarrea enteritis			7	3	1	–	7	3	3	1	5	4	6	2	3	2	5	1	1	1	2	1	4	1	8	3	52	22	
	Otras			1	–	3	1	1	–	1	–	–	–	2	–	3	1	–	–	1	–	2	–	1	–	1	–	16	2	
	X) *Enfermedades del aparato urogenital*			3	–	1	–	2	–	1	–	1	–	1	–	1	–	5	1	2	–	2	1	–	–	7	–	26	2	
	XI) *Estado puerperal*			–	–	2	–	2	–	–	–	1	–	1	–	1	–	2	–	–	–	–	–	–	–	–	–	9	–	19'2
	Complicaciones del embarazo			–	–	1	–	1	–	–	–	1	–	–	–	–	–	–	–	–	–	–	–	–	–	–	–	3	–	
	Septicemia puèrperal			–	–	–	–	1	–	–	–	–	–	–	–	1	–	1	–	–	–	–	–	–	–	–	–	3	–	
	Otras			–	–	1	–	–	–	–	–	–	–	1	–	–	–	1	–	–	–	–	–	–	–	–	–	3	–	
	XII) *Enfermedades de la piel*			–	–	–	–	–	–	1	–	1	1	1	–	–	–	–	–	–	–	–	–	–	–	–	–	3	1	
	XIII) *Enfermedades del aparato locomotor*																													
	XIV) *Vicios de conformación*			–	–	1	1	–	–	–	–	–	–	–	–	–	–	–	–	–	–	–	–	–	–	–	–	1	1	
	XV) *Enfermedades de primera infancia*			–	–	2	1	2	2	1	1	2	1	–	–	–	–	1	1	–	–	1	1	1	1	–	–	10	8	
	XVI) *Senilidad*			–	–	–	–	2	–	–	–	–	–	1	–	–	–	–	–	–	–	1	–	–	–	1	–	5	–	
	XVII) *Muertes violentas*			–	–	2	–	6	–	1	–	1	–	1	–	3	1	1	–	1	–	–	–	4	1	2	–	22	2	
68'4	XVIII *Indeterminadas*			2	–	–	–	2	1	–	–	1	–	2	–	–	–	–	–	–	–	–	–	2	1	2	1	11	3	
	Morti–Mortalidad			–	–	–	–	1	1	–	–	–	–	1	1	–	–	–	–	1	1	1	1	1	1	–	–	5	5	10'

Total de defunciones 468 74

NOTA.—Las cifras situadas en el márgen derecho expresan el tanto por mil sobre el número total de defunciones (468), las situadas a la derecha de la nomenclatura de enfermedades indican el tanto por mil sobre el número total de defunciones causadas por enfermedades infecciosas (198). General e Infantil y las situadas a la izquierda indican el tanto por mil sobre el número total de defunciones infantiles (74).
En las casillas correspondientes a Mortalidad General deben anotarse el total de defunciones incluyendo las de niños de 0 a 1 año.
En las correspondientes a Mortalidad Infantil solo las defunciones de niños de 0 a 1 año.

BICENTENARIO PERÚ 2021 | EsSalud | SECRETARÍA GENERAL
Oficina de Servicios de la Información
Archivo Central

CAJA NACIONAL DE SEGURO SOCIAL

DEPARTAMENTO DE HIGIENE Y ASISTENCIA SOCIAL

ESTADISTICAS DEMOGRAFICAS

Año 1931 — Provincia de Trujillo — Capital Trujillo

DISTRITOS	POBLACION Ultimo Censo	FECHA	ACTUAL (Aproximada)	MATRIMONIOS (total Anual)	OBSERVACIONES
Trujillo				123	

NACIMIENTOS POR MESES Y SEXOS

DISTRITOS	SEXO	Enero	Feb.	Marzo	Abril	Mayo	Junio	Julio	Agost.	Set.	Oct.	Nov.	Dic.	Total
Trujillo	Masculino	76	69	61	69	69	62	63	64	59	79	55	60	786
	Femenino.	62	47	65	50	68	69	69	83	52	51	34	60	710
Salaverry	Masculino	5	8	8	11	8	8	10	10	7	5	–	12	92
	Femenino.	5	4	5	6	7	12	7	11	5	7	–	7	76
Ascope	Masculino	14	14	15	12	13	13	13	19	19	14	16	–	162
	Femenino.	17	15	20	8	7	14	8	13	4	11	7	–	124
Chocope	Masculino	15	18	17	–	11	14	15	23	9	14	15	13	164
	Femenino.	16	5	12	–	15	12	9	14	5	11	14	15	128

MORTALIDAD GENERAL (por sexos) E INFANTIL (de 0 a 1 añ)

Trujillo	Varones	27	16	23	14	19	20	18	17	11	23	29	30	237
	Mujeres	24	19	30	19	14	17	18	23	14	11	18	24	231
	Niños	5	8	7	4	8	5	7	6	2	6	10	6	74
Salaverry	Varones	2	–	5	3	1	4	4	4	–	3	–	–	26
	Mujeres	–	2	3	1	2	5	1	1	5	1	–	2	23
	Niños													
Ascope	Varones	8	11	6	5	4	3	6	5	5	2	6	–	61
	Mujeres	5	6	9	3	6	7	10	5	6	2	–	–	59
	Niños													
Chocope	Varones	7	4	5	–	4	2	4	1	3	2	7	1	40
	Mujeres	4	3	8	–	4	2	5	1	–	2	1	–	30
	Niños													

BICENTENARIO PERÚ 2021 | EsSalud | SECRETARÍA GENERAL
Oficina de Servicios de la Información
Archivo Central

DIAGNOSTICO DE LAS CAUSAS DE DEFUNCION

(Se refiere sólo a la capital de la provincia)

o/oo Inf.	DIAGNOSTICO (Nomenclatura 1930)	o/oo Gen. — Inf.	Enero Gen.	Enero Inf.	Febr. Gen.	Febr. Inf.	Marzo Gen.	Marzo Inf.	Abril Gen.	Abril Inf.	Mayo Gen.	Mayo Inf.	Junio Gen.	Junio Inf.	Julio Gen.	Julio Inf.	Agos. Gen.	Agos. Inf.	Set. Gen.	Set. Inf.	Octb. Gen.	Octb. Inf.	Nov. Gen.	Nov. Inf.	Dic. Gen.	Dic. Inf.	Total Gen.	Total Inf.	o/oo Gen.
183'	I) *Enfermedades infecciosas*		13	–	11	–	19	2	17	–	14	1	14	2	11	–	14	4	12	–	16	1	19	1	14	2	174	13	350'1
	Fiebre tifoidea y paratífica		–	–	1	–	3	–	2	–	–	–	1	–	–	–	1	–	–	–	1	–	1	–	1	–	11		22'1
	Tifo exantemático		–	–	–	–	1	–	–	–	–	–	–	–	–	–	–	–	–	–	–	–	–	–	–	–	1	–	
	Viruela	63'3																											
	Sarampión																												
	Coqueluche		–	–	–	–	–	–	1	–	–	–	–	–	–	–	1	1	–	–	–	–	–	–	–	–	2	1	
	Difteria		–	–	–	–	–	–	–	–	1	–	–	–	–	–	–	–	–	–	–	–	–	–	–	–	1	–	
	Gripe		–	–	–	–	–	–	–	–	–	–	1	1	2	–	1	1	–	–	–	–	3	–	2	–	9	2	
	Disentería ameb.		–	–	–	–	1	–	–	–	–	–	1	–	2	–	–	–	–	–	–	–	–	–	–	–	4	–	
	Peste		–	–	–	–	–	–	–	–	–	–	–	–	–	–	–	–	–	–	1	–	1	–	1	–	3	–	
14'	Tuberculosis	551'7 — 76'9	10	–	6	–	6	–	8	–	7	–	8	–	5	–	8	–	11	–	10	–	8	–	9	1	96	1	193'1
14'	Paludismo	109'1	1	–	2	–	3	–	2	–	3	–	1	–	1	–	2	1	1	–	3	–	–	–	–	–	19	1	38'2
	Embolio Septicemia	538'4	1	–	–	–	–	–	–	–	1	1	–	–	–	–	–	–	–	–	–	–	1	–	–	–	3	1	
98'5	Heredó Lúes y Gangrena Luética		–	–	–	–	2	2	–	–	1	–	1	1	–	–	1	1	–	–	1	1	1	1	1	1	8	7	
	Otras		1	–	2	–	3	–	4	–	1	–	1	–	1	–	–	–	–	–	–	–	4	–	–	–	17	–	
	II) *Cáncer y otros tumores*		1	–	1	–	2	–	2	–	1	–	1	–	1	–	1	–	1	–	2	–	–	–	–	–	13	–	
	III) *Otras enfermedades generales*		–	–	–	–	1	–	–	–	1	–	–	–	–	–	–	–	–	–	–	–	–	–	–	–	2	–	
	IV) *Enfermedades de la sangre*		1	1	–	–	–	–	–	–	1	–	–	–	–	–	–	–	–	–	–	–	–	–	1	–	3	1	
	V) *Envenenamientos crónicos*		2	1	3	–	1	–	–	–	1	–	–	–	–	–	–	–	–	–	–	–	–	–	–	–	7	1	
98'5	VI) *Enfermedades del sistema nervioso*		1	–	2	–	5	2	4	1	3	1	–	–	1	1	4	1	2	–	5	–	4	1	2	–	35	7	70'4
	Meningitis simple		1	–	2	–	4	2	2	1	3	–	–	–	1	1	1	1	1	–	1	–	2	1	–	–	18	6	
	Otras		–	–	–	–	1	–	2	–	2	1	–	–	–	–	3	–	1	–	4	–	2	–	2	–	17	1	
	VII) *Enfermedades del aparato circulatorio*		2	–	1	–	3	–	2	–	–	–	3	–	4	–	–	–	1	–	2	–	2	–	6	–	26	–	
98'5	VIII) *Enfermedades del aparato respiratorio*		3	1	3	–	4	2	3	–	4	1	7	2	5	–	3	1	1	–	–	–	2	–	1	–	36	7	72'4
	Bronquitis		–	–	1	–	1	1	–	–	–	–	–	–	–	–	–	–	–	–	–	–	–	–	–	–	2	–	
	Bronconeumonia y neumonia		3	1	2	–	3	1	3	–	4	1	7	2	5	–	1	1	1	–	–	–	2	–	1	–	32	5	
	Otras		–	–	–	–	–	–	–	–	–	–	–	–	–	–	2	–	–	–	–	–	–	–	–	–	2	–	
408'4	IX) *Enfermedades del aparato digestivo*		3	1	8	2	7	3	9	3	13	4	10	3	3	–	7	2	8	3	10	5	4	1	5	2	87	29	175'5
	Diarrea enteritis		3	1	6	2	5	3	4	2	10	3	6	3	1	–	6	2	5	3	7	4	4	1	2	1	59	25	
	Otras		–	–	2	–	2	–	5	1	3	1	4	–	2	–	1	–	3	–	3	1	–	–	3	1	28	4	
	X) *Enfermedades del aparato urogenital*		1	–	4	1	5	–	2	–	2	–	2	–	3	–	4	–	9	–	4	–	2	1	3	–	41	2	
	XI) *Estado puerperal*		–	–	–	–	–	–	–	–	1	–	1	–	–	–	–	–	–	–	–	–	–	–	1	–	2	–	4'
	Complicaciones del embarazo																												
	Septicemia puerperal		–	–	–	–	–	–	–	–	–	–	1	–	–	–	–	–	–	–	–	–	–	–	1	–	2	–	
	Otras																												
	XII) *Enfermedades de la piel*		–	–	–	–	–	–	–	–	–	–	1	–	1	–	1	–	–	–	–	–	–	–	–	–	3	–	
	XIII) *Enfermedades del aparato locomotor*																												
	XIV) *Vicios de conformación*		–	–	–	–	–	–	1	1	–	–	–	–	–	–	–	–	–	–	–	–	–	–	–	–	1	1	
	XV) *Enfermedades de primera infancia*		1	1	1	1	1	1	1	1	–	–	–	–	–	–	–	–	1	1	1	–	–	–	–	–	6	5	
	XVI) *Senilidad*		–	–	–	–	–	–	–	–	1	–	–	–	–	–	–	–	–	–	–	–	–	–	1	–	2	–	
	XVII) *Muertes violentas*		3	–	1	–	4	–	3	–	–	–	–	–	19	–	–	–	2	–	–	–	2	–	–	–	34	–	
	XVIII) *Indeterminadas*		2	–	1	–	1	–	2	1	–	–	7	–	2	–	6	1	–	–	1	–	1	1	–	–	23	3	
28'1	Morti-natalidad		–	–	–	–	–	–	1	1	–	–	1	1	–	–	–	–	–	–	–	–	–	–	–	–	2	2	4'

Total de defunciones 497 71

NOTA.—Las cifras situadas en el márgen derecho expresan el tanto por mil sobre el número total de defunciones (497) y las situadas a la derecha de la nomenclatura de enfermedades indican el tanto por mil sobre el número total de defunciones causadas por enfermedades infecciosas (174).
En las casillas correspondientes a Mortalidad General deben anotarse el total de defunciones incluyendo las de niños de 0 a 1 año.
En las correspondientes a Mortalidad Infantil sólo las defunciones de niños de 0 a 1 año.

BICENTENARIO PERÚ 2021
EsSalud
SECRETARÍA GENERAL
Oficina de Servicios de la Información
Archivo Central

CAJA NACIONAL DE SEGURO SOCIAL

DEPARTAMENTO DE HIGIENE Y ASISTENCIA SOCIAL

ESTADISTICAS DEMOGRAFICAS

Año 1932 — Provincia de Trujillo — Capital Trujillo

DISTRITOS	POBLACION Ultimo Censo	FECHA	ACTUAL (Aproximada)	MATRIMONIOS (Total anual)	OBSERVACIONES
Trujillo				51	

NACIMIENTOS POR MESES Y SEXOS

DISTRITOS	SEXO	Enero	Febr.	Marzo	Abril	Mayo	Junio	Julio	Agosto	Set.	Oct.	Nov.	Dic.	Total
Trujillo	Masculino	62	57	71	48	51	60	35	57	48	49	53	36	627
	Femenino.	54	45	44	47	53	55	22	38	70	45	34	52	559
Salaverry	Masculino	13	–	7	9	11	5	6	6	9	7	9	6	87
	Femenino.	3	–	16	10	10	7	10	7	6	8	5	9	91
Ascope	Masculino	15	2	–	20	–	–	–	21	12	18	–	–	88
	Femenino.	12	7	–	22	–	–	–	21	21	9	–	–	82
Chocope	Masculino	6	11	–	–	–	–	–	–	–	–	–	–	17
	Femenino.	5	12	–	–	–	–	–	–	–	–	–	–	17

MORTALIDAD GENERAL (por sexos) E INFANTIL (de 0 a 1 año)

Trujillo	Varones	18	17	28	19	22	31	38	23	20	16	21	22	275
	Mujeres	15	19	25	28	21	16	12	17	17	25	15	12	222
	Niños	5	4	10	8	7	8	1	9	4	6	5	4	71
Salaverry	Varones	1	–	4	3	3	1	6	4	4	3	2	5	36
	Mujeres	4	–	4	1	3	4	4	3	3	2	3	–	31
	Niños													
Ascope	Varones	12	7	–	22	–	–	–	21	21	9	–	–	81
	Mujeres	5	3	–	2	–	–	–	2	6	3	–	–	21
	Niños													
Chocope	Varones	1	5	–	–	–	–	–	–	–	–	–	–	6
	Mujeres	–	6	–	–	–	–	–	–	–	–	–	–	6
	Niños													

BICENTENARIO PERÚ 2021 | EsSalud | SECRETARÍA GENERAL
Oficina de Servicios de la Información
Archivo Central

DIAGNOSTICO DE LAS CAUSAS DE DEFUNCION

(Se refiere sólo a la capital de la provincia).

o|oo Inf.	DIAGNOSTICO (Nomenclatura 1930)	o|oo Gen.—Inf.	Enero Gen.	Enero Inf.	Febr. Gen.	Febr. Inf.	Marzo Gen.	Marzo Inf.	Abril Gen.	Abril Inf.	Mayo Gen.	Mayo Inf.	Junio Gen.	Junio Inf.	Julio Gen.	Julio Inf.	Agos. Gen.	Agos. Inf.	Set. Gen.	Set. Inf.	Oct. Gen.	Oct. Inf.	Nov. Gen.	Nov. Inf.	Dic. Gen.	Dic. Inf	Total Gen	Total Inf	o|oo Gen.
233'3	I) *Enfermedades infecciosas*		12	2	10	–	18	1	20	–	23	1	18	2	19	3	26	4	14	2	22	3	15	2	12	1	209	21	371'7
	Fiebre tifoidea y paratífica		–	–	–	–	–	–	–	–	1	–	–	–	1	–	3	–	–	–	–	–	–	–	–	–	5	–	
	Tifo exantemático																												
	Viruela																												
	Sarampión		–	–	2	–	–	–	–	–	2	–	–	–	–	–	–	–	–	–	–	–	–	–	–	–	4	–	
	Coqueluche		–	–	–	–	–	–	–	–	–	–	–	–	3	–	1	1	2	1	–	–	1	1	–	–	7	4	
	Difteria		–	–	1	–	–	–	–	–	–	–	2	–	–	–	–	–	–	–	1	–	1	–	–	–	5	–	
	Gripe		–	–	–	–	–	–	1	–	–	–	1	–	–	–	–	–	2	–	–	–	–	–	–	–	4	–	
	Disentería ameb.		–	–	–	–	–	–	1	–	1	–	–	–	–	–	2	–	1	–	–	–	–	–	–	–	5	–	
	Peste	76'5	2	–	5	–	5	–	–	–	–	–	1	–	–	–	2	–	1	–	–	–	–	–	–	–	16	–	27'1
44'4	Tuberculosis	598'1 190'4	3	–	1	–	10	–	12	–	16	–	12	1	12	1	14	–	7	–	19	1	11	–	11	1	128	4	217'
44'4	Paludismo		4	1	–	–	–	–	1	–	1	–	1	1	1	–	–	–	–	–	1	1	1	1	–	–	10	4	24'9
	Sífilis	66'9 190'4	2	1	–	–	3	1	2	–	1	–	–	–	2	–	2	2	1	1	–	–	1	–	–	–	14	5	
	Otras		1	–	1	–	–	–	3	–	1	1	1	–	–	–	2	1	–	–	1	1	–	–	1	–	11	3	
	II) *Cáncer y otros tumores*		1	–	–	–	–	–	3	–	3	–	2	1	–	–	1	–	2	–	–	–	2	–	–	–	14	1	
	III) *Otras enfermedades generales*																												
	IV) *Enfermedades de la sangre*		–	–	1	–	–	–	–	–	–	–	–	–	2	–	–	–	1	–	1	–	–	–	–	–	5	–	
	V) *Envenenamientos crónicos*		–	–	1	–	–	–	1	–	–	–	–	–	–	–	–	–	–	–	–	–	1	–	1	–	4	–	
77'7	VI) *Enfermedades del sistema nervioso*		2	–	6	2	1	1	1	–	4	1	1	–	2	–	2	–	2	1	5	2	–	–	2	–	28	7	49'8
	Meningitis simple		–	–	3	2	1	1	–	–	2	1	–	–	–	–	–	–	2	1	2	1	–	–	2	–	12	6	
	Otras		2	–	3	–	–	–	1	–	2	–	1	–	2	–	2	–	–	–	3	1	–	–	–	–	16	1	
11'1	VII) *Enfermedades del aparato circulatorio*		–	–	3	–	3	1	3	–	2	–	1	–	1	–	7	–	5	–	2	–	–	–	2	–	29	1	50'8
255'5	VIII) *Enfermedades del aparato respiratorio*		5	1	5	–	5	2	15	1	12	2	6	2	6	–	7	3	17	5	7	3	4	1	6	3	95	23	16'9
	Bronquitis		–	–	–	–	–	–	2	1	1	–	1	–	1	–	1	1	4	3	1	–	1	–	1	1	13	6	
	Bronconeumonia y neumonia		5	1	4	–	5	2	13	–	11	2	5	2	5	–	6	2	12	2	6	3	3	1	5	2	80	17	
	Otras		–	–	1	–	–	–	–	–	–	–	–	–	–	–	–	–	1	–	–	–	–	–	–	–	2	–	
255'5	IX) *Enfermedades del aparato digestivo*		2	–	7	1	5	–	11	2	5	2	7	2	6	2	12	6	7	3	7	2	3	2	7	1	79	23	140'5
	Diarrea enteritis		1	–	5	1	3	–	9	2	4	2	6	2	5	2	8	6	7	3	3	2	3	2	5	1	59	23	
	Otras		1	–	2	–	2	–	2	–	1	–	1	–	1	–	4	–	–	–	4	–	–	–	2	–	20	–	
	X) *Enfermedades del aparato urogenital*		–	–	–	–	6	–	2	–	2	–	2	–	1	–	2	–	6	–	6	1	2	–	6	–	35	1	
	XI) *Estado puerperal*		–	–	–	–	1	–	1	–	1	–	1	–	–	–	1	–	–	–	2	–	1	–	1	–	9	–	15'
	Complicaciones del embarazo		–	–	–	–	–	–	1	–	–	–	1	–	–	–	–	–	–	–	–	–	–	–	–	–	2	–	
	Septicemia puerperal		–	–	–	–	1	–	–	–	1	–	–	–	–	–	1	–	–	–	–	–	1	–	1	–	5	–	
	Otras		–	–	–	–	–	–	–	–	–	–	–	–	–	–	–	–	–	–	2	–	–	–	–	–	2	–	
	XII) *Enfermedades de la piel*		–	–	–	–	1	–	–	–	–	–	–	–	–	–	–	–	–	–	1	–	–	–	2	–	4	–	
	XIII) *Enfermedades del aparato locomotor*																												
	XIV) *Vicios de conformación*																												
	XV) *Enfermedades de primera infancia*		–	–	–	–	3	–	1	–	–	–	3	3	5	3	–	–	1	–	–	–	–	–	–	–	13	6	
	XVI) *Senilidad*		–	–	–	–	–	–	1	–	–	–	–	–	–	–	–	–	–	–	1	–	–	–	–	–	2	–	
	XVII) *Muertes violentas*		2	–	2	1	6	–	4	–	4	–	1	–	–	–	–	–	–	–	–	–	2	1	4	–	25	2	
	XVIII *Indeterminadas*		2	2	3	–	–	–	1	–	–	–	1	–	1	1	1	–	–	–	–	–	–	–	–	–	9	3	
22'2	Morti–Mortalidad		–	–	–	–	–	–	–	–	–	–	–	–	–	–	1	1	–	–	–	–	–	–	1	1	2	2	4'2

Total de defunciones..... 562 90

NOTA.—Las cifras situadas en el márgen derecho expresan el tanto por mil sobre el número total de defunciones (562), las situadas a la derecha de la nomenclatura de enfermedades indican el tanto por mil sobre el número total de defunciones causadas por enfermedades infecciosas (209). General e Infantil y las situadas a la izquierda indican el tanto por mil sobre el número total de defunciones infantiles (90).
En las casillas correspondientes a Mortalidad General deben anotarse el total de defunciones incluyendo las de niños de 0 a 1 año.
En las correspondientes a Mortalidad Infantil solo las defunciones de niños de 0 a 1 año.

BICENTENARIO PERÚ 2021 | EsSalud | SECRETARÍA GENERAL
Oficina de Servicios de la Información
Archivo Central

CAJA NACIONAL DE SEGURO SOCIAL

DEPARTAMENTO DE HIGIENE Y ASISTENCIA SOCIAL

ESTADISTICAS DEMOGRAFICAS

Año 1933 — Provincia de Trujillo — Capital Trujillo

DISTRITOS	POBLACION Ultimo Censo	FECHA	ACTUAL (Aproximada)	MATRIMONIOS (total Anual)	OBSERVACIONES
Trujillo				88	

NACIMIENTOS POR MESES Y SEXOS

DISTRITOS	SEXO	Enero	Febr.	Marzo	Abril	Mayo	Junio	Julio	Agosto	Set.	Oct.	Nov.	Dic.	Total
Trujillo	Masculino	49	35	38	37	49	53	44	53	51	74	50	52	593
	Femenino.	35	42	37	43	34	51	45	45	55	43	39	58	527
Salaverry	Masculino	–	–	11	12	16	–	–	–	–	19	17	–	75
	Femenino.	–	–	16	6	14	–	–	–	–	6	11	–	53
Ascope	Masculino	–	–	11	9	17	18	14	13	16	13	9	19	139
	Femenino.	–	–	16	10	14	12	13	15	16	8	10	9	123
Chocope	Masculino	5	8	3	–	6	5	7	11	10	7	10	7	79
	Femenino.	9	5	7	–	9	2	11	2	8	8	7	5	63

MORTALIDAD GENERAL (por sexos) E INFANTIL (de 0 a 1 año)

Trujillo	Varones	13	24	26	31	32	24	24	33	27	24	12	21	291
	Mujeres	13	14	23	33	24	19	19	27	28	30	18	23	271
	Niños	5	–	5	3	6	10	9	11	14	11	6	6	90
Salaverry.	Varones	–	–	4	4	6	–	–	–	–	12	11	–	37
	Mujeres	–	–	7	11	6	–	–	–	–	8	6	–	38
	Niños													
Ascope	Varones	–	–	3	3	3	5	3	4	5	8	7	1	42
	Mujeres	–	–	1	5	1	6	5	2	5	3	3	3	34
	Niños													
Chocope	Varones	3	5	–	–	–	3	2	5	2	2	2	–	24
	Mujeres	4	4	2	–	4	2	5	2	3	6	3	1	33
	Niños													

BICENTENARIO PERÚ 2021 | EsSalud | SECRETARÍA GENERAL Oficina de Servicios de la Información Archivo Central

DIAGNOSTICO DE LAS CAUSAS DE DEFUNCION

(SE REFIERE SÓLO A LA CAPITAL DE LA PROVINCIA)

o/oo Inf.	DIAGNOSTICO (Nomenclatura 1930)	o/oo Gen. — Inf.	Enero Gen.	Enero Inf.	Febr. Gen.	Febr. Inf.	Marzo Gen.	Marzo Inf.	Abril Gen.	Abril Inf.	Mayo Gen.	Mayo Inf.	Junio Gen.	Junio Inf.	Julio Gen.	Julio Inf.	Agos. Gen.	Agos. Inf.	Set. Gen.	Set. Inf.	Octb. Gen.	Octb. Inf	Nov. Gen.	Nov. Inf.	Dic. Gen.	Dic. Inf.	Total Gen.	Total Inf.	o/oo Gen.
158'7	I) *Enfermedades infecciosas*		8	–	6	1	10	1	19	2	18	1	16	–	16	2	23	1	11	–	17	1	14	–	15	1	173	10	368'8
	Fiebre tifoidea y paratífica		–	–	–	–	–	–	–	–	–	–	1	–	1	–	–	–	–	–	–	–	–	–	–	–	2	–	
	Tifo exantemático		–	–	–	–	–	–	–	–	–	–	–	–	–	–	1	–	–	–	–	–	–	–	–	–	1	–	
	Viruela																												
	Sarampión		–	–	–	–	–	–	–	–	–	–	–	–	–	–	–	–	–	–	–	–	2	–	–	–	2	–	
	Coqueluche																												
	Difteria		–	–	–	–	–	–	–	–	–	–	1	–	–	–	1	–	–	–	1	–	–	–	–	–	3	–	
	Gripe	34'6	–	–	–	–	1	1	–	–	1	–	1	–	–	–	1	–	–	–	2	–	–	–	–	–	6	1	12'7
	Disentería ameb.		–	–	–	–	1	–	2	–	1	–	1	–	–	–	–	–	–	–	1	–	–	–	–	–	6	–	
	Peste		–	–	–	–	–	–	3	–	–	–	1	–	–	–	–	–	–	–	–	–	–	–	–	–	4	–	
	Tuberculosis	606'8	6	–	4	–	7	–	5	–	13	–	7	–	13	–	16	–	9	–	9	–	11	–	12	–	112	–	238'8
111'1	Paludismo	80'9 700'	1	–	1	1	–	–	2	1	1	1	2	–	2	2	3	1	1	–	–	–	–	–	1	1	14	7	29'8
	Sífilis		1	–	–	–	1	–	–	–	–	–	–	–	–	–	–	–	–	–	1	1	–	–	–	–	3	1	
	Septicemia		–	–	–	–	–	–	–	–	1	–	1	–	–	–	–	–	–	–	–	–	–	–	–	–	2	–	
	Otras	104'	–	–	1	–	–	–	7	1	1	–	1	–	–	–	1	–	1	–	3	–	1	–	2	–	18	1	38'3
	II) *Cáncer y otros tumores*		–	–	4	–	2	–	1	–	–	–	2	–	–	–	–	–	1	–	3	–	1	–	1	–	15	–	
	III) *Otras enfermedades generales*		–	–	–	–	–	–	1	–	–	–	–	–	–	–	–	–	–	–	–	–	–	–	–	–	1	–	
	IV) *Enfermedades de la sangre*		1	–	–	–	–	–	–	–	–	–	–	–	1	–	–	–	1	–	–	–	–	–	–	–	3	–	
	V) *Envenenamientos crónicos*		1	–	1	–	1	–	–	–	–	–	–	–	–	–	–	–	–	–	–	–	–	–	–	–	3	–	
31'7	VI) *Enfermedades del sistema nervioso*		3	–	1	–	5	–	2	–	2	1	3	–	2	–	–	–	1	–	1	–	3	1	1	–	24	2	51'1
	Meningitis simple		1	–	1	–	2	–	1	–	1	1	1	–	–	–	–	–	–	–	1	–	3	1	1	–	12	2	
	Otras		2	–	–	–	3	–	1	–	1	–	2	–	2	–	–	–	1	–	–	–	–	–	–	–	12	–	
	VII) *Enfermedades del aparato circulatorio*		3	–	3	–	5	–	2	–	8	–	1	–	1	–	4	–	4	–	4	–	2	–	7	–	44	–	93'8
142'8	VIII) *Enfermedades del aparato respiratorio*		3	1	4	–	3	–	3	–	2	–	3	1	3	1	1	–	6	1	3	2	3	1	6	2	40	9	85'2
	Bronquitis		–	–	1	–	1	–	–	–	–	–	2	1	1	1	–	–	2	1	1	–	–	–	1	1	9	4	
	Bronconeumonia y neumonia		2	1	2	–	2	–	3	–	2	–	–	–	2	–	1	–	3	–	2	2	3	1	5	1	27	5	
	Otras		1	–	1	–	–	–	–	–	–	–	1	–	–	–	–	–	1	–	–	–	–	–	–	–	4	–	
444'4	IX) *Enfermedades del aparato digestivo*		4	1	8	3	12	5	12	4	3	1	8	2	2	1	6	5	3	1	2	1	4	3	6	1	70	28	149'2
	Diarrea enteritis		4	1	8	3	10	4	9	4	2	1	3	2	1	1	6	5	2	1	1	1	3	3	2	1	51	27	
	Otras		–	–	–	–	2	1	3	–	1	–	5	–	1	–	–	–	1	–	1	–	1	–	4	–	19	1	
	X) *Enfermedades del aparato urogenital*		4	2	1	–	5	–	1	–	2	–	4	–	4	–	3	–	2	–	4	–	1	–	3	–	34	2	
	XI) *Estado puerperal*		1	–	1	–	–	–	–	–	2	–	1	–	1	–	2	–	1	–	–	–	–	–	–	–	9	–	14'9
	Complicaciones del embarazo																												
	Septicemia puerperal		1	–	–	–	–	–	–	–	1	–	–	–	–	–	1	–	–	–	–	–	–	–	–	–	3	–	
	Otras		–	–	1	–	–	–	–	–	1	–	1	–	1	–	1	–	1	–	–	–	–	–	–	–	6	–	
	XII) *Enfermedades de la piel*		1	–	–	–	–	–	–	–	–	–	–	–	–	–	–	–	1	–	–	–	–	–	–	–	2	–	
	XIII) *Enfermedades del aparato locomotor*																												
	XIV) *Vicios de conformación*																												
	XV) *Enfermedades de primera infancia*		–	–	–	–	–	–	2	2	1	1	–	–	–	–	2	2	–	–	–	–	2	2	–	–	7	7	
	XVI) *Senilidad*		3	–	2	–	–	–	–	–	1	–	1	–	2	–	1	–	2	–	1	–	2	–	1	–	16	–	
	XVII) *Muertes violentas*		1	–	–	–	2	–	1	–	1	–	1	–	2	–	1	–	3	1	2	–	2	–	2	–	18	1	
	XVIII) *Indeterminadas*		–	–	1	1	–	–	1	–	1	1	–	–	1	–	–	–	–	–	–	–	3	1	2	–	9	3	
13'1	Morti-natalidad		–	–	–	–	–	–	–	–	–	–	1	1	–	–	–	–	–	–	–	–	–	–	–	–	1	1	2'1

Total de defunciones 469 63

NOTA.—Las cifras situadas en el márgen derecho expresan el tanto por mil sobre el número total de defunciones (469) y las situadas a la derecha de la nomenclatura de enfermedades indican el tanto por mil sobre el número total de defunciones causadas por enfermedades infecciosas (173). — General e Infantil y las situadas a la izquierda indican el tanto por mil sobre el número total de defunciones infantiles (63).
En las casillas correspondientes a Mortalidad General deben anotarse el total de defunciones incluyendo las de niños de 0 a 1 año.
En las correspondientes a Mortalidad Infantil sólo las defunciones de niños de 0 a 1 año.

BICENTENARIO PERÚ 2021
EsSalud
SECRETARÍA GENERAL
Oficina de Servicios de la Información
Archivo Central

CAJA NACIONAL DE SEGURO SOCIAL

DEPARTAMENTO DE HIGIENE Y ASISTENCIA SOCIAL

ESTADISTICAS DEMOGRAFICAS

AÑO 1934 — PROVINCIA DE TRUJILLO — CAPITAL TRUJILLO

DISTRITOS	POBLACION Ultimo Censo	FECHA	ACTUAL (Aproximada)	MATRIMONIOS (Total anual)	OBSERVACIONES
Trujillo				74	

NACIMIENTOS POR MESES Y SEXOS

DISTRITOS	SEXO	Enero	Febr.	Marzo	Abril	Mayo	Junio	Julio	Agosto	Set.	Oct.	Nov.	Dic.	Total
Trujillo	Masculino	40	52	48	42	64	46	43	84	67	53	61	62	662
	Femenino.	36	45	40	51	60	69	47	63	57	55	55	49	627
Salaverry	Masculino	13	8	8	6	9	8	4	9	4	10	8	4	91
	Femenino.	10	7	9	6	11	5	10	8	11	9	6	14	106
Ascope	Masculino	11	5	12	12	9	20	15	21	13	14	20	24	176
	Femenino.	5	9	11	14	10	15	10	13	14	13	16	10	140
Chocope	Masculino	11		36	16	16	17	18	14	27	13	4	16	188
	Femenino.	3		11	15	16	8	19	3	14	12	8	18	127

MORTALIDAD GENERAL (por sexos) E INFANTIL (de 0 a 1 año)

Trujillo	Varones	12	13	21	20	21	22	16	23	18	19	17	18	220
	Mujeres	21	19	24	25	20	19	19	20	18	18	20	26	249
	Niños	4	5	6	8	5	4	4	8	3	4	8	4	63
Salaverry	Varones	2	1	4	3	4	2	2	2	6	6	4	3	35
	Mujeres	4	5	8	3	4	8	1	1	5	4	11	–	54
	Niños													
Ascope	Varones	7	5	6	12	6	10	5	2	5	11	3	5	77
	Mujeres	6	1	4	8	8	4	5	4	10	9	4	8	71
	Niños													
Chocope	Varones	6		6	7	6	5	5	5	7	8	4	3	62
	Mujeres	6		8	5	7	2	4	10	6	8	5	5	66
	Niños													

BICENTENARIO PERÚ 2021 | EsSalud | SECRETARÍA GENERAL Oficina de Servicios de la Información Archivo Central

DIAGNOSTICO DE LAS CAUSAS DE DEFUNCION

(Se refiere sólo a la capital de la provincia).

o|oo Inf.	DIAGNOSTICO (Nomenclatura 1930)	o|oo Gen.—Inf.		Enero Gen.	Enero Inf.	Febr. Gen.	Febr. Inf.	Marzo Gen.	Marzo Inf.	Abril Gen.	Abril Inf.	Mayo Gen.	Mayo Inf.	Junio Gen.	Junio Inf.	Julio Gen.	Julio Inf.	Agos. Gen.	Agos. Inf.	Set. Gen.	Set. Inf.	Oct. Gen.	Oct. Inf.	Nov. Gen.	Nov. Inf.	Dic. Gen.	Dic. Inf.	Total Gen.	Total Inf.	o|oo Gen.
168'6	I) *Enfermedades infecciosas*			13	—	18	1	14	3	22	1	7	2	20	1	16	—	27	1	18	—	17	1	20	2	18	2	210	14	355'9
	Fiebre tifoidea y paratífica			1	—	—	—	2	1	3	—	—	—	1	—	2	—	1	—	—	—	—	—	1	1	—	—	11	2	28'2
	Tifo exantemático																													
	Viruela																													
	Sarampión																													
	Coqueluche			—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	1	—	3	—	3	—	1	—	2	—	10	—	
	Difteria			—	—	—	—	—	—	—	—	1	—	3	—	1	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	5	—	
	Gripe			—	—	—	—	1	—	4	1	—	—	1	—	—	—	—	—	—	—	1	—	1	—	2	—	10	1	
	Disentería ameb.			—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	1	—	—	—	—	—	1	—	—	—	2	—	
	Peste			—	—	6	—	1	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	1	—	—	—	1	—	—	—	9	—	
21'6	Tuberculosis	604'7	142'8	10	—	10	—	7	—	9	—	4	—	11	—	11	—	19	—	13	—	9	—	13	1	11	1	127	2	215'2
36'1	Paludismo	66'6	214'2	—	—	1	—	1	1	3	—	1	1	1	—	1	—	1	—	—	—	2	—	1	—	2	1	14	3	23'7
43'9	Sífilis		285'7	—	—	1	1	1	1	1	—	—	—	1	1	—	—	—	—	1	—	1	1	—	—	1	—	7	4	
	Otras			2	—	—	—	1	—	1	—	1	1	2	—	1	—	3	1	—	—	1	—	1	—	—	—	13	2	
	II) *Cáncer y otros tumores*			1	—	—	—	2	—	1	—	—	—	3	—	1	—	2	—	1	—	2	—	1	—	2	—	16	—	
	III) *Otras enfermedades generales*			—	—	—	—	1	—	—	—	—	—	—	—	—	—	1	—	1	—	—	—	—	—	—	—	3	—	
	IV) *Enfermedades de la sangre*			—	—	—	—	—	—	—	—	1	1	1	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	2	1	
	V) *Envenenamientos crónicos*			1	—	1	—	—	—	1	—	—	—	1	—	—	—	—	—	2	—	1	—	—	—	—	—	7	—	
84'3	VI) *Enfermedades del sistema nervioso*			3	—	2	—	5	3	3	1	2	1	7	1	4	—	1	—	2	—	3	—	2	1	1	—	35	7	59'3
	Meningitis simple			2	—	1	—	3	3	3	1	1	1	1	—	2	—	—	—	—	—	2	—	—	—	—	—	15	5	
	Otras			1	—	1	—	2	—	—	—	1	—	6	1	2	—	1	—	2	—	1	—	2	1	1	—	20	7	
	VII) *Enfermedades del aparato circulatorio*			2	—	1	—	3	—	4	—	7	—	6	—	3	—	1	—	2	—	2	—	1	—	2	—	34	—	57'6
253'	VIII) *Enfermedades del aparato respiratorio*			7	2	4	—	5	2	13	6	9	1	8	1	13	—	5	—	6	—	9	1	9	4	14	4	102	21	172'9
	Bronquitis			1	1	—	—	2	1	—	—	—	—	—	—	1	—	—	—	—	—	1	—	2	2	—	—	7	4	
	Bronconeumonia y neumonia			5	1	2	—	3	1	12	6	8	1	8	1	11	—	4	—	5	—	7	1	6	2	13	4	84	17	
	Otras			1	—	2	—	—	—	1	—	1	—	—	—	1	—	1	1	1	—	1	1	1	—	1	—	11	—	
322'6	IX) *Enfermedades del aparato digestivo*			9	3	4	2	4	2	9	4	5	1	5	—	8	3	6	2	5	2	10	2	9	3	8	4	82	28	138'9
	Diarrea enteritis			6	3	3	2	3	2	6	4	2	1	—	—	6	3	4	2	3	—	6	2	6	3	8	4	53	27	
	Otras			3	—	1	—	1	—	3	—	3	—	5	—	2	—	2	—	2	1	4	—	3	—	—	—	29	1	
	X) *Enfermedades del aparato urogenital*			4	1	1	—	2	—	3	—	2	—	2	—	7	1	4	—	—	—	1	—	—	—	3	—	29	—	
	XI) *Estado puerperal*			—	—	2	—	—	—	1	—	—	—	1	—	1	—	—	—	2	—	1	—	—	—	—	—	8	—	13'5
	Complicaciones del embarazo			—	—	—	—	—	—	1	—	—	—	—	—	—	—	—	—	2	—	1	—	—	—	—	—	3	—	
	Septicemia puerperal			—	—	1	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	2	—	
	Otras			—	—	1	—	—	—	—	—	—	—	1	—	1	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	3	—	
	XII) *Enfermedades de la piel*			1	—	—	—	1	—	—	—	—	—	—	—	1	—	1	1	1	—	1	—	—	—	2	—	8	1	
	XIII) *Enfermedades del aparato locomotor*																													
	XIV) *Vicios de conformación*			1	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	1	—	
	XV) *Enfermedades de primera infancia*			—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	1	1	1	1	—	—	—	—	—	—	1	1	3	3	
	XVI) *Senilidad*			1	—	1	—	2	—	—	—	—	—	—	—	1	—	1	—	1	—	—	—	1	—	—	—	8		
	XVII) *Muertes violentas*			3	—	1	—	3	—	4	—	1	—	—	—	1	—	2	1	3	—	1	—	3	—	3	1	25	2	
	XVIII *Indeterminadas*			2	2	—	—	1	—	—	—	3	—	—	—	3	—	—	—	1	—	1	—	—	—	3	—	16	2	
12'	Morti-Mortalidad			—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	2	—	—	—	—	—	—	—	1	1	1	1	1'6

Total de defunciones..... 590 83

NOTA.—Las cifras situadas en el márgen derecho expresan el tanto por mil sobre el número total de defunciones (590), las situadas a la derecha de la nomenclatura de enfermedades indican el tanto por mil sobre el número total de defunciones causadas por enfermedades infecciosas (210). General e Infantil y las situadas a la izquierda indican el tanto por mil sobre el número total de defunciones infantiles (83).
En las casillas correspondientes a Mortalidad General deben anotarse el total de defunciones incluyendo las de niños de 0 a 1 año.
En las correspondientes a Mortalidad Infantil solo las defunciones de niños de 0 a 1 año.

BICENTENARIO PERÚ 2021 | EsSalud | SECRETARÍA GENERAL
Oficina de Servicios de la Información
Archivo Central

CAJA NACIONAL DE SEGURO SOCIAL

DEPARTAMENTO DE HIGIENE Y ASISTENCIA SOCIAL

ESTADISTICAS DEMOGRAFICAS

AÑO 1935 — PROVINCIA DE TRUJILLO — CAPITAL TRUJILLO

DISTRITOS	POBLACION Ultimo Censo	FECHA	ACTUAL (Aproximada)	MATRIMONIOS (total Anual)	OBSERVACIONES
Trujillo				75	

NACIMIENTOS POR MESES Y SEXOS

DISTRITOS	SEXO	Enero	Feb.	Marzo	Abril	Mayo	Junio	Julio	Agost.	Set.	Oct.	Nov.	Dic.	Tota
Trujillo	Masculino	45	52	60	52	66	48	70	66	55	56	58	74	702
	Femenino.	52	52	57	57	38	56	50	64	60	60	55	63	664
Salaverry	Masculino	9	5	6	7	5	7	10	4	12	5	9	17	96
	Femenino.	5	10	3	10	4	7	9	5	5	5	12	8	83
Ascope	Masculino	12	12	–	12	19	9	19	21	20	16	17	9	166
	Femenino.	11	8	–	7	10	6	23	15	17	16	11	10	134
	Masculino													
	Femenino.													

MORTALIDAD GENERAL (por sexos) E INFANTIL (de 0 a 1 añc)

Trujillo	Varones	29	17	24	32	20	18	31	33	25	26	24	32	311
	Mujeres	19	18	19	29	17	36	29	21	20	23	22	26	279
	Niños	8	3	10	12	6	3	5	6	2	4	10	14	83
Salaverry	Varones	3	4	1	–	2	4	5	2	–	2	1	1	27
	Mujeres	4	3	2	6	3	3	2	1	1	2	2	2	31
	Niños													
Ascope	Varones	10	4	–	2	2	4	6	5	2	7	8	4	54
	Mujeres	6	5	–	5	3	11	8	6	3	4	–	7	58
	Niños													
	Varones													
	Mujeres													
	Niños													

BICENTENARIO PERÚ 2021 | EsSalud | SECRETARÍA GENERAL Oficina de Servicios de la Información Archivo Central

DIAGNOSTICO DE LAS CAUSAS DE DEFUNCION

(SE REFIERE SÓLO A LA CAPITAL DE LA PROVINCIA)

o|oo Inf.	DIAGNOSTICO (Nomenclatura 1930)	o|oo Gen. — Inf.		Enero Gen.	Enero Inf.	Febr. Gen.	Febr. Inf.	Marzo Gen.	Marzo Inf.	Abril Gen.	Abril Inf.	Mayo Gen.	Mayo Inf.	Junio Gen.	Junio Inf.	Julio Gen.	Julio Inf.	Agos. Gen.	Agos. Inf.	Set. Gen.	Set. Inf.	Octb. Gen.	Octb. Inf.	Nov. Gen.	Nov. Inf.	Dic. Gen.	Dic. Inf.	Total Gen.	Total Inf.	o|oo Gen.
133'3	I) *Enfermedades infecciosas*			20	–	19	1	20	–	20	2	11	–	30	1	21	–	14	1	17	–	16	–	20	1	20	2	228	8	432'3
	Fiebre tifoidea y paratífica			2	–	1	–	1	–	–	–	–	–	–	–	–	–	–	–	–	–	2	–	–	–	–	–	6	–	
	Tifo exantemático			1	–	–	–	–	–	–	–	–	–	–	–	–	–	–	–	1	–	–	–	–	–	2	–	4	–	
	Viruela																													
	Sarampión																													
	Coqueluche			2	–	–	–	–	–	–	–	1	–	1	–	–	–	–	–	1	–	–	–	–	–	2	1	7	1	
	Difteria			–	–	–	–	1	–	–	–	–	–	1	–	–	–	–	–	–	–	–	–	–	–	–	–	2	–	
	Gripe	85'7		1	–	2	–	3	–	1	–	2	–	5	–	1	–	2	–	1	–	–	–	1	–	–	–	19	–	36'1
	Disentería ameb.			–	–	–	–	–	–	–	–	–	–	–	–	–	–	–	–	–	–	–	–	–	–	1	–	1	–	
	Peste			–	–	1	–	1	–	2	–	–	–	1	–	2	–	–	–	1	–	2	–	2	–	2	–	14	–	
50'	Tuberculosis	550'6	375'	13	–	11	–	9	–	10	1	6	–	15	–	11	–	10	1	8	–	10	–	14	–	8	1	125	3	238'
33'3	Paludismo	92'5	250'	–	–	2	–	3	–	5	1	2	–	2	–	1	–	–	–	1	–	2	–	2	1	1	–	21	2	40'
	Lúes			–	–	1	1	–	–	–	–	–	–	–	–	–	–	–	–	–	–	–	–	–	–	–	–	1	1	
	Otras			1	–	1	–	2	–	2	–	–	–	5	1	6	–	2	–	4	–	–	–	1	–	4	–	28	1	
	II) *Cáncer y otros tumores*			–	–	1	–	1	–	4	–	–	–	2	–	–	–	1	–	1	–	4	–	1	–	–	–	15	–	
	III) *Otras enfermedades generales*			–	–	–	–	–	–	–	–	2	–	–	–	–	–	–	–	–	–	–	–	–	–	–	–	2	1	
	IV) *Enfermedades de la sangre*			–	–	–	–	–	–	–	–	–	–	–	–	–	–	1	1	–	–	–	–	–	–	–	–	1	1	
	V) *Envenenamientos crónicos*			–	–	–	–	–	–	–	–	1	–	1	–	–	–	–	–	–	–	–	–	–	–	–	–	2	–	
66'6	VI) *Enfermedades del sistema nervioso*			2	–	2	–	2	–	1	–	1	–	3	1	–	–	2	–	1	–	3	2	3	1	–	–	20	4	38'
	Meningitis simple			1	–	2	–	1	–	–	–	1	–	1	–	–	–	1	–	–	–	2	2	1	1	–	–	10	3	
	Otras			1	–	–	–	1	–	1	–	–	–	2	1	–	–	1	–	1	–	1	–	2	–	–	–	10	1	
	VII) *Enfermedades del aparato circulatorio*			3	–	2	–	1	–	5	–	–	–	3	–	2	–	2	–	4	–	1	–	2	–	5	–	30	–	57'1
133'3	VIII) *Enfermedades del aparato respiratorio*			3	–	7	2	5	1	1	–	1	–	2	–	6	–	7	1	6	1	5	–	6	2	11	1	60	8	114'2
	Bronquitis			–	–	1	1	–	–	–	–	–	–	–	–	–	–	–	–	–	–	–	–	–	–	–	–	1	1	
	Bronconeumonia y neumonia			3	–	6	1	5	1	1	–	–	–	2	–	5	–	7	1	5	1	5	–	6	2	11	1	56	7	
	Otras			–	–	–	–	–	–	–	–	1	–	–	–	1	–	–	–	1	–	–	–	–	–	–	–	3	–	
400'	IX) *Enfermedades del aparato digestivo*			7	2	7	3	11	4	4	2	6	1	3	–	4	2	3	–	2	1	4	3	9	5	6	1	66	24	125'8
	Diarrea · enteritis			4	2	4	3	7	4	1	1	3	1	2	–	2	1	2	–	2	1	3	3	6	5	1	–	37	21	
	Otras			3	–	3	–	4	–	3	1	3	–	1	–	2	1	1	–	–	–	1	–	3	–	5	1	29	3	
	X) *Enfermedades del aparato urogenital*			4	–	8	1	5	1	4	–	–	–	1	–	1	–	2	–	1	–	2	–	2	–	4	–	34	2	
	XI) *Estado puerperal*			–	–	–	–	–	–	2	–	–	–	–	–	–	–	1	–	–	–	–	–	–	–	–	–	3	–	5'7
	Complicaciones del embarazo			–	–	–	–	–	–	–	–	–	–	–	–	–	–	1	–	–	–	–	–	–	–	–	–	1	–	
	Septicemia puerperal			–	–	–	–	–	–	1	–	–	–	–	–	–	–	–	–	–	–	–	–	–	–	–	–	1	–	
	Otras			–	–	–	–	–	–	1	–	–	–	–	–	–	–	–	–	–	–	–	–	–	–	–	–	1	–	
	XII) *Enfermedades de la piel*																													
	XIII) *Enfermedades del aparato locomotor*																													
	XIV) *Vicios de conformación*																													
	XV) *Enfermedades de primera infancia*			–	–	3	3	–	–	–	–	–	–	–	–	–	–	–	–	2	2	3	3	–	–	–	–	8	8	
	XVI) *Senilidad*			2	–	–	–	–	–	–	–	2	–	1	–	–	–	3	–	–	–	–	–	1	–	–	–	9	–	
	XVII) *Muertes violentas*			11	1	–	–	3	–	4	–	1	–	–	–	–	–	4	–	1	–	1	–	2	–	2	–	29	–	
	XVIII) *Indeterminadas*			1	–	–	–	2	1	–	–	1	–	2	–	–	–	3	–	3	–	1	–	2	–	1	–	16	1	
50'	Morti-natalidad			–	–	–	–	–	–	–	–	–	–	–	–	1	1	–	–	1	1	1	1	–	–	–	–	3	3	5'7

Total de defunciones..... 525 60

NOTA.—Las cifras situadas en el márgen derecho expresan el tanto por mil sobre el número total de defunciones (525) y las situadas a la derecha de la nomenclatura de enfermedades indican el tanto por mil sobre el número total de defunciones causadas por enfermedades infecciosas (228). — General e Infantil y las situadas a la izquierda indican el tanto por mil sobre el número total de defunciones infantiles (60).
En las casillas correspondientes a Mortalidad General deben anotarse el total de defunciones incluyendo las de niños de 0 a 1 año.
En las correspondientes a Mortalidad Infantil sólo las defunciones de niños de 0 a 1 año.

BICENTENARIO PERÚ 2021 | EsSalud | SECRETARÍA GENERAL
Oficina de Servicios de la Información
Archivo Central

CAJA NACIONAL DE SEGURO SOCIAL

DEPARTAMENTO DE HIGIENE Y ASISTENCIA SOCIAL

ESTADISTICAS DEMOGRAFICAS

AÑO 1936 — PROVINCIA DE TRUJILLO — CAPITAL TRUJILLO

DISTRITOS	POBLACION Ultimo Censo	FECHA	ACTUAL (Aproximada)	MATRIMONIOS (Total anual)	OBSERVACIONES
Trujillo				61	

NACIMIENTOS POR MESES Y SEXOS

DISTRITOS	SEXO	Enero	Febr.	Marzo	Abril	Mayo	Junio	Julio	Agosto	Set.	Oct.	Nov.	Dic,	Total
Trujillo	Masculino	50	53	52	74	49	66	50	65	72	62	72	54	719
	Femenino.	52	49	48	68	54	61	63	65	58	57	56	55	686
Salaverry	Masculino	6	7	–	4	5	14	16	7	2	7	13	5	86
	Femenino.	5	6	–	7	7	6	9	11	8	8	7	6	80
Ascope	Masculino	13	10	15	16	16	14	16	13	10	14	12	7	155
	Femenino.	10	5	14	18	12	15	15	12	16	20	8	14	159
	Masculino													
	Femenino.													

MORTALIDAD GENERAL (pór sexos) E INFANTIL (de 0 a 1 año)

Trujillo	Varones	29	29	30	18	19	24	19	19	18	26	30	33	294
	Mujeres	24	19	20	17	17	24	16	24	21	15	18	16	231
	Niños	3	10	7	4	1	2	3	3	5	9	9	4	60
Salaverry	Varones	2	6		2	4	3	5		2	2	4	2	30
	Mujeres	3	3		1	3	2	3	3	2	2	3	2	27
	Niños													
Ascope	Varones	9	4	3	4	6	9	5	6	2	6	4	4	58
	Mujeres	6	4	4	6	7	3	6	5	3	4	3	3	112
	Niños													
	Varones													
	Mujeres													
	Niños													

BICENTENARIO PERÚ 2021 | EsSalud | SECRETARÍA GENERAL
Oficina de Servicios de la Información
Archivo Central

DIAGNOSTICO DE LAS CAUSAS DE DEFUNCION

(Se refiere sólo a la capital de la provincia).

o/oo Inf.	DIAGNOSTICO (Nomenclatura 1930)	o/oo Gen.—Inf.		Enero Gen.	Enero Inf.	Febr. Gen.	Febr. Inf.	Marzo Gen.	Marzo Inf.	Abril Gen.	Abril Inf.	Mayo Gen.	Mayo Inf.	Junio Gen.	Junio Inf.	Julio Gen.	Julio Inf.	Agos. Gen.	Agos. Inf.	Set. Gen.	Set. Inf.	Oct. Gen.	Oct. Inf.	Nov. Gen.	Nov. Inf.	Dic. Gen.	Dic. Inf.	Total Gen.	Total Inf.	
63'8	I) *Enfermedades infecciosas*			15	–	14	–	20	–	25	1	25	2	21	–	24	–	–	–	–	–	–	–	–	–	–	–	144	3	393'4
	Fiebre tifoidea y paratífica			1	–	1	–	2	–	2	–	1	–	2	–	2	–	–	–	–	–	–	–	–	–	–	–	11	–	
	Tifo exantemático																													
	Viruela																													
	Sarampión																													
	Coqueluche																													
	Difteria			–	–	–	–	–	–	–	–	–	–	1	–	1	–	–	–	–	–	–	–	–	–	–	–	2	–	
	Gripe			2	–	–	–	–	–	3	–	1	–	2	–	1	–	–	–	–	–	–	–	–	–	–	–	9	–	
	Disentería ameb.																													
	Peste	97'2		–	–	3	–	2	–	3	–	3	–	–	–	3	–	–	–	–	–	–	–	–	–	–	–	14	–	38'5
	Tuberculosis	569'4		9	–	6	–	12	–	14	–	16	–	12	–	13	–	–	–	–	–	–	–	–	–	–	–	82	–	224'
46'8	Paludismo	83'3	666'6	–	–	1	–	3	–	1	1	2	1	3	–	2	–	–	–	–	–	–	–	–	–	–	–	12	2	32'8
	Lúes			–	–	–	–	–	–	1	–	–	–	–	–	–	–	–	–	–	–	–	–	–	–	–	–	1	–	
	Otras			3	–	3	–	1	–	1	–	2	1	1	–	2	–	–	–	–	–	–	–	–	–	–	–	13	1	
	II) *Cáncer y otros tumores*			2	–	1	–	3	–	1	–	1	–	1	–	2	–	–	–	–	–	–	–	–	–	–	–	11	–	
	III) *Otras enfermedades generales*			–	–	–	–	–	–	–	–	–	–	1	–	–	–	–	–	–	–	–	–	–	–	–	–	1	–	
	IV) *Enfermedades de la sangre*			2	–	2	–	–	–	–	–	–	–	1	–	1	1	–	–	–	–	–	–	–	–	–	–	6	1	
	V) *Envenenamientos crónicos*			3	–	1	–	–	–	–	–	1	–	1	–	1	–	–	–	–	–	–	–	–	–	–	–	7	–	
63'8	VI) *Enfermedades del sistema nervioso*			3	–	–	–	2	1	2	–	3	–	5	–	4	2	–	–	–	–	–	–	–	–	–	–	19	3	51'9
	Meningitis simple			2	–	–	–	1	1	1	–	1	–	3	–	2	1	–	–	–	–	–	–	–	–	–	–	10	2	
	Otras			1	–	–	–	1	–	1	–	2	–	2	–	2	1	–	–	–	–	–	–	–	–	–	–	9	1	
	VII) *Enfermedades del aparato circulatorio*			3	–	4	–	1	–	2	–	2	–	2	–	–	–	–	–	–	–	–	–	–	–	–	–	14	–	38'3
140'7	VIII) *Enfermedades del aparato respiratorio*			6	1	5	–	5	2	4	–	7	1	2	1	2	2	–	–	–	–	–	–	–	–	–	–	31	7	85'5
	Bronquitis			1	–	–	–	–	–	1	–	1	1	–	–	2	2	–	–	–	–	–	–	–	–	–	–	5	3	
	Bronconeumonia y neumonia			5	1	5	–	4	2	3	–	6	–	2	1	–	–	–	–	–	–	–	–	–	–	–	–	25	4	
	Otras			–	–	–	–	1	–	–	–	–	–	–	–	–	–	–	–	–	–	–	–	–	–	–	–	1	–	
614'8	IX) *Enfermedades del aparato digestivo*			8	3	11	4	18	9	5	4	10	3	9	2	10	4	–	–	–	–	–	–	–	–	–	–	71	29	193'1
	Diarrea enteritis			5	3	8	4	15	9	5	4	9	3	8	2	9	4	–	–	–	–	–	–	–	–	–	–	59	29	
	Otras			3	–	3	–	3	–	–	–	1	–	1	–	1	–	–	–	–	–	–	–	–	–	–	–	12	–	
	X) *Enfermedades del aparato urogenital*			3	–	5	–	2	–	2	–	5	1	4	–	3	–	–	–	–	–	–	–	–	–	–	–	24	1	
	XI) *Estado puerperal*			2	–	1	–	–	–	1	–	1	–	1	–	–	–	–	–	–	–	–	–	–	–	–	–	6	–	16'3
	Complicaciones del embarazo																													
	Septicemia puerperal			2	–	1	–	–	–	–	–	1	–	1	–	–	–	–	–	–	–	–	–	–	–	–	–	5	–	
	Otras			–	–	–	–	–	–	1	–	–	–	–	–	–	–	–	–	–	–	–	–	–	–	–	–	1	–	
	XII) *Enfermedades de la piel*																													
	XIII) *Enfermedades del aparato locomotor*			–	–	1	–	–	–	–	–	–	–	1	–	–	–	–	–	–	–	–	–	–	–	–	–	2	–	
	XIV) *Vicios de conformación*																													
	XV) *Enfermedades de primera infancia*																													
	XVI) *Senilidad*			–	–	2	–	3	–	2	–	1	–	1	–	3	–	–	–	–	–	–	–	–	–	–	–	12	–	
	XVII) *Muertes violentas*			1	–	–	–	2	–	–	–	–	–	1	–	4	–	–	–	–	–	–	–	–	–	–	–	8	–	
	XVIII *Indeterminadas*			1	–	1	–	2	–	–	–	1	–	1	–	2	1	–	–	–	–	–	–	–	–	–	–	8	1	
48'8	Morti-Mortalidad			–	–	–	–	1	1	–	–	–	–	1	1	–	–	–	–	–	–	–	–	–	–	–	–	2	2	5'4

Total de defunciones..... 366 47

NOTA.—Las cifras situadas en el márgen derecho expresan el tanto por mil sobre el número total de defunciones (366), las situadas a la derecha de la nomenclatura de enfermedades indican el tanto por mil sobre el número total de defunciones causadas por enfermedades infecciosas (144). General e Infantil y las situadas a la izquierda indican el tanto por mil sobre el número total de defunciones infantiles (47).
En las casillas correspondientes a Mortalidad General deben anotarse el total de defunciones incluyendo las de niños de 0 a 1 año.
En las correspondientes a Mortalidad Infantil solo las defunciones de niños de 0 a 1 año.

BICENTENARIO PERÚ 2021 | EsSalud | SECRETARÍA GENERAL
Oficina de Servicios de la Información
Archivo Central

CAJA NACIONAL DE SEGURO SOCIAL

DEPARTAMENTO DE HIGIENE Y ASISTENCIA SOCIAL

ESTADISTICAS DEMOGRAFICAS

Año 1937 — Provincia de Trujillo — Capital Trujillo

DISTRITOS	POBLACION Ultimo Censo	FECHA	ACTUAL (Aproximada)	MATRIMONIOS (total Anual)	OBSERVACIONES
Trujillo					

NACIMIENTOS POR MESES Y SEXOS

DISTRITOS	SEXO	Enero	Febr.	Marzo	Abril	Mayo	Junio	Julio	Agosto	Set.	Oct.	Nov.	Dic.	Total
Trujillo	Masculino	55	52	58	80	63	61	62						431
	Femenino.	46	49	62	67	46	66	33						369
Salaverry	Masculino	9	7		7	9								32
	Femenino.	9	8		8	5								30
	Masculino													
	Femenino.													
	Masculino													
	Femenino.													

MORTALIDAD GENERAL (por sexos) E INFANTIL (de 0 a 1 añc)

Trujillo	Varones	25	27	30	19	28	29	29						187
	Mujeres	24	21	29	25	29	24	27						179
	Niños	4	4	13	5	7	4	10						47
Salaverry	Varones	4	2		4	4								14
	Mujeres	4	2		6	6								18
	Niños													
	Varones													
	Mujeres													
	Niños													
	Varones													
	Mujeres													
	Niños													

BICENTENARIO PERÚ 2021 | EsSalud | SECRETARÍA GENERAL Oficina de Servicios de la Información Archivo Central

ESTADISTICA HOSPITALARIA

HOSPITAL MIXTO DE BELEN — TRUJILLO — AÑO DE 1937

ENFERMOS ASISTIDOS E INGRESADOS EN LOS DIFERENTES SERVICIOS

SERVICIOS		Enero	Febr.	Marzo	Abril	Mayo	Junio	Julio	Agos.	Setbr.	Octb.	Nov.	Dic.	Totales
SECCION VARONES	Ing.	120	143	126	131	124	133	119	116	—	—	—	—	1012
TOTAL.....	Est.	2248	2154	2588	2838	2690	2628	2803	2782	—	—	—	—	20731
Servicios varones:														
Medicina	Asis.	55	67	79	71	82	72	70	56	—	—	—	—	552
Tuberculosis.....	Asis.	12	10	12	11	10	12	14	16	—	—	—	—	97
Infecto-Contagiosas.....	Asis.	21	12	21	26	29	28	20	26	—	—	—	—	183
Cirugía	Asis.	62	59	60	69	61	63	64	59	—	—	—	—	497
Militar	Asis.	18	16	15	14	16	10	14	13	—	—	—	—	116
Policía.....	Asis.	12	15	14	12	7	12	12	10	—	—	—	—	94
SECCION MUJERES	Ing.	125	99	157	125	138	128	114	112	—	—	—	—	998
TOTAL.....	Est.	2667	2308	2520	2575	2495	2659	2854	2565	—	—	—	—	20643
Servicio Mujeres:														
Medicina.....	Asis.	109	82	111	96	106	95	81	84	—	—	—	—	764
Tuberculosis	Asis.	10	9	14	18	15	11	11	11	—	—	—	—	99
Enfermedades venéreas.....	Asis.	–	–	–	5	–	–	6	2	—	—	—	—	13
Infecto-Contagiosas	Asis.	–	–	–	1	–	–	8	13	—	—	—	—	22
Maternidad	Asis.	68	63	81	98	70	82	71	73	—	—	—	—	606
Cirugía	Asis.	57	63	75	66	64	65	69	59	—	—	—	—	518
SECCION NIÑOS	Ing.	84	74	90	85	71	70	68	77	—	—	—	—	619
TOTAL.....	Est.	663	643	699	713	773	759	757	789	—	—	—	—	5796
Servicio Niños:														
Medicina	Asis.	109	96	112	112	98	94	91	98	—	—	—	—	810

NOTA—En las casillas destinadas a los servicios se indicarán los que hayan en el Hospital, por ejemplo: Medicina, Varones, Cirugía, Mujeres, Partos, etc.

BICENTENARIO PERÚ 2021 · EsSalud · SECRETARÍA GENERAL Oficina de Servicios de la Información Archivo Central

ESTADISTICA HOSPITALARIA

HOSPITAL DE BELEN (mixto) — TRUJILLO — 1937.

DIAGNOSTICO DE LOS ENFERMOS ATENDIDOS

DIAGNOSTICO (Nomenclatura 1930)	Enero V	Enero M	Febr. V	Febr. M	Marzo V	Marzo M	Abril V	Abril M	Mayo V	Mayo M	Junio V	Junio M	Julio V	Julio M	Agos. V	Agos. M	Set. V	Set. M	Octb. V	Octb. M	Nov. V	Nov. M	Dic. V	Dic. M	Total V	Total M
I.—*Enfermedades infecciosas*	38	32	50	29	48	49	45	49	51	44	52	40	38	42	44	45	–	–	–	–	–	–	–	–	366	330
Tifoidea paratífica	1	1	–	1	2	1	1	1	2	–	2	2	2	1	4	–	–	–	–	–	–	–	–	–	14	7
Sarampión	–	–	1	–	–	–	–	–	–	–	–	–	–	–	–	–	–	–	–	–	–	–	–	–	1	–
Peste	1	1	1	3	1	2	2	–	–	–	1	–	1	3	1	–	–	–	–	–	–	–	–	–	8	9
Gripe	7	7	6	2	5	3	8	6	10	2	4	5	3	–	2	10	–	–	–	–	–	–	–	–	45	35
Erisipela	–	–	–	–	–	–	–	1	2	1	–	–	–	–	–	–	–	–	–	–	–	–	–	–	2	2
Disentería	–	–	1	1	1	–	–	–	–	–	–	–	–	–	1	–	–	–	–	–	–	–	–	–	3	1
Tuberculosis	9	8	8	5	9	12	4	15	5	13	16	9	8	9	11	11	–	–	–	–	–	–	–	–	70	82
Paludismo	9	9	21	3	20	14	26	20	23	22	14	13	19	18	12	6	–	–	–	–	–	–	–	–	144	105
Sífilis	1	1	4	2	4	5	–	2	1	2	5	–	1	4	1	1	–	–	–	–	–	–	–	–	17	17
Gonococia	5	4	5	2	2	4	1	1	4	2	5	7	2	2	7	4	–	–	–	–	–	–	–	–	31	26
Otras	5	1	3	10	4	8	3	3	4	2	5	4	2	5	5	13	–	–	–	–	–	–	–	–	31	46
II.—*Cáncer – Tumores*	1	–	1	3	–	2	1	4	1	3	4	4	1	2	–	4	–	–	–	–	–	–	–	–	9	22
III.—*Enfermedades generales*	2	3	2	2	2	3	–	1	4	2	4	6	–	2	2	4	–	–	–	–	–	–	–	–	16	23
IV.—*Enf. de la sangre y órg. hematop.*	–	–	–	–	–	–	–	–	–	–	–	1	1	–	–	3	–	–	–	–	–	–	–	–	1	4
V.—*Intoxicaciones crónicas*	1	2	1	–	3	–	2	–	2	1	3	–	1	–	–	1	–	–	–	–	–	–	–	–	13	4
Alcoholismo	1	1	1	–	2	–	1	–	2	–	–	–	1	–	–	–	–	–	–	–	–	–	–	–	8	1
Otras	–	1	–	–	1	–	1	–	–	1	3	–	–	–	1	1	–	–	–	–	–	–	–	–	5	3
VI.—*Enfermedades del sistema nervioso*	4	12	4	7	8	10	8	6	4	8	2	8	9	3	4	7	–	–	–	–	–	–	–	–	43	61
VII.—*Enfermedades del aparato circulatorio*	7	–	5	1	2	8	6	1	10	4	6	–	3	3	6	3	–	–	–	–	–	–	–	–	45	20
VIII.—*Enfermedades del aparato respiratorio*	7	9	11	4	6	6	5	6	5	5	6	3	10	5	9	4	–	–	–	–	–	–	–	–	59	42
Bronquitis	4	1	7	1	1	–	3	–	4	–	5	–	4	–	4	3	–	–	–	–	–	–	–	–	32	5
Bronconeumonia	–	–	1	–	–	2	–	–	1	1	–	1	–	1	5	–	–	–	–	–	–	–	–	–	7	5
Neumonia	2	3	–	3	3	1	1	2	–	–	–	1	1	1	–	1	–	–	–	–	–	–	–	–	7	12
IX.—*Enfermedades del aparato digestivo*	15	17	16	9	18	22	16	9	19	14	17	13	19	11	17	6	–	–	–	–	–	–	–	–	137	101
Enfermedades del estómago	3	4	4	3	8	5	5	3	9	3	7	7	9	1	–	–	–	–	–	–	–	–	–	–	48	26
Enfermedades de los intestinos	7	1	5	2	4	8	6	1	8	7	1	1	2	8	8	4	–	–	–	–	–	–	–	–	41	32
Enfermedades del hígado	2	2	1	2	–	5	–	–	1	2	2	2	–	–	2	–	–	–	–	–	–	–	–	–	8	13
Otras	3	10	6	2	6	4	5	5	1	2	7	3	8	2	4	2	–	–	–	–	–	–	–	–	40	30
X.—*Enfermedades del aparato uro genital*	5	17	7	15	6	21	6	13	5	20	5	24	2	19	1	13	–	–	–	–	–	–	–	–	37	148
Aparato urinario	5	5	5	3	5	9	1	4	3	5	2	4	–	1	–	2	–	–	–	–	–	–	–	–	21	33
Aparato genital masculino	–	–	2	–	1	–	5	–	2	–	3	–	2	–	–	–	–	–	–	–	–	–	–	–	16	–
Aparato genital femenino	–	12	–	12	–	12	–	15	–	15	–	20	–	18	–	11	–	–	–	–	–	–	–	–	–	115
XI.—*Estado puerperal*	–	5	–	12	–	13	–	8	–	9	–	11	–	4	–	6	–	–	–	–	–	–	–	–	–	68
Complicaciones del embarazo	–	3	–	8	–	10	–	5	–	5	–	10	–	4	–	6	–	–	–	–	–	–	–	–	–	51
Parto normal	–	1	–	–	–	1	–	3	–	1	–	–	–	–	–	–	–	–	–	–	–	–	–	–	–	6
Partos distoc.	–	–	–	3	–	–	–	–	–	–	–	–	–	–	–	–	–	–	–	–	–	–	–	–	–	3
Infección puerperal	–	1	–	–	–	–	–	–	–	1	–	–	–	–	–	–	–	–	–	–	–	–	–	–	–	2
Otras	–	–	–	1	–	2	–	–	–	2	–	1	–	–	–	–	–	–	–	–	–	–	–	–	–	6
XII.—*Enf. piel y tejido celular*	18	17	20	8	14	11	20	8	10	20	15	12	19	11	18	7	–	–	–	–	–	–	–	–	134	94
XIII.—*Enf. huesos y órganos de la locomoción*	2	1	4	2	3	–	3	2	3	3	1	3	2	1	1	1	–	–	–	–	–	–	–	–	19	14
Osteomielitis	2	1	2	1	2	–	2	3	1	1	1	3	2	1	1	1	–	–	–	–	–	–	–	–	13	11
Otras	–	–	2	1	1	–	1	–	2	2	–	–	–	–	–	–	–	–	–	–	–	–	–	–	6	3
XIV.—*Vicios de conformación*	–	–	–	–	–	–	–	–	–	1	–	–	–	1	–	–	–	–	–	–	–	–	–	–	–	2
XV.—*Enf. propias de primera infancia*																										
XVI.—*Traumatismos diversos*	20	8	19	6	16	13	19	9	10	6	17	5	13	6	11	4	–	–	–	–	–	–	–	–	125	57
XVII.—*Enf. mal definidas o sin diagnóstico.*	1	4	–	1	–	1	–	2	–	–	1	1	1	3	3	1	–	–	–	–	–	–	–	–	6	13
Otras enf. del aparato respiratorio	1	5	3	–	2	3	1	4	–	4	1	1	5	3	–	–	–	–	–	–	–	–	–	–	13	20
	1	–	–	–	–	–	1	–	–	–	–	–	–	1	–	1	–	–	–	–	–	–	–	–	2	2
TOTAL	122	127	140	99	126	159	132	125	124	140	133	131	119	114	116	110	–	–	–	–	–	–	–	–	1012	1005

BICENTENARIO PERÚ 2021 | EsSalud | SECRETARÍA GENERAL Oficina de Servicios de la Información Archivo Central

ESTADISTICA HOSPITALARIA

HOSPITAL DE BELEN (mixto) — TRUJILLO.

DIAGNOSTICO DE LOS ENFERMOS ATENDIDOS (NIÑOS)

DIAGNOSTICOS (Nomenclatura 1930)	Enero	Febr.	Marzo	Abril	Mayo	Junio	Julio	Agos.	Set.	Octb.	Nov.	Dic.	Total
I.—*Enfermedades infecciosas*	34	23	32	37	31	23	23	28	–	–	–	–	231
Tifoidea paratífica	–	–	–	2	–	2	3	–	–	–	–	–	7
Sarampión													
Peste													
Gripe	23	9	4	8	7	1	7	16	–	–	–	–	75
Erisipela													
Disentería													
Tuberculosis	1	2	1	1	3	–	–	–	–	–	–	–	8
Paludismo	8	10	22	23	12	15	10	9	–	–	–	–	109
Sífilis	–	–	–	–	4	3	–	–	–	–	–	–	7
Gonococia													
Otras	2	2	5	3	5	2	3	3	–	–	–	–	25
II.—*Cáncer – Tumores*													
III.—*Enfermedades generales*	1	–	–	2	–	–	2	–	–	–	–	–	5
IV.—*Enf. de la sangre y órg. hematop.*	–	–	2	–	1	–	–	–	–	–	–	–	3
V.—*Intoxicaciones crónicas*	–	2	1	–	–	–	2	–	–	–	–	–	5
Alcoholismo													
Otras	–	2	1	–	–	–	2	–	–	–	–	–	5
VI.—*Enfermedades del sistema nervioso*	2	3	1	1	2	2	–	4	–	–	–	–	15
VII.—*Enfermedades del aparato circulatorio*	–	–	–	–	1	–	–	–	–	–	–	–	1
VIII.—*Enfermedades del aparato respiratorio*	15	6	8	5	5	3	3	7	–	–	–	–	52
Bronquitis	9	3	1	2	2	–	–	–	–	–	–	–	17
Bronconeumonia	6	3	5	1	2	1	2	4	–	–	–	–	24
Neumonia	–	–	–	–	–	–	–	1	–	–	–	–	1
IX.—*Enfermedades del aparato digestivo*	29	31	42	21	20	29	33	35	–	–	–	–	240
Enfermedades del estómago	15	16	15	3	3	6	6	3	–	–	–	–	67
Enfermedades de los intestinos	14	13	22	–	17 –	13 –	17 –	22 –	20	–	–	–	138
Enfermedades del hígado	–	1	–	–	–	1	–	1	–	–	–	–	3
Otras	–	1	5	1	4	5	5	11	–	–	–	–	32
X.—*Enfermedades del aparato uro genital*	–	1	–	4	4	7	2	3	–	–	–	–	21
Aparato urinario	–	1	–	4	4	6	2	2	–	–	–	–	19
Aparato genital masculino	–	–	–	–	–	1	–	1	–	–	–	–	2
Aparato genital femenino													
XI.—*Estado puerperal*													
Complicaciones del embarazo													
Parto normal													
Partos distoc.													
Infección puerperal													
Otras													
XII.—*Enf. piel y tejido celular*	2	3	4	3	1	2	2	–	–	–	–	–	17
XIII.—*Enf. huesos y órganos de la locomoción*													
Osteomielitis													
Otras													
XIV.—*Vicios de conformación*	–	–	–	–	–	1	–	–	–	–	–	–	1
XV.—*Enf. propias de primera infancia*	–	4	2	6	6	2	–	–	–	–	–	–	20
XVI.—*Traumatismos diversos*	1	1	–	1	–	1	–	–	–	–	–	–	4
XVII.—*Enf. mal definidas o sin diagnóstico.*	–	–	–	5	–	–	1	–	–	–	–	–	6
Otras enf. del aparato respiratorio	–	–	2	2	1	2	1	2	–	–	–	–	10
TOTAL.....	84	74	92	85	71	70	68	77	–	–	–	–	621

BICENTENARIO PERÚ 2021 · EsSalud · SECRETARÍA GENERAL · Oficina de Servicios de la Información · Archivo Central

ESTADISTICA HOSPITALARIA

HOSPITAL DE "LAREDO" — 1936.

DIAGNOSTICO DE LOS ENFERMOS ATENDIDOS

DIAGNOSTICO (Nomenclatura 1930)	Enero		Febr.		Marzo		Abril		Mayo		Junio		Julio		Agos.		Set.		Octb.		Nov.		Dic.		Total	
	V	M	V	M	V	M	V	M	V	M	V	M	V	M	V	M	V	M	V	M	V	M	V	M	V	M
I.—*Enfermedades infecciosas*	13	8	30	12	59	29	53	34	27	8	33	17	29	8	20	5	15	2	22	7	16	1	13	6	330	137
Tifoidea paratífica	–	–	–	–	–	–	–	–	–	–	–	–	–	–	–	–	–	–	–	1	–	–	–	–	–	1
Sarampión																										
Peste																										
Gripe	4	1	2	1	4	1	–	1	–	–	5	1	6	1	3	–	4	2	10	2	7	1	8	2	53	13
Erisipela																										
Disentería																										
Tuberculosis	–	–	2	–	1	–	2	–	–	–	1	–	3	–	1	–	1	–	2	2	–	–	–	–	13	2
Paludismo	6	6	25	11	54	27	50	33	21	7	27	16	20	7	14	4	10	–	8	2	6	–	5	4	246	117
Sífilis	1	–	–	–	–	–	–	–	–	–	–	–	–	–	–	–	–	–	–	–	–	–	–	–	1	–
Gonococia																										
Otras	2	1	1	–	–	1	1	–	6	1	–	–	–	–	2	1	–	–	2	–	3	–	–	–	17	4
II.—*Cáncer – Tumores*																										
III.—*Enfermedades generales*	1	–	1	–	1	–	–	–	–	1	2	–	2	–	–	1	1	1	–	–	1	–	–	–	9	3
IV.—*Enf. de la sangre y órg. hematop.*	–	–	–	–	–	–	–	–	–	–	–	–	–	–	–	–	–	1	–	–	–	–	–	–	–	1
V.—*Intoxicaciones crónicas*																										
Alcoholismo																										
Otras																										
VI.—*Enfermedades del sistema nervioso*	–	–	–	1	–	–	1	–	–	–	–	–	–	1	–	1	1	–	–	1	1	–	1	–	4	4
VII.—*Enfermedades del aparato circulatorio*	4	–	1	–	1	–	2	–	1	–	2	–	–	–	2	–	1	–	1	–	3	–	–	–	18	–
VIII.—*Enfermedades del aparato respiratorio*	4	5	3	–	3	2	2	–	2	–	1	2	2	1	6	1	6	–	1	–	3	–	–	–	33	11
Bronquitis	1	–	–	–	3	–	–	–	2	–	–	–	–	1	–	–	1	–	–	–	–	–	–	–	7	1
Bronconeumonia	1	–	–	–	–	–	–	–	–	–	–	–	–	–	5	1	–	–	–	–	–	–	–	–	6	1
Neumonia	1	4	2	–	–	2	–	–	–	–	1	2	1	–	–	–	4	–	1	–	3	–	–	–	13	8
IX.—*Enfermedades del aparato digestivo*	4	6	5	1	2	1	5	1	5	2	7	–	5	–	9	1	4	–	3	2	3	1	–	–	52	15
Enfermedades del estómago	–	–	1	–	–	–	–	–	2	1	–	–	1	–	–	–	–	–	–	–	–	–	–	–	4	1
Enfermedades de los intestinos	–	1	–	–	1	–	–	–	1	1	–	–	1	–	1	1	2	–	–	–	–	–	–	–	6	3
Enfermedades del hígado	1	1	–	–	–	–	–	1	–	–	–	–	–	–	2	–	–	–	–	1	1	–	–	–	4	3
Otras	3	4	4	1	1	1	5	–	2	–	7	–	3	–	6	–	2	–	3	1	2	1	–	–	38	8
X.—*Enfermedades del aparato uro genital*	2	–	–	–	–	–	–	–	3	1	–	–	–	–	1	1	2	1	–	1	–	2	–	–	8	6
Aparato urinario	2	–	–	–	–	–	–	–	3	–	–	–	–	–	1	1	2	–	–	1	–	–	–	–	8	2
Aparato genital masculino																										
Aparato genital femenino	–	–	–	–	–	–	–	–	–	1	–	–	–	–	–	–	–	1	–	–	–	2	–	–	–	4
XI.—*Estado puerperal*	–	2	–	1	–	2	–	1	–	3	–	–	–	2	–	3	–	1	–	2	–	–	–	–	–	17
Complicaciones del embarazo	–	–	–	–	–	1	–	–	–	3	–	–	–	2	–	2	–	1	–	–	–	–	–	–	–	9
Parto normal	–	–	–	–	–	1	–	–	–	–	–	–	–	–	–	–	–	–	–	1	–	–	–	–	–	2
Partos distoc.	–	–	–	–	–	–	–	–	–	–	–	–	–	–	–	–	–	–	–	1	–	–	–	–	–	1
Infección puerperal	–	1	–	–	–	–	–	1	–	–	–	–	–	–	–	1	–	–	–	–	–	–	–	–	–	3
Otras	–	1	–	1	–	–	–	–	–	–	–	–	–	–	–	–	–	–	–	–	–	–	–	–	–	2
XII.—*Enf. piel y tejido celular*	8	1	3	–	9	–	11	3	4	–	7	–	8	1	9	–	6	1	4	1	6	–	6	–	81	7
XIII.—*Enf. huesos y órganos de la locomoción*	1	–	–	–	–	–	–	–	1	–	2	–	1	–	1	–	–	–	–	–	2	–	–	–	8	–
Osteomielitis																										
Otras	1	–	–	–	–	–	–	–	1	–	2	–	1	–	1	–	–	–	–	–	2	–	–	–	8	–
XIV.—*Vicios de conformación*																										
XV.—*Enf. propias de primera infancia*																										
XVI.—*Traumatismos diversos*	9	–	5	1	4	–	–	–	–	–	–	–	–	–	–	–	1	–	–	–	–	–	–	–	19	1
XVII.—*Enf. mal definidas o sin diagnóstico.*	–	–	–	–	1	–	5	–	5	–	7	–	5	–	6	–	6	1	7	–	10	–	9	1	61	2
Otras enf. del aparato respiratorio	1	1	1	–	–	–	2	–	–	–	–	–	1	–	1	–	1	–	–	–	–	–	–	–	7	1
TOTAL.....	46	22	48	16	80	34	79	39	48	15	61	19	52	13	54	13	43	8	38	14	45	4	29	7	623	204

BICENTENARIO PERÚ 2021 | EsSalud | SECRETARÍA GENERAL Oficina de Servicios de la Información Archivo Central

ESTADISTICA HOSPITALARIA

HOSPITAL DE "CARTAVIO" — 1936.

DIAGNOSTICO DE LOS ENFERMOS ATENDIDOS

DIAGNOSTICO (Nomenclatura 1930)	Enero		Febr.		Marzo		Abril		Mayo		Junio		Julio		Agos.		Set.		Octb.		Nov.		Dic.		Total	
	V	M	V	M	V	M	V	M	V	M	V	M	V	M	V	M	V	M	V	M	V	M	V	M	V	M
I.—*Enfermedades infecciosas*	12	7	6	–	3	1	6	8	13	11	20	10	3	3	7	3	10	2	4	1	4	2	15	7	103	53
Tifoidea paratífica	1	2	–	–	–	–	–	1	1	–	–	–	–	–	–	1	1	1	–	–	–	–	–	–	3	5
Sarampión																										
Peste																										
Gripe	1	1	3	–	1	–	1	2	3	–	15	4	1	3	4	1	5	1	2	1	3	–	6	3	45	15
Erisipela	–	–	1	–	–	–	–	–	–	–	–	–	–	–	–	–	–	–	–	–	–	–	–	1	1	1
Disentería	–	–	–	–	–	–	–	–	–	–	–	–	–	–	–	–	1	–	–	–	–	–	–	1	1	1
Tuberculosis	3	–	–	–	1	1	2	1	4	–	2	1	–	–	3	–	1	–	1	–	1	1	–	–	18	4
Paludismo	–	–	–	–	1	–	3	2	5	11	3	5	2	–	–	1	1	–	1	–	–	–	3	1	19	20
Sífilis	–	–	–	–	–	–	–	–	–	–	–	–	–	–	–	–	1	–	–	–	–	–	–	–	1	–
Gonococia	1	–	–	–	–	–	–	–	–	–	–	–	–	–	–	–	–	–	–	–	–	–	–	–	1	–
Otras	6	4	2	–	–	–	–	–	–	–	–	–	–	–	–	–	–	–	–	–	–	–	6	2	14	6
II.—*Cáncer – Tumores*	1	1	–	–	–	1	–	–	–	–	1	–	1	–	–	–	–	–	–	–	–	–	1	–	4	2
III.—*Enfermedades generales*	–	1	3	–	–	–	1	–	–	–	3	–	–	–	1	–	1	–	–	–	–	–	1	–	10	1
IV.—*Enf. de la sangre y órg. hematop.*																										
V.—*Intoxicaciones crónicas*	–	–	–	–	1	–	1	1	3	1	1	–	–	–	1	–	1	–	–	–	–	–	–	1	1	–
Alcoholismo	–	–	–	–	1	–	–	–	–	–	–	–	–	–	1	–	–	–	–	–	–	–	–	1	2	1
Otras	–	–	–	–	–	–	1	1	3	1	1	–	–	–	–	–	1	–	1	–	–	–	–	–	6	3
VI.—*Enfermedades del sistema nervioso*	–	–	–	–	1	–	1	–	–	1	–	–	1	–	–	–	–	–	–	–	1	–	1	–	5	1
VII.—*Enfermedades del aparato circulatorio*	5	2	–	1	–	–	1	–	1	–	2	–	3	1	–	–	2	–	1	–	1	1	–	1	16	6
VIII.—*Enfermedades del aparato respiratorio*	3	2	–	–	1	2	3	3	3	7	2	1	4	2	7	–	3	1	1	2	1	1	–	–	28	20
Bronquitis	–	1	–	–	–	1	–	–	–	–	–	–	1	–	1	–	–	–	–	1	–	–	–	–	2	3
Bronconeumonia	1	–	–	–	–	–	–	–	2	2	–	–	–	–	2	–	–	–	–	–	–	–	–	–	5	2
Neumonia	1	–	–	–	1	–	2	1	–	2	–	–	3	1	3	–	1	1	–	–	–	–	–	–	11	5
IX.—*Enfermedades del aparato digestivo*	1	1	2	1	5	1	6	2	1	3	4	–	3	–	1	–	3	–	1	–	3	1	3	1	33	10
Enfermedades del estómago	–	–	–	–	–	–	–	1	–	–	–	–	–	–	–	–	1	–	1	–	1	–	–	–	3	1
Enfermedades de los intestinos	–	1	2	1	3	1	2	–	–	1	2	–	3	–	–	–	1	–	–	–	–	1	3	–	16	6
Enfermedades del hígado																										
Otras	1	–	–	–	2	–	4	1	1	2	2	–	–	–	1	–	1	–	–	–	2	–	–	1	14	4
X.—*Enfermedades del aparato uro genital*	–	–	1	–	–	1	4	–	3	–	–	–	–	–	2	–	1	2	–	–	–	1	–	–	11	4
Aparato urinario	–	–	1	–	–	1	1	–	1	–	–	–	–	–	1	–	–	–	–	–	–	–	–	–	4	1
Aparato genital masculino	–	–	–	–	–	–	2	–	2	–	–	–	–	–	1	–	1	1	–	–	–	–	–	–	6	1
Aparato genital femenino	–	–	–	–	–	–	1	–	–	–	–	–	–	–	–	–	–	1	–	–	–	1	–	–	1	2
XI.—*Estado puerperal*	–	6	–	11	–	2	–	9	–	15	–	16	–	4	–	14	–	12	–	7	–	16	–	5	–	108
Complicaciones del embarazo	–	1	–	–	–	2	–	3	–	–	–	3	–	1	–	2	–	–	–	2	–	8	–	–	–	22
Parto normal	–	5	–	10	–	–	–	6	–	15	–	13	–	3	–	12	–	12	–	5	–	8	–	5	–	94
Partos distoc.	–	–	–	1	–	–	–	–	–	–	–	–	–	–	–	–	–	–	–	–	–	–	–	–	–	1
Infección puerperal																										
Otras																										
XII.—*Enf. piel y tejido celular*	5	–	1	2	6	2	4	–	4	1	2	1	1	–	1	–	5	–	2	–	2	1	6	–	39	7
XIII.—*Enf. huesos y órganos de la locomoción*	–	–	–	1	–	–	–	–	–	–	–	–	–	–	–	–	–	–	–	–	–	–	–	–	–	1
Osteomielitis																										
Otras	–	–	–	1	–	–	–	–	–	–	–	–	–	–	–	–	–	–	–	–	–	–	–	–	–	1
XIV.—*Vicios de conformación*	1	–	–	–	–	–	–	–	1	–	–	–	–	–	–	–	–	–	–	–	–	–	–	–	2	–
XV.—*Enf. propias de primera infancia*																										
XVI.—*Traumatismos diversos*	10	1	6	–	4	–	2	1	2	–	12	–	3	–	7	–	10	–	7	–	7	1	7	–	77	3
XVII.—*Enf. mal definidas o sin diagnóstico.*	–	–	–	–	–	–	1	–	–	–	–	–	–	–	1	–	–	–	–	–	–	–	1	–	3	–
Otras enf. del aparato respiratorio	1	1	–	–	–	1	1	2	1	3	2	1	–	1	1	–	2	–	1	1	1	–	–	–	10	10
TOTAL.....	38	21	19	16	21	10	30	22	30	39	46	28	19	10	28	17	36	17	8	10	19	24	35	15	330	215

BICENTENARIO PERÚ 2021
EsSalud
SECRETARÍA GENERAL
Oficina de Servicios de la Información
Archivo Central

L A R E D O 1 9 3 5

	Enero	Feb.	Marzo	Abril	Mayo	Junio	Julio	Agosto	Stbre.	Otbre.	Nov.	Dic.	Totales
Paludismo	1212	1024	943	1200	1354	1554	1527	1142	703	770	886	788	13.103
Afecciones del Aparato Respiratorio (inc. Gripe)	801	755	910	1402	1087	854	840	808	501	630	573	628	9.789
Afecciones de la infancia.	716	664	715	619	540	776	764	736	836	1130	1391	942	9.829
Tuberculosis	72	61	68	84	61	77	84	54	76	70	62	46	815
Venéreas	36	31	32	42	23	76	16	20	10	35	16	28	365
Varias	800	536	771	664	739	546	587	840	1557	877	771	709	9.397

L A R E D O 1 9 3 6

Paludismo	901	1998	4079	4098	4043	2275	1795	1089	1052	1100	1035		23465
Afecciones del aparato respiratorio (inc. Gripe)	451	325	155	295	455	491	423	749	921	732	829		5926
Afecciones de la infancia	752	854	532	735	482	764	397	455	420	586	691		6668
Tuberculosis	42	48	62	57	54	69	34	60	65	60	58		609
Venéreas	29	35	30	52	48	52	17	49	38	29	31		410
Varias	784	304	241	226	170	308	720	977	980	422	207		5339

L A R E D O 1 9 3 7

Paludismo	1139	758	1020	516	595	512	530	559	518				6.147
Afecciones del aparato respiratorio (inc. Gripe)	651	485	637	489	585	461	384	491	467				4.650
Afecciones de la Infancia.	814	606	797	849	788	845	750	827	778				7.054
Tuberculosis	65	49	64	82	70	77	67	68	64				606
Venéreas	32	25	32	—	—	—	—	—	—				89
Generales	554	502	636	780	689	666	770	815	765				6.177

NOTA.—Afecciones comunes del aparato respiratorio, incluído en Tuberculosis.

BICENTENARIO PERÚ 2021 | EsSalud | SECRETARÍA GENERAL
Oficina de Servicios de la Información
Archivo Central

ESTADISTICA HOSPITALARIA

HOSPITAL DE "LAREDO" AÑOS 1935 /7

ENFERMOS INGRESADOS Y ESTANCIAS CAUSADAS EN LOS DIFERENTES SERVICIOS

Servicios		Ene.	Febr.	Marzo	Abril	Mayo	Junio	Julio	Agost.	Setbr.	Octb.	Nov.	Dic.	Totales
1935	Ing.	48	46	43	67	42	45	51	49	55	43	64	70	623
	Est.	1201	1043	1297	1017	717	782	843	789	953	814	759	772	10.987
1936	Ing.	69	64	119	116	64	81	67	67	48	51	49	35	830
	Est.	906	761	1107	1098	836	1128	1284	917	959	964	855	528	11.343
1937	Ing.	62	51	59	55	50	49	57	64	41				488
	Est.	927	729	700	785	838	602	499	559	128				5867

NOTA.—En las casillas destinadas a los servicios se indicarán los que hayan en el Hospital, por ejemplo: Medicina, Varones, Cirugía, Mujeres, Partos, Etc.

BICENTENARIO PERÚ 2021 | EsSalud | SECRETARÍA GENERAL
Oficina de Servicios de la Información
Archivo Central

ESTADISTICIA HOSPITALARIA

HACIENDA DE «CARTAVIO» AÑOS 1934 /6

ENFERMOS INGRESADOS Y ESTANCIAS CAUSADAS EN LOS DIFERENTES SERVICIOS

Servicios		Enero	Febr.	Mar.	Abril	Mayo	Junio	Julio	Agos.	Setb.	Octb.	Nov.	Dic.	Totales
1934	Ing.	42	31	78	63	54	62	60	46	65	58	46	52	657
	Est.	205	146	361	395	298	412	520	373	415	619	514	431	4.689
1935	Ing.	37	29	41	68	67	58	44	54	64	88	80	69	699
	Ing.	156	187	368	487	392	412	360	346	486	1386	645	612	5.837
1936	Est.	60	44	49	75	78	83	49	56	43	50	60	76	723
	Est.	712	347	347	476	895	841	565	512	355	339	399	442	6.230

NOTA.—En las casillas destinadas a los servicios se indicarán los que hayan en el Hospital, por ejemplo: Medicina Varones, Cirugía, Mujeres, Partos, etc.

BICENTENARIO PERÚ 2021 | EsSalud | SECRETARÍA GENERAL Oficina de Servicios de la Información Archivo Central

Investigación sobre las condiciones de vida en los Valles de la Provincia de Trujillo

Al lado de las investigaciones de carácter médico practicadas por los profesionales al servicio de la Caja, que han recorrido las provincias comprendidas en el Seguro Social, se han realizado también investigaciones sobre las condiciones de vida en las regiones visitadas.

Sobre los valles de la provincia de Trujillo, el ingeniero señor Alejandro Herrera Rivera ha presentado un extenso y minucioso informe (en el que estudia cada uno de los distritos, caseríos y haciendas) del cual publicamos un breve resumen, porque la publicación del informe íntegro ocuparía muchas páginas de "Informaciones Sociales".

La publicación del resumen tiene por objeto hacer conocer a nuestros lectores que la Caja se ha preocupado de estudiar en cada región todos los aspectos de la realidad social del país, antes de realizar su plan de construcción e instalación de establecimientos para la atención del Seguro de Enfermedad.

SERVICIO DE AGUA POTABLE

El servicio de agua potable en los valles de la provincia de Trujillo puede clasificarse en los siguientes grupos:

a)—Distritos, caseríos y haciendas que carecen de servicios de agua potable en condiciones apropiadas. El agua se toma de canales o acequias de regadío, o del río trasportada por aguadores que la venden a la población.

Tal situación existe en el distrito de Simbal; haciendas: Pedregal, Menchuco y Quirihuac; caserío de Quirihuac; hacienda Bambas; caserío y hacienda

BICENTENARIO PERÚ 2021 | EsSalud | SECRETARÍA GENERAL Oficina de Servicios de la Información Archivo Central

Laredo; haciendas Santo Domingo y La Merced; caserío de Huamán; haciendas el Cortijo, Moncada, Sinturco, Calunga, San Ildefonso, Tomaval y Guadalupito; Salinas de Guadalupito; capital del distrito de Ascope.

b)—Servicio de agua potable proveniente de pozos cerrados o abiertos, cuya extracción se realiza por bombas movidas a electricidad o mariposa de viento; distribución del agua por medio de grifos; algunos servicios con tanques de almacenamiento.

Servicio de esta clase se encuentra en las haciendas Galindo, Barraza, Encalada y Recreo; capitales de los distritos de Moche y Huanchaco; haciendas Chiquitoy y Cartavio (con aparato para purificación en los tanques); capital de los distritos de Magdalena de Cao, Santiago de Cao, Rázuri, Paiján y Chocope; haciendas Chiclín (con aparatos para purificación), Casa Grande, Roma y Sausal; capital de los distritos de Chicama y Virú; haciendas Santa Elena y El Carmelo (en ambas la extracción del agua es con baldes); hacienda Nazareno; hacienda Buenavista (agua de puquio conducida por tubería cerrada).

SERVICIO DE DESAGUE

En dos formas se realiza este servicio en los valles de la provincia de Trujillo:

a)—Arrojando las aguas excluídas a canales abiertos, como en las haciendas Chiquitoy, Cartavio (en parte canalizado), Casa Grande (con instalaciones de agua y desagüe en las casas de los empleados), y Roma (revestido de concreto).

b)—Arrojando las aguas excluídas al campo o a las acequias, como en la capital de los distritos de Simbal, Moche, Huanchaco, Magdalena de Cao, Santiago de Cao, Rázuri (una Sección del puerto tiene desagüe), Paiján, Chocope, Chicama, Ascope, Virú; y en las haciendas Pedregal, Buenavista, Salineras de Guadalupito y las demás haciendas no enumeradas en el párrafo a).

En la hacienda Chiclín el servicio de desagüe es canalizado, de concreto armado, con botador al campo, servicios higiénicos en todas las casas de empleados y servicios higiénicos públicos cada 50 metros para el uso de las rancherías.

SERVICIO DE BAJA POLICIA

Generalmente el servicio de baja policía se realiza por medio de carretas, haladas por acémilas, que recogen la basura periódicamente para arrojarla en las afueras de las poblaciones o en los cerros vecinos, como ocurre en la capital de los distritos de Simbal, Moche, Rázuri (Puerto Chicama), Paiján, Chocope, Chicama y Virú, y en las haciendas Chiquitoy, Chiclín, Casa Grande, Roma, Laredo y Cartavio.

En el distrito de Paiján y en las haciendas Cartavio y Laredo las basuras son incineradas periódicamente.

En otros lugares el servicio es deficiente; lo hacen generalmente los mismos pobladores, o individuos en acémilas o carretillas, como en la capital de los distritos de Huanchaco, Magdalena de Cao, Santiago de Cao, Ascope y Virú.

BICENTENARIO PERÚ 2021 | EsSalud | SECRETARIA GENERAL Oficina de Servicios de la Información Archivo Central

CAMALES

Podemos considerar tres tipos de camales o mataderos:

a)—Locales cerrados, con paredes y techos, como los que existen en la capital del distrito de Paiján y en las haciendas Cartavio y Casa Grande.

b)—Camales abiertos, pero con techo. Sólo hay en la capital del distrito de Simbal.

c)—Camales sin techo, con pisos de cemento. Existen en las capitales de los distritos de Moche, Ascope y Chocope; y en las haciendas Sausal, Chiclín (en esta hacienda el camal tiene paredes) y Chiquitoy.

En las demás haciendas, caseríos y distritos no hay camales públicos y la matanza se hace en ramadas o a la intemperie, sin restricciones ni precauciones higiénicas.

MERCADOS

Los mercados que existen en los valles de la provincia de Trujillo son los siguientes:

Capital de Simbal.

Tiene un pequeño mercado de cimientos de concreto, paredes de adobe y techos de tijerales de madera y caña con torta de barro a 4.50 m. de altura; con iluminación y ventilación conveniente por farola central corrida; piso de cemento. Como carece de agua y desague, no reune las condiciones higiénicas necesarias.

Capital del Distrito de Moche.

Es a cobertizo abierto, de piso de cemento, cimientos de concreto; pero por carecer de agua y servicios higiénicos no reune las condiciones necesarias.

Capital del Distrito de Huanchaco.

Existe uno pequeño, a cobertizo abierto, piso de cemento, techo de viguería de madera y caña a 4.50 m. de altura, sin agua ni servicios higiénicos.

Hacienda Chiquitoy.

Funciona en un local cerrado, de piso de tierra, paredes de adobe, techo de viguería de madera y caña a 4.50 m. de altura; iluminación y ventilación por farola central de 4 x 2. No tiene agua, ni servicios higiénicos. Aparte está el lugar de distribución de raciones, local cerrado, de condiciones iguales al anterior, piso de ladrillos.

Este local deja mucho que desear en cuanto a aseo y limpieza.

Hacienda Cartavio.

Es a cobertizo abierto, piso de cemento, techos de viguería de madera y madera machimbrada con sus apoyos de madera; servicios higiénicos y agua.

Este mercado se encuentra en buenas condiciones higiénicas.

BICENTENARIO PERÚ 2021 | EsSalud | SECRETARÍA GENERAL Oficina de Servicios de la Información Archivo Central

Capital del Distrito de Santiago de Cao.

Cuenta con un local pequeño a cobertizo abierto, piso de tierra, que carece de toda clase de servicios.

Capital del Distrito de Rázuri (Puerto Chicama).

Es a cobertizo abierto, piso de tierra, sin servicios higiénicos ni agua. Este mercado se encuentra en deficiente estado, tanto constructivo como higiénico.

Capital del Distrito de Paiján.

Es a cobertizo abierto, piso de cemento, techos de viguería de madera y caña a 4.50. No tiene agua, ni servicios higiénicos.

Capital del Distrito de Chocope.

Funciona en un local cerrado; de cimientos de concreto; piso de locetas; paredes de adobe, con zócalo de cemento de 1.00 m. de altura; techo de viguería de madera y caña a 4.50 m. de altura; iluminación y ventilación por ventanas altas corridas a todo el rededor; no tiene agua, ni servicios higiénicos.

Hacienda Chiclín.

Funciona en un local de cimientos de concreto, piso de locetas, paredes de adobe, techos a 5.00 m. de viguería de madera y caña; iluminación y ventilación por ventanas altas corridas; con servicios higiénicos y agua.

Hacienda Casa Grande.

Funciona en local cerrado; de cimientos de concreto, pisos idem., paredes de adobe, techos de viguería de madera y calamina a 5 m. de altura; iluminación y ventilación adecuada por farola central corrida; no tiene ni servicios higiénicos ni agua. Este inconveniente dificulta su aseo y limpieza.

Hacienda Roma.

Es a cobertizo abierto; piso de locetas, cimientos de concreto, paredes de adobe; techos de viguería de madera y caña a 5 m. de altura,. con servicio de agua y servicios higiénicos.

Hacienda Sausal.

Es del tipo de ranchería abierta, de piso de tierra; sin servicios de agua ni higiénicos.

Las condiciones tanto constructivas como higiénicas de este local, no son satisfactorias.

Capital del Distrito de Chicama.

Es a cobertizo abierto, de piso de cemento.

Actualmente está abandonado porque la población hace sus compras en el de Chiclín.

BICENTENARIO PERÚ 2021 | EsSalud | SECRETARÍA GENERAL Oficina de Servicios de la Información Archivo Central

Capital del Distrito de Ascope.

Funciona en un local a cobertizo abierto, piso de cemento, pero que no reune las condiciones necesarias de higiene por la falta de agua.

Capital del Distrito de Virú.

Funciona en un local cerrado, de piso de locetas, paredes de adobe, techos de viguería de madera y caña 4.50 m. de altura; iluminación y ventilación por farola central corrida; no tiene agua, ni servicios higiénicos.

CEMENTERIOS

Los cementerios que hay en los valles de Trujillo los podemos clasificar en dos tipos:

a).—Abiertos, situados en las afueras de la población, con capacidad suficiente y escaso control.

b).—Cerrados, situados en las afueras de la población, con capacidad suficiente y bien controlados.

Los primeros corresponden a: Huanchaco y Virú y los segundos a Moche, Magdalena de Cao, Santiago de Cao, Puerto Chicama, Paiján, Chocope, Hacienda Chiclín, Hacienda Casa Grande, Chicama y Ascope.

CUARTELES DE POLICIA.

Existen Puestos de la Guardia Civil, que a veces hacen las veces de cárcel, dotados del personal necesario en los siguientes lugares: Simbal, Santiago de Cao, Puerto Chicama, Paiján, Chocope, Hacienda Chiclín, Hacienda Casa Grande (remunerado por la hacienda), Hacienda Cartavio, Moche, Salaverry y Virú.

HOSPITALES

En los valles de la provincia de Trujillo existen los siguientes servicios hospitalarios:

Hacienda Laredo.

Cuenta con el Hospital Chopitea, cuyos materiales de construcción son: cimientos de concreto, paredes de adobes, pisos de cemento, zócalos de cemento de 1m. de altura y techos de viguería de madera y madera machihembrada a 5.00 m. de altura. Consta de administración, consultorio, botica y depósito. Sección hombres: sala de 26 camas; otra de 4 camas con su servicio higiénico. Sección mujeres: salas de 17 camas con su servicio higiénico; dos salas para tuberculosos de 6 camas cada una (una para varones y otra para mujeres). Sección operaciones: compuesta de esterilización, tópico y operaciones; cocina.

Además tiene en los altos un consultorio dental. La iluminación y ventilación es adecuada en todas las salas y se verifica por ventanas altas y farolas. Tiene abundante agua y desagüe.

BICENTENARIO PERÚ 2021 | EsSalud | SECRETARÍA GENERAL Oficina de Servicios de la Información Archivo Central

Este hospital en cuanto a higiene y construcción no deja nada que desear no así en cuanto a distribución.

Hacienda Cartavio.

Los materiales de construcción de este hospital son: cimientos de concreto, pisos de cemento, paredes de adobes, con zócalo de cemento de 1 m. de altura; techos de viguería de madera y madera machihembrada a 4.50; área de salas en promedio 7 x 15; iluminación y ventilación por farolas de 2 x 1.

Consta de lo siguiente: gran patio; sección hombres; sala de operaciones; tópico, sala de cirugía; sala de medicina; sala especial; servicios higiénicos; comedor de convalecientes; consultorio dental; sala de niños.

Sección mujeres: consta de maternidad (8 camas) con su servicio higiénico; sala de medicina; sala de cirugía.

Además cuenta con un departamento de enfermeros; botiquín; despacho de recetas; traumatología; consultorio médico.

El local de este hospital se encuentra en buenas condiciones; en lo único que deja algo que desear es en lo que se refiere a la distribución de las salas.

Hacienda Chiclín.

Esta hacienda cuenta con un hospital cuyos materiales de construcción son los siguientes: cimientos de concreto; sobrecimientos idem; paredes de adobe; pisos de cemento y mosaicos; techos de viguería de madera y madera machihembrada a 4.50 m. de altura. Está compuesto de hall; sala de espera; consultorio; laboratorio; botica; sala de empleados (2 camas); 4 salas de una área de 6 x 10. (14 camas); una sala de mujeres; una de niños (16 camas); maternidad con sus servicios higiénicos y su sala de trabajo (4 camas); sección rayos X; sala para hombres (16 camas); sala para operados (2 camas); sala de curaciones, tópico y patio.

Las condiciones tanto constructivas como higiénicos de este hospital no dejan nada que desear.

Existen también otros servicios de asistencia social, tales como el local de la Cuna Maternal, compuesto de una sala de 6 camas, comedor y servicios higiénicos. Es una construcción de cimientos de concreto; paredes de adobe; pisos de mosaicos; techos de viguería de madera y madera machihembrada a 4.50 de altura y con la debida iluminación y ventilación.

Después existe el Departamento Social, local donde se reparte un litro de leche, durante los tres meses siguientes al alumbramiento.

Hacienda Casa Grande.

Los materiales de construcción de este hospital son los siguientes: cimientos de concreto; pisos de cemento y de locetas; sobrecimientos de concreto; paredes de adobe; techos de viguería de madera y madera machihembrada 4.50 m. de altura; buna iluminación y ventilación por ventanas laterales y farolas en ciertas salas; área 5 x 8.

Está compuesto de los siguientes servicios: Hall de entrada; Sala de espera; Consultorio; Laboratorios; botica y depósito; comedor de empleados; sali-

BICENTENARIO PERÚ 2021 | EsSalud | SECRETARÍA GENERAL Oficina de Servicios de la Información Archivo Central

ta; cuarto de costura; sala de operaciones; cámara obscura; dos servicios higiénicos.

Sección hombres: compuesto de 4 salas de cirugía (6 camas cada una); cuarto de enfermeros; comedor de enfermos y enfermeros; Cocina; 2 despensas y lavandería.

Sección mujeres compuesto de: 4 salas de cirugía (6 camas cada una) Sección Maternidad (2 camas) con sus servicios higiénicos; sala para parturientas; mortuorio; 2 salas para infecto contagiosos (4 camas); tres salas para aislados (2 camas cada una) y su servicio higiénico; corredores laterales y gran patio central (jardín). Este hospital se encuentra en buen estado de conservación e higiene; el inconveniente que presenta es la distancia a que se encuntran los distintos servicios.

Hacienda Roma.

Los materiales de construcción de este hospital son: cimientos de concreto; pisos de locetas; paredes de adobe; techos de viguería de madera y madera machihembrada; iluminación y ventilación por ventanas de 1.20 x 2.20; la altura de los techos es de 5 m. Está compuesto de lo siguiente: Hall; patio; sala de curaciones; botiquín; consultorio; dentista; sala de hombres; (12 camas); sala de mujeres (12 camas); sala de Operaciones; 4 salas, que actualmente están vacías; servicio de agua; no tiene servicios higiénicos.

Las condiciones de este hospital son regulares, lo mismo que la distribución.

Hacienda Sausal.

Este edificio está construído con los siguientes materiales: cimientos de concreto; pisos de cemento; paredes de adobe; techos de madera y madera machihembrada a 5 metros de altura; la iluminación y ventilación es insuficiente. Está compuesto de lo siguiente: Hall de espera; depósito; tópico de la sala de curación, sin las condiciones higiénics necesarias; sala de hombres (8 camas); carece de la debida ventilación y atención; tres salas de mujeres (1 cama cada una); consultorio médico; cocina y servicios higiénicos con desague al campo.

LOCALES ESCOLARES

Podemos clasificar los locales escolares que existen en los valles de la provincia de Trujillo en dos grupos:

a) Locales con cimientos de concreto; paredes de adobe; techos de viguería de madera y madera machihembrada; pisos de cemento, locetas o madera; iluminación por ventanas o teatinas.

De estos locales encontramos en la capital del distrito de Simbal una escuela elemental mixta de una sola pieza de 10 x 4; hacienda Galindo, una escuela elemental mixta; hacienda Bambas, el centro escolar Chopitea, 5 salas de más o menos 8 x 10, y dos escuelas elementales; hacienda Laredo, dos centros escolares, uno para varones y otro para mujeres; una escuela elemental mixta y una escuela de Bien Social; los primeros funcionan en locales apropiados, no así la

BICENTENARIO PERÚ 2021 | EsSalud | SECRETARÍA GENERAL Oficina de Servicios de la Información Archivo Central

escuela elemental; hacienda La Merced, escuela Rural Chopitea, salas de 3 x 8, museo, sala de exposiciones, botiquín, buenas condiciones higiénicas y constructivas; capital del distrito de Huanchaco, dos escuelas elementales, una de varones y otra de mujeres, que carecen de servicios higiénicos y agua; hacienda Chiquitoy, un centro escolar y una escuela elemental, el primero con servicios higiénicos pero sin agua y la segunda con ambos servicios; hacienda Cartavio, un centro escolar y una escuela elemental, el primero con todas las condiciones necesarias de higiene; capital del distrito de Rázuri, un centro escolar para varones y una escuela elemental para mujeres, el primero reúne las condiciones necesarias de higiene y comodidad y la segunda no; capital del distrito de Paiján, dos centros escolares, uno de varones y otro de mujeres, el primero con todos los servicios necesarios, cinco salas de 6 x 10, buena luz y ventilación; capital del distrito de Chocope, dos escuelas elementales, sin agua ni desagüe; hacienda Chiclín, un centro escolar, una escuela elemental y una escuela preparatoria mixta, con agua y servicios higiénicos; hacienda Casa Grande, una escuela elemental mixta, con una sola sala de 50 x 50, con agua pero sin servicio higiénico, y una escuela de estilo alemán para los hijos de los empleados; hacienda Roma, una escuela elemental de varones y otra elemental mixta, sin agua ni servicios higiénicos; hacienda Sausal, dos centros escolares, uno para varones y otro para mujeres, con agua y servicios higiénicos, salas de 6 x 10; capital del distrito de Chicama, dos escuelas elementales, una de varones y otra de mujeres, salas de 6 x 8, sin agua ni desague; capital del distirto de Ascope, un centro escolar de varones, con cinco salas de 5 x 8, sin agua, con un silo sobre acequia corriente descubierta; capital del distrito de Virú, dos escuelas elementales, una de varones y otra de mujeres, estando en mejores condiciones la de mujeres.

b) Locales con características semejantes a las del párrafo a), pero con piso de ladrillo o tierra existen: en la hacienda Pedregal, una escuela elemental mixta de una sala de 4 x 6, sin agua ni servicios higiénicos; hacienda Barraza, una escuela en una ranchería, sala de 4 x 4 sin agua ni servicios higiénicos; hacienda Encalada, escuela elemental mixta, área de 10 x 10, sin agua ni servicios higiénicos; capital del distrito de Moche, dos escuelas elementales, una de varones y otra de mujeres; hacienda Moncada, una escuela elemental mixta (particular) que funciona en una ranchería; capital del distrito de Magdalena de Cao, dos centros escolares de ambos sexos; capital del distrito de Santiago de Cao, dos escuelas elementales que carecen de condiciones para escuelas; capital del distrito de Ascope, un centro escolar para mujeres, de 4 salas, sin agua y con 4 silos por servicios higiénicos.

VIVIENDA OBRERA

Distrito de Simbal.

La vivienda obrera de este pueblo pertenece al tipo de las rancherías; constituídas por dos habitaciones y un corral abierto. Sus cimientos son de concreto, con paredes de adobe y techos de caña con viguería de madera. Los pisos de la primera pieza son de cemento y el resto de tierra. Los departamentos no poseen ventanas ni teatinas; la iluminación y ventilación es indirecta, por el

BICENTENARIO PERÚ 2021 EsSalud SECRETARÍA GENERAL Oficina de Servicios de la Información Archivo Central

techo abierto de la cocina y por la sobreluz de la puerta que es de 0.90 x 0.40, siendo del todo insuficiente. El área en promedio por habitación es de 4.00 x 4.00 y la altura de los techos de 4.00 m. El alumbrado artificial es a kerosene. El arrendamiento de estas rancherías es de S|o. 3.20 mensual.

El promedio de personas que viven por vivienda es de un varón, una mujer y un niño.

Hacienda Pedregal.

La vivienda obrera la constituyen rancherías compuestas de una habitación y cocina abierta. Estas rancherías tienen cimientos y paredes de adobe, techos de viguería de madera y calamina, pisos de tierra, iluminación y ventilación indirecta, área de 4 x 4, altura de techos de 3.50.

Hacienda Menocucho.

La constituyen rancherías compuestas de 2 habitaciones; algunas de ellas tienen la segunda habitación descubierta. Los cimientos y las paredes son de adobe, los techos de viguería de madera y caña empastadas en barro, pisos de tierra, sin iluminación y ventilación; área 4 x 4 y techos a 3 metros.

Viven en ellas en promedio: un varón, una mujer y un niño.

Caserío y Hacienda Quirihuac.

Existen dos clases de rancherías: unas de adobe compuestas de una habitación y cocina; con cimientos y paredes de adobe; sin iluminación y ventilación, pisos de tierra, techos de viguería de madera y caña, empastados con barro; área 3.50 x 4.00 m. y 3.00 m, de altura de techos. Otras son de caña compuestas de dos habitaciones y cocina abierta; de áreas variables y de una altura de techos de 2.50 m.

Viven en ellas en promedio: un varón, una mujer y dos niños.

Hacienda Galindo.

La constituyen rancherías compuestas de una habitación y cocina; con cimientos y paredes de adobe, techos de viguería de madera y caña, pisos de tierra, sin iluminación y ventilación; área de 8 x 4 y 4 metros de altura de techo.

Viven en las rancherías en promedio dos varones, una mujer y un niño.

Haciendas Bambas.

La constituyen rancherías compuestas de una habitación y cocina abiertas; con cimientos y paredes de adobe; techos de viguería de madera y caña; pisos de tierra; iluminación y ventilación indirecta; área de 6 x 7 y una altura de techos de 3 metros.

Viven en ella en promedio 5 varones y una mujer.

Caserío y hacienda Laredo.

Existen dos tipos de rancherías. Uno compuesto de 2 habitaciones y cocina abierta y otra de una habitación y cocina abierta, con cimientos y paredes

BICENTENARIO PERÚ 2021 | EsSalud | SECRETARÍA GENERAL Oficina de Servicios de la Información Archivo Central

de adobe, techos de viguería de madera y caña, pisos de tierra; iluminación y ventilación indirecta. El área de las primeras es de 6 x 4 y 3 x 3 y de las segundas de 4 x 4 y la altura de los techos es de 3.50 m.

Viven en las del primer tipo un promedio de: un varón, una mujer y tres niños, y en las del segundo: un varón, una mujer y dos niños.

En cuanto a las rancherías típicas de la hacienda están compuestas de 2 habitaciones y cocina abierta; con cimientos y paredes de adobe; techos de viguería de madera y caña, área de 4 x 4, techos a 4 m. de altura. Existen también de 4 x 4 y altura de techos de 2.50.

Viven en ellas en promedio: 3 varones, una mujer y un niño.

Hacienda Santo Domingo.

La constituyen rancherías compuestas de dos habitaciones, cocina y corral abiertos, con salida a la calle posterior. Estas tienen cimientos y paredes de adobes, techos de viguería de madera y caña, pisos de tierra; de una área por habitación de 3.50 x 3.50 y altura de techos de 3.50.

Viven en ellas en promedio: un varón, una mujer y dos niños.

Hacienda La Merced.

La constituyen rancherías compuestas de dos habitaciones y cocina; con cimientos de concreto, paredes de adobe, techos de viguería de madera y caña, pisos de tierra, sin iluminación y ventilación; área por habitación 4.00 x 5.00 y altura de techos de 3.50.

Viven en ellas en promedio: un varón, una mujer y un niño.

Hacienda Barraza.

La constituyen rancherías compuestas de dos habitaciones y cocina abierta, de cimientos de concreto, paredes de adobe, techos de viguería de madera y caña, pisos de tierra, iluminación y ventilación indirecta, área de 4.00 x 4.00; altura de techos de 3.50.

Viven en ellas un varón, una mujer y tres niños.

Hacienda Encalada.

Existen dos tipos de rancherías en esta hacienda: unas para hombres solos compuestas de una sola habitación y otras para los que tienen familia, compuestas de dos habitaciones y cocina; con cimientos de adobe; paredes idem; techos de viguería de madera y caña; pisos de tierra; iluminación y ventilación por teatinas de 1.00 x 0.50; Area las de una sola habitación 5 x 5, las otras 3.50 x 4; altura de techos 3.50.

En las de una habitación viven en promedio 3 varones y en las otras 1 varón, y mujer y 1 niño.

Caserío de Huamán.

La constituyen rancherías compuestas de una sola pieza; con cimientos y paredes de adobe; techos de caña; pisos de tierra; iluminación y ventila-

BICENTENARIO PERÚ 2021 | EsSalud | SECRETARÍA GENERAL Oficina de Servicios de la Información Archivo Central

ción por teatinas de 0.50 x 0.30; área unas de 2.00 x 4.00 y otras de 2.00 x 6.00; altura de techos unas de 2.50 y otras de 3.00 m.

Pagan de arrendamiento por estas rancherías sus habitantes S|o. 1.50 mensual.

Hacienda Recreo.

La constituyen rancherías de una sola habitación con cimientos y paredes de adobe; techos de viguería de madera y caña; pisos de tierra; sin iluminación y ventilación; área de 3.00 x 3.00; altura de techos 3.00.

Distrito de Moche.

Las viviendas están compuestas de dos habitaciones y cocina abierta; de cimientos y paredes de adobe; pisos de tierra; techos de viguería de madera y caña; iluminación y ventilación por teatinas de 0.80 x 0.50; área de 4.00 x 4.00 y altura de techos de 3.50.

Pagan de arrendamiento por ellas S|o. 4.00 mensuales.

Viven en ellas en promedio, 1 varón, una mujer y cuatro niños.

Distrito de Salaverry

La constituyen rancherías de madera compuestas de una habitación y corral abierto; con techos de caña; pisos de madera; iluminación y ventilación por teatinas de 1 x 0.50; área de 4 x 4; altura de techos de 3.50 metros. No tienen ni agua ni desague; el alumbrado artificial es a kerosene. Los arrendamientos son de S|o. 4 y 5.00 mensuales.

Viven en ellos en promedio: un varón, una mujer y dos niños.

Hacienda El Cortijo.

La constituyen rancherías compuestas de una habitación y cocina con medio techo; con cimientos de concreto; paredes de adobe; techos de viguería de madera y caña; pisos de tierra; iluminación y ventilación indirecta; área de 4.00 x 5.00; altura de techos 3.00 m.

Viven en ellos en promedio: un varón, una mujer y dos niños.

Distrito de Huanchaco.

Todos los habitantes de este distrito son pequeños agricultores, propietarios de sus viviendas.

Estas están constituídas por dos habitaciones y cocina abierta; con cimientos de concreto; pisos de madera; paredes idem; techos de viguería de madera y madera machihembrada a una altura de 3.50; área 4 x 4; se alumbran con mecheros de kerosene.

Hacienda Chiquitoy.

La constituyen rancherías compuestas de dos habitaciones y cocina; con cimientos de concreto; paredes de adobe; techos de viguería de madera y caña;

BICENTENARIO PERÚ 2021 | EsSalud | SECRETARÍA GENERAL Oficina de Servicios de la Información Archivo Central

pisos de tierra; iluminación y ventilación indirecta; área de 2.50 x 5; altura de techos de 5.00 m.

Hacienda Cartavio.

Se distinguen dos clases de rancherías: las que corresponden a los obreros de campo y a los de fábrica.

Las de los primeros constan de una habitación dividida por un tabique en dos y cocina abierta; con cimientos de concreto; paredes de adobes, techos de viguería de madera y caña; pisos de tierra; iluminación y ventilación por teatinas de 050 x 50 (cerradas con crudo); área 4 x 8; altura de techos 3.50.

Viven en ellas un varón, una mujer y un niño.

Se nota mucha falta de higiene en las viviendas.

Las de la fábrica están compuestas de dos habitaciones y corral abierto y tienen las mismas características de las anteriores; difieren sólo de ellas en lo que respecta a la luz y ventilación, que la recibe por teatinas de 0.50 x 0.80 y el área que es de 4 x 5.

Existen otras compuestas de 3 habitaciones, cocina y corral, con salida a la calle posterior; pisos de cemento y zócalos de 0.60 del mismo material; iluminación y ventilación por farolas de 1 x 1. Estas últimas rancherías se encuentran en buen estado, tanto de higiene como de iluminación y ventilación.

Hacienda Moncada.

La constituyen rancherías compuestas de dos habitaciones y cocina abierta; con cimientos de adobe; techos de viguería de madera y caña; pisos de tierra; no tienen iluminación y ventilación, área de 4 x 5; altura de techos 3.50. Alumbrado a kerosene.

Viven en ellas en promedio: un varón, una mujer y dos niños.

Capital del Distrito de Magdalena de Cao.

Por estar ubicada en este distrito la hacienda Veracruz la vivienda obrera la constituyen las rancherías de esta hacienda. Estas están compuestas de dos habitaciones y cocina abierta; de cimientos de adobe; paredes idem; techos de viguería de madera y caña; pisos de tierra; iluminación y ventilación indirecta; área 4 x 5; altura de techos 3.50.

Hacienda Nasareno.

La constituyen rancherías compuestas de dos habitaciones y cocina abierta; con cimientos de concreto; paredes de adobe; techos de viguería de madera y caña; pisos de tierra; iluminación y ventilación por teatinas de 0.60 x 0.60; área por habitación 4 x 5; altura de techos 3.50; alumbrado a kerosene.

Viven en ellas en promedio: un varón, una mujer y dos niños.

Varias rancherías debido al aumento de sus moradores se han unido y entonces viven en ellas un varón, una mujer y cuatro niños.

Hacienda Nepén.

La constituyen rancherías similares a las de la hacienda Nasareno.

BICENTENARIO PERÚ 2021 | EsSalud | SECRETARÍA GENERAL Oficina de Servicios de la Información Archivo Central

P. & A. D'ONOFRIO
— S. A. —

Fabricantes de Chocolates Finos,
Bombones, Caramelos
y Cocoa

La más Moderna Fábrica de Helados

Unica Instalación de su clase
en el Perú

Confiterías de Primer Orden

Fábricas y Oficinas:

Cotabambas 549 - 575

Sucursales en la Capital y Balnearios

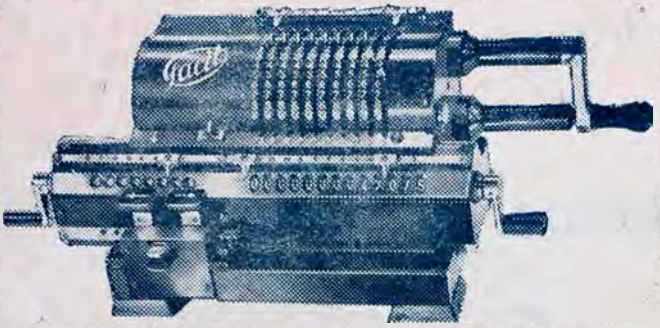
Casilla 1851

BICENTENARIO PERÚ 2021 | EsSalud | SECRETARIA GENERAL Oficina de Servicios de la Información Archivo Central

Calculadoras

Gaci

Fabricación Sueca



Modelo de palanca

Modelo de 10 teclas



Motores Eléctricos

Antigua Casa Lemare & Co. - Villalta 220

BICENTENARIO PERÚ 2021 | EsSalud | SECRETARÍA GENERAL Oficina de Servicios de la Información Archivo Central

Viven en ellas en promedio: un varón, una mujer y tres niños.

Capital del distrito de Santiago de Cao.

Existen dos tipos de viviendas: unas compuestas de una habitación y cocina y otra de dos habitaciones y cocina. El arrendamiento de las primeras es de S/o. 2.00 y S/o. 3.00 el de las segundas.

Hacienda Sinturgo.

La constituyen rancherías compuestas de dos habitaciones y cocina; con cimientos de adobe; techos de viguería de madera y caña; paredes de adobe; pisos de tierra; ninguna clase de iluminación y ventilación; área 4.00 x 4.00 y techos a 3.00 m. de altura; alumbrado a kerosene.

Viven en ellas en promedio: un varón, una mujer y dos niños.

Distrito de Rázuri.

La constituyen rancherías compuestas de dos habitaciones y cocina con medio techo; con cimientos de concreto; paredes de adobe; techos de viguería de madera y caña; pisos de tierra; iluminación y ventilación por ventanas de 0.90 x 1.50; área 4 x 4; altura de techos 3.50. Pagan de arrendamiento S/o. 1.50 semanal.

Viven en ellas: 1 varón, una mujer y 2 niños.

Distrito de Paiján.

La constituyen viviendas del mismo tipo de las anteriores, pero la iluminación y ventilación no es por ventanas, sino por teatinas de 0.80 x 0.60.

Pagan de arrendamiento mensual S/o. 4.00.

Distrito de Chocope.

La constituyen rancherías compuestas de 2 habitaciones, cocina y corral abiertos; con cimientos de concreto; paredes de adobe; techos y viguería de madera y caña; pisos de tierra; iluminación y ventilación indirecta; área 5 x 5; altura de techos 4 m.; alumbrado a kerosene.

Pagan de arrendamiento S/o. 6.00 mensuales.

Hacienda Chiclín.

La constituyen rancherías compuestas de una habitación, cocina a medio techo y corral independiente; con cimientos de concreto; paredes de adobe, con zócalos de 0.20 de cemento; techos de viguería de madera y madera machihembrada; pisos de locetas; iluminación y ventilación por teatinas de 1.00 x 0.50 con su rejilla metálica; área 5.00 x 5.00 y altura de techos 4.00; alumbrado a kerosene.

Viven en ellas: un varón, una mujer y 4 niños.

Las condiciones tanto constructivas como higiénicas de estas viviendas, no dejan nada que desear y se puede decir que son las mejores de todo este valle.

Hacienda Casa Grande.

La constituyen rancherías compuestas de 2 habitaciones y cocina abierta; con cimientos de concreto; paredes de adobe; techos de viguería de madera y

BICENTENARIO PERÚ 2021 | EsSalud | SECRETARÍA GENERAL Oficina de Servicios de la Información Archivo Central

caña; pisos de tierra; iluminación y ventilación por teatinas de 0.60 x 0.60; área de 5 x 5; altura de techos 4 m.; alumbrado a kerosene.

Viven en ellas en promedio: un varón, una mujer y 4 niños.

Las condiciones higiénicas de algunas de estas rancherías dejan mucho que desear, así como también su iluminación y ventilación.

Hacienda Roma.

La constituyen rancherías similares a las ya descritas para la hacienda Casa Grande.

Viven en ellas en promedio: un varón, una mujer y 2 niños.

Hacienda Sausal.

La constituyen rancherías compuestas de 2 habitaciones, cocina y corral abiertos; con cimientos de concreto; paredes de adobe; pisos de tierra; techos de viguería de madera y caña (2 aguas); iluminación y ventilación por teatinas de 80 x 50; área 5 x 5; altura de techos 4 metros; alumbrado a kerosene; viven en ellas en promedio un varón, una mujer y dos niños.

Distrito de Chicama.

Los habitantes de este distrito son casi todos propietarios de sus viviendas y prestan sus servicios en las haciendas vecinas. Estas constan generalmente de tres habitaciones y cocina abierta, de características similares a las anteriores.

Distrito de Ascope.

Como esta población es de pequeños agricultores y comerciantes, cada uno de ellos tiene su respectiva vivienda propia.

Distrito de Virú.

La constituyen rancherías de caña tarrajeadas con torta de barro y compuesta de tantas habitaciones según como familia tenga su propietrio.

Ests viviendas carecen de todo confort de higiene y comodidad y son de propiedad de sus moradores.

Hacienda Calunga.

La constituyen rancherías compuestas de una habitación y cocina abierta; de caña tarrajeada con torta de barro; pisos de tierra; iluminción y ventilación indirecta; área 5 x 5; altura de techos 3 metros; alumbrado a kerosene. Viven en ellas en promedio: un varón, una mujer y tres niños.

Hacienda Santa Elena.

Las constituyen rancherías compuestas de dos habitaciones y cocina abierta; de caña tarrajeadas con torta de barro; pisos de tierra; iluminación y ventilación indirecta; área 4 x 4; altura de techos 3 metros.

En casi todas las viviendas se crían cerdos.

BICENTENARIO PERÚ 2021 | EsSalud | SECRETARÍA GENERAL Oficina de Servicios de la Información Archivo Central

Hacienda El Caramelo.

La constituye rancherías compuestas de dos habitaciones, cocina y corral abiertos; con cimientos de adobe; paredes idem; techos de viguería de madera y caña; pisos de tierra; iluminación y ventilación por teatinas de 0.60 x 060 (cerradas con crudo); área 4 x 4; altura de techos 3 metros; alumbrado a kerosene. Viven en ellas en promedio: Un varón, una mujer y tres niños.

Hacienda San Ildefonso.

La constituye rancherías compuestas de dos habitaciones y cocina abierta; de caña empastadas con torta de barro; pisos de tierra; área 5 x 5; altura de techos 3 metros; iluminación y ventilación indirecta; alumbrado a kerosene.

Hacienda Tomaval.

La constituyen rancherías compuestas de dos habitaciones y cocina abierta; con cimientos de adobe; paredes idem; techos de viguería de madera y caña; pisos de tierra; iluminación y ventilación por teatinas de 1 x 0.50; área de 4 x 4; altura de techos 3.50; alumbrado a kerosene.

Viven en ellas en promedio: un varón, una mujer y un niño.

Hacienda Buenavista.

La constituyen rancherías compuestas de una habitación y cocina; con cimientos y paredes de adobe; techos de viguería de madera y caña; pisos de tierra; iluminación y ventilación por teatinas de 1 x 0.60; área 5 x 5; altura de techos 3.50; alumbrado a kerosene. Viven en ellas en promedio: un varón, una mujer y dos niños.

Salineras de Guadalupito.

La constituyen rancherías compuestas de dos habitaciones de 3 x 3 de caña empastadas con torta de barro; techos a 3 metros; pisos de tierra; sin iluminación y ventilación; el agua para bebida la traen de la hacienda Guadalupito, situada a 7 km. todos los sábados y la depositan en cilindros de fierro. No tienen desagüe, las aguas excluídas las arrojan al campo.

Viven en todas las rancherías 8 obreros en total.

Hacienda Guadalupito.

La constituyen rancherías compuestas de 2 habitaciones, cocina y corral abiertos; con cimientos de adobe; paredes idem.; techos de viguería de madera y caña; pisos de tierra; iluminación y ventilación por teatinas de 0.50 x 0.50 (tapadas con crudo); área 4 x 4; altura de techos 3.50; alumbrado a kerosene. Viven en ellas en promedio: 1 varón, una mujer y 2 niños.

——————::0::——————

BICENTENARIO PERÚ 2021 | EsSalud | SECRETARIA GENERAL Oficina de Servicios de la Información Archivo Central

El Seguro Social Obligatorio no es una liberalidad del Estado, no es una nueva forma de caridad social, ni es tampoco una cesión generosa de una parte de la sociedad en favor de la otra: es la resultante de los esfuerzos de todos los sectores de la colectividad para defenderse, en beneficio común, de la disminución de capacidad producida por la enfermedad, la invalidez, la vejez y la muerte. Se aplica - como se aplica todo remedio - ahí donde es mayor el estrago, pero el beneficio se extiende a todos. Por eso el **Seguro Social Obligatorio** se establece en favor del trabajador y su familia, pero todos tienen la obligación de concurrir a constituirlo.

El Estado, como supremo regulador de la actividad social, tiene el imperativo de señalar ese deber y de exigir que nadie rehuya lo que le corresponde hacer o dar.

BICENTENARIO PERÚ 2021 | EsSalud | SECRETARIA GENERAL Oficina de Servicios de la Información Archivo Central

Panorama Internacional

Alemania

HIGIENE DE LA HABITACION POPULAR

(Del "Boletín Mensual de la Oficina de Higiene Pública-Ginebra).

El aumento de los matrimonios en Alemania, causado por las múltiples ventajas que las leyes conceden a los matrimonios jóvenes desde hace algunos años, ha sido más rápido que el aumento de los hogares sanos para cobijarlos. La estadística acusa 1'350,000 personas que no pueden encontrar habitación. En estos últimos años se han creado muchas pequeñas habitaciones convenientes para matrimonios sin hijos o con un solo hijo; representan casi dos tercios del conjunto de los habitantes de Alemania. Ahora es importante construír solamente para familias más numerosas; ésta es la política desde hace tres años.

La forma de construcción adoptada es la de casas individuales en línea, pequeño jardín adelante y huerta atrás, que responde muy bien a las condiciones, y la posibilidad de agrandar o transformar, adaptándose a las necesidades de cada caso particular.

En las aglomeraciones, en que los terrenos de la comuna no se prestan para esta óptima solución, las fincas con habitaciones múltiples no deberán nunca superar a tres pisos; deberá evitarse las construcciones laterales, los patios interiores, todo lo que impide el asoleamiento y la ventilación. Los W. C., el vestíbulo, el cuarto de baño, estarán expuestos al Norte, los dormitorios, al Este; los otros cuartos, y también la cocina al Sur. En todos los casos, cada vivienda debe tener cuando menos dos exposiciones.

En todas las construcciones nuevas, se deben respetar ciertos principios: para las casas individuales, se puede tolerar la calefacción con estufas, para los departamentos con pisos, la calefacción central será obligatoria. Los W. C., siempre estarán separados y provistos de una ventana, nunca instalados para ducha. La altura mínima de los cuartos será de 2,70 mts. En los dormitorios, la superficie del piso será, cuando menos, 7 metros cuadrados para una persona, o sea una cubicación de 18,9 m3 por persona. Para cada cama de niño puesta en el cuarto de los padres, se deberá contar 11 metros cúbicos más. Para los padres y dos niños, que duermen en el mismo cuarto, se contará casi 60 metros metros cúbicos, o 4 x 5 de superficie, y una altura neta de 2,75. En

BICENTENARIO PERÚ 2021 EsSalud SECRETARÍA GENERAL Oficina de Servicios de la Información Archivo Central

los cuartos de estar y en la cocina, se contará 5 a 7 metros cuadrados por persona adulta. La superficie mínima para una familia que tenga dos hijos, será de 60 a 65 metros cuadrados. Un matrimonio sin hijos deberá disponer de una vivienda con superficie mínima de 35 metros cuadrados (cocina que sirva como cuarto de estar, 14 metros cuadrados, dormitorio, 14 metros cuadrados y vestíbulo 3 metros cuadrados, baños W. C. 4 metros cuadrados), bajo los puntos de vista. higiénico moral.

EL DIAGNOSTICO PRECOZ DE LA TUBERCULOSIS PULMONAR

La dirección de la Comisión de la Tuberculosis ha editado el siguiente aviso para uso de los médicos, que ha sido reproducido en el Deutsches Ertzoblatt de acuerdo con el Rector de la Orden de los Médicos del Reich, y que será entregada gratuitamente a los médicos que los soliciten: Dice así:

Cuando debe el médico ejercitante hacer proceder a un examen radiológico, con el propósito de descubrir en tiempo útil la tuberculosis pulmunar?

El éxito de la lucha contra la tuberculosis depende exclusivamente del diagnóstico, lo más precoz que sea posible, de la tuberculosis pulmonar.

Los signos de tuberculosis pulmonar, en su comienzo, no pueden apreciarse simplemente mediante la percusión y la auscultación; se ven con el examen radiológico.

Nunca se puede afirmar, sin examen radiológico, que un pulmón no es tuberculoso. Por consiguiente, se debe examinar con los rayos X:

1.—Toda persona que está obligada o desea someterse a un examen porque tiene antecedentes hereditarios de tuberculosis, o está expuesta al contagio de la tuberculosis;

2.—Toda persona en tratamiento, después de más de tres semanas, por una afección cualquiera de las vías respiratorias (pensar en la laringe).

3.—Toda persona que, en el curso de los años anteriores, ha consultado varias veces al médico por "resfrio" por catarro de las vías respiratorias, o por afecciones análogas.

4.—Toda persona atacada por una afección del aparato respiratorio (grippe, neumonia, etc.) con evolución anormal.

5.—Toda persona atacada de pleuresia, seca o con líquido (se debe observar durante muchos años a estos enfermos y examinarlos radiológicamente a intervalos regulares);

6.—Toda persona que escupa sangre (no hilitos de sangre mezclados con mucosidad, sino sangre líquida, aunque sean gotas);

7.—Toda persona atacada de una afección tuberculosa no pulmonar;

BICENTENARIO PERÚ 2021 | EsSalud | SECRETARÍA GENERAL Oficina de Servicios de la Información Archivo Central

8.—Toda persona atacada de eritema mudoso, o de erupcción plictemular;

9.—Toda persona atacada por fístula anal o abceso perianal.

10.—Todo diabético y toda persona que sufre de alteraciones gástricas-intestinales persistentes, no explicadas, que no han dado lugar a un diagnóstico firme;

11.—Toda persona atacada por otitis media crónica, por causa incierta;

12.—Todo enfermo, del cual se trate de certificar buen estado de salud, aunque todavía presente alteraciones que pudieran ser causadas por tuberculosis.

Como muchas otras enfermedades, también la tuberculosis puede provocar síntomas tales como "reumatismo de la espalda" "punto de costado", "debilidad general" o "anemia".

Es ante el médico interno que se presentan en primer lugar los casos de tuberculosis incipiente y de tuberculosis en larva.

A él, por lo tanto, incumbe la responsabilidad de elucidar esos casos en principio, tan pronto como sea posible, bajo el punto de vista clínico. (lo que también comprende, bien entendido, la búsqueda de los bacilos tuberculosos en los esputos, y la determinación de la celeridad de sedimentación de los glóbulos rojos). Bajo el punto de vista radiológico, debe hacerlo practicar cuanto antes por un médico especialista, o en el dispensario anti-tuberculoso. Omitiendo el exámen radiológico de los pulmones, aún sólo cuando existe la más leve sospecha de tuberculosis pulmonar, se comete un falta profesional y, al mismo tiempo, se atenta gravemente contra la salud pública.

Argentina.

EL SALARIO DE FAMILIA A LOS OBREROS Y EMPLEADOS DEL MUNICIPIO DE BUENOS AIRES.

(De la Prensa, de Buenos Aires, 21|12|1937).

La municipalidad de Buenos Aires ha remitido al Concejo Deliberante de la Ciudad, que es su organismo legislador, un mensaje proponiendo se acuerde a los servidores de la misma el "salario de familia" o sea un aumento en proporción al número de hijos menores. Detrás de cada obrero o empleado hay que considerar que existe una familia para la cual tiene deberes de estado, impuestos no solamente por el afecto y la ley natural, sino por prescripciones exigibles de la legislación positiva vigente; deberes de alimentación, vestimenta, educación y alojamiento que integran el conjunto de las necesidades más estrictas de un jefe de familia. El salario, por consiguiente, debe tener un alcance familiar.

BICENTENARIO PERÚ 2021 | EsSalud | SECRETARÍA GENERAL Oficina de Servicios de la Información Archivo Central

El mensaje hace también un estudio sobre las condiciones de vida de los empleados municipales, determinadas por una investigación realizada en 1935, la que demostró que un matrimonio con tres hijos, de condición modesta, gasta mensualmente S|o.164.19 destinando el 52,92% de esa suma a la alimentación, el 20,54 a la vivienda, el 10.34 a la indumentaria, el 13.4% a gastos generales y el 3,86% a gastos de menaje corriente. Estos porcentajes importan las siguientes sumas: alimentación $ 94,46; vivienda $ 33.72; indumentaria $ 16.98, gastos generales $ 13.70 y menaje 6.33 respectivamente, que integran el aludido total de 164,19 pesos.

En concordancia, el Proyecto expresado es el siguiente:

"A partir de 1o. de enero de 1938 la Municipalidad de la Ciudad de Buenos Aires bonificará los sueldos mensuales de que gocen los empleados y obreros comprendidas en esta ordenanza, con un sobresalario familiar que les será liquidado conjuntamente con aquellos.

"Tendrán derecho al sobresalario familiar todos los empleados que sean jefes de una familia legalmente constituída y perciban sueldos comprendidos entre los $ 165 y $ 300 mensuales.

"Todo empleado u obrero comprendido por el artículo anterior y cuyos hijos se hallen en su exclusivo cargo, recibirá un sobresalario familiar equivalente a diez pesos ($ 10 m|n), por cada hijo.

El sobresalario familiar cesará automáticamente a medida que cada uno de los hijos que lo determinan cumpla 15 años de edad.

"Además del sobresalario que corresponde abonar por cada hijo se liquidará una bonificación de $ 10. m/n a todo empleado u obrero comprendido en esta ordenanza, que tenga a su cargo la atención de su cónyuge incapacitado para el trabajo de acuerdo con las normas de la ley 9688, para establecer dicha incapacidad. A los efectos de éste artículo el D. E. dispondrá se realicen los estudios pertinentes para verificar la cantidad de personas que se hallen en condiciones de acogerse a éste beneficio el cual comenzará a regir a partir del 1o. de enero de 1939".

"El D. E. Reglamentará esta ordenanza y establecerá las normas adecuadas para el control de los beneficios que ella acuerde".

LA ALIMENTACION COMO PROBLEMA DE ASISTENCIA SOCIAL

Con motivo de los estudios que viene realizando la Sociedad de las Naciones relativos a la alimentación en los países más progresistas de Europa y América y las encuestas y publicaciones que ha debido hacer a ese respecto, se está produciendo en los más destacados periódicos de Buenos Aires un movimiento para estimular la atención de los poderes públicos sobre el problema fundamental de abaratar los alimentos, obtener que lleguen al consumidor en condiciones de sanidad e higiene y finalmente ilustrar a la población acerca del valor nutritivo de las distintas sustancias alimenticias.

BICENTENARIO PERÚ 2021 | EsSalud | SECRETARÍA GENERAL
Oficina de Servicios de la Información
Archivo Central

Bebe



todo el que de-
sea saborear la
mejor Cerveza
blanca que se
produce en el
país.

BICENTENARIO PERÚ 2021 | EsSalud | SECRETARÍA GENERAL Oficina de Servicios de la Información Archivo Central

Compañía Internacional de Seguros del Perú

LA MAS ANTIGUA DE LAS COMPAÑIAS NACIONALES

FUNDADA EN 1895

ASEGURA CONTRA INCENDIO, LUCRO CESANTE, RIESGOS MARITIMOS, FIANZAS DE EMPLEADOS, ACCIDENTES INDIVIDUALES

ACCIDENTES DE TRABAJO, ACCIDENTES DE AUTOMOVILES

CAPITAL AUTORIZADO	S/o.	5'000,000.00
CAPITAL SUSCRITO	,,	2'000,000.00
RESERVAS	,,	1'558,441.63

OFICINAS: Calle San José Nos. 323 - 327

LIMA — PERU

BICENTENARIO PERÚ 2021 | EsSalud | SECRETARÍA GENERAL Oficina de Servicios de la Información Archivo Central

En esta manera del socorro que el Estado presta a la población en especies alimenticias, en la República Argentina se invirtieron en 1936 11'664,112.27 pesos del erario público en distribuciones de alimentos (desayunos, almuerzos, meriendas, comidas, "copas de leche" y "migas de pan", en escuelas, asilo colonias, comedores, cantinas maternales, etc.)

Los costos parciales de esta ayuda fueron los siguientes:

9,162,138 desayunos, a pesos 0.095 cada uno;
19,102,890 almuerzos a pesos 0,345 cada uno.
11,915,785 meriendas a pesos 0,095 cada una.
7,064,911 comidas a pesos 0,345 cada una.

Además se distribuyeron los alimentos de la "copa de leche" y la "miga de pan" en 21.127.275 raciones, cuyos costos fué de pesos 0.003 por cada una.

Sin embargo esta amplia asistencia del Estado, la prensa Argentina considera que la tarea es incompleta, pues ignora el monto real de toda la ayuda oficial, en sus múltiples aspectos, para la alimentación que es básica en el crecimiento de los niños pertenecientes a los establecimientos de beneficencia que los recibe.

Lo que demuestra que la alimentación popular como asistencia social no consiste en invertir dinero, sino también en gran parte en organizar los servicios que se presten.

REGLAMENTACION DEL SERVICIO DOMESTICO

(De "La Nación" de Buenos Aires), 20|12|937.

El Concejo deliberante de la ciudad de Buenos Aires, rama legislativa de la autoridad comunal de esta ciudad, ha aprobado en reciente sesión el "Reglamento del servicio doméstico" cuyo texto es como sigue:

Las personas empleadas en el servicio doméstico tendrán derecho a las siguientes condiciones mínimas de trabajo:

a)—Alimentación sana y suficiente.

b)—Alojamiento cómodo y higiénico, debiendo reunir los requisitos exigidos por el Reglamento General de Construcciones;

c)—Ocho horas durante la noche, para el descanso, y medio día en asueto semanal.

Queda prohibido el empleo de menores de catorce años de ambos sexos.

El obrero doméstico que se enfermase deberá ser atendido por el empleador durante un plazo de diez días, término durante el cual deberá conservarle el empleo y abonarle medio jornal.

BICENTENARIO PERÚ 2021 | EsSalud | SECRETARÍA GENERAL Oficina de Servicios de la Información Archivo Central

El obrero doméstico percibirá su sueldo dentro de los diez primeros días del mes.

Todo obrero doméstico deberá tener una libreta de trabajo otorgado por el Departamento Ejecutivo con la fotografía del mismo y sus datos personales. En esta libreta se transcribirá una copia de la presente ordenanza.

La libreta de trabajo a que se refiere el artículo anterior no podrá ser retenida por el empleador por ningún concepto: estando prohibido anotar en la misma recomendaciones u otras consideraciones personales sobre la conducta del obrero doméstico.

Las infracciones a las disposiciones de la presente ordenanza serán penadas con multas de 50 a 200 pesos, según la gravedad de cada caso y con el doble en los casos de reincidencia.

CONDICIONES DE VIDA FAMILIAR OBRERA.

La división de estadística del departamento nacional del Trabajo ha terminado su labor de estudio e investigación acerca de las condiciones de vida de familia obrera de la capital, de acuerdo con el decreto de 27 de Octubre de 1934. Entretanto es interesante destacar que el problema sometido a la consideración de la división de estadísticas citada reviste excepcional importancia, especialmente en momentos en que este aspecto de la cuestión social absorve la atención de los gobernantes en casi todos los países del mundo.

De la vista del dictamen Nacional del Trabajo se desprende múltiples enseñanzas que pueden ser aprovechadas para el encauzamiento y resolución definitiva del problema. Figura en los archivos de la división de Estadística cerca de un millón de fichas de obreros y en cada una de ellas aparecen todos los datos que afectan la vida del trabajador: empresa donde presta servicio, remuneración, duración del trabajo, alquiler y condiciones de la vivienda, familia que sostiene, y otras referencias consideradas de interés. Esa labor es el resultado de una prolija investigación cuyo resultado compensa sin duda el esfuerzo realizado.

De la observación del informe resulta, en líneas generales, que anualmente se destinan, S/o. 203.76 a la adquisición de artículos de indumentaria, de los cuales, el 16,82 por ciento corresponde a ropa interior, el 48,98 por ciento a trajes, vestidos y sombreros, y el 34.20 por ciento a calzado. El promedio del gasto mensual asciende a S/o. 16.98, que en lo sucesivo sustituirá al valor 6.36 que figura actualmente en el presupuesto—tipo.

BICENTENARIO PERÚ 2021 | EsSalud | SECRETARÍA GENERAL Oficina de Servicios de la Información Archivo Central

Además, la investigación de las condiciones de alojamiento ha puesto de relieve que la mayor parte de la familias obreras no disponen más que de una sola pieza de dimensiones comprendidas entre 16 y 20 metros cuadrados, estando dichas familias compuesta de matrimonio y tres hijos de ambos sexos, menores de 14 años. El alquiler de éste tipo de vivienda varía según la zona, entre $ 24.53 y 40.08, siendo de $ 30.92 el valor dominante, y con relación al período de base octubre de 1933, el índice refleja una variación de 100 a 107.85.

El gasto originado por el consumo de corriente eléctrica, que según el informe de referencia había permanecido constante desde Octubre de 1933, el índice con un valor de $ 1.33 por mes para las viviendas obreras, ha quedado reducido a $ 1.02 al entrar en acción la ordenanza municipal número 8028, lo que representa una reducción del número índice, de 100 a 76.69.

El informe presentado agrega asimismo un cuadro de verdadero significado a propósito de las características dominantes de la vivienda obrera en la capital. En ese cuadro están consignados, entre otros, informes concretos sobre el número de piezas, superficie, alquiler, personas que conviven, calidad de la construcción, altura de las habitaciones, etc. En las 75 páginas del instructivo folleto que condensa la obra realizada por la División de Estadística, se ha estudiado, en suma, el importante problema del Estado moderno. Queda así registrado un vasto movimiento de labor y de vida en el país, cuyo conocimiento puede aportar innumerables beneficios.

Canadá.

CAMPAÑA CONTRA EL CANCER

(De la Revista de la Asociación Médica Canadiense, Enero 1938)

El mes de Junio del año ppdo , la asamblea anual de la Asocia- Médica de Canadá, reunida en Otawa, decidió tomar la iniciativa de organizar al pueblo del Canadá para una campaña contra el cáncer. Se acordó, como primer paso, que la Asociación nombrara un Comité, con poder legal, para trazar los planes y detalles de los trabajos que se llevarían a cabo en la organización, de acuerdo con el Concejo, para 1938.

Dentro de la misma Asociación Médica se estableció un Departamento de Control del Cáncer y se sentaron las bases para la organización de una "Sociedad Canadiense para el Control del Cáncer" a la que se invitaría a afiliarse a todos los cuerpos voluntarios de ciudadanos que pudieran ayudar a fortalecer su organismo.

El Comité empezó su función en Julio nombrado dos sub-comités para estrechar la cooperación de cada provincia, dándose a uno de ellos la responsabilidad para el establecimiento del Departamento de Con-

BICENTENARIO PERÚ 2021 | EsSalud | SECRETARIA GENERAL Oficina de Servicios de la Información Archivo Central

trol del Cáncer de la Asociación Médica; y al otro, la responsabilidad para la organización de la Sociedad.

El Departamento ya está dando sus frutos, pues se han constituído comisiones de estudios del cáncer en los hospitales de capacidad mínima de 100 camas, al mismo tiempo que prepara un libro con la cooperación de médicos y cirujanos de las Universidades del Canadá, que una vez terminada se distribuirá a cada médico y en el que se presentará en forma concisa y comprensiva todos los signos y síntomas del cáncer.

La Sociedad, por su parte, con su Junta Provisional de Directores compuesta de tres prominentes abogados y tres médicos, ya han progresado en su trabajo de organización, yendo a la creación de sucursales provinciales donde exista una división de la Asociación Médica Canadiense.

Para el fin de que haya coordinación entre las provincias para combatir el cáncer se ha invitado a éstas a nombrar un representante al Gran Consejo de la Sociedad Nacional, la que nombrará una Junta de Directores para que reemplacen a la Junta Provisional.

La Sociedad servirá como una agencia que dará luz al público en lo referente a los primeros signos y síntomas que pueda indicar el cáncer y los beneficios del pronto reconocimiento y tratamiento precoz. También estimulará a todos aquellos que puedan hacer contribuciones financieras en ayuda de la labor de los investigadores.

Chile.

SOBRE EL COSTE DE LAS JUBILACIONES CIVILES

(De "El Mercurio" de Santiago), 4|12|937.

Comenta un artículo de la redacción de "El Mercurio" de Santiago, refiriéndose al régimen de las jubilaciones que rigen en ese país, lo que cuesta al Presupuesto Fiscal la aplicación de las disposiciones legales sobre jubilaciones en el personal civil de la adminstración. Trae el artículo interesantes datos sobre el particular.

Refiriéndose a las estadísticas de 1933 a 1935 de jubilación de la administración civil, encuentra que se jubilaron en dichos años 173 183 y 92 personas, respectivamente, o sea 448 jubilaciones en 3 años; cifra que demuestra que anualmente se jubila un contingente considerable de servidores públicos y que el Estado, en los últimos años, ha concedido el beneficio de jubilación más o menos día medio a un jubilado diverso. Se anota también que el costo para el Estado de estas jubilaciones ha ido asimismo en aumento. En 1933 ascendió a $ 42.239.000; en 1934 a $ 44.547.000; en 1935 a $ 46.711.000, esto es, que anualmente se pagan dos millones de pesos más que el año anterior por concepto de jubilaciones civiles.

BICENTENARIO PERÚ 2021 | EsSalud | SECRETARIA GENERAL Oficina de Servicios de la Información Archivo Central

Lo interesante de este estudio es no sólo el crecimiento alarmante de las listas pasivas que gravitan sobre el Erario, sino el hecho de que por la existencia de distintos regímenes y leyes según el ramo administrativo de cada jubilado, los porcentajes de las pensiones varían entre unos y otros, estableciendo verdaderos previlegios. De todo lo cual el comentario sostiene que es necesario afrontar la solución del problema mediante las siguientes bases:

a).—Unificar la legislación sobre pensiones y suprimir las categorías previlegiadas en el goce;

b).—Coordinar y establecer un sistema uniforme en el cálculo de la pensión de jubilación y para el número de años de servicios que permiten el goce de este derecho.

c).—Restringir el derecho de jubilación con sueldo completo a casos muy calificados y especiales.

Estados Unidos.

CAUSAS DE MORTINATALIDAD INFANTIL

En los Estados Unidos se inscribieron en 1934, 79,000 mortinatos, comparados con unos 74,000 muertos en el primer mes de vida,y unos 5,000 mortinatos al duodécimo mes. Durante el año 1935 se registraron en los Estados Unidos 77,119 nacidos muertos (42,658 varones), con un coeficiente de 36 mil nacidos vivos, o sea igual al año anterior. Para la raza blanca el coeficiente fué sólo de 31, y para el negra de 71. Por Estados, los coeficientes más altos correspondieron a Carolina del Sur (61) y Georgia (61), y los más bajos a Wyoming (20), y Wáshington (21). En lo que indican las cifras, la mortalidad (por 1,000 nacimientos viables), no ha disminuído mayor cosa en los últimos 13 años. Tratando de precisar los factores que intervienen en ello, la Oficina del Niño ha emprendido una investigación que abarcará por lo menos 5,000 mortinatos, en cooperación con la Subcomisión de Mortalidad de la Asociación Americana de Salud Pública. La definición de mortinato aceptada es la de dicha Asociación, o sea: "niño que no revela signo de vida después del nacimiento completo (sin respirar ni palpitar, ni mover los músculos voluntarios). El nacimiento se considera completo cuanto el feto se encuentra por completo (cabeza, cuerpo y miembros), fuera del cuerpo de la madre, aunque aún no se le haya cortado el cordón y la placenta esté todavía unida". Como esa se ha fijado una gestación de 20 semanas o más. En el estudio colaboran 216 hospitales de 49 ciudades y 26 Estados y el Distrito de Columbia. Este estudio preliminar comprende los primeros 2,000 casos comunicados: 55% de ellos varones, y 45% mujeres. La polinatalidad re-

BICENTENARIO PERÚ 2021 | EsSalud | SECRETARÍA GENERAL Oficina de Servicios de la Información Archivo Central

presentó aproximadamente 6%. El dato más notable fué que sólo 1% del total de fetos se hallaban en el llamado período previable (20 a 27 semanas de gestación); casi la mitad (46%), cerca de término (36 a 27 semanas), y menos de 6% post-término (41 semanas o más), y el resto (30%) entre 28 y 35 semanas. Un 57% de las muertes tuvieron lugar antes de iniciarse el parto, observándose maceración aproximadamente en tres cuartas partes de los fetos que murieron antes de iniciarse el parto, y sólo en una décima parte de los que murieron durante el parto la mortinatalidad pareció ser menos frecuente durante el primer embarazo que en los subsecuentes. El coeficiente de mortalidad en las madres de color de menos de 20 años fué muy superior a lo observado en las madres blancas de la misma edad. En 39% de las 2,000 madres el parto fué instrumental, pero esto sólo puede representar un factor en la letalidad en 9% en que el feto se encontraba vivo al operar. Sólo en 10% de los casos habían recibido las madres suficientes asistencia prenatal. Tomando por base este estudio preliminar cabe deducir que al tratar de determinar las causas de la mortinatalidad, hay que tomar en consideración en cada caso no tan sólo las condiciones observadas en el feto, sino también las complicaciones del embarazo y parto y alumbramiento, e igualmente la edad del feto en la muerte. Tomando en conjunto las condiciones fetales y maternales en el grupo, sólo en 18% no pudo determinarse la causa; en 9% se determinó la causa fetal, pero no material; en 33% la maternal, pero no la fetal y en 40% ambas causas, habiendo en este grupo que determinar cuál de ellas es la primaria. En una elevada proporción existe una íntima relación entre la causa fetal y maternal; por ejemplo, al descubrirse asfixia en el feto, la hemorragia prepuerperal fué el estado maternal más frecuente (52%); si había traumatismo, la causa maternal más importante eran accidentes puerperales (57%); cuando la sífilis o alguna otra infección era la principal causa fetal, en 83% de las madres se encontró la misma causa. En estos tres grupos, por consiguiente, parece justificado consignar, en una gran proporción, como causa primaria la maternal más bien que la fetal. En lo tocante al grupo de los vicios congénitos de formación, la causa primaria suele corresponder al feto. En 41% de estos casos no pudo descubrirse causa maternal.

Gran Bretaña.

AMPLIACION DE PENSIONES PARA LOS CIEGOS

(De "The Times" y "Daily Mail" de Londres y del Manchester "Guardian" de Manchester).

A mediados del mes de Noviembre los principales diarios de Londres se han ocupado extensamente sobre el debate en la Cámaras, del anteproyecto de Ley, presentado por el Gobierno, para conceder

BICENTENARIO PERÚ 2021 | EsSalud | SECRETARÍA GENERAL Oficina de Servicios de la Información Archivo Central

pensión a los ciegos desde la edad de 40 años, en lugar de los 50, como lo determina la ley actual.

El Ministro de Salud Pública, Sir Kingsley Wood, al fundamentar las razones que habían inducido al Gobierno para elaborar el anteproyecto se refirió, entre otras cosas, al derecho que asiste a los desvalidos para recibir la protección del Estado, y que a los 78,000 ciegos registrados que acusan las estadísticas en Inglaterra, Gales y Escocia, 8,000 más o menos están comprendidos entre los 40 y 50 años de edad, correspondiendo el mayor volumen o sea 57,000 a la edad de 50 años o más y perteneciendo el resto a los menores de 40; y que además, ha habido una disminución en el número de niños ciegos entre los de cinco a 16 años de edad, que de 3,000 que eran en 1925 ha bajado a 1,900.

Por consiguiente, que las personas ingresadas con éste proyecto a los beneficios de pensión, no afectarían demasiado el presupuesto destinado para los fines asistenciales. También indicó que el proyecto no tendrá por objeto controlar o retardar la labor de las agencias voluntarias.

Esta reducción en la edad de los ciegos con derecho a goce de pensión ha encontrado franca acogida en las esferas parlamentarias.

A punto que, los representantes del partido Laborista exigieron por boca de su representante Mr. Landsbury, que esta disposición se extendiera hasta comprender los menores de 18 años. Al efecto sostuvieron su punto de vista con argumentos basados en que "había una obligación moral tanto del Estado como de la Comunidad entera de proporcionar los medios de vida que hicieran llevadera y en cierta forma agradable la existencia de todos los ciegos sin diferencia de edades, ni sexos y que estos no debían recibir por misericordia, ni por simpatía, sino por una demanda fundamental de justicia. "Por consiguiente, el gobierno debía tomar a su cargo el costo íntegro del ciego e incluírlo en los egresos nacionales; puntualizando que los beneficios deberían entonces abarcar al resto de ciegos desamparados cuyo número fluctúa entre los 12,000, lo que representaría un gasto de Lps. 250,000 esterlinas.

La réplica del Ministerio a las exigencias del Partido Laborista como también a las de los liberales fué en el sentido, de que el Gobierno no había contemplado el auxilio de los menores de 40 años, porque esto significaría anular en estas personas su interés y sus posibilidades para subsistir con sus propios esfuerzo; y en cambio, la experiencia había demostrado que era difícil adaptar a un hombre o mujer ciegos para desempeñar un empleo u oficio pasada esta edad.

En general, la propuesta del gobierno fué aceptada, tanto por los conservadores como los socialistas, extendiéndose en diversas opiniones todas favorables en la mejoría de la condición aflictiva de las personas ciegas de Gran Bretaña.

BICENTENARIO PERÚ 2021 | EsSalud | SECRETARÍA GENERAL Oficina de Servicios de la Información Archivo Central

EL DEBATE SOBRE EL PROYECTO DE LEY DE VACACIONES PAGADAS A LOS OBREROS

(De "Daily Mail", London, 3|11|937, y "Daily Telegraph", London, 13|1|937).

Mr. James Whittake, designado por el "Comité de Defensa de las Vacaciones Obligatorias pagadas", y que en su juventud fué obrero en los muelles de Liverpool, ha expuesto, en las columnas del "Daily Mail" sus particulares puntos de vista sobre el problema. Por sus experiencias, que arrancan desde que se inició en el trabajo a los 9 años de edad y las investigaciones que ha realizado en los principales centros de trabajo del país, concluye en esta afirmación: "Los trabajadores más antiguos no se sienten muy interesados por las vacaciones pagadas, ocurriendo lo inverso en los trabajadores jóvenes" y agrega a éste respecto que en su niñez cuando debía trabajar, en vez de ir a la escuela, para concurrir al exigüo presupuesto de su hogar, su inclinación a tomarse vacaciones estaba siempre impedida por la consideración que ello representaría el hambre para los suyos, lo que no hubiera ocurrido si en aquel entonces hubiera gozado de una ley que le concediera ese indispensable descanso pero sin perder el salario.

En cumplimiento de su misión, ha colectado 5,000 firmas patronales en favor del Memorial que fué presentado al Parlamento. Como dato curioso, se señala la actitud de Sir Evan Williams, propietario de minas de carbón, quien pese a esa calidad expresó que no se consideraba patrono, firmando el Memorial, no obstante, pero dejando constancia de que se tenía él por asalariado.

El proyecto fué rechazado en el Parlamento por un voto, expresando en esa ocasión Mr. Mutler, Secretario del Departamento de Trabajo, que la negativa no implicaba rechazo, sino el envío del proyecto a la respectiva Comisión Parlamentaria a fin de que informara sobre él con más detalles pues "El Gobierno no desea oponerse a resolver este problema, sino más bien considerarlo de una manera más práctica y comprensiva, a fin de dar una ley beneficiosa para los trabajadores británicos; pero que lo discutible era si la disposición tendría carácter voluntario u obligatorio y si se hacía más extenso el período vacacional del proyecto".

———::0::———

BICENTENARIO PERÚ 2021 | EsSalud | SECRETARÍA GENERAL
Oficina de Servicios de la Información
Archivo Central



LA CERVEZA que SIEMPRE SATISFACE

BICENTENARIO PERÚ 2021 | EsSalud | SECRETARÍA GENERAL Oficina de Servicios de la Información Archivo Central

Telas Nacionales DURAMAS



Exija Ud. la marca **DURAMAS**, que es marca de garantía, en los siguientes productos de las tres fábricas:

GENEROS BLANCOS: de las antiguas y conocidas marcas SOL, INCA y ESCUDO y otras.

PERCALAS NEGRAS:— llanas y asargadas de las acreditadas marcas: GALLO, GATO, GUITARRISTA, PIÑA y otras.

TELAS DE COLOR: —la original Tela de Playa, crepés, batistas, popelinas, choletas, gabardinas, olanes, piqués, linillos y géneros de fantasía.

TELAS ESTAMPADAS: — en una variedad de dibujos y colores garantizando el tinte firme a la luz y al lavado.

FRANELAS:— blancas y de color.
TELAS CON SEDA:— llanas y de fantasía.
DAMASCOS— para manteles y servilletas.
COTINES —de variados colores.
TOCUYOS— llanos, asargados y listados de todo precio y calidad.
LONETAS— crudas, blanqueadas y de color.
BRAMANTES— blancos y crudos de diferentes anchos y calidades.
VICHYS— a cuadros, a listas y de color entero.
DRILES Y CASINETES— blancos y de color, a listas y de fantasía.
DENIMS— de varias calidades.
TOALLAS —blancas, afelpadas y de color de varias calidades.
CAMISETAS— blancas y de color en varias calidades y tamaños.
HILAZA— blanca y de color.
PABILO— en ovillos de 460 y 115 gramos.

Todos estos artículos los encontrará Ud. en los principales establecimientos del país.

AGENTES GENERALES PARA LA VENTA AL POR MAYOR

W. R. Grace & Co.

LIMA

BICENTENARIO PERÚ 2021 | EsSalud | SECRETARIA GENERAL Oficina de Servicios de la Información Archivo Central

SE DESTINAN FONDOS PARA LAS OBRAS COMPLEMENTARIAS DEL "HOGAR INFANTIL"

LEY NUMERO 8600

OSCAR R. BENAVIDES, General de División, Presidente Constitucional de la República.

Por cuanto: El Congreso Constituyente ha concedido facultades legislativas al Poder Ejecutivo en virtud de la ley Nº 8463; y

CONSIDERANDO:

Que es necesario ejecutar obras complementarias a las que se llevan a cabo para el "Hogar Infantil".

Con el voto aprobatorio del Consejo de Ministros;

El Poder Ejecutivo. Ha dado la ley siguiente:

Artículo único.—Amplíase en la suma de cuarentiseis mil setecientos ochentidós soles oro treinta centavos (S|o. 46.782.30), la inversión autorizada por la ley Nº 8539 en la edificación del local para "Hogar Infantil", en la siguiente forma: Cinco mil doscientos setentidós soles oro ochenta centavos (S|o. 5.272.80), para la adquisición de los terrenos contiguos al referido local en construcción necesarios para su ensanche y cuarentiún mil quinientos nueve soles oro cincuenta centavos (S|o. 41.509.50), en que está presupuestada la fábrica que se vá a levantar sobre los mismos.

El Egreso a que dé lugar el cumplimiento de la presente ley se cargará a los mayores ingresos que se obtengan en la ejecución del Presupuesto General de la República vigente.

Casa de Gobierno en Lima, a los veinticinco días del mes de noviembre de mil novecientos treinta y siete.

O. R. BENAVIDES.

E. Montagne, Presidente del Consejo de Ministros y Ministro de Educación Pública.
Carlos Concha, Ministro de Relaciones Exteriores.
A. Rodríguez, Ministro de Gobierno y Policía.
Diómedes Arias Schereiber, Ministro de Justicia y Culto.
F. Hurtado, Ministro de Guerra.
Benjamín Roca, Ministro de Hacienda y Comercio.
Héctor Boza, Ministro de Fomento.
Roque A. Saldías, Ministro de Marina y Aviación.
Rafael Escardó, Ministro de Salud Pública, Trabajo y Previsión Social.

BICENTENARIO PERÚ 2021 | EsSalud | SECRETARÍA GENERAL Oficina de Servicios de la Información Archivo Central

Por tanto: Mando se publique y cumpla.

Casa de Gobierno, en Lima, a los veinticinco días del mes de noviembre de mil novecientos treinta y siete.

O. R. BENAVIDES.

BENJAMIN ROCA.

LA SOCIEDAD OBRERA SANTA CATALINA HA SIDO RECONOCIDA OFICIALMENTE

Por el Ministerio de Salud Pública, Trabajo y Previsión Social se ha expedido la siguiente resolución ministerial:

Vista la solicitud presentada por la Sociedad Obrera de Auxilios Mutuos de Santa Catalina, pidiendo la aprobación de sus nuevos estatutos, en los que ha introducido las modificaciones especificadas en los artículos 118 y 125 del decreto supremo de 23 de marzo de 1936;

De conformidad con lo informado por la Sección de Higiene y Seguridad Industrial; y

Estando a lo dispuesto en la resolución suprema de 25 de mayo último;

SE RESUELVE:

Apruébanse los nuevos estatutos de la Sociedad Obrera de Auxilios Mutuos de Santa Catalina, fundada y radicada en esta capital y oficialmente reconocida con fecha 21 de julio de 1923.

Regístrese y comuníquese.

ESCARDO.

FUE RECONOCIDA LA ASOCIACION DE CONTRAMAESTRES DE LA MARINA MERCANTE NACIONAL

RESOLUCION MINISTERIAL

Lima, 22 de diciembre de 1937.

Vista la solicitud presentada por la "Asociación de Contramaestres de la Marina Mercante Nacional" pidiendo su reconocimiento oficial:

De conformidad con los informes de la Prefectura de la Provincia Constitucional del Callao, y de la Sección de Higiene y Seguridad Industrial; y

Estando a lo dispuesto en el artículo 119 del Decreto Supremo de 23 de marzo de 1936;

SE RESUELVE:

Reconócese oficialmente la "Asociación de Contramaestres de la Marina Mercante Nacional" institución mutual y de defensa, fundada y radicada en la Provincia Constitucional del Callao.

Regístrese y comuníquese.

ESCARDO.

BICENTENARIO PERÚ 2021 | EsSalud | SECRETARÍA GENERAL Oficina de Servicios de la Información Archivo Central

APROBACION DE LOS ESTATUTOS DE LA SOCIEDAD DE TARJADORES MARITIMOS

Se ha dictado la siguiente resolución ministerial:

Lima, 24 de noviembre de 1937.

Vista la solicitud presentada por la "Sociedad de Tarjadores Marítimos", pidiendo la aprobación de sus nuevos Estatutos, en los que ha introducido las modificaciones especificadas en los artículos 118 y 125 del Decreto Supremo de 23 de marzo de 1936;

De conformidad con lo opinado por la Sección de Higiene y Seguridad Industrial; y

Estando a lo dispuesto en la resolución suprema de 25 de mayo último;

SE RESUELVE:

Apruébase los nuevos Estatutos de la "Sociedad de Tarjadores Marítimos", fundada y radicada en la Provincia Constitucional del Callao y oficilmente reconocida con fecha 17 de noviembre de 1930.

Regístrese y comuníquese.

ESCARDO.

Banco Internacional del Perú

ESTABLECIDO EN 1897

Capital y Reservas: .....S/o. 4.900,000.00

En su **Sección Ahorros** admite entregas desde UN SOL pagando el 5% de intereses anual

LIMA
AREQUIPA - CHICLAYO - PIURA
SULLANA

BICENTENARIO PERÚ 2021 | EsSalud | SECRETARIA GENERAL Oficina de Servicios de la Información Archivo Central

RECAUDACION DE IMPUESTOS Y CUOTAS PATRONALES 2%

Impuesto del 1% sobre cancelaciones fijadas en Ley Nº 8433

	Lima y Callao S/o.	Otras Provincias S/o.	Total S/o.
De Enero a Novbre. de 1937	299,655.23	140,196.74	439,851.97
Diciembre de 1937	29,968.95	21,355.10	51,324.05
	329,624.18	161,551.84	491,176.02

Impuesto Adicional del 2% al Alcohol y Bebidas Alcohólicas

	Lima y Callao S/o.	Otras Provincias S/o.	Total S/o.
De Enero a Novbre. de 1937	40,355.06	98,090.72	138,445.78
Diciembre de 1937	4,867.01	10,056.40	14,923.41
	45,222.07	108,147.12	153,369.19

Impuesto Adicional del 2% al Tabaco

	Lima y Callao S/o.	Otras Provincias S/o.	Total S/o.
De Enero a Novbre. de 1937	169,705.82	48,718.64	218,424.46
Diciembre de 1937	17,116.13	6,094.15	23,210.28
	186,821.95	54,812.79	241,634.74

Recaudación de Cuotas Patronales 2%

	Lima y Callao S/o.	Otras Provincias S/o.	Total S/o.
De Enero a Novbre. de 1937	751,911.93	500,899.87	1'252,811.80
Diciembre de 1937	95,846.26	82,918.92	178,765.18
	847,758.19	583,818.79	1'431,576.98

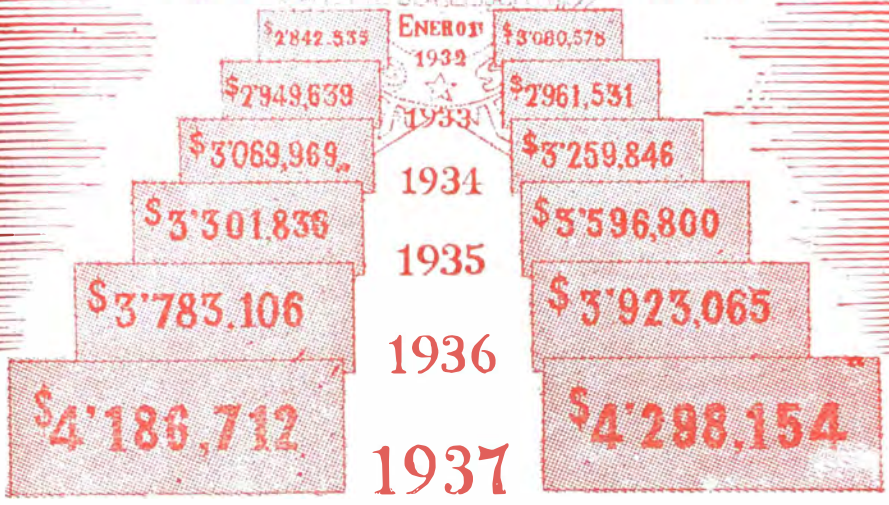
INSCRIPCION DE ASEGURADOS

Al	31	de	Marzo de 1937	36.457
,,	,,	,,	Abril ,, ,, ...	76.415
,,	,,	,,	Mayo ,, ,, ...	101.632
,,	,,	,,	Junio ,, ,, ...	119.615
,,	,,	,,	Julio ,, ,, ...	129.955
,,	,,	,,	Agosto ,, ,, ...	139.582
,,	,,	,,	Setbre. ,, ,, ...	151.002
,,	,,	,,	Octbre. ,, ,, ...	161.656
,,	30	,,	Novbre.,, ,, ...	168.458
,,	31	,,	Diciebre.,, ,, ...	174,132

——————::0::——————

BICENTENARIO PERÚ 2021 | EsSalud | SECRETARÍA GENERAL Oficina de Servicios de la Información Archivo Central

Compañía de Seguros "ITALIA"



El firme y sano desarrollo de esta Compañía refleja la confianza de los tenedores de sus Pólizas. - - -

Oficinas:

Edificio "Italia" Jesús Nazareno 179/185

Propiedad de la Compañía

BICENTENARIO PERÚ 2021 | EsSalud | SECRETARIA GENERAL
Oficina de Servicios de la Información
Archivo Central

Para Toda Clase de Seguros y Capitalización



COMPAÑIA ITALO PERUANA DE SEGUROS GENERALES

Compañía Cía. 121515

BICENTENARIO PERÚ 2021
EsSalud
SECRETARIA GENERAL
Oficina de Servicios de la Información
Archivo Central

INFORMACIONES SOCIALES

AÑO II

NUM. 2

PUBLICACION MENSUAL DE LA CAJA NACIONAL DE SEGURO SOCIAL DEL PERU

FEBRERO 1938

BICENTENARIO PERÚ 2021 | EsSalud | SECRETARÍA GENERAL Oficina de Servicios de la Información Archivo Central

El Seguro de Accidentes del Trabajo

es distinto e independiente del Seguro Social, pero lo complementa. Este cubre los riesgos **naturales** de enfermedad, maternidad, invalidez, vejez y muerte. El primero, como su nombre lo indica, cubre los de enfermedad, invalidez y muerte, derivados de los **accidentes** ocurridos a los obreros y empleados "en el hecho del trabajo o con ocasión directa de él" (art. 1º de la ley Nº 1378).

Del Seguro Social se ocupa la

CAJA NACIONAL DE SEGURO SOCIAL

creada por feliz iniciativa de la Ley Nº 8433

El seguro de accidentes del trabajo corre a cargo de Compañías privadas El primero se financia merced a la triple contribución del Estado, de los patronos y de los obreros. El segundo, es sostenido exclusivamente por los patronos.

PARA QUE LAS COMPAÑIAS PRIVADAS puedan atender al **Seguro de accidentes del trabajo,** deben ser autorizadas expresamente para ello por el Gobierno, previa la constitución de una garantía de **CIEN MIL SOLES ORO.**

La Compañía de Seguros "La Nacional"

ha llenado esos requisitos y se halla, por consiguiente, legalmente capacitada para asegurar los riesgos de accidentes del trabajo.

LIMA — Calle del Banco del Herrador

Oficinas: en el Nº 559 — Teléfono 31304

Consultorio médico: en el Nº 555 — Teléfono 31293

CAPITAL Y RESERVAS: S/o. 908.326,00

INMUEBLES Y VALORES S/o. 856.730 00

Principales asegurados de accidentes del trabajo en

"LA NACIONAL"

Fábrica de Tejidos de "San Jacinto" — Compañía Peruana de Cemento — Negociación Agrícola "Unanue" (Cañete) — Tranvía Eléctrico de Arequipa — Sociedad Agrícola Esquivel (Huaral) — Juan Cuglievan (Chiclayo) — Pedro P. Diaz (Arequipa) — La Estrella de Chincha — Fábrica de Tejidos "La Tricotense"

BICENTENARIO PERÚ 2021 | EsSalud | SECRETARÍA GENERAL Oficina de Servicios de la Información Archivo Central

INFORMACIONES SOCIALES

2

FEBRERO 1938

LIMA - PERU

BICENTENARIO PERÚ 2021 | EsSalud | SECRETARÍA GENERAL Oficina de Servicios de la Información Archivo Central

SUMARIO

Nº 2

La crisis del Providencialismo.

La herencia en los débiles mentales.

Los Seguros Sociales en Grecia..

Higiene de las piscinas públicas.

Condiciones del trabajo obrero en las máquinas a vapor.

Un caso de aplicación del jornal de familia.

La preparación de los administradores de Hospitales.

Panorama Internacional.

Legislación social.

Jurisprudencia de la legislación social.

Bibliografía.

AÑO II **FEBRERO** 1938 NUM. 2

PUBLICACION MENSUAL — 50 CTS. EJEMPLAR

Redacción y Administración:

CAJA NACIONAL DE SEGURO SOCIAL

Av. N. de Piérola Nos. 300 - 312 - 324

Casilla No. 1311

LIMA **PERU**

BICENTENARIO PERÚ 2021 | EsSalud | SECRETARIA GENERAL Oficina de Servicios de la Información Archivo Central

INFORMACIONES SOCIALES

ORGANO DE LA CAJA NACIONAL DE SEGURO SOCIAL

AÑO II NUM. 2

FEBRERO 1938

La Crisis del Providencialismo

QUIEN quiera acometer un estudio de la caracterología de los pueblos de Hispano América, tendrá que conceder todo su valor de indicio al rico refranero y al rosario de máximas que fueron, para nuestros abuelos, reglas de vivir y que aún hoy, pese a que hayamos olvidado su letra, repetimos en nuestras diarias actitudes. Abundan entre ellas las que aconsejan librar el curso de los acontecimientos a la influencia milagrosa de factores en los que nada cuentan la voluntad y acción del hombre. Es que del español heredamos y persiste, en el acervo de virtudes y defectos que trajera consigo el caudal paradójico de la cruz y la espada, la singular confianza en la influencia de última hora de factores por encima de la capacidad personal y que, por no ser explicables dentro de la lógica de nuestros actos, se colocaban en el plano superior de fuerzas providenciales.

Ciertamente que la magnífica aventura de un Pizarro o un Cortés no podía alimentarse en la sola confianza del músculo ni en la reciedumbre de la voluntad. Se hacía menester algo más que proveyese de temeridad heróica para no amedrentarse ante la magnitud de la empresa; y en la Noche Triste de Tenochtitlán, como en la inminencia de la jornada de Cajamarca, más que en el filo de su espada confiaron, seguramente, los audaces, en aquel consolador y definitivo "Dios proveerá", tan cristiano y confortante, aunque tan incierto.

Pero el mundo ha cambiado. Sin macular la belleza de las máximas que caracterizan la suprema confianza en esa fuerza superior, el hombre ha aprendido otras normas de vivir. Al "Dios proveerá" de los buenos tiempos en que los mozalbetes crecían con el sueño de la

BICENTENARIO PERÚ 2021 | EsSalud | SECRETARÍA GENERAL Oficina de Servicios de la Información Archivo Central

tierra de Jauja, han sucedido los afanosos días contemporáneos en que la vida es un exigente trueque de esfuerzos por recompensas. Y hoy se ha aprendido y se practica mejor otra máxima, no precisamente egoísta, sino equilibrada: la de que hay que sembrar para cosechar. Sembrar, en el decurso de la vida de un hombre, es construír la defensas de su futuro.

Hemos andado un poco a la zaga de este pensamiento. El providencialismo— desde la política a la economía doméstica— ha regulado muchos y hasta cercanos períodos de nuestra historia y ha determinado los rumbos de muchas de nuestras figuras espectantes. Todos sabemos y recordamos lo que fué de ellos. Quiebras rotundas, fracasos estentóreos, barranca abajo. . . .

Hechos nuevos crean estados nuevos del espíritu. De pocos años a esta parte, a través, especialmente, de la legislación de carácter social, se toma en el Perú consideración antes jamás concedida a los acontecimientos que sobrevendrán. Un vocablo confinado antes al valor de tecnicismo— previsión— adquiere vulgarización de léxico y de doctrina; se prevé en lo individual como en lo colectivo; las normas de vida no se constriñen a lo actual e inmediato sino que se prolongan hacia el futuro, trazando los cauces que albergarán el tumulto de la corriente de los hechos nuevos para que no irrumpan con consecuencias desvastadoras. Se crea, en reemplazo del concepto intuitivo de la vida, el sentido de la estimación lógica a base del juicio de los hechos actuales juzgados con la dimensión de sus perspectivas al futuro. Y con la medida de las experiencias vividas, se trazan los senderos para que el paso de la Humanidad sobre la Tierra no tenga más tropiezos que los inevitables de su propia esencia.

En la cumbre de esta actitud colectiva a que han conducido la ley y las instituciones que ella crea, se halla la del Seguro Social Obligatorio. Es el paladín que sale a la arena para la justa noble contra el tradicional Providencialismo. La suerte de la contienda está decidida. Volverá el Providencialismo, más que derrotado convencido de su función, a reinar en el dominio de lo que fué y es siempre suyo. Y para la ruda vida, para la realidad que se alza día a día con el salir del sol, queda campeando en sus propios fueros el sentido de la previsión, que no es más que el acierto de saber poner ante el camino la base indispensable para que la pisada no se hunda en el terreno movedizo de lo incierto.

Esa institución, como las muchas de índole análoga que se establecen hoy en nuestro país, van creando una conciencia nueva en la generación actual, que se prolonga, ya con sentido de credo, hacia las futuras. Al refranero de los tiempos viejos— costumbre se hace naturaleza— sucederán los postulados breves y precisos que son, a la manera de las fórmulas científicas, la concreción de las reglas de vivir contemporáneo. Y en vez de aquel "Dios proveerá" de pretéritos siglos, el niño aprenderá a balbucir, como su rezo, el lema del Seguro Social: "Construye tu futuro con la previsión en el presente".

———::0::———

BICENTENARIO PERÚ 2021 | EsSalud | SECRETARIA GENERAL Oficina de Servicios de la Información Archivo Central



Atepé

M. R.

Atebrina compuesta

lo combinación ideal de

Atebrina y Plasmoquina,

en proporción óptimo, para la profilaxis y tratamiento del paludismo / Rápida curación en 5 a 7 días / En las grandes invasiones parasitarias de la sangre, en los casos muy graves de paludismo, se alcanza efecto terapéutico sumamente rápido con la

Atebrina para inyecciones

M. R.

destinada a inyecciones intramusculares absolutamente indoloras

BAYER

M. R.

ENVASES ORIGINALES: Atepé: Atebrina 0,10 g. y Plasmoquina 0,005 g. en combinación óptima. Tubo de 15 tabletas. Frascos de 100 y 1000 tabletas. Atebrina para inyecciones: Caja de 6 ampollas de 0,10 g. Caja de 2 ampollas de 0,30 g. de la sustancia seca en forma fácilmente soluble

BICENTENARIO PERÚ 2021 | EsSalud | SECRETARIA GENERAL Oficina de Servicios de la Información Archivo Central

"Sud América"

COMPAÑIA DE SEGUROS SOBRE LA VIDA

Fundada en el Año 1895

La primera y más importante organización de Seguros de Vida en el Continente

Casa Matriz: Río de Janeiro (Brasil)

ofrece a Ud. un contrato muy liberal garantizado por sus grandes capitales, su perfecta organización y por la vasta experiencia de su Directorio en el Ramo de Seguros.

OFICINA EN LIMA

BAQUIJANO 752 — **APARTADO 1158**

DAVID G. GARCIA
Sub-Gerente

RICHARD BARTHEL
Gerente

BICENTENARIO PERÚ 2021 | EsSalud | SECRETARIA GENERAL Oficina de Servicios de la Información Archivo Central

La Herencia en los Débiles Mentales

Por **William L. Hutton**

(*Conferencia leída ante la Asociación Canadiense de Salud Pública, en Otawa*)

UNA de las más grandes desgracias que pueden ocurrir a una familia normal es el nacimiento de un niño débil mental. Es una tragedia tan grande como el nacimiento de un débil mental hijo de padres de esta misma condición. La frecuencia con que ocurren tales nacimientos, constituye uno de los mayores problemas de la medicina preventiva. Las dimensiones del problema están sólo en parte indicadas por el número de pacientes débiles mentales que el Estado se ve obligado a cuidar en establecimientos oficiales porque el número actual de los que viven en sus casas, en las diversas comunidades, es desconocido. Su estimación reposa en meras conjeturas, y es urgente obtener una información definida y segura. Al igual que el cáncer, la debilidad mental es internacional. Es una enfermedad de civilización y todas las naciones occidentales sufren sus efectos.

En Inglaterra y Gales hay 65.000 débiles mentales a cuidado de instituciones públicas. En los Estados Unidos 111.968 de tales pacientes (desgraciadamente esta cifra incluye a los epilépticos) ingresaron a los Hospitales Públicos al término de 1935 y los informes del Ministerio de Salud Pública de ese país afirman que esa cifra representa sólo una pequeña parte del total, pues la mayoría no está confinada en establecimientos sino que vive dentro de la comunidad. Muchos de ellos están como condenados en las prisiones, reformatorios, asilos o en los hospitales para enfermos mentales. En el Canadá 7.271 débiles mentales fueron alojados en los hospitales para débiles mentales de los Dominios, al fin de 1935.

En la Provincia de Ontario, en 1936 había en las instituciones públicas 2.453 débiles mentales, número que sólo constituía una pequeña fracción del total de esos enfermos. Naturalmente, este hecho señala un problema de salud pública de primera magnitud, y es de la

BICENTENARIO PERÚ 2021 | EsSalud | SECRETARIA GENERAL Oficina de Servicios de la Información Archivo Central

mayor importancia descubrir las causas que producen tan desastrosos resultados. Ciertamente que jamás podremos evitar la producción de tales personas a menos que podamos conocer las causas que actúan para hacerlos débiles mentales.

No intento ocuparme del coste de la educación de los débiles mentales en nuestro medio o de la mantención de los casos innumerables dentro de establecimientos. En la actualidad los gastos van a millones de dólares cada año, y esto crece velozmente. Además como el número de débiles mentales aumenta, es constante la demanda por nuevos y más costosos servicios para proveer a la limitada capacidad intelectual de estos grupos.

Si existe una fuerza ambiente destructiva que trabaja en nuestra civilización para hacer a los hombres débiles mentales, debemos conocerlo y corregirlo. Si la culpa es de la medicina, entonces lo mejor es que esto se conozca. Si es la herencia el principal factor que actúa, también eso debía ser conocido, porque la verdad y sólo la verdad puede forjar hombres libres. Si el número de débiles mentales aumenta en nuestra civilización, esto ciertamente debe ser conocido, porque tal evidencia podría indudablemente señalar más la gravedad de una ya disturbadora situación.

Un hecho fuera de toda duda es que más y más débiles mentales ingresan al cuidado de instituciones especiales. Como un ejemplo de esta tendencia podemos citar la prueba que ofrece el Censo de los Estados Unidos:

Nº de débiles mentales	Tanto por 100.000
En 1904 — 14,347 de tales enfermos ing. a instit.	17.5
En 1910 — 20,781 „ „ „ „	22.5
En 1923 — 42,974 „ „ „ „	39.3
En 1934 — 76,292 „ „ „ „	60.5

Cuáles son las causas de esta constante y creciente demanda por más acomodación en establecimientos en este país y en cada uno de los demás países civilizados? Estimo que Uds. convendrán conmigo en que las evidencias sobre este punto en un país probablemente son aplicables en otro, porque nadie ha sugerido todavía que las fuerzas que trabajan para producir la debilidad mental están limitadas por fronteras nacionales o raciales. Las cuestiones verdaderamente importantes a determinar son éstas: Están creciendo los débiles mentales en número desproporcionado al resto de la población? Os es tal crecimiento meramente aparente pero no real? Es debido ese crecimiento al cambio de las condiciones económicas y sociales de los tiempos que vivimos? Estas preguntas dejan mucho lugar a argumentos. Indudablemente, muchos de los débiles mentales de los bajos grados — los idiotas y los imbéciles— mueren jóvenes. Muchos otros permanecen solteros y así

BICENTENARIO PERÚ 2021 | EsSalud | SECRETARÍA GENERAL Oficina de Servicios de la Información Archivo Central

una gran proporción de los mismos deja de reproducirse. Ocurre enteramente diferente con los grados superiores de débiles mentales. Antes bien extrañaría si no crecieran, porque frecuentemente se casan y por lo común tienen mayor número de hijos que las gentes de inteligencia normal.

Si eso es todo lo que pudiera decirse sobre la cuestión del aumento de los débiles mentales, valdría como decir que la opinión de un hombre resulta ser tan buena como la de cualquier otro. Pero es otra la forma en que la cuestión puede ser sentada autorizadamente y es ésta: si un país quiere dejar establecido si los débiles mentales están en aumento, la forma de llegar a esto es realizar una investigación para descubrir el número de débiles mentales en la actualidad y repetir la investigación a los veinte años. Evidentemente esas dos investigaciones proporcionarían la clase de información segura sobre la cual podemos basar una opinión definitiva. Por fortuna, dos de esas investigaciones, con veinte años de distancia entre ambas, han sido ya efectuadas. Fueron hechas en Inglaterra, una por una comisión del Gobierno nombrada en 1904 y la otra por la Comisión gubernativa de 1926. La primera Comisión encontró en 1906, 138.000 débiles mentales o sea el 4.02 por mil de la población. La segunda Comisión encontró en 1906, 300.000 débiles mentales o sea el 8.57 por mil de la población. Es de suponerse, la última de dichas Comisiones fué más comprensiva en su trabajo que la primera. Además, en 1926 se introdujeron los "tests" psicológicos, los que permitieron hacer más intensa y exacta la investigación. Pero de otro lado, nadie puede sostener que haya sido más fácil reconocer a un idiota o a un imbécil en 1926 que lo que pudo serlo en 1906. El aumento en el porcentaje de los débiles mentales de grados superiores podría ser atribuído a la mayor habilidad en el reconocimiento de tales casos por medio del uso de pruebas (tests) de la inteligencia, pero un crecimiento en el porcentaje de idiotas e imbéciles puede sólo significar efectivo y actual aumento.

En	1906	hubieron 0.25 idiotas por cada 1000 habitantes.
,,	1926	,, 0.35 ,, ,, ,, ,,
,,	1906	,, 0.73imbéciles ,, ,, ,,
,,	1926	,, 1.52 ,, ,, ,, ,,
,,	1906	,, 3.04 débiles mentales en alto grado por cada 1000 habitantes.
,,	1926	,, 6.70 débiles mentales en alto grado por cada 1000 habitantes.

Por lo que muestran estas cifras oficiales, parece que en Inglaterra los idiotas han aumentado casi en una mitad; y los imbéciles y los débiles mentales han sobrepasado el respectivo número. Por consiguiente, si concedemos rebajas por estimación inadecuada en 1906,

BICENTENARIO PERÚ 2021 | EsSalud | SECRETARÍA GENERAL Oficina de Servicios de la Información Archivo Central

en comparación con 1926, los hechos no obstante mantienen que los débiles mentales han aumentado y siguen aumentando. Y no tenemos razón para pensar que las condiciones en el Canadá son en forma alguna diferentes de las de Inglaterra. La cuestión es, por ello, de tal importancia que no podría detenerse en lo que muestra la capital. Las provincias del Canadá pueden determinar la extensión actual del problema, en forma de que posteriores investigaciones permitan revelar la verdadera situación.

Todos los informes aprovechables indican que ha habido un aumento en el número de los débiles mentales. Afirmaciones en contrario, son meras opiniones sin base de hechos. Es debido ese crecimiento a la insalubridad de la vida industrial? Si tal fuera el caso, podría necesariamente deducirse que el número de los débiles mentales en pueblos y ciudades irá en aumento en el país. Pero los informes provenientes de Inglaterra muestran que la verdad es todo lo contrario. Al fin de todo, debemos decidir cuántos de los débiles mentales son resultado de la herencia y cuantos del accidente y la enfermedad. Cuando un niño débil mental nace de padres sanos parece imposible atribuír esto a la acción de la herencia. Los padres no admiten tal explicación. Es mucho más satisfactorio al orgullo de la familia creer que esos nacimientos son usualmente el resultado de accidentes en el nacimiento; y muchos médicos estimulan esta creencia. Si tal creencia es falsa, es momento de refutarla.

La cuestión a determinar, entonces, es esta: los accidentes a la cabeza (golpes, &) o conexos, ocurren más frecuentemente en o cerca del momento del nacimiento entre los débiles mentales que entre los normales? Evidentemente que si ocurren con la misma frecuencia en ambos grupos, tales accidentes no pueden tener el valor o carácter de causa importante de la debilidad mental. Esta cuestión fué investigada por el Dr. Burt. En 608 débiles mentales, esta historia de los golpes o caídas que afectaron la cabeza, fué encontrada en el 17 por ciento; entre 200 niños normales los mismos accidentes fueron registrados en el 16 por ciento. Entre los débiles mentales, el relato de nacimientos prolongados o dificultosos fué hallada en el 13 por ciento y entre los niños normales, esa historia fué hallada en el 15 por ciento. El accidente en el nacimiento como causa de debilidad mental no es una explicación razonable. En algunos puede ser la causa, particularmente en los casos de deficiencia mental acompañada de parálisis, pero son extremadamente raros.

Otra antigua supertición que carece de base científica es la idea de que el estado mental de la madre puede afectar la mentalidad del niño. Es precisamente una suerte para la raza humana que las perturbaciones emocionales de la madre no afecten el desarrollo del niño en gestación. Si así no fuere, gran parte de la humanidad llevaría los signos de los temores pasajeros de sus madres.

Si los accidentes del nacimiento o los golpes en la cabeza no son causas importantes de la debilidad mental, entonces tenemos que referirnos a dos causas importantes: la influencia de las distintas enfermedades y la herencia. Hasta donde al caso de enfermedad se re-

BICENTENARIO PERÚ 2021 | EsSalud | SECRETARÍA GENERAL Oficina de Servicios de la Información Archivo Central

Compañía de Seguros "Rimac"

FUNDADA EN 1896

Capital y Reservas: S/. 4.214,398.57

ASEGURA:

Contra Incendio
Sobre la Vida
Riesgos Marítimos
Accidentes de Automóviles
Accidentes del Trabajo
Fianzas de Empleados
Lucro Cesante
Alquileres de Fincas con Administración de las mismas

DIRECTORIO:

Presidente:	Sr. Víctor P. Rocca (Víctor P. Rocca & Cº)
Vice-presidente:	,, Enrique Ayulo y Pardo (Negociación Tuman)
Directores:	,, Ricardo Barreda y Laos (Sdad. Ganadera del Centro).
,,	,, Andrés F. Dasso (Sanguineti & Dasso Cía. Ltda).
,,	,, Eulogio Fernandini C. (E. E. Fernandini).
,,	,, Herbert Hallett (Wessel Duval & Cº Inc.).
,,	,, Ewald Hillmann (Gulda & Hillmann S. A.).
,,	,, Andrew B. Shea (W. R. Grace & Cº).
,,	,, Henry J. Parks.
,,	,, Fernando Wiese (A. y F. Wiese S. A.).
Director Gerente:	,, Santiago Acuña
Sub-Gerente:	,, Jorge Rey A. C.

OFICINAS:

Calle Coca Nos. 471, 479, 483 y Núñez No. 205
Teléfonos: Nos. 30145, 30899 y 31450.
LIMA.

BICENTENARIO PERÚ 2021 | EsSalud | SECRETARÍA GENERAL Oficina de Servicios de la Información Archivo Central

Compañía de Seguros

"La Popular"

CAPITAL SUSCRITO ... ... S/o. 2.000.000.00
CAPITAL EROGADO Y RESERVAS ... „ 1.127.109.98

Asegura Contra

ACCIDENTES DEL TRABAJO— INCENDIOS— MARITIMOS

Obreros según ley No. 1378 y 2290

Edificios
Muebles
Mercaderías
Algodones
Lanas

Buques
Lanchas
Cargas
Remolcadores

Atención inmediata e indemnizaciones

ACCIDENTES INDIVIDUALES, FIANZAS, ACCIDENTES DE AUTOMOVILES, LUCRO CESANTE

Oficina en Lima: **Lampa No. 573**

Teléfonos Nos. 33269 — 33182 — 33233 —— Casilla No. 237

TIENE AGENCIAS ESTABLECIDAS EN TODA LA REPUBLICA

BICENTENARIO PERÚ 2021 | EsSalud | SECRETARÍA GENERAL Oficina de Servicios de la Información Archivo Central

fieren, determinadas perturbaciones inflamatorias no comunes del cerebro y de sus membranas, pueden causar debilidad mental, pero estos casos no son numéricamente importantes. La prueba respecto al efecto de la sífilis en la producción de la debilidad mental es contradictoria. Los tests llevados a cabo en los niños normales, muestran la presencia de esa infección en un porcentaje de 5.3 por ciento. Los débiles mentales muestran esa misma infeccción en proporción del 7.8 por ciento. De lo que, cuando más, cabe seguirse, que una pequeña proporción de la debilidad mental puede ser resultado de esa infección. Otra pequeña proporción resulta de disturbios en la estructura glandular del cuerpo. Así, puede ocurrir con el cretinismo debido a la pérdida de la secreción tiroida, pero tales casos raramente se ven hoy en día, dado que su tratamiento es perfectamente conocido. Al cabo del exámen de todas las pruebas, llega a ser evidente que la enfermedad y los daños a la cabeza en cuanto a causas que afecten el desarrollo mental, son responsables en menos de un 10 por ciento de todas las debilidades mentales.

La prueba de que la mayoría de los débiles mentales se deben a la herencia es abrumadora. En Alemania se ha hecho un cuidadoso estudio en los padres de 250 niños internados en el Rostock School para niños débiles mentales. El 24% de esos niños provenían de padres débiles mentales; el 32% de madres débiles mentales; en 11,6%, ambos padres estaban afectados de debilidad mental. De esta manera, de los 250 niños, el 67.6% eran hijos de uno o de ambos padres débiles mentales.

Otro estudio realizado en el Instituto Keller para Delincuentes Mentales, en Dinamarca, puso en evidencia la diferencia de la acción de la herencia entre los grados elevados y los bajos en los débiles mentales. Este Instituto está dividido en dos secciones que corresponde a cada una de las indicadas categorias de enfermos. Al cabo de dos años de trabajos contínuos se encontró que el 65% de los padres en los enfermos mentales en grados superiores eran débiles mentales, pero en el caso de los enfermos de bajo grado— los imbéciles y los idiotas— sólo el 12% de los padres eran débiles mentales. Es absolutamente evidente, que los tipos de bajos grados de debilidad mental se producen principalmente en forma por completo distinta de los grados superiores. El hecho de que un niño débil mental pueda nacer de padres normales no altera la regla de la influencia de la herencia en esa condición. Es una verdad genética irrefutable que tanto las cualidades buenas como las malas pueden ser heredades de los antecesores distantes y no es indispensable, para probar la acción de la herencia, que esas mismas características se hayan manifestado en los antecesores inmediatos, padres o abuelos. A seis generaciones de distancia, cada individuo tiene 64 ascendientes directos y los idiotas y los imbéciles nacidos de madres normales son probablemente el resultado de la herencia de múltiples factores procedentes de más de un antecesor.

El peligro de fracaso en el conocimiento de este probable método de la herencia, es el de menospreciar el perjuicio que resulta-

BICENTENARIO PERÚ 2021 | EsSalud | SECRETARÍA GENERAL Oficina de Servicios de la Información Archivo Central

rá en la corriente de la herencia si estimulamos o pasivamente permitimos que los débiles mentales continúen reproduciéndose en la raza. El nacimiento de un niño de tal condición es una tragedia; permitir esta reproducción es atentar contra el futuro.

Las pruebas de la influencia que tiene la herencia en la debilidad mental, que hemos recopilado de experiencia en Alemania y en Dinamarca, está corroborada por los estudios de Burt entre los niños débiles mentales de Londres, Inglaterra. Burt encontró que el 63% de ellos eran debidos sin lugar a duda a la herencia; el 13% parecían ser causados por una mezcla de la herencia y de causas externas. El restante 24% no fué clasificada por carencia de información. Prueba de este carácter no puede ser dejada de tomarse en consideración, pero no debe ser usada como significado estricto de que los padres de los niños débiles mentales son por lo común principalmente débiles mentales. Investigando respecto a los parientes de niños que asisten a escuelas especiales de Londres para niños retardados, Burt encontró que sólo del 6% de los niños se sabían que tenían padre o madre conocidos como débiles mentales, pero en el 38% de los casos uno de los padres era definidamente torpe. En el 12% de los casos uno de ambos padres había sufrido de insania o epilepsia o puso de manifiesto alguna fragilidad temperamental.

No es verdad, contrariando la creencia popular, que todos los hijos de los débiles mentales son a su vez débiles mentales. Burt pudo estudiar niños de 300 familias en las cuales uno de los padres era débil mental y que había estado internado en alguno de los establecimientos londinenses para niños retardados, pero en los cuales la mentalidad del otro de los padres era desconocida. 14% de estos niños eran débiles mentales; 35% estúpidos y retardados y 54% normales. Recientemente, el Dr. LeoKanner ha completado un estudio sobre los liberados o egresados de Rosewood (Escuela de Adiestramiento del Estado de Maryland) por sentencias o decretos de habeas corpus entre 1911 y 1933. Durante este período de 22 años, 166 enfermos fueron libertados pero sólo a 102 de ellos se les siguieron sus pasos desde su salida del establecimiento. De éstos, 51 se casaron y produjeron 165 niños de los cuales 33 lo fueron extra matrimonio. 18 murieron, la mayor parte como resultado de absoluto descuido. De los 147 niños que se mantuvieron con vida, 108 o sea el 73% fueron incontestablemente débiles mentales. Este elevado porcentaje de debilidad mental en la descendencia se explica por el hecho de que entre 48 esposos de 48 mujeres débiles mentales ninguno pudo ser considerado como dotado de una inteligencia normal o cerca de la normal y por consiguiente donde ambos padres eran definidamente débiles mentales la posibilidad de que cualquiera de esos miles naciera de inteligencia normal resultaba remota.

La debilidad mental está estrechamente relacionada con el inferior desempeño social, y este hecho ha sido bien puesto en evidencia por una reciente investigación en la ciudad de Norttingham, Inglaterra. El médico escolar Dr. L. A. E. Newth, encontró 1872 débiles menta-

BICENTENARIO PERÚ 2021 | EsSalud | SECRETARÍA GENERAL Oficina de Servicios de la Información Archivo Central

les imbéciles e idiotas entre 40.738 niños de las escuelas. Entre este conjunto de débiles mentales, el Dr. Newth tomó al azar el ejemplo de 379 familias, de las que cada una tenía al menos un niño torpe o retardado y encontró en ellos 22 débiles mentales y 7 idiotas o imbéciles hermanos y hermanas. Entonces el Dr. Newth examinó el record familiar de 1.027 niños de 11 años de edad que habían pasado mejor por las pruebas de exámenes en las escuelas elementales de la ciudad (1932) y no notó ningún débil mental en casos de hermanos o hermanas.

Hay familias que muestran una extraordinaria concentración de débiles mentales. Tenemos a la vista dos de esos estudios realizados en la ciudad de Brantford. En una familia todos los niños estaban en el bajo grado de deficiencia. El padre era un buen trabajador de inteligencia normal. La madre era torpe y no aprendió a hablar hasta los doce años de edad. No fué hallados antecedentes familiares de deficientes mentales y se pudo establecer que las ramas colaterales de la familia fueron normales. Pero, más tarde se descubrió que dos hermanos de la madre habían estado en establecimientos de cura mental durante 20 años.

El estudio de la otra familia se refirió a la progenie de un hombre débil mental en alto grado y una esposa aparentemente normal. Varios de los hijos fueron normales, pero de ellos, tres hijas resultaron el alto grado de deficiencia mental. Estas tres hijas habían tenido 20 hijos legítimos, 12 de los cuales se sabía eran débiles mentales.

Hay una innata tendencia por engendrar lo que es afín. Sería extraño si así no fuera, porque esta es la primera ley de la herencia. La escasa proporción de la debilidad mental producida por daño y enfermedad no constituye un serio problema de salud pública. Pero la debilidad mental producida por la herencia constituye uno de los mayores problemas que confronta la civilización occidental. Amenaza la existencia de la sociedad. Es un problema creciente porque las familias de bajo grado de debilidad mental engendran más rápidamente que el resto de la población. Por todas partes se ve la tendencia a disminuír la familia. Los débiles mentales se mantienen apartados de esa tendencia y aumentan rápidamente fuera de proporción con respecto al resto de la población.

Se hace necesario que se establezca de aquí la conclusión? No es evidente que será dos veces abominable si alentamos y estimulamos la procreación de débiles mentales? Debemos proscribir a los que hacen por mermar el esfuerzo humano degradando nuestro destino. La semilla es tan importante como el suelo y si debemos recoger buena cosecha debemos tener buenas tierras y buenas semillas. Esto es aplicable al hombre, como a cualquier ser viviente.

———:::o:::———

BICENTENARIO PERÚ 2021 | EsSalud | SECRETARIA GENERAL Oficina de Servicios de la Información Archivo Central

Bebe



todo el que desea saborear la mejor Cerveza blanca que se produce en el país.

BICENTENARIO PERÚ 2021 | EsSalud | SECRETARÍA GENERAL Oficina de Servicios de la Información Archivo Central

Los Seguros Sociales en Grecia

ANTECEDENTES

EL principio del seguro data en Grecia de tiempos remotos. En la época del dominio turco, el Consejo de Ancianos de Idra había adoptado medidas asistenciales a favor de las viudas y huérfanos de los marineros. En 1821, la primera Asamblea de Epidauro (Argolide) estableció que una tercera parte del producto de las presas se destinase a favor de los marineros veteranos. Conseguida la independencia nacional, un real decreto de 1836 creó la Caja de Veteranos de la Marina cuyo funcionamiento comenzó en 1861. En 1853 surgió la Caja de Viudas y Huérfanos de los oficiales del ejército de línea, de los guardias de frontera y de la gendarmería, que después se denominó "Caja Social de la Armada de Tierra". En 1856 se fundó la Caja Social de los oficiales de la Marina de Guerra; en 1861 la de Mineros y las pensiones a los empleados del Estado; en 1867 la Caja Social de los empleados civiles, la Caja de pensiones de los empleados del Banco Nacional y, más tarde, algunas cajas de pensiones del personal ferroviario y de otras determinadas empresas. En 1935, con la ley 551, relativa a la responsabilidad patronal por indemnización a obreros y empleados víctimas de accidentes del trabajo se adoptó la primera medida de carácter general a favor de los trabajadores. Finalmente por la ley Nº 2868, de 16 de Julio de 1922, relativa al seguro obligatorio a favor de los obreros y empleados de establecimientos particulares, se adoptó la primera medida eficaz constitutiva de los seguros sociales, entendidos en su significación moderna. Aunque dicha ley, respondiendo a la naturaleza de la economía del país y a la psicología extremadamente individualista de su pueblo se limitó a la creación de Cajas de categorías profesionales y no obstante que su aplicación fué incompleta, constituyó un gran estímulo y educación hacia el perfeccionamiento del principio del seguro social en Grecia.

BICENTENARIO PERÚ 2021 | EsSalud | SECRETARÍA GENERAL Oficina de Servicios de la Información Archivo Central

Fué así cómo a partir de 1926 se crean numerosos organismos de seguros de categoría, con los cuales se llegó a asegurar vastas masas de asalariados, contra todos los riesgos no excluído, en algunos casos, aún el de desocupación. Este cuadro fué completado con la ley Nº 2698 de 10 de octubre de 1934, que extendió los beneficios del seguro a todos aquellos que, hasta ese momento, no estaban asegurados.

En Grecia la implantación de los seguros sociales produjo el conocido movimiento de oposición que se ha manifestado siempre que se ha introducido este sistema, no difiriendo las objeciones de las comunes, sin perjuicio de lo cual el Gobierno sostuvo la ley y procedió a su aplicación gradual.

La nueva organización del seguro.— Su aplicación se efectuará, en primer lugar, en las ciudades de Atenas, Pireo y Salónica, y en sus respectivos distritos, es decir en los tres centros comerciales e industriales más extensos del país. En dichas localidades la aplicación es inminente y comenzará apenas terminen los trabajos preliminares. De conformidad, también, con una última ley, se ha decidido paralelamente la aplicación de la organización del seguro a favor de los obreros agrícolas en los distritos de Atenas, Pireo, Salónica y Patrasso. Por cuanto concierne a esta última circunscripción, se debe advertir que dicha aplicación comenzará en cuanto se extienda la obligación del seguro general.

Se ha decidido deliberadamente la aplicación gradual, por diferentes razones, pero, sobre todo, por motivos de índole técnica.

El número previsto de los asegurados por el nuevo organismo es de 300.000 para toda Grecia y de 200.000 para los centros arriba citados. Las principales características del instituto asegurador de Grecia son las siguientes: la protección concedida a los asegurados se extiende a los casos de enfermedad, invalidez, vejez y muerte; se excluye el caso de desocupación. De estos casos, el relativo a la enfermedad constituye una rama económica netamente distinta, con descentralización absoluta según las circunscripciones territoriales, pero con Caja única de seguro. Del beneficio del seguro participarán indistintamente todos los asalariados, obreros y empleados, sin que se tome en cuenta la retribución que reciben; pero la retribución más alta asegurable no podrá exceder de 250 dracmas diarios. Las contribuciones respectivas del seguro, pagadas por los asegurados y por los patronos, se calculan de conformidad con el cuadro siguiente, y por cada rama del seguro.

BICENTENARIO PERÚ 2021 | EsSalud | SECRETARÍA GENERAL Oficina de Servicios de la Información Archivo Central

Clase	Retribución diaria.	SEGURO INVALIDEZ: Contribución diaria de los asegurados.	SEGURO INVALIDEZ: Contribución diaria de los patronos.	SEGURO INVALIDEZ: Contribución diaria total.	SEGURO ENFERMEDAD: Contribución diaria de los asegurados.	SEGURO ENFERMEDAD: Contribución diaria de los patronos.	SEGURO ENFERMEDAD: Contribución diaria total.
	Dracmas		Dracmas			Dracmas	
I	0-29-95	0.25	0.35	0.60	0.20	0.35	0.55
II	30-59-95	0.70	1.10	1.80	0.65	0.95	1.60
III	60-89-95	1.25	1.80	3.05	1.10	1.60	2.70
IV	90-129-95	1.80	2.65	4.45	1.60	2.40	4.00
V	130-169-95	2.40	3.65	6.05	2.15	3.25	5.40
VI	170-209-95	3.05	4.60	7.65	2.75	4.10	6.85
VII	210-249-95	3.70	5.55	9.25	3.30	5.00	8.30
VIII	250 para arriba)	4.40	6.50	10.90	3.90	5.80	9.70

A partir de 1940 y en adelante, las contribuciones del seguro para la invalidez, vejez y muerte, se establecerán como sigue:

Desde el 1º de enero de 1940	4.8 %
„ „ „ „ „ „ 1945	6.6 %
„ „ „ „ „ „ 1948	7.6 %
„ „ „ „ „ „ 1951	8.0 %

distribuídas entre asegurados y patronos, en las proporciones que se establecerán después de cada modificación de las contribuciones del seguro.

Para los casos de enfermedad, las intervenciones del Instituto a favor de los asegurados y sus familias, se manifiesta en la forma de asistencia médica o concesión de medicina y curas terapéuticas ordinarias; el asegurado contribuye a los gastos relativos, hasta 1/5. Se conceden siempre que el asegurado haya cumplido cuando menos cincuenta jornadas de trabajo, en los últimos doce meses, o si percibe una pensión.

Cuando sea necesario una curación particular del asegurado—pero no de miembros de su familia—, en casas de salud, hospitales, establecimientos termales y de asistencia quirúrgica, en ese caso el asegurado participa en los gastos hasta la concurrencia de 1/3. En el caso, después, de prolongación de la enfermedad del asegurado, más allá de seis días, se le concede además, después del sexto día, un suplemento diario, por la duración máxima de 180 días, y en la medida fijada por el cuadro siguiente:

BICENTENARIO PERÚ 2021 | EsSalud | SECRETARÍA GENERAL Oficina de Servicios de la Información Archivo Central

Clase	I,	por	cada	día	.....	Dracmas	6
,,	II,	,,	,,	,,	.....	,,	18
,,	III,	,,	,,	,,	.....	,,	30
,,	IV,	,,	,,	,,	.....	,,	44
,,	V,	,,	,,	,,	.....	,,	60
,,	VI,	,,	,,	,,	.....	,,	76
,,	VII,	,,	,,	,,	.....	,,	92
,,	VIII,	,,	,,	,,	.....	,,	108

La disposición relativa al pago del suplemento contemplado en este cuadro no se aplicará inmediatamente: su aplicación tendrá lugar dentro de un período máximo de tres años.

Para los casos de accidentes del trabajo, el asegurado está dispensado de la contribución a los gastos de la curación, y se aumenta el suplemento diario en 50 %, pagado a partir del cuarto día, y mantenido por un período máximo de 750 días.

En relación a los casos de invalidez y de vejez, el asegurado siempre que haya cumplido cuando menos 750 jornadas de trabajo, de las cuales 300 en los últimos cuatro años (término máximo), tiene derecho a una pensión fija de 3.000 dracmas anuales, que se aumenta según los coeficientes abajo indicados, establecidos sobre la base de los días de trabajo cumplidos por el asegurado en cada clase:

Clase	I	Coeficiente	Dr.	0.15
,,	II	,,	,,	0.50
,,	III	,,	,,	0.90
,,	IV	,,	,,	1.45
,,	V	,,	,,	2.10
,,	VI	,,	,,	2.85
,,	VII	,,	,,	3.70
,,	VIII	,,	,,	4.80

De lo cual se advierte que, para los pagos a los asegurados, relativos a los casos de invalidez, vejez y muerte, se sigue el método del promedio de seguro, sobre una base mixta. Se concede la pensión de vejez, después de los 65 años de edad para los hombres, y de los 60 años

BICENTENARIO PERÚ 2021 | EsSalud | SECRETARIA GENERAL Oficina de Servicios de la Información Archivo Central

para las mujeres, y con la condición de que su capacidad para el trabajo haya disminuído el 50%.

La pensión pagada a los obreros víctimas de accidente del trabajo, y entre estos accidentes se comprende también la enfermedad profesional, no puede ser, por ningún motivo, menor del 40% del salario cobrado en la fecha del accidente. En los casos de invalidez absoluta, la pensión aumenta al 50%, pero no podrá nunca superar la paga media percibida por el asegurado durante los últimos doce meses. Para el accidente no se prescribe un número determinado de jornadas de trabajo.

Es característica del sistema la autonomía casi completa del Instituto asegurador.

Una disposición digna de notarse es aquella por la cual se permite la separación del seguro según las ramas profesionales, como también aquella de la autoaplicación de escalas de aumento, en la eventualidad de una desvalorización monetaria.

(Extractado de "Instituto Nacional Fascista de Previsión Social". Setb—Octubre 1937).

Use

Cocina

Eléctrica

EE. EE. AA.

BICENTENARIO PERÚ 2021 | EsSalud | SECRETARIA GENERAL Oficina de Servicios de la Información Archivo Central

Compañía Internacional de Seguros del Perú

LA MAS ANTIGUA DE LAS COMPAÑIAS NACIONALES

FUNDADA EN 1895

ASEGURA CONTRA INCENDIO, LUCRO CESANTE, RIESGOS MARITIMOS, FIANZAS DE EMPLEADOS, ACCIDENTES INDIVIDUALES

ACCIDENTES DE TRABAJO, ACCIDENTES DE AUTOMOVILES

CAPITAL AUTORIZADO	S/o.	5'000,000.00
CAPITAL SUSCRITO	,,	2'000,000.00
RESERVAS	,,	1'558,441.63

OFICINAS: Calle San José Nos. 323 - 327

LIMA — PERU

BICENTENARIO PERÚ 2021 | EsSalud | SECRETARIA GENERAL Oficina de Servicios de la Información Archivo Central

Higiene de las Piscinas Públicas

Por O. **Ulsamer**

(Traducción especial para "Informaciones Sociales")

LAS piscinas públicas deben realizar dos condiciones esenciales: responder a todas las exigencias de la higiene y ser accesibles por un precio módico; por eso era necesario encontrar procedimientos muy simples y eficaces para depurar sus aguas. Desde hace 25 años, se procede a la cloración, después de la filtración del agua, que se hace circular, lo que la desinfecta perfectamente, cuando las dosis de cloro son suficientes. La dificultad consiste en determinar la dosis justa, suficiente para matar los gérmenes nocivos. Para eso, se debe conocer el poder de combiación del agua filtrada, y no exceder la cantidad combinada, sino por el exceso justo necesario para impedir el desarrollo de los gérmenes, o para matarlos. Un escape muy liviano de cloro en la atmósfera del establecimiento puede ser útil, porque el cloro descompone fácilmente el hidrógeno sulfurado, causa de los malos olores. Pero, si la cantidad exhalada es demasiado fuerte, como es difícil establecer una ventilación enérgica, algunas categorías de personas pueden ser incomodadas: los que sufren de catarro de las vías respiratorias superiores, los asmáticos. Por otra parte, al sumergirse, pueden irritarse las conjuntivas por un exceso de cloro disuelto.

Para utilizar un mínimun de cloro, y obtener el maximun de poder bactericida, el medio más sencillo es añadir amoníaco al agua clorada. El ácido hipo-cloroso que se ha formado en el agua, se combina con el amoníaco, siguiendo la ecuación $HCLO + NH^3 = NH^2 CL + H^2O$; el monocloramino es sumamente bactericida. La mezcla debe ser de una mitad a un cuarto de amoníaco, por una parte de cloro; permite reducir a la mitad la dosis de cloro, con motivo del poder bactericida del cloramino; bastará 0.5 gr. de Cl. por metro cúbico de

BICENTENARIO PERÚ 2021 | EsSalud | SECRETARÍA GENERAL Oficina de Servicios de la Información Archivo Central

agua. El dosaje es conveniente, cuando el agua que sale de la piscina dá débilmente la reacción del cloro con la benzidina, pero no hay reacción con el yoduro de potasio y el almidón. Las soluciones más concentradas de cloramino son poco estables; rápidamente se forma, con un exceso de amoníaco, cloruro de amonio y ázoe. El cloramino tiene sobre el cloro la ventaja de combinarse mucho menos fácilmente con las materias orgánicas. No dá con los fenol el sabor de "farmacia" que produce el cloro. Se puede hacer la mezcla de las soluciones de amoníaco y de cloro, y verterla inmediatamente en la piscina.

También se puede emplear el carbonato de cal (tiza, mármol), que neutraliza el ácido clorhídrico formado en la reacción del cloro sobre el agua, y sólo deja subsistir el ácido hipocloroso, poco oloroso. El mejor procedimiento consiste en hacer correr la solución de cloro sobre mármol, dispuesto en una columna; existen aparatos muy prácticos. Se debe renovar el mármol todos los días, y si el agua es rica en compuestos de fierro, eliminar el carbonato o el óxido de fierro depositados. La cantidad de cloro por emplear, según la composición del agua, es de 0.5 a 1 gr. por metro cúbico.

Otro procedimiento es la filtración sobre un carbón activo granulado. En este caso, hay que hacer pasar el agua usada de la piscina sobre el filtro de piedrecitas finas, después clorar, filtrar sobre el carbón activo y nuevamente enviar el agua a la piscina. Para que el carbón activo funcione bien, el agua debe ser desembarazada completamente de las materias orgánicas en suspensión, por la filtración preliminar sobre la arena gruesa. Cada semana, o cada dos o tres semanas, se debe secar el filtro de carbón activo, y lavarlo mediante una corriente de agua en sentido contrario, todas las semanas o cada dos semanas. Puede servir mucho tiempo. Se acelera la desodorización depositando sobre el filtro de arena gruesa o piedrecitas finas, una capa de carbón activo en polvo, en la proporción de 5 kilogramos por 40 metros cuadrados de superficie; una parte de este carbón se pierde cuando se lava el filtro con la corriente invertida. Hasta ahora se emplea poco para las piscinas este sistema de depuración.

También se ha sometido el agua de las piscinas, sobre todo cuando es turbia, a una precipitación por el sulfato de aluminio (20 gr. por metro cúbico) y el carbonato de soda (10 gr. por metro cúbico), antes de pasar por el filtro. Se quitan así muchas sustancias que fijan el cloro, y se puede bajar notablemente la dosis de cloro. Hay que dejar que el agua aclare, después de haber añadido sulfato de aluminio; se puede hacer después la filtración a la velocidad de 5 a 7 metros por hora.

La añadidura, en el agua de la piscina, de sulfato de cobre, impide el desarrollo de las algas, que, además de otros inconvenientes, añaden el de poder volverse resistentes respecto al cloro. En la concurrencia del cobre, se puede reducir a una tercera o quinta parte la dosis de cloro. La añadidura de plata permite disminuír la dosis de cloro en las mismas proporciones; se debe añadir 30 a 80 miligramos de plata por metro cúbico. Combinando cobre y plata, se calculará 100 a 150 miligramos de cobre por metro cúbico, y 1/10 de esta cantidad

BICENTENARIO PERÚ 2021 | EsSalud | SECRETARIA GENERAL Oficina de Servicios de la Información Archivo Central

de plata. Sin embargo, al principio se depositan iones metálicos sobre las superficies pulidas (vidrios, tubos, loza), de manera que se debe renovar la añadidura de las soluciones de sales de cobre o plata, hasta que se puede descubrir en el agua el tenor del metal deseado. El procedimiento permite destruir los gérmenes con dosis de cloro que no exhalan olor. Resulta mejor con las aguas dulces.

Empleando las dosis de cloro así reducidas al mínimun, no es necesario destruír el exceso de cloro mediante reductores (hiposulfito de soda, ácido sulfúrico), que lo trasforman en ácido clorhídrico. Se puede controlar la presencia del exceso de cloro, mediante reacciones químicas, bencidina, ortolidina, yodo y engrudos de almidón.

Un nuevo producto brevetado "Petunia", produce una precipitación al mismo tiempo que una disminución de la dureza del agua, después de la filtración, al cloro, al cloro gasoeso, o al ácido hipocloroso.

Cree el autor que el agua de una piscina debe ser casi tan pura como un agua de bebida. Los criterium bacteriológicos serían la ausencia de colibacilo en 10 a 100 cc (es decir menos de 100 a 10 por litro), y una cantidad en gérmenes de 100 por cc, sobre placas de gelatina. Se puede obtener este resultado con el exceso muy liviano de cloro recomendado al principio de este artículo.

Para los baños de lagos o de ribera, es suficiente que el colibacilo no pueda ser descubierto en menos de 0.01 o aún 0.001 cc.

Compañías Unidas de Seguros

para toda clase de seguros contra incendios.

Oficina: calle Filipinas 569 - Lima

BICENTENARIO PERÚ 2021 | EsSalud | SECRETARÍA GENERAL Oficina de Servicios de la Información Archivo Central

FERROSTAAL

LIMA

Materiales de Construccion

FIERRO Y ACERO EN BARRAS Y PLANCHAS
TUBERIA DE TODA CLASE
ALAMBRE Y SUS DERIVADOS
ESTRUCTURAS METALICAS
GRUAS M·A·N
PALAS MECANICAS
APLANADORAS KEMNA
MEZCLADORAS DE CEMENTO
CEMENTO PORTLAND DYCKERHOFF

Material Ferroviario y para Minas

RIELES • TORNAMESAS Y ACCESORIOS
CARROS • COCHES • VAGONES
LOCOMOTORAS A VAPOR HENSCHEL
LOCOMOTORAS DIESEL M·A·N
AUTOVAGONES A MOTOR DIESEL M·A·N

Maquinaria Industial

MOTORES DIESEL M·A·N
MAQUINARIA ELECTRICA AEG
BOMBAS PARA AGUA K.S.B
MOLINOS MIAG
CABLECARRILES BLEICHERT
TURBINAS HIDRAULICAS
MAQUINARIA TEXTIL TEMACO
TRACTORES A PETROLEO CRUDO
IMPLEMENTOS AGRICOLAS EBERHARDT
INSTALACIONES COMPLETAS PARA INDUSTRIAS DE TODA CLASE

CAMIONES A PETROLEO CRUDO M·A·N

LAMPARAS OSRAM

BICENTENARIO PERÚ 2021 | EsSalud | SECRETARÍA GENERAL Oficina de Servicios de la Información Archivo Central

Las Condiciones del Trabajo Obrero en las Máquinas a Vapor

Por **Toribio S. Blanco**

El autor de esta colaboración espontánea, invoca el título de obrero, con 30 años de experiencia en el trabajo con máquinas a vapor. Con tan legítima credencial, acogemos gustosos su estudio, respecto al cual— como en todos los casos en que nuestra Revista inserta trabajos firmados— nos mantenemos al margen de la opinión del autor, sin que esto, en manera alguna, implique que nos sintamos extraños al problema que se expone, preocupación que se colige por el hecho de albergar el trabajo.

Al Señor Gerente de la Caja Nacional de Seguro Social:

EN mi condición de obrero trabajador en diferentes tipos de máquinas a vapor, con la experiencia de 30 años, me es muy grato, de acuerdo con la Ley Nº 8433 y el reglamento interno de esa Institución, adjuntarle a la presente un informe detallado de las condiciones de trabajo de todos los obreros que prestamos servicios en este ramo, por considerarlo útil a la labor que laudablemente tiene en empeño la institución de su digna gerencia en bien del obrero en todas sus manifestaciones, dentro de las cuales, la más importante es la de conseguir que las garantías hasta hoy impunes sobre los muchos accidentes que por las causas que pruebo suceden en todos los centros de trabajo de la materia a tratar.

Cábeme la sincera apreciación sobre la Ley Nº 8433, como una de las conquistas más urgentes para el obrero peruano que tiempo hacía se debatía en la completa orfandad y seguro estoy, que ahora más

BICENTENARIO PERÚ 2021 | EsSalud | SECRETARÍA GENERAL Oficina de Servicios de la Información Archivo Central

que nunca mis modestas apreciaciones han de ser útiles para llenar en toda su extensión el cometido de dicha ley.

Si me permito aclarar muy especialmente el descuido de los propietarios por economía de las diferentes maquinarias de esta clase, es por haber tenido la oportunidad de palpar muy de cerca, que el mayor porcentaje de estos accidentes se debe al exceso en tiempo de servicio de dichas máquinas, las cuales por la misma naturaleza de su construcción tienen señalado el máximo de garantía, vencido el cual, la vida del obrero queda a su propia suerte.

Seguro estoy Sr. Gerente, que su clara visión en todo lo que se relacione en bien del obrero ha de llevar el éxito la presente que está inspirada en los más sanos deseos de cooperar a vuestro lado en tan noble misión.

Para tener en cuenta la debilidad que dá a la caldera las influencias del calor se acostumbra a probar las calderas con presión hidráulica, una presión muy superior a la del timbre de la caldera, seis kilogramos por centímetro cuadrado por encima del timbre, como también se hace sumamente necesario después de muchas reparaciones sufridas rebajar la presión del timbre, por la falta de consistencia del material.

Para la seguridad, el caldero debe de tener los siguientes accesorios en buen estado de funcionamiento:

Indicador de presión o manómetro, válvulas de seguridad,

Tapones fusibles. llaves de prueba, niveles indicadores de agua,

Llaves de descarga, llaves de espumadoras, inyector y bomba, y

dotarla de la limpieza reglamentaria en el interior de la caldera, como también algún desincrustante continuo para la conservación del caldero.

El lavado del caldero dado a las condiciones del agua con que se trabaja debe de hacerse una vez por semana, con ello se obtendrá, los siguientes resultados:

Primero.— El retiro de los sedimentos y barro contenido. En esta forma se evitará el recalentamiento de los tubos de calefacción y planchas de la caldera.

Segundo.— Al extraer cualquier substancia que pueda causar espumaje o corrosión se evitará que con el tiempo siga aumentando haciéndola dañina por efecto de las contracciones.

Es indispensable que todo industrial lleve un libro de reparaciones totales, parciales, y lavados internos del generador de vapor, para que toda vez que sea solicitado por el Inspector del ramo, se constate si cumple o nó, con las instrucciones que se les dictará.

BICENTENARIO PERÚ 2021 | EsSalud | SECRETARÍA GENERAL Oficina de Servicios de la Información Archivo Central

Según las reparaciones efectuadas en el generador de vapor que constará en el libro de reparaciones, el Inspector efectuará la prueba consiguiente, confrontando el indicador de presión o manómetro, con el patrón de manómetros; las llaves de prueba en perfecto funcionamiento; válvulas de seguridad, niveles indicadores de agua, llaves de descarga; y llaves espumadoras, debiendo estar todas estas llaves expeditas, como también deben de cambiarse los tapones fusibles periódicamente. A continuación se probará con presión hidráulica en la siguiente forma:

Prueba hidrostática con agua fría.
Prueba hidrostática con agua caliente.
Prueba de vapor.

Como también en la prueba final se colocará en todos los generadores revisados, día, año y la presión rebajada con la que debe de trabajar en lo sucesivo, según la consistencia del material.

Hay Industrias establecidas en la actualidad, en pleno funcionamiento con generadores fabricados por particulares sin las proporciones adecuadas a los caballos de fuerza que debe de prestar, como también, hay generadores que no se han reparado desde hacen muchos años, que constantemente vuelan parcialmente los tubos de calefacción en la placa tubular, como también, hay válvulas de seguridad que no funcionan, indicadores de presión que no son confrontados desde hacen años, rubinetes de prueba obstruídos por la parte calcaria, indicadores de agua en las que no funcionan las llaves, los tapones fusibles que no son cambiados periódicamente; llaves de descarga que nunca han funcionado, calderas que trabajan con petróleo a pesar de tener grietas en las paredes laterales de la caja de fuego; falta de seguridad en diferentes maquinarias dado lo antiguas que son y éstas con pequeñas modificaciones, se evitaría que continuamente salgan obreros enfermos por el esfuerzo sobrenatural que hacen y sean accidentados por la falta de seguridad en la maquinaria.

Se establecerá una tabla de control con signos que indique el retiro de generadores de vapor o máquinas por carecer de seguridad, por ejemplo:

Reparación general del generador o caldera.

1.— Hogar.— 2.— Caja de Fuego.— 3.—Parrilla.— 4.— Cuerpo Cilíndrico.— 5.— Caja de Humos.— 6.— Placa tubular.— 7.—Cambio de Stays en las paredes verticales.— 8.— Cambio de tubos en la placa tubular.— 9.— Cambio de Stays radiales en el cielo del hogar.— 10.— Cambio de remaches en el cuerpo cilíndrico del caldero.— 11.— Cambio de cáncamos interior del cuerpo cilíndrico. 12.—Cambio de tapones de limpieza.— 13.—Cambio de válvulas de seguridad.— 14.—Cambio de llaves del tubo indicador del nivel de de agua.— 15.— Cambio de llaves de prueba.— 16.— Cambio de llaves de descarga.— 17.— Cambio de la bomba de alimentación. —

BICENTENARIO PERÚ 2021 | EsSalud | SECRETARIA GENERAL Oficina de Servicios de la Información Archivo Central

18.—Cambio de Inyectores.— 19.— Cambio de la válvula de retención del caldero.— 20.— Cambio de la llave de toma de vapor y válvulas.— 21.— Cambio de regulador.— 22.— Confrontación de Manómetro.— 23.— Transmisiones.— 24.— Calandrias.— 25.— Tambores.— 26.— Centrífugas.— 27.— Inyectores.— 28.— Bombas de agua.— 29.— Soportes de seguridad.

Relación de calderas a vapor instaladas en diferentes industrias.

International Petroleum Cº— Ingenios Azucareros.— Frigorífico. Fábricas de Tejidos.— Fábricas de Maderas.— Fábricas de Fideos. — Fábrica de Sombreros.— Fábrica de Cerveza.— Fábrica de Papel. — Fábrica de Aguas Gaseosas.— Fábrica de Seda Lana.— Fábricas de medias.— Laboratorios.— Fábrica de Jebe.— Lavanderías con máquinas y calderas.— Hospitales y Clínicas.— Fundiciones y Talleres.— Restaurants.— Fábricas de Jabones.— Hoteles.— Fábricas de Vidrios.— Panaderías.— Clínica de ternos con maquinarias y calderos.— Fábrica de Yeso.— Vulcanizadora de Llantas.— Chicherías.— Baños Tibios. — Chocolaterías y Galleterías.— Heladerías y Confiterías.— Fábrica de Chisguetes.— Fábrica de Ladrillos.— Imprentas.— Fábrica de Velas.

MADERAS

PARA CONSTRUCCIONES
PARA MUEBLES
PARA MINERIA

en todas las dimensiones y en las mejores calidades, elaboradas cuidadosamente en maquinaria moderna y con personal de vasta experiencia.

Cañas de Guayaquil. Beaver Board.
Talleres de carpintería para todo género de trabajos de primera clase.
Mobiliario para oficinas. Muebles escolares.
Tribunas de todo modelo y aparatos para todos los deportes.

Sanguineti y Dasso Cia. Ltda.

Paseo de la República.
Apartado No. 1171 ——— :: ——— Cables "Sangrent"
Teléfono 10033
SUCURSAL: Matienzo 172 :::: Teléfono 30176

BICENTENARIO PERÚ 2021 | EsSalud | SECRETARÍA GENERAL Oficina de Servicios de la Información Archivo Central

Un caso de aplicación del Jornal de Familia

POR la vastedad y sustancialidad de sus medidas, la política social del Gobierno actual del Perú ha creado, necesariamente, en la conciencia pública, una preocupación por estos problemas en los que juegan consideraciones antes apenas tenidas en mayor valía, cuales la importancia suprema del capital humano, la procedencia de la intervención estatal para regular las relaciones entre el capital y trabajo y la necesidad de establecer la justicia social como garantía de la paz social. Hoy son ya cuestiones que han salido del dominio del sociólogo, jurisconsulto y legislador para interesar, con no menor intensidad, al comerciante e industrial como al empleado y al obrero; y lo que fué tema de exposición en la alta cátedra es hoy materia de ardorosa y preocupada discusión familiar. El ritmo del progreso en lo material que ha llevado a manos del niño la otrora complicada maquinaria, se cumple también en el orden de las ideas. Estas son y están ahora en dominio y el alcance generales.

No satisface tan solamente, al Estado en su delicada misión de legislar, que sus leyes se acaten y cumplan. Si bien a él concierne interpretar la conveniencia y necesidad de su dación, le interesa que la colectividad anticipe una disposición favorable porque así se cumple mejor la función esencial de la ley que es la de normar situaciones requeridas por la estructura del organismo social. Por ello, cuando el Estado recibe de parte de la colectividad expresiones que acreditan consonancia entre su posición y las necesidades sociales, su función se hace no sólo más segura, sino que se crea un estímulo fundamental para afirmarse en esa orientación.

En este sentido, tiene que recibirse con satisfacción la actitud asumida por una empresa industrial local, que por decisión espontánea y con invocación de motivos que coinciden con los expresados por el Gobierno en su actual política social, ha instituído en beneficio de sus asalariados un sistema de protección adicional a los que las leyes vigentes tienen para ellos establecido y que resulta preparatoria de medida hoy generalizada en otros países, la que en el Perú probablemente

BICENTENARIO PERÚ 2021 | EsSalud | SECRETARÍA GENERAL Oficina de Servicios de la Información Archivo Central

será adoptada cuando en la aplicación gradual de este tipo de normas, se encuentre la oportunidad de dictarla.

Nos referimos a la implantación, por la Compañía Nacional de Cerveza Callao, empresa que cuenta con apreciable número de obreros, del denominado "Salario de Familia", que ha instituído a mediados del año último y que rige con creciente eficacia.

Punto vital en el problema de las relaciones entre Trabajo y Capital es la determinación justa del salario, solución que pende de consideraciones económicas y sociales. La creciente intervención estatal en el campo privado, justificada por razones de interés general, no significa ni autoriza desconocer que la estructura de la organización económica del mundo está sometida a normas de difícil evolución; y si bien la urgencia del problema social, vale decir humano, puede explicar las decisiones de emergencia que pasan por sobre esta consideración, el proceso general debe ser suficientemente pausado como para que la organización económica no sufra las consecuencias de una transformación violenta. Ello explica que este problema tenga que ser materia de tan seguro estudio que no haya gravamen ni daño en las partes que con él se relacionan.

De tales medidas eventuales, la más frecuentemente adoptada es la de asignaciones adicionales en consideración a situaciones de mayor urgencia. Una de las típicas es la del salario de familia, en virtud del cual se proporciona un aditamento sobre el jornal tipo según la mayor carga del asalariado por razón de las personas que de él dependen. En esta forma, si bien se provee una solución temporaria y fragmentada, el problema encuentra un alivio sensible.

El Directorio de la empresa mencionada circuló, en julio de 1937, una comunicación a sus obreros, haciéndoles saber la creación del **Jornal de Familia,** que se pagaría junto con la última semana del jornal ordinario.

Este aditamento al salario tiene una doble motivación. La primera, de carácter preferentemente económico, responde a la conveniencia de hacer más viable la vida del trabajador con familia y aumentar así su capacidad de trabajo por la razón directa del estímulo moral y de la tranquilidad espiritual que ello le proporciona. En este sentido, sin desconocer el alto valor de la medida, puede tenérsela como recurso inteligente de parte del Capital para acrecentar el valor del factor trabajo.

Pero también condiciona la obtención de este jornal familiar al requisito de la organización legítima de la familia. En este aspecto, la medida tiene una profunda trascendencia, si se le juzga desde el punto de vista de la organización de nuestro hogar obrero. Se propende con ello a la estabilización del hogar, se destaca mejor la consideración social que merece aquel que tiene para con él una conducta organizada y estable, verdadero disfrute del indispensable reposo, que no sólo es el descanso del músculo sinó también, y muy esencialmente, el de la quietud espiritual.


YO sé por que...
compro solo
Cuadernos
"LAS PALMAS"
DISTRIBUIDORES:
klinge

BICENTENARIO PERÚ 2021 | EsSalud | SECRETARIA GENERAL Oficina de Servicios de la Información Archivo Central

E. MERCK

Fábrica de Productos Químicos y Especialidades Farmacéuticas

DARMSTADT

(ALEMANIA)

Representantes Generales para el Perú:

OTTEN & CO. S. A.

Plaza San Martín Nos. 130 - 134

TELEFONO No. 10091
—CASILLA No. 2468—

LIMA

BICENTENARIO PERÚ 2021 | EsSalud | SECRETARIA GENERAL Oficina de Servicios de la Información Archivo Central

Se dispone, en efecto, que para gozar del beneficio referido, cada obrero deberá presentar a la Compañía sus partidas de matrimonio y las de nacimiento de sus hijos. La exigencia, juzgada con el criterio de la realidad del hogar obrero peruano es de indiscutibles beneficios sociales. De sus resultados puede juzgarse por este hecho: al implantarse al sistema se inscribieron 48 obreros. La Compañía expresa a este respecto que "Los demás, deseosos, de obtener también esa ventaja fueron contrayendo matrimonio y reconociendo a sus hijos, a tal punto que a la fecha son 74 los operarios que se benefician con el jornal de familia".

Se concede éste a razón de cinco soles por mes por la esposa, y dos soles cincuenta por cada hijo menor de edad a cargo del obrero, y que no trabaje. Al mes de implantarse el sistema, la Compañía pagó por ese concepto S/o. 447.50 y en Diciembre de 1937, la partida mensual fué de S/o. 807,50.

La propia Empresa instituidora del sistema expresa los fundamentos de esa medida, en comunicación que nos ha dirigido en respuesta a nuestro pedido de información, cuando dice: "La creación del jornal de familia por nuestra empresa ha tenido por objeto venir en ayuda de los más necesitados y conceptuamos que esos eran los operarios con familia, los que difícilmente podían dar a sus hijos la instrucción, indumentaria y demás alimentos que les es menester, según fué el resultado de las observaciones que hicimos durante un tiempo prudencial y de los interrogatorios hechos a los operarios de distintas secciones denuestro establecimiento". Y agrega: "Otra deducción que hicimos, es la multitud de hogares formados sin el amparo de la ley, lo que significa una orfandad eterna para los hijos que resultaran de esas uniones espontáneas". "Hoy hay operarios que continúan haciendo sus trámites para obtener partidas de nacimiento etc. a fin de contraer matrimonio y disfrutar del expresado beneficio, y esperamos que dentro de un tiempo prudencial tengamos a todo nuestro personal con obligaciones de familia viviendo en hogares perfectamente constituídos".

Un ejemplo del beneficio por lo demás evidente que este jornal de familia viene a significar a los obreros de la Compañía referida, es el caso de varios operarios con esposa y siete hijos, para quienes les representa un extraordinario de veintisiete soles cincuenta centavos al mes.

No hay duda que la medida adoptada por la Compañía Nacional de Cerveza merece este comentario en nuestra Revista, que en esta forma presenta el hecho como estímulo para muchas otras empresas nacionales en cuyos dirigentes debe existir un semejante espíritu de comprensión y justicia; y es también el caso referido una prueba del valor de enseñanza que han ejercido las medidas de política social que hoy se dictan en el país, a manera de nueva doctrina para las relaciones humanas; enseñanza que permitirá situarla en su verdadera posición de extricta justicia y meditado equilibrio. El hecho de que estas medidas

BICENTENARIO PERÚ 2021 | EsSalud | SECRETARIA GENERAL Oficina de Servicios de la Información Archivo Central

son también realizables por la iniciativa particular ratifica que el Estado procede en consonancia con la sociedad.

Cuando el Estado moderno actúa como regulador de las relaciones entre el capital y el trabajo, no responde a una posición de simpatía a determinado sector, ni traduce el efecto a una presión de mayoría. Su actitud es el resultado de la estimación económico-social del valor del capital humano, al que ampara no sólo en beneficio del sector que lo constituye esencialmente, sino también en ventaja de aquel que lo utiliza a sus fines. Es, pues, una posición de ajustado equilibrio, una indispensable mediación entre tendencias que, libradas a sí mismas, no siempre tomarían la situación de su justo medio; y es forma de mantener la armonía de los integrantes del todo social.

——::0::——

SOCIEDAD MADERERA

Ciurlizza Maurer Ltda.

MADERAS
TRABAJOS DE CARPINTERIA
MUEBLES
PISOS DE PARQUET

"El Mejor Servicio y la Mayor Cortesía"

BICENTENARIO PERÚ 2021 | EsSalud | SECRETARÍA GENERAL Oficina de Servicios de la Información Archivo Central

La Preparación de los Administradores de los Hospitales

(*de "The Canadian Medical Ass"*)

Cualquiera que se viere frente a la necesidad de desempeñarse en el cargo de Superintendente de un Hospital— sea Contador, Nurse o Capellán — le parecerá que está ante algo sencillo y familiar. El cargo de Administrador (vocablo que ha tomado una mayor extensión en cuanto implica también, a más de supervigilancia, la iniciativa y conducción) es de gran complejidad, y la importancia que hoy se concede a esta designación se muestra en el valor que se asigna a los antecedentes de los aspirantes, hecho que antes no ocurría.

El programa actual del "American College of Hospital Administrators", del cual son asociados la mayor parte de las autoridades hospitalarias de los Estados Unidos y el Canadá, tiende a promover una mejor preparación y experiencia, a estudiantes como ex-graduados, para satisfacer esos cargos.

En la reciente Convención anual realizada en Cleveland, el Presidente de la Asociación de Hospitales Católicos de Estados Unidos y Canadá, Rvdo. Alfonso M. Schwitalla S. J., trazó las bases de los cursos modelo para la preparación de graduados capaces para desempeñarse como Administradores de Hospitales. No se detiene el plan propuesto en medidas intermedias. El proponente, editor de una Revista sobre dirección de establecimientos hospitalarios y miembro principal de una Asociación gremial del ramo, posee vasta experiencia en la materia. Sostiene que la educación básica del Administrador de Hospitales no debe ser menor que la que se requiere para desempeñarse como Profesor titular en una Cátedra de un Colegio de Sección Media (High School) y que en el futuro, esa preparación debe ser equivalente a la que es necesaria a un graduado universitario. Desde los estudios del Colegio, debe darse una orientación preparatoria para la futura especialización.

Dentro de ese orden de ideas, propone que el programa preparatorio para el futuro Director de Hospitales, debe comprender una preparación en: idiomas, (de preferencia inglés y alemán), Filosofía, una ciencia especial Biología, Historia, cursos de Contabilidad y Finanzas, Dire

BICENTENARIO PERÚ 2021 | EsSalud | SECRETARÍA GENERAL Oficina de Servicios de la Información Archivo Central

Organización y Estadística. También debe incluír el programa, estudios de Sociología, servicio social, legislación social y administración hospitalaria.

Todo ello comprendería un curso de Bachillerato, al cabo del cual el estudiante ingresaría a un internado de Hospital con propósito de práctica en las distintas fases de su administración y conducción. En este curso experimental, el estudiante deberá practicar, por rotación, los siguientes aspectos del funcionamiento: a) Administración general; b) Dirección de servicios y de personal; c) Dirección integral del establecimiento; d) Administración del personal médico y de enfermeros; e) un período de experiencia intensificada al menos en dos de los Departamentos o secciones del establecimiento, en sus propios aspectos profesionales.

El estudiante al cabo de este período de estudios experimentales, pasaría a una tercera etapa para obtener el diploma profesional. Esta última puede tomar alguno de los siguientes campos: 1— Administración y Organización; 2— Dirección; 3— Administración financiera; 4— Relaciones del establecimiento con la colectividad.

Para que un Médico pueda asumir el cargo de Administrador de un establecimiento hospitalario debe completar su preparación con ciertos cursos básicos entre los precedentemente señalados o, al menos, comprobar que los ha cursado en sus previos años de estudiante o escolar o, en último término, acreditar una efectiva preparación en ellos. En todo caso, los cursos de Contabilidad, Administración financiera, Estadística y Dirección deben ser considerados como indispensables.

Una vez que el médico aspirante hubiera completado su preparación con los cursos especiales antes indicados, tendría que prestar servicios de internado, uno o posiblemente dos años, en un establecimiento hospitalario, cumplido lo cual el aspirante determinaría si está dispuesto a obtener el título de Profesor en Administración hospitalaria.

Las Enfermeras aspirantes a desempeñar el cargo de Administradoras de un Hospital deberán tener la preparación previa que actualmente se exige a los bachilleres para su ingreso a las Facultades universitarias, tras lo cual pasarían por el programa de preparación especializada ya expuesto.

La preparación propuesta por el Rev. Schwitalla es, como se ve, muy rigurosa y tendría por resultado hacer más limitado el campo de aspirantes a esa profesión. Por cierto que esto tendría la ventaja de alejar muchos — sea Enfermeras, Médicos y no profesionales,— que hoy se creen suficientemente capacitados para dirigir, con sus escasos conocimientos, los destinos de grandes establecimientos. No obstante, y teniendo en cuenta la constante superación del programa de estudios en todos los grados la exigencia no parecerá, en un futuro próximo, demasiado invencible. La Universidad de Chicago ha establecido ya un curso en Administración hospitalaria y cursos más breves para Enfermeras; y cursos si nó de pura especialización, al menos aprovechables, existen en otras Universidades norteamericanas y del Canadá.

BICENTENARIO PERÚ 2021 | EsSalud | SECRETARIA GENERAL Oficina de Servicios de la Información Archivo Central

No se pone en duda que la mayor parte de los grandes Hospitales insisten en una apropiada preparación para la selección de sus administradores, pero habrá todavía de pasar mucho tiempo para que en los pequeños Hospitales se prescinda de las consideraciones que influyen hoy, a que no está ageno la retribución, vinculaciones del aspirante y muchos otros factores. Una de las más serias derivaciones que traería la adopción del plan propuesto por el Rev. Schwitalla sería la de reducir el número de aspirantes profesionales Médicos para desempeñarse en el cargo de Administradores. Por lo general, los Médicos no toman interés en la administración hospitalaria hasta que no la han conocido por razón de su practica de internado; de otra manera, en vez de su profesión habrían escogido más bien un ramo de negocio.

Si para desempeñarse en la Administración de un Hospital se les exige entonces varios años adicionales de estudio especializado, con toda probabilidad que el número de aspirantes reduciría. Si, no obstante, se deciden a competir con la generación de bien capacitados administradores no-médicos, entonces no habría más remedio que pasar por la exigencia.

——————::0::——————



LA TRICOTENSE S. A.

Modelo 1938

El Rey de las Playas

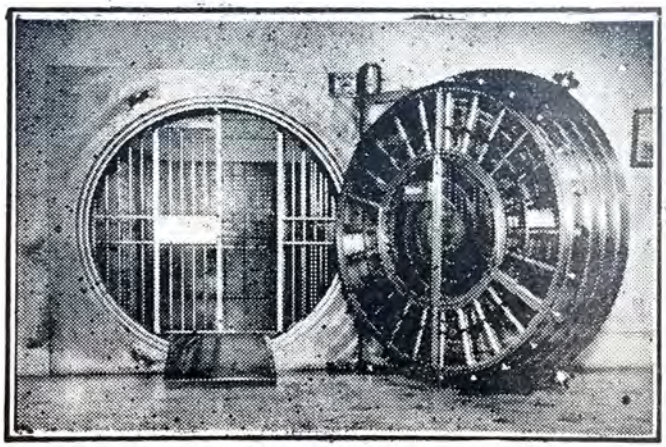
UN TRAJE COMODO Y ELEGANTE

Almacenes:

LIMA, CALLAO y MIRAFLORES

BICENTENARIO PERÚ 2021 | EsSalud | SECRETARIA GENERAL Oficina de Servicios de la Información Archivo Central





Una caja de seguridad en nuestra bóveda blindada a prueba de incendio robo destrucción constituye su máxima garantia y tranquilidad

BANCO ITALIANO LIMA

CAPITAL Y RESERVAS - $ 20.000.000.-

CORDIALMENTE LO INVITAMOS A VISITARNOS

BICENTENARIO PERÚ 2021 | EsSalud | SECRETARIA GENERAL Oficina de Servicios de la Información Archivo Central

Panorama Internacional

Alemania

ESTIMULO ESTATAL DEL MATRIMONIO.

(de "Eugenesia News", de New York, Dicb. 1936)

En Alemania en 1932 hubo 510,000 casamientos para una población de 65,000.000; en 1933, 631,000, y en 1934, 740,000, representando los dos últimos años aumentos de 23.5 y 17.2% sobre los anteriores. En el año económico 1934-1935, 333,776 solicitantes recibieron préstamos para el casamiento, habiendo 143,571 hijos vivos entre ese total. La ayuda oficial al matrimonio ha obtenido, pues, los resultados perseguidos desde el punto de vista del aumento de la nupcialidad, revelando la última un aumento de 20% en 1934 (1,181,179) comparado con 1932 (978,161), debido en parte a la disminución de los abortos, pero también al apoyo económico ofrecido por el Estado a las familias. La disminución del aborto se encuentra patentizada en las estadísticas procedentes de algunas de las grandes cajas de seguros contra enfermedad. De todas las parejas que solicitaron préstamos de julio 1o. de 1934, a junio 30, 1935, 97.28% resultaron elegibles. De las restantes, dos terceras partes padecían de alguna enfermedad hereditaria o adquirida, 5.9% portaban genos enfermos, aunque al ser examinados eran fenotipos sanos. En algo menos de 10% se consideró a uno u otro aspirante como inepto. La debilidad mental congénita fué la causa más frecuente de rechazo (51.38%); la esquizofrenia en 5.95%, la epilepsia hereditaria en 4.29%, la deformidad física grave en 3.62%; la ceguera hereditaria y otros trastornos visuales en 1.16%, y la demencia maniaco-depresiva en 1%; embriaguez habitual u otro habitualmente, 1.39%; es decir, que más de dos terceras partes de los 9,065 rechazados quedan comprendidos en las disposiciones de la vigente ley de esterilización. Lo acostumbrado en estos casos es solicitar un juicio para determinar la naturaleza hereditaria del mal, y de considerar el tribunal a los individuos impropios para procreación, son sentenciados a la esterilización. Cuatro quintas partes del grupo diagnosticado como débiles

BICENTENARIO PERÚ 2021 | EsSalud | SECRETARÍA GENERAL Oficina de Servicios de la Información Archivo Central

mentales presentaban defectos congénitos, y el otro quinto eran portadores de genos enfermos representando familias muy defectuosas, aunque no trastorno manifiesto al hacer el examen, y tres de cada cuatro eran psicópatas. Entre los rechazados, muchos (14.7%) lo fueron por enfermedades infecciosas: 7.16% tuberculosis establecida o sospechosa; 5.33% sífilis, y 1.58% blenorragia. En 6% se descubrieron trastornos psíquicos y nerviosos, en 2.37% afecciones cardiovasculares, 1.25% estados que tendían a infecundidad, y en 0.62% antecedentes criminales. Estos exámenes médicos parecen haber revelado males venéreos desconocidos, llevando a muchos a solicitar tratamiento, de modo que la nueva ley ayuda a cumplir con la dictada en 1928, con respecto al tratamiento obligatorio de las dolencias venéreas, y los mismo reza con la tuberculosis. En 1.025 casos (11.3% del total), la causa del rechazo fué ineptitud de uno de los solicitantes, descollando la incapacidad procreadora. Estos informes son considerados de suma importancia, debido a la masa de datos y a la luz que lanzan sobre muchos puntos. Es posible que algunas de las medidas de urgencia sean abandonadas cuando ya no se necesiten más, por ejemplo, las de índole económica, pero los exámenes prenupciales y las investigaciones de la herencia revestirán sin duda carácter permanente. Los protocolos relativos a la salud, herencia y competencia de los cónyuges, constituyen la base para un censo nacional que abarcará 65 millones de habitantes, comprendiendo factores hasta ahora desatendidos. Hay que hacer notar que los beneficiados con los préstamos conyugales representan un grupo seleccionado de los individuos de salarios más bajos, tomando además en cuenta su salud, herencia y carácter, así como estado económico y social, recalcando siempre la conveniencia de ayudar a las parejas más susceptibles de tener una prole sana y normal y el alivio de la cesantía de los hombres. Los préstamos varían en cuantía según el estado social y económico, representando de $ 200.00 a $ 480.00, en forma de cupones negociables por muebles y otros objetos domésticos. La obligación corresponde por igual a ambos cónyuges, y la liquidación es en forma de pagos mensuales de 1% del total, mientras que el nacimiento de un hijo amortiza automáticamente la cuarta parte del total debido. Hoy día, pues, en Alemania la campaña eugénica comprende tres fases: fomento de los matrimonios mediante ayuda económica a las parejas física y psíquicamente idóneas; esterilización de los impropios para la procreación; y concesión de terrenos a los sujetos física y mentalmente sanos. A éstas cabría agregar otras medidas como son las antivenéreas, antituberculosas, etc., y educación física.

BICENTENARIO PERÚ 2021 | EsSalud | SECRETARIA GENERAL Oficina de Servicios de la Información Archivo Central

Argentina

PROYECTO DE LEY SOBRE SALARIOS MINIMOS.

(Del "Boletín del Museo Social Argentino"— Setb.-Octbr. 1937)

Pende de decisión del Parlamento argentino un proyecto sobre salario mínimo de los trabajadores del comercio y la industria, cuyas estipulaciones principales son las siguientes:

Se crearía una Junta reguladora de Salarios, con sede en la Capital federal, presidida por el Ministro del Interior o por el Presidente del Departamento Nacional de Trabajo e integrada por tres representantes de los patronos y tres de los trabajadores, designados por dos años, renovables.

A esta Junta correspondería determinar— previa consulta con los representantes de los patronos y de los obreros y previa opinión de personas especialmente calificadas, sea por razón de profesión o por sus funciones, para ser oídas— los salarios mínimos que deben pagarse obligatoriamente a los trabajadores del país de cualquier industria o comercio que se considere en situación de requerir dicha medida.

Para aplicarse las disposiciones a una industria o comercio, la Junta debería examinar previamente los resultados de la consulta y sólo podría fundarse:

a) en que una cantidad apreciable de trabajadores de la industria o comercio en cuestión, reciba por sus servicios una remuneración baja comparada con la que se pague en otras ocupaciones semejantes y, por tanto, pueda presumirse que el salario no corresponde al valor justo y razonable del servicio prestado; o

b) en que en la industria o comercio considerado, no exista un régimen eficaz y ordenado para la fijación de salarios, por medio de convenios colectivos u otro sistema,y que la ausencia de éste régimen determine una protección insuficiente del nivel de salarios de los trabajadores interesados o exponga a los empleadores que paguen mejores salarios a los riesgos de una competencia desleal.

El proyecto prevé la constitución de Comisiones de salarios, en todos los centros industriales o comerciales del país, los que tendrían por misión elaborar proyectos de tarifas de salarios mínimos para la industria de su competencia, teniendo en cuenta la necesidad de asegurar un nivel de vida razonable de los trabajadores, y la relación de equidad entre el valor del servicio prestado y su remuneración.

BICENTENARIO PERÚ 2021 | EsSalud | SECRETARÍA GENERAL Oficina de Servicios de la Información Archivo Central

Según el mismo proyecto, los salarios mínimos podrán ser:

A—Salarios mínimos por tiempo, pagaderos sin excepción a cualquier persona ocupada en la industria o el comercio, cuya fijación tendrá por objeto especial el de impedir la contratación de trabajadores mediante remuneraciones excesivamente bajas;

B—Salarios mínimos por tiempo, por unidad de producción o combinados, pagaderos a todo trabajador de una categoría determinada, con o sin variaciones fundadas en ciertas condiciones o aptitudes especiales;

C—Escalas ascendentes de salarios mínimos obligatorios para los menores o aprendices, establecidos según la edad o tiempo de experiencia;

D—Salarios mínimos, básicos por tiempo, con relación a los cuales, mientras en una industria dada se hubieran establecidos salarios mínimos por unidad de producción, los empleadores que pagasen salarios de esta última clase deberán fijarlos, estando a su cargo, en caso de acusarse una infracción, la prueba de que los trabajadores de habilidad media así remunerados alcancen a percibir el importe del salario mínimo básico en el tiempo correspondiente;

E—Salarios mínimos automáticamente adaptables, cada tanto tiempo y en la proporción uniforme o diversa que se fije, a las variaciones eventuales del coste de la vida que revele una serie de números-índice tomada como punto de referencia;

F—Otras formas de salario mínimo especialmente aconsejables en razón de las particularidades de una industria o trabajo determinados.

Los salarios determinados por la Junta tendrán el carácter de obligatorios para obreros como empleadores, sin que sea permitido, salvo autorización de dicha Junta, modificarlos ni aún en pactos colectivos.

Se prevé la facultad de fijar, dentro de una misma industria, distintos tipos de salarios según la región o, lugares donde se ejerza, cuando se considere que la diferencia se justifica por la variedad de las condiciones industriales, regionales o locales, y se concede a la Junta la facultad de suspender temporalmente o modificar las disposiciones adoptadas por ella, si así lo exigiesen circunstancias especiales o cambios en las condiciones de la industria.

BICENTENARIO PERÚ 2021 | EsSalud | SECRETARIA GENERAL Oficina de Servicios de la Información Archivo Central

Bélaica.

REFORMAS EN MATERIA DE LEGISLACION SOCIAL.

(Del "LLOYD" de Amberes, 14 de diciembre, 1937)

Seguro para la Vejez y el Fallecimiento prematuro.

Es especialmente el caso del proyecto de ley votado recientemente, que introduce modificaciones a la ley general sobre pensiones de vejez.

Estas modificaciones no tocan de ninguna manera a la parte de "seguro" propiamente dicha, que es la que interesa directamente a los patronos por las obligciones que les impone.

Tal vez convenga recordar que la ley del 14 de julio de 1930 tiene por objeto asegurar, de modo especial, una pensión a los trabajadores de 65 años de edad por medio de contribuciones personales y de cotizaciones patronales.

Pero al lado de esta parte de "seguro", la ley comprende otra consagrada a los "mejoramientos de la pensión de vejez", mejoramientos que son acordados por el Estado a los asegurados nacidos de 1867 a 1907.

En efecto, estos asegurados caen bajo la aplicación de la ley durante un número de años insuficientes para crearse una pensión tan importante como podrán adquirir los trabajadores que hayan cotizado desde que alcanzan la mayoría de edad hasta los 65 años.

Habiéndose fijado esta pensión en fr. 3,200, el mejoramiento pagado por el Estado viene a completar esa suma, añadiéndose a la que ha sido constituída teóricamente por las contribuciones personales y por las cotizaciones patronales, siguiendo una tabla anexa a la ley, en la cual las cantidades decrecen a medida que la fecha de nacimiento del interesado se aproxima a 1907.

Las modificaciones a la ley se relacionan todas con la intervención del Estado. Ellas persiguen varios objetos, pero conviene señalar la que tiene por fin no penalizar, en ciertas condiciones, a los trabajadores viejos que hayan hecho obra de previsión y que, bajo el régimen actual, vean reducido el mejoramiento gratuito de la pensión pagado por el Estado, mientras que los menos previsores pueden disfrutar del mejoramiento completo. Esto sería ir en contra de la ley, que tiende precisamente a educar al trabajor en la práctica de la previsión.

Una de las condiciones puestas para la concesión de este favor es que el pensionado debe comprometerse a no aceptar más un contrato de trabajo o de empleo. Esta condición muestra una de las preocupacio-

BICENTENARIO PERÚ 2021 | EsSalud | SECRETARIA GENERAL Oficina de Servicios de la Información Archivo Central

nes dominantes en ciertos medios: reducir el número de personas de edad que todavía trabajan, y que están aptas para recibir una pensión, a fin de absorber a una parte de los desocupados. Aunque a primera vista no haya nada que no sea natural y bueno, puede emitirse serias dudas no solamente sobre la oportunidad de medidas tendientes a obtener esta reducción, sino también acerca de su eficacia.

Interesa que la plaga de la desocupación, cuya existencia debe deplorarse ciertamente y a la cual conviene poner remedio tomando todas las precauciones necesarias para no hacer de una obra de ayuda una obra de regresión social, no sirva de punto de partida a proposiciones de orden social cuyo alcance y consecuencias no siempre se encaminan ni aún superficialmente, pero que apelan a la imaginación por la simplicidad de su enunciado. Esto es especialmente en lo que se refiere a la rebaja de la edad para la pensión a 60 años, sin hablar de la elevación de su tasa a 6,000 francos.

El período de los 60 a los 65 años es aquel durante el cual los fondos acumulados con vistas a la pensión representan el mayor poder de capitalización, haciendo sentir más y más sus efectos la mortalidad.

Basta entonces recordar la reducción importantes que sufre una renta a 60 años de un capital dado, en comparación con la renta del mismo capital a los 65 años para darse cuenta de cómo la realización de tal reforma pesaría fuertemente sobre la economía del país.

Mientras tanto, la desocupación afecta a un cierto número de trabajadores que ya no están en estado de trabajar y que todavía no tienen derecho a la pensión. Nó es lógico mantenerlos desocupados, pero puede dejárseles sin recursos?

EXAMEN MEDICO PERIODICO DE LOS TRABAJADORES EXPUESTOS A LA INTOXICACION POR BENZOL, EN LOS TALLERES DE ESPEJOS.

(del "Boletín Mensual de la Oficina Internacional de Higiene Pública"— Novb. 1937).

(Referencias: Decreto real del 10 de agosto de 1933, concerniente a los establecimientos peligrosos, insalubres o incómodos; y Decreto real del 17 de febrero de 1936 (V. Bol. de la Of. int. de Hig. púb., t. XXVIII, 1936, p. 811), agregando a la nomenclatura de estos establecimientos del rubro: "Talleres donde se utiliza el benzol (comprendiendo sus homólogos y derivados)".

ARTICULO PRIMERO.— Los obreros y los trabajadores y asimilados de los talleres de espejos donde se hace uso de barnices en cu-

BICENTENARIO PERÚ 2021 | EsSalud | SECRETARÍA GENERAL Oficina de Servicios de la Información Archivo Central

ya composición entra el benzol, sus homólogos y sus derivados, ocupados en esos establecimientos sea en trabajos que requieren el empleo de dichos barnices, sea en la preparación de éstos, serán sometidos, después de tres meses de ocuparse en estos trabajos, a un exámen médico que comprenda la numeración de los glóbulos rojos y de los glóbulos blancos de la sangre.

ARTICULO SEGUNDO.— Este exámen será practicado por un médico escogido por el jefe de la empresa.

Se renovará de tres en tres meses.

El médico para la protección del trabajo competente podrá, si lo juzga necesario, exigir la renovación en épocas más aproximadas.

ARTICULO TERCERO.— Los gastos resultantes de los exámenes son a cargo de los jefes de empresa.

ARTICULO 4.— El informe constatando el resultado del exámen médico será trasmitido en la quincena al médico distrital para la protección del trabajo. Este podrá ordenar que los trabajadores que presenten síntomas de intoxicación por el benzol sean separados de los que lo exponen a esta afección.

ARTICULO QUINTO.— Los jefes de las empresas consideradas por el presente Decreto están obligados a tener al día una lista especial del personal que cae bajo la aplicación del artículo primero, formulada conforme al modelo que será prescrito por el Ministro del Trabajo y Previsión Social.

ARTICULO SEXTO.— El Ministro competente puede acordar excepciones a las prescripciones del presente Decreto, previo aviso del Servicio médico del trabajo, cuando se hace uso de arreglos o de dispositivos especiales que suprimen todo daño de intoxicación por el benzol, sus homólogos o sus derivados.

ARTICULO SEPTIMO.— La constatación y la represión de las infracciones a las disposiciones del presente Decreto, tendrán lugar conforme a la Ley del 5 de mayo de 1888, relativa a la inspección de los establecimientos peligrosos, insalubres o incómodos.

ARTICULO OCTAVO.— (Ejecución).

BICENTENARIO PERÚ 2021 | EsSalud | SECRETARÍA GENERAL Oficina de Servicios de la Información Archivo Central

Chile.

LA ASISTENCIA SOCIAL DE LA INFANCIA

El Hogar Infantil "Settlement No. 1"

El Settlement No. 1 empezó sus actividades en abril de 1933. Los recursos para iniciar y mantener la obra se obtuvieron de la Junta Central de Beneficencia, de la municipalidad de Santiago y de la Caja de Seguro Obligatorio, instituciones que anualmente destinan al Settlement una subvención de cinco mil pesos cada una.

El Settlement depende de la Dirección de los Servicios de Beneficencia y Asistencia Social.

FINALIDAD DEL SETTLEMENT

a) Ofrecer un sitio de recreación educativa a los niños y a la juventud del barrio, atrayendo en especial a los que pertenecen a las clases sociales más modestas y necesitadas.

b) Atraer a los padres y adultos para que cooperen a la labor del Settlement en cuanto a producir el bienestar físico, moral y material de los socios infantiles y juveniles afiliados a la institución.

c) Atención médica preventiva para todos los socios infantiles.

d) Observación individual del desarrollo físico, psíquico y mental de los niños concurrentes.

e) Observación de las personalidad social de los niños y demás socios, estimulando aquellas de sus condiciones que les despierten móviles de constante superación.

f) Desarrollar la educación física por la gimnasia y el deporte.

g) Servicio Social para las familias de los socios que necesiten atención directa.

h) Divulgar al vecindario en general las nociones de higiene preventiva y curativa.

i) Extender a las clases populares conocimientos de cultura general que las impulse a mejorar sus condiciones de vida.

j) Difundir el interés por la lectura mediante un amplio servicio de bibiloteca popular.

k) Trabajar por el ideal de que todos los socios del Settlement puedan ser reconocidos como individuos conscientes de sus deberes hacia la patria, el hogar y sus semejantes.

El Settlement No. 1 concreta sus actividades a lo que humanamente puede cumplir dentro de sus limitados medios de acción. Su personal de planta se restringe a la directora y a una empleada de servicio doméstico.

BICENTENARIO PERÚ 2021 | EsSalud | SECRETARÍA GENERAL Oficina de Servicios de la Información Archivo Central

Los colaboradores a la obra, como médicos, profesores de educación física u otros, son personas que periódicamente ejercitan su altruísmo en bien de la institución, y cuya cooperación no siempre es fácil de obtener por mucho tiempo.

INSTALACION MATERIAL DEL SETTLEMENT.

Posee cinco salas espaciosas, con excelente aireación y luz natural. Están dispuestas para los siguientes usos:

1.—Sala destinada a los niños pre-escolares, que está dotada del material Montessori fundamental.

3.—Sala de trabajo de la directora.

4.—Sala de lectura para los socios.

5.—Sala de servicios sanitarios.

Además tres cabinas de baños lluvia.

Todas las instalaciones son modestas, según los recursos de que se ha dispuesto, pero prestan comodidad a los socios. El mayor atractivo material del Settlement es el bello paraje en que se ubica, siendo verdadera residencia de recreo y reposo para sus concurrentes.

ACTIVIDADES BASICAS PERMANENTES.

El Settlement divide sus actividades en las siguientes secciones:

a) Sección de pre-escolares de ambos sexos.

b) Sección de niños escolares (Ambos sexos).

c) Sección juvenil o de adolescentes.

d) Servicio social para las familias de los socios.

e) Propaganda sanitaria y medicina preventiva para los socios y sus familias.

f) Educación física y deporte.

g) Servicio de biblioteca popular.

h) Extensión cultural hacia el vecindario.

La tendencia del Settlement No. 1, es fundamentalmente educativa.

Los principios que inspiran su acción se concretan en cuatro puntos básicos.

1o.— Desarrollo de la vida individual de sus adherentes, ofreciendo los medios para despertar el interés por el perfeccionamiento de su capacidad física, mental, moral y social.

2o.—Desarrollo de la vida familiar, a fin de que cada uno de sus miembros se determine a cumplir la responsabilidad que en el hogar le corresponde.

3o.—Desarrollo de la vida social para producir la armonía y comprensión entre personas de diferentes fases sociales.

4 —Desarrollo de la vida colectiva imprimiendo rumbos de solidaridad para buscar y sostener el bien común.

BICENTENARIO PERÚ 2021 | EsSalud | SECRETARÍA GENERAL Oficina de Servicios de la Información Archivo Central

Estados Unidos.

LAS RECAUDACIONES DE IMPUESTOS PARA EL SEGURO SOCIAL EN 1936-37.

En el año civil de 1936, solamente estaban en vigor los impuestos para seguro contra desocupación, y los ingresos de la Tesorería por tal concepto fueron aproximadamente de $ 65.000.000.

En el año civil de 1937, el tipo del impuesto para seguro contra desocupación se subió del 1 al 2 por ciento, y las recaudaciones de ese impuesto hasta el 23 de diciembre arrojaron un total de $ 568.000.000. El cuantioso aumento sobre las recaudaciones de 1936 se debió no sólo al alza del tipo de contribución, sino también a haber transcurrido el tiempo necesario para establecer las leyes administrativas e instalar los sistemas de seguro contra desocupación en cada uno de los cuarenta y ocho estados, en el Distrito de Columbia, y en Alaska y Hawaii; y asimismo al lapso necesario para presentar las planillas de informe y pagar los impuestos a las tesorerías de los estados y remitir éstas los fondos a la Tesorería Nacional, según lo dispuesto por la ley. Este año el tipo de impuesto para seguro contra desocupación sube a su máximo de 3 por ciento, pagadero íntegramente por el patrono.

En 1937 empezó a regir el plan de pensiones para la vejez, que impone contribuciones por igual a patronos y empleados, para el pago de pensiones al llegar éstos a la edad de 65 años, y hasta el 23 de diciembre se había recaudado $ 592.000.000. Este impuesto que empezó a razón de 1 por ciento para el patrono y para el empleado, subirá a 1½ por ciento en 1940 y llegará a su máximo de 3 por ciento para cada cual en 1949.

Los ferrocarriles están exentos de la ley de seguro social general, y tienen su propia ley de retiro, según la cual el Gobierno se hizo cargo de los sistemas particulares de pensiones que tenían y percibe impuestos de las compañías y sus empleados. Este plan fué puesto en ejercicio en el segundo semestre de 1937, y hasta el 23 de diciembre había producido un total de $ 68.000.000.

Se verá que durante el año 1937 el total conjunto que se recaudó de impuestos de seguro social fué de más de $ 1.200.000.000, o sea un promedio de más de $ 100.000.000 al mes, o $ 4.000.000 por día laborable.

——————::0::——————

BICENTENARIO PERÚ 2021 | EsSalud | SECRETARIA GENERAL Oficina de Servicios de la Información Archivo Central

LAS TRES ETAPAS de la CONTABILIDAD y ESTADISTICA

POR MEDIO DE LA TARJETA PERFORADA,

PARA CONSEGUIR LA MAYOR EXACTITUD Y RAPIDEZ.



MILES DE NEGOCIOS Y DEPENDENCIAS GUBERNAMENTALES EMPLEAN ACTUALMENTE EL SISTEMA DE LA TARJETA PERFORADA PARA OBTENER IMPORTANTES DATOS EN CONTABILIDAD Y ESTADISTICA. LA ACEPTACION MUNDIAL DE ESTE MODERNO SISTEMA DE CONTABILIDAD ES DEBIDA EN GRAN PARTE A LA RAPIDA Y SEGURA LABOR QUE PROPORCIONAN LAS MAQUINAS ELECTRICAS "INTERNATIONAL"

ESTE METODO MODERNO DE CONTABILIDAD MECANICA, SE DESENVUELVE EN TRES ETAPAS FUNDAMENTALES:

1º—REGISTRO por medio de perforaciones en tarjetas de datos procedentes de la fuente de información.

2º—CLASIFICACION automática de las tarjetas; y

3º—CONTABILIZACION e impresión automática de análisis hechos con las tarjetas perforadas.

Averigue las ventajas que en rapidez, exactitud y economía ofrecen las máquinas de contabilidad y estadística

"HOLLERITH"

Y solicite una demostración en nuestras Oficinas:

INTERNATIONAL BUSINESS MACHINES Co. of DELAWARE

BODEGONES 368 · LIMA · TELEFONO 35252

BICENTENARIO PERÚ 2021 | EsSalud | SECRETARIA GENERAL Oficina de Servicios de la Información Archivo Central

Compañía General de Anilinas S. A.

Casilla 1572 - Avenida Brasil 190

Telegramas "Colorantes"

——::0::——

Anilinas y productos auxiliares de tintorería

Productos químicos industriales

Curtientes sintéticos y al cromo

Aceites para cueros

Productos odoríficos "Agfa"

Abonos para la agricultura.

——::0::——

Unicos Concesionarios para el Perú de

I. G. Farbenindustrie Aktiengesellschaft, Frankfurt a|M.

Stickstoff— Syndikat G. m. b. H., Berlín.

Depósitos en:

Lima, Callao, Mollendo y Chiclayo

BICENTENARIO PERÚ 2021 | EsSalud | SECRETARIA GENERAL Oficina de Servicios de la Información Archivo Central

Francia

UNA DOTACION A LOS JEFES DE FAMILIAS FRANCESAS

("LE TEMPS" de París, 30 de noviembre, 1937).

Los subsidios familiares, creados en 1919 por el consorcio de la industria textil de Roubaix-Tourcoing, han rendido importantes servicios: hasta hoy los beneficiarios han recibido más de 330 millones de francos. Ellos han sido modificados varias veces y, desde el año último, el consorcio interviene cerca de la comisión departamental para que se aumente las tasas legales mínimas.

Pero los patronos agrupados en el consorcio quieren hacer más y mejor: quieren honrar muy especialmente a la familia. Quieren honrarla moral y materialmente, desde ahora, creando una dotación para los jefes de familias francesas, acordada de pleno derecho al padre, a la madre viuda y al mayor de los huérfanos del padre, cuyo solo salario subviene a las necesidades de la familia.

La dotación será pagada hasta que venga a agregarse un salario suplementario al del jefe de familia, por medio de un trabajo exterior de la madre, por un comercio o por haber llegado el hijo o el mayor de los hijos a los 14 años de edad.

La dotación es de 300 francos por mes; todos los obreros empleados, contramaestres y directores pueden demandar el beneficio, cualquiera que sea su remuneración y el número de sus hijos, si tienen la calidad de jefe de familia como se definió más arriba. Su número sobrepasa ya de 5,000.

La dotación a los jefes de familias francesas tendrá efecto desde el 1o. de enero de 1938; será pagada en las fábricas al fin de cada mes, y sus cargas financieras serán repartidas entre todos los patronos por compensación.

Notemos que en las familias de los obreros y obreras que trabajan en los 400 establecimientos industriales del consorcio de la industria textil de Roubaix-Tourcoing, hay:

62%	que	tienen	un	hijo	de	menos	de	14	años
22%	„	„	2	hijos	„	„	„	„	„
8.38%	„	„	3	„	„	„	„	„	„
3.63%	„	„	4	„	„	„	„	„	„
1.77%	„	„	5	„	„	„	„	„	„
1.09%	„	„	6	„	„	„	„	„	„
0.42%	„	„	7	„	„	„	„	„	„
0.17%	„	„	8	„	„	„	„	„	„
0.12%	„	„	9	„	„	„	„	„	„
0.01%	„	„	10	„	„	„	„	„	„

BICENTENARIO PERÚ 2021 | EsSalud | SECRETARÍA GENERAL Oficina de Servicios de la Información Archivo Central

SE PROYECTA LA ELEVACION DE LA CIFRA LIMITE A 30,000 FRANCOS EN EL SEGURO SOCIAL

("L'USINE PARIS" de París, del 16 de diciembre de 1937).

El Gobierno acaba de depositar en la oficina de la Cámara de Diputados un proyecto de ley tendiente a elevar a 30,000 francos, en lo que concierne a las personas susceptibles de beneficiarse con los seguros sociales, las cifras límites de remuneración de 21,000 y de 25,000 francos por año previstos por la ley del 26 de agosto de 1936 para la matrícula en el seguro obligatorio. La nueva cifra límite de 30,000 francos se aplicará tengan o no los trabajadores un niño a su cargo.

La elevación de que trata responde a las modificaciones sobrevenidas en las condiciones económicas y al aumento general de los salarios.

Gran Bretaña

INCREMENTO DE LOS FONDOS PARA EL SERVICIO SOCIAL

(Del "Financial News" de Londres)
Diciembre — 9 — 1937.

El coste de los servicios sociales para el año financiero de 1935-36 fué, según una publicación hecha por el Tesoro £ 440.529.000 en Inglaterra y Gales, y £ 63,254.000 en Escocia, haciendo un total de £ 503,783.000.

Para el año financiero anterior el total fué de £ 488.039.000, así es que, había un aumento de £ 15.744'000. El año de 1900 el costo total fué de £ 36.010.000.

Las cifras principales para Inglaterra, Gales y Escocia en 1935-36 fueron: beneficios de desocupación y pagos transitorios y asignaciones £ 98.966.000; seguro nacional de salud £ 38,344.000; pensiones contributarias de viudez, orfandad y vejez £ 44.628.000; pensiones de ancianidad £ 43.774.000; pensiones de guerra £ 40,450.000; Leyes de Educación £ 111,748.000; Alojamiento £ 48,157.000, socorro al pobre £ 51.819.000.

Los recursos para financiar el coste fueron: Contribuciones, retribuciones, intereses, rentas, etc. £ 147.928.000, votos parlamentarios £ 234.815.000 y tarifas locales y donaciones £ 119.584.000.

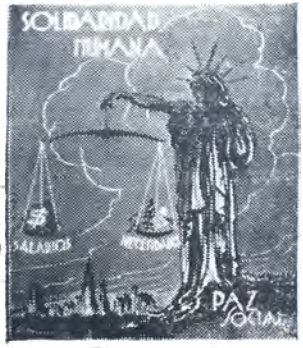
BICENTENARIO PERÚ 2021 | EsSalud | SECRETARIA GENERAL Oficina de Servicios de la Información Archivo Central

Uruguay

SE DISPONE QUE LAS FARMACIAS DEBEN SER PROPIEDAD DE TECNICOS.

(Del "Diario Oficial", de Montevideo, 3/1/938)

Con fecha 20 de diciembre último, el Ejecutivo de la República del Uruguay ha promulgado una ley que dispone que las farmacias establecidas en el país deben ser propiedad exclusiva del farmacéutico y atendidas por el mismo, permitiendo el funcionamiento de las financiadas por sociedades entre farmacéuticos y no titulados existentes al tiempo de la dación de la ley, sin que pueda el contrato renovarse con ingreso de nuevo socio profano. Se autoriza, asimismo, en caso de fallecimiento del farmacéutico, a que los deudos prosigan el negocio poniéndolo a cargo de otro titulado farmacéutico, entendido que el establecimiento funcionará bajo la responsabilidad del técnico titulado y directamente atendida por él mismo. Este régimen de funcionamiento por deceso del propietario rige también cuando se refiere al socio que no fué farmacéutico.



BICENTENARIO PERÚ 2021 | EsSalud | SECRETARIA GENERAL Oficina de Servicios de la Información Archivo Central

Duncan, Fox & Co. Ltd.

Lima, Piura, Arequipa, Callao, Paita, Sullana

AGENTES GENERALES DE LAS:

Fábricas de Tejidos "La Unión" Ltda.

Secciones: Unión, Progreso, Ica y Sullana, fabricantes de las afamadas Telas "Supertex".

Fábrica de Hilados y Tejidos "La Industrial" del Huaico S. A. Ltda.

Fábricas de Aceite "San Jacinto" Ltda. fabricantes de la afamada Manteca "Perla" y de los aceites deodorizados "Lorito" y "Clarivo". Jabón de pepita.

Agentes de la Fábrica 'Nugget Polish Co. (Sales) Ltda., fabricantes de la inmejorable Pasta para Calzado "Nugget", Cera "Poliflor" para pisos y Pomada "Cardinal" para pisos de cemento, locetas, ladrillos, etc.

BICENTENARIO PERÚ 2021 | EsSalud | SECRETARIA GENERAL Oficina de Servicios de la Información Archivo Central

DISTRIBUCION DEL IMPORTE DE LAS MULTAS POR INFRACCIONES DE TRAFICO ENTRE INSTITUCIONES DE CARIDAD.

Lima, 21 de diciembre de 1937.

Estando a lo acordado:

SE RESUELVE:

Con motivo de la próxima Fiesta de Pascua de Navidad distribúyase entre las instituciones de caridad que a continuación se indican, la suma de seis mil quinientos cincuenta soles oro (S|o. 6.550.00) cargándose tres mil soles oro (S|o. 3.000.00) a multas de Policía y tres mil quinientos cincuenta soles oro (S|o. 3.550.00), a multas por infracciones del Reglamento de Tráfico y Rodaje:

Sociedad de San Vicente (Santa Luisa de Marillac)	S/.	150.00
Para ayudar con S/o. 100 a cada uno de los 29		
Centros donde se reparten los víveres para la Semana del Kilo ...	„	2.900.00
Sirvientas de los Pobres	„	100.00
Despensa de Santa Teresa	„	500.00
RR. MM. Agustinas de Chosica	„	100.00
Obras de las RR. MM., Franciscanas de Barranco	„	100.00
Obras de las RR. MM. Mercedarias	„	300.00
Obreras del Cercado	„	200.00
Niños de Surquillo	„	200.00
Becarios del Colegio de Sordo-Mudos y Ciegos	„	300.00
Centro Obrero de Jóvenes de Surquillo	„	100.00
Niños del Catecismo de Mercedarias	„	100.00
Niños del Catecismo de Cocharcas	„	100.00
Niños del Catecismo de Manzanilla	„	100.00
Centro Cultural de los Canillitas	„	200.00
Cuna Maternal de los Naranjos	„	200.00
Niños del Catecismo de Malambo (San Francisco de Paula) ...	„	100.00
Arbol de Navidad de las Educandas de Santo Tomás	„	100.00
Patronato Escolar del Sagrado Corazón	„	100.00
El Hogar de la Madre	„	100.00
Refectorio Maternal del Rímac	„	200.00
Conferencia de San Vicente de Barranco	„	200.00
Total	**S/.**	**6.550.00**

BICENTENARIO PERÚ 2021 | EsSalud | SECRETARÍA GENERAL Oficina de Servicios de la Información Archivo Central

SE IMPONDRAN PENAS A LOS ACAPARADORES DE ARTICULOS DE PRIMERA NECESIDAD.

Lima, 8 de enero de 1938.

CONSIDERANDO:

Que de las investigaciones que viene practicando el Gobierno, sobre la reciente escasez de determinados artículos de primera necesidad, se deduce:

Que algunos productores y comerciantes practican operaciones de acaparamiento de estos productos con el fin de ofrecerlos después a la venta a excesivos precios;

Que, para ciertos productos como la papa y menestras en general cuya producción no es continua, sino que se efectúa en determinadas épocas del año, es necesario dictar disposiciones que, sin entrabar el libre comercio, permitan el abastecimiento normal de la población.

SE RESUELVE:

1º—Las personas o entidades que practiquen o fomenten el acaparamento de los artículos de primera necesidad sufrirán multas de Mil a Cinco Mil soles a juicio de la Inspección Fiscal de Subsistencias.

2º—Para la exportación de papas y menestras en general, los interesados deberán recabar de la Inspección Fiscal de Subsistencias un permiso especial, el que será concedido sólo cuando estén aseguradas, hasta la siguiente cosecha, las necesidades del consumo nacional en tales productos.

3º—Las aduanas de la República no autorizarán las exportaciones que no llenen el requisito de que trata el artículo anterior.

Regístrese y comuníquese.

Rúbrica del señor Presidente de la República.

BOZA.

SE DISPONE QUE 3,000 NIÑOS SERAN ATENDIDOS EN LOS REFECTORIOS ESCOLARES MEJORANDO SU ALIMENTACION

Lima, enero 10 de 1938.

Siendo indispensable la reorganización y reglamentación de la asistencia social que cumple la Junta Departamental de Lima Pro Desocupados en conformidad con la Ley Nº 7606 que creó los Refectorios Escolares; y

BICENTENARIO PERÚ 2021 | EsSalud | SECRETARIA GENERAL Oficina de Servicios de la Información Archivo Central

CONSIDERANDO:

Que precisa se dicten las medidas que deben adoptarse para que dicha Junta esté en capacidad de:

a)—Proporcionar para los niños asistentes a los Refectorios, una ración alimenticia perfectamente balanceada en cuanto a capacidad y aumentada en valor nutritivo de 500 a 1,000 calorías cada una, para lo cual se les suministrarán dos platos, postre y pan, en lugar del solo plato que actualmente constituye la alimentación.

b)—Efectuar una esmerada y continua selección de los niños físicamente necesitados;

c)—Procurar que este beneficio no se limite al sector de la ciudad vecino al actual Refectorio Escolar, sino que extendiéndose a sus diversas zonas se eleve de 1,500 asistidos actualmente por día, a 3,000 el número de raciones diarias; y

Estando a lo opinado por el doctor don Enrique León García, Catedrático de Pedriatría de la Facultad de Medicina y por el Presidente de la Comisión Controladora de los Restaurantes Populares, en cuanto a la ración alimenticia, precio y suministro de las raciones, respectivamente;

SE RESUELVE:

1º—El tipo de ración alimenticia que se proporcionará en los Refectorios Escolares, en conformidad con la Ley Nº 7606, no deberá bajar de 1,000 calorías y deberá estar debidamente balanceada en sus componentes de albúminas, grasas y carbohidratos;

2º—La selección de los niños físicamente necesitados que deben ser asistidos en los Refectorios Escolares, será hecha mensualmente por los médicos escolares en sus respectivas jurisdicciones; siendo requisito para la admisión de los niños en los Refectorios, que las listas remitidas por las escuelas sean firmadas por el médico escolar respectivo;

3º—La Junta Departamental Pro-Desocupados de Lima, contratará con el Presidente de la Comisión Controladora de los Restaurantes Populares, el suministro de 3,000 almuerzos diarios para los Refectorios Escolares, al precio de 16 ½ centavos cada ración de dos platos de comida, postre y pan, en el que está comprendido únicamente el valor de los víveres que entran en su confección.

Regístrese, comuníquese y publíquese.

Rúbrica del señor Presidente de la República.

BOZA.

BICENTENARIO PERÚ 2021 | EsSalud | SECRETARÍA GENERAL Oficina de Servicios de la Información Archivo Central

LA CONDICION JURIDICA DE LOS ENFERMEROS

EL PRESIDENTE DE LA REPUBLICA

CONSIDERANDO:

Que el Reglamento de la Ley Nº 4916 no considera a los enfermeros titulados como empleados con derecho a los goces que aquella ley concede a los empleados de comercio;

Que esta exclusión de los enfermeros titulados es técnicamente errónea, tanto si se tiene en cuenta la calidad especial de sus servicios, cuanto si se considera que han hecho estudios profesionales y obtenido un título en institutos oficiales o autorizados por el Estado;

Que los enfermeros titulados deben estar en la misma situación en que se encuentran quienes sirven en oficinas o escritorios de los orfelinatos, hospitales, y clínicas privadas, que tienen, según el inciso c) del artículo 1º del Reglamento de la Ley Nº 4916, la calidad de empleados de comercio;

Que la Ley Nº 8493, que declara carrera pública la función técnica sanitaria nacional, dispone que se considere en el Escalafón Sanitario a los enfermeros sociales y a los enfermeros sanitarios con el carácter de empleados públicos; y

Que desempeñando los enfermeros titulados funciones similares a las de los enfermeros sanitarios nada justifica ni aconseja atribuir a aquellos una calidad jurídica equivocado.

DECRETA:

1º—Los enfermeros y enfermeras titulados en Escuelas oficiales o autorizadas por el Estado, que presten servicios en clínicas, asilos, cunas maternales, orfelinatos, hospitales o establecimientos similares de empresas particulares, comerciales o industriales, serán considerados como empleados de comercio para los efectos de las leyes sociales protectoras del empleado particular; y

2º—Los enfermeros y enfermeras titulados en Escuelas oficiales o autorizadas por el Estado, que presten servicios en los diversos ramos de la Administración Pública, en las dependencias Municipales, en las de las Sociedades Públicas de Beneficencia, o en las de las Compañías Fiscalizadas, quedan comprendidos en la Ley Nº 8435.

Dado en la Casa de Gobierno, en Lima, a los doce días del mes de Enero de mil novecientos treinta y ocho.

O. R. BENAVIDES.

RAFAEL ESCARDO.

BICENTENARIO PERÚ 2021 | EsSalud | SECRETARÍA GENERAL Oficina de Servicios de la Información Archivo Central

SE DESTINAN FONDOS PARA CONSTRUIR UN RESTAURANTE POPULAR EN LA OROYA.

Lima, 20 de enero de 1938.

Siendo necesario llevar a cabo la construcción de un local para un Restaurante Popular en la ciudad de La Oroya;

Estando al artículo 1º de la Ley Nº 8499;

SE RESUELVE:

La Comisión Distribuidora de Fondos Pro-Desocupados, invertirá la suma de DOSCIENTOS SETENTA MIL SOLES ORO ($. 270,000.00) en la construcción de un local para Restaurante Popular en la ciudad de La Oroya; debiendo el Ministerio de Fomento aprobar previamente los estudios correspondientes.

Regístrese y comuníquese.— Rúbrica del Presidente de la República.

BOZA.

SE EXONERA DE UN IMPUESTO A LAS SOCIEDADES DE BENEFICENCIA PUBLICAS.

Lima, enero 20 de 1938.

Visto el expediente número 1314—1—937, organizado por la Sociedad de Beneficencia Pública de Ayacucho, para que se le exonere del pago del impuesto creado por la Ley Nº 6664:

CONSIDERANDO:

Que las Sociedades Públicas de Beneficencia son instituciones tutelares que ejercen funciones de asistencia social por lo que el Estado debe dictar a favor de ellas disposiciones tendientes a exceptuarlas de las cargas o gravámenes que imponen las leyes tributarias;

Que en esta virtud se promulgaron las leyes números 6027, 6051 y 8128;

BICENTENARIO PERÚ 2021 | EsSalud | SECRETARIA GENERAL Oficina de Servicios de la Información Archivo Central

De conformidad con lo informado por la Sección de Justicia del Ministerio del Ramo, y, de conformidad así mismo con lo dictaminado por el Fiscal en lo Administrativo de la Corte Suprema de Justicia de la República doctor D. Felipe S. Portocarrero;

SE RESUELVE:

Exonerar a la Sociedad de Beneficencia Pública de Ayacucho del pago del impuesto creado por la Ley Nº 6664 y de una manera general a todas las Sociedades de Beneficencia Pública de la República.

Regístrese y comuníquese.
Rúbrica del señor Presidente de la República.

ARIAS SCHREIBER.

——::0::——



BICENTENARIO PERÚ 2021 | EsSalud | SECRETARÍA GENERAL Oficina de Servicios de la Información Archivo Central



Servicio y Seguridad

COMPAÑIA DE SEGUROS

La Fénix Peruana

OFICINA: BEJARANO 248. — LIMA - PERU

TELEFONO Nº 34917 —— APARTADO Nº 1356

A S E G U R A C O N T R A:

INCENDIO

RIESGOS MARITIMOS

ACCIDENTES INDIVIDUALES

FIANZAS

CRISTALES

E S T A B L E C I D A E N 1 9 2 8

CAPITAL AUTORIZADO	**S/.**	**1.000,000.00**
CAPITAL SUSCRITO Y TOTALMENTE PAGADO	**„**	**750,000.00**
EL TOTAL DE LOS FONDOS DE LA COMPAÑIA AL 31 DE DICIEMBRE DE 1936 LLEGO A	**„**	**1.582,076.00**

BICENTENARIO PERÚ 2021 | EsSalud | SECRETARIA GENERAL Oficina de Servicios de la Información Archivo Central

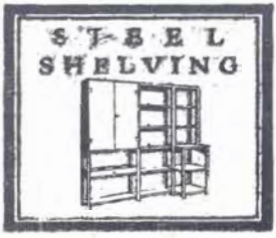




"Yano E"

OFFICE EQUIPMENT

YAWMAN AND ERBE MFG. CO.



STEEL and wood files, steel shelving, desks, safes, office systems and supplies, bank and library equipment.



Equipos de acero y demás accesorios para Oficinas

Casa Zollner
Plateros S. Pedro 146

BICENTENARIO PERÚ 2021 | EsSalud | SECRETARÍA GENERAL Oficina de Servicios de la Información Archivo Central

Jurisprudencia Social

Esta nueva Sección de "Informaciones Sociales" publicará ejecutorias en materia de legislación social del Perú, emanadas de la justicia común como del fuero privativo de la Dirección de Trabajo; así como fallos o comentarios sobre los mismos, de otros países, que consideremos de especial ilustración doctrinaria en la materia.

* * *

Los trabajadores que prestan sus servicios en los colegios de empresas particulares, aún cuando éstos se encuentren dirigidos por comunidades religiosas, gozan de los beneficios que las leyes y disposiciones administrativas otorgan a los obreros en general.

Lima, siete de enero de mil novecientos treintiocho.

VISTOS y CONSIDERANDO: que la Resolución Suprema de veintiseis de setiembre de mil novecientos treinta declaró comprendidos en la de cinco de abril de mil novecientos veintinueve a los profesores que prestan servicios en las escuelas y colegios de empresas particulares; que, según esto, y siendo el de "María Auxiliadora" un colegio de empresa particular, quienes en él prestan servicios como profesores tienen derecho a los goces que la legislación vigente reconoce a los empleados de comercio; que si los profesores que sirven en los colegios de empresas particulares están protegidos por la ley número cuatro mil novecientos diciseis y sus ampliatorias y modificatorias no se vé qué razón haya para declarar que los servidores obreros de los colegios de empresas particulares no gozan de los beneficios que las leyes y las disposiciones administrativas otorgan a los obreros en general; que las ejecutorias directorales a que se hace referencia en el fallo apelado no son aplicables al caso sub judice, porque el Colegio de María Auxiliadora es un establecimiento educacional y no un mero centro cultural o científico, ya que su fin específico es proporcionar a sus alumnas educación y no dedicarse únicamente a trabajos de índole cultural o científica; que el prospecto presentado por el demandante Fernández, agregado a los autos con conocimiento del Colegio demandado, acredita que éste desenvuelve su actividad educacional con sujeción a un régimen económico similar al establecido en los colegios regentados por seglares; que no sería compatible con una justa aplicación de las disposiciones vigentes declarar que quienes sirven como obreros en los colegios dirigidos por comunidades religiosas están, por esta sóla circunstancia, en situación distinta de la en que se encuentran, relativamente a la obligación de cumplir las leyes sociales, los demás institutos de educación, ya que aquellos quedarían, en perjuicio de sus servidores, en un plano de privilegio inaceptable res-

BICENTENARIO PERÚ 2021 | EsSalud | SECRETARÍA GENERAL Oficina de Servicios de la Información Archivo Central

pecto a los establecimientos de educación dirigidos por seglares; que no han sido objetados el tiempo de servicios del reclamante ni el salario semanal que éste afirma haber percibido; que la compensación vacacional a que tiene derecho el reclamante no puede, en ningún caso, ser superior al salario de una quincena, ya que dado el carácter religioso del Colegio no es de suponerse que el demandante haya trabajado los días domingo; y que el Colegio no ha negado que Fernández haya trabajado los días primero de mayo: SE REVOCA el apelado de fojas ocho, su fecha seis de noviembre de mil novecientos treintisiete, que declara infundada la demanda de don Felipe Fernández contra el Colegio de María Auxiliadora de esta ciudad, demanda que se declara fundada en cuanto a la compensación por tiempo de servicios, en cuanto a la compensación vacacional por los servicios prestados durante el año de mil novecientos treintiseis y por los prestados durante mil novecientos treintisiete, truncados en cuanto al goce vacacional por la despedida, compensación que se fija en la cantidad de cuarenta soles oro, y en cuanto al pago de seis jornales por aplicación de la ley sobre salarios de primero de mayo; debiendo, en consecuencia, pagar el Colegio demandado a don Felipe Fernández, por los conceptos ya expresados, en total, la cantidad de ciento ocho soles oro, cincuenta y ocho centavos; y devuélvanse. Firmado: CALLE.— Director de Trabajo.

Los peluqueros están amparados por las leyes y disposiciones vigentes de protección obrera, aún cuando hayan pactado con sus respectivos patronos una forma de contratación que desfigure, en su forma aunque no en su esencia, el contrato de trabajo.

Lima, diez de enero de mil novecientos treintiocho.

VISTOS y CONSIDERANDO: que el tiempo de servicios que el demandante afirma haber prestado en la Peluquería Lugo de ésta ciudad no ha sido contradicho por el demandado; que el tipo promedial de retribución semanal percibido por el demandante ha sido fijado en nueve soles oro de conformidad con el contenido de la cuarta pregunta del pliego de posiciones de fojas cinco presentado por el demandado para su absolución por el demandante, lo que está de acuerdo con el oficio de fojas veintiocho del Gerente de la Caja Nacional de Seguro Social, del que resulta que Napurí Pando ha sido inscrito como asegurado obligatorio con la retribución semanal ya indicada de nueve soles oro a la semana; que denunciado por Lugo que el demandante había abandonado sus labores a principios de abril de mil novecientos treintisiete, se hizo la investigación del caso, resultando de ella, fojas doce vuelta, informe de la Inspección General del Trabajo, que el demandante se encontraba trabajando desde el cinco de abril del año ya citado en la peluquería de la calle Carrera, número cuatrocientos siete, hecho constatado el catorce del mismo mes; que la afirmación

BICENTENARIO PERÚ 2021 | EsSalud | SECRETARÍA GENERAL Oficina de Servicios de la Información Archivo Central

del demandante, hecha en su escrito de fojas una, en el comparendo de fojas una vuelta y en las respuestas dadas a la décima primera pregunta del pliego de posiciones de fojas cinco y la primera repregunta de fojas seis, de que don Roberto Perea, Jefe de la Peluquería Lugo, le dió licencia verbal para que pudiera trabajar, durante treinta días, en la peluquería de la calle Carrera, de don Carlos Sotomayor, no ha sido desvirtuada por el demandado Lugo quien se limita a negar el hecho de la licencia; que don Roberto Perea citado como testigo por el demandante, fojas cuatro, no ha concurrido a deponer; que la no concurrencia de Perea hace pensar, fundadamente, que es cierta la afirmación de Napurí Pando de que Perea, en ejercicio de sus funciones de Jefe de la Peluquería Lugo, categoría no negada por el demandado, le concedió licencia el cinco de abril; que descartada, por lo ya expuesto, la alegación de abandono, queda en pie la despedida en que Napurí Pando fundamenta su reclamo; que la forma especial de pago a sus servidores empleada por la Peluquería Lugo no afecta la esencia misma del contrato de trabajo celebrado con sus obreros por don Manuel Lugo, quien no ha perdido ni modificado su calidad específica de patrono, así como sus obreros peluqueros no han dejado de ser tales obreros; que, por consiguiente, la afirmación de que quienes trabajan en las peluquerías no son obreros sino arrendatarios de sillones es insostenible e inaceptable, tanto porque ella pondría al margen de las leyes y resoluciones gubernativas protectoras del obrero a los que no han dejado ser obreros, cuanto porque, si fuese aceptada, se sancionaría la adopción de sistemas de pago de salarios que priven a los trabajadores de los beneficios a que tienen derecho; que los obreros peluqueros no son arrendatarios de sillones, sino, en realidad, obreros pagados a destajo con un tanto por ciento de lo que el público abona por el servicio que se le presta; que esta consideración se robustece si se tiene en cuenta que es el patrono quien proporciona, sin excepción, los útiles e instrumentos usados por el obrero peluquero; que el demandado no ha negado que el demandante trabajó durante mil novecientos treintiseis el número de días exigido para el goce vacacional, ni que tal goce le haya sido concedido; que hay lugar al pago de las vacaciones por mil novecientos treintisiete, pues la despedida le ha impedido al demandante cumplir el record exigido por el Reglamento de la Ley de la materia; y a que es procedente el pago de salarios por primero de mayo: SE CONFIRMA el apelado de fojas veintinueve, su fecha ocho de noviembre del año de mil novecientos treintisiete, que declara fundada en parte la demanda de don Pedro Napurí Pando contra don Manuel Lugo, propietario de la Peluquería Lugo, quien debe pagarle a aquél por los conceptos expresados en el fallo la cantidad de ciento treintitres soles oro, cincuenta centavos; se confirma dicho fallo en lo demás que contiene; y devuélvanse Firmado: CALLE.— Director de Trabajo.

BICENTENARIO PERÚ 2021 | EsSalud | SECRETARÍA GENERAL Oficina de Servicios de la Información Archivo Central

JURISPRUDENCIA ARGENTINA DEL TRABAJO

Se considera riesgo indemnizable la muerte del capataz a manos de jornalero a sus órdenes.

La Cámara Civil de Buenos Aires (Segunda Instancia en el procedimiento judicial civil y última para cuestiones de legislación del trabajo) ha sentado una interesante jurisprudencia en el caso de la muerte de un Capataz a manos de obrero a sus órdenes, en las circunstancias que pasamos a expresar. Damos una síntesis de los fundamentos de dicho fallo por el que se condenó al empleador a pagar una indemnización de 6,000 pesos a los deudos del trabajador fallecido, según interpretación de dicho Tribunal.

El 13 de agosto de 1934, el peón de la fábrica de parquets de los señores Barugel Hnos., José Grudzien, mató en la puerta del establecimiento de un tiro de revólver al capataz de la misma fábrica, Constante Cordo, el que el día anterior lo había amonestado por motivos del trabajo. Ese fué el origen del pleito en el que al fallarlo, el Juez consideró que la muerte de Cordo ocurrió en forma totalmente accidental, producto de la obra de un demente, y dentro del trabajo, habiéndose declarado la irresponsabilidad del homicida en la sentencia criminal. Siendo ello así, decía el Juez, no se diferencia el "sub judice" al de accidente que ampara la ley 9688. El caso presente lo declaraba estar comprendido entre los riesgos indemnizables.

Para la procedencia de la acción, establece la Cámara, no basta la existencia del siniestro; es imprescindible la prueba de que ocurrió por hecho, o en ocasión del trabajo. Hace mención de la Doctrina del mismo Tribunal que declaró que las expresiones "ya con motivo y en ejercicio de la ocupación" denotan que el trabajo puede presentarse como causa ocasional del accidente, como un nexo de causalidad mediata. Es suficiente que intervenga como factor coadyudante. La actualidad del trabajo, es decir, la concomitancia topográfica cronológica, no es condición ineludible. Dice también que los infortunios que ocurren aún fuera del horario establecido por las empresas o del lugar por ellas designado para las tareas de sus empleados, son amparados por la ley, si existe una relación de causalidad con el trabajo.

Ha quedado probado que en el caso presente, agrega el Tribunal, que el hecho criminoso lo cometió el asalariado después que fué apercibido por su superior, que lo hizo cumpliendo sus deberes. Atentos los antecedentes de autos, es evidente, expresa la Cámara, que la muerte del capataz no es obra de una fuerza mayor, extraña al trabajo, sino un riesgo al que lo expuso la clase de tareas que debió llenar en la fábrica de la demandada. Luego de otras citas de jurisprudencia extranjera resuelve el Tribunal confirmar la setencia apelada, con costas.

BICENTENARIO PERÚ 2021 | EsSalud | SECRETARIA GENERAL Oficina de Servicios de la Información Archivo Central



Harina Sol - Fideos Nicolini

EXPERIENCIA

EFICIENCIA

EXCELENCIA

ES LA BASE FUNDAMENTAL DE UNA INDUSTRIA LARGAMENTE ACREDITADA

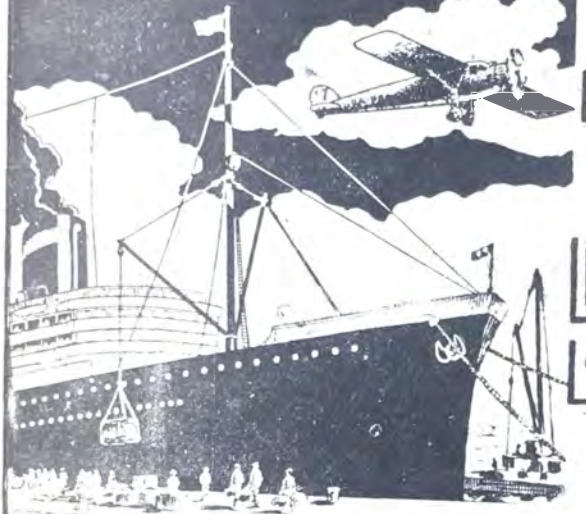
AVENIDA ARGENTINA No. 251— LIMA—PERU

Dirección Telegráfica: NICOLINI — LIMA

Nicolini Hermanos S. A.

BICENTENARIO PERÚ 2021 | EsSalud | SECRETARIA GENERAL
Oficina de Servicios de la Información
Archivo Central

Vendemos Cheques para Viajeros
(Traveler's Cheques)



Negociables en todas partes
En todo el mundo.

Lleve su dinero en esta forma
La mas segura



contra hurto o extravio



PARA MAYOR INFORMACION
DIRIGIRSE AL
DEPARTAMENTO DE CAMBIOS

Estrada

BANCO POPULAR DEL PERU

INSTITUCION NETAMENTE NACIONAL - ESTABLECIDA EN 1899

BANCO POPULAR DEL PERU

OFICINA PRINCIPAL: LIMA.
ESQ. BEYTIA Y MELCHORMALO

SUCURSALES: AREQUIPA-CALLAO-CUZCO-CHICLAYO-HUACHO
HUANCAYO-ICA-PIURA-SULLANA-TRUJILLO
AGENCIAS COBRADORAS EN MOLLENDO Y PISCO.

BICENTENARIO PERÚ 2021 | EsSalud | SECRETARIA GENERAL Oficina de Servicios de la Información Archivo Central

REVISTA
DE LIBROS Y REVISTAS

PUBLICACIONES DEL INSTITUTO DE MEDICINA EXPERIMENTAL DE BUENOS AIRES (R. ARGENTINA) PARA EL ESTUDIO Y TRATAMIENTO DEL CANCER.

La formación de la Biblioteca de la Caja no reposa solamente en la adquisición de libros de las empresas editoras. Muchos son los libros que están fuera del comercio y revisten singular interés, especialmente los del carácter que fisonomiza dicha Biblioteca que se especializa en materias afines al ramo de los Seguros sociales y temas conexos.

En esta búsqueda, hemos recurrido frecuentemente,— y siempre con la mejor de las acogidas— al intercambio con nuestra Revista y a pedidos directos a instituciones oficiales y privadas de todo el mundo. Dentro de esa gestión hemos ocurrido abundantemente a instituciones de la República Argentina, país cuya cultura, en todos los órdenes de la actividad humana, es un verdadero orgullo para la jóven América.

Interesa a nuestra institución,— porque entra dentro del campo de la lucha contra las enfermedades sociales— todo lo relativo a la obra que se lleva a cabo en otros países para combatir el terrible flajelo del cáncer; y, en conocimiento de que existe en Buenos Aires, desde 1922 una institución modelo de este carácter, ocurrimos a la gentileza del Presidente del Museo Social Argentino de Buenos Aires, Dr. Tomás Amadeo, quien nos conectó con el Instituto de Medicina Experimental para la Lucha contra el Cáncer, de aquella ciudad, la que nos ha enviado una valiosísima colección de publicaciones del ramo, que relacionamos a continuación poniéndolas a disposición de los profesionales peruanos y de todo el público interesado en la materia.

Las publicaciones de referencia son las siguientes:

BICENTENARIO PERÚ 2021 | EsSalud | SECRETARIA GENERAL Oficina de Servicios de la Información Archivo Central

"La Neumogastro-radiografía en el cáncer del estómago".

"La Foto-acción sobre el desarrollo de los cultivos de células normales y neoplasticas in vitro".

"Modificaciones farmacodinámicas en el esófago normal y neoplástico".

"La función heliotrópica de la Colesterina".

"El esofagrama en el cáncer del esórago".

"Solemona total del útero".

"Morbilidad del cáncer en la matriz".

"La sobrevida de los tejidos".

"Acción de los rayos Roentgen".

"La Colesterina de la piel".

"El azul de metileno".

"El plomo en el tratamiento del cáncer".

Boletín del Instituto de Medicina Experimental para el estudio y tratamiento del cáncer". No. 41.

Boletín del Instituto de Medicina Experimental para el estudio y tratamiento del cáncer". No. 41.

Boletín del Instituto de Medicina Experimental para el estudio y tratamiento del Cáncer". No. 41.

Boletín del Instituto de Mediicna Experimental para el estudio y tratamiento del cáncer". No. 42.

Instituto de Medicina Experimental para el estudio y tratamiento del cáncer.

"Modificaciones producidas por los cristales de colesterina irradiados con ultra violeta y sin irradiar".

"Cáncer y Sol".

Cáncer y sol xeroderma Pigmentosum".

"La Proximoradioterapia".

"Nueva técnica para la dosificación cuantitativa de las radiaciones ultravioletas en la fractura del uso médico".

"Estudio del rojo neutro y sus sales".

"Cuocientes respiratorios de tejidos normales y neoplásicos cultivados in vitro".

"Carcinomas y sarcomas desarrollados en las patas y con localizaciones múltiples por las radiaciones solares".

"Roentgen carcinoma cicatrizado por raduim".

"Fluorescencia y hemolisis de hematies normales y de cancerosos".

"La relación de la colesterina entre el tejido neoplásico vivo y necrosado".

"Miolisis modular de la lengua".

"Diploma de la lengua".

"Diploma de al boca".

"Osteoma eburneo de la mama del hombre".

"Carcinoma desarrollado sobre cicatriz de quemadura".

"La irradiación ultravioleta en relación con la Foto-acción sobre el crecimiento de las células normales y neoplásicas cultivadas in vitro".

"Primer Congreso Internacional de lucha científica y social contra el cáncer".

"Reacción biológica del bazo en el cáncer provocada por la sangre humana de cancerosos".

"Estudio biológico".

"La producción de las ondas cortas".

"Espectrografía de la colesterina y sus derivados".

"La fotoactividad y su relación con la oxidación de la colesterina irradiada".

"La acción citolítica del selenio y sus combinaciones".

"Poder reductor del suero de enfermos con tumores malignos".

"La conservación de la vida de los tejidos en relación con la herida de agua".

"Cáncer post traumático".

"Trasmisión de los tumores vegetales en los malvones".

"La función ácida en la transformación de la colesterina por los rayos Roentgen en el suero sanguíneo".

"El PH en el suero de los cancerosos y la reacción de Roffo".

"Sensibilidad cutánea y radiaciones solares en el cáncer de la piel".

"El anhidrido carbónico producido en las culturas in vitro de tejidos neoplásicos y normales por la acción de colorantes y sustancias modificadoras de la respiración".

"La colesterina de la piel humana irradiada por rayos ultravioletas".

"La formación de lípidos fosforados durante la autolisis de los tejidos normales y neoplásicos".

"El índice del fósforo nucleico en los tejidos normales y neoplásicos".

"Glucolisis e insulina en los tejidos normales y neoplásicos cultivados in vitro".

"La fotoactividad de la colesterina en relación con el cáncer".

"Las radiaciones emitidas por la colesterina irradiada por el sol y rayos ultravioletas".

"Los modernos aparatos de alta tensión en el tratamiento del cáncer".

"Tratamiento radioterápico de las adenitis tuberculosas".

"Estudio de la espectrografía de absorción en el ultravioleta de la Colesterina irradiada con ultravioletas, calentada y de sus derivados obtenidos por destilación".

"Caracteres fisico-químicos de la colesterina irradiada por el sol o ultravioletas

BICENTENARIO PERÚ 2021 EsSalud SECRETARÍA GENERAL Oficina de Servicios de la Información Archivo Central

en sus relaciones con la etiología del cáncer".

"Reacción cutánea a las radiaciones actínicas en relación con la pigmentación congénita de la piel".

"Lesiones epiteliales".

"Reacción del rojo neutro en presencia del suero normal y con tumor".

"Estudio experimental sobre la reacción biológica del bazo".

"Resistencia del bazo irradiado en el organismo y aislado del mismo".

"Modificación del medio por el crecimiento del tejido normal y neoplásico".

"La irradiación de las células neoplásicas cultivadas in vitro".

"La colesterina y su relación con el crecimiento de los tejidos".

"Organización de la lucha regional contra el cáncer".

"La existencia de insulinoides en los tumores malignos".

"Transmisión de carcinoma en el bazo".

"Influencia de los autolisiados sobre el desarrollo de los tejidos normales y neoplásicos in vitro".

"Sobre una reacción diagnóstica para el cáncer".

"La toxicidad de los tumores en relación con el órgano".

"Participación del vago".

"Acción del suero sobre el desarrollo de los tumores".

"Influencia de los iones K y Ca sobre el crecimiento de los tumores".

"La influencia de los colorantes sobre el desarrollo de las culturas "in vitro" de tejidos normales y neoplásicos— Acción de la Rosina".

"El ácido úrico y las irradiaciones en los cancerosos".

"Sobre el diagnóstico en la radioterapia".

"El zinc en los tejidos normales y neoplásicos".

"Estudio experimental sobre la toxicidad de los extractos de embriones de pollo y su acción sobre la presión sanguínea".

"El coeficiente lipocítico en el hígado del animal normal y con tumor".

"Sarcoma fusocelular de corvina".

"Acción tóxica de los tumores".

"La toxicidad de los tumores y su relación con las proteínas".

"La relación K en el tejido neoplásico".

"El anhidrido carbónico total y disuelto en el suero de cancerosos".

"Cultura del veneno de ofidios por el suero de portadores de tumores".

"Estado actual de los estudios sobre el cáncer según la orientación en diversas naciones".

"La relación lipocítica y el contenido de agua en los tejidos normales y neoplásticos".

"La refractometría en el cáncer".

"La cultura "in vitro" del corazón".

"Sobre la sedimentación de los eritrocitos en el cáncer".

"La dematosis precancerosa de Bowen".

"Hemolisinas y tumor en la rata blanca".

"El contenido proteíco en los tumores".

"El PH y la reacción del rojo neutro en el suero de cancerosos".

"Sarcoma a células redondas en el pavo".

"Transmisiones de culturas "in vitro" de sarcoma de rata por inyección en la porta".

"Sobre la fijación del seleniato del Rb en los tejidos normales y neoplásicos".

"Sarcoma fusocelular de la lengua".

"En anhidrido carbónico en el suero de los cancerosos y su relación con la reacción del rojo neutro".

"La coloración vital en las culturas de tejidos normales y neoplásicos "in vitro" con el rojo neutro".

"La presión arterial en la irradiación con ondas cortas de Hertz".

"Propiedades colesterogenéticas de los tejidos normales y neoplásicos".

"Acción de los compuestos seleniados sobre las culturas de tejido normal y neoplásico".

"La relación nucleo plasmática en los tejidos neoplásicos".

"Sobre una reacción química en los rayos Roentgen".

"La mortalidad por cáncer en la ciudad de Buenos Aires en el año 1928".

"Estudio sobre la acción de los productos aislados de los autolisados de órganos normales y de tumor sobre el desarrollo de cultivos de tejido "in vitro".

"Test para referir la reacción de Roffo".

"La reacción de Roffo en el suero de animales de distintas especies".

"Valor de las reacciones de Roffo y Botelho en el embarazo".

"La reacción de Roffo como valor pronóstico en el cáncer postoperatorio".

"Un indicador de la muerte de los tejidos estudiado en los cultivos de tejido "in vitro".

"La Biología del verde de malaquita".

BICENTENARIO PERÚ 2021 | EsSalud | SECRETARÍA GENERAL Oficina de Servicios de la Información Archivo Central

"Fijación de la colesterina en la piel de las regiones protegidas o no de la acción solar".

"Los Lipoides en la nutrición y el desarrollo de tumores".

"Desarrollo de un carcinoma en el conejo por el Tabaco".

"El sol y el cáncer".

"Composición de los aütolisados de órganos normales y de tumor".

"Sobre el mecanismo de la instrucción de la colesterina "in vitro" por los rayos Roentgen".

"La nutrición y el desarrollo de los tumores".

"Influencia de la colesterina sobre el desarrollo del cáncer de alquitrán".

"Las modificaciones "in vitro" de la colesterina de la sangre".

"El coeficiente lipocítico en el cáncer de la mama".

"Reacción biológico del bazo provcada or pla sangre de ratas con tumores".

"Carcinoma a células claras hipercolesterinico".

"Estudio biológico del verde de malaquita y derivados sobre el desarrollo de los tejidos normales y neoplásicos".

"Sarcoma fusocelular del estómago".

"La legítima sensibilizada como inhibidor del crecimiento de tejido neoplástico".

"Los factores importantes en el registro de la fotoactividad de la colesterina irradiada con sol y rayos ultravioletas".

"Estudio sobre el plasma de varios animales para el cultivo de los tejidos normales y neoplásicos "in vitro".

"La reacción de Roffo en las embarazadas: interpretación química de su signo".

"La reacción esplénica por sangre de embarazada y sus relaciones con el cáncer".

"La fotoactividad de los alimentos irradiados por el sol".

"Estudio biológico del pardo diamino M; Pardo diamino B; Verde diaminonitrazol GF; Oliva diazo G; y negro diamino RO sobre el desarrollo de los tejidos normales y neoplásicos "in vitro".

"Alteraciones del pulso radial humano".

"Resultados del tratamiento del cáncer de la matriz obtenidos en el instituto de cinco años".

"La pomada de rojo neutro del profesor Roffo".

"Estudio farmacodinámico de los colorantes comparativo entre rojo neutro, verde de malaquita y azul de metileno".

"El rojo congo en los cultivos de los tejidos normales y neoplásicos "in vitro".

"La Hemolisis con eritrosina en los cancerosos".

"El tabaco en el cáncer de vejiga".

"La influencia del bazo sobre la eritrosinhemolisis".

"La irradiación de los ácidos obtenidos por oxidación de la colesterina relacionada con la fotoactividad".

"Las ondas hertzianas ultra cortas y la vida celular— estudio sobre las culturas de tejidos normales y neoplásicos "in vitro".

"Viraje de la rosina por las irradiaciones Roentgen".

"Cáncer y sol". El desarrollo de tumores espontáneos por las irradiaciones ultravioletas".

"Cáncer y sol". Carcinomas y sarcomas producidos por la acción del sol total".

"Influencia del bazo y las cápsulas suprarrenales sobre la colesterina tisular por irradiación ultravioleta en relación con el cáncer cutáneo".

"La colesterina de la piel de los negros y su relación con el cáncer cutáneo".

"Acción biológica de los Rayos X a corta distancia".

"A propósito de la exhibición de la cinta de divulgación "El cáncer flajelo de la humanidad".

"Sobre la etiología del cáncer".

"El sistema neutro vegetativo en los tumores provocados por la irradiación solar".

"Estudio biológico de las sales de los ácidos de la colesterina sobre el desarrollo de los tejidos normales y neoplásicos "in vitro".

"Fotoactividad de la colesterina".

"Biología y etiología del cáncer".

"Influencia de la casula suprarrenal".

"Permeabilidad meningea a los colorantes".

"Fotoactividad de la colesterina".

"La sensibilización del azul de metileno y su acción inhibidora sobre el crecimiento de los tejidos cultivados "in vitro".

"El cáncer y la nutrición".

"Acción de la deshidratación sobre el desarrollo de tumores producidos injerto y culturas "in vitro".

"Acción del azul de metileno sobre la glucolisis".

"Las ondas de Hertz y su influencia sobre la eritronsinhemolisis".

"La colesterina esplénica en relación con el desarrollo del tumor".

"Fotoespectrometría de la reacción del rojo neutro en el suero de cancerosos".

BICENTENARIO PERÚ 2021 | EsSalud | SECRETARIA GENERAL Oficina de Servicios de la Información Archivo Central

"Acción de las ondas electro magnéticas y la influencia de los líquidos fluorecentes irradiados sobre el corazón de batracios".

"La reacción del bazo en el embarazo".

"Acción social desarrollada contra el cáncer en la República Argentina".

"Teoría de la electrocirugía".

"Las ondas cortas de Hertz en la biología cancerosa".

"Miolisis modular de la lengua".

"La insulina".

"La reacción de Roffo en el cáncer".

"Modificación de la coloración vital del rojo neutro en los cultivos de tejidos "in vitro".

"Sobre la acción de la irradiación de los tejidos cultivados "in vitro" y su compoblación por el rojo nuetro".

"El arsénico y el desarrollo del cáncer de alquitrán".

"Los autolisados y extractos de órganos y su acción sobre las células normales y neoplásicas "in vitro".

"Sobre etiología del cáncer".

"La transmisión de culturas de tejido neoplásico en el bazo".

"La hipercolesterinemia".

"Absorción de colesterina por el tumor".

"Modificación del medio".

"Relación de la colesterina con el crecimiento de tejidos normales y neoplásticos "in vitro".

El cáncer de la mama y su relación con la vida sexual de la mujer".

"La existencia de insulinoide en los tumores humanos malignos y benignos".

"La colesterinogenia del bazo".

"Luminiscencia del colesterol irradiado con ultravioletas y calentado".

"Ionización de la piel por las irradiaciones ultravioletas su relación con el cáncer cutáneo".

"El tabaco como cancerígeno".

"La Eritrosinhemolisis en relación con la alimentación".

"La mortalidad por cáncer en la ciudad de Buenos Aires en el año 1931".

"La Heritrosinhemolisis en las ratas suprarenoprivas".

"Activación de la lecitina por las irradiaciones ultravioletas".

"Radioterapia del carcinoma de las glándulas tiroides".

"La Etiología fisicoquímica del cáncer en relación con las irradiaciones solares".

"La colina sensibilizada".

"Estado actual de la etiología del cáncer".

"La radioterapia de los tumores malignos a corta distancia".

"La sociedad ante el cáncer".

"Valor diagnóstico de la reacción de Roffo".

"La función fotoactiva de la colesterina en el cáncer de la piel"".

"Acción de la clorofila sobre los hematies normales y de cancerosos".

"Angioqueratoma difuso de la pierna".

"Metabolismo basal y colorantes: azul de metileno rojo neutro y verde de malaquita".

"Los derivados de la fluorescencia y su influencia sobre la multiplicación celular en los cultivos de tejidos normales y neoplásicos "in vitro".

"La Eritrosinhelmolisis en relación con la especie animal".

"Sobre la naturaleza de la fotoactividad de la colesterina irradiada, calentada y algunos de sus derivados".

"Acción del humo de tabaco sobre el aparato cardiovascular— Estudio experimental".

"Estudio farmacodinámico en algunos vanadatos".

"La influencia de las irradiaciones de distinto largo de onda sobre la Eritrosinhermolisis de los Hematies normales y de cancerosos".

"Acción de la sondas ultracortas sobre la malignidad del tejido neoplásico".

"Los lípidos en el cáncer".

"Diagnóstico y tratamiento del cáncer".

"Las radiaciones mitogenéticas y los anillos de Liesegang".

"Modificaciones electrocardiográficas producidas por la aplicación de ondas cortas".

"Cromación sobre el desarrollo de tejido normal y neoplásico cultivado "in vitro".

"Potenciales de óxido-reducción en suspensiones de tejidos de ratas normales y neoplásicos".

"El anhidrido carbónico en los tejidos normales y neoplásticos "in vitro".

"Diagnóstico biológico del cáncer".

GEOGRAFIA DE LA VERRUGA PERUANA.— PROF. RAUL REBAGLIATI.

Ha salido a la publicidad el segundo capítulo de la obra en preparación del Profesor Raúl Rebagliati, sobre la Verruga Peruana.

Este segundo capítulo está dedicado a la Geografía de esta enfermedad.

No hay, posiblemente, ninguna otra enfermedad más propicia que la Verruga Peruana para estudiar el interesante problema de las influencias geo-kósmicas so-

BICENTENARIO PERÚ 2021 | EsSalud | SECRETARIA GENERAL Oficina de Servicios de la Información Archivo Central

bre las enfermedades humanas. Efectivamente: "Al contemplar la repartición de la Verruga sobre la superficie de la Tierra —nos dice en su libro el Profesor Rebagliati— un hecho singular se impone de inmediato: la Verruga sólo existe en el Perú".— "Mas, tampoco existe la enfermedad en toda la extensión de su territorio".

Aun cuando, con el autor, no creamos en la absoluta estrictez y limitación de los fenómenos biológicos y sea posible "que las condiciones necesarias para la aparición de la Verruga puedan reunirse en otros lugares del planeta", es evidente que un estudio profundo, metódico y bien orientado, de las características geo-kósmicas de los contados y típicos lugares en que actualmente se produce la Verruga y la comparación de esas características con las de otras zonas más o menos análogas, pueden permitir descubrir las relaciones entre esas características y la génesis de la enfermedad. No es necesario recalcar la importancia de ese conocimiento para la erradicación de la enfermedad.

Pero esos estudios no podrán hacerse, lo dice el Prof. Rebagliati, "hasta el día que se realicen expediciones sistemáticas, bien conducidas a cargo de entidades de solvencia científica en la materia".

La obra que comentamos constituye ya el primer paso efectivo en ese estudio, pues si es cierto que antes muchos observadores y estudiosos se han ocupado de este asunto, ninguno, que nosotros sepamos, ha abordado el tema en la forma sistemática y metódica como lo hace el autor.

Comienza por hacer un estudio general sobre el Perú y la Verruga, haciendo una rápida descripción de los Andes Peruanos y las regiones geográficas del Perú.

Fija enseguida, todas las zonas verrucógenas que se han señalado, llamando la atención sobre la cautela con que hay que proceder para la calificación definitiva de los focos verrucógenos.

Describe enseguida el ambiente geográfico característico de esas zonas "consignando a título simplemente informativo, en forma estática ciertos conocimientos referentes a la oro-hidrografía, metereología, la fauna y la flora de las regiones verrucosas, por estimarlos complementarios forzosos de los datos geográficos".

Estudia la distribución geográfica de la Verruga haciendo notar la importancia fundamental que en la verrucogénesis tienen la formaciones oro-hidrográficas y, lógicamente, adopta ese criterio para establecer la sistematización geográfica de los lugares verrucosos.

Este estudio le permite establecer dos grandes grupos o regiones verrucógenas separadas por la cordillera occidental de los Andes.

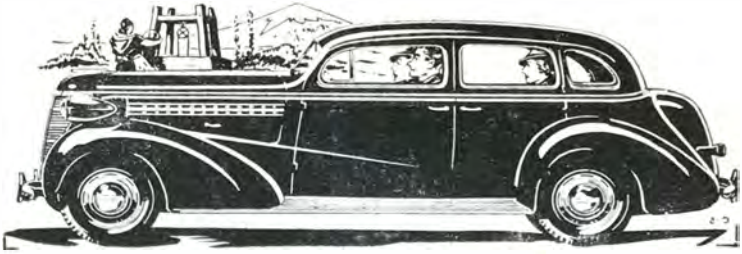
Por último, aborda el estudio detallado de las zonas verrucógenas en cada una de esas grandes regiones.

Completan la obra, haciéndola documento indispensable de consulta para todos los que quieran seguir esas investigaciones y aún para el uso diario de los médicos que han de estudiar la procedencia de sus enfermos, una nómina de todos los lugares verrucógenos y un mapa que ilustra gráficamente la distribución geográfica de la verruga.

L. A. U.



BICENTENARIO PERÚ 2021 | EsSalud | SECRETARIA GENERAL Oficina de Servicios de la Información Archivo Central



SÍMBOLO DE ECONOMIA

CHEVROLET

DESDE HACE 27 AÑOS

Castellano, Buscaglia, Lane y Cia.

Banco Agrícola
DE PERU

Capital autorizado . S/.15.000,000.00

Capital Pagado ..... ,, 10.000,000.00

Reservas ..... ,, 452,503.20

BICENTENARIO PERÚ 2021 | EsSalud | SECRETARIA GENERAL Oficina de Servicios de la Información Archivo Central

S. I. A. M.

Fábrica Nacional de Plaqué

Artículos para Regalos
Muebles de Tubo de Acero
Artículos Religiosos

Surtido Completo de lo que se necesita para
Hospitales— Clínicas —Tópicos
Artefactos para Baños

Mario Cánepa y Cía.

Espaderos 553

PATE
JAMON
GALANTINAS
SALCHICHAS
MORTADELLAS
MANTECA PURA

"CAPAC"

EXQUISITOS PRODUCTOS DE SALCHICHERIA

Sucursal en Lima: Calle Presa 666 (Mercado Central)

BICENTENARIO PERÚ 2021 | EsSalud | SECRETARIA GENERAL Oficina de Servicios de la Información Archivo Central

Compañía de Seguros "ITALIA"



El firme y sano desarrollo de esta Compañía refleja la confianza de los tenedores de sus Pólizas. - - -

Oficinas:

Edificio "Italia" Jesús Nazareno 179/185

Propiedad de la Compañía

BICENTENARIO PERÚ 2021 | EsSalud | SECRETARÍA GENERAL
Oficina de Servicios de la Información
Archivo Central

Una Póliza Para Cada Riesgo



COMPAÑIA ITALO PERUANA DE SEGUROS GENERALES

BICENTENARIO PERÚ 2021
EsSalud
SECRETARÍA GENERAL
Oficina de Servicios de la Información
Archivo Central

INFORMACIONES SOCIALES

AÑO II

NUM. 3

PUBLICACION MENSUAL DE LA CAJA NACIONAL DE SEGURO SOCIAL DEL PERU

MARZO 1938

BICENTENARIO PERÚ 2021 | EsSalud | SECRETARIA GENERAL Oficina de Servicios de la Información Archivo Central





Una caja de seguridad en nuestra bóveda blindada a prueba de incendio robo o destrucción constituye su máxima garantia y tranquilidad.

BANCO ITALIANO LIMA

CAPITAL Y RESERVAS - % 20.000.000.-

CORDIALMENTE LO INVITAMOS A VISITARNOS

BICENTENARIO PERÚ 2021
EsSalud
SECRETARIA GENERAL
Oficina de Servicios de la Información
Archivo Central

INFORMACIONES SOCIALES

3

MARZO 1938

LIMA - PERU

BICENTENARIO PERÚ 2021 | EsSalud | SECRETARÍA GENERAL Oficina de Servicios de la Información Archivo Central

SUMARIO

Nº 3

Colocación de la Primera Piedra del Hospital Mixto y Policlínico del Seguro Social.

Condiciones del trabajo agrícola en el Valle de Piura.

El salario en la legislación mejicana.

Los Seguros Sociales en Cuba.

El Instituto Municipal de la Nutrición, de Buenos Aires.

Enfermedades profesionales en la industria textil.

Panorama Internacional.

Legislación Social.

Jurisprudencia de la Legislación Social.

Recaudación de impuestos y de cuotas patronales.

Inscripción de asegurados.

AÑO II MARZO 1938 NUM. 3

PUBLICACION MENSUAL — 50 CTS. EJEMPLAR

Redacción y Administración:

CAJA NACIONAL DE SEGURO SOCIAL

Av. N. de Piérola Nos. 300 - 312 - 324

Casilla No. 1311

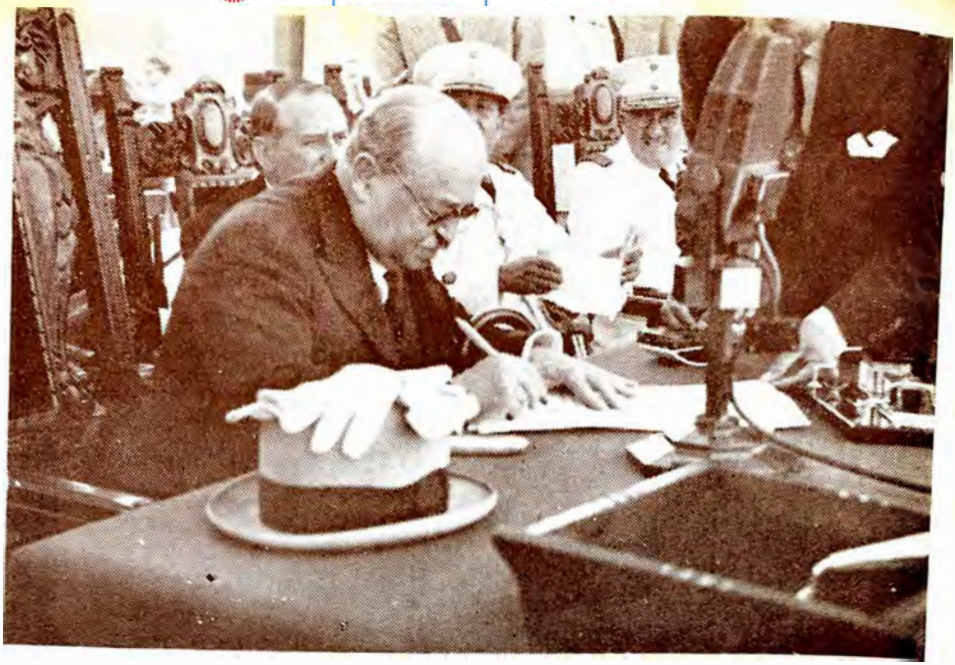
LIMA PERU

BICENTENARIO PERÚ 2021 | EsSalud | SECRETARIA GENERAL Oficina de Servicios de la Información Archivo Central



"El magnífico Hospital Mixto y Policlínico que se levantará aquí, vendrá a consagrar el postulado que es lema invariable de mi Gobierno: Paz, Orden, Trabajo".

BICENTENARIO PERÚ 2021 EsSalud SECRETARÍA GENERAL Oficina de Servicios de la Información Archivo Central



El Presidente de la República firma el acta conmemorativa.



El Arzobispo de Lima, Iltmo. Mons. Pedro P. Farfán, en la ceremonia religiosa que formó parte del acto.

BICENTENARIO PERÚ 2021
EsSalud
SECRETARÍA GENERAL
Oficina de Servicios de la Información
Archivo Central



"Yo no sé, ni tengo interés en saber, si la línea política que sigo puede ser la de un socialista. Pero si sé que está inspirada por mis sentimientos humanos".

BICENTENARIO PERÚ 2021 | EsSalud | SECRETARÍA GENERAL
Oficina de Servicios de la Información
Archivo Central



El Ministro de Salud Pública, Trabajo y Previsión Social, Ing. Rafael Escardó, da lectura a su discurso.



El Gerente General de la Caja, doctor Edgardo Rebagliati, en el discurso con que se inició el acto.

BICENTENARIO PERÚ 2021 | EsSalud | SECRETARÍA GENERAL Oficina de Servicios de la Información Archivo Central

INFORMACIONES SOCIALES

ORGANO DE LA CAJA NACIONAL DE SEGURO SOCIAL

AÑO II NUM. 3

MARZO 1938

Colocación de la Primera Piedra del Hospital Mixto y Policlínico del Seguro Social

EL 15 DEL MES EN CURSO TUVO LUGAR LA CEREMONIA DE COLOCACION DE LA PIEDRA FUNDAMENTAL DEL HOSPITAL MIXTO Y POLICLINICO QUE LA CAJA CONSTRUYE EN LIMA, PARA ASISTIR, EN LOS RIESGOS DE ENFERMEDAD Y MATERNIDAD, A LOS ASEGURADOS DE LIMA Y CALLAO.

NO VAMOS A RESEÑAR EL ACTO, SENCILLO Y BREVE, CUYOS DETALLES EXTERNOS FUERON COMUNES A LOS DE SU INDOLE. QUEREMOS SI SEÑALAR SU TRASCENDENCIA NO SOLO PARA LA INSTITUCION, PUES DE AHI PARTE UNA NUEVA ETAPA DE LA ACTIVIDAD INSTITUCIONAL,— LA DE REALIZACIONES— SINO PORQUE EL MAGNIFICO DISCURSO QUE PRONUNCIO EN ESA OCASION EL PRESIDENTE DE LA REPUBLICA, CALIFICA LA CEREMONIA COMO ACONTECIMIENTO DE PERDURABLE MEMORIA PARA EL PAIS.

"YO NO SE, NI TENGO INTERES EN SABER— DIJO ENTONCES— SI LA LINEA POLITICA QUE SIGO ES LA DE UN SOCIALISTA. PERO SI SE QUE ESTA INSPIRADA POR MIS SENTIMIENTOS HUMANOS".

BICENTENARIO PERÚ 2021 | EsSalud | SECRETARÍA GENERAL Oficina de Servicios de la Información Archivo Central

HAY EN ESTAS PALABRAS TODA UNA DEFINICION DE POLITICA SOCIAL. ES LA POSICION DEL PERU FRENTE A SU EPOCA.

DE OTRA PARTE, EL PRESIDENTE GENERAL BENAVIDES HA EXPRESADO TODO LO QUE PARA EL SIGNIFICA, EN SU PLAN DE GOBIERNO, LA OBRA DEL SEGURO SOCIAL OBLIGATORIO. INICIATIVA MUY SUYA, A LA QUE EN TODO MOMENTO HA DEDICADO EL MAS ACUCIOSO INTERES, LLEVARA SIEMPRE VINCULADO EL NOMBRE DE QUIEN TUVO LA VISION DEL MAS HONDO PROBLEMA NACIONAL Y EL ACIERTO Y ENERGIA DE PROMOVER SU VERDADERA SOLUCION.

MAÑANA QUE ESTA INSTITUCION DEL SEGURO SOCIAL OBLIGATORIO ALCANCE SU PLENITUD FUNCIONAL Y REALICE ASI EL BENEFICIO QUE ESTA LLAMADA A PRODUCIR EN LA VIDA DEL ASALARIADO, TENDRA ESTE, COMO TODA LA NACION, SIEMPRE PRESENTE UN VOTO DE PROFUNDA GRATITUD HACIA EL HOMBRE QUE SUPO DAR A SU FUNCION DE GOBERNANTE LA MAS EXCELSA Y PURA DE LAS ORIENTACIONES: LA QUE LE SEÑALAN SUS SENTIMIENTOS HUMANOS.

REPRODUCIMOS, EN EL ORDEN QUE FUERON PRONUNCIADOS, LOS DISCURSOS DEL SR. PRESIDENTE DE LA REPUBLICA, DEL SEÑOR MINISTRO DE SALUD PUBLICA, TRABAJO Y PREVISION SOCIAL Y DEL GERENTE GENERAL DE ESTA CAJA.

Discurso del Gerente General de la Caja Nacional de Seguro Social.

Señor Presidente de la República:

Señores:

En el mes de Mayo de 1935 me honró Ud. con el encargo de realizar los estudios preliminares que servirían de base para la preparación subsiguiente de un proyecto de ley de Seguro Social Obligatorio, régimen que vuestro Gobierno, con clara y patriótica visión de sus funciones tutelares, deseaba implantar en beneficio de los trabajadores del país.

No se trataba, por cierto, de un empeño intrascendente, desde que significaba la estructuración de un sistema esencial-

BICENTENARIO PERÚ 2021 | EsSalud | SECRETARÍA GENERAL Oficina de Servicios de la Información Archivo Central

mente técnico, de grandes perspectivas económico-sociales y de compleja ejecución. Acometerlo era hecho de voluntad, de ordenamiento doctrinario y de fe, condiciones que seguramente me faltaban, pero que pude suplir con el ejemplo que me llegaba de vuestra energía, de vuestros desvelos y de vuestra confianza. Además, vivía latente en la trayectoria de mi compromiso el estímulo del ideal que la obra tenía en sí misma, desde que se orientaba a defender por los medios mejor experimentados la salud, la vida y la capacidad de trabajo de los asalariados.

Las tareas iniciadas entonces, culminaron con la ley promulgada por vuestro Gobierno el 12 de Agosto de 1936.

No es del caso rememorar ahora las intensas y agitadas etapas de la iniciación de la ley, no porque se olviden sino porque es doloroso recontar acciones que estuvieron manchadas con los pecados de la injusticia y de la incomprensión. Sí debe recordarse y repetirse, en cambio, que Ud. supo ser inflexible en la determinación de ejecutar la nueva ley, no por la satisfacción de lograr una de sus iniciativas, sino por el propósito pleno de elevación y de jerarquía, de conceder a quienes tienen menos un poco de la tranquilidad y el bienestar de que disfrutan los que tienen más.

Con arreglo a los principios que constituyen su esencia, el Seguro Social persigue la prevención de la pérdida prematura de la capacidad de trabajo, la cesación o atenuación del estado de incapacidad y la compensación económica del perjuicio material resultante de la paralización del trabajo mismo. Cada uno de estos fines ofrece panoramas insospechados de acción; y si bien no es este el momento de esclarecerlos en la pluralidad de sus realizaciones y perspectivas, cabe sí destacar lo que en ellos existe de fundamental y decisivo en cuanto representa la satisfacción de necesidades extremas resultantes de la cesación del trabajo, esto es, la compensación del salario que deja de percibir el obrero como consecuencia de la paralización de sus labores, la restitución de la aptitud en suspenso y la prevención de las causas que la originan.

No es suficiente frente a la enfermedad, la invalidez, la vejez o la muerte, la mera compensación económica ni tampoco el otorgamiento simple de los elementos curativos que son parte de los deberes que la sociedad tiene para los elementos productores, pues se requiere además la preservación de la salud y de la aptitud de trabajo como medio de evitar el acaecimiento de los riesgos que la perturban o anulan, sea por la selección y divulgación de los preceptos de la higiene, por el diagnóstico y tratamiento precoz, por la lucha pugnaz contra las enfermedades sociales y por todos los medios que aumenten la resistencia contra los factores mórbidos y mejoren el standard biológico de los individuos.

BICENTENARIO PERÚ 2021 | EsSalud | SECRETARIA GENERAL Oficina de Servicios de la Información Archivo Central

El acometimiento de estas perspectivas supone, en lo general, la organización de los servicios asistenciales y, en lo particular de cada nación, el examen, por zonas, de las condiciones de trabajo, de desarrollo industrial, de concentración de asalariados y de características sanitarias.

Recoger esas expresiones y sistematizarlas en un cuadro de conjunto ha sido labor intensa, ganosa de tiempo, de esfuerzo y de perseverancia, que la Caja Nacional de Seguro Social se impuso desde la iniciación de sus labores, con el concurso de sus elementos técnicos que por igual intervinieron en el ajuste matemático-actuarial que garantiza el equilibrio entre los recursos y las cargas, como en las investigaciones médicas cumplidas en todas las provincias comprendidas en la ley, de las que podemos presentar hoy un catastro sanitario integral.

Apta ahora la Caja Nacional de Seguro Social, en lo económico y en lo técnico, para comenzar la ejecución de su programa asistencial, va a ponerse por vuestras manos la piedra fundamental del Hospital Mixto y Policlínico para los asegurados de Lima y Callao. En la planificación de este Hospital y Policlínico se ha cuidado de obtener el máximo de perfeccionamiento, tanto en lo relativo a su estructura y características cuanto a la distribución de sus servicios mecánicos y material de asistencia, lo que importa la coordinación de diferentes directivas y el concurso de varias especialidades.

Sus bases médicas fueron preparadas por el doctor Fortunato Quesada, designado Director-Técnico del Hospital, y por el doctor Luis A. Ugarte, Jefe del Departamento de Asistencia e Higiene Social de la Caja, correspondiéndole al Departamento de Actuariado el ajuste de sus normas financieras, en lo que éstas se refieren al cálculo numérico de la población de asistidos y de los recursos disponibles para el sostenimiento del Instituto.

Como se quiso dar a la obra un contenido superior, se buscó para diseñarla a la firma Stevens, Curtin & Mason, de Estados Unidos, con un record de 300 hospitales construídos y cuyo arquitecto-jefe señor Edward F. Stevens, se constituyó en Lima para ejecutar el encargo conferido a su firma. De otro lado, en el intento de asegurar para el Hospital Mixto y Policlínico amplia eficacia, se contrató simultáneamente a los especialistas Buerkel & Co., para los equipos de ventilación, calefacción y aire acondicionado; John F. Mc Caron, para ingeniería sanitaria; John van Range & Co., para las cocinas y servicios alimenticios; y Foster Electric Company para las instalaciones eléctricas de luz, de fuerza y teléfono.

La edificación de la obra corre a cargo de Fred T. Ley & Cía. Ltda., de reconocido prestigio y de solventada garantía.

El Hospital Mixto y Policlínico se distribuye en nueve secciones, sobre una área de más de 42,000 metros cua-

BICENTENARIO PERÚ 2021 | EsSalud | SECRETARÍA GENERAL Oficina de Servicios de la Información Archivo Central

drados. En el frente principal y dominando el conjunto se elevará el edificio destinado a Policlínico, Laboratorio y Farmacia, Oficina de Administración, Biblioteca, Museo, Sala de Actos y Escuela y residencia de Enfermeras.

La asistencia hospitalaria se distribuirá en dos pabellones, de cirugía y medicina, de cuatro pisos, en los que se ubican 559 camas en sectores autónomos pero intercomunicados. Con sujeción a los más avanzados principios de la técnica hospitalaria, las camas estarán distribuídas en salas de cuatro y ocho, con separación individual, y en salas de dieciseis camas del tipo "Rigs", todas con sus compartimentos de utilaje y subutilaje.

La maternidad será atendida en sección autónoma que concerta en orden a la asistencia de las madres y de los recién nacidos depurados sistemas y selectos equipos. Previsión similar se ha adoptado en cuanto a la hospitalización de los tuberculosos.

En los restantes edificios se instalarán los equipos de Lavandería, Cocinas, Desinfección, Laboratorio, residencia de empleados, residencia del Médico-Director, Capilla y Mortuorio.

El Policlínico, que como se ha dicho se instalará en el edificio frontal, tendrá capacidad para mil consultantes diarios y dispondrá de todos los recursos científicos para el diagnóstico y tratamiento de los enfermos, incluso consultorios de acción intensiva para los enfermos tuberculosos, maláricos y venéreos.

La Caja Nacional de Seguro Social ha dado minuciosos pormenores de las características de este establecimiento, en publicaciones propias y en diarios del país, en forma que haría redundante volver sobre ellas en esta oportunidad, por lo que sólo repetiré que en la concepción y ejecución de este Hospital y Policlínico se ha tratado de agotar los estudios conducentes a obtener que por su modernidad, elementos y organización constituya un plantel modelo de su género.

Con idéntico celo se formula en la actualidad el plan de las demás obras asistenciales que ejecutará la Institución en los restantes departamentos y provincias comprendidos en la ley, en los cuales se construirán en breve Hospitales, Consultorios y Postas Médico-Rurales, que formarán una sola línea de defensa de la salud de los trabajadores realizando el ideal de "evitar que enfermen los que no deben enfermar y que mueran los que no deben morir".

La edificación del Hospital Mixto y Policlínico se inicia hoy, Señor Presidente, con el acto simbólico de la colocación por vuestras manos de su piedra fundamental, ceremonia que se realiza en el mismo día en que se cumple para Ud. una fecha íntima y que no es, por cierto, coincidencia casual,

BICENTENARIO PERÚ 2021 | EsSalud | SECRETARIA GENERAL Oficina de Servicios de la Información Archivo Central

sino propósito deliberado de vincularla con esta obra que será la expresión más genuina de su personalidad, porque en ella ha volcado Ud. toda la emoción de su espíritu generoso, toda la visión de su genio de gobernante y toda la energía de su carácter ejemplar.

Discurso del Señor Ministro de Salud Pública, Trabajo y Previsión Social.

Señor Presidente de la República:

Señores:

Esta ceremonia, si bien repite acto consagrado por la costumbre, adquiere en este caso particular un especial significado que la eleva a la categoría de acontecimiento nacional. Esta vez, la piedra fundamental de un edificio se trasmuta en simiente, y en vuestra actitud de colocarla en su basamento hay la expresión del sembrador que arroja el grano en el surco abierto por una ley sabia, para que las generaciones venideras recojan su cosecha ubérrima de armonía y de paz. Y a la manera de los tiempos pretéritos en que nuestro pueblo se congregaba en festival grandioso para roturar y sembrar la tierra, hoy la Nación se concentra aquí para señalar con este acto una fecha histórica, que es una más de las que está legando al Perú el Gobierno fundamentalmente creador que rige, por ventura, sus destinos.

No hay en esta afirmación una mera audacia literaria. El Seguro Social Obligatorio y, de consiguiente, todas sus manifestaciones funcionales, cobran para el Perú todavía un valor más esencial que el universalmente reconocido al sistema, porque para nosotros no es tan sólo el recurso máximo para defender la salud, la vida y la capacidad de trabajo de los asalariados; es, con una proyección nacional más amplia, el trazo del nuevo rumbo de la nacionalidad, que ha adquirido, con plenitud de concepción y de forma, una de las más vehementes aspiraciones de los pueblos contemporáneos: la paz social por el imperio de la verdadera justicia social.

Apenas se cuentan doce meses desde que se inició, con la inscripción de trabajadores y la cobranza de cuotas patronales y del Estado, el funcionamiento del Seguro Social. Hoy, cerca de doscientos mil obreros afiliados y más de tres millones de soles recaudados por los conceptos referidos, dan la más elocuente respuesta a quienes, en la primera hora, con-

BICENTENARIO PERÚ 2021 | EsSalud | SECRETARÍA GENERAL Oficina de Servicios de la Información Archivo Central

sideraron esta iniciativa de vuestro Gobierno como una audacia incongruente con la realidad nacional.

Al tiempo que se da comienzo a la edificación de este Hospital Mixto y Policlínico, se ejecutan tareas preparatorias para iniciar obras análogas en gran parte del territorio nacional. El Seguro Social Obligatorio se hace presente, de uno a otro confín del país, para afirmar, con expresión irrebatible, el triunfo de la voluntad.

Triunfo que no se radica recién ahora que alcanza mayoridad y expresiones objetivas, sino que arranca desde el instante mismo de su implantación, porque fué desde entonces, Señor Presidente, que abristeis ante el país una de las más elocuentes páginas de ese libro de enseñanza del carácter que está en la trayectoria de vuestra obra.

Adquiere así el Seguro Social Obligatorio parte principalísima en vuestra obra de Gobierno. Estamos todavía en los primeros pasos. Hoy toda nuestra preocupación se concentra, por lógica sistematización de procedimiento, en la implantación de los servicios asistenciales. A poco más, cuando el Seguro Social alcance su integridad funcional, nuestro pueblo disfrutará de la plenitud física y espiritual que requiere la energía creadora, que es secreto de felicidad en los individuos y en los pueblos.

No es esta expresión del lugar que nos toca en la magnífica obra que lleva a cabo vuestro Gobierno, medio de llamar a que se nos atribuya un triunfo institucional. No nos preciamos de él, como tampoco lo perseguimos. El Seguro Social Obligatorio no busca halagos ni victorias. Cumple una función y tiene, sí, la satisfacción de declarar que en ese empeño dedica el máximo de sus medios y el íntegro de la voluntad de todos los que han recibido la responsabilidad de su funcionamiento. Nuestro mejor halago y estímulo están en el examen retrospectivo de lo que llevamos hecho y en el avizoramiento del futuro de esta obra, para anticipar en nuestro espíritu esa representación que concreta la meta de nuestro esfuerzo: la del trabajador liberado de la miseria; la de la obrera que ha descubierto en su hogar un sentido de felicidad que antes la opacaban los días sin pan; la del niño, hijo del trabajador, cuya infancia se deslizará en el alborozo del himno al trabajo y en la serenidad de la confianza armoniosa en el porvenir.

Si hay un triunfo que exhibir es el ejemplo de voluntad y fe inquebrantables de Ud. Señor Presidente, que han sido guía y estímulo de nuestros esfuerzos, cristalizados en la eficiente y entusiasta cooperación del Gerente General de la Caja, doctor Edgardo Rebagliati, que con acierto colabora al éxito de vuestra obra.

BICENTENARIO PERÚ 2021 | EsSalud | SECRETARÍA GENERAL Oficina de Servicios de la Información Archivo Central

No puedo ocultar, en mi calidad de presidente del Consejo Directivo de la Caja Nacional de Seguro Social, la profunda satisfacción con que, mediante este acto de colocación de la piedra fundamental del Hospital Mixto y Policlínico de Lima, se ofrece esta expresión palpable de la obra institucional. A ella debo agregar la que, como Ministro de Salud Pública, Trabajo y Previsión Social, me causa estimar la enorme y fundamental contribución que el Seguro Social va a aportar a la salubridad del país, que equivale decir, a la restauración del capital humano del Perú.

El Seguro Social va a edificar, en ejecución de su plan asistencial, Hospitales, Consultorios y Postas Médicas hasta en las más apartadas regiones del país; emprenderá campañas decisivas contra el paludismo, la sífilis y la tuberculosis; contribuirá al saneamiento urbano y rural de las poblaciones obreras; invertirá, en suma, sus cuantiosos recursos en obras esencialmente de mejoramiento sanitario. Júzguese lo que esto representa a la tarea que comporta al Ministerio de Salud Pública, Trabajo y Previsión Social.

Pero hará algo más todavía. Al concepto tradicional de asistir al hombre enfermo, el Seguro Social incorpora el de la necesidad de asistir, también, al hombre sano. Sería incompleta la tarea del jardinero que sólo se constriñese a desbrozar la maleza; hay que saber hacer producir la flor y conservarla, no sólo como expresión de belleza, sino como expresión también del triunfo sobre la Naturaleza. El Seguro Social, por el juego de sus recursos inmediatos y de su obra de mejoramiento social, creará alrededor del trabajador un sistema de defensa que asegure el mantenimiento y disfrute de su salud al máximo posible dentro de la etapa actual de la civilización.

Os ha descrito, señor, el Gerente General de la Caja, los lineamientos del plan asistencial de la institución y con ellos, el objetivo y características consiguientes del edificio que se levantará en este lugar, y que constituirá uno más de los monumentos que lega a la posteridad esta época singular de nuestra Historia, en que el Perú recobra su grandeza con la guía firme y certera del Primer Mandatario de la Nación.

Discurso del Señor Presidente de la República:

Al colocarse la primera piedra del Hospital Mixto y Policlínico del Seguro Social Obligatorio, termina la etapa de organización, la primera, y la más difícil, de una de las obras de mayor trascendencia para nuestro pueblo.

La Providencia ha querido que el día en que en mi vida inicio un nuevo año al servicio de mi Patria, coincida con la

BICENTENARIO PERÚ 2021 | EsSalud | SECRETARÍA GENERAL Oficina de Servicios de la Información Archivo Central

materialización de una de mis más hondas esperanzas para el bien de mis conciudadanos. La alegría de mi espíritu en la ejecución de obras como ésta, es, sin duda, el bien ganado fruto, el único resultado personal a que aspiro en mis esfuerzos y mi misión de Gobernante.

Yo no sé, ni tengo interés en saber, si la línea política que sigo puede ser la de un socialista. Pero si sé que está inspirada por mis sentimientos humanos. Yo no puedo tolerar, en los diversos planos sociales, los excesos, ni en los de arriba ni en los de abajo. El menesteroso, el desvalido, el trabajador que en las necesidades diarias de la vida tiene que invertir el salario que percibe a expensas de sus energías, no tienen más amparo que el que debe darles el Estado y todos los que ejercemos autoridad. Por eso, la labor social de mi Gobierno ha tenido que reflejar forzosamente este sentimiento de protección y de solidaridad, y el consecuente anhelo de renovar y remozar nuestras instituciones hasta llegar a una entera y bien meditada justicia social.

Las necesidades de un pueblo no se resuelven con sólo la exposición de ideales y deseos. La vida del obrero se ha elevado mediante la plena ejecución de un plan de mejoramiento de su vivienda, sea por el saneamiento de las casas de vecindad, como por la edificación de barrios para trabajadores; por la dación de leyes sobre el trabajo a domicilio, poniendo bajo el amparo y control estricto de la ley, a la mujer que, desde el hogar, coopera a su sostenimiento; introduciendo conceptos nuevos en la legislación del trabajo y en la protección del obrero por causa de las enfermedades profesionales; facilitando al trabajador la alimentación sana, abundante y barata que proporcionan los Restaurantes Populares; y, para que toda esa obra tenga la debida coordinación y se desarrolle y mantenga con un adecuado organismo ejecutor, creando el Ministerio de Salud Pública, Trabajo y Previsión Social.

En este campo de la acción oficial aparece como recurso máximo, como la expresión hasta ahora más sólida que ha alcanzado la humanidad en vía de solucionar el problema del equilibrio entre el capital y el trabajo: la ley del Seguro Social Obligatorio.

Pero, sólo los recursos fiscales no alcanzarían para defender al trabajador contra la permanente asechanza del mal físico y de la inquietud económica por la incertidumbre del futuro. Se requería, pues, implantar el Seguro Social Obligatorio para los riesgos de inhabilitación, vejez, maternidad y muerte.

El capital ha comprendido que su cuota asegura la cooperación leal y solidaria del más noble de los elementos de la producción. Y el obrero ha visto claramente que su verdadero interés está en el Seguro Social, y no en hacer suyos los

BICENTENARIO PERÚ 2021 | EsSalud | SECRETARÍA GENERAL Oficina de Servicios de la Información Archivo Central

torpes y mal intencionados reparos que le oponían condenables intereses.

El Seguro Social Obligatorio, al dar comienzo a la edificación del Hospital Mixto y Policlínico de Lima, ingresa, pues, al período de las realidades. Ellas se extenderán muy pronto en idénticas condiciones a diversos departamentos de la República, para lo que se están terminando ya los indispensables estudios. Así se asegurará, igualmente, en todo el país, este sistema de defensa de la salud, vida y capacidad de trabajo de todos los obreros del Perú. Con el fortalecimiento del cuerpo, vendrá la robustez del espíritu, y mediante ella, la aptitud constructiva que es la que hace grandes a los pueblos.

Tras esta finalidad, y conjuntamente con ella, se obtendrá otra no menos eficiente y restauradora. El subsidio compensatorio de la pérdida del salario por razón de enfermedad, invalidez o vejez, y la ayuda a los familiares del obrero a quien una ley superior e inevitable arrebate definitivamente del seno de los suyos.

Por eso, el Seguro Social tiene para el Gobierno el carácter de auxiliar fundamental en su empeño para devolver al país la plenitud de sus energías. Al mismo ritmo con que se impulsa el engrandecimiento material y colectivo, así se conduce el del engrandecimiento individual por la salud física y moral. Todo esto culminará por la incorporación al espíritu ciudadano del verdadero concepto de la solidaridad social, que es la conjunción de las fuerzas de todos los sectores: trabajadores, patronos y Estado, en un esfuerzo de interés común por salvar de la miseria y del dolor al exponente máximo de la riqueza de la nación: el capital humano, representado por el asalariado.

El progreso colectivo y la paz social dependen, igualmente, del justo equilibrio entre el capital y el trabajo. He rodeado al primero de las garantías necesarias para la productividad de sus inversiones, como lo demuestra la prosperidad actual. Pero es necesario que se ponga el cerebro y la voluntad de todos al servicio de esta causa, que es la de defender al hombre por el hecho de ser hombre; al trabajador, porque su existencia requiere la satisfacción de inevitables necesidades; porque de ella depende el progreso y la tranquilidad en el presente y la grandeza futura de la Patria.

Es mi deber expresar todo mi agradecimiento al Ministro de Salud Pública, Trabajo y Previsión Social, y a todos los señores que forman la Directiva de la Caja de Seguro Social Obligatorio, cuya sola enunciación de sus nombres es no sólo una seguridad para la elevada misión que cumple el Seguro Social, sino la mayor garantía en la honrada y justa distribución de los fondos de que dispone esa Caja del Seguro Social.

BICENTENARIO PERÚ 2021 | EsSalud | SECRETARÍA GENERAL Oficina de Servicios de la Información Archivo Central

Y en particular, expreso mi aprecio al Gerente del Seguro Social, doctor Edgardo Rebagliati, auxiliar inteligente e incansable del Gobierno desde los primeros momentos, y cuyo amor por la obra confiada a su administración ha llevado a la realización de ésta, trascendental, que hoy se inicia.

El magnífico Hospital Mixto y Policlínico que se levantará aquí, vendrá a consagrar el postulado que es el lema invariable de mi Gobierno: Paz, Orden, Trabajo. Al conjuro de esta máxima, surgirá este edificio, y se elevarán más tarde, como nuevas afirmaciones de pujanza nacional, otras muchas de las obras del Seguro Social, que en esta forma reafirma la fe que en él puso el Gobierno y la adhesión definitiva que hoy merece de todos los hombres de bien del Perú .

——————::0::——————

Compañías Unidas de Seguros

para toda clase de seguros contra incendios.

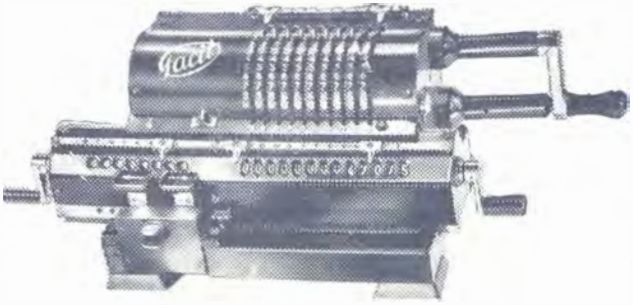
Oficina: calle Filipinas 569 - Lima

BICENTENARIO PERÚ 2021 | EsSalud | SECRETARIA GENERAL Oficina de Servicios de la Información Archivo Central

Calculadoras

Fácit

Fabricación Sueca



Modelo de palanca

Modelo de 10 teclas



Motores Eléctricos

Antigua Casa Lemare & Co. - Villalta 220

BICENTENARIO PERÚ 2021 | EsSalud | SECRETARÍA GENERAL Oficina de Servicios de la Información Archivo Central

Condiciones del Trabajo Agrícola en el Valle de Piura

por **Eduardo Rosales Puente**
Jefe del Departamento de Investigaciones Sociales.

El conocimiento exacto de nuestra realidad agrícola viene siendo una de las más vivas preocupaciones de la Caja Nacional de Seguro Social. Ello se explica tanto porque el mayor porcentaje de los asegurados corresponde a obreros agrícolas cuanto por la variedad de las modalidades del trabajo rural.

El informe, cuya primera parte reproducimos, obedece a esa preocupación, pues, se estudia en él no sólo las modalidades y condiciones del trabajo en el campo, sino también los factores que le son conexos, como las zonas agrícolas, los sistemas de irrigación, las principales producciones, el desarrollo del mecanocultivo y la explotación de la tierra por colonos o yanaconas.

REPRESENTA este informe un ensayo de investigación sobre las condiciones del trabajo agrícola en el valle de Piura mas que una investigación seria que requiere, entre otros factores, conocimiento profundo del fenómeno materia de estudio, desarrollo de un plan maduramente trazado y aplicación del método deductivo propio de la investigación social.

Debido a la conexión del tema con la extensión e irrigación de ese valle, la variedad de los cultivos, los sistemas de producción y el crédito agropecuario, dedico también a estos factores algunos capítulos que tienden a hacer más comprensible este estudio.

BICENTENARIO PERÚ 2021 | EsSalud | SECRETARÍA GENERAL Oficina de Servicios de la Información Archivo Central

La costa en el departamento de Piura

La costa peruana es una estrecha faja que se extiende entre el mar y la cordillera occidental de los Andes, cuya extensión tiene 1,900 kilómetros de longitud y un ancho que varía entre 80 y 200 kilómetros.

Si bien ella alcanza en el departamento de Piura su mayor anchura, pues mide hasta 200 kilómetros de la playa del mar a Chanro, está formada, en su mayor parte, por pampas, desiertos y despoblados (1). Se calcula en 2,000 km2 la extensión de cada una de las pampas de Pariñas y la del Chira; en 6,000 km2 el despoblado de Piura; y, en cuanto al dilatado desierto de Sechura, se afirma que tiene 39 leguas de largo. En cambio, los únicos valles de esta costa, los irrigados por los ríos Piura y Chira, sólo cuentan, comparativamente, con reducidas extensiones de tierras bajo cultivo.

Valle de Piura

El valle agrícola de Piura está irrigado por el río de su nombre y por sus afluentes. Comprende varias zonas, que se diferencian unas de otras, especialmente, por la naturaleza y rendimiento de su producción agro-pecuaria y por sus sistemas de irrigación. Su extensión puede calcularse en 40,000 hectáreas de tierras cultivables.

Procede de la Comisión Técnica de Piura, con muy pequeñas variaciones, el siguiente resumen sobre la extensión de este valle:

Zonas o Valles	Hectáreas Inscritas	Regadas en 1937	Con "pase" (2)
Zona de afluentes (canales)	5,609	8,148	7,000
Zona del Alto Piura.— Regada:			
a) Por canales	3,959	2,177	1,300
b) Por bombas	175	35	20
Valle de Piura.— (bombas).			
a) Dist. Tambo Grande	6,393,5	1,234	231,50
b) Dist. Catacaos	5,251,5	1,078	189,50
Valle de Catacaos.— (canales)	4,985	1,846	416
Valle de Sechura.— (canales)	9,276.85	1,877	——
Total:	35,649.85	16,395	9,157

(1).—Desde la época colonial se conoce con el nombre de **valles** a los terrenos de aluvión paralelos a los ríos; con el de **llanos** o **tablazos** a los desiertos de la costa, que son pampas arenosas y eriazas; y con el de **despoblados** a grandes extensiones de tierras sin cultivo, que tienen, particularmente en Piura, por lo regular, algarrobos, zapotes y diversos arbustos.

(2).—Después del primer riego para la siembra, se dan a las sementeras uno o más riegos llamados "pases".

BICENTENARIO PERÚ 2021 | EsSalud | SECRETARÍA GENERAL Oficina de Servicios de la Información Archivo Central

Zona de afluentes y del Alto Piura

La zona de afluentes y del Alto Piura es la comprendida entre el nacimiento del río Piura y el distrito de Yapatera. Geográficamente forma parte de la provincia de Morropón, creada por ley número 8174 de 30 de enero de 1936. Tiene aquella zona 13,317 hectáreas de tierras cultivables, distribuídas entre 21 propietarios, y, de las cuales corresponden 4,239 al distrito de Yapatera (Chulucanas), 6,368 al distrito de Morropón y 2,710 al distrito de Salitral (1).

Como aparece del cuadro anterior, durante el año último las tierras bajo cultivo alcanzaron en esta zona una extensión de 10,360 hectáreas:

La zona es esencialmente arrocera y ganadera, pero también se cultivan en forma apreciable los siguientes productos: forrajes, maíz, algodón, caña de azúcar, plátanos, yucas, camotes y fruta en general.

Las labores de riego se realizan por **canales** y, en muy pequeña proporción, por **instalaciones de bombeo.**

Las haciendas de esta zona, por distritos, son: Chanro, Serrán, Salitral, Bigote, y El Ala, del distrito de Salitral; Buenos Aires, Morropón, Franco, Pabur y Monte de los Padres, del distrito de Morropón; y San Martín, Talandracas, Charanal, Chapica, Campanas, Yapatera, Ñómala, Sancor, Sol Sol y Huápala, del distrito de Yapatera.

Valle de Piura

El valle de Piura comprende toda la zona agrícola del distrito de Tambo Grande y parte de la de Catacaos. Puede subdividirse en dos sectores: el primero, que comprende las haciendas situadas en el distrito de Tambo Grande, extendiéndose, desde la hacienda Malinguitas— colindante con el distrito de Yapatera— hasta la hacienda Miraflores, al norte de la ciudad de Piura; y, el segundo, la parte del distrito de Catacaos en el que se emplea para la irrigación de las tierras instalaciones de bombeo.

El primer sector pertenece al distrito de Tambo Grande, está irrigado por instalaciones de bombeo y tiene una extensión de 6,393,5 hectáreas registradas, de las cuales fueron regadas 1,234 en el año de 1937. Se da preferencia al cultivo del algodonero aunque no se obtiene muy buenos rendimientos. "En pequeña proporción se siembra maíz y menestras, pero dado lo costoso del sistema de riego, tienen estos productos que alcanzar precios muy elevados para que su cultivo resulte remunerativo". (2)

---

(1).—La provincia de Morropón tiene los distritos de Santo Domingo y Chalaco además de los indicados.

(2).— Véase "La escasez de aguas del río Piura en 1935" por el Ingº Jorge M. Zegarra, artículo publicado en el "Boletín de la Direcc. de Aguas e Irrigación", 3º y 4º trimestre 1936.

BICENTENARIO PERÚ 2021 | EsSalud | SECRETARÍA GENERAL Oficina de Servicios de la Información Archivo Central

La segunda zona, que pertenece al distrito de Catacaos, es totalmente algodonera y de altos rendimientos.

Las haciendas de este valle son las siguientes:

Distrito de Tambo Grande: Malingas, Locuto, Tambo Grande, Angostura, Pedregal, Ocoto Bajo, Ocoto Alto, Santa Ana, Progreso Alto, Progreso Bajo, Santa Paula, Punta Arenas, Parales, San Rafael, Curumuy, San Juan de Curumuy, Papayo, Molino, Chapaira y Terela, Miraflores, Río Seco, Chiclayito, Cerezal y San Juan, Chica Alta, La Mariposa, La Peñita, San Vicente, La Esmeralda, San Juan, La Obrilla, Sañ Miguel de Seren, San Carlos, Malinguitas, Curvan, Chatito, Santa Sara y El Corte.

Distrito de Catacaos:— La Unión, Simbilá y Alto Redondo, Coscomba, Puyuntalá, Mundaca, San Miguel, Viduque, Casa Blanca, Santa Rosalía, Monte Sullón, Paredones, Narihualá, Pampa Silva, Independencia, Pedregal, San Marcos, Vichayal, Casaraná, San Luis, San José, Alto de los More, Cruz Verde, Palo Parado, Juan Bosco, Sincape, San Antonio.

Valle de Catacaos

A continuación del valle de Piura y extendiéndose hasta la Capilla se encuentra el valle de Catacaos, llamándose así a la parte de las tierras del distrito del mismo nombre que se irrigan por canales. Es la región más algodonera de todo el valle de Piura, alcanzándose los mejores rendimientos. En el distrito de Catacaos la pequeña propiedad está desapareciendo lentamente, lo cual no es óbice para que en él se recuerde con gratitud al bachiller don Juan de Mori y Alvarado, cura y vicario que fué de su parroquia, quien compró en 20 de julio de 1645, a la corona de España, gran extensión de terrenos en Catacaos y los obsequió a los indígenas de ese pueblo.

Durante el año agrícola de 1937, la extensión de las tierras registradas alcanzó a 4,985 hectáreas, con la siguiente distribución por canales:

Canal Palo Parado	330
Canal Cumbibira	1,274
Canal Comas	895
Canal Shaz	1,143
Canal Casaraná	1,063
Total:	4,705
Canal Sechura:	280
Total:	4,985

BICENTENARIO PERÚ 2021 | EsSalud | SECRETARÍA GENERAL Oficina de Servicios de la Información Archivo Central

La extensión de tierras regadas en 1937 fué de 1,846 hectáreas, de las cuales 416 disfrutaron del beneficio de "pases", o sea de dos o más riesgos.

Las Haciendas de este valle, por canales, son las siguientes:

Canal Palo Parado: Palo Parado y La Laguna.

Canal Cumbibira: Santa Isabel, Monte Castillo, San Jacinto, Cumbibira, Chocholla, San Pedro C. Norte y San Pedro C. Sur.

Canal Comas: Pedregal, Chato, Casaraná, San Miguel, Cucungará y Algarrobal.

Canal Shaz: Loma Negra, Casa Grande, Santa Elena, Río Viejo y Angulá.

Canal Casaraná: Santa Clara, Huamará, Monte Viejo, Alto de la Cruz, Matorral, Tamarindo y Casaraná Chico.

Canal Sechura: Por este canal se riegan los terrenos que pertenecen a la Comunidad Pampa de los Silva.

Las **comunidades de regantes** que se encuentran organizadas en el valle de Catacaos, son: Casa Grande, Río Viejo, Canal Shaz, Yapato, Alto de la Cruz, Alto de los Castillos, Yapatero, Matorral, Tamarindo, Pedregal y Casaraná.

Valle de Sechura

El valle de Sechura comienza en la Muñuela y se extiende hasta el distrito de su nombre. "Se riega por el canal de Sechura inaugurado en abril de 1934, que ha venido a reemplazar al canal de Sincape, destruído en 1932, y a los antiguos canales de San Andrés y La Muñuela, hoy simples derivados de aquel". (1). El canal de Sechura nace en la mitad del valle de Catacaos, en Mocará, y ha sido construído para el riego de 10,000 hectáreas. Ultimamente, el Gobierno, por Resolución Suprema de 21 de Julio de 1937, ha votado la cantidad de S/o. 72,942 para la realización de varias obras complementarias en ese canal.

El valle de Sechura está dedicado, principalmente, al cultivo del algodonero, aún cuando, ya sea por falta de agua o de otros factores, no se obtienen rendimientos halagadores. Tiene una extensión de 9,276.85 hectáreas registradas, de las cuales 3,111 pertenecen a comunidades de regantes indígenas. No será demás advertir que su extensión total es de 25,000 hectáreas, según aparece del plano levantado por los ingenieros Navarro y Quiroga en el año 1927.

Durante el año 1937, como consecuencia de la escasez de agua, sólo se regaron 1877 hectáreas.

---

(1).— Véase el artículo "La escasez de aguas del río Piura en 1935" por el ingº Jorge M. Zegarra, ya indicado.

BICENTENARIO PERÚ 2021 | EsSalud | SECRETARÍA GENERAL Oficina de Servicios de la Información Archivo Central

En el año de 1935, las tierras registradas, sin considerar las de las comunidades de regantes indígenas fué de 6.035,4 hectáreas, con la siguiente distribución por canales:

Canal Sechura	735,9
C. Monte Viejo	867,6
C. Pampa Silva	300,3
C. La Muñuela	3,014,4
C. San Andrés	1,117,2
Total:	6,035,4 hectáreas.

En este valle, los fundos cuya extensión de tierras registradas excede de 100 hectáreas son los siguientes: Bazán, Canizal, La Isla, Cruz Verde, Miraflores, Tunapé, La Antonia, Miragarzón, La Cruz, Monte Grande, Santa Filomena, Chusis, Tajamar, San Agustín, San Marcos y Bocana. Con menos de 100 y más de 40 hectáreas, tenemos los siguientes: Monte Viejo, Santa Clara, Tierras Nuevas, La Constancia, Pampa de los Quesos, San Joaquín, Dos Altos, Tunapé, Santa Rosa, San José, Liberato, Vichayal, El Chato, María, San Antonio, Vilchez, Cerritos y Chuper.

En el valle de Sechura predomina la pequeña propiedad como fácilmente puede apreciarse en el siguiente cuadro:

Regantes	Hectáreas que conducen				Total de hectáreas
904	De	1	a	9	1,503.15
21	,,	10	,,	14	263.2
15	,,	15	,,	24	282.8
17	,,	25	,,	49	596.4
14	,,	50	,,	99	1,003.8
9	,,	100	,,	149	1,039.5
2	,,	150	,,	199	322
4	,,	200	,,	249	875
1	,,	250	,,	300	280
49 (comunidades).	,,	28	,,	200	3,111
987 regantes y 49 comunidades indígenas de regantes.					9,276.85

Las comunidades indígenas de regantes se denominan: Canizal Grande, La Capilla, La Unión, San Clemente, Bellavista, Soledad, Chalaco, Rinconada, Llicuar, Chalaco, Becará, Zapata, Tajamar, Pampa Loro, Río Viejo, Chusis y Miramar, Sol-Sol, Ladrillera, Chuper, Isla Chiquita, San Pablo, Isla de Loro, Dos Altos, Marañón, Tunapé, Canizal Chico, Monte Redondo, Antonia, Cruz Tume, Santa Isabel, Coronado, Cerritos, Chepito, Santo Domingo, Cristo nos Valga, Onza de Oro, Santa Clara, Chuper, Chancay, San Andrés, Vista Florida y Cerrito Chico.

BICENTENARIO PERÚ 2021 | EsSalud | SECRETARÍA GENERAL Oficina de Servicios de la Información Archivo Central

Río Piura

Nace el río Piura en la provincia de Huancabamba, en la cordillera occidental de los Andes, en el pueblo mismo de Huarmaca, a una altura de 2,080 metros sobre el nivel del mar.

El eje de la Iglesia del pueblo de Huarmaca coincide con la línea del "divortio acuarum", pues, se ha comprobado que el vértice de su techo divide las aguas que caen sobre él, unas hacia el río Huancabamba de la región fluvial trasandina que desagua en el Océano Atlántico y otras hacia el río Piura, las cuales son absorvidas casi siempre antes de desembocar en el Océano Pacífico.

La escasez de las aguas del río Piura y frecuentemente su desaparición total en ciertos meses del año se debe a la circunstancia anotada y a que, además, por ser la sierra de Huarmaca el punto más bajo del "divortio acuarum" andino, no hay en ella nieves perpetuas ni periódicas y las mismas precipitaciones carecen de la duración e importancia que tienen en otros puntos semejantes de la cordillera. Influye también en la escasez de sus aguas, la cuenca reducida (3,000 km.), que sólo se extiende a muy pocos kilómetros hacia el norte del río.

Corre el río Piura como un riachuelo alrededor de 20 kilómetros desde el punto de su nacimiento hasta la hacienda Serrán— ubicada en el lugar en que se inicia el valle del Alto Piura— descendiendo durante ese recorrido 1,840 metros, pues Serrán se encuentra a 240 metros sobre el nivel del mar. De Serrán continúa el río con dirección hacia la hacienda El Ala y después a la de Pabur, quedando desde este sector al descubierto de los vientos y de la arena del desierto. De Pabur sigue con dirección a Chulucanas y después a Tambo Grande; de allí toma dirección hacia el Oeste hasta las haciendas La Peñita y Progreso Alto y continúa después hacia el S.O. hasta llegar a la ciudad de Piura; sigue luego con dirección a Catacaos y entra al canal Sechura para perderse enseguida en los canales de San Andrés y La Muñuela.

Durante su recorrido recibe como afluentes a los ríos Chalpa, Dominguillo, Pataz, Bigote, Las Juntas, Yapatera y, además, las aguas de pequeñas quebradas como la de Chanro, Ala, Sancor, las Damas, etc.

En el cuadro siguiente anotamos las características del río Piura durante los años 1932 y 1935.

Características del río Piura

Años	Area cuenca colectora Km.	Descarga en m³ p. segundo			Masa total descargada anualmente en m3 por segundo.	Superficie aproximada irrigada
		Máxima	Mínima	Media		
1932	3,000	1'500.000	1,298	77.123	1'728.636.932	28,316,20
1935	3,000	300,760	0,548	20,431	318.911.472	28,316.20

BICENTENARIO PERÚ 2021 | EsSalud | SECRETARÍA GENERAL Oficina de Servicios de la Información Archivo Central

Forma de riego

El aprovechamiento de las aguas del río Piura y de sus afluentes se realiza por medio de **canales,** de **bombas** y, en mínima proporción, de **balancines.** (Catacaos).

Se riega por medio de **canales** en la zona de afluentes y del Alto Piura, en el valle de Catacaos y en el de Sechura. En el valle de Catacaos los canales más importantes son los ya mencionados de Shaz, Cumbibira, Comas, Casaraná y Palo Parado. En el valle de Sechura tenemos, además del canal Sechura y los de San Andrés y La Muñuela ya indicados, los siguientes: Monte Viejo, Bellavista, Vice, Rinconada, Llicuar, Alvarez o Becará, La Antonia, Chalaco, Santo Domingo, San Clemente, Coronado, Santa Isabel, Cruz Tume, Trujillo, Carmen Benites, Letirá, Alto del Peligro, Soledá, San José, Miraflores, Sánchez, Bocana, Cerrito, Gómez, Punta Arena, Vista Florida, Santa Clara, Chepito, Onza de Oro, Mira Garzón, La Puntilla, Saturo, Chancay y Yapato.

La irrigación por medio de **bombas** se ha implantado en el valle de Piura, o sea, en la zona agrícola que comprende los distritos de Tambo Grande y parte del de Catacaos. Este sistema se debe a que las tierras que atravieza el río Piura, a partir del distrito de Yapatera, más o menos, son superiores al nivel del río en más de 6 metros. "Para ser regadas por gravedad, por medio de canales, era necesario una longitud enorme de éstos por lo que sólo se dedicaban a la crianza de ganado que se alimentaba con pastos naturales que la lluvia permitía crecer. Se habían hecho ensayos para regar esas ricas tierras por medio de bombas; pero ya sea porque el sistema de los aparatos que se instalaron no fué apropiado, ya sea porque no se contaba con mecánicos expertos, el caso es que fracasaron todas las empresas agrícolas que se formaron y el pánico cundió entre todos los propietarios de fundos ribereños y nadie pensó más extraer el agua por medios mecánicos. Fué don Juan Ruidias, quien instaló en su fundo San Miguel, un motor a petróleo crudo, que accionaba sobre una bomba centrífuga y resolvió el problema debido al éxito que alcanzó. Posteriormente se hicieron otras instalaciones y en julio de 1918 cuando la comisión inició sus trabajos, existían más de 40 de éstas, todas de gran poder". (1)

Según el ingeniero Zegarra (2), la bomba más antigua, en el valle de Piura, fué implantada en el fundo Chapairá, más o menos en el año de 1896.

En la actualidad excede de 100 el número de instalaciones de bombeo que hay en el indicado valle para el aprovechamiento de las aguas, pues, en el año de 1935 existían 55 bombas autorizadas con un rendi-

(1).—Véase la Memoria del Jefe de la Comisión Técnica de la zona de Piura. Ingº E. Trujillo Bravo. 1918.
(2).—Véase artículo del ingº Zegarra ya mencionado.

BICENTENARIO PERÚ 2021 | EsSalud | SECRETARÍA GENERAL Oficina de Servicios de la Información Archivo Central

miento efectivo de 21,416 litros por segundo y, además, 46 bombas no autorizadas, con un rendimiento efectivo de 10,185 litros por segundo.

Hay también un sistema de **balancines** adoptado por algunos pequeños regantes de Catacaos cuyas parcelas de cultivo se encuentran a un nivel superior a los canales que las atraviesan. Consiste este sistema en el aprovechamiento de las aguas por medio de balancines apoyados sobre castillos de maderos instalados en los bordes de los canales. Los modestos recursos de aquellos regantes y la pequeña extensión de sus parcelas les impiden aprovechar las aguas por instalaciones de bombeo.

Administración de las aguas

La administración y distribución de las aguas del río Piura corre a cargo de la Comisión Técnica de la zona de Piura, creada por Resolución Suprema de 15 de junio de 1918 y a mérito de la autorización concedida por la ley número 2674.

El sostenimiento de esta administración está a cargo de los regantes, cuyo presupuesto cubren en proporción a la extensión de sus tierras a razón de S/o. 2.00 por cuadra cuadrada (1) los de Sechura y S/o. 0.96 por hectárea los de Catacaos y Piura.

Regularización de las aguas del río Piura

Una de las dificultades para el desarrollo normal de la agricultura en el valle de Piura está representada por el régimen irregular y el escaso caudal de agua del río Piura. La regularización de sus aguas es, pues, elemento esencial para el desenvolvimiento de la industria agropecuaria en la zona que irriga. Comprendiéndolo así las instituciones agrícolas y los particulares interesados en la irrigación de ese valle, han verificado diversos estudios tendentes todos a aumentar el caudal de agua del río Piura y a un mejor aprovechamiento. Tales estudios pueden reducirse, principalmente, a los siguientes:

a) Desviación del río Quiroz, afluente del Chira, hacia el Piura;

b) Desviación del Chira al Piura, previa construcción de una toma en el lugar denominado Madre de Dios y de 100 kilómetros de canales de gran capacidad;

c) Construcción de reservorios, uno junto al cerro llamado La Peñita con capacidad para almacenar 300 millones de metros cúbicos y otro en El Salitral, presupuestas ambos en 7 millones de soles;

d) Aprovechamiento del río Huancabamba, mediante la realización de diversas obras, presupuestas en la cantidad de S/o. 33'400,000;

(1).—La extensión de la cuadra cuadrada es de 6,987 metros cuadrados.

BICENTENARIO PERÚ 2021 | EsSalud | SECRETARÍA GENERAL Oficina de Servicios de la Información Archivo Central

e) Regularización de las aguas del río Piura mediante una represa en Pabur (provincia de Morropón) de 4 metros de altura y la construcción de diversas obras complementarias, presupuestas todas en 5 millones de soles.

Por los estudios que se vienen efectuando para realizar el primer proyecto parece que éste pronto se llevará a la práctica. La "Liga Departamental Agrícola y Ganadera de Piura", a iniciativa del ingeniero Jorge M. Zegarra, Inspector de Aguas e Irrigación, nombró en el mes de abril último una comisión para estudiar la forma de financiar las obras a que se contrae el primer proyecto— que están presupuestas en 6 millones de soles— constituída por los señores Manuel Helguero, Carlos Reusche, Eduardo Schaefer, Dr. Miguel F. Cerro, Emilio Hilbck y Feliciano del Campo. Esta Comisión, con fecha 23 de abril de 1937, elevó al Supremo Gobierno sus puntos de vista, sintetizados en las conclusiones que reproducimos:

"1º— Los agricultores de Piura, están dispuestos a ayudar al Gobierno en la financiación de la obra si su valorización total no excediera de 6 millones de soles— como lo ha manifestado el señor Zegarra— con parte proporcional de los beneficios que de ella se obtengan, debiendo concurrir con otra suma igual, por lo menos, el Gobierno, por los provechos que se van a obtener con el rendimiento de los impuestos a los artículos agrícolas de exportación, cuyo tonelaje aumentaría considerablemente, y por la importante función social, que en todo orden, se va a satisfacer, con la realización de esa obra".

"2º—Que juzga indispensable, conocer los estudios hechos con una explicación del ingeniero que los ha practicado o de quien los conozca que permita darnos cuenta de su importancia y de las dificultades que hay que vencer".

"3º—Que es entendido que, del caudal de agua que se vá a desviar al Piura, hemos de aprovechar en los primeros meses del año, no menos de 20 metros cúbicos, cantidad que estimamos indispensable para que la obra produzca los benéficos resultados a que todos aspiramos".

"4º—Que agradaría a los agricultores piuranos, tener alguna intervención en su realización, que en nada va a afectar a los derechos que corresponden a los altos funcionarios del Gobierno, bajo cuya responsabilidad técnica va a realizarse la obra".

En cuanto a la financiación de las obras, la Comisión estudió los siguientes proyectos: del señor Feliciano del Campo, gravando los productos; del señor Carlos Reusche, gravando las tierras; y del señor Emilio Hilbck, gravando el agua de regadío. La Comisión se inclinó por este último proyecto.

En qué consiste el plan de desviación del río Quiroz y cuáles serían las obras por realizarse? Sobre esta materia, el ingeniero Jorge M. Zegarra, alto funcionario de la Dirección de Aguas e Irrigación, quien ha estudiado detenidamente la factibilidad de esa obra, en la exposición

BICENTENARIO PERÚ 2021 | EsSalud | SECRETARIA GENERAL Oficina de Servicios de la Información Archivo Central

que hizo ante la Cámara de Comercio y la Liga Departamental Agrícola y Ganadera de Piura, dijo: que la desviación del río Quiroz se viene estudiando desde julio de 1935; que los estudios practicados demuestran que su realización puede dar la solución más fácil y económica; que el plan sería el siguiente: "tomadas las aguas del Quiroz, en Paraje Grande, seguirían por un canal de 13 kilómetros hasta la cordillera; en seguida un túnel principal y varios secundarios; luego un canal natural por el Chipillico; de allí al río Cerezal; luego a la quebrada de San Francisco que las traería al Piura"; y que, para la desviación del Quiroz deben construírse 3 kilómetros de túnel principal, 5,700 metros de túneles secundarios y más de 26 kilómetros de canal.

El Gobierno, en cumplimiento de su política de irrigación, ha autorizado al Ministerio de Fomento, por Resolución Suprema de 6 de julio de 1937, para que lleve a cabo los estudios definitivos de desviación de las aguas del río Quiroz al Piura, votando, para el efecto, la suma de S/o. 30,390.00.

En el cuadro que reproducimos a continuación, aparecen las descargas mensuales de los ríos Piura y Quiroz en el año de 1936, en el cual se puede observar que las épocas de aumento del caudal de agua del Quiroz coinciden con los períodos de escasez del Piura, hecho que indudablemente facilita la regularización de las aguas de este río.

Masas totales, mensuales, aprovechables por los ríos Piura y Quiroz

Calculadas limitando a 50 y 30 m3 por segundo, respectivamente, las descargas de estos ríos.

Meses 1,936	Río Piura	Río Quiroz	Mayor (+) o menor (—) masa del Quiroz
Enero	4'002,998.4	59'450,112.0	+ 55'447,113.6
Febrero	10'688.457.6	63'030,528.	+ 52'342,070.4
Marzo	28'053.475.2	80'352,000.	+ 52'298,524.8
Abril	122'352,768.	77'760,000.	— 44'592,768.
Mayo	94'448,937.6	67'466,304.	— 26'982,633.6
Junio	35'895,139.2	50'955,264.	+ 15'069.124.2
Julio	14'696,842.8	46'173,888.	+ 31'477,075.2
Agosto	5'857,056.	30'888,864.	+ 25'031.808.
Setiembre	3'240,432.	28'773,792.	+ 25'533.360.
Octubre	950,918.4	35'941,536.	+ 34'990,617.6
Noviembre	Seco	31'731,264.	+ 31'731,264.
Diciembre	„	16'632,518.4	+ 16'632,508.4
Total anual:	320'186,995.2	589'156,070.4	+ 268'969.075.2

BICENTENARIO PERÚ 2021 | EsSalud | SECRETARÍA GENERAL Oficina de Servicios de la Información Archivo Central

Unidades agrarias y de peso

Antes de proseguir adelante, debemos precisar las unidades agrarias y de peso que rigen en el valle de Piura, porque, en lo sucesivo, con frecuencia vamos a mencionarlas.

La unidad de superficie es la **cuadra cuadrada,** que viene a ser un rectángulo de 100 x 100 varas, o sea, 10,000 varas cuadradas, equivalente a 6,987 metros cuadrados y a 0.6987 hectáreas.

La unidad de peso es la carga, que equivale a 364 libras cuando se trata de algodón en rama y a 450 libras (18 arrobas) cuando se trata de arroz en cáscara.

En el comercio, para la compra y venta de productos, rige la libra, la arroba y la cuartilla que son equivalentes, la primera a 16 onzas o 460 gramos, la segunda a 25 libras y la tercera a 6 libras. Como medida lineal rige la vara, equivalente a 0.8350 metros.

En el Alto Piura y zona de afluentes se abona a los obreros rurales por arreglo de los bordes o diques, que sirven para subdividir en pozas el sembrado, según las brazas (2 varas) que arreglan. También se usa, para ese efecto, la vara.

Valor venal y valor locativo por unidad agraria

Es interesante observar las fluctuaciones del valor venal y del valor locativo de la tierra en relación con las distintas zonas de cultivo.

El **valor locativo** fluctúa, por cuadra, entre S/o. 15.00 y S|o. 23 en la zona de afluentes y del Alto Piura; entre S|o. 8 y S|o. 20 en la zona de Tambo Grande; entre S|o. 20 y S|o.30 en el valle de Catacaos y entre S|o. 15 y S|o. 30 en el valle de Piura.

El **valor venal** fluctúa, por cuadra, entre S|o. 300 y S|. 500 en la zona de Tambo Grande; entre S|o. 700 y S|o. 1,000 en el valle de Catacaos; y entre S|o. 300 y S|o. 600 en el valle de Sechura.

Cultivos principales

Los principales cultivos en el valle irrigado por el río Piura son el algodón, el arroz y el maíz.

Vamos a ocuparnos brevemente de cada una de estas producciones.

Cultivo del algodonero

Las zonas dedicadas al cultivo del algodonero son los valles de Piura, Catacaos y Sechura.

Se cultiva algodón Pima, Acala, Delfos, Sakellarides y, en ínfima proporción, algodón del país.

BICENTENARIO PERÚ 2021 | EsSalud | SECRETARÍA GENERAL Oficina de Servicios de la Información Archivo Central

Algodón Pima

El algodón Pima constituye una variedad de los algodones "Upland" muy preferido en esta región por su corto período vegetativo, por su resistencia a las plagas y por su excelente cotización en plaza. Fué introducido en el año de 1922 al valle de Piura por el señor Emilio Hilbck y posteriormente su cultivo se ha ido extendiendo en forma tal, que de la cantidad de algodón exportado por el puerto de Paita representó el Pima el 23% en el año 1926; el 32% en 1927; el 73% en 1928; el 92% en 1929; el 98% en 1930; el 93% en 1931; el 91% en 1932, 1933 y 1934; y el 72% en 1935.

Características propias del Pima, son: semilla, negra, desnuda y sin pelusa; color, crema; hebra, larga y sedosa; rendimiento, 7 cargas por cuadra como término medio. En cuanto a su acude, varía en relación con la zona de producción, alcanzando por carga, más o menos, 108 libras el de Sullana; 115 el de Catacaos y 122 el de Sechura.

Durante la última campaña se cultivó esta variedad en las Haciendas Mundaca, Monte Sullón, Independencia, Cholla, Narihualá, Pampa Silva, Santa Rosa de Tamarindo, La Legua, Paredones, Punta Arena y otras.

La cotización del Pima fué el año último de S/o. 85.00 la carga contra S/o. 70.00 que sólo alcanzaron las otras variedades.

Se afirma que desde hace varios años está degenerando el Pima en el valle de Piura debido a su hibridación progresiva con otras variedades y a la falta de medidas para controlar la pureza de las semillas.

Algodón Acala

Una variedad muy precoz del tipo "Upland" está representada por el algodón Acala y, debido a esa característica, se da preferencia a su sembrío cuando las aguas retrazan su llegada.

Las características de este algodón pueden sintetizarse en las siguientes: semilla, blanca y con pelusa; color, blanco; hebra, larga; rendimiento, 11 cargas por cuadra; acude, mas o menos 110 libras por carga, con excepción del año último que fué de 130. Además, como ya hemos indicado, es de proceso vegetativo precoz, pues puede sembrarse en marzo o abril y cosecharse en julio o agosto.

El algodón Acala cuenta con mercado nacional y extranjero y se cotizó el año pasado a S|o. 70 carga.

En la última campaña dieron preferencia al cultivo de esta variedad las haciendas Miraflores, Río Seco, Chapairá, San Rafael, Santa Paula, Locuto, La Unión, San Jacinto y otras.

Algodón Delfos

Pertenece a la variedad "Upland" y es, como el Acala, de proceso vegetativo precoz (5 meses).

BICENTENARIO PERÚ 2021 | EsSalud | SECRETARÍA GENERAL Oficina de Servicios de la Información Archivo Central

Pueden señalarse como sus características: semilla, blanca y con pelusa; color, blanco; rendimiento, 11 cargas por cuadra.

En la última campaña se cultivó en la Hda. Tambo Grande y otras.

Algodón Sakellarides

Es una variedad del tipo egipcio.

Corresponden a este algodón las siguientes características: semilla, negra, forrada y más pequeña que la del Pima; color, blanco; hebra, larga y áspera; proceso vegetativo, 5 meses; rendimiento, 5½ cargas. El rendimiento es muy superior cuando se trata de socas, pero como el cultivo de éstas está prohibido, se ha dejado de lado el cultivo del sakellarides.

Algodón del país. (gossypium peruvianum)

El gossypium peruvianum es el algodón nativo conocido con el nombre de "áspero". Su cultivo está prohibido porque es fácil presa de las plagas propias del algodón. Se encuentran, sinembargo, algunos ejemplares de este algodón en las parcelas pertenecientes a los indígenas de Catacaos y Sechura.

Víctor Marie, describe este tipo de algodón en la siguiente forma: "Las hojas tienen sus lóbulos con ángulos agudos, Su flor es de color amarillo vivo y no cambia de tono hasta la caída de la corola. Las **cápsulas** son generalmente de tres carpelos que se abren a la madurez del fruto. Las **hebras** tienen la propiedad especial de ser muy ásperas y largas, sobre todo las de Piura, lo que permite emplearlas para la falsificación de los tejidos de lana. La **semilla,** pequeña, se limpia perfectamente al desmote y queda lisa, negra y con una punta o pico característico". (1).

Esta planta adquiere gran desarrollo leñoso y alcanza, generalmente, una altura de dos metros. Cada arbolito dura 4 y más años y produce algodón todo el año. Hasta hace poco tiempo fué una de las sementeras más productivas de las haciendas de Piura e Ica, pero se ha tenido que eliminar su cultivo por ser una planta favorita de la plaga de insectos.

El algodón del país es de tres clases: blanco, pardo y pardo oscuro o cátil. Se usa por los indígenas de Sechura y Catacaos en la fabricación de alforjas, ponchos y mantas. La variedad cátil lo emplean preferentemente las mujeres como pabilos para trenzarse el cabello.

Entre el elemento nativo de Catacaos se cotiza la libra de algodón "país" a veinte centavos el blanco, a diez centavos el pardo y a treinta centavos la variedad cátil.

---

(1).—"La producción de algodón en el Perú". Boletín del Minist. de Fomento. 1er. trimestre 1916.

BICENTENARIO PERÚ 2021 | EsSalud | SECRETARIA GENERAL Oficina de Servicios de la Información Archivo Central

Coste de cultivo

El coste de cultivo del algodón por unidad de superficie varía sensiblemente de zona a zona agrícola. Tales variaciones tienen por origen, entre otros factores, los siguientes: sistema de cultivo (intensivo, extensivo, pozas, surcos, etc.); forma de irrigación (canal, bombeo, agua de pozo, etc.); fluctuaciones de los salarios; empleo y calidad de los abonos; plagas y formas de combatirlas; variedad de algodón (Pima, Acala, Delfos, etc.); naturaleza de los implementos; etc. etc.

Sobre este tema he obtenido datos globales y a mérito de ellos puedo informar que en algunas haciendas de la zona de Tambo Grande, en las cuales no se abona, el coste de cultivo por cuadra oscila entre S/o. 100.00 y S/o. 120.00 y que, en las haciendas de la misma zona en las cuales se utilizan abonos ricos el coste de cultivo se eleva a una cantidad que fluctúa entre S/o. 220.00 y S/o. 250.00. En el valle de Catacaos el coste de cultivo puede disminuír con relación a la zona de Tambo Grande debido, entre otras circunstancias, a que no se utilizan instalaciones de bombeo sino simplemente canales. Se me ha indicado que en el valle de Sechura el coste de cultivo por cuadra empleándose guano de islas, fluctúa entre S|o. 120.00 y S|o. 160.00.

Por lo general, la inversión de salarios por cuadra oscila entre S|o. 60.00 y S|o. 80.00.

Anoto a continuación el coste por cuadra de algunas labores culturales:

Rozo y quema	S/o.	10.00
Remojo	,,	1.00
Roturación, con yuntas, ...	,,	16.40
Roturación con tractor Cleatree, sin considerar amortización	,,	2.35
Roturación con tractor, a contrata	,,	15.00
Cruce o 2a. Reja, con tractor a contrata	,,	7.00
Semilla. Valor de un quintal (46 kilos) de semilla necesaria para la siembra	,,	4.00
Abono guano de islas. Valor aproximado de media tonelada de guano de islas	,,	40.00
Abono salitre. Valor aproximado 350 kilos salitre sódico (S|o. 178.00 kilo)	,,	62.30
Bombeo.— Valor aproximado por cada riego, sin considerar amortización	,,	5.00
Apaña.— Pago de salarios por recolección de algodón, considerando como promedio un rendimiento de 6 cargas por cuadra y un coste de S|o. 4.20 por carga de algodón recogido	,,	25.00

BICENTENARIO PERÚ 2021 | EsSalud | SECRETARÍA GENERAL Oficina de Servicios de la Información Archivo Central

Desmote de algodón

El "desmote" es la operación que consiste en convertir el "algodón en rama" (algodón bruto) en "algodón en fibra" (sin semilla).

A las desmotadoras que realizan la operación del desmote se les conoce en el departamento de Piura con el nombre **Prensas.**

Las desmotadoras de las firmas Cabredo, Duncan Fox y Romero desmotan además del algodón propio el de particulares. Rigen al efecto, generalmente, las siguientes condiciones:

a) recogen el algodón en las colcas de las haciendas;

b) Pagan por desmote al propietario del algodón una cantidad que fluctúa entre S/o. 1.50 y S/o. 3.00 por cada quintal (100 libras) de algodón en fibra;

c) colocan el algodón desmotado en la playa de embarque (Paita); y

d) los propietarios de las Prensas hacen suya la pepita de algodón, devolviendo, en algunos casos, la estrictamente necesaria para la siembra.

Las desmotadoras o prensas que existen en la zona irrigada por el río Piura se indican en el cuadro siguiente:

Prensas

Zonas	Propietarios	Nº de P.	Observaciones
Alto Piura	Neg. "Pabur"	1	No funciona
Valle de Piura	Hda. "Parales" (Woodman).	1	
	Hda. San Jacinto (Romero y Cía).	1	
	Compañía Irrigadora	1	
	Fiol Hnos.	1	No funciona
Ciudad de Piura	F. R. Bolognesi B.	1	
Ciudad de Catacaos			
	Cabredo Hnos	1	
	Romero y Cía.	1	
Muñuela (La Unión)	Duncan Fox	1	
	Duncan Fox	1	No funciona
Total:		10 Prensas	

BICENTENARIO PERÚ 2021 | EsSalud | SECRETARIA GENERAL Oficina de Servicios de la Información Archivo Central

Producción de algodón en el Dpto. de Piura

En la campaña agrícola 1935-1936 la superficie sembrada de algodón, en todo el Perú, fué de 165,530 hectáreas; y, en el año anterior de 162,088, es decir, 3,442 más en el año 1936.

En la campaña 1935-36 la producción de algodón en rama fué de 225,397 toneladas métricas; y, en 1935 de 230,856, o sea, que en el primero hubo 5,459 toneladas métricas menos de producción. El promedio de producción por hectárea fué en 1936 de 1,362 kilogramos y en 1935 de 1,424. La producción total de fibra, esto es, de algodón desmotado, fué en el año 1936 de 83,617 toneladas métricas, o sea, 1,558 toneladas menos que en 1935. El promedio general de algodón limpio por hectárea fué en 1936 de 505 kilogramos y en 1935 de 525 kilogramos.

Ahora bien, en cuanto al Departamento de Piura, se sembraron, en la campaña 1935-36, 15,382 hectáreas, que produjeron 15'132,728 kilos de algodón en rama, o sea, un rendimiento de 984 kilos por hectárea. La producción total tuvo un acude de 5'447,710 kilos de algodón limpio,. o sea un promedio de 354 kilos de algodón limpio por la misma unidad de superficie.

En relación con la clase de algodón en fibra, Piura produjo, en la campaña 1935-36, 3'362,270 kilos de algodón Pima; 988,085 de algodón Acala; 1'088,274 kilos de algodón Delfos; 27,705 kilos de algodón Sakellarides; y 8,376 kilos de otras variedades; o sea, un total de 5'447,710 kilos de algodón fibra. Produjo, además, 9'684,318 kilos de semilla.

En cuanto a la producción del Departamento de Piura, por valles, fué, en la campaña **1934-35,** la siguiente:

*

Valle del Chira	1966 Ton. algd. limpio	27.70 %
Valle de Piura	5133 Ton „ „	72,30 %
Total:	7,099 Ton. algd. limpio	100 %

Y en la campaña 1935-36, fué:

Valle del Chira	1966 Ton. algd. limpio	36.08 %
Valle de Piura	3481 Ton „ „	63,92 %
Total:	5447 Ton. algd. limpio	100 %

BICENTENARIO PERÚ 2021 | EsSalud | SECRETARÍA GENERAL Oficina de Servicios de la Información Archivo Central

El departamento de Piura produjo en la campaña 1935-36 el 6% de la producción nacional de algodón; el de Lima, el 58%; el de Ica, el 28%; el de Ancash, el 3%; el de Arequipa, el 2%; y corresponde a otros departamentos el 2% restante.

No se han publicado los datos estadísticos correspondientes a la última campaña, pero es notorio que la producción algodonera en Piura ha disminuído debido a la escasez de agua. La sequía que azotó al departamento de Piura ha sido general en la costa del Perú y aún en zonas agrícolas de otros países de América. Así, por ejemplo, en la Argentina, como consecuencia de la sequía, no obstante haberse sembrado 410,900 hectáreas de algodón se cosecharon únicamente de 288,730 hectáreas.

(Concluirá)

——— ::0:: ———

SOCIEDAD MADERERA

Ciurlizza Maurer Ltda.

MADERAS
TRABAJOS DE CARPINTERIA
MUEBLES
PISOS DE PARQUET

"El Mejor Servicio y la Mayor Cortesía"

BICENTENARIO PERÚ 2021 | EsSalud | SECRETARIA GENERAL Oficina de Servicios de la Información Archivo Central

Compañía de Seguros

"La Popular"

CAPITAL SUSCRITO . . . . . S/o. 2.000.000.00
CAPITAL EROGADO Y RESERVAS . . . „ 1.127.109.98

Asegura Contra

ACCIDENTES DEL TRABAJO— INCENDIOS— MARITIMOS

Obreros según ley No. 1378 y 2290

Edificios	Buques
Muebles	Lanchas
Mercaderías	Cargas
Algodones	Remolcadores
Lanas	

Atención inmediata e indemnizaciones

ACCIDENTES INDIVIDUALES, FIANZAS, ACCIDENTES DE AUTOMOVILES, LUCRO CESANTE

Oficina en Lima: **Lampa No. 573**

Teléfonos Nos. 33269 — 33182 — 33233 —— Casilla No. 237

TIENE AGENCIAS ESTABLECIDAS EN TODA LA REPUBLICA

BICENTENARIO PERÚ 2021 | EsSalud | SECRETARIA GENERAL Oficina de Servicios de la Información Archivo Central



Atepé

M. R.

Atebrina compuesta

lo combinación ideal de

Atebrina y Plasmoquina,

en proporción óptima, para la profilaxis y tratamiento del paludismo / Rápida curación en 5 a 7 días / En las grandes invasiones parasitarias de la sangre, en los casos muy graves de paludismo, se alcanza efecto terapéutico sumamente rápido con la

Atebrina para inyecciones

M. R.

destinada a inyecciones intramusculares absolutamente indoloras

BAYER

M. R.

ENVASES ORIGINALES: Atepé: Atebrina 0,10 g. y Plasmoquina 0,005 g. en combinación óptima. Tubo de 15 tabletas. Frascos de 100 y 1000 tabletas. Atebrina para inyecciones: Caja de 6 ampollas de 0.10 g. Caja de 2 ampollas de 0,30 g. de la sustancia seca en forma fácilmente soluble

BICENTENARIO PERÚ 2021 | EsSalud | SECRETARÍA GENERAL Oficina de Servicios de la Información Archivo Central

El Salario en la Legislación Mexicana

Estudio Comparado

Por el Dr. **Mariano R. Tissembaum.**

Sumario:

I Concepto del salario: 1—Concepto jurídico; 2— Concepto social.
II Monto del salario: 1— Circunstancias determinantes; 2—Salario igual; 3—Horas extraordinarias; 4— Descanso y vacaciones; 5—El salario a destajo; 6—Participación en los beneficios; 7—El salario de la mujer grávida.
III Epoca de pago.
IV Lugar de pago.
V Forma de pago: 1—Pago personal; 2—Pago en moneda legal.
VI Privilegios del salario; 1—Naturaleza; 2—Retención; a) multas, b) deudas del patrón, c) cuotas para las instituciones obreras; 3—Inembargabilidad; 4—Incesibilidad; 5—Preferencia.
VII Salario mínimo: 1—Concepto; 2—Trabajadores de campo; 3—Garantías al salario mínimo; 4—Comisiones especiales de salario mínimo.

I.— CONCEPTO DEL SALARIO

Cuestión vital en toda legislación del trabajo, es la relativa al régimen del salario, dada la vinculación esencial que ese aspecto tiene con relación al contrato de trabajo, especialmente en cuanto se fijan disposiciones de orden público que escapan a la autonomía de las partes contratantes.

Se caracteriza la legislación mexicana por considerar el salario bajo sus fases fundamentales, en íntima vinculación del aspecto formal con el contenido que califica su estimación. Y las disposiciones legales

BICENTENARIO PERÚ 2021 | EsSalud | SECRETARÍA GENERAL Oficina de Servicios de la Información Archivo Central

emergen de la Constitución Federal con el imperio extensivo que la misma le presta.

A diferencia de otras legislaciones, la mexicana, tal como lo hacen la chilena y la española, no sólo se limita a determinar las normas extrínsecas relativas al salario como sistema de remuneración obrera, sino que adoptan principios de carácter económico y social que se incorporan a las normas legales integrando con ello el objetivo de la legislación del trabajo en cuanto importa calificar la actividad obrera como función que no debe ser abandonada al juego de la libre concurrencia.

Dos aspectos pueden destacarse del contenido de la Ley Federal del trabajo, vigente desde el año 1931: a) el jurídico, y b) el social.

1.— **Concepto jurídico.** Con relación a la primera faz, la esencialmente jurídica, la ley mexicana conceptúa al salario como un medio de retribución obrera con caracteres de contraprestación patronal. Así surge del artículo 84 de la ley mencionada en cuanto se dice: "Salario es la retribución que debe pagar el patrón al trabajador por virtud del contrato de trabajo".

Esta disposición es propia de la concepción meramente jurídica, inherente a todo contrato de derecho común, en cuanto determina las obligaciones que surgen de las prestaciones que se deben las partes.

Así como al reglar el contrato de trabajo el artículo 17 de la ley citada fija la obligación del obrero en "prestar a otro, bajo su dirección y dependencia, un servicio personal", el artículo 84, al referirse al salario, lo caracteriza como la contraprestación patronal en cuanto ella se concreta al pago de la retribución que debe abonarse al obrero en virtud del contrato de trabajo.

Tal es el aspecto puramente formal, en sentido jurídico, del salario.

2.— **Concepto social.—** El contenido social de las disposiciones legales que se relacionan con el aspecto intrínseco del salario, surge del artículo 85 de la ley federal en cuanto declara expresamente que, si bien la estipulación del salario se hará libremente por las partes, en ningún caso podrá ser inferior al salario mínimo que se fija conforme a las prescripciones legales. Y es el salario mínimo el que involucra precisamente el aspecto social, al determinarse por la ley las bases que deben informar para su fijación.

La Constitución Federal de México establece en el artículo 123, inc. VI, disposición que se reproduce en la ley del Trabajo, en el artículo 99, las siguientes condiciones que deben tenerse en cuenta para determinar el salario mínimo del obrero, considerándolo como jefe de familia:

a) Satisfacción de las necesidades normales de la vida del trabajador;

b) Educación del obrero;

c) Placeres honestos.

BICENTENARIO PERÚ 2021 | EsSalud | SECRETARÍA GENERAL Oficina de Servicios de la Información Archivo Central

La enunciación de las condiciones que deben tenerse en cuenta para la determinación del salario base, surge como resultado de la elaboración constante que las doctrinas de diversas escuelas han promovido en el nuevo derecho, especialmente en la legislación del trabajo.

Todas las doctrinas sociales, con excepción de las del grupo liberal anti-intervencionista, coinciden en la necesidad de que el Estado fije normas regulatrices del salario, para evitar las perniciosas consecuencias que el individualismo jurídico plantea en la vida económico industrial con relación al monto del salario.

Las críticas violentas de Sismondi, de Saint-Simón, recogidas en el manifiesto de Marx y Engels del año 1848 con relación al régimen injusto del salario, sirvieron de fundamento a Antonio Menger para desarrollar en el año 1886, el concepto jurídico del derecho a la existencia.

Más tarde, en el año 1891, se enunciaron nociones paralelas en la encíclica papal de León XIII, "Rerum Novarum", cuando se dice:.... "aún concedido que el obrero y su amo libremente convienen en algo y particularmente en la cantidad de salario, queda, sin embargo, siempre una cosa que dimana de la justicia natural, y que es de más peso y anterior a la libre voluntad de los que hacen el contrato y es ésta que el salario no debe ser insuficiente para la sustentación de un obrero que sea frugal y de buenas costumbres. Y si acaeciese alguna vez que el obrero, obligado de la necesidad o movido del miedo de un mal mayor, aceptase una condición más dura y aunque no lo quisiera, la tuviere que aceptar por imponérsela absolutamente el amo o el contratista, sería esa hacerle violencia y contra esa violencia reclama la justicia".

Se enuncia en el precitado documento, además del fundamento social del salario, la causal de la lesión del contrato por vicio de consentimiento, cuando el obrero se ve obligado, por razones de necesidad, a aceptar un salario insuficiente para su vida, lesión que incorporaron más tarde algunos códigos civiles entre ellos el de Suiza y el de Alemania, para rescindir la estimación del salario no obstante la aparente conformidad extrínseca del obrero.

Tales principios, se convierten posteriormente, en normas de derecho internacional del trabajo, al incorporarse en la parte XIII del tratado de Paz de Versalles del año 1919, que integra el estatuto de la Sociedad de las Naciones, tanto en los considerandos del referido documento como en el artículo 427, inciso 3, al declarar que el pago de un salario a los trabajadores debe asegurarles "un nivel de vida decorosa, tal como se considere éste en su época y en su país".

Los principios del intervencionismo legal en la estimación del salario se van admitiendo paulatinamente en todas las legislaciones modernas, involucrándose aspectos de carácter social, concordantes con el principio universalmente aceptado de que el trabajo no es una mercancía.

La ley española del año 1931 sobre contrato de trabajo, respondiendo a tales orientaciones, considera que el salario no sólo está determinado por la retribución que directamente recibe el obrero, sino

BICENTENARIO PERÚ 2021 | EsSalud | SECRETARÍA GENERAL Oficina de Servicios de la Información Archivo Central

que deben formar parte del mismo nuevos aspectos que surgen de la previsión social.

La República Argentina, no obstante la vigencia de la ley especial Nº 11.278 del año 1923, sobre pago de salarios, carece de disposiciones jurídicas que fijen el contenido social del salario como preceptos de orden público extensivos a toda remuneración del trabajo. En ese sentido la ley citada es meramente protectora del pago del salario en su faz formal, exterior, sin establecer en forma alguna normas que se relacionen con la determinación del monto del salario.

Aisladamente, este aspecto se considera en la ley Nº 10.505 del año 1918, para la determinación del salario mínimo en el trabajo a domicilio para la Capital Federal y territorios nacionales, en cuanto en el art. 17, incisos 3 y 5 se instituye que las comisiones de salario para determinar el monto del mínimo, deberán tener en cuenta "los recursos necesarios a la subsistencia del obrero", "las costumbres locales y los precios de las viviendas y de los alimentos de primera necesidad en la región o ciudad" donde trabaje.

Con idéntico criterio, Joaquín V. González fijó en su proyecto de ley nacional del trabajo del año 1904, algunos principios o bases determinantes del salario, que más tarde se adoptaron en otros países.

II.— MONTO DEL SALARIO

1.— **Circunstancias determinantes.—** El importe del salario en cuanto excede del mínimo determinado en base a las normas que fija la ley y que precedentemente han sido enunciadas, queda librado a la estipulación voluntaria de las partes, pero a los efectos de su determinación, se establecen de acuerdo al artículo 86 de la ley federal de México, las siguientes normas que deben tenerse en cuenta:

a) cantidad y calidad del trabajo;
b) a trabajo igual, en puesto, jornada y condiciones de eficiencia, corresponde igual salario;
c) gratificaciones;
d) percepciones;
e) habitación;
f) cualquier otra cantidad que se entregue al trabajador a cambio de su labor o el equivalente y entre ellas, la habitación.

2.— **Salario igual.** En forma expresa y concretándose al punto b) de la precedente enunciación se dispone en el mismo artículo que no podrá establecerse diferencia en el pago del salario por razón de edad, sexo o nacionalidad; principio que tiene su fuente en la Constitución Federal en el art. 123, inc. VII, y que se halla consignado a su vez en el tratado de Paz de Versalles, parte XIII, en el art. 427, inciso 7, que

BICENTENARIO PERÚ 2021 | EsSalud | SECRETARÍA GENERAL Oficina de Servicios de la Información Archivo Central

adopta "el principio de salario igual sin distinción de sexo, para el trabajo de igual valor".

La legislación mexicana, con evidente justicia hace extensivo a los menores y a los extranjeros la protección que se consigna en el estatuto de la Sociedad de las Naciones en cuanto a la igualdad del salario.

3.— **Horas extraordinarias.** La retribución del trabajo que se realiza en horas extraordinarias, deberá efectuarse de acuerdo al art. 92, con un aumento del cien por ciento, disposición que tiene su origen en el art. 123, inc. XI de la Constitución Federal.

No se hace distinción alguna sobre la oportunidad de la prestación del trabajo en horas extraordinarias, es decir, si la tarea se realiza en días hábiles o feriados, de manera que el principio es absoluto y no admite interpretaciones restrictivas.

Ello no ocurre con el sistema vigente en la República Argentina, donde por la ley Nº 11.544, relativa al régimen legal de la jornada, se determina de acuerdo al artículo 51, segundo apartado, la escala de aumento diferencial siguiente: si el trabajo se presta en horas extraordinarias dentro de un día hábil, el salario debe aumentarse en un 50 %, aumento que se eleva al 100 % si la labor se realiza en días feriados; criterio que se mantiene en el proyecto de Código Nacional del Trabajo del Dr. C. A. Saavedra Lamas del año 1933.

La legislación de la U. R. S. S., en cuanto al pago del salario en horas extraordinarias, no es tan absoluta como la mexicana. Se adopta, conforme al artículo 60 del código del trabajo del año 1922, una norma para los días hábiles y otra para los días de descanso o feriados. Para el primer caso, el aumento del salario deberá hacerse, como mínimo, en un cincuenta por ciento del salario normal en las dos primeras horas de trabajo extraordinario y en las horas siguientes, deberá abonarse el doble. En cambio para el segundo caso, o sea cuando el trabajo se presta en días de descanso o feriados, el salario extraordinario debe aumentarse en un cien por ciento del normal.

4.— **Descanso y vacaciones.** La ley federal del trabajo mexicana, dispone en su artículo 80 que los días 1º de Mayo, 16 de Setiembre y 25 de Diciembre de cada año, se considerarán como días de descanso obligatorio.

Igualmente el artículo 82 establece vacaciones para todos los obreros conforme a la siguiente escala: si tiene una antigüedad mayor de un año, gozará como descanso anual mínimo, de un periodo de cuatro días laborables y si la antigüedad excede de dos años, el período se extiende como mínimo a seis días.

Durante los días de descanso como de vacaciones, los obreros deberán, de acuerdo al artículo 93, percibir el salario íntegro, y si el pago se hace por pieza, o unidad de obra, se determinará el equivalente de acuerdo a lo percibido en el último mes.

En forma similar la ley española del año 1931 sobre contrato de trabajo dispone en el artículo 56 que el salario, durante las vacaciones

BICENTENARIO PERÚ 2021 | EsSalud | SECRETARÍA GENERAL Oficina de Servicios de la Información Archivo Central

que se instituyen en favor del obrero, y por un período no menor de siete días ininterrumpidos por año, cuando tenga una antigüedad mayor de un año, deberá pagarse íntegramente sin reducciones, salvo que el trabajador realizara durante el período de vacaciones, trabajos para sí o para otro, contrariando con ello la finalidad de las vacaciones. En el artículo 47 de la citada ley se establece, además, que si la remuneración convenida se efectúa por semanas, quincenas o períodos más largos, no podrá descontarse del salario. los días de descanso y las fiestas legales.

5.— **El salario a destajo.** La única disposición que tiene la ley federal del trabajo de México con relación al salario por unidad de obra, se refiere para el caso de la determinación del promedio diario que le corresponde percibir en los días de descanso y vacaciones. Otras disposiciones no existen, no obstante la importancia que este sistema de pago tiene en la vida industrial.

Como legislación más comprensiva de este modo de pago del salario, puede citarse la española, que ha considerado en las disposiciones de la ley de 1931 sobre contrato de trabajo, las distintas modalidades de esta remuneración.

Cabe señalar en primer término, la precisa diferenciación que en la ley se hace con relación a los tres tipos clásicos de salarios: por tiempo, por pieza y por tarea a los fines de determinar sus modalidades.

Con relación al salario por pieza, llamado a destajo, se preven las circunstancias que pueden afectar al rendimiento sin culpa del obrero, hecho que de acuerdo a los artículos 30 y 37 de la citada ley, no puede disminuír el total del salario.

6.— **Participación de los beneficios.** La Constitución Federal de México, en el artículo 123, inciso VI, consagra como un derecho de los trabajadores, la participación en los beneficios de las empresas. A tal efecto declara en la segunda parte del mencionado inciso, que "en toda empresa agrícola, comercial, fabril o minera, los trabajadores tendrán derecho a una participación en las utilidades".

Esta participación deberá ser regulada por comisiones especiales de cada municipio dependientes de la Junta Central de Conciliación de cada Estado.

En la ley federal del trabajo de 1931, no se fijan disposiciones inherentes a la participación en los beneficios, circunstancia que revela una inexplicable omisión en la misma, frente a las otras disposiciones de carácter reglamentario y que evidentemente afectará el cumplimiento integral de la disposición constitucional.

La legislación española es más perfecta y precisa en la ley de contrato de trabajo del año 1931, en cuanto a este aspecto se refiere.

Se contemplan los siguientes casos de remuneración extraordinaria fuera del salario: a) comisiones por participación en negocios; b) participación en los beneficios y c) gratificaciones o remuneraciones especiales.

BICENTENARIO PERÚ 2021 | EsSalud | SECRETARÍA GENERAL Oficina de Servicios de la Información Archivo Central

Para el pago de las comisiones se fijan normas especiales que emanan de su propia característica, con relación al monto de las mismas y al derecho de hacerlas exigibles una vez finalizado el negocio u operación correspondiente, previéndose el caso del derecho a la comisión, cuando el negocio fracasa por culpa del patrón.

En cuanto a la participación en los beneficios se determina a su vez la oportunidad de hacer efectivo el derecho al suplemento del salario, por períodos anuales, y en forma expresa se declara que en las liquidaciones, las pérdidas de otros ejercicios de la misma empresa o de otras ramas de la industria no autorizan a realizar compensaciones, salvo convenio expreso en contra.

El derecho a percibir comisiones por participación en negocios o la participación en los beneficios, al igual que las remuneraciones especiales, autorizan a solicitar el examen de los libros de la empresa ante el jurado mixto en el caso de desinteligencias con respecto a las liquidaciones.

7.— **El salario de la mujer grávida.** De acuerdo a lo dispuesto por el artículo 79 de la ley federal del trabajo, las mujeres en estado de gravidez deberán abandonar el trabajo ocho días antes del parto, debiendo descansar, además, un mes con posterioridad al mismo.

Durante el citado período anterior y posterior al parto, tendrán derecho a percibir el salario íntegro, disposición que se reitera en el artículo 94.

El sistema de la legislación mexicana se aparta del adoptado en el convenio aprobado en la Conferencia Internacional del Trabajo de Wáshington del año 1919, en cuanto por éste se instituye para la mujer que se encuentra en las condiciones predichas, "una indemnización suficiente para su manutención y la del niño en buenas condiciones de higiene" además del derecho de abandonar el trabajo durante las seis semanas anteriores y posteriormente al parto.

La República Argentina sigue los dos sistemas. Si la mujer, empleada u obrera depende del Estado, gozará íntegramente el salario durante seis semanas anteriores y posteriores al alumbramiento, de acuerdo a lo dispuesto en el artículo 1º de la ley 12.111.

En cambio, si la mujer trabaja en establecimientos industriales o comerciales de cualquier naturaleza que sea, al derecho que se le acuerda de abandonar el trabajo treinta días antes y cuarenta y cinco días después del parto, se le acumula un subsidio equivalente a su salario, pero nunca podrá exceder de doscientos pesos nacionales de acuerdo a lo que dispone la ley Nº 11.933, artículo 21, subsidio que se abona mediante la formación de una caja especial en la que contribuyen por partes iguales las mujeres empleadas, los empleadores y el Estado, por expresa disposición del artículo 41 de la ley mencionada.

BICENTENARIO PERÚ 2021 | EsSalud | SECRETARÍA GENERAL Oficina de Servicios de la Información Archivo Central

III.— EPOCA DE PAGO

Dos períodos de plazos se fijan como época máxima para efectuar el pago del salario, de acuerdo al artículo 87 de la ley federal. Para los que realizan un trabajo material los plazos de pago no deberán exceder de una semana, y para los otros trabajadores, como así también para los domésticos, el plazo de pago no deberá exceder de quince días.

Numerosas dificultades provocará en la práctica esta disposición a los fines de determinar en forma excluyente, cuáles son los trabajadores que realizan un trabajo material y cuáles no. Las posiciones extremas, desde luego, no ofrecerán duda. En cambio en otras tareas obreras, será difícil determinar cuando predomina o no la característica material del trabajo, dado la evolución que la técnica y los modernos equipos de producción industrial, califican la forma y modo de realizar el trabajo.

La legislación soviética adopta en este sentido un principio más uniforme y más claro en su aplicación. Fija el art. 65 del código de trabajo del año 1922 el principio general del pago por quincena en los trabajos permanentes y en los que no tuvieren esta característica y duraren menos del citado período, al terminarse el trabajo.

En la República Argentina se fijan por la ley Nº 11.278 del año 1923, tres períodos de pago, según la naturaleza del trabajo precisados en el artículo 2, de acuerdo a la siguiente ordenación: a) si el trabajo se realiza por sueldo fijo, el pago deberá hacerse cada mes; b) si el trabajo se realiza a jornal, el pago deberá hacerse cada quince días; y c) si el trabajo se realiza por pieza o unidad, el pago también deberá realizarse cada quince días de las piezas o unidades terminadas, más la suma proporcional al valor del trabajo en ejecución. Este sistema se mantiene en el proyecto de Código nacional del trabajo del Dr. C. S. Saavedra Lamas del año 1933.

Estos plazos son imperativos al igual que los que se fijan en las legislaciones anteriores y la renuncia o convenio que los disminuyan, no tienen ningún valor. Unicamente la ley argentina acepta una sola excepción para las empresas de transporte establecidas por concesión nacional y a las explotaciones del Estado, las que pueden realizar los pagos de sus obreros por períodos mensuales, en los casos de trabajo a jornal, pero para ello se requerirá previamente un convenio expreso entre las organizaciones patronales y obreras.

La legislación chilena adopta en líneas generales el mismo sistema vigente en la República Argentina, pero en cuanto al trabajo que se realiza a sueldo fijo y cuyo salario debe abonarse cada mes, autoriza al obrero a obtener después de la primera quincena de trabajo un anticipo de un veinticinco por ciento del salario, y en los trabajos llamados "de temporada", el anticipo de la terminación del mismo se autoriza hasta el 50% del salario devengado por quincena.

BICENTENARIO PERÚ 2021 | EsSalud | SECRETARÍA GENERAL Oficina de Servicios de la Información Archivo Central

La legislación española adopta como principio legal de período máximo de pago, el plazo de un mes, sin perjuicio que el mismo se disminuya por convenio de las partes, de acuerdo al art. 46 de la ley Contrato de Trabajo de 1931.

Cuando el trabajo se realizara por unidad de obra y hubiere dificultades en precisar semanalmente el monto de la labor realizada, se opta por disponer la liquidación del salario conforme al jornal del obrero del mismo oficio y categoría, supeditándose las cifras definitivas a la posterior liquidación que debe practicarse.

Igualmente tal como lo instituye la legislación chilena, se admite el pago anticipado del salario, pero para ello habrá que demostrar la necesidad urgente por parte del obrero.

IV.— LUGAR DEL PAGO

Con relación al lugar del pago del salario, se fijan disposiciones consagradas ya en todas las legislaciones y que tienden a prevenir o evitar que se malgaste el salario en virtud de provocaciones que se deriven de la naturaleza del sitio donde se realice el pago.

En el artículo 88 de la ley federal de México, se establece el principio general de que el salario deberá pagarse en el lugar donde los trabajadores prestan sus servicios, admitiéndose por excepción, convenios expresos que fijen otro lugar. Pero en forma categórica, en el citado artículo correlacionado con el artículo 22, inciso X, de la misma ley, se prohibe el pago del salario en los siguientes lugares: a) recreo; b) fonda; c) café; d) taberna; f) cantina o tienda, salvo que sean trabajadores de estos mismos establecimientos.

Idéntica disposición se encuentra en la ley contrato de trabajo de España de 1931, en el artículo 46, tercer apartado, y la prohibición de pago se hace extensiva a su vez, durante los días de descanso, en los que no deberá efectuarse pago alguno.

Para una mayor seguridad en cuanto a la protección de la inversión del salario, se prohibe por el artículo 42 de la misma ley, el establecimiento en todas las empresas de "tiendas, cantinas o expendedurías que pertenezcan a los patronos, destajistas, capataces o representantes suyos, o a personas que tengan, por razones del trabajo, alguna autoridad sobre los obreros de la industria respectiva".

Unicamente y como excepción, se admiten los economatos patronales en las empresas industriales, siempre que admitan la libertad de aprovisionamiento del obrero, la publicidad del precio, la venta al costo y la intervención de los obreros en la administración del economato, de acuerdo a lo que dispone el artículo 43 de la ley citada.

La legislación chilena en el artículo 37 de la recopilación citada, adopta idénticas prohibiciones, pero en cuanto a la oportunidad de pago y a fin de no interrumpir el trabajo dentro de las horas la-

BICENTENARIO PERÚ 2021 | EsSalud | SECRETARÍA GENERAL Oficina de Servicios de la Información Archivo Central

borables, establece que el pago deberá realizarse "dentro de la hora siguiente a la terminación de la jornada".

El régimen legal de pago en la República Argentina, establecido por la ley Nº 11.278, determina también las mismas prohibiciones de efectuar el pago "en lugares donde se vendan mercaderías o se expendan bebidas alcohólicas como negocio principal o accesorio, salvo a las personas en él ocupadas", y en cuanto a la oportunidad, a diferencia de la legislación chilena establece que el pago deberá efectuarse durante las horas de trabajo.

V.—FORMA DE PAGO

1.— **Pago personal.** Dos aspectos caben distinguir en la legislación mexicana relacionados con la forma de pago del salario. El que se refiere a la persona que debe recibir el pago y el relativo al equivalente del salario.

Con respecto a la persona, establece el artículo 90 de la ley federal que el salario debe pagarse "directamente al trabajador". Se autoriza por la citada disposición el pago a un apoderado, bastando para justificar tal carácter una carta-poder que deberá extender el obrero y suscrita ante dos testigos.

Respondiendo a un evidente propósito de protección del salario en cuanto se refiere a la inversión que del mismo pueda realizar un obrero que se halle casado, la legislación chilena contiene una disposición particularísima por la que se faculta, de acuerdo al artículo 38 de la recopilación codificadora de 1931, a la mujer casada, a "recibir válidamente hasta el 50 por ciento del salario devengado por su marido declarado vicioso, a petición de ella, por el respectivo juez de trabajo". El patrón deberá hacer los descuentos que correspondan .

Si bien es cierto, esta disposición nace en virtud de las peculiaridades propias de ciertos trabajadores y de ciertas y determinadas industrias, también es evidente que la protección familiar que se acuerda por la mencionada disposición a la percepción del salario, tiene un hondo significado, aún cuando no se mantengan las posiciones clásicas del jefe de hogar.

Igual derecho se acuerda a la madre con respecto a los salarios que perciben sus hijos menores. La ley se refiere solamente a la madre, circunstancia que cabe destacar, en razón de que pareciera que se confía más en la prudencia de la misma en la inversión del salario.

Se autoriza en la mencionada legislación chilena por otra disposición, a retener hasta la mitad del salario para la mantención de la familia.

BICENTENARIO PERÚ 2021 | EsSalud | SECRETARÍA GENERAL Oficina de Servicios de la Información Archivo Central

2.— **Pago en moneda legal.** El truck-system se halla prohibido como sistema de remuneración del salario, conforme a los principios que se generalizan en todas las legislaciones.

Categóricamente, se declara por el artículo 89 de la ley federal que "el salario deberá pagarse precisamente en moneda de curso legal". La misma disposición prohibe el pago del salario en mercancías, vales, fichas o cualquier otro signo representativo que pretenda sustituír la moneda.

El citado artículo reproduce en todos sus términos la disposición constitucional de México, consignada en el artículo 123, inciso X, disposición que es de orden público, desde que el mismo artículo, inciso XXVII, e), y el artículo 22, inciso XI de la ley federal, declaran en forma absoluta la nulidad de los convenios que directa o indirectamente establezcan la obligación de consumo en tienda o lugar determinado.

Y no sólo dispone la legislación mexicana la nulidad de tales convenios, sino que llega hasta considerar tales actos como delictuosos, determinando que se aplicarán las sanciones respectivas del código penal.

Idénticas disposiciones en cuanto se relacionan con el pago en moneda nacional, bajo pena de nulidad, se consignan en las leyes de trabajo de Chile, artículo 34, en la ley de contrato de trabajo de España, artículo 46 y en la ley Nº 11.2788 de la República Argentina, artículo Nº 1.

La legislación soviética, a diferencia de la generalidad de las demás legislaciones, acepta el pago del salario tanto en moneda como en especie. Así lo establece el artículo 66 del código de trabajo, limitando el pago en especie en alojamiento, alimentación y útiles de uso personal. Pero el pago en especie, las condiciones del mismo, como el valor de los bienes, deberán ser establecidas en los convenios colectivos para que tengan validez.

La disposición legal citada, al instituír el pago en especie, surgió en la U. R. S. S. como resultado de la nueva política económica, pues en el régimen anterior al año 1922, tal sistema de pago no se hallaba vigente.

Los mismos obreros, mediante la acción de sus sindicatos y congresos sindicales, han hecho evolucionar la forma de pago de los salarios, desde el abastecimiento de productos a los obreros por el Estado, hasta la remuneración en dinero legal, sistema que es en la actualidad el vigente, al decir de la Oficina Internacional del Trabajo, cuando afirma que "los salarios ya no deben de abonarse en productos; sólo el sistema de pago en dinero es aplicable".

En tal virtud, no obstante el sistema mixto que en cuanto al pago del salario se adopta por el código soviético de trabajo, en la actualidad por acción de los convenios colectivos de trabajo, sólo se instituye el sistema de pago en dinero, con lo cual en el hecho, se llega a identificar el sistema imperante en la U. R. S. S. con el de los demás países.

BICENTENARIO PERÚ 2021 | EsSalud | SECRETARÍA GENERAL Oficina de Servicios de la Información Archivo Central

VI.— PRIVILEGIOS DEL SALARIO

1.— **Naturaleza.**— Un propósito evidente de amparo y un concepto de orden público, son los que determinan en la mayor parte de las legislaciones, la adopción de principios jurídicos que consagran privilegios especiales para el pago de los salarios.

Es el contenido social que involucra el salario en su monto de pago, lo que justifica el desplazamiento del derecho individual tanto del patrón como de los acreedores del patrón y del obrero a los fines de mantener en su integridad lo que constituye, al decir de la ley mexicana "la base del patrimonio del trabajador" (art. 95).

La protección es absoluta en cuanto consagra privilegios que se declaran irrenunciables, que escapan a la voluntad contractual y los convenios que se adopten por las partes en contravención a los mismos no tendrán ningún valor, disposición similar a la que adoptan la mayoría de las legislaciones, entre ellas la de la República Argentina, por la ley 11,278, artículo 10.

En cuatro aspectos pueden agruparse los privilegios que consagra la legislación mexicana con relación al pago del salario. Ellos son: a) retención; b) inembargabilidad; c) incesibilidad y d) preferencia.

2.— **Retención.**— Bajo tres fases se contempla en la legislación mexicana la cuestión relativa a la retención del salario: a) las multas; b) las deudas con el patrón; y c) las cuotas para las instituciones obreras.

a) **Multas.** —Con relación a las multas, el principio general de la no retención es absoluto. Emana de la constitución federal, por disposición del artículo 123, inciso XXVII, apartado f) que se reproduce en el artículo 91.

Idéntico principio con carácter absoluto rige en la República Argentina por la ley Nº 11.278, artículo 4.

La legislación chilena si bien establece como principio general en el artículo 41 de la recopilación codificada la no retención por multas, admite una excepción a este principio si especialmente se autoriza a ello en el reglamento de la fábrica, debidamente aprobado por la inspección general del trabajo.

b) **Deudas al patrón.**— El principio general de la no retención admite una excepción derivada de ciertas circunstancias especiales que se producen en la vida de trabajo y que generan una relación de deuda del obrero con el patrón. Pero para que las excepciones al principio general pueden hacerse efectivas se requiere como condición esencial, que exista acuerdo con el trabajador para determinar el monto de la reducción, el que, de acuerdo a lo dispuesto por el artículo 91 de la ley federal, no podrá nunca ser mayor del treinta por ciento del excedente del salario mínimo. El convenio respectivo para tener validez, deberá celebrarse ante las autoridades respectivas de trabajo.

BICENTENARIO PERÚ 2021 | EsSalud | SECRETARÍA GENERAL Oficina de Servicios de la Información Archivo Central

En tal virtud, únicamente podrá convenirse entre patrón y obrero con respecto a la retención del salario, si éste excede del mínimo y cuya determinación se encuentra enunciada en el artículo 85.

Las únicas circunstancias que admiten la retención del salario en las condiciones precedentemente expuestas, son las que expresamente se consignan en el artículo 91, de acuerdo a la siguiente enumeración.

1.—Cuando el trabajador contraiga deudas con el patrón por anticipo de salarios. Estos anticipos no devengarán en ningún caso intereses;

2.— Cuando se hubieren hecho pagos al trabajador con exceso;

3.—Cuando se hubiere incurrido en errores en el pago;

4.—Cuando se hubiere provocado pérdidas o averías por el obrero;

5.—Cuando hubiere comprado artículos producidos en la misma empresa.

La legislación vigente en la República Argentina, es absolutamente categórica al consagrar en la ley 11.278, artículo 4, el principio general de la no retención sin admitir excepción de ninguna especie.

Unicamente en el caso de que el obrero o empleado hubiere causado daños intencionales, en los talleres, instrumentos o materiales de trabajo, el patrón se halla facultado por el artículo 5 a consignar judicialmente la parte del salario consiguiente a los fines de la decisión judicial.

La legislación soviética, respondiendo a la nueva política económica y orientada con un propósito de intensificar la producción industrial, ha establecido en el código de trabajo disposiciones que afectan al salario en cuanto admiten la reducción y retención del mismo, en el caso de que por causa imputable al obrero se llegue a provocar una disminución en el rendimiento.

En primer término, se establece la reducción del salario del obrero si el rendimiento del mismo por su culpa, no cubre la cantidad establecida, reducción que no podrá exceder del tercio del salario.

Igualmente en el caso de que el obrero por negligencia provoque deterioros en los instrumentos, productos o materias primas, se le descontará de su salario el equivalente del daño, pero el descuento no podrá exceder del tercio de la cantidad que mensualmente percibe.

c) **Cuotas para las instituciones obreras.—** Vinculando la actividad obrera en relación a sus asociaciones u organizaciones, la ley federal, sobre la base de la expresada conformidad de los trabajadores, admite la retención o descuento del salario en los siguientes casos:

a) para el pago de las cuotas sindicales;
b) para la constitución de las cooperativas obreras, y
c) para la constitución de cajas de ahorro.

La sola enunciación de estas excepciones se justifican de por sí, especialmente en cuanto tienden a disminuir los gastos de administración, contabilización y percepción de las cuotas obreras con que se beneficia el mismo obrero.

BICENTENARIO PERÚ 2021 | EsSalud | SECRETARÍA GENERAL Oficina de Servicios de la Información Archivo Central

La legislación chilena adopta idéntico principio de retención del salario obrero destinado a fines de previsión, cooperación o sindicalización.

En cambio, la ley vigente en la República Argentina, no admite en forma alguna, reducción ni retención del salario por expresa disposición, que, por ser tan absoluta, perjudica a los mismos obreros, especialmente a sus instituciones de cooperación y mutualidad, lo que ha originado múltiples gestiones de las diversas asociaciones obreras para que se modifique la ley a fin de que se incorporen principios de excepción como los que quedan enunciados.

En el proyecto de código nacional del trabajo del Dr. C. A. Saavedra Lamas, se preven estas circunstancias y se autorizan como disposiciones de excepción, la reducción y retención del salario del obrero, para el pago a las sociedades mutualistas, cooperativas de los obreros y aún para el pago de anticipos para la edificación de casas o gastos extraordinarios en el desempeño de sus puestos.

3.— **Inembargabilidad.—** Los mismos fundamentos que han determinado a la legislación mexicana a establecer como principio general la no retención del salario, salvo los principios de excepción que quedan enunciados, son los que orientan a la ley federal a declarar por el artículo 95, que el salario no es susceptible de embargo judicial o administrativo.

Y el principio de protección al salario en cuanto a la inembargabilidad, llega en la legislación mexicana a concretar una disposición originalísima por su concepto, al autorizar a los patronos a no cumplir la orden judicial o administrativa que ordene el embargo o descuento del salario de sus trabajadores.

Se consagra en la ley el derecho de resistencia a las disposiciones que emanen de los jueces o autoridades administrativas, para el caso de que éstas se excedan en sus atribuciones.

La disposición de la inembargabilidad en la legislación mexicana, constituye un privilegio de carácter absoluto y en la ley federal no se establecen excepciones de ninguna naturaleza.

Menos estricta es la legislación chilena en cuanto contempla una importante causal de excepción, ampliamente justificada. Si bien se adopta como norma general la inembargabilidad del salario del obrero, se autoriza en cambio por el artículo 40 de la recopilación citada, a que se debe embargar hasta la tercer parte del salario cuando éste no excede de novecientos pesos chilenos en favor de las personas que de acuerdo al código civil pueden solicitar alimentos del obrero. Si el sueldo excede de novecientos pesos, la cantidad sujeta a embargo mantiene la misma proporción hasta la referida suma y por el exceso se descuenta el cincuenta por ciento.

La ley vigente en la República Argentina Nº 9511, declara la inembargabilidad de todo salario, sueldo, jubilación y pensión que sea inferior a $|. 100 mensuales, disposición que únicamente admite la excepción para las reclamaciones por alimentos, "litis expansae" y de los créditos

BICENTENARIO PERÚ 2021 | EsSalud | SECRETARÍA GENERAL Oficina de Servicios de la Información Archivo Central

que provengan de las operaciones con la Caja Nacional de Jubilaciones y Pensiones. Los sueldos mayores de 100 pesos admiten por la citada ley, artículo 2, la embargabilidad, pero sujeta a una escala que oscila del 5 hasta el 25 % del monto del sueldo y que se aplica a medida que el sueldo se eleva de S|. 100 hasta más de S|. 500 mensuales. Los mismos principios se siguen por la ley provincial de Santa Fe Nº 2.002, con la única diferencia de que la excepción a la inembargabilidad de los sueldos o salarios inferiores a S|. 100 en lugar de acordarse a las operaciones de la Caja Nacional de Jubilaciones, se estipula a favor de los créditos de la provincia o municipalidades, autorizándose en tales casos o cuando se exija alimentos o litis expensae, al embargo de la cuarta parte del sueldo o salario.

En el proyecto del código nacional del trabajo citado de 1933, se adopta el principio de la inembargabilidad absoluta cuando el salario del obrero se ajuste por horas o por días, o cuando el salario que se perciba mensualmente no exceda de ciento cincuenta pesos nacionales. Los sueldos mayores de esta cantidad pueden embargarse pero hasta la sexta parte de los mismos.

4.— **Incesibilidad.**— La protección al salario no sólo se determina en los principios generales de la legislación mexicana, sino que hasta se preven las posibles alteraciones de los mismos por aplicación de normas inobjetables del derecho común. Por ello es que se establecen prohibiciones categóricas en la legislación del trabajo, sobre actos que en el derecho clásico individualista, no podrían ser objeto de reparo alguno.

Respondiendo a este propósito el artículo 96 de la ley federal del trabajo de México declara nula la cesión de salarios en favor de terceros en cualquier forma que se realice, disposición que, ya de suyo, no restringe la designación de apoderado para percibir el salario, ni las retenciones que por excepción se admiten en la ley y que precedentemente han sido enunciadas.

5.— **Preferencia.** La preferencia de los créditos provenientes de salarios de los trabajadores, se consagra en la ley con un criterio de eficacia positiva.

No se limita la ley federal de México a consignar solamente el privilegio del crédito por salarios frente a los comunes a los fines de la distribución general cuando se llega al concurso, quiebra o sucesión, sino que expresamente declara que los créditos por salarios no necesitan entrar o esperar la liquidación de los mismos y faculta a los titulares para deducir la reclamación respectiva por vía independiente ante las autoridades de trabajo.

En amparo de los créditos por salarios y sueldos, se autoriza por el artículo 97 de la ley federal, la enajenación de los bienes del patrón, empresa, etc., necesarios para pagar con preferencia los primeros, devengados durante el último año. Igualmente gozan de la misma prefe-

BICENTENARIO PERÚ 2021 | EsSalud | SECRETARÍA GENERAL Oficina de Servicios de la Información Archivo Central

rencia, las indemnizaciones que se acuerden al trabajador por aplicación de las disposiciones de la ley.

Esta protección tiene una evidente ventaja con relación a las disposiciones de las demás legislaciones que, si bien acuerdan la preferencia del crédito, en cambio no le otorgan la vía directa para hacer efectiva la reclamación, y es clásica la demora que por múltiples circunstancias se produce en las tramitaciones de los concursos, quiebras, etc., de los patronos o empresas, hecho que perjudica al trabajador que por su situación personal debe disponer de los mismos con el mismo apremio que justifica la determinación del plazo máximo para el pago de la jornada o de los sueldos.

En la República Argentina el privilegio de los salarios de los trabajadores se rige por disposiciones especiales del código de comercio, ley de quiebras y por el código civil. La ley de quiebras establece el privilegio general de los salarios de los factores, dependientes, obreros y criados del fallido por un período anterior de seis meses a la quiebra y el privilegio se hace extensivo a las indemnizaciones que corresponden a los mismos por las indemnizaciones por preaviso y despido. Igualmente el código de comercio consagra privilegios especiales para los salarios de los oficiales y tripulaciones del buque.

A su vez el código civil en el artículo 3.880 establece un privilegio sobre la generalidad de los bienes muebles en favor de los salarios de la gente de servicio y de los dependientes por seis meses, y en cuanto a los trabajadores a jornal, por los salarios equivalentes a tres meses.

La legislación española ha establecido una ordenación perfecta y justificada del privilegio de los salarios y sueldos con relación a todos los demás créditos y sobre los inmuebles, a los que se incorpore el trabajo obrero.

De acuerdo a lo que dispone la ley de contrato de trabajo en el artículo 55, la preferencia de los créditos por salarios se acuerda en la condición precedentemente citada, sobre los créditos hipotecarios, pero limitada a los jornales de las dos últimas semanas o al sueldo del último mes.

VII.— SALARIO MINIMO

1.— **Concepto.** El principio determinante del salario mínimo se halla incorporado universalmente en todas las legislaciones que fijan normas regulatrices del salario a objeto de evitar las desastrosas consecuencias que provoca la especulación o libre concurrencia sobre el trabajo del obrero.

Consagrado como principio general en el preámbulo de la parte XIII del estatuto de la Liga de las Naciones y como punto Nº 3 del art. 427 del referido documento, la Conferencia Internacional del Trabajo

BICENTENARIO PERÚ 2021 | EsSalud | SECRETARÍA GENERAL Oficina de Servicios de la Información Archivo Central

sancionó en Ginebra, en 1928, un convenio relativo a la institución de métodos para la fijación de salarios mínimos como así también, una recomendación concerniente a la aplicación de los métodos precitados.

Entre los principios que se consignan en la recomendación mencionada, cabe destacar el tercero, que se vincula directamente con el motivo determinante del salario mínimo. "Para la determinación— dice la recomendación citada— de los tipos mínimos de salarios que deberán fijarse, los organismos de fijación de salarios deberán en cualquier caso, tener en cuenta la necesidad de asegurar a los obreros un nivel de vida suficiente. A tal efecto, convendría primeramente inspirarse en los tipos de salarios pagados para trabajos similares en las industrias en que los trabajadores se hallan suficientemente organizados, y han llegado a acordar contratos colectivos eficaces, y de no tener este término de comparación, deberán inspirarse en el nivel general de salarios en el país o la localidad respectiva".

La Constitución Federal de México fija en el artículo 123, inc. VI, los principios básicos que sirven de fuente al art. 99 de la Ley Federal de Trabajo mencionada.

Las disposiciones citadas mencionan en forma expresa los aspectos esenciales que debe comprender el salario mínimo conforme a las condiciones de cada región y que se concretan a los siguientes aspectos:

Debe ser suficiente para satisfacer: a) las necesidades normales de la vida del trabajador; b) su educación y c) sus placeres honestos.

Agrega además la disposición citada, que deberá tenerse presente su condición de jefe de familia y los recursos necesarios para la subsistencia del obrero durante los días de descanso semanal en los que no se percibe salario.

Caracteriza a la legislación mexicana el carácter constitucional de la disposición que consagra al salario mínimo, como así también, la amplitud con que se encara la determinación del mismo, tanto en su faz intrínseca como por la generalidad de su aplicación.

A diferencia de las disposiciones que se consignan en la República Argentina, por ley Nº 10.505, que limita la aplicación del salario mínimo a la Capital Federal y territorios nacionales y para los que trabajan a domicilio, y de las que establecen aisladamente algunas provincias, la ley mexicana no hace distingos de ninguna naturaleza y su aplicación comprende a todos los trabajadores del país indistintamente.

2.— **Trabajadores de campo.** Corresponde destacar la disposición especial que para los trabajadores de campo se consigna en la ley federal, a los efectos de la fijación del salario mínimo y que responde evidentemente a las características particulares del trabajo en sí como de los medios y forma de remuneración en las tareas campesinas.

BICENTENARIO PERÚ 2021 | EsSalud | SECRETARÍA GENERAL Oficina de Servicios de la Información Archivo Central

El mismo artículo 99 de la ley mexicana establece que el salario mínimo para los trabajadores del campo se fijará de acuerdo a las facilidades que el patrón proporcione a sus trabajadores en: a) habitación, b) cultivos, c) cortes de leña y d) otras circunstancias análogas que disminuyan el coste de la vida del trabajador de campo.

3.— **Garantías al salario mínimo.** La protección que se acuerda al salario mínimo es absoluta. En virtud de lo dispuesto por el art. 100 de la ley federal, se prohibe la compensación o descuento del salario mínimo.

No se establecen excepciones de ninguna naturaleza, manteniéndose unidad con las disposiciones anteriormente citadas al analizar las relativas a los casos de retención del salario, desde que sólo se autorizan con relación al patrón, cuando excedan del 3% de la base del salario mínimo, y limitada a las condiciones expresamente enumeradas en el art. 91.

4.— **Comisiones especiales de salario mínimo.** El sistema universalmente establecido de las comisiones paritarias para la fijación del salario mínimo, se halla incorporado en la legislación mexicana en un capítulo aparte, especial y que integra el título octavo de la Ley Federal, que fija normas especiales para las autoridas de trabajo y la competencia de las mismas.

La recomendación que adoptara la Conferencia Internacional del Trabajo en Ginebra, en 1928, relativa a la aplicación de métodos para la fijación de los salarios mínimos aconseja la formación de organismos especiales con participación directa y paritaria de los patronos y trabajadores y llega hasta indicar la oportunidad de integrar tales organismos con personas independientes.

Dispone el art. 414 de la Ley Federal del Trabajo que en cada municipio se formarán comisiones paritarias con un número igual de representantes de los trabajadores y de los patronos, no menor de dos por cada parte. Estos representantes deberán de acuerdo al art. 422, ser mexicanos, mayores de edad, saber leer y escribir y no haber sido condenados por delito infamante.

Las comisiones de salario, deberán ser presididas por un representante del municipio.

Estos organismos no surgen esporádicamente. Tiene una misión permanente, para lo cual las elecciones de sus miembros se realiza mediante convocatoria especial que a tal efecto promueve la Junta Central de Conciliación y Arbitraje cada dos años.

Si las comisiones no se pudieran integrar por elección, la Junta Central mencionada, realizará las designaciones pertinentes para que aquellas puedan cumplir con su cometido.

Las comisiones de salarios deben estudiar de acuerdo a lo expresamente consignado en el art. 416 de la ley federal y a los fines del cometido de su función, la situación económica de la región donde se

BICENTENARIO PERÚ 2021 | EsSalud | SECRETARIA GENERAL Oficina de Servicios de la Información Archivo Central

trate de fijar el tipo de salario mínimo, como así también, los diversos géneros de trabajo.

Los informes que debe proveerse la comisión para los efectos de la determinación del salario mínimo se indican concretamente, y ellos deben versar sobre: a) el costo de la vida; b) el presupuesto indispensable para satisfacer las necesidades mínimas del trabajador y c) las condiciones económicas de los mercados consumidores.

La comisión puede, a su vez, requerir otros informes sin perjuicio de los precitados, pero todos ellos deben procurar determinar el monto del salario mínimo con relación a los aspectos referidos y a los anteriormente citados que se consignan expresamente en la Constitución Federal.

En la República Argentina, la determinación del salario mínimo por las comisiones de salarios, responde de acuerdo a las bases que deben servir para su fijación por disposición de la ley Nº 10.505, a un criterio más objetivo con relación al producto o a la tarea que se ejecuta por el obrero a diferencia del criterio que predomina en la legislación mexicana y que se orienta con un sentido más social con relación a la vida del trabajador, a su educación y a su posición humana en el medio en que actúa.

Estas circunstancias surgen de por sí, si se comparan las bases que requiere la legislación mexicana para fijar el salario mínimo que quedan enunciadas y las que determina la ley vigente en la República Argentina y que se enumeran en el art. 17 de la citada, en la forma siguiente: 1º la naturaleza del trabajo; 2º el precio corriente, en plaza, del artículo confeccionado; 3º los recursos necesarios a la subsistencia del obrero; 4º el salario mínimo percibido por los obreros en las fábricas o talleres del distrito de la Capital Federal o territorio nacional que produzca el mismo artículo o un artículo análogo; 5º las costumbres locales y los precios de las viviendas y de los alimentos de primera necesidad, en la región o ciudad en donde funcione la industria o comercio y 6º el valor de la mercaderías o instrumentos de labor necesarios al obrero para la ejecución de su trabajo.

Establece la Ley Federal del Trabajo que la resolución que adopte la comisión especial, deberá ser comunicada a la autoridad municipal correspondiente, a la Junta Central de Conciliación y Arbitraje y a la Secretaría de Industria, Comercio y Trabajo.

Estas comunicaciones responden al propósito de la publicidad y la consiguiente obligatoriedad de las decisiones que adquieren fuerza ejecutiva si las mismas son consentidas por los respectivos representantes, después de ser publicadas durante quince días en el periódico oficial.

En el caso de disconformidad con la decisión de la comisión especial, puede interponerse recurso ante las Juntas Centrales de Conciliación y Arbitraje, dentro del término de publicidad precitado.

La Junta luego de un período de manifiesto de quince días, para recibir las observaciones de las partes, deberá dictar en pleno la resolución definitiva.

BICENTENARIO PERÚ 2021 | EsSalud | SECRETARÍA GENERAL Oficina de Servicios de la Información Archivo Central

Si bien la vigencia o aplicación del salario mínimo es obligatoria, ella no es definitiva en forma permanente en cuanto al monto de la estimación.

Se adopta el procedimiento de revisión del salario mínimo sobre la base de justificar el cambio de las condiciones que hubieren determinado la fijación del mismo.

A tales efectos se establece el mismo procedimiento determinado para preveer las cláusulas del convenio colectivo. De acuerdo a los arts. 56 y 426 de la Ley Federal, si los patronos son los que solicitan la revisión del salario mínimo, deberán tener a su cargo, como mínimo, el 51% de la totalidad de los trabajadores comprendidos en el pago de la remuneración citada, y en cambio si son los trabajadores los que promueven la revisión por medio de los sindicatos respectivos, éstos deberán representar la misma proporción del total de los obreros afectados por el salario en discusión.

——————::0::——————

Use

Cocina

Eléctrica

EE. EE. AA.

BICENTENARIO PERÚ 2021 | EsSalud | SECRETARIA GENERAL Oficina de Servicios de la Información Archivo Central

Compañía Internacional de Seguros del Perú

LA MAS ANTIGUA DE LAS COMPAÑIAS NACIONALES

FUNDADA EN 1895

ASEGURA CONTRA INCENDIO, LUCRO CESANTE, RIESGOS MARITIMOS, FIANZAS DE EMPLEADOS, ACCIDENTES INDIVIDUALES

ACCIDENTES DE TRABAJO, ACCIDENTES DE AUTOMOVILES

CAPITAL AUTORIZADO	**S/o.**	**5'000,000.00**
CAPITAL SUSCRITO	**„**	**2'000,000.00**
RESERVAS	**„**	**1'558,441.63**

OFICINAS: Calle San José Nos. 323 - 327

LIMA — PERU

BICENTENARIO PERÚ 2021 | EsSalud | SECRETARIA GENERAL Oficina de Servicios de la Información Archivo Central

FERROSTAAL

LIMA

Materiales de Construccion

FIERRO Y ACERO EN BARRAS Y PLANCHAS
TUBERIA DE TODA CLASE
ALAMBRE Y SUS DERIVADOS
ESTRUCTURAS METALICAS
GRUAS **M·A·N**
PALAS MECANICAS
APLANADORAS **KEMNA**
MEZCLADORAS DE CEMENTO
CEMENTO PORTLAND **DYCKERHOFF**

Material Ferroviario y para Minas

RIELES • TORNAMESAS Y ACCESORIOS
CARROS • COCHES • VAGONES
LOCOMOTORAS A VAPOR **HENSCHEL**
LOCOMOTORAS DIESEL **M·A·N**
AUTOVAGONES A MOTOR DIESEL **M·A·N**

Maquinaria Industial

MOTORES DIESEL **M·A·N**
MAQUINARIA ELECTRICA **AEG**
BOMBAS PARA AGUA **K.S.B**
MOLINOS **MIAG**
CABLECARRILES **BLEICHERT**
TURBINAS HIDRAULICAS
MAQUINARIA TEXTIL **TEMACO**
TRACTORES A PETROLEO CRUDO
IMPLEMENTOS AGRICOLAS **EBERHARDT**
INSTALACIONES COMPLETAS PARA
INDUSTRIAS DE TODA CLASE

CAMIONES A PETROLEO CRUDO **M·A·N**

LAMPARAS **OSRAM**

BICENTENARIO PERÚ 2021 | EsSalud | SECRETARÍA GENERAL Oficina de Servicios de la Información Archivo Central

Los Seguros Sociales en Cuba

A tono con la posición destacada que corresponde a Cuba entre las Repúblicas del Caribe, y en consonancia con su desarrollo industrial, se ha sancionado en ese país, con fecha 28 de setiembre del año último, la Ley que dispone el establecimiento de los Seguros Sociales.

Viene desde los orígenes de la constitución social de Cuba, el arraigo del espíritu de asociación en procura de recíproca defensa. Bastaría, para citar ejemplos, la existencia de las formidables asociaciones de empleados, con propósitos fundamentales mutuales, como el Centro Asturiano, con 72,000 socios, el Centro Gallego con 60,000 y la Asociación de Dependientes de Comercio, que posee una Caja de Ahorros, una magnífica ciudad hospitalaria y que cuenta con cerca de 50,000 asociados.

Las leyes de carácter social han encontrado en la República de Cuba, incorporación pronta y eficaz. La jornada de ocho horas aúnque entonces limitada a los obreros empleados por el Estado, se estableció por la ley de 26 de enero de 1909; un año más tarde se establece el descanso dominical; y en junio de 1916 se dicta la ley— quizás la más importante, en este orden, de la legislación cubana — que establece la indemnización por accidentes del trabajo y que consagra la doctrina del riesgo profesional. Esta ley determina también las condiciones que deben tener los diversos establecimientos industriales. Aparte su reglamentación, esta ley ha sido posteriormente modificada en vía de introducirle las doctrinas y sistemas más avanzados en la materia.

Igual interés ha merecido para Cuba el trabajo de la mujer, cuya primera regulación parte de la ley de 23 de mayo de 1922 que abre las puertas del trabajo en fábricas, talleres, oficinas, etc., a la mujer, con preferencia a los inmigrantes varones, ley que amplía, especialmente en cuanto a medidas de protección, el Reglamento de la misma dictado en noviembre de 1925, y que constituye los orígenes de sucesivas leyes de análogo carácter de protección a la mujer y al niño.

BICENTENARIO PERÚ 2021 | EsSalud | SECRETARÍA GENERAL Oficina de Servicios de la Información Archivo Central

Deriva así, como consecuencia lógica de la educación social de Cuba, la reciente ley sobre Seguros Sociales, cuyos dispositivos estractamos a continuación.

La ley no establece definitivamente el régimen bajo el que funcionará el Seguro Social. Ello será materia del dictamen y subsiguiente debate y decisión del Congreso, que elevará a éste una Comisión especial que a ese efecto designa el art. 1º de la Ley, y que forman un Magistrado del Tribunal Supremo, profesores universitarios, asesores técnico-legales de la Secretaría de Trabajo, dos médicos del Departamento de Higiene y Previsión Social, abogados consultores de la Secretaría de Hacienda, miembros del Instituto Nacional de Previsión y Reforma Social y los Presidentes de las comisiones parlamentarias de Reforma Social, Hacienda y Presupuesto, de las Cámaras legislativas.

La Comisión deberá presentar las bases del sistema de seguros sociales, dentro de algunos de los siguientes regímenes:

a) Creación de una Caja de Seguros Sociales, como órgano central de todo el sistema, dirigida por un Patronato al que asesoraría un Consejo Técnico de carácter consultivo; o
b) Un Banco de Seguros Sociales del Estado, con plena autonomía; o
c) Diversas Cajas controladas por el Instituto Central de Seguros Sociales; o
d) Cualquier otro organismo resultante de los estudios científicos que tomen como base: el número de asegurados, las tablas de mortalidad, los sistemas de capitalización, inversiones y productividad, las tablas de morbilidad, la organización de la asistencia pública, etc.

El campo de aplicación del Seguro Social abarcará:

1.—un seguro contra Accidentes del Trabajo, que no excluye la posibilidad de mantenerlo bajo empresas privadas, pero que considerará el más severo control de su funcionamiento en resguardo de los capitales de los asegurados;

2.—un seguro para los casos de enfermedad no profesional, esto es, enfermedad no adquirida en el trabajo ni como consecuencia de él, pero que impida al enfermo ganar el sustento propio o el de la familia;

3.—un seguro para la Vejez o retiro, que incluya la totalidad de los individuos que vivan de un sueldo, salario o jornal;

4.—un seguro para los casos de Invalidez o Muerte, no derivadas del trabajo ni producidas por el mismo, que impida la miseria del inválido incapaz de sostenerse por su propio esfuerzo o la muerte convertirse en causal de miseria para la familia

BICENTENARIO PERÚ 2021 | EsSalud | SECRETARÍA GENERAL Oficina de Servicios de la Información Archivo Central

del fallecido. El Seguro de invalidez incluye la reeducación del inválido y el de Muerte los gastos de funeral;

5.—un seguro para la protección de la Maternidad, ajustando las disposiciones legales vigentes sobre la materia al sistema general de seguro que se pretenda implantar.

Se tratará de coordinar el funcionamiento de los seguros precedentemente expresados con el servicio de asistencia pública que en la actualidad prestan el Estado y los Municipios, sin perjuicio de que ambos sigan consignando en sus respectivos presupuestos las cantidades necesarias para esa atención preferente.

6.—un seguro de Paro o Desempleo que conduzca a obtener que todo individuo que, por causas ajenas a su voluntad no pueda trabajar, sea protegido en cantidad suficiente para cubrir sus necesidades primarias y las de su familia;

A los fines de obtener una representación auténtica de los sectores Capital y Trabajo, a quienes directamente concierne el régimen del Seguro Social, se encarga a la Comisión proponer la forma de organizar tanto a los trabajadores, manuales e intelectuales, como a los patronos, en forma gremial o sindical.

Con respecto a la financiación, se plantea ante la Comisión el estudio de las formas de obtenerla por medio de un descuento proporcional de sueldos, salarios o jornales, por una contribución proporcional de utilidades de toda empresa, por un impuesto directo y progresivo, limitado o progresional, con una tasa mínima, sobre todo capital superior a diez mil pesos invertido, en cualquier forma, en el territorio de la República.

Queda igualmente a cargo de la Comisión determinar la regulación de las operaciones que puedan realizarse con los fondos disponibles, el organismo u organismos controladores de los sistemas de seguros, y las formalidades que han de revestir esas operaciones. Se establecerán las sanciones a que se harán pasibles los que pretenden usufructuar, sin derecho, los beneficios del Seguro Social, las que se impondrá a los que eludan la respectiva tributación, pena que, en caso de reincidencia, será la de privación de libertad personal; las sanciones a los funcionarios o empleados del organismo de seguro que infrinjan sus deberes y que serán, siempre, de privación de libertad suprimiéndose, en cuanto a los adeudos de cualquier clase que se tuvieren con el organismo del Seguro, las prescripciones ordinarias de la ley civil.

Se señala expresamente que el desarrollo de todas las bases precedentes deberá caracterizarse por una flexibilidad que permita al organismo a crearse ayudar a la solución de cualquier problema social emergente.

BICENTENARIO PERÚ 2021 | EsSalud | SECRETARÍA GENERAL Oficina de Servicios de la Información Archivo Central

Elevado al Senado el dictamen de la Comisión, se constituirán las que deben emitir parecer. Gozará, a los fines de mejor realizar sus tareas, la Comisión que proyectará el sistema de Seguros Sociales, de las más amplias facilidades de información y del derecho de asesorarse de cuantas personas o entidades estimare necesarias, así como abrir informaciones o debates públicos sobre cualquier extremo de sus trabajos, si lo estimare útil o necesario.

Dispondrá, en consecuencia, la República de Cuba, una vez terminados los estudios que se han encomendado a la Comisión de referencia, del sistema más avanzado a que ha podido llegar hoy la legislación social para prevenir o aminorar las consecuencias de los riesgos que reducen o anulan el valor sustantivo del capital humano.

——————::0::——————



LA TRICOTENSE S. A.

Modelo 1938

El Rey de las Playas

UN TRAJE COMODO Y ELEGANTE

Almacenes:

LIMA, CALLAO y MIRAFLORES

BICENTENARIO PERÚ 2021 | EsSalud | SECRETARÍA GENERAL Oficina de Servicios de la Información Archivo Central

La Alimentación Popular en la República Argentina

EI INSTITUTO MUNICIPAL DE LA NUTRICION

LA preocupación de los Gobiernos ante el serio y complejo problema de la alimentación popular, tiene hoy, por concepto y amplitud, características que exceden de las tradicionales meramente económicas y que se resolvían con sólo fijación de precios máximos o medidas de represión de monopolios.

No basta que el pueblo disfrute de mejor salario para que coma mejor. No basta tampoco que se establezcan severas disposiciones reguladoras de los precios. Es indispensable que el pueblo conozca y aplique normas para invertir mejor su dinero y alimentarse mejor, es decir, que se divulguen principios de alimentación racional y económica.

Esta faz del problema es relativamente reciente. Fué la Sociedad de las Naciones, por su Departamento de Higiene, la que estableció, a raíz de la Gran Guerra, la influencia de la alimentación insuficiente e incompleta como factor de enfermedad, vale decir, como causante de desvalorización del capital humano; y el estudio hondo del problema llevó a la conclusión de que no era suficiente que se dispusiera de más cantidad de artículos alimenticios, sino que éstos debían ser consumidos con un criterio racional para el aprovechamiento eficiente del organismo. Esto, especialmente, en lo referente al asalariado, dada la relación fundamental entre el trabajo y la alimentación por el valor sustantivo de ésta para el rendimiento muscular.

En el Perú, donde sólo a partir de recientes años se ha abierto una era de preocupación y acción oficial respecto a los problemas sociales relacionados con el trabajo, este aspecto no ha llegado aún a concretarse en acción definida ni en organismo ejecutor; no obstante, se advierte medidas con la tendencia indicada, cuales la de la resolución suprema de 10|1|1938 sobre el tipo de alimentación a los niños que asisten a los refectorios Escolares y en el criterio que rige los tipos de comidas de los Restaurantes Populares.

BICENTENARIO PERÚ 2021 | EsSalud | SECRETARÍA GENERAL Oficina de Servicios de la Información Archivo Central

Es a la República Argentina— que a este efecto cuenta con la dedicación de un capacitado profesional, el Dr. Pedro Escudero— a quien ha correspondido la iniciativa en el Continente en este aspecto. Existe en ese país, desde 1928, el Instituto Municipal de la Nutrición, organización modelo, que ha suscitado interés mundial, que ha merecido las más elogiosas citas de la Liga de las Naciones y que se destaca como guía valiosa para nosotros.

Extractamos en lo que nos parece dará información de esta magnífica obra médico-social, párrafos de un artículo de que es autor el mencionado Dr. Escudero, Director de dicho Instituto, Profesor de la cátedra de Clínica de la Nutrición y miembro titular de la Academia Nacional de Medicina, en que se refiere a la Acción Social del organismo que él fundara y dirige. Completamos la información con notas, tomadas de la Memoria de la institución, relativas a aspectos de su funcionamiento.

No media tan solamente, para este artículo y consiguiente referencia in extenso a la obra del Instituto Municipal de la Nutrición de Buenos Aires, la simpatía de latinos y sudamericanos por una de las muchas instituciones ejemplares de la gran República del Plata. Al interés del tema, se agregan los conceptos que el Dr. Escudero y la obra que regenta merecen a autoridad tan ponderada como la Sociedad de las Naciones, que se ha referido a ellos, en el volumen titulado "L'Alimentation dans divers pays" en los siguientes términos:

"La Argentina es muy probablemente el primer país que haya establecido este sistema de asistencia social: el hombre enfermo devuelto a la vida normal. La generalización de este sistema en la Municipalidad ha sido propuesta en 1934".

DEFINICION Y CONCEPTO (1)

El Instituto Municipal de la Nutrición depende directamente de la Dirección General de la Asistencia Pública, pero recibe una subvención del Gobierno Central de la Nación, de acuerdo a la Ley 11.912— la que le impone obligaciones determinadas.

Está sometido al mismo régimen que gobierna los hospitales municipales; aunque llena parcialmente la función de un pequeño hospital, no lo es por la esencia de su constitución ni por la naturaleza de

---

(1).—Fija el concepto del Instituto, aparte lo que expresa este artículo, el siguiente párrafo tomado de la Memoria de la Institución, que dice: "Tratándose de un Instituto de la Nutrición, podría creerse, a primera vista, que sólo interesan enfermos del metabolismo. Dentro de nuestro criterio, denominamos enfermedades de la nutrición TODAS AQUELLAS AFECCIONES QUE SE ORIGINAN, SE MANTIENEN EN SU EVOLUCION O SE CURAN POR LA ALIMENTACION. Este concepto real de los hechos agranda considerablemente el campo de acción del Instituto; si se agrega a ello la importancia que la nutrición tiene sobre el crecimiento y el rendimiento del trabajo humano, se comprenderá cómo la parte más importante de la patología médica está comprendida dentro de nuestro radio de acción".

BICENTENARIO PERÚ 2021 | EsSalud | SECRETARÍA GENERAL Oficina de Servicios de la Información Archivo Central

sus funciones. Como se verá después, la misma función de hospital que cumple se realiza con una orientación particular, ya que el internado de los enfermos es muy reducido y que trata de asistir mediante el Refectorio: ofrecer todo menos la cama, incluso permanecer dentro de los Muros del Instituto, como acontece con madres y niños, muchos de los cuales van a la escuela. Esta forma de asistencia colectiva que se inauguró en 1921 reduce considerablemente el coste de la asistencia del enfermo.

La función de hospital es sólo una parte de las actividades del Instituto y no la más prominente. Es, sobre todo, un centro de enseñanza y de investigación; lugar de consulta del país para todas las cuestiones relacionadas con los alimentos y la alimentación; escuela de enseñanza de dietología en su doble forma; enseñanza doctrinaria y de aplicación mediante la Escuela Municipal de Dietistas, y centro de divulgación popular de los conocimientos básicos de la alimentación racional y económica.

La Asistencia Social desempeña papel importante en su constitución; es un centro de profilaxis en el sentido más amplio y cabal del término. Mediante la sección de Asistencia y Protección del Hombre Sano, vigila todas las etapas de la vida humana; desde la era preconcepcional, durante la concepción y siguiéndolo después en todas las épocas diferenciales de la vida, hasta la vejez. Su acción va más allá de sus muros: la Subsección de Investigación Social concurre al hogar para llevar su consejo o su apoyo en la faz moral, en la esfera sanitaria y en el orden económico. Por último, exterioriza su obra mediante la publicación de trabajos de orden puramente científico o de vulgarización.

El eje alrededor del cual gira el núcleo de su acción y el alma de su prédica, es la convicción de la importancia que tiene la alimentación racional sobre la evolución del hombre, el rendimiento de su trabajo y la felicidad de su vida; la influencia que posee en la conservación de su salud y la acción que desempeña, como motivo principal o como coadyuvante, en el tratamiento de las enfermedades. Por fuera de toda idea política o filosófica, teniendo en cuenta que a nuestro país llegan todas las razas de la tierra conservando sus tradiciones y sus costumbres, procuramos orientar nuestra prédica y nuestra acción en el sentido de dar a la familia y a la sociedad un concepto netamente argentino.

SU COMPOSICION

El Instituto está integrado por secciones, cada una tiene su jefe que la gobierna de acuerdo a las ideas impresas por la Dirección; aunque independientes entre sí en lo que se refiere a su funcionamiento, hay una perfecta coordinación entre todas ellas que da al conjunto el valor de una unidad.

El Instituto posee en funcionamiento las secciones siguientes:

BICENTENARIO PERÚ 2021 | EsSalud | SECRETARÍA GENERAL Oficina de Servicios de la Información Archivo Central

Sección Primera: Hospital, para la asistencia de personas enfermas.

Sección Segunda: Escuela Municipal de Dietistas, de tipo universitario, para la formación de auxiliares del médico en materia de dietología.

Sección Tercera: Asistencia Social, con tres subsecciones: a) Asistencia y Protección del Hombre Sano. b) Investigación Social. c) Educación Popular.

Sección Cuarta: Laboratorios de Bromatología y de Investigación. (2).

Sección Quinta: Biblioteca.

Sección Sexta: Contabilidad, Contralor y Estadística.

Parcialmente organizadas, o en vías de organización, las subsecciones:

Educación Física, con orientación a su aplicación al trabajo muscular.

La Educación Popular, para la vulgarización de los principios en relación con la alimentación.

Concretamos esta reseña en el funcionamiento de la Sección Tercera, de Asistencia Social.

ASISTENCIA SOCIAL

La Asistencia Médica trata al enfermo sin preocuparse ni de la familia de éste ni de la sociedad en que convive. La asistencia social lo toma en la puerta del hospital y lleva su consejo o su ayuda material a la familia del enfermo y a la sociedad en que trabaja. Ambas pueden actuar por separado o conjuntamente; esto último es lo más eficaz cuando una sola dirección mueve ambas asistencias. La asistencia social es mucho más amplia porque se ocupa también del sano, y porque trata de aminorar o impedir los inconvenientes que el enfermo pudiera tener sobre la sociedad en que vive. Por eso ambas asistencias tienen una acción profiláctica y otra curativa.

---

(2).—La función del Laboratorio de Bromatología es la de más alta importancia y tiene sugerencias interesantísimas para los organismos oficiales a cargo del contralor de la calidad de los artículos alimenticios.

Tres son las formas de trabajo que se ha impreso a sus Laboratorios: el estudio biológico de los alimentos que produce o consume el país, el estudio de la composición química de los mismos, y por último, el estudio de los alimentos como vehículo de enfermedades y como causa de padecimientos.

Ha estudiado en forma acabada los diversos tipos de pan que se consumen en Buenos Aires, debiendo presentar los resultados de esta investigación al Tercer Congreso Sudamericano de Química, que tendrá lugar en Río de Janeiro y en San Paulo; los pescados más comunes que se consumen en los mercados; la leche que se ofrece al consumo de los habitantes de la ciudad, procedentes de usinas, lecheros ambulantes y de tambos, las frutas, las hortalizas, yerba mate, etc.

BICENTENARIO PERÚ 2021 | EsSalud | SECRETARÍA GENERAL Oficina de Servicios de la Información Archivo Central

La Vigilancia y Protección del Hombre Sano

Si interesa a la sociedad la salud de los enfermos, interesará lo mismo la de los sanos; apenas si el 2 al 5 por ciento de la población de un país se registra como enferma y en asistencia, mientras que el resto, el 98 al 95 por ciento, tomada por sana, no lo es en la realidad. Por otra parte, es más económico evitar que se enferme un sujeto que curarlo, sin contar las consecuencias económico-sociales que resultan del paro obligatorio de un enfermo que no produce y aumenta los gastos.

Por eso consideramos que la función de vigilancia del hombre sano no debe quedar librada a los Centros de Salud, sino que deben fundarse centros especiales para esta misión. Es lo que se ha hecho en el Instituto: se vigila al hombre sano en todas las etapas de su vida, desde la era preconcepcional hasta la vejez.

La alimentación y el trabajo como factores de enfermedad.

El descubrimiento de la bacteriología se acompañó de tantos y tan importantes hechos nuevos, que la etiología microbiana o parasitaria de las enfermedades ha cubierto casi completamente la patología humana. Así nació la medicina preventiva específica que buscaba en las vacunas y sueros la manera de evitar o curar las enfermedades.

La alimentación insuficiente o incompleta no fué considerada como factor de enfermedad hasta después de la gran guerra. Contribuyó a actualizarla el hecho que la Sociedad de las Naciones creara secciones especiales para su estudio y demostrara la proporción alarmante con que la desnutrición interviene como factor de enfermedad. (3).

---

(3).—Por primera vez en la Argentina y en esta parte del Continente americano se ha creado un Servicio de Alimentación cual el establecido por el Instituto que regenta el Prof. Escudero. Su finalidad esencial fué solucionar en forma orgánica la alimentación de los Hospitales. El régimen organizado a título de sugestión a otros Hospitales, funciona para la sección hospitalaria del Instituto, en unidad de servicio de 125 camas a las que se sirven cuatro comidas diarias. Sujetándose a su particular sistema, que distribuye los tipos de las comidas en a) Régimen normal (que no difiere del consumido por las personas sanas,) b) Dietético (cuando se modifica el régimen normal)y c) de Balance (cuando las cantidades están expresamente determinadas y hay por tanto que pesarlas o medirlas), se han servido, en esta experiencia, 41.247 raciones— en 4 comidas— con un coste medio de $1,651 por ración, de cuya suma se han aplicado 76 centavos a la compra de los alimentos, utilizandose 82 clases distintas de éstos.

La mención del coste tiene toda la elocuencia de la importancia de este experimento. Si bien puede estimarse que los artículos alimenticios tienen en el Perú un coste del 30% por sobre los de la Argentina, es fácil considerar lo que representaría en la economía de nuestros establecimientos hospitalarios la aplicación de un régimen análogo al que funciona en el Instituto Municipal de la Nutrición.

INFORMACIONE BICENTENARIO PERÚ 2021 EsSalud SECRETARIA GENERAL Oficina de Servicios de la Información Archivo Central

Se agrega a ello la naturaleza y la duración del trabajo; no tanto como factor aislado, sino como relacionado a la forma de la alimentación. De esta manera ambos factores se transforman en uno: la alimentación-trabajo, porque ambas acciones se suman en pro o en contra del hombre. El desarrollo del niño, la integridad psicofísica del hombre, su resistencia a las fatigas y a las enfermedades transmisibles, el rendimiento de su trabajo, la felicidad de su vida y la duración de su existencia están condicionados por el factor trabajo-alimentación; y en forma tan manifiesta, que deben tener en la higiene y en la acción sociales una orientación particular.

La Labor de la Asistencia Social del Instituto

Esta sección se subdivide en tres grandes subseciones: la primera comprende la vigilancia y protección del hombre sano; la segunda se refiere a la investigación social; la tercera llena una función educativa, de cooperación en el conocimiento, en la adquisición y en el consumo de los alimentos. La primera cumple sus fines mediante la atención de consultorios y oficinas que serán descritas más adelante.

Respecto a su calidad, el Prof. Escudero afirma "La alimentación ofrecida a los enfermos ha sido de primera clase y comparable con la que ofrece el mejor restaurante de nuestra ciudad; con el agregado que se trata de una alimentación para enfermos que exige cuidados especiales en la preparación y en sus servicios". Habla por si misma la siguiente tabla de la variedad en la preparación de los regímenes normales y dietéticos:

Resumen de la variedad en la preparación de los regímenes normales y dietéticos

Caldos	4	7
Sopas	25	24
Huevo	5	10
Carnes rojas	24	14
Pescado	18	11
Aves	6	5
Vegetales grupo A.)	16	34
,, ,, B.)		
,, ,, C.)		
Pastas	13	7
Platos de cereales	16	7
Postres	33	15
Helados	3	—
Totales	163	134

Cabe agregar que el Prof. Escudero considera que el coste de la alimentación ($ 1,651) alcanzado, puede reducirse, con mejor dotación y personal a $ 1,29, afirmación que sustenta con un estudio que hace para un hospital de 500 camas, tipo cerrado, que cumpliera el mismo tipo de trabajo que el Instituto y que expone en la forma siguiente:

BICENTENARIO PERÚ 2021 | EsSalud | SECRETARÍA GENERAL Oficina de Servicios de la Información Archivo Central

Subdivisión de la sección asistencia social

Subsección A.

Consultorios de: a) eugenesia.
,, ,, b) de la mujer grávida y de la madre que cría.
,, ,, c) puericultura: recién nacido, primera y segunda infancia.
,, ,, d) Ginegaladosia.
,, ,, e) Edad pre-escolar y escolar. (4)
,, ,, f) del adolescente y del adulto.
g) de alimentación, desde el punto de vista económico.
,, ,, h) adaptación del trabajo al estado físico.
,, ,, i) educación física.
,, ,, j) Refectorio.

Presupuesto del coste de una comida completa en un hospital de 500 camas

a) Jefatura del Servicio:			
50% del total del gasto		$	0,09618
b) Proveeduría:			
1. Materia prima alimenticia ... ...$	0,75900		
2. Combustible ... ...,,	0,01904	,,	0,77804
c) Cocina de Preparación:			
1. Sueldos ... ...$	0,16964		
2. Reposición, conservación y amortización de instalaciones, muebles y útiles, ropería útiles de limpieza y varios ... ...,,	0,02257		
3. Gastos generales ... ...,,	0,00734	,,	0,19955
d) Cocina de Distribución:			
1. Sueldos ... ...$	0,17621		
2. Bazar y útiles de limpieza, reposición, conservación y amortización de instalaciones y útiles, calefacción, ropería varios,,	0,01468		
3. Gastos generales ... ...,,	0,00734	,,	0,19823
e) Lavado, esterilizado, control y depósito de vajilla		,,	0,02301
Total ... ...$			1,29501

(4).—"En ejecución de una Ordenanza Municipal, el Instituto ha creado un servicio de alimentación escolar encargado de ocuparse exclusivamente de los niños que frecuentan los refectorios. Este servicio de alimentación está bajo la dependencia y vigilancia técnica de la Dirección del Instituto. Posee, además, un cuerpo de médicos pedriatras encargados de la elección de los niños. Se eligen los niños mal nutridos y todos los que sufren perturbaciones motivadas por una alimentación insuficiente o defectuosa. Cada día se sirve a estos niños un almuerzo de 1.250 calorías de valor calórico neto. Durante los meses de invierno se crearán tres refectorios de 500 cubiertos cada uno; a continuación se crearán otros hasta obtener una concurrencia de 4.500 cubiertos. Estos niños serán del mismo modo puestos bajo la vigilancia del Gobierno y de la Educación Física que se ejercerá con el fin de completar la acción del Instituto".

BICENTENARIO PERÚ 2021 EsSalud SECRETARÍA GENERAL Oficina de Servicios de la Información Archivo Central

Subsección B.

Oficina de:

k) Información social de las personas sanas o enfermas a quienes el Instituto ofrece apoyo material.

l) Investigación de orden social.

Subsección C.

m) La educación popular por la vulgarización de los principios de la alimentación.

De los Consultorios mencionados merece explicación detallada el de Ginegaladosia, que tiene por objeto extraer el sobrante de leche que posea cada madre para ser ofrecida gratuitamente a los niños que la necesiten. La gratuidad absoluta debe ser una condición obligada; consideramos indigno del nobilísimo e insustituible alimento someterlo a los vaivenes del comercio. Su oferta debe ser una función social del Estado, para todos los niños cuyas madres no tengan, no puedan o no quieran darles el seno. En este último caso, frente a una madre desnaturalizada que niega el seno a su hijo, por coquetería o por comodidad, el Estado debe velar por la salud del niño expuesto a morir.

El programa de acción de la subsección se describe en los siguientes aspectos:

Las conferencias públicas;
La propaganda en la escuela;
Los cuadernos de la alimentación;
Información popular
Las Sociedades Populares de Nutrición.

Estas sociedades podrían desenvolver su acción de la manera siguiente:

a) Creando oficinas de consulta que estarían bajo el gobierno técnico de Dietistas, que tendrían por objeto ofrecer el consejo técnico y económico sobre todas las cuestiones conexas con los alimentos y la alimentación.

b) Creando cooperativas de alimentación o simplemente de consumo, con todas las ventajas que ello acarrearía en el haber de los hogares modestos.

c) Manteniendo Ginegaladosias que estarían bajo el cuidado y control de una Dietista: la gente pudiente podría sufragar los gastos de la obtención de la leche, pagando a la dadora el costo estricto, y eli-

BICENTENARIO PERÚ 2021 | EsSalud | SECRETARIA GENERAL Oficina de Servicios de la Información Archivo Central

minando todo motivo de lucro. La oferta gratuita exigiría una organización económica especial.

d) Estableciendo cursos de cocina popular, con demostraciones prácticas a cargo de una Dietista. Podrían establecerse cocinas ambulantes para llevar a los barrios la voz de la verdad.

e) Dando conferencias con proyecciones luminosas, explicando, de manera gráfica, los perjuicios que acarrea la alimentación insuficiente o incompleta. Estos cursos populares podrían estar a cargo de maestros, dietistas y de toda persona de buena voluntad.

El Instituto tiene preparado el plan de formación de estas sociedades de alimentación que debieran constituír una verdadera confederación, para llevar a todos los rincones del país la voz de esta práctica.

La remuneración del personal y los gastos de mantenimiento de toda la sección tercera, se cubren con los aportes de la Ley 11.912. Su acción sólo abarca la población del Municipio de Buenos Aires.

MADERAS

PARA CONSTRUCCIONES
PARA MUEBLES
PARA MINERIA

en todas las dimensiones y en las mejores calidades, elaboradas cuidadosamente en maquinaria moderna y con personal de vasta experiencia.

Cañas de Guayaquil. Beaver Board.
Talleres de carpintería para todo género de trabajos de primera clase.
Mobiliario para oficinas. Muebles escolares.
Tribunas de todo modelo y aparatos para todos los deportes.

Sanguineti y Dasso Cia. Ltda.

Paseo de la República.
Apartado No. 1171 ——— :: ——— Cables "Sangrent"
Teléfono 10033
SUCURSAL: Matienzo 172 :::: Teléfono 30176

BICENTENARIO PERÚ 2021 | EsSalud | SECRETARIA GENERAL Oficina de Servicios de la Información Archivo Central

Duncan, Fox & Co. Ltd.

Lima, Piura, Arequipa, Callao, Paita, Sullana

AGENTES GENERALES DE LAS:

Fábricas de Tejidos "La Unión" Ltda.
Secciones: Unión, Progreso, Ica y Sullana, fabricantes de las afamadas Telas "Supertex".

Fábrica de Hilados y Tejidos "La Industrial" del Huaico S. A. Ltda.

Fábricas de Aceite "San Jacinto" Ltda. fabricantes de la afamada Manteca "Perla" y de los aceites deodorizados "Lorito" y "Clarivo". Jabón de pepita.

Agentes de la Fábrica 'Nugget Polish Co. (Sales) Ltda., fabricantes de la inmejorable Pasta para Calzado "Nugget", Cera "Poliflor" para pisos y Pomada "Cardinal" para pisos de cemento, locetas, ladrillos, etc.

BICENTENARIO PERÚ 2021 | EsSalud | SECRETARÍA GENERAL Oficina de Servicios de la Información Archivo Central

Enfermedades Profesionales en la Industria Textil

SUS CAUSAS Y SU PROFILAXIS

Por el Dr. **Enrique Ruiz Hurtado**

La industria textil ha sufrido en los últimos años notables modificaciones en su técnica y en la estructura de sus máquinas, que han traído como consecuencia una mejoría notable de las condiciones higiénicas de los centros de trabajo; pero, a pesar de esto, existen ciertos factores que hacen que la industria textil tenga ciertas modalidades especiales en lo que respecta a su patología.

Dichos factores son los siguientes:

Polvos.— La industria textil puede catalogarse como polvosa. La cantidad de polvos en las maniobras industriales es bastante grande y va disminuyendo a medida que avanza el curso de la elaboración; aquí encontramos que en donde hay mayor desprendimiento de polvos es en las maniobras de desembalado, batientes, tróxiles y cargas; las maniobras de tejidos, por regla general, son poco polvosas y en el acabado solamente se producen polvos en cantidad ostensible en el afelpado de las telas para la manufactura de franela.

Los polvos que encontramos en la industria textil, son de naturaleza variable, según la materia prima que se emplee. En México, lo que más se trabaja es el algodón; ahora bien, al examinar los polvos que se desprenden en las diversas manipulaciones fabriles, encontramos que a simple vista es posible distiguir dos clases de polvo: pequeños copos de algodón y finas partículas de arena. La explicación de éstos es muy sencilla; el algodón, tal cual es recolectado en el campo, es empleado sin ser sujeto a una limpieza previa. Ahora bien, el copo de algodón se presta mucho para que en él se adhiera el polvo.

BICENTENARIO PERÚ 2021 | EsSalud | SECRETARÍA GENERAL Oficina de Servicios de la Información Archivo Central

Los exámenes químicos y microscópicos del polvo, resultan interesantes. El exámen microscópico demuestra la presencia de partículas de sílice. La cuantificación y cualificación químicas dan los datos siguientes:

Agua	5.6 %
Polvos orgánicos y CO^2	33.78 %
SIO^2	50.91 %
Sales, metales y cuerpos no dosificados	15.31 %

Los datos anteriores se refieren al algodón americano, que es el que más se trabaja en nuestro país.

Este resultado es interesante, porque dada la alta concentración en sílice que se encuentra en los polvos, no es nada difícil que los padecimientos pulmonares que con tanta frecuencia se encuentran en los trabajadores de la industria textil, tengan cierto fondo de silicosis, aún cuando este hecho no ha sido comprobado, por no haber sido estudiado suficientemente. Collis, que ha hecho algunos estudios sobre este particular, no cree que se trate de casos de silicosis, en virtud de que la disnea que se presenta en los obreros que están sujetos a la aspiración de polvo de algodón es de tipo asmático, siendo el esfuerzo respiratorio principalmente toráxico (abdominal en la silicosis) y va acompañada de una tos seca, pertinaz, con ligera expectoración. Estas observaciones deben ser estudiadas con mucho detenimiento, porque son de mucha trascendencia sus resultados para los trabajadores. El padecimiento ocasionado por el polvo de algodón lleva el nombre de bisinosis.

Cuando los obreros afectados de bisinosis dejan de trabajar oportunamente, el padecimiento llega a desaparecer completamente, siempre que no esté complicado de tuberculosis, cosa bastante frecuente.

Por lo que respecta al polvo de lana, hay que decir que es menos perjudicial para la salud de los trabajadores, salvo en los casos en que no ha sido desinfectada y contiene esporas carbonosas.

La industria de la seda no tiene problemas en lo que se refiere a la cuestión de polvos.

La industria del yute está poco extendida en nuestro país. (1) El henequén se trabaja mucho en Yucatán, pero propiamente lo que allí se hace no es industria de hilados, sino explotación agrícola de planta. Estas industrias son muy polvosas, pero los polvos únicamente producen padecimientos banales del aparato respiratorio.

El polvo de lino contiene 53 % de silicatos en su fibra; sin embargo, no resulta muy dañoso a la salud de los obreros, en virtud de tratarse de silicatos insolubles.

(1).— Méjico.

BICENTENARIO PERÚ 2021 | EsSalud | SECRETARÍA GENERAL Oficina de Servicios de la Información Archivo Central

La profilaxis de los padecimientos ocasionados por los polvos, debe recaer tanto en lo que se refiere a la disminución del polvo ambiente, como en la protección directa del trabajador mediante medidas adecuadas.

La disminución de polvos puede conseguirse por dos medios principales: la captación en el lugar mismo de su producción (captadores automáticos de las cardas, por ejemplo), y el trabajo en ambiente cerrado. A este último punto hay que referir la conducción por impulsión neumática en tubo cerrado y las labores del afelpado en cuarto aislado.

En lo que respecta a la protección personal del obrero contra la acción nociva de los polvos, hay que recordar que dicha acción nociva se ejerce indiferentemente cuando son inspirados por la boca o por la nariz. La principal protección consiste en el uso de mascarillas adecuadas, debiendo lucharse contra la nociva costumbre de los obreros de colocarse el pañuelo delante de la nariz, creyendo que de esta manera se preservan de los polvos; es fácil comprobar la presencia de numerosas partículas en las fosas nasales de los trabajadore que usan tal procedimiento.

En la actualidad se admite que para que una mascarilla pueda ser aceptable, debe reunir las siguientes condiciones: 1º Debe estar destinada a uso estrictamente individual (peligro de contagio de enfermedades transmisibles).— 2º Debe ser de construcción fuerte y firme.— 3º Ha de ser de funcionamiento seguro y de piezas perfectamente soldadas, lo que obliga a reducir al mínimo el número de piezas de caucho.— 4º No tendrán en su sección respiratoria ninguna parte de depresión constante que favorezca la entrada de substancias tóxicas.— 5º Dejarán los brazos y el pecho libres, permitiendo un trabajo normal.— 6º Su aspecto será lo menos antiestético posible.— 7º El portador debe de poder respirar libremente, sin que reciba la impresión de insuficiencia de aire.— 8º No causarán en los puntos de contacto con la piel, irritación de ésta.— 9º Permitirán eliminar, en proporción necesaria, el anhidrido carbónico del aire respirado.— 10. Han de ser fáciles de limpiar y desinfectar.— 11. Llevarán protectores para boca y nariz.

Los anteriores requisitos se encuentran satisfechos en la mascarilla Wilson de papel filtro cambiable, que, a mi juicio, es la que debe usarse en la industria textil. La innovación que últimamente se ha hecho a las mascarillas, consisten en poner las ventilas laterales en lugares centrales, me parece bastante ventajosa, ya que los obreros reciben la mayor parte de los polvos de frente, provenientes del plano de trabajo, lo que hace que, cuando la malla de alambre es central, se vea algunas veces obstruída por el polvo en exceso, lo que se evita en las nuevas mascarillas.

Aire húmedo caliente.—Otro factor importante como causa de padecimiento en la industria textil, lo constituye el aire húmedo caliente, el cual es necesario a la industria textil para facilitar su técnica, ya que evita la rotura de los hilos y que por generación de electricidad estáti-

BICENTENARIO PERÚ 2021 | EsSalud | SECRETARÍA GENERAL Oficina de Servicios de la Información Archivo Central

ca se ericen las fibras del tejido. El aire húmedo y caliente puede lesionar el organismo de los trabajadores directa o indirectamente.

Para comprender esto con exactitud hay que recordar cómo funciona el mecanismo termo-regulador. Un individuo en reposo pierde de 100 a 400 calorías por hora. Cuando la temperatura del ambiente aumenta, el organismo se defiende enviando una cantidad mayor de sangre a los tegumentos, produciéndose la sudación; al mismo tiempo hay un aumento considerable de la transpiración pulmonar. El aumento de la sudación es bastante importante. Un individuo en reposo pierde, a una temperatura de 25° centígrados, aproximadamente 600 c. c. de sudor en 24 horas; a la misma temperatura un individuo sujeto a un trabajo físico intenso, pierde 400 c. c. de sudor por hora, o sea el 75 % de lo que perdería en 24 horas de reposo. Si la temperatura ambiente aumenta, puede llegar a perder 600 c. c. por hora, sujeto a trabajo físico intenso. La transpiración pulmonar también aumenta en una forma bastante considerable con el ascenso de la temperatura.

Cuando el aire del ambiente de trabajo ha sido humidificado por medios artificiales, encontramos que a medida que la humedad atmosférica va siendo mayor, la transpiración cutánea y pulmonar se hace con mucha dificultad, hasta el punto de llegar a ser casi nula cuando la humedad es de 100 %. Esto ocasiona intenso malestar y fatiga al obrero, debido a que su temperatura central aumenta a 38, 39 o más grados centígrados. Si la situación se prolonga, puede llegarse hasta el estado de coma.

Si un individuo está fuera de ese ambiente de trabajo y es bruscamente llevado al aire húmedo caliente, se produce lo que ha sido llamado "golpe de calor" en un primer grado; el obrero experimenta cansancio, vértigos, disnea, congestión de la cara; si en esos momentos es llevado fuera del taller, esos fenómenos desaparecen espontáneamente; pero si continúa dentro, su malestar aumenta; se presentan convulsiones, temblores, pudiendo llegar a la dilatación aguda cardíaca, al coma y a la muerte. Cuando el obrero por su especial tolerancia, puede ser sometido durante un tiempo un poco más largo a estas condiciones, entonces llega al tercer grado, en el que la muerte es fulminante; la temperatura interna llega a 43 ó 44 grados centígrados. Se citan casos en que ha llegado a 47.3 grados centígrados. Viene la flacidez cardíaca, alteraciones de las células nerviosas, hipertensión cefalo-raquídeo y la muerte.

La exposición continúa al aire húmedo caliente, cuando no provoca los accidentes graves descritos con anterioridad, acarrea trastornos crónicos (disnea de esfuerzo, laxitud, irritabilidad nerviosa, opresión, etc.)

Por lo anterior, se ve que el peligro constituído por el aire húmedo caliente es grave y hay que tenerlo en cuenta constantemente.

La forma indirecta en que el aire húmedo caliente puede lesionar el organismo del trabajador, es por el cambio brusco de temperatura que experimenta al salir de su trabajo, ya que en el interior de los talleres existen temperaturas de 26 a 30 grados centígrados y humidifi-

BICENTENARIO PERÚ 2021 | EsSalud | SECRETARÍA GENERAL Oficina de Servicios de la Información Archivo Central

cación de 70 a 80 %; en el exterior la temperatura oscila en el invierno en la mesa central entre 0 y 7 grados centígrados muchas veces y la humidificación con frecuencia es de 7 %. El cambio brusco de temperatura constituye también una fuente de peligros para los obreros.

Teniendo en cuenta lo anterior, hay que aconsejar que el límite de humidificación admisible en las salas de trabajo para una temperatura de 25 grados sea de 75 %, pudiéndose admitir mayor humedad para temperaturas un poco menores.

Igualmente hay que aconsejar la instalación de cuartos con temperatura intermedia entre las salas de trabajo y el exterior y el uso de ropa de trabajo.

Al aire húmedo caliente son imputables en la industria textil diversos padecimientos, tales como bronquitis, laringitis, colerina de los trabajadores, predisposición a las enfermedades infecciosas, al aborto y al parto prematuro.

Otro factor importante lo constituyen los gases y vapores tóxicos o irritantes que en la rama de tintorería se encuentran con bastante frecuencia. Se trata principalmente de vapores de anilina y de ácido cianhídrico, que pueden producir sea la muerte inmediata o enfermedades crónicas, tales como el anilismo crónico.

Iluminación.— El factor iluminación tiene una gran importancia en la industria textil. Mediciones efectuadas en Europa han permitido demostrar que el 72 % de los obreros de las factorías mal iluminadas presentan disminuciones de la dureza visual. Observaciones efectuadas en nuestro país han corroborado lo anterior, ya que en una factoría con defectos de iluminación muy acentuados encontraron casos de disminución de la agudeza visual en el 91 % de los trabajadores; dichos casos variaban desde la disminución ligera hasta la ceguera.

Ventilación.— La ventilación de los talleres es también de bastante trascendencia en la industria textil, ya que en los locales que no tienen una ventilación adecuada, los gases y polvos se acumulan fácilmente y la humedad ambiente se ve aumentada tanto por el vapor de agua introducido con fines industriales como por el procedente de la transpiración pulmonar y cutánea de los mismos obreros.

Se admite que la ventilación debe ser igual a la renovación total del aire de los locales de trabajo, cuatro veces por hora y por individuo, debiendo exigirse en los locales polvosos o en que existan gases una cubicación mínima de diez metros de aire por trabajador.

El ruido y la trepidación son factores muy dignos de tenerse en cuenta en la industria en estudio. En efecto, ésta es una industria extraordinariamente ruidosa, lo que ocasiona a los obreros una disminución de la agudeza auditiva que puede llegar a la sordera absoluta y por otra parte, el desgaste nervioso que les ocasiona el ruido, los conduce a la psicastenia, lo que explica la propensión al suicidio. La trepidación ocasiona la propensión al aborto y al parto prematuro de parte de las obreras.

La forma de evitar el ruido dentro de los talleres es un problema que en la actualidad no es posible resolver. El uso de orejeras es más

BICENTENARIO PERÚ 2021 | EsSalud | SECRETARÍA GENERAL Oficina de Servicios de la Información Archivo Central

incómodo que práctico. Solamente cabe esperar del perfeccionamiento de las máquinas, que el ruido disminuya.

La trepidación industrial se ve disminuída con la correcta cimentación de las máquinas.

La posición de pie es otra causa de enfermedades en esta industria, encontrando como consecuencia de ella las várices, las congestiones pélvicas, etc.

Las posiciones viciosas tienen por origen principalmente la diversidad de estaturas de los obreros y la altura standard de las máquinas.

Entre las costumbres viciosas es muy conocida la que ha sido llamada por los autores franceses "el beso de la muerte", que consiste en succionar el hilo de la lanzadera cuando hay necesidad de renovarlo. Cuando las factorías tienen varios turnos y son varios los obreros que ocupan un mismo telar, se trasmiten fácilmente diversos padecimientos contagiosos (sífilis, etc.)

La higiene personal de los obreros debe ser cuidadosamente vigilada, exigiéndose el baño diario obligatorio en las secciones polvorosas, en la de apresto y en las tintorerías. Es, así mismo, muy importante el uso de la ropa de trabajo.

(*De "Revista de Trabajo", Méjico*)



BICENTENARIO PERÚ 2021 | EsSalud | SECRETARIA GENERAL Oficina de Servicios de la Información Archivo Central

E. MERCK

Fábrica de Productos Químicos y Especialidades Farmacéuticas

DARMSTADT

(ALEMANIA)

Representantes Generales para el Perú:

OTTEN & CO. S. A.

Plaza San Martín Nos. 130 - 134

TELEFONO No. 10091
—CASILLA No. 2468—

LIMA

BICENTENARIO PERÚ 2021 | EsSalud | SECRETARIA GENERAL Oficina de Servicios de la Información Archivo Central

Vendemos Cheques para Viajeros (Traveler's Cheques)



Negociables en todas partes! En todo el mundo.

Lleve su dinero en esta forma. La mas segura



contra hurto o extravio!



PARA MAYOR INFORMACION DIRIGIRSE AL DEPARTAMENTO DE CAMBIOS

Estrada

BANCO POPULAR DEL PERU

INSTITUCION NETAMENTE NACIONAL - ESTABLECIDA EN 1899

OFICINA PRINCIPAL: LIMA. ESQ. BEYTIA Y MELCHORMALO

SUCURSALES: AREQUIPA-CALLAO-CUZCO-CHICLAYO-HUACHO HUANCAYO-ICA-PIURA-SULLANA-TRUJILLO

AGENCIAS COBRADORAS EN MOLLENDO Y PISCO.

BICENTENARIO PERÚ 2021 | EsSalud | SECRETARIA GENERAL Oficina de Servicios de la Información Archivo Central

Panorama Internacional

Argentina

EL DECRECIMIENTO DE LAS HUELGAS

(De "LA NACION"— 14 de febrero de 1938. Buenos Aires)

Según las estadísticas elaboradas y publicadas por el Departamento Nacional del Trabajo, se comprueba con los datos siguientes el decrecimiento de las huelgas en el año que acaba de terminar. En efecto en 1935, los numerosos paros alistaron a 52,141 operarios y significaron prácticamente la pérdida de 2.642.756 jornadas de trabajo, cuya equivalencia en dinero fué de 12.000.000, de pesos en jornales. En 1936, el huelguismo acusa ya una sensible disminución en lo que concierne a la gravedad de sus resultados. Si bien se percibe un aumento de huelguistas comprendido en las 109 huelgas, las jornadas perdidas alcanzan apenas a la mitad del año anterior, y los jornales no percibidos, se reducen a una proporción semejante. Ahora en 1937, las 82 huelgas, suman 49.993 trabajadores, que pierden 517.649 jornadas, y 2.812.731 de pesos argentinos en salarios.

El comentario periodístico sobre esta información agrega las siguientes consideraciones:

> **"Si es satisfactorio observar la declinación de la tendencia a gestionar mejoras con los antiguos métodos de lucha, y plantear ésta en términos extremos, se advierte, por otra parte, la perturbación que representa para la economía del país y para la paz moral de su población el empleo de un recurso que el obrerismo evita en lo posible en otras naciones en que tales problemas se resuelven con un criterio más amplio y con normas legales establecidas. El examen de las cifras que proporciona el Departamento del Trabajo revela que grandes masas de obreros dejaron sus ocupaciones por un tiempo relativamente largo y se despojaron de ganancias considerables en su conjunto. Esas retribuciones no las recuperarán más.**

BICENTENARIO PERÚ 2021 EsSalud SECRETARÍA GENERAL Oficina de Servicios de la Información Archivo Central

Suponen un perjuicio en su vida y un desmedro igualmente apreciable para la comunidad, puesto que ese dinero ha sido sustraído a la circulación y privó de ventajas indispensables a los que no lo usufructuaron. Es este un aspecto que nos presenta la aplicación de la huelga como instrumento para dirimir desidencias entre el capital y la mano de obra. No es el único. La huelga implica un desquilibrio idéntico para el desarrollo fabril o industrial, ya que jornadas y jornales desvanecidos atestiguan pausas en la actividad económica y en la creación material, cuya influencia es ineludiblemente retardataria en el proceso progresivo de la sociedad".

Colombia

REGLAMENTACION DE LOS CAMPAMENTOS DE TRABAJADORES

Por una resolución de 14 de setiembre de 1937, el Director General del Departamento Nacional de Higiene de Colombia ha reglamentado la construcción de edificios destinados para campamento o casas de familia de trabajadores, estipulando las condiciones que éstas deben cumplir en lo tocante al terreno, orientación, materiales de construcción, ventilación, abasto de agua, servicios sanitarios, desagües, cocinas, eliminación de basuras, dormitorios y conservación de casas y campamentos. Las casas de familia comprenderán como mínimo dos dormitorios, sala, comedor, cocina W. C. y baño, y los dormitorios tendrán una capacidad no menor de 36 m3, debiendo corresponder a cada persona como mínimo 12 m3 de aire en tierra fría, o 18 m3 en tierra caliente, pudiéndose renovar fácilmente.

Costa Rica

REGLAMENTO SOBRE HIGIENE INDUSTRIAL

Por decreto de 5 de octubre de 1937, se han reglamentado las condiciones en lo tocante a la higiene que deben poseer los establecimientos industriales con respecto a construcción, iluminación, servicios de aguas, resguardo contra productos nocivos, etc. El reglamento comprende 45 artículos, uno de los cuales capacita a la Secretaría de Salubridad Pública y Protección Social para indicar qué industrias deben instalar salas de maternidad, salas-cunas, etc., para que las trabajadoras amamanten a sus hijos. El Departamento de Ingeniería de la misma Secretaría se encargará de la aprobación de los planos de los establecimientos y de la ubicación de aquéllos considerados como incómodos.

BICENTENARIO PERÚ 2021 | EsSalud | SECRETARÍA GENERAL Oficina de Servicios de la Información Archivo Central

Chile

LEY DE MEDICINA PREVENTIVA

Se ha promulgado una ley de medicina preventiva, que exige un examen médico periódico de todos los trabajadores, ya sean del servicio civil o de empresas particulares, siendo obligatoriamente prescrita una cura de descanso en los casos de salud quebrantada, a fin de impedir el desarrollo de enfermedades orgánicas.

Las juntas médicas, creadas por esta ley, pueden prescribir una cura de descanso completo, o a medio tiempo, por un período máximo de un año, debiendo hacerse un nuevo examen para la ampliación del período. Mientras quedan sujetos a la cura de descanso y al tratamiento, los obreros gozarán de salario íntegro, y tendrán opción a ocupar sus puestos después de su restablecimiento completo.

Cuando se prescribe una cura por tiempo completo, los salarios serán pagados por los bancos de ahorro mutuo, creados según el programa de seguridad social del gobierno. Para financiar este plan, los patronos deberán pagar un impuesto adicional de 1 por ciento sobre las planillas de pago. En caso de que este porcentaje no resultara suficiente para financiar la ley, el Presidente de la República puede subirlo a 1½ por ciento. Los bancos de ahorro mutuo cubrirán el 50 por ciento de los salarios; el 50 por ciento restante será pagado por los patronos, cuando se haya prescrito a los empleados u obreros una cura de descanso a medio tiempo.

Si un empleado, durante una cura de descanso, se ocupa en alguna labor remunerativa, pierde sus derechos a los beneficios de la ley.

Estamos a la espera del texto de la ley y de los debates parlamentarios a que dió motivo, para elaborar un mayor y más meditado comentario a su respecto.

Ecuador

LEY DE PROTECCION DE SALARIOS Y SUELDOS

(De "El Comercio", Quito, 11 de enero de 1938).

Se ha dictado, con fecha 10 de enero último, por el Gobierno que preside el Gral. Alberto Henriquez G., una importante ley relativa a la protección de los sueldos y salarios, cuyos dispositivos principales se resúmen en lo siguiente:

El salario y el sueldo se estipularán libremente entre las partes, sea en los contratos de trabajo individuales como en los colectivos y

BICENTENARIO PERÚ 2021 | EsSalud | SECRETARÍA GENERAL Oficina de Servicios de la Información Archivo Central

deberá tomarse en cuenta, para su fijación, en cada caso, la clase de trabajo, cantidad y calidad del mismo, así como las justas demandas del trabajador y de su familia.

El pago de los salarios convenidos se hará semanalmente o si fuese estipulado mediante contratos colectivos, en las formas que las organizaciones contratantes estipularen aunque nunca en períodos de más de quince días.

Se establece la inembargabilidad de los salarios, salvo por pensiones alimentarias; la improcedencia de su pago en fichas, vales o cualquier otro signo representativo que pretenda sustituír a la moneda, y se prohibe al patrono descontar por razón de deudas, cualquiera que fuere el concepto de las mismas, más del diez por ciento o del salario.

Se declara nula toda cesión de salarios, en forma de recibos para su cobro o cualquier otra— salvo cuando se trata de cuotas obreras sindicales, cooperativas o cuotas para la Caja de Seguro Obrero—, y se declara, finalmente, que no producen acción civil las deudas contraídas por los trabajadores en cantinas o establecimientos de igual índole y que sean debidas a la adquisición de licores y otras bebidas embriagantes.

Egipto

LOS PROBLEMAS SOCIALES DEL EGIPTO INDEPENDIENTE

(De "La Jorunée Industrielle", París, 29 de diciembre de 1937)

El año 1937 quedará en la memoria de los Egipcios como uno de los más decisivos de su historia nacional. Completando sus acuerdos con la Gran Bretaña, Egipto ha obtenido en la Conferencia de Montreux el reconocimiento de su independencia y, como consecuencia, la abolición de las capitulaciones y la reforma de la jurisdicción mixta.

Tal es la coronación de la obra de reorganización material emprendida hace un siglo por Mahomet Alí, y que ha ido a la par con una evolución social cuyos progresos han sido particularmente marcados desde el fin de la guerra.

Un problema domina sobre todos los demás: es el aumento de la población en un territorio útil cuya mayor parte ha sido ya valorizada. En el censo de principios de 1937 la población fué fijada en 15.9 millones de habitantes, sea una ganancia de 12% en 10 años. El coeficiente de natalidad es de alrededor de 42 por mil, y el de mortalidad de 27 por mil; por otra parte, la situación demográfica se caracteriza por una sensible disminución de la mortalidad de los niños pequeños. Debe notarse que en 1846 la población del país era sólo 4.5 millones de habitantes. Las autoridades que se sucedieron desde entonces tuvieron el

BICENTENARIO PERÚ 2021 | EsSalud | SECRETARÍA GENERAL Oficina de Servicios de la Información Archivo Central

recurso, hoy día casi agotado, de sustituír el riego por inmersión en pozas (que no daba sino una cosecha al año) por el riego permanente (que permite dos o tres). Ellas impulsaron también, después de la guerra, el desarrollo de la industria, que tiene todavía en la hora actual cierto margen de desarrollo.

Casi no puede soñarse en la emigración. El egipcio, muy diferente en eso al Sirio y a otros pueblos mediterráneos, tiene repugnancia a abandonar su país.

Por el contrario, Egipto ha sido un país de gran inmigración. Las colonias extranjeras suman en total alrededor de medio millón de personas, de las cuales hay 200 mil griegos. Muchas de ellas se han integrado a la vida egipcia. En las grandes ciudades de Egipto, adonde ellas se han concentrado en su mayoría, existe hoy día toda una clase modesta de Europeos, empleados, personal de magisterio.

Hasta el presente, la desocupación no ha sido objeto de estadísticas completas en Egipto. Las tentativas han tropezado con la desconfianza de los interesados, que creían ver en ellas el preludio de medidas de policía. Es evidente también que la desocupación aflige menos a los trabajadores manuales (en este aspecto se señala una mejoría sustancial en 1937) que a los jóvenes diplomados que egresan de las escuelas superiores. Hace algunas decenas de años Egipto debió crear por entero su cuerpo de funcionarios nacionales, aumentar el número de sus médicos, en una palabra, llenar con nacionales todos los empleos, todas las funciones que exigen cierta cultura general o una formación universitaria. En la hora actual, los establecimientos escolares han permitido alcanzar por completo su objeto.

¿Tendrá su lugar el problema de la desocupación en la legislación social que están estudiando los servicios competentes? Todo está por hacer en este campo. Limitada en principio a nueve horas por día,— solamente en ciertas industrias,— la jornada efectiva de trabajo es de una duración muy variable. Egipto ignora los seguros sociales, la asistencia a los desocupados; sólo las grandes empresas benefician a sus empleados con vacaciones pagadas. En el campo sindical, la situación es de lo más confusa: los sindicatos existentes, de carácter estrictamente profesional, no están agrupados en un todo homogéneo. No obstante, el obrero egipcio es a veces turbulento. Ha habido recientemente ocupaciones de fábricas reprimidas rápidamente, y las huelgas no son raras en Alejandría. Las autoridades velan en previsión de cualquier desarrollo de carácter subversivo; algunas tentativas de propaganda comunista han sido reprimidas por el retiro de la nacionalidad.

En otro orden de ideas, la situación se caracteriza por la estabilidad casi absoluta de los salarios, tanto en las ciudades como en el campo. En la industria parece ser el nivel medio un salario de 6 a 7 piastras por día (alrededor de 10 francos franceses).

BICENTENARIO PERÚ 2021 | EsSalud | SECRETARÍA GENERAL Oficina de Servicios de la Información Archivo Central

España

LOS SEGUROS SOCIALES Y LA CONFEDERACION NACIONAL DE TRABAJADORES

(De "Vanguardia", de Barcelona, 19 de enero de 1938)

Se han llevado a cabo, en Valencia, durante el mes de enero último, las reuniones del Pleno Nacional ampliado de la C. N. T., en las que se han discutido diversos tópicos relacionados con el régimen de trabajo, al punto de vista que entiende el Gobierno Republicano de España. En la octava reunión, y al discutirse la ponencia referente a la conveniencia de una agencia administrativa de seguros con ramificaciones en todas las provincias y en el curso del mismo, la representación del Consejo de Economía de Cataluña, defendiendo la moción, se expresa en favor del seguro al que considera una verdadera y sólida garantía del porvenir de los obreros. Y agrega según el comentario periodístico que glosamos que "el Seguro Social debe asegurar los medios de vida de los asegurados, y esto que aquí parece medida avanzada y revolucionaria, está implantado en América, Italia, Francia y otros países".

Francia

CREACION DE UN CONSEJO SUPERIOR DE HIGIENE SOCIAL

(De "Siécle Médical", Paris, 15 de enero de 1938.)

El "Journal Officiel" del 13 de enero de 1938 publica un decreto del Sr. Ministro de Salud Pública, creando un Consejo Superior de Higiene Social, en reemplazo de los consejos, comités o comisiones especiales cuyas funciones asume y centraliza.

El Consejo Superior de Higiene Social se divide en siete comisiones, cuyas atribuciones se fijan en la forma siguiente:

1 —Comisión.— Tuberculosis.— Todas las cuestiones relativas a la lucha antituberculosa. Repartición de los créditos afectados a las obras antituberculosas. Cuestiones técnicas de los sanatorios.

Examen de los títulos de los candidatos a las funciones de médico director y de médico adjunto de los sanatorios públicos.

BICENTENARIO PERÚ 2021 | EsSalud | SECRETARIA GENERAL Oficina de Servicios de la Información Archivo Central

2 —Comisión.— Peligro venéreo.— Prevención de las enfermedades venéreas. Repartición de los créditos acordados a los servicios y obras antivenéreos.

3 —Comisión.— Cáncer.— Coordinación de los trabajos y esfuerzos relativos a la profilaxia del cáncer. Repartición de los créditos afectados a los servicios anticancerosos.

4 —Comisión.— Reumatismo.

5 —Comisión.— Enfermeras y asistentes de servicio social. Enfermeras cuidadoras y asistentes de servicio social.

6 —Comisión.— Documentación y propaganda.

7 —Comisión.— Coordinación sanitaria y social. Relación con los seguros sociales.

Italia

EL SEGURO OBLIGATORIO EN LAS ENFERMEDADES PROFESIONALES EN EL CURSO DE LOS DOS PRIMEROS AÑOS DE SU APLICACION

La ley sobre el seguro obligatorio, en vigor en Italia, desde 1934, se aplica a las intoxicaciones por el plomo, el mercurio, el fósforo blanco, el sulfuro de carbono, el benzol, y a la ankilostomasia. En el curso de dos años de aplicación de la ley, han sido constatados 919 casos, de los cuales 37 fueron mortales, sobre un total de más de 120.000 obreros asegurados. El número de indemnizaciones ha llegado a 307.

En lo que concierne al "hidraguirismo", ha habido 19 declaraciones lo que motivó 235 indemnizaciones temporales y 2 indemnizaciones permanentes; 294 casos han sido considerados como no indemnizables. Entre los casos indemnizados, 196 trataban de cólicos, 18 de anemia, etc. La mayor parte de estos casos han sido observados entre los tipógrafos (70%), vienen enseguida los pintores (10%).

En lo que concierne al "hidraguirismo", ha habido 18 declaraciones lo que ha entrañado 5 indemnizaciones temporales. En otra, ha habido 8 casos no indemnizables. La intoxicación por el sulfuro de carbono ha entrañado 92 declaraciones, de las cuales 2 con indemnización permanente y 19 con indemnización temporal; 46 casos no han sido considerados como indemnizables. En la mayor parte de los casos ha habido enfermedad mental o nerviosidad, y 6 veces anemia. Estas intoxicaciones son producidas en general en las fábricas de materias glutinosas.

BICENTENARIO PERÚ 2021 | EsSalud | SECRETARIA GENERAL Oficina de Servicios de la Información Archivo Central

La intoxicación por el benzol y sus derivados ha dado lugar a 22 declaraciones, de las cuales 4 han determinado una indemnización temporal, en tanto que 9 fueron consideradas como indemnizables.

La ankilostomasia ha dado lugar a 72 declaraciones, de las cuales 40 entrañan una indemnización temporal por anemia, o más raramente por perturbaciones gastro-intestinales. Los obreros indemnizados pertenecían todos ellos a minas de azufre.

El número de los obreros asegurados ha sido en 1935, de 121.820, de los cuales 62,7% han sido asegurados para la ankilostomasia, 29,6% para el plomo, 3,7% para el sulfuro de carbono, 2,7% para el benzol, 1,1% para el mercurio y 0,2% para el fósforo. Es el "Saturnismo" que ha creado los más grandes riegos profesionales (0,40%); vienen enseguida, el sulfuro de carbono (0,26%), el mercurio (0,25%), el benzol (0,05%), y la ankilostomasia (0,04%).

El número de asegurados para las enfermedades profesionales representa 3,8%, de los asegurados para los accidentes profesionales. Ha sido pagado en 1935, para las enfermedades profesionales, 1.700.000 liras, contra 275.000.000 para los accidentes, o sea una proporción relativa de 1,6%. Esta proporción es más elevada en los otros países y especialmente en Alemania (2,09 a 3,62%), en Gran Bretaña 9,5 a 10,3%); en Suiza, es más baja (0,72 a 0,66%).

Panama

PRIMER CONGRESO SANITARIO DE CENTRO AMERICA—PANAMA

Del 17 al 20 de noviembre último, se reunió el Primer Congreso Sanitario de Centro América y Panamá, al cual asistieron delegaciones oficiales de las Repúblicas de Costa Rica, El Salvador, Honduras, Nicaragua, Panamá y Guatemala.

En el curso de sus sesiones el Congreso aprobó las recomendaciones siguientes:

a).—ORGANIZACION SANITARIA.—Dada la importancia de la estabilidad del personal en las distintas instituciones de Sanidad Pública, se recomienda a los Gobiernos de los Estados Congresales tomar en cuenta a este respecto, lo estatuído en la IX Conferencia Sanitaria Panamericana que se celebró en Buenos Aires en 1935.

b).—LEGISLACION SANITARIA.—El Congreso recomienda a los Gobiernos de los Estados Congresales, se interesen por la unificación de las medidas sanitarias que se realicen, adaptando el Código Sanitario Panamericano a las peculiaridades de cada país, y encarga a la Di-

BICENTENARIO PERÚ 2021 | EsSalud | SECRETARIA GENERAL Oficina de Servicios de la Información Archivo Central

rección General de Sanidad de Salvador, formular un proyecto del Código Sanitario, que se presentará el II Congreso Sanitario de Centro América y Panamá.

c).—EDUCACION SANITARIA.—Siendo la educación sanitaria, una base fundamental para todo trabajo de higiene pública, recomienda a los Gobiernos de los Estados Congresales, establecer en cada Dirección General de Sanidad Pública, una Sección de Educación Sanitaria.

d).—UNIFICACION DE SERVICIOS.—Tomando en consideración los satisfactorios resultados que ha dado en la República de Costa Rica la unificación de los servicios de asistencia social y de sanidad pública, se recomienda a los Estados Congresales, estudiar la manera de unificar la dirección de dichos servicios.

e).—ENFERMEDADES ENDEMICAS.— Siendo las enfermedades endémicas en los distintos países de Centro América y Panamá, las que minan la vida de sus habitantes, se recomienda a los Estados Congresales, hacer las campañas preventivas y curativas necesarias; dar a las obras de saneamiento permanentes dirigidas por las distintas Secciones de Ingeniería Sanitaria, tanto en lo que se refiere al paludismo, como al parasitismo intestinal, un lugar preferente en la lucha contra las endemias que nos diezman; y para el mejor éxito de las campañas de prevención y curación se recomienda a los Estados Congresales, declarar libres de derechos de importación, todos los implementos necesarios para dichas campañas.

f).—EUGENESIA Y ENFERMEDADES SEXUALES.—Con el objeto de emprender una enérgica campaña antivenérea conjunta con los seis Estados Congresales, se recomienda: 1o.—Esforzarse por la creación de dispensarios preventivos, curativos y hospitales de reclusión, para la curación forzosa, vigilancia y educación sexual de todo el conglomerado social, a fin de hacer prácticas, efectivas y benéficas las leyes que al respecto se han dictado, fomentando una campaña de propaganda a base científica y al alcance de todas las mentalidades, que difunda la profilaxia individual y colectiva, sobre las enfermedades sexuales. II.—Gestionar para que todos los productos modernos de reconocida eficiencia, usados para el tratamiento de las enfermedades venéreas, estén exentos del pago de los derechos de importación, así como también que los tratamientos que se llevan a efecto en los dispensarios curativos y hospitales bajo la dependencia del Estado, se hagan gratuitamente.

g).—PROTECCION A LA INFANCIA.—Con el objeto de favovorecer al aumento de la población y a la calidad racial en el Istmo Centroamericano, se recomienda a los Estados Congresales, fomentar el perfeccionamiento de las organizaciones que se ocupan de la protección del niño.

BICENTENARIO PERÚ 2021 | EsSalud | SECRETARÍA GENERAL Oficina de Servicios de la Información Archivo Central

h).— CODIGO DEL NIÑO.— Para llevar a buen término todas las medidas que tiendan a proteger a la infancia, las autoridades sanitarias de Costa Rica, quedan encargadas de formular un Código del Niño, que será sometido a la consideración del II Congreso Sanitario de Centro América y Panamá.

Se presentaron y fueron leídos, además, los trabajos siguientes: Estudios de los reservorios de virus forestales. Unificación de los métodos de inmunoterapia en Centro América.— Manual del Oficial de Sanidad en funciones de vacunador.— Boleto de Salud Anual.— La lucha antimalárica en Centro América.— Unificación de las Medidas de control de las enfermedades venéreas en Centro América.— Es de urgente necesidad que las legislaturas de Centro América y de Panamá proscribir la importación, la fabricacóin, la venta y el uso de los entretenedores, y del biberón de tubo largo.— Necesaria cooperación de los Gobiernos de Centro América para la vigilancia en el comercio de las drogas estupefacientes.— Depuración de aguas potables.— Eugenesia y enfermedades sexuales.— Investigación realizada para determinar el papel de diseminadores de la infestación de nuestros suelos, que debe atribuirse a las aves de corral y cerdos que se crian y se cultivan en los patios de los poblados rurales y rancherías de las fincas, en lo que se refiere a parasitosis intestinal.— Profilaxis antivenérea. Puericultura y eugenesia en los programas de la enseñanza primaria y secundaria de los grados y cursos superiores.— Mortalidad infantil de Managua.— (Nicaragua).— durante los últimos cuatro años, 1932-1936 Cuatro Sugestiones.— Proyecto de Código de Menores.— Ingeniería Sanitaria en relación con el control permanente de la malaria o paludismo.— Saneamiento antipalúdico en El Salvador.— Laboratorios de Sanidad y laboratorios clínicos.— Técnica del aislamiento del bacilo tífico en las heces.— Frecuencia del Hermatozoario de Laveran en la sangre periférica de los niños de El Salvador en los diferentes meses del año.— Estudio de las Aguas potables en El Salvador.— Seudo-lepra.— Moción pidiendo la unificación de las legislaciones sanitarias de Centro América y Panamá.— Proyecto para la formación de un protomedicato o tribunal médico sanitario en Centro América y Panamá.—Inductoterapia en el tratamiento de la Oncocerciasis.— Control de la Sífilis.— Anofeles y Paludismo de altura en la América Latina.— Anofelismo de altura en Guatemala.— Mortalidad infantil en el Cantón de La Unión de Costa Rica.— Mortalidad infantil en las Zonas Cafeteras.

Al certámen asistieron destacados profesionales de las Repúblicas Centro Americanas, y como miembro de Honor Mr. Hugh. C. Cummings, de la Oficina Sanitaria Panamericana, de Wáshington.

BICENTENARIO PERÚ 2021 | EsSalud | SECRETARÍA GENERAL Oficina de Servicios de la Información Archivo Central

Puerto Rico

EL DERECHO A COMPENSACION POR CESANTIA ES IRRENUNCIABLE

Por ley No. 17 aprobada el 5 de abril del año pasado se ha declarado la ilegalidad de los pactos entre patronos y obreros en que éstos renunciaban a los derechos de cooperación adicional en casos de cesantía, sin previo aviso o sin causa justificada.

Las disposiciones principales de este estatuto de carácter social son los siguientes.

1. Por la presente se declara irrenunciable el derecho a compensación adicional que establecen las leyes de Puerto Rico a favor de los obreros y los empleados en casos de ser despedidos de sus ocupaciones y empleos sin previo aviso y sin causa justificada y/o en violación de los contratos de trabajo celebrados al efecto.

2. Si en un contrato de trabajo se estipulare que el obrero o empleado autoriza al patrono a despedirle en cualquier momento sin previo aviso y sin causa justificada, y que dicho obrero o empleado conviene en renunciar a cualquier derecho, beneficio, y/o compensación adicional que pueda corresponderle de acuerdo con las leyes de Puerto Rico por razón de tal cesantía, será nulo tal contrato en cuanto a esta estipulación.

3. Todo patrono que obligare, indujere o permitiere a un obrero o empleado que tuviera derecho en caso de cesantía de acuerdo con las leyes de Puerto Rico, incurrirá en un delito menos grave (misdemeanor) que aparejará una multa no menor de diez dólares por la primera infracción, y una multa no menor de veinticinco dólares por cada una de las infracciones subsiguientes.

$ 119,573,15 EN REGLAMENTACION DE SALARIOS

El trabajo de protección y cobro de salarios aumenta constantemente, lo mismo en Estados Unidos continentales que en Puerto Rico. La siguiente tabla demuestra el resultado obtenido por el Negociado de Protección y Reclamaciones de Salarios del Departamento del Trabajo de Puerto Rico durante los últimos siete años económicos:

BICENTENARIO PERÚ 2021 | EsSalud | SECRETARÍA GENERAL Oficina de Servicios de la Información Archivo Central

1930-31	1,616	$ 21,534.21
1931-32	1,353	,, 18,490.00
1932-33	1,279	,, 17,007.73
1933-34	1,282	,, 12,070.97
1934-35	1,677	,, 14,127.42
1935-36	1,784	,, 16,529.39
1936-37	1,866	,, 19,812.43
	10,857	$ 119,572.15

Las cifras anteriores representan un promedio anual de 1151 casos resueltos y $ 17,081.71 cobrados.

El único organismo de esta índole en Puerto Rico, incluyendo agencias gobernamentales y empresas privadas, en el cual no se exige al reclamante pagar comisión o costas, es el Negociado de Protección y Reclamaciones de Salarios del Departamento del Trabajo de Puerto Rico.

La ley 10 de 1917, que determina el procedimiento para llevar ante las cortes los casos de reclamación, es una de carácter sumario, a fin de proporcionar al obrero o empleado reclamante el más expeditivo cobra de su sueldo o salario adeudado.

Uruguay

NUEVA LEGISLACION SOBRE EL ABORTO

(Del "Diario Oficial" 14 de febrero de 1938, Montevideo)

El Poder Legislativo de la República Oriental del Uruguay ha sancionado con fecha 24 de enero último, la ley que modifica el Código Penal en la parte relativa al aborto y que en sus dispositivos más importantes legisla sobre "el aborto con el consentimiento de la mujer, del efectuado con la colaboración de un tercero y consentimiento de la mujer y finalmente sin el consentimiento de ella".

Señala entre las causas atenuantes y eximientes, el hecho de que el delito se cometiera para salvar el propio honor, el de la esposa o un pariente próximo, si se cometiera con el consentimiento de la mujer o para salvar su vida en peligro.

Establece que el médico que intervenga en un aborto o en sus complicaciones deberá dar cuenta del hecho dentro de las 48 horas sin revelación de nombres, al Ministerio de Salud Pública. El Juez no podrá llegar al procesamiento de un médico por razón del delito de aborto sin solicitar previamente informes al Ministerio citado, quien se pronunciará luego de oír al referido médico.

Son especialmente interesantes las disposiciones del Art. 328, que establecen las causas atenuantes y eximentes y que a la letra dice:

BICENTENARIO PERÚ 2021 | EsSalud | SECRETARIA GENERAL Oficina de Servicios de la Información Archivo Central

Inc. 1º—Si el delito se cometiera para salvar el propio honor, el de la esposa o un pariente próximo, la pena será disminuída de un tercio a la mitad, pudiendo el Juez en el caso de aborto consentido y atendidas las circunstancias del hecho eximir totalmente de castigo. El móvil del honor no ampara al miembro de la familia que fuera autor del embarazo.

Inc. 2º—Si el aborto se cometiera sin el consentimiento de la mujer, para eliminar el fruto de la violación, la pena será disminuída de un tercio a la mitad, y si se efectuare con su consentimiento será eximido del castigo.

Inc. 3º—Si el aborto se cometiera sin el consentimiento de la mujer por causas graves de salud, la pena será disminuída de un tercio a la mitad y si se efectuare con su consentimiento o para salvar su vida será eximida de pena.

Inc. 4º—En caso de que el aborto se cometiera sin el consentimiento de la mujer por razones de angustia económica, el Juez podrá disminuír la pena de un tercio a la mitad y si se efectuare con su consentimiento podrá llegar hasta la exención de la pena.

Inc. 5º—Tanto la atenuación como la exención de la pena a que se refieren los incisos anteriores regirá solo en los casos en que el aborto fuese realizado por "un médico dentro de los 3 primeros meses" de la concepción.

El plazo de 3 meses no rige para el caso previsto en el Inc. 3º.

Venezuela

REGLAMENTO DE SANIDAD MARITIMA

El Reglamento de Sanidad Marítima, aprobado el 10 de noviembre de 1937, consta de 16 capítulos y 76 artículos. En el primer capítulo se definen términos tales como aislamiento, vigilancia, desinfección, etc. Las enfermedades que reclaman atención por parte de las autoridades sanitarias son el cólera, fiebre amarilla, peste-tifo exantemático y viruela. Se exige la patente de sanidad, visada por el Agente consular de Venezuela en el último puerto de escala a todo barco procedente del exterior. A la salida de Venezuela, el médico de sanidad ex-

BICENTENARIO PERÚ 2021 | EsSalud | SECRETARÍA GENERAL Oficina de Servicios de la Información Archivo Central

pedirá otra patente. Para los efectos del reglamento, los puertos así como los buques han sido clasificados en: infectados, sospechosos o indemnes. Los buques infectados serán sometidos a detención, traslado y aislamiento de los enfermos, fumigación, prohibición del desembarque de mercaderías o hasta destrucción de animales que puedan transmitir las enfermedades. Detalla el reglamento el procedimiento que debe observarse en cada caso según la naturaleza de la infección o enfermedad constatada en el barco y específica también las medidas aplicables a mercaderías, requisitos para los buques mercantes venezolanos y para los de guerra extranjeros, remuneración por servicios sanitarios y disposiciones penales.

——::0::——



BICENTENARIO PERÚ 2021 | EsSalud | SECRETARIA GENERAL Oficina de Servicios de la Información Archivo Central



Servicio y Seguridad

COMPAÑIA DE SEGUROS

La Fénix Peruana

OFICINA: BEJARANO 248. — LIMA - PERU

TELEFONO Nº 34917 —— APARTADO Nº 1356

A S E G U R A C O N T R A:

INCENDIO
RIESGOS MARITIMOS
ACCIDENTES INDIVIDUALES
FIANZAS
CRISTALES

E S T A B L E C I D A E N 1 9 2 8

CAPITAL AUTORIZADO	**S/.**	**1.000,000.00**
CAPITAL SUSCRITO Y TOTALMENTE PAGADO	**„**	**750,000.00**
EL TOTAL DE LOS FONDOS DE LA COMPAÑIA AL 31 DE DICIEMBRE DE 1936 LLEGO A	**„**	**1.582,076.00**

BICENTENARIO PERÚ 2021 | EsSalud | SECRETARÍA GENERAL Oficina de Servicios de la Información Archivo Central

"Sud América"

COMPAÑIA DE SEGUROS SOBRE LA VIDA

Fundada en el Año 1895

La primera y más importante organización de Seguros de Vida en el Continente

Casa Matriz: Río de Janeiro (Brasil)

ofrece a Ud. un contrato muy liberal garantizado por sus grandes capitales, su perfecta organización y por la vasta experiencia de su Directorio en el Ramo de Seguros.

OFICINA EN LIMA

BAQUIJANO 752 — **APARTADO 1158**

DAVID G. GARCIA
Sub-Gerente

RICHARD BARTHEL
Gerente

BICENTENARIO PERÚ 2021 | EsSalud | SECRETARÍA GENERAL Oficina de Servicios de la Información Archivo Central

SE DESTINAN FONDOS PARA EL NUEVO HOSPITAL DEL CUZCO

LEY No. 8625

OSCAR R. BENAVIDES
GENERAL DE DIVISION,
PRESIDENTE CONSTITUCIONAL DE LA REPUBLICA.

POR CUANTO:

En uso de las facultades legislativas concedidas al Poder Ejecutivo por el Congreso Constituyente, en mérito de la ley Nº 8463;

CONSIDERANDO:

Que el decreto ley Nº 7219, ratificado por la ley Nº 7649, votó un fondo de ciento cincuenta mil soles oro (S|o. 150,000.00) para la conclusión de las obras del nuevo Hospital de la ciudad del Cuzco, constituído con el producto de los impuestos locales a la cerveza, establecidos por la ley de 2 de noviembre de 1902;

Que la obra del referido Hospital, calculada en setecientos mil soles oro (S|o. 700,000.00), requiere para su terminación la suma de trescientos cincuenta mil soles oro (S|o. 350,000.00) que es la que solicita la Junta Constructora de dicho establecimiento.

Que la construcción de ese nosocomio constituye una obra fundamental para la ciudad del Cuzco e interesa vivamente a la política del Estado tendente a mejorar los servicios de la asistencia social hospitalaria; y

Habiendo previsto el Gobierno, en virtud de la ley Nº 8561, las obras de canalización del río Huatanay en la ciudad del Cuzco, que es la finalidad del 75% del impuesto creado por la ley de 2 de noviembre de 1902, es justo y conveniente prorrogar los efectos de la ley 7649, en beneficio de la obra del Hospital de esa localidad;

Con el voto aprobatorio del Consejo de Ministros;

El Poder Ejecutivo ha dado la ley siguiente:

Artículo 1º— Prorrógase los efectos del decreto ley 7219, ratificado por la ley Nº 7649 hasta establecer un fondo de trescientos cincuenta mil soles oro (S|o.

BICENTENARIO PERÚ 2021 | EsSalud | SECRETARÍA GENERAL Oficina de Servicios de la Información Archivo Central

350,000.00) con el producto del 75% del impuesto a la cerveza, creado por la ley de 2 de noviembre de 1902.

Artículo 2º— La Caja de Depósitos y Consignaciones entregará directamente a la "Junta Constructora del Hospital Mixto del Cuzco" el producto de esta ley.

Casa de Gobierno, en Lima, a los tres días del mes de febrero de mil novecientos treinta y ocho.

O. R. BENAVIDES

E. Montagne Presidente del Consejo de Ministros y Ministro de Educación Pública.
Carlos Concha, Ministro de Relaciones Exteriores.
A. Rodríguez, Ministro de Gobierno y Policía.
Diómedes Arias Schreiber, Ministro de Justicia y Culto.
F. Hurtado, Ministro de Guerra.
Benjamín Roca, Ministro de Hacienda y Comercio.
Héctor Boza, Ministro de Fomento.
Roque A. Saldías, Ministro de Marina y Aviación.
Rafael Escardó, Ministro de Salud Pública, Trabajo y Previsión Social.

POR TANTO:

Mando se publique y cumpla.

Casa de Gobierno, en Lima, a los tres días del mes de febrero de mil novecientos treinta y ocho.

O. R. BENAVIDES

Rafael Escardó

———:::o:::———

SE INTRODUCEN REFORMAS EN LOS JUZGADOS DEL TRABAJO DE LIMA.

LEY No. 8626

OSCAR R. BENAVIDES
GENERAL DE DIVISION,
PRESIDENTE CONSTITUCIONAL DE LA REPUBLICA.

Por cuanto: El Congreso Constituyente ha concedido facultades legislativas al Poder Ejecutivo en virtud de la ley Nº 8463;

CONSIDERANDO:

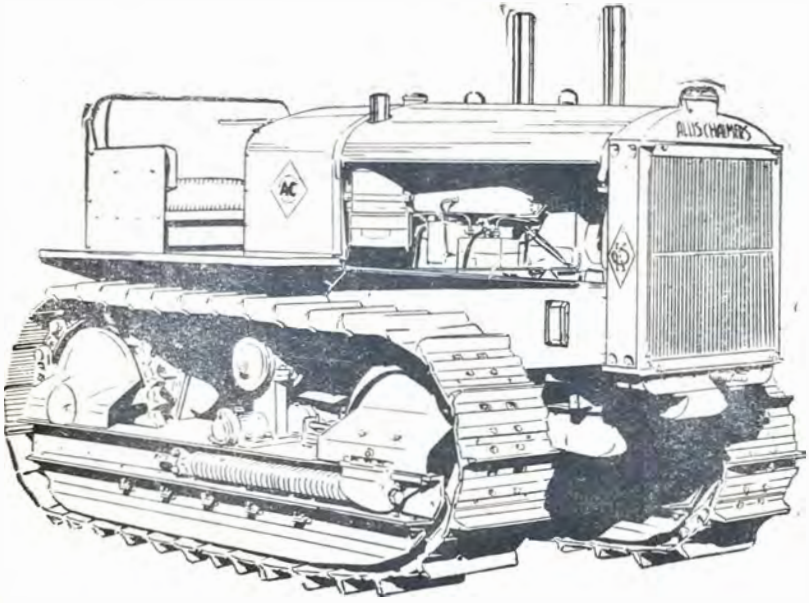
Que los Juzgados de Instrucción y Agencias Fiscales de Lima tienen un excesivo volumen de instrucciones que sustanciar, lo que redunda en desmedro de la rápida administración de justicia, ya que el número de los Jueces Instructores y

BICENTENARIO PERÚ 2021 | EsSalud | SECRETARÍA GENERAL Oficina de Servicios de la Información Archivo Central

TRACTORES

Allis-Chalmers

A KEROSENE Y A PEROLEO CRUDO
PARA LA CONSTRUCCION DE CAMINOS Y LA
AGRICULTURA



DE 31— 50— 64 y 80 HP. EN LA BARRA DE TRACCION

EL MEJOR TRACTOR DE CUALQUIER TIPO

SURTIDO COMPLETO DE REPUESTOS EN EXISTENCIA

SOLICITE UNA DEMOSTRACION

Peruvian Trading

CORP. LTDA. S. A.

SAN ANTONIO 659 CASILLA 1537

BICENTENARIO PERÚ 2021 | EsSalud | SECRETARÍA GENERAL Oficina de Servicios de la Información Archivo Central

Compañía de Seguros Sobre la Vida

"EL PORVENIR"

LA MAYOR ORGANIZACION NACIONAL DE SEGUROS DE VIDA

FUNDADA EN 1913

Capital pagado y Reservas al 31 de diciembre de 1937.

S/o. 5.730,504.09

y su creciente desarrollo:

1913	Capital pagado	S/o.	250,000.00
1919	,, ,, y reservas		762,314.73
1925	,, ,, ,, ...		1,908,371.03
1935	,, ,, ,, ...		3,232,216.88
1937	,, ,, ,, ...		5,730.504.09

La Compañía que emite las pólizas más liberales y con los más altos dividendos pagados anualmente a sus asegurados: 16 a 19% en los últimos 20 años, y:

20% en 1937

Antes de asegurarse solicite informes a nuestros Agentes.

DOMICILIO SOCIAL: LIMA, LAMPA 573.

APARTADO 220. **TELEFONO 32047**

Dirección Telegráfica: EL PORVENIR

BICENTENARIO PERÚ 2021 | EsSalud | SECRETARÍA GENERAL Oficina de Servicios de la Información Archivo Central

Agentes Fiscales es insuficiente para atender con la celeridad requerida todos los asuntos sometidos a su actuación:

Que, los hechos expresados demuestran la necesidad de crear un nuevo Juzgado de Instrucción y otra Agencia Fiscal para la provincia de Lima, como lo han solicitado la Corte Superior de este distrito judicial y la Comisión Revisora del Proyecto de Reforma del Código de Procedimientos en Materia Criminal;

Que el reducido movimiento de los Juzgados del Trabajo de Lima y Callao, permite que los asuntos que les competen puedan ser atendidos en Lima, por solo uno de estos jueces, y, en el Callao, por el del fuero común;

Que la especialización de los conocimientos de los funcionarios judiciales aconseja distribuir el trabajo de los agentes fiscales en forma análoga a la establecida en la Corte Suprema de la República y en la Corte Superior de Lima para los funcionarios del Ministerio Público;

Que es deber del Estado velar por la buena marcha de la administración de justicia; y,

Con el voto aprobatorio del Consejo de Ministros;

El Poder Ejecutivo ha dado la ley siguiente:

Artículo 1º— Conviértese el Juzgado del Trabajo de Lima, creado por la ley Nº 6871, en Juzgado de Instrucción de Lima, y, el Juzgado del Trabajo del Callao, creado por la misma ley, en Agencia Fiscal de Lima.

Artículo 2º— El Juzgado del Trabajo de Lima, creado por la ley Nº 8084, atenderá el despacho de todas las cuestiones relativas a las reclamaciones sobre los derechos acordados por las leyes del empleado y por la de accidentes del Trabajo, debiendo hacerlo en el Callao, el Juez de Primera Instancia en lo Civil de esa Provincia Constitucional.

Artículo 3º— El Agente Fiscal mas antiguo de Lima atenderá los asuntos civiles y administrativos, turnándose los otros dos en el despacho de los asuntos criminales.

Artículo 4º— Quedan modificados en las partes pertinentes las leyes Nos. 6871 y 8084 y el artículo 270 de la Ley Orgánica del Poder Judicial.

Artículo 5º— Modifícase de acuerdo con la presente ley las partidas Nos. 81 y 107 del Pliego 3º del Presupuesto General vigente.

Casa de Gobierno, en Lima, a los tres días del mes de febrero de mil novecientos treinta y ocho.

O. R. BENAVIDES

E. Montagne Presidente del Consejo de Ministros y Ministro de Educación Pública.

Carlos Concha, Ministro de Relaciones Exteriores.

A. Rodríguez, Ministro de Gobierno y Policía.

Diómedes Arias Schreiber, Ministro de Justicia y Culto.

F. Hurtado, Ministro de Guerra.

Benjamín Roca, Ministro de Hacienda y Comercio.

Héctor Boza, Ministro de Fomento.

Roque A. Saldías, Ministro de Marina y Aviación.

Rafael Escardó, Ministro de Salud Pública, Trabajo y Previsión Social.

BICENTENARIO PERÚ 2021 | EsSalud | SECRETARÍA GENERAL Oficina de Servicios de la Información Archivo Central

POR TANTO:

Casa de Gobierno, en Lima, a los tres días del mes de febrero de mil novecientos treinta y ocho.

Mando se publique y cumpla.

O. R. BENAVIDES

Diómedes Arias Schreiber

——— ::0:: ———

EN CHANCAY Y CAÑETE REGIRAN LAS MISMAS DISPOSICIONES PARA LOS CULTIVOS ALIMENTICIOS QUE EN LIMA Y CALLAO

Lima, 1º de febrero de 1938.

CONSIDERANDO:

Que existen disposiciones actualmente en vigencia que establecen el cultivo obligatorio de artículos alimenticios en las Provincias de Chancay y Cañete; y,

Que es necesario uniformar el cumplimiento de dichas disposiciones otorgando a los agricultores de los valles mencionados las mismas facilidades que la Resolución Suprema de 1º de junio de 1937 concede a las Provincias de Lima y Callao;

SE RESUELVE:

Hágase extensiva a las Provincias de Chancay y Cañete la Resolución Suprema de 1º de junio de 1937, que reglamenta el cultivo obligatorio de artículos alimenticios en las Provincias de Lima y Callao.

Regístrese, comuníquese y publíquese.

Rúbrica del Presidente de la República.

BOZA

———::0::———

SE FIJA EL JORNAL MINIMO DE LOS TARJADORES QUE ENTREN AL TRABAJO DESPUES DE LAS 6 P.M.

Lima, 22 de Febrero de 1938.

Visto el expediente letra S. P. Nº 17 referente al reclamo formulado por la Sociedad de Tarjadores Marítimos del Callao;

De acuerdo con lo informado por la Comisión Controladora del Trabajo y la Administración del Terminal Marítimo; y

BICENTENARIO PERÚ 2021 | EsSalud | SECRETARÍA GENERAL Oficina de Servicios de la Información Archivo Central

En atención a lo expuesto;

SE RESUELVE:

1º El menor jornal que debe percibir cada Tarjador que entre al trabajo después de las seis de la tarde (6 p. m.) será de doce soles oro (S|o. 12.00) en lugar de S|o. 9.00 fijado por la resolución suprema de 15 de julio de 1936.— Este aumento de jornal quedará sin efecto cuando el promedio que ganen los tarjadores sea mayor de S|o. 150.00 mensual.

2º— En cada "punto" de pescante o vapor que descargue: trigo, madera, rieles, durmientes, postes o cualquier carga bruta, que sean lotes de más de cuarenta toneladas deberá nombrarse un tarjador por el interesado de la carga.

3º— Concédese el beneficio de jubilación a los tarjadores de la matrícula del Callao, que sean mayores de setenta años de edad y tengan treinta años de servicios contínuos, fijándoseles la pensión de ochenta soles (S|o. 80.00) mensuales a cada uno. El fondo necesario para atender la jubilación será aportado en partes iguales por la Sociedad de Tarjadores Marítimos, la Administración del Terminal Marítimo y las Compañías de Vapores. La Comisión Controladora del Trabajo Marítimo fijará el monto que corresponde a las referidas entidades y el modo de cobrarle.

Regístrese, comuníquese y publíquese.
Rúbrica del Presidente de la República.

ROCA

——— ::0:: ———

REVISARA UNA COMISION EL ANTEPROYECTO DE CODIGO DE MENORES

RESOLUCION SUPREMA

Lima, 24 de febrero de 1938.

CONSIDERANDO:

Que la Comisión creada por resolución suprema de 18 de agosto de 1933, para formular un proyecto de Código de Menores, ha dado término a su labor presentando el anteproyecto y la exposición de motivos que la fundamentan;

Siendo conveniente que dicho anteproyecto sea revisado por una comisión de magistrados, médicos y jurisconsultos;

BICENTENARIO PERÚ 2021 | EsSalud | SECRETARÍA GENERAL Oficina de Servicios de la Información Archivo Central

SE RESUELVE:

1º— Encargar la revisión del anteproyecto de Código de Menores que en ejecución del acuerdo de la Comisión respectiva, ha presentado el doctor don Ildefonso Ballón Vocal de la Corte Suprema de Justicia, a una comisión constituída con el personal siguiente: doctor don Ezequiel F. Muñoz, Fiscal de la Corte Suprema de la República, quien la presidirá; doctor don Pelayo Samanamud, Vocal de la Corte Superior de Lima; doctor don Luis Rodríguez, Fiscal de la Corte Superior de Huánuco; doctor don José Manuel Calle, Director de Trabajo y Previsión Social; Dr. don Enrique León García y doctor Carlos Enrique Paz Soldán, Catedráticos de la Facultad de Ciencias Médicas de la Universidad Mayor de San Marcos, y, doctor don Manuel Augusto Carranza, Jefe de la Sección de Justicia del Ministerio del Ramo, que actuará como secretario.

2º— Dar las gracias por los servicios prestados a los miembros de la Comisión que ha elaborado el anteproyecto de Código de Menores.

Regístrese, comuníquese y publíquese.
Rúbrica del Presidente de la República.

ARIAS SCHREIBER

Harina Sol - Fideos Nicolini

EXPERIENCIA

EFICIENCIA

EXCELENCIA

ES LA BASE FUNDAMENTAL DE UNA INDUSTRIA LARGAMENTE ACREDITADA

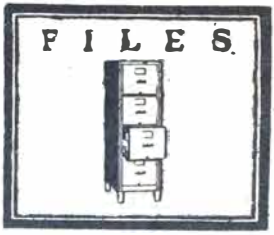
AVENIDA ARGENTINA No. 251— LIMA—PERU

Dirección Telegráfica: NICOLINI — LIMA

Nicolini Hermanos S. A.

BICENTENARIO PERÚ 2021 | EsSalud | SECRETARIA GENERAL Oficina de Servicios de la Información Archivo Central





"Yano E"

OFFICE EQUIPMENT

YAWMAN AND ERBE MFG. CO.



STEEL and wood files, steel shelving, desks, safes, office systems and supplies, bank and library equipment.



Equipos de acero y demás accesorios para Oficinas

Casa Zollner
Plateros S. Pedro 146

BICENTENARIO PERÚ 2021 | EsSalud | SECRETARIA GENERAL Oficina de Servicios de la Información Archivo Central



SIMBOLO DE ECONOMIA

CHEVROLET

DESDE HACE 27 AÑOS

Castellano, Buscaglia, Lane y Cia.

Banco Agrícola
DE PERU

Capital autorizado...S/.15.000,000.00

Capital Pagado ..... ,, 10.000,000.00

Reservas ..... ,, 452,503.20

BICENTENARIO PERÚ 2021 | EsSalud | SECRETARÍA GENERAL Oficina de Servicios de la Información Archivo Central

Jurisprudencia Social

Jurisprudencia Nacional

DOCTRINA:—*La descontinuación en el pago de las primas de seguro, obliga al principal a pagar a su empleado una multa equivalente a la totalidad de las primas impagas.*

DICTAMEN FISCAL

Señor:

Fabio Benites, ex-empleado de las Empresas Eléctricas, que al despedirlo le fué abonada la indemnización que le corresponde, conforme a las leyes del empleado, demanda a esta Empresa, para el pago de S/o. 1.603,28— por lo siguiente: por primas de seguros no pagadas S/o. 607,58.— por horario de verano S/o. 362,65.— por semana inglesa S/o. 633,50. Exige, además, una renta vitalicia de S/o. 42.00.— mensuales, por inhabilitación a causa de enfermedad en servicio de la misma.

La demanda por lo que el demandante denomina semana inglesa y horario de verano, no se consideran en las leyes que declaran el derecho del empleado a las indemnizaciones al término del contrato.

El pago de las primas, en sustitución del seguro, está fuera de la ley, porque la obligación del principal que establece el Art. 3 — de la ley No. 4916, es entregar una póliza de seguro con sus primas pagadas hasta la terminación del contrato, por el importe de la tercera parte del monto total de los sueldos, durante el primer cuatrenio de servicios.

La Empresa está llana a entregarla, no hay por lo tanto, controversia al respecto.

La sustitución del seguro por el abono de las primas no lo establece ley alguna.

La renta vitalicia por inhabilitación, presupone, que ésta se ha producido por enfermedad, en notorio servicio del principal; y el demandante no la ha probado.

Los informes médicos de fs. 146, exponen que han efectuado un examen general del estado actual del demandante y que su aspecto físico es de persona en buen estado general, que realiza con regularidad sus funciones fisiológicas, lo mismo que las síquicas y volición; y continúa expresando el buen estado del mis-

BICENTENARIO PERÚ 2021 | EsSalud | SECRETARÍA GENERAL Oficina de Servicios de la Información Archivo Central

mo; por consiguiente, su actitud para trabajar, aunque con las reservas del caso.

Opino, que HAY NULIDAD en el recurrido, que confirmando el apelado, declara fundada la demanda para el pago de las primas del seguro; reformándola, revocando el apelado, procede declarar sin lugar la demanda, de este pago; y mandar que se entregue al demandante la póliza de seguro, con sus primas pagadas, hasta el día que terminó el contrato, conforme a la ley y al allanamiento de la Empresa; y que NO HAY NULIDAD en lo demás, materia del recurso de nulidad.

Lima, agosto 23 de 1937.

MUÑOZ

RESOLUCION SUPREMA

Lima, setiembre 2 de 1937.

Vistos; con lo expuesto por el Señor Fiscal; y en atención a que en virtud del desistimiento formulado por el demandante, solo subsiste el recurso de nulidad interpuesto por la Empresa: declararon NO HABER NULIDAD en la sentencia de vista de fs. 257, su fecha 5 de junio último, en la parte materia del recurso, por la que confirmando la de primera instancia de fs.208, su fecha 14 de abril anterior, declara fundada en parte la demanda de fs. 6 y que la Compañía Nacional de Tranvías se halla obligada a pagar a don Fabio Benites Novoa una suma equivalente a la totalidad de las primas impagas, según liquidación que practicará el actuario de la causa; condenaron en la multa de doscientos soles oro y en las costas del recurso a la Compañía expresada; y los devolvieron.— BARRETO.— QUIROGA.— CAMPOS.— ZAVALA LOAIZA.— CARDENAS.— Se publicó conforme a ley.— M. Arnillas O. de V.— Secretario.

Cuaderno No. 663.— Año 1937.— Procede de Lima.

DOCTRINA:—*Los caporales y los mayordomos de campo no gozan de los beneficios de las leyes del empleado.*

DICTAMEN FISCAL

Señor:

Demetrio Yataco ha demandado a la Negociación Agrícola "Hoja Redonda" para que conforme a la ley 4916 se le abone la indemnización que le corresponde, por despedida sin aviso, lo que estima en la suma de S/o. 950.00. Expresa que

BICENTENARIO PERÚ 2021 | EsSalud | SECRETARÍA GENERAL Oficina de Servicios de la Información Archivo Central

fué jefe de la sección denominada "San Matías" y "Collazos", y después empleado en la sección de Aguas.

Pero no explicó qué funciones tenía como jefe de sección, tratándose de un fundo Agrícola, ni lo que denomina sección aguas.

Pero, en su confesión, inserta en el comparendo, ha venido a descubrirse que era caporal de aguas, encargado de la vigilancia de los peones que hacían la limpieza de las acequias y de los riegos, y como mayordomo de campo en la sección de tierras nombradas "San Matías", encargado de tomar el tiempo de los peones y vigilar el trabajo que hacían.

Estas tareas en la agricultura, no están comprendidas entre las que se consideran asimiladas a los empleados de comercio para los efectos de la ley 4916, en ninguno de los casos enumerados en el Art. 1o. del Reglamento de 22 de junio de 1928; y expresamente consideradas entre los obreros por el inciso B. del art. 2o. del mismo Reglamento.

Contra esta confesión, que precisa en forma clara y sin lugar a duda, la naturaleza de los servicios que prestaba en los trabajos del campo en la "Hacienda Hoja Redonda" no cabe argumentación en contrario.

No hay nulidad en el recurrido que revocando el apelado declara sin lugar la demanda.

Lima, setiembre 20 de 19371.

MUÑOZ

RESOLUCION SUPREMA

Lima, octubre 8 de 1937.

Vistos; de conformidad con lo dictaminado por el Señor Fiscal: declararon **NO HABER NULIDAD** en la sentencia de vista de fojas ciento once, su fecha doce de julio último, que revocando la de primera instancia de fojas sesentiseis, su fecha veintinueve de mayo anterior, declara fundada la excepción de incompetencia, deducida por el apoderado de la Negociación Agrícola "Hoja Redonda", con lo demás que contiene; condenaron en las costas del recurso a la parte que lo interpuso; y los devolvieron.— SANTA GADEA.— BARRETO.— CAMPOS.— ZAVALA LOAIZA.— CARDENAS.— Se publicó conforme a ley.— M. Arnillas O. de V. Secretario.

Cuaderno No. 962.— Año 1937.— Procede de Ica.

——————::0::——————

BICENTENARIO PERÚ 2021 | EsSalud | SECRETARÍA GENERAL Oficina de Servicios de la Información Archivo Central

Compañía de Seguros "Rimac"

FUNDADA EN 1896

Capital y Reservas: S/. 4.214,398.57

ASEGURA:

Contra Incendio
Sobre la Vida
Riesgos Marítimos
Accidentes de Automóviles
Accidentes del Trabajo
Fianzas de Empleados
Lucro Cesante
Alquileres de Fincas con Administración de las mismas

DIRECTORIO:

Presidente:	Sr. Víctor P. Rocca (Víctor P. Rocca & Cº)
Vice-presidente:	,, Enrique Ayulo y Pardo (Negociación Tuman)
Directores:	,, Ricardo Barreda y Laos (Sdad. Ganadera del Centro).
,,	,, Andrés F. Dasso (Sanguineti & Dasso Cía. Ltda).
,,	,, Eulogio Fernandini C. (E. E. Fernandini).
,,	,, Herbert Hallett (Wessel Duval & Cº Inc.).
,,	,, Ewald Hillmann (Gulda & Hillmann S. A.).
,,	,, Andrew B. Shea (W. R. Grace & Cº).
,,	,, Henry J. Parks.
,,	,, Fernando Wiese (A. y F. Wiese S. A.).
Director Gerente:	,, Santiago Acuña
Sub-Gerente:	,, Jorge Rey A. C.

OFICINAS:

Calle Coca Nos. 471, 479, 483 y Núñez No. 205
Teléfonos: Nos. 30145, 30899 y 31450.
LIMA.

BICENTENARIO PERÚ 2021 | EsSalud | SECRETARIA GENERAL Oficina de Servicios de la Información Archivo Central

Jurisprudencia Extranjera

ESTADOS UNIDOS

ACCIDENTE DEL TRABAJO: VACUNACION POR ORDEN DEL EMPLEADOR

DOCTRINA:—*Una vacunación que entraña la infección y la muerte es un daño que proviene del trabajo y sometido a reparación, cuando se efectuó por orden del contratista y por el médico de la Compañía, como consecuencia del reglamento del taller* (*1*)

(Suprema Corte de Ohío, Estados Unidos de América)

El causante, N. Tucker, había entrado al servicio de la Compañía y después de ocho días recibió del contramaestre la orden de dirigirse a la

---

(1).— El "Recueil International de Jurisprudence du travail", comentando este fallo expresa: "muy pronto en la historia de la legislación sobre los accidentes de trabajo, los tribunales han adoptado la regla que sus disposiciones concernientes a un daño sufrido en el curso del trabajo, se refieren solamente a un daño que es el resultado del trabajo, o que encuentra en él su causa". "La idea de accidente está igualmente en juego".

"Es evidente que la cuestión pendiente comporta tres fases: 1o. Tucker ha sufrido un daño físico? 2o. En caso afirmativo, ese daño era accidental? 3o. Tiene su orígen en el trabajo o en el curso de él?

"La primera cuestión parece de respuesta fácil, puesto que la vacunación aunque hecha con la intención de obtener una ventaja comporta una laceración de la piel y de la carne con efusión de sangre y con dolor. En lo que concierne a la segunda es necesario concordar en que no hay elementos accidentales en una vacunación ordinaria; pero según las pruebas ésta no era netamente de esta especie. El médico de la Compañía estimaba que su servicio había vacunado al rededor de cinco mil personas, sin ningún caso similar; mientras que otro había visto centenares de casos de parálisis y no había visto jamás uno presentar los aspectos de éste. De las diferentes explicaciones ofrecidas, ninguna ha quedado establecida definitivamente; pero el resultado en este caso debe ser el mismo según todas esas teorías. Como quiera que se haya producido, se ha originado un caso algo evidentemente imprevisto, no habitual, inesperado y por consiguiente accidental".

"El tercer punto se resuelve por el hecho de que un reglamento del establecimiento exige que los obreros sean vacunados como precaución contra una epidemia de viruela que sin eso podría sobrevenir, y esto en interés a la vez del establecimiento y de la comunidad. Se ha sometido a la vacunación por orden del contramaestre y Tucker hubiera sido despedido si no hubiera obedecido".

"La operación tuvo lugar durante las horas de trabajo, sin ninguna imputación de tiempo perdido; de suerte que debe estimarse que esta causa está claramente establecida por la ley.

(De LA LEY, No. 2207 T. 4.— Bs. Aires, R. Argentina)

BICENTENARIO PERÚ 2021 | EsSalud | SECRETARÍA GENERAL Oficina de Servicios de la Información Archivo Central

enfermería del establecimiento para hacerse vacunar. Esta operación se ejecutó por el médico de la Compañía y el obrero después de quince o veinte minutos volvió al trabajo. Siguió una inflamación del brazo que obligó al empleado a interrumpir su trabajo después de cinco días y al rededor de un mes después murió a consecuencia de una infección. Sustanciada la demanda de indemnización de la viuda, fué dos veces rechazada por la comisión industrial del Estado; una vez porque no aparecía que la infección fuera debida al trabajo del causante y otra vez porque "la muerte no era debida a un accidente en el curso del trabajo".

Por apelación, el tribunal local concedió la indemnización, y ésta solución fué confirmada por la Corte de Apelación, y de nuevo por la Corte Suprema del Estado.

FRANCIA

ACCIDENTES DEL TRABAJO.

Falta inexcusable del patrón.—Trabajo continuo.—Guardián nocturno.

DOCTRINA:—*1º— No puede ser considerado como consecuencia de una falta inexcusable del patrón, el accidente debido a la caída de un artefacto que estuviese en mal estado y había funcionado normalmente poco tiempo antes y que su caída fué ocasionada por una tormenta de rara violencia.*

2º—Debe considerarse como un trabajo continuo, las funciones de un empleado encargado de pasar todas las noches y las tardes de cada domingo, en el inmueble de un banco confiado a su guarda.

Corte de Casación. (Francia).

(Omissis) Para descartar la falta inexcusable invocada, el fallo apelado se funda no sólamente en el hecho de que el empleador ignoraba que el artefacto de alumbrado cuya caída ha ocasionado el accidente estaba en mal estado, sino también en que este artefacto había funcionado normalmente poco tiempo antes, y que su caída había sido provocada por un temporal de rara violencia que bruscamente había cerrado una puerta que acababa de abrir Delarbre, sacudiendo la construcción. Por

BICENTENARIO PERÚ 2021 | EsSalud | SECRETARÍA GENERAL Oficina de Servicios de la Información Archivo Central

estas circunstancias y apreciaciones, la corte de apelación ha podido decidir que la caída del artefacto de gas causante del accidente, no es debida a la falta inexcusable del empleador.

Para considerar como contínuo el trabajo de Delarbre, (causante) la corte de apelación se funda en que las funciones de este empleado consistían en pasar todas las noches así como las tardes de cada domingo, en el inmueble del Banco de Francia, que custodiaba y que recibía un salario de ocho francos por día por el trabajo de noche y un salario fijo de cincuenta francos por mes por las tardes del domingo; el servicio así organizado por los reglamentos del banco se ejerce de una manera constante a fin de que el establecimiento esté bajo la vigilancia permanente e ininterrumpida de un empleado encargado de esta función.



BICENTENARIO PERÚ 2021 | EsSalud | SECRETARIA GENERAL Oficina de Servicios de la Información Archivo Central

LAS TRES ETAPAS de la CONTABILIDAD y ESTADISTICA

POR MEDIO DE LA TARJETA PERFORADA.

PARA CONSEGUIR LA MAYOR EXACTITUD Y RAPIDEZ.



MILES DE NEGOCIOS Y DEPENDENCIAS GUBERNAMENTALES EMPLEAN ACTUALMENTE EL SISTEMA DE LA TARJETA PERFORADA PARA OBTENER IMPORTANTES DATOS EN CONTABILIDAD Y ESTADISTICA. LA ACEPTACION MUNDIAL DE ESTE MODERNO SISTEMA DE CONTABILIDAD ES DEBIDA EN GRAN PARTE A LA RAPIDA Y SEGURA LABOR QUE PROPORCIONAN LAS MAQUINAS ELECTRICAS "INTERNATIONAL"

ESTE METODO MODERNO DE CONTABILIDAD MECANICA, SE DESENVUELVE EN TRES ETAPAS FUNDAMENTALES:

1º—REGISTRO por medio de perforaciones en tarjetas de datos procedentes de la fuente de información.

2º—CLASIFICACION automática de las tarjetas; y

3º—CONTABILIZACION e impresión automática de análisis hechos con las tarjetas perforadas.

Averigue las ventajas que en rapidez, exactitud y economía ofrecen las máquinas de contabilidad y estadística

"HOLLERITH"

Y solicite una demostración en nuestras Oficinas:

INTERNATIONAL BUSINESS MACHINES Co. of DELAWARE

BODEGONES 368 LIMA TELEFONO 35252

BICENTENARIO PERÚ 2021 | EsSalud | SECRETARIA GENERAL Oficina de Servicios de la Información Archivo Central

RECAUDACION DE IMPUESTOS Y CUOTAS PATRONALES 2%

Impuesto del 1% sobre cancelaciones fijadas en Ley Nº 8433

	Lima y Callao S/o.
Enero de 1938	32.595.21

Impuesto adicional del 2% al alcohol y bebidas alcohólicas

	Lima y Callao S/o.
Enero de 1938	3.462.87

Impuesto adicional del 2% al Tabaco

	Lima y Callao S/o.
Enero de 1938	15.730.86

Recaudación de cuotas patronales 2%

	Lima y Callao S/o.
Enero de 1938	102.678.68

INSCRIPCION DE ASEGURADOS

Al 31 de Diciembre de 1937	173.943 asegurados
,, 31 de Enero de 1938	179.825 ,,
,, 26 de Febrero de 1938	187.824 ,,

NOTA.— La liquidación de la Caja de Depósitos (Dpto. de Recaudación) correspondiente al mes de enero comprende únicamente la efectuada en Lima y Callao. La recaudación del mes de enero en las demás provincias la incluirá la Caja en su liquidación del mes de febrero.

BICENTENARIO PERÚ 2021 | EsSalud | SECRETARÍA GENERAL Oficina de Servicios de la Información Archivo Central

The Royal Bank of Canada

Oficina Matriz: Montreal

Capital y Reservas	$Can.	72,325,176
Activo Total	,,	869,538.112
Capital asignado a la Sucursal de Lima . .	Soles	2,000,000

OFICINAS EN LIMA:

ESQUINA RIFA Y BANCO DEL HERRADOR.

PATE
JAMON
GALANTINAS
SALCHICHAS
MORTADELLAS
MANTECA PURA

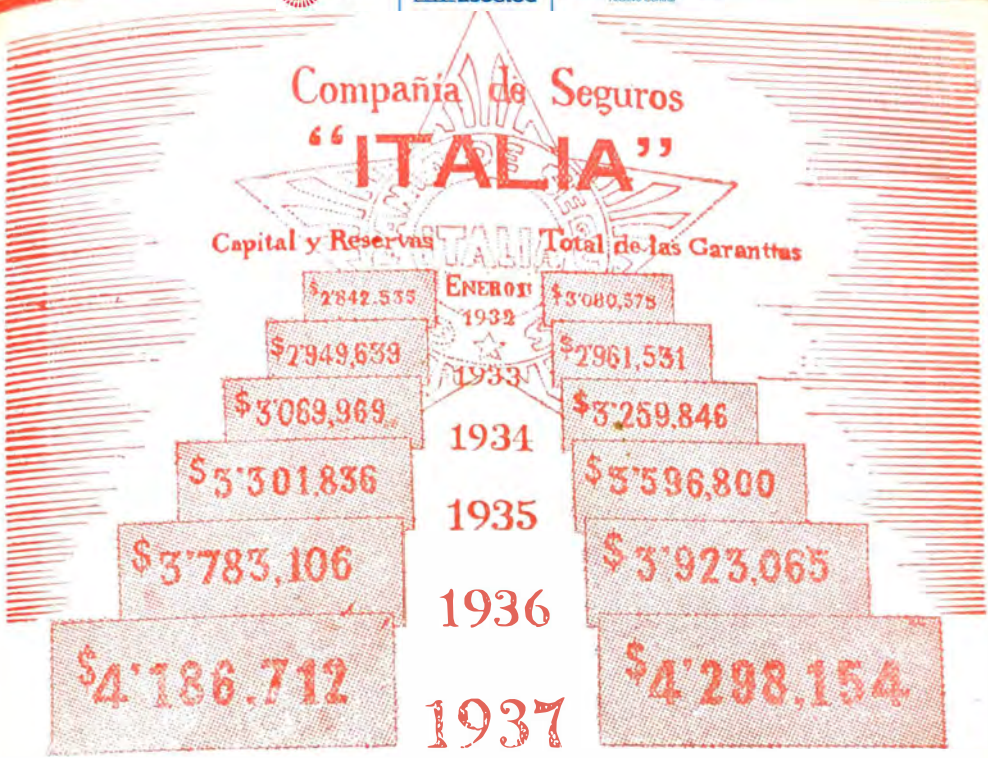
"CAPAC"

EXQUISITOS PRODUCTOS DE SALCHICHERIA

Sucursal en Lima: Calle Presa 666 (Mercado Central)

BICENTENARIO PERÚ 2021 | EsSalud | SECRETARÍA GENERAL Oficina de Servicios de la Información Archivo Central

Compañía de Seguros "ITALIA"



El firme y sano desarrollo de esta Compañía refleja la confianza de los tenedores de sus Pólizas. - - -

Oficinas:

Edificio "Italia" Jesús Nazareno 179/185

Propiedad de la Compañía

BICENTENARIO PERÚ 2021 | EsSalud | SECRETARÍA GENERAL
Oficina de Servicios de la Información
Archivo Central

Una Póliza Para Cada Riesgo



COMPAÑIA ITALO PERUANA DE SEGUROS GENERALES

Sanmartí y Cía. 121 943

BICENTENARIO PERÚ 2021
EsSalud
SECRETARIA GENERAL
Oficina de Servicios de la Información
Archivo Central

INFORMACIONES SOCIALES

AÑO II

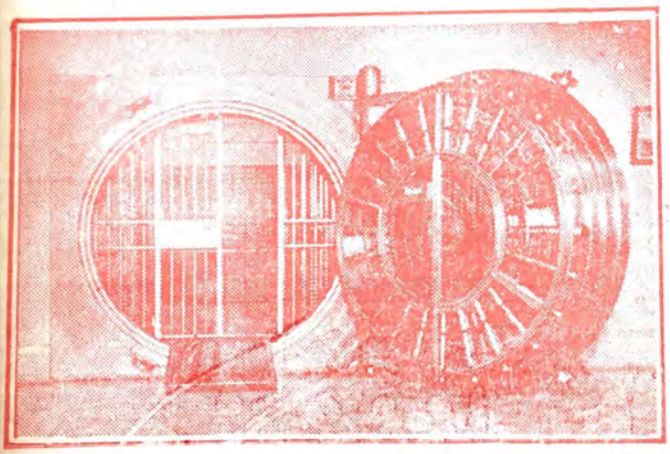
NUM. 4

PUBLICACION MENSUAL DE LA CAJA NACIONAL DE SEGURO SOCIAL DEL PERU

ABRIL 1938

BICENTENARIO PERÚ 2021 | EsSalud | SECRETARÍA GENERAL
Oficina de Servicios de la Información
Archivo Central





Una caja de seguridad en nuestra bóveda blindada a prueba de incendio robo o destrucción constituye su máxima garantía y tranquilidad.

BANCO ITALIANO LIMA

CAPITAL Y RESERVAS - $ 20.000.000.-

CORDIALMENTE LO INVITAMOS A VISITARNOS

BICENTENARIO PERÚ 2021
EsSalud
SECRETARÍA GENERAL
Oficina de Servicios de la Información
Archivo Central

INFORMACIONES SOCIALES

4

ABRIL 1938
LIMA - PERU

BICENTENARIO PERÚ 2021 | EsSalud | SECRETARIA GENERAL Oficina de Servicios de la Información Archivo Central

SUMARIO

Nº 4

La Escuela de Servicio Social.

Sobre la obra antituberculosa en el Perú.

Condiciones del trabajo agrícola en el valle de Piura.

Reparación de los accidentes del trabajo en la Agricultura.

La nueva legislación inglesa sobre higiene y seguridad industrial.

¿Quién costea el Seguro Social?

Panorama Internacional.

Legislación Social.

Jurisprudencia de la Legislación Social.

Recaudación de impuestos y de cuotas patronales.

Inscripción de asegurados.

AÑO II ABRIL 1938 NUM. 4

PUBLICACION MENSUAL — 50 CTS. EJEMPLAR

Redacción y Administración:

CAJA NACIONAL DE SEGURO SOCIAL

Av. N. de Piérola Nos. 300 - 312 - 324

Casilla No. 1311

LIMA PERU

BICENTENARIO PERÚ 2021 | EsSalud | SECRETARIA GENERAL Oficina de Servicios de la Información Archivo Central

INFORMACIONES SOCIALES

ORGANO DE LA CAJA NACIONAL DE SEGURO SOCIAL

AÑO II NUM. 4

ABRIL 1938

La Escuela de Servicio Social del Perú

LOS organismos creados por el Estado para dar ejecución a las medidas de mejoramiento social deben satisfacer, para el buen desempeño de su cometido, dos requisitos fundamentales: que respondan a una efectiva necesidad del medio y que éste interprete con exactitud la función que en él van a realizar. Tal es el caso de la Escuela de Servicio Social.

En ella, la primera condición está ampliamente cumplida. Los problemas que deberá resolver entre las clases menos favorecidas tienen una manifestación aguda, cuya necesidad de inmediato remedio nadie discute.

Es la segunda condición la que requiere fijarse con su verdadera significación y esto, en nuestro ambiente, ofrece una singular dificultad. Hasta ahora, la intervención de la mujer en los problemas esenciales del diario vivir del asalariado se ha caracterizado en la forma tradicional de la caridad de nuestras damas, que con abnegado altruísmo han llevado al hogar del pobre el consuelo en su aflicción y el alivio de su necesidad.

Y hay que diferenciar sustancialmente esta forma de ayudar al pobre, con la obra de la Escuela de Servicio Social. No es porque aquélla haya dejado de tener, ni perdido hoy toda su importancia, ni menos

BICENTENARIO PERÚ 2021 | EsSalud | SECRETARÍA GENERAL Oficina de Servicios de la Información Archivo Central

porque sea extraña ni innecesaria al Servicio Social, sino porque este último por sus propósitos, técnica y función pertenece a una etapa más avanzada en el camino recorrido por la Humanidad en busca del equilibrio y la paz.

Mientras la caridad se detiene en la solución inmediata de los efectos de la adversidad, el Servicio Social— del que es organismo característico la Escuela— va hacia la eliminación de las causas del infortunio. Esta sola fundamental distinción indica la de sus procedimientos y acción. Y es esto lo que ha menester inculcarse en la colectividad, lo que habrá de conseguirse, por vía principal pero a largo plazo, mediante la propia acción de las Visitadoras Sociales que egresarán de la Escuela recientemente inaugurada.

Entre tanto, es necesario que quienes, por razones de cultura y de actividad habituales, están en condición de interpretar mejor esta función social de las Visitadoras les presten su más vivo y sólido apoyo. El Programa de Estudios de la Escuela de Servicio Social contempla períodos de práctica que realizarán las alumnas en los ambientes donde, más tarde y ya diplomadas, deberán actuar permanentemente. Irán así, en trance de primera confrontación con la realidad, a las fábricas y talleres, a las Escuelas, Cárceles, Reformatorios y Hospitales, y también a los hogares obreros. Cada vez que ello ocurra deberán tener una cordial y sincera acogida, a fin de que las dificultades materiales inherentes a su misión no se vean agravadas con sombras de desaliento, tan fácil de suscitarse en quienes se inician en la vida del sacrificio al impulso de un excelso sentimiento de amor hacia la Humanidad.

Esa cooperación inicial repercutirá favorablemente en la vocación de las alumnas y también en la predisposición indispensable de los asalariados cuyos problemas, que el Servicio Social trata de conjurar, resultarán insolubles si ellos de su parte no aportan una actitud comprensiva y favorable.

Sólo así tendrá toda su eficacia esta obra, una más de las brillantes iniciativas del actual Gobierno en ejecución de su magnífica política social.

——————::0::——————

BICENTENARIO PERÚ 2021 | EsSalud | SECRETARÍA GENERAL Oficina de Servicios de la Información Archivo Central

Sobre la Obra Antituberculosa del Seguro Social en el Perú

Por el doctor **Luis Sayé**

El Profesor Sayé, Catedrático principal de Tisiología de la Facultad de Medicina de Barcelona, es también el fundador y director del Servicio de Asistencia Social de los Tuberculosos en Cataluña y es, además, miembro esclarecido del Instituto Pasteur de París, donde trabaja.

Su inquietud por los problemas de su especialidad, que investiga con la virtuosidad y abnegada laboriosidad de los verdaderos cultores de la ciencia, le llevó a recorrer, en misión de observación y estudio, los Estados Unidos, Cuba, Brasil, Argentina, Uruguay y Chile. Invitado por el gobierno de Bolivia, elabora un proyecto de organización de la lucha antituberculosa en ese país.

Tan calificados títulos, determinaron a nuestro Gobierno a invitarle para dictar, en esta capital, un ciclo de conferencias que se vieron prestigiadas con la presencia de lo más relevante de nuestro mundo científico y estudioso.

El trabajo que publicamos, preparado especialmente para "Informaciones Sociales", entraña una distinción a la Caja Nacional de Seguro Social, por cuya obra se ha interesado vivamente el Profesor catalán.

EN la obra proyectada para un futuro inmediato, la Caja Nacional de Seguro Social del Perú, comienza la campaña antituberculosa en sus asegurados, creando un servicio capaz para 167 camas en el Hospital en construcción. Y está también planeada la instalación de un Policlínico para atender a una consulta de tuberculosis para los asegurados. En el plan general de la obra de la Caja figura en lugar preferente la labor de Medicina preventiva con una doble finalidad. De una parte para dar al contenido de obra de asistencia social y profiláctica la organización que presupone el funcionamiento del Seguro. Por otra, para reducir progresivamente los gastos inherentes a la atención a la enfermedad y aumentar los beneficios de todo orden que representa

BICENTENARIO PERÚ 2021 | EsSalud | SECRETARÍA GENERAL Oficina de Servicios de la Información Archivo Central

para la Caja y sus asegurados limitar el número de enfermos entre los mismos. Interesa examinar:

I.— Las características peculiares que tiene la cuestión de la tuberculosis en el Perú.

II.— La orientación a seguir para aplicar los métodos actuales de lucha antituberculosa a los asegurados.

III.— Definir los límites de la acción de la Caja del Seguro en la obra antituberculosa en el Perú y la colaboración posible con la campaña del Estado.

CARACTERISTICAS PECULIARES DE LA TUBERCULOSIS EN EL PERU

Cuantos elementos permiten reconocer la fase en que se encuentra la tuberculosis en el Perú, en relación con la evolución de la endemia, permiten afirmar que el Perú se encuentra ahora en plena tuberculización: el número de tuberculosos aumenta cada año o se mantiene por demás alto: En el Anuario Estadístico de la Sociedad de Naciones, las cifras relativas a la mortalidad por tuberculosis del Callao y Lima, son las siguientes:

CALLAO 1930: 50,3 × 10.000; — 1933: 50,8;— 1934; 52,9; — 1935: 49,3.— LIMA 1934: 34.5 × 10.000; — 1932: 38,6; 1933: 37,1;— 1935: 35,8.

Las investigaciones realizadas en el centro de vacunación antituberculosa de Lima, por los doctores Cachay y Cano, sobre la frecuencia de la tuberculosis en los distintos períodos de la infancia, demuestran cifras muy altas y especialmente el hecho de que el niño de 0 a 1 año revela una proporción de infección siete veces más alta que la que se registra en la mayoría de ciudades europeas. Este hecho tiene la significación de que existe una proporción muy elevada de tuberculosos contagiosos en los medios humildes de la ciudad.

Los datos que hemos podido obtener sobre la frecuencia de la tuberculosis en distintas regiones del Perú demuestran que en proporción elevada sufre la enfermedad toda la zona costera. Pero asimismo en el altiplano, en los grandes núcleos mineros, el número de obreros que solicitan trabajo y son rechazados porque el examen previo demuestra que son tuberculosos, es muy elevado (comunicación personal del Dr. Crane, director de la obra Médica de la Oroya). Otros datos obtenidos en localidades diversas demuestran que los núcleos más poblados del altiplano, con buenas vías de comunicación con el llano, están tuberculizados por lo que este hecho representa en sí y por que

BICENTENARIO PERÚ 2021 | EsSalud | SECRETARÍA GENERAL Oficina de Servicios de la Información Archivo Central

los obreros de zonas mineras que se tuberculizan en proporción elevada en las minas, regresan periódicamente a su hogar para realizar tareas agrícolas, o definitivamente cuanto son incapaces para el trabajo e infectan así progresivamente los centros serranos y en general las zonas rurales (comunicación personal del Dr. Hurtado). La distribución de la tuberculosis en el medio rural en el Perú ha de estudiarse aún. Los escasos datos revelados por las encuestas hechas en el Ejército demuestran proporciones bastante elevadas de soldados infectados en distintos pueblos. Pero en conjunto, con todo y ser por demás probable que existan zonas con infección muy escasa, quizá mínima, la gran mayoría revelan una proporción importante o muy elevada de infectados por la tuberculosis.

La gravedad esencial, en nuestro sentir, del problema de la tuberculosis en el Perú no reside tanto en su difusión e incluso en la relativa dificultad de realizar campañas profilácticas de envergadura en los núcleos mineros, como en el hecho de la existencia de razas, como la india, con una inferioridad evidente ante la tuberculosis y en que de un modo general puede afirmarse que el mestizaje crea una disminución de resistencia efectiva contra esta enfermedad.

Las pruebas de la escasa defensa natural de los indios, negros y mestizos reunidas estos últimos años son tan numerosas como elocuentes. Nosotros mismos al examinar niños mestizos y soldados indios en Lima, hemos recogido observaciones plenamente demostrativas de este aserto. Toda obra antituberculosa en el Perú ha de considerar este aspecto del problema por las consecuencias tan variadas como importantes que presupone.

ORIENTACIONES A SEGUIR PARA APLICAR LOS METODOS ACTUALES DE LUCHA ANTITUBERCULOSA A LOS ASEGURADOS

Las directivas de la obra antituberculosa son: reducir al mínimo y, en lo posible, suprimir las fuentes de contagio: aumentar las defensas naturales contra la tuberculosis y las prácticas de higiene y el "standard" de vida de la colectividad.

Para lo primero, interesa intervenir en el menor tiempo posible sobre el máximum de enfermos tuberculosos que alimentan bacilos para tratarlos debidamente e intentar curarlos o aislarlos en Hospitales adecuados o en la propia casa bajo la vigilancia de enfermeras visitadoras en forma de que no puedan ser perjudiciales para su familiares.

La lentitud o escasez de los resultados obtenidos en la lucha antituberculosa en la mayoría de países deriva de los hechos siguientes: de la desproporción entre las necesidades reales de asistencia institucional y la que se ha prestado; de la escasa acción curativa a largo plazo de los dos recursos empleados usualmente para combatir la

BICENTENARIO PERÚ 2021 | EsSalud | SECRETARÍA GENERAL Oficina de Servicios de la Información Archivo Central

enfermedad: cura sanatorial y colapso-terapia: a los 14 años, el 80% de los tuberculosos tratados con estos métodos en Alemania y que tenía procesos con bacilo en el esputo al comenzar la curación, habían muerto. Esta cifra y su causa han de tenerse presentes constantemente al planearse cualquier obra antituberculosa de amplitud. Persistir con el método actual basado en el diagnóstico **tardío** de la enfermedad presupone gastar sumas ingentes de dinero y hacer obra de caridad, en general, parcial, en relación con la tuberculosis, no obra auténticamente profiláctica. Hágase el cálculo siguiente: examínese el promedio de duración total de la enfermedad desde la aparición del primer signo hasta la muerte de un número prudencial de tuberculosos. Y el promedio de lo que representa la duración del período en que el tuberculoso asistido en el hospital está aislado de la colectividad: o en otros términos, lo que representa en la actualidad el hospital como elemento para reducir fuentes de contagio. Se comprenderá que es bien poco. La finalidad de la profilaxis no es cumplida sino en proporción ínfima por el hospital de tuberculosos en la práctica usual. Y tanto menos, cuanto más reducido sea el número de individuos que se asisten en él en relación a los que se necesitan.

Si en los países en los que el número de tuberculosos es relativamente reducido, el problema de la asistencia institucional proporcionada apenas puede resolverse sino en escasísimos casos (Dinamarca, Nueva Zelanda), cuando el número de tuberculosos es elevado la proporción de los asistidos en relación con los que lo debieran ser, es siempre muy baja. Por ello, repetimos, pretender hacer obra antituberculosa en esta forma, es tan ruinoso como estéril. Si se quiere hacer una labor profiláctica efectiva, han de aprovecharse las enseñanzas más recientes obtenidas en el examen de individuos supuestos sanos, descubrir en ellos las formas de tuberculosis inaparente, gérmen de la tisis, solamente revelables por la radiografía, y aplicar a estas formas las normas de tratamiento adecuadas. Las formas que se descubren en esta forma en Europa y Norteamérica son de pronóstico favorable en más de 80% de casos (en Chile en una investigación que hemos realizado al efecto, hemos podido comprobar esta cifra). El tratamiento de estos casos en la gran mayoría es más breve que el del enfermo usual, menos dispendioso y en buen número de casos compatible con una actividad moderada. En el Perú es por demás probable que, análogamente a lo que ocurre en Chile, la proporción de adultos supuestos sanos que son portadores de lesiones tuberculosas activas o bacilíferas ignoradas, sea más elevado que en Europa y Norteamérica. En estos países es de 1 a 3%: Los datos que hemos obtenido en Chile nos autorizan a indicar que la proporción comprobada es, al menos, tres veces más elevada.

Una obra antituberculosa auténtica ha de pretender influír en el menor tiempo posible sobre la colectividad en la que se realiza, para disminuír el número de tuberculosos progresivamente. El examen de la evolución seguida en los países en los que la tuberculosis ha disminuído considerablemente, revela que el descenso es acelerado hasta lograr

BICENTENARIO PERÚ 2021 | EsSalud | SECRETARÍA GENERAL Oficina de Servicios de la Información Archivo Central

cifras mínimas, alrededor de 4 x 10.000 habitantes. Para lograr un resultado comparable en una colectividad determinada, interesa actuar con la máxima rapidez y amplitud sobre una gran masa de individuos. Solamente así podrán obtenerse beneficios apreciables en plazo relativamente breve.

En el caso concreto de la masa asegurada de Lima y del Callao interesaría:

a) disponer de las camas necesarias para asistir en el menor tiempo posible al mayor número de los tuberculosos que presupone.

b) descubrir, también en el plazo corto, el mayor número de tuberculosos ignorados que contiene: (creemos que debe ser elevado: por las condiciones epidemiológicas: porque la observación demuestra que la tuberculosis inaparente es especialmente frecuente en el hombre adulto y relativamente más al avanzar en la vida y en particular en la ciudad; por la proporción tan elevada de obreros, hombres, en relación con las mujeres entre los asegurados).

c) tratamiento adecuado de los casos de tuberculosis inaparente.

d) investigar las causas de la tuberculosis en la población asegurada. Nuestras observaciones hechas en Chile, país en fase de tuberculización masiva, nos autorizan a afirmar que la significación del contagio intrafamiliar en cualquier edad es con mucha diferencia, el factor predominante. Y que excluída esta causa es el contagio contraído en medios de trabajo insalubres la causa principal de la tuberculosis. Por ello, **ninguna obra profiláctica será efectiva en el asegurado si además de curarle la tisis o exitársela mediante exámenes periódicos no se ejerce una vigilancia periódica sobre su ambiente familiar o de trabajo con el fin de descubrir el orígen de un contagio en los mismos.** Tenemos la convicción de que la escasa resistencia del individuo en estos países se manifiesta por la rapidez con que enferma, el estar expuesto al contagio adquiriendo formas graves con escasa sintomatología funcional. Por ello, descubrir el contagiante oportunamente, representa evitar la enfermedad en la gran mayoría de casos.

e) crear el servicio antituberculoso prenatal y postnatal. La mujer joven sufre particularmente de la tuberculosis en los países en fase de tuberculización: no sólo por ella misma, como asegurada, sino por ser madre y por tanto poder contagiar en forma por demás grave al recién nacido, sino también como original del contagio intrafamiliar del que puede resultar enfermo el marido. Interesa aprovechar la contingencia que representa el embarazo para realizar una protección efectiva contra la tuberculosis de la madre y del hijo. Para ello son necesarios: dos exámenes al mínimo de la madre, en los dos primeros meses del embarazo y en las dos últimas semanas. Si en el primer examen se comprobara que es tuberculosa, se practica el tratamiento adecuado; si el diagnóstico se hace en el último, la conducta a seguir es: parto en sala especial en la maternidad destinada a este fin: separación del niño de la madre en el momento de nacer; internamiento temporal en el "servicio auxiliar de la va-

BICENTENARIO PERÚ 2021 | EsSalud | SECRETARÍA GENERAL Oficina de Servicios de la Información Archivo Central

cunación antituberculosa de CALMETTE-GUERIN: B. C. G"; vacunación si es sano: a las 6 semanas retorno al hogar.

f) En el curso de los exámenes periódicos de asegurados puede comprobarse una proporción mayor o menor de los mismos, según la región donde se practique, que no hayan contraído aún la infección tuberculosa. La patología experimental y la clínica han demostrado que una infección tuberculosa discreta confiere una resistencia parcial pero efectiva contra las reinfecciones. A este fin, Calmette ha propugnado el uso de su vacuna que se dá gratuitamente, que es inocua y de la que se tienen pruebas concluyentes de su inocuidad y eficacia. En toda obra antituberculosa la vacunación de Calmette ha de ocupar un lugar preferente. Pero es necesario considerar el hecho siguiente: prácticamente los resultados dados a conocer sobre la eficacia de la vacunación han sido obtenidos casi todos en países donde habitan grupos humanos relativamente resistentes o resistentes a la tuberculosis: Suecia, Noruega, Holanda, Norteamérica, España, Francia, etc. En ellos los resultados han sido tanto más brillantes cuanto mejor se han aplicado los principios fundamentales del método. La única experiencia hecha en niños y blancos de medios análogos, ha demostrado que los blancos beneficiaron más (datos de Aronson de Filadelfia). La fase de estudio de la vacunación pretende analizar esencialmente una cuestión: límites de su eficacia. Hasta que punto las razas menos resistentes beneficiarán de la vacuna? La cuestión está abierta a las investigaciones futuras. Pero precisamente el hecho de que exista una vacuna inocua y reconocidamente eficaz aconseja usarla largamente en las razas menos resistentes a la tuberculosis. Por ello, repetimos que en la obra antituberculosa proyectada por el Seguro Social en las ocasiones en que esté indicada es por demás conveniente utilizar la vacuna de CALMETTE.

En resumen: la campaña profiláctica futura ha de orientarse hacia el tratamiento del mayor número posible de tuberculosos asegurados en el menor tiempo que sea dable: al reconocimiento de la masa total de asegurados supuestos sanos para tratar y observar a enfermos ignorados y sospechosos: a vacunar con B. C. G. a cuantos individuos sanos y no infectados sean reconocidos como tales por los servicios del Seguro. Esta es, en resumen, la obra inmediata. Cumplida esta etapa de reducción progresiva de los enfermos asegurados tuberculosos, la labor debe completarse con el estudio de las causas de la tuberculosis en los asegurados, evitando el contagio intrafamiliar y en lo posible extra-familiar por una acción médica cada vez más vasta sobre la colectividad.

SOBRE LA COLABORACION DEL SEGURO SOCIAL CON LOS ORGANISMOS DE ESTADO EN LA LABOR ANTITUBERCULOSA

No poseemos documentos que nos permitan prever la amplitud que pueda adquirir en un porvenir próximo la obra antituberculosa del Estado. Por ello no podemos indicar los aspectos del problema en los que pueda establecerse una colaboración inmediata. La obra de revi-

BICENTENARIO PERÚ 2021 | EsSalud | SECRETARÍA GENERAL Oficina de Servicios de la Información Archivo Central

sión de grandes grupos humanos figurará en la obra del Estado con la amplitud debida. Cuanto se relacione con el exámen preventivo de los familiares del asegurado y con el de grandes núcleos obreros de fábricas y talleres, representa una contribución indirecta del Estado a la Obra del Seguro. Y así mismo cuanto se relacione con la labor profiláctica contra la neumoconiosis y la tuberculosis en los núcleos mineros. Toda obra antituberculosa para ser fecunda no puede ser realizada por un sector de las actividades médico sociales, aún cuando alcance la importancia del Seguro Social contra la enfermedad. Desde el médico particular y rural hasta el Estado han de realizar, al fin, obra conjunta para que sea plenamente eficiente. Pocos elementos, si hay alguno, puede iniciar una obra de tanto empuje como la que representa el Seguro Social en cualquier país. Ello implica la necesidad de orientar y realizar la labor en el doble aspecto enunciado: asistencia y profilaxis. En obra antituberculosa, el beneficio requiere amplitud de acción y adecuación al máximo a las condiciones propias del problema. Las del Perú son muy definidas. Considerarlas en su significación plena podría permitir obtener beneficios considerables, en si mismos, en relación con el Perú y como guía de actividades análogas de otros pueblos del Pacífico especialmente castigados por la tuberculosis.

Los datos relativos a la técnica y resultados obtenidos con la práctica de los exámenes en el supuesto sano, así como del tratamiento de los procesos que se descubren los he resumido en mi libro "La tuberculosie pulmonaire echez le sujet apparemment sain et la vaccination antituberculeuse de CALMETTE-GUERIN B. C. G| Monograhie d l'Institut Pasteur, MASSON, Paris 1938". En este libro he analizado las cuestiones relativas a la vacunación antituberculosa, la técnica de cuestiones relativas a la vacunación antituberculosa, la técnica de empleo, etc.

En un libro en curso de publicación por el Ministerio de Salublidad de Chile he resumido un ciclo de conferencias sobre temas de clínica general y profilaxis de la tuberculosis que dí en Enero-Febrero de 1938; las experiencias realizadas en los hospitales de Santiago sobre examen de familiares de tuberculosos y de otros supuestos sanos y los detalles de aplicación de la vacuna B. C. G. El Dr. Arena de la Universidad de Córdoba, Argentina, ha descrito cuanto se relaciona con su preparación y las nuevas técnicas de diagnóstico bacteriológico de la tuberculosis, elemento esencial en toda obra de diagnóstico y profilaxis.

——————::0::——————

BICENTENARIO PERÚ 2021 | EsSalud | SECRETARÍA GENERAL Oficina de Servicios de la Información Archivo Central

COMPAÑIA PERUANA DE CEMENTO PORTLAND

En la reciente reconstrucción del antiguo Puente de Verrugas, del Ferrocarril Central del Perú, ahora conocido por Puente Carrión, se han empleado 5.500 barriles de cemento nacional **"SOL"**.

Parque Universitario 469/473.

Teléfono: 34580.

BICENTENARIO PERÚ 2021 | EsSalud | SECRETARÍA GENERAL Oficina de Servicios de la Información Archivo Central

Condiciones del Trabajo Agrícola en el Valle de Piura

por **Eduardo Rosales Puente**
Jefe del Departamento de Investigaciones Sociales.

(Continuación)

Cultivo del arroz

El arroz es una gramínea que se cultiva en todos los países de clima tropical.

Exige para su desarrollo temperatura no inferior a 19º ni superior a 40º, y, además, riego constante, pues se trata de una planta esencialmente acuática.

El 97% de la producción mundial del arroz proviene de los siguientes países: India, Japón, China, Java, Indochina, Siam y Corea (Chosen). Se destacan también como países productores de arroz, Italia, Estados Unidos, España, Brasil y Egipto.

En el Perú sembramos arroz desde la época colonial, pero no se produce hasta ahora, cantidad suficiente para nuestro consumo.

En cuanto al valle de Piura, se caracteriza como región arrocera las zonas del Alto Piura y de Afluentes que corresponden a los distritos de Yapatera, Morropón y Salitral de la provincia de Morropón.

Proceso cultural y coste de cultivo.

Vamos enseguida a indicar el proceso cultural que se sigue en aquellas zonas para el cultivo del arroz y vamos, igualmente, a indicar el coste, por cuadra, de cada faena cultural.

La preparación del terreno es diferente a la de otros cultivos. Así, por ejemplo, para el almacenamiento del agua que requiere esta

BICENTENARIO PERÚ 2021 | EsSalud | SECRETARIA GENERAL Oficina de Servicios de la Información Archivo Central

gramínea durante su proceso vegetativo, se acostumbra subdividir el área sembrada en "pozas" formadas por medio de diques o bordos relativamente elevados. Las dimensiones de estas pozas son variables: en la Hacienda Monte de los Padres, cada cuadra cuadrada se divide en 16 pozas, de 12 x 12 brazas (2 varas cada braza) cada una; en la Hacienda San Martín hay pozas cuya superficie es de una cuadra cuadrada y, las hay también, de 8 x 8 brazas, 8 x 9 brazas y 10 x 10 brazas; y, en la Hacienda Bigote, cada poza tiene 12 varas de largo por 12 de ancho.

I.—Pampeo.

Consiste el "pampeo" en cortar las malezas o el gramalote que se hubiera cultivado en las pozas. El coste de esta labor puede calcularse en S|o. 10.00.

II.—Quema.

Por quema de las hierbas, malezas o gramalote se abona S|o. 2.50.

III.—Machaco o Riego.

"Machaco" significa remojar las pozas; y se abona por esta faena S|o. 1.20.

IV.—Raje.

Se llama "raje" a la primera reja, esto es, a la roturación de la tierra, endurecida por el cultivo anterior. Su coste puede calcularse así:

Alquiler de una yunta aperada durante 3 días a razón de S|o. 2.80 diarios	S|o.	8.40
Salario del gañán, a S|o. 1.20 diario	,,	3.60
Forraje para la yunta, en 3 días	,,	3.00
Total:	S|o.	15.00

V.—Cruce.

Se denomina "cruce" a la segunda reja que se realiza en sentido perpendicular a la dirección de la roturación anterior. Para esta faena calculamos la siguiente inversión:

Salario del gañán por 2½ días	S|o.	3.00
Alquiler yunta por 2½ días	,,	7.00
Forraje	,,	2.50
	S|o.	12.50

BICENTENARIO PERÚ 2021 | EsSalud | SECRETARÍA GENERAL Oficina de Servicios de la Información Archivo Central

VI.— Siembra (Diciembre a Marzo).

El desparrame de la semilla se realiza en esta zona por el sistema de "voleo" mediante gente experta. Cada sembrador percibe S|o. 1.20 por cuadra.

En cuanto a semilla, se emplea seis arrobas de arroz en cáscara y su valor aproximado puede calcularse en S|o. 8.00.

El arroz germina a los 4 ó 6 días de sembrado.

VII.— Rastrillo.

El paso del rastrillo tiene por objeto efectuar la tapadura de la semilla. Sus coste es el siguiente:

Salario del gañán	S|o.	1.20
Alquiler de una yunta aperada	„	2.80
Forraje	„	1.00
Total:	S|o.	5.00

VIII.—Pajareo.

Los pájaros invaden los campos de arroz en dos épocas; cuando se siembra y cuando comienza a formarse el fruto. Para alejarlos, se contratan "pajareros", que trabajan 15 días en el primer período y mes y medio en el segundo.

Actúan como "pajareros" menores de edad y operan con hondas, cohetes de arranque, latas y pitos. Perciben el salario de S|o. 0.40 diarios y tiene, cada "pajarero" a su cargo, aproximadamente, el cuidado de dos cuadras. Consecuentemente, con sujeción a los datos expuestos, el coste de esta faena por unidad de superficie puede calcularse en S|o. 12.00.

IX.— Bordeadura.

La "bordeadura" se realiza inmediatamente después de la tapadura de la semilla y consiste en el arreglo de los bordes de las pozas malogradas por el paso de las yuntas durante la labranza. La faena se realiza a contrata, pudiendo arreglar un obrero una cuadra en una semana. Su coste se estima en S|o. 9.00.

X.— Entable o Riego.

El entable o primer riego se aplica cuando las plantitas han crecido unos 10 centímetros; y demanda la inversión de un salario, o sea, S|o. 1.20.

BICENTENARIO PERÚ 2021 | EsSalud | SECRETARÍA GENERAL Oficina de Servicios de la Información Archivo Central

XI.— **Repasos.**

Se denominan "repasos" a los riegos subsiguientes al entable. Si hay agua en abundancia se suministra al cultivo agua permanente, "a firme" durante todo el proceso vegetativo a partir del entable. Los "repasos", en conjunto, pueden valorizarse en S|o. 3.60.

XII.— Primer Desyerbe. (Febrero a Mayo).

El primer desyerbe se realiza a los cuarenticinco días de sembrado el arroz. Consiste en extraer a mano o cortar con hoz pequeña, las hierbas o malezas que hubieran en las pozas. Su coste varía en relación con el estado o desarrollo de las hierbas, pero, generalmente, oscila entre S|o. 1.50 y S|o. 3.00 por poza de 12 x 12 brazas. En conjunto, la inversión de salarios para el primer deshierbe puede calcularse en S|o. 35.00.

XIII— Segundo Desyerbe. (Mayo a Junio).

Noventa días después del primer desyerbe se realiza el segundo desyerbe. La remuneración de esta faena fluctúa entre S|o. 0.10 y S|o. 0.20 por poza de 12 x 12 brazas o sea entre S|o. 1.60 y S|o. 3.20 por cuadra.

XIV— Siega (Mayo-Junio).

Se denomina siega a la recolección del arroz. Se abona por concepto de siega y "azote" (trilla) S|o. 2.00 por carga. Como el rendimiento de arroz en cáscara puede calcularse en 10 cargas por cuadra, resulta que el coste de siega y "azote" es de S|o. 20.00 por unidad de superficie.

En el cuadro siguiente que he preparado a base de los cálculos anteriores, se indica el coste de cultivo del arroz, el número de tareas y el monto de los salarios que es preciso invertir.

BICENTENARIO PERÚ 2021 | EsSalud | SECRETARÍA GENERAL
Oficina de Servicios de la Información
Archivo Central

DEPARTAMENTO DE PIURA

ARROZ.— Area cultivada en hectáreas

Provincias	1922	1925	1926	1929	1930	1931	1932	1933	1934	1935	1936
Ayabaca (Río Quiroz)	...	...	...	**7**	**7**	**30**	**120**	**145**	...	...	...
Huancabamba (Río Huancabamba).	...	...	...	**53**	**50**	**52**	**162**	**4**	**50**	145	3
Salitral	58	345	500	661	602	869	956	554	611	646	1,102
Morropón	514	1,713	1,000	1,155	1,515	1,243	1,666	1,559	1,360	1,821	1,392
Yapatera	261	1,342	1,400	1,048	847	1,127	1,847	1,314	834	722	765
Morropón (Río Piura y afluentes)	833	3,400	2,900	2,864	2,964	3,239	4,469	3,427	2,805	3,189	3,259
Catacaos y La Unión	...	...	...	...	...	...	489	...	...	...	...
Tambo Grande	...	...	...	...	35	454	846	277	98	...	34
Piura	...	...	...	...	...	...	36	...	...	...	...
Piura (Río Piura)	...	...	...	...	**35**	**454**	**1,371**	**277**	**98**	...	**34**
Sullana y Paita (Río Chira).	...	...	...	**1,328**	**1,414**	**,510**	**1,056**	**552**	**800**	**789**	**708**
Departamento de Piura	**833**	**3,400**	**2,900**	**4,252**	**4,470**	**5,285**	**7,178**	**4,405**	**3,753**	**4,123**	**4,004**
PERU (Total).	**36,020**	**27,085**	**26,175**	**47,451**	**46,649**	**47,727**	**54,052**	**59,788**	**45,504**	**47,103**	**47,324**

BICENTENARIO PERÚ 2021 | EsSalud | SECRETARÍA GENERAL
Oficina de Servicios de la Información
Archivo Central

DEPARTAMENTO DE PIURA

ARROZ.— Promedio de producción de arroz en cáscara por hectárea.

Kilos

Provincias	1922	1925	1926	1929	1930	1931	1932	1933	1934	1935	1936
Ayabaca (Río Quiroz)	...	...	...	**2,000**	**2,000**	**1,895**	**1,804**	**1,507**	...	...	...
Huancabamba (Río Huancabamba).	...	...	...	**1,547**	**1,600**	**1,569**	**2,954**	**2,415**	**1,060**	683	230
Salitral	2,255	1,628	2,070	2,958	3,662	2,777	1,615	1,744	2,392	2,417	2,549
Morropón	2,216	1,856	2,277	2,957	3,794	2,846	2,692	2,024	2,712	3,007	2,546
Yapatera	2,341	1,874	1,863	4,170	3,230	3,406	2,903	2,297	2,755	3,709	2,546
Morropón (Río Piura y afluentes)	**2,256**	**1,840**	**2,041**	**3,401**	**3,621**	**3,048**	**2,645**	**2,101**	**2,662**	**3,014**	**2,547**
Tambo Grande	...	...	...	...	2,257	3,379	2,603	2,346	2,315	...	2,557
Piura	...	...	...	...	...	...	2,450	...	...	...	...
Catacaos y La Unión	...	...	...	...	...	...	3,650	...	...	...	...
Piura (Río Piura)	...	...	...	...	**2,257**	**3,379**	**3,057**	**2,346**	**2,315**	...	**2,557**
Sullana y Paita (Río Chira).	...	...	...	**3,309**	**3,254**	**3,432**	**2,841**	**2,701**	**2,435**	**3,354**	**2,549**
Departamento de Piura	**2,256**	**1,840**	**2,041**	**3,347**	**3,460**	**3,149**	**2,668**	**2,150**	**2,578**	**3,021**	**2,546**
PERU (Total).	**1,841**	**1,633**	**1,520**	**2,195**	**2,248**	**2,132**	**2,520**	**1,473**	**1,870**	**1,650**	**2,222**

BICENTENARIO PERÚ 2021 | EsSalud | SECRETARÍA GENERAL
Oficina de Servicios de la Información
Archivo Central

DEPARTAMENTO DE PIURA

ARROZ.— Producción de arroz en cáscara

Toneladas

Provincias	1922	1925	1926	1929	1930	1931	1932	1933	1934	1935	1936
Ayabaca (Río Quiroz)	...	...	...	**14**	**14**	**57**	**216**	**219**	...	...	...
Huancabamba (Río Huancabamba).	...	...	...	**82**	**80**	**82**	**478**	**9**	**53**	**99**	**2**
Salitral	131	562	1,035	1,955	2,205	2,414	1,544	966	1,461	1,561	2,809
Morropón	1,137	3,179	2,277	3,416	5,747	3,537	4,485	3,156	3,688	5,473	3,545
Yapatera	611	2,515	2,608	4,370	2,740	3,838	5,361	3,018	2,298	2,678	1,947
Morropón (Río Piura y afluentes)	**1,879**	**6,256**	**5,920**	**9,741**	**10,692**	**9,789**	**11,390**	**7,140**	**7,447**	**9,712**	**8,301**
Tambo Grande	...	...	...	...	79	1,534	2,202	650	227	...	87
Piura	...	...	...	...	...	...	88	...	...	...	...
Catacaos y La Unión	...	...	...	...	...	...	1,176	...	...	...	...
Piura (Río Piura)	...	...	...	...	**79**	**1,534**	**4,066**	**650**	**227**	...	**87**
Sullana y Paita (Río Chira).	...	...	...	**4,394**	**4,601**	**5,181**	**3,001**	**1,454**	**1,947**	**2,644**	**1,805**
Departamento de Piura	**1,879**	**6,256**	**5,920**	**14,231**	**15,466**	**16,643**	**19,151**	**9,472**	**9,674**	**12,455**	**10,194**
PERU (Total).	**66,317**	**44,229**	**39,787**	**104,171**	**112,800**	**101,752**	**136,246**	**88,091**	**85,079**	**77,728**	**105,168**

BICENTENARIO PERÚ 2021 EsSalud SECRETARÍA GENERAL Oficina de Servicios de la Información Archivo Central

Provincia de Morropón

Coste de cultivo de arroz por cuadra. (6,987 metros).

Labores	Importe total	Tareas o días-trabajo	Total salario
	S/o.		S/o.
I— Pampeo	10.00	7	10.00
II.— Quema	2.50	2	2.50
III.— Machaco o Riego	1.20	1	1.20
IV— Raje	15.00	3	3.00
V.— Cruce	12.50	2½	3.60
VI— Siembra	1.20	1	1.20
Semilla	8.00	—	——
VII— Rastrillo	5.00	1	1.20
VIII— Pajareo	12.00	30	12.00
IX— Bordeadura	9.00	6	9.00
X.— Entable o 1er. Riego	1.20	1	1.20
XI— Repasos	3.60	3	3.60
XII— Primer Desyerbe	35.00	40	35.00
XIII— Segundo Desyerbe	3.20	5	3.20
XIV.— Siega y Trilla	20.00	8	20.00
Total	S/o139.40	110½	S/. 106.70

Variedades de arroz.

Las variedades de arroz que se cultivan en la provincia de Morropón— la única zona arrocera del valle de Piura— son conocidas con los nombres de gallareta (arroz colorado), fortuna, carolino y Siam.

BICENTENARIO PERÚ 2021 | EsSalud | SECRETARÍA GENERAL Oficina de Servicios de la Información Archivo Central

Importancia de la producción arrocera en el valle de Piura.

En el valle de Piura, el arroz se cultiva, propiamente, sólo en la zona del Alto Piura y de Afluentes, o sea, en los distritos de Yapatera, Morropón y Salitral. Esta zona se caracteriza tanto por la extensión de su cultivo arrocero, pues ocupa alrededor del 50% de su área sembrada anualmente, cuanto por sus elevados rendimientos por unidad de superficie.

Ingenios de pilar arroz.

Para el pilado del arroz, en la provincia de Morropón, hay los siguientes ingenios:

Distrito de Yapatera			
Chulucanas: Sr. Ricardo Seminario	1		
,, Dr. Gmo. Garrido Lecca	1		
Hacienda Yapatera	1		
,, Talandracas	1	4	
Distrito de Morropón			
Hacienda Buenos Aires	1		
,, Morropón	1	2	
Distrito de Salitral			
Hacienda Bigote	1	1	7

En los ingenios se cobra por pilado de arroz S|o. 1.50 por saco de 190 libras, o sea, aproximadamente, S|o. 2.25 por carga de arroz en cáscara. Los ingenios hacen suyo el polvillo.

El acude de arroz fluctúa entre 62 y 68%.

Si en las haciendas hay yanaconas o arrendatarios es obligación de éstos hacer pilar su cosecha de arroz en el ingenio del fundo, en cuyo caso se les devuelve por carga (450 libras), saco y medio de arroz pilado de 190 libras saco.

Las maquinarias de los ingenios se valorizan en S|o. 60,000 y S|o. 70,000.

Porcentaje con que concurre Piura a la producción nacional de arroz.

En el año 1935, el departamento de Piura produjo el 16,50% de la producción nacional de arroz, concurriendo los departamentos siguientes con los porcentajes que se indican, respectivamente: Lambayeque, 40.62%; Libertad, 20.61%; Arequipa, 9,45%; Ancash, 3,04%; Cajamarca, 2.67%; Loreto 2,77%; y Amazonas, Cusco, Huánuco, Junín, Lima, Madre de Dios, San Martín, Tumbes y Provincia Constitucional del Callao, juntos, con el 4.34%.

BICENTENARIO PERÚ 2021 | EsSalud | SECRETARIA GENERAL Oficina de Servicios de la Información Archivo Central

En el año de 1936 Piura produjo el 9,38% de la producción arrocera.

Cabe advertir que la producción nacional no alcanza para satisfacer nuestro consumo. En el año de 1935 el déficit de nuestra producción fué de 14'906.102 kilos de arroz pilado: y en el año de 1936 de 25'565.977 kilos.

Piura. Estadística de su producción arrocera.

Para el efecto de dar a conocer con claridad la importancia que tiene la producción arrocera en el departamento de Piura— especialmente en la actual provincia de Morropón— he confeccionado los cuadros estadísticos que aparecen a continuación, en los cuales consigno por zonas agrícolas el área cultivada, la producción de arroz en cáscara, el rendimiento por unidad de superficie, la producción de arroz pilado y el porcentaje con que viene concurriendo este departamento a la producción nacional.

Departamento de Piura

ARROZ.— Producción de arroz pilado.

Toneladas

Años	Perú	Piura	Porcentaje
1917	37,989	(1)	....
1922	42,040	1,060	2.52
1925	25,167	3,379	13.42
1926	22,690	3,197	14.09
1929	57,658	7,877	13.66
1930	62,434	8,532	13.67
1931	62,335	10,549	16.92
1932	84,481	11,888	14.08
1933	54,803	5,842	10.66
1934	52,815	6,044	11.44
1935	47,448	7,828	16.50
1936	64,752	6,072	9.38

(1).— No figura el departamento de Piura en las estadísticas; sin embargo, agricultores de ese departamento me han asegurado que hace aproximadamente 30 años que se cultiva arroz en la actual provincia de Morropón.

BICENTENARIO PERÚ 2021 | EsSalud | SECRETARÍA GENERAL Oficina de Servicios de la Información Archivo Central

Cultivo del maíz.

El maíz es un cereal originario de América.

Afirma el Ingeniero César Tantaleán (1) que "según opinión de Harsberger, se cultivó primero en las altas planicies de Méjico y América Central para extenderse después hacia el Norte y el Sur; esto sucedería a principios de la Era Cristiana".

La importancia del maíz en la alimentación de las razas aborígenes fué tanta, que el economista yankee, Stuart Chase, refiriéndose a la antigua civilización azteca, la denomina "civilización del maíz".

George F. Warren, maestro norteamericano de economía agrícola, afirma que una de las más importantes consecuencias del descubrimiento de América para el progreso humano fué la introducción del maíz y de la papa en la lista de los productos básicos para la alimentación de occidente. Pone de relieve, también, el papel del maíz en la expansión de los Estados Unidos, declarando que si no hubiera sido por la existencia del Corn-belt, la famosa zona norteamericana del maíz, hubiera sido, si no imposible, por lo menos muy difícil la conquista del Far West por los audaces "pioners".

Estados Unidos produce actualmente las tres quintas partes de la producción mundial, siendo absorbido en un 98% por su mercado interno. Se destina el 15% de su consumo a la alimentación humana y a usos industriales y el 85% restante a la alimentación de animales (40% en ganado porcino, 20% en equinos, 20% en ganado vacuno y 5% en aves).

Los principales países productores de maíz fueron en el año de 1936, Estados Unidos con más de 60'000,000 de toneladas; Argentina, con 9'969,628 toneladas; Rumanía, con 5'612,000 toneladas; Brasil, con 5'713,000 toneladas; siguiéndoles Rusia, Yugoeslavia, etc.

En el Perú, por no prepararse anualmente una estadística sobre la producción de este cereal, no podemos precisar su producción actual. Tenemos sí, como dato referencial, la "Estadística General Agro-Pecuaria del Perú del año 1929", según la cual en ese año se sembraron 280,412 hectáreas, obteniendose un rendimiento de 451,503 toneladas.

El cultivo del maíz en el valle de Piura.

El cultivo del maíz, en el valle de Piura, se ha intensificado en las zonas del Alto Piura y de Afluentes, perteneciente a la provincia de Morropón. En la provincia de Piura se cultiva aunque en pequeña cantidad en los valles de Piura, Catacaos y Sechura.

A base de la estadística del año 1929, he preparado el siguiente cuadro, en el que aparece, por provincias, en el departamento de Piura,

(1).— "Métodos del mejoramiento del maíz y la posibilidad de su aplicación en el Perú". Por el Ingº César Tantalean. 1934.

BICENTENARIO PERÚ 2021 EsSalud SECRETARÍA GENERAL Oficina de Servicios de la Información Archivo Central

el área sembrada, la producción obtenida y el promedio de rendimiento por unidad de superficie.

Departamento de Piura

MAIZ.— Area sembrada, producción y rendimiento promedio en 1929.

Provincias	Hectáreas	Producción Ton.	Promedio por hectárea Kilos
Prov. Ayabaca	**1,064**	**774**	**727**
Prov. Huancabamba	**9,874**	**8,183**	**829**
Chalaco	103	80	777
Santo Domingo	80	69	863
Morropón	476	566	1,191
Salitral	106	184	1,736
Yapatera	337	339	1,000
Prov. Morropón	**1,102**	**1,238**	**1,174**
Tambo Grande	161	155	963
Piura	...	...	...
Catacaos, Arena, Unión	...	...	...
Sechura, Bernal, Vice	23	45	1,956
Prov. Piura	**184**	**200**	**1,186**
Provs. Paita y Sullana	**1,532**	**2,343**	**1,529**
Departamento de Piura	**13,756**	**12,738**	**990**
PERU	**280,412**	**451,503**	**1,610**

BICENTENARIO PERÚ 2021 | EsSalud | SECRETARÍA GENERAL Oficina de Servicios de la Información Archivo Central

Coste de cultivo.

Se me ha indicado que en los distritos de Yapatera, Morropón y Salitral el coste del cultivo de maíz es de S/o. 80.00, de cuya suma corresponde S/o. 60.00 al pago de salarios.

Con sujeción a los datos que tomara sobre el importe de las diversas labores culturales, he preparado el cuadro siguiente:

Provincia de Morropón

MAIZ.— Coste de cultivo por cuadra

Labores	Coste total	Coste salarios	Tipo salario	Tareas
I— Pampeo	S/o. 8.00	S/o. 8.00	contrata	8
II.— Quema	,, 2.50	,, 2.50	contrata	2
III —Machaco o Riego	,, 1.20	,, 1.20	S/o. 1.20	1
IV.— Raje	,, 15.00	,, 3.60	,, 1.20	3
V— Cruce	,, 12.50	,, 3.00	,, 1.20	2½
VI— Surcos	,, 5.00	,, 1.20	,, 1.20	1
VII— Siembra (Marz.a Mayo)	,, 4.00	,, 4.00	contrata	4
Semilla 40 libras	,, 2.00	..	..	..
VIII— Riego	,, 1.40	,, 1.40	contrata	1
IX—Desyerbe	,, 7.00	,, 7.00	contrata	7
X— Aporque	,, 5.00	,, 1.20	,, 1.20	1
XI— Riego	,, 1.20	,, 1.20	,, 1.20	1
XII— Pajareo	,, 6.00	,, 6.00	,, 0.40	15
XIII—Cosecha (Jul. a Agosto).	,, 8.00	,, 8.00	,, 0.20 saco	5
XIV— Desgrane	,, 7.00	,, 7.00	,, 0.40 a ,, 0.50 saco	5
	S/o. 85.80	S/o. 55.30		56½

Epocas de siembra y de cosecha

En los distritos de Morropón, Salitral y Yapatera, los meses indicados para la siembra son los de Marzo, Abril y Mayo, y para la cosecha los de Julio y Agosto; en Tambo Grande se siembra en Febrero, Marzo o Abril y se cosecha en Junio, Julio y Agosto; en Piura, Catacaos y La Unión se siembra entre Marzo y Agosto y se cosecha entre Junio y Enero; y, en Bernal, Vice o Sechura se siembra entre Abril y Julio y se cosecha entre Agosto y Octubre.

BICENTENARIO PERÚ 2021 | EsSalud | SECRETARÍA GENERAL Oficina de Servicios de la Información Archivo Central

Variedades de maíz.

En las zonas del Alto Piura y de Afluentes se siembran tres variedades de maíz: **colorado,** que se emplea para la "jora" o "pachucho" (1); **amarillo,** que es el maíz corriente; y **blanco,** que se utiliza en la preparación de harinas.

Rendimiento y cotización.

El rendimiento de maíz, por cuadra, en la provincia de Morropón, zonas del Alto Piura y de Afluentes, puede calcularse en 40 sacos de maíz sin desgranar, o sea, 13 sacos de maíz desgranado de 200 libras cada saco.

El saco de maíz se cotiza en S|o. 10.00, pero el año último, excepcionalmente, su valor osciló entre S|o. 15.00 y S|o. 18.00 saco.

La "coronta" se cotiza a 15 centavos saco y se emplea como combustible.

La "taralla" o sea la planta de maíz ya cosechada se vende como forraje.

Producción forrajera

La producción forrajera está muy desarrollada en la provincia de Morropón, debido a ser ésta una zona ganadera. En esta provincia se dá preferencia al cultivo de **paja chilena** y en menor proporción al de **gramalote,** siendo ambos cultivos de procesos vegetativos precoces: dos meses la primera y un mes el segundo. Además de los pastos cultivados, existen extensas superficies de pastos naturales (gramalote).

En la provincia de Piura, en la cual no están desarrollados los cultivos forrajeros, se siembra **sudán** y **alfalfa.**

Se usan también como forrajes en todo el valle de Piura, la **pepita de algodón,** muy recomendada para ganado cabrío y vacuno; la **algarroba,** destinada especialmente para las piaras; la **"taralla",** o sea la planta de maíz después de cosechado el fruto. para ganado vacuno y equino; y el **polvillo de arroz,** que se utiliza como forraje para ganado porcino y como alimento de aves de corral.

Al estudiar el capital vivo, nos referimos a la cotización en plaza de aquellos productos.

Reproduzco a continuación la estadística de la producción forrajera de Piura, en el año de 1929.

(1).— Se llama "pachucho" al maíz que se hace germinar para la preparación de chicha.

BICENTENARIO PERÚ 2021 | EsSalud | SECRETARÍA GENERAL Oficina de Servicios de la Información Archivo Central

Departamento de Piura

Estadística de la producción forrajera

Provincias	Pastos cultivados		Pastos naturales
	Hectáreas	Producción	Hectáreas
Prov. Ayabaca	**2,587**	**106.181**	**187.944**
Prov. Huancabamba	**16,603**	**245.045**	**37.892**
Santo Domingo	39	1,755	53,300
Chalaco	...	...	18,000
Morropón	700	19,000	20,500
Salitral	899	20,970	...
Yapatera	596	32,780	2,930
Prov. Morropón	**2,234**	**74.505**	**94.730**
Tambo Grande	394	16,020	...
Piura	63	2,807	...
Catacaos, Arena, Unión	...	...	529
Sechura, Bernal, Vice.	...	...	537
Prov. Piura	**457**	**18.827**	**1.066**
Provs. Paita y Sullana	**2,800**	**99.600**	**9.000**
Departamento Piura	**24,681**	**544.158**	**330.632**
PERU	**142,858**	**2'449.482**	**7'156.155**

Producción frutal

Hemos visto que la provincia de Morropón, principalmente las zonas del Alto Piura y de Afluentes, produce en gran cantidad arroz, maíz y forrajes. Esta provincia, además, sobre todo el distrito de Mo-

BICENTENARIO PERÚ 2021 | EsSalud | SECRETARÍA GENERAL Oficina de Servicios de la Información Archivo Central

rropón, se caracteriza por su riqueza frutal, la cual puede apreciarse en la siguiente estadística, correspondiente al año de 1929:

Provincia de Morropón

Arboles frutales	Morropón	Yapatera	Salitral	S. Domingo	Chalaco
Chirimoyos y guanábanos	220	...	170	... ...	3,860
Plátanos	20,400	3,000	3,500	1,590	2,240
Cítricos	5,290	170	810	960	1,030
Paltos	9,650	50	390	184	1,250
Mangos	8,400	500	900	128	200
Otros frutales	13,430	1,145	2,320	689	1,880
Otros árboles (no frutales)	1'564,000	...	...	...	...

Producción Ganadera

Pecaría este informe de una visible omisión si no proporcionáramos algunos datos sobre el desarrollo de la ganadería en el valle de Piura. Por qué nos interesa su estudio? Porque la industria pecuaria influye preponderantemente en la importancia económica de la zona irrigada por el río Piura; porque se relaciona en su mayor parte con el problema de la alimentación; y, sobre todo, porque su normal sostenimiento implica el empleo de numerosos trabajadores: para el cuidado del ganado; para la conservación de la higiene en los establos y corrales; para el recojo del estiércol; para el ordeño de las vacas y cabras; para la fabricación de mantequilla y quesos; para la esquila de los lanares, etc. etc.

En el departamento de Piura el desarrollo de la ganadería se debe a las condiciones propicias de su medio físico más que al esfuerzo del hombre para mejorarla. Con razón, el señor Juan Francisco Lama (1), en la charla que a fines del año 1936 sostuviera en el Rotary Club sobre la situación económica de Piura, afirmó, refiriéndose a la ganadería, que: "En cuanto a nuestra ganadería, si hablamos sinceramente,

(1).— "Piura en 1936". "La Industria" de Piura de 28 de Julio de 1937.

BICENTENARIO PERÚ 2021 | EsSalud | SECRETARIA GENERAL Oficina de Servicios de la Información Archivo Central

no tenemos nada que elogiar. Su estado es incipiente. Aparte de uno que otro esfuerzo aislado para adquirir buenos sementales, continuamos como hace muchos años, limitándonos al engorde de ganado que vá perdiendo poco a poco en presentación y en rendimiento. Nuestra ganadería nos ofrece, pues, una vida lánguida, y sujeta, además, a los repetidos desastres de los años de escasez de lluvias".

Las zonas ganaderas de la región agrícola que estamos estudiando son: en la provincia de **Morropón,** todos sus distritos, correspondiendo, según la estadística de 1929, al distrito de Morropón, 38,973 cabezas de ganado (48,16%); al de Yapatera, 20,016 cabezas (24,73%); al de Salitral, 8,181 cabezas (10,11%); al de Santo Domingo, 8,168 cabezas (10,09%); y al de Chalaco 5,590 cabezas (6,91%).

En la provincia de **Piura,** figura Tambo Grande con 35,287 cabezas (76,30%); siguiéndole Piura, con 4,448 cabezas (9,62%); Catacaos, Arena y La Unión, con 3,672 cabezas (7,94%); y Sechura, Bernal y Vice, con 2,836 cabezas (6,14%).

En los cuadros que consigno a continuación, que he preparado con sujeción al censo agropecuario de 1929, puede apreciarse, en detalle, el volumen de la ganadería en las provincias de Morropón y Piura.

Provincia de Morropón

Animales	Morropón	Yapatera	Salitral	Sto. Domingo	Chalaco	Totales	Porcentaje
Caballar	1,298	613	500	119	213	2,743	3,39
Mular	253	280	131	364	628	1,656	2,04
Asnal	1,480	825	220	1,650	541	4,716	5,83
Vacuno	15,412	6,520	4,900	1,435	2,078	30,345	37,50
Ovino	500	1,900	...	...	740	3,140	3,87
Caprino	14,630	9,028	1,580	3,390	360	28,988	35,82
Porcino	5,400	850	850	1,210	1,030	9,340	11,55
Totales	38,973	20,016	8,181	8,168	5,590	80,928	100

definitivas al respecto, y, mientras tanto, nos repetimos,

BICENTENARIO PERÚ 2021 EsSalud SECRETARÍA GENERAL Oficina de Servicios de la Información Archivo Central

Provincia de Piura

Animales	Catacaos, Arena y Unión	Piura	Sechura, Bernal y Vice	Tambo Grande	Totales	Porcentaje
Caballar	147	47	223	590	1,007	2,18
Mular	300	28	73	328	729	1,58
Asnal	373	101	152	1,753	2,379	5,13
Vacuno	1,176	141	365	3,004	4,686	10,14
Ovino	604	566	28	4,290	5,488	11,87
Caprino	984	2,920	1,882	23,162	28,948	62,60
Porcino	88	645	113	2,160	3,006	6,50
Totales	3,672	4,448	2,836	35,287	46,243	100

Abonos

Se consideran como abonos los materiales de cualquier clase que se suministran al suelo con el objeto de asegurar la alimentación de las plantas.

El **guano de islas,** el **salitre,** el **estiércol de corral** y el **"puño"** son los abonos más usados en el valle de Piura.

Denomínase **guano de islas** al excremento acumulado de muchas aves marinas de diferentes especies y que la Compañía Administradora del Guano extrae periódicamente de las islas y de algunas puntas de la costa del Perú. Hasta la campaña agrícola 1936-37, fué vendido este abono a S|o. 4.85 la unidad de nitrógeno, contenida en tonelada métrica ,si era destinado al cultivo del algodonero; y a S|o. 4.00 por unidad y peso indicados si era destinado al abonamiento de la caña de azúcar y de los cultivos de panllevar o si era empleado en las zonas agrícolas de la sierra. Por Ley Nº 8525 de 8 de abril de 1937 se ha fijado el precio de la unidad de nitrógeno contenida en tonelada mé-

BICENTENARIO PERÚ 2021 | EsSalud | SECRETARÍA GENERAL Oficina de Servicios de la Información Archivo Central

trica en S|o. 5.76, S|o. 4.46 y S|o. 4.00, respectivamente, para los cultivos del algodonero, de la caña de azúcar y de los artículos de panllevar. Fluctuando la ley del guano rico entre 10 y 17% por tonelada métrica, con un promedio de venta de 13%, resulta que, a partir de la presente campaña —1937-1938— el precio promedio de venta del guano rico, por tonelada métrica es de S|o. 74.88 para el cultivo del algodonero; de S|o. 57.98 para la caña de azúcar; y de S|o. 52.00 para los cultivos de panllevar. Cabe sí advertir que la cotización mundial de este fertilizante es de S|o. 110.00 por tonelada métrica, no obstante lo cual, el Estado, para favorecer a la agricultura nacional vende la producción anual— 140,000 toneladas métricas— a los precios indicados, perdiendo así seis millones de soles oro por el menor precio de venta dentro del país.

El **salitre** o **nitrato de sodio** es un fertilizante nitrogenado inorgánico de origen natural. Se importa especialmente de Alemania, y su cotización, por las fluctuaciones del cambio, varía en cada campaña agrícola, habiéndose cotizado en Piura durante 1936-37 en S|o. 125.00 la tonelada (1,000 kilos) de salitre sódico, y en S|o. 178.00 la tonelada de salitre potásico.

El **estiércol de corral** es el excremento del ganado vacuno, equino y caprino. En la Hda. Ocoto Bajo se me informó que recogiendo abono de corral en sus propias tierras les significaba un inversión de dos centavos por cada arroba; y en la Hacienda Mundaca se me dijo, que lo obtenían a diez centavos por arroba.

El **"puño"** es el abono constituído por las hojas secas desprendidas de los algarrobos.

Es de interés conocer, con relación al guano de islas empleado en el valle de Piura, la cantidad solicitada por los agricultores en la campaña 1936-37, la cantidad que les fué vendida y la clase de cultivo para el que fué empleado. Este objeto tiene el cuadro que aparece a continuación:

BICENTENARIO PERÚ 2021 | EsSalud | SECRETARÍA GENERAL Oficina de Servicios de la Información Archivo Central

Fundos	Solicitantes	Toneladas solicitadas		Prorrateo	
		Alg.n	Panllevar	Alg.	Panllevar
Morropón	Arrese Luz Vda. de	...	120	...	66
Mundaca	Artaza Pérez Gmo.	100	...	55	..
Pucusalá	Bolognesi F. R.	180	...	99	..
Simbilá	,, ,, ,,	200	...	96	..
Alto Redondo	,, ,, ,,	200	...	103	..
Monte Sullón	Carrión Pérez R.	50	...	28	..
Viduque	Cía. Irrigadora Piura	950	...	523	..
San Luis	Duncan Fox y Cía.	200	...	110	..
Chapairá	,, ,, ,, ,,	400	...	220	..
Santa Rosa	Gonzales P. Fco.	10	5	6	3
El Molino	Gaspar Augusto	100	25	55	14
Buenos Aires	Garrido Lecca G.	...	120	...	66
Santa Paula	Guzmán Paz L.	80	...	44	...
San Rafael	Guzmán Fco. R.	60	...	33	...
Narihualá	Hilbck Emilio	200	...	110	...
San Miguel	C. Romero y Cía.	1,000	...	539	...
Talandracas	Reusch Eduardo	...	18	...	10
Coscomba	Seminario Blanca	50	...	28	...
Loma Negra	Seminario y Cía.	250	...	138	...
Miraflores	Vignolo Emilio H.	140	10	77	6
Parales	Woodman e Hijos	300	...	124	...
Chato	Woodman y García	900	...	385	...
Pampa Silva	Hope H.	50	...	28	...
Chiclayito	Soc. Agr. Talledo P.	100	...	55	...
Progreso Bajo	Velasco J. Florencio	80	...	40	...
Totales		5,600	298	2,896	165
Entrega adicional 10% sobre lo prorrateado				290	17
			Total General:	3,186	182

La totalidad del guano de islas enviado para el cultivo del **algodonero** fué empleado en las diversas zonas agrícolas de la provincia de Piura (valles de Piura, Catacaos y Sechura); en cambio, de las 182 toneladas enviadas para cultivos de **panllevar,** el 86,26% (157 toneladas)correspondió a la provincia de Morropón (zonas del Alto Piura y de Afluentes), y sólo el 13,74% (25 toneladas) a la provincia de Piura.

En cuanto a cantidad y variedad de abonos que se suministra a la tierra por cuadra cuadrada, me han sido proporcionados por algunas haciendas los siguientes datos: Hdas. Miraflores y El Chato, ½ tonelada de guano de islas; Hda. San Rafael, de ½ a una tonelada del mismo abono; Hda. Perales, ½ tonelada de guano de islas y 350 kilos de salitre, etc.

(continuará)

BICENTENARIO PERÚ 2021 | EsSalud | SECRETARÍA GENERAL Oficina de Servicios de la Información Archivo Central

La Tricotense S. A.

Chompas, Pull Overs, Sacos de abrigo, Chompas para oficinistas Vestidos para señoras, Chompas para colegiales, Chompas sport.



El mas grandioso surtido lo consigue solo en los Almacenes de

"LA TRICOTENSE"

LIMA :— General La Fuente 569
Mercaderes 431
Judíos 282.

CALLAO:—Avda. Sáenz Peña 516.

MIRAFLORES:—Parque Central 308.

BICENTENARIO PERÚ 2021 | EsSalud | SECRETARÍA GENERAL Oficina de Servicios de la Información Archivo Central

Reparación de los Accidentes del Trabajo en la Agricultura

Por el Prof. **Carlos R. Desmarás**

Secretario del Instituto de Derecho del Trabajo de la Facultad de Derecho de La Plata.

El Profesor Desmarás, es un genuino representante de la intelectualidad argentina. En la cátedra, en el periodismo, en el libro y la conferencia, la cultura del Profesor Desmarás coadyuva al prestigio que se concede en su país y el extranjero a los maestros de la Universidad de La Plata, que cuenta con hombres de la talla de Alfredo Palacios, Ricardo Levene, Enrique Gil, José Peco y Ramón Loyarte.

"INFORMACIONES SOCIALES" **enriquece sus páginas con el meditado estudio del Profesor Desmarás, originado en un fallo del Juez Federal de Bahía Blanca y que publica "La Ley", con el título de "La Organización Internacional del Trabajo y la República Argentina".**

Por ley 12.232, de 25 de setiembre de 1935, la República Argentina aprobó la Convención adoptada por la Conferencia Internacional del Trabajo, reunida en Ginebra en 1921, concerniente a la reparación de los accidentes del trabajo en la agricultura. En mérito de ello, se planteó una demanda por un asalariado agrícola accidentado, quien solicitó ser indemnizado en la forma y condiciones establecidas por la ley No. 9688, de 1o. de octubre de 1915, dictada entonces para sólo los obreros de la industria. El Juez declaró fundada la demanda adoptando la tesis de que el hecho de la ratificación dá a ésta el carácter de dispositivo legal sin ser menester que mediara una expresa ley además de la ratificatoria. "En el hecho —expresa el Juez— se está en presencia de una manifestación concreta de la voluntad del legislador, contraria a la existencia de una cláusula excluyente de una ley anterior y por lo tanto, derogada por una ley nueva, como simple expresión del derecho interno. De ello debe seguirse que el régimen resarcitorio de le ley No. 9688 se encuentra ampliado en su campo de aplicación y ampara por igual a los obreros de la industria y a los asalariados agrícolas".

En consonancia con la doctrina sustentada por el Juez, el Prof. Desmarás reune y comenta los antecedentes doctrinarios y jurisprudenciales sobre la materia, para concluír en que todos los asalariados del campo están incluídos en los beneficios que confiere la ley de accidentes del trabajo No. 9688.

BICENTENARIO PERÚ 2021 | EsSalud | SECRETARÍA GENERAL Oficina de Servicios de la Información Archivo Central

PRIMERA PARTE.

ANTECEDENTES HISTORICOS: REVOLUCION FRANCESA. OWEN; BLANQUI; LENGRAND. TRATADO DE LEGISLACION INDUSTRIAL CON SUIZA EN 1865. CONFERENCIA DE ALEMANIA EN 1890. EICICLICA RERUM NOVARUM DE 1891. CONFERENCIA INTERNACIONAL DEL TRABAJO DE 1897. ASOCIACION INTERNACIONAL DE LEGISLACION DEL TRABAJO DE 1900. CONFERENCIA DE BERNA DE 1906 Y 1913. CONFERENCIA DE LEEDS EN 1916. CONFERENCIA INTERSINDICAL DE BERNA EN 1919. CONGRESO DE LOS SINDICATOS CRISTIANOS EN 1919. COMISION DE LEGISLACION INTERNACIONAL DEL TRABAJO DE 1919. CONFERENCIA PRELIMINAR DE LA PAZ. TRATADO DE VERSALLES. PACTO DE LA LIGA DE LAS NACIONES Y PARTE XIII.

1.— La grave crisis europea, ocasionada entre otros factores, por la competencia sin límites que habían emprendido los industriales para la colocación de sus productos, cobró mayor relieve después de la Revolución Francesa.

El maquinismo, presente en esa época, contribuyó en grado sumo para agravar ese malestar. Los resultados de esta batalla económica, no sólo repercutieron en los mercados, sino también sobre la clase trabajadora. Aumento de horas en la jornada de trabajo con disminución del salario, y por ende, la desocupación de centenares de obreros.

La miseria se puso de manifiesto y en los hogares de los humildes, se acentuaron las enfermedades y muertes, puesto que, nutridos deficientemente, las defensas orgánicas cedían. ante el avance de los microorganismos.

Las autoridades no ignoraban cuanto acontecía: tenían noción de la gravedad del momento, mas no hicieron nada para remediarlo. O bien se sintieron impotentes, o los intereses capitalistas impedían no sólo la solución del problema, sino hasta las más insignificantes mejoras sociales.

Es a partir de 1816, que se inicia un movimiento, en defensa de los trabajadores, intensificado cada vez más ante nuevos refuerzos de personas e instituciones, hasta llegar a cristalizarse en el siglo XX, con motivo de la firma del Tratado de Versalles de 1919, que dispone en la Parte XIII, de un capítulo especial sobre el Trabajo.

Y aunque parezca paradojal, la guerra de 1914, fué la que permitió a los países, llegar a un entendimiento para una mejor justicia distributiva del trabajo.

Recordaremos a Roberto Owen, en 1816, a Jerónimo A. Blanqui en 1839 y a Daniel Legrand, en 1840 como a los propulsores de esta iniciativa.

Blanqui, en su Curso de economía industrial, recomienda la realización de tratados internacionales entre las naciones industriales para

BICENTENARIO PERÚ 2021 | EsSalud | SECRETARÍA GENERAL Oficina de Servicios de la Información Archivo Central

evitar la competencia. Legrand defendía en especial a los niños, que desde temprana edad, están sometidos a un trabajo de esclavitud, y proponía la reglamentación del trabajo de los mismos. Este industrial invitó a Suiza y Francia, entre otros países, para llegar a un entendimiento sobre cuestiones obreras.

Primer paso hacia el Derecho internacional obrero.

Legrand, a pesar de los numerosos inconvenientes hallados en su camino, insistió para la obtención de una ley internacional, que tuviera por finalidad la defensa y mejora de los trabajadores, porque así se lograría "una garantía más sólida del orden y seguridad públicos".

Este concepto ha sido reconocido en la sección I de la Parte XIII del Tratado de Versalles, al establecer que la paz universal no puede fundarse sino sobre la base de la justicia social.

En 1885, diputados franceses proyectaron un Tratado de legislación industrial con Suiza, para la inspección de locales industriales por medio de inspectores designados: la mitad por el gobierno y la otra mitad por los trabajadores.

En la Conferencia celebrada en Alemania en 1890, a la que asistieron representantes de diversos países, se puso de manifiesto la necesidad de organizar una mejor reglamentación del trabajo: en las minas, en los días domingos; en los niños, mujeres y jóvenes trabajadores.

El 15 de mayo de 1891, S. S. el Papa León XIII dió a conocer la Encíclica Rerum Novarum cuyas disposiciones sobre el trabajo son de actualidad en la hora presente. Expresaba que ". . . los contratos de las obras y el comercio de todas las cosas está casi todo en manos de pocos, de tal suerte que unos cuantos hombres opulentos y riquísimos han puesto sobre los hombros de la multitud innumerable de proletarios, un yugo que difiere poco del de los esclavos". **(1).**

Sobre el aprovechamiento de los trabajadores, decía: "que lo que verdaderamente es vergonzoso e inhumano, es abusar de los hombres como si no fuesen más que cosas, para sacar provecho de ellos, y no estimarlos en más que lo que dan de sí sus músculos y sus fuerzas". **(2).**

En 1897 el Congreso Internacional de legislación del trabajo, reconoció la necesidad de organizar internacionalmente las estadísticas del trabajo.

La Asociación internacional de partidarios de la legislación del trabajo, constituída en Francia en el año 1900, tuvo a su cargo la organización de las Conferencias en Berna durante los años 1906 y 1913, cuyas convenciones diplomáticas repercutieron en los países intervinientes, en razón de haber incorporado numerosos principios a su legislación positiva.

---

(1).— Doctrina social católica de León XIII y Pío XI por Alberto M. Artajo y Máximo Cuervo, p. 42. Editorial Labor 1933.

(2).— Doctrina social católica de León XII y Pío XI, p. 56. Edit. Labor. 1933.

BICENTENARIO PERÚ 2021 | EsSalud | SECRETARIA GENERAL Oficina de Servicios de la Información Archivo Central

Durante la guerra del 14, y no obstante hallarse sacudido el mundo por acontecimientos de esa naturaleza, los obreros persistían en su activa campaña, por entender que esa era la oportunidad para dar cima a sus anhelos, y es así como en el año 1916 los representantes de los países aliados realizan la Conferencia internacional de trabajadores, en Leeds (Inglaterra).

A propuesta del delegado francés Jouhaux, se estableció que el futuro Tratado de Paz debía contener disposiciones especiales "que asegurara a los trabajadores de todos los países, un mínimo de garantías, tanto morales como materiales, concernientes a los derechos de asociación, emigración, seguro social, horas de trabajo, higiene y protección del trabajador, de manera que los defendiera contra los ataques de la competencia internacional". (3).

Consideraron la necesidad de crear una Oficina Internacional del Trabajo, que tuviera a su cargo el estudio de los problemas obreros.

En 1919, la Conferencia Intersindical de Berna y en el mismo año, el Congreso de los sindicatos cristianos de París, se dedicaron al estudio de los problemas sociales.

Los primeros, ratificaron los puntos tratados en general en Leeds, con el agregado de ciertas cláusulas, aprobándose la Carta obrera internacional cuyos temas primordiales eran los siguientes: educación gratuita para todos; jornada de ocho horas; descanso semanal de 36 horas; jornada de trabajo de 6 horas para los menores de 18 años; supresión del trabajo nocturno para las mujeres; seguro social; bolsa de trabajo y un código internacional para marineros.

Los segundos, los sindicatos cristianos, anhelaban la creación de un Instituto internacional del trabajo con la intervención de delegados gubernamentales, patronales y obreros por cada Estado, a fin de que estuvieran representados las organizaciones industriales, comerciales y agrícolas.

Desde el proyecto de los legisladores franceses en 1885, hasta la Conferencia de los sindicatos cristianos en 1919, cabe destacar el deseo persistente de los trabajadores en intervenir directamente en materia de vigilancia de los intereses obreros. Esta conquista fué alcanzada por la procupación de los trabajadores, pues en la Parte XII del Tratado de Versalles, el art. 389 contempla la situación, satisfaciendo a la masa trabajadora del mundo, desde que no sólo les asigna representación a los obreros, sino que les permite denunciar la violación de los convenios, llegando a aplicarse sanciones, de orden económico, contra los estados miembros de la Organización internacional del Trabajo que no cumplan con las ratificaciones (art. 414).

Firmado el armisticio, las potencias aliadas debieron preparar el Tratado de Paz en cuyo contenido, aparte de las sanciones y de la creación de la Sociedad de las Naciones, existía el deseo de establecer en el articulado mismo, las condiciones definitivas sobre el trabajo, para obtener una mejor justicia social.

---

(3).— Lewis L. Lorwin, Historia del Internacionalismo obrero 1934, p. 128. Bibl. Ercilla, vol. 19.

BICENTENARIO PERÚ 2021 | EsSalud | SECRETARIA GENERAL Oficina de Servicios de la Información Archivo Central

Reunida la Conferencia Preliminar de la Paz, se resolvió en la sesión del 25 de enero de 1919, designar una Comisión de legislación internacional del trabajo integrada por dos representantes de los Estados Unidos de América, Francia, Inglaterra, Italia, Japón y Bélgica, y un representante de Cuba, Polonia y Checoeslovaquia. En total, 15 delegados. La labor desarrollada por la Comisión ha sido desde todo punto de vista encomiable; además de consagrarse al estudio de los problemas planteados, permitían a las entidades patronales y obreras, formular sus peticiones, por cuanto les interesaba dejar una obra lo más perfecta posible.

Conviene advertir que la Comisión estudió el proyecto presentado por los ingleses, es decir, con el texto inglés, desde que el proyecto francés no había sido traducido.

Es preciso hacer esta distinción, porque fué motivo de aclaración, cuando se discutió la competencia de la organización internacional del trabajo en materia de agricultura.

El 24 de marzo de 1919 tuvo entrada en la Conferencia Preliminar de la Paz, el informe y proyecto de la Comisión de legislación internacional del Trabajo y las tres resoluciones belga, francesa e italiana las dos primeras, y delegación francesa, la última.

En las sesiones de la Conferencia de la Paz del 11 y 18 de abril de 1919 se aprobó con pequeñas modificaciones el proyecto de la Comisión, y el 28 de junio de 1919, fué firmado en Versalles el Tratado de Paz. Este Tratado es de 440 artículos— excepto los anexos— divididos en 15 secciones. La I y XIII nos interesa, dadas las cuestiones que tratamos.

La Parte I contiene el texto del Pacto de la Sociedad de las Naciones y la Parte XIII se refiere al "Trabajo".

Consideramos innecesario reproducir tales disposiciones, en primer lugar por su extensión, y en segundo lugar porque las personas interesadas podrán encontrarlas en la ley nacional núm. 11.722.

SEGUNDA PARTE

APROBACION DE LAS PARTES I Y XIII DEL TRATADO DE PAZ. LEY NACIONAL NUM. 11.772. RATIFICACION DE CONVENCIONES. OBREROS AGRICOLAS. LEY NACIONAL NUM. 12.232. CONVENCION SOBRE REPARACIONES DE LOS ACCIDENTES DEL TRABAJO EN LA AGRICULTURA. TERCERA SESION DE LA CONFERENCIA INT. DEL TRABAJO. CUESTIONES PREVIAS. COMPETENCIA SOBRE LA AGRICULTURA. FRANCIA. SUIZA. DELEGADOS EN FAVOR DE LA COMPETENCIA. CORTE PERMANENTE DE JUSTICIA INTERNACIONAL.

Ley nacional Nº 11.722. — Aprobación por la República Argentina de las Partes I y XIII del Tratado de Paz.

Firmado el Tratado de Paz en Versalles el 28 de junio de 1919, la República Argentina se adhirió de inmediato en julio 18 del mismo

BICENTENARIO PERÚ 2021 | EsSalud | SECRETARÍA GENERAL Oficina de Servicios de la Información Archivo Central

año, por intermedio del representante argentino en París, siendo ratificado el depósito que se hiciera ante la Secretaría de la Liga, por el presidente de la Nación, en enero 16 de 1920.

Dando cumplimiento a las cláusulas constitucionales, el Poder Ejecutivo remitió al Congreso, el mensaje y proyecto de ley, requiriendo la aprobación de la Parte I (Pacto de la Liga de las Naciones) y Parte XIII (Trabajo) del Tratado de Paz.

La demora en que incurriera el Congreso, movió al P. E. a insistir en distintas oportunidades, sobre la necesidad de una sanción definitiva, respecto al proyecto mencionado.

Con fecha 25 de setiembre de 1933, el Congreso sanciona la ley núm. 11.722, que aprueba los 26 primeros artículos con las enmiendas respectivas, la declaración de principios y los arts. 387 al 427 del Tratado de Paz de Versalles; es decir, las partes I y XIII del Tratado.

El texto de la ley núm. 12.232 es el siguiente:

Artículo 1o.— Apruébanse las siguientes convenciones adoptadas por la Conferencia Internacional del Trabajo en el curso de su tercera reunión realizada en Ginebra, del 29 de octubre al 29 de noviembre del año 1921, y concernientes a:

1o. Edad mínima de admisión de los niños al trabajo agrícola;
2o. Reconocimiento de los derechos de asociación y de coalición de los trabajadores agrícolas con fines no contrarios a las leyes;
3o. Reparación de los accidentes del trabajo en la agricultura;
4o. Prohibición del empleo del albayalde en la pintura;
5o. Descanso semanal en los establecimientos industriales;
6o. Edad mínima de admisión de los jóvenes en el trabajo de pañoles y hornallas; y
7o. Examen médico obligatorio de los niños y jóvenes empleados a bordo de los barcos.

Artículo 2o.— Comuníquese al Poder Ejecutivo.

Dada en la Sala de Sesiones del Congreso Argentino, en Buenos Aires, a 27 de setiembre de 1935.

Ratificación de convenciones — Obreros agrícolas. Ley nacional Nº 12.232.

Sancionada la ley nacional Nº 11.722, el Congreso ratificó distintos convenios aprobados en la Conferencia Internacional del Trabajo.

Hasta el presente alcanzan a 16 las convenciones ratificadas por nuestro país, interesándonos en esta emergencia, las disposiciones relacionadas directamente con los obreros de la agricultura, en materia de accidentes del trabajo.

La ley nacional Nº 12.232, se refiere a la Tercera Conferencia de Ginebra en 1921, de ahí que convenga transcribir la ley y la convención vinculada con el art. 1º, punto 3, que trata sobre "Reparación

BICENTENARIO PERÚ 2021 | EsSalud | SECRETARÍA GENERAL Oficina de Servicios de la Información Archivo Central

de los accidentes del trabajo en la agricultura" para dedicarnos luego a la sesión de la conferencia.

La Convención vinculada con el art. 1º punto 3, dice así:

"La Conferencia General de la Organización Internacional del Trabajo de la Liga de las Naciones.

Convocada en Ginebra por el Consejo de Administración de la Oficina Internacional del Trabajo y reunida el 25 de octubre de 1921, en su Tercera Sesión.

Después de haber decidido adoptar diversas proposiciones relativas a la protección de los trabajadores agrícolas contra los accidentes, cuestión comprendida en el punto IV de la orden del día de la sesión, y

Después de haber decidido que esas proposiciones, tomaran la forma de un proyecto de convención internacional.

Adopta el Proyecto de Convención siguiente, a ratificaciones por los Miembros de la Organización Internacional del Trabajo, conforme a las disposiciones de la Parte XIII del Tratado de Versalles y de las Partes correspondientes de los demás tratados de paz.

Artículo 1o.— Todo miembro de la Organización Internacional del Trabajo que ratifique la presente Convención se compromete a extender a todos los asalariados agrícolas el beneficio de las leyes y reglamentos que tengan por objeto indemnizar a las víctimas de accidentes sobrevenidos por el hecho o en ocasión del trabajo.

Art. 2o.— Las ratificaciones oficiales de la presente Convención en las condiciones previstas en la Parte XIII del Tratado de Versalles y en las Partes correspondientes de los demás tratados de paz, serán comunicadas al Secretario General de la Liga de las Naciones y registradas por éste.

Art. 3o.— La presente Convención entrará en vigor desde el momento en que las ratificaciones de dos de los miembros de la Organización Internacional del Trabajo hubiesen sido registradas por el Secretario General.

Ella no obligará sino a los miembros cuya ratificación haya sido registrada en la Secretaría.

En consecuencia, esta Convención entrará en vigor para cada miembro en la fecha en que su ratificación hubiese sido registrada en la Secretaría.

Art. 4o.— Tan pronto como las ratificaciones de dos de los Miembros de la Organización Internacional hayan sido registradas en la Secretaría, el Secretario General de la Liga de las Naciones notificará este hecho a todos los Miembros de la Organización Internacional del Trabajo. Les notificará asimismo el registro de las ratificaciones que ulteriormente le sean comunicadas por los Miembros de la Organización.

Art. 5o.— Bajo reserva de las disposiciones del art. 3o., todo Miembro que ratifica la presente Convención se compromete a aplicar las disposiciones del artículo I, a más tardar, el 1o. de enero de 1924, y a tomar las medidas necesarias para hacer efectivas esas disposiciones.

Art. 6o.— Todo Miembro de la Organización Internacional del Trabajo que ratifique la presente Convención se obliga a aplicarla a sus colonias, posesiones y protectorados, conforme a las disposiciones del art. 421 del Tratado de Versalles y de los artículos correspondientes de los demás tratados de paz.

Art. 7o.— Todo miembro que hubiese ratificado la presente prodrá denunciarla a la expiración de un período de diez años contados desde la fecha de su vigencia, por una acta dirigida al Secretario General de la Liga de las Naciones y registrada por éste. La denuncia no producirá efecto sino un año después de ser registrada en la Secretaría.

BICENTENARIO PERÚ 2021 | EsSalud | SECRETARÍA GENERAL Oficina de Servicios de la Información Archivo Central

Art. 8o.— El Consejo de Administración de la Oficina Internacional del Trabajo deberá, a lo menos una vez cada diez años, presentar a la Conferencia General un informe sobre la aplicación de la presente Convención y decidirá, si hubiese lugar a ello, inscribir en la orden del día de la Conferencia la cuestión de la revisión o de la modificación de dicha Convención.

Art. 9o.— Los textos francés e inglés de la presente Convención serán ambos auténticos".

Desde la sanción de la expresada ley Nº 12.232, consideramos que los empleados y obreros que se accidentan en el trabajo agrícola-ganadero, se benefician en la misma forma y alcance que las personas amparadas por la ley nacional núm. 9688.

Tal interpretación, cuyo desarrollo más extenso haremos posteriormente, pertenece originariamente al doctor Leónidas Anastasi. Nosotros, al adherir a su tesis, deseamos insistir sobre el particular; al propio tiempo expondremos las opiniones de los tratadistas sobre tan interesante cūestión.

Tercera Sesión de la Conferencia Internacional del Trabajo.— Cuestiones previas.— Competencia sobre la agricultura.

Antes de entrar a considerar la convención aprobada por la Conferencia Internacional del Trabajo reunida en Ginebra desde el 24 de octubre al 19 de noviembre de 1921, conviene recordar algunos antecedentes, que al par de ilustrativos, nos servirán para señalar el alcance y competencia de la Organización Internacional del Trabajo en materia agrícola.

En la Segunda Conferencia internacional celebrada en Génova, con motivo de la consulta que se hiciera para determinar quienes debían representar a los patronos y obreros; el Consejo de Administración en su sesión del 25 de marzo de 1920 estableció que los delegados surgirían de las organizaciones "más representativas del conjunto de la industria, siempre que tales organizaciones existiesen".

De ahí que, cuando los gobiernos consultaran respecto a la participación o no de las organizaciones patronales y obreras agrícolas, en la Tercera Conferencia por plantearse cuestiones vinculadas a la agricultura, que el activo ex-director Mr. Albert Thomas les contestara afirmativamente en su nota de noviembre 4 de 1920 (4). El punto 4º del orden del día de la 3ª Conferencia, se refería a las cuestiones agrícolas y el inciso d): "Protección contra los accidentes, enfermedades, invalidez y vejez".

Es en la reunión de la Conferencia del 26 de octubre, que se debate la competencia de la organización internacional del trabajo, para intervenir en las cuestiones agrícolas.

BICENTENARIO PERÚ 2021 | EsSalud | SECRETARÍA GENERAL Oficina de Servicios de la Información Archivo Central

Francia, se había opuesto a la inscripción de ese tema en el orden del día, y Suiza propuso el retiro del punto 4º, reservándose el derecho de cuestionar la competencia de la Organización en el estudio de las condiciones del trabajo agrícola (arts. 387 y 427 del Tratado).

El gobierno francés sostenía que en el Tratado de Paz no se consideraban a los trabajadores agrícolas y que, en consecuencia, era de la competencia del Instituto internacional de agricultura de Roma, desde que el Tratado mencionaba únicamente a los industriales; por otra parte no era la oportunidad para tratar esas cuestiones, por cuanto numerosos países, y entre ellos Francia, no habían alcanzado a recobrar la productividad con motivo de la guerra. **(5).**

El representante de los obreros franceses Jouhaux **(6)** se opuso al pedido de su gobierno, por entender— entre otros argumentos— que se ventilaba una cuestión de política interna (protesta de las asociaciones profesionales agrícolas de Francia); que en la Comisión de legislación internacional del Tratado de Paz, el propio gobierno francés sostuvo que los representantes gubernamentales debían ser dos, para permitir su integración por los del mundo agrícola; y que la palabra "industrial" debía interpretarse conforme al texto inglés, y que en ese idioma no tenía el significado estrecho que pretendía asignarle el gobierno francés.

El delegado de Colombia **(7),** manifestó que si se excluía la agricultura dejaría de llamarse Conferencia del trabajo, siendo entonces una contradicción, la de preocuparse únicamente por los obreros de las fábricas, abandonando al obrero que planta el algodón, que corta el árbol de caucho, que cuida el ganado, que corta el trigo, etc. No hay duda que el argumento dado por el delegado Restrepo era de capital importancia.

El representante de Chile **(8)** sostuvo la necesidad de extender a los obreros agrícolas los principios de la Conferencia de Washington de 1919.

El delegado obrero de la India **(9)** y el gubernamental inglés **(10)** consideraron competente a la Conferencia.

Puesta a votación la cuestión planteada, se resolvió por dos tercios de votos (art. 402 del Tratado) aprobar el orden del día, y declarar la competencia de la Conferencia en materia agrícola. Francia no se conformó con el pronunciamiento, pues la Corte Permanente de Justi-

---

(4).— "Conference Interantional du travail, 3éme Session" 1921.
(5).— Declaración de Arthur Fontaine. Conf. Int. du Trav. 3éme Session, p. 21.
(6).— Declaración de M. Jouhaux, Conf. du Trav. 3éme Sessión, p. 22.
(7).— Declaración de Restrepo. Conf. Int. du Trav., 3éme Sessión, p. 27.
(8).— Declaración de Rivas Vicuña, Conf. Int. du Trav. 3éme Sessión, p. 29.
(9).— Declaración de Joshi, Conf. Int. du Trav., 3éme. Sessión, p. 30.
(10).— Declaración de Daniel Hall, Conf. Int. du Trav. 3éme. Sessión, p. 30.

BICENTENARIO PERÚ 2021 | EsSalud | SECRETARÍA GENERAL Oficina de Servicios de la Información Archivo Central

cia Internacional, hubo de dictaminar ante la consulta que le fuera formulada por el Consejo de la Sociedad de las Naciones, a pedido del gobierno de esa Nación. Intervinieron ante la Corte, los gobiernos: francés (M. de Lapradelle), británico (M. Talbot), portugués y húngaro; por el B. I. T. Mr. Albert Thomas; la Comisión internacional de agricultura y la Federación sindical internacional.

La intervención de Mr. Thomas fué brillante; su exposición constituye una verdadera pieza jurídica, en el sentido de demostrar la competencia de la Conferencia para intervenir en las cuestiones agrícolas.

La Corte falló en favor de la competencia, sosteniendo: que para examinar la cuestión pendiente, era preciso leer e interpretar el Tratado en su conjunto, desde que no es posible obtener su significado, extrayendo algunas frases, que separadas del conjunto, podrían tener interpretaciones distintas **(11)**; que en el Preámbulo de la Parte XIII, en los arts. 389 y 396 y la forma en que se aplicó el Tratado comprobaban su extensión; que en la Parte XIII no se mencionaban la pesca y la navegación y que la Segunda Conferencia versó casi exclusivamente sobre los marinos, adoptándose una recomendación, limitando las horas de trabajo en la industria de la pesca. Sin embargo, ningún gobierno alegó en esa oportunidad la incompetencia de la Organización internacional del trabajo.

Discusión y aprobación del punto 4º, inciso d)

Expuestos los antecedentes anteriores, trataremos ahora el punto 4º, inciso d.

En la sesión de la Conferencia de noviembre 7 de 1921, se inicia la discusión del tema: "Proyecto de convención relativo a la reparación de los accidentes del trabajo".

El consejero técnico del gobierno de Bélgica M. Theate **(12)** manifiesta que la primera comisión de agricultura ha agregado al texto las siguientes palabras: "Cada miembro tendrá la facultad de supeditar a la condición de reciprocidad, la aplicación a los obreros agrícolas extranjeros, de sus leyes y reglamentos". Sostiene que este texto comporta para la comisión dos principios:

El primero, en la obligación para cada Estado de extender a los obreros nacionales agrícolas la reglamentación que existe en materia de accidentes del trabajo para los obreros de la industria, y el segundo, para el mejoramiento de la legislación en los distintos países.

Siendo observada la segunda cuestión, se retiró la enmienda, aprobándose el proyecto extendiendo a los asalariados agrícolas el be-

---

(11).— Wilfred Jenks: "Revue de Droit International et de Legislation comparée", t. XVIII, 1937, N 1.
M. Guerreau, L' organisation permanente du travail, 1923.
(12).— Conf. Int. du Trav., 3éme. sesión, p. 186.

BICENTENARIO PERÚ 2021 | EsSalud | SECRETARIA GENERAL Oficina de Servicios de la Información Archivo Central

neficio de las leyes y reglamentos relativos a los accidentes del trabajo.

Los Miembros Estados de América que intervinieron en esa Conferencia y votaron en favor de la extensión de los beneficios a los asalariados agrícolas fueron: Chile, Colombia, Cuba, Guatemala, Uruguay y Venezuela. En contra: Brasil. (13) Conviene tener presente esta discusión a los efectos de interpretar las cláusulas de la Convención sobre el tema que exponemos y evitar así cierta confusión en su texto.

Practicado este estudio, analizaremos con mayor amplitud el alcance de la ley núm. 12.232 ante la ley núm. 9688.

TERCERA PARTE

SITUACION DE LOS OBREROS DE LA AGRICULTURA.— LEY NACIONAL NUM. 9688. JURISPRUDENCIA. TESIS DE LOS PROFESORES DOCTORES LEONIDAS ANASTASI Y ALEJANDRO M. UNSAIN. OPINION DE LOS DOCTOIRES COSTA, PINTO, TISSEMBAUM Y SCATENA. CONSULTA AL DOCTOR CARLOS ALBERTO ALCORTA. CONVENCION APROBADA POR LA CONFERENCIA INTERNACIONAL DEL TRABAJO. SU ALCANCE. DISPOSICIONES CONSTITUCIONALES. RATIFICACION. SU IMPORTANCIA. TRATADO INTERNACIONAL DEL TIPO SOCIAL. TRATADOS DE TRABAJO. SITUACION EN LA ARGENTINA. ACTOS EN ARRECIFES Y GENERAL ARENALES. FALLOS: DA COSTA, ANDRES C. SERVENTE, CARLOS. OPINION DEL MAGISTRADO DOCTOR JULIO MORENO HUEYO, PRIMER ANTECEDENTE JURISPRUDENCIAL. KONTRATENCO, PORFIDIO CONTRA SCHEINES, PEDRO, PRIMERA SENTENCIA. JUEZ DOCTOR RAUL DUMM. CONCLUSIONES.

Situación de los obreros de la agricultura
Leyes núms. 9688 y 12.232

La ley nacional de accidentes del trabajo núm. 9688, de octubre 11 de 1915, vigente en la actualidad, dispone en el art. 2º, que "quedan únicamente comprendidos bajo el régimen de la presente ley, los obreros o empleados cuyo salario anual no exceda de $ 3.000 y presten sus servicios en las siguientes industrias o empresas: Inciso 6: Industrias forestal y agrícola, tan sólo para las personas ocupadas en el transporte o servicios de motores inanimados. Y el art. 6º al referirse a la responsabilidad del patrón determina que ésta subsiste aunque el obrero trabaje bajo la dirección de contratista de que aquél se valga para la ex-

(13).— Conf Int. du Trav., 3éme. sesión, p. 327.

BICENTENARIO PERÚ 2021 | EsSalud | SECRETARÍA GENERAL Oficina de Servicios de la Información Archivo Central

plotación de su industria. Sin embargo, tratándose de explotaciones agrícolas forestales, en que sólo se acepta la responsabilidad de los accidentes cuando se empleen maquinarias movidas por fuerza mecánica, el contratista que las use, responde exclusiva y directamente de los daños ocasionados por las que sean de su propiedad".

La ley es terminante, al excluír a todos los obreros o empleados que no se dediquen al transporte o servicios de motores inanimados, es decir que los asalariados de la agricultura no se benefician en general con las disposiciones de la ley 9688.

Veamos algunos fallos judiciales sobre el particular: **El obrero rural que trabajaba como horquillero o estibador en una máquina trilladora no está amparado** (Cám. 1ª de apelaciones, Rosario, setiembre 30 de 1936 (ver Rev. LA LEY, t. 5, p. 90). Consideramos, no obstante la sentencia dictada, que este obrero está incluído en los beneficios de la ley 9688, por realizar su trabajo en relación directa a la máquina trilladora.

No está amparado el jardinero-quintero de una estancia (Cám. civ. 1ª de la Cap., noviembre 5 de 1936. Rev. LA LEY, t. 4, p. 757).

No es indemnizable el accidente ocurrido a un peón de estancia ocupado en el arreo de hacienda (Cám. 2ª de apelac. de Córdoba, junio 2 de 1936 Rev. LA LEY, t. 3, p. 721).

No es indemnizable el accidente producido dentro de una explotación agrícola, si de los antecedentes acumulados no resulta que en ella se emplean máquinas movidas por fuerzas mecánicas, ni que el obrero accidentado se haya ocupado en el transporte o servicio de motores inanimados (Cám. civ. 2ª de la Cap., junio 19 de 1936, Rev. LA LEY, t. 2, p. 1033).

Esta situación ha variado en la Argentina a partir de la sanción de la ley nacional núm. 12.232, por cuanto, todos los obreros o empleados de la agricultura, cuyo salario anual no exceda de 3.000 pesos, están comprendidos en los beneficios que confiere la ley nacional de accidentes del trabajo núm. 9688.

La restricción del art. 2º, inc. 6º al referirse únicamente al transporte o servicios de motores inanimados, desaparece ante la extensión que la ley núm. 12.232 confiere a todos los asalariados agrícolas.

Tesis de los profesores Anastasi y Unsain

La sanción de la ley núm. 12.232, de setiembre de 1935, aprobando la convención sobre la reparación de los accidentes del trabajo en la agricultura, "extendiendo a los asalariados agrícolas, el beneficio de las leyes y reglamentos relativos a los accidentes del trabajo", **(14)** ha sido motivo del planteamiento de dos tesis.

---

(14).— Conf. Int. du Trav. 3éme. sesion y art. 1 de la Convención (ley 12.232).

BICENTENARIO PERÚ 2021 | EsSalud | SECRETARÍA GENERAL Oficina de Servicios de la Información Archivo Central

Para el doctor Leónidas Anastasi, no se necesita ningún otro requisito legal, mientras que para el Dr. Alejandro M. Unsain, es preciso sancionar otra ley, que considere incluídos a los obreros de la agricultura dentro de las disposiciones de la ley 9688.

La bibliografía hasta el momento actual es muy reducida, de ahí que aprovecharemos para mencionar la opinión de los distintos autores, reuniendo en este trabajo, los antecedentes conocidos.

Expresa el Dr. Unsain, en su trabajo sobre accidentes en la agricultura **(15)**:

"Como ya lo hemos dicho antes, nuestro país ha ratificado la convención de 1921 sobre reparación de los accidentes del trabajo que ocurren en la agricultura. Es menester, en consecuencia, dar cumplimiento al contenido de tal convención. No son pocos los que creen que el sólo acto legislativo de la ratificación es suficiente para que la convención cobre vigencia. Para pensar así invócase la conocida disposición constitucional (art. 31), según la cual "los tratados con las potencias extranjeras son leyes de la Nación". Puede fundadamente, según creo, sostenerse, desde luego, que la ratificación de una convención internacional de trabajo no equivale precisamente a un tratado celebrado con una potencia extranjera. La Organización Internacional del Trabajo, que viene a ser una de las partes actuantes y pactantes, no es una nación, sino un organismo particular en su esencia, y cuya creación ni siquiera era sospechada o presentida en la ya lejana fecha en que nuestra Constitución fué sancionada. Si respecto de las partes actuantes puede hacerse esta legítima reserva, otra parecida puede formularse con relación a la naturaleza misma de la convención. Entre una convención del tipo de las que nos ocupa y un tratado entre dos naciones, median evidentes diferencias substanciales, lo que no significa decir que no aparezcan analogías señaladas. Es posible, acaso, sostener, por lo demás, que algunas convenciones votadas en Ginebra, por el simple hecho de su ratificación por parte del Parlamento, queden equiparadas a leyes de cumplimiento obligatorio, sin necesidad de un acto legislativo posterior, en razón de que tienen un contenido articulado, positivo, concreto, dispositivo. Pero basta la lectura del texto de la convención sobre reparación de accidentes de trabajo en la agricultura, que hemos transcripto más arriba (v. párrafo VII) **(15 bis)**, para caer en la cuenta de que su estructura no responde a la de una ley, sino a la de un voto, una declaración de principios o una obligación. Por el hecho de su ratificación, no puede hoy un obrero agrario invocar un derecho positivo y exigir la indemnización de un accidente ocurrido durante la prestación de sus trabajos en la agricultura, porque su simple ratificación no importa, una modificación de la ley 9688. Tal ratificación no importa, en mi sentir, otra cosa que un acto parlamentario con efectos internacionales, es decir, con miras hacia afuera. Está faltando otro acto— una ley futura, no

---

(15).— Revista de Trabajo, Seguro y Previsión Social, año 1, No. 8, 1935, p. 527.

(15 bis).— Se refiere al art. 1o. de la Convención.

BICENTENARIO PERÚ 2021 | EsSalud | SECRETARÍA GENERAL Oficina de Servicios de la Información Archivo Central

dictada aún—, para asignarle caracteres internos, dentro del país. Hubiese sido preferible que el Poder Ejecutivo, al remitir al Parlamento el proyecto de ley de ratificación, hubiese remitido igualmente el proyecto de ley sobre indemnización de los accidentes en la agricultura condicionada, de acuerdo con la convención. Pero no lo ha hecho, y por eso continúa faltando la ley. Le ley núm. 12.232, como claramente su texto lo indica, se limita a "aprobar" la convención.

El doctor Agustín A. Costa **(16),** se adhiere a la tesis del doctor Unsain, manifestando que "nuestro país, a pesar de haberlo ratificado por ley 12.232 sancionada el 27 de setiembre de 1935, no ha modificado la ley 9688".

El doctor Anastasi considera que el solo hecho de la sanción de la ley 12.232, aprobando la Convención significa que se extienden a los asalariados de la agricultura los beneficios que en forma restrictiva se estatuían en la ley 9688. Entiende que no se requiere ninguna otra ley, desde que aprobado un Tratado por el Congreso de la Nación, queda reconocido cuanto se expresa en el mismo, y forma parte de la ley suprema de la Nación (art. 31 de la Constitución nacional).

Los doctores Manuel Pinto (h) y Mariano R. Tissembaum, profesores de la legislación del trabajo, comparten la tesis del doctor Anastasi, sosteniendo que desde la sanción de la ley 12.232, están amparados los accidentados agrícolas que se encuentren en las condiciones establecidas por la ley 9688.

El doctor Eduardo B. Scatena **(17),** en su trabajo sobre "Los trabajadores del campo y la ley de accidentes", reconoce "que el mismo proyecto de Convención una vez ratificado, se convierte en tratado —que es ley suprema para la Nación, según el art. 31 de la Constitución nacional— equiparable a cualquier otro tratado suscripto por el Estado en su vida de relación internacional y garantizado por su propio prestigio en el cumplimiento de sus compromisos formales y morales". Sostiene más adelante que no es necesaria ninguna otra ley interpretativa o reglamentaria, pues: "Así lo demuestra la práctica seguida por el Congreso argentino. Por ejemplo, para la aprobación del Tratado Internacional de Derecho Privado de Montevideo de 1888, se dictó la ley núm. 3192 desde la cual se la considera vigente, y cuyo texto (casi una fórmula usada indistintamente para todos estos actos) es igual al de la ley núm. 12.232". Pone de relieve que en ésta, como en otras leyes aprobatorias de tratados, no ha sido necesario una segunda ley poniendo en vigor el contenido de los mismos, pues son ley suprema de la Nación". Al dar término a su trabajo, manifiesta: "Dilatar la aplicabilidad de la ley núm. 12.232 (9688)— sería asestar un golpe irreparable a los esfuerzos de esa naciente legislación y confiere

---

(16).— Agustín A. Costa "La industria forestal y agrícola y la ley de accidentes del trabajo". Rev. LA LEY, t. 6, p. 1099.

(17).— Eduardo B. Scatena "Los trabajadores del campo y la ley de accidentes". Rev. del Colegio de Abogados de Rosario, t. VII, mayo-agosto 1936, p. 68.

BICENTENARIO PERÚ 2021 | EsSalud | SECRETARÍA GENERAL Oficina de Servicios de la Información Archivo Central

una acción: la ley núm. 12.232, que extiende a todos los asalariados agrícolas el beneficio de la ley de accidentes del trabajo; es decir, que borra la línea divisoria que existía entre el trabajador agrícola y el industrial, quedando confundidos todos bajo el mismo amparo legal". **(18).**

Como podrá observarse a través de las distintas opiniones de los autores citados, la base diferencial radica en la necesidad o no de otra ley, y es por esas circunstancias que hemos procedido a requerir la valiosa colaboración del profesor de derecho internacional doctor Carlos Alberto Alcorta.

La consulta al doctor Alcorta, adquiere un significado especial, si se tiene en cuenta que intervino desde la subsecretaría del Ministerio de Relaciones Exteriores cuando se realizaron los trámites para la sanción de la ley nacional 11.722. Por otra parte, en su carácter de Ministro Plenipotenciario actuó en Suecia, Noruega y Dinamarca, en cuya oportunidad también, debió proyectar tratados internacionales.

Consultado para que manifestase si consideraba que los asalariados agrícolas gozan de los beneficios de la ley de accidentes núm. 9688, frente a las disposiciones de la ley núm. 12.232, respondió: "Me permito opinar afirmativamente. El art. 1º, inc. 3º de la ley núm. 12.232 al aprobar dicha convención que vincula a la Argentina como parte interesada (en virtud de la ley núm. 11.722) hace suyos los preceptos de la misma, y, entre ellos se encuentra principalmente el art. 2º que establece: "Todo miembro de la Organización Internacional del Trabajo que ratifique la presente convención se compromete a extender a todos los asalariados agrícolas el beneficio de las leyes y reglamentos que tengan por objeto indemnizar a las víctimas de accidentes sobrevenidos por el hecho o en ocasión del trabajo".

"Esta norma de la convención, en mérito del precepto aprobatorio de la ley núm. 12.232 (art. 1º, inc. 3º), es ley para la Argentina, y debe tenerse por tal sin necesidad de que una nueva ley se promulgue con ese objeto.

"Las leyes que aprueban tratados convierten el texto de los mismos en normas que constituyen el contenido de aquéllas, vale decir, que los tratados son textos de derecho positivo en virtud de leyes que los aprueban o ratifican, lo cual significa que se les considera como leyes dictadas por el propio legislador de los países interesados, aunque contraríen leyes por él sancionadas, como así lo preceptúa el art. 31 de nuestra Constitución nacional. En tal caso, esto es, cuando los tratados contengan cláusulas que importen una limitación o alteren leyes o disposiciones constitucionales de provincias, una vez ratificados por el Congreso, prevalecen, conforme al referido texto constitucional, como ley suprema".

---

(18).— El doctor Eduardo B. Scatena, ha dado a publicidad un segundo e interesante estudio sobre este tema. Puede consultarse en el "Boletín de la Biblioteca del Congreso Nacional", "La labor de la Organización Internacional del Trabajo ante el H. Congreso de la Nación", p. 561 del No. 17, mayo-junio de 1937.

BICENTENARIO PERÚ 2021 | EsSalud | SECRETARÍA GENERAL Oficina de Servicios de la Información Archivo Central

La opinión del profesor de derecho internacional Dr. Alcorta, es terminante en el sentido de que no es necesario ninguna otra ley, para que los accidentados en la agricultura se beneficien de acuerdo a la ley núm. 9688 **(19).**

Convenios aprobados por la Conferencia Internacional del Trabajo

Un convenio aprobado por la Conferencia y ratificado por un Estado— en este caso la República Argentina— tiene los mismos alcances jurídicos que un Tratado concertado entre estados?

¿O es imprescindible seguir la vía diplomática para la realización de tales convenciones?

Todo convenio emanado de la Conferencia Int. del Trabajo, posee el mismo valor que cualquier tratado clásico. Para unos y otros se exigirán el cumplimiento de las disposiciones constitucionales, que determina: Corresponde al Congreso, aprobar o desechar los Tratados concluídos con las demás naciones (art. 67, inc. 19 de la C. N.). Una vez aprobados forman parte de la ley suprema de la Nación (artº 31, C. N.).

El Poder Ejecutivo, como tuvimos oportunidad de demostrar al referirnos a la ley núm. 12.232, requirió del Congreso la aprobación de las convenciones, para lo cual siguió el mismo procedimiento como si fuera un tratado entre naciones, practicado por los representantes diplomáticos. La circunstancia de solicitar el Poder Ejecutivo el pronunciamiento del Congreso, para su aprobación, es la prueba concluyente de su ratificación, desde que si hubiera admitido la exigencia de otra ley o requisito estarían demás tales tramitaciones.

La Organización Internacional del Trabajo, constituída por una asociación de Estados, que prestan su apoyo y adhesión, limitan su soberanía, comprometiéndose al cumplimiento de sus convenciones. Es por este motivo que a partir del año 1919, los Estados miembros de la Organización I. del Trabajo, cuando ratifican las convenciones aprobadas en la Conferencia, están obligados a acatar sus disposiciones so pena en contrario de hacerse pasibles de las sanciones económicas que podrían dictarse. De ahí que la ratificación sea el acto por el cual "la autoridad competente aprueba oficialmente las convenciones que han sido estipuladas, puesto que antes de la ratificación se considera un proyecto de tratado" **(20).**

---

(19).— Por manifestaciones del profesor Leónidas Anastasi, sabemos que el profesor de derecho internacional Dr. Isidoro Ruiz Moreno comparte la misma tesis.

(20).— René Foignet "Droit International Public", París, 1923, p. 374.

BICENTENARIO PERÚ 2021 EsSalud SECRETARÍA GENERAL Oficina de Servicios de la Información Archivo Central

Tratados de tipo social

En el siglo XX se ha intensificado la realización de tratados internacionales de trabajo, ya sea entre los Estados o bien por medio de la Conferencia. Estos pertenecen a los tratados internacionales de tipo social, no siendo exigibles las condiciones de forma que con tanto esmero y preocupación se cuidaban en otra época.

La República Argentina lleva realizados hasta la fecha once tratados de trabajo, estableciendo la reciprocidad en el pago de las indemnizaciones por accidentes del trabajo, habiéndose firmado y ratificado por ley, con España, Italia, Bélgica, Austria, Gran Bretaña e Irlanda; Polonia, Checoeslovaquia, Lituania, Dinamarca, Suecia, y Reino de los servios, croatas y eslovenos.

Mientras que para la preparación de los tratados mencionados anteriormente, intervienen los representantes diplomáticos, investidos por sus gobiernos de los poderes necesarios, en las convenciones de la Conferencia, los representantes provienen de los gobiernos, patronos y obreros. Es interesante conocer esta distinción.

Para el doctor Carlos Saavedra Lamas, las peculiaridades de estos tratados consisten en que se refieren principalmente a la protección legal de los trabajadores y que "corresponden al derecho internacional público y privado simultáneamente, teniendo un carácter mixto, con relación a otros arreglos diplomáticos". **(21)**.

El doctor Saavedra Lamas, sostiene que la evolución producida en las condiciones internacionales, no sólo ha presentado una nueva perspectiva en las relaciones de los Estados, sino que ha creado órganos derivados de la Liga de las Naciones y del Tratado de Paz, aptos para difundir un nuevo régimen convencional entre las naciones europeas y americanas. **(22)**.

Este nuevo régimen convencional, hace que no sea necesario dictar otra ley, desde que existen aprobadas las convenciones por la núm| 12.232; por otra parte, de la lectura del texto del convenio sobre reparación de los accidentes del trabajo en la agricultura, se desprende: a), que las ratificaciones oficiales serán comunicadas al secretario general de la Liga de las Naciones y registradas por éste (art. II); y b) que la convención entrará en vigor desde el momento en que las ratificaciones de dos de los miembros hubiesen sido registradas (art. III).

No obstante haberse dado cumplimiento a estas disposiciones, consideramos que el hecho de la comunicación es de carácter formal, por cuanto para la Argentina los tratados ratificados, por el Congreso (nos referimos a la ley 12.232) son obligatorios para todos los que habitan

---

(21).— Carlos Saavedra Lamas "Tratados internacionales de tipo social" 1922, Bs. Aires, p. 64.

(22).— Carlos Saavedra Lamas, Ob. cit., p. 413.

BICENTENARIO PERÚ 2021 EsSalud SECRETARÍA GENERAL Oficina de Servicios de la Información Archivo Central

el territorio de la República desde el día siguiente de la publicación de sus leyes (arts. 1 y 2 del cód. civil).

El gobierno argentino, sancionada la ley 12.232 remitió a Ginebra la comunicación correspondiente, siendo registrada la ratificación por el secretario de la Liga el 26 de mayo de 1936 **(23)**; además la convención 12 (Reparación de los accidentes del trabajo en la agricultura) ha sido ratificada por 21 Estados Miembros **(24)**. Han sido cumplidas las exigencias de los arts. II y III de la Convención.

Practicadas todas las diligencias desde el proyecto y mensaje hasta la ratificación en la Liga, podrá argüirse que los obreros de la agricultura, no están incluídos dentro de los beneficios de la ley 9688?

Situación actual en la Argentina — Actos en Arrecifes y General Arenales

En la Argentina, los Tribunales en general, y los Departamentos del Trabajo, no han adoptado las medidas necesarias para beneficiar a los obreros que trabajando en la agricultura sufren accidentes, distintos a los especificados en la ley Nº 9688 (art. 2º, inc. 6º). Ni siquiera se han preocupado las reparticiones administrativas en ilustrar a los trabajadores, ni prevenir a los pequeños propietarios de tierras.

Recientemente, en la provincia de Buenos Aires, se pudo observar esta indiferencia. El 18 de julio de 1937 se realizó en la localidad de Arrecifes, un acto obrero, concurriendo a la asamblea varios miles de trabajadores agrícolas con el objeto de escuchar la palabra del gobernador, funcionarios públicos y representantes de entidades obreras.

El secretario de la sociedad de trabajadores de máquina, solicitó la ayuda del gobierno provincial: "haciendo que se nos incorpore a los trabajadores del campo, en los beneficios que acuerda la ley de accidentes del trabajo".

El gobernador en su discurso, según la información periodística **(25)**: "atacó a los terratenientes egoístas, que en su afán de lucro se olvidan de mejorar la suerte de quienes contribuyen en mayor grado a aumentar sus capitales", prometiendo luego, al igual que el Director del Departamento del Trabajo, preocuparse por el mejoramiento de los trabajadores.

Si bien compartimos cuanto expresara sobre esos terratenientes, lamentamos que no se respondiera a los obreros agrícolas, lo que hubiese correspondido.

En la concentración de obreros rurales realizada en General Arenales el 15 de agosto de 1937, dijo el gobernador de la Provincia de Bue-

---

(23).— Informe obtenido en el Ministerio de Relaciones Exteriores de la Rep. Argentina.

(24).— Revista Internacional del Trabajo, Ginebra, julio de 1937.

(25).— "El Día" de La Plata del 19 de julio de 1937.

BICENTENARIO PERÚ 2021 | EsSalud | SECRETARÍA GENERAL Oficina de Servicios de la Información Archivo Central

nos Aires: "Entendemos que al trabajador del campo hay que darle el régimen de la ley 9688, ley federal de accidentes del trabajo para ampararlo en su desgracia, para recogerlo, cuidarlo y atenderlo cuando una máquina le lleve un brazo o cuando un ataque de insolación lo tumbe por días en la cama" **(26).**

Consideramos que se han perdido estas oportunidades para ilustrar e informar a los obreros del campo sobre los derechos que tienen en la actualidad. Debió habérseles manifestado que no era necesario que reclamasen los beneficios que confiere la ley Nº 9688, por cuanto desde 1935 los poseen en el mismo grado y forma que los obreros de la industria.

Confiamos en la labor de los Departamentos del Trabajo y deseamos que se realice la propaganda necesaria para hacerles conocer a los obreros de la agricultura, los beneficios que hasta ahora no hacen valer por su ignorancia.

Del mismo modo, será preciso aconsejar a los pequeños agricultores, desde que no es menos pavoroso el problema que se les plantea, para que aseguren a tiempo el personal, en compañías serias inspeccionadas por el Estado, hasta que se legisle sobre el seguro social obligatorio.

El acaecimiento de un infortunio en un establecimiento agrícola ganadero, podrá poner al borde de la miseria a los pequeños propietarios, si no adoptan las precauciones del caso. Intensa será la propaganda a realizar por los gobiernos provinciales, y el Poder Ejecutivo Nacional para los territorios nacionales, en el sentido de ilustrar al trabajador de la agricultura sobre sus derechos y en especial en el de aconsejar a los chacareros, ganaderos, granjeros, etc. que aseguren a su personal. No olvidemos que un accidente fatal a un obrero ocurrido en un pequeño establecimiento, traerá la ruina de su propietario si éste no es previsor.

Sanciones

Las organizaciones obreras, disponen de los medios legales a su alcance, para que no desvirtúen las Convenciones ratificadas por los países.

Si un gobierno no cumple el convenio ratificado (art. 406), cualquier organización profesional, obrera o patronal, tendrá derecho a reclamar ante la Oficina Internacional del Trabajo, con asiento en Ginebra (Suiza), y el Consejo de administración invitará al gobierno para que formule la declaración que estime conveniente (art. 409) pudiendo aplicarse sanciones de orden económico al gobierno objeto de la reclamación (art. 414).

---

(26).— "Como se habla y se gobierna en la primera provincia argentina", publicación oficial, p. 94, año 1937.

BICENTENARIO PERÚ 2021 | EsSalud | SECRETARÍA GENERAL Oficina de Servicios de la Información Archivo Central

Antecedentes jurisprudenciales

Tenemos conocimiento de dos casos judiciales. En el primero aún cuando no se haya hecho lugar a la acción,— que tampoco había sido reclamada por la parte del obrero—, ha motivado el planteamiento de la cuestión, en sentido favorable a los obreros de la agricultura.

Ante la Cámara Segunda de Apelación en lo Civil y Comercial— Sala 2ª— del Departamento de la Capital de la Provincia de Buenos Aires, ciudad de La Plata, se dictó sentencia con fecha agosto 17 de 1937 en los autos: "Da Costa Andrés contra Servente Carlos, indemnización por accidente del trabajo".

El obrero sostenía haberse accidentado mientras trabajaba en la quinta del demandado, considerando que el caso encuadraba en el art. 2º inc. 6 de la ley 9688. El patrón manifestó que era un obrero de la agricultura y que la ley 9688 no lo amparaba, desde que el hecho ocurrió mientras cortaba un trozo de leña con un hacha. No habiéndose probado que estuviera ocupado en el transporte o servicios de motores inanimados, la Cámara confirmó el fallo de primera instancia rechazando la demanda.

El magistrado doctor Julio Moreno Hueyo se pronunció en esta forma: "Cierto es que el régimen de la ley 9688 ha sido modificado con respecto a los obreros agrícolas por la Nº 12.232, sancionada en 1935, ley que al ratificar el convenio celebrado al respecto por la 3ª Conferencia Internacional del Trabajo, declaró indemnizables los accidentes ocurridos a tales obreros sin limitación alguna fundada en la naturaleza de sus tareas, (art. 1º en J. A., t. 16, p. 2 de la sección legislación); pero no es menos cierto que siendo esa ratificación posterior al hecho que dió orígen al juicio, y careciendo de efecto retroactivo (art. 3 del Cód. Civil y 3ª última parte del Convenio citado) la circunstancia apuntada no modifica la situación del actor ni influye por consiguiente en la solución del litigio".

Es este el primer antecedente que conocemos en la República Argentina. Correspondió a la Sala 2ª integrada por los doctores Julio Moreno Hueyo y José M. Laurel, siendo presidida por el doctor Pedro R. Quiroga, actuando como secretario de sala el doctor Simón P. Safontás.

La primera sentencia favorable ha sido dictada por el juez doctor Raúl Dumm, del Departamento Costa Sud de la misma provincia, con asiento en la ciudad de Bahía Blanca. Se refiere al caso: "Kontratenco Porfidio c. Scheines Pedro" y de acuerdo al segundo considerando reconoce que: "En el hecho, se está en presencia de una manifestación concreta de voluntad del legislador contraria a la existencia de una cláusula excluyente de una ley anterior y por lo tanto, derogada por la ley nueva, como simple expresión del derecho interno.

BICENTENARIO PERÚ 2021 | EsSalud | SECRETARIA GENERAL Oficina de Servicios de la Información Archivo Central

De ello debe seguirse que el régimen resarcitorio de la ley Nº 9688 se encuentra ampliado en su campo de aplicación y ampara por igual a los obreros de la industria y a los asalariados agrícolas".

Conclusiones:

1º— La ley Nº 11,722 aprueba las Partes I y XIII del Tratado de Paz de Versalles, aceptando en consecuencia los principios que en el mismo se determinan;

2º— La ley Nº 12,232 aprueba la Convención 3ª de la Conferencia Internacional del Trabajo reunida en Ginebra en 1921 extendiendo los beneficios de las leyes y reglamentos de los accidentes del trabajo existentes, a los asalariados agrícolas;

3º— De acuerdo a las leyes Nos. 9688 y 12.232, se consideran incluídos a los obreros agrícolas en los beneficios de la ley de accidentes del trabajo;

4º— Es hora de que no se tenga al obrero agrícola como al hombre olvidado de las leyes sociales **(27)**.

---

(27).— Emile Vandervelde: Le socialisme agraire, París, 1908, p. 238.

Banco Internacional del Perú

ESTABLECIDO EN 1897

Capital y Reservas:.....S/o. 4.900,000.00

En su **Sección Ahorros** admite entregas desde UN SOL pagando el 5% de intereses anual

LIMA
AREQUIPA - CHICLAYO - PIURA
SULLANA

BICENTENARIO PERÚ 2021 | EsSalud | SECRETARIA GENERAL Oficina de Servicios de la Información Archivo Central



Servicio y Seguridad

COMPAÑIA DE SEGUROS

La Fénix Peruana

OFICINA: BEJARANO 248. — LIMA - PERU

TELEFONO Nº 34917 —— APARTADO Nº 1356

A S E G U R A C O N T R A:

INCENDIO

RIESGOS MARITIMOS

ACCIDENTES INDIVIDUALES

FIANZAS

CRISTALES

E S T A B L E C I D A E N 1 9 2 8

CAPITAL AUTORIZADO	**S/.**	**1.000,000.00**
CAPITAL SUSCRITO Y TOTALMENTE PAGADO	**„**	**750,000.00**
EL TOTAL DE LOS FONDOS DE LA COMPAÑIA AL 31 DE DICIEMBRE DE 1937 LLEGO A	**„**	**1'701.538.00**

BICENTENARIO PERÚ 2021 | EsSalud | SECRETARÍA GENERAL Oficina de Servicios de la Información Archivo Central

La Nueva Legislación Inglesa sobre Higiene y Seguridad Industrial

Por **Sir Gerald Bellhouse**, ex-Inspector Jefe de Fábricas.

ESTA ley consolida, con enmiendas, las leyes de 1901 a 1929, y entra en vigencia, excepto lo especialmente previsto, el 1º de julio de 1938; pero, en cuanto a los requisitos concernientes a la seguridad, el Secretario de Estado puede, en caso de especiales dificultades, prorrogar la fecha mediante decreto, pero no más allá del 1º de enero de 1940.

La ley reemplaza así la legislación que generalmente se había reconocido anticuada y establece los requisitos legales más en armonía con la moderna práctica industrial. Esto ha comprendido la introducción de muchas nuevas provisiones, con las cuales es importante que se familiaricen los patronos y sus gerentes y también los trabajadores. El objeto de este artículo, en consecuencia, es señalar en general cuales son los actuales requisitos e indicar con algunos detalles las nuevas obligaciones que deben cumplirse en el futuro.

Será conveniente considerar esta materia bajo los diferentes títulos en los cuales se divide la ley, pero primero debe notarse que todos los lugares de trabajo a los cuales se aplican las provisiones generales de la ley están clasificadas por ésta como "fábricas", y la antigua división de tales lugares en fábricas textiles, imprentas, talleres de blanqueado y teñido, fábricas no textiles y otros talleres. ha sido abolida. Al clasificar todos los lugares de trabajo bajo un sólo título, la ley se ha simplificado grandemente y ha evitado complicaciones.

La expresión "fábrica" se define como cualesquiera locales en que se emplean personas en trabajo manual, en cualquier proceso, para (a) hacer, (b) modificar, reparar, terminar, etc., y (c) adaptar para la venta cualquier artículo. Incluye ella también un número de industrias

BICENTENARIO PERÚ 2021 EsSalud SECRETARÍA GENERAL Oficina de Servicios de la Información Archivo Central

que podrían ser consideradas fuera de la definición general, siendo las más importantes los diques secos en los cuales se construyen, reparan o deshacen buques; trabajos de clasificación; locales en que se tiende, devana o fabrica hilo o tejido; trabajos para la construcción de vehículos de transporte, como auxiliar a una empresa de transporte; trabajos de imprenta y encuadernación; locales para la producción de películas cinematográficas; y locales incidentales a operaciones de construcción.

SALUD

Limpieza.— El requisito de que cada fábrica debe tenerse limpia, se mantiene, pero se ha precisado más, mediante la disposición de que (a) las acumulaciones de suciedad y desperdicios deben quitarse diariamente de los pisos y bancas de las salas de trabajo, y de las escaleras y pasajes; y (b) que el piso de todas las salas de trabajo deben limpiarse cuando menos una vez por semana, mediante lavado u otro método eficiente. Todas las paredes y divisiones interiores (el requisito de las divisiones es nuevo) de los cuartos, pasajes, y escaleras, deben, si son de superficie lisa e impenetrable, lavarse con agua caliente y jabón una vez cada 14 meses; si pintadas al óleo o con barniz, ser repintadas cada siete años y lavadas como arriba se indica cada 14 meses; en otros casos deben ser blanqueadas o coloreadas cada 14 meses; proveyéndose que un inspector puede disminuír estos requerimientos, en el caso de fábricas que no usen fuerza mecánica y empleen menos de 10 personas. El Secretario de Estado puede permitir otras excepciones.

Sobreocupación.— El espacio cúbico por persona se ha elevado, para fines generales, de 250 a 400 piés cúbicos, pero el inspector jefe puede exceptuar, en circunstancias especiales, las salas de trabajo en que se manufacturan materiales explosivos. Sin embargo, en el caso de talleres existentes, la aplicación de esta sección se pospone por un período de cinco años, y si, antes de expirar ese período, se ha provisto adecuada ventilación mecánica en la sala, la aplicación se pospone por un nuevo período de cinco años. Esta latitud, sin embargo, cesa si (a) la sala pasa a ser ocupada por un nuevo inquilino, o (b) durante el primero de los períodos de cinco años, un inspector exige la provisión de aparente ventilación mecánica y no se cumple este requisito, o (c) durante el segundo período deja de mantenerse la ventilación mecánica provista para la sala.

Al calcular el espacio cúbico de una sala, no debe tomarse en cuenta el espacio que quede a más de 14 piés sobre el piso, y las galerías deben considerarse como divisiones separadas del resto de la sala.

Temperatura.— Deben tomarse medidas para asegurar una temperatura razonable en cada lugar de trabajo, pero el método que se

BICENTENARIO PERÚ 2021 | EsSalud | SECRETARIA GENERAL Oficina de Servicios de la Información Archivo Central

adopte no debe provocar el escape de humo en el ambiente, que sería dañino u ofensivo para las personas ocupadas. La ley no especifica lo que debe considerarse como temperatura razonable, excepto que, donde se hace una parte sustancial del trabajo sentado, una temperatura menor de 60 grados, no debe considerarse razonable, después de la primera hora de trabajo. En estos casos, debe proveerse un termómetro en cada sala de trabajo. También se dá poder al Secretario de Estado para fijar standards adecuados a otros casos.

Ventilación.— Debe tomarse provisiones adecuadas para asegurar ventilación conveniente, "mediante circulación de aire fresco en cada sala de trabajo" y para hacer inofensivas, hasta donde sea practicable, todas las impurezas generales durante el trabajo, que puedan ser peligrosas para la salud. Además, donde se produce humo o polvo en tal cantidad que sea dañino u ofensivo, o hay una cantidad sustancial de polvo de cualquier clase, deben tomarse todas las medidas prácticas para evitar su inhalación y, en particular, cuando el proceso lo haga factible, deben proveerse accesorios de eliminación y mantenerlos tan cerca como sea posible del punto en que se origina el polvo.

Una nueva provisión, con objeto semejante, prohibe el uso de máquina de combustión interna estacionaria, a menos que se efectúen arreglos para conducir los gases exhalados hasta el aire libre, y la máquina esté en una división separada de la sala de trabajo, de modo que evite que los humos dañinos de la máquina penetren en la sala.

Iluminación.— Aunque la provisión de iluminación adecuada se ha exigido en ciertos códigos de reglamentación, la ley misma hasta ahora no había contenido requisitos generales aplicables a todas las fábricas. Este tópico ha recibido, no obstante, atención creciente durante los últimos años y se ha acumulado evidencia para demostrar los malos efectos de la iluminación inadecuada, tanto en la salud como en la producción. El Comité Departamental de Iluminación de Fábricas, nombrado en 1913, recomendó que hubiera una provisión estatuaria exigiendo en términos generales iluminación adecuada y suficiente y dando poder al Secretario de Estado para dar decretos definiendo la adecuabilidad y suficiencia. Este vacío en la ley de fábricas ha sido llenado ahora. La iluminación adecuada se ha hecho así obligatoria y se ha nombrado un fuerte Comité Departamental para aconsejar los standars de adecuabilidad y suficiencia que deben prescribirse para las diferentes clases de industria.

Además, todas las ventanas y tragaluces deben mantenerse limpios en las superficies interior y exterior. Generalmente no se aprecia cuán seria es la pérdida de luz por negligencia en observar esta elemental precaución.

Servicios higiénicos.— Deben proveerse servicios higiénicos suficientes y adecuados para las personas empleadas, con provisión efectiva para iluminar los servicios (estas últimas palabras son nuevas), con ins-

BICENTENARIO PERÚ 2021 | EsSalud | SECRETARÍA GENERAL Oficina de Servicios de la Información Archivo Central

talaciones separadas para cada sexo, y se han hecho cambios importantes en la administración de esta sección. Bajo la antigua ley, esta sección no era aplicable al distrito administrativo de Londres, ni a otros lugares donde regía la ley de 1890, rectificatoria de las leyes de salud pública, pues estas leyes contenían provisiones similares a las de la antigua ley de fábricas. El efecto de la exclusión de estas áreas era hacer responsable a la autoridad local para vigilar las instalaciones adecuadas, en lugar del Inspector de Fábricas. Bajo la nueva ley, la responsabilidad de reforzar la ley a este respecto, recae en las autoridades locales de todos los distritos.

Al mismo tiempo, el Secretario de Estado puede dictar reglas que determinen, para cada clase de fábricas, lo que constituye adecuada y suficiente provisión, para los propósitos de esta sección, y el standard así fijado debe hacerse cumplir por las autoridades locales. En virtud de poderes semejantes bajo la última ley, se dió una ordenanza proveyendo que (1) donde había mujeres empleadas debía existir un servicio por cada 25 mujeres; (2) donde había hombres un servicio para cada 25 personas, o donde habían suficientes urinarios, un servicio por cada 25 personas hasta las primeras 100, y después uno por cada 100 personas, disponiéndose que en los trabajos que ocupan más de 500 personas y existen acuerdos especiales de supervigilancia, el inspector puede otorgar un certificado autorizando como suficiente un servicio por cada 60 personas: (3) los servicios deben mantenerse limpios y suficientemente ventilados e iluminados; no deben comunicar con una sala de trabajo, excepto a través de un espacio intermedio ventilado, y deben ser facilmente accesibles y ubicados en forma que asegure independencia.

Las autoridades locales se hacen también responsables para cumplir las provisiones referentes a limpieza, sobreocupación, temperatura, ventilación, y desagüe de los pisos, y todas las ordenanzas dadas con referencia a las fábricas en que no se usa fuerza mecánica (por ejemplo, en locales conocidos hasta hoy como talleres), y deben llevar un registro de las fábricas de sus respectivas áreas.

Con el objeto de asegurar una adecuada cooperación entre los inspectores y las autoridades locales, cuando un inspector constata alguna falta en relación con estos asuntos u otros defectos sanitarios, debe notificarlos a la autoridad local, la que debe ejercitar la acción que considere apropiada, e informar el resultado al inspector.

Si no se siguen procedimientos para remediar el defecto, el inspector puede tomar alguna acción por sí mismo, para hacer remediar la falta.

Si el Secretario de Estado constata que algún consejo distrital ha dejado de hacer cumplir las provisiones propiamente ejecutables por él, puede, mediante ordenanza, autorizar a un inspector a dar los pasos necesarios para ejecutar tales provisiones.

Supervigilancia médica.— Una última nueva e importante provisión en relación con la salud debe ser mencionada. Cuando el Secretario de Estado observa que han ocurrido, en cualquier fábrica o cla-

BICENTENARIO PERÚ 2021 | EsSalud | SECRETARÍA GENERAL Oficina de Servicios de la Información Archivo Central

se de fábricas, casos de enfermedad que tiene razón para atribuir a la naturaleza o condiciones del trabajo, o cuando le parece que hay riesgo de daño para la salud, derivado de la introducción de nuevos procesos o nuevas sustancias, o donde deben ser empleados jóvenes en trabajos que pueden causar daño a la salud, puede dictar reglas especiales, o en el caso de una fábrica individual, una orden, requiriendo arreglos razonables para la vigilancia médica de las personas ocupadas ,pero tal vigilancia no debe incluír otro tratamiento médico que el de primeros auxilios o tratamiento preventivo. Con tales medios será posible evitar inesperadas manifestaciones de enfermedad, que ocurren, de cuando en cuando, con los nuevos métodos de producción.

SEGURIDAD

En toda ley de fábricas, las provisiones relativas a la seguridad deben ocupar siempre situación prominente. Debe tenerse en cuenta, también, que la mayor velocidad de la producción, el aumento de la mecanización, y la reintroducción en la industria de personas que, por una larga inactividad, han perdido algo de su destreza tiende a aumentar los peligros de la industria. Las muchas nuevas provisiones referentes a seguridad deberán ser muy bienvenidas y resultarán en beneficio, no sólo de los trabajadores, sino de la industria misma.

Otro punto que debe recordarse es que, aunque las nuevas protecciones son exhibidas por primera vez por Ley del Parlamento, ya están en uso en la mayor parte de las fábricas progresista y bien manejadas, y su principal objeto será poner a los lugares más retrógados en línea con los más progresistas. Atendiendo a su importancia, serán examinados con algún detalle en los siguientes párrafos.

Defensa contra las máquinas.— Pocos cambios se han hecho en la ley, respecto a la protección de las "motrices primarias" ("prime-movers") una nueva expresión que se define significando cualquier máquina, motor, u otro implemento que provee energía mecánica derivada del vapor, agua, viento, electricidad, combustión de combustión u otra fuente. Toda rueda volante y todas las partes motrices deben ser aisladas seguramente, ya estén en una casa de máquinas o nó. La única excepción a esto es que las partes de los generadores, motores y trasformadores eléctricos no necesitan estar cercados, si están en tal posición, o son construídos de tal manera que sean seguros, como si estuvieran aislados. En el caso de todos los demás "motrices primarios", debe proveerse aislamiento adecuado.

También se requiere que toda caída de agua, principal o final, de cualquier volante hidráulica o turbina debe ser seguramente aislada.

La ley referente a la protección de la maquinaria de trasmisiones (llamada tramisión de fábricas "mill gearing" en la antigua ley), ha sido reforzada. Exige aún que todas las partes de tales maquinarias estén protegidas, a menos que sean de tal posición o construcción que

BICENTENARIO PERÚ 2021 | EsSalud | SECRETARÍA GENERAL Oficina de Servicios de la Información Archivo Central

resulten seguras, como si fueran aisladas. Ha habido una cantidad de resoluciones de la Alta Corte respecto a la interpretación de esta sección, cuyo efecto general es aclarar que nadie puede aproximarse al alcance de trasmisiones en movimiento, etc., a menos que ellas estén propiamente aisladas. Se ha sostenido, por ejemplo, que una trasmisión a 13 piés del suelo no está en posición segura si puede aproximarse una correa. Las nuevas exigencias referentes a este tipo de maquinaria son las siguientes:

(1) En toda sala o lugar en que se efectúa el trabajo, deben proveerse instalaciones o implementos, mediante los cuales pueda cortarse rápidamente la fuerza y detener rápidamente la maquinaria, en caso de accidente.

(3) No debe permitirse que una correa de tramisión quede colgante de una rueda en movimiento. Las correas dejadas así son causa frecuente de accidente y de daño a la instalación.

(3) Deben proveerse engranajes aparentes que se usen para las poleas fijas y sueltas, en tal forma que eviten que la correa retroceda de la polea suelta a la firme.

Aunque estas protecciones adicionales se exigen ahora, ha habido un ligero relajamiento de la ley, para los casos excepcionales en que pudiera resultar dura. Con este punto de vista, cuando el Secretario de Estado constata que, debido a especiales circunstancias, uno de los tres requisitos arriba enumerados es innecesario o impracticable, puede disponer mediante una orden que tal requerimiento no sea aplicado.

Y, nuevamente, en un proceso en que, debido a su naturaleza continúa, la parada de la maquinaria interferiría seriamente con la ejecución del proceso, el Secretario de Estado puede dictar reglas que permitan aproximarse a la maquinaria, para lubrificar o montar correas, si el trabajo se ejecuta según los métodos y en las circunstancias que puedan especificar las mismas reglas.

En el caso de maquinaria distinta de las "motrices primarias" y maquinaria de trasmisión, los antiguos requisitos eran que todas las partes peligrosas debían estar seguramente aisladas, o en tal posición, o construídas de tal manera, que fueran tan seguras como si estuvieran aisladas. Respecto a la segunda alternativa, las anotaciones de arriba respecto a la maquinaria de trasmisiones, tiene igual aplicación aquí. A semejanza, las palabras "seguramente aisladas", deben interpretarse literalmente. No es suficiente que las partes estén protegidas hasta donde sea factible, y se ha sostenido que, si una máquina no puede ser seguramente aislada, aunque sea comercialmente practicable o mecanicamente útil, el estatuto vigente prohibe su uso. No obstante, hay una disposición en la nueva ley, de que, cuando, por razón de la naturaleza de la operación, no puede asegurarse la defensa de una parte peligrosa de la maquinaria mediante una valla fija, se considerará cumplidos los requisitos de esta sección, si se provee un dispositivo que impida automáticamene al operador entrar en contacto con tal parte. Un

BICENTENARIO PERÚ 2021 | EsSalud | SECRETARÍA GENERAL Oficina de Servicios de la Información Archivo Central

caso típico es el de ciertas operaciones de prensas de fuerza, en que la mano del obrero puede entrar en la zona peligrosa, al colocar el artículo que debe ser prensado bajo la plancha, y donde se provee un dispositivo que empuje la mano fuera de la zona peligrosa, antes que descienda la plancha.

También se ha incluído otra nueva provisión, para exigir en casos particulares el uso de otros dispositivos de seguridad de clase semejante. Se dá poder al Secretariado de Estado para exigir mediante reglas la adopción de dispositivos que (a) impidan la exposición de partes peligrosas de la maquinaria mientras que está en movimiento, o (b) detengan la maquinaria anticipadamente, en caso de peligro. Tales dispositivos se aplicaban primeramente a la maquinaria de hilandería de algodón, pero su uso se ha extendido ahora grandemente y pueden verse muchos ejemplos en el Museo Nacional de Oficinas Industriales.

Otro nuevo requisito es que toda parte de una palanca de un torno que se proyecte más allá del mango, debe ser seguramente aislada, a menos que esté en tal posición que sea segura, como si estuviera aislada.

También se establece una nueva disposición, respecto a la nueva maquinaria que debe ser movida por fuerza mecánica. En cada una de tales máquinas, (a) todo tornillo, pasador, o llave en cualquier eje, huso, rueda, o piñón giratorio, debe estar embutido, encerrado, o proteguido de otra manera efectiva para evitar peligro; y (b) todos los engranajes y ruedas dentadas o de fricción que no requieren ajuste frecuente mientras están en movimiento, deben estar completamente encajonados, a menos que estén situados de modo que sean tan seguros como si fueran completamente cubiertos. Este requisito sólo puede aplicarse a maquinaria construída después de la aprobación de la ley, pero, en cuanto concierne a esta maquinaria, toda persona que vende o dá en alquiler, o un agente del vendedor o locador hace que sea vendida o dada en alquiler, cualquier máquina que debe ser movida por fuerza mecánica, que no cumpla con los requisitos de arriba, es responsable de multa no mayor de £ 100. Se dá poder al Secretario de Estado para extender este principio a otras partes peligrosas.

Recipientes que contienen líquidos peligrosos.— Todos los recipientes que contengan líquidos cáusticos, corrosivos, o venenosos, que estén a menos de 3 piés de altura, deben ser seguramente cubiertos o aislados hasta esta altura, o, cuando por razón de la naturaleza del trabajo, no se puede proveer cubierta o aislamiento seguro, deben tomarse todos los pasos posibles para cubrir, aislar, o de otro modo evitar que cualquier persona caiga en el recipiente. El Secretario de Estado puede exceptuar cualquier clase particular de recipiente, si constata que las protecciones son innecesarias o inapropiadas.

Limpieza de maquinaria en movimiento.— Ha habido un ligero cambio en la ley a este respecto, y se provee ahora que ninguna mujer ni persona jóven deberá limpiar ninguna parte de una motriz primaria

BICENTENARIO PERÚ 2021 | EsSalud | SECRETARÍA GENERAL Oficina de Servicios de la Información Archivo Central

o maquinaria de trasmisión, mientras que esté en movimiento, ni tampoco puede limpiar una parte de cualquier maquinaria, si la limpieza de ella puede exponerla riesgo de daños por cualquier parte movible de tal maquinaria u otra adyacente.

Entrenamiento de jóvenes.— Se ha introducido una provisión completamente nueva para asegurar que los jóvenes sean instruídos propiamente, antes de ser colocados en trabajos peligrosos. La tasa de accidentes es considerablemente más alta entre los jóvenes que entre los adultos y una de las causas de esto es, probablemente, la falta de instrucción y vigilancia en los primeros días de su vida industrial. Para remediar esto, se provee ahora que ningún jóven podrá trabajar en cualquier maquinaria prescrita como seriamente peligrosa, a menos que haya sido instruído de sus peligros y las precauciones que debe observar, y, además, (a) haya recibido suficiente entrenamiento en el trabajo de la máquina, o (b) esté bajo vigilancia adecuada de una persona que tiene pleno conocimiento y experiencia de la máquina.

Ascensores.— Se han hecho cambios muy importantes en la ley, respecto a los ascensores, y la nueva ley introduce una larga serie de requisitos, que afectan tanto al recorrido del ascensor, como a la jaula en sí y su manera de suspensión. La necesidad de estas protecciones adicionales está ampliamente justificada por el record de accidentes, y aunque los ascensores modernos están por lo general equipados con todos los implementos que ahora se exigen, todavía quedan muchos que tendrán que ser modificados, para conformarse con las nuevas exigencias.

Las protecciones requeridas son como sigue:

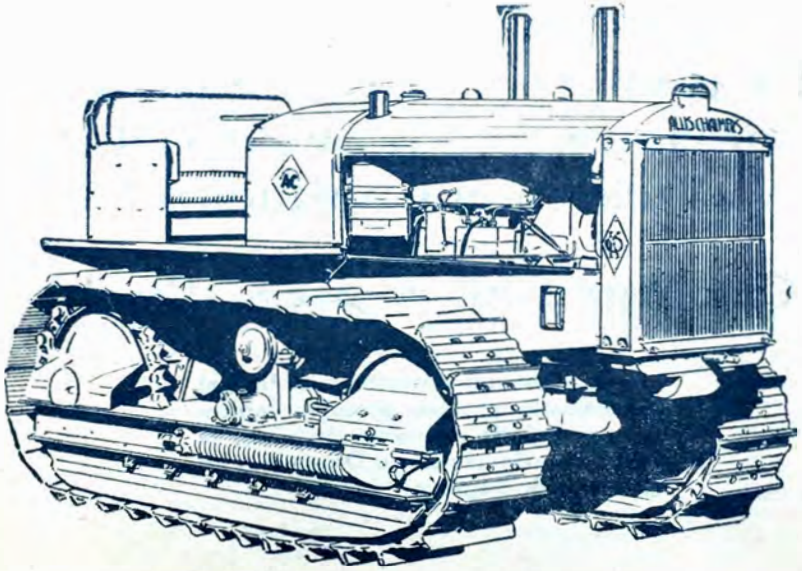
1. Todo ascensor debe ser de buena construcción mecánica, material sólido y fuerza adecuada, y ser mantenido propiamente.
2. Debe ser integramente examinado, por persona competente, por lo menos una vez cada seis meses, y el que examina deberá firmar un informe que será agregado al registro general de la fábrica.
3. Debe estar protegido por una separación material provista de rejas, siendo la separación tal que impida que cualquier persona caiga dentro del elevador, o se ponga en contacto con cualquier parte de él.
4. Las rejas deben estar provistas de aparatos eficientes, que aseguren que la jaula o plataforma no puede ser separada del suelo, hasta que la reja esté cerrada. Esto, sinembargo, está sujeto a una disposición de que en el caso de elevadores existentes, donde razonablemente no es practicable colocar rejas de este tipo, será suficiente si se proveen rejas con tales arreglos que aseguren los fines ya mencionados, hasta

BICENTENARIO PERÚ 2021 | EsSalud | SECRETARÍA GENERAL Oficina de Servicios de la Información Archivo Central

TRACTORES

Allis-Chalmers

A KEROSENE Y A PETROLEO CRUDO
PARA LA CONSTRUCCION DE CAMINOS Y LA AGRICULTURA



DE 31— 50— 64 y 80 HP. EN LA BARRA DE TRACCION

EL MEJOR TRACTOR DE CUALQUIER TIPO

SURTIDO COMPLETO DE REPUESTOS EN EXISTENCIA

SOLICITE UNA DEMOSTRACION

Peruvian Trading

CORP. LTDA. S. A.

SAN ANTONIO 659 **CASILLA 1537**

BICENTENARIO PERÚ 2021 | EsSalud | SECRETARIA GENERAL Oficina de Servicios de la Información Archivo Central

"Sud América"

COMPAÑIA DE SEGUROS SOBRE LA VIDA

Fundada en el Año 1895

La primera y más importante organización de Seguros de Vida en el Continente

Casa Matriz: Río de Janeiro (Brasil)

ofrece a Ud. un contrato muy liberal garantizado por sus grandes capitales, su perfecta organización y por la vasta experiencia de su Directorio en el Ramo de Seguros.

OFICINA EN LIMA

BAQUIJANO 752 **APARTADO 1158**

DAVID G. GARCIA
Sub-Gerente

RICHARD BARTHEL
Gerente

BICENTENARIO PERÚ 2021 | EsSalud | SECRETARÍA GENERAL Oficina de Servicios de la Información Archivo Central

donde razonablemente sea factible y, en cualquier caso, se mantenga cerrada hasta que la jaula esté descansando en tierra.

5. Todo ascensor y su muralla debe ser construído para evitar que cualquier persona u objeto pueda ser atrapado por cualquier parte del elevador o estructura fija, o entre el contrapeso y cualquier otra parte movible.
6. Debe marcarse claramente en el ascensor el máximun de carga, y ésta no debe excederse.
7. Los siguientes requisitos adicionales se aplican a los ascensores en que se permite tripular a las personas:
   (a) Deben proveerse aparatos automáticos eficientes, para impedir que la jaula se precipite.
   (b) Toda jaula debe estar provista, en cada lado por el cual se permite el acceso desde tierra, de una reja que tenga dispositivos eficientes para asegurar que, cuando hayan personas u objetos dentro de la jaula, ésta no pueda ser levantada o bajada, hasta que la reja esté cerrada, y tenga que detenerse si la reja es abierta. Este requisito es, sinembargo, sujeto a una provisión similar a la que se menciona en el párrafo 4.
   (c) En el caso de nuevos elevadores, en que la jaula está suspendida de un cable o cadena, debe haber por lo menos dos cables o cadenas, conectados separadamente con la jaula, cada uno de los cuales con sus respectivas ligaduras sea capaz de resistir el peso total de la jaula y su carga máxima y, adicionalmente, deben mantenerse dispositivos eficientes que sostengan la jaula y su carga, en caso que los cables o cadenas y sus ligaduras se rompan.

Debe notarse que los párrafos 3 al 7 que preceden no se aplican a los elevadores contínuos, y que los párrafos 4 al 7 no se aplican a los ascensores de mano. También que, en ambos casos, en el párrafo 2, deben considerarse doce meses, en lugar de seis.

Grúas.— Reglas semejantes se aplican a las grúas; todas las partes de ellas deben ser de material sólido, examinadas por persona competente cada 14 meses, viajar sobre rieles de adecuado tamaño y fuerza y que tengan una superficie de deslizamiento bien lisa.

La capacidad de carga debe estar claramente marcada en la grúa, y si ésta tiene un pescante movible, debe haber un indicador automático de la carga segura, o una tabla que muestre la carga segura en los diferentes ángulos del pescante. Ninguna grúa debe ponerse en uso, hasta que haya sido probada y examinada por persona competente, y se obtenga un certificado sobre su corrección.

En el caso de una grúa en movimiento sobre la cabeza, si hay alguna persona ocupada cerca del trayecto de la rueda, deben tomar-

BICENTENARIO PERÚ 2021 | EsSalud | SECRETARÍA GENERAL Oficina de Servicios de la Información Archivo Central

se medidas efectivas, advirtiendo al que maneja la grúa, o de otra manera, para asegurar que la grúa no se aproxime dentro de 20 pies de distancia.

Acumulación de humos peligrosos.— En las reglas para trabajos químicos hace tiempo que existían provisiones referentes a las precauciones que debían tomarse donde podían acumularse humos peligrosos. Estas se han hecho ahora aplicables de modo general. Donde tiene que hacerse el trabajo en un espacio cerrado, debe proveerse una abertura no menor de 18 pulgadas de diámetro para la salida; ninguna persona debe entrar en tal espacio, a menos que se hayan dado todos los pasos posibles para quitar el humo y las personas que entran deben usar aparatos de respiración, debiendo existir siempre disponible una provisión de éstos, con cinturones y cuerdas adecuadas. También, un número suficiente de las personas empleadas debe ser entrenada en el uso de estos aparatos y en el método de restablecer la respiración. Los hornos y tubos de los calderos deben ser suficientemente enfriados, antes de permitir a cualquiera que penetre en ellos.

Polvos y gases inflamables.— La experiencia de serias explosiones provocadas por polvos y gases, han exigido una sección para asegurar protección apropiada.

Donde se ejecutan procesos que hacen levantar polvos peligrosos, deben tomarse medidas para evitar una explosión, encerrando la planta, quitando el polvo y excluyendo las fuentes de ignición. Cuando en alguna planta hay polvo susceptible de explotar al inflamarse, deben tomarse medidas— salvo que la planta sea construída para resistir la presión que se produciría— para restringir la expansión de la explosión, mediante la provisión de extinguidores chokes), baffles, respiraderos u otras instalaciones eficientes.

Cuando una planta contiene gas explosivo o inflamable, o vapor bajo presión, éste debe abrirse sólamente de acuerdo con las siguientes reglas: (a) Antes de sujetar un tubo o tapa de una abertura en donde la parte comprometida está suelta, la corriente de vapor debe detenerse mediante una válvula de retención o de otra manera; y (b) antes de quitar esta sujeción, deben tomarse todos los pasos necesarios para reducir la presión en la parte comprometida a la presión atmosférica. Además, ninguna planta que haya contenido una sustancia inflamable debe ser sometida a soldadura u otro proceso que comprenda la aplicación de calor, hasta que tal sustancia haya sido eliminada, y no debe permitirse que una sustancia inflamable penetre en la planta, hasta que ésta haya sido enfriada.

Cadenas.— Se aplican ahora provisiones generales para asegurar adecuado cuidado y uso de cadenas y otros aparejos de suspensión, similares a los que están operando según las reglas para muelles y edificios. Todo el engranaje debe ser de buena construcción, material sólido, fuerza adecuada, y exento de defectos de fábrica; en el almacén en que se guardan los aparejos y en otros lugares prominentes, debe ex-

BICENTENARIO PERÚ 2021 | EsSalud | SECRETARÍA GENERAL Oficina de Servicios de la Información Archivo Central

hibirse un cuadro de la capacidad de carga del aparejo y, en el caso de cabrestrillos múltiples, la capacidad de carga en los diferentes ángulos de las patas; ningún aparejo debe usarse para levantar cargas mayores de las que permite la seguridad; debe ser examinado por persona competente, cuando menos una vez cada seis meses; ningún aparejo (excepto cables de fibra) debe ser puesto en uso hasta que haya sido probado y examinado y se obtenga un certificado que especifique la capacidad de carga; todo aparejo, a menos que sea exceptuado por el inspector jefe, debe ser templado cada 14 meses, o cada 6 meses, en el caso de cadenas de media pulgada o más pequeñas, o cadenas usadas en conexión con metal fundido; debe llevarse en registro de cada aparejo de éstos, en la forma prescrita.

Calderos de vapor y otras plantas de vapor.— Nuevos requisitos se han añadido a los que ya estaban en vigor. Ahora cada caldero debe tener anexo (1) una válvula de seguridad ajustada para evitar que se exceda la presión máxima permisible, (2) una válvula de parada adecuada, (3) un medidor correcto de la presión de vapor, con la presión máxima marcada en él, (4) un medidor de agua de material trasparente, el cual, si es de vidrio y la presión máxima excede de 40 libras, debe ser protegido eficientemente, pero no en forma que impida la lectura del medidor, (5) sea que haya uno, o dos, o más calderos, una placa legible con el número.

El caldero debe ser provisto de tubos para adjuntar un medidor de presión de prueba y, a menos que se fije exteriormente, con una llave fusible o un timbre de alarma cuando hay poca agua.

Debe notarse, sinembargo, que sólo se aplica a los economizadores el renglón (1) y sólo los Nos. (1) y (2) a los calentadores. Nadie debe entrar a un caldero, que forma parte de una serie, hasta que todas las entradas de vapor o agua caliente estén desconectadas o todas las válvulas que controlan tal entrada estén cerradas, y donde hay una válvula de cierre común, ésta debe ser construída de manera que la válvula esté cerrada y sea la única llave para ese juego de válvulas.

Todo caldero y sus accesorios debe ser examinado cada 14 meses, tanto en frío como bajo vapor y debe obtenerse un informe del exámen, y agregarlo al registro de la fábrica. Ningún caldero que haya sido usado anteriormente puede ser puesto en uso, hasta que haya sido examinado y se informe sobre él como se indica más arriba y se obtenga un certificado que dé el maximun de presión permisible.

Requisitos semejantes se aplican a los depósitos de vapor que se usan para contener vapor bajo presión mayor que la presión atmosférica, mientras que los depósitos de vapor (recipientes en los que la presión no excede a la presión atmosférica) deben mantenerse en forma que asegure que el escape esté siempre abierto.

Se aplican reglas estrictas, también, a los depósitos de aire comprimido, en los cuales puede existir semejante riesgo de explosión.

BICENTENARIO PERÚ 2021 | EsSalud | SECRETARÍA GENERAL Oficina de Servicios de la Información Archivo Central

Escape en caso de fuego.— La Comisión Real de Brigadas de Incendio y Protección contra Incendio, en 1925, recomendó que se reforzara la ley existente y, en consecuencia, se han introducido cambios importantes. La antigua ley afectaba a los locales en que se ocupaban más de 40 personas. En el futuro, las provisiones se aplicarán a toda fábrica (a) en que estén ocupadas más de 20 personas, o (b) que se está trasformando para usar como fábrica, en la fecha o después de la fecha de aprobación de la ley y en que se emplean más de 10 personas más arriba del piso bajo, o (c) cuya construcción estaba completa antes de la aprobación de la ley, y en que trabajan más de 10 personas sobre el segundo piso, o más de 20 piés sobre el nivel del sueldo, o (d) donde o debajo de donde se guardan o usan materiales explosivos o inflamables. Tales fábricas deben ser certificadas como provistas de adecuados medios de escape, y es el deber de los consejos distritales examinar las fábricas y otorgar los certificados, que deben especificar con precisión los medios de escape provistos. Si, después de otorgar un certificado, se proyectan alteraciones materiales en la fábrica, el ocupante debe notificar al Consejo.

Además de todo esto, hay un número de provisiones que deben observarse; las puertas de las salas de trabajo y las puertas de escape no deben estar cerradas, mientras que hay personas en ellas, en forma que no permita abrirlas inmdiatamente desde adentro; las puertas a los corredores, en las salas de trabajo en que hay más de 10 personas empleadas, y (en el caso de nuevas fábricas) las puertas de salida de la fábrica, deben, a menos que sean corredizas, abrirse hacia afuera; en las nuevas fábricas en que se ocupan más de 10 personas sobre el piso bajo, las puertas de salida al pié de la escalera deben abrirse hacia afuera; las torres de ascensor en las nuevas fábricas deben estar encerradas con materiales incombustibles; siendo el cierre en el tope de material fácilmente rompible con el fuego, o provista de abertura en el tope; cada salida debe marcarse claramente con letras rojas; donde hay más de 20 personas ocupadas, o donde se usa o guarda materias inflamables, deben tomarse provisiones efectivas para dar aviso en caso de incendio, el cual debe ser claramente audible en todo el edificio; el contenido de todas las salas debe estar arreglado de modo que haya un pasaje libre hacia las salidas.

En las fábricas que emplean más de 20 personas, o se usa materiales inflamables, deben tomarse medidas para asegurar que los trabajadores conozcan bien los medios de escape, y la rutina que debe seguirse en caso de incendio.

Finalmente, el Secretario de Estado puede dar reglas sobre los medios de escape que deben proveerse, las cuales se harán cumplir por los consejos distritales, y éstos consejos pueden dictar ordenanzas, las cuales no deben ser incongruentes con las reglas del Secretario de Estado.

BICENTENARIO PERÚ 2021 | EsSalud | SECRETARÍA GENERAL Oficina de Servicios de la Información Archivo Central

BIENESTAR

El bienestar ha tomado, en los últimos años, lugar prominente en el manejo de las industrias y, aunque en su sentido más amplio, no puede establecerse por leyes estatutorias, hay ciertos arreglos que son necesarios para el confort y bienestar de los trabajadores y que ahora son exigidos por la ley. Hasta hoy esta cuestión sólo podía ser tratada por órdenes de bienestar y los poderes del Secretario de Estado estaban limitados a industrias de naturaleza sucia o desagradable. Estos poderes continúan, pero, además, debe proveerse en todas las fábricas (1) un adecuado suministro de agua de beber, de una tubería pública u otra fuente aprobada; (2) antes del 1º de julio de 1939, instalaciones aparentes para lavarse, para las cuales el Secretario de Estado puede prescribir un standard; (3) facilidades para que se sienten las mujeres cuyo trabajo se ejecuta de pié; (4) guardarropa con arreglos razonables para que se sequen los vestidos colgados, durante las horas de trabajo, y (5) arreglos para primeros auxilios, con una caja de primeros auxilios de standard aprobado, para cada 150 personas empleadas. Tal caja debe contener únicamente artículos para primeros auxilios, y debe estar a cargo de una persona responsable, la cual (en el caso de fábricas que emplean más de 50 personas) debe ser instruída en primeros auxilios.

MUJERES Y MENORES

El sistema íntegro de horas permitido hasta hoy, ha sido rehecho, pues en ningún otro aspecto estaba la antigua ley tan en desacuerdo con las condiciones modernas. Bajo la nueva ley, las horas totales trabajadas no deben exceder nueve en un día y 48 en una semana; el período de ocupación no debe exceder de 11 horas y no debe principiar antes de las 7 a. m., ni terminar después de las 6, en el caso de menores de 16 años, o las 8 p. m., para otras personas; una mujer o menor no debe trabajar continuamente por más de cuatro horas y media, con la excepción de que este período puede extenderse hasta 5 horas, si se permite en el trascurso un descanso de 10 minutos. Un aviso especificando el período de trabajo y las horas de descanso debe ser fijado en sitio visible. Para los menores de 16 años, las horas semanales se reducirán, después del 1º de julio de 1939, a 44, pero el Secretario de Estado podrá, en industrias especiales y después de averiguaciones formales, aumentar estas horas, a condición de que la organización de la industria respectiva dependa del trabajo de dichos menores, y resultara seriamente perjudicada sin ellos, que el aumento de horario no pueda ser dañino y que el trabajo sea particularmente aparente para ellos, los prepare para empleo en que se ocupan personas adultas y los conduzca a su permanente empleo en la industria.

BICENTENARIO PERÚ 2021 | EsSalud | SECRETARÍA GENERAL Oficina de Servicios de la Información Archivo Central

Además, las mujeres y los niños mayores de 16 años, pueden ser empleados en sobretiempo, que no debe exceder 100 horas en un año, o 6 horas en una semana, ni realizarse en más de 25 días durante un año calendario. Además, las horas totales trabajadas en un día, no deben exceder de diez, y el período de trabajo de 12 horas y todo sobretiempo debe notificarse al inspector y registrarse en el registro de sobretiempos, antes de haber trabajado. Se dá poder, también, al Secretario de Estado, para autorizar sobretiempo adicional, en circunstacias, particulares, por medio de reglamentos.

Donde se ha adoptado el sistema de trabajar cinco días a la semana, las horas diarias de trabajo pueden extenderse a 10, y el período de ocupación a 12 horas, y, en el caso de mujeres y jóvenes mayores de 16 años, las horas diarias pueden extenderse por sobretiempo hasta 10.½. Tales personas pueden también ser empleadas el sexto día, pero las horas trabajadas deben limitarse a 4.½, y no debe haber sobretiempo en ningún otro día de la semana.

En Inglaterra se considerará como días de fiesta, el día de Navidad, el Viernes Santo, y los cuatro días de fiesta bancarios; en Escocia deberán permitirse seis días de fiesta entre semana, que fijará y notificará el residente.

Se permiten excepciones espciales a las reglas generales de empleo, para armonizar necesidades especiales; por ejemplo, en las lavanderías y trabajos donde se conserva fruta o legumbres frescas, o donde se manipula leche. El empleo de jóvenes mayores de 16 años, en turnos diurnos y nocturnos, se permite en ciertas industrias en que el trabajo debe ejecutarse necesariamente de modo continuo, pero las horas de trabajo no deben exceder en promedio 48 horas en una semana.

Las personas de ambos sexos, menores de 16 años, no deben ser empleados en una fábrica por un período más largo del prescrito en un certificado del médico examinador como aparente para el sujeto. Tales certificados deben estar sujetos a condiciones sobre la naturaleza del trabajo que debe ser ejecutado y, nuevo exámen antes de una fecha determinada.

Una nueva regla limita las horas de trabajo de los menores que entregan paquetes o llevan mensajes en los negocios de una fábrica, o en conexión con un muelle, desembarcadero o almacén. Tales menores no deben trabajar más d 48 horas por semana, no más de horas continuas, y debe permitírseles medio día de descanso entre semana. Los mayores de 16 años pueden rabajar sobretiempo, pero éste no debe exceder seis horas en una semana o 50 en un año calendario.

RESUMEN, REGISTRO Y AVISOS

El ocupante debe, dentro de un mes, dar aviso de la ocupación de un fábrica, y también de la fecha de introducción de fuerza mecánica.

BICENTENARIO PERÚ 2021 | EsSalud | SECRETARIA GENERAL Oficina de Servicios de la Información Archivo Central

Debe exhibir en la fábrica una copia del resumen prescrito de la ley, y de todos los reglamentos especiales en vigencia.

Debe mantener un registro general de fábrica, con los detalles prescritos que en la ley se indican.

Debe notificar al inspector todos los accidentes fatales, y todo accidente que inhabilite a una persona más de tres días para ganar el salario completo en el trabajo en que estaba empleado.

También debe informar al inspector los casos de enfermedad industrial provocados por el plomo, fósforo, envenenamiento por arsénico o mercurio, o antrax; casos de ictericia tóxica debidos a tetracloretano o nitro o amido derivados del benceno u otras sustancias venenosas; ulceración epiteliomatosa debido a la brea, alquitrán y aceite mineral, y ulceración cromática, debida al ácido crómico o bicromato de potasa. sodio o amonio; envenenamiento por bisulfito de carbono y anilina y envenenamiento crónico por benceno; y envenenamiento por manganeso.

Está obligado a informar, también, ciertos acontecimientos peligrosos, aunque no haya ocurrido daño. Esto incluye el estallido de un recipiente o rueda en revolución; el colapso de una grúa u otro implemento de elevación (excepto la rotura de una cadena o cuerda), o el derrumbe de una grúa; explosión o fuego debido a la inflamación de gas, vapor o celuloide, o falla de la maquinaria eléctrica que haya causado la suspensión del trabajo por no menos de cinco horas; explosiones o incendios que afecten las salas de trabajo y causen suspensión del trabajo por lo menos de 24 horas; y explosión de recipientes o depósitos empleados para almacenar, a presión mayor de la atmosférica, gas o cualquier sustancia resultante de la comprensión de gas.

APLICACION A INDUSTRIAS ESPECIALES

Estaciones eléctricas.— Estas estaciones ya no se clasifican como fábricas, y la energía eléctrica no debe considerarse "un artículo". Pero todas las provisiones de la ley se aplican a los locales en que se emplean regularmente personas en la generación de electricidad, para industria o suministro público, y ciertas provisiones se aplican a otros locales en que se ejecutan procesos relacionados con el suministro, cuando los locales son suficientemente grandes para permitir el acceso de una persona, después que la planta ha sido instalada.

Muelles y buques.— Las siguientes son las más importantes provisiones aplicadas a los muelles y a la carga y descarga de vapores: Provisiones relativas a los calderos de vapor; poder para exigir arreglos de seguridad, y el poder de la corte para dar ordenanzas en relación con las condiciones y prácticas peligrosas; provisiones relativas a las reglas de bienestar (sólo en los muelles) y reglas especiales para segu-

BICENTENARIO PERÚ 2021 EsSalud SECRETARÍA GENERAL Oficina de Servicios de la Información Archivo Central

ridad e higiene; notificación e investigación de accidentes y enfermedades. En el caso de los almacenes de aduana, las provisiones aplicadas son las referentes a aislamiento de la maquinaria, limpieza de maquinaria, entrenamiento de los menores en las maquinarias peligrosas ,ascensores, grúas e implementos de elevación, conservación de pisos y escaleras, y el poder de la corte para dar órdenes respecto de las fábricas peligrosas.

Otros procesos comprendidos ahora en la ley, son la reparación de buques en dique flotante, raspadura o limpieza de calderos, y limpieza de tanques de combustible líquido o sentinas de buques. Se aplican a estos procesos, las provisiones relativas a la confección de reglas para bienestar, seguridad e higiene, notificación de los accidentes o enfermedades, horas de trabajo (pero nó respecto al trabajo en domingos y días feriados), sujetos a las modificaciones que pueda hacer el Secretario de Estado, registros de fábrica y conservación de ellos.

Construcciones.— La aplicación de la ley a las construcciones ha sido grandemente extendida. Hasta ahora sólo se aplicaba a las construcciones en que se empleaba maquinaria temporalmente para la construcción de un edificio. Hoy todas las operaciones de construcción están comprendidas en su alcance y se definen incluyendo no solamente la construcción, sino la reparación, demolición o trabajos de cimentación. Las provisiones más importantes que se aplican, son las relativas a instalaciones sanitarias, calderos de vapor y depósitos de aire, el poder de la Corte de jurisdicción sumaria para dar órdenes respecto a las condiciones peligrosas, reglas de bienestar y reglas referentes a salud y seguridad, notificación de accidentes y enfermedad, fijación del extracto de la ley y otros avisos, y conservación y mantenimiento de registros, con la excepción que estas últimas provisiones serán cumplidas si se lleva el registro en la oficina del constructor, y se fijan copias del resúmen de la ley y otros avisos donde puedan ser fácilmente leídas en toda oficina, patio o almacén al que concurren las personas empleadas en las operaciones de construcción.

Las personas que emprenden operaciones de construcción deben, dentro de siete días, notificar al inspector el lugar y naturaleza de las operaciones y si deberá usarse fuerza mecánica. Se provee, sinembargo, que no se exigirá este aviso si el trabajo ha de ser concluído dentro de seis semanas, o si las operaciones se emprenden en un lugar del que ya se ha dado aviso al inspector.

Trabajos de construcciones de ingeniería.— Se definen estos trabajos como la construcción de un ferrocarril o terraplén que no sea en un ferrocarril ya existente, la construcción, reparación o demolición de un muelle, dique, navegación fluvial, túnel, puente, obras hidráulicas, reservorios, sistema de tuberías, acueductos, albañales, tanques de gas, excepto cuando se ejecuta en un ferrocarril o tranvía. Tales operaciones quedan hoy dentro de los alcances de la ley y las siguientes son las principales provisiones aplicadas:Las relativas a servicios higiénicos, cal-

BICENTENARIO PERÚ 2021 EsSalud SECRETARÍA GENERAL Oficina de Servicios de la Información Archivo Central

deros de vapor y depósitos de aire, reglas de bienestar y reglas de higiene y seguridad, notificación de accidentes y enfermedad, poder de una corte de jurisdicción sumaria para dictar órdenes sobre las condiciones peligrosas, fijación del compendio de la ley y avisos. Hay una excepción, sinembargo, que ninguna orden de una corte y ninguna regla deberá operar en forma que interfiera con el diseño de tales trabajos o con la adopción, en su ejecución, de cualquier método prescrito en la especificación o en los planos firmados o direcciones escritas dadas por el ingeniero consultor o ingeniero a cargo de la obra, siempre que el método no sea incongruente con la seguridad de los trabajadores y de las personas empleadas.

Debe darse aviso al inspector del comienzo de las operaciones, en las mismas condiciones que para las construcciones indicadas en el párrafo de arriba.

DIVERSOS

Este artículo trata de las provisiones que tienen aplicación general y no se ha hecho referencia a otras secciones que, aunque importantes, tienen sólo aplicación limitada. Entre éstas deben mencionarse las provisiones relativas al suministro de especificaciones de trabajo por pieza a las personas ocupadas en tejidos y ciertas otras industrias, para permitirles revisar el importe que se les debe; a la restricción en el empleo de mujeres y menores en los trabajos de plomo, en cumplimiento de las convenciones internacionales; a las fábricas de alquiler, en las cuales se impone deberes, en ciertos respectos, a los propietarios, en lugar de los ocupantes; a las fábricas de tejidos húmedos restringiendo y regulando la cantidad de humedad artificial introducida; a las lavanderías donde la naturaleza del trabajo requiere reglas especiales respecto a temperatura y ventilación; a salas de trabajo subterráneas, cuyo uso debe prohibirse en el futuro, si el inspector certifica que son inaparentes.

(Traducción de A. Ferrero para "Informaciones Sociales")



BICENTENARIO PERÚ 2021 | EsSalud | SECRETARIA GENERAL Oficina de Servicios de la Información Archivo Central

Compañía de Seguros "Rimac"

FUNDADA EN 1896

Capital y Reservas: S/. 4.214,398.57

ASEGURA:

Contra Incendio
Sobre la Vida
Riesgos Marítimos
Accidentes de Automóviles
Accidentes del Trabajo
Fianzas de Empleados
Lucro Cesante
Alquileres de Fincas con Administración de las mismas

DIRECTORIO:

Presidente:	Sr. Víctor P. Rocca (Víctor P. Rocca & Cº)
Vice-presidente:	,, Enrique Ayulo y Pardo (Negociación Tuman)
Directores:	,, Ricardo Barreda y Laos (Sdad. Ganadera del Centro).
,,	,, Andrés F. Dasso (Sanguineti & Dasso Cía. Ltda).
,,	,, Eulogio Fernandini C. (E. E. Fernandini).
,,	,, Herbert Hallett (Wessel Duval & Cº Inc.).
,,	,, Ewald Hillmann (Gulda & Hillmann S. A.).
,,	,, Andrew B. Shea (W. R. Grace & Cº).
,,	,, Henry J. Parks.
,,	,, Fernando Wiese (A. y F. Wiese S. A.).
Director Gerente:	,, Santiago Acuña
Sub-Gerente:	,, Jorge Rey A. C.

OFICINAS:

Calle Coca Nos. 471, 479, 483 y Núñez No. 205
Teléfonos: Nos. 30145, 30899 y 31450.
LIMA.

BICENTENARIO PERÚ 2021 | EsSalud | SECRETARÍA GENERAL Oficina de Servicios de la Información Archivo Central

¿Quién Costea el Seguro Social?

Prof. Dr. **Heinrich Raucheberg**

Praga

Un estudio que revela autoridad y versación profundas en uno de los más difíciles problemas de la técnica de los seguros sociales.

El problema de quién costea el seguro social parece, a primera vista, estar resuelto por las leyes de seguro social. Según la legislación checoeslovaca, las primas del seguro de accidentes del trabajo son pagadas únicamente por el empleador; las primas de todas las otras ramas del seguro social están a cargo del empleador y del empleado, por mitades.

Las subvenciones del Estado para ciertas prestaciones de seguro, no se contemplan en este problema, porque, sin más, queda a la vista que aquellas subvenciones son costeadas por todos los contribuyentes, y, según las normas de repartición de los impuestos, son distribuídas entre ellos. Con la subvención del Estado, del principio de la asistencia social, que corresponde a la solidaridad de la población del país, se pasa al principio del seguro social. Este incorpora las primas del seguro social como un factor necesario al proceso económico social de producción y reparte de la economía nacional. Comprobar esto y deducir sus consecuencias es tarea de esta investigación (1).

---

(1).— Los impuestos reglamentarios de las instituciones de previsión social de la República Checoeslovaca, se encuentran anotados en la disertación: "El seguro social en tiempo de crisis económica"; Nº 5 y 6 de la revista "Die Pensionsversicherung", Año 1936.

BICENTENARIO PERÚ 2021 | EsSalud | SECRETARÍA GENERAL Oficina de Servicios de la Información Archivo Central

Las disposiciones legales sobre la distribución de la carga del seguro entre empleadores y empleados, si llegan a aplicarse, están sólo corto tiempo en vigencia. En ambos sectores, los aportes al seguro significan una restricción de las entradas libremente disponibles. De ahí que ambas partes se esfuerzan por escapar a esta reducción, tratando de transferir su aporte a la prima, al sector opuesto o a otros. Después de la introducción de una nueva rama de seguro social y después de cada alza de las primas, se inicia una lucha de transferencia, de la cual depende quién carga con el seguro, es decir, cuáles entradas finalmente serán amenguadas por la prima del seguro. Esta lucha no sólo tiene el mayor parecido con la lucha por la transferencia de impuestos, sino que de por sí es una lucha de transferencia de contribuciones. Pues la prima del seguro, ya sea pagada por el empleador o el empleado, es un impuesto al salario y tiene todos los efectos de tal. Se distingue de otros impuestos sólo en que su producto no ingresa a la caja del Estado sino a la caja del seguro social, quien los destina a los fines determinados sin otro rodeo. La prima de seguro es pues un impuesto predestinado a favor de las personas que han trabajado y que han perdido su poder de actividad. El deber de contribución es impuesto por el Estado con el seguro obligatorio. Desde el punto de vista del asegurado, el seguro aparece como un ahorro obligatorio impuesto con un fin económico por el Estado y que no es otro que la futura protección del asegurado. El asegurado ahorra, pues, para su propio bolsillo si experimenta la situación prevista; en caso contrario, ahorra para el bolsillo de sus compañeros de asociación. El probema es: ¿a costa de quién se hacen tales ahorros?

El problema de la transferencia en cuanto a cubrir las necesidades públicas, ha sido estudiado y resuelto por la ciencia financiera, hasta tal punto que, partiendo de esta solución, podemos continuar su estudio sin cavilaciones. La ciencia financiera distingue 3 formas fundamentales de la transferencia de imposiciones (en general) a saber: la retransferencia anterior, la transferencia (en particular) al que sigue, y la recuperación del impuesto por el progreso técnico o de organización, o sea, por racionalización. Transferir y retrasferir son problemas de la política de salarios y de la formación de los precios. La recuperación es un asunto prevalecientemente técnico; ejerce sin embargo, un efecto retroactivo sobre las oportunidades de trabajo y con esto también sobre los salarios y la posibilidad de la transferencia.

La investigación del problema de la transferencia parte de la suposición de que la prima del seguro social, como impuesto al salario, pertenece también a los costos de producción y prestaciones de servicio en los cuales hay trabajo asegurado. Hay que investigar ahora quién soporta al mayor costo producido a consecuencia del seguro: el empleador, el empleado o aquéllos a quienes están destinadas las mercaderías fabricadas o las prestaciones de servicio, o sea, los consumidores. Ya anteriormente nos referimos a que la ley divide el aporte al seguro entre el empleador y el empleado sólo provisoriamente: la distribución definitiva depende del resultado de la lucha de transferencia que se desarrolla entre los empleadores y empleados en

BICENTENARIO PERÚ 2021 | EsSalud | SECRETARÍA GENERAL Oficina de Servicios de la Información Archivo Central

el mercado del trabajo y entre el empleador y sus clientes en el mercado de productos y monetario. Sobre el resultado de esta lucha no se puede predecir nada definitivo por depender de numerosos factores, los cuales en parte se refuerzan o se contraponen. El análisis de estos factores, sin embargo, deja reconocer bastante claramente la tendencia que prevalece en este proceso, para permitirse deducciones de carácter general.

Partimos en esto del hecho de que los costos de producción constituyen el límite básico para los precios.

La obligatoriedad del seguro hace de las primas del seguro un integrante inevitable de los costos de producción del trabajo. A la larga, no puede realizarse ninguna producción y ninguna prestación de servicios sin que las primas sean cargadas en el precio de las mercaderías y prestaciones de servicios. Esto es ocasionado por transferir los empleados su participación en la prima a los empleadores y éstos a su vez, comúnmente por lo menos, toda la prima a sus consumidores. Decimos "conmumente" por que los empleados también disponen de otras posibilidades para desagravarse y por ser posible que la prima aunque sólo transitoriamente pueda cargarse a la ganancia de la empresa. Este movimiento es originario por el deseo de los empleados de que la remuneración del trabajo, inmediatamente disponible, y el standard de vida acostumbrado, no sean rebajados por el seguro. Evidentemente, la parte de la prima que recae sobre el empleado deja intacto el salario real del asegurado. Pues éste adquiere, como contrapartida por el valor de la prima la expectativa de las futuras prestaciones del seguro. Pero la remuneración inmediatamente disponible es disminuída por el aporte a la prima y por consiguiente, la reducción obligada induce al empleado a tratar de traspasar la parte de la prima que a él le corresponde, sobre el empleador, ya sea directamente o en forma de un alza del salario, que contenga la prima. En la lucha por el salario se considera la remuneración por el trabajo, y él a ella ajustado standard de vida del obrero y empleado, como un todo, sin que se haga una diferenciación exacta entre las cotizaciones de seguros y las otras partidas del presupuesto. La transferencia depende, por lo tanto, de una cuestión previa: si es también válida para el trabajo la tesis de que los precios, a la larga, no podrán descender por debajo de los costos de producción.

¿Se puede hablar de los costos de producción del trabajo con el mismo derecho que de los costos de producción de los productos del trabajo? Si se plantea esta pregunta, no hay que omitir que las mercaderías son producidas según un plan, solamente por la utilidad que de ellas se espera; pero las personas, como portadoras de la fuerza de trabajo, por motivos que en general no pertenecen a la esfera de ideas de la economía, no son producidas con este fin; por consiguiente, la oferta del trabajo, tomada como una unidad, no puede ser ajustada a la demanda. Sin embargo, primeramente como un imperativo moral, se ha planteado la necesidad del "salario justo", realizado aproximativamente en amplios círculos. Sería una tarea atrayente

BICENTENARIO PERÚ 2021 | EsSalud | SECRETARÍA GENERAL Oficina de Servicios de la Información Archivo Central

determinar esto históricamente para distintas etapas económicas y de pueblos de diversa cultura. Para nuestro fin basta recordar que las proporciones del salario de grandes esferas económicas ya han sido fijadas desde hace tiempo por tradición y costumbre, hasta tal punto que, dentro de estas esferas, se puede hablar con derecho de un "salario corriente". Ya la indicación sobre lo usual señala que la libertad para convenir el salario ha sido restringida por la opinión pública sobre el salario adecuado y sobre el standard de vida que permite el salario. En tiempos modernos, la influencia de esa opinión sobre las determinaciones del salario ha sido reforzada por contratos colectivos, por reglamentaciones para el trabajo en el hogar, por acuerdos entre los sindicatos etc., y también los empleadores públicos han reglamentado la proporción de los salarios para grandes agrupaciones de trabajadores, según puntos de vista uniformes. El resultado de este desarrollo es una amplia **standarización** de los salarios y del nivel del trabajador basado en estos salarios. En lugar del vago "salario corriente" ha aparecido una vasta determinación y diferenciación de los salarios según las ramas de la economía y según el grado del trabajo. El standard una vez alcanzado, es protegido por los sindicatos y forma, tanto para el trabajador como para la opinión pública, la base para el fallo del salario conveniente y del standard de vida según el rango. (La expresión "según el rango" ha sido reclamada antes por las clases superiores; se aplica aquí en general, para determinar lo que según el criterio social le corresponde a cada capa social). La aspiración de todo ser humano hacia la felicidad y el mayor goce de la vida, induce a los trabajadores a aspirar al mejoramiento de su standard de vida. Con mayor decisión deben defender el standard de vida al cual están ya acostumbrados. Este standard sería rebajado por la participación en el pago de la prima del seguro social, que corresponde al trabajador. La seguridad adquirida mediante ésta contra futuros infortunios no contrapesa en la mente del trabajador el disgusto por la restricción inmediata que ese aporte impone. Por eso se comprende que los empleados se esfuerzan por transferir la mitad del aporte al seguro que les corresponde, sobre el empleador y por impedir que tal vez sea retransferida al empleado la mitad que la ley impone al empleador.

Sobre el resultado de la lucha de transferencia y retransferencia, sin embargo, no se puede pronosticar nada universalmente válido. Mucho dependerá de la situación económica favorable o desfavorable y de la fuerza de las organizaciones de ambas clases. Talvez se esté inclinado a suponer que los trabajadores mal pagados tienen mejores perspectivas de éxito que los mejor pagados, por poder ellos aportar más fácilmente la prima. (2) Pero esto no nos parece acertado; si persiste la misma situación económica, decidirán más bien la preparación y capacidad de las organizaciones gremiales. El trabajador no or-

(2).— Según el libro de Gustav Henrich sobre la problemática del seguro social, 1936. Pág. 178.

BICENTENARIO PERÚ 2021 | EsSalud | SECRETARÍA GENERAL Oficina de Servicios de la Información Archivo Central

ganizado que enfrenta sólo al empleador no tiene probabilidades ni de transferir ni de evadirse a una retransferencia. Incomparablemente mejor es en este sentido la situación del obrero sindicalizado. En la lucha de transferencia, con una situación económica favorable, su posición hasta es más fuerte que la de los empleadores, por tener estos últimos diversas posibilidades de recompensarse por el aporte al seguro social. Pueden, con precios bajos, aumentar la circulación de tal manera que sus ganancias, a pesar de toda la prima, no sean restringidas. Pueden retransferir el peso del seguro social sobre sus proveedores o transferirlo a sus consumidores— y éste es el caso más corriente—; o podrán recuperar la prima por racionalización de la empresa. En este último caso, ni el empleador ni el empleado hacen un sacrificio y pueden quedar intactos tanto los precios como también las ganancias del empresario. Sin embargo, la racionalización trae consigo el peligro de hacer prescindibles las fuerzas de trabajo, ejerciendo así una presión sobre los salarios. De esto se tratará más adelante. Tales posibilidades tienen los empleadores, no los empleados. Por esto los empleadores pueden mostrarse más deferentes al problema de las transferencias y se ven inducidos a esto por el sentimiento de solidaridad con sus empleados, por la preocupación por el progreso tranquilo del negocio, quizás también por la presión de la opinión pública, que sabe o siente que los buenos salarios son una cultura ascendente y de una consolidación del Estado.

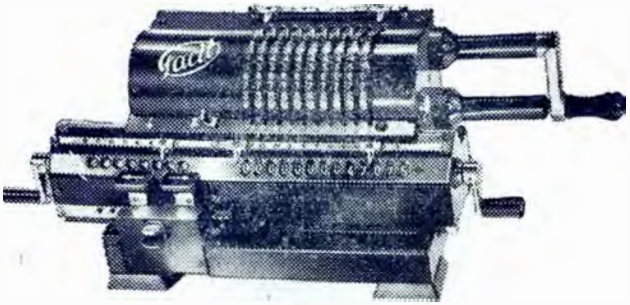
Pero no hay que figurarse la transferencia y retransferencia de la prima de seguro como si los salarios fuesen aumentados o disminuídos en la mitad de la prima. Más bien la prima es, por regla general, sólo una de las fuerzas que impulsan a una alza o una baja de los salarios, sin que la relación entre el cambio de salario y de la prima, pueda demostrarse con números. Una excepción constituyen, sobre todo, los casos numerosos en los servicios domésticos, en que la prima, al efectuarse el contrato de trabajo, expresa, o, más a menudo, tácitamente, es transferida al empleador, y considerada por ambas partes como un integrante del salario estipulado. Tampoco faltan empresas o instituciones públicas legales que han tomado sobre sí toda la prima, las unas estableciéndola en sus reglamentos de servicios, las otras ocultamente, incorporando toda la prima en sus cálculos de ajuste de salario. Por supuesto que no puede pensarse en un alza constante y completamente uniforme de la curva del salario. Pero ya Ricardo ha dicho que el precio real del trabajo tiene siempre la tendencia a subir porque uno de los bienes más importantes por el cual se regula su precio real tiene la tendencia a encarecer a consecuencia de las mayores dificultades para producirlo. Ricardo ha pensado con esto en la satisfacción de la necesidad fisiológica de la alimentación. Su importancia, sin embargo, disminuye algo a causa de las necesidades más refinadas y complejas del trabajador relativas al standard de vida correspondiente a su rango. Lo dicho por Lorenz Stein referente al movimiento ascendente de las clases, es justificado, en el sentido de que la democracia proporciona al trabajador siempre mayor participación en los bienes de la cultura. De esta manera, no solamente la situación económica, sino también la cul-

BICENTENARIO PERÚ 2021 | EsSalud | SECRETARIA GENERAL Oficina de Servicios de la Información Archivo Central

Calculadoras

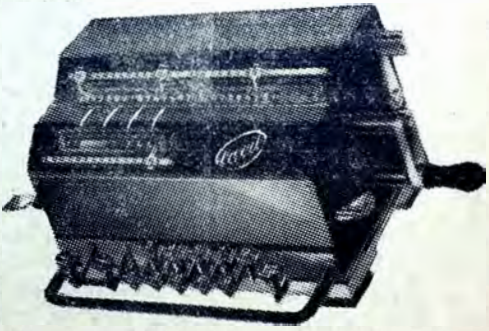
Facit

Fabricación Sueca



Modelo de palanca

Modelo de 10 teclas



Motores Eléctricos

Antigua Casa Lemare & Co. - Villalta 220

BICENTENARIO PERÚ 2021 | EsSalud | SECRETARÍA GENERAL Oficina de Servicios de la Información Archivo Central

tura que posee la clase obrera y la cultura en general, son colocadas sobre una base más amplia y sólida. Se comprende que estas conquistas sean defendidas con toda energía; de ahí la tendencia de los asegurados a evitar que su standard de vida sea rebajado. Si se ha logrado la transferencia, la prima hace el efecto de un **complemento de salario** que garantiza al asegurado ayuda en los casos previstos por el seguro, sin perjudicar su acostumbrado standard de vida.

No hablaremos más sobre la transferencia del empleado al empleador. El movimiento contrario, la retransferencia de la prima, tiene poca importancia para esta investigación. La retransferencia puede ser dirigida ya sea del empleado al proveedor, ya sea del empleador a sus obreros o empleados. El primer caso casi no está relacionado con la prima del seguro. Pues cada uno pretende conseguir los objetos necesarios tan baratos como sea posible; para esto no es menester una incitación por medio de la prima de seguro. La retransformación de la prima a los proveedores difícilmente será obtenida por el empleado, por no tener los consumidores, no organizados por regla general, ninguna influencia sobre los precios al detalle. La otra forma de retransferencia, o sea la retransferencia de la mitad de la prima del empleador al empleado, casi no ocurre sino exclusivamente en épocas de extrema penuria, por lo menos en una forma reconocible. Prescindiendo que el empleador decente, ya por el sentimiento de solidaridad con sus colaboradores, trata de evitar una rebaja de salario, los empleados y sus organizaciones se oponen con mayor empeño y quizás también con un éxito más grande aún a una rebaja del salario que cuando se esfuerzan por un alza del mismo. Es distinto, por cierto, en épocas de penuria y amenaza de paro, cuando el empleado, por temor a perder su puesto, admite disminuciones del salario que sobrepasan, a menudo considerablemente, el monto de la prima que con tales disminuciones se quiere compensar. También ocurren bajas de salario indirectas allí donde se reduzca el trabajo, o donde se despida a los trabajadores mejor remunerados, reemplazándolos por fuerza de trabajo más barata. Nada de esto cae en el campo de la transferencia de primas, por no dirigirse a ésta su intención, y por no encontrarse la baja del salario en una relación numérica con la prima transferida. Los casos mencionados se refieren a fenómenos propios de los tiempos de crisis ante los cuales fallan toda teoría y generalmente toda política social.

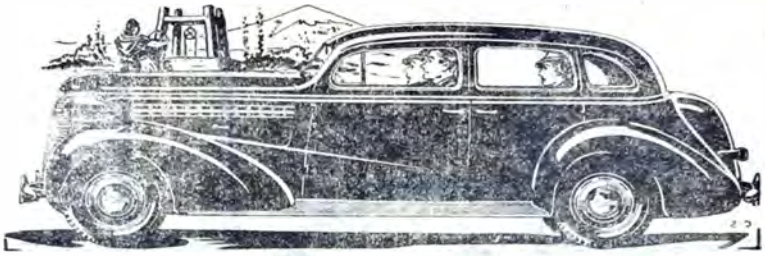
Si se ha logrado la transferencia de la prima del seguro del empleado al empleador, la prima ha llegado a ser para éste un integrante de sus costos de producción. El empleador se encuentra entonces frente a este problema: transferencia de la prima a sus clientes o retransferencia a sus proveedores, recuperación de la prima por racionalización o disminución de la ganancia de la empresa. Si no puede seguir ninguno de estos caminos, ciertamente la existencia de la empresa peligra. Como todo aumento de los costos de producción, el traspaso de la prima del seguro es condicionado por la productividad del trabajo. Si no se producen esas condiciones, difícilmente se llegará a un traspaso de la prima del empleado al empleador, como tampoco a la trans-

BICENTENARIO PERÚ 2021 | EsSalud | SECRETARÍA GENERAL Oficina de Servicios de la Información Archivo Central

ferencia de los costos de producción a los consumidores. La ganancia de la empresa puede ser disminuída transitoriamente y hasta consumida por entero, debido a la transferencia al empleador. Pero esto no impide, en primer lugar, por lo menos la continuación de la empresa y puede en el futuro ser recompensada por un aumento de la venta, por transferencia, por retransferencia o por recuperación. El caso más común es la transferencia al comprador. Primeramente los empresarios tratarán, por todos los medios, de transferir los aumentos de los costos de producción, de toda la prima de seguro o de sólo de la mitad de ella, a los compradores mediante un alza de los precios. Si lo logran, y cómo lo logran, depende de la situación del mercado. Sobre esto no puede predecirse nada definitivo. Pero cuando los stoks están agotados, un futura producción ocurrirá solamente bajo el supuesto de que los costos de producción aumentados por la prima de seguro sean considerados en el precio de las mercaderías o prestaciones de servicios. Lo mismo es válido para toda circulación futura de los productos del trabajo, gravada con la prima del seguro. Así son transferidas las primas del seguro social, en el transpaso de unos a otros, hasta llegar al consumidor que no encuentra a quien transferir el encarecimiento de la satisfacción de sus necesidades ocasionado por el seguro social. Lo que he explicado con muchas palabras puede expresarse brevemente en la fórmula: las primas del seguro social, en cuanto no son compensadas por economía en el proceso de producción y reparto, o restringiendo la ganancia del empresario, gravan el consumo.

Pero los empresarios tienen, en ciertas circunstancias, un medio para evitar una restricción de sus ganancias por el seguro social. Ya lo he indicado anteriormente, y es la recuperación de la prima por el progreso técnico o de organización: por racionalización. A primera vista no parece existir relación entre la racionalización y el seguro social. Pues el afán de obtener ganancias y la economía misma, instan al empresario, desde luego, a economizar costos. Los costos de producción pueden ser disminuídos reemplazando el trabajo humano por máquinas, es decir, sustituyendo la remuneración del trabajo por intereses de capital. Esto sólo parece razonable cuando el interés del capital es inferior al jornal del obrero reemplazado por la máquina. Pero no todos los establecimientos están en condiciones para realizar la racionalización cuyo cálculo puede efectuarse. La tensión calculada entre los antiguos y los nuevos costos de explotación debe ser suficiente para vencer el momento de inercia como también las vacilaciones por el riesgo, las dificulades técnicas, y quizás también las consideraciones humanas. Y aún cuando después de todo esto pueda suponerse que la racionalización sea rentable, frascasa quizás por la dificultad en obtener el capital. La prima del seguro social influye en este complejo de problemas sólo cuando su transferencia hace subir el monto del salario traspasando el límite desde el cual se hace remunerativa una racionalización. Pero esto ocurrirá sólo rara vez. Más frecuente e importante es la reacción de la racionalización, por otros motivos, sobre la situación del obrero y con esto también sobre la transferencia de las

BICENTENARIO PERÚ 2021 | EsSalud | SECRETARIA GENERAL Oficina de Servicios de la Información Archivo Central



SIMBOLO DE ECONOMIA

CHEVROLET

DESDE HACE 27 AÑOS

Castellano, Buscaglia, Lane y Cia.

Banco Agrícola DE PERU

Capital autorizado... S/.15.000,000.00

Capital Pagado ..... ,, 10.000,000.00

Reservas..... ,, 452,503.20

BICENTENARIO PERÚ 2021 | EsSalud | SECRETARIA GENERAL Oficina de Servicios de la Información Archivo Central

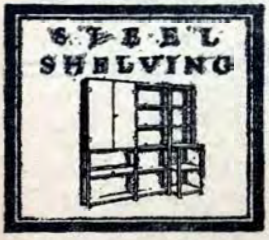




"Yawman and Erbe"

OFFICE EQUIPMENT

YAWMAN AND ERBE MFG. CO.



STEEL and wood files, steel shelving, desks, safes, office systems and supplies, bank and library equipment.



Equipos de acero y demás accesorios para Oficinas

Casa Zollner
Plateros S. Pedro 146

BICENTENARIO PERÚ 2021 | EsSalud | SECRETARÍA GENERAL Oficina de Servicios de la Información Archivo Central

primas. Pues cuando la racionalización reemplaza el trabajo humano haciéndolo superfluo ya sea por simplificación u organización se ejerce una presión sobre el mercado del trabajo, dificultando a los obreros, si no les hace imposible, transferir su prima del seguro al empleador u oponerse a la retransferencia. Esta acción refleja de la racionalización no ocurre cuando la economía de trabajo es compensada por una nueva demanda de trabajo a consecuencia de la amplificación de la venta o de otros servicios inherentes al cambio de organización. Entonces sólo se trata de un desplazamiento del trabajo. Esto, sin embargo, sólo es un débil consuelo para aquellos que son eliminados en la reorganización.

Prescindiendo de las perturbaciones de la transferencia por medidas de racionalización, se puede decir en resumen: que la tendencia del empleado hacia el empleador, de éste sobre sus compradores y además sobre todos los intermediarios que conducen el producto del trabajo hacia el último consumidor. Si es que se establece esta tendencia, no grava pues el seguro social ni al empleador ni al empleado, ni tampoco a los intermediarios, sino finalmente al consumidor, y a éste según la participación del trabajo, que es uno de los factores de producción, en los costos de producción de las mercaderías y de las prestaciones de servicios que lo benefician. (3). En esto se basa, dicho de paso, la diferencia fundamental entre el concepto del seguro social y el concepto de la asistencia social. El uno y la otra nacen del pensamiento de solidaridad pues cada seguro significa la asociación de riesgos que amenazan primeramente al particular. El "principio de la asistencia social" distribuye la carga del seguro según el código tributario; el "principio del seguro social" la reparte según el aporte del consumidor al producto social. Es pues un error de los empleadores creer o afirmar que son ellos los que soportan la carga del seguro social. Esta ilusión parece perdonable puesto que efectivamente están obligados a mantenerse firmes en la lucha de transferencias, con peligro de sufrir de otro modo, una reducción en las ganancias de la empresa. Acerca del éxito de aquella lucha no se puede pronosticar nada en general; pero es un hecho que la lucha terminará en una situación económica favorable, con la transferencia al último consumidor. ¡Con buena situación económica! Pues un "diescertus an, incertus quando". En la alternancia de alzas y bajas, de prosperidad y de crisis, llega para cada rama de la economía el día en que la demanda y con ella los precios llegan a subir tanto, que la transferencia se hace posible. Entonces la prima del seguro social es reconocida como un integrante de los costos de producción socialmente necesarios, no sólo por los empleadores o empleados, especialmente interesados, sino universalmente. No se puede imaginar ningún acto de producción económico-político o de reparto sin que

(3) Gustav Henrich, en su libro "Problematik der Sozialversicherung" después de muchos peros, llega en lo principal a los mismos resultados. Ver págs. 191 y 193.

BICENTENARIO PERÚ 2021 | EsSalud | SECRETARÍA GENERAL Oficina de Servicios de la Información Archivo Central

toda la prima del seguro estuviese contenida en el precio de las mercaderías y prestaciones de servicio.

¿Qué consecuencia tiene la transferencia para la distribución de las entradas públicas? Para los asegurados significa que sus salarios libremente disponibles no son restringidos por la prima. Con las prestaciones del seguro y derechos de afiliación, les es devuelto el equivalente total de la prima pagada. Los ingresos de los pensionados son aumentados además por la subvención del estado en los seguros de vejez e invalidez para obreros. Por otra parte se restringen las entradas de los asegurados y de los pensionados por aquella parte de la carga del seguro que se ha transferido a los consumidores. Prescindiendo de esta restricción que afecta también a todos los otros consumidores, recibe pues el empleado las prestaciones del seguro social, por decirlo así, gratuitamente. Mediante el ahorro obligatorio le es quitada la libre disposición sobre el excedente de entradas que le ha proporcionado el seguro social, pero que éste reserva para cubrir los derechos que da la afiliación, para devorverlo más tarde al conjunto de los empleados en forma de prestaciones del seguro. Los empresarios son gravados primeramente con la parte de la prima que les corresponde y en caso de transferencia por parte del empleado, con el total de la prima. Pero tienen las ya mencionadas posibilidades de escapar a la restricción de la ganancia de la empresa y es muy probable que con el correr del tiempo se presente más de una oportunidad de hacerlo. Si también los empresarios han transferido la prima, ella no puede retransferirse ni excluírse de la formación de los precios con menos dificultades que todos los otros costos necesarios de producción, en un caso de reacción. Tomando todo en conjunto podemos decir, según esto, que el seguro social desvía la distribución de la renta nacional a favor de los empleados y eso tanto más, cuanto mejor resulte la transferencia. Efectuada la transferencia, los empleadores, como los empleados, sólo soportan únicamente aquella cuota de la prima que recae sobre ellos como consumidores.

Una última pregunta. ¿Qué importancia tienen para la economía pública los capitales del seguro social sustraídos a las diversas empresas en donde fueron organizados, en forma de primas, y que son acumulados por la institución del seguro según los principios que garantizan los derechos de los afiliados y sus fondos? Aquellos capitales por supuesto no se sustraen por eso a la economía pública. Pero las instituciones del seguro los invierten con preferencia en otra forma de lo que hubiese ocurrido al no existir el seguro social. Si esta otra inversión es deseable para la economía del Estado, depende por un lado de cómo aquellos capitales habrían sido invertidos por las empresas privadas si no hubiesen sido obligadas a apartarlos al seguro; y por otro lado de cómo los invierte el seguro social. En cuanto a la inversión de los aportes correspondientes a los empleados, lo más probable es que sin la obligación del ahorro, no habrían sido ahorrados sino gastados casi totalmente. La parte ahorrada habría ingresado probablemente a otras instituciones financieras y habría sido aportada por éstos, según su manera, al mercado financiero. Algo parecido ocurre con la disposición

BICENTENARIO PERÚ 2021 | EsSalud | SECRETARÍA GENERAL Oficina de Servicios de la Información Archivo Central

del empleador de la parte de sus ingresos que le habría quedado sin obligación de aportarla al seguro. Ellos probablemente habrían gastado una parte para fines personales e invertido otra parte en su propia empresa; el resto lo habrían invertido en otras empresas en forma de crédito o entregándolo a la circulación general. Es dudoso que los empleadores y empleados hubiesen llegado al ahorro y formación de capitales, y en qué grado, sin la obligatoriedad del seguro. Los empleados ciertamente en proporciones más reducidas que los empleadores, y nunca en proporción al monto total de los aportes ahorrados por el seguro. Pero el seguro social no solamente obliga al afiliado a economizar, sino que le impide la inversión de lo ahorrado, transformando el excedente de los aportes al seguro destinado a cubrir sus obligaciones, forzosamente en capital; y dejando la manera de invertirlo, dentro de ciertos límites legales, a la institución del seguro. En esto consiste una de las funciones del seguro social: **su función formadora de capitales.** La política de inversiones del seguro social se distingue de la privada en que la política inversionista privada va preferentemente a la mayor rentabilidad directa, tomando en cuenta una suficiente garantía. La política inversionista del seguro social no debe descuidar la rentabilidad directa, ni la seguridad; pero está mucho más empeñada que todos los otros capitalistas en la rentabilidad indirecta puesto que prefiere aquellas inversiones que favorecen la salud y el bienestar de los asegurados en primer lugar, y de los demás, en seguida. El capital para tales organizaciones es difícil de conseguir, sobre todo en un país donde los ricos, por regla general, no son conscientes de sus deberes sociales. El seguro social puede substituír a los ricos creando o subvencionando diversas instituciones de asistencia social, sin dañar a sus intereses financieros. Prolongar el tiempo de la capacidad de trabajar y alejar el día en que el obrero y economizador se transforma en un pensionado y consumidor. No obstante que la rentabilidad de la "inversión de capital en salud pública" no puede exactamente ser calculada, no hay ninguna duda acerca de que existe. Por consecuencia, dicho de paso, la institución del seguro deberá tener campo libre en la elección de sus inversiones, y es un error emplear el seguro social en primer término para el crédito público, u obligarlo a inversiones que de por sí quizás sean úiles, pero que nada tienen que ver con el fin del seguro y el bienestar de los asegurados. El seguro social sirve pues al bienestar general no sólo por las prestaciones del seguro sino también por la inversión de sus capitales. Fomenta la formación de capital y conduce a los nuevos capitales por él creados, a la mejor inversión político-social.

——————::0::——————

BICENTENARIO PERÚ 2021 EsSalud SECRETARIA GENERAL Oficina de Servicios de la Información Archivo Central

LAS TRES ETAPAS de la CONTABILIDAD y ESTADISTICA

POR MEDIO DE LA TARJETA PERFORADA.

PARA CONSEGUIR LA MAYOR EXACTITUD Y RAPIDEZ.



MILES DE NEGOCIOS Y DEPENDENCIAS GUBERNAMENTALES EMPLEAN ACTUALMENTE EL SISTEMA DE LA TARJETA PERFORADA PARA OBTENER IMPORTANTES DATOS EN CONTABILIDAD Y ESTADISTICA. LA ACEPTACION MUNDIAL DE ESTE MODERNO SISTEMA DE CONTABILIDAD ES DEBIDA EN GRAN PARTE A LA RAPIDA Y SEGURA LABOR QUE PROPORCIONAN LAS MAQUINAS ELECTRICAS "INTERNATIONAL" ESTE METODO MODERNO DE CONTABILIDAD MECANICA, SE DESENVUELVE EN TRES ETAPAS FUNDAMENTALES:

1º—REGISTRO por medio de perforaciones en tarjetas de datos procedentes de la fuente de información.

2º—CLASIFICACION automática de las tarjetas; y

3º—CONTABILIZACION e impresión automática de análisis hechos con las tarjetas perforadas.

Averigue las ventajas que en rapidez, exactitud y economía ofrecen las máquinas de contabilidad y estadística

"HOLLERITH"

Y solicite una demostración en nuestras Oficinas:

INTERNATIONAL BUSINESS MACHINES Co. of DELAWARE

BODEGONES, 368 LIMA TELEFONO 35252

BICENTENARIO PERÚ 2021 | EsSalud | SECRETARÍA GENERAL Oficina de Servicios de la Información Archivo Central

Panorama Internacional

Alemania

SEGURO SOCIAL EN ALEMANIA

El Desarrollo Financiero 1936|37.

(Del "Noticiario de Munich"— 15 de Enero de 1938).

Para el conjunto de todos los ramos del seguro social, con excepción del seguro de desocupación, las entradas por cuotas del año 1936 arrojaron R. M. 3'250.000.000. Inclusive las rentas de las inversiones y las entradas especiales resulta una entrada total de R. M. 3'860.000.000. El total de los Egresos asciende a R. M. 3'090.000.000, de los cuales corresponden R. M. 2'730.000.000 a las prestaciones obligatorias y voluntarias, es decir 89% de todos los egresos o 84% de las entradas por cuotas. Para la administración se necesitaron 7,5% de las cuotas.

El Activo de las instituciones de seguro social importa R. M. 6'500.000.000 a fines de 1936. Más o menos la mitad corresponde al seguro de los empleados, la cuarta parte al seguro de invalidez y la octava parte al seguro de enfermedad. El Activo pertenece, pues, en su mayor parte al seguro de rentas. Aquí sirve para cubrir las obligaciones futuras del seguro social a los asegurados. El Activo está invertido en hipotecas y cédulas hipotecarias, también en Bonos del Gobierno y de los Estados y Municipios, tocando una parte considerable a inmuebles y enseres (sanatorios etc.).

Según los cálculos y números preliminares para 1937, los egresos del seguro contra accidentes para 1937 se estiman en R. M. 360.000.000, es decir un poco menos de 3% más que en 1936. Aumentándose la ocupación sube también el número de los accidentes y los pagos para indemnizaciones. En el seguro de invalidez entraron m|m. R. M. 150.000.000 por cuotas. Durante todo el año de 1937 las entradas de cuotas en los diferentes meses (excepto de variaciones pequeñas causadas por las estaciones) demuestran un aumento progresivo. El total de las entradas, inclusive la suma de R. M. 438'000.000 pagada por el Gobierno, así como ayudas para las partes cedidas, arroja m|m.R.M. 1'695.000.000. Los egresos ascienden a R.M. 1'281.000.000,

BICENTENARIO PERÚ 2021 | EsSalud | SECRETARÍA GENERAL Oficina de Servicios de la Información Archivo Central

de estos R. M. 1'216.000.000 para prestaciones obligatorias y voluntarias. En el seguro de empleados, las entradas arrojan R. M. 669.000.000 (de estas R. M. 450.000.000 por cuotas) y los egresos R. M. 312.000.000. En el seguro especial para mineros, resulta, a pesar que se mejoró la situación general, un déficit de R. M. 43.000.000, que será cubierto por el Gobierno. En el seguro de enfermedad, las entradas importan m|m. suma igual a los egresos R. M. 1'400.000.000, superando así las cifras del año 1936 en m|m. R. M. 75.000.000.

El número de los inválidos por enfermedad es m|m. 61% y el de los inválidos por vejez 39%. Una investigación de las rentas nuevas según las edades demuestra que de 100 rentas nuevas corresponden 44 a inválidos que, al reconocerles la renta, tuvieron 65 y más años de edad. La distribución en inválidos por enfermedad y por vejez no coinciden completamente con la diferenciación entre rentistas de la edad de 65 años y más. Desde que se fijó un período de espera de 750 semanas para la renta de vejez, resulta muchas veces que un asegurado de más de 65 años de edad entra en el goce de la renta sólamente por 1enfermedad. De interés es también que 81% de los hombres que reciben renta en la edad de 65 años, son casados, 13% viudos y 4% solteros, mientras que en las mujeres de la misma edad sólo la mitad son casadas, y 28% viudas, quedando 19% solteras. Actualmente hay 18 Millones de alemanes asegurados en el seguro de invalidez, 2½ Millones de hombres y mujeres reciben renta de invalidez, 640.000 viudas y 290.000 huérfanos reciben montepío.

A cada 5 asegurados toca una pensión. Una pensión de invalidez se paga, en promedio, la renta durante dos años más que los hombres, correspondiendo estos dos años al inicio de la pensión. Hay también un número crecido de pensionistas que perciben su renta durante 30 años y más. Más o menos 80.000 hombres mayores de 80 años de edad y casi 100.000 mujeres mayores de 80 años perciben renta por el seguro de invalidez; las mujeres por una parte como pensión de invalidez, por otra parte como renta de viudez.

Desde el 1o. de Enero de 1937 se contaron 30 pensionistas de invalidez que tuvieron más de 100 años de edad, siendo 16 hombres y 14 mujeres. Para estas rentas no se pagaron, en promedio, más de R. M. 100 ó 50 por concepto de cuotas patronales, mientras que por concepto de pensiones se pagaron a estos pensionistas ancianos en el tiempo anterior a la inflación R. M. 2.500 y en el tiempo posterior de la inflación R. M. 3.000.

La existencia de valores del seguro de invalidez tiene un valor nominal de R. M. 1'152.000.000 y un valor de compra o contable de R. M. 1.100.000.000. Tres cuartas partes de ellos son empréstitos públicos, en primer lugar bonos y obligaciones comunales. Los préstamos ascienden a R. M. 612.000.000, de estos R. M. 402.000.000 en hipotecas. Más de la mitad de todas las hipotecas corresponden a terrenos para casas pequeñas. Los fundos propios de las instituciones del seguro importan R. M. 124.000.000 y la instalación (enseres) R. M. 14.000.000.

BICENTENARIO PERÚ 2021 | EsSalud | SECRETARIA GENERAL Oficina de Servicios de la Información Archivo Central

LAS CAJAS DE SEGURO DE ENFERMEDAD REFLEJARON LA SITUACION ECONOMICA

20 Millones de asegurados en promedio anual.

(de "Preussiche Zeitung" Konigsberg— 19 de Febrero de 1938)

El aumento progresivo del número de los ocupados causó para las Cajas del Seguro Obligatorio en el año de 1937 un crecimiento considerable de asegurados. Según las indicaciones de la Oficina Central de Estadística del Gobierno el número de asegurados (sin incluír las Cajas particulares reconocidas) asciende en el promedio anual a m|m. 20,3 Millones, superando así la cifra de 1936 en 0,9 Millones y la de 1933 en 3,3 Millones. En forma más fuerte que el número de los asegurados crecieron las entradas, en primer lugar por haber subido el salario promedio. El total de las entradas asciende a R. M. 1'438.400.000 o sea 9,2½ más que en 1936. Calculando por cada asegurado, el total de las entradas ha crecido en 5,0% y el de las cuotas en 5,1%.

La aparición de la epidemia gripal al comienzo del año causó mayor reclamación de prestaciones que el año 1936. En total, las Cajas obligatorias (sin Cajas particulares reconocidas) ayudaron a 9,1 millones de enfermos incapacitados; de cada 100 asegurados se enfermaron sin poder trabajar durante el año 41,7 (contra 41,0). En mayor grado que las prestaciones en especie aumentaron los subsidios en efectivo por haber crecido el salario medio.

El total de los egresos de las Cajas obligatorias asciende a R. M. 1.419.500.000, habiendo crecido, en comparación con los del año anterior en 8,5%, es decir algo menos que las entradas. Calculando por cada asegurado, los egresos crecieron de R. M. 67,17 a R. M. En la mayor proporción aumentaron los gastos para subsidios a la familia (9,7%) y para subsidios a enfermos (8,1%).

En el año de 1937 resulta, según los datos preliminares, un sobrante de las entradas sobre los egresos efectivos de R. M. 18'900.000 contra R. M. 9.000.000 en 1936. El sobrante definitivo de 1936 según las entradas y egresos definitivos importó R. M. 2.900.00.

UN CENTRO DE RECOLECCION DE LECHE DE MUJER

(del Boletín de la Oficina Internacional de Higiene Pública— Diciembre 1937).

Este servicio, creado en 1935, en Pfortzheim y que depende de la Clínica Obstétrica y Ginecológica, ya no se encuentra en camino

BICENTENARIO PERÚ 2021 | EsSalud | SECRETARIA GENERAL Oficina de Servicios de la Información Archivo Central

de progreso. Ha permitido suprimir el empleo de leche de vaca para todos los niños criados en la Clínica. La leche de mujer parece teóricamente que se obtiene con facilidad, porque, según los datos reunidos si es verdad que del 15 al 20% de las madres no tienen leche suficiente, por el contrario, casi el 60% de las mujeres nodrizas tienen demasiada leche, y están obligadas a desperdiciar una parte. En la práctica, casi no hay dadoras benóvolas, y hay que pagar la leche a las madres (2 reichmark por litro buscado a domicilio, y 2.50 RM por litro proporcionado en la clínica). Se verifica la pureza de la leche, según la técnica establecida por la señora Kayser, fundadora del primer centro de recolección de leche de mujer, el de Erfurt. Es necesario esterilizar la leche de mujer así recogida, por muchas razones, principalmente porque, con frecuencia, hay necesidad de conservarla algunos días, porque la recolección diaria no corresponde exactamente al consumo. En el centro de Pfortzhoim, la leche de mujer recolectada se esteriliza mediante el calor. Esta manera de proceder ha sido vivamente criticada por Catel, pero la experiencia de muchos médicos demuestra que millares de niños de pecho han podido ser alimentados con leche de mujer esterilizada mediante el calor, sin presentar ninguna alteración, y desarrollándose de la misma manera que los niños al pecho. La conservación de la leche al frío no es práctica; exige aparatos muy costosos y, por otra parte, no proporciona el medio de remitir la leche a distancias muy grandes, lo que frecuentemente es necesario.

Bolivia

DECRETO SUPREMO SOBRE PENSIONES, JUBILACIONES Y MONTEPIOS DE LOS FERROVIARIOS.

Con fecha 21 de enero de 1938, el Gobierno de Bolivia ha expedido un decreto supremo estableciendo que los trabajadores y las empresas de ferrocarriles, tranvías y ramas anexas de la República, nacionales o extranjeras, particulares o del Estado, existentes y las que en adelante se crearan, contribuirán obligatoriamente a la formación y sostenimiento de la Caja de Jubilaciones, Pensiones y Montepíos de empleados y obreros, determinando los recursos y la forma en que deben ser aportados y que son:

a) el primer sueldo o primeros jornales de un mes de todos los empleados y obreros, que se amortizará en descuentos distribuídos en un año;
b) el 5% de las remuneraciones de todos los trabajadores en servicio, los jubilados y los pensionados;
c) el producto de las multas disciplinarias a obreros y empleados;

BICENTENARIO PERÚ 2021 | EsSalud | SECRETARÍA GENERAL Oficina de Servicios de la Información Archivo Central

d) los depósitos de ahorro obligatorio de ferrocarrileros, tranviarios y de ramas anexas que no sean reclamados en el transcurso de un año;
f) el 1 por mil de los ingresos totales de las empresas;
g) los excesos cobrados sobre tarifas y no reclamados en el término de un año;
h) el 10% del producto de las ventas de materiales de construcción, herramientas, maquinarias, equipos y terrenos de las empresas;
i) el 2% de la comisión que éstas reciben por recaudación de impuestos de alcantarillados, etc;
j) el 10% del valor del pasaje de los tenedores de pases libres;
k) el 10% del importe correspondiente a despachos libres de fletes de equipajes;
l) el 1 por mil del valor de las transferencias que hagan las empresas concesionarias en favor de subrogatarios;
m) el 10% del total de las garantías consolidadas en favor del Estado, por estudios y opciones;
n) la totalidad de sueldos y jornales, no pagados y prescritos;
o) el producto íntegro del remate de bultos sobrantes;
p) las inversiones o ganancias que rindan las inversiones hechas por la Caja.

La jubilación creada por el Supremo Decreto referido alcanza hasta el 100% del sueldo o salario para los obreros o empleados que hubieren cumplido 25 años de trabajo en las empresas; y será parcial después de 15 años de servicios para quienes hubieren cumplido 55 años de edad trabajando. Se establece la correspondiente escala de jubilaciones en acuerdo al tiempo de servicios.

Las pensiones, son asignaciones temporales después de 10 años de servicios por inhabilitación para el trabajo o por haber cumplido 55 años de edad. La inhabilidad física o intelectual deberá ser de carácter permanente; y la pensión será mensual y equivalente al 50% del sueldo o salario por período igual al tiempo de los servicios prestados.

Se establece el montepío, como indemnización a los herederos de los empleados u obreros que fallezcan en servicio activo o en situación de jubilados o pensionados; y que se fija conforme a la siguiente escala:

1—Por cinco años de servicios, la suma correspondiente a seis meses de sueldo;
2—por diez años, la suma correspondiente a un año de sueldo;
3—por quince años, la correspondiente a diez y ocho meses de sueldo o salario;
5—por 25 años de servicios, la correspondiente a tres años de sueldo o salario o la que correspondería como jubilación, durante cinco años.

BICENTENARIO PERÚ 2021 | EsSalud | SECRETARIA GENERAL Oficina de Servicios de la Información Archivo Central

Se establecen normas sobre la forma de contar el tiempo de servicios, despido de empleados y se fija como máximo imponible a los efectos del descuento del 5% sobre sueldos y salarios, la suma de 1,200 Bolivianos.

Los trámites de jubilación, pensión o montepío y todos los que se deriven de las disposiciones contenidas en el decreto de referencia se realizarán sumariamente ante el Departamento del Trabajo, cuyo fallo, que por sí causa ejecutoria, se pronunciará dentro de los 30 días de presentada la solicitud respectiva.

Para capacitar financieramente a la Caja, las jubilaciones y pensiones sólo comenzarán a pagarse al año de constituída aquella no así los montepíos que se pagarán desde su organización.

En virtud de este régimen, quedan excluídos del ahorro obrero obligatorio los obreros de ferrocarriles, tranvías y ramas anexas.

Brasil

ESTADISTICA DE APLICACION DE LOS SEGUROS SOCIALES

(de: "Informaciones Sociales", Ginebra, enero de 1938)

Acaba de publicarse la estadística de aplicación de los seguros sociales en el Brasil, en un informe sometido al consejo nacional de trabajo por el director general del secretariado de ese consejo, al cual incumbe la supervigilancia de las instituciones de seguros sociales. (*).

Campo de aplicación y organización.

Existen actualmente seis regímenes de seguros sociales obligatorios que acuerdan pensiones en casos de invalidez, vejez y fallecimiento, así como ciertas prestaciones en especie en caso de enfermedad.

El régimen más antiguo se remonta a 1923, pero ha sido ampliado y refundido en 1931; engloba a los trabajadores de los ferrocarriles, de los puertos y de las empresas de utilidad pública en general. Actualmente cada empresa está dotada de su propia caja autónoma. El número total de estas cajas es de 178, pero se ha decidido reducirlo a un centenar por medio de fusiones.

Los otros sistemas, fundados en 1933 y 1934, están organizados según un tipo diferente. Cada uno de ellos comporta una institución única, dotada de agencias locales, para cada profesión, a saber: — Boletín del Ministerio de Trabajo, Industria y Comercio, los empleados de comercio, los marinos, los empleados de banco, los estibadores y el personal de los almacenes,

BICENTENARIO PERÚ 2021 EsSalud SECRETARÍA GENERAL Oficina de Servicios de la Información Archivo Central

El efectivo total de los miembros de estas cajas e instituciones alcanzaba en 1935 a 495,363.

Prestaciones

En 1935, el número de titulares de pensiones de invalidez y de vejez alcanzaba a 13,759, y el de titulares de pensiones de sobrevivientes, a 17,102.

En 1935, el total de gastos referentes a las pensiones y otras prestaciones se ha fijado en 67,327 contos, repartidos como sigue:

Pensiones de vejez	29,579
Pensiones de invalidez	14.621
Pensiones a sobrevivientes	12,895
Prestaciones médicas y hospitalarias	10,010
Prestaciones diversas	222

Capitalización

Al 31 de diciembre de 1935 el patrimonio de las cajas e instituciones se fijaba en 496,328 contos. He aquí cuáles eran las principales partidas de inversiones:

	Contos
Fondos públicos	282,627
Colocaciones territoriales e inmobiliarias	4,565
Préstamos a los asegurados para fines no especificados	36,337
Préstamos a los asegurados para la adquisición de casas	2,794
Mobiliario y material	4,293

Presupuesto de 1937.

Al 31 de diciembre de 1936, el concejo nacional de trabajo había aprobado el presupuesto de 161 cajas y de 4 instituciones, cuyos ingresos y gastos se avaluaban como sigue:

	Ingresos (En contos)	Gastos
161 cajas de empresas de utilidad pública	162,263	94,320
Institución de seguros de los marinos	21,391	7,127
Institución de seguro de los empleados de banco	21,258	6,151
Institución de seguro de los estibadores	12,240	2,263
Institución de seguro de los empleados de comercio	105.432	17,259
Total	322,584	127,120

BICENTENARIO PERÚ 2021 | EsSalud | SECRETARIA GENERAL Oficina de Servicios de la Información Archivo Central

Duncan, Fox & Co. Ltd.

Lima, Piura, Arequipa, Callao, Paita, Sullana

AGENTES GENERALES DE LAS:

Fábricas de Tejidos "La Unión" Ltda.
Secciones: Unión, Progreso, Ica y Sullana, fabricantes de las afamadas Telas "Supertex".

Fábrica de Hilados y Tejidos "La Industrial" del Huaico S. A. Ltda.

Fábricas de Aceite "San Jacinto" Ltda. fabricantes de la afamada Manteca "Perla" y de los aceites deodorizados "Lorito" y "Clarivo". Jabón de pepita.

Agentes de la Fábrica 'Nugget Polish Co. (Sales) Ltda., fabricantes de la inmejorable Pasta para Calzado "Nugget", Cera "Poliflor" para pisos y Pomada "Cardinal" para pisos de cemento, locetas, ladrillos, etc.

BICENTENARIO PERÚ 2021 | EsSalud | SECRETARÍA GENERAL Oficina de Servicios de la Información Archivo Central

Checoeslovaquia

22,8 MILLONES DE CORONAS PARA ASISTENCIA MEDICA

Las Prestaciones del Seguro Social Central.

(de "Prager Presse", Praga 1º de Febrero de 1938).

La asistencia médica de la Institución Central para Seguro Social necesitó en 1937 un gasto de 22,8 Millones de coronas. A la atención en sanatorios y hospitales corresponden 15,28 Millones, en balnearios y casas de convalescencia 6,45, a prestaciones de ortopedía 0,17 Millones y a otros gastos 0,9 Millones. Además se gastaron 1,1 Millones para trabajos administrativos, como dispensarios de tuberculosis, informaciones etc. A fines de 1937 la Institución Central contó 252.763 rentistas, de ellos 147.803 de invalidez, 37.945 de vejez, 31.262 viudas y 35.753 huérfanos. Por concepto de rentas se pagaron, inclusive la participación del Estado, 364,16 Millones de coronas, o sea para rentas de invalidez 248.77 Millones, para rentas de vejez 68,88, para rentas a viudas 26,42 y para rentas de huérfanos 20,1 Millones de coronas. Además se pagaron 23,34 Millones de coronas para indemnizaciones, 8,77 Millones para mortuorios a los deudos y 0,39 Millones para ayudas del Fondo de Jubilación. Además, la Institución Central tenía 838 llamados rentistas "Hultschin", a los cuales se pagaron 0,62 Millones de coronas en 1937.

La Institución Central pagó en los últimos 12 años por prestaciones un total de 1'680.000.000 coronas. Así, por ejemplo, la Institución pagó en 1926 solamente 0,46 Millones por prestaciones, en 1927 ya 3,55, en 1928 4,4, en 1929 16,18, en 1930 34,67, en 1931 59,13, en 1932 10,03, en 1933 151,43, en 1934 229,58, en 1935 320,92, en 1936 367,13 y en 1937 396,27 Millones de coronas. Además, a los "Hultschin" se pagaron la participación del Estado que importa 430,48 Millones de coronas desde el año de 1929.

BICENTENARIO PERÚ 2021 | EsSalud | SECRETARIA GENERAL Oficina de Servicios de la Información Archivo Central

India

LA ORGANIZACION DE LAS LICENCIAS POR ENFERMEDAD Y DEL AHORRO OBRERO EN LA PRESIDENCIA DE BOMBAY

(de: "Informaciones sociales", Ginebra, febrero 1938)

Se sabe que la comisión real del trabajo (comisión Whitley) ha reconocido la necesidad de acudir en ayuda de los trabajadores atacados por enfermedad o vejez, aún si las circunstancias actuales no se prestan al establecimiento de los seguros sociales con los mismos métodos que en Europa.

El gobierno de la Presidencia de Bombay cuidará así de establecer sistemas de licencias pagadas por enfermedad, y de ahorro obligatorio para los trabajadores industriales. Con esta intención ha dirigido una circular a las principales organizaciones sindicales y comerciales de la Presidencia exponiendo en sus grandes rasgos los sistemas que propone. He aquí los puntos esenciales de los sistemas en cuestión, según esa circular:

Licencias pagadas por enfermedad.

En los servicios administrativos y en los ferrocarriles se aplican sistemas de licencias pagados por enfermedad, y el gobierno se propone extenderlos a la industria a título preliminar para el establecimiento del seguro de enfermedad.

Bajo ciertas condiciones relativas a la duración del servicio, todo trabajador industrial tendrá derecho legalmente cada año a 3 ó 4 semanas de licencia pagada, que podrá utilizar en caso de enfermedad comprobada por certificado médico. Toda licencia que no haya sido utilizada en el curso del año será convertida en efectivo sobre la base de una escala media de salarios y el producto de esta operación será entregado a una Caja administrada por el Estado.

Ahorro obligatorio.

Todo trabajador está obligado a pagar anualmente a la Caja de retiro el equivalente de diez días de salario. Las sumas que figuran al crédito de cada uno les serán pagadas cuando cese de trabajar en la industria o llegue al límite de edad; este arreglo se verificará bajo la forma de una suma global o de pagos escalonados.

BICENTENARIO PERÚ 2021 | EsSalud | SECRETARIA GENERAL Oficina de Servicios de la Información Archivo Central

Italia

MAS DE 300,000 PERSONAS SE HAN BENEFICIADO CON LA ASISTENCIA ANTITUBERCULOSA

(de "La Tribuna"— Roma, 7 octubre 1937)

El equipo sanatorial del Instituto Nacional Fascista de Previsión Social se encuentra en continuo desarrollo. Durante las jornadas sicilianas, el Duce inauguró en Palermo y en Trapani dos nuevos sanatorios. Ahora se anuncia la próxima inauguración de los hospitales sanatoriales de Forli, Parma, Rovigo y Reggio Emilia.

Más de 1,000 camas se añadirán así a las 12,500 distribuídas en 44 sanatorios ya en ejercicio y que, en conjunto, constituyen el esfuerzo constructivo cumplido por el Instituto desde 1928, poco después de la introducción del seguro obligatorio contra la tuberculosis.

Otros 19 sanatorios se encuentran en avanzada construcción, por un total de más de 7,400 camas. Dentro de algunos años, concluído el programa de construcciones, el equipo sanatorial del instituto constará de 63 casas de salud en administración directa, con una disponibilidad de más de 20.900 camas.

Junto con el equipo, el Instituto dedica sus cuidados a la formación de los cuadros de personal sanitario. Recientemente ha anunciado un concurso por títulos y por exámenes a diez puestos de médicos destinados a asumir la dirección de los sanatorios en funciones o de próxima inauguración.

Es sabido que el seguro contra la tuberculosis extiende el beneficio de la curación, además del asegurado, también a las personas de su familia.

Desde el 1o. de enero de 1929, época de la iniciación de las prestaciones del seguro contra la tuberculosis, hasta el 31 de diciembre de 1936, se han admitido a la asistencia casi 300,000 personas, entre asegurados y personas de su familia. El gastò sostenido por asistencia ha sido casi de mil millones.

BICENTENARIO PERÚ 2021 | EsSalud | SECRETARÍA GENERAL Oficina de Servicios de la Información Archivo Central

Luxemburgo

MEJORAS AGREGADAS A LAS PENSIONES DEL SEGURO DE INVALIDEZ Y FALLECIMIENTOS

En virtud de la ley del 27 de diciembre de 1937 concerniente a la extensión de la competencia del Poder Ejecutivo, el gobierno gran ducal ha promulgado un decreto que lleva la misma fecha que la ley y que tiene por objeto la concesión de mejoras gratuitas a agregarse a las pensiones sociales durante el año 1938.

Las mejoras completan las pensiones discernidas en virtud de la legislación sobre el seguro de invalidez— vejez— fallecimiento. Las mejoras de las pensiones de invalidez y de vejez comprenden un monto de base uniforme de 600 francos por año, un subsidio de familia (ménage) de 200 francos para los titulares casados o que tienen niños a su cargo, y un suplemento de la pensión básica que ese eleva a 30 francos para cada período de 300 días de trabajo pasando el mínimo de 1,200 días asegurados exigido para la concesión de la pensión de invalidez. Abstracción hecha del subsidio familiar, la tasa máxima de la mejora se fija en 1,260 francos por año, correspondiendo a 7,800 días asegurados.

La concesión del suplemento escalonado según el tiempo pasado en seguro debe compensar las pérdidas sufridas por los antiguos asegurados con motivo de la revalorización de las pensiones prevista por la ley del 20 de noviembre de 1929. El cálculo de las pensiones sobre la base del salario medio durante toda la duración del seguro ha tenido por efecto lesionar los intereses de los antiguos asegurados porque los salarios de los años 1912 a 1926 sólo han sido tomados en cuenta por el 30 por ciento de su valor real.

En virtud del decreto, las pensiones a los sobrevivientes se elevan a dos tercios (para la viuda) o a un cuarto (para cada hijo) del monto de base y de las mejoras por períodos adicionales cumplidos por el fallecido, habría tocado al mismo título. Si el total de las partes de los sobrevivientes sobrepasa a este límite, se las reducirá proporcionalmente.

Se considera las mejoras como un socorro social y no se las concede a los pensionados que ejercen una actividad profesional. Se excluye igualmente del beneficio de los subsidios a los titulares de una pensión pagada por el Estado, las municipalidades, los ferrocarriles, etc., así como a las personas cuyos ingresos anuales pasan de 10,000 o 12,000 francos, si tienen familia a su cargo. Se limita las mejoras a los residentes luxemburgueses y a sus sobrevivientes que residan en el Gran Ducado.

Se confía la aplicación de las disposiciones del decreto a una comisión nombrada por el gobierno y comprendiendo, además de funcionarios del Estado, a representantes de los asegurados y de los patronos.

BICENTENARIO PERÚ 2021 | EsSalud | SECRETARÍA GENERAL Oficina de Servicios de la Información Archivo Central

E. MERCK

Fábrica de Productos
Químicos y Especialidades
Farmacéuticas

DARMSTADT

(ALEMANIA)

Representantes Generales para el Perú:

OTTEN & CO. S. A.

Plaza San Martín Nos. 130 - 134

TELEFONO No. 10091
—CASILLA No. 2468—

LIMA

BICENTENARIO PERÚ 2021 | EsSalud | SECRETARIA GENERAL Oficina de Servicios de la Información Archivo Central

Vendemos Cheques para Viajeros
(Traveler's Cheques)



Negociables en todas partes
En todo el mundo.

Lleve su dinero en esta forma
La mas segura



contra hurto o extravio



PARA MAYOR INFORMACION
DIRIGIRSE AL
DEPARTAMENTO DE CAMBIOS

Estrada

BANCO POPULAR DEL PERU

INSTITUCION NETAMENTE NACIONAL - ESTABLECIDA EN 1899

OFICINA PRINCIPAL: LIMA.
ESQ. BEYTIA Y MELCHORMALO

SUCURSALES: AREQUIPA-CALLAO-CUZCO-CHICLAYO-HUACHO
HUANCAYO-ICA-PIURA-SULLANA-TRUJILLO

AGENCIAS COBRADORAS EN MOLLENDO Y PISCO.

BICENTENARIO PERÚ 2021 | EsSalud | SECRETARÍA GENERAL Oficina de Servicios de la Información Archivo Central

México

FUNDACION DEL BANCO DE PREVISION SOCIAL

(de "Derecho Obrero", Feb. 1938, México)

La Constitución vigente en México declara de utilidad social el establecimiento de los seguros sociales en ejecución de esa preceptiva pende de resolución un proyecto estableciendo el Seguro Social Obligatorio. La obtención de este beneficio así como el de la participación de los obreros en las utilidades de las empresas, —prescripción tampoco cumplida— da motivo a movimientos de opinión proponiendo diversas sugerencias en orden a conseguir la realización de esos objetivos.

En este intento, se ha elevado al Gobierno un proyecto para la fundación de un Banco de Previsión Social que actuaría como fideicomisario de la clase trabajadora, intervendría en la fijación de la participación de utilidades, en la cuenta y administración de los fondos recaudados y en la constitución y administración de las reservas y fondos del seguro obrero.

El proyecto parte de que en lo que respecta a los seguros sociales, será necesario establecer un organismo para su administración con representación genuina de los factores económico sociales que intervienen para la formación de los fondos técnicos del seguro y la distribución de los mismos entre los asegurados. De otra parte, se considera que dado el fracaso de las tentativas hechas para dar realización práctica a la prescripción relativa a la participación obrera en las utilidades de la empresa, pues el proyecto de 1921, estableciéndola en el 10% sobre los salarios resultaría, —como lo ha demostrado la Estadística— una coparticipación más allá del 25% del beneficio empresario, se hace menester que este porcentaje sea determinado por un organismo científico qu considere factores en continua variación, atendiendo a las condiciones regionales, industriales, técnicas, económicas y legales de las empresas que deben ser gravadas. Ese organismo, además, ejercería la vigilancia contable y administrativa de las empresas, tarea para la cual las clases trabajadoras no están capacitadas.

Finalmente, se ha tomado en consideración el fuerte movimiento obrero en favor de la aplicación de las utilidades que se obtenga, a fortalecer el fondo del seguro social, con lo cual el proyectado organismo realizaría también la función administradora de los mismos.

El proyecto de referencia, que ha sido divulgado entre las asociaciones obreras de Méjico para provocar su discusión es como sigue:

BICENTENARIO PERÚ 2021 | EsSalud | SECRETARÍA GENERAL Oficina de Servicios de la Información Archivo Central

Bases orgánicas del Banco Nacional de Previsión Social

1o.—Se crea una Institución denominada Banco Nacional de Previsión Social.

2o.—Esta Institución será de carácter público, tendrá personalidad jurídica propia y se considerará como Institución Nacional de Crédito.

3 —Su domicilio será la ciudad de México y podrá fundar Sucursales y Agencias en toda la República.

4o.—Los objetos de la Institución serán los siguientes:

a) el fideicomisario de las clases trabajadoras, para hacer efectiva su participación en las utilidades conforme al artículo 123 y las disposiciones que reglamente este artículo;

b) Constituír y administrar los seguros de las clases trabajadoras por accidentes, enfermedades, vejez, mortalidad, maternidad, retiro y paros, conforme a las disposiciones que contenga la Ley respectiva del seguro social;

c) El financiamiento de las clases trabajadoras en sus luchas por su mejoramiento social y económico, mediante la constitución de fondos de resistencia, organización gremial, publicidad, etc.; y,

d) La fundación y sostenimiento de organismos de previsión social conforme al artículo 123 Constitucional.

5.—El capital del Banco será limitado y se formará con la acumulación de los plus-salarios, que las clases trabajadoras reciban como participación en las utilidades y con un porcentaje proporcional de los sueldos que reciban los servidores públicos; así como con las partes que correspondan aportar a las empresas y al Estado para los fondos de seguros, conforme a la Ley del Seguro Social, que se expida.

6.—La inversión de las reservas se hará conforme a las disposiciones vigentes de las leyes de seguros.

7.—El Banco será el Depositario de todos los fondos que se constituyan como depósitos en litigios obrero-patronales de cualquier naturaleza; de todos los depósitos voluntarios de fondos sindicales y de los ahorros de las clases trabajadoras, para lo cual el Banco tendrá todas las facultades que la Ley General de Instituciones de Crédito concede a los Bancos de Depósito, a los de Fideicomiso y a los de ahorros.

8.— El Banco será administrado por un Consejo integrado por siete consejeros, dos designados por los trabajadores industriales, dos por los trabajadores del campo, uno por los trabajadores al servicio del Estado y dos por el Presidente de la República, debiendo de ser uno de estos últimos el Presidente del Consejo de Administración.

9.—El Consejo designará un Director General y los gerentes y subgerentes que crean necesarios así como a los demás funcionarios y empleados de la Institución. Los consejeros durarán en su ejercicio dos años y podrán ser reelectos. El Director General podrá ser designado por tiempo fijo o ilimitado.

BICENTENARIO PERÚ 2021 | EsSalud | SECRETARÍA GENERAL Oficina de Servicios de la Información Archivo Central

10.— Las utilidades de la Institución se destinarán:

a) A la constitución de las reservas y fondos que las leyes bancarias y de seguros determinan;

b) A la formación de los fondos de resistencia, publicidad, etc., para el sostenimiento de acción social colectiva de los trabajadores; y

c) A la fundación de Instituciones de Previsión Social, conforme lo acuerde el Consejo de Administración.

11.— Los Estatutos reglamentarán:

a) El mecanismo del fideicomiso para hacer efectiva la participación en las utilidades;

b) La constitución de las reservas para los seguros;

c) La aplicación de las utilidades;

d) La forma e integración de los Consejos para que sean el fiel reflejo de la voluntad de las clases que los designan;

e) El funcionamiento de dicho Consejo y las obligaciones y facultades de los consejeros y funcionarios de la Institución; y,

f) Las responsabilidades y sanciones de los consejeros y funcionarios del Banco.

12.— El Banco será considerado como Institución del Estado, y en consecuencia, todos sus contratos y operaciones gozarán de exención fiscal y de los privilegios legales y administrativos que las leyes conceden a los Bancos Nacionales.

13.— Para los gastos de organización del Banco, el Gobierno Federal aportará las cantidades en efectivo que sean necesarias, así como, de los Bienes Nacionales, los muebles o inmuebles que sean precisos para la organización del propio Banco.

14.— Las Instituciones de previsión social que el Banco funde se destinarán exclusivamente a beneficio de las clases trabajadoras, con cuyo patrimonio han sido fundadas.

Nueva Zelandia

EL SEGURO DE ENFERMEDAD - INVALIDEZ Y EL REGIMEN DE PENSIONES

(de: Informaciones Sociales, Ginebra, febrero 1938)

Desde hace algún tiempo el gobierno de Nueva Zelandia contempla la introducción de un régimen de seguro de enfermedad-invalidez y de pensiones. Se encontrará más abajo una exposición de la actitud del gobierno respecto a la cuestión y una descripción del proyecto propuesto por la rama neo-zelandesa de la "British Medical Association", así como los votos expresados por los partidos de la oposición.

En setiembre de 1937, a invitación de la sección neo-zelandesa de la "British Medical Association", Sir Henry Britten Brackenbury

BICENTENARIO PERÚ 2021 | EsSalud | SECRETARÍA GENERAL Oficina de Servicios de la Información Archivo Central

miembro de una comisión consultiva del ministerio británico de higiene pública y ex-presidente del consejo de la "British Medical Association" se constituyó en Nueva Zelandia. Su gran experiencia de la cuestión le permitió dar consejos a la asociación neo-zelandesa y a las diversas comisiones instituídas para estudiar la cuestión de la introducción de un régimen general de seguros.

Actitud del gobierno.

Desde su acceso al poder como consecuencia de las elecciones de 1935, el gobierno laborista neo-zelandés se ha preocupado de aplicar la parte de su programa concerniente al establecimiento sobre el plano nacional de un sistema de seguros de enfermedad-invalidez y de un régimen de retiros y pensiones de viudas. Se han proseguido trabajos preparatorios a este efecto. Comisiones gubernamentales han procedido a hacer vastas encuestas, consultando a diferentes organizaciones y personalidades, especialmente la sección neo-zelandesa de la "British Medical Association". Se ha sometido al gobierno un informe acerca del estado de la cuestión.

El gobierno no ha procedido todavía la naturaleza del o de los sistemas que se propone establecer. Ha declarado que el régimen de retiros debe tener un carácter general, y que, en conjunto, el sistema nacional no sería de tal naturaleza que entrabara la actividad de las sociedades de socorros mutuos.

En octubre de 1937, el Primer ministro ha declarado que el gobierno tenía la intención de establecer en breve plazo un sistema de seguros de enfermedad-invalidez y un régimen nacional de retiros. Sin embargo, presentando está última cuestión un carácter de urgencia, podría haber lugar, tal vez, a darle la prioridad, se ha agregado, y a estableecr un sistema distinto.

Proyecto propuesto por la "British Medical Association de Nueva Zelandia

En 1937, igualmente, la sección neo-zelandesa de la "British Medical Association" ha preconizado un sistema de seguro de enfermedad. Este sistema tiende a subdivir la población en cuatro grupos. El primero englobaría a los miembros más pobres de la colectividad, tales como los titulares de pensiones de vejez, los desocupados y, los trabajadores ocasionales y otras personas económicamente débiles para las que el seguro sería gratuito. El segundo grupo comprendería a los solteros cuyos ingresos semanales no excedieran de 60 chelines y las personas casadas que disfrutan de un ingreso de 80 chelines como máximo, con mejora de 10 chelines por cada hijo. Los miembros de este grupo estarían obligados a pagar cotizaciones a la caja de seguro, pero, en compensación, se beneficiarían con la totalidad de las prestaciones. Un tercer grupo reuniría a las personas que no pertenecen a las dos clases precedentes y que disfrutan de un ingreso anual máximo de 500 libras esterlinas. Los miembros de este grupo debería proveer ellos mismos al costo de los cuidados médicos ordinarios, pero sus cotizaciones les darían derecho a los servicios hospitalarios, a los cuidados de los especialistas y a las consultas.

BICENTENARIO PERÚ 2021 | EsSalud | SECRETARIA GENERAL Oficina de Servicios de la Información Archivo Central

En cuanto a los miembros del cuarto grupo, cuyas entradas anuales exceden de 500 libras, la "British Medical Association" estima que se encuentran en estado de sufragar ellos mismos todos los gastos de la enfermedad. Podrían sin embargo, si lo desearan, entrar en el seguro en las condiciones aplicables a los miembros del tercer grupo.

Los partidos de la oposición sólo han aprobado estas iniciativas con reservas. Se ha emitido la opinión que en materia de seguro de enfermedad, la situación de Nueva Zelandia no es comparable a la de países como Inglaterra o Alemania donde este género de seguros ha dado buenos resultados. Al contrario de Nueva Zelandia, esos dos países tienen una población urbana muy densa, el nivel de vida en ellos es inferior y la mortalidad general e infantil así como el coeficiente de expectativa de vida no son allí tan favorables como en Nueva Zelandia.

Se subraya también las posibilidades ofrecidas en este país, y por otra parte largamente utilizadas, de asegurarse en las sociedades de socorros mutuos. Se avalúa alrededor de 12 libras esterlinas por año y por habitante la carga media del seguro de enfermedad, invalidez para una población activa de 290,000 habitantes de Nueva Zelandia. Parece resultar de estos argumentos que, en opinión de la oposición, todo sistema nacional de seguros debería cubrir en primer lugar la fracción más desheredada de la población y que podría ser más indicado una extensión del sistema de secciones locales de las sociedades de socorros mutuos, que un sistema perfeccionado de seguro de enfermedad del Estado.

Use

Cocina

Eléctrica

EE. EE. AA.

BICENTENARIO PERÚ 2021 | EsSalud | SECRETARIA GENERAL Oficina de Servicios de la Información Archivo Central

LOS PROFESORES ESCOLARES QUE USEN DE LICENCIA DURANTE EL TIEMPO DE MATRICULA NO GOZARAN DE SUELDO

Lima, 1 de marzo de 1938.

Siendo necesario reglamentar el procedimiento a que debe sujetarse la concesión de licencias, durante el período de matrícula, al personal docente al servicio de las escuelas fiscales de la República;

Siendo, igualmente, indispensable dictar las normas para la provisión de las vacantes que resulten de las referidas licencias:

SE RESUELVE:

1º— Durante el período de matrícula, las licencias que se soliciten se concederán sin goce de sueldo, salvo en los casos de alumbramiento y enfermedad, debidamente comprobada, que imposibilite para el ejercicio del cargo; y sólo se proveerán las plazas vacantes en las escuelas que cuenten con un solo maestro, a fin de no interrumpir las labores correspondientes.

2º— Los cargos vacantes por licencia durante dicho período de matrícula, en las escuelas que cuenten con dos o más maestros no se proveerán sino a partir de la fecha de la iniciación de las labores escolares.

3º— Durante el curso del año escolar sólo serán provistas las plazas vacantes por licencias, siempre que éstas excedan de ocho días.

4º— Las autoridades escolares respectivas deberán proveer en el día las plazas vacantes correspondientes a las escuelas que cuentan con un sólo maestro cuyos titulares no se encuentren en sus colocaciones.

Regístrese y comuníquese.

Montagne.

——::0::——

BICENTENARIO PERÚ 2021 | EsSalud | SECRETARÍA GENERAL Oficina de Servicios de la Información Archivo Central

TODOS LOS FUNCIONARIOS Y EMPLEADOS PUBLICOS QUEDAN SUJETOS AL DESCUENTO DEL 5 POR CIENTO DE SUS HABERES PARA EL FONDO DE MONTEPIO

LEY No. 8638

OSCAR R. BENAVIDES,
General de División, Presidente Constitucional de la República,

POR CUANTO:

El Congreso Constituyente ha concedido facultades legislativas al Poder Ejecutivo en virtud de la ley Nº 8463;

CONSIDERANDO:

Que el "fondo de Montepío", dada la finalidad eminentemente humanitaria con que ha sido instituído, es un fondo de carácter social y no individual:

Que bajo tal concepto no cabe establecer excepciones en las normas que rigen los descuentos establecidos, y, muy al contrario, es imperativo el fomentar una mayor contribución al fondo;

En armonía con las leyes de cesantía, jubilación y montepío militar, decreto reglamentario de esta última y de las Nos. 6278, 8435 y 8529;

Concentrando en una disposición de carácter general las normas que obran dispersas en la legislación de la materia; y,

Con el voto aprobatorio del Consejo de Ministros;

El Poder Ejecutivo

Ha dado la ley siguiente:

Artículo 1º— Quedan sujetos al descuento del 5% para el fondo de montepío, sin excepción, todos los sueldos de los funcionarios y empleados públicos, que se abonen por el Estado, cualquiera que sea la denominación que se les dé.

Artículo 2º— Están sujetos también al mismo descuento, todas las pensiones directas (cesantía, jubilación y retiro), y las remuneraciones por comisiones encomendadas a nacionales y cuyo desempeño amplía el tiempo de servicios.

Artículo 3º— No eximen del descuento para el fondo de montepío el disfrute simultáneo de pensión y sueldo ni el percibido de los haberes de profesor y empleado público, en ninguna de las asignaciones que benefician a la misma persona.

BICENTENARIO PERÚ 2021 | EsSalud | SECRETARÍA GENERAL Oficina de Servicios de la Información Archivo Central

Artículo 4º— Todos los servidores a quienes no se les haya descontado el 5% a que se refiere la presente ley, reintegrarán, previa liquidación, mediante un descuento adicional del 5% sobre sus sueldos, lo que resultaren adeudar al fondo. Los pensionistas continuarán amortizando su adeudo con un descuento del 10% como está establecido.

Artículo 5º— Al tramitarse el reconocimiento de servicios, las Contadurías Ministeriales y demás oficinas pagadoras, harán un cómputo de todas las sumas percibidas como retribución por servicios prestados, que den mérito al reconocimiento. Sobre dicho cómputo se hará una liquidación de lo que corresponda al fondo de montepío; caso de no adeudarse a éste, la suma de los descuentos verificados debe ser igual a la cifra que arroje dicha liquidación; toda diferencia que resulte en contra del descuento que debió verificarse, se estimará como un adeudo al fondo.

Casa de Gobierno, en Lima, a los diez y siete días del mes de marzo de mil novecientos treinta y ocho.

O. R. BENAVIDES.

E. Montagne, Presidente del Consejo de Ministros y Ministro de Educación Pública.
Carlos Concha, Ministro de Relaciones Exteriores.
A. Rodríguez, Ministro de Gobierno y Policía.
Diómedes Arias Schreiber, Ministro de Justicia y Culto.
F. Hurtado, Ministro de Guerra.
Benjamín Roca, Ministro de Hacienda y Comercio.
Héctor Boza, Ministro de Fomento y Obras Públicas.
Roque A. Saldías, Ministro de Marina y Aviación.
Rafael Escardó, Ministro de Salud Pública, Trabajo y Previsión Social.

Por tanto: Mando se publique y cumpla.

Casa de Gobierno, en Lima, a los diez y siete días del mes de marzo de mil novecientos treinta y ocho.

O. R. BENAVIDES.

Benjamín Roca

——————::0::——————

SE DISPONE LA CONSTRUCCION DE UN DISPENSARIO DE LACTANTES EN CHORRILLOS

Lima, 22 de marzo de 1938.

Siendo necesario efectuar la reparación de tres tiendas del Mercado de Chorrillos, que han sido cedidas por el Concejo de ese distrito para el funcionamiento de un dispensario de lactantes; y

De acuerdo con el artículo 1º de la ley Nº 8499;

BICENTENARIO PERÚ 2021 | EsSalud | SECRETARÍA GENERAL Oficina de Servicios de la Información Archivo Central

SE RESUELVE:

La Junta Departamental Pro-desocupados de Lima, ejecutará, previa aprobación por el Ministerio de Fomento del presupuesto respectivo, las obras de reparación de tres tiendas del Mercado de Chorrillos, que serán destinadas al funcionamiento de un dispensario de lactantes en dicho lugar.

Regístrese y comuníquese.

Rúbrica del presidente de la República.

Boza.

———:::o:::———

SE NOMBRA UNA COMISION PARA PROYECTAR LAS BASES DE UN NUEVO "ESTADIO NACIONAL"

RESOLUCION SUPREMA

Lima, 22 de marzo de 1938.

Siendo propósito del Gobierno, llevar a cabo la construcción de un nuevo "Estadio Nacional", el que por sus condiciones olímpicas contribuya al mejor y más eficiente desarrollo del Deporte Nacional;

SE RESUELVE:

Nómbrase con tal fin, una Comisión que será presidida por el Director General de Fomento y Obras Públicas e integrada por el Alcalde del Concejo Provincial de esta capital, un representante del Comité Nacional de Deportes y un arquitecto al servicio del Estado, la que propondrá su ubicación y demás asuntos que interesen para la más pronta ejecución de la obra.

Regístrese y comuníquese.

Rúbrica del Presidente de la República.

Boza.

———::0::———

BICENTENARIO PERÚ 2021 | EsSalud | SECRETARÍA GENERAL Oficina de Servicios de la Información Archivo Central

Compañía de Seguros

"La Popular"

CAPITAL SUSCRITO ... ... S/o. 2.000.000.00
CAPITAL EROGADO Y RESERVAS ... „ 1.127.109.98

Asegura Contra

ACCIDENTES DEL TRABAJO— INCENDIOS— MARITIMOS

Obreros según ley No. 1378 y 2290

Edificios
Muebles
Mercaderías
Algodones
Lanas

Buques
Lanchas
Cargas
Remolcadores

Atención inmediata e indemnizaciones

ACCIDENTES INDIVIDUALES, FIANZAS, ACCIDENTES DE AUTOMOVILES, LUCRO CESANTE

Oficina en Lima: **Lampa No. 573**

Teléfonos Nos. 33269 — 33182 — 33233 —— Casilla No. 237

TIENE AGENCIAS ESTABLECIDAS EN TODA LA REPUBLICA

BICENTENARIO PERÚ 2021 | EsSalud | SECRETARÍA GENERAL Oficina de Servicios de la Información Archivo Central

Jurisprudencia Social

Jurisprudencia Nacional

(Fallos de la Dirección de Trabajo)

DOCTRINA: *Las licencias por enfermedad no afectan el record de servicios que da lugar al goce vacacional.*

Probado que la actora trabajó en días domingos y feriados, procede imponer al patrono, por infracción de la Ley Nº 3010, la sanción administrativa correspondiente, pero no cabe reconocer a favor de aquélla el abono doble de salario.

Lima, cinco de marzo de mil novecientos treintiocho.

VISTOS; y CONSIDERANDO: que las partes están de acuerdo en la calidad de los servicios que la actora le prestó al demandado; que no hay discrepancia en cuanto al tiempo de servicios de la demandante, ni sobre la retribución que ésta percibió como pianista del Cinema Teatro de Huancayo; que el demandado ha convenido en el hecho de la despedida, alegado por la actora como fundamento de su reclamación; que toda despedida injustificada hace pasible al patrono de la obligación de compensar el tiempo de servicios que le prestó su servidor; que es notoriamente inoperante la observación del demandado sobre el hecho de que la actora prestara servicios, al mismo tiempo, a otros patronos, porque tal circunstancia no pone a la actora al margen de la protección que las leyes y resoluciones gubernativas otorgan a los trabajadores, por no existir implicancia, en el caso de autos, entre las labores desempeñadas por la demandante al servicio de sus varios patronos, dada la clase de las cumplidas a órdenes del demandado; que la actora está protegida por lo dispuesto por el párrafo final del artículo único de la ley número cuatro mil doscientos treintinueve, que establece que las mujeres que sean separadas del trabajo sin causa justificada decibirán el sueldo o salario de dos meses, al que tienen derecho independientemente de las cantidades que les corresponda por vías de compensación por tiempo de servicios prestados; que sólo es compensable en dinero el goce vacacional cuyo disfrute se hace imposible por la despedida; que en este caso están las vacaciones por mil novecientos treintiséis que debió gozar la actora en mil novecientos treintisiete, y por mil novecientos treintisiete, que ha debido gozar en mil novecientos treintiocho sino hubiera sido despedida; que las licencias por enfermedad no afectan el record de servicios que dá lugar al goce vacacional; y que si bien es cierto que no hay lugar a excepciones en la prohibición del trabajo de las mujeres en los días domingos

BICENTENARIO PERÚ 2021 | EsSalud | SECRETARIA GENERAL Oficina de Servicios de la Información Archivo Central

y en fiestas cívicas, artículo tercero de la ley número tres mil diez, también lo es que el hecho de haber trabajado la actora los días domingos y feriados, con infracción de la ley de la materia, no da lugar a abono doble de salario, sino a la sanción administrativa a que el patrono se ha hecho acreedor, no siendo de aplicación analógica lo dispuesto por la ley siete mil quinientos quince, citada en el fallo del señor Agente Fiscal; se revoca el apelado de fojas treinticinco, su fecha veintinueve de diciembre de mil novecientos treintisiete, en cuanto declara fundadas en todas sus partes la demanda interpuesta por doña Carmen Cáceres de Pastor contra el Cinema Teatro de Huancayo, representado por don Francisco Delgado de la Flor, demanda que se declara fundada en parte, debiendo el demandado pagar a la demandante, en total, la cantidad de DOSCIENTOS SOLES ORO, por los siguientes conceptos: cincuenta soles oro, por compensación de tres años, tres meses y quince días de servicios; cien soles oro, en virtud de lo dispuesto por la ley número cuatro mil doscientos treintinueve; y cincuenta soles oro, por compensación vacacional; e infundada la demanda en los demás que contiene, y apareciendo de autos que se han infringido por don Francisco Delgado de la Flor, la ley número tres mil diez y el Reglamento de las leyes números dos mil ochocientos cincuentiuno y cuatro mil doscientos treintinueve, impónese al demandado la multa de cien soles oro, que deberá hacerse efectiva con cargo al certificado de fojas treintinueve; y devuélvanse.— CALLE.

DOCTRINA: *En los casos de falta o ausencia de los Inspectores Regionales del Trabajo, corresponde el conocimiento de las reclamaciones obrero-patronales a los funcionarios indicados en el art. 95 del Decreto Supremo de 23 de marzo de 1936 y no al personal subalterno de dichas Inspecciones.*

Lima, treinta de marzo de mil novecientos treintiocho.

Atendiendo a que en los casos de falta o ausencia del Inspector Regional del Trabajo deben conocer en las reclamaciones obreras los Agentes Fiscales, o en defecto de éstos la autoridad política del lugar, como lo dispone el artículo noventicinco del Decreto Supremo de veintitrés de marzo de mil novecientos treintiséis; a que el Inspector Regional del Trabajo no ha podido ni debido facultar a nadie para que, durante su ausencia, desempeñe las funciones judiciales que le competen; y, a que éste expediente ha sido tramitado desde fojas una hasta fojas veinte por quien carece de facultad para administrar justicia; Se declara nulo todo lo actuado desde fojas once, a cuyo estado se repone la reclamación, y apercíbese al personal de la Inspección Regional de Arequipa por la gravísima irregularidad cometidas; y devuélvanse.— CALLE.

BICENTENARIO PERÚ 2021 | EsSalud | SECRETARIA GENERAL Oficina de Servicios de la Información Archivo Central

DOCTRINA: *Para la aplicación de la Ley No. 8439 debe tenerse en cuenta el capital y no la masa social de los centros de trabajo.*

Lima, treinta de marzo de mil novecientos treintiocho.

Vistos; y considerando: que en la escritura pública de constitución de la fábrica y refinería de aceite y desmotadora de Algodón "La Victoria", de veintitrés de Enero de 1933, corriente en copia autorizada por el Notario Miguel A. Córdova, de esta ciudad, se declara, cláusula cuarta, que el artículo vigésimo octavo de los estatutos de la Negociación, contenidos en la escritura pública a que se ha hecho referencia, dispone que de las utilidades que arroje el balance anual se separará un 10% para formar el fondo de reserva, ello no quiere decir que el capital social será anual y automáticamente aumentado con dicho 10% sobre las utilidades, porque el fondo de reserva es independiente del capital social, y no lo aumenta sino previo acuerdo de la Junta General de Accionistas, tal como lo dispone el art. 175 del Cód. de Com.; que no puede invocarse, para fundamentar la resolución favorable a los demandantes, el contenido del art. 162 del Cód. de Com. que habla de la masa social, por que la ley No. 8439, se refiere concretamente al capital social y no a la masa social, de la que se diferencia técnica y legalmente; y que, esto establecido, resultan infundadas las demandas acumuladas de don Artemio Gamarra, don Pablo Yataco y don Augusto Vilaseca; SE REVOCA el apelado de fs. 55, su fecha 7 de Enero del año en curso, que declara fundadas las demandas de los nombrados Gamarra, Yataco y Vilaseca, las mismas que se declaran infundadas; y devuélvanse.— CALLE.

SOCIEDAD MADERERA

Ciurlizza Maurer Ltda.

MADERAS
TRABAJOS DE CARPINTERIA
MUEBLES
PISOS DE PARQUET

"El Mejor Servicio y la Mayor Cortesía"

BICENTENARIO PERÚ 2021 | EsSalud | SECRETARÍA GENERAL Oficina de Servicios de la Información Archivo Central

Compañía Internacional de Seguros del Perú

LA MAS ANTIGUA DE LAS COMPAÑIAS NACIONALES

FUNDADA EN 1895

ASEGURA CONTRA INCENDIO, LUCRO CESANTE, RIESGOS MARITIMOS, FIANZAS DE EMPLEADOS, ACCIDENTES INDIVIDUALES

ACCIDENTES DE TRABAJO, ACCIDENTES DE AUTOMOVILES

CAPITAL AUTORIZADO	S/o.	**5'000,000.00**
CAPITAL SUSCRITO	„	**2'000,000.00**
RESERVAS	„	**1'800,179.45**

OFICINAS: Calle San José Nos. 323 - 327

LIMA — PERU

BICENTENARIO PERÚ 2021 | EsSalud | SECRETARIA GENERAL Oficina de Servicios de la Información Archivo Central

RECAUDACION DE IMPUESTOS Y CUOTAS PATRONALES 2%

Impuesto del 1% sobre cancelaciones fijadas en ley Nº 8433

	Lima y Callao S/o.	Otras Provincias S/o.	Total S/o.
Enero de 1938	32,595.21		32.595.21
Febrero	21,454.19	19,286.04	40,740.23
	54.049.40	19,286.04	73,335.44

Impuesto adicional del 2% al alcohol y bebidas alcohólicas

	Lima y Callao S/o.	Otras Provincias S/o.	Total S/o.
Enero de 1938	3,462.87		3,462.87
Febrero	3,361.83	7,442.97	10,804.80
	6,824.70	7,442.97	14,267.67

Impuesto adicional del 2% al Tabaco

	Lima y Callao S/o.	Otras Provincias S/o.	Total S/o.
Enero de 1938	15,730.86		15,730.86
Febrero	14,001.78	3,345.22	17,347.00
	29,732.64	3,345.22	33,077.86

Recaudación de cuotas patronales 2%

	Lima y Callao S/o.	Otras Provincias S/o.	Total S/o.
Enero de 1938	102,678.68		102,678.68
Febrero	87,726.22	82,144.25	169,870.47
	190,404.90	82,144.25	272,549.15

INSCRIPCION DE ASEGURADOS

Al 31 de Diciembre de 1937	173,943	asegurados
„ 31 de Enero de 1938	179,825	„
„ 26 de Febrero de 1938	187,824	„
„ 31 de Marzo de 1938	196.187	„

BICENTENARIO PERÚ 2021 | EsSalud | SECRETARÍA GENERAL Oficina de Servicios de la Información Archivo Central

The Royal Bank of Canada

Oficina Matriz: Montreal

Capital y Reservas	**$Can.**	**72,325,176**
Activo Total	**„**	**869,538.112**
Capital asignado a la Sucursal de Lima . . Soles		**2,000,000**

OFICINAS EN LIMA:

ESQUINA RIFA Y BANCO DEL HERRADOR.

PATE
JAMON
GALANTINAS
SALCHICHAS
MORTADELLAS
MANTECA PURA

"CAPAC"

EXQUISITOS PRODUCTOS DE SALCHICHERIA

Sucursal en Lima: Calle Presa 666 (Mercado Central)

BICENTENARIO PERÚ 2021 | EsSalud | SECRETARIA GENERAL Oficina de Servicios de la Información Archivo Central

Compañía de Seguros "ITALIA"



El firme y sano desarrollo de esta Compañía refleja la confianza de los tenedores de sus Pólizas. - - -

Oficinas:

Edificio "Italia" Jesús Nazareno 179/185

Propiedad de la Compañía

BICENTENARIO PERÚ 2021 | EsSalud | SECRETARIA GENERAL
Oficina de Servicios de la Información
Archivo Central

Una Póliza Para Cada Riesgo



COMPAÑIA ITALO PERUANA DE SEGUROS GENERALES

Sammarti y Cía. 121843

BICENTENARIO PERÚ 2021 | EsSalud | SECRETARIA GENERAL Oficina de Servicios de la Información Archivo Central

INFORMACIONES SOCIALES

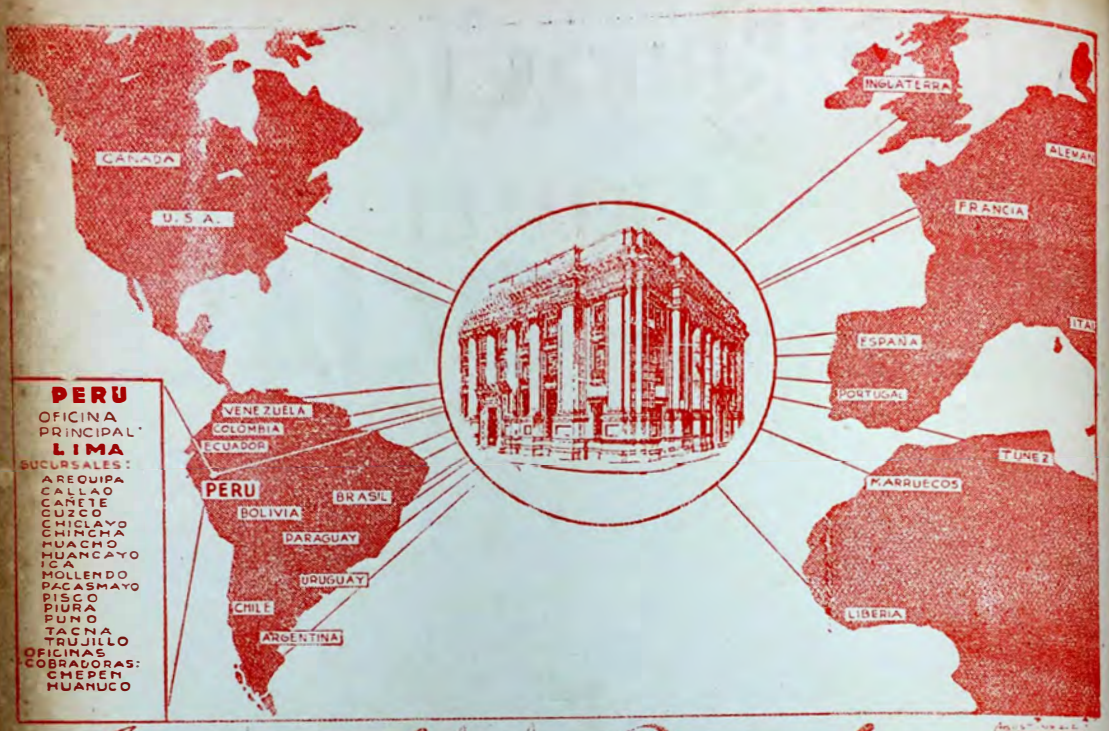
AÑO II

NUM. 5

PUBLICACION MENSUAL DE LA CAJA NACIONAL DE SEGURO SOCIAL DEL PERU

MAYO 1938

BICENTENARIO PERÚ 2021 | EsSalud | SECRETARIA GENERAL Oficina de Servicios de la Información Archivo Central



Sus necesidades Bancarias:

sean ellas de caracter local, nacional o extranjero encontrarán en nuestro Banco una cordial acogida.

A traves de nuestra experiencia y relaciones adquiridas en 48 años que tenemos de establecidos estamos en condiciones para proporcionar a Ud., en forma ventajosa, justamente el servicio bancario que Ud. requiera.

BANCO ITALIANO - LIMA

Capital y reservas $/20.563,474.56

CORRESPONSALES EN EL MUNDO ENTERO

BICENTENARIO PERÚ 2021
EsSalud
SECRETARIA GENERAL
Oficina de Servicios de la Información
Archivo Central

INFORMACIONES SOCIALES

5

MAYO 1938
LIMA - PERU

BICENTENARIO PERÚ 2021 | EsSalud | SECRETARÍA GENERAL Oficina de Servicios de la Información Archivo Central

SUMARIO

Nº 5

El viaje del Gerente de la Caja.
Notas panorámicas de la realidad peruana que interesa a la Escuela de Servicio Social.
Condiciones del trabajo agrícola en el valle de Piura.
La Neumoconiosis y la ley No. 7975.
La Organización Internacional del Trabajo.
Los Seguros Sociales en Francia.
Selección del personal: el hombre para la ocupación.
Panorama Internacional.
Legislación Social.
Jurisprudencia de la Legislación Social.

CAJA NACIONAL DE SEGURO SOCIAL
a) Modificaciones en la composición del Consejo Directivo;
b) Sobre la instalación de los servicios asistenciales en Provincias;
c) cuadros de recaudación de impuestos y de cuotas patronales y de inscripción de asegurados.

Notas bibliográficas.

AÑO II MAYO 1938 NUM. 5

PUBLICACION MENSUAL — 50 CTS. EJEMPLAR

Redacción y Administración:

CAJA NACIONAL DE SEGURO SOCIAL
Av. N. de Piérola Nos. 300 - 312 - 324
Casilla No. 1311
LIMA PERU

BICENTENARIO PERÚ 2021 | EsSalud | SECRETARIA GENERAL Oficina de Servicios de la Información Archivo Central

INFORMACIONES SOCIALES

ORGANO DE LA CAJA NACIONAL DE SEGURO SOCIAL

AÑO II — NUM. 5

MAYO — 1938

El Viaje del Gerente General de la Caja

PARA visitar las organizaciones de seguros sociales en los principales países de Europa y preparar, durante su permanencia en Ginebra, el material que le servirá para actuar como ponente de la Oficina Internacional del Trabajo ante el Congreso de Higiene Rural que debe celebrarse en México en noviembre próximo, ha partido de ésta, el 4 del mes en curso, el Gerente General de esta Caja doctor Edgardo Rebagliati. Financia su gira por Europa la organización filantrópica norte-americana "The Rockefeller Foundation" y la estada en México corre a cargo de la institución ginebrina.

Por cierto que esta Revista, aunque sólo fuera por obvias razones de ética periodística, no va a hacer comentario alguno respecto a la significación que esos honrosos encargos tienen para prestigio personal de nuestro Gerente. El comentario que fluye y que no podemos omitir, va más allá de un éxito personal. Se refiere al triunfo alcanzado por el país y más concretamente por el Gobierno en donde directamente se refleja el prestigio de los nombramientos recaídos en la persona del doctor Rebagliati.

La designación que han hecho la Oficina Internacional del Trabajo y "The Rockefeller Foundation" en el Gerente General de esta Caja, confirma con elocuencia concluyente que los funcionarios que el General Benavides coloca al frente de las instituciones del país están ampliamente dotados para desempeñarse en sus cargos.

Esta ratificación al acierto de nuestro Gobierno no ha llegado hoy en que, por el volumen de la obra desarrollada por la Caja Nacional de

BICENTENARIO PERÚ 2021 | EsSalud | SECRETARÍA GENERAL Oficina de Servicios de la Información Archivo Central

Seguro Social, podría suponerse que se han rendido las reticencias y las dudas: alcanza a los orígenes de la introducción del Seguro Social Obligatorio en el Perú.

En efecto, cuando el Gobierno comisionó al doctor Rebagliati para visitar algunos países sudamericanos a fin de observar en ellos el funcionamiento de los sistemas de seguros sociales y extraer experiencias utilizables; y cuando, meses después le designó su Delegado a la Conferencia del Trabajo de los países de América, reunida en Santiago de Chile, en enero de 1936, hubieron quienes supusieron que recién por virtud de esos viajes y contactos el comisionado de nuestro Gobierno se iniciaba en los secretos del difícil ramo de los seguros sociales. Fuera de lo que esto pudiese significar para la persona del comisionado del Gobierno, la crítica repercutía en éste, pues quería expresar que el proyecto de incorporar al Perú el Seguro Social Obligatorio carecía de la indispensable garantía de suficiencia en sus ejecutores.

Y he aquí que la Oficina Internacional del Trabajo, de Ginebra, autoridad indiscutible e indiscutida, que estuvo presente, por medio de altos funcionarios, en el certamen de Santiago, expresa hoy a nuestro Gobierno que ha resuelto designar al doctor Rebagliati su personero en México en virtud de "la vasta competencia" que él acreditó en su actuación en Chile, donde se desempeñó al lado de especialistas en cuestiones sociales de toda Sudamérica.

Vale decir que el comisionado por el Gobierno del Perú para organizar el Seguro Social Obligatorio, merecía, cuando aún se proyectaba el sistema, el más alto título de suficiencia y capacidad que es posible pretender en cuestiones sociales. Esto, ciertamente, implica una ratificación al acierto de nuestro Gobierno al señalar la persona que debía asumir tan delicado encargo.

La comunicación que ha dado motivo al viaje de nuestro Gerente— y que mereció la inmediata aceptación del Gobierno— está concebida en los términos siguientes:

OFICINA INTERNACIONAL
DEL TRABAJO
Ginebra—Suiza

S. I. 21|8|21

Señor Secretario General del Ministerio de Relaciones Exteriores.

Durante la XVII Asamblea de la Liga de las Naciones (setiembre de 1936), presentaron trece delegaciones de la América Latina— entre ellas la de su país— una proposición tendente a la convocatoria de una Conferencia de Higiene Rural para los países de América, semejante a aquella que se celebró en 1931 para los países europeos. Por haber sugerido el Gobierno de

BICENTENARIO PERÚ 2021 | EsSalud | SECRETARÍA GENERAL Oficina de Servicios de la Información Archivo Central

México que esta Conferencia se realice en México, ha decidido el Consejo de la Liga de las Naciones convocarla en esta ciudad para el 10 de noviembre de 1938. Una invitación oficial ha sido— por lo demás— dirigida por las vías apropiadas a su Gobierno el 11 de febrero.

En el Orden del Día de la Conferencia, que adjunto a la presente, figura especialmente la organización médico sanitaria en el ambiente rural, tema cuya tercera cuestión está formulada del siguiente modo: "Seguros de enfermedad y asistencia médica en el ambiente rural".

Invitada a proponer un ponente encargado de tratar con autoridad esta cuestión ante la Conferencia de México, la Oficina Internacional del Trabajo ha indicado el nombre de su distinguido compatriota, el doctor Edgardo Rebagliati, Director Gerente de la Caja Nacional de Seguro Social. La propuesta de la Oficina ha sido acogida por la Comisión encargada de la preparación de la Conferencia de México y la designación del doctor Rebagliati como ponente para la cuestión mencionada puede ser considerada como definitiva, bajo reserva de la aprobación de su Gobierno, que tengo el honor de solicitar por la presente nota.

Habiendo tenido ocasión de apreciar, durante la Conferencia del Trabajo de los Países de América, realizada en Santiago de Chile en 1936, la vasta competencia y el gran talento del doctor Rebagliati, he llegado a la convicción que nadie está más calificado para exponer ante la Conferencia de México los problemas de Seguros de enfermedad y asistencia médica en el ambiente rural.

Después de la Conferencia de Santiago, donde fué ponente de la Comisión de seguros sociales para las cuestiones de seguros de enfermedad, ha sido el doctor Rebagliati llamado, por la confianza de su Gobierno, a crear y dirigir los servicios de la Caja Nacional de Seguro Social. Sus importantes funciones lo predestinan para el cargo de ponente de una de las materias de interés capital, no sólo para el Perú, sino para todos los países de América.

Me permito expresar la esperanza de que su Gobierno se sirva dar su aprobación a la designación del doctor Rebagliati como ponente, y tener esto en cuenta en la composición de la Delegación que tendrá el honor de representar al Perú en la Conferencia de México.

Sírvase aceptar, señor Secretario General, las seguridades de mi alta consideración.

HAROLD BUTLER, Director de la Oficina Internacional del Trabajo.

——————::0::——————

BICENTENARIO PERÚ 2021 | EsSalud | SECRETARIA GENERAL Oficina de Servicios de la Información Archivo Central



Servicio y Seguridad

COMPAÑIA DE SEGUROS

La Fénix Peruana

OFICINA: BEJARANO 248. — LIMA - PERU

TELEFONO Nº 34917 —— APARTADO Nº 1356

A S E G U R A C O N T R A:

INCENDIO

RIESGOS MARITIMOS

ACCIDENTES INDIVIDUALES

FIANZAS

CRISTALES

E S T A B L E C I D A E N 1 9 2 8

CAPITAL AUTORIZADO	**S/..**	**1.000,000.00**
CAPITAL SUSCRITO Y TOTALMENTE PAGADO	**„**	**750,000.00**
EL TOTAL DE LOS FONDOS DE LA COMPAÑIA AL 31 DE DICIEMBRE DE 1937 LLEGO A	**„**	**1'701,538.00**

BICENTENARIO PERÚ 2021 | EsSalud | SECRETARÍA GENERAL Oficina de Servicios de la Información Archivo Central

Notas Panorámicas de la Realidad peruana que interesa a la Escuela de Servicio Social del Perú

La iniciación de los cursos de la Escuela de Servicio Social creada por Ley No. 8520 hace oportuno el artículo que va en seguida y que contiene reflexiones acerca de las condiciones ambientes que se ofrecen a esa institución. Naturalmente, el tema no está tratado en toda su amplitud y minuciosidad y tan solamente se esbozan algunos de los más importantes aspectos del mismo, a manera de sugerencia para que otros artículos de análoga índole amplien el debate. "Informaciones Sociales" ofrece sus páginas para acoger las colaboraciones que quieran enviársele relacionadas con materia de tan vivo interés nacional.

EL problema de la educación social del Perú es el que confrontaría un individuo colocado de pronto en medio de la civilización después que su niñez y adolescencia transcurrieron en absoluto aislamiento. Para capacitarlo al goce de esa nueva vida es menester desarrollar un método intensivo, especialísimo, en el cual por consiguiente no caben los procedimientos empleados en circunstancias normales.

Esta situación es la que tiene frente a sí la Escuela de Servicio Social, organismo de ejecución de la doctrina alcanzada como última etapa de la evolución de la caridad y de la filantropía y del concepto moderno del Estado, que le señala una creciente intervención en todas las actividades que inciden sobre los intereses de la colectividad. Su apa-

BICENTENARIO PERÚ 2021 | EsSalud | SECRETARÍA GENERAL Oficina de Servicios de la Información Archivo Central

rición en los países en que tuvo origen fué recibida como una consecuencia prevista a su evolución; y sus métodos han contado con el antecedente y la colaboración de las obras de que provino.

En el Perú no ha ocurrido así. Por siglos se ha mantenido invariable el concepto primitivo de la caridad no sólo en su acción, limitada a restaurar efectos sin atacar los orígenes, sino también en su motivación que ha estado fundada más en impulso religioso que en el postulado de solidaridad. La obra de asistencia del Estado ha sido escasa y jamás coordinada con la acción privada y, en todo caso, se ha limitado a una función curativa sin atender la de prevención o restablecimiento.

El Servicio Social si bien cuenta en el Perú con el requerimiento del ambiente que lo reclama, carece de verdaderos organismos preexistentes, de esos medios auxiliares que han sido, en los países en que tuvo su origen, el camino por donde se ha desenvuelto y progresado.

Por consiguiente, sin alteración de su doctrina, es menester que la obra de Servicio Social que se va a ejecutar mediante la Escuela de Servicio Social se adapte a las características especialísimas de nuestro ambiente, lo que implica, en muchos casos, una función todavía más intensa y amplia de la que se realiza en otras partes.

Para comprender mejor esta situación, se hace menester una presentación suscinta de la realidad peruana.

INFLUENCIA DE LA COLONIA

El Perú pasó a la vida independiente después de varios siglos de sometimiento a España que lo gobernó— como hizo con todas sus Colonias— atendiendo sólo intereses de la Metrópoli, vale decir, sin cuidar de las características y peculiaridades de los gobernados. Esto imprimió a las instituciones peruanas una forma casi calcada de las que existían en España, con la desventaja de que la escasa vigilancia del poder moderador de la Corte dejó margen al desarrollo de los vicios en detrimento de la observancia de las virtudes. Las naciones hispano-americanas cuando surgieron a la vida independiente, estaban demasiado habituadas al tutelaje como para desenvolver, en todos los campos, formas propias adecuadas a la nueva situación y, en consecuencia, supervivieron muchas de las instituciones de la Colonia en abierta contradicción con la nueva forma política y económica determinada por la independencia. Una de estas supervivencias, que se ha prolongado hasta nuestros días, es el tipo colonial de la asistencia social.

LA IMPORTANCIA PREPONDERANTE DE LA CARIDAD

En el Perú la caridad estuvo confiada a las órdenes religiosas. Era la forma exclusiva como en aquel entonces se entendía y practicaba la asistencia social. Su determinante fué el espíritu caritativo y piadoso de la

BICENTENARIO PERÚ 2021 | EsSalud | SECRETARÍA GENERAL Oficina de Servicios de la Información Archivo Central

religión. La religión es profundamente conservadora y en defensa de la inviolabilidad de sus dogmas excluye, aún en aspectos que nada tienen que hacer con éstos, doctrinas que puedan rozarlos. Por ello, la caridad se mantuvo como deber de religión distante siempre del más alto deber de humanidad. Este espíritu ha determinado en la colectividad el hábito de estimar que la asistencia a los necesitados es resorte de la piedad, sin que medie en ello ningún deber social.

Naturalmente, los que sufren más agudamente esa necesidad,— la clase obrera— aunque sólo fuera por intuición comprenden que hay algo más que una determinante piadosa y conmiserativa para que se les ayude a salir de sus problemas. Pero no corresponde igual concepto en otras clases sociales, para las que resulta una sorpresa, cuando no un atentado, esa función moderna del Estado que exige e impone a todos una participación directa en los esfuerzos para mejorar la condición de los desvalidos .Esto explica la innata resistencia de ciertos sectores a los organismos — en este caso las Visitadoras Sociales— que el Estado ha creado para ejercitar esa función de cooperación.

Es necesario tener en cuenta lo precedente, para explicar la posición que a veces asume el Capital. No siempre, pues, implica resistencia a la acción del Estado, sino que responde a una falta de educación en la doctrina contemporánea de la asistencia social y a su falta de interpretación cabal del concepto actual de solidaridad.

EL PROBLEMA RACIAL

Otro elemento que exige formas especialísimas a la labor de la Escuela de Servicio Social en el Perú es el que previene de las diferencias raciales. La mayoría de la población peruana pertenece a la raza india, que no es sin embargo la mejor incorporada a las formas modernas de vida. A la Escuela de Servicio Social toca no sólo coadyuvar a que el indio ingrese a las formas modernas de civilización, sino también respetar características de su idiosincrancia fundadas en siglos de un sistema de vida que no es posible alterar total y repentinamente.

Los blancos y los mestizos constituyen la mayoría de los grandes centros de población; pero con ellos coexisten, aparte el negro— que tiene hasta entre nosotros, donde no se le mira como extraño, formas de vida que acreditan una contextura espiritual distinta— el producto de la inmigración amarilla. Un distinguido facultativo peruano, el Dr. Carlos E. Paz Soldán, afirma que en Lima nace diariamente un hijo de padres asiáticos. De nuestra parte advertimos que, si el hecho es tal, va en disminución, como lo demuestran las estadísticas últimas. Pero en lo que haya de cierto en esa afirmación, y sin que hagamos referencia a consideraciones sobre las desventajas raciales, el problema que interesa en esto a la Escuela es el de la influencia, de un lado, y las costumbres, del otro, del inmigrante asiático,— que se imprimen, por razón de religión y hogar en el vástago— y que necesariamente sus-

BICENTENARIO PERÚ 2021 | EsSalud | SECRETARÍA GENERAL Oficina de Servicios de la Información Archivo Central

citarán problemas que no pueden ser atacados con los mismos recursos que en casos análogos relativos a hijos de peruanos.

EL PROVIDENCIALISMO RELIGIOSO

También interesa a la Escuela de Servicio Social considerar el aspecto religioso de la población peruana. El Perú responde al credo católico, apostólico y romano, pero el sentimiento religioso se ha diluído en la costumbre y en prácticas cada vez más formales. Hay una marcada tendencia al providencialismo. Parte de lo que suele llamarse el "tropicalismo" de los países hispano-americanos no es más que la influencia exagerada de la religión en la vida. Se prevé poco porque se confía mucho en el milagro. Sin atacar en lo más mínimo la excelencia de esta religión de nuestro pueblo, interesa llevarlo a una distinción neta entre la satisfacción de las necesidades espirituales y su alcance, y las puramente materiales, que ella no colma pues que sólo dependen del esfuerzo y del trabajo.

CAPACIDAD ECONOMICA DE LA POBLACION

En el Perú la pobreza comprende no sólo al pueblo sino a casi toda la clase media, huérfana de la educación en la previsión y el ahorro. Por consiguiente, cualquier depresión económica, sea de un estado general al país o por circunstancias personales, repercute hondamente en la colectividad en un todo o individualmente. Es indispensable crear en el pueblo y también en las clases de aparente mejor "standard" económico, un sentido más preciso de la previsión.

Cuenta la Escuela de Servicio Social en este aspecto de su labor con la obra que en este sentido está ejecutando el Seguro Social Obligatorio que educa al obrero en la previsión y le hace palpar sus ventajas. El hecho de la afiliación de casi 200,000 trabajadores en los pocos meses que llevan de abiertos los Registros de la Caja Nacional de Seguro Social, indica, elocuentemente, que el pueblo peruano no es reacio por naturaleza a las medidas que repercuten en su bienestar, sino que, comunmente ha estado huérfano de la honestidad de las miras con que se le han ofrecido esas ventajas.

En lo que respecta al ahorro, si bien no es recurso del pueblo, interesa conocer su proceso pues, como antes hemos dicho, la pobreza y sus consiguientes problemas sociales son también de la clase media, que no será extraña a la obra de la Escuela de Servicio Social.

El Ahorro bancario (no tienen importancia en el Perú Cajas privadas), se inició en 1868 y el año de su establecimiento alcanzó un monto de S|o. 71.355,13. Su movimiento ha marcado en los años sucesivos, con singular fidelidad, los vaivenes de nuestra vida política y económica. Y es así como podemos notar, a través de este índice, cómo en los últimos años hay una estabilidad en la vida del país, según

BICENTENARIO PERÚ 2021 | EsSalud | SECRETARIA GENERAL Oficina de Servicios de la Información Archivo Central

lo acusa el crecimiento incesante de los depósitos del ahorro bancario. Tal lo vemos en el movimiento de los años 1931|36, como sigue:

Proceso de crecimiento de los depósitos de ahorro desde 1931 a 1936

AÑO		Depósitos
1931	S|o.	18,281.729
1932	,,	20.117.716
1933	,,	26.384.766
1934	,,	32.887.360
1935	,,	40.352.248
1936	,,	49.251.044

Progresión estimada según porcentajes

AÑO	Porcentaje de los depósitos
1931	100%
1932	110%
1933	**144%**
1934	180%
1935	221%
1936	269%

VENTAJAS QUE OFRECE LA SITUACION ACTUAL DEL PAIS A LA OBRA DE LA ESCUELA DE SERVICIO SOCIAL

Hemos comenzado por esbozar algunas de las dificultades que, por razón de las especialísimas características de nuestro medio, existen para el desarrollo de la obra que toca a la Escuela de Servicio Social. Pero existen también factores favorables y entre éstos, los que ha aportado la acción intensa y profícua del actual Gobierno.

En ningún período de nuestra Historia se ha hecho tanto y tan bien por mejorar la condición de las clases trabajadoras del Perú, materia prima de la Escuela de Servicio Social. Leyes protectoras del trabajo, regulaciones sobre salarios, protección a la mujer rescatando del olvido leyes que la amparaban, medidas para el mejoramiento de la vivienda obrera y, sobre todo, el Seguro Social Obligatorio, confluyen en levantar no sólo la conciencia social de nuestros trabajadores sino también sus formas de vida.

BICENTENARIO PERÚ 2021 | EsSalud | SECRETARÍA GENERAL Oficina de Servicios de la Información Archivo Central

No queremos decir que la asistencia social y el trabajo hayan estado hasta ahora fuera del régimen legal. El Perú tiene el justo orgullo de haberse anticipado en varias ocasiones, en el Continente, con leyes que incorporaron las más avanzadas doctrinas de su época, a regular las relaciones entre el Capital y el Trabajo; pero ha faltado método y sentido de la oportunidad, aparte que en muchos casos se ha descuidado la fisonomía especial del país. Por eso gran parte de nuestra legislación de carácter social se ha mantenido como norma sin que, en realidad, haya sido cumplida y ejecutada.

La creación del Ministerio del Trabajo, Salud Pública y Previsión Social, ha sido el punto de partida de la obra de coordinación y aplicación metódica por parte del Estado, de las leyes sociales. Además de rescatar del olvido muchas de las existentes, el Gobierno actual ejecuta un vasto programa en el campo del trabajo y de la previsión social cuya importancia se desprende de la enunciación de algunas de ellas, cuales el Seguro Social Obligatorio, el montepío civil a todos los servidores de la Administración Pública, Beneficencias, Municipalidades y Compañías Fiscalizadas, la ley sobre Vivienda Obrera, edificación de Casas Baratas, la relativa al Trabajo a Domicilio y la que crea la Escuela de Servicio Social.

Este organismo pues forma parte del plan coordinado que tiene en ejecución el Gobierno actual y cuenta así, por tanto, con organismos coexistentes que facilitarán su labor. Entre éstos, el más importante es el Seguro Social Obligatorio y su entidad de ejecución, la Caja Nacional de Seguro Social, puesto que su labor se sitúa especialmente en las clases trabajadoras que son las que merecen la principal atención de la Escuela.

La obra educativa y restauradora del Seguro Social Obligatorio y el recurso de sus organismos y funcionarios constituirán el mejor y más poderoso auxiliar de las trabajadoras sociales.

Cuenta también la Escuela, y muy principalmente, con la valiosa colaboración del cuerpo médico peruano. Son nuestros médicos quienes más insistentemente han reclamado la necesidad de una Escuela de Servicio Social. El Gobierno ha satisfecho este requerimiento.

CAMPOS DE LA ESCUELA DE SERVICIO SOCIAL EN EL PERU

Hechas las advertencias anteriores que justifican más todavía la importancia de la obra de la Escuela de Servicio Social, corresponde ahora referirnos, aunque también suscintamente, a las características del campo en que tendrá que actuar la Visitadora Social.

Su labor se radica en los puntos débiles del capital humano: el trabajador, la mujer y el niño. Tiene, por tanto, que ejecutarse en los ambientes en que esos componentes sociales actúan primordialmente, tanto en los que normalmente les corresponde como en aquellos donde los ha llevado la adversidad. Tales son: La Fábrica, El Hogar, La Escuela, El Hospital, los Reformatorios y Cárceles, los Orfelinatos, y los Juzgados de Menores.

BICENTENARIO PERÚ 2021 EsSalud SECRETARÍA GENERAL Oficina de Servicios de la Información Archivo Central

En relación con esos campos, surgen con carácter fundamental, (pues hay muchos otros consiguientes o derivados) los que se refieren, según el lugar, a estas situaciones:

En el Trabajo: Observancia de las leyes de protección al trabajador; Disciplina del obrero y armonía de sus relaciones con el patrono; Problemas de la desocupación, salarios, etc.; Conflictos individuales del trabajo;

Respecto de la mujer: El cuidado de la madre; el problema de la madre soltera; educación y deberes del hogar; situación social derivada de la legal del nacimiento de los hijos; la prostitución.

Respecto del niño: Atención pre-natal y del recién nacido; el niño en la Escuela; el niño en el hogar; el adolescente frente a la sociedad y al trabajo; la delincuencia infantil; el orfelinato y el reformatorio;

Situaciones de desventaja en la vida del trabajador: El hospital: el caso con respecto al enfermo y a su hogar; las enfermedades contagiosas y el problema sexual; la cárcel; la mendicidad; los deficientes mentales y orgánicos; la lucha por la vida. (Los problemas que la técnica del Servicio Social comprende en la denominación de "Los cansados de la vida"); el estado peligroso.

No es propósito de este suscinto estudio referirse, ni aún en lineamientos generales, al sistema y organización de la Escuela, ni aún siquiera a presentar a grandes rasgos el panorama de su labor, pues es esta tan vasta que por muy suscintos que quisiéramos ser, siempre excederíamos los límites que corresponden a un artículo de revista.

A sólo título de que se colija la importancia de esa labor, tomamos al azar algunos de los aspectos antes indicados y sobre ellos hacemos breves reflexiones que, en lo posible completamos con las referencias estadísticas pertinentes.

LA ESCUELA DE SERVICIO SOCIAL EN EL TRABAJO

Basta considerar el número de las disposiciones legales y reglamentarias que se refieren al trabajo para deducir el volumen de la tarea que corresponderá a la Visitadora Social en su función de armonizadora de las relaciones entre el Capital y el Trabajo por medio de una discreta mediación para que se cumplan celosamente esas leyes.

El cuadro de la población trabajadora en Lima y Callao, que va en seguida, sugiere el vastísimo campo que espera a la Visitadora Social, por ahora en estos los centros de mayor agrupación obrera y más tarde en todo el país. (1).

La importancia que el Estado concede a este respecto de la labor de la Escuela de Servicio Social se corrobora en el hecho de haberse dispuesto, en la ley de su creación, que todo centro de trabajo con más de 300 obreros deberá contar con una Visitadora diplomada en la Escuela.

---

(1).— La cifra real es sensiblemente superior, ya que los datos que ofrecemos son los proporcionados por el Censo de 1931, esto es, de 7 años atrás.

BICENTENARIO PERÚ 2021 | EsSalud | SECRETARÍA GENERAL Oficina de Servicios de la Información Archivo Central

PROFESION DE LOS HABITANTES, DESDE 14 AÑOS DE EDAD, DE LAS PROVINCIAS DE LIMA Y CALLAO, SEGUN EL CENSO DE 1931

Nº de Orden	Clase de Profesión	Lima	Callao	Total
1	Agricultura y Ganadería . . .	16.915	1.085	18.000
2	Pesca	456	736	1.192
3	Extracción de Materiales Minerales	276	82	358
4	Industria Textil	2.504	62	2.566
5	Cueros, Pieles, Huesos, etc. . .	457	31	488
6	Madera	342	51	393
7	Metales	432	136	568
8	Cerámica	403	39	442
9	Productos Químicos	258	51	309
10	Alimentación	3.254	945	4.199
11	Vestidos y Tocado	26.723	4.091	30.814
12	Mueblaje	1.336	131	1.467
13	Edificación	12.380	2.077	14.457
14	Construcción de vehículos . . .	20	4	24
15	Producción y trasmisión de fuerzas	723	391	1.114
16	Industrias relativas a las letras, artes y ciencias	2.208	189	2.397
17	Industriales en general	2.660	416	3.076
18	Mecánicos	3.347	985	4.332
19	Electricistas	703	121	824
20	Artesanos	38	3	41
21	Transportes marítimos	238	2.493	2.731
22	,, terrestres	5.910	1.246	7.156
23	,, aéreos	63	6	69
24	Servidumbre doméstica	22.610	2.099	24.709
25	Obreros, jornaleros en general	3.224	842	4.066
26	Correos, telégrafos y teléfonos	746	129	875
27	Establecimientos de crédito y seguros	1.002	115	1.117
28	Corretajes y comisiones	519	132	651
29	Comercios diversos	23.960	4.444	28.404
30	Fuerza pública	6.659	1.834	8.493
31	Administración pública	5.112	952	6.064
32	Cultos	1.566	112	1.678
33	Profesiones judiciales	848	60	908
34	Servicio diplomático y consular	131	6	137

BICENTENARIO PERÚ 2021 | EsSalud | SECRETARÍA GENERAL Oficina de Servicios de la Información Archivo Central

Nº de Orden	Clase de Protección	Lima	Callao	Total
35	Profesiones médicas	2.408	420	2.828
36	Enseñanza	2.398	375	2.773
37	Ciencias y Letras	1.408	148	1.556
38	Artes plásticas	531	59	590
39	Artes musicales y teatrales . . .	673	62	735
40	Otras artes (toreros, acrob.) . .	96	—	96
41	Empleados en general	6.602	814	7.416
42	Contadores y Cajeros	1.124	113	1.237
43	Rentistas y pensionados	3.185	292	3.477
44	Mujeres dedicadas a quehaceres de su casa	60.489	12.687	73.176
45	Jóvenes de 14 a 19 años sin profesión	2.054	538	2.592
46	En hospicios, locos, inválidos .	2.401	39	2.440
47	Presidiarios	742	115	857
48	Mendigos y vagos	6	98	104
49	Otras e ignoradas	2.312	527	2.839
50	Colegiales y estudiantes	17.067	3.055	20.122
		251.519	45.438	296.957

DISTRIBUCION DE PROFESIONES EN LAS PROVINCIAS DE LIMA Y CALLAO

Trabajadores: . . . . . (Nº 1 a Nº 25)	125.792	= 43 %
Empleados y Profes. liberales: . . . . (Nº 26 a Nº 42)	65.558	= 22 %
Sin Profesión: . . . . . (Nº 43 a Nº 49)	85.485	= 28 %
Colegiales y Estudiantes. . . . . . (Nº 50)	20.122	= 7 %
	296.957	= 100 %

BICENTENARIO PERÚ 2021 | EsSalud | SECRETARÍA GENERAL Oficina de Servicios de la Información Archivo Central

La Caja Nacional de Seguro Social ha realizado, un cálculo de los establecimientos que se comprenderán en la disposición antedicha; bien entendido que sólo ha considerado los lugares del territorio comprendidos en el régimen del Seguro Social Obligatorio. No obstante, el dato es muy aproximado a la realidad por cuanto precisamente el Seguro Social Obligatorio se ha establecido en las zonas que se caracterizan por una mayor población obrera en fábricas y grandes talleres.

Se han obtenido así las siguientes cifras:

Lugar	Centros de trabajo que ocupan más de 300 obreros
Departamento de Lima	25
Prov. Constitucional del Callao	3
Departamento de Ancash	2
,, ,, Cuzco	1
,, ,, Arequipa	4
,, ,, Ica	4
,, ,, Junín	16
,, ,, Lambayeque	6
,, ,, La Libertad	11
,, ,, Piura	4
	76

Teniéndose en cuenta que algunos centros de trabajo pueden haber escapado al cálculo, sea porque aún no han efectuado el pago de la cuota patronal o por no haber remitido todavía las fichas de inscripción y aplicando además un aumento racional por los centros de trabajo fuera del área geográfica estudiada, puede estimarse la cifra de centros de trabajo en el Perú que ocupan más de 300 obreros, en 100.

Las Visitadoras de la Escuela tienen, pues, una tarea urgente que las espera. No menos de 100 profesionales serán necesarias de inmediato para sólo este campo de su acción.

EL NIÑO ANTE LA ESCUELA DE SERVICIO SOCIAL

El niño interesa a la trabajadora social desde su concepción hasta que, adquirida la edad adulta, disfruta de medios propios para luchar en la vida. Debe ejecutarse sobre él el "Social Work" desde el seno de la madre, seguirlo en el hogar y en la Escuela y velar por su desarrollo cuando hace su aparición en la vida de relación.

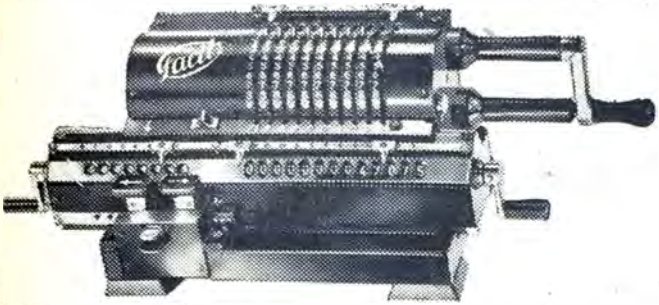
En el niño obrero peruano (clase que interesa especialmente a la Visitadora Social) repercuten las tristes condiciones en que viven los

BICENTENARIO PERÚ 2021 | EsSalud | SECRETARIA GENERAL Oficina de Servicios de la Información Archivo Central

Calculadoras

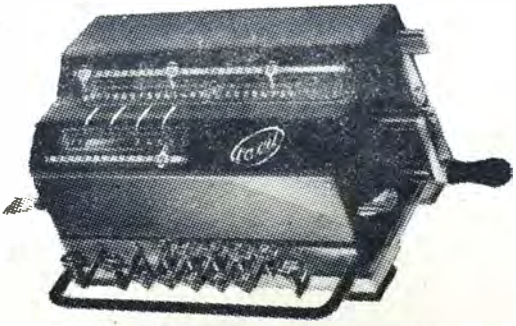
Facit

Fabricación Sueca



Modelo de palanca

Modelo de 10 teclas



Funciona Eléctricamente

Antigua Casa Lemare & Co. - Villalta 220

BICENTENARIO PERÚ 2021 | EsSalud | SECRETARIA GENERAL Oficina de Servicios de la Información Archivo Central

INTERNATIONAL PETROLEUM COMPANY LIMITED

★ ★

LIMA —— CALLAO —— TALARA

★ ★

Casa Matriz

TORONTO —— CANADA

★ ★

Productores, Refinadores y Distribuidores de Petróleo y productos del Petróleo:

Petróleo combustible, Gasolinas, Kerosenes, Aguarraz, Limpiol, Asfaltos, Alquitrán Mineral, Brea Roofing Tar, Pintura Asfáltica, Lubricantes RAPIDOL.

BICENTENARIO PERÚ 2021 | EsSalud | SECRETARÍA GENERAL Oficina de Servicios de la Información Archivo Central

trabajadores. Desnutrición, ausencia de principios de higiene, escasa instrucción escolar, prematura incorporación al trabajo y el efecto de los prejuicios sociales derivados de la condición legal de su nacimiento, han conspirado en el Perú contra el desarrollo de ese primordial elemento de la riqueza de la Nación.

Repetimos que no es posible presentar aquí un cuadro completo de las formas en que se manifiestan estas deficiencias. Pero a título de ejemplos de tal situación relacionamos algunos datos, por los cuales se puede colegir la seriedad e importancia de este problema para la Escuela de Servicio Social.

Conviene advertir que no consideramos que la infancia está en abandono en el Perú. Mucho es lo que se hace, especialmente por parte de organismos oficiales en favor del niño. No está dentro del carácter de esta simple presentación panorámica entrar en el detalle; pero es notorio que hoy se realiza una labor generosa y eficiente en defensa del niño, labor que va desde el poderoso auxilio del Estado hasta el modesto pero fecundo de la acción privada y que tiene expresiones tan calificadas como los Refectorios escolares, Puericultorios, Hospital del Niño, Colonias climáticas, etc., etc.

LA ALIMENTACION Y EL HOGAR DEL NIÑO

Ello no obstante, y porque no es posible que esta cruzada de hoy pueda desde su impulso inicial resolverlo todo, queda mucha necesidad y mucha miseria en la infancia, valé decir mucho para la obra de la Escuela de Servicio Social.

Siempre a título de presentación de aspectos de un problema sumamente amplio consideraremos, en el campo que nos ocupa, el problema de la alimentación y hogar del niño.

Un estudio médico-social realizado sobre 4.000 escolares en Escuelas primarias de Lima, es sumamente elocuente al objeto.

La investigación ha comprendido estas cuestiones:

a) Las condiciones morbosas de los escolares de Lima; y
b) Las condiciones sociales del hogar del escolar.

Con respecto a las primeras, la investigación se ha referido a los órganos linfoides, en especial los ganglios del cuello, las amigdalas y el aparato de la masticación y, en lo posible, a las enfermedades contagiosas declaradas por los observadores.

Se ha arribado al siguiente resultado:

A.— Niños poco infectados . . . . . 41.95 %
B.— Niños regularmente infectados . . . . . 36.42 %

BICENTENARIO PERÚ 2021 | EsSalud | SECRETARÍA GENERAL Oficina de Servicios de la Información Archivo Central

C.— Niños muy infectados (estado de menor resistencia) 16.60%
D.— Niños sanos 5.03%

Referido este estado de salud a las condiciones del hogar de esos 4.000 escolares, la investigación ha establecido la naturaleza de la vivienda como sigue:

Habitan en casas	680	escolares
,, callejones	1866	,,
,, casas de vecindad	837	,,
,, tiendas	54	,,
,, corralones	59	,,
,, quintas	36	,,
,, solares	38	,,
,, principales	21	,,
,, jardines	17	,,
,, varios	392	,,
	4000	

lo que dá los siguientes porcentajes:

Habitan en casas el	17. %
,, callejones	46.65%
,, casas de vecindad	20.90%
,, tiendas	8.85%

Como se ve, la gran mayoría de los escolares hijos de trabajadores (la población de las Escuelas primarias del Estado, en que se ha hecho esta investigación, es esencialmente de este tipo) habitan en callejones y casas de vecindad.

La relación de la salud por razón de la calidad de la vivienda se establece en el siguiente cuadro:

	A	B	C	—Sanos—	
Casas	18.53	14.41	15.96	20.90	por ciento
Callejones	43.68	42.27	50.75	39.80	,, ,,
C. vecindad	22.76	18.87	20.63	21.39	,, ,,
Tiendas	8.64	10.02	6.02	11.44	,, ,,
Varios	6.39	14.43	6.64	6.47	,, ,,

De donde puede deducirse la influencia de la calidad de habitación en la salud de los niños hijos de obreros.

BICENTENARIO PERÚ 2021 | EsSalud | SECRETARÍA GENERAL Oficina de Servicios de la Información Archivo Central

El estudio que estamos comentando, prosigue y establece la relación de este estado de salud con respecto a otro factor influyente: la alimentación. Las investigaciones a ese fin realizadas dieron el siguiente resultado:

1.—Niños que comen bien (desayuno, lonche y dos comidas al día) ... ... 521—13.02 %
2.—Niños que hacen una sola comida al día ... ... 977—24.43 %
3.—Niños con alimentación irregular ... ... 1683—42.08 %
4.—Niños deficientemente alimentados ... ... 795—19.87 %
5.—Niños que pasan al menos 1 día a la semana con sólo desayuno ... ... 24— 0.60 %

Situación que trasladada a los efectos en la salud dá el siguiente cuadro:

Alimentación	Tipo 1	Tipo 2	Tipo 3	Tipo 4	Tipo 5
Poco infectados	215	450	686	315	12
Regularmente id	196	344	604	304	9
Muy infectados	73	142	302	146	1
Sanos	37	41	91	30	2

En resumen, el estudio que hemos glosado establece que el 94.97 % de los escolares están crónicamente infectados y sólo el 5.03 % se encuentran sanos; y que a esa situación contribuyen la condición de la vivienda y la alimentación.

LA MUJER ANTE LA ESCUELA DE SERVICIO SOCIAL DEL PERU

La mujer peruana coparticipa de los problemas que son comunes a su sexo en la sociedad de nuestros días; pero sufre más agudamente algunas de sus desventajas porque data de fecha reciente su incorporación, más legal que real todavía, de sustantivos derechos.

LA CONDICION LEGAL DEL HIJO

A la miseria e insalubridad de la vivienda de nuestros asalariados, que conspiran contra la salud de binomio madre-hijo, se agregan factores que han mantenido a aquella en desventaja, especialmente en lo que toca a su función suprema: la maternidad. Es el más interesante, desde el punto de vista del trabajo que debe desarrollar el Servicio Social, el determinado por los prejuicios sociales relativos al nacimiento del vástago.

Sin considerar las formas especialísimas del matrimonio indígena, para el trabajador peruano la institución del matrimonio está lejos de ser

BICENTENARIO PERÚ 2021 | EsSalud | SECRETARÍA GENERAL Oficina de Servicios de la Información Archivo Central

general. En cambio si lo es el prejuicio colonial de proscribir a la madre soltera y es casi general también el escaso concepto del deber en el varón cuando su calidad de padre no está acreditada por la fórmula de la Iglesia o del Registro Civil.

Surgen de aquí situaciones desastrosas para la solidez del hogar, para la moral de la mujer y para la seguridad y porvenir del hijo.

Debe consignarse que no es precisamente entre la clase trabajadora donde más dominan esos prejuicios, pero puesto que la obra de la Escuela de Servicio Social no ha de estar restringida a sólo los pobres de dinero sino también a los pobres de moral, es bueno que este problema se destaque ya que muchas veces la Visitadora tendrá que ejercer su misión ante la hija no sólo del obrero sino también del perteneciente a más elevadas escalas sociales.

De otro lado, no hay moral sin ejemplo, y si se quiere que el pueblo respete el hogar que ha constituído con sólo el lazo del amor, es menester que vea que ese respeto impera también en quienes, por ventajas de fortuna y cultura, deberían conocer mejor y poder cumplir que él la ley moral.

PROBLEMAS DE MORAL

Sin que pueda calificarse de alarmantemente grave, existe como campo de la acción de la Visitadora Social en el Perú el que se refiere a la triste condición a que se ven conducidas— muchas veces por defectos sociales— mujeres que son proscritas de la sociedad y que sin embargo ésta tolera.

No corresponde considerar el asunto desde el punto de vista de las doctrinas abstencionista o reglamentaria, pues es tema que excede de la Escuela de Servicio Social y que, por lo demás, el Estado no descuida. Lo que importa aquí es la intervención de la Visitadora Social unas veces para la redención de la que ha caído y otras— las más— para la vigilancia de la mujer pobre, la más fácil víctima de esta lacra social, a fin de impedir que se sume al triste cortejo.

En el Perú, como en todas partes, influye poderosamente en esta situación a que se ve llevada la mujer, lo que suele llamarse las causas extrínsecas (ya que las intrínsecas pertenecen al dominio de la medicina) y que son, principalmente, la mala educación, la insuficiencia de los salarios, la desaparición de los principios religiosos, el ambiente familiar y la seducción.

Esta última causal suscita el problema, de vivo interés para la Visitadora Social, de la madre soltera. En el Perú y especialmente entre las clases pobres es frecuentísimo el caso de la "madre soltera por elección", es decir, la que por fuerza de la costumbre se mantiene en soltería, con perjuicio de la permanencia del hogar y de los derechos de los hijos. Existe también, naturalmente, como en todas partes, la "madre soltera por seducción". Es aquí donde la Visitadora Social tiene su gran misión redentora.

BICENTENARIO PERÚ 2021 | EsSalud | SECRETARÍA GENERAL Oficina de Servicios de la Información Archivo Central

LA ESCUELA DE SERVICIO SOCIAL EN EL HOGAR

Los problemas que tocará resolver a la Visitadora Social en el Hogar, problemas de moral, de economía y de salubridad, están íntimamente conectados con las condiciones de la vivienda, ya que ella determina la forma de vida doméstica e incide sobre los males sociales que en ella se incuban. El caso es señaladamente visible en la clase trabajadora.

Las condiciones de la vivienda del obrero peruano no son mucho peores que las comunes a los trabajadores de países que, como el nuestro, no han alcanzado todavía una sólida educación en los principios de la higiene, un elevado "standard" de su economía doméstica, ni disfrutan de un progreso material tan amplio como para afrontar suficientemente el problema del mejoramiento de la habitación.

No obstante, mucho se está haciendo en los últimos tiempos en el Perú para mejorar su situación, como dan ejemplo la reciente ley sobre la Vivienda Obrera y la edificación de Casas Baratas exclusivamente para trabajadores.

Ciertamente que estamos todavía en los comienzos de la solución del problema. Toca a la Visitadora Social cooperar para que se amplíe, en especial a los aspectos relacionados con la higiene. Es en esta obra de educación directa donde la Visitadora Social tiene mucho que hacer.

Naturalmente, el problema de la vivienda no es sólo problema de higiene sino también de moral. La promiscuidad a que obliga la estrechez de espacio disponible y la débil conciencia de los padres sobre el efecto que causa en el niño o el adolescente el despertar prematuro de los sentidos, crean graves situaciones que la Visitadora debe atacar.

Con la mala vivienda está conectado asimismo el problema de su labor en el campo del trabajo, en lo que se refiere a los trabajadores a domicilio. Esta forma de la actividad asalariada es una de las más difíciles de pasar por el contralor del Estado y la necesidad unas veces y otras la ignorancia, hace que se desenvuelva en desastrosas condiciones para la salud y la economía del trabajador que lo practica. Donde no pueden llegar los funcionarios oficiales, alcanza en mejor forma la Visitadora Social y es así como en este sentido será la más eficiente cooperadora del Estado para que la ley se cumpla y cooperadora también del trabajador como del patrono. De aquel, porque velará por su salud y su capacidad de trabajo y del patrono porque proveerá a que el rendimiento sea mayor y mejor.

El hogar es también el campo indicado para iniciar la observación del niño. No ha de esperar la Visitadora Social encontrarlo en el Hospital ni en el Orfelinato. Es en el hogar, cuando aún no ha llegado el ser a la vida, donde la Visitadora Social tiene que iniciar su acción en defensa de la niñez.

BICENTENARIO PERÚ 2021 | EsSalud | SECRETARÍA GENERAL Oficina de Servicios de la Información Archivo Central

FAMILIAS SEGUN LA NATURALEZA DE LOS SERVICIOS SANITARIOS DE SUS VIVIENDAS Y SEGUN QUE ESTAS TENGAN O NO LUZ ELECTRICA

(del Censo de 1931)

DISTRITOS	Total de Familias	SERVICIOS DE AGUA Y DESAGUE				LUZ ELECTRICA		
		Independientes	Colectivos	No tienen	No consta	Tienen	No tienen	No consta
Lima	40,545	18,532	19,781	2,180	52	18,363	22,127	552
La Victoria	7,238	5,687	3,015	620	—	2,738	4,498	2
Rimac	8,655	2,456	5,893	254	50	2,484	6,036	135
Ancón	284	84	57	141	2	96	186	2
Barranco	2,694	1,360	937	397	—	1,371	1,320	3
Chorrillos	1,294	585	375	334	—	509	785	—
Lurigancho	770	374	191	204	1	367	402	1
Lurín	276	20	3	208	—	72	204	—
Magdalena del Mar	991	621	162	208	—	590	401	—
Magdalena Vieja	406	178	82	145	1	167	239	—
Miraflores	4,829	2,649	1,451	660	69	2,329	2,456	—
Pachacamac	126	—	—	126	—	—	126	—
San Isidro	353	235	33	85	—	192	158	3
San Miguel	308	178	34	96	—	169	139	—
Santiago de Surco	250	24	90	136	—	12	238	—
Provincia de Lima	69,019	30,003	32,102	5,839	175	29,459	39,315	245
Callao	12,019	5,840	5,533	641	5	4,947	6,987	85
Bellavista	818	328	148	342	—	278	540	—
La Punta	262	236	19	7	—	241	21	—
Provincia del Callao	13,099	6.404	5,700	990	5	5,466	7,548	85

BICENTENARIO PERÚ 2021 | EsSalud | SECRETARÍA GENERAL Oficina de Servicios de la Información Archivo Central

FAMILIAS SEGUN LA NATURALEZA DE LOS SERVICIOS SANITARIOS DE SUS VIVIENDAS Y SEGUN QUE ESTAS TENGAN O NO LUZ ELECTRICA

(del Censo de 1931)

DISTRITOS	Total de Familias	SERVICIOS DE AGUA Y DESAGUE				LUZ ELECTRICA		
		Independientes	Colectivos	No tienen	No consta	Tienen	No tienen	No consta
Lima	40,545	18,532	19,781	2,180	52	18,363	22,127	552
La Victoria	7,238	5,687	3,015	620	—	2,738	4,498	2
Rimac	8,655	2,456	5,893	254	50	2,484	6,036	135
Ancón	284	84	57	141	2	96	186	2
Barranco	2,694	1,360	937	397	—	1,371	1,320	3
Chorrillos	1,294	585	375	334	—	509	785	—
Lurigancho	770	374	191	204	1	367	402	1
Lurín	276	20	3	208	—	72	204	—
Magdalena del Mar	991	621	162	208	—	590	401	—
Magdalena Vieja	406	178	82	145	1	167	239	—
Miraflores	4,829	2,649	1,451	660	69	2,329	2,456	—
Pachacamac	126	—	—	126	—	—	126	—
San Isidro	353	235	33	85	—	192	158	3
San Miguel	308	178	34	96	—	169	139	—
Santiago de Surco	250	24	90	136	—	12	238	—
Provincia de Lima	69,019	30,003	32,102	5,839	175	29,459	39,315	245
Callao	12,019	5,840	5,533	641	5	4,947	6,987	85
Bellavista	818	328	148	342	—	278	540	—
La Punta	262	236	19	7	—	241	21	—
Provincia del Callao	13,099	6.404	5,700	990	5	5,466	7,548	85

BICENTENARIO PERÚ 2021 | EsSalud | SECRETARÍA GENERAL Oficina de Servicios de la Información Archivo Central

LA MENDICIDAD

Especialmente en Lima, la mendicidad resulta una profesión perfectamente explotada. Existen leyes represivas, pero, pese al empeño de la autoridad, los mendigos pululan por todas partes ofreciendo el triste espectáculo de los pedigüeños. A veces es también una profesión que incluye al niño. Es sabido que muchos, quizás casi todos los menores que piden limosna por las calles, van incitados si no por sus padres, por explotadores.

En 1935, la Policía de Lima detuvo 480 vagos. Son mendigos natos. También intervino en 3.302 casos de indigencia. Gran parte de éstos son también casos de mendicidad.

Estas cifras sugieren el volumen de la tarea que al respecto corresponderá ejercitar a la Visitadora Social.

EL "ESTADO PELIGROSO"

No puede ser extraño a la Visitadora Social en nuestro país el aspecto de trabajo que la técnica denomina del "estado peligroso" del individuo, sea niño o adulto.

Es el estado de inminencia que causa en un individuo su colocación fuera de la ley. Esencialmente, este estado se determina por factores morales, tiene su vivero en el hogar y su propulsor en la miseria.

El interés humano por evitar estos fracasos, en disminuír el número de los parásitos sociales, de los que se sienten "cansados de la vida" reclama de la Visitadora Social máxima preocupación. Tanto más que —y esto con vistas al momento actual de la Humanidad— que es en este "estado peligroso" donde colectan sus huestes los disociadores y los enemigos del orden, de la paz y del trabajo.

Como se ha dicho al comienzo, los trazos procedentes no pretenden abarcar, ni aún en lineamientos generales, el amplísimo campo de la Escuela de Servicio Social. El propósito es, tan solamente, señalar algunos de los más visibles problemas de la realidad peruana a título de índices de los muchos que tendrán que confrontar.

Sirve, también, para hacer notar que la Escuela de Servicio Social del Perú tendrá que excederse de los moldes clásicos, porque ella es, como todas las instituciones recientes creadas por la obra del actual Gobierno, medio y recurso para acelerar el ritmo del país, (que durante tantos años se ha mantenido en la lentitud lindante al abandono)

BICENTENARIO PERÚ 2021 | EsSalud | SECRETARIA GENERAL Oficina de Servicios de la Información Archivo Central

a fin de que se incorpore cuanto antes a las formas de vida que hoy disfrutan los países más avanzados y respecto a los cuales el Perú ni por tradición ni por el acervo de sus riquezas morales y materiales de hoy, tiene ni debe estar a la zaga.

Puede servir también la exposición de las páginas precedentes para indicar que la Visitadora Social en el Perú deberá realizar un verdadero apostolado, pues sus doctrinas y métodos serán en mucho una revelación. Encontrarán resistencia, incomprensiones productos de hábitos, ignorancia o intereses creados. Habrá quienes no comprendan el valor de redención de su obra. Todo esto, sin embargo, será para el mejor éxito final de su tarea que no es un medio más de vida, sino una nueva oportunidad para que la mujer peruana haga derroche de su capacidad de sacrificio y de su capacidad de amor.



BICENTENARIO PERÚ 2021 | EsSalud | SECRETARÍA GENERAL Oficina de Servicios de la Información Archivo Central

Compañía Internacional de Seguros del Perú

LA MAS ANTIGUA DE LAS COMPAÑIAS NACIONALES

FUNDADA EN 1895

ASEGURA CONTRA INCENDIO, LUCRO CESANTE, RIESGOS MARITIMOS, FIANZAS DE EMPLEADOS, ACCIDENTES INDIVIDUALES

ACCIDENTES DE TRABAJO, ACCIDENTES DE AUTOMOVILES

CAPITAL AUTORIZADO	**S/o.**	**5'000,000.00**
CAPITAL SUSCRITO	**„**	**2'000,000.00**
RESERVAS	**„**	**1'800,179.45**

OFICINAS: Calle San José Nos. 323 - 327

LIMA — PERU

BICENTENARIO PERÚ 2021 | EsSalud | SECRETARIA GENERAL Oficina de Servicios de la Información Archivo Central

Condiciones del Trabajo Agrícola en el Valle de Piura

por **Eduardo Rosales Puente**
Jefe del Departamento de Investigaciones Sociales.

(Continuación)

Desarrollo del capital mueble en las explotaciones del valle de Piura.

SABEMOS que el capital mueble es de dos clases: **vivo** y **muerto**; el primero, que está formado por los animales de trabajo y de renta; y, el segundo, por los motores inanimados, las máquinas y, en general, por el herramental necesario para las faenas agrícolas; unos y otros, que se conservan en la explotación por largo tiempo para su uso.

En este capítulo voy a referirme al desarrollo en el valle de Piura del capital mueble vivo de trabajo y del capital muerto. Prestar atención a su estudio es, en particular para nosotros, de fundamental importancia en razón de que su empleo repercute directamente en el volumen de empleo de los trabajadores agrícolas.

Capital vivo de trabajo (Bueyes y mulas).

El capital vivo de trabajo está representado en el valle de Piura por los bueyes y mulas, que se utilizan en la labranza de los campos, especialmente las mulas que se prefieren para las faenas de labranza en las zonas algodoneras. Tal elección no obedece a preferencias arbitrarias de los agricultores, sino a exigencias locales, motivadas por el régimen irregular del río Piura y por la escasez de forrajes en aquellas zonas.

BICENTENARIO PERÚ 2021 | EsSalud | SECRETARÍA GENERAL Oficina de Servicios de la Información Archivo Central

Si comparamos el trabajo de una yunta de bueyes con el de una de mulas, constataremos que:

a) La roturación mediante el empleo de bueyes es muy prolija, porque el gañán debido al paso acompasado de la yunta conduce con cuidado el arado y éste profundiza normalmente tres pulgadas en la capa arable; y que, en cambio, esa labor por medio de mulas resulta superficial, tanto porque el arado sólo profundiza dos pulgadas cuanto porque influye en su imperfección el paso acelerado de las mulas;

b) Una yunta de bueyes rotura corrientemente un tercio de cuadra durante una jornada de 8 horas, mientras que una de mulas puede arar media cuadra en el mismo lapso;

c) El buey sólo puede trabajar 6 años y, en cambio, la mula, 8 y 10 años, siendo sí de advertir que ambos animales pueden utilizarse en faenas agrícolas desde los tres años de edad;

d) La mula soporta una jornada de 8 horas continuas de trabajo, no así el buey para el cual resulta casi excesiva;

e) El buey requiere forrajes ricos y en abundancia; la mula, ni es exigente en el gusto de la alimentación ni requiere las mismas cantidades que consume aquel, resultando así más bajo el coste de su alimentación. En las zonas algodoneras de los valles de Piura, Catacaos y Sechura, el importe de la alimentación de los animales sometidos a faenas agrícolas puede calcularse así: el de una mula, pasto verde 15 centavos y algarroba 25 centavos (media arroba); y, el de un buey, pasto verde 20 centavos, algarroba 25 centavos (1) y semilla de algodón 20 centavos (3 kilos).

En cuanto al valor de los animales de trabajo, el precio promedio de un buey puede estimarse en S/o. 80.00 y el de una mula oscila entre S/o. 140.00 y S/o. 160.00.

A mérito de las características propias de uno y otro animal, cabe colegir que la mula lógicamente es la preferida en los valles algodoneros ya indicados, en los cuales se requieren animales rápidos y parcos en la alimentación; lo primero, para aprovechar las aguas del río tan luego se presenten, realizando así los sembríos en tiempos oportunos y, lo segundo, debido a la escasez de forrajes en dichas zonas.

Así tenemos que en las haciendas Mundaca, Chato, Pampa, Silva y en muchas otras, se da preferencia al empleo de mulas y no al de bueyes; en las haciendas San Rafael, Locuto, Cholla, Ocoto Bajo, Casaraná y en otras, se realiza la labranza mediante el empleo de mulas y bueyes; y, en las haciendas de la provincia de Morropón se utilizan casi únicamente bueyes, hecho explicable por ser ésta una zona forrajera que

(1).— La arroba de algarroba se cotiza actualmente a 50 centavos; pero, en años anteriores su cotización alcanzaba hasta S/o. 4.00. Ha bajado el valor del producto debido a la disminución del ganado motivada por la sequía de los últimos años y por el transporte motorizado que ha reemplazado en su mayor parte al transporte animal.

BICENTENARIO PERÚ 2021 | EsSalud | SECRETARIA GENERAL Oficina de Servicios de la Información Archivo Central

ha permitido el desarrollo del ganado vacuno y, por contar, además, con abundante agua de riego.

Capital mueble muerto

En las explotaciones del valle de Piura el capital mueble muerto está formado por tractores, bombas motorizadas, trilladoras y herramental necesario para las diversas faenas. Si bien todo él desempeña importante papel en la agricultura, me voy a limitar al estudio de los elementos que se emplean mayormente en las explotaciones de aquel valle.

Tractores

Debido al régimen irregular del río Piura y a la superioridad de la tracción motorizada, se está procediendo a reemplazar por ésta la tracción animal en los valles de Piura y Catacaos y también en las zonas del Alto Piura y de Afluentes.

El tractor, como veremos, es una máquina muy costosa, cuya compra supone un gasto de capital, de interés y de amortización muy elevados.

Las ventajas que él ofrece a la agricultura, pueden sintetizarse en las siguientes:

a) Perfección de las labores en razón de penetrar el arado a mayor profundidad en la capa arable;

b) Capacidad para cultivar mayores extensiones por la mayor rapidez en la preparación de las tierras;

c) Economía del esfuerzo animal;

d) Economía de la mano de obra; y

e) Economía en el coste de labranza.

La tracción motorizada no es recomendable cuando se trata de pequeñas explotaciones en razón de que el coste de labranza, incluyendo gastos de combustible, lubricante, reparaciones, amortización e intereses sobre la inversión resultaría más elevado que el coste de labranza con tracción animal.

Para determinar el coste de labranza mediante el empleo de tractores voy a indicar los precios de estas máquinas fijados por las firmas vendedoras en Piura. Como el valor de los implementos agrícolas, en general, varía frecuentemente en relación con las fluctuaciones del cambio, debo advertir que los precios que anoto corresponden a octubre de 1937.

BICENTENARIO PERÚ 2021 | EsSalud | SECRETARÍA GENERAL Oficina de Servicios de la Información Archivo Central

1)	Tractor **Cletrac** D. D. (61 H. P.) . .	S/o.	18,500		
	Arado Oliver	,,	2,175	S/o.	20,675
2)	Tractor **Oliver** grande Rowcrop . .	,,	6,050		
	Arado Oliver	,,	2,175	,,	8,225
3)	Tractor **Hanomag** (50 H. P.)	,,	10,000		
	Arado de 10 y de 5 rejas	,,	1,500	,,	11,500
4)	Tractor **Allis-Chalmers** M. (30 H.P.)	,,	8,500		
	Arado de 5 discos "Ramsomes" . . .	,,	1,620	,,	10,120
5)	Tractor Fordson	,,	4,300		
	Arado de 3 discos	,,	1,400	,,	5,700
6)	Tractor Caterpillar R.D.4. (35 H.P)	,,	13,260		
	Arado Nº 106, 6 discos de 28 plgds.	,,	2,400	,,	15,660

Influyen en el coste de roturación mediante tracción motorizada, el tipo de salario, los precios de combustible y lubricante, la naturaleza del suelo, el número de días que es empleada anualmente la máquina, el precio del tractor y su duración.

Los costes de labranza que anoto enseguida deben aceptarse con reserva considerándolos si se quiere como costes promedios. Para la fijación del monto de las anualidades he tenido en cuenta que los agricultores amortizan sus tractores en cinco años; que generalmente se les utiliza, por año, en las faenas agrícolas durante 90 jornadas de 8 horas cada una; y que el tipo de interés de cada anualidad se estima en 5 %.

Coste de labranza con tractor Fordson

Se labra 4 cuadras en 12 horas (0.33 cuadras por hora).

4 latas de kerosene a S/o. 3.20 c/u.	S/o.	12.80
2 galones de aceite a S/o. 2.60 c/u.	,,	5.20
Salario del tractorista	,,	2.50
Amortización por 12 horas de trabajo . . .	,,	15.32
Total:	S/o.	35.82
Coste por cuadra sin considerar amortización:	S/o.	5.12
,, ,, ,, comprendiendo ,,	,,	8.95

Coste de labranza con tractor Cletrac

Inversiones por roturación de 8 cuadras en 12 horas. (0.67 cuadras por hora).

BICENTENARIO PERÚ 2021 | EsSalud | SECRETARÍA GENERAL Oficina de Servicios de la Información Archivo Central

1 galón de aceite	S/o.	2.60
37,5 galones de petróleo a S/o. 0.22 c/g.	,,	8.25
Salario del tractorista	,,	5.00
,, ,, ayudante	,,	3.00
Amortización por 12 horas de trabajo ..	,,	55.48
Total:	S/o.	74.33

Coste por cuadra sin considerar amortización	S/o.	2.35
,, ,, ,, comprendiendo ,, ...	,,	9.29

Coste de labranza con tractor Oliver

Inversiones por roturación de 4 cuadras en 10 horas. (0.40 cuadras por hora).

1 galón de aceite	S/o.	2.60
3 latas de kerosene (15 galones)	,,	10.00
Salario del tractorista	,,	4.00
,, ,, ,, ayudante	,,	1.00
Amortización por 10 horas de trabajo ..	,,	19.86
Total:	S/o.	37.46

Coste por cuadra sin considerar amortización	S/o.	4.40
,, ,, ,, comprendiendo ,, ...	,,	9.37

Coste de labranza con tractor Hanomag

Inversiones por roturación de 8 cuadras en 12 horas. (0.67 cuadras por hora)

½ galón de aceite Mobiloi	S/o.	2.00
28,33 galones de petróleo	,,	6,25
Salario del tractorista	,,	5.00
,, ,, ayudante	,,	3.00
Amortización por 12horas de trabajo ..	,,	30.62
Total:	S/o.	46.87

Coste por cuadra sin considerar amortización	S/o.	2.30
,, ,, ,, comprendiendo ,, ...	,,	5.86

Hay en el valle de Piura, dedicados a faenas agrícolas, los siguientes tractores: 8 Allis-Chalmers; 1 Caterpillar; 5 Clectrac; 15 Fordson

BICENTENARIO PERÚ 2021 | EsSalud | SECRETARÍA GENERAL Oficina de Servicios de la Información Archivo Central

(número aproximado); 3 Hanomag; 12 International (número aproximado); y 19 Oliver, o sea, en total, 63 tractores aproximadamente.

Entre los fundos que disponen de tractores, puedo citar, por valles, los siguientes:

Zona del Alto Piura y de Afluentes.— Sol Sol, varios de marca Internacional; Bigote, 3 Internacional; Buenos Aires, 2 Internacional.

Valle de Piura.— Chapairá y anexos, 3 Fordson y 1 Hanomag; Río Seco, 1 tractor; Parales, 2 Clectrac; Simbilá, 2 Oliver; Compañía Irrigadora, 8 tractores (Internacional, Hanomag y Oliver); Monte Sullón, 2 tractores (Hanomag e Internacional); Paredones, 3 tractores; San Luis, 2 tractores (Fordson e Internacional).

Valle de Catacaos.— Chato, 3 tractores (Caterpillar, Internacional y Oliver); varios fundos de la firma Wodman y Cía., 3 tractores Clectrac.

Bombas

Al referirme a los sistemas de riego dominantes en el valle de Piura dije que uno de dichos sistemas consistía en el empleo de bombas, debido a que el cauce del río Piura, a partir del distrito de Yapatera, más o menos, es inferior al nivel de las tierras de cultivo en más de 6 metros. He afirmado también que hay alrededor de 100 instalaciones de bombeo distribuídas casi en su totalidad en la zona que corresponde al denominado valle de Piura; y he indicado que en el año de 1935 había 55 bombas autorizadas con un rendimiento efectivo de 21,416 litros por segundo y, 46 bombas no autorizadas, con un rendimiento de 10,185 litros.

En cuanto al coste por bombeo, en el valle de Piura, puede estimarse en S/o. 5.00 máximo por riego de una cuadra. En la hacienda Simbalá se me informó que el aprovechamiento del agua por medio de su instalación de bombeo les representaba una inversión de S/o. 20.00 por cuadra, comprendiendo 4 riegos, o sea, S/o. 5.00 por riego; en la hacienda Independencia, el coste de cada riego por cuadra representa una inversión de S/o. 4.50. Así aparece del siguiente detalle:

Inversión por riego de 12 cuadras.

1½ tanques de petróleo	S/o.	16.50	
5 galones de aceite Mobiloi	,,	30.00	
Salario del mecánico	,,	6.00	
,, ,, ayudante	,,	1.50	S/o. 54.00

Coste por un riego de una cuadra sin considerar amortización: S/o. 4.50.

BICENTENARIO PERÚ 2021 | EsSalud | SECRETARÍA GENERAL Oficina de Servicios de la Información Archivo Central

Trilladoras

Para la trilla del arroz se emplean trilladoras en la mayor parte de las haciendas de las zonas del Alto Piura y de Afluentes. No hay máquinas segadoras-trilladoras.

Por trilla de arroz se cobra S|o. 1.80 por carga de 450 libras de arroz en cáscara.

Herramental agrícola.

El herramental agrícola forma parte integrante del capital mueble muerto y exige su adquisición fuertes inversiones. Así se puede apreciar de los precios que se cobran por algunos implementos en los establecimientos de la ciudad de Piura:

Firma Calderón.— Rufas para buey, S|o. 45.00; rufas para mula, S|o. 40.00; una docena de cadenas para arado, S|o. 80.00.— **Firma Arens.**— Cultivadora de 5 rejas marca Sack, de acero, S|o. 44.00 cada una; arados Collins número 5, S|o. 46.00; arados Collins, números 7 y 9, S|o. 53.00. **Firma A. S. Stewart.**— Cultivadora, S|o. 720.00. **Firma Santolalla.**— Rufas para Caterpillar marca Killefer número 26 R, S|o. 840.00; Rufas de la misma marca número 27 R, S|o. 1,300.00; Arados Jhon Deere número 104 de 4 discos de 26 pulgadas, S|o. 1,500.00; id. id. número 105 de 5 discos de 26 pulgadas, S|o. 1,750.00; id. id. número 106 de 6 discos de 28 pulgadas, S|o. 2,400.00.

Cotización de combustible y lubricante.— Una lata de petróleo, de 5 galones, S|o. 1.10; una lata de gasolina, de 5 galones, S|o. 4.00; una lata de kerosene, de 5 galones, S|o. 3.20; una lata de aceite Mobiloi de 5 galones, S|o. 30.00; un tanque de petróleo, de 52 galones, S|o. 11.00.

Consecuencias del desarrollo del mecano-cultivo en el valle de Piura.

El desarrollo del mecano-cultivo en el valle de Piura viene haciendo tan considerables progresos que merece dedicarle en este estudio alguna atención, tanto porque la motorización de la agricultura produce consecuencias económicas y sociales cuanto porque origina la disminución de las posibilidades de empleo del obrero agrícola.

Ya, economistas autorizados ante el desarrollo del mecano-cultivo en otras zonas han llegado a profetizar la completa desaparición del campesino y del antiguo obrero agrícola no calificado y sostienen que "las consecuencias económicas con que amenaza a la mano de obra la mecanización tiene todo el carácter de un reto".

Se han señalado como consecuencias del desarrollo del mecano-cultivo, las siguientes:

BICENTENARIO PERÚ 2021 | EsSalud | SECRETARÍA GENERAL Oficina de Servicios de la Información Archivo Central

a) Reducción de volumen de empleo, en razón de producir repercusiones inmediatas e inevitables sobre el mercado de trabajo;

b) Desaparición parcial del período de intensa actividad que caracteriza todos los años los trabajos temporales y quizás, en fin de cuentas, una regularización de la curva del trabajo agrícola;

c) Aumento de la superficie de la explotación;

d) Transformación de algunos cultivos.

e) Reducción del número de propietarios.

f) Cambio de naturaleza del trabajo agrícola.

Producirá las mismas consecuencias el desarrollo del mecano-cultivo en el valle de Piura? Atravesamos por un periodo de transición que nos impide opinar en forma inmediata, pero es necesario profundizar el estudio de esta transformación a fin de estar en aptitud de crear en un momento dado, sin afectar los bien entendidos intereses de las negociaciones, condiciones sociales que regularicen la nueva situación.

Los sistemas de tracción en la agricultura y su repercusión en el campo del seguro social

Ya hemos visto que en el valle de Piura dominan tres sistemas de tracción para la labranza de los campos: mediante bueyes, por medio de mulas y motorizado. Cada uno de estos sistemas produce repercusiones de diversa intensidad en cualquier sistema de seguro social. En general, se reduce el número de asegurados cuando se emplea tracción motorizada y, consecuentemente, descienden los aportes de los patronos y de los asegurados.

Pongamos un ejemplo:

Para la roturación de una cuadra de tierra, el monto de los salarios, en Piura, varía en relación con el sistema de tracción, en las siguientes proporciones:

I.— Caso.— Con bueyes, 3 salarios a S/o. 1.20 c/u	S/o.	3.60
II.— Caso.— Con mulas, 2 salarios a S/o. 0.80 c/u.	,,	1.60
III.— Caso.— Con tractor Oliver (2½ horas de trabajo: tractorista S/o. 1,00 y ayudantes S/o. 0.25)	,,	1.25
IV.— Caso.— Con tractores Clectrac o Hanomag (1½ horas de trabajo: S/o. 0.62 el tractorista y S/o. 0.37,5 el ayudante)	,,	1.00
V.— Caso.— Con tractor Fodson (3 horas de trabajo a S/o. 0.21 por hora)	,,	0.63

Ahora bien, si en lugar de tratarse de una cuadra cuadrada, consideramos que son 100 cuadras cuadradas las que deben ser labradas, el monto de los salarios y el aporte patronal actual (2%) a la Caja de Seguro Social, serían los siguientes:

BICENTENARIO PERÚ 2021 | EsSalud | SECRETARÍA GENERAL Oficina de Servicios de la Información Archivo Central

Sistema de tracción	Importe salarios	Importe 2%
I.— Caso.— (Bueyes)	S/o. 360.00	S/o. 7.20
II.— Caso.— (Mulas)	,, 160.00	,, 3.20
III.— Caso.— (Tractor Oliver)	,, 125.00	,, 2.50
IV.— Caso.— (Tractores Cletrac o Hanomag)	,, 100.00	,, 2.00
V.— Caso.— (Tractor Fordson)	,, 63.00	,, 1.26

Habiéndoseme informado que las negociaciones en época de intensidad de labores emplean en forma asociada bueyes, mulas y tractores, sería de desear que los señores inspectores de la Caja traten de profundizar en esta materia a fin de que realicen con mayor eficacia la función inspectiva que les está encomendada.

Importancia del crédito agrícola en el valle de Piura

El crédito agrícola interviene como factor esencial en el desarrollo de la agricultura.

Para apreciar su importancia veamos el papel que desempeña el capital en la industria agrícola. Dice al respecto el Licenciado Rafael de Roda y Jiménez, con todo acierto, que "En la agricultura es más evidente aún que en otras industrias la necesidad de grandes aportaciones de capitales, puesto que la mayor duración del ciclo productivo exige más continuados anticipos e impone más prolongadas privaciones y esperas del producto" (1). Por mi parte, al estudiar los factores que influyen en la economía de la producción algodonera en los valles de la provincia de Ica, dije, también, que "La industria agrícola no produce beneficio inmediato sino al cabo de uno o más años y, en cambio, los gastos exigidos por ella son continuos. Se necesita disponer de capitales para la compra de semillas, abonos, insecticidas, forrajes, combustible, lubricante, etc.; para cubrir los gastos de administración, el importe de los impuestos, el valor locativo de la tierra y la cancelación periódica de los sueldos y salarios del personal" (2).

La importancia del crédito agrícola radica en que promueve y fomenta la agricultura, ya que generalmente se acude a él para la atención de los gastos que motiva la producción.

Las cifras que consigno enseguida son muy elocuentes. Ellas reflejan por sí solas la fuerte cooperación económica con que el Banco Agrícola del Perú viene concurriendo a la producción en el valle de Piura desde el año de 1931 fecha de su creación.

---

(1).— Véase "El Crédito agrícola cooperativo", por el Lic. Rafael de Roda y Jiménez. Biblioteca Agrícola Salvat. pág. 7.

(2).— Véase "Condiciones del trabajo agrícola en la provincia de Ica". Informaciones Sociales. Octubre 1937. pág. 462.

BICENTENARIO PERÚ 2021 | EsSalud | SECRETARIA GENERAL Oficina de Servicios de la Información Archivo Central

Valle de Piura

		Detalle del monto de la habilitación en relación a la inversión				
Años	Préstamos	Algodón	Arroz	Azúcar	Ganado	Totales
1931-32	..	274.173.18	483.716.97	60.000.00	51,821.00	869.711.15
1932-33	..	579,182.00	376,946.00	.....	.....	956,128.00
1933-34	..	635,176.80	251,322.75	.....	.....	886,499.55
1934-35	32	1'068,873.62	127,024.00	.....	.....	1'195.897.62
1935-36	65	1'281,576.00	228,894.00	.....	.....	1'510,470.00
1936-37	52	1'101,285.12	368,351.88	.....	.....	1'469.637.00

Como ya hemos indicado, sólo los valles de Piura, Catacaos y Sechura son algodoneros, y, por consiguiente, las habilitaciones por concepto de algodón son para aquellas zonas; en cambio, las habilitaciones para arroz y ganadería son para las zonas del Alto Piura y de Afluentes, con excepción de la campaña agrícola 1931-32, en la cual se prestaron S|o. 315,862. 10 para sembrío de arroz en el Bajo Piura. La habilitación para sembrío de caña de azúcar seguramente se otorgó a una negociación azucarera que pertenece al distrito de Tambo Grande.

(Concluirá).



BICENTENARIO PERÚ 2021 | EsSalud | SECRETARIA GENERAL Oficina de Servicios de la Información Archivo Central



SÍMBOLO DE ECONOMÍA

CHEVROLET

DESDE HACE 27 AÑOS

Castellano, Buscaglia, Lane y Cia.

Banco Agrícola
DE PERU

Capital autorizado S/.15.000,000.00

Capital Pagado ..... ,, 10.000,000.00

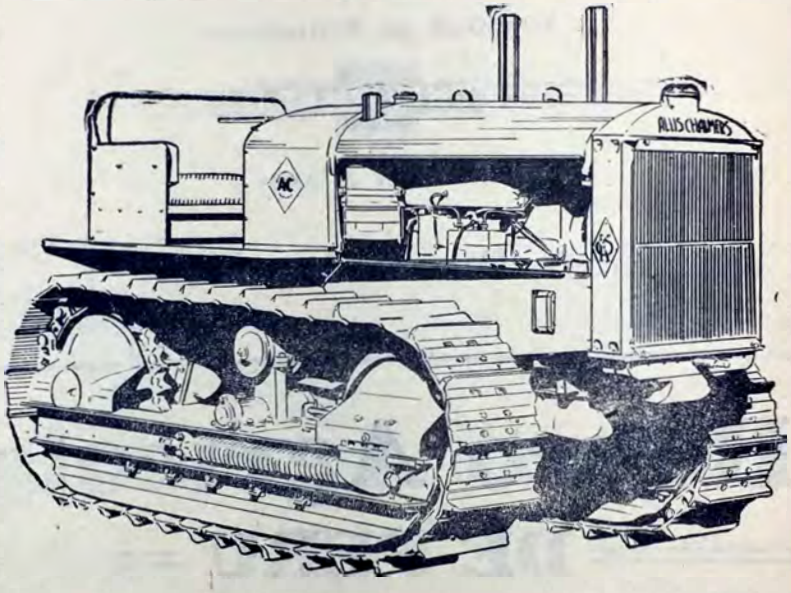
Reservas ..... ,, 452,503.20

BICENTENARIO PERÚ 2021 EsSalud SECRETARIA GENERAL Oficina de Servicios de la Información Archivo Central

TRACTORES

Allis-Chalmers

A KEROSENE Y A PETROLEO CRUDO
PARA LA CONSTRUCCION DE CAMINOS Y LA AGRICULTURA



DE 33—54—65 y 81 HP. EN LA BARRA DE TRACCION

EL MEJOR TRACTOR DE CUALQUIER TIPO

SURTIDO COMPLETO DE REPUESTOS EN EXISTENCIA

SOLICITE UNA DEMOSTRACION

Peruvian Trading

CORP. LTDA. S. A.

SAN ANTONIO 659 **CASILLA 1537**

BICENTENARIO PERÚ 2021 | EsSalud | SECRETARÍA GENERAL Oficina de Servicios de la Información Archivo Central

La Neumoconiosis y la Ley 7975

Por el Dr. **Pedro Villanueva**

Ofrecemos un estudio del médico peruano doctor Pedro Villanueva relativo a la interpretación que él atribuye a la disposición del art. 11 del Decreto Supremo de 27 de Diciembre de 1935, reglamentario de la ley No. 7975.

Naturalmente que en este caso, como en todos aquellos en que esta Revista inserta colaboraciones, no nos incorporamos las ideas y conclusiones de los autores de las mismas. Deseamos que nuestras páginas sean vehículo para que la colectividad conozca y debata los problemas de la realidad social peruana y en este sentido, nos complace insertar el artículo del Dr. Villanueva.

DESDE que la Ley concede derecho a recibir indemnización, en caso de enfermedad profesional, se producen controversias entre patronos y obreros que trabajan en minas y también discusiones médicas sobre grado de incapacidad en los atacados de Neumoconiosis.

Esto acaso se deba a la distinta manera de interpretar el texto de la Ley 7975, que en su Reglamento, Art. 11, establece terminantemente que "La **prueba plena** sobre el grado de evolución del mal, es la documentación radiográfica, a la que deberá acompañar el exámen clínico completo, etc. . . . . " sin tener en cuenta que **puede existir neumoconiosis, sin enfermedad.** La clínica, no dice pues lo que la Ley afirma.

La absorción por las vías respiratorias de polvos industriales diversos en origen, sea este animal, vegetal o mineral, aún penetrando en

BICENTENARIO PERÚ 2021 | EsSalud | SECRETARÍA GENERAL Oficina de Servicios de la Información Archivo Central

grandes proporciones, puede ser— y lo es con frecuencia— absolutamente indiferente para los individuos. Es cuestión de tolerancia en cada caso: unos son **resistentes,** otros **receptores.**

Miles de seres humanos llevan en silencio extensas Neumoconiosis, sin darse cuenta. Depende esto de la distribución de sustancias pulverulentas en las distintas partes del pulmón y de la acción física, química o patógena que ocasionan.

Tanto en obreros de minas, como en los que trabajan en fábricas diversas, obras de albañilería, talleres de mecánica, fundición, artes manuales, etc., se ve que son capaces de soportar **estados neumoconióticos,** sin los síntomas reveladores. En cualquier atmósfera que esté impregnada de polvos, humos, gases, finas partículas en suspensión, se puede descubrir iguales casos que se mantienen en equilibrio con la salud del sujeto. Algo más, cuando en esos centros sobrecargados de polvos, se practican autopsias, causa sorpresa el hallazgo de extensas zonas de parénquima pulmonar, invadidas por Neumoconiosis, sin que ellas hayan alterado en vida el estado general del individuo, ni intervenido como causa de su muerte.

Si a un conjunto de personas se les hace permanecer varias horas dentro de una mina en trabajo, tomando radiografias antes y después, se podrá constatar que en algunas regiones pulmonares se han depositado acúmulos de polvos, que manchan la diafanidad de la imágen del pulmón sano. Si esta experiencia se repite por días o semanas, entonces esas manchas se hacen más aparentes y extensas, siguiendo la ruta de los vasos linfáticos. Si se aisla a esos individuos de la zona influenciada por polvo, poco a poco comienzan a disiparse de la figura pulmonar las sombras antedichas, hasta desaparecer por completo. No es extraño que, en algunos, queden definitivamente.

Es que al igual que en todo proceso biológico, el factor individuo interviene, dando carácter singular a cada caso. Se trata de la forma personal como cada cual reacciona ante la agresión de los polvos: **fijándolos** o **eliminándolos;** admitiendo que queden simplemente superpuestos, o causando lesiones de carácter irritativo, ulceroso, degenerativo, etc. En el primer caso se observará una radiografía con sombras pulmonares reveladoras de depósitos inertes; nada mas. En el otro, la misma, demostrará la existencia de una Neumoconiosis.

Las imágenes obtenidas por la radiografía, no son pues en todos los casos demostrativas de la existencia de una **enfermedad**. Pueden significar simplemente el retrato del área de pulmón invadida por polvos.

Por ejemplo: pueden verse núcleos redondeados que corresponden a ganglios calcificados, pero, también pueden significar acúmulos de polvos al rededor de esos ganglios. La confusión puede ser aún mayor, cuando se trata de extensos procesos irritativos. Allí **se ven** sombras hiliares y otras que siguen el trayecto de los vasos bronco-pulmonares. Pero, que significado tienen? Neumoconiosis? . . . . Tuberculosis? . . . . Neoplasia? . . . Amebiasis? . . . En que momento una simple superposición de polvos sobre la mucosa del árbol respiratorio, cambia su carác-

BICENTENARIO PERÚ 2021 | EsSalud | SECRETARÍA GENERAL Oficina de Servicios de la Información Archivo Central

ter inerte para transformarse en patológica? Los polvos absorbidos, no se eliminan? . . . No se reabsorben?

Neumoconiosis, no es sinónimo de enfermedad.

Böhme, que tantas experiencias hizo sobre trabajadores de canteras, no encontró ni la mitad de enfermos entre hombres examinados clínicamente, después de habérseles comprobado con Rayos X, que tenían Neumoconiosis.

Reyes, de Santiago de Chile, nos relata un caso de tolerancia en un obrero que después de 50 años de trabajo continuo, en un sólo pulmón contenía 8,600 gramos de Sílice! (Boletín de Prev. Social, Año II— No. 12).

Es el comportamiento químico de las diversas calidades de polvos, mas que la acción traumática de los mismos, lo que ocasiona la lesión inicial q' perpetuándose en el tiempo, irá produciendo la FIBROSIS.

Cómo atenerse pues, a la radiografía, para juzgar este proceso íntimo?

Sólo la Clínica abarcando toda clase de observaciones, en conjunto, analizándolas y conectándolas, es capaz de aproximarse a la verdad. Para ello, no pocas veces tendrá que esperar los resultados del **Tratamiento** y **Evolución** del proceso.

Los más modernos estudios histológicos y experiencias confirmadas en autopsias revelan que la Neumoconiosis se inicia con una irritación del alveolo. (alveolitis). El papel ofensivo de los polvos de Sílice se debe a la fina pequeñez de sus partículas que les permite penetrar hasta las partes más profundas del aparato respiratorio, llegando hasta alojarse dentro de los Glóbulos Blancos. Su composición química, forma, dureza, ocasionan la destrucción de la mucosa alveolar, abriendo una puerta a los gérmenes.

Si a un ojo cae tierra, inmediatamente se produce un conjunto de fenómeno de orden reflejo, mecánico. La hiperhemia y la hipersecresión, son instantáneas junto con el dolor. Después vienen las reacciones naturales de eliminación y restauración de las lesiones, así como la normalización de la función. Nadie puede negar que aún que sea momentáneamente, ha existido una Conjuntivitis, que produce sufrimiento e impide ver. Y después!!. . . .

Algo así ocurre dentro el árbol respiratorio. El polvo que se absorbe produce efectos similares. La tos significa que el organismo se defiende, espectorando. Los glóbulos de la sangre intervienen también, ayudando a la eliminación. Cuando ya la cantidad es muy grande o muy constante, el organismo va reteniéndolos, luchando contra sus efectos, sufriendo tanto por su acción traumática, como por las alteraciones tisulares, que llegan hasta la degeneración o destrucción de extensas zonas de tejido pulmonar.

No es pues, suficiente mirar una radiografía, comprobando en ella zonas invadidas por polvos, para deducir la intensidad de una Neumoconiosis. Hasta el momento en que ellos no causen los accidentes graves que hemos referido, sólo podemos declarar que el sujeto es un **portador de polvos.** Es un Neumoconiósico, sin enfermedad. Que luce zo-

BICENTENARIO PERÚ 2021 | EsSalud | SECRETARÍA GENERAL Oficina de Servicios de la Información Archivo Central

nas **sucias,** no enfermas. Es un futuro incapaz para el trabajo; no lo es actualmente.

Ahora bien, tratando este asunto desde el punto de vista del que realmente tiene Neumoconiosis, es necesario recordar que el área total del pulmón no es indispensable para una buena hematosis. Operaciones quirúrgicas o procesos patológicos destruyen gran parte del tejido pulmonar, reduciéndolo a la mitad, sin que por ello el individuo viva inútil. Un neumoconiósico por este solo hecho, no tiene por qué ser considerado incapaz para el trabajo, mientras existan zonas aptas para realizar el intercambio de aire suficiente. Por otra parte, esas lesiones no siempre son definitivas: pueden experimentar un proceso de regresión. En este último caso, el enfermo sólo ha sido temporalmente, un accidentado del trabajo.

Para mejor apreciar la gravedad de una Neumoconiosis, es importantísimo estudiar los antecedentes del enfermo. Cuando ésta adquiere caracteres de tal, ya hace mucho tiempo que ha venido anunciándose por síntomas generales y del aparato respiratorio. Rinofaringitis extensas que invaden desde las cavidades nasales, la faringe, hasta las cuerdas vocales. Tos, con espectoración o sin ella. Cuando hay esputos, a veces contienen las materias absorvidas, sangre, pus, etc. Disnea que acomete al sujeto aún cuando esté en reposo. El enfermo siente decadencia marcada. No es raro que sufra varias bronquitis. La rubicundez de las conjuntivas, contrasta con cierta palidez de la piel. Hay pérdida de peso, inapetencia, falta de energía al menor esfuerzo y aceleración del ritmo cardiaco y respiratorio.

Es que falta ya área suficiente para el ingreso de aire. Este no puede penetrar a los tejidos enfermos, en los que los polvos se han **fijado,** produciendo su ulceración, degeneración fibrosa, infección o cadaverización. Tal la evolución cuando las defensas naturales no han podido vencer el papel ofensivo de los polvos.

Lo expuesto es suficiente para juzgar cuando un hombre debe ser declarado incapaz para el trabajo en las minas. Sólo cuando el área de tejido pulmonar comienza a ser invadida por una FIBROSIS.

En las Conferencias Internacionales sobre Silicosis reunidas en Lyon en 1929 y Johannesburgo en 1930, al definir la Neumoconiosis, llegaron a estimarla como "FORMA DE FIBROSIS PULMONAR QUE RESULTA DE LA PENETRACION Y **FIJACION** EN EL PULMON DE PARTICULAS SOLIDAS REPARTIDAS EN LA ATMOSFERA". (A. Feil)— Así quedaron fuera de este requisito de la definición, todas las otras enfermedades producidas por aspiración de partículas blandas, que aún cuando producen trastornos a veces durables, o permanentes, no producen la formación de **tejido fibroso, esclerosis pulmonar,** o **fibrosis coniótica** como la titulan los alemanes.

Estas consideraciones que acabamos de hacer, pueden servir de base para discutir la importancia descisiva que la Ley concede a la radiografía,

BICENTENARIO PERÚ 2021 | EsSalud | SECRETARÍA GENERAL Oficina de Servicios de la Información Archivo Central

Naturalmente que nadie va a pensar en negársela. Es una importante información gráfica, pero, sujeta a errores, no dependientes del operador, sino de la falsa impresión que se obtiene en una placa, que como ya lo hemos dicho, no siempre tiene caracteres tan precisos, que ofrezcan una **prueba plena** de la existencia de una Neumoconiosis que definitivamente invalida a un sujeto. Es la Clínica, en última instancia, la que debe imponer sus juicios. Los datos que nos da después de examinar la **evolución** de la enfermedad, adquieren mas valor cuando los confirman una o más radiografías. Eso si es evidente. Pero no importa que éstas luzcan áreas pulmonares invadidas por sombras sospechosas, si los otros datos clínicos y la evolución sobre todo, no demuestran que el individuo sufre lesiones que le incapacitan para el trabajo.

Frente a problemas que se relacionan con la vida de millares de trabajadores y valiosos intereses que deben respetarse, sería conveniente hacer una investigación científica. Esta labor demandaría un esfuerzo que sólo el Estado puede hacer. Una Comisión **ad hoc** podría ir a una zona minera, provista del equipo necesario, para:

a) tomar radiografías de trabajadores sanos, antes y después de someterse a la acción de polvos que se respiran dentro de las minas;

b) repetir esta experiencia semanas después, para descubrir si existen o no sombras reveladoras de la fijación de polvos. Comparar éstas con las anteriores y si algunas son sospechosas, examinar si corresponden a manifestaciones de una **enfermedad;**

c) observar la evolución de enfermos comprobadamente neumoconiósicos, aislándolos severamente de toda posible influencia de nuevas absorciones. Después de algunas semanas, obtener nuevas radiografías, para comparar las imágenes.

Queda entendido que además de éstas investigaciones, se harían cuantas contribuyeran a ilustrar a los que deben intervenir como peritos, para declarar la incapacidad, por enfermedad profesional.

Un estudio de esta naturaleza se hace indispensable, porque la falta de unidad para apreciar el grado de incapacidad por enfermedad profesional cuando se trata de Neumoconiosis, se debe a que algunos estiman que la Radiografía es infalible. Tal equivocado concepto, cuando sirve de fundamento para emitir informes periciales ordenados por la Justicia, expone al que la administra a lamentables errores en perjuicio de quienes carecen de responsabilidad.

Lima, 30 de Mayo de 1938.

BICENTENARIO PERÚ 2021 | EsSalud | SECRETARIA GENERAL
Oficina de Servicios de la Información
Archivo Central



Atepé

M. R.

Atebrina compuesta

lo combinación ideal de

Atebrina y Plasmoquina,

en proporción óptima, para la profilaxis y tratamiento del paludismo / Rápida curación en 5 a 7 días / En las grandes invasiones parasitarias de la sangre, en los casos muy graves de paludismo, se alcanza efecto terapéutico sumamente rápido con la

Atebrina para inyecciones

M. R.

destinada a inyecciones intramusculares absolutamente indoloras

BAYER

M. R.

ENVASES ORIGINALES: Atepé: Atebrina 0,10 g. y Plasmoquina 0,005 g. en combinación óptima. Tubo de 15 tabletas. Frascos de 100 y 1000 tabletas. Atebrina para inyecciones: Caja de 6 ampollas de 0,18 g. Caja de 2 ampollas de 0,30 g. de la sustancia seca en forma fácilmente soluble

BICENTENARIO PERÚ 2021 EsSalud SECRETARÍA GENERAL Oficina de Servicios de la Información Archivo Central

La Organización Internacional del Trabajo

LA explicable preferencia que da el periodismo a las noticias que se refiere al mantenimiento de la paz mundial, ha familiarizado a los hombres de todas las latitudes con las actuaciones que a ese respecto ha tocado desempeñar a la Sociedad de las Naciones, organismo creado por el Tratado de Versalles y que tiene, principalmente, la misión de concordar los particulares puntos de vista de cada nación dentro de un plan que asegure la armonía internacional.

No es este lugar de adentrarnos en el examen de las circunstancias que han incidido en cada uno de los casos en que ha actuado la Sociedad de las Naciones, para establecer así el grado de su responsabilidad en los resultados; ni podríamos, tampoco, reseñar aquellos en que ha sido ella, fundamentalmente, la que ha salvado la paz del mundo. Son cuestiones de fuero ajeno a la índole de nuestra publicación y que no cuentan al objeto de este artículo.

Lo que queremos es rescatar la enorme injusticia que significa desconocer la obra integral de la Sociedad de las Naciones, que no es solamente de carácter político, sino también eminentemente social y espiritual y que realiza por otras formas sustantivas de su acción. No ofrecen éstas material para cablegramas sensacionales y crónicas amenas y por eso corren riesgo de quedar en el olvido de los hombres, con grave pecado de ingratitud.

Hay, en efecto, en la obra social de la organización creada por el tratado de Versalles, un caudal de beneficios efectivos que la humanidad goza hoy y que fueron aspiraciones por las que bregó desde sus orígenes. Corresponden al fuero de organismos que actúan con autonomía funcional y absoluta independencia de la faz política, pero que responden a la finalidad integral de promover una mayor solidaridad entre los hombres, un más efectivo imperio de la justicia, y una más sólida conciencia de armonía y de paz. En sus tribunas no brillará quizás la elocuencia del político y del diplomático ni la emoción de sus debates se presta al rebrillar de la crónica lijera. Pero van más a la esencia del problema humano, hurgan más en la realidad contemporánea y construyen con firmeza la verdadera base de la paz universal.

BICENTENARIO PERÚ 2021 | EsSalud | SECRETARÍA GENERAL Oficina de Servicios de la Información Archivo Central

Entre esos organismos que si bien, como hemos dicho, actuando con autonomía funcional y absoluta independencia de la faz política, responden a la finalidad integral de promover una mayor unión entre los hombres, uno que más merece la gratitud de los hombres, de hoy y de todos los tiempos, es la Organización Internacional del Trabajo.

Un sentido cabal de la función que nos toca como difusores de lo ejemplar en materia de actividades sociales, motiva el presente artículo en el que, como la mejor demostración del bien que ha hecho al mundo la institución creada por el Tratado de Versalles, presentaremos lo que es y lo que hace la Organización Internacional del Trabajo, mediante cuya obra la humanidad va hacia la realización de una inquietud anhelante: la paz, la verdadera y firme paz, que para no ser jamás traicionada por los actos debe afirmarse primero en la conciencia.

LOS ORIGENES

La aspiración por una reglamentación internacional del trabajo para mejorar la situación económica de los asalariados, tiene sus orígenes en los comienzos del siglo XIX. La tesis de Roberto Owen alcanza su primera cristalización en la Conferencia de Berlín, de 1890, tras la cual se celebran certámenes con análogo propósito, como el Congreso de París de 1900 y la Conferencia de Berna, convocada por la "Asociación Internacional para la protección legal de los trabajadores", en la que se aprueban las convenciones sobre prohibición del uso del fósforo blanco y la relativa al trabajo nocturno de las mujeres. De entonces hasta 1913 se reúne, después de cada una de estas Conferencias, una de representantes diplomáticos, que se encarga de dar a los textos de las recomendaciones adoptadas en las precedentes de técnicos, el carácter de Convenios internacionales. Se establece así un turno alterno de Conferencias técnicas y diplomáticas.

La Gran Guerra paraliza estas actividades. Pero vuelta la paz, aparece con caracteres fundamentales el problema planteado por una clase social que había soportado el mayor peso de la guerra y que pedía la realización de sus aspiraciones.

Para atenderlas, la Conferencia de los Preliminares de la Paz, designa una Comisión de 15 miembros que denominó "Comisión de Investigación Internacional del Trabajo" a quien se encomienda investigar sobre las condiciones de trabajo de los asalariados, desde un punto de vista internacional, y proponer los medios adecuados para asegurar una acción común en el problema. Esta Comisión, en la que participan hombres de la talla de Samuel Gompérs y Vandelverde, concilió las dos propuestas que se sometieron a su consideración y al cabo de 35 reuniones elaboró su proyecto de creación de una Organización Internacional del Trabajo que la Conferencia de la Paz acordó, en sesión del 11 de Abril de 1919, incorporar al Tratado.

BICENTENARIO PERÚ 2021
EsSalud
SECRETARÍA GENERAL
Oficina de Servicios de la Información
Archivo Central

GRAFICO DE LA ORGANIZACION INTERNACIONAL DEL TRABAJO

ESTADOS MIEMBROS

CONFERENCIA

GRUPO GUBERNAMENTAL
2 delegados por cada Estado miembro
Cada uno acompañado de 2 consejeros técnicos, como máximo, para cada cuestión del orden del día.

GRUPO PATRONAL
1 delegado por cada Estado Miembro acompañado de 2 consejeros técnicos, como máximo, para cada cuestión del orden del día.

GRUPO OBRERO
1 delegado por cada Estado miembro acompañado de 2 consejeros técnicos, como máximo, para cada cuestión del orden del día.

CONSEJO DE ADMINISTRACION

GRUPO GUBERNAMENTAL
16 delegados
(Deben estar representados los ocho Estados industriales más importantes)

GRUPO PATRONAL
8 delegados

GRUPO OBRERO
8 delegados

COMISIONES

- Aplicación de convenios
- Comisión paritaria marítima
- Comisión del presupuesto
- Comisión de técnicos en trabajo indígena
- Comisión del reglamento
- Conferencia internacional de técnicos estadísticos del trabajo
- Comisión mixta para las crisis económicas en colaboración con la S. d. N.
- Comisión de paro
- Comisión permanente de migraciones
- Comisión de seguros sociales
- Comité de correspondencia para higiene y seguridad industriales
- Comité mixto de higiene y seguros de enfermedad en colaboración con la S. d. N.
- Subcomité del carbón (en colaboración con la S. d. N.)
- Subcomité para la prevención de los accidentes del trabajo
- Comisión consultiva agrícola en colaboración con el Instituto Internacional de agricultura
- Comisión consultiva de trabajadores intelectuales
- Comisión de correspondencia con las cooperativas

OFICINA

DIVISION ADMINISTRATIVA
Edición
Traducción
Impresión, Ventas, Distribución
Contabilidad y control financiero
Personal
Economato
Servicio de taquimecanografía y multicopia
Archivos y Correos

DIVISION DIPLOMATICA
Correspondencia con los Gobiernos
Preparación de la Conferencia
Secretaría de la Conferencia
Secretaría del Consejo de administración
Ratificación de los convenios
Aplicación de los convenios
Cuestiones marítimas
Trabajo indígena
Cuestiones jurídicas

DIVISION DE INVESTIGACIONES
Estadísticas
Legislación del Trabajo — Derechos de los trabajadores
Trabajo de los niños
Trabajo femenino
Formación profesional
Vivienda
Estudio de los hechos económicos en su relación con el trabajo
Colocación — Paro
Migraciones
Seguros Sociales — Mutilados
Higiene del trabajo
Prevención de los accidentes del trabajo
Trabajo agrícola
Trabajadores intelectuales
Cuestiones del trabajo en la U. R. S. S.

DIVISION DE INFORMES Y RELACIONES
Organizaciones internacionales
Organizaciones patronales
Organizaciones obreras
Organizaciones de empleados
Organizaciones femeninas
Cooperativas
Relaciones industriales
Servicio Social
Información
Relaciones con las oficinas nacionales de correspondencia y con los corresponsales
Correspondencia general
Propaganda
Biblioteca
Documentación

- Comisión de publicaciones
- Comisión de la Biblioteca
- Comisión administrativa
- Comisión paritaria
- Comisión de compras

DIRECTOR ADJUNTO — Secretaría del Director — DIRECTOR

BICENTENARIO PERÚ 2021 | EsSalud | SECRETARÍA GENERAL Oficina de Servicios de la Información Archivo Central

Las bases de la organización quedan establecidas en el Preámbulo de la Parte XIII de dicho tratado (y reproducidas en el Saint German, de octubre de 1919, de Neully, de 27 de noviembre de año subsiguiente, y del Gran Trianón, de junio de 1920), con el texto que dice:

"Considerando que la Sociedad de las Naciones tiene por misión establecer la paz universal, y que esta paz sólo puede fundarse sobre la base de una justicia social;

"Considerando que existen condiciones de trabajo que implican, para un gran número de personas, la injusticia, la miseria y las privaciones, lo cual engendra tal descontento, que constituye una amenaza para la paz y la armonía universales; y considerando que es urgente mejorar dichas condiciones por ejemplo, en lo concerniente a la reglamentación de las horas del trabajo, a la fijación de una duración máxima del trabajo diario y de la semana, el reclutamiento de la mano de obra, a la lucha contra el paro, a la garantía de un salario que asegure condiciones de existencia decorosas, a la protección del trabajador contra las enfermedades generales o profesionales y los accidentes del trabajo, y la protección de los niños, de los adolescentes y de las mujeres, a las pensiones de vejez y de invalidez, a la defensa de los intereses de los trabajadores ocupados en el extranjero, a la afirmación del principio de la libertad de asociación sindical, a la organización de la enseñanza profesional y técnica, y a otras medidas análogas;

"Considerando que la no adaptación por una nación cualquiera de un régimen de trabajo realmente humano pone obstáculos a los esfuerzos de las demás naciones deseosas de mejorar la suerte de los obreros en sus propios países;

"Las Altas Partes contratantes, movidas por sentimientos de justicia y de humanidad, así como por deseo de asegurar una paz mundial duradera, han convenido en lo que sigue:

"Se funda una Organización Permanente encargada de trabajar por la realización del programa expuesto en el preámbulo.

"Los miembros originarios de la Sociedad de las Naciones serán miembros originarios de dicha Organización, y, en adelante, la calidad de miembro de la Sociedad de las Naciones implicará la de Miembro de la expresada Organización.

"La Organización Permanente comprenderá:

1) Una Conferencia general de los representantes de los Miembros.

2) Una Oficina Internacional del Trabajo bajo la dirección de un Consejo de Administración.

Además, el Tratado de Paz consigna, en su artículo 427, una serie de principios generales que por su importancia, verdaderamente extraordinaria, vamos a reproducir al pie de la letra:

"Las Altas Partes contratantes:

Reconociendo que el bienestar físico, moral e intelectual de los trabajadores asalariados es de esencial importancia desde el punto de vista internacional, han establecido un Organismo permanente, asociado al de la Sociedad de las Naciones, para conseguir tan elevado fin.

BICENTENARIO PERÚ 2021 | EsSalud | SECRETARÍA GENERAL Oficina de Servicios de la Información Archivo Central

Reconocen las Altas Partes contratantes que las diferencias de clima, de costumbres, de usos,. de oportunidad económica y de tradición industrial, hacen difícil lograr de una manera inmediata la absoluta uniformidad en las condiciones del trabajo. Pero, persuadidos de que el trabajo no debe ser considerado meramente como un artículo de comercio, piensan que existen procedimientos y principios para la reglamentación de las condiciones del trabajo que todas las comunidades industriales deben esforzarse en aplicar en cuanto lo permitan las circunstancias especiales en que pueden encontrarse.

Entre dichos procedimientos y principios, parece a las Altas Partes contratantes que los siguientes son de importancia particular y urgente:

1) El principio fundamental, más arriba enunciado, de que el trabajo no debe ser considerado simplemente como una mercancía o un artículo de comercio;

2) El derecho de asociación para todos los fines que no sean contrarios a las leyes, así para los obreros como para los patronos;

3) El pago a los trabajadores de un salario que les asegure un nivel de vida decoroso; tal como se considere éste en su época y en su país;

4) La adopción de la jornada de ocho horas, o de la semana de cuarenta y ocho, con el fín a alcanzar donde quiera que no haya alcanzado aún;

5) La adopción de un descanso semanal de veinticuatro horas, como mínimo, que deberá comprender el domingo, siempre que sea posible;

6) La supresión del trabajo de los niños y la obligación de introducir en el trabajo de los jóvenes de ambos sexos las limitaciones necesarias para permitirles continuar su educación y asegurar su desarrollo físico;

7) El principio del salario igual, sin distinciones de sexo, para el trabajo de igual valor;

8) Las reglas que en cada país se dicten respecto a las condiciones de trabajo deberán asegurar un trato económico equitativo a todos los obreros que residan legalmente en dicho país;

9) Cada Estado deberá organizar un servicio de Inspección, que comprende a las mujeres, con el objeto de asegurar la aplicación de las leyes y reglamentos para la protección de los trabajadores.

Sin proclamar que estos principios y procedimientos sean completos ni definitivos, las Altas Partes contratantes consideran que son adecuados para guiar la política de la Sociedad de las Naciones y de los que sean Miembros de la Sociedad de las Naciones y que si se mantienen intactos en la práctica mediante un cuerpo adecuado de inspectores producirán incalculables beneficios para los asalariados de todo el Mundo".

En virtud de las disposiciones transcritas quedó constituída la Organización Internacional del Trabajo que, en términos más concretos, define así Sir Arthur Fontaine, uno de los dirigentes de la institución:

"La Organización Internacional del Trabajo tiene por objeto mejorar las condiciones de vida y de trabajo de los obreros por medio de investigaciones objetivas sobre las condiciones imperantes en los diversos países haciendo que se conozcan, y buscar las medidas apropiadas para remediar los sufrimientos y las injusticias, a fín de que la situación del trabajador sea plenamente humana; y, por último, incluyendo esas medidas en una legislación internacional. es decir, en convenios internacionales,

BICENTENARIO PERÚ 2021 | EsSalud | SECRETARIA GENERAL Oficina de Servicios de la Información Archivo Central

capaces de asegurar en todos los países adheridos las mismas reglas de protección y atenuar así la competencia de que podrían ser víctimas aquellos Estados que han emprendido las más necesarias y hondas reformas".

En su objetivo y en la forma de realizarlo, la Organización Internacional del Trabajo satisface de una manera efectiva y práctica la resolución de los problemas que crea la situación del trabajo asalariado, propugnando y llevando a cabo medidas uniformes que, al propio tiempo que elevan la condición del hombre garantizan el mantenimiento de la organización del capital.

SUS ORGANOS

Las funciones indicadas se llevan a cabo mediante tres órganos bien diferenciados, que son:

A— Una Conferencia Internacional del Trabajo;
B— Un Consejo de Administración;
C— La Oficina Internacional del Trabajo.

1

LA CONFERENCIA INTERNACIONAL DEL TRABAJO

Está constituída por representantes gubernamentales, obreros y patronales de los Estados miembros de la Organización. La Delegación de cada país consta de dos delegados gubernamentales, uno patronal y uno obrero, teniendo cada delegado un voto. La Conferencia se reúne al menos una vez por año para acordar, dentro del plan de trabajo que le propone el Consejo de Administración, reglas internacionales concernientes a las condiciones del trabajo. La fecha de la reunión y el orden del día son fijados por el Consejo de Administración.

La Conferencia se limita a votar proyectos de Convenio y Recomendaciones, a manera de guías para las medidas legislativas que han de adoptar los Estados miembros. Unos y otras deben ser sometidos obligatoriamente por los Estados a las autoridades nacionales competentes (por lo general los Parlamentos) que pueden aceptarlos en todo o en parte, o realizarlos. Cuando un Estado ratifica uno de los proyectos de Convenio o acepta una Recomendación, queda obligado a incorporarlo a la legislación nacional.

VALOR DE LOS ACUERDOS

"El Convenio es algo que tiende por sí mismo a ser una ley internacional y, por lo tanto, puede y debe dar lugar a ratificaciones que se

BICENTENARIO PERÚ 2021 | EsSalud | SECRETARÍA GENERAL Oficina de Servicios de la Información Archivo Central

hacen obligatorias para los Estados miembros que lo ratifican". Mediante él, se trata de elevar las condiciones de trabajo asalariado a un mismo nivel en todos los países interesados.

La Recomendación es más bien "un tanteo de preparación de un Convenio o una aclaración al mismo" no estando, por tanto, sujeta a ratificación ya que, en cierto modo, equivale a un consejo o sugerencia para que se tomen ciertas medidas legislativas, siempre dejando a salvo la libertad de los Estados para adoptar o no tales decisiones.

Como queda dicho, los Estados miembros quedan en libertad de ratificar o no los Convenios; pero están obligados a presentarlos, dentro de un plazo no mayor de dieciocho meses, a la autoridad llamada a resolver la incorporación o el rechazo. Si el Convenio se ratifica, el respectivo instrumento se deposita en la Secretaría de la Sociedad de las Naciones.

Al ratificarse un Convenio surge de inmediato la obligación del Estado que así lo ha hecho, de proceder a dictar la correspondiente normal legal que lo incorpore a su régimen. De no hacerlo, como se comprende, resulta una doble situación de perjuicio: de un lado, los trabajadores a quienes se les reconoce expresamente un derecho, sin darse para su ejercicio la norma consiguiente; y, del otro, los demás Estados miembros que al ratificar análogo Convenio y dictar la correlativa ley de funcionamiento podrían quedar colocados en situación de desventaja, por razón de las concesiones hechas, con respecto a su desarrollo industrial. Por consiguiente, el incumplimiento es pasible de sanciones, que están contempladas y establecidas en los Estatutos de la Organización, conforme el procedimiento siguiente:

Si la reclamación por incumplimiento proviene de una organización profesional (patronos u obreros) el Consejo de Administración la trasmite al Estado acusado y si la respuesta no es satisfactoria o no se obtiene, la sanción consiste en la publicación de la documentación acumulada sobre el particular; sanción, como se vé, eminentemente moral, ya que coloca al país infractor frente a la crítica universal.

Si la reclamación proviene de otro Estado que ratificó el Convenio y dictó la correspondiente norma legal, y que se encuentra afectado por el incumplimiento del país acusado, se trasmite a éste la reclamación y si no se produce acuerdo, se nombra, por la Secretaría de la Sociedad de las Naciones, una comisión que estudia el caso y recomienda las sanciones, que pueden ser sólo de naturaleza económica. De esta decisión puede apelarse ante el Tribunal de Justicia Internacional de la Haya.

II

LAS COMISIONES Y COMITES INTERNACIONALES

Para facilitar su labor la Organización Internacional del Trabajo tiene constituídos Comités y Comisiones (aparte de las orgánicas) a las

BICENTENARIO PERÚ 2021 | EsSalud | SECRETARÍA GENERAL Oficina de Servicios de la Información Archivo Central

que pueden, en caso necesario, recurrir. Ellas se expresan en el Gráfico de Organización que se inserta con este artículo.

Además, el Comité se halla representado en diversos Comités y organizaciones de carácter internacional y forma parte de las Comisiones Mixtas integradas por técnicos o representantes de otras instituciones. Finalmente, existen para su servicio comisiones de técnicos, entre otras, la de correspondencia para los seguros sociales.

III

EL CONSEJO DE ADMINISTRACION

Se compone de 32 miembros: dieciseis representantes de los Gobiernos de los Estados miembros, ocho de los patronos y ocho de los trabajadores.

Administrativa y funcionalmente está constituído por:

a) el Despacho del Director.
b) el Servicio de información y de prensa
c) las siguientes secciones:
   de las relaciones oficiales.
   de la Conferencia.
   servicio jurídico.
   grupo de estudios económicos.
   sección de estadística.
   sección del paro, del empleo y de las migraciones,
   sección de las condiciones del trabajo.
   servicio de higiene industrial.
   servicio de la medicina del trabajo.
   servicio de la seguridad.
   sección de información general.
   sección de los países extra-europeos.
   sección de los problemas especiales.
   sección de los relativos a la agricultura.
   sección de comisiones del trabajo de los territorios.
   sección bajo mandato, colonias y países de tipo colonial, cooperación y artesanado.
   sección de edición y traducción.

IV

LA OFICINA INTERNACIONAL DEL TRABAJO

Es el instrumento técnico de la organización. La forman funcionarios especializados en el estudio de los problemas sociales y realiza la misión de centralizar y distribuír las informaciones relativas a la reglamen-

BICENTENARIO PERÚ 2021 EsSalud SECRETARÍA GENERAL Oficina de Servicios de la Información Archivo Central

tación de las condiciones de los trabajadores y del régimen de trabajo, efectuando los estudios o encuestas necesarios para preparar la obra legislativa internacional del trabajo o para resolver los problemas sometidos a la organización.

Sus funciones esenciales son:

a) Los trabajos de preparación, organización y ejecución de los acuerdos de la Conferencia; los de preparación y secretaría de las Comisiones Internacionales establecidas por el Consejo de Administración y cumplir las labores estatutarias que le corresponde en los casos de conflictos internacionales en su materia:

b) Las importantes funciones de información e investigación que comprenden la centralización y distribución de informes sobre todas las condiciones de la vida industrial y del régimen del trabajo.

Estas funciones se verifican en dos formas:

1.— respondiendo a las peticiones de los Gobiernos, de las asociaciones patronales y obreras y demás organizaciones, así como a las peticiones individuales.

2.— publicando periódicos y estudios y asegurando a éstos una gran difusión.

Más de 400 funcionarios, pertenecientes a cuarenta y tantos países, perfectamente capacitados para llenar su cometido, realizan en Ginebra la más vasta y sólida labor cuyas proyecciones no solamente sociales sino económicas son incalculables. Júzguese esa importancia por la calidad y número de los Convenios y Recomendaciones aprobados en los Congresos celebrados hasta el día (y que presentamos en un cuadro sinóptico, hasta los correspondientes a la Conferencia de 1935). Los resultados están muy por encima de los que puede juzgarse por las apariencias. Es cuestión de pleno dominio, entre los estudiosos de la materia y entre quienes desempeñan funciones oficiales en el campo de las relaciones entre Capital y Trabajo, la estimación del valor y beneficios que han representado la adopción de las normas establecidas por los Convenios y las Recomendaciones de la institución ginebrina. El carácter de las relaciones entre patronos y asalariados ha sufrido una profunda modificación, en virtud de la que se ha pospuesto, en forma casi general, ese tono agresivo y hosco en que se mantenían y que hacía que la decisión de esa lucha estuviese más que de parte de la razón y la ley, de la gravitación del más fuerte.

El comercio y la industria se desenvuelven hoy sobre base más firme, porque han eliminado en el campo de sus riesgos, el grave y constante de los conflictos con los asalariados; y como consecuencia, de la constitución de una conciencia sobre derechos y deberes recíprocos, patronos y obreros se sienten hoy más solidarios y más unidos en un afán común de mejoramiento y de bienestar.

BICENTENARIO PERÚ 2021 | EsSalud | SECRETARÍA GENERAL Oficina de Servicios de la Información Archivo Central

Serían innúmeros los ejemplos que podrían citarse sobre los efectos de cada una de las acertadas intervenciones de la Organización Internacional del Trabajo para corroborar lo dicho. Baste la somera referencia de algunos hechos de notoria trascendencia. Tal, por ejemplo, el relativo al Convenio sobre la prohibición del empleo del fósforo blanco en la industria de las cerillas.

El empleo del fósforo rojo sobre el blanco— cuyos efectos nocivos eran harto evidentes— significaba un recargo de coste que no podía afrontar la industria de un sólo país, ya que la colocaría en situación de desventajosa competencia respecto a la de otro. El remedio tenía que ser la aplicación general del nuevo método y ha sido en efecto así como, por la obra de la Organización Internacional del Trabajo, la industria de las cerillas no ha sufrido conmociones, salvándose un gran número de obreros inexorablemente arrebatados por el uso del fósforo blanco.

Esto es un caso de la efectividad de un Convenio. Pero existen también los que han resultado del fuerte movimiento de opinión que ciertos Convenios han creado y que aún sin adoptárseles expresamente, han venido a ser incorporados en el régimen de trabajo de muchos países. Ejemplo, el más notable quizás, es el de la jornada de ocho horas considerada hoy como la jornada normal de trabajo, a pesar de que no todos los países en que rige han incorporado la correspondiente Convención.

Otro caso de esa naturaleza es el relativo a la supresión del trabajo nocturno de las mujeres. En el Japón, sin haberse producido la ratificación del Convenio de Washington y por sólo el impulso moral de esa norma de defensa de la mujer, se resolvió suprimir esa dura fatiga para las tres cuartas partes, por lo menos, de sus obreras. En 1921, cuatro años antes de ratificar, Bélgica incluía todas las cláusulas en su legislación nacional y Argentina, sin ratificar tampoco las disposiciones, se inspiraba en ellas para dictar su nueva ley federal sobre las ocho horas.

Esta formidable obra no es, por cierto, resultado fugaz de los Congresos ni consecuencia de la cristalización repentina de puntos de vista del vasto problema del trabajo asalariado. Cada una de las Convenciones y Recomendaciones elaboradas, se produce como consecuencia de un estudio a fondo del problema social obtenido por el acopio de la correspondiente legislación vigente y mediante el dominio de las prácticas de trabajo imperantes.

Correlativamente y porque así lo establece el Pacto constitutivo, la Organización debe informar a los adherentes en forma constante y minuciosa, sobre el movimiento universal de los problemas que le conciernen. Realiza así, a más de un profundo estudio del complejo problema social, una preparación hacia el futuro de su desenvolvimiento. Es, como dice un autor, una tarea que implica la elaboración del porvenir.

No cabe dentro de este artículo el detalle de la labor que emprende ese formidable laboratorio de estudios sociales que es en verdad la Organización Internacional del Trabajo. Apenas si hacemos una breve men-

BICENTENARIO PERÚ 2021 EsSalud SECRETARÍA GENERAL Oficina de Servicios de la Información Archivo Central

ción de ella, escasísima no obstante para dar sensación real de su importancia, pero cuya enunciación expresa su gran valor.

Una de las divisiones más importante es la de las secciones especiales de estudios que abarcan todas las materias del campo social y también económico en cuanto esto influye sobre lo social y recíprocamente. Hay más de una docena de ellas, al frente de las que hallan jefes experimentados, verdaderas autoridades, quienes cuentan además con el asesoramiento de investigadores y empleados de alta especialización.

Cuenta para esta labor la Organización con una biblioteca que es seguramente la más rica del mundo en materia social, con cerca de medio millón de volúmenes, 39,000 periódicos y revistas procedentes de 164 países distintos, escritos en 43 lenguas, y de los que extraen unos 45.000 resúmenes documentales para el uso de los servicios de las Oficinas, entre las que también se distribuyen alrededor de 55.000 recortes de periódicos por año.

No se limitan las secciones de estudios a realizarlos para los fines internos e inmediatos de la organización, sino asumen también la de difundirlos por las prestigiadas publicaciones periódicas "Informaciones Sociales" y la "Revista Internacional del Trabajo". No son estos los únicos órganos mediante los que la Organización difunde y hace conocer su magnífica labor. Ha editado los más exhaustivos estudios, sobre los más diversos temas sociales, tal como la formidable contribución al problema sobre la libertad sindical (5 vols), sobre la conciliación y el arbitraje, sobre las relaciones industriales en los distintos países, entre los que es digno de especial mención el relativo a los Estados Unidos, de que es autor Sir Harold Butler; sobre las condiciones de trabajo que prevalecen en determinados países industriales del Extremo Oriente; sobre los aspectos sociales de la racionalización y las dedicadas a la reconstrucción social y económica de los Estados Unidos, etc., etc.

No existen publicaciónes más comprensivas del tema relativo al paro que las editadas por la Organización, incluso sus problemas conexos sobre colocación obrera, obras públicas como remedio del paro y consecuencias de las corrientes migratorias.

Son innúmeros los estudios publicados por la Organización sobre duración del trabajo de la mujer y el niño, enfermedades profesionales, higiene de trabajo, seguros sociales, vivienda obrera, salarios, presupuestos familiares, convenios colectivos en la agricultura, etc.

Nuestra enumeración ha sido a título de referencia y no contiene siquiera mención de todos los ramos y aspectos que abarcan las publicaciones de Organización Internacional del Trabajo. No obstante, ella es suficiente para dar siquiera idea aproximada de la multiplicidad de objetivos a que debe consagrar su acción.

Hemos tratado de limitarnos a la sola exposición del funcionamiento y propósitos de la Organización Internacional del Trabajo, para que la apreciación de sus méritos surja, no de nuestros comentarios, sino de lo que esa obra exhibe.

BICENTENARIO PERÚ 2021 | EsSalud | SECRETARÍA GENERAL Oficina de Servicios de la Información Archivo Central

CUADRO DE LA LABOR LEGISLATIVA DE LAS CONFERENCIAS INTERNACIONALES DEL TRABAJO (1919 - 1935)

(LA LETRA CORRIENTE INDICA LOS CONVENIOS Y LA NEGRITA LAS RECOMENDACIONES)

I— Asociación
- Derecho de asociación en la agricultura (1921) ..... **Reciprocidad de trato de obreros extranjeros (1919)**

II— Aprendizaje
- **Enseñanza técnica agrícola (1921)**

III— Colocación
- Colocación de los marinos (1920)
- Supresión de las Oficinas de colocación pagadas (1933)
- **Oficinas públicas de colocación gratuita (1933)**

IV— Contratación
- Contrato de enrolamiento de marinos (1926)
- **Estatuto nacional de los marinos (1920)**
- Trabajo forzoso (1930) ...... **Trabajo obligatorio (1930)**; **Imposición indirecta de trabajo (1930)**

V— Reglamentación del trabajo

- Jornada de trabajo ....
  - ornada máxima en a industria (1919)
  - ornada en las minas e carbón (1931), evisado en 1935.
  - ornada en el comercio oficinas (1930)
  - ornada de 40 horas (1935)
  - plicación a las fábricas de otellas (1935)
  - rnada en las fábricas de drio (1934)
  - **Duración del trabajo en la pesca (1920)**
  - **Duración del trabajo en la navegación interior (1920)**
  - **Duración del trabajo en hoteles (1930)**
  - **Duración del trabajo en hospitales (1930)**
  - **Duración del trabajo en espectáculos públicos 1930)**
- Descanso semanal ....
  - escanso semanal en la dustria (1921)
  - **Descanso semanal en el comercio (1921)**
  - **Utilizaje ocios (1924)**
- Salarios mínimos ....
  - étodos por su fijación (1928)
  - **Aplicación de métodos para su fijación (1928)**
- Seguridad e higiene
  - Accidentes
    - Previsión
      - ación pesos en grandes ltos (1929)
      - otección de los trabajadores en la ga y descarga de barcos (1929) visado en 1932
      - **Prevención de accidentes (1929)**
      - **Seguridad en máquinas (1929)**
      - **Protección de los Dockers (1932)**
    - Reparación
      - idente Industrial (1925)
      - idente Agrícola (1921)
      - to a extranjeros en dentes (1925)
      - **Indemnizaciones (1925)**
      - **Jurisdicción competente (1925)**
      - **Igualdad de trato a los extranjeros (1925)**
      - aración de enfermedades esionales (1925), revisado 34)
      - **Reparación de enfermedades profesionales (1925)**
  - Higie ....
    - **vicios públicos de higiene (1919)**
    - **ojamiento y camas de los eros agrícolas (1921)**
    - **vención carbunco (1919)**
    - pleo de la cerusa en la tura (1921)
    - **Saturnismo en la mujer y los niños (1919)**

V.—Reglamentación del Trabajo

- Limitación del trabajo por edad y sexo
  - Niños ....
    - d de admisión en la industria (1919)
    - d de admisión en la agricultura (1921)
    - d de admisión en el trabajo marítimo (1920)
    - d de admisión en calderos y pañoles (1921)
    - ámen médico obligatorio de niños marinos (1921)
    - ad de admisión en el trabajo no dustrial (1932) — **Edad mínima en trabajo no industrial (1932)**
    - ños en la industria (1919) — **Trabajo nocturno en Agricultura (1921)**
  - Mujeres ....
    - rabajo nocturno de mujeres en la dustria (1919) revisado 1934. — **Idem en Agricultura (1921)**
    - rotección del parto en la industria comercio (1919) — **Idem en Agricultura (1921)**
    - rohibición del trabajo subterráneo, e la mujer en las minas (1935)

VI— Paro forzoso y su seguro
- Paro 1919 .... **Paro (1919)**; **Paro agrícola (1921)**; **Paro juventud (1935)**
- Seguro de paro involuntario (1934) — **Seguro contra el paro y asistencia a los parados (1934)**
- Id. de paro por naufragios a los marinos. (19 — **Seguro de paro para los marinos (1920)**
- Repatriación de los marinos (1926) — **Repatriación de capitanes y aprendices (1926)**

VII.— Seguros Sociales excepción accidentes y paro
- Seguro de enfermedad, en la industria, comercio y domésticos (1927)
- Seguro en la agricultura (1927)
  - **Principios generales de estos seguros (1927)**
- Seguro de vejez en la industria, liberales, trabajos a domicilio y doméstico (1933)
- Seguro de vejez en la agricultura (1933)
- Seguro de invalidez en la industria (1933)
- Seguro de invalidez en la agricultura (1933)
- Seguro de muerte en la industria (1933)
- Seguro de muerte en la agricultura (1933)
- Conservación del derecho a pensión de los trabajadores que cambien de país (1935)
- **Seguros Sociales en la Agricultura (1921)**
  - **Principios generales de estos seguros (1933)**

VIII— Inspección del Trabajo
- **Inspección general del trabajo (1923)**
- **Inspección del trabajo marítimo (1926)**

IX— Emigración
- Simplificación de la inscripción de emigrantes (1926) ....
  - **Protección a las mujeres de emigrantes (1926)**
  - **Estadísticas de emigraciones (1922)**

BICENTENARIO PERÚ 2021 | EsSalud | SECRETARIA GENERAL Oficina de Servicios de la Información Archivo Central

Y estamos seguros que, por profano que sea el lector en estas cuestiones, rinde a gratitud contemplar el esfuerzo denodado y tenaz de ese conjunto de hombres que han hecho credo de su fé y finalidad de su vida, laborar porque se imprima en la conciencia de los hombres el verdadero concepto de justicia y de solidaridad.

En ese empeño han debido vencerse vallas poderosas, levantadas por la incomprensión y el egoísmo, que es muy poderosa la gravitación de veinte siglos de injusticia, como para dejarse derrotar sin lucha. De esos esfuerzos y de la significación humana y social de la Organización Ginebrina dice, en palabras de singular acierto, uno de sus más destacados hombres, Sir Harold Butler, al referirse a la tarea cumplida cuando la organización completó dos lustros de vida.

Entonces, Sir H. Butler se expresó en estos términos:

"Las obligaciones creadas por la Parte XIII del Tratado de Paz, aunque encerradas en un marco relativamente modesto, muestran ya cuán difícil es conseguir su rápida ejecución; con frecuencia se observa cuán delicado es sobrepasar los límites de una obra de propaganda moral y social para convencer a los organismos de los Estados Miembros que incluyan voluntariamente en su legislación los principios aprobados por la Conferencia. Pero no es todo esto; en la obra de reconstrucción económica de Europa y del Mundo, el período de transición que todavía subsiste a la hora presente, ha hecho surgir los problemas bajo nuevos aspectos, ha creado nuevos problemas y nuevos intereses en cada país. En la vida compleja de las naciones, cada una de ellas ha debido y debe tener en cuenta necesariamente su situación económica y política, tanto en materia de legislación del trabajo como en las demás esferas. Tan sólo una lenta acción de persuación y de convicción puede vencer esta resistencia y estas sospechas legítimas".

Y agrega: "Un organismo que ha recibido la misión de buscar, ante todo, en la autoridad moral y en el prestigio que sabe poder adquirir, en la adaptación de su actividad a las exigencias de la vida social, en el estudio minucioso de los problemas y en la defensa de la justicia social, los medios para persuadir, porque no es posible imponerse, se vé obligado natural y necesariamente a ejercer una más amplia actividad y a realizar una obra más profunda. Debe probar que su organización técnica, sus métodos científicos, sus medios de información, su espíritu objetivo y la línea de conducta que se ha impuesto para su desarrollo y sus decisiones son dignos de la confianza de que quiere y debe gozar".

"Podrían no ser ratificados los convenios y no tener efecto inmediato las recomendaciones, pero las decisiones de la Conferencia, los estudios y las investigaciones de la Oficina, las discusiones serenas del Consejo de Administración, han servido y sirven siempre para proyectar nueva luz sobre las cuestiones sociales, para marchar hacia las soluciones de los problemas todavía planteados y a poner de relieve

BICENTENARIO PERÚ 2021 | EsSalud | SECRETARÍA GENERAL Oficina de Servicios de la Información Archivo Central

métodos e ideas modernas. Las discusiones entre grupos con intereses opuestos, entre representantes de Estados que se encuentran en condiciones y en situaciones diferentes, han contribuído a **mejorar** las corrientes de ideas y los movimientos de las opiniones **públicas**, a tranquilizar las esferas interesadas y los espíritus inquietos y a dar, sobre todo, una visión más amplia, más completa y más objetiva de las razones y de las repercusiones de las diversas reformas sociales".

Hoy es, sin lugar a dudas, la institución Ginebrina el "Centro motor" de la política social del mundo entero y ello es el fruto penosamente conquistado en casi cuatro lustros de labor tesonera y profícua.

Y no sólo en los hechos está su triunfo; no sólo en esas realidades constituídas por las preceptivas legales crecientemente uniformes que van tejiendo alrededor de la vida del asalariado un verdadero cinturón de seguridad contra el infortunio; no sólo en el prestigio indiscutido que revisten los dictámenes y sugestiones de la hoy autoridad máxima en cuestiones sociales; no sólo en el afán con que las naciones contemporáneas se disputan el honor de recibir en ellas a los delegados de la Oficina Internacional del Trabajo y de convertirse en sede de las futuras Conferencias. Su triunfo es también el que ha alcanzado en el espíritu de la Humanidad: haber logrado que hoy se sienta y se viva la sublime emoción de la solidaridad, al conjuro del más noble, del más puro de los postulados; la justicia social, por la paz social.

Ha logrado plenamente la organización ginebrina con plenitud hermosa, la consigna que en frase magnífica le señalara su gran Presidente, el inolvidable Albert Thomas: **"Dar un impulso, crear un espíritu ¿no es esto, después de todo, lo esencial de nuestra misión?**



BICENTENARIO PERÚ 2021 | EsSalud | SECRETARIA GENERAL Oficina de Servicios de la Información Archivo Central

Duncan, Fox & Co. Ltd.

Lima, Piura, Arequipa, Callao, Paita, Sullana

AGENTES GENERALES DE LAS:

Fábricas de Tejidos "La Unión" Ltda.
Secciones: Unión, Progreso, Ica y Sullana, fabricantes de las afamadas Telas "Supertex".

Fábrica de Hilados y Tejidos "La Industrial" del Huaico S. A. Ltda.

Fábricas de Aceite "San Jacinto" Ltda. fabricantes de la afamada Manteca "Perla" y de los aceites deodorizados "Lorito" y "Clarivo". Jabón de pepita.

Agentes de la Fábrica 'Nugget Polish Co. (Sales) Ltda., fabricantes de la inmejorable Pasta para Calzado "Nugget", Cera "Poliflor" para pisos y Pomada "Cardinal" para pisos de cemento, locetas, ladrillos, etc.

BICENTENARIO PERÚ 2021 | EsSalud | SECRETARIA GENERAL Oficina de Servicios de la Información Archivo Central

Compañía de Seguros

"La Popular"

CAPITAL SUSCRITO	S/o.	2.000.000.00
CAPITAL EROGADO Y RESERVAS . . .	„	1.127.109.98

Asegura Contra

ACCIDENTES DEL TRABAJO— INCENDIOS— MARITIMOS

Obreros según ley No. 1378 y 2290

Edificios	Buques
Muebles	Lanchas
Mercaderías	Cargas
Algodones	Remolcadores
Lanas	

Atención inmediata e indemnizaciones

ACCIDENTES INDIVIDUALES, FIANZAS, ACCIDENTES DE AUTOMOVILES, LUCRO CESANTE

Oficina en Lima: **Lampa No. 573**

Teléfonos Nos. 33269 — 33182 — 33233 —— Casilla No. 237

TIENE AGENCIAS ESTABLECIDAS EN TODA LA REPUBLICA

BICENTENARIO PERÚ 2021 | EsSalud | SECRETARÍA GENERAL Oficina de Servicios de la Información Archivo Central

Los Seguros Sociales en Francia

LA ACCION Y LA OBRA SOCIAL DE LA CAJA DEPARTAMENTAL DE SEGUROS SOCIALES

DESDE la aplicación de la ley sobre seguros sociales, la Caja Interdepartamental de Seguros del Sena y Oise, ha dado más de 1,200 millones de prestaciones. Esta cifra es bastante elocuente, para dar una idea de la actividad de este organismo. Sería, sinembargo, un error suponer que su trabajo ha consistido simplemente en verificar los derechos de los asegurados que pedían la entrega de las prestaciones, y en hacer el cálculo y el reembolso de las sumas reclamadas. Habiendo permitido rápidamente la experiencia descubrir las amenazas que pesan más fuertemente sobre la salud de los trabajadores, la Caja interdepartamental se ha esforzado para interpretar y aplicar las disposiciones legales de manera que dén su máximun de eficacia a las medidas destinadas a alejar tales amenazas. La mortinatalidad y la mortalidad infantil, la tuberculosis, son los principales riesgos contra los cuales la Caja Interdepartamental ha concentrado sus esfuerzos.

De tres folletos que este organismo acaba de publicar: "Los Seguros sociales y la niñez"; "Los Seguros Sociales y la tuberculosis"; y "Los Seguros Sociales y el Servicio Social"; se pueden sacar indicaciones muy interesantes sobre las modalidades de la obra emprendida y la importancia de los resultados obtenidos.

PARA LA NIÑEZ

La protección del bebe comienza desde antes de su nacimiento. La obligación de declarar el embarazo antes del quinto mes, permite tomar en tiempo útil las medidas de defensa social. La entrega de los "libritos de la futura madre", el envío de cartas periódicas, facilitan el con-

BICENTENARIO PERÚ 2021 | EsSalud | SECRETARÍA GENERAL Oficina de Servicios de la Información Archivo Central

trol médico-administrativo del cumplimiento de las prescripciones de reposo, consultas prenatales, etc.

La vigilancia de las mujeres en cinta y de los bebes está confiada a la oficina de protección maternal e infantil del Sena. Las subvenciones importantes que le ha entregado la Caja Interdepartamental y la Unión de las Cajas han permitido a este organismo tomar a su cargo, en 1936, 22,131 mujeres en cinta, a las cuales las 106 visitadoras sociales han hecho 61,000 visitas.

El número de los exámenes, análisis, radiografías, ha seguido creciendo.

El total de prestaciones en dinero y en especie, para los seis años que acaban de trascurrir, llega a 91 millones de francos.

Después del nacimiento, la entrega de un carnet de lactancia (8,800 en 1936), permite el control de la frecuentación regular a las consultas de lactantes y el pago de las primas de lactancia; desde 1934 las primas de lactancia han sido también entregadas a los parientes de los asegurados y representan casi 7 millones de francos, tomados por la Caja Interdepartamental de sus ganancias.

En cuanto sea adoptado el reglamento interno de la Caja, la organización estudiada para permitir la distribución de leche sana, en excelentes condiciones de higiene, será puesta en acción.

La sero-profilaxia ha embargado la atención de la Caja Interdepartamental y de la Unión de las Cajas; estos dos organismos han otorgado subvenciones al depósito de sueros de convalescientes, y puede esperarse que se verá reducir considerablemente los riesgos de contagio en los servicios colectivos de niños.

Para intentar que baje el cüociente de mortalidad infantil por tuberculosis (12.2% en 1929), la Caja Interdepartamental de Seguros Sociales ha decidido otorgar una prima de 15 francos a los padres que hayan vacunado su bebe con el B. C. G.

Para los niños débiles, de seis semanas a tres años, se han creado tres centros de crianza: los niños son colocados en crianza, en la vecindad del centro y están vigilados por su dispensario. La mortalidad ha descendido a 4.5% en el centro de Gaillon.

Se han entregado dos subvenciones por la Unión de las Cajas, y la Caja Interdepartamental de Seguros Sociales, al Comité Nacional de Higiene Dental, para ayudarlo en su esfuerzo de vulgarización de los cuidados dentales corrientes.

Para los niños menores de tres años, el castillo de Brolles, en Bois-le-Roi, ha sido trasformado en preventorio; la colaboración de los hospitales de niños y de las consultas de lactantes permitirá hacer de él un centro de selección de niños tuberculosos o pre-tuberculosos.

Para los niños de 5 a 14 años, la tuberculosis es el origen de 35.8% de los decesos. 20.1% son la consecuencia de enfermedades infecciosas.

Las enfermeras visitadoras de la Caja Inerdepartamental de Seguros Sociales, en número de 105, son preciosas agentes que señalan

BICENTENARIO PERÚ 2021 | EsSalud | SECRETARÍA GENERAL Oficina de Servicios de la Información Archivo Central

al Servicio de las curas de reposo los niños amenazados por la contaminación y que salvaría un sanatorio.

El número de estos sanatorios ha subido de 1,478, en 1933, a 3,061, en 1936 y han costado 3'500,000 francos.

Para ejercitar aún más rapidamente esta obra profiláctica, la Caja Interdepartamental, ante los maravillosos resultados obtenidos mediante el envío, en 1935, a colonias sanitarias de un número limitado de hijos de desocupados, ha organizado diferentes colonias sanitarias: en Sées, en el Orne, y en Saint-Honoré-les-Bains.

El examen de los niños a la partida y a la llegada, ha permitido sacar conclusiones interesantes sobre los beneficios de estas vacaciones médicamente vigiladas, y sobre los grupos de edades para los cuales son más saludable.

Cuáles son las consecuencias generales bajo el punto de vista de la mortalidad, de la fuerza y la diversidad de las medidas tomadas para luchar contra los peligros que amenazan la infancia?

Se puede estimar que a los seguros sociales corresponde una larga parte en la baja del cuociente de mortalidad de los niños menores de un año; 10.04% en 1931; 6.70% en 1935.

Estos resultados justifican plenamente los esfuerzos del pasado y la confianza con que la Caja Interdepartamental estudia la creación de una Casa de la Infancia en la cual serán reunidas las obras de protección maternal e infantil.

TUBERCULOSOS

Algunas cifras extraídas de recientes estadísticas indican la gravedad del rol de la tuberculosis en las causas del deceso y de la invalidez, en las personas de 20 a 40 años (un deceso sobre dos, en promedio) —67.14% de los casos de invalidez).

El servicio de las curas y reposo al cual se confía la lucha antituberculosa, con su actividad creciente que traducen las cifras (en 1913, 5,993 enfermos tomados a cargo y 9'843,000 francos de prestación; en 1936, 11,374 enfermos y 22'837,000 francos de prestación, con un triple rol que cumplir: descubrir los tuberculosos, someterlos sin demora a tratamiento, preservar sus familias.

Todo asegurado que padece de afección pulmonar durante más de quince días, queda señalado al control médico. Se ponen a disposición de los médicos controladores todos los medios de diagnóstico, y, si se precisa el diagnóstico, el servicio de curas y reposo toma el enfermo a su cargo.

Para los enfermos que se curan en su domicilio, una estrecha vinculación establecida con los médicos de cabecera, a los cuales se dirige cada mes un promedio de doscientos informes de examenes radiológicos y bacteriológicos, dá resultados apreciables, principalmente para la salvaguardia de los familiares del enfermo.

BICENTENARIO PERÚ 2021 | EsSalud | SECRETARÍA GENERAL Oficina de Servicios de la Información Archivo Central

Por lo demás, las convenciones celebradas con las oficinas de higiene social, permiten una vigilancia médica y social efectiva de los tuberculosos.

Para cierto número de enfermos, la libertad de terapéutica que la ley les reconoce, los ha conducido a evitar el sanatorio, para buscar la curación libre.

Para obviar los peligros de estas partidas, se han implantado los principios de la "vigilancia individual" y se ha establecido la unión con los médicos de los dispensarios, otorgando las libretas de cura vigilada.

La colocación de los enfermos en los establecimientos de cura, debía ser reservada a la Oficina Pública de Higiene Social, pero, efectivamente, no se podía frecuentemente asegurar la colocación sino después de largas semanas, mientras que los sanatorios que presentaban todas las garantías, habrían podido recibir el enfermo inmediatamente.

Es, pues, únicamente en los casos de urgencia, y después de haber establecido la vinculación necesaria con la Oficina, para evitar la dualidad de las gestiones, y para constituír allí un expediente, que el servicio de las colocaciones ha sido llevado a efectuar, en 1936, 437 colocaciones en sanatorio, 945 en preventorios, y 456 en casas de reposo.

Para la lucha contra la tuberculosis infantil, se hace un resumen de lo que se ha expuesto más largamente en el primer folleto, y del cual se ha dado cuenta más arriba. Sinembargo, se debe señalar la selección siempre más estricta efectuada entre los diferentes establecimientos susceptibles de recibir niños, y su clasificación efectuada por el Ministerio de Salud Pública, en preventorios, curas de aire, y casas de reposo.

Mediante préstamos y subvenciones, la Caja Interdepartamental ha participado en la fundación de establecimientos de cura, y en el funcionamiento de las oficinas de higiene, y, además, se ha esforzado para remediar ciertas insuficiencias de la armazón sanitaria, utilizando establecimientos que eran propiedad suya: Clínica de lactantes de Monreuil, centro de cura de Sees, de Fleurines, de Saint-Honoré, preventorio de Brolles, casa de reposo de Dammartin-sur-Tigeaux.

Es todavía temprano para medir los resultados, pero la extensión y la diversidad de los medios empleados para la lucha antituberculosa, permite augurarlos favorables.

SERVICIO SOCIAL

Finalmente, el tercer folleto editado por la Caja Interdepartamental, arroja luz sobre la variedad y la eficacia de la acción de su Servicio Social. El rol de las enfermeras visitadoras es, a la vez, administrativo, médico y social; cualquiera que sea el hecho que haya conducido a una enfermera visitadora ante un asegurado, debe esforzarse para asegurar a la familia, con las gestiones necesarias la situación social más favorable, debe familiarizar a los asegurados y sus familias con las leyes so-

BICENTENARIO PERÚ 2021 | EsSalud | SECRETARIA GENERAL Oficina de Servicios de la Información Archivo Central

ciales y con los principios de higiene; finalmente debe quedar unida a ellos para poder, en todo momento, darles ayuda y consejo.

Algunos extractos de los casos tratados, ilustran mejor que cualquier exposición la utilidad del rol de las enfermeras visitadoras, la diversidad de su tarea, y el espíritu de iniciativa de que deben dar prueba para remediar las situaciones que encuentran.

Finalmente, se prolonga la acción directa de las enfermeras visitadoras, mediante la colaboración de diferentes obras sociales. Las ciento cuarentisiete asistentes del "Servicio Social en el Hospital", trabajan en estrecha unión con ellas, y diferentes informes muestran con elocuencia como las asistentes del servicio social en el hospital se encargan de las gestiones de aquellos que la enfermedad paraliza en más de cien servicios hospitalarios.

(De **"Siecle Medical"** — París, febrero de 1938)

SOCIEDAD MADERERA

Ciurlizza Maurer Ltda.

MADERAS
TRABAJOS DE CARPINTERIA
MUEBLES
PISOS DE PARQUET

Lima -:- Callao

BICENTENARIO PERÚ 2021 | EsSalud | SECRETARIA GENERAL Oficina de Servicios de la Información Archivo Central

Compañía de Seguros "Rimac"

FUNDADA EN 1896

Capital y Reservas: S/. 4.214,398.57

ASEGURA:

Contra Incendio
Sobre la Vida
Riesgos Marítimos
Accidentes de Automóviles
Accidentes del Trabajo
Fianzas de Empleados
Lucro Cesante
Alquileres de Fincas con Administración de las mismas

DIRECTORIO:

Presidente:	Sr. Víctor P. Rocca (Víctor P. Rocca & Cº)
Vice-presidente:	,, Enrique Ayulo y Pardo (Negociación Tuman)
Directores:	,, Ricardo Barreda y Laos (Sdad. Ganadera del Centro).
,,	,, Andrés F. Dasso (Sanguineti & Dasso Cía. Ltda).
,,	,, Eulogio Fernandini C. (E. E. Fernandini).
,,	,, Herbert Hallett (Wessel Duval & Cº Inc.).
,,	,, Ewald Hillmann (Gulda & Hillmann S. A.).
,,	,, Andrew B. Shea (W. R. Grace & Cº).
,,	,, Henry J. Parks.
,,	,, Fernando Wiese (A. y F. Wiese S. A.).
Director Gerente:	,, Santiago Acuña
Sub-Gerente:	,, Jorge Rey A. C.

OFICINAS:

Calle Coca Nos. 471, 479, 483 y Núñez No. 205
Teléfonos: Nos. 30145, 30899 y 31450.
LIMA.

BICENTENARIO PERÚ 2021 | EsSalud | SECRETARÍA GENERAL Oficina de Servicios de la Información Archivo Central

Selección del Personal. - El Hombre para la Ocupación

Por **C. S. Myers**

LAS diversas funciones de dirección están tan intimamente ligadas, que es difícil escoger una o un grupo de ellas como de importancia principal. Planeo e instalación de la fábrica; organización de la oficina; selección y preparación del personal; la determinación de horas, salarios y otras condiciones de trabajo; el bienestar del trabajo; investigación del mercado, publicidad, ventas, y otros aspectos de distribución; investigación técnica; control financiero, todo esto juega importante papel para asegurar el éxito. Si alguno de estos factores tiene derecho a considerarse dominante, éste es, quizás, la selección del personal, en la inteligencia de que la eficiencia de todos los demás factores, depende del correcto funcionamiento del factor humano. Una organización ideal, la más progresiva dirección, y las mejores condiciones materiales, inevitablemente dejan de ser recompensadas, cuando la eficiencia del personal no se establece y mantiene en un nivel adecuado.

La cuestión aquí envuelta, es más amplia que la de asegurar servicios provechosos mediante la selección de servidores de habilidad aparente y competencia adecuada. Los hombres y mujeres empleados en ocupaciones a las cuales están mal adaptados, se hallan sujetos a un continuo esfuerzo, que trae consigo una larga y compleja serie de consecuencias— trabajo deficiente, acabado no satisfactorio, disponibilidad a los accidentes, descontento, irritación, aburrimiento agudo, y desórdenes nerviosos que provocan enfermedad mental y corporal y, en algunos casos ,agotamiento completo. La adecuabilidad a la ocupación es una condición fundamental para la salud y contento, así como para la eficiencia y lealtad de todos los grados de trabajadores y un bajo costo del trabajo.

BICENTENARIO PERÚ 2021 | EsSalud | SECRETARÍA GENERAL Oficina de Servicios de la Información Archivo Central

DESCUBRIMIENTO DE APTITUDES

El problema de mejorar los métodos de selección del personal es, en consecuencia, uno de los primeros a los que el psicólogo industrial dedicó su atención. Los métodos tradicionales han probado no ser satisfactorios; las averiguaciones usuales sobre la educación y el carácter, aún efectuadas por un funcionario de empleos experto y discriminador, dejaban amplio margen de incertidumbre, que sólo podía ser reducido por el lento y dispendioso proceso de la prueba en el banco o el escritorio. Además, el standard de adaptación eventualmente alcanzado no era, en modo alguno, elevado. El ensayo en las condiciones del trabajo puede haber servido para eliminar malas adaptaciones definidas, pero generalmente ocasionaba la retención de un gran número de desadaptados parciales cuyo trabajo era suficientemente bueno para pasar la censura.

El psicólogo industrial intentó, consecuentemente, aproximándose más científicamente al problema, reducir el margen de incertidumbre en la selección. Su método, dicho brevemente, fué hacer un cuidadoso análisis de cada ocupación dada, con el objeto de descubrir las aptitudes particulares que ella envolvía, y después formular una serie de pruebas mediante las cuales los postulantes pudieran ser graduados según el grado en que poseyeran tales aptitudes. Este proceso de análisis fué aplicado no sólo a las ocupaciones que requieren destreza, sino a todas las ocupaciones "no expertas" que ocupan un campo tan grande en la actividad industrial y comercial moderna. Aún el más simple trabajo requiere, cuando se analiza, una cantidad de habilidades especiales necesarias para su eficiente ejecución. Estas pueden referirse a agudez visual, tacto delicado, precisión para distinguir los colores, apreciación de las formas rápida coordinación de la vista y las manos, y aún la capacidad de continuar un trabajo de repetición, sin sensación alguna de aburrimiento— un punto extremadamente importante en el trabajo altamente mecanizado.

El análisis de los procesos del trabajo puede ser ejecutado en varias maneras, empleándose algunas veces todas ellas para obtener los resultados más seguros. El investigador puede aprender él mismo el proceso, adquiriendo así experiencia práctica de sus características y dificultades. También puede observar los métodos adoptados por los buenos y malos obreros, completando la observación directa, cuando sea necesario, con fotografías, cuadros de movimiento retardado, registros cronociclográficos, y el exámen del trabajo deficiente. Los experimentos de análisis de tiempo pueden también efectuarse, para arrojar luz sobre las funciones especiales de las partes del cuerpo o para encontrar en que parte del proceso de un buen operario gana en velocidad a sus compañeros. Mayores informaciones sobre el valor puede ser obtenida de los gerentes, capataces y obreros.

BICENTENARIO PERÚ 2021 | EsSalud | SECRETARÍA GENERAL Oficina de Servicios de la Información Archivo Central

PRUEBAS DE CAPACIDAD

Habiendo determinado así las capacidades que distinguen a los buenos operarios de los malos, el investigador procede a establecer las pruebas para medir sus capacidades. Durante los últimos 10 ó 15 años, se ha hecho tanto trabajo en este campo, que ahora hay preparado un gran número de pruebas para la selección de trabajadores en una amplia variedad de ocupaciones.

Tanto en la selección de las pruebas que ya existen, como en el perfeccionamiento de nuevas pruebas, se necesita, de parte del investigador, un alto grado de habilidad y experiencia. Tiene que decidir, ante todo, si las pruebas deben aplicarse individualmente o en grupos; el primer método tiene la ventaja de permitir un desarrollo más amplio y dejar ver las reacciones individuales; mientras que el último es más fácil de standardizar y aplicar, teniendo además la importante ventaja de la rapidez. La forma de la prueba— si ésta debe ser la ejecución de un trabajo o realizada oral o escrita—, tiene que escogerse luego. Habiendo decidido estas amplias cuestiones, el investigador procede a seleccionar o formular las pruebas en detalle, teniendo cuidado de que las capacidades medidas por las pruebas estén intimamente relacionadas con las que son útiles para el trabajo y que el grado de sus dificultades sea apropiadamente valorizado.

Este último punto tiene considerable importancia. La experiencia demuestra que las pruebas son más efectivas como guía en la selección del personal, cuando el grado de dificultad es tal que sólo los mejores postulantes pueden obtener notas completas, mientras que todos los candidatos puedan lograr por lo menos unas cuantas. Mientras más grande sea el número de notas que separan al mayor del menor éxito, más seguras serán las pruebas. Además, mientras mayor sea el número de materias incluídas en las pruebas, menor será el probable error en los resultados. Aquí, sinembargo, el investigador debe tener en cuenta las limitaciones del tiempo; es impracticable, en muchos casos, aplicar un sistema de pruebas, que ocupen más de media hora, aproximadamente.

Antes de actuar las pruebas con el propósito de selección, es necesario ensayarlas en un grupo de obreros que posean adecuada experiencia y habilidad. El investigador obtiene así un standard con el cual puede calibrar la validez de las pruebas y determinar si hay necesidad de "pesarlas" o hacer otra modificación. Esta "prueba de las pruebas" requiere aún mayor destreza que la preparación de las pruebas. Empieza generalmente con una prueba rápida con una docena de individuos, para determinar si las pruebas están en el debido nivel de dificultades y tienen una adecuada escala de ejecución. Después de hacer todas las rectificaciones necesarias, las pruebas se repiten con un grupo de trabajadores tan grande como sea posible y los resultados se revisan con todos los criterios, objetivos y subjetivos, que sean

BICENTENARIO PERÚ 2021 | EsSalud | SECRETARÍA GENERAL Oficina de Servicios de la Información Archivo Central

disponibles— los records de rendimiento del trabajador o ganancias a destajo, la calidad de su trabajo, las notas de eficiencia suministradas por el capataz y compañeros, y así sucesivamente. La avaluación de estas pruebas se efectúa sobre una base sistemática matemática, determinando los coeficientes de correlatividad. Cuando hay completo acuerdo entre los resultados de la prueba y las notas del trabajo, el coeficiente de correlación es más 1. Un acuerdo completo inverso dá un coeficiente de menos 1, y un coeficiente 0 representa la falta de acuerdo. En la práctica, se obtiene a menudo un coeficiente superior a más 07.

PRUEBAS OBJETIVAS

La selección del personal mediante tales pruebas, difiere del método usual, no solamente por su uniformidad— desde que cada aspirante pasa exactamente por el mismo proceso—, sino también porque las notas de las cuales depende la elección son objetivas. Las pruebas se preparan para eliminar las opiniones personales o prejuicios del examinador, pues los resultados de las pruebas son independientes de su juicio subjetivo. Así, una vez que las pruebas han sido proyectadas y controladas, es completamente practicable disponer que ellas sean aplicables por un funcionario de la compañía o firma interesada, especialmente instruído para el objeto, como una cuestión rutinaria de selección.

No obstante el valor de las pruebas como medio de graduar los aspirantes en relación con su adecuabilidad al trabajo particular en perspectiva, no son ellas el único medio en que confía el psicólogo industrial. Hay varias cualidades temperamentales que no pueden ser reveladas por el tipo de prueba aplicable a la inteligencia y aptitudes. Para esta fase de la selección, el investigdor se apoya en entrevistas personales, efectuadas sobre líneas determinadas, que permite que los candidatos sean sistemáticamente avaluados con relación a las varias cualidades requeridas. La escala de valores permite a los jueces expresarse en términos comparativos, haciendo así el proceso de selección mucho más simple y más digno de confianza que en una entrevista ordinaria.

CATEGORIAS SUPERIORES

Los métodos de selección arriba delineados son aplicables a todos los tipos y grados de personal— operarios fabriles, empleados de oficina, vendedores, supervigilantes, y administradores— en toda clase de organizaciones. Cada problema, por supuesto, requiere especial investigación y la construcción de pruebas apropiadas, pero el proceso fun-

BICENTENARIO PERÚ 2021 | EsSalud | SECRETARÍA GENERAL Oficina de Servicios de la Información Archivo Central

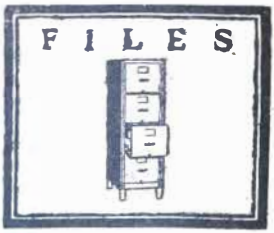
damental no varía. Un ejemplo de esta aplicación a las categorías superiores de la industria es suministrado por el reciente estudio de la selección de gerentes de ventas para una gran empresa. El estudio fué inspirado por la gran variación en los resultados obtenidos por gerentes de ventas reclutados entre los más afortunados vendedores. Un examen de los records mostraba que había poca o ninguna correlación entre el resultado del trabajo de los gerentes de ventas y sus primitivos records como vendedores; en consecuencia, el sistema prevaleciente de la promoción no era recomendable. Una investigación de las cualidades que llevan al éxito en la gerencia de las ventas fué ejecutada entonces y se proyectaron pruebas para medir estas cualidades. Estas pruebas se usan ahora en la selección de gerentes de ventas.

Aunque el término "científico" puede aplicarse con medida justificativa a la selección del personal mediante pruebas y escala de valores sobre las líneas indicadas, no puede hacerse mayor elogio de ella, que el de proveer una ayuda adicional en la solución de un difícil problema. Las complejidades de la personalidad humana, combinadas con las de la vida profesional bajo las condiciones modernas, eliminan la posibilidad de una guía infalible. Por otro lado, las mismas complejidades de la situación refuerzan la importancia de usar los mejores medios disponibles para establecer las categorías y elegir individuos aparentes para puestos de responsabilidad. La experiencia de muchos años prueba que los métodos pisocógicos reducen materialmente las incertidumbres de la selección; además, la confianza en estos métodos aumenta en cada nueva aplicación. En una gran firma, donde se han usado las pruebas vocacionales por más de siete años, la proporción de elecciones erróneas— es decir, empleados despedidos o cambiados antes de terminar su período de entrenamiento— se ha reducido de más del 20% a 3%. Además de reducir el costo del trabajo, el método de selección aumenta el poder de rendimiento y el contento de los trabajadores y ha efectuado grandes economías en los costos de entrenamiento. Siendo los trabajadores mejor adaptados a sus ocupaciones, fueron entrenados en tres meses y medio, con un costo de £ 5, en lugar de 18 meses, con un costo alrededor de £ 31. Además, la selección de trabajadores adecuados a trabajos de repetición, obviaron los malos efectos experimentados tan frecuentemente en conexión con la mecanización del proceso industrial.



BICENTENARIO PERÚ 2021 | EsSalud | SECRETARIA GENERAL Oficina de Servicios de la Información Archivo Central





"Yano E"

OFFICE EQUIPMENT

YAWMAN AND ERBE MFG. CO.



STEEL and wood files, steel shelving, desks, safes, office systems and supplies, bank and library equipment.



Equipos de acero y demás accesorios para Oficinas

Casa Zollner
Plateros S. Pedro 146

BICENTENARIO PERÚ 2021 | EsSalud | SECRETARIA GENERAL Oficina de Servicios de la Información Archivo Central

Panorama Internacional

Alemania

IMPORTANTE PERFECCIONAMIENTO DE LOS SEGUROS SOCIALES

(De La Revista del Instituto Nazionale Fascista della Previdenza Sociale-Roma, Nov-Dic. 1937)

El 21 de Diciembre p. pdo. el gobierno del Reich ha aprobado una ley de vastas proyecciones sobre el perfeccionamiento de los seguros de pensiones. En espera de las disposiciones ejecutivas relativas a las diversas innovaciones, por ahora nos limitamos a trazar las líneas fundamentales de la nueva ley.

Se actúa el definitivo saneamiento de los seguros por invalidez y de los empleados, mediante dos medidas: 1) el seguro por desocupación trasladará, a favor de los seguros de que se trata, una parte de las contribuciones cobradas y precisamente al seguro por invalidez el 18% del rendimiento de las contribuciones de este seguro, y al Instituto del Reich para el Seguro de los Empleados, un cuarto del rendimiento de las contribuciones de los seguros de empleados; 2) el Reich concederá los medios financieros que, además de las contribuciones y de los otros ingresos de los seguros, se necesiten para cubrir los gastos de las prestaciones establecidas por la ley.

La ley resuelve además la tarea particularmente difícil de sanear el seguro de pensiones de los mineros, con las siguientes medidas: 1) a favor del seguro de pensiones de los mineros se concede sobre los fondos del Reich una cantidad de R. M. 105 millones anuales, y del seguro por invalidez una subvención anual de RM 50 millones, a título de asistencia de parte de la economía general a favor de la industria de que se trata, gravada por particulares riesgos profesionales. 2) el seguro para pensiones de los empleados de la industria minera se limitará a los empleados ocupados en trabajos esencialmente mineros, mientras los empleados comerciales y técnicos ocupados en trabajos mineros en la superficie serán contemplados exclusivamente por el seguro de empleados del

BICENTENARIO PERÚ 2021 | EsSalud | SECRETARÍA GENERAL Oficina de Servicios de la Información Archivo Central

Reich. Además, el Instituto del Reich para el seguro de empleados dará él también una subvención anual de RM 18 millones a favor del seguro de pensiones de los empleados mineros. Se eliminarán con estas medidas las pérdidas hasta hoy registradas en el seguro de pensiones de los mineros.

Pero la ley representa a favor de los mineros no solamente el saneamiento de su seguro profesional; también representa una muy particular facilitación de la contribución y un sensible aumento de las pensiones. A consecuencia de una nueva repartición de la contribución a los seguros de enfermedad y de pensiones a los mineros, entre asegurados y patronos, como también a consecuencia de una disminución de la contribución que pesa sobre los mineros para el seguro de desocupación, y, precisamente del 3,25% al 0.5% del salario, la carga que pesa sobre los mineros, en la media del Reich, quedará aliviada del 6% del salario bruto, o sea del 7% del salario neto. Se obtendrá así que el minero, no obstante las mayores prestaciones, no deberá soportar una contribución a los seguros sociales superior a la general.

Pero el gravamen de las empresas mineras, a consecuencia de la nueva repartición de las contribuciones, aumentará en casi RM 25 millones anuales. También para los empleados mineros que queden inscritos en el seguro de los mineros, se disminuirá el gravamen mediante medidas análogas a las adoptadas para los mineros, en un promedio del 5.4%.

En el campo de los seguros de invalidez y empleados, las prestaciones se perfeccionarán sobre la base de las siguientes directivas: se facilitará el matrimonio a las trabajadoras aseguradas, mediante el reembolso de la mitad de las contribuciones pagadas. La renta a los huérfanos y el mayor aumento para los hijos será concedida, después de los 15 años de edad, por el período de la escuela y de la educación profesional, hasta los 18 años. Se aumentará el subsidio a favor de las familias prolíficas (comenzando por el tercer hijo). Se concederá a la viuda de un obrero la renta, también cuando no resulte inválida, pero debe proveer al mantenimiento de más de tres hijos.

A estas modificaciones de carácter demográfico, se añaden otras, entre las cuales recordamos las siguientes: a favor de los militares y de las personas ocupadas en los servicios del trabajo, se conserva el derecho adquirido a las prestaciones aseguratívas y se computan en el período requerido de contribución, también el del servicio militar o el servicio del trabajo. Las disposiciones sobre suspensión de las pensiones, son generalmente atenuadas para el caso en que coincidan varias rentas provenientes de los seguros: invalidez, empleados y pensiones de los mineros. Las disposiciones sobre el requerido período contributivo se simplifican y unifican de manera que el derecho adquirido se considera generalmente existente cuando el período asegurativo requerido resulte cubierto por contribuciones en la mitad, en lugar de ¾ como hasta ahora.

Particular importancia tiene la disposición que el seguro de desocupación, en el período 1938-1941 deberá pagar anualmente RM

BICENTENARIO PERÚ 2021 | EsSalud | SECRETARÍA GENERAL Oficina de Servicios de la Información Archivo Central

270-280 millones, con el objeto de formar un patrimonio especial del Reich, que se empleará para extender notablemente la concesión de los subsidios del Reich a favor de las familias prolíficas. Finalmente, la ley viene a extender a todos los ciudadanos alemanes, hasta que cumplan los 40 años de edad, el derecho de inscribirse en el seguro facultativo, mientras el seguro insuficiente en el campo del seguro-invalidez queda atenuado mediante la introducción de una nueva clase de salario, de manera que los obreros especializados con altos salarios pueden conseguir una renta adecuada a su rendimiento de trabajo.

Argentina

EL SEGURO DE MATERNIDAD EN LA REPUBLICA ARGENTINA

(De "Informaciones Sociales" — Ginebra, enero 1938)

El sistema de seguro de maternidad obligatorio, instituído por la ley del 29 de setiembre de 1934, ha entrado en vigencia el 10 de setiembre de 1936, quedando provisoriamente circunscrita su aplicación a la capital federal. Las estadísticas de aplicación de los tres primeros meses muestran que este sistema funciona de manera satisfactoria.

Para alentar la entrega de las cotizaciones por los asegurados, durante el período inicial de aplicación, se ha suprimido el plazo de nueve meses al cual la ley subordina el pago de las prestaciones, y la entrega de las cotizaciones crea el derecho inmediato a recibir las prestaciones. Al terminar el año 1936, el número de mujeres ingresadas al seguro era de 73,582 y se descontaba que se elevaría a 80,000 en 1937. El monto total de las cotizaciones, pagadero mitad por el patrono y mitad por el asegurado, ha sido calculado en 31,760 pesos; por otra parte, el Gobierno Federal ha adelantado 100,000 pesos sobre la cuenta del Estado de Buenos Aires; 193 beneficiarios han cobrado 29,437 pesos bajo título de prestaciones por abstención del trabajo, y 19,300 pesos bajo título de gastos del parto, en lugar de prestaciones en especie.

BICENTENARIO PERÚ 2021 | EsSalud | SECRETARÍA GENERAL Oficina de Servicios de la Información Archivo Central

Australia

SUBSIDIOS A LAS VIUDAS EN EL ESTADO DE VICTORIA

(De "Informaciones Sociales", Ginebra, febrero 1938)

La comisión de encuesta instituída en julio de 1936 por el gobierno del Estado de Victoria, en vista del establecimiento de un régimen de pensiones a las viudas y de un sistema de subsidios a los niños, ha presentado su informe en diciembre de 1936, después de haber procedido a vastas encuestas y de haber escuchado testimonios.

En virtud de la legislación existente, puede pagarse subsidios a los hijos de las viudas indigentes; pero no a éstas. La comisión ha opinado que se pague en promedio un subsidio semanal de 8 a 10 chelines a las viudas que se benefician o se beneficiarán en el futuro con la asistencia del servicio de protección de la infancia y que se eleve el subsidio medio pagado a los hijos confiados a sus madres por ese servicio de 7 chelines 1 penique a 9 chelines por semana.

En ejecución de una ley aprobada en noviembre de 1937, las viudas que llenen las condiciones arriba indicadas tienen derecho a una pensión de 6 a 10 chelines por semana. Se evalúa alrededor de 1,000 el número de las que obtendrían un subsidio a principios de 1938, y en 28,000 libras esterlinas el costo anual de este servicio social.

En cuanto a los subsidios a los hijos, la discusión del proyecto así aprobado ha permitido al gobierno precisar que, durante el segundo semestre del año financiero en curso, había llevado a efecto la recomendación de la comisión, elevando el subsidio promedio de cada hijo, de 7 chelines 1 penique a 9 chelines por semana.

Chile

LA LEY N 6174 SOBRE MEDICINA PREVENTIVA

(De "El Diario Oficial" de Santiago— Feb. 9 de 1938)

En número anterior nos referimos a la importante medida de defensa social dictada por el Gobierno de Chile en resguardo de la salud de los asalariados, mediante la ley sobre Medicina Preventiva para combatir por la vigilancia y prevención precoz el desarrollo de enfermeda-

BICENTENARIO PERÚ 2021 | EsSalud | SECRETARÍA GENERAL Oficina de Servicios de la Información Archivo Central

des crónicas y de las derivadas del trabajo. Complementamos la información insertando en seguida el texto de la ley de referencia.

"Artículo 1o.— Todas las Cajas de Previsión a que se refiere la Ley 5,802, dependientes del Ministerio de Salubridad y Previsión y Asistencia Social, la Caja de Retiro del Ejército y la Armada y la Mutual de Carabineros, establecerán servicios de medicina preventiva, con el fin de vigilar el estado de salud de sus imponentes y adoptar las medidas tendientes a descubrir, previniendo precozmente el desarrollo de las enfermedades crónicas, como la tuberculosis, la sífilis, el reumatismo, las enfermedades del corazón y de los riñones; como también las enfermedades derivadas del trabajo: el saturnismo, la antracosis, la silicosis, la anquilostomiasis y otras de la misma índole.

Todas las obligaciones que esta Ley impone a las Cajas de Previsión con respecto a los asalariados adheridos a ellas, se entenderán impuestas, tratándose de los servicios médicos de las Instituciones en las cuales éstas no dependen de las Cajas, a los Organismos que mantienen los servicios médicos correspondientes, en las condiciones que determine el Presidente de la República.

Las Cajas, en estos casos, tendrán el control del cumplimiento, por parte de esos servicios, de los establecidos en esta Ley.

Artículo 2 — El examen de salud de los obreros y empleados, y las medidas adecuadas a prevenir el desarrollo de las enfermedades por medio de la pesquisa de su faz preclínica, y a determinar las personas que deben acogerse al reposo preventivo, se hará por los médicos de las respectivas Cajas de Previsión, en conformidad con las disposiciones del Reglamento de esta Ley.

El examen de salud se realizará fuera de las horas que para su trabajo hayan fijado la industria y el comercio.

Artículo 3 — Tanto el patrón o el empleador, como el empleado u obrero, podrán reclamar, dentro de tercero día, de los acuerdos que los afectan, ante la Comisión Provincial que funcionará en conformidad con el Reglamento de esta Ley.

En caso de formularse reclamos, quedará suspendida la resolución de la Comisión médica, hasta que éste sea resuelto por la Comisión Provincial.

La Comisión Provincial se compondrá de 3 médicos designados por las siguientes personas:

Uno, por el Presidente de la República;

Uno, por los Empleadores o patronos; y

Uno, por los empleados y obreros.

Esta comisión coordinará el servicios de las Cajas y el de la Medicina del Trabajo de la Dirección General de Sanidad. Para este efecto se integrará con un representante de las Cajas.

BICENTENARIO PERÚ 2021 | EsSalud | SECRETARÍA GENERAL Oficina de Servicios de la Información Archivo Central

Artículo 4o.— La Comisión de Medicina Preventiva correspondiente o el médico que ella designe determinará, de acuerdo con el Reglamento, el tipo de reposo preventivo para todo obrero o empleado que tenga derecho a acogerse a él y las condiciones en que debe cumplirlo.

Artículo 5o.— El reposo preventivo se cumplirá en las siguientes formas:

a) En forma parcial, por medio de jornadas de reposo preventivo; y

b) En forma total, por medio de reposo preventivo absoluto.

Se entiende por jornada de reposo preventivo la equivalente al 50 por ciento de la jornada diaria ordinaria, definida en los artículos 24, 125, y 128 del Código del Trabajo.

La forma de reposo parcial no se aplicará en aquellas faenas donde la interrupción de la jornada de trabajo produzca perturbación a juicio de la Comisión Provincial, aplicándose en tales casos las jornadas de reposo total.

Artículo 6o.— El tipo de reposo preventivo que se decreta será respetado por el patrón, quien estará obligado a mantener en su trabajo al obrero o empleado en los días u horas en que el trabajo le sea permitido, abonándole el salario proporcional. Deberá, también, reponer en su puesto al obrero o empleado que haya terminado su período de curación preventiva.

Artículo 7o.— La Caja de Seguro Obligatorio y las demás Cajas de Previsión a que se refiere el artículo 1 abonarán al obrero u empleado el salario o sueldo que corresponde a las horas o períodos de reposo preventivo.

El reposo preventivo durará el tiempo que determine la comisión respectiva, sin embargo no podrá exceder de un año; y podrá renovarse cuantas veces se estime conveniente.

Durante todo el tiempo que dure el reposo preventivo, el obrero o empleado percibirá el total de su salario o sueldo.

Artículo 8o.— Para los fines consignados en la presente Ley, se establece una imposición patronal de un 1 por ciento de los sueldos y jornales a favor de las Cajas a que se refiere el artículo 1o.

Esta imposición patronal deberá destinarse en cada provincia, al cumplimiento de lo dispuesto en el artículo 7o.

Además, las Cajas a que se refiere esta ley, destinarán no más de 2,5 por ciento de sus entradas brutas para los objetos de la presente Ley, distinto del pago de la jornada de reposo preventivo.

Para los efectos de este financiamiento, en la Caja de Empleados Particulares y demás Cajas similares, se faculta a los Consejos respectivos para que puedan acordar la disminución hasta un 30 por ciento de los intereses que se abonan en cuenta corriente a los imponentes de las referidas instituciones.

BICENTENARIO PERÚ 2021 | EsSalud | SECRETARÍA GENERAL Oficina de Servicios de la Información Archivo Central

MOVIMIENTO DE LA POBLACION

(NUPCIALIDAD, NATALIDAD, MORTINATALIDAD, MORTALIDAD INFANTIL Y GENERAL, CRECIMIENTO VEGETATIVO)

AÑOS O PERIODOS DE 1850 a 1935

Períodos (promedios anuales) o años	Población avaluada al 30 de Junio	Nupcialidad por 1000 habitantes	Natalidad por 1000 habitantes	Mortinatalidad por 1000 nación	MORTALIDAD		Crecimiento vegetativo p.1000 hab.
					Infantil 0-1 año por 100 nacidos vivos	General por 1000 hab.	
1850-1854	1'374,510	7.4	41.3	..	..	20.3	21.0
1855-1859	1'534,054	7.3	43.2	..	..	22.9	20.3
1860-1864	1'706,208	6.3	41.8	..	..	28.1	13.7
1865-1869	1'867,935	6.3	39.2	..	..	25.8	13.4
1870-1874	1'995,498	7.8	43.2	..	..	29.9	13.3
1875-1879	2'150,415	6.8	39.5	..	..	28.5	11.0
1880-1884	2'383,008	6,2	40.5	..	..	27.0	13.5
1885-1889	2'563,313	3.0	30.6	..	..	29.8	0.8
1890-1894	2'645,408	4.5	37.4	..	33.7	35.2	2.2
1895-1899	2'795,220	4.9	38.0	..	29.0	30.1	7.9
1900	2'902,368	4.5	38.4	..	34.3	36.2	2.2
1901	2'946,629	5.9	39.6	..	34.0	37.0	2.6
1902	2'991,917	5.5	39.0	..	27.0	29.0	10.0
1903	3'037,893	5.2	38.0	21.6	26.4	28.4	9.6
1904	3'084,068	5.3	37.9	23.7	28.6	28.1	9.8
1905	3'130,945	5.5	88.2	23.7	25.0	35.2	3.0
1906	3'178,534	5.8	36.9	24.5	32.7	33.0	3.9
1907	3'249,279	6.5	38.8	21.5	29.8	29.7	9.1
1908	3'268,684	6.6	39.7	26.1	31.8	31.9	7.8
1909	3'307,493	5.9	39.1	26.7	31.5	31.7	7.4
1910	3'346,302	5.8	38.9	26.0	26.7	31.7	7.2
1911	3,385,111	5.9	39.4	26.3	33.3	31.9	7.5
1912	3'423,920	6.2	39.5	27.6	28.7	30.4	9.1
1913	3'462,729	6.2	40.6	27.8	28.6	31.0	9.6
1914	3,501,538	5.4	39.0	28.4	25.5	28.6	10.4
1915	3,540,347	5.4	38.6	25.2	25.4	27.3	11.3
1916	3'579,156	5.6	40.3	23.8	24.1	27.9	12.4
1917	3'617,965	5.9	41.2	25.3	25.5	29.6	11.6
1918	3'656,774	5.9	39.9	25.6	26.9	29.7	10.2
1919	3'695,583	5.8	39.2	26.3	30.6	37.2	2.0
1920	3'753,799	6.7	39.4	27.3	26.3	31.0	8.4
1921	3'773,955	6.6	39.2	27.1	27.8	32.9	6.3
1922	3'801,292	6.6	38.7	28.8	24.0	28.6	10.1
1923	3'847,071	6.7	39.5	28.9	28.3	33.0	6.5
1924	3'874,008	7.3	40.0	29.2	26.6	29.5	10.5
1925	3'929,086	7.3	39.8	29.5	25.8	27.7	12.1
1926	3'976,983	7.6	40.1	28.8	25.1	27.2	12.9
1927	4'033,767	8.0	42.8	29.3	22.6	26.2	16.6
1928	4'118,095	11.6	43.6	30.0	21.2	24.7	18.9
1929	4'199,167	10.0	41.9	33.2	22.4	26.2	15.7
1930	4'287,445	9.2	39.8	33.5	23.4	24.7	15.1
1931	4'321,995	6.7	34.6	37.7	23.2	22.0	12.6
1932	4'375,070	6,6	34.2	38.2	23.5	22.8	11.4
1933	4'420,363	6.7	33.4	42.1	25.8	26.8	6.6
1934	4'446,617	7.0	33.8	46.5	26.2	26.8	7.0
1935	4' 485,792	7.3	34.1	48.7	25.1	25.0	9.1

(Del Boletín Mensual de la Oficina Internacional de Higiene Pública, Diciembre 1937)

BICENTENARIO PERÚ 2021 | EsSalud | SECRETARÍA GENERAL Oficina de Servicios de la Información Archivo Central

Artículo 9o.— El Presidente de la República queda facultado para aumentar hasta un 50 por ciento todas o algunas de las contribuciones anteriores, siempre que la ejecución de esta Ley demuestre que sus resultados son satisfactorios, que los fondos consultados resulten insuficientes y que la industria particular pueda soportar el mayor gravamen.

Art. 10o.— Sin perjuicio de someterse a la jornada de reposo preventivo, podrá el obrero o empleado acogerse a los beneficios que les otorgan las leyes vigentes, sobre licencia por causa de enfermedad, debiendo en todo caso la Comisión a que se refiere el artículo 4o. juzgar y resolver lo que más conviene al interesado desde el punto de vista de su salud futura.

Artículo 11o.— El derecho a la jornada de reposo es irrenunciable. El asalariado que se acogiera a ella no podrá ser despedido desde que se inicien los trámites correspondientes hasta que la Comisión le dé de alta, a menos que el despido se funde en alguna causal de caducidad de las contempladas en los artículos 9 y 164 del Código del Trabajo, reconocida por sentencia judicial firme.

Para los efectos de esta Ley, se excluyen de las causales de caducidad del contrato, las señaladas en el inciso 4 del referido artículo 9 , y lo dispuesto en el artículo 10 del Código del Trabajo.

En ningún caso será causal bastante la mera enfermedad del obrero o empleado que haya terminado la sujeción de éste al régimen de reposo preventivo.

Artículo 12o.— El obrero o empleado sometido al régimen de reposo preventivo, no podrá desempeñar en las horas destinadas a este tratamiento, ninguna otra clase de trabajos renumerados y si lo hiciere, perderá el derecho a disfrutar de los beneficios que establece esta Ley.

Las cuestiones de imponer la multa corresponderán a la respectiva Comisión Provincial Médica.

Podrá reclamarse de la multa ante los Juzgados del Trabajo del departamento en que funcione la Comisión, dentro de los diez días siguientes a la notificación por cédula.

El valor de la multa se cederá a favor de la Caja que corresponda.

Artículo 14o.— Esta Ley regirá sesenta días después del de la fecha de su publicación en el Diario Oficial.

Y por cuanto ha tenido a bien aprobarlo y sancionarlo, por tanto, promúlguese y llévese a efecto como Ley de la República.

Santiago, treinta y uno de enero de mil novecientos treinta y ocho.
ARTURO ALESSANDRI.— E. Cruz Coke.

BICENTENARIO PERÚ 2021 | EsSalud | SECRETARIA GENERAL Oficina de Servicios de la Información Archivo Central

Estonia

REFORMA DEL SEGURO OBLIGATORIO DE ENFERMEDAD Y MATERNIDAD

(De la revista del Instituto Nazionale Fascista della Previdenza Sociales-Roma, Nov-Dicbre. 1937)

El Ministro de Asuntos Sociales ha sometido al exámen de una comisión interministerial un proyecto de ley que preve algunas importantes modificaciones que se debe introducir en el vigente seguro obligatorio de enfermedad y maternidad de los asalariados, introducido en 1912 y modificado en 1917 y 1920.

Se aplica la ley actual a los asalariados de las empresas industriales y artesanos que ocupan cuando menos 5 personas; el nuevo proyecto, en cambio, extiende el seguro obligatorio a todos los asalariados, cualquiera que sea la naturaleza de la empresa en la cual están ocupados, con las únicas exclusiones de los funcionarios del Estado y municipalidades, de los marítimos, de los empleados con retribución mensual superior a 350 coronas, de las personas ocupadas en trabajos eventuales, y de los trabajadores agrícolas, a los cuales últimos se aplicará el seguro de enfermedad por ley especial. Se preve que con tales extensiones, el número de los asegurados subirá a casi 120,000, es decir el doble del número actual.

Actualmente tienen a su cargo la gestión del seguro las cajas hacendatarias o regionales; en cambio, el proyecto de ley sometido a examen prevé exclusivamente la gestión por las cajas regionales.

Respecto a los ingresos, la legislación vigente establece contribuciones variables del 2 al 6% del salario, a cargo, en partes iguales, del asegurado y del patrono, quien también está obligado a proporcionar, a su costo, la asistencia médica, salvo que la caja de enfermedad se obligue a esto, pagando el patrono una contribución suplementaria del 2%. Por el contrario, el proyecto fija en 6.¾ % del salario la cuota máxima de las contribuciones, para los salarios hasta 200 coronas mensuales; 2|3 de la contribución estarán a cargo del patrono y 1|3 a cargo del asegurado.

A diferencia del régimen vigente, el proyecto confía a la caja de enfermedad la organización del servicio de prestaciones en especie, que comprende los cuidados médicos, la hospitalización, la asistencia obstétrica, la provisión de medicina y de los otros medios curativos y hace obligatoria la concesión y la provisión de las prestaciones en especie a los miembros de la familia de los asegurados, que, hasta hoy, era facultativa.

BICENTENARIO PERÚ 2021 | EsSalud | SECRETARÍA GENERAL Oficina de Servicios de la Información Archivo Central

La tasa mínima de las indemnizaciones de enfermedad, que actualmente es igual al 50,5% del salario, será elevada al 70% para las personas casadas y al 60% para los solteros; ellas se entregarán durante 26 semanas como máximo para la misma enfermedad, y no se podrá concederlas por más de 30 semanas en el curso de un año. En el caso de maternidad, establece el proyecto la concesión de indemnización igual al salario de la parturienta, por seis semanas antes y seis semanas después del parto; por la misma duración se prohibirá todo trabajo que implique la obligación del seguro; además, si la madre dá de mamar al recién nacido, tendrá derecho, por 26 semanas, a dos medias horas diarias de reposo.

Italia

ASISTENCIA E HIGIENE SOCIAL

La obra de la oficina nacional de colocación para la mano de obra agrícola

De la relación sobre el trabajo desarrollado por la oficina nacional de reclutamiento, colocación y asistencia de los trabajadores agrícolas por el año XV, vemos que dicha oficina ha controlado y sistemado, del 1o. de noviembre de 1936 al 15 de setiembre de 1937, 989,036 trabajadores, subdivididos así: empleados en la recolección de aceitunas: 191,472; empleados en la monda y trasplante del arroz 188,485; segadores 609,079. Del 18 de setiembre al 15 de noviembre se han colocado otros 91,000 trabajadores empleados en la siega y recolección del trigo, alcanzando así los trabajadores agrícolas sistemados la cifra total de 1'080,036.

Respecto a la futura actividad asistencial que desarrollará la Confederación fascista de trabajadores de la agricultura, se sabe que la Confederación misma construirá, durante el año XVI, en Italia meridional, además de los ya edificados durante el año anterior, otros puestos permanentes de albergue y de alimentación para los segadores.

También en el campo de la instrucción profesional, se realizarán ulteriores progresos. Durante el año XVI, en efecto, serán desarrolla-

BICENTENARIO PERÚ 2021 | EsSalud | SECRETARÍA GENERAL Oficina de Servicios de la Información Archivo Central

dos 4,642 cursos con una frecuencia aproximada presumible de más de 300,000 trabajadores.

La Confederación fascista de trabajadores de la agricultura ha comunicado también los datos que resumen la acción asistencial desarrollada durante la pasada campaña de siega, de los cuales se desprende que los trabajadores empleados han sido en total 644,982, de los cuales 343,275 reclutados en el lugar y 301,307 inmigrantes. La casi totalidad de los segadores migrantes se ha beneficiado con la asistencia efectuada a través de 532 puestos provisorios instituídos por las Uniones provinciales de trabajadores agrícolas para el control, el albergue y la alimentación de los segadores, en los locales proporcionados por los municipios.

Las uniones provinciales de trabajadores agrícolas han provisto la distribución directa de grandes cantidades de quinina y especialidades medicinales, puestas a su disposición por los consorcios antimaláricos, por los médicos municipales y por oficiales sanitarios, mientras se dieron como dotación 536 cajitas de primeros auxilios y funcionaron, instituídos por las Mutuas de enfermedad, 378 ambulatorios.

Para la actuación de medidas protectoras contra las insolaciones y los accidentes, se ha distribuído también 74,377 sombreros de paja y 9,223 anteojos a los trabajadores que no estaban provistos.

En 25 casos de muerte no indemnizables, según la ley sobre accidentes, la Confederación de trabajadores agrícolas ha provisto la liquidación de las respectivas pólizas especiales de vida, de reciente constitución, pagando algo más de 200 mil liras a favor de los familiares de los trabajadores fallecidos.

Además, la Confederación ha construído 20 puestos permanentes de albergue y de alimentación, capaces de hospedar en total 5,000 segadores por día, y alimentar 10,000.

Japón

EL SEGURO NACIONAL SOBRE LA SALUD

Nuestro representante diplomático en Tokio en nota dirigida al Ministerio de Relaciones Exteriores, le informa de la dacción del primer proyecto de ley de Bienestar Social aprobado por la actual Dieta japonesa y que entrará en vigencia el 1o. de julio del año en curso.

El fin de la ley es permitir al pueblo que reciba una debida atención médica en caso de enfermedad o accidente.

BICENTENARIO PERÚ 2021 | EsSalud | SECRETARÍA GENERAL Oficina de Servicios de la Información Archivo Central

La nueva ley permite a las familias japonesas recibir tratamiento médico con sólo adherirse a una sociedad nacional de seguros sobre la salud pagando en retribución muy pequeñas cuotas mensuales.

El Gobierno no se compromete a suministrarle tratamiento médico al pueblo, sino que ayuda a las sociedades nacionales de seguro sobre la salud, formadas por la comunidad,— dándoles entera libertad para formarlas a su modo y con la reglamentación necesaria que deseen.

Unicamente el Ministerio de Bienestar Social, vigilará estas sociedades, que tendrán por otro lado, amplia autonomía.

La cuota que deberán pagar los miembros de estas sociedades variará de veinte a treinta centavos o más por mes, de acuerdo con la situación financiera de sus miembros. Aquellos que se enfermen recibirán el cuidado de los médicos empleados por las sociedades, quienes también abonarán los gastos resultantes en los nacimientos y muertes.

Con el fin de inspeccionar debidamente estas sociedades el Gobierno las ha dividido en dos categorías: la Sociedad Nacional de Salud Ordinaria y la Sociedad Nacional de Salud Especial. La primera deberá formarse por las cabezas de familia de cada Distrito; la segunda por aquellos de la misma profesión o empleados en el mismo lugar.

La formación de estas sociedades es bien simple. Se realiza obteniendo la sanción o permiso de los Gobernadores de las Prefecturas, formulando pedido firmado por no menos de cinco personas.

Cada Sociedad deberá tener su propia reglamentación y decidirá la cuota que deberán pagar sus miembros.

El Ministerio de Bienestar Social se halla actualmente empeñado en la tarea de explicar al pueblo los beneficios de la Sociedad Nacional de Seguro sobre la Salud.

Letonia

LA FRECUENCIA DE LOS ACCIDENTES DEL TRABAJO EN 1935

(De la revista bimestral del Instituto Nazionale Fascista della Previdenza Sociale— Roma, Novbre-Dicbre 1937)

El número total de los accidentes denunciados al servicio de inspección en las fábricas, ha llegado en 1935 a la cifra de 25,183, contra 24,495 en 1934 y 20,895 en 1933.

Es oportuno, a este efecto, recordar que en Letonia existen dos instituciones de seguro contra accidentes: la Sección del Seguro Acci-

BICENTENARIO PERÚ 2021 | EsSalud | SECRETARÍA GENERAL Oficina de Servicios de la Información Archivo Central

dentes en el Ministerio de Previsión Social, y la Unión General del Seguro-Accidentes. La primera ha registrado 18,270 accidentes, con 18,298 víctimas consiguientes, de las cuales 13,175 en empresas particulares, y 5,123 en empresas públicas, es decir del Estado y municipalidades, mientras la Unión General que, en 1935, tuvo 124,233 asegurados pertenecientes a 22,326 empresas ha contado 16,547 accidentes, con las consiguientes 16,568 víctimas.

El cuadro inserto en la página siguiente indica las cifras sobre frecuencia de los accidentes en las industrias más perjudicadas.

En relación con el conjunto de las industrias, la tasa de frecuencia de los accidentes se elevó en el año que examinamos a 13.34%.

Portugal

CAJAS DE RETIRO O DE PREVISION

(De "O Seculo"— de Lisboa, 28 de diciembre de 1937)

Se ha publicado un decreto que completa la reglamentación de las diversas instituciones de este género.

La Gaceta Oficial publicó últimamente el decreto No. 28,321, que se destina, como se dice en el informe relativo, a completar la reglamentación de las diversas categorías de instituciones de previsión reconocidas y definidas por la ley No. 1884 del 16 de marzo de 1935, pues, exceptuando las Cajas de Retiro y de Previsión, para todas las otras están ya en vigor o en ejecución los respectivos diplomas reglamentarios.

Por eso, en la relación, el señor Presidente del Consejo declara: "En el informe del decreto No. 25,935, del 12 de octubre de 1935, justificó el Gobierno largamente la técnica funcional de las cajas sindicales de previsión, no juzgándose ahora necesario hacerlo, respecto a las cajas de retiro o de previsión; de tal modo éstas se aproximan a aquellas en el modo de constitución, en los fines a que se destinan, en la organización y funcionamiento, que la simple comprensión del texto revela con claridad las pocas diferencias existentes y la razón de ser de todas ellas".

En el capítulo 1o. del decreto se establece que las instituciones de previsión incluídas en la segunda categoría del art. 1o. de la ley No.

BICENTENARIO PERÚ 2021 | EsSalud | SECRETARÍA GENERAL Oficina de Servicios de la Información Archivo Central

dentes en el Ministerio de Previsión Social, y la Unión General del Seguro-Accidentes. La primera ha registrado 18,270 accidentes, con 18,298 víctimas consiguientes, de las cuales 13,175 en empresas particulares, y 5,123 en empresas públicas, es decir del Estado y municipalidades, mientras la Unión General que, en 1935, tuvo 124,233 asegurados pertenecientes a 22,326 empresas ha contado 16,547 accidentes, con las consiguientes 16,568 víctimas.

El cuadro inserto en la página siguiente indica las cifras sobre frecuencia de los accidentes en las industrias más perjudicadas.

En relación con el conjunto de las industrias, la tasa de frecuencia de los accidentes se elevó en el año que examinamos a 13.34%.

Portugal

CAJAS DE RETIRO O DE PREVISION

(De "O Seculo"— de Lisboa, 28 de diciembre de 1937)

Se ha publicado un decreto que completa la reglamentación de las diversas instituciones de este género.

La Gaceta Oficial publicó últimamente el decreto No. 28,321, que se destina, como se dice en el informe relativo, a completar la reglamentación de las diversas categorías de instituciones de previsión reconocidas y definidas por la ley No. 1884 del 16 de marzo de 1935, pues, exceptuando las Cajas de Retiro y de Previsión, para todas las otras están ya en vigor o en ejecución los respectivos diplomas reglamentarios.

Por eso, en la relación, el señor Presidente del Consejo declara: "En el informe del decreto No. 25,935, del 12 de octubre de 1935, justificó el Gobierno largamente la técnica funcional de las cajas sindicales de previsión, no juzgándose ahora necesario hacerlo, respecto a las cajas de retiro o de previsión; de tal modo éstas se aproximan a aquellas en el modo de constitución, en los fines a que se destinan, en la organización y funcionamiento, que la simple comprensión del texto revela con claridad las pocas diferencias existentes y la razón de ser de todas ellas".

En el capítulo 1o. del decreto se establece que las instituciones de previsión incluídas en la segunda categoría del art. 1o. de la ley No.

BICENTENARIO PERÚ 2021 | EsSalud | SECRETARÍA GENERAL Oficina de Servicios de la Información Archivo Central

LETONIA

INDUSTRIAS	NUMERO DE LAS EMPRESAS	NUMERO DE LOS ASEGURADOS	PERSONAS ACCIDENTADAS	
			Número absoluto	Porcentaje en relación a los asegurados
Industria textil	317	17,522	1,065	6.07
Industria forestal	518	2,623	1,098	41.86
Metales y construcciones metálicas	1152	8,281	2,251	27.18
Trabajos en madera	1643	10,897	2,745	25.19
Alimentación	1640	11,528	1,158	10.05
Construcciones	4774	9,343	2,127	22.77
Comercio	5351	21,821	948	4.34
Trasportes	1268	8,164	2,533	31.03

BICENTENARIO PERÚ 2021 | EsSalud | SECRETARÍA GENERAL Oficina de Servicios de la Información Archivo Central

1884, y definidas No. 2 del mismo artículo, usarán la denominación de "Caja de Retiro (o de Previsión) de . . . ." (profesión, servicio especializado, actividad diferenciada, personal de las empresas o establecimientos comerciales o industriales), pudiendo, cuando se vé que hay conveniencia seguirse la designación del reglamento establecido o de las localidades donde establecen su sede. La comisión organizadora dirigirá el pedido de constitución de una caja, acompañado por dos ejemplares del proyecto de reglamento, al Subsecretario de Corporaciones. La aprobación importa, en regla, la inscripción de todos los empleados o asalariados profesionales, pero las cajas sólo se considerarán constituídas después de publicada la declaración en el "Boletín de I. N. T. P." No hay recurso contra el decreto de aprobación o de negativa.

Las cajas, después de constituídas, tienen personería jurídica. Su fin es proteger a los beneficiarios contra los riesgos de enfermedad, invalidez, vejez y otros casos que se establecerán y que serán aprobados por el I. N. T. P.

Gozan las cajas, según el capítulo segundo, de varias excepciones respecto a impuestos, y de diferentes regalías para su desenvolvimiento, aceptación de legados, etc.

El capítulo III establece la organización y el funcionamiento de los respectivos organismos. Hay tres categorías de inscritos: beneficiarios, contribuyentes y honorarios. En el mismo capítulo se fija las disposiciones de orden moral y administrativo para el regular funcionamiento y defensa de las instituciones.

Los ingresos (capítulo IV), son constituídos por contribuciones de los inscritos, multas y prescripciones y cualesquiera subvención, legados, herencias, donativos y subsidios que les sean concedidos. Los fondos constan de "reservas matemáticas", "fondos de reserva" y "cuenta de administración". Se especifica la naturaleza de los valores que se pueden tomar para las dos primeras designaciones de reserva.

Los plazos mínimos para tener derecho a la concesión de subsidios y pensiones, son de uno, tres y cinco años.

El capítulo V trata de las cargas y beneficios sociales: contribuciones que toca a los beneficiarios, forma de cobranza, etc. Los plazos a partir de los cuales los beneficiarios tienen derecho a la concesión de subsidios y pensiones reglamentarias, no pueden ser inferiores a un año (doce meses o cincuentidos semanas) para subsidios pecuniarios en la imposibilidad temporal de trabajar, con motivo de enfermedad; tres años para subsidios pagados por muerte; cinco años para pensiones de invalidez permanente y retiro por vejez. Cuéntanse los plazos por el tiempo efectivo del pago y las contribuciones y no se concederán los beneficios a individuos que se encuentran sufriendo penalidades que los inhabiliten expresamente.

BICENTENARIO PERÚ 2021 | EsSalud | SECRETARÍA GENERAL Oficina de Servicios de la Información Archivo Central

1884, y definidas No. 2 del mismo artículo, usarán la denominación de "Caja de Retiro (o de Previsión) de...." (profesión, servicio especializado, actividad diferenciada, personal de las empresas o establecimientos comerciales o industriales), pudiendo, cuando se vé que hay conveniencia seguirse la designación del reglamento establecido o de las localidades donde establecen su sede. La comisión organizadora dirigirá el pedido de constitución de una caja, acompañado por dos ejemplares del proyecto de reglamento, al Subsecretario de Corporaciones. La aprobación importa, en regla, la inscripción de todos los empleados o asalariados profesionales, pero las cajas sólo se considerarán constituídas después de publicada la declaración en el "Boletín de l. N. T. P." No hay recurso contra el decreto de aprobación o de negativa.

Las cajas, después de constituídas, tienen personería jurídica. Su fin es proteger a los beneficiarios contra los riesgos de enfermedad, invalidez, vejez y otros casos que se establecerán y que serán aprobados por el I. N. T. P.

Gozan las cajas, según el capítulo segundo, de varias excepciones respecto a impuestos, y de diferentes regalías para su desenvolvimiento, aceptación de legados, etc.

El capítulo III establece la organización y el funcionamiento de los respectivos organismos. Hay tres categorías de inscritos: beneficiarios, contribuyentes y honorarios. En el mismo capítulo se fija las disposiciones de orden moral y administrativo para el regular funcionamiento y defensa de las instituciones.

Los ingresos (capítulo IV), son constituídos por contribuciones de los inscritos, multas y prescripciones y cualesquiera subvención, legados, herencias, donativos y subsidios que les sean concedidos. Los fondos constan de "reservas matemáticas", "fondos de reserva" y "cuenta de administración". Se especifica la naturaleza de los valores que se pueden tomar para las dos primeras designaciones de reserva.

Los plazos mínimos para tener derecho a la concesión de subsidios y pensiones, son de uno, tres y cinco años.

El capítulo V trata de las cargas y beneficios sociales: contribuciones que toca a los beneficiarios, forma de cobranza, etc. Los plazos a partir de los cuales los beneficiarios tienen derecho a la concesión de subsidios y pensiones reglamentarias, no pueden ser inferiores a un año (doce meses o cincuentidos semanas) para subsidios pecuniarios en la imposibilidad temporal de trabajar, con motivo de enfermedad; tres años para subsidios pagados por muerte; cinco años para pensiones de invalidez permanente y retiro por vejez. Cuéntanse los plazos por el tiempo efectivo del pago y las contribuciones y no se concederán los beneficios a individuos que se encuentran sufriendo penalidades que los inhabiliten expresamente.

BICENTENARIO PERÚ 2021 | EsSalud | SECRETARÍA GENERAL Oficina de Servicios de la Información Archivo Central

El monto de los subsidios y pensiones que pueden conceder las cajas, tendrán los siguientes límites máximos: a) subsidio diario por enfermedad: 2|3 del salario o sueldo, en el primer período de incapacidad para el trabajo, descontándose después la mitad y no pudiendo, el tiempo de concesión del subsidio, exceder de nueve meses (o 36 semanas) en un año o una misma enfermedad; en dos y tres años consecutivos, el tiempo total de subsidios, no pudiendo exceder, respectivamente, 15 ó 18 meses; b) pensiones de invalidez permanente: 80 por ciento del salario, no pudiendo llegar a más del 20% en el caso que comience a ser concedida inmediatamente después del plazo mínimo previsto en el artículo anterior; c) subsidio pagado por muerte: el salario o sueldo correspondiente a un año.

No. 1.— En el caso de los beneficios que no sean establecidos sobre la base de los salarios o sueldos, las rentas anuales probables de los beneficiarios determinan los límites máximos que se adoptan, en armonía con el principio fijado en el texto del art.

No. 2.— El Subsecretario de Estado, de las Corporaciones y Previsión Social podrá autorizar, por ordenanza, que se sobrepasen estos límites, en casos excepcionales y debidamente fundados.

Las pensiones o subsidios debidos a los beneficiarios, a sus herederos o legatarios, tienen el carácter de pensiones alimenticias, y no se pueden ceder a terceros ni empeñarlos; prescriben a favor de la Caja en el plazo de un año, contado desde el vencimiento, en el caso que no haya reclamación a reforzar el fondo de asistencia.

Se enumeran, a continuación, los beneficios que tienen los inscritos (asistencia médica domiciliaria, subsidios, pensiones, etc.), los casos de enfermedad, invalidez o vejez) y el subsidio que por su muerte lega a la familia y que será pagado una sola vez.

Cada Caja tendrá una dirección y un consejo fiscal, con presidentes escogidos por el Gobierno.

El capítulo VI establece las reglas de administración y fiscalización mediante una dirección y un consejo fiscal, cada uno de los cuales con tres miembros cuando menos. El nombramiento de presidente corresponde al subsecretario de Corporaciones; el mandato para el cual son designados no podrá rehusarse y será por dos años.

Se determinan, a continuación, las atribuciones de la dirección y del consejo fiscal; los documentos por elaborar (relaciones, mapas, etc.); las condiciones que deben reunir los miembros de la gerencia; las formas de reunión, etc.

Se establece en el capítulo VII el permiso para la constitución de uniones, federaciones, cambios de categoría y forma de disolución de las cajas por su unión con otras o como resultado de investigación, determinación de los tribunales del trabajo, falta de ingresos suficientes, etc.

BICENTENARIO PERÚ 2021 | EsSalud | SECRETARÍA GENERAL Oficina de Servicios de la Información Archivo Central

Se podrán constituír (capítulo VIII) fondos de asistencia destinados a conceder socorros extraordinarios, al margen de cualquier compromiso reglamentario, a los beneficiarios y sus familias y a otras personas que no pueden inscribirse como beneficiarios.

Habrá multas de 100 a 500 escudos para las infracciones de los directores; de 100 a 5,000 escudos para las entidades patronales contribuyentes de las cajas que presten declaraciones erradas o cometan omisiones de mala fé— además de otras penas ya definidas por la ley.

En el último capítulo, X, se establecen disposiciones generales: las instituciones ya existentes y comprendidas en el presente decreto, están obligadas a organizar nuevos estatutos en el plazo de un año; en el plazo de 90 días se comunicará la existencia de las instituciones al I. N. T. P. Establécese la obligatoriedad de los seguros de inmuebles en compañías nacionales, etc.

CAJA DE PREVISION DEL MINISTERIO DE EDUCACION NACIONAL

(De "República", Lisboa— 29 de octubre 1937)

La Caja de Previsión del Ministerio de Educación Nacional, institución modelo de previsión, continúa registrando un movimiento progresivo, como se constata, comparando las cifras del 31 de diciembre de 1936, con las del balance del mes pasado. Los socios pasaron de 8,479 a 8,832; los capitales suscritos, de 85'802,784$00 a 89'700,481$00; el rendimiento anual de las cotizaciones, de 1'600,857$96 a 1'659,862$16.

Los capitales pagados a los beneficiarios de los socios fallecidos, de 2'820,579$93 a 3'440,576$42.

Las reservas matemática y extraordinaria, de 9'662,220$48 a 10'798,652$63, de esta Caja de Previsión, son garantizadas con un activo de 11'747,520$07.

BICENTENARIO PERÚ 2021 | EsSalud | SECRETARÍA GENERAL Oficina de Servicios de la Información Archivo Central

Suiza

CAJAS DE SEGURO DE LAS COOPERATIVAS SUIZAS DE CONSUMO (C. A. S. C.)— BASILEA

(De "La Cooperazione"— Basilea, 17 febrero 1938)

Los miembros de la administración de la Caja de Seguro, se reunieron en número completo el sábado 5 de febrero de 1938, a las 2.3|4 p. m. en la sede del U. S. C. en Basilea, para examinar la memoria anual y las cuentas cerradas al 31 de diciembre de 1937, y para despachar otros diversos asuntos.

El número de socios ha subido de 90 á 92, de los cuales 59 formaban parte, además del seguro de vejez e invalidez, del seguro a favor de los sobrèvivientes. Al terminar 1937, estaban inscritos 4,592 personas en el seguro de vejez e invalidez, por una suma de Fr. 20'329,604 de salarios asegurados y 2,632 personas de sexo masculino en el seguro a favor de los sobrevivientes, por una suma de Fr. 14'679,189 de salarios asegurados. En la misma fecha, 708 personas recibían una pensión de vejez y de invalidez, por un total de Fr. 1'696,651.35, mientras el seguro a favor de los sobrevivientes entregaba a 212 viudas, huérfanos y otros familiares, una pensión total de Fr. 304,726.80.

Los ingresos en premios, en tasas de admisión y en pagos suplementarios por aumento de sueldo, ascienden a Fr. 2'472,267.55. Además, se entregó a los socios, como participación (recientemente introducida, a razón del 25%) a las pensiones anticipadas por invalidez, una suma de Fr. 188,324. Los intereses de los capitales llegaron a Fr. 2'103,847.90. Por otra parte, se pagó una suma total de Fr. 1'996,153.85 por pensiones, indemnización por casos de muerte, y otras indemnizaciones, o sea Fr. 120,000 más que el año anterior.

Las cuentas anuales, establecidas sobre la base de los nuevos estatutos, y según los principios de la técnica del seguro, marcan, al terminar el año 1937, un sobrante de caja de Fr. 223,697.45, que se emplea para la amortización parcial del déficit matemático marcado por el balance de saneamiento. Este deficit matemático, que al terminar diciembre de 1936, era de Fr. 2'532,533.45 se reduce, pues, en Fr. 223,697.45, o sea a Fr. 2'308,836.

La memoria anual y las cuentas serán remitidas a los socios de la Caja de Seguro, en cuanto salgan de la imprenta, para que puedan discutirlos en la Asamblea de Delegados, que se reunirá el domingo 27 de marzo de 1938, en Lucerna, a las 10 a. m.

Además, la administración encargó al Comité que se ponga en comunicación con los socios de la Caja de Seguros, para invitarlos a

BICENTENARIO PERÚ 2021 | EsSalud | SECRETARÍA GENERAL Oficina de Servicios de la Información Archivo Central

asegurar todo el personal, en el sentido del art. 6o. de los estatutos. Si la Caja de Seguro debe continuar su desarrollo, y si las medidas de saneamiento que se han tomado deben producir buen efecto, es deseable que todos los socios colectivos notifiquen para el seguro a todo su personal actual, y de manera especial los jóvenes empleados que toman a su servicio. Asegurando todos sus empleados, sin excepción alguna, las Cooperativas actúan, por lo demás, en su propio interés, en cuanto ellas pueden aplicar un tratamiento uniforme para todas las personas que están a su servicio.

La aplicación de los nuevos estatutos, ha inducido a tomar diversas resoluciones, entre las cuales señalamos especialmente la que prevee que para los asegurados que han llegado al límite de edad fijado por el art. 40 de los estatutos (60 años cumplidos para las mujeres, y 65 cumplidos para los hombres) y que continúan formando parte de la Caja de Seguro, como asegurados activos, la obligación de pagar los premios cesa al terminar el año en que se alcanza el mencionado límite de edad. En semejantes casos, ya no se aumenta más la pensión a la cual el asegurado tiene derecho; ella permanece invariable desde el momento en que terminó el pago de los premios. Si el asegurado desea continuar gozando del aumento anual estatutario de la pensión que recibirá, los premios anuales deben, naturalmente, ser pagados.

Use

Cocina

Eléctrica

EE. EE. AA.

BICENTENARIO PERÚ 2021 | EsSalud | SECRETARIA GENERAL Oficina de Servicios de la Información Archivo Central

SE IMPONE MULTA A UNA FIRMA COMERCIAL POR INFRACCION DE LA RESOLUCION SUPREMA DE 3 DE NOVIEMBRE ULTIMO

Resolución Ministerial

Lima, 31 de marzo de 1938.

Vistos los documentos que acompaña la Jefatura General de Extranjería, comprobatorios de la falta en que ha incurrido la firma comercial "TASSARA HERMANOS" vendedores de automóviles y accesorios, permitiendo que entre su personal de empleados, se encuentren en condición de infractores de la Ley de Extranjería, los ciudadanos de nacionalidad italiana: Giovanni Lipari poseedor del carnet número 88933 y Humberto Basso T. poseedor del carnet número 88936, quienes adeudan los derechos correspondientes al primer semestre del año 1936, 1º y 2º semestres del año 1937 y 1er. semestre del año en curso; y TENIENDO EN CONSIDERACION:— Que los artículos1º y 2º de la Resolución Suprema fecha 3 de noviembre último, obliga a los propietarios, gerentes, administradores y en general cualquier patrono del cual dependan empleados y obreros, exigir que los extranjeros a sus órdenes, tengan el carnet de identidad con sus pagos al día; y — Que la Resolución Suprema mencionada, se publicó oportunamente en los diversos periódicos de esta Capital, por cuyo motivo no se puede alegar desconocimiento de ella;

SE RESUELVE:

1º— Impónese multa de DOSCIENTOS SOLES ORO (S|o. 200.00), a la firma comercial "TASSARA HERMANOS", por la falta en que ha incurrido; y— 2o.— La firma multada abonará el importe de dicha multa en la Oficina Matriz de la Caja de Depósitos y Consignaciones, dentro del plazo de VEINTICUATRO HORAS; debiendo esta oficina comunicarlo a la Jefatura General de Extranjería, tan pronto se haya verificado el pago.

Regístrese, comuníquese, publíquese y archívese.

ANTONIO RODRIGUEZ

BICENTENARIO PERÚ 2021 | EsSalud | SECRETARÍA GENERAL Oficina de Servicios de la Información Archivo Central

ADJUDICACION DE UN TERRENO EN ICA, PARA EDIFICAR EN EL UN HOSPITAL DEL SEGURO SOCIAL

LEY No. 8651

OSCAR R. BENAVIDES
General de División, Presidente Constitucional de la República.

Por cuanto: En uso de las facultades legislativas concedidas al Poder Ejecutivo por el Congreso Constituyente en virtud de la Ley Nº 8463;

CONSIDERANDO:

Que la Caja Nacional de Seguro Social debe construír un Policlínico y Hospital Mixto en la ciudad de Ica, a cuyo fin ha designado un lote de terreno en una de las manzanas de la urbanización del fundo "San Miguel" de propiedad del Colegio Nacional de San Luis Gonzaga;

Que tratándose de una obra de necesidad y utilidad pública puede omitirse el trámite de remate en subasta pública;

Que la Junta Económica del Colegio ha emitido informe favorable;

Con el voto aprobatorio del Consejo de Ministros;

EL PODER EJECUTIVO

Ha dado la ley siguiente:

Artículo único.— Adjudícase a la Caja Nacional de Seguro Social para la edificación de un Policlínico y Hospital Mixto, seis mil cuatrocientos sesentitrés metros cuadrados de terreno en la Urbanización del fundo "San Miguel" en la ciudad de Ica, perteneciente al Colegio Nacional de "San Luis Gonzaga", con frente a la avenida de San Luis y que forma parte del cuadrilátero, marcado en el respectivo plano, mediante la compensación de DOS SOLES ORO (S/o. 2.00) por metro cuadrado a favor del expresado Colegio.

Casa de Gobierno, Lima, a los siete días del mes de abril de mil novecientos treinta y ocho.

O. R. BENAVIDES

E. Montagne, Presidente del Consejo de Ministros y Ministro de Educación Pública.
Carlos Concha, Ministro de Relaciones Exteriores.
A. Rodríguez, Ministro de Gobierno y Policía.
Diómedes Arias Schreiber, Ministro de Justicia y Culto.
Benjamín Roca, Ministro de Hacienda y Comercio.

BICENTENARIO PERÚ 2021 | EsSalud | SECRETARIA GENERAL Oficina de Servicios de la Información Archivo Central

Héctor Boza, Ministro de Fomento y Obras Públicas.
Roque A. Saldías, Ministro de Marina y Aviación.
Rafael Escardó, Ministro de Salud Pública, Trabajo y Previsión Social.

Por tanto: mando se publique y cumpla.

Casa de Gobierno, Lima, a los siete días del mes de abril de mil novecientos treinta y ocho.

O. R. BENAVIDES

E. Montagne

RENUNCIA DEL MINISTRO DE SALUD PUBLICA, TRABAJO Y PREVISION SOCIAL

RESOLUCION SUPREMA

Lima, 19 de abril de 1938.

Vista la renuncia presentada por el señor don Rafael Escardó del cargo de Ministro de Estado en el Despacho de Salud Pública, Trabajo y Previsión Social;

SE RESUELVE:

Aceptar dicha renuncia, dándosele las gracias por los importantes servicios que ha prestado a la Nación.

Regístrese, comuníquese, publíquese y archívese.

Rúbrica del señor Presidente de la República.

E. MONTAGNE

DESIGNACION DEL NUEVO MINISTRO DE SALUD PUBLICA, TRABAJO Y PREVISION SOCIAL

RESOLUCION SUPREMA

Lima, 19 de abril de 1938.

Vista la propuesta del señor Presidente del Consejo de Ministros, y de conformidad con la disposición contenida en el Artículo No. 158º de la Constitución del Estado;

BICENTENARIO PERÚ 2021 | EsSalud | SECRETARÍA GENERAL Oficina de Servicios de la Información Archivo Central

SE RESUELVE:

Nómbrase Ministro de Estado en la Cartera de Salud Pública, Trabajo y Previsión Social al señor doctor don Guillermo Almenara.

Regístrese, comuníquese, publíquese y archívese.

Rúbrica del señor Presidente de la República.

E. MONTAGNE

SE APRUEBA EL BALANCE DE LA ASOCIACION MUTUALISTA MAGISTERIAL

RESOLUCION SUPREMA

Visto el adjunto oficio número 666 del Presidente del Directorio de la Asociación Mutualista Magisterial, al que acompaña el Balance General y la Cuenta de Ganancias y Pérdidas de la Asociación, al 31 de diciembre de 1937;

Vistos así mismo la exposición del Contador de esa Institución y el informe de los miembros del Directorio, designados para su revisión, en sesión número 24 de 25 de febrero último; y

Habiendo sido aprobados por el Directorio, en sesión número 26 de 8 del presente mes, tanto el informe citado como el Balance General y la Cuenta de Ganancias y Pérdidas respectivos;

SE RESUELVE:

Aprobar el Balance General y la Cuenta de Ganancias y Pérdidas de la Asociación Mutualista Magisterial ,al 31 de diciembre de 1937.

Regístrese y comuníquese.

Rúbrica del señor Presidente de la República.

E. MONTAGNE

SE DISPONE PROCEDERSE A ESTUDIOS PARA CONSTRUIR EN SATIPO UNA ESCUELA Y UN HOSPITAL

RESOLUCION SUPREMA

Lima, 28 de abril de 1938.

Siendo necesario proceder a la construcción de una Escuela y un Hospital en el pueblo de Satipo; y

BICENTENARIO PERÚ 2021 | EsSalud | SECRETARÍA GENERAL Oficina de Servicios de la Información Archivo Central

De acuerdo con el artículo 1º de la ley No. 8499;

SE RESUELVE:

Que la Junta Pro Centenario de Huancayo, previa aprobación por el Ministerio de Fomento de los proyectos respectivos, proceda a la construcción de una Escuela y un Hospital en el pueblo de Satipo.

Regístrese y comuníquese.

Rúbrica del señor Presidente de la República.

BOZA

EL ESTADO RESUELVE CONSTRUIR UN CAMPO DE BASKET Y TRIBUNAS EN EL ESTADIO MUNICIPAL DE ICA

RESOLUCION SUPREMA

Lima, 28 de abril de 1938.

Debiendo construírse un campo de Basketball y tribunas en el Estadio Municipal de Ica; y

De acuerdo con el art. 1º de la ley Nº 8499;

SE RESUELVE:

La Junta Departamental Pro-Desocupados de Ica, previa aprobación por el Ministerio de Fomento de los presupuestos respectivos, llevará a cabo la construcción de un campo de Basketball y tribunas en el Estadio Municipal de esa ciudad.

Regístrese y comuníquese.

Rúbrica del señor Presidente de la República.

BOZA

BICENTENARIO PERÚ 2021 | EsSalud | SECRETARIA GENERAL Oficina de Servicios de la Información Archivo Central

"Sud América"

COMPAÑIA DE SEGUROS SOBRE LA VIDA

Fundada en el Año 1895

La primera y más importante organización de Seguros de Vida en el Continente

Casa Matriz: Río de Janeiro (Brasil)

ofrece a Ud. un contrato muy liberal garantizado por sus grandes capitales, su perfecta organización y por la vasta experiencia de su Directorio en el Ramo de Seguros.

OFICINA EN LIMA

BAQUIJANO 752 — **APARTADO 1158**

DAVID G. GARCIA
Sub-Gerente

RICHARD BARTHEL
Gerente

BICENTENARIO PERÚ 2021 | EsSalud | SECRETARIA GENERAL Oficina de Servicios de la Información Archivo Central

Jurisprudencia Social

Jurisprudencia Nacional

(Del fuero común)

DOCTRINA: *No puede el principal, alegar abandono del empleo, después de haber liquidado los servicios de su empleado el día en que se retiró.*

DICTAMEN FISCAL

Señor:

Roberto Supple, demanda a la Compañía de Aviación "Cóndor" para el pago de indemnización que le corresponde como empleado, durante dos años a razón de 500 dólares por año o sea 1,000 dólares, por ser éste el sueldo mensual que percibía y tener la compañía un capital mayor de 500.000 soles.

La demandada en el comparendo expresa lo que contiene su escrito de fs. 8, esto es, que el demandante ha perdido su derecho a los beneficios de la ley, por haber hecho abandono del empleo, que importa en su concepto, no haber permanecido al servicio de la Compañía durante 40 días después de su carta de retiro.

El abandono del empleo lo constituye la ausencia al trabajo durante más de tres días, sin aviso, conforme al art. 12 del Reglamento de 22 de junio de 1928.

No se aviene con este concepto del Reglamento la alegación de la demandada que está contradicha por la carta notarial de fs. 1, que contiene la reiterada renuncia del empleo, y constando además, que permaneció al servicio de la Compañía hasta el 17 de mayo, según la planilla de pago copiada a fs. 20.

Si no hay abandono, el demandante no ha perdido el derecho a la indemnización por el tiempo y honorario de servicios no negados.

NO HAY NULIDAD en el recurrido que confirmando el apelado, declara fundada en parte la demanda.

Lima, marzo 1o. de 1938.

MUÑOZ

BICENTENARIO PERÚ 2021 | EsSalud | SECRETARÍA GENERAL Oficina de Servicios de la Información Archivo Central

RESOLUCION SUPREMA

Lima, marzo veintidos de mil novecientos treintiocho.

Vistos; de conformidad con lo dictaminado por el señor Fiscal; y considerando: que por el hecho de haber liquidado la Compañía demandada los servicios del actor el día en que efectivamente se retiró, renunció a la alegación de abandono del empleo, vinculada a la manera de computar los 40 días que estaba obligado a trabajar; declararon NO HABER NULIDAD en la sentencia de vista de fs. 52 vta., su fecha 9 de diciembre último, confirmatoria de la de primera instancia de fs. 37, su fecha 20 de noviembre anterior, que declara fundada la demanda y que Cóndor Peruana de Aviación, S. A., se halla obligada a pagar a don Roberto Supple la suma de 3,364 soles, 78 centavos, sin costas; condenaron en las del recurso y en la multa de 200 soles oro a la parte que lo interpuso; y los devolvieron.— Barreto.— Quiroga.— Zavala Loayza.— Cárdenas.— Ballón. — Se publicó conforme a ley.— M. Arnillas O. de V., Secretario.

(De la Dirección del Trabajo)

DOCTRINA: *Fallecido el demandante procede suspender la tramitación de la acción incoada hasta que los interesados presenten copia certificada de la resolución judicial firme de declaratoria de herederos.*

Lima, veintiseis de abril de mil novecientos treintiocho.

Con los principales, a cuya foliación se remite este auto, que se tienen a la vista y que se devolverán; y CONSIDERANDO: que aunque no es posible tomar en cuenta la partida de defunción corriente en copia a fojas quince, porque ella, además de no indicar a quien se refiere, ha sido extendida con infracción de lo dispuesto por el artículo segundo del Reglamento para la Organización y Funcionamiento de los Registros del Estado Civil, expedido por la Corte Suprema de Justicia, que declara que los Registros del Estado Civil son territoriales y que es prohibido asentar en ellos partidas o actas de hechos que se hayan realizado fuera de su jurisdicción, caso en el que se encuentra el fallecimiento de Arias, ocurrido, según aparece de la propia partida, en la ciudad de Lima, no puede ponerse en duda la exactitud del aviso dado por doña Julia Robles de Arias a la Sección del Trabajo, fojas veintidos, del fallecimiento de su esposo, don Germán Arias, quien interpuso la demanda de fojas una; que sólo quienes tengan la calidad jurídica de herederos de don Germán Arias pueden continuar la acción incoada por éste; y que la viuda no asume, por el sólo hecho de serlo, automáticamente el carácter de heredera de su esposo: SE CONFIRMA el apelado de fo-

BICENTENARIO PERÚ 2021 | EsSalud | SECRETARÍA GENERAL Oficina de Servicios de la Información Archivo Central

jas treintiseis de los principales, fojas una de la copia que recauda la apelación, su fecha veintiuno de febrero del año en curso, que declara nulo e insubsistente todo lo actuado desde fojas veintinua, debiendo tenerse presente lo dispuesto por la segunda parte del artículo doscientos ocho del Código de Procedimientos Civiles (1); y suspéndase la tramitación de este expediente hasta que se presente copia certificada de la resolución firme de declaratoria de herederos de don Germán Arias.— CALLE.

(De la Dirección de Previsión Social)

DOCTRINA: *Si el principal tomó a favor de su empleado una póliza de seguro dotal en lugar de la de seguro de vida determinada por el artículo 3o. de la Ley 4916, procede la conversión de la primera a la prescrita por la ley, en cuyo caso, el exceso que resulte del monto de los premios deberá depositarse en una institución de ahorro a beneficio de las personas designadas en el art. 66 del reglamento de la expresada ley.*

Lima, veinte de abril de mil novecientos treintiocho.

Vista la solicitud de conversión de seguro dotal a veinte años de plazo en seguro de vida entera que precede; con lo informado por el Jefe de la Sección de Higiene y Seguridad Industrial, y CONSIDERANDO:—primero: que la expresión "seguro de vida" contenida en el artículo 3o. de la Ley No. 4916, no puede aplicarse a otro contrato que al de seguro de vida entera, pues el beneficio del seguro está restringido por la ley al caso de fallecimiento del asegurado y se concede a las personas designadas en dicho artículo y no al asegurado, como en el caso de la póliza dotal; segundo: que por ser más elevadas las primas del seguro dotal que las de vida entera, en ciertos casos como el presente, el asegurado, para conservar el derecho a la póliza que, por término indefinido, le concede el expresado artículo, tendría que hacer mayores desembolsos para mantenerla en vigor, en el caso de ponerse término al contrato de locación de servicios, consecuencia inaceptable de la conducta del principal; tercero: que, en consecuencia, la póliza dotal referida no ha sido emitida, como lo pretenden el asegurado, el prin-

---

(1).— C. de P. C.— Art. 208.— Si a consecuencia de la resolución pronunciada en el incidente, se invalida el procedimiento seguido en lo principal, se repondrá éste al estado que corresponda; pero subsistirán las pruebas y demás actuaciones a las que no afecte el vicio que causó la nulidad.

BICENTENARIO PERÚ 2021 | EsSalud | SECRETARÍA GENERAL Oficina de Servicios de la Información Archivo Central

cipal y la Compañía aseguradora, con sujeción a la ley No. 4916, sino que constituye un beneficio extraordinario que no excluye el seguro legal que debió ser tomado por vida entera; cuarto: que no ha llegado a producirse perjuicio para el empleado y, por otra parte, no hubo malicia en la contratación del seguro dotal, pues, además de haber solicitado el interesado la expedición de la póliza en esta forma, las primas han sido más altas que las del seguro de vida entera, razones por las que no procede en este caso sancionar la infracción cometida por el principal; quinto: que la conversión de la póliza que se solicita es un medio conveniente de reducir al campo de la ley la irregular situación creada, y, sexto: que el exceso reintegrable que la Compañía aseguradora declara existir, por diferencia entre la tasa de los premios del seguro anterior y el de vida entera, no está sujeto a transacción ni convenio de partes que no corresponde al principal, ya que éste no podría, en justicia, reclamar un crédito nacido de la infracción de la ley, después de haber puesto al asegurado en riesgo a que se hace referencia en el segundo considerando; y tampoco al empleado, porque tanto el artículo tercero de la ley No. 4916 como el artículo 66 del Reglamento respectivo destinan a las personas designadas en ellos, y no al asegurado, las sumas resultantes del seguro o a las que se empozan sustitutoriamente en concepto de previsión las que corresponden al empleado sólo a falta de dichas personas, conforme al decreto de 17 de noviembre de 1930, disposiciones que, por analogía, son aplicables al presente caso; SE RESUELVE:— Autorizar la conversión de la póliza dotal No. 9451 de seguro de don Augusto Zavala en la Compañía de Seguros "El Porvenir" en póliza de seguro de vida entera conforme a la ley No. 4916, por la misma cantidad, para lo que se oficiará a la misma Compañía y al principal la Compañía Molinera "Santa Rosa" S. A.; debiendo depositar la Compañía aseguradora la diferencia del monto de los premios en una libreta de ahorros a beneficio de las personas designadas en el artículo 66 del Reglamento de la ley No. 4916 y Decreto Supremo de 17 de noviembre de 1930.— FERNANDEZ STOLL.

Ley 4916.— Art. 3º— Todo empleado de comercio que hubiese prestado cuatro años de servicios ininterrumpidos, adquiere derecho a una póliza de seguro de vida, que su respectivo patrón deberá tomarla por un valor que equivalga a la tercera parte del monto total de los sueldos durante el cuatrenio, con la obligación de parte de dicho patrón o principal de abonar las primas correspondientes, mientras el empleado permanezca a su servicio.

En caso de fallecimiento del dependiente o empleado, solo tendrán derecho a la póliza sus descendientes y cónyuge y a falta de éstos, sus ascendientes, hermanas solteras y hermanos menores de 18 años. (Las mismas personas son las designadas en el art. 66 del Reglamento).

BICENTENARIO PERÚ 2021 | EsSalud | SECRETARÍA GENERAL Oficina de Servicios de la Información Archivo Central

Caja Nacional de Seguro Social

BOLETIN

I.— Modificaciones en la composición del Consejo Directivo.

II.— Sobre la instalación de los servicios asistenciales en provincias.

III.— Cuadros de recaudaciones e inscripción de asegurados.

BICENTENARIO PERÚ 2021 | EsSalud | SECRETARÍA GENERAL Oficina de Servicios de la Información Archivo Central

LAS TRES ETAPAS DE LA CONTABILIDAD

POR MEDIO DE LA TARJETA PERFORADA,

PARA CONSEGUIR EL MAXIMO DE RAPIDEZ Y EXACTITUD



MILES DE EMPRESAS COMERCIALES Y DEPENDENCIAS GUBERNAMENTALES EMPLEAN ACTUALMENTE EL METODO DE LA TARJETA PERFORADA, PARA OBTENER EN FORMA RAPIDA Y EXACTA LOS DIVERSOS DATOS DE CONTABILIDAD Y ESTADISTICA QUE SE REQUIEREN PARA UNA CORRECTA ADMINISTRACION.

LA ACEPTACION MUNDIAL DE ESTE MODERNO METODO DE CONTABILIDAD SE DEBE, EN GRAN PARTE, A LA EXACTITUD, RAPIDEZ Y FLEXIBILIDAD CON QUE OPERAN LAS MAQUINAS ELECTRICAS DE CONTABILIDAD "INTERNATIONAL".

Las tres etapas fundamentales de este método son las siguientes:

1º—REGISTRO de los datos provenientes de las fuentes de información, en tarjetas especiales y por medio de perforaciones.

2º—CLASIFICACION automática de las tarjetas que contienen los datos perforados, y

3º—CONTABILIZACION E IMPRESION automática de los datos contenidos en las tarjetas perforadas.

Si desea Ud. mayores informaciones respecto al método eléctrico de contabilidad **«INTERNATIONAL-HOLLERITH»** solicite una demostración, sin compromiso para Ud., en las Oficinas de la

INTERNATIONAL BUSSINES MACHINES Co. of DELAWARE

CALLE BODEGONES Nº 368 — TELEFONOS 35252 Y 30746

LIMA

BICENTENARIO PERÚ 2021 | EsSalud | SECRETARÍA GENERAL Oficina de Servicios de la Información Archivo Central

MODIFICACIONES EN LA COMPOSICION DEL CONSEJO DIRECTIVO DE LA CAJA

Con motivo de la designación de nuevo Ministro de Salud Pública, Trabajo y Previsión Social, y por haberse proveído los cargos de Director de Previsión Social y de Salubridad, la composición del Consejo Directivo de la Caja ha sufrido modificaciones y ha quedado constituído en la forma que consta del cuadro que a continuación insertamos.

Ocupa ahora la presidencia del Consejo el doctor Guillermo Almenara, designado Ministro de Salud Pública, Trabajo y Previsión Social, por resolución suprema de 19 del corriente. El doctor Almenara pertenecía ya al Consejo, desde su instalación, como Director General de Salubridad. Su bien probada versación en los problemas sociales y especialmente en los que son materia de las actividades de la Caja— que tanto ha recibido de su capacidad y experiencia en los debates y resoluciones del Consejo,— seguirán beneficiando a la institución desde el elevado cargo que ahora le corresponde.

El nuevo Director de Previsión Social, doctor Jorge Fernandez Stoll es un hombre nuevo en la administración pública y nuevo también en actuaciones de la índole que hoy le ha sido asignada. Por lo mismo, resulta para la institución una adquisición valiosa, porque trae a ella un espíritu en el que no influyen más que su sólida cultura, su reconocida capacidad de trabajo y su pròfunda vocación por los problemas sociales. Espíritu henchido de inquietudes, siente en toda su plenitud el ansia de hacer el bien; y encontrará seguramente en la obra del Seguro Social un cauce amplio en qué volcar su entusiasmo, su iniciativa y su afán por colaborar con el Gobierno y con esta institución en resolver el problema del bienestar de los asalariados. La Caja Nacional de Seguro Social acoge con profunda simpatía a su nuevo colaborador y tiene fé

BICENTENARIO PERÚ 2021 | EsSalud | SECRETARÍA GENERAL Oficina de Servicios de la Información Archivo Central

cierta en que recibirá de él provechoso y fecundo beneficio.

Otro nuevo miembro del Consejo como Director actual de Salubridad, es el Dr. Dagoberto Gonzáles M. profesional que tiene acreditada vasta experiencia en los problemas de salud pública— que son preocupación de la Caja— tanto por haber desempeñado cargos importantes en la Dirección del Ramo, como por virtud de los estudios de post-graduado que ha realizado por varios años en los Estados Unidos.

Deja de pertenecer al Consejo el Ing. Rafael Escardó que fué colaborador principalísimo e infatigable en las tareas directivas de la institución, primero en calidad de Delegado patronal y luego como Ministro de Salud Pública, Trabajo y Previsión Social.

Huelga expresar nuestra gratitud al inteligente y ponderado profesional que tanto aportó en provecho de la buena marcha de esta institución.

El ingreso del nuevo Director de Previsión Social ha determinado también el alejamiento de un colaborador de la primera hora, el Doctor José Manuel Calle, quien, por desempeñar interinamente el cargo de Director de Previsión Social, fué miembro del Consejo Directivo.

Es un deber dejar testimonio del reconocimiento de la institución por todo lo que ella ha recibido del entusiasmo, la dedicación y la reconocida autoridad en cuestiones sociales, del Dr. Calle. Bien es cierto que su alejamiento resulta sólo funcional, pues si deja de ser miembro del Consejo, se mantiene vinculado a la institución en virtud de su cargo de Director de Trabajo, y por sobre ello, en razón de que esta institución reclama y necesita el concurso de quienes tienen bien probada su fé en esta obra y bien ganado el crédito de un conocimiento sólido en los problemas que a ella conciernen.

BICENTENARIO PERÚ 2021 | EsSalud | SECRETARÍA GENERAL Oficina de Servicios de la Información Archivo Central

CONSEJO DIRECTIVO DE LA CAJA NACIONAL DE SEGURO SOCIAL OBLIGATORIO

Constituído con arreglo a lo dispuesto en el art. 56 de la ley Nº 8433.

Señor doctor Guillermo Almenara, Ministro de Salud Pública, Trabajo y Previsión Social.— Presidente del Consejo.

Señor doctor Jorge Fernández Stoll, Director de Previsión Social.

Señor doctor Dagoberto Gonzales M., Director General de Salubridad.

Señor doctor Ricardo Palma, Delegado de la Facultad de Ciencias Médicas.

Señor don Eugenio Isola, Delegado Patronal.

Señor don Oscar Ramos Cabieses, Delegado Patronal.

Señor don Flavio Barrantes, Delegado Obrero.

Señor don Cristian Bustamante, Delegado Obrero.

Señor doctor Edgardo Rebagliati.— Gerente General de la Caja.

——————::0::——————

BICENTENARIO PERÚ 2021 | EsSalud | SECRETARIA GENERAL Oficina de Servicios de la Información Archivo Central

PATE
JAMON
GALANTINAS
SALCHICHAS
MORTADELLAS
MANTECA PURA

"CAPAC"

EXQUISITOS PRODUCTOS DE SALCHICHERIA

Sucursal en Lima: Calle Presa 666 (Mercado Central)

MADERAS

PARA CONSTRUCCIONES
PARA MUEBLES
PARA MINERIA

en todas las dimensiones y en las mejores calidades, elaboradas cuidadosamente en maquinaria moderna y con personal de vasta experiencia.

Cañas de Guayaquil. Beaver Board.
Talleres de carpintería para todo género de trabajos de primera clase.
Mobiliario para oficinas. Muebles escolares.
Tribunas de todo modelo y aparatos para todos los deportes.

Sanguineti y Dasso Cia. Ltda.

Paseo de la República.
Apartado No. 1171 ——— :: ——— Cables "Sangrent"
Teléfono 10033
SUCURSAL: Matienzo 172 :::: Teléfono 30176

BICENTENARIO PERÚ 2021 | EsSalud | SECRETARÍA GENERAL Oficina de Servicios de la Información Archivo Central

SOBRE LA INSTALACION DE LOS SERVICIOS ASISTENCIALES EN PROVINCIAS

RESERVAMOS para el próximo número una información minuciosa sobre el desarrollo de las labores conducentes al establecimiento de los servicios asistenciales de la Caja en provincias, porque estamos a la espera de ultimar trámites en los contratos de adquisición de terrenos, determinación de las características de cada uno de los establecimientos y otros pormenores complementarios.

Entre tanto, y como anticipo del relato que hemos de hacer acerca de ello y de la forma cordialísima y entusiasta como el país recibe al Seguro Social, insertamos dos comunicaciones cuya elocuencia hace innecesario un comentario más allá del que de las mismas se desprende.

Se trata de la carta que la Empresa Agrícola Chicama Ltda. dirigió a nuestro Gerente General, cuando visitó Trujillo, y por la que se hace donación de un valioso terreno para edificar en él un Hospital del Seguro destinado a los asalariados de la región; y de la nota dirigida también a nuestro Gerente por el Rotary Club de Arequipa, expresándole la complacencia de los más calificados círculos de esa ciudad, por la acción que en ella, y para beneficio de la clase trabajadora, está realizando la Caja Nacional de Seguro Social.

Las referidas comunicaciones dicen así:

Empresa Agrícola Chicama Ltda.
Hda. Casa Grande.
Trujillo.—Perú

— —

Hacienda Casa Grande, 22 de Abril de 1938.

Señor
Dr. Don Edgardo Rebagliati.
Gerente de la Caja Nacional de Seguro Social.
Trujillo

Muy señor nuestro:

Nos es grato dirigirle la presente para confirmarle nuestro ofrecimiento verbal de ceder, para la construcción del Hospital de la Caja Nacional de

BICENTENARIO PERÚ 2021 | EsSalud | SECRETARÍA GENERAL Oficina de Servicios de la Información Archivo Central

Seguro Social en el Valle de Chicama, el área necesaria de nuestro terreno ubicado en el Distrito de Chocope, en la esquina comprendida por la calle Diego de Mora y camino real de Chocope a Paiján, cesión que hacemos gustosos sin gravámen ninguno para la Institución de su digna gerencia, colaborando así, dentro de nuestras posibilidades, a la obra de progreso y bien social en que está empeñado el patriótico Gobierno del General de División Don Oscar R. Benavides.

Rogando a Ud. aceptar los sentimientos de nuestra consideración más distinguida nos complace suscribirnos.

De Ud. muy attos., y SS. SS.

p. p. Empresa Agrícola Chicama Ltda.

M. CABADA

ROTARY CLUB DE AREQUIPA
Miembro del Rotary Internacional

Secretaría:
Horal 112 (altos)
Correo: apartado 226
AREQUIPA, PERU. S. A.

Arequipa, 20 de Abril de 1938

Sr. Dr. D. Edgardo Rebagliati.
Gerente General de la Caja de Seguro Social Obligatorio.

Muy señor nuestro:

En sesión de Junta General celebrada el lunes 18 del presente se acordó por unanimidad tributar a Ud. un voto de agradecimiento y complacencia por haber viajado a esta ciudad y llevado a cabo la compra del terreno necesario para la construcción de un Hospital policlínico para los asegurados de esta ciudad, cumpliendo así, sus ofrecimientos y llevando a la práctica la feliz idea del Sr. Presidente de la República al conseguir el establecimiento de la Caja de Seguro Social Obligatorio, haciendo así un positivo beneficio a la clase trabajadora del país y a la nación toda.

Los suscritos se complacen en trasmitir a Ud. este voto de aplauso y agradecimiento de la institución rotaria arequipeña, y al hacerlo, quiera Ud. reci bir nuestros parabienes y los votos que formulamos por su ventura personal.

De Ud. muy Attos. y SS. SS.

GERMAN M. ALVAREZ
Vice-Presidente

MANUEL A. DE LA PEÑA
Secretario

BICENTENARIO PERÚ 2021 | EsSalud | SECRETARIA GENERAL Oficina de Servicios de la Información Archivo Central

Planas Planas y Cia.

Fábrica fundada en 1900.

Manufactura General de

Catres para Hospitales
Colchones
Sonmieres

SECCION DE MUEBLES DE ACERO

Vitrinas.— Mesas instrumentales, mesas de reconocimientos.— Taburetes.— Sillas.— Armonios para facultativos. Camillas.— Mesas de noche.— Camas automáticas.—Mesas para tomar alimentos, etc.

FABRICA: Muelle 914.— Teléfono 13110.

ALMACENES: Arzobispo 259/265.— Teléfono 31137.

APARTADO: 1004.

SUCURSAL EN AREQUIPA: Morán 111.

BICENTENARIO PERÚ 2021 | EsSalud | SECRETARÍA GENERAL Oficina de Servicios de la Información Archivo Central

¡EVITE LA "ZONA PELIGROSA"



¡MONTE NEUMATICOS GOODYEAR NUEVOS!



Seguridad
EN TODAS LAS DIRECCIONES

Note como los fuertes cubos romboides en el centro de la banda de rodamiento ALL-WEATHER tienen firme resistencia con sus orillas afiladas y corte profundo contra patinazos, en cualquier ángulo—HACIA ADELANTE, HACIA ATRAS O DE LADO.

Eduardo Dibos D.

Distribuidor Exclusivo

Teléfonos Nos. 13528-13527

Apartado 1226

LIMA

BICENTENARIO PERÚ 2021 | EsSalud | SECRETARIA GENERAL Oficina de Servicios de la Información Archivo Central

RECAUDACION DE IMPUESTOS Y CUOTAS PATRONALES 2%

Impuesto del 1% sobre cancelaciones fijadas en ley Nº 8433

	Lima y Callao	Otras Provincias	Total
	S/o.	S/o.	S/o.
De Enero a Febrero de 1938 .	54.049.40	19.286.04	73.335.44
Marzo	28.629.83	14.588.09	43.217.92
	82.679.23	33.874.13	116.553.36

Impuesto adicional del 2% al alcohol y bebidas alcohólicas

	Lima y Callao	Otras Provincias	Total
	S/o.	S/o.	S/o.
De Enero a Febrero de 1938 .	6.824.70	7.442.97	14.267.67
Marzo	4.180.02	9.503.41	13.683.43
	11.004.72	16.946.38	27.951.10

Impuesto adicional del 2% al Tabaco

	Lima y Callao	Otras Provincias	Total
	S/o.	S/o.	S/o.
De Enero a Febrero de 1938 .	29.732.64	3.345.22	33.077.86
Marzo	16.503.55	4.281.26	20.784.81
	46.236.19	7.626.48	53.862.67

Recaudación de cuotas patronales 2%

	Lima y Callao	Otras Provincias	Total
	S/o.	S/o.	S/o.
De Enero a Febrero de 1938 .	190.404.90	82.144.25	272.549.15
Marzo	105.400.71	67.978.67	173.379.38
	295.805.61	150.122.92	445.928.53

Inscripción de Asegurados

Al	31	de Enero de	1938	179.825	Asegurados
,,	28	,, Febrero	,, ...	187.824	,,
,,	31	,, Marzo	,, ...	196.187	,,
,,	30	,, Abril	,, ...	200.487	,,

BICENTENARIO PERÚ 2021 | EsSalud | SECRETARIA GENERAL Oficina de Servicios de la Información Archivo Central

Vendemos Cheques para Viajeros (Traveler's Cheques)



Negociables en todas partes
En todo el mundo.

Lleve su dinero en esta forma
La mas segura



contra hurto o extravio



PARA MAYOR INFORMACION
DIRIGIRSE AL
DEPARTAMENTO DE CAMBIOS

Estrada

BANCO POPULAR DEL PERU

INSTITUCION NETAMENTE NACIONAL - ESTABLECIDA EN 1899

OFICINA PRINCIPAL: LIMA.
ESQ. BEYTIA Y MELCHORMALO

SUCURSALES: AREQUIPA-CALLAO-CUZCO-CHICLAYO-HUACHO
HUANCAYO-ICA-PIURA-SULLANA-TRUJILLO
AGENCIAS COBRADORAS EN MOLLENDO Y PISCO.

BICENTENARIO PERÚ 2021 | EsSalud | SECRETARÍA GENERAL Oficina de Servicios de la Información Archivo Central

REVISTA
DE LIBROS Y REVISTAS

ALCOHOLOTERAPIA ENDOVENOSA EN LOS PROCESOS RESPIRATORIOS AGUDOS: NEUMONIAS Y BRONCONEUMONIAS.

Tesis para obtener el grado de bachiller en medicina por Edilberto Santa Cruz Salazar.

Este trabajo basado en la observación clínica de 100 casos de bronconeumonias y neumonías tratados por el método de las inyecciones endovenosas de alcohol y metódicamente seguidos en el Hospital Dos de Mayo, servicio del Dr. Voto Bernales y en una amplia documentación bibliográfica, es un valioso aporte al estudio del tema.

Comprende los siguientes puntos:

I.— Historia del uso de las bebidas alcohólicas;

II.— Absorción y destino del alcohol en el organismo;

III.—Acción farmacodinámica del alcohol sobre el aparato respiratorio y cuociente respiratorio;

IV.— Uso del alcohol por vía oral en la Neumonía;

V.— Acción del alcohol sobre los aparatos digestivo, circulatorio y urinario;

VI.— Historia de la alcoholoterapia endovenosa;

VII.— Acción biológica del alcohol;

VIII.— Alcoholoterapia endovenosa en las neumonías y bronconeumonías;

IX.— Acción general del alcohol endovenoso, técnica y accidentes;

X.— Mecanismo de acción de la alcoholoterapia;

XI.— Historias clínicas;

XII.— Conclusiones.

La amplia documentación bibliográfica, el método y claridad en la exposición de los temas tratados, la forma metódica y serena con que hace la crítica de los resultados obtenidos en los casos observados revelan en su autor cualidades de observación, espíritu sereno y metódico y juicio desapasionado que le permitirán, en el ejercicio de su profesión, adquirir una valiosa experiencia clínica.

A. H. U.

LA SUPERINTENDENCIA DE SEGUROS. COMENTARIOS AL DECRETO DE SU CREACION

Por José María Castro Nevares.— Buenos Aires 1938.

BICENTENARIO PERÚ 2021 | EsSalud | SECRETARIA GENERAL Oficina de Servicios de la Información Archivo Central

Con el antecedente de una vasta experiencia en la materia, la que se acredita con la profusión de los estudios que ha publicado en revistas de su país y del extranjero, el autor la emprende ahora con la reciente disposición del Gobierno de la República Argentina en virtud de la cual se establece la Superintendencia de Seguros, organismo de control, y vigilancia de las empresas privadas que se dedican a esta actividad de comercio.

El autor comienza su comentario con un breve estudio histórico de la iniciación de las instituciones de seguro, pasando a analizar en seguida la disposición gubernativa que crea la Superintendencia de Seguros, medida que califica de ajustada a la ley alemana de 1931, en la que solo se le confiere a ese organismo dos atribuciones: la de controlar y fiscalizar. Señala que la ley francesa de 1905 estatuye que la misión de una oficina similar debe ser la de vigilar, inspeccionar, asesorar, guíar y aprobar todos los actos legales, administrativos y técnicos de las compañías, y considera que éste debe ser el sentido de su adopción en la República Argentina.

Considera igualmente que en el Decreto del Poder Ejecutivo, no otorgan al Superintendente las facultades necesarias para el cumplimienot de su misión. Compara el cumplimiento de su misión. Compabrasileras del Decreto-Ley de 14 de julio de 1934, que revisten un carácter de más amplitud y generalidad.

Refiriéndose a la disposición que crea un Consejo de cinco miembros, objeta que sus funciones, atribuciones y fines tampoco se delimitan. A pesar de ello hace un caluroso elogio de la medida adoptada por el Poder Ejecutivo Argentino, estableciendo una Superintendencia pueri-personal, puesto que es el sistema que encuadra mejor dentro de organismo administrativo argentino y porque no es posible que se deje librado a la capacidad y voluntad de una sola persona.

Por otra parte critica la sola representación de los asegurados en el Consejo, y cita como casos concretos, lo que sucede en Francia, Alemania y Suiza, donde el Consejo está integrado por miembros natos, profesores universitarios, funcionarios y profesionales de la materia, y además por representantes de esos asegurados, que vienen a tomar la representación de los asegurados. Aconseja introducir las modificaciones siguientes: reducción de los miembros a cuatro, la Presidencia nata del Superintendente con voto sólo en caso de empate, la integración del cuerpo por partes iguales de miembros entre asegurados y aseguradores, y que dentro de ellos haya como mínimo un abogado y un contador o doctor en Ciencias Económicas, y finalmente que sea el Consejo quien realice las funciones y su Presidente el fiel ejecutor de ellas.

Luce bien el autor, a través de sus comentarios, una profunda versación y sólida cultura, que son títulos para acreditar toda seriedad al estudio que hace y que sirve para determinar la función y amplitud del desempeño que toca al nuevo organismo y que señala, al propio tiempo, la conveniencia de completarlo con dispositivos que afirmen su eficacia.

Todo cuanto contribuya a hacer más firme la garantía en el manejo y administración de los caudales confiados por el público a las empresas de seguros será siempre acertado. En tal virtud, las indicaciones que propugna el autor, no acusan precisamente deficiencias notorias en el régimen de control recientemente establecido por el Gobierno argentino, sino que van en su apoyo y para su mejor eficacia.

Aparte esa saludable intención, el señor Castro Nevares ratifica su profundo dominio en el tema y acredita su calidad de estudioso.

BICENTENARIO PERÚ 2021 | EsSalud | SECRETARIA GENERAL Oficina de Servicios de la Información Archivo Central

"SEGURO DE ENFERMEDAD EN AMERICA LATINA.— Por el Dr. Rudolf A. Metall.— Ginebra 1938.

El Dr. Rudolf ALADAR METALL, miembro de la Oficina Internacional del Trabajo en Ginebra, publicó hace poco en la conocida revista vienesa "Das Versicherungsarchiv" (Archivo de Seguros) un artículo "SEGURO DE ENFERMEDAD EN AMERICA LATINA", dando un interesante panorama de las instituciones sociales, proyectadas y realizadas, que pretenden la protección de la clase trabajadora para los casos de enfermedad en Argentina, Bolivia, Brasil, Chile, República Dominicana, Ecuador, Honduras, Colombia, Costarica, Cuba, Méjico, Paraguay, Perú, Uruguay y Venezuela.

Debe causar una impresión halagadora en nuestro continente que al otro lado del océano reconocidas autoridades en asuntos sociales toman un interés más y más crecido en la evolución social en estos países.

En cuanto al Perú, el autor indica en su trabajo en forma exacta y precisa todo lo esencial sobre orígen, funcionamiento, extensión, imposiciones y prestaciones del Seguro Social, subrayando que después de Chile es el Perú el único país sudamericano, donde existe ya un seguro obligatorio general para enfermedad y terminando sus exposiciones sobre el seguro peruano con el pronóstico que la ley peruana de Seguros Social, puesta en vigencia con energía e inteligencia, promete obtener resultados favorables a pesar de obtener resultados favorables.

The Royal Bank of Canada

Oficina Matriz: Montreal

Capital y Reservas	$Can.	72,325,176
Activo Total	,,	869,538.112
Capital asignado a la Sucursal de Lima . .	Soles	2,000,000

OFICINAS EN LIMA:

ESQUINA RIFA Y BANCO DEL HERRADOR.

BICENTENARIO PERÚ 2021 | EsSalud | SECRETARÍA GENERAL Oficina de Servicios de la Información Archivo Central

Lugares de Venta y Suscripción a

"INFORMACIONES SOCIALES"

EN LA CAPITAL

LIBRERIAS:

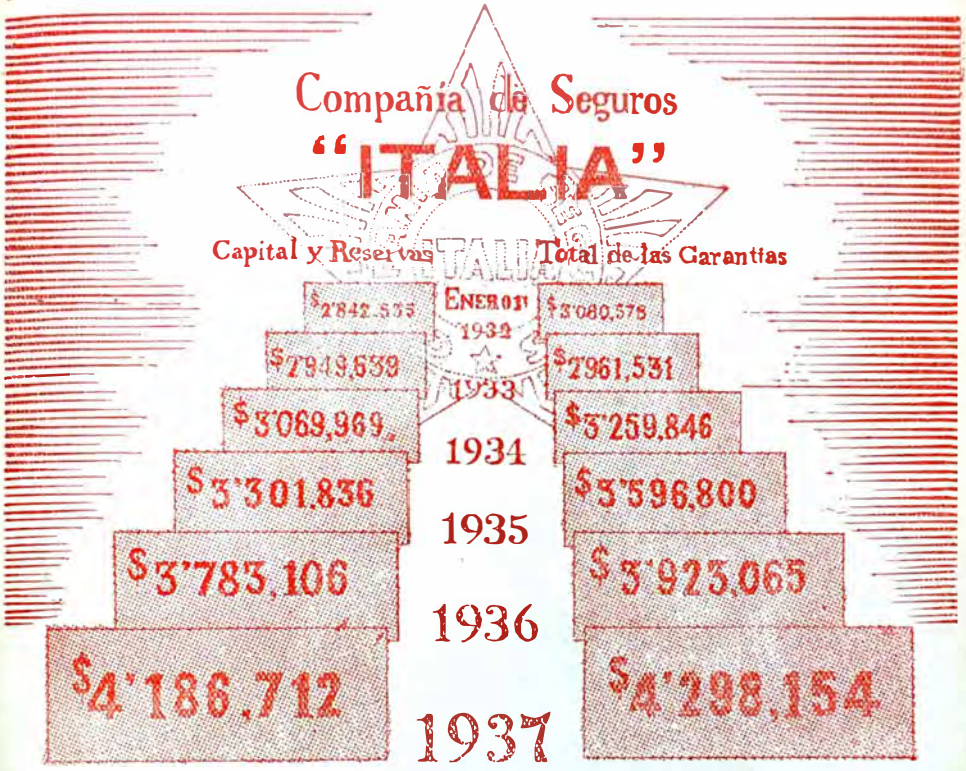
HERRERA MENDEZ.— Huérfanos		
AGENCIA MUNDIAL DE PUBLICACIONES.— Lampa	„	308
EDITORIAL ANTENA.—Azángaro	„	824
"EL AYLLU".— Pando	„	794
FRANCESA F. y E. ROSAY.—Unión	„	638
HERRERA MENDES.— Huérfanos	„	798
"LIBRERIA CULTURA"—Azángaro	„	308
LA PRENSA MUNDIAL.— Plumereros	„	315
PALACIO S. A.— Palacio	„	280
PERUANA.— Filipinas	„	546
PERUANA.— Azángaro	„	858
VICTOR ROSAS RAMIREZ.—Unión	„	405
y en las oficinas de la Caja Nacional de Seguro Social.— Av. N. de Piérola	„	310-312-324

EN PROVINCIAS

AREQUIPA.— Oficina de la Caja N. S. S.
CAJAMARCA.— J. B. del Carmen Solano.
CAÑETE.— Oficina de la Caja N. S. S.
CERRO DE PASCO.— Oficina de la Caja Nacional de Seguro Social.
CHICLAYO.— Enrique F. Ibañez.
CHIMBOTE.— Lucio Gonzáles.
CHINCHA ALTA.—Oficina de la Caja Nacional de Seguro Social.
CUZCO.— Oficina de la Caja N. S. S.
HUANCAYO.— Ricardo Llaque.
HUACHO.— Oficina de la Caja N. S. S.
ICA.— Amilcar Revello.
JAUJA.— Teodoro Bullón Salazar.
MOROCOCHA.— Carlos Pezzuti.
PAITA.— Oficina de la Caja N. S. S.
PACASMAYO.— Y. E. Nomberto Z.
PISCO.— L. M. Castagnino.
PIURA.—Agencia Moderna.
PUNO.—Oficina de la Caja Nacional de Seguro Social.
TRUJILLO.— Oficina Técnica de Contabilidad.

BICENTENARIO PERÚ 2021 | EsSalud | SECRETARIA GENERAL Oficina de Servicios de la Información Archivo Central

Compañía de Seguros "ITALIA"



El firme y sano desarrollo de esta Compañía refleja la confianza de los tenedores de sus Pólizas. - - -

Oficinas:

Edificio "Italia" Jesús Nazareno 179/185

Propiedad de la Compañía

BICENTENARIO PERÚ 2021 | EsSalud | SECRETARIA GENERAL Oficina de Servicios de la Información Archivo Central

Una Póliza Para Cada Riesgo



COMPAÑIA ITALO PERUANA DE SEGUROS GENERALES

Sommatty Co. 122142

BICENTENARIO PERÚ 2021
EsSalud
SECRETARIA GENERAL
Oficina de Servicios de la Información
Archivo Central

INFORMACIONES SOCIALES

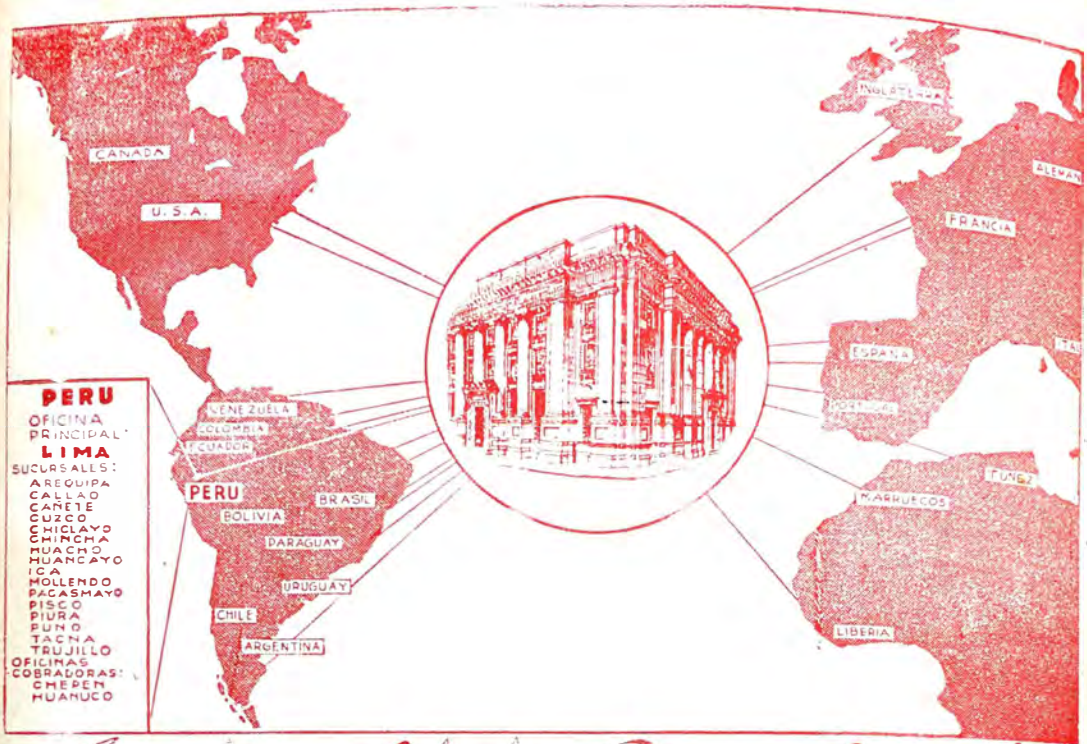
AÑO II

NUM. 6

PUBLICACION MENSUAL DE LA CAJA NACIONAL DE SEGURO SOCIAL DEL PERU

JUNIO 1938

BICENTENARIO PERÚ 2021 | EsSalud | SECRETARIA GENERAL Oficina de Servicios de la Información Archivo Central



Sus necesidades Bancarias:

sean ellas de caracter local, nacional o extranjero encontrarán en nuestro Banco una cordial acogida.

A traves de nuestra experiencia y relaciones adquiridas en 48 años que tenemos de establecidos estamos en condiciones para proporcionar a Ud., en forma ventajosa, justamente el servicio bancario que Ud. requiera.

BANCO ITALIANO - LIMA

Capital y reservas £ 20.563,474.56

CORRESPONSALES EN EL MUNDO ENTERO

BICENTENARIO PERÚ 2021
EsSalud
SECRETARÍA GENERAL
Oficina de Servicios de la Información
Archivo Central

INFORMACIONES SOCIALES

6

JUNIO 1938
LIMA - PERU

BICENTENARIO PERÚ 2021 | EsSalud | SECRETARÍA GENERAL Oficina de Servicios de la Información Archivo Central

SUMARIO

Nº 6

América para la Humanidad.
El Hospital y Policlínico de Ica.
Personal auxiliar de Hospitales y Consultorios.
Condiciones del trabajo agrícola en la provincia de Piura.
El problema del cáncer.
La defensa del niño en Alemania.
La Encíclica Rerum Novarum.
Panorama Internacional.
Legislación Social.
Jurisprudencia de la Legislación Social.
Cuadro de recaudación de impuestos y de cuotas patronales.
Inscripción de asegurados.

AÑO II JUNIO 1938 NUM. 6

PUBLICACION MENSUAL — 50 CTS. EJEMPLAR

Redacción y Administración:

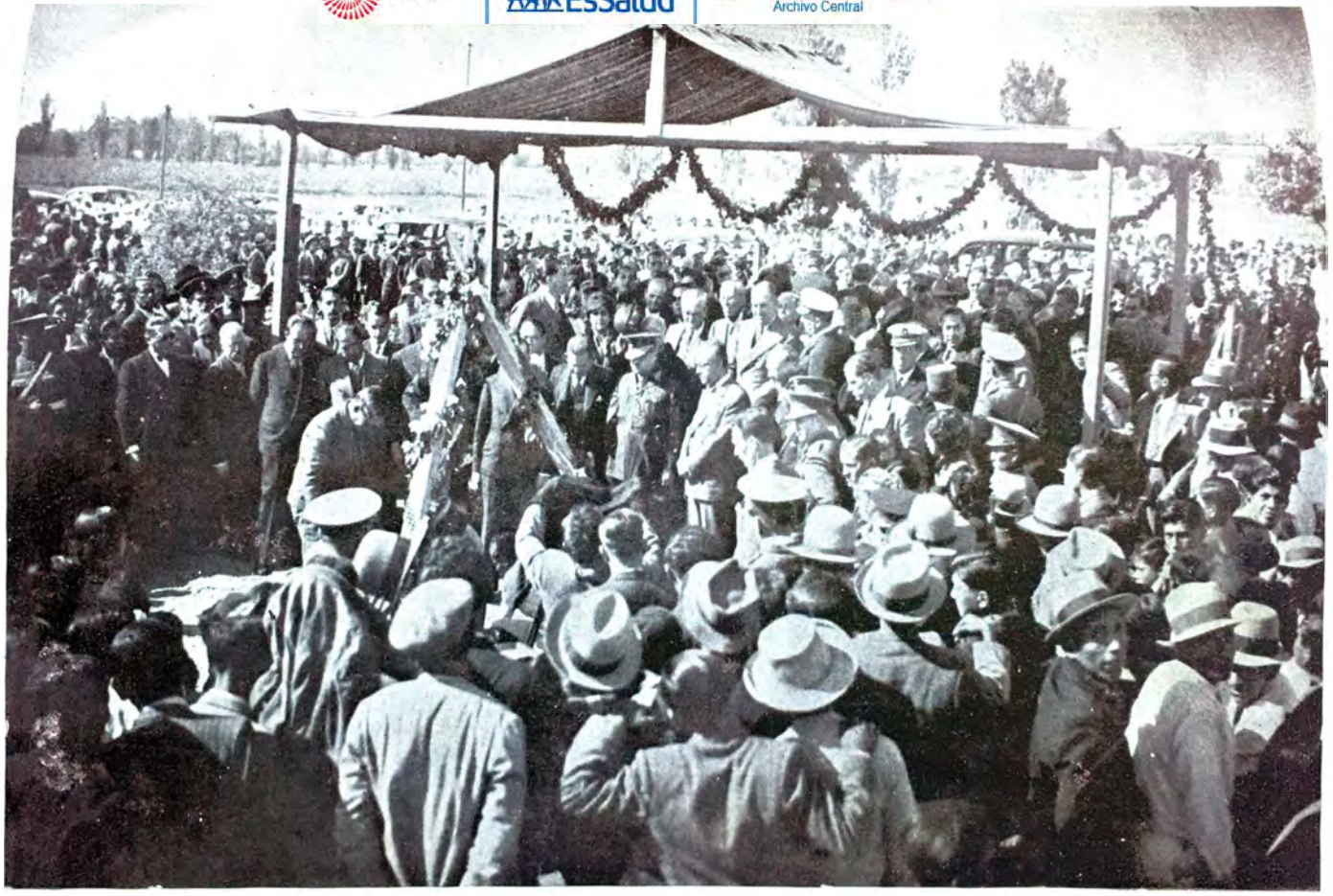
CAJA NACIONAL DE SEGURO SOCIAL

Av. N. de Piérola Nos. 300 - 312 - 324

Casilla No. 1311

LIMA **PERU**

BICENTENARIO PERÚ 2021
EsSalud
SECRETARÍA GENERAL
Oficina de Servicios de la Información
Archivo Central



El pueblo de Ica rodea al Primer Mandatario de la Nación, en la ceremonia de colocación de la primera piedra del Hospital y Policlínico del Seguro Social, que se levantará en esa ciudad.

BICENTENARIO PERÚ 2021 | EsSalud | SECRETARÍA GENERAL
Oficina de Servicios de la Información
Archivo Central



El Ministro de Salud Pública, Trabajo y Previsión Social, pronunciando su discurso en el acto de la colocación de la primera piedra del Hospital y Policlínico de Ica.



La ceremonia religiosa que formó parte del acto.

BICENTENARIO PERÚ 2021 | EsSalud | SECRETARIA GENERAL Oficina de Servicios de la Información Archivo Central

INFORMACIONES SOCIALES

ORGANO DE LA CAJA NACIONAL DE SEGURO SOCIAL

AÑO II NUM. 6

JUNIO 1938

América para la Humanidad

EN el seno de la XXIV Conferencia Internacional del Trabajo se ha dejado oír una voz de América. Esta vez, por circunstancias especialísimas, las palabras del Representante gubernamental del Perú han tenido una repercusión inusitada. Nuestro Delegado, aparte la autoridad que le inviste ese nombramiento y su condición de Gerente de la Caja Nacional de Seguro Social del Perú es también, en cierto modo, un representativo genuino del propio organismo ginebrino, pues que éste lo ha designado personero y traductor de su pensamiento ante la próxima Conferencia de Higiene Rural en México. Por todo ello, ha debido escuchársele con la certidumbre de que su palabra es fidedigna en cuanto a los problemas americanos, y con el prestigio que tiene que concederse a quien han calificado como cabal intérprete del pensamiento de la institución de Ginebra.

En alarde generoso de verdadero americanismo, el Delegado del Perú ha hablado por y para toda la América. Si bien conocemos de sus palabras sólo la versión de una noticia cablegráfica, una explicable compenetración espiritual con nuestro Gerente nos permite desplegar su pensamiento y con él la hermosa intención de las sugestiones que ha propuesto para que la obra de la Organización Internacional del Trabajo

BICENTENARIO PERÚ 2021 | EsSalud | SECRETARÍA GENERAL Oficina de Servicios de la Información Archivo Central

tome para su mejor prestigio y nos dé para nuestro provecho, todo aquello que rinde el íntimo y cierto conocimiento recíproco.

Es tendiendo a ello que el doctor Rebagliati ha propuesto la realización frecuente de Conferencias del Trabajo en América, la visita de funcionarios técnicos de Ginebra para que estudien nuestros problemas sociales, el aumento de nativos de este Continente en el cuerpo de empleados de esa institución, el de los corresponsales de la misma en las capitales de América y una mayor difusión de los estudios y trabajos que publica la O. I. T., los que deben ser vertidos al español y al portugués. El acometimiento de estas iniciativas no sólo propenderá a un más fiel conocimiento de los problemas sociales americanos, sino que contribuirá a que nuestros pueblos asuman toda la importancia de estas actividades, interpreten la elevada y provechosa labor de la O. I. T. y se incorporen, desde el gobernante y el estudioso hasta el modesto trabajador manual, en la preocupación por concurrir al esfuerzo común de hacer cada vez mejores y más justas las condiciones sociales.

No basta, ciertamente, que el empeño por aproximar a los pueblos al ideal de la verdadera justicia social se ejecute en el plano y dentro de los límites de los especializados y de los expertos en las cuestiones sociales; hay que interesar a la masa, hay que hacer de esta preocupación una inquietud colectiva en la que concurran todos los sectores, todas las mentalidades. El problema social no es un problema de laboratorio. Las sociedades no se transforman con el prodigio de un cultivo presentado en traslúcida ampolleta. La transmutación o, por mejor decir, la evolución social, es producto de un esfuerzo totalitario que requiere y en el que actúan desde la especulación del estudioso hasta la actitud del inculto que, pese a ésto, tiene de común con aquel una inquietud y un sentido de derecho al bienestar que iguala y nivela a todos los hombres en el denominador común de la aspiración por el disfrute de la vida en plenitud.

De aquí la necesidad de ir hacia la divulgación, primero y, en seguida a la vulgarización de estas cuestiones, iniciando el movimiento con la celebración de Conferencias, con la difusión de publicaciones y con la labor de los investigadores y los corresponsales. Es así como se despertará una mayor preocupación por estos problemas confinados hoy tan lejos del interés general que alguna vez dieron lugar a que un devoto de estos estudios, en estado próximo al desaliento, se quejara de no poder publicar sus trabajos en los diarios de su país porque las páginas estaban tomadas por las informacio-

BICENTENARIO PERÚ 2021 | EsSalud | SECRETARÍA GENERAL Oficina de Servicios de la Información Archivo Central

nes del foot-ball, las carreras de caballos y las crónicas de policía.

En otro aspecto, la ponencia del Delegado del Perú para que el organismo ginebrino ausculte América en América misma, ha venido a ratificar una determinación ya expresada por esa entidad pues, — siempre al decir del cable— el presidente saliente Sir Harold Butler y su sucesor Mr. J. G. Winant han destacado la importancia que tiene la investigación directa de los problemas sociales americanos, habiendo Mr. Winant prometido una próxima visita a estos países. La moción del doctor Rebagliati ha fortificado esos propósitos y ha consolidado la identificación del pensamiento de los hombres de América que viven este género de inquietudes con el que la O. I. T. traduce en las palabras de sus dirigentes. Identificación que es de recíproco y equivalente beneficio, pues si nosotros, los americanos, hemos de recibir el provecho de la alta versación y capacidad de los hombres de Ginebra— vale decir de Europa— estos tomarán también de nosotros, en la relativa simplicidad de nuestros problemas, en la limpidez esencial de nuestras inquietudes sociales, en la sencilla y clara vida de estos pueblos jóvenes y, sobre todo, en la sinceridad y cordura como sabemos resolver nuestras dificultades, una reconfortación, sí que también enseñanza, hoy más que nunca indispensables para los grandes pueblos europeos que, por la misma altura a que han llegado en su civilización, sufren el inquietante vértigo de su propio encumbramiento.

En los ámbitos del severo palacio de Ginebra, la voz de América habrá resonado como una clarinada vibrante de optimismo y de fé en el futuro de la Humanidad. América sigue siendo el Nuevo Continente, en trance de descubrirse.



BICENTENARIO PERÚ 2021 | EsSalud | SECRETARÍA GENERAL Oficina de Servicios de la Información Archivo Central

Compañía Internacional de Seguros del Perú

LA MAS ANTIGUA DE LAS COMPAÑIAS NACIONALES

FUNDADA EN 1895

ASEGURA CONTRA INCENDIO, LUCRO CESANTE, RIESGOS MARITIMOS, FIANZAS DE EMPLEADOS, ACCIDENTES INDIVIDUALES

ACCIDENTES DE TRABAJO, ACCIDENTES DE AUTOMOVILES

CAPITAL AUTORIZADO	S/o.	5'000,000.00
CAPITAL SUSCRITO	,,	2'000,000.00
RESERVAS	,,	1'800,179.45

OFICINAS: Calle San José Nos. 323 - 327

LIMA — PERU

BICENTENARIO PERÚ 2021 | EsSalud | SECRETARÍA GENERAL Oficina de Servicios de la Información Archivo Central

El Hospital y Policlínico de Ica

PROSIGUE la Caja, sin más dilaciones de tiempo que las impuestas por las gestiones inherentes a la adquisición de los terrenos necesarios, la implantación de los establecimientos mediante los cuales se proporcionará a los asegurados las prestaciones en especie —asistencia médica, obstétrica, hospitalaria y de farmacia— en los riesgos de enfermedad, maternidad e invalidez. El 6 del corriente mes se ha llevado a cabo la ceremonia de colocación de la primera piedra del Hospital y Policlínico de la ciudad de Ica, acto que cobró prestigio especial con la presencia del Presidente de la Nación, General de División Oscar R. Benavides, que se trasladó a esa ciudad con motivo de la entrega al público de la magnífica autovía que la une con la capital.

En el acto de referencia, hizo uso de la palabra el Sr. Ministro de Salud Pública, Trabajo y Previsión Social, Dr. Guillermo Almenara, en los términos del discurso que al final reproducimos.

El Hospital y Policlínico de Ica, ubicado en lugar que contempla, dentro de rápido acceso desde cualquier punto de la ciudad la conveniencia de mantenerlo rodeado de amplio espacio libre, ha sido diseñado por el Departamento de Ingeniería de la Caja con sujeción a las normas más modernas de la edificación hospitalaria y en forma de asegurar, por la amplitud de las instalaciones, un servicio eficiente a la clientela que está llamado a atender. Esta, o sea la población asegurada de la Provincia, podrá contar en breve con un establecimiento hospitalario de primer orden.

Como es de práctica en la ejecución de su plan asistencial, la Caja ha resuelto la construcción de este Hospital de Ica, así como la de las Postas Rurales que completan el sistema asistencial en la Provincia, después de realizar estudios de carácter médico-social en toda la región, por medio de comisiones mixtas de médicos, ingenieros e investigadores sociales, cuyos informes han sido sometidos a cuidadoso análisis.

Mediante esta red de establecimientos asistenciales, la provincia de Ica dispondrá de un sistema completo para la atención de los asegurados en forma de recibir, con la prontitud y eficacia necesarias, los recursos de la ciencia en defensa de la salud, vida y capacidad de trabajo de los asalariados de la región.

BICENTENARIO PERÚ 2021 | EsSalud | SECRETARÍA GENERAL Oficina de Servicios de la Información Archivo Central

Esta obra que se inicia con la edificación del Hospital y Policlínico de Ica, será de inmediato continuada en toda la provincia, de manera tal que las prestaciones asistenciales se proporcionen a todos los asalariados de la misma en forma simultánea para las ciudades como para las zonas rurales.

El Hospital y Policlínico de Ica se construirá sobre un terreno comprado al Colegio de San Luis Gonzaga, que forma parte de la manzana número 6 del plano de urbanización del fundo San Miguel.

El área adquirida alcanza 6.483 mts., cuadrados; el resto de la manzana será comprado cuando se apruebe el proyecto de urbanización y se modifique el trazo del camino a la Victoria.

El Hospital tendrá capacidad para 107 camas y hay espacio para ampliar en el primer piso y además el edificio está preparado para recibir un segundo piso, que permitirá duplicar su capacidad, en caso de que fuera necesario.

Cuando se adquiera el resto de la manzana número 6 del plano de urbanización del fundo San Miguel, la capacidad del Hospital puede triplicarse.

La Caja se propone llevar a cabo los trabajos del Hospital y demás instalaciones asistenciales de Ica, con la mayor intensidad posible a fin de ponerlos al servicio de los asegurados; y en este esfuerzo cuenta no solamente con los recursos propios a la institución, sino también con los no menos valiosos que le representa la cooperación espiritual de los patronos y asalariados de Ica que ya han dado prueba cierta de su fé en esta obra, con la elocuencia de la enorme concurrencia que asistió a la ceremonia que presidió el General Benavides quien, como iniciador y propulsor de esta obra del Seguro Social ha querido, una vez más, ratificar que es éste el recurso más avanzado de su política social en beneficio de las clases asalariadas.

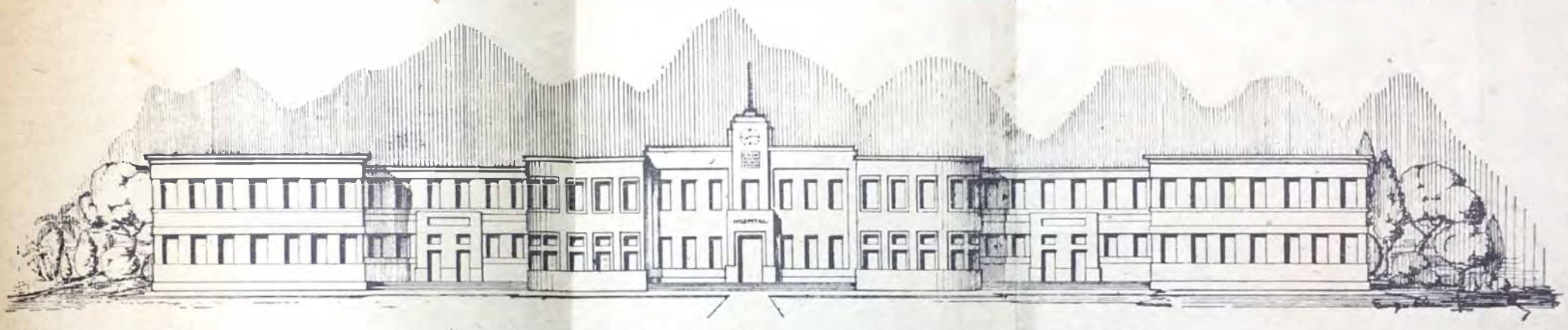
DISCURSO PRONUNCIADO POR EL MINISTRO DE SALUD PUBLICA, TRABAJO Y PREVISION SOCIAL DR. GUILLERMO ALMENARA EN EL ACTO DE COLOCACION DE LA PRIMERA PIEDRA DEL HOSPITAL Y POLICLINICO DEL SEGURO SOCIAL EN ICA.

Señor Presidente de la República:

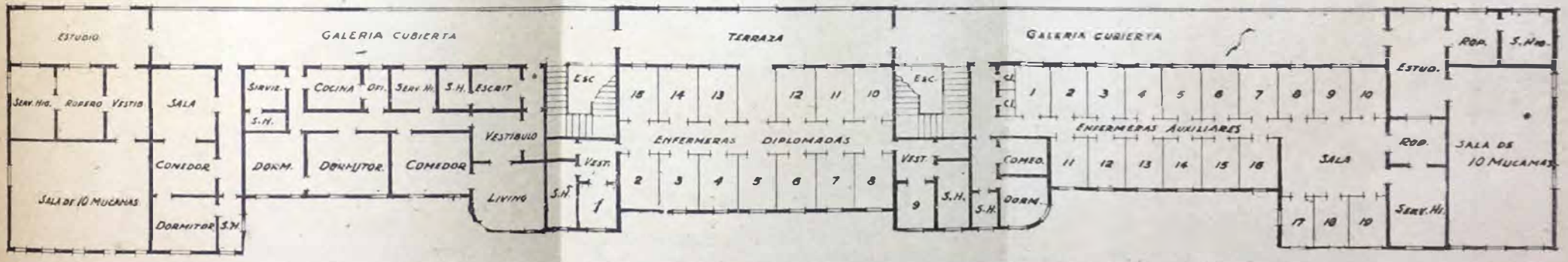
Con el prestigio de vuestra presencia, la Caja Nacional de Seguro Social procede a la colocación de la primera piedra del Hospital Mixto y Policlínico que se edificará en esta Ciudad, como parte de las obras asistenciales que deben ejecutarse en la

BICENTENARIO PERÚ 2021
EsSalud
SECRETARÍA GENERAL
Oficina de Servicios de la Información
Archivo Central

HOSPITAL Y POLICLINICO DE LA CAJA NACIONAL DEL SEGURO SOCIAL EN ICA.



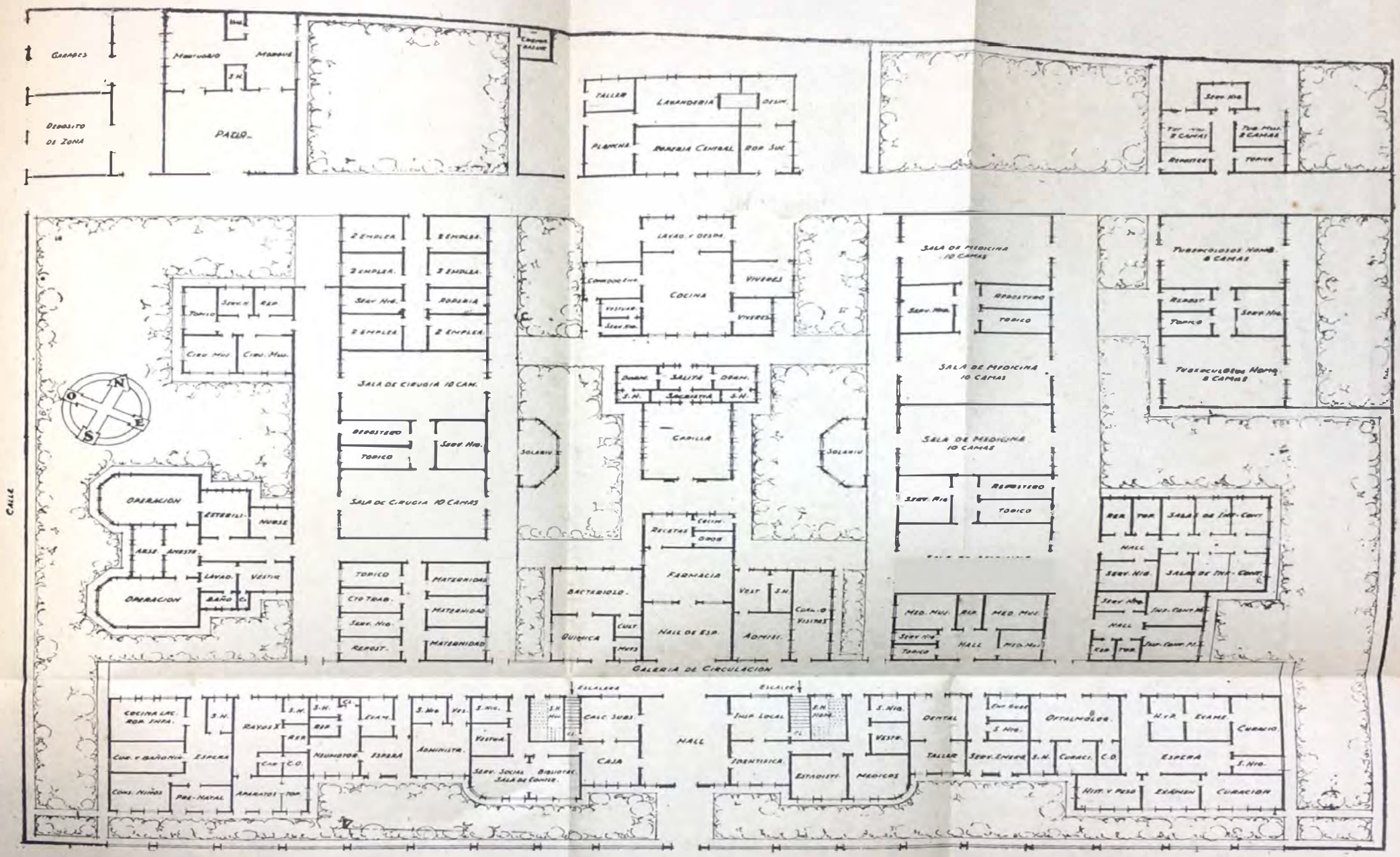
= FACHADA — PRINCIPAL =



= PLANTA ALTA =

BICENTENARIO PERÚ 2021
EsSalud
SECRETARÍA GENERAL
Oficina de Servicios de la Información
Archivo Central

HOSPITAL Y POLICLINICO DE LA CAJA NACIONAL DEL SEGURO SOCIAL EN ICA.



Planta Baja

BICENTENARIO PERÚ 2021 | EsSalud | SECRETARÍA GENERAL Oficina de Servicios de la Información Archivo Central

Provincia de Ica, para la atención médica de sus trabajadores asegurados.

Se enorgullece la Institución que represento en este acto, en mi carácter de Presidente de su Consejo Directivo, de poder ofrecer esta nueva prueba de que su labor se ejecuta segura y puntualmente, y con las directivas señaladas por Ud., el iniciador y el más fervoroso propulsor de esta obra redentora del Seguro Social Obligatorio. Se enorgullece, también, porque así corresponde a vuestras justas afirmaciones de que las vanas promesas han cedido definitivamente paso a las realizaciones efectivas y de que las necesidades de un pueblo no se resuelven con sólo la exposición de ideales y deseos.

La clara y oportuna comprensión de las necesidades de la masa pobladora; la honestidad y la perseverancia en el empeño constructivo; la firmeza ecuánime en el ejercicio de la función, conducen, sin disputa, a la solución de los problemas de Gobierno. Y es así cómo y porqué hoy, en ejecución de su programa asistencial, la Caja Nacional de Seguro Social procede a la edificación de este Hospital y Policlínico.

Este establecimiento, cuya primera piedra vais a colocar, reunirá todas las exigencias de la técnica arquitectónica y los requisitos especiales para un completo y buen servicio médico. Construído sobre un terreno de 6463 metros cuadrados de área comprado al Colegio de San Luis Gonzaga en la manzana Nº 6 del plano de Urbanización del fundo San Miguel, tendrá comodidad para 107 enfermos hospitalizados. Con un segundo piso, que se edificará si fuere necesario, se duplicará su capacidad y ésta será triple, aún, cuando se construya el resto de esta manzana que ha de comprarse una vez que se modifique el trazo del camino a la Victoria y se apruebe el proyecto de la mencionada Urbanización. De este modo, dotado de personal y materiales selectos, responderá ampliamente a las necesidades de los asegurados de la ciudad de Ica y de los lugares circunvecinos.

En este Hospital y en los demás servicios asistenciales que en seguida comenzarán a establecerse, como son: consultorio, postas médico-rurales, equipos médicos motorizados, etc., todos los obreros de la Provincia, por distantes que sean los lugares de su residencia, disfrutarán, en forma continua y fácil, de las prestaciones que la Caja Nacional de Seguro Social debe proporcionarles en los casos de enfermedad y maternidad; sin contar los que, por otro conducto, la Caja otorgará en los casos de invalidez, vejez y muerte.

No a título de un triunfo sino para satisfacción de aquéllos que desde la primera hora percibieron las proyecciones de esta magnífica iniciativa de vuestro Gobierno, he de referirme a los primeros tiempos de la labor de la Caja; aquéllos en los que una avalancha de incomprensiones y resistencias pretendieron significar que el País se mostrabà extraño, cuando no renuente, a la

BICENTENARIO PERÚ 2021 | EsSalud | SECRETARÍA GENERAL Oficina de Servicios de la Información Archivo Central

incorporación del Seguro Social. En aquel entonces hubo, sin contar los mezquinos que respondían a un apetito inconfesado, muchos que por timidez de espíritu supusieron que esta Institución no llegaría a tener las proporciones prometidas. Aún muchos de los simpatizantes no se dicidían a aceptar que en menos de dos años todo el obrerismo peruano estaría incorporado, más que en el hecho en la convicción espiritual a esta obra que le era ofrecida como la solución de los problemas de su miseria y desventura. Y he aquí que hoy, el Seguro Social, tiene a 205 mil obreros inscritos en sus registros y la elocuencia de la construcción que se lleva a cabo del Hospital Central de Lima y de las análogas que se ejecutarán en Provincias, entre las cuales está la muy importante de Ica.

Vencida ya su primera etapa de investigación y preparación, el Seguro Social ha entrado, pues, en la etapa de las realizaciones. Aproximadamente dentro de un año podrá ofrecer a sus afiliados los servicios asistenciales. Entonces, otro espíritu animará los hogares de los obreros; los asalariados no acudirán ya a demandar que se les atienda por caridad en los Hospitales de Beneficencia; acudirán, con derecho a sus propios Hospitales. La esposa y los hijos del enfermo no verán con terror que después de cerrarse las puertas del Hospital se abren las de la miseria; porque el Seguro Social curará los males del cuerpo, pagará parte del salario que deje de percibir el obrero y calmará la ansiedad de los familiares. Fuente que mitiga la sed, árbol frondoso y pródigo, el Seguro Social es un soplo de esperanza, de nueva vida.

El pueblo del Perú, que es pueblo consciente, que es pueblo que sabe firmemente de sus derechos y deberes, tiene que rendir el homenaje de toda su gratitud y simpatía al hombre que demuestra, con hechos de esta magnitud, su profundo conocimiento de las necesidades del asalariado y que cumple su sagrado deber, como primer Ciudadano de la República, de procurar para ellos el legítimo goce de sus derechos naturales.

Señor Presidente:

Esta ceremonia tiene una singularidad que la mantendrá en el perpetuo recuerdo de vuestros conciudadanos, a manera de símbolo de lo que significa para el Perú vuestra obra de gobernante: el Seguro Social, su iniciador y propulsor y un selecto cortejo representativo de la Capital de la República han llegado hasta aquí por virtud de otra de vuestras más hermosas obras: la campaña vial. Coinciden así, como manifestaciones indiscutibles de progreso y bienestar nacional, dos magníficas iniciativas vuestras, que se unen hoy para exaltar la gratitud ciudadana y el derecho bien ganado que tenéis adquirido al imperecedero recuerdo de la Patria.

BICENTENARIO PERÚ 2021 | EsSalud | SECRETARÍA GENERAL Oficina de Servicios de la Información Archivo Central

Personal Auxiliar de Hospitales y Consultorios

Por el Dr. **Andrés Bello**
del Departamento de Asistencia e Higiene Social.

PARA que se cumpla debidamente el rol de un hospital moderno, es indispensable que el equipo médico cuente con la eficaz colaboración de un personal de enfermeras y auxiliares, enterado del papel que está llamado a desempeñar y suficientemente numeroso para que el desarrollo de sus diversas actividades pueda realizarse a entera satisfacción.

El trabajo del personal auxiliar de un hospital tiene múltiples aspectos a considerarse en forma detallada para estar en situación de conocer los problemas que deben ser resueltos cuando se trata de organizar un Centro Asistencial que cumpla funciones de tratamiento, profilaxis y acción social. Es indispensable que la labor esté perfectamente repartida y que cada unidad conozca su misión y disponga de tiempo suficiente para llenarla como corresponde.

Observando la organización hospitalaria de los países de cultura sanitaria más adelantada, se comprueba de inmediato con qué especial interés se estudian estos problemas y cómo se avanza por el camino que lleva a las mejores soluciones.

En la función de tratamiento debemos considerar primeramente el equipo de auxiliares que se conocen con el nombre de personal de sala. Está constituído por un conjunto de personas que tienen una relación directa con el enfermo, atendiendo sus necesidades más inmediatas, tanto las de enfermedad como las de orden higiénico y alimenticio.— Cabe preguntarse qué número de unidades deben formar este conjunto. A fin de determinar qué cantidad de "cuidado de pacientes" es necesario prestar, hay que conocer el número de "personal minuto" que se necesita para cada paciente en 24 horas. Entran

BICENTENARIO PERÚ 2021 | EsSalud | SECRETARÍA GENERAL Oficina de Servicios de la Información Archivo Central

complicaciones en este cálculo, desde que diferentes tipos de pacientes necesitan espacio de tiempo variable en su atención. El doctor Lewinsky Corwin a base de estudios de casos seleccionados en 10 hospitales de Nueva York encontró que cada paciente ordinario necesita cada 24 horas, 5 horas y 5 minutos de cuidados. El término medio de atención para el paciente quirúrgico adulto es de 4 horas 39 minutos y para el paciente clínico adulto, de 4 horas 57 minutos cada 24 horas. El exceso es debido a la atención de los niños, que es la que exige más cuidado. Considerando el promedio de 4 horas 48 minutos es fácil calcular el número de personas de sala que debe tener un hospital para adultos de 100 camas, teniendo en cuenta que el trabajo por unidad no debe ser de más de 8 horas. 60 personas corresponden al promedio considerado, lo que equivale a 1,7 camas por persona. Es éste un magnífico índice en lo que se refiere a personal de sala, que se acerca al ideal de los norteamericanos, que consiste en llegar a la cifra de 1 persona de servicio por cama.

Es interesante ahora anotar algunos datos relativos al personal hospitalario correspondiente a diversos países y que los obtenemos del libro "Acotaciones Sociales" de Germinal Rodríguez.

Hospitales de Nueva York.— 8 hospitales con 5.556 camas tienen un total de 3.260 personas, lo que representa 1,7 camas por persona. El servicio de enfermeros propiamente dicho según esta estadística es de 1 por cada 4,7 camas.

Charing Cros Hospital.— 238 camas y 190 personas de sala, lo que corresponde a 1,3 camas por persona de servicio.

60 hospitales de Inglaterra, Escocia e Irlanda.— Sumados no alcanzan a 2 camas por persona; oscilan alrededor de 1, 1,3, 1,2, llegando algunos a tener más de 1 persona por cama.

Hospitales de Tokio.— 1 persona por cada 2 camas. 1 enfermero por cada 4,07 camas.

Hospitales de París.— Para un total de 20,720 camas tienen 15,000 personas de asistencia, lo que dá, tomando únicamente el personal de Sala, un índice de 1,8 camas por persona.

Hospitales alemanes.— Cita el profesor Germinal Rodriguez, la obra de Weil en la que se establece que en los hospitales alemanes corresponde término medio 1 persona por cada 4 camas, denunciando que no son un modelo, pues, el personal (compuesto por religiosas en gran mayoría) trabaja 14 y 15 horas diarias. Se especifica que con este índice no se puede obtener la jornada de 8 horas, salvo que ella se aplique resintiendo la eficacia de los servicios.

Dividiendo el personal de sala en 3 equipos que se repartan el trabajo del día en 3 jornadas de 8 horas, y considerando un total de 100 camas, repartidas en diversas secciones (Medicina, Tuberculosis, Infecto-contagiosos, Cirugía y Maternidad); vamos a calcular qué número mínimo de auxiliares debe ser empleado. Desde luego, cabe decir que habrá ligeras variaciones según la forma en que esté distribuído el hospital.— El personal de sala se compondrá de enfermeras diplomadas, enfermeras alumnas y mucamas.

BICENTENARIO PERÚ 2021 | EsSalud | SECRETARÍA GENERAL Oficina de Servicios de la Información Archivo Central

a).— **Equipo de noche.**— Este equipo tiene la misión de vigilar a los enfermos, cumplir las prescripciones que hayan dejado los médicos del servicio, atender a las necesidades de orden higiénico y estar dispuesto a actuar frente a cualquier eventualidad que pueda presentarse. **Debe** conocer la llegada del momento en que es necesario solicitar el auxilio del médico de guardia. La labor de vigilancia y atención de las necesidades de orden higiénico estará a cargo de las mucamas. El total de ellas estará en relación con el número de unidades de servicio en que esté dividido el hospital. Suponiendo secciones de 16 a 18 camas habrá necesidad de 6 mucamas, número que permite una atención satisfactoria, 29 minutos por enfermo en las 8 horas correspondientes. Las restantes labores quedan a cargo de las enfermeras del equipo, las que serán solicitadas por medio de luces o timbres de llamada de los servicios en los que su presencia sea necesaria. Harán rondas discretas de vigilancia y velarán en forma especial a los enfermos graves. 2 enfermeras, 1 diplomada y 1 alumna, pueden cumplir esta tarea en forma eficaz, 1 por 50 camas, siendo posible una atención de 9 á 10 minutos por enfermo, durante las 8 horas que dura la guardia. Habrá en total una atención posible de 38 minutos por enfermo durante las 8 horas consideradas.

Para adaptar el sistema imbricado de asistencia, seguido por los hospitales de Francia con magnífico resultado, este equipo iniciará su trabajo entre las 10 y las 12 de la noche para prolongarlo hasta las 7 de la mañana, de manera que el siguiente, que entre a las 6 a. m. tenga 1 hora de contacto con el que lo precede, hora en la que debe exigirse una colaboración activa entre ambos equipos. Esta solución tiene que ser considerada como regla general a fin de aliviar al equipo de la mañana, muy recargado.

b)— **Equipo de la mañana.**— Debiendo trabajar este equipo durante las horas en las que los enfermos necesitan mayor atención y en las de visita de los médicos, estará compuesto por un número suficiente de personas para que no se resienta la eficacia del servicio. La labor de atender a las necesidades de orden higiénico y alimenticio de los enfermos corresponde a las mucamas. Con 12 de ellas habrá 1 por cada 8,3 camas, número que permite una atención de 58 minutos por enfermo durante las 8 horas que actúa este equipo, atención que es bastante satisfactoria. Para la atención técnica podemos aceptar el mismo número de enfermeras, 6 diplomadas y 6 alumnas, 1 por cada 8,3 camas y con una cuota de atención por enfermo, de 58 minutos durante las 8 horas respectivas. Tendremos así que este equipo prestará en total una atención de 1 hora y 56 minutos por enfermo. El personal considerado es el mínimo que puede hacerse cargo del trabajo a realizar.

Debe iniciar su labor a las 6 a. m. y hay que darle 1 hora de tiempo para el almuerzo, teniendo en cuenta: 1).— que no es posible autorizar que todo el personal vaya a almorzar a una misma hora; y 2).— que es indispensable que el pase de este equipo al siguiente no sea hecho en forma brusca.—Para esto dar 3 horas distintas de entrada

BICENTENARIO PERÚ 2021 | EsSalud | SECRETARÍA GENERAL Oficina de Servicios de la Información Archivo Central

en la mañana: 6 a. m. mucamas; 7 a. m. enfermeras alumnas; 8 a. m. enfermeras diplomadas.

El trabajo de este equipo, sumando a la hora de entrada las 9 horas que quede en el hospital (8 horas de trabajo más 1 hora de almuerzo) permite que se ponga en relación con el equipo de la tarde y deje a éste, bien señalado el trabajo que debe realizar.

c).— Equipo de la tarde.— La labor de este equipo es sobre todo de vigilancia de los enfermos. 6 mucamas se encargarán de atender las necesidades de orden higiénico y alimenticio de los enfermos; 1 por cada 16,7 camas y 29 minutos por enfermo en 8 horas; y 4 enfermeras, 2 diplomadas y 2 alumnas, de la vigilancia y atención técnica, 1 por cada 25 camas, 19 minutos por enfermo.— Con el personal señalado, que permite una atención de 48 minutos por enfermo, puede obtenerse un cuidado eficiente.— Este equipo sólo podrá disponer de 1|2 hora para la comida. Se pondrá en contacto con el equipo de la noche, al que dejará el trabajo señalado.

Se contará, en resumen, para el servicio de Sala de un hospital de 100 camas con 18 enfermeras, la mitad diplomadas y la mitad alumnas, lo que equivale a 1 enfermera por cada 5,6 camas, y con 24 mucamas, lo que equivale a 1 mucama por cada 4,2 camas. En total 42 empleados de Sala, es decir 1 persona por cada 2,4 camas. Este personal, trabajando 8 horas al día puede proporcionar una atención por enfermo de 3 horas 22 minutos cada 24 horas. La cuota de las enfermeras sería de 1 hora 27 minutos y las de las mucamas de 1 hora 55 minutos por enfermo al día. Este índice es muy superior al de nuestros hospitales de Beneficencia y se acerca bastante al de los países de administración hospitalaria más adelantada. Permite un standard aceptable de atención al enfermo hospitalizado. Deberá ser mejorado en forma paulatina de acuerdo con las necesidades que muestre la experiencia.

Departamentos ligados a la función de tratamientos.

Dietética.— Para el buen servicio de un hospital moderno es indispensable considerar el factor dietética en el tratamiento de los enfermos y hay necesidad, por consiguiente, de contar con personal especialmente preparado para el desempeño de esa función. Las Escuelas de Enfermeras deberán establecer cursos especiales con este fin.— El personal técnico de este Departamento estará encargado, entre otras cosas: de vigilar el trabajo de todos los empleados a su cargo; de hacer los pedidos de provisiones y llevar un inventario detallado de los materiales y alimentos recibidos; de controlar las provisiones desde el día de la entrega hasta el momento del consumo; de observar las pérdidas, desperdicios, etc., a fin de comprobar que los pedidos sean razo-

BICENTENARIO PERÚ 2021 | EsSalud | SECRETARÍA GENERAL Oficina de Servicios de la Información Archivo Central

nables y evitar el gasto desmedido de alimentos; de inspeccionar la cocina y despensa diariamente, cuidando de la higiene del Departamento; de comprobar las listas de servicio de mesa, fuentes, etc., y llevar anotaciones de todo lo que se pierda o rompa; de confeccionar y apuntar todos los menús; de determinar las porciones de alimento que se sirve a los pacientes y personal; de asegurar que dietas especiales, ya sea para terapéutica o de valor corriente de nutrición, sean cumplidas en todos sus detalles conforme a las indicaciones de los médicos; y de hacer informes detallados mensuales y anuales de la labor que se realice en el Departamento.— Personal técnico mínimo para 1 hospital de 100 camas: 1 enfermera diplomada, jefe de dietética, y 1 enfermera alumna, ayudante de dietética.

Sala de operaciones.— El personal de esta sección estará encargado: de preparar el material requerido para las operaciones indicadas con un día de anticipación; de tener equipos quirúrgicos listos para cualquier emergencia; del cuidado del local y de los instrumentos, atendiendo a su máxima conservación; de la esterilización del instrumental, guantes, ropa, etc., de la sala de operaciones y de las diferentes secciones del hospital; de ayudar a los cirujanos durante las intervenciones (instrumentista, etc.); de anotar en el libro de operaciones los datos respectivos y procurar una copia del record operatorio para que se agregue a los datos clínicos que se llevan en el servicio donde está hospitalizado el enfermo; de remitir a la sección de Anatomía Patológica (Laboratorio) las piezas obtenidas en las operaciones; de llevar estadísticas mensuales y anuales detalladas de las intervenciones realizadas; y de llevar inventario del material y solicitar a la administración los útiles que sea necesario reponer.— Personal mínimo para esta sección: 1 enfermera diplomada, 1 enfermera alumna, 1 mucama.

Servicio de Rayos X.— El personal de esta sección estará encargado: de recibir las solicitudes de estudio radiológico de los enfermos hospitalizados y de los de Consultorios; de entregar los números de orden correspondientes con las indicaciones dictadas por el radiólogo y la de hora de atención a los servicios de hospitalización y a los Consultorios; de hacer la preparación del enfermo antes de su ingreso a la Sala de exámenes; de ayudar al radiólogo durante los exámenes y tomar nota al dictado de los informes radioscópicos y radiográficos; de hacer la revelación de las planchas; de pasar a máquina los informes del radiólogo; del cuidado del local y de los aparatos atendiendo a su máxima conservación; de colocar en sobres numerados las radiografías e informes y entregarlas a los servicios y Consultorios; de cuidar que las radiografías sean devueltas y archivarlas debidamente, tomando las anotaciones respectivas, para que puedan ser halladas en cualquier caso con la prontitud debida; de llevar estadísticas mensuales y anuales detalladas de la labor que se realiza en el servicio; y de llevar inventario del material y solicitar a la administración los

BICENTENARIO PERÚ 2021 EsSalud SECRETARÍA GENERAL Oficina de Servicios de la Información Archivo Central

útiles que sea necesario reponer.— Personal mínimo para esta sección: 1 enfermera diplomada, 1 enfermera alumna, 1 mucama.

Laboratorio:— El personal de esta sección estará encargado: de recibir las muestras con los memorandums respectivos del examen que se solicita; de ir a los servicios o Consultorios a tomar las muestras en los casos en que deban ser obtenidas en forma especial por persona competente; de distribuír las muestras debidamente a las secciones de Bacteriología, Anatomía patológica y Química, evitando en lo posible toda confusión; de hacer las manipulaciones previas a las que deben ser estrictamente realizadas por el médico laboratorista; de anotar al dictado y pasar a máquina los informes evacuados por los médicos; de entregar los informes a los Servicios y Consultorios; del cuidado del local, instrumentos, etc., atendiendo a su máxima conservación; del cuidado del material biológico que se utilice; de llevar estadísticas mensuales y anuales detalladas de la labor que se realice en la sección; y de llevar inventario del material y solicitar a la Administración lo que sea necesario reponer.— Personal auxiliar mínimo para el laboratorio: 1 Auxiliar, 1 enfermera diplomada, 1 mucama.

Farmacia.— El personal de esta sección estará encargado: de recibir y elaborar las recetas que soliciten los servicios del hospital y los consultorios; de atender a los pedidos de las diversas postas de la provincia; de archivar las recetas y pedidos; de hacer todas las operaciones propias de farmacia: cocimientos, infusiones, extractos, etc. etc., de llevar libro de pedidos valorizado, con sección especial de drogas, de manera que en cualquier momento se pueda indicar tanto el consumo de los medicamentos como el costo de ellos; del cuidado del local, útiles, etc., atendiendo a su máxima conservación; de hacer informes detallados mensuales y anuales de la labor realizada en la farmacia; y de llevar inventario del material y solicitar a la Administración lo que sea necesario reponer.— Personal mínimo para farmacia: 2 auxiliares y 1 mucama.

Consultorios.— Como son servicios anexos del hospital se consideran también dentro de la función de tratamiento, sin olvidar su rol de acción social, en el que los exámenes periódicos y la labor de educación sanitaria tienen papel fundamental. El personal auxiliar de esta sección estará encargado: de recibir el número del enfermo, tomar la historia respectiva, pesarlo, etc., datos con los que pasará a hacer examinado por el equipo médico; de completar los datos con el diagnóstico a que se llegue en el examen y remitir en seguida una copia a la oficina de servicio social; de llevar el fichero de los enfermos en tratamiento y anotar la evolución del proceso en el curso de las siguientes visitas; tomar nota del alta, pase a otro Consultorio o fallecimiento; terminado el tratamiento, remitir la ficha a la Sección de Estadística General; de auxiliar al médico en los exámenes cuando su ayuda sea solicitada, de obtener y catalogar las muestras que deben ser remiti-

BICENTENARIO PERÚ 2021 | EsSalud | SECRETARÍA GENERAL Oficina de Servicios de la Información Archivo Central

das al Laboratorio del Hospital; de poner las inyecciones que se indiquen y ayudar en las curaciones que se hagan; de llevar a los enfermos que deben ser hospitalizados a la sección de Admisión acompañando al objeto los datos ya obtenidos en el Consultorio; de cuidar el local, instrumentos, etc., atendiendo a su máxima conservación; de llevar estadísticas mensuales y anuales de la labor que se realiza en el Consultorio; y de llevar inventario del material y solicitar a la Administración lo que sea necesario reponer. El personal mínimo de Consultorio tiene que calcularse en relación con el número de consultas diarias que sea necesario proporcionar, tomando en consideración que la duración promedio de primeras consultas no debe ser menor de 15 minutos y la de consultas posteriores, de 5 minutos.— Suponiendo un número de 150 consultas diarias y que un tercio de ellas corresponda a primeras consultas se deberá proporcionar un total de 1.250 "minutos consulta", o sea 20 horas y 50 minutos de atención de Consultorio, labor para la que se necesita un personal mínimo de 3 enfermeras diplomadas y 3 mucamas, repartidas en 3 equipos distintos y con jornadas de 8 horas de trabajo al día.

Odontología.— Esta sección atenderá a los enfermos hospitalizados y a los de Consultorio.— El personal auxiliar estará encargado: de recibir la orden del servicio hospitalario o el número del consultante que solicite la atención e iniciar el carnet dental con el que pasará a ser examinado o tratado por el odontólogo; de ayudar al odontólogo durante su trabajo en el Consultorio y Salas del Hospital; de archivar el original del carnet dental, en forma de tenerlo a mano cada vez que sea necesario; de llevar el carnet dental a la sección de Estadística General cuando el tratamiento haya terminado; de cuidar el local, instrumentos, etc., atendiendo a su máxima conservación; de llevar estadísticas mensuales y anuales detalladas de la labor que se realiza en el consultorio; y de llevar inventario del material y solicitar a la Administración lo que sea necesario reponer.— El personal mínimo de este consultorio deberá calcularse de acuerdo con el volumen de atenciones que sea necesario proporcionar. Puede estar constituído por enfermeras alumnas a razón de 1 por cada 25 o 30 atenciones.

Servicio a domicilio.— El objeto de este servicio es, por una parte, cuidar que se cumpla las prescripciones de los médicos domiciliarios, en los casos en los que el Centro Asistencial conceda esta atención, y por otra parte, prolongar la vigilancia del enfermo durante su convalecencia cuando ha salido de alta del hospital.— El personal de este servicio estará encargado: de asistir a los servicios hospitalarios en las horas de visita de los médicos para ponerse en contacto con los enfermos que van a ser dados de alta y recibir instrucciones del tratamiento que deben continuar durante la convalecencia; de recibir instrucciones de los médicos domiciliarios para el objeto de cumplir las prescripciones que hayan dejado éstos a sus

BICENTENARIO PERÚ 2021 | EsSalud | SECRETARÍA GENERAL Oficina de Servicios de la Información Archivo Central

enfermos, de visitar a los enfermos y convalecientes, proporcionarles el tratamiento indicado y dar cuenta de la evolución a los médicos tratantes; de pasar a la Administración del hospital, parte diario de su labor y de llevar estadísticas mensuales y anuales de los servicios prestados.— El personal a domicilio aprovechará todas sus visitas para hacer labor de instrucción sanitaria. Este servicio estará a cargo de enfermeras diplomadas, en número proporcionado al volumen de visitas diarias que deban efectuarse: 1 enfermera por cada 15 o 20 visitas.

Enfermera Jefe.— El personal auxiliar sanitario debe estar bajo las órdenes de una enfermera jefe, la que estará encargada de supervigilar el trabajo de los diferentes equipos que lo componen y armonizar las diversas actividades, buscando que todas se cumplan con la mayor perfección posible. Se preocupará de manera especial de que el personal a sus órdenes guarde la mejor disciplina y estará atenta a resolver todas las dificultades que se presenten en el curso de las actividades hospitalarias en lo que se refiere a la atención de los enfermos.— Deberá velar también por la salud de las enfermeras y mucamas, tratando en lo posible de contrarrestar los riesgos inherentes a sus ocupaciones, procurándoles exámenes médicos periódicos y temporadas de descanso. Es bien sabido que la mortalidad por tuberculosis es en los enfermeros 3 veces superior a la mortalidad general dentro de las mismas edades. Este y otros riesgos deben tenerse en cuenta para tratar de evitarlos, cuidando que el personal sanitario del hopital trabaje en las mejores condiciones posibles y esté protegido por la aplicación de los principios reconocidos de la medicina preventiva. Siendo indispensable que cada persona al servicio del hospital tenga 1 mes de vacaciones al año, habrá que considerar en los cálculos del personal una unidad más por cada 12 para que esté siempre completo el equipo en acción. De esta manera la eficacia de los servicios estará resguardada, se evitará recargar en demasía el trabajo del personal y no habrá que lamentar una tasa de morbilidad elevada dentro del cuerpo de enfermeras y mucamas, pues dice bien Goldstein que "Ahorrar en materia de enfermeros representa socialmente tumbas abiertas injustamente".

La enfermera jefe hará 2 veces al año inventarios generales de todos los enseres y equipos que se encuentren en poder del personal de enfermeras; hará rondas diarias inspeccionando el trabajo de todos los miembros de su sección y el cuidado general que se dé a los pacientes en el hospital; acompañará al director del hospital en sus rondas sanitarias periódicas; será responsable del trabajo y proceder ético de las enfermeras y mucamas. Tomará medidas de disciplina en casos de infracción de los reglamentos del hospital en la parte correspondiente al personal de enfermería y preparará estadísticas mensuales detalladas de la labor que se realice bajo su dirección.

BICENTENARIO PERÚ 2021 | EsSalud | SECRETARÍA GENERAL Oficina de Servicios de la Información Archivo Central

Es necesario considerar, además, en lo que se refiere a necesidades de personal auxiliar de hospital, las funciones de profilaxis y acción social. Enfermeras sanitarias y visitadoras sociales deben integrar los equipos de todo Centro Asistencial para que su misión, sobrepasando los límites estrechos del tratamiento, abarque las campañas de prevención de las enfermedades y de elevación del standard de vida de las colectividades. Las características que debe tener el personal en referencia y el número de auxiliares técnicos que se requiere serán motivo de un estudio detallado.

——::0::——



BICENTENARIO PERÚ 2021 | EsSalud | SECRETARÍA GENERAL Oficina de Servicios de la Información Archivo Central

INTERNATIONAL PETROLEUM COMPANY LIMITED

★ ★

LIMA —— CALLAO —— TALARA

★ ★

Casa Matriz

TORONTO —— CANADA

★ ★

Productores, Refinadores y Distribuidores de Petróleo y productos del Petróleo:

Petróleo combustible, Gasolinas, Kerosenes, Aguarraz, Limpiol, Asfaltos, Alquitrán Mineral, Brea Roofing Tar, Pintura Asfáltica, Lubricantes RAPIDOL.

BICENTENARIO PERÚ 2021 | EsSalud | SECRETARIA GENERAL Oficina de Servicios de la Información Archivo Central

Condiciones del Trabajo Agrícola en el Valle de Piura

por **Eduardo Rosales Puente**
Jefe del Departamento de Investigaciones Sociales.

(Continuación)

TRABAJO RURAL

Contratación de los obreros agrícolas

Los obreros agrícolas, cuando se trata de explotaciones directas de los predios, pueden ser contratados por día (jornaleros), por tiempo indeterminado (asalariados) y por unidad de obra (destajistas).

En el valle de Piura coexisten estas tres modalidades, si bien predomina, notoriamente, la contratación a destajo, pues, se acostumbra ajustar a tarea la mayor parte de las faenas agrícolas que requieren el empleo del esfuerzo humano.

Someramente, reproduzco las argumentaciones que se formulan en pro y en contra del trabajo a destajo. Préstoles atención porque algunas de ellas pueden servir de fundamento para limitar esa modalidad de trabajo a condiciones racionales a fin de que su ejercicio no repercuta en contra de la salud y el estado físico de los trabajadores.

Los defensores de la implantación del sistema de trabajo a destajo argumentan así:

a) Que permite al obrero sacar todo el partido posible de sus facultades, "mientras que en el contrato a jornal, como todos los obreros ocupados en una misma labor reciben el mismo salario, lo mismo los fuertes que los débiles, los activos que los indolentes, todos procuran rendir el mismo trabajo";

b) Que siendo, generalmente, las tareas bajas, el obrero puede ultimar más de una diariamente;

BICENTENARIO PERÚ 2021 | EsSalud | SECRETARÍA GENERAL Oficina de Servicios de la Información Archivo Central

c) Que los malos obreros no pierden nada, supuesto que no dejarían de cobrar en proporción al trabajo que hubiesen efectuado;

d) Que evita al empresario ejercer una vigilancia directa sobre el trabajador; y

e) Que proporciona al obrero más rango de hombre libre porque le permite trabajar sin estar sometido a ninguna vigilancia.

De otro lado, sus impugnadores sostienen:

a) Que estando sometida su base al juicio de quien da la tarea y no al de quien la recibe, permite al empresario fijar tareas demasiado grandes, que difícilmente pueden ser terminadas en la jornada legal;

b) Que impide al Estado ejercer sobre el trabajo un control efectivo;

c) Que elimina a los débiles;

d) Que el obrero, al esforzarse para ejecutar diariamente la mayor cantidad de trabajo que le permita alcanzar una mejor retribución, se ve obligado a excederse en la jornada legal, con perjuicio de su organismo por el mayor desgaste físico y por las enfermedades profesionales y comunes a que se ve expuesto; y

e) Que atenta contra la solidaridad gremial.

A mi juicio, el trabajo a destajo es recomendable siempre que se tenga en cuenta, para la fijación de la unidad de obra, el rendimiento medio del trabajador y siempre que se respete la jornada legal.

Sin embargo, no todos los trabajos pueden ser tarifados porque muchas labores en las que se tiene en cuenta la calidad de la ejecución, deben, ineludiblemente, contratarse a jornal.

Remuneración de los obreros agrícolas

Voy a estudiar, separadamente, la retribución de los obreros agrícolas en el cultivo del algodonero y en el del arroz; tanto, porque estos cultivos dan origen a labores culturales diferentes, cuanto porque se desarrollan en distintas circunscripciones. El algodonero, repetimos, se cultiva en las zonas conocidas con los nombres de valles de Piura, Catacaos y Sechura (provincia de Piura); y, el arroz, en las zonas del Alto Piura y de Afluentes (provincia de Morropón).

El salario en el cultivo del algodonero.

En relación con este tema bosquejaré cada una de las principales labores culturales que exigen el empleo de trabajadores rurales, indicando, a la vez, la retribución que rige para cada labor.

La preparación del terreno es la primera faena que el agricultor debe verificar para el cultivo del algodonero; y, la primera, también, que requiere, además de los instrumentos aratorios correspondientes, del empleo de mano de obra.

BICENTENARIO PERÚ 2021 | EsSalud | SECRETARÍA GENERAL Oficina de Servicios de la Información Archivo Central

En consonancia con lo expresado, debemos referirnos, en seguida, al trabajo y salario de los **gañanes** y **tractoristas.**

El **gañán** es un obrero calificado cuya labor demanda preparación adecuada, laboriosidad y mucha destreza. Si para la roturación de los campos y faenas conexas se prefieren mulas en lugar de bueyes, se denomina a los gañanes **"muleros".**

Al comparar el rendimiento de una yunta de bueyes con el de una de mulas expuse que la primera araba una cuadra en tres días y la segunda en dos. Resulta así, que tratándose de esa faena, el rendimiento de un gañan es de 0.33 cuadras por día y el de un "mulero" de 0.50 cuadras durante el mismo lapso. No obstante este hecho, el salario de los gañanes oscila entre ochenta centavos y un sol veinte centavos y, en cambio, el de los muleros no excede de ochenta centavos diarios.

Cuando para la labranza de los campos se emplea tracción motorizada, el manejo de los tractores corre a cargo de obreros calificados denominados **tractoristas,** cuya retribución se ajusta, indistintamente, a jornal o a destajo, oscilando ella entre S|o. 2.50 y S|o. 5.00 diarios, según sea el rendimiento del tractor empleado.

Para el aprovechamiento de las aguas de regadío en la zona denominada valle de Piura, expresé, en el capítulo pertinente, que habían alrededor de 100 instalaciones de bombeo. Debo agregar ahora que el salario de los **mecánicos** encargados del funcionamiento de esas instalaciones oscila entre S|o. 3.50 y S|o. 6.00 diarios.

El cultivo del algodonero da origen a numerosos **trabajos de pampa,** que demandan la ocupación de obreros no calificados, cuyas labores se realizan casi siempre a tarea y por una retribución que fluctúa entre S|o. 0.70 y S|o. 1.00 diario.

A los doce o quince días de sembrada una parcela se encuentra cubierta por numerosas plantitas de algodón y entonces se procede a **entresacar** las innecesarias. Esta labor proporciona empleo a numerosa mano de obra y es costumbre realizarla, en su mayor parte, con el concurso de mujeres y menores. Para esta faena el personal es contratado a tarea y, sólo en algunos casos, en especial, tratándose de menores, se suele estipular a jornal, esto es, por jornada de 8 horas. Cuando la labor se realiza a tarea, la retribución varía entre S|o. 2.00 y S|o. 3.00 por cuadra, pero su ejecución demanda cuatro y cinco días de trabajo, razón por la cual la remuneración diaria del destajista, en el mejor de los casos, no excede de S|o. 0.75. Cuando se realiza a jornal, las mujeres perciben de S|o. 0.50 a S|o. 0.60 diarios; y, los menores, generalmente, sólo S|o. 0.30.

Pero, es durante la temporada de recolección— Julio a Octubre — que el algodonero demanda el concurso del mayor número de brazos y cuando, por ese motivo, afluyen a los campos hombres, mujeres y menores en busca de trabajo.

La recolección del algodón ofrece el inconveniente de tener que verificarse tan luego se abren las cápsulas o "estuches" que lo contienen, pues, de no realizarse así, pueden producirse pérdidas de consi-

BICENTENARIO PERÚ 2021 | EsSalud | SECRETARÍA GENERAL Oficina de Servicios de la Información Archivo Central

deración. De otro lado, como los frutos del algodonero no maduran simultáneamente, dan ocasión a que en una misma parcela se realicen, sucesivamente, con pequeños intervalos, tres y más recolecciones.

La primera recolección se denomina "primera apaña" o "primera mano"; la segunda, "repaña" o "segunda mano"; y así sucesivamente, tercera y cuarta mano; y, la última, "moteo". Los obreros encargados de la recolección son llamados "apañadores" o "recogedores"; y, se conoce con el nombre de "algodón bruto" o "algodón en rama" al algodón en estado natural, esto es, con las semillas adheridas a las fibras.

La retribución de los "apañadores" se ajusta a destajo. Se les abona un tanto por arroba de algodón recogido: veinte a treinta centavos en la primera mano; treinta a cincuenta centavos en la segunda; cincuenta a sesenta centavos en la tercera y cuarta; y setenta centavos a un sol veinticinco centavos cuando se trata de "moteo".

En el cuadro que aparece a continuación figuran los tipos de salarios que rigen en las principales negociaciones para recolección de algodón:

Recolección de algodón

Retribución por arroba.

Haciendas	Apaña o primera mano	Repaña o segunda mano	Tercera mano	Moteo
	S/o.	S/o.	S/o.	S/o.
Miraflores	0.35	0.40 a 0.50	0.50	...
Chapairá	0.25	0.30	0.30	...
San Rafael	0.25	0.30	...	1.00
Locuto	0.25	0.30	0.35	...
Parales	0.25	0.50	...	1.00
Independencia	0.25	0.50	...	1,20
Pampa Silva	0.25	0.50	...	...
Cholla	0.30	0.30 a 0.40	...	1.25
Ocoto Bajo	0.30	0.30 a 0.40	...	0.50
Casaraná	0.20	0.30	...	...
San Luis	0.20	0.30	0.60	...
Bocana	0.30	0.40	...	0.80
Pampa Arena	0.20 a 0.25	0.30 a 0.40	...	...

BICENTENARIO PERÚ 2021 | EsSalud | SECRETARÍA GENERAL Oficina de Servicios de la Información Archivo Central

Se estima que un apañador hábil puede recoger diariamente seis arrobas, tratándose de "apaña" o "primera mano"; dos arrobas, en "repaña" o "segunda mano"; y, una arroba en "moteo". Resulta así que, cuando se trata de recolección de algodón, la remuneración de un apañador hábil rara vez excede de S|o. 1.20 diario. Como expresión de la baja remuneración que perciben los apañadores, ofrezco los sigiuentes datos tomadas al azar: en la semana del 20 al 25 de setiembre de 1937, aparecen en la planilla de un fundo 31 recogedores, percibiendo, en conjunto, S|o. 216.70. Si esa cantidad la dividimos entre los seis días útiles de la semana y el resultado entre los 31 recogedores, obtendremos como promedio diario para cada uno de ellos la cantidad de S|o. 1.16, notoriamente elevada, por no haberse considerado en la planilla a los auxiliares de los recogedores. En otra hacienda aparecen en planilla 250 recogedores percibiendo por tres días de trabajo S|o. 372.84, en razón de haber recolectado 466.05 quintales de algodón, ajustados a S|o. 0.80 cada quintal (S|o. 0.20 arroba). Efectuando las mismas operaciones anteriores resulta como promedio diario de cada "apañador" dos arrobas más doce libras de algodón y una retribución de cincuenta centavos; cantidad que no obstante ser sorprendentemente baja, en realidad se encuentra alzada pues no se ha considerado en planilla a los pequeños ayudantes de los recogedores.

Sería insuficiente lo expuesto acerca del proceso de recolección si omitiéramos puntualizar, aunque sea brevemente, algunas otras observaciones que se ligan con él. Tales, por ejemplo, las relacionadas con los envases para la recolección, el horario de trabajo, el transporte del producto cosechado y los elementos que se aprecian para destarar el algodón.

Para los efectos de la recolección, los trabajadores concurren a los "rozos" con envases de su propiedad, pues, es de advertir que las negociaciones, en su mayoría, no acostumbran proporcionarlos.

Si bien los "apañadores" no están sujetos a jornada de trabajo, es costumbre, en cambio, fijar un horario dentro del cual pueden dedicarse libremente a la tarea de recolección. La labor se inicia de 6 y 30 a 7 a. m.; en algunas explotaciones continúa sin interrupción hasta las 4 o 5 p. m.; en otras, se paraliza a las 11 y 30 a. m. y se reinicia a las 2 p. m. continuando hasta las 5 p. m. Se dá término a la labor de recolección hora y media antes de expirar el horario de trabajo, con el objeto de proceder a la limpieza del algodón y a su transporte a los depósitos correspondientes.

Por lo general, para la realización del trabajo en una o dos etapas se tiene en consideración la distancia que separa el lugar de recolección de las viviendas de los "apañadores": si ella es poca, se divide la jornada de trabajo en dos etapas, dando oportunidad, así, a los trabajadores para almorzar en sus propias moradas; en el caso contrario, si es mucha, se impone el trabajo diario en una sola etapa, en cuyo caso los familiares de los recogedores se encargan de llevarles la alimentación al "rozo".

BICENTENARIO PERÚ 2021 | EsSalud | SECRETARÍA GENERAL Oficina de Servicios de la Información Archivo Central

La limpieza del algodón se verifica extendiéndolo en mantas sobre el suelo y procediendo, enseguida, los "apañadores" frecuentemente a pleno sol, a eliminar los fragmentos de carpelos y hojas secas que él contenga.

Se ha generalizado la costumbre de obligar a los recogedores al transporte del algodón recolectado del lugar del trabajo a los depósitos de las haciendas, lo cual verifican en asnos que les pertenecen o, a falta de ellos, colocando la carga sobre la cabeza y conduciéndolo, en esta forma, hasta el lugar de entrega. Apena, verdaderamente, ver a niñas y niños campesinos recorrer grandes distancias soportando cargas pesadas, que se hacen más aun, por la duración del esfuerzo, por la elevada temperatura y por las condiciones del recorrido. Es de desear que el personal de la Inspección Regional del Trabajo, en cumplimiento de la función de su cargo, controle en mejor forma el trabajo de los menores a fin de que no se les obligue a realizar trabajos "accesorios" a la recolección que, como el expresado, atentan contra su salud y normal desarrollo físico y, los agotan, además, prematuramente.

Al ser pesado el algodón, es objeto de destara. La tara resulta elevada, por cuanto se tiene en consideración el peso del envase (3 o 4 libras por saco), la merma del algodón por concepto de humedad (10%) y la posibilidad de que los "apañadores" introduzcan en los sacos de algodón piedras u otros objetos pesados con el fin de aumentar el peso de su entrega. En realidad, la destara es discrecional y, en muchas explotaciones, casi siempre excesiva. Así, por ejemplo, en un fundo de Sechura presencié que se destaraba de 8 a 15 libras en cada tres arrobas más o menos, abusándose en esa forma de pobres niños campesinos que aportan su esfuerzo personal desde temprana edad a las faenas del campo.

Trabajo de mujeres.

La mujer indígena, en especial la de Catacaos, se encuentra incorporada en las filas de los trabajadores rurales e interviene en casi todo el proceso cultural del algodonero. Puede afirmarse, al respecto, que las negociaciones las utilizan en todas las faenas agrícolas con excepción de la que se refiere a la roturación de las tierras. En efecto, se les ocupa, principalmente, en basureo, en abonar a barbecho (antes de sembrar), en resiembra, en entresaque, en despunte y en recolección de algodón.

El trabajo se estipula, indistintamente, a tarea o a jornal, según sea la naturaleza de la faena, y la retribución oscila entre cuarenta y ochenta centavos diarios, no excediéndose, frecuentemente, de sesenta centavos.

Es de desear que se acometa cuanto antes la labor de legislar sobre el trabajo agrícola de la mujer, asegurándole como retribución la misma cantidad que percibe el hombre en trabajos a jornal de igual

BICENTENARIO PERÚ 2021 | EsSalud | SECRETARÍA GENERAL Oficina de Servicios de la Información Archivo Central

naturaleza; fijándole por razón de su sexo, tareas más cortas y horarios de trabajo más reducidos; y, otorgándole, en forma amplia, todos los beneficios que la ley 2851 acuerda a las mujeres que trabajan por cuenta ajena.

Casi en su totalidad las obreras agrícolas proceden de la zona de Catacaos, a las cuales se les distingue con facilidad porque todas ellas, sin excepción, usan falda negra.

Las muchachas campesinas de Catacaos lucen camisas con mangas que les cubren los brazos y dejan al descubierto los antebrazos. La falda negra, de amplio vuelo, es adornada a la altura de la rodilla y en todo su alrededor con una guardilla confeccionada a máquina de coser. Usan aretes que exhiben medias libras de oro y llevan vistosos collares de mostacillas o, en su defecto, un cordón de hilo de vivo color, con el objeto, según dicen, de no ser víctimas de "daño", hechizo o maleficio alguno. A estas muchachas se les conoce en el departamento de Piura con el nombre de "Chinas" y, en el mismo Catacaos con el de "Marías".

He visto también en Catacaos algunas indígenas, relativamente ancianas, que usan como vestimenta una túnica o "anaco", de tocuyo, de una sola pieza, teñida con campeche, de color negro, y que lleva como único adorno un cinturón colorado.

Trabajo de menores.

Los menores intervienen, igualmente, en gran proporción, en las faenas agrícols relacionadas con el proceso cultural del algodonero. Se les emplea en resiembra, entresaque, recolección y otras labores similares.

El trabajo se ajusta, indistintamente, a tarea o a jornal y la retribución no excede en uno y otro caso de cuarenta centavos diarios.

En las épocas de entresaque y recolección, los menores abandonan sus labores escolares para dedicarse a las faenas del campo. Corresponde a las autoridades del Ministerio de Educación Pública adoptar las medidas pertinentes para evitar esa anomalía, ya sea abriendo un paréntesis, durante aquellos periodos, a las labores escolares, ya reduciendo el horario de clases en forma de permitir a los alumnos su concurrencia a las faenas agrícolas.

Precisa legislar sobre el trabajo de los menores en la agricultura, adoptándose, entre otras medidas, las siguientes: a) reducción de la jornada de trabajo; b) prohibición de realizar trabajos que atenten contra su salud y desarrollo físico; c) reconocimiento amplio de todos los beneficios que acuerda a los menores la ley 2851.

Por último, me permito insinuar la conveniencia de ampliar el campo de aplicación de nuestra ley de seguro social, en el sentido de comprender en ella a los menores de 14 años que trabajen en la agricultura.

BICENTENARIO PERÚ 2021 | EsSalud | SECRETARÍA GENERAL Oficina de Servicios de la Información Archivo Central

Volumen de trabajadores en el cultivo del algodonero.

Los cálculos estimativos sobre el volumen de trabajadores en las zonas algodoneras del valle de Piura, que consignamos a continuación, tienen como base las cifras globales, indicadas para el Departamento de Piura, en las estadísticas de la Dirección de Agricultura.

La brevedad del tiempo disponible para este informe, no me permite por ahora realizar un análisis detenido del número de trabajadores rurales que se ocupan en las zonas algodoneras, pero sería de interés constatar, entre otros hechos, cómo las posibilidades de empleo están disminuyendo debido al desarrollo de la tracción motorizada y a otros implementos modernos.

Sin embargo, cabe esperar que una vez que se convierta en realidad el proyecto de aumentar el caudal de agua del río Piura y, a la vez, de regularizar su régimen, aumente en gran proporción el volumen de los trabajadores rurales debido al mayor desarrollo de la zona agrícola.

Valle de Piura

Algodón.— Area sembrada y número de obreros

Años	Area sembrada	Braceros		
	Hectáreas	Hombres	Mujeres	Total
1933	7,873	8,350	5,599	13,949
1934	12,331	5,373	4,732	10,105
1935	12,914	5,439	4,434	9,873
1936	5,800	2,641	1,089	3.770

Conclusiones generales

Del estudio del trabajo rural en las zonas algodoneras de los valles de Piura, Catacaos y Sechura fluyen las siguientes conclusiones de carácter general:

1.— Se emplean en cantidad sorprendente mujeres y menores en casi todas las faenas agrícolas.

2.— Casi todos los obreros rurales son naturales de la propia zona; no existe ni el bracero extranjero ni el asalariado o jornalero extraño a esa región.

3.— Los obreros rurales de Catacaos son los más solicitados por las negociaciones para los trabajos de campo que exigen fortaleza o

BICENTENARIO PERÚ 2021 | EsSalud | SECRETARIA GENERAL Oficina de Servicios de la Información Archivo Central

destreza en su ejecución. Ellos concurren a todas las zonas agrícolas e intervienen en todas las faenas necesarias para el cultivo del algodonero y del arroz.

4.— En las zonas algodoneras sólo existe explotación directa de los predios; los conductores de fundos no los explotan indirectamente como sucede en otras regiones. La explotación de los predios por medio de arrendatarios, colonos o pisantes, de cuyas modalidades nos ocuparemos más adelante, no reviste mayor importancia desde el punto de vista del cultivo del algodonero.

5.— Los obreros que trabajan con elementos motorizados perciben salarios más elevados que los que ganan los demás trabajadores. El número de los primeros, relativamente, es muy pequeño, unos 60 tractoristas y 70 mecánicos y sólo trabajan en los periodos relacionados con la preparación y riego de los campos.

6.— El volumen de trabajadores agrícolas dedicados al cultivo del algodonero tiende a disminuír como consecuencia del desarrollo que viene adquiriendo el mecano cultivo.

(Concluirá)

SOCIEDAD MADERERA

Ciurlizza Maurer Ltda.

MADERAS
TRABAJOS DE CARPINTERIA
MUEBLES
PISOS DE PARQUET

Lima -:- Callao

BICENTENARIO PERÚ 2021 | EsSalud | SECRETARIA GENERAL Oficina de Servicios de la Información Archivo Central



Servicio y Seguridad

COMPANIA DE SEGUROS

La Fénix Peruana

OFICINA: BEJARANO 248. — LIMA - PERU

TELEFONO Nº 34917 —— APARTADO Nº 1356

A S E G U R A C O N T R A:

INCENDIO

RIESGOS MARITIMOS

ACCIDENTES INDIVIDUALES

FIANZAS

CRISTALES

E S T A B L E C I D A E N 1 9 2 8

CAPITAL AUTORIZADO	**S/.**	**1.000,000.00**
CAPITAL SUSCRITO Y TOTALMENTE PAGADO	**„**	**750,000.00**
EL TOTAL DE LOS FONDOS DE LA COMPAÑIA AL 31 DE DICIEMBRE DE 1937 LLEGO A	**„**	**1'701.538.00**

BICENTENARIO PERÚ 2021 | EsSalud | SECRETARIA GENERAL Oficina de Servicios de la Información Archivo Central

El Problema del Cancer

Diarios de la capital, en sendos reportajes hechos a los doctores Constantino J. Carvallo y Javier Márquez, expresan, en palabras vertidas por los entrevistados, que el Presidente de la República tiene el propósito de incorporar, entre las medidas de bienestar social que su Gobierno está realizando, una campaña para combatir en el Perú el flagelo del cáncer y, a tal objeto, contempla la creación de un Instituto Nacional del Cáncer.

De otra parte, en los últimos tiempos la prensa diaria y las Revistas vienen publicando artículos que han dado relevante actualidad al problema del cáncer en nuestro país. "INFORMACIONES SOCIALES" se agrega a este movimiento que es demostración del interés que hoy en día despiertan en el Perú los problemas atingentes al mejoramiento de las condiciones de vida de sus habitantes, inquietud suscitada, sin duda alguna, por el ejemplo que surge de la obra estatal.

EL paso del hombre sobre la tierra está jalonado de incesantes esfuerzos por superar su estigma de origen, el dolor. Día tras día surgen instituciones, organismos y sistemas, a los que se aferra la esperanza de las generaciones, distendidas en el afán angustioso de resolver el problema máximo: vivir mejor.

Hombres, gobiernos y pueblos ensayan, triunfan o fracasan. En el sendero de la Historia son infinitas las cruces de los que se rindieron al ideal de darnos una vida mejor; y sin mirar atrás, como no sea para recoger energías en el ejemplo del sacrificio, el hombre sigue su marcha penosa hacia la todavía remota felicidad.

BICENTENARIO PERÚ 2021 | EsSalud | SECRETARÍA GENERAL Oficina de Servicios de la Información Archivo Central

Marcha penosa es, porque a veces debe sumergirse en la ciénaga de las peores miserias, hurgar en el dolor de las más crueles heridas, adentrarse en el horror de las más vergonzosas lacras, para rescatar desde su fondo un ápice de bienestar. Y es que, como dice un aforismo, el amor, vale decir el bien,— como la perla encerrada en la ostra que se aferra a la roca sumergida— se halla pristino y puro en lo más recóndito del dolor.

Ese es el sino de su progreso. Descender hasta la esencia de sus males. Es la tarea regeneradora y reconstructiva de la indagación de las causas, para emerger después, nuevo Prometeo, con el haz de sus conquistas y desparramarlas sobre la tierra, como don de Dios.

El sabio, el sociólogo, el estadista, van afanosa e incesantemente hurgando el organismo humano, social o político, para descubrir sus lacras, para sorprender sus debilidades y aplicarles, cuando más pronto menos costosas, las soluciones del progreso.

Si hay alguna entre esas búsquedas para librar a la humanidad del más fatídico de sus azotes, es la que se refiere a la enfermedad del cuerpo. Quizás jamás alcancemos que la vida se extinga por sólo el agotamiento simultáneo de todo el organismo: la vejez paulatina, la muerte por extenuación suave, imperceptible, como el llegar del sueño. Pero, al menos, que la vida no se quiebre en lozanía a causa de qué uno sólo de los resortes del organismo rompe el maravilloso equilibrio. Esta es la meta próxima de la ciencia.

A ella deben cooperar y cooperan todas las fuerzas del organismo social: el Gobierno, las Instituciones, el espíritu de cooperación de toda la colectividad, se asocian para que la investigación de la ciencia disponga de los elementos que le permita arrancar el secreto del mal y para que disponga también de los que le sirvan para realizar sus conquistas.

Con este espíritu de cooperación, avivado hoy entre nosotros por la actitud del Supremo Gobierno que, mediante su política social ha señalado el deber que tiene la colectividad de aunar sus esfuerzos en defensa de los males y peligros que la acosan, es que hoy se ha acentuado un movimiento entre nuestros médicos y hombres de Gobierno para llevar a cabo una campaña científicamente organizada y provista de la autoridad y recursos necesarios, para combatir uno de los más terribles flagelos que azotan, con despiadada inclemencia, a los pueblos modernos: el cáncer.

La actualidad que ha cobrado el tema en virtud de los reportajes y comentarios periodísticos aparecidos en los últimos tiempos en nuestros principales rotativos y el hecho —indicio promisor— de que se acaba de constituír una Comisión Médica ad honorem encargada de la custodia y utilización del radio que posee la Beneficencia Pública de Lima, nos lleva a incorporarnos en el debate, si bien lejos de los aspectos técnico-profesionales del mismo, en su aspecto social que es, sin duda alguna, el fundamental que reviste la campaña anticancerosa que se desarrolla hoy en el mundo.

BICENTENARIO PERÚ 2021 | EsSalud | SECRETARÍA GENERAL Oficina de Servicios de la Información Archivo Central

"El cáncer— ha expresado una autoridad en la materia— como flagelo social ha sido una preocupación constante de toda época y ha interesado no sólo a los biólogos que dentro del Laboratorio han tratado de desentrañar el misterio que encierra su origen y desarrollo, sino también a los higienistas y a la humanidad entera, que ha visto en su desarrollo siempre creciente una de las causas mayores de su destrucción, en una época de la vida en que son más útiles a la Sociedad" y agrega:

"Es así que la evolución de los conocimientos que se tienen es tan larga como la medicina misma, y si entre los estudios realizados para el mejor conocimiento y tratamiento de muchas enfermedades, entre las cuales se encuentran en primer término las infecciones, se han señalado reales progresos, en lo que respecta al cáncer y los tumores malignos, aunque se han producido adquisiciones de valor en cuanto a la morfología y biología se refiere, son muchas las cuestiones que permanecen aún como interrogantes a resolver".

El cáncer "producto del organismo formado por tejidos que provienen de otros existentes en el mismo", es una enfermedad que se remonta a los orígenes del hombre sobre la tierra, pero que, por sus crecientes manifestaciones, puede llamársele una enfermedad de los pueblos civilizados. El Profesor Hoffman afirma que entre los habitantes de Nueva Guinea, entre quienes realizó una detenida investigación, no existen vestigios del cáncer, atribuyendo esto a sus formas primitivas y simples de vida. Y hay que aceptar la mucha verdad de esta observación si se tiene en cuenta que entre las causas estimulantes (no originarias, pues el "primus movens" es aún incógnita para la ciencia) del cáncer, se encuentran la excesiva exposición a la influencia de las radiaciones ultra violeta actínicas (baños de sol, cáncer de los marineros y de los labriegos), la desmedida alimentación, el abuso del alcohol y el tabaquismo. El cáncer es una manifestación de decadencia orgánica, un déficit de la vitalidad del mecanismo de defensa, cuya primera expresión se manifiesta en la degeneración de la célula.

Si bien parece, pues, aceptado que la civilización resulta ser principal entre las causas exógenas del desarrollo del cáncer, existen como queda dicho otras no menos importantes y que han llamado a la preocupación de los Gobiernos. Un estudio verificado por la Cía. de Seguros "The Metropolitan" de New York, sobre 17.500.000 pólizas de seguro de vida tomadas en Estados Unidos y el Canadá establece que el cáncer, que hace 25 años ocupaba el 7º lugar en la lista de las causas de defunción, ha pasado, en 1935, al 2º y se afirma que ello es debido a la DISMINUCION DE LAS ENFERMEDADES POR OTRAS CAUSAS, vale decir, (puesto que no decrecen espontáneamente, por desgracia) que ello se debe a que para otras enfermedades la ciencia ha alcanzado recursos que permiten un mejor dominio de su etiologia y tratamiento lo que hace así más factible su curación.

Si es cierto que el cáncer es una enfermedad de los pueblos civilizados, no debe de ello deducirse que las evidencias de su existencia, cada vez más numerosas hoy en día, acusan un aumento de este flagelo en proporción que amenace desastre. Lo que ocurre, más bien, es que

BICENTENARIO PERÚ 2021 | EsSalud | SECRETARÍA GENERAL Oficina de Servicios de la Información Archivo Central

hoy existen más diagnósticos de esta enfermedad por razón del perfeccionamiento de los métodos clínicos y de laboratorio, por la evolución de las instituciones médicas en los grandes centros de población y la consiguiente intensificación de los recursos para una mejor asistencia del enfermo, y por el aumento también de los servicios de radiología y de laboratorios de diagnóstico que, a su vez, aumentan el número de los enfermos asistidos. Es por ello que el Prof. Renaud ha expresado que "no hay sino pocos o ningún canceroso en los sitios donde no hay médicos para comprobarlos".

El cáncer se manifiesta de preferencia entre personas que han alcanzado la edad adulta. En Alemania, a raíz de la Gran Guerra, se descubrió que la mortalidad por cáncer había aumentado en enorme proporción sobre las tablas de años normales. Se vino a establecer que la población alemana, por las muertes en los campos de batalla y por la disminución de la natalidad, había "envejecido", esto es, que la estadística acusaba un más elevado porcentaje de personas de mayor edad, unas por crecimiento en el tiempo, y otras por envejecimiento a causa de los sufrimientos consiguientes al estado de guerra. Así, el cáncer ofreció, en esa época, las más altas cifras.

El cáncer, a la altura de la ciencia contemporánea (y salvo la inminencia de una sorpresa que ha de venir de los laboratorios del sabio), es una enfermedad cuya curación resulta dificilísima, cuando no imposible en el estado avanzado.

> "Sólo un porcentaje relativamente pequeño— dice el Prof. Karl Ullmann, de la Facultad de Medicina de Viena— de todas las formaciones tiene, desde el comienzo, un pronóstico absolutamente desfavorable. Un porcentaje notablemente más alto, que oscila de acuerdo con el sitio, cuando es diagnosticado precozmente y tratado racionalmente, ofrecerá una preciosa prolongación de la vida y aún curación".

El cáncer es, pues, una enfermedad que exige el tratamiento precoz. **"En el estado actual de nuestros conocimientos sobre el cáncer, el diagnóstico precoz constituye el principio y el fin de la enfermedad"** expresa el Dr. L. J. Basso, Jefe de Sala del Instituto Experimental del Cáncer de Buenos Aires. Coinciden en este concepto todos los profesionales.

> "La importancia de un diagnóstico precoz del cáncer no es desconocido actualmente por nadie. En efecto, sea por el acto quirúrgico, sea por la acción de las diferentes radiaciones, el proceso de neoformación puede ser detenido, si estas intervenciones son practicadas a tiempo". (Dr. W. Kopaczewski).

El "Congreso Internacional de Lucha contra el Cáncer", realizado en Bruselas en Setiembre de 1936, estableció, entre otras, las siguientes conclusiones:

BICENTENARIO PERÚ 2021 | EsSalud | SECRETARIA GENERAL Oficina de Servicios de la Información Archivo Central

1).—Los trabajos del IIº Congreso Internacional de Lucha Científica y Social contra el Cáncer han demostrado que el Cáncer tratado a tiempo se cura con frecuencia. La profilaxis de ciertas formas de cáncer es también posible.

6).—El Congreso desea la formación de enfermeras, comadronas, y visitadoras sociales orientadas hacia la adquisición de conocimientos suficientes para guiar a los enfermos hacia el diagnóstico precoz del cáncer. Todo caso de cáncer debe ser considerado como un caso urgente.

Pero, por desgracia, no basta que así lo afirme la ciencia. Para vencer el mal es necesario atacarlo. No puede ser curado lo que es desconocido. En este aspecto, la ciencia depende del sentido social del afectado, quien debe pensar que su sufrimiento interesa a la humanidad. El enfermo debe entregarse a la ciencia para redimirse, pero también para salvar a sus semejantes que sufren como él.

No todos lo entienden así. Por eso, en la lucha contra el cáncer ocupa lugar principalísimo la profilaxia mediante la educación popular. Lucha cruenta y titánica porque hay que vencer la ignorancia, la falsa vergüenza, el egoísmo, ese curioso "egoísmo del enfermo" que tanto conspira contra la higiene y salud pública.

Pero no es y ha sido sólo el enfermo el reacio." El canceroso— dice el Dr. Angel Roffo— era antes un enfermo que peregrinando de hospital en hospital debía llevar la carga de su triste destino, no inspirando más que lástima y repulsión. La prolongada evolución de su enfermedad hacía que una vez establecido su diagnóstico debía abandonar los servicios hospitalarios, porque ya no interesaba y no había nada que hacer, iniciándose así una verdadera vía crucis hasta terminar sus días como un paria de la Sociedad".

Sombrío cuadro que reniega de la solidaridad y de los más elementales sentimientos humanos. El Dr. Roffo se refiere a él como un hecho pasado, porque Buenos Aires cuenta, desde 1923, con el Instituto de Medicina Experimental para la lucha contra el Cáncer.

Pero, en el Perú?

No es el caso, ni siquiera hemos buscado elementos locales para establecer circunstancias. Indudablemente la situación en nuestro país no puede ser fundamentalmente distinta de la que han sufrido todos los pueblos en los que no se ha entablado asídua y firme lucha contra el flagelo. Llevando así la analogía, pensamos que quizás puedan aplicarse las reflexiones que hace el Dr. L. J. Basso, de Buenos Aires, con referencia a su país. Dice así:

> "A mi juicio en este importantísimo capítulo del diagnóstico precoz del cáncer, muchos errores tienen su justificación, tanto más, como decía anteriormente, la Facultad de Medicina,

BICENTENARIO PERÚ 2021 | EsSalud | SECRETARÍA GENERAL Oficina de Servicios de la Información Archivo Central

en sus planes de enseñanza práctica, no ha contemplado hasta ahora la necesidad imperiosa que existe de incluír especialmente este tema, para ser tratado en forma particular a fin de que los alumnos y sobre todo los del último año, egresen de las aulas con un concepto más completo de esta enfermedad. Creo absolutamente indispensable la consideración de esta sugestión de parte de la Comisión de enseñanza de nuestra Facultad".

"Dentro de este orden de ideas debemos involucrar igualmente a los Odóntologos y a las Obstetrices. Estas últimas, tal vez, son las llamadas a colaborar en mayor escala con el médico, desde que ellas, por razones de profesión y de sexo, tienen múltiples oportunidades de observar lesiones cancerosas de los órganos genitales de la mujer. De ahí entonces de que las parteras sepan sospechar una afección de esa naturaleza".

"No es posible terminar con el capítulo de la profilaxis a cargo de los profesionales, sin hacer mención de las farmacias de barrio. Se practica en ellas con toda impunidad tratamientos médicos de todas las enfermedades. Cuántos "granitos" tenemos oportunidad de ver en el Dispensario del Instituto, que han recibido su correspondiente aplicación de pomadas y muchas de nitrato de plata".

Sobre este mismo particular, el Dr. A. Gonzáles Puccini, de Caracas, refiriéndose a las dificultades que ofrece la campaña anticancerosa en Venezuela, expresa:

"Debemos fijar posiciones en cuanto a la responsabilidad moral del médico y culpabilidad del paciente. Difícil situación es la que le toca ocupar en la mayoría de las veces al profesional en ejercicio, porque de ordinario queda desobedecido por el enfermo cuando prematuramente diagnosticado, o sospechado el cáncer, se le ordena en la provincia al cliente, venirse a Caracas. Por lo regular observamos en los casos de epiteliomas, que los enfermos casi nunca se resuelven de una vez al comienzo de la enfermedad, a obedecer la indicación de trasladarse a los centros apropiados de tratamiento. Prefieren demorarse inútilmente, desperdiciar el tiempo en simples ensayos y tanteos fatales. El uso de polvos inertes y de pésimas pomadas de entretenimiento le roban a la intervención de la radioterapia el tiempo precioso de obrar con éxito curativo. En la lucha contra el cáncer y contra la negligencia de las víctimas de esta enfermedad, sería de desear una acción de conjunto, especie de acuerdo tácito de todo el gremio médico, en el sentido de abstenerse de recetar inútilmente a quienes consultan por cáncer".

BICENTENARIO PERÚ 2021 | EsSalud | SECRETARIA GENERAL Oficina de Servicios de la Información Archivo Central

Influye también poderosamente (siempre desde el terreno en que nos hemos colocado de apreciación universal del caso sin entrar a la aplicación concreta en el país) un doble horror a la vulgarización: de un lado en la colectividad, el enfermo como el sano, aquel porque oculta su mal y éste porque le repugna siquiera oír mencionarlo: y del otro lado en los mismos profesionales, por renuencia a divulgarlo.

En lo que al concepto popular se refiere, hay casos de singular referencia para que se vean hasta dónde llegan ese torpe horror al flagelo. Cuando en 1923 se estableció en Buenos Aires, el Instituto Municipal del Cáncer, el vecindario amenazó con incendiarlo. Cuenta su Director que para romper el puente de hielo entre su establecimiento y la colectividad, hubo de recurrir al curioso expediente de iniciar un reparto de juguetes entre los niños pobres del barrio a fin de atraer, como así ocurrió, a sus vecinos. Un año después de establecido el Instituto, el porcentaje de asistidos en el primer período de la dolencia-diagnóstico precoz— alcanzaba al 3%. En 1934 había llegado al 59%. El primer año se asistieron 6,700 enfermos. Al 31 de Diciembre de 1935 (56.000 enfermos en ese año), se habían atendido 709.063 consultas, diagnósticos y curaciones, en los trece años de su funcionamiento.

> "La palabra cáncer— dice el Dr. Roffo— significaba algo más que una enfermedad. Era una amenaza. En esos momentos (los de iniciación de su Instituto) y bajo la influencia de creencias que se habían filtrado en el alma popular, hubo amenazas. El temor al contagio había producido efectivamente un contagio, pero felizmente se trataba de un cáncer psicológico".

En lo que a renuencia de vulgarización por parte de los profesionales se refiere, expresa el Dr. Basso:

> "En otras enfermedades: tuberculosis, escarlatina, difteria, sífilis, etc., todo el mundo sabe que son contagiosas. En cáncer, todos los días se nos pregunta si es contagioso. Acaso aquellas como ésta no son padecimientos humanos? Porqué, entonces, me pregunto yo, debemos mantener esta enfermedad en el misterio.? Por razones de humanidad, se me contestará. Evidentemente, es un sentimiento muy respetable: pero más respetable resultaría ese sentimiento si contribuyéramos por todos los medios a inculcar al pueblo que existe una enfermedad que es el cáncer y que es curable mientras sea una enfermedad local".

Y el Dr. Ullmann, ya citado, se expresa así:

> "Excepticismo, miedo a la producción de cancerofobia, timidez en las palabras referentes a la amamesis y el diagnóstico son perjudiciales, pues, **nadie ha muerto por miedo al cáncer".**

BICENTENARIO PERÚ 2021 | EsSalud | SECRETARÍA GENERAL Oficina de Servicios de la Información Archivo Central

"He conocido muchas mujeres,— dice el Dr. Roffo— que han venido a la consulta con un enorme tumor de pecho, propagado ya a los ganglios con más de ocho meses de evolución y que ha sido mantenido en el secreto más absoluto, pues ni al esposo, ni a sus hijas se le había confiado ningún detalle. Preguntada la enferma cuál era la razón de una reserva semejante, contestó que sólo el temor de que aquello fuera un tumor canceroso, era la razón que había influído para que viviera tantos meses sumergida en una angustia de terror. Y pensar que esta enferma, con una localización tan fácilmente accesible, hubiera podido salvarse".

Hay un acentuado movimiento contemporáneo en todas las naciones del orbe civilizado por emprender, mediante organismos bien dotados, una lucha contra el cáncer. A título de dar idea somera, citamos el movimiento en algunos de los principales países.

En Francia, nación a la que corresponde la iniciativa en la lucha contra el cáncer, la Academia de Ciencias de Lyon ofreció en 1780 un premio especial a Peyrilhe por su "Disertatio de Cancero". En el siglo siguiente, el Canónigo Codinoy, de Reims, donaba toda su fortuna para la construcción de un Hospital para los enfermos de tumores. Poco después Mme. Garnier fundó la Institución "Hijas del Calvario" que tiene establecidos asilos para refugio de los enfermos incurables. Basta recordar, para señalar la importancia de la contribución de Francia en la lucha anticancerosa, que es la Patria de los esposos Curie.

En Alemania, uno de los primeros establecimientos para la lucha contra el cáncer fué fundado por el cirujano Cserny, fundador también de la "Samariterhaus"; más tarde surgieron la Escuela de Francfort, el Instituto de Heidelberg y el Instituto del Cáncer, de Berlín. El Comité Alemán para la lucha contra el cáncer edita una Revista para la investigación de la enfermedad, organiza congresos y emprende campañas de profilaxis popular.

En Inglaterra, en 1791, John Howard y Samuel Whitebread restablecen en el Middlesex Hospital, una sección especial destinada a cancerosos. Existen el "Cáncer Hospital", de Londres para el tratamiento de la enfermedad y el Imperial Cáncer Research Found, para la Investigación de Laboratorio. La Cáncer Cruzade se inició a iniciativa de Lord Athelstan, mediante una donación de dos mil libras, durante 10 años, hecha por este filántropo.

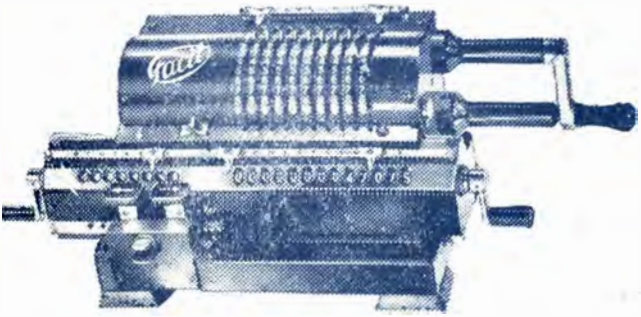
En los Estados Unidos, la lucha contra el cáncer comenzó con Roswel Park, en 1898, que obtuvo el apoyo de la Cámara de New York. Se destacan los estudios de laboratorios de la Universidad de Chicago y de Columbia. En 1914 inicia sus actividades la sociedad para el control del Cáncer, por iniciativa de The American Medical As-

BICENTENARIO PERÚ 2021 | EsSalud | SECRETARIA GENERAL Oficina de Servicios de la Información Archivo Central

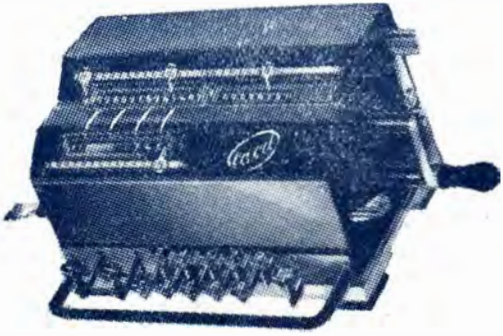
Calculadoras

Facit

Fabricación Sueca



Modelo de palanca



Modelo de 10 teclas

Funciona Eléctricamente

Antigua Casa Lemare & Co. - Villalta 220

BICENTENARIO PERÚ 2021 | EsSalud | SECRETARÍA GENERAL Oficina de Servicios de la Información Archivo Central

Compañía de Seguros

"La Popular"

CAPITAL SUSCRITO ... ... S/o. 2.000.000.00

CAPITAL EROGADO Y RESERVAS ... „ 1.127.109.98

Asegura Contra

ACCIDENTES DEL TRABAJO— INCENDIOS— MARITIMOS

Obreros según ley No. 1378 y 2290

Edificios	Buques
Muebles	Lanchas
Mercaderías	Cargas
Algodones	Remolcadores
Lanas	

Atención inmediata e indemnizaciones

ACCIDENTES INDIVIDUALES, FIANZAS, ACCIDENTES DE AUTOMOVILES, LUCRO CESANTE

Oficina en Lima: **Lampa No. 573**

Teléfonos Nos. 33269 — 33182 — 33233 —— Casilla No. 237

TIENE AGENCIAS ESTABLECIDAS EN TODA LA REPUBLICA

BICENTENARIO PERÚ 2021 | EsSalud | SECRETARÍA GENERAL Oficina de Servicios de la Información Archivo Central

sociation. Se ha aumentado en todos los hospitales el número de médicos especializados en el diagnóstico del cáncer y hay más de 200 centros anticancerosos en todo el país, equipados bajo los modelos dictados por el Colegio de Cirujanos Americanos.

En Italia, la Liga Nacional Italiana contra el cáncer publica desde 1911 la Revista "Tumori" que contiene los más destacados estudios llevados a cabo en aquel país, entre cuyos hombres de ciencia se destacan Alessandri, Bracati y Rondini. Se han fundado los Institutos de la lucha anti-cancerosa de Rutín y Milán con el fondo inicial de diez millones de liras colectando en el 25 aniversario de la coronación del Rey Víctor Manuel III. Es digno de anotar que este fondo se inició con una cuota de 216.000 liras enviadas por los italianos residentes en el Brasil.

En Uruguay, el Estado contribuye al sostenimiento de la Asociación de lucha contra el Cáncer; en Chile existe el Instituto Chileno del Radium que ha atendido, en el período de 1931-1936, 3550 afectados de la enfermedad; en el Salvador, en Setiembre de 1936, se aprobó por el Estado el "Plan de Trabajos de la Organización Nacional Anticancerosas". Existe la "Liga Nacional Anticancerosa" y centros departamentales de cooperación.

En Costa Rica pende del Parlamento la aprobación de una Ley para emprender en todo el país la lucha contra el cáncer. En Cuba, se fundó en 1926 la "Liga contra el Cáncer" con finalidad de "educación de la profesión médica, sobre todo en el tratamiento precoz" y "el reconocimiento del tumor en sus primeras etapas cuando no se ha extendido a los tejidos adyacentes y cuando aún no hay metastésis ganglionar o a distancia". El Instituto del Cáncer fundado en ese país en Marzo de 1937, ha inscrito, hasta el 31 de Diciembre de 1936, 7222 enfermos, de los cuales 943, en los dos últimos años, hubieron de ser hospitalizados. Tiene un Departamento de Radiología, Sección de Terapia superficial, de Radioterapia profunda y de Curieterapia; el hospital, que cuenta con 80 camas, se financia, especialmente, mediante donativos que hace la colectividad en forma de cuotas anuales para el sostenimiento de cada cama. Además, cuenta con subvención municipal y con la cooperación honoraria de los médicos pertenecientes a hospitales generales.

En Marzo de 1934 se fundó en París la "Unión Internacional contra el Cáncer" cuyos propósitos se consignan en las disposiciones constitutivas que trascribimos.

> "Art. 1º— La Unión Internacional contra el cáncer tiene por objeto:
>
> 1º— Establecer una unión constante entre las organizaciones que se consagran al estudio científico del cáncer y la

BICENTENARIO PERÚ 2021 | EsSalud | SECRETARÍA GENERAL Oficina de Servicios de la Información Archivo Central

lucha social contra ese azote y especialmente prestarles su auxilio:

a) — Para fomentar, sin inmiscuirse en su funcionamiento y en su acción nacional, una campaña de educación popular para informar al público de todos los conocimientos relativos al cáncer y de la necesidad de un diagnóstico precoz;

b) combatir el charlatanismo.

2º — Estudiar sobre bases internacionales una clasificación anátomo-clínica de los tumores y proponer una uniformidad de criterios para obtener estadísticas de cáncer.

3º — Constituír una Oficina Internacional permanente de documentos relativos a todos los problemas del cáncer.

4º — Publicar un boletín internacional que sin entorpecer las publicaciones nacionales, servirá de medio de enseñanza y de estudio, a los adherentes, en sus actividades nacionales y en los de la Unión.

5º — Preparar los congresos internacionales de la lucha científica y social contra el cáncer".

Obra de singular importancia se lleva a cabo también, en la lucha anticancerosa, en la República Argentina donde existe el Instituto de Medicina Experimental del Cáncer, soberbio conjunto de 11 edificios y que, según nuestras noticias, es el mayor del Mundo en su objeto.

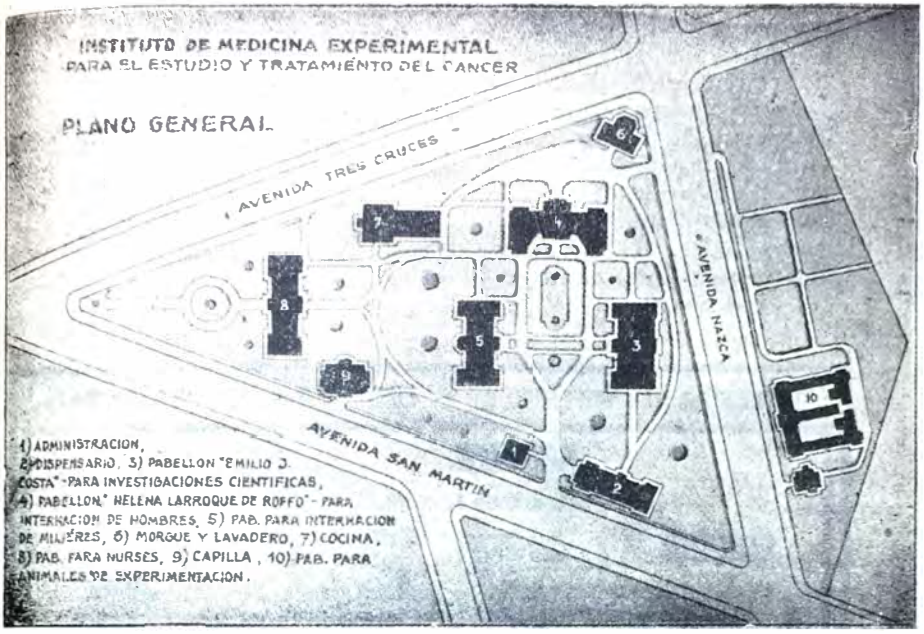
El Instituto desarrolla sus investigaciones científicas en los laboratorios de cáncer experimental, química biológica, físico-químico, química y microbiología. Comprenden trabajos relativos al cáncer en su doble faz: etiología y tratamiento.

Tiene establecida una Escuela de Nurses, especializadas en las distintas ramas de la cancerología: cirugía, radio y radiumlogía, asistencia del canceroso, archivo, etc., y cuenta también con un servicio de Nurses Visitadoras, creado por la "Liga de Lucha contra el Cáncer".

Edita trimestralmente un Boletín que alberga los estudios más avanzados que se hacen en el país y en el mundo. Van publicados 46 volúmenes. Los laboratorios y servicios clínicos, el archivo y la biblioteca están abiertos a todos los profesionales que se interesen por las investigaciones de cancerología. Respecto a esta amplitud, especialmente para las investigaciones científicas, su Director ha expresado: "los laboratorios deben tener como base la colaboración científica. La actividad de un sólo hombre, por talentoso y activo que sea, es incapaz de desarrollarla, ya que muchas investigaciones requieren colaboración múltiple y muchas de ellas son más largas que la vida misma".

Completa nuestra referencia sobre la mencionada institución (respecto a la que reproducimos gráficos alusivos), un cuadro del movimiento asistencial y actividades del laboratorio en el trienio 1933 a 1935:

BICENTENARIO PERÚ 2021 | EsSalud | SECRETARIA GENERAL Oficina de Servicios de la Información Archivo Central

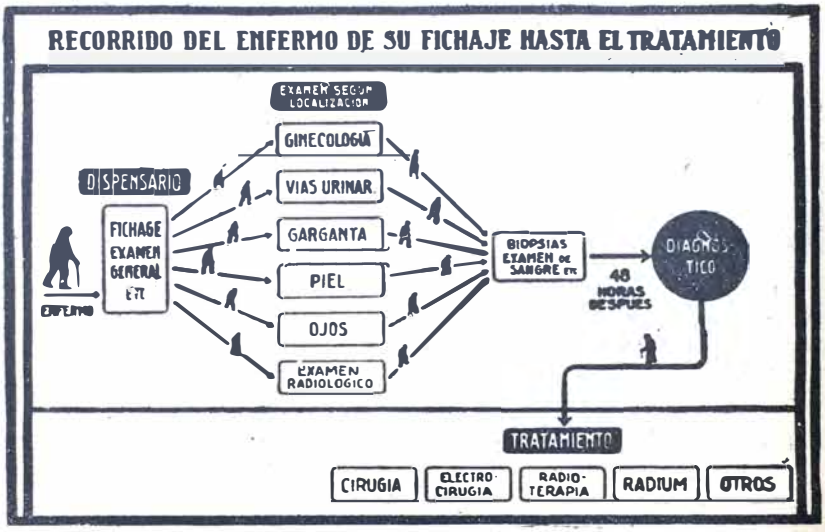


VISTA DE CONJUNTO DEL INSTITUTO DE MEDICINA EXPERIMENTAL DE BUENOS AIRES.

	1933	1934	1935
1.—Dispensario			
Consultorio: de diagnóstico			
enfermos de primera vez	4.995	5.157	5.595
Consultas	42.465	47.276	56.479
Curaciones	20.2755	26.858	35.378
Enfermos internados	2.175	2.089	2.341
2.—Servicio de Radiología:			
Radioterapia profunda	10.520	12.897	13.194
Radiografías	1.532	2.073	2.207
3.—Servicio de Radiumterapia:			
Aplicación de radium	1.012	983	924
4.—Cirugía:			
Intervenciones	576	482	455
Electrocoagulaciones	576	482	455
Esofagoscopias	58	65	84
Cistocopias	238	52	76
Rectoscopias	102	98	130

BICENTENARIO PERÚ 2021 | EsSalud | SECRETARÍA GENERAL Oficina de Servicios de la Información Archivo Central

5.—Laboratorio de Análisis Clínicos:			
Reacción de Wasserman y fórmula leucositaria	887	1.046	1.145
Reacción de Roffo	1.976	2.479	2.502
Análisis de Orina	1.327	1.319	1.317
Análisis Varios	887	1.443	1.381
Exámenes hispatológicos (biopsias)	1.867	2.983	2.906
Exámenes hispatológicos de otros hospitales	197	203	229



ORGANIZACION EN EL TRATAMIENTO DE PACIENTES EN EL INSTITUTO DE MEDICINA EXPERIMENTAL DE BUENOS AIRES.

La orientación fundamental de todas estas organizaciones se dirige hacia la lucha contra el cáncer mediante el tratamiento precoz para lo cual se asocian el esfuerzo del cirujano y el radiólogo con el del divulgador, sea éste un organismo de la institución, sea una de las formas como el Estado desarrolla su campaña de prevención contra las enfermedades sociales. La ciencia sabe que el cáncer, en oposición a las enfermedades infecciosas, no acusa, a esta altura de los conocimientos humanos, una probabilidad de extinguirse, pero sabe también que ello no debe debilitar sus esfuerzos en busca de la solución. La investigación sobre las causas del cáncer ha rebasado el campo de la investigación experimental para ingresar al de la actividad clínica y del laboratorio. Es quizás de aquí de donde surja al mundo la ansiada respues-

BICENTENARIO PERÚ 2021 | EsSalud | SECRETARIA GENERAL Oficina de Servicios de la Información Archivo Central

ta. Por de pronto, en los métodos modernos de diagnóstico del cáncer han tomado gran importancia la ayuda de las diferentes técnicas para el suero, la orina, la secreción intestinal, todo lo que, al menos, concurre a determinar la disposición individual al cáncer y así se aproxima el tiempo en que la aplicación de esos métodos permitan al médico práctico hacer el diagnóstico precoz de una formación cancerológica con gran aproximación de certeza.

Esta enseñanza clínica para el diagnóstico precoz del cáncer es la meta inmediata de la lucha contra el flagelo, y así se encara en los países que se han colocado en primera fila en ese esfuerzo, mediante cursos de perfeccionamiento, trabajos de laboratorio para familiarizarse con el método y ejecución técnica rápida de las reacciones diagnósticas y con el examen periódico de personas sanas.

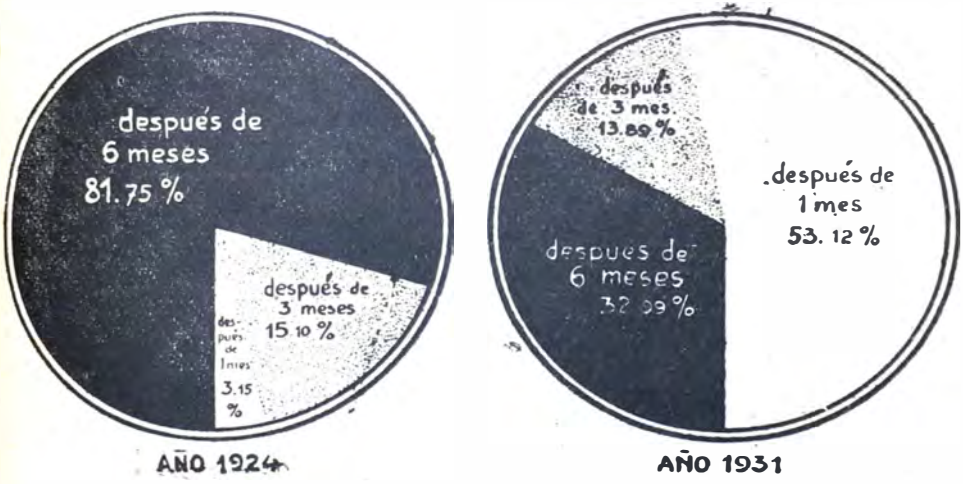


GRAFICO DEMOSTRATIVO DEL AUMENTO DEL DIAGNOSTICO PRECOZ DESDE 1924 A 1931, COMO CONSECUENCIA DE LA DIVULGACION DE CONOCIMIENTOS.

En el Perú estamos en la infancia de esta tarea. La lucha contra el cáncer se puede resumir en la breve historia del radio en el Perú, cuya introducción, para fines curativos de procesos tumorales, data no más de 20 años atrás. La Sociedad de Beneficencia Pública de Lima es propietaria de la mayor cantidad de radio (1 gr. 80 miligramos) que existe en el Perú, con la que ha constituído un equipo terapéutico que se utiliza en el Hospital Arzobispo Loayza. Esta instalación, según expresión del Médico jefe de ella, que tomamos de una nota periodística local— es "no más que una simple sección, o como se llama en lenguaje técnico, un puesto de terapia anticancerosa hospitalario".

Han precedido a esta organización, las tareas llevadas a cabo con instalaciones más limitadas por profesionales peruanos que han hecho

BICENTENARIO PERÚ 2021 | EsSalud | SECRETARÍA GENERAL Oficina de Servicios de la Información Archivo Central

estudios de especialización en centros anticancerosos del extranjero, y que hoy colaboran, en buen número, en el Servicio de Cancerología del Hospital Loayza. Cabe recordar, a este respecto, una tentativa de fundar un Centro Anticanceroso en nuestros Hospitales y el establecimiento del Departamento de Ginecología y Cáncer genital femenino que funciona en el pabellón 5 del Hospital Arzobispo Loayza.

De aquí es fácil colegir cuánto falta para que la lucha contra el cáncer en nuestro país asuma la importancia que indica la gravedad del problema.

Aparte el esfuerzo mencionado, existen otras instalaciones a cargo de profesionales dotados de buena experiencia que coadyuvan, en la medida que permite el campo de su actuación, a combatir el terrible flagelo. La obra por estos llevada a cabo y más principalmente, la resonancia que ha llegado a alcanzar el constante llamado que ellos hacen por una preocupación mayor de tan agudo problema, han conseguido un interés de la sociedad reflejada en reciente campaña de prensa y en la que, a través de reportajes publicados, se ha dado a conocer el propósito del actual Gobierno de encarar su solución mediante la creación de un Instituto Nacional del Radio, dotado de la más completa instalación, a cargo de profesionales idóneos y sustentado por recursos fiscales. De éstos tienen importancia no tan sólamente los financieros para su sostenimiento, sino la fuerza y prestigio que dará a esa organización su carácter oficial y la valiosa ayuda que le significará el formar parte de la vasta y provechosa campaña de educación sanitaria que se lleva actualmente a cabo, como parte de la inigualada política social que hoy realiza el Supremo Gobierno.

"Es buscando el bien humano— dice un estudioso de este tema— como ensancha y engrandece el conocimiento. En esa tarea constante para aliviar los males ajenos, se ha descubierto el radio cuyas aplicaciones abren insospechados horizontes a la ciencia médica para curar el cáncer y cuyas raras y sorprendentes propiedades determinan el comienzo de una nueva era en la concepción del Universo. Estamos en los umbrales de otra edad, tan distinta de la actual, que las gentes de ese tiempo venidero apenas si nos consideran precursores de la nueva civilización".

Edad anhelada, edad que el mundo ansía y espera. Edad donde la miseria será juzgada como ignominia social y la enfermedad, casi un delito.

Ciertamente que la organización de la campaña anticancerógena en el Perú, si bien contaría con el poderoso apoyo del Estado, sufre las desventajas consiguientes a nuestra todavía incipiente educación en medidas de higiene y salubridad, y en la falta de métodos para el tratamiento precoz, aparte que no es por cierto extraño a nuestro pueblo el necio horror a declarar la existencia de una enfermedad torpemente considerada vergonzante.

Pòr esas circunstancias, la campaña anticancerosa en el Perú ofrecerá más dificultades aún que las dirigidas contra otras enfermedades

BICENTENARIO PERÚ 2021 | EsSalud | SECRETARIA GENERAL Oficina de Servicios de la Información Archivo Central

sociales, ya que en el caso de cáncer se trata no sólo de luchar contra una enfermedad cuya etiología y patogenia no están dominadas, sino también contra tenaz resistencia del público. Y esta es la respuesta de por qué, no obstante los formidables métodos de combate que hoy ha alcanzado la ciencia, hay aún tantos cánceres incurables. Estas dificultades las resume el Prof. Regaud en los siguientes puntos:

a).—del público: los enfermos, hombres o mujeres, se presentan tarde por no dar importancia a las manifestaciones iniciales, ignorando el peligro o bien escondiendo la enfermedad, que consideran como un mal misterioso, incurable, implacable y que es menester ocultar;

b).— del carácter mismo del cáncer: la escasez de síntomas en un principio, la ausencia de dolor, la latencia y su desarrollo solapado; y

c).— del médico: que a pesar de estar advertido de la gravedad de la enfermedad, no puede precisar la existencia del cáncer, aunque esté orientado en ese sentido, por la dificultad del diagnóstico precoz, que exige una serie de investigaciones especiales, entre otras la biopsia (toma de un pequeño fragmento de tejido cuando el tumor es accesible y examen ulterior al microscopio), elementos de que no dispone, a lo que se agrega a menudo que también el enfermo prefiere contemporizar".

Todo ello, no obstante, va siendo paulatinamente salvado con la creación de organismos de consulta o centros de diagnóstico provistos de los más modernos elementos de exploración (radiodiagnóstico, endoscopia, laboratorio, biopsias, etc.) y con una intensa campaña de educación popular.

En síntesis, la lucha mundial contra el cáncer sigue, con variantes poco perceptibles, un plan que comprende los siguientes aspectos:

1º— Institutos para el diagnóstico precoz, incluyendo la investigación histopatológica, abiertos para todo el mundo y de fácil acceso.

2º— Institutos de tratamiento, también de fácil acceso y abiertos para todos, dotados de los tres medios terapéuticos: quirúrgico, rayos X y radio.

3º— Medios de propaganda para hacer conocer a todos las facilidades ofrecidas; combatir el pensamiento fatalista y desesperado que se tiene del cáncer; solicitar la colaboración activa de los médicos, llamar la atención del público sobre la

BICENTENARIO PERÚ 2021 | EsSalud | SECRETARIA GENERAL Oficina de Servicios de la Información Archivo Central

importancia de descubrir precozmente la enfermedad y cuándo es curable.

4º— Institutos y laboratorios para ampliar nuestros conocimientos y nuestros medios de tratamiento mediante investigaciones, sea en el campo social sea en el campo experimental.

5º— Asilos para incurables y servicio social.

Está en manos de nuestros estudiosos ahondar el tema con aplicaciones concretas a nuestro medio, para colaborar así en los indispensables estudios previos que requiere el trazo de una campaña contra el cáncer en nuestro país.

De nuestra parte aportamos, a título de divulgación del tema el ensayo que precede, ejercitando así un deber periodístico de mantener en el interés de nuestros lectores problemas sociales sustantivos.

Use

Cocina

Eléctrica

EE. EE. AA.

BICENTENARIO PERÚ 2021 | EsSalud | SECRETARIA GENERAL Oficina de Servicios de la Información Archivo Central

La Defensa del Niño en Alemania

por el **Dr. A. Wiederhold.**

A.— Generalidades:

1.— Defensa del niño en las etapas prenatal y natal:

a) Instituciones (públicas y privadas) encargadas de hacerlo. ¿Existe una organización centralizada? En caso negativo cómo se correlacionan los esfuerzos aislados?

Antes la defensa del niño fué hecha por las comunas y las organizaciones privadas, como sucedía en Berlín y Hamburgo. En esta labor había siempre ayuda fiscal. Ahora desde el 1º de Abril de 1936 toda la defensa de la madre y del niño, desde el lactante hasta los 14 años, la hace el Estado. Toda esta labor se refiere al trabajo preventivo, profiláctico-Beratung.

En caso de enfermedades la defensa de la madre y del niño la hacen las Cajas de seguro o el **Wohlfahrtsamt**— Oficina de Asistencia Social— las que remuneran a los médicos y a los hospitales. Los hospitales que atienden a los enfermos son de las ciudades o son privados. Si los niños necesitan hacer viajes para cambiar de clima son enviados por las organizaciones privadas de las ciudades o las Cajas de seguro que pagan estos viajes de los niños de los asegurados. Así tenemos p. ej.: en Cuschaven una comunidad y en Wyk y en Föhr el Hamburguer Kinderheim que pertenecen a la ciudad de Hamburgo.

El cuidado educacional de los niños está a cargo de las comunidades llamadas **Yugendämter** o **Behörden**— Oficinas de la juventud. La labor en este caso es también preventiva. Ellas vigilan en qué medios se crían los niños. Si están en medios antisociales los llevan a las instituciones educacionales que son de la ciudad, o son privadas. Otras veces se colocan los niños en familias honorables. Los niños difíciles de corregir se llevan a las casas correcionales, como la casa de huérfanos, en Hamburgo.

BICENTENARIO PERÚ 2021 | EsSalud | SECRETARÍA GENERAL Oficina de Servicios de la Información Archivo Central

El cuidado económico.— Wirtschaftliche, está a cargo también de las comunidades o de instituciones privadas y especialmente del partido nacional-socialista National-sozialistische Volkswohlfahrt (N. S. V.) por ej.: Winterhilfe.

El cuidado social.— Fürsorgewesen, trabaja con dineros fiscales de las contribuciones y tiene por objeto evitar que en Alemania haya alguna familia que padezca hambre. El N. S. V. trabaja con dinero recogido por colectas y ayuda sólo a aquellas familias que considera útiles desde el punto de vista social. Los idiotas, los asociales y los alcohólicos no reciben ayuda de la N. S. V.

Medios Técnicos y Personal

b) Las visitadoras sociales trabajan en favor de la asistencia para enfermedades— **Gesundbeitsfürsorge,** asistencia educacional = **Erziebungs-Fürsorge** y asistencia económica = **Wirtschafts-Füsorge.** Perciben de las 3 asistencias juntas su sueldo y dependen en sus labores de estas 3 autoridades.

Las visitadoras sociales jefes que **tienen a su cargo un sector determinado de la ciudad,** supervigilan la labor de cierto número de visitadoras, a veces son 4-5 y en otros sectores una visitadora social jefe tiene a su cargo 200 y más visitadoras sociales. La visitadora social jefe es responsable del servicio en su sector y ella puede aceptar o rechazar alguna labor social. La visitadora social jefe tiene relación con los médicos de los consultorios— asistencia por enfermedades, con la asistencia educacional y con asistencia económica.

Los esfuerzos de estas 3 autoridades marchan paralelamente; cada una en su esfera de acción.

El **Reichsgesundheitsamt,** en Berlín, que está sometido al Ministerio del Interior, es la autoridad máxima de la defensa de la madre y del niño en Alemania, y coordina todo el servicio.

El presidente del Reichsgesundheitsamt es un médico.

c) Educación y Propaganda Sanitaria.

La educación y propaganda sanitaria se hace por afiches, volantes, libretos, folletos y por cinematógrafo. Pero la educación y propaganda sanitaria más eficaz es la verbal del médico y de la visitadora social a la madre.

d) Presupuestos.

Los datos del presupuesto son muy difíciles de obtener.

2) Defensa del niño en la etapa de 0-2 años.

Se hace por los consultorios de lactantes y preescolares.

3) Defensa del niño en la etapa de 3-6 años.

BICENTENARIO PERÚ 2021 | EsSalud | SECRETARÍA GENERAL Oficina de Servicios de la Información Archivo Central

Se hace también por los consultorios de lactantes y preescolares.
4) Defensa del niño en la etapa de 7-14 años.

De 7-14 años la defensa del niño está a cargo de los consultorios escolares y de los 14-16 años se efectúa por las escuelas profesionales que son atendidas por los médicos escolares de dichas escuelas.

B.— Los servicios de visitación social de las Cajas de seguro en la puericultura pre y post-natal.

1º— Organización de los consultorios prenatales.

a) Modalidades de la atención de la madre:

Antes existían estos consultorios; pero por dificultades económicas se suspendieron y hoy día las madres se atienden en los consultorios para lactantes y niños menores.

Los consultorios prenatales que existen en Alemania son de las ciudades respectivas, porque las cajas de Seguro no las tienen. Más adelante describiré un consultorio prenatal de Berlín.

Si las madres son atendidas en los consultorios de lactantes y preescolares respecto a la puericultura prenatal se tratan allí sus enfermedades hereditarias. Si son aseguradas el tratamiento lo hacen los médicos de la Caja respectiva y si no son aseguradas lo hace la Oficina de Asistencia Social = Fürsorgesamt; de tal manera que las madres siempre están sometidas a la vigilancia médica.

En el consultorio de lactantes y preescolares se da consejos a las madres en puericultura en general. Respecto al vestuario de los niños si la familia no puede ayudar, entonces interviene la visitadora social y puede obtener recursos de la Oficina de Bienestar = Wohlfahrtsamt, o de las fuentes de recursos privados o de sociedades benéficas.

La vigilancia médica sobre la madre, prenatal y postnatal, es ilimitada. Si la madre va a tener un bebé se ve quien puede atender el hogar. Se trata de conseguirlo con la familia y si eso no es posible, la visitadora ve modo de resolverlo por intermedio de la Oficina de bienestar = Wohlfahrtsamt— que con tal objeto le pagan esos servicios a mujeres de confianza o viudas o mujeres solas. Estas mujeres vigilarán todo el tiempo el hogar hasta que la madre pueda hacerse cargo de él. También se hace este servicio aunque la madre (tenga) reciba su niño en la casa propia, es decir, que el parto se efectúe en el hogar.

Respecto al régimen de seguro, subsidios maternales u otras prestaciones véase capítulo C. Colaboración de los patronos a los consultorios y a los servicios de visitación social.

Organización de un consultorio prenatal de la ciudad de Berlín.

a) Modalidades de la atención de la madre.

BICENTENARIO PERÚ 2021 | EsSalud | SECRETARÍA GENERAL Oficina de Servicios de la Información Archivo Central

Antes que nada se dan consejos a las madres sobre la manera de conducirse durante el embarazo y su régimen de vida y de alimentación si tiene nefritis o eclampsia.

b) Personal con que cuentan, sueldos, horas de trabajo y régimen de previsión de este personal.

El personal está formado por un médico que trabaja ad-honorem, 2 enfermeras con sueldo de 80-100 marcos mensuales con habitación y comida. Sobre régimen de previsión de estas enfermeras véase el capítulo: Organización de los servicios de visitación social c) situación económica. Además hay en el servicio 2 practicantes que hacen la medición de la presión sanguínea y extracción de sangre. A este personal va agregada también una visitadora social.

c) Rendimiento de los consultorios expresado en horas de trabajo, número de madres atendidas, cuadros de morbilidad y mortalidad, etc.

El rendimiento de los consultorios es de 4 consultas por semana, de 2 horas cada una.

Se atienden 60-70 madres por consulta.

d) Educación y propaganda sanitaria entre las madres.

Se hace no por volantes ni afiches, porque no da resultado. Es el consejo del médico el que vale junto con el de la visitadora social con su visita al hogar.

e) Encadenamiento del consultorio con la madre, el taller o la industria y otras instituciones asistenciales.

Es ejecutado por la visitadora social.

2.— Organización de los consultorios de lactantes.

a) Modalidades de la atención del niño: tiempo de duración de la atención del niño: forma de prestación de las atenciones médicas: forma, tiempo y monto de otras prestaciones (alimentos, vestuarios, etc.), persistencia del control con posterioridad al término del tiempo de la atención obligada del niño.

Estos consultorios sólo atienden consultas preventivas y dan consejos sobre puericultura en general. No se atienden enfermos. Esos son atendidos por los médicos de las Cajas de seguro respectivas, que son de preferencia pediatras. Si los padres no son asegurados, los niños son atendidos por los médicos de la Oficina de Bienestar = Wolhlfahrtsamt, que es una organización del Estado. Los médicos de esta oficina son determinados profesionales aceptados en esa organización. Se atienden los niños desde que nacen (salen de la maternidad) hasta los 6 años de edad.

Si hay necesidad de ayuda financiera o de vestuario, la visitadora social comprueba esto y entonces se les ayuda por el Wohlfahrtsamt für

BICENTENARIO PERÚ 2021 | EsSalud | SECRETARÍA GENERAL Oficina de Servicios de la Información Archivo Central

Mutter und Kind = Oficina de Bienestar para la Madre y el Niño, que es una organización del Estado.

Después de los 6 años el control es llevado por los consultorios escolares. Se lleva allí en los consultorios para lactantes y preescolares como en los consultorios escolares un Gesundheitstammbuch— ficha de estado de salud. En ella se anota el estado nutritivo de los niños. Son de color distinto, para los hombres (gris) y para las mujeres (rosado). Se pretende llevar estas fichas en tal forma que sean continuadas desde el nacimiento hasta los 20 años.

Se hace en tal forma que el médico del Nationalsozialistisches Wohlfahrtsamt puede apreciar con ella si el individuo es un miembro sano para la colectividad o si es mentalmente inferior. En este caso no se proporcionarán los recursos económicos deseados o el envío a otros climas que se solicitan.

A la gente menesterosa se le dá en consultorios el bacalao y también se les proporciona comida de una cocina común.

b) Personal con que cuentan, sueldos, horas de trabajo y régimen de previsión de este personal.

El personal del consultorio atiende un sector determinado de la ciudad (Hamburgo con 1.200.000 habitantes tiene 14 sectores). El número de habitantes de cada sector depende del estado económico de su población. Entre gente de mejor situación económica el sector es mayor.

Hay en el consultorio un médico, pediatra de preferencia, 3-4 visitadoras sociales. Un médico puede atender también dos consultorios. El sueldo del médico es de 8-10 marcos por hora con descuento. Hay 2-3 horas de atención por semana. Aproximadamente obtiene **97 marcos al mes.**

La visitadoras reciben su sueldo de la Landeszentrale für Saügling und Kleinkinderschuts— es una Institución fiscal que rige a los consultorios de lactantes. El sueldo de este personal es de 170-300 marcos mensuales sin descuento y las visitadoras del Wohlfahrtsamt reciben menos sueldo, más o menos 150 marcos mensuales. Respecto a los descuentos y su previsión véase capítulo: Organización de los servicios de visitación social; c) situación económica; e) Las horas de trabajo de las visitadoras sociales del consultorio es de 8 a. m. a 5 p. m. y media hora de descanso a medio día. Los sábados trabajan hasta medio día (a la 1½ p. m.) y los Domingos tienen libre. Estadísticas sobre mortalidad y morbilidad no se hacen en el consultorio.

El Dr. Meyer Delius dijo que la mortalidad es hoy día en Hamburgo de 5-5½ %.

Los niños atendidos en el consultorio son más o menos 40 en cada consulta y hay 2 consultas semanales.

d) La educación y propaganda sanitaria entre las madres.

BICENTENARIO PERÚ 2021 | EsSalud | SECRETARÍA GENERAL Oficina de Servicios de la Información Archivo Central

Se hace especialmente en forma verbal del médico a la madre y de la visitadora social a la madre por medio de sus visitas.

e) Encadenamiento del consultorio con la madre, el taller o la industria y otras instituciones asistenciales.

El encadenamiento lo hace la visitadora social que va al hogar donde se le ha comunicado, por el Registro Civil, que allí nació un niño. Trata la visitadora de convencer a la madre de la conveniencia de acudir al consultorio. Si la madre está en el taller o en la industria se consigue que alguna pariente lleve al niño al consultorio.

Si los niños cumplen los 6 años, cada visitadora social del consultorio tiene también su respectivo consultorio escolar, dentro de su sector. Ella misma establece así la unión entre el consultorio de lactantes y escolares.

3.—Organización de los servicios de visitación social.

a) Formación cultural de la visitadora (preparación mínima exigida, edad mínima).

Las visitadoras sociales son visitadoras y enfermeras sanitarias, a la la vez, pues deben rendir examen de enfermera sanitaria especialmente ante todo lo relacionado con lactantes y niños preescolares. Son 2 años de estudio en esta rama. Además tienen 2 años de estudio en una escuela de visitación social— **Wohlfahrtschule**— y rendir allí también su examen.

La edad mínima de una visitadora social es de **23 años.**

b) Funciones de la visitadora (en el Consultorio y fuera de él) y funciones de la enfermera sanitaria en caso de que existan.

Cada visitadora tiene a su cargo un sector de la ciudad y dentro de él debe dilucidar todo lo relacionado con asistencia social pública. Los padres, no están obligados a someterse a estas funciones, es para ellos facultativo.

La visitadora debe colaborar al consultorio de lactantes y preescolares y también con el médico 2-3 horas semanales, oir el trabajo del médico, escuchar sus consejos a las madres y después visitar a estas madres para ver si se cumplen las prescripciones médicas.

La labor más importante es la visita al hogar y el Registro Civil le comunica cada nacimiento de niños de gente menesterosa y de madres que desean oír consejos médicos. Esta labor es para las personas que están aseguradas o no y que quieren oír las prescripciones del médico **pediatra** para evitar así la intervención de las comadres.

La visitadora establece estas relaciones con el consultorio.Si se trata de niños enfermos deben ver al médico de la Caja respectiva. El consultorio sólo da consejos de carácter preventivo y la visitadora vela por su cumplimiento.

Otra acción de la visitadora social y a la cual se someten los padres si lo desean sin ser obligatorio, es la asistencia juvenil-escolar = **Schulkinderfürsorge.** Cada escuela tiene médico escolar, el cual da consejos como en el Consultorio y la Visitadora vela por el cumplimiento de ello, haciendo visitas a la casa. Ella propone si los niños necesitan ser envia-

BICENTENARIO PERÚ 2021 | EsSalud | SECRETARÍA GENERAL Oficina de Servicios de la Información Archivo Central

dos a un sanatorio, someterse a gimnasia ortopédia o beneficiarse con un cambio de clima.

Respecto a otra acción de la visitadora la vigilancia de ella es obligatoria para aquellas personas que tienen a su cargo niños ajenos. Es obligatoria por una ley impuesta a los que tienen colocación familiar. Deben ser vigilados los que hacen las veces de padres en niños huérfanos o que son adoptados para ver si esos niños son maltratados o explotados para el trabajo. A veces esos niños son abandonados o son enviados a pedir limosna. La Visitadora debe dar un informe si el niño debe ser quitado a los padres adoptivos, y en ese caso interviene la justicia. Para que ésta pueda actuar, la visitadora hace la denuncia presentando datos concretos sobre la causa para quitar el niño.

Otra función de la visitadora consiste en proponer a la Wohlfahrtssamt = Oficina de Bienestar, a la gente muy pobre, de su sector que necesita ayuda pecuniaria. Ella debe conocer muy bien a esas familias. Si ella tiene en un hogar un lactante a su cargo puede saber si hay otro niño de esa familia que necesite ropa o que tenga necesidad de cambio de clima. Entonces ella averigua con cuanto pueden contribuír los padres para fijar la cuota del Wohlfahrtsamt. Es decir, tiene a su cargo todo lo relacionado con el dinero.

La visitadora debe buscar la colaboración de otras fuentes privadas o semifiscales, p. ej.: beneficencias en caso de que el Estado no pueda costear todo. Ella debe conocer todas estas posibilidades y fuentes de recursos para armonizarlas entre sí.

c) Situación económica: sueldos, horas de trabajo y régimen de previsión (jubilaciones, montepíos, pensiones, etc., y condiciones para obtenerlas).

El sueldo sin descuento para un principiante es de 200 marcos mensuales para ir subiendo a 300 marcos. Tienen 8 horas de trabajo al día por obligación; pero trabajan hasta 10 horas.

Tienen seguro sobre su sueldo para montepío, vejez e incapacidad, de 6 marcos mensuales, que paga la visitadora y 6 marcos la institución que la tiene empleada. Tienen seguro de enfermedad en que la visitadora paga 8 marcos mensuales y 4 marcos la institución que las emplea. La condición para obtener jubilación es el fiel cumplimiento del pago de sus cuotas. Jubilan a los 65 años, según los años de servicio y el sueldo que han tenido.

d) Rendimiento de las visitadoras o de las enfermeras sanitarias, expresado en horas de trabajo, números de atenciones, encuestas.

Trabajan al día 8-10 horas. Hacen 3-10 visitas al día, esto depende de la mayor o menor dificultad de cada caso y también depende si ha trabajado en el consultorio de lactantes o de los escolares. Término medio hacen 8 visitas y encuestas.

e) Aprovechamiento de los servicios de visitación social para la elaboración de las estadísticas bio-sociales (condiciones del salario, ali-

BICENTENARIO PERÚ 2021 | EsSalud | SECRETARÍA GENERAL Oficina de Servicios de la Información Archivo Central

mentación, vivienda, etc., de los padres en relación con la morbilidad, mortalidad, etc., de los niños).

Las estadísticas las hacen según formularios especiales y detallados que les dan. Investigan el salario, la alimentación, condiciones de vivienda, de dormir. estado de salud de los padres, si hay o no enfermedades hereditarias. La morbilidad y mortalidad de los niños no la dan ellas sino el Gesundheitsamt = Oficina de Salubridad.

f) El problema de la madre soltera en los consultorios y el papel de la visitadora social. ¿Cómo se resuelve?

El problema de la madre soltera se resuelve en los consultorios de lactantes en la misma forma que en todos los demás y se trata de que la madre conserve al niño. La visitadora habla con los padres de la madre soltera, los que si al comienzo ponen resistencia después reconocen al niño como nieto. También tratan, si es posible, conseguir establecer las relaciones con el padre y formular más tarde el matrimonio. En general el niño ilegítimo ya no se distingue hoy día en Alemania del legítimo. Ambos tienen los mismos derechos sociales y judiciales, con la diferencia de que el niño ilegítimo lleva el apellido de la madre.

C.— Colaboración de los patronos a los consultorios y a los servicios de visitación social.

I.— Iniciativas de los patronos en los cuidados de la madre y el niño (forma, calidad y monto de ellos).

No hay ninguna especial. Las Cajas locales se encargan de ello. (Véase el capítulo: Caja General de Seguro Local en Hamburgo) y con el certificado médico de que las molestias del embarazo lo exigen se le comunica a los patronos que la futura madre debe abandonar su trabajo. Obligaciones económicas o de otra especie no tienen los patronos.

2.— Las obligaciones legales de los patronos consisten en dejar libre de su trabajo a las mujeres 6 semanas antes del parto. Deben conservarles sus puestos pero no pagan sueldos especiales.

Si las madres trabajan en el taller y deben amamantar a sus niños que es muy raro. (No hay comodidades en el taller), las madres dejan sus niños en la casa y les dan de lactar en la mañana y en la tarde.

Las madres que trabajan, son las mujeres de hombres sin trabajo y en este caso interviene el Wohlfahrtsamt y ayuda a la madre en tal forma que no necesita ir al taller y le da ayuda económica para que pueda amamantar a su niño durante medio año de tal manera que el lactante no se perjudique.

La Caja General de Seguro Local en Hamburgo

Hasta: 1919 había en Hamburgo **22 cajas locales distintas.** Lo mismo sucedió en el resto del país. Desde entonces se refundieron todas las Cajas en una **Caja local general.**

BICENTENARIO PERÚ 2021 | EsSalud | SECRETARÍA GENERAL Oficina de Servicios de la Información Archivo Central

Se asegura cada **trabajador** con menos de 300 marcos mensuales. Los empleados y aprendices están en las mismas condiciones. Se exceptúan del seguro las profesiones libres y sus familiares.

Subsidios.— El asegurado paga 6% de su sueldo básico, o sea de 10 en 10 marcos. De ello el patrón paga 1|3 y el trabajador 2|3.

El servicio médico de las cajas es de libre elección en tal forma que el asegurado elige entre los médicos inscritos en la Caja. En Hamburgo p. ej.: hay 1.200 médicos inscritos en la Caja y el asegurado puede elegir dentro de un sector determinado de la ciudad al médico que desea. Hay una cantidad grande de médicos de la Caja, especialistas de libre elección.

Asegurados, Subsidio maternal.

Se distinguen dos clases de aseguradas que van a ser madres: 1°) que son aseguradas ellas mismas; 2°) las mujeres y las hijas de asegurados.

1°— Las primeras, o sea, las aseguradas, ellas mismas, reciben una Wochenhilfe = ayuda semanal, que es igual a la mitad del **sueldo** que percibían. Se les da esto durante 6 semanas después del parto. Además reciben durante 4 semanas antes del parto el 75% del sueldo. Pueden recibir esta ayuda económica más de 6 semanas después y más de 4 semanas antes del parto si están obligadas a retirarse antes de su empleo por molestias que causa el embarazo. Si p. ej.: equivoca la fijación del parto, y la embarazada se retira 6-7 semanas antes del parto, la Caja carga con estas consecuencias y paga además 6 semanas después del parto hasta 13 semanas.

Stillgeld - Subsidio de lactancia.

Se paga durante 12 semanas máximo con la condición de que las madres mismas amamanten a su hijo. El subsidio se paga con el 25% del sueldo que percibían por semana.

El subsidio de lactancia máxima debe ser de 1 marco diario. En la ayuda semanal o subsidio maternal no hay un máximo de 1 marco al día sino hasta 35 marcos por semana.

Si la asegurada empieza a trabajar antes de las 6 semanas después del parto, entonces recibe en el resto del tiempo que le queda de las 6 semanas sólo la mitad de su ayuda semanal con el objeto de evitar que ella perjudique a su niño y que se cuide mejor.

Recibe además una ayuda económica única de 10 marcos agregados a los demás gastos del parto, con el objeto de comprar ropa para su bebé. El valor del parto pagado a la matrona o a la clínica de la maternidad por la Caja es de 32 marcos. En caso de que el parto se efectúe en la casa, entonces la Caja le proporciona a la asegurada un paquete de parto de 4 marcos.

BICENTENARIO PERÚ 2021 | EsSalud | SECRETARÍA GENERAL Oficina de Servicios de la Información Archivo Central

2º— Las mujeres, hijas, hijastras o hijas adoptivas de los asegurados tienen derecho a esta ayuda en forma restringida, siempre que el asegurado viva con ellas en la misma habitación y ellas mismas no estén aseguradas.

Estas reciben un Wochengeld = ayuda semanal — de 50 Pfenning al día durante 10 semanas; 4 semanas antes y 6 después del parto. En estas aseguradas no se dan pagos extraordinarios antes o después de las 4 semanas y 6 semanas respectivamente.

Subsidio de lactancia reciben durante 12 semanas a 25 Pfennig diarios sin excepción.

Una contribución única a los gastos del parto de 10 marcos también se les da. Por el parto por matrona o maternidad se paga también 32 marcos. El asegurado cuyas parientes no aseguradas perciben todas estas ayudas económicas no tiene una obligación de pagar una cuota mayor de su sueldo que el soltero.

El gasto total de una mujer que va a ser madre y que no es asegurada ella misma es de 102.75 marcos. Los detalles son los siguientes:

71 días a 50 Pf	M	35.50
Subsidio de lactancia, 85 días a 25 Pf . . .		21.25
Ayuda económica única		10.—
Parto		32.—
Paquete del parto		4.—
	M	102.75

Si una asegurada de esta categoría va a la maternidad, entonces la Caja paga los gastos por 2 días antes del parto y 10 días después— 12 días. Se pagan 90 marcos y el resto de 12,75 marcos se los dá a la asegurada en dinero efectivo.

Hoy día el Estado alemán propicia por todos los medios posibles efectuar el parto no en maternidad sino en la casa. Esto tiene por objeto mantener el lazo de unión entre los diferentes miembros de la familia, siempre que las condiciones de la habitación lo permitan y que los niños no presencien el parto.

Respecto a las iniciativas de los patronos, ya dijimos que no hay ninguna especial, la Caja lo hace todo. Los patronos deben conservarle el puesto a la asegurada, sin tener que pagar algo especial.

Si una ocupación es pesada, con trabajo corporal difícil, p. ej.: en la agricultura, entonces la madre es protegida por la ley y debe salir antes de su trabajo. Esto lo saben las visitadoras sociales. Los patronos también deben dar facilidades a las madres aseguradas para que amamanten a sus niños, y como el Estado lo exige, en esto no hay ninguna dificultad.

BICENTENARIO PERÚ 2021 | EsSalud | SECRETARIA GENERAL Oficina de Servicios de la Información Archivo Central

Las Cajas de seguro, tampoco hacen diferencia entre hijo legítimo e ilegítimo.

D.— Conclusiones.

1.— Características generales de la defensa del niño en las distintas etapas de su vida.

Llama la atención que la vigilancia del niño como es ejecutada por las mismas instituciones que trabajan conjuntamente y tienen el mismo personal de visitadoras sociales, es continua durante toda la infancia hasta los 14 **años.**

2) Características generales de los consultorios maternales.

Es una labor eminentemente preventiva y educativa.

3) Características generales de los consultorios de lactantes y preescolares.

Tiene como especial de que es una labor que mira el problema de la infancia desde varios aspectos, como ser: social, económico, educativo y como fin supremo formar un ser útil para la colectividad.

4) Características generales de los servicios de visitación social.

Las visitadoras reciben una cultura muy amplia porque deben intervenir en los múltiples problemas de la vida. Además son visitadoras sociales y enfermeras sanitarias a la vez.

5) Características generales de la colaboración patronal.

No la hay en forma inmediata.



BICENTENARIO PERÚ 2021 | EsSalud | SECRETARIA GENERAL Oficina de Servicios de la Información Archivo Central



Atepé

M. R.

Atebrina compuesta

la combinación ideal de

Atebrina y Plasmoquina,

en proporción óptima, para la profilaxis y tratamiento del paludismo / Rápida curación en 5 a 7 días / En las grandes invasiones parasitarias de la sangre, en los casos muy graves de paludismo, se alcanza efecta terapéutico sumamente rápido con la

Atebrina para inyecciones

M. R.

destinada a inyecciones intramusculares absolutamente indoloras

BAYER

M. R.

ENVASES ORIGINALES: Atepé: Atebrina 0,10 g. y Plasmoquina 0,005 g. en combinación óptima. Tubo de 15 tabletas. Frascos de 100 y 1000 tabletas. Atebrina para inyecciones: Caja de 6 ampollas de 0,10 g. Caja de 2 ampollas de 0,30 g. de la sustancia seca en forma fácilmente soluble

BICENTENARIO PERÚ 2021 | EsSalud | SECRETARÍA GENERAL Oficina de Servicios de la Información Archivo Central

La Encíclica Rerum Novarum

Las ciencias sociales, como todas las ramas del saber humano, tienen fuentes sustantivas de doctrina que se respetan y recuerdan siempre sin perjuicio de la evolución que aquella pueda sufrir al correr del tiempo. De este género es, para el Derecho Social, el documento que con el nombre de "Encíclica Rerum Novarum" expidió la Iglesia Católica el 15 de Mayo de 1891, y que contiene principios no sólo sorprendentemente avanzados para el momento en que fué dado a luz sino que, aún para hoy en día constituyen directrices de política social todavía en estado de aspiración para muchos pueblos.

Lo singular es que no obstante la substancialidad de la doctrina y los conceptos contenidos en ese magnífico documento, su difusión es tan escasa que muchos estudiosos en la materia y muchos más que hoy se sienten llamados a interés por ella, tropiezan con dificultades para hallar un texto auténtico.

A tono con la finalidad de esta Revista y en vía de suplir la deficiencia expresada, publicamos la referida Encíclica, cuya autenticidad de texto la garantiza al autor de la obra "El triunfo social de la Iglesia Católica", de la cual la tomamos, P. Juan Mir y Noguera S. J., quien afirma que la traducción española ha sido aprobada oficialmente por la autoridad eclesiástica.

CARTA ENCICLICA

De su Santidad el Papa León XIII a los Venerables Hermanos Patriarcas, Primados, Arzobispos y Obispos del orbe católico, que están en gracia y comunión con la Sede Apostólica.

BICENTENARIO PERÚ 2021 | EsSalud | SECRETARÍA GENERAL Oficina de Servicios de la Información Archivo Central

LEON PAPA XIII

VENERABLES HERMANOS; SALUD Y APOSTOLICA BENDICION

1.— "La codicia de novedades, que incita tiempo ha las naciones, una vez despertada había de lograr, naturalmente, que las humanas aficiones tarde o temprano se pasasen de las cosas políticas a las cosas económicas, que tienen con ellas próximo parentesco. En verdad, los progresos flamantes de la industria, los nuevos caminos abiertos por las artes, la alteración de relaciones entre amos y obreros, la copia de riquezas en las manos de un corto número, la inopia de la indigente muchedumbre, la mayor estima que los obreros han concebido de sí, el más amigable trato de unos con otros, la propensión de las costumbres públicas a mayor desenfreno; todas estas causas han dado lugar a que el conflicto se hiciese manifiesto públicamente, hasta el punto de tener hoy suspensos los ánimos con espectativa congojosa, por la gravedad de los encontrados intereses. El conflicto ejercita y da que pensar a los ingenios de los doctos, a las juntas de los prudentes, a las deliberaciones del pueblo, a la perspicacia de los legisladores, a los consejos de los príncipes, de arte, que ningún pleito hay de tan grave ponderación ni que haga tanta mella en los ánimos de todos.

Por esto, Venerables Hermanos, al poner a Nuestra vista la causa de la Iglesia y la común salud, hemos pensado que lo antes hecho en Encíclicas enviadas a vosotros acerca del gobierno político, de la humana libertad, de la constitución cristiana de los Estados, y de otros asuntos de este jaez, que parecían a propósito para refutar las falacias de las opiniones, habíamos ahora de repetirlo, tocante a la condición de los obreros, por iguales causas y motivos. Materia, tocada más de una vez según la oportunidad, pero que ahora en estas Letras la intentamos tratar más de asiento, según que la conciencia de Nuestro Apostólico cargo nos lo avisa, a fin de poner en clara luz los principios con que dirimir la controversia, como lo piden la verdad y la justicia. El pleito ni es fácil de resolver, ni exento de peligro.

Ardua cosa es ciertamente, el deslindar con exactitud las obligaciones y los derechos, que tocan a los ricos y a los proletarios, a los que dan y a los que ponen el trabajo. Peligrosa es también la contención, que muchas veces por hombres turbulentos y astutos se tuercen al intento de pervertir el concepto de la verdad y de alborotar sediciosamente la muchedumbre. Como quiera que ello fuere, muy a las claras vemos, lo que todos confiesan, que el estado de cosas pide pronto y oportuno remedio en favor de la ínfima clase de los hombres, pues la máxima parte de ellos yace, sin merecerlo, en mísera y calamitosa fortuna. Porque habiendo sido abolidas en el siglo precedente las corporaciones antiguas, sin haber quedado otras en su lugar, juntamente con el desparecer de la tradicional religión mediante instituciones y leyes públicas, los obreros viéronse solitarios e indefensos entregados poco a poco al arbitrio de señores inhumanos y a la desalmada codicia de ávidos competidores. Acrecentó el mal la voraz usura, que si bien condenada por la Igesia repetidas veces, síguese practicando en otra forma por hombres codiciosos y avarientos. Añádase el monopolio del trabajo y del

BICENTENARIO PERÚ 2021 | EsSalud | SECRETARÍA GENERAL Oficina de Servicios de la Información Archivo Central

comercio, puesto en manos de unos pocos, de manera que unos cuantos opulentos y adinerados imponen a la infinita multitud de proletarios un yugo casi servil e incomportable.

Para acudir al remedio de este mal los socialistas, despertando la ojeriza de los pobres contra los ricos, porfían en que es preciso desaposesionar la propiedad de los bienes privados, para hacer comunes a todos las posesiones y haciendas de los particulares, administradas por los municipios o por los gobernadores de la cosa pública. Con este jaez de traslación, así puesta en manos del común la propiedad privada, presumen ellos aplicar eficaz remedio al mal presente repartiendo con igualdad entre los ciudadanos las riquezas y comodidades. Pero semejante traza, tan lejos está de ser a propósito para dirimir el conflicto, que antes más perjuicio causaría a los obreros si se pusiese por obra; demás de que es injustísima, porque viola los derechos de los legítimos poseedores, trastorna las obligaciones de la república, y desbarata y echa a pique el edificio social.

Cierto, cualquiera fácilmente alcanzará, que la razón intrínseca del trabajo emprendido por un trabajador o artesano deseoso de ganar, no es sino procurarse un bien que pueda poseer como cosa suya propia; porque si pone sus fuerzas y su industria a las órdenes de otro, es únicamente con el fin de conseguir lo necesario para el sustento de la vida, de modo que en su trabajo no sólo cifra el derecho al jornal, mas también el derecho de colocar su valor donde bien le plazca. Si pues cercenando sus gastos logra hacer algunos ahorros, si para conservar los ahorros los coloca en un predio, evidente cosa es, que ese predio será el jornal mismo en forma diversa; y por eso la hacienda así adquirida será tan propiedad del jornalero, como lo fué el jornal ganado con el sudor de su rostro. Quién no echa de ver, que en esto, ni más ni menos, consiste el dominio de los bienes muebles o inmuebles? La conversión de la propiedad privada en propiedad colectiva, que tanto los socialistas encarecen, haría más infeliz la condición de los obreros, pues desaposesionándolos del libre derecho de colocar el salario, les quitaría la esperanza y la posibilidad de acrecentar su posesión y utilidades.

Más grave es aún el caso si se atiende a que el remedio propuesto por los socialistas repugna a los fueros de la justicia, por ser de derecho natural la propiedad privada. Grandísima diferencia va, en esta parte, del hombre al bruto. No se gobiernan los brutos por sí, rígense y gobiérnanse por dos instintos naturales, que despertando su actividad y desenvolviendo sus fuerzas, excitan y determinan sus propios movimientos. El un instinto los induce a conservar la vida, el otro a la propagación de la especie: ambos efectos consiguen mediante el uso de las cosas presentes que se les ponen a mano, puesto que más allá no podrían ir los que sólo se mueven por cosas singulares percibidas por los sentidos. Otra muy diversa es la condición del hombre. Reside en él toda la perfección de la naturaleza animal, en cuya virtud es concedido al hombre, no menos que a todo linaje de bestias, el goce de los bienes corpóreos. Pero la vida sensitiva, bien que poseída en toda su llenez, tanto dista de constituír la naturaleza humana, que antes le es muy inferior, como ordenada para estarle sujeta. Lo que en nosotros obtiene preeminencia, lo que da al hombre el ser de tal, distinguiéndolo del bruto a cielo abierto, es la razón o la mente. Por sólo ser el hombre animal partícipe de razón, no solamente se le ha de reconocer la facultad (común a todos los animales) de servirse de los bienes exteriores, sino también de poseerlos con

BICENTENARIO PERÚ 2021 | EsSalud | SECRETARÍA GENERAL Oficina de Servicios de la Información Archivo Central

estable y perpetuo derecho, ora se consuman con el uso, ora perseveren después de usadas.

2.— A mejor viso considerada la naturaleza de los hombres, se echará de ver lo dicho con más claridad. Como el hombre abrace con la razón innumerables cosas, enlazando con las presentes las venideras, puesto que de sus acciones es él dueño y señor, por eso sujetándose a la ley eterna, al señorío de Dios que todo providentísimamente lo rige, gobiérnase él con la Providencia de su consejo; por cuya causa en su mano está el escoger las cosas que juzgare más al caso para mirar por sí, no sólo en lo presente, pero también en lo porvenir. De donde se sigue que demás de los frutos de la tierra, ha de tener dominio de la misma tierra, porque las entrañas de ella le abastecen de las cosas necesarias para lo venidero. Las necesidades de cada hombre andan en perpetuos tornos, satisfechas hoy, vuelven a mandar trabajo mañana. Fuerza ha sido, pues, que la naturaleza pusiese a su mandar cosas estables y permanentes, idóneas para servir de perenne socorro. De quién le podía esperar mejor, que de la tierra con sus fecundas fertilidades?

No hay para qué hacer recurso a la providencia del Estado; porque más antiguo es el hombre que el Estado, pues, antes que hubiese ciudades, le había natura proveído de derecho para sustentar la vida, y el cuerpo. Ni puede ser obstáculo a la propiedad particular el haber Dios entregado la tierra a todos los hombres en común para gozar de ella, por cuanto el dársela a los hombres en común no fué querer que en todos residiese el dominio de ella promiscuamente, sino querer no señalar a cada cual parte alguna que hubiese de poseer, dejando a la industria humana y a las instituciones de los pueblos la demarcación de las posesiones privadas. Como quiera, aunque repartida entre los particulares, a la común utilidad de todos no deja ella de servir, pues no hay de los mortales uno que no se alimente de lo que los campos producen. Quien carece de tierra, suple con el trabajo la falta; por manera que en verdad se puede afirmar, que en el trabajo está librado el medio universal de proveer a las necesidades de la vida, ora la ejercite uno en su hacienda propia, o en algún arte lucrativo, cuya paga al cabo no sale sino de los variados productos terrestres con que ella se permuta.

Colígese de aquí, que las privadas propiedades conforman de lleno con la naturaleza. La tierra, cierto, da con grande abundancia las cosas necesarias para la conservación y perfección de la vida humana, pero no las daría de suyo sin cultivo y solicitud del hombre. Luego cuando él gaste las industrias de su ingenio y las fuerzas de su cuerpo en apercibir los bienes de la naturaleza, otra cosa no hace sino aplicar a sí aquella parte de la naturaleza corpórea cultivada por su valor, en donde dejó impresa una como figura de su persona, que por eso dirá con verdad que posee como suya aquella porción, sin que sea lícito a nadie violar en manera alguna su derecho.

La fuerza de estas razones está poseída de tanta evidencia, que parece cosa de maravilla como ciertos resucitadores de sentirse trasnochados, repugnan y contradicen, otorgando al hombre particular el uso del suelo y de los varios frutos del campo, pero negándole el derecho de poseer en propiedad ese suelo donde edificó, esa porción de tierra que labró. No ven ellos, que con sus negaciones desapropian y dejan defraudado al hombre de las cosas granjeadas con su sudor; porque al fin el campo cultivado con arte por la mano del labrador mudó de ser, de silvestre que era tornóse fructífero, de infecundo, feraz; pero lo que le hizo me-

BICENTENARIO PERÚ 2021 | EsSalud | SECRETARÍA GENERAL Oficina de Servicios de la Información Archivo Central

jor, queda pegado al suelo y con él se confunde, de modo que sería imposible separarlo de él en gran parte. Cómo, pues, sufrirá la justicia, que un extraño tome por suyos los sudores gastados por otro en el cultivo de su hacienda? Al modo que el efecto sigue a la causa, a ese modo el fruto del trabajo pertenece al trabajador. Con razón la universidad del género humano, no obstante las opiniones contrarias de unos pocos, reconoció en la ley de natura el fundamento de la repartición de bienes y de posesiones privadas, consagrándolas con el uso de todos los siglos, por muy conformes a la condición de los hombres y a la vida pacífica de la civil sociedad. Las leyes civiles, por su parte, tomando de la ley natural su valor cuando son justas, corroboran ese mismo derecho y con la fuerza le amparan. En fin, la autoridad de las leyes divinas echa el sello, vedando so graves penas aún el deseo de la ajena propiedad: **No codiciarás la mujer de tu prójimo, ni su casa, ni su campo, ni su criada, ni su buey, ni su jumento, ni cosa que suya sea.**

3.— Mas semejantes derechos, residentes en cada hombre, muéstranse más rigurosos cuando se consideran enlazados con la sociedad doméstica. En la elección de estado no hay duda, sino que es cada cual libre de seguir el consejo de Cristo en orden a guardar virginidad, o a contraer vínculo conyugal. Ninguna humana ley puede oponerse al derecho del matrimonio, que es natural y primitivo, ni limitar en modo alguno el fin del casamiento, instituído por la autoridad de Dios desde el principio del mundo, cuando dijo: **Creced y multipicad.** Veis aquí la familia, o la sociedad doméstica, diminuta en verdad, pero verdadera y anterior a la sociedad civil; a ella es preciso atribuir ciertos derechos y deberes, no dependientes del Estado. Así, el derecho de propiedad, arriba concedido al individuo en nombre de natura, hay que otorgarle al hombre constituído cabeza de la familia; derecho, tanto más valedero y poderoso, cuanto la persona humana recibe en la familia más amplitud y extensión. Santísima ley de naturaleza es, que el padre de familia alimente y ampare a los hijos por él engendrados. La misma naturaleza manda, que el padre, cuya persona representan y en su modo extienden los hijos, les procure y aperciba un patrimonio con que valerse ellos en los trances adversos de la miserable fortuna; patrimonio, que no habrá lugar mientras no pueda traspasarles por vía de herencia la posesión de bienes productivos. Así como la sociedad civil, así la familia, según que más arriba vá dicho, es verdadera sociedad, regida por autoridad propia cual es la paterna. Por esto atendidos los fines que su causa propia le señala, en el escoger y emplear las cosas necesarias a su conservación e independencia, iguales derechos tiene la familia que la sociedad civil, por lo menos siquiera. Por lo menos iguales, decimos, porque la sociedad doméstica tiene sobre la sociedad civil prioridad lógica y prioridad real, a las cuales corresponden derechos y deberes naturales, que si los individuos y las familias, entrando en la sociedad civil, hallasen obstáculos en lugar de auxilios, menoscabo de derechos en vez de protección enojo y fastidio causaría antes que deseo la vivienda.

Querer, pues, que la autoridad civil se entrometa a su arbitrio en el hogar doméstico, es error grave y pernicioso. Cierto, si hay familia que se halle en trance desesperado por dificultad y falta de consejo sin poder salir de miseria, razón es que el Estado la socorra en casos extremos, siendo la familia parte de la sociedad civil; así como si dentro de las domésticas paredes se intentase alguna perturbación de derechos mutuos, al poder público le asistiría motivo para

BICENTENARIO PERÚ 2021 | EsSalud | SECRETARIA GENERAL Oficina de Servicios de la Información Archivo Central

hacer justicia, porque esto no sería usurpar, sino amparar y defender con la debida tutela los derechos de los ciudadanos. Con todo eso, ahí viene a parar la acción de los que están al frente de la cosa pública; la naturaleza no les consiente traspasar estos límites. La potestad paterna es de tal condición, que ni ser abolida ni absorbida puede por el Estado, por tener su origen en la fuente de la vida humana. **Algo del padre son los hijos,** una como amplificación de su persona; si hemos de hablar con propiedad, no por sí ellos, sino por medio de la sociedad doméstica en donde fueron engendrados, se incorporan en la sociedad civil. Conque siendo **naturalmente algo de su padre, antes de llegar al uso del libre albedrío, han de quedar debajo del cuidado paterno.** Cuando, pues, los socialistas, postergada la providencia de los padres, introducen la Providencia del Estado, van contra la justicia natural, y quebrantan los vínculos de la familia.

Demás de esa injusticia, con harta claridad se echa de ver el trastorno de todas las clases, seguida de la odiosa y dura servidumbre de los ciudadanos. Abriríase la puerta a la envidia mutua, a los descontentos, a las discordias; secaríanse los manantiales de las riquezas, por verse privados de estímulo el ingenio y el saber; aquella tan soñada igualdad daría lugar a la condición mísera e innoble de todos por un igual sin diferencia ninguna. De este discurso se infiere, que lo asentado por el socialismo acerca de las posesiones colectivas se ha de repudiar, porque es perjudicial a los mismos que debieran ser favorecidos; porque repugna a los derechos naturales de los individuos; porque trastorna las obligaciones del Estado; porque altera la pública tranquilidad. Quede por tanto bien establecido, que el primer fundamento del alivio popular es la inviolabilidad de la posesión privada. Asentado este principio, vamos a ver donde hallar el apetecido remedio.

ARTICULO II

4.— Principios y doctrinas en orden a la solución de la cuestión social.— 5.— La Iglesia aplica el remedio con sus propias manos.— 6.— Medios humanos.— Oficio y obligaciones del Estado.

4.— "Confiadamente entramos en esta materia, con la plenitud de Nuestro derecho, por tratarse aquí un punto, que sin hacer recurso a la religión y a la Iglesia, no hallaría solución eficaz. Como a Nos principalmente ha sido confiada la custodia de la religión, no menos que la administración de las cosas pertenecientes a la Iglesia, el guardar silencio sería tachado de negligencia en el cumplir Nuestro deber. Verdaderamente, una causa de tanto momento como ésta pide la intervención y asistencia de otros, es a saber, de los príncipes, de los amos, de los ricos, de los mismos proletarios, cuyo pleito se versa aquí; pero sin perplejidad afirmamos, que en vano intervendrán los hombres si desechan la intervención de la Iglesia. Porque la Iglesia es, la que saca del Evangelio doctrinas, en cuya virtud, o puede llegar al cabo el conflicto, o siquiera puede suavizarse su compostura, templada la escabrosidad; la Iglesia es, la que no contenta con esforzarse en ilustrar los entendimientos, rige la vida y costumbres de los hombres con sus enseñanzas; la Iglesia es, la que por medio de instituciones utilísimas, busca el mejoramiento del estado de los pobres; la Iglesia es, la que vivamente quie-

BICENTENARIO PERÚ 2021 | EsSalud | SECRETARÍA GENERAL Oficina de Servicios de la Información Archivo Central

re y desea que todas las clases de la humana sociedad concurran con sus consejos y fuerzas a mirar, de la mejor manera posible, por la causa de los obreros; la Iglesia, en fin, es, la que juzga convenir que las leyes y la autoridad de la república cooperen con medida y prudencia a la solución del conflicto.

En primer lugar ha de ponerse este principio: el hombre ha de llevar con sufrimiento su mísera condición; es imposible que en la sociedad civil se midan todos por una vara. Eso pretenden los socialistas; pero contra la naturaleza de las cosas es vana pretensión gastar conatos. Natura puso entre los hombres diferencias tan varias cuan innúmeras; diferencias de entendimiento, de ingenio, de habilidad, de salud, de vigor; diferencias necesarias, que dan orígen a diversidad de fortuna. Desigualdad, que resulta en provecho de todos, así de la sociedad como de los individuos; porque la vida común requiere variedad de ejercicios y ministerios, tanto, que lo que incita los hombres a los cargos es mayormente la diferencia de los haberes. Por lo que toca al trabajo corporal, el hombre, aún en el **estado de inocencia,** no había de vivir mano sobre mano sin registro ni ocupación; pero lo que la voluntad hubiera entonces abrazado como grato ejercicio, la necesidad, después del pecado, obligó a aceptarlo no sin molestia del sentido en expiación de la culpa. **Maldita será la tierra en tu obra; con trabajo comerás de ella todos los días de tu vida.** De igual modo no habían de tener fin las otras desdichas, porque son secuelas malas del pecado, recias de sufrir, duras, dificultosas, compañeras inseparables del hombre hasta que la vida se le acabe. Por tanto, el padecer y sufrir tan propio es del hombre, que por más que lo intenten con fuerza o con arte, no podrán los mortales desterrar totalmente de la humana compañía semejantes molestias. Si algunos se ufanan de poderlo, si prometen al pobre un jaez de vida exenta de dolor y pesadumbre henchida de solaz y goces perpetuos, cierta cosa es que embelecan al pueblo armándole asechanzas, donde se ocultan males futuros más terribles que los presentes. Lo mejor es ver las cosas tales como en sí son, y buscar en otra parte, según dijimos, el remedio oportuno.

El error principal en la causa presente está en creer que entrambas clases son enemigas la una de la otra, cual si natura hubiese armado a ricos y a pobres para digladiar entre sí en porfiado duelo. Ajeno es eso de razón y de verdad. Por el contrario, así como en el cuerpo humano los miembros, no obstante su diversidad, se ajustan el uno al otro con tan feliz encaje, que vienen a formar un todo proporcionado cual si dijéramos simétrico; no de otra manera las dos clases en la sociedad están ordenadas por la naturaleza a unirse concordemente para guardar entre sí perfecto equilibrio. La una ha menester la asistencia de la otra; sin trabajo no hay capital, sin capital no hay trabajo, ni le puede haber. La concordia produce belleza y orden, la lucha perpetua da de sí behetría de encuentros agrestes. Pues para dirimir la contienda de raíz, admirable es la virtud de las muchas instituciones cristianas.

Primeramente, toda la disciplina de la religión, de que la Iglesia es intérprete y guardiana, es muy capaz de componer y conciliar entre sí los ricos y pobres, llamando entrambos órdenes al cumplimiento de sus obligaciones mutuas, en primer lugar de las que tocan a la justicia. De ellas pertenecen a los proletarios y obreros las siguientes: el cumplir entera y fielmente todo el trabajo, pactado libremente y conforme a equidad; el no hacer daño al señor, ni en sus bienes ni en su persona; el abstenerse de violencias en el defender sus cuentas, sin

BICENTENARIO PERÚ 2021 | EsSalud | SECRETARÍA GENERAL Oficina de Servicios de la Información Archivo Central

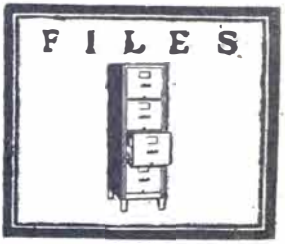
dar lugar a sedición; el no prestar oídos a los hombres malvados, que rebosan por la lengua grandes promesas y exorbitantes esperanzas, reducidas a inútil arrepentimiento y a ruinas de fortunas.

Las obligaciones que corresponden a los ricos y a los amos, son: no tener a los obreros en cuenta de esclavos; respetar en ellos la dignidad de la persona humana, realzada por el carácter cristiano. El trabajo corporal, según el testimonio de la razón y de la filosofía cristiana, no es deshonroso al hombre, sino decoroso, pues le ofrece el medio de sustentar la vida; lo oprobioso e inhumano es el valerse del hombre como de vil instrumento para ganar, no estimándole sino por el vigor de sus brazos. El cristianismo, además, manda a los señores tengan cuenta con el bien espiritual de los obreros. Obligación de los amos es, procurar no les falte espacio de tiempo para vacar a la devoción; noentregarlos a ocaciones de lazos perniciosos y de costumbres corrompidas; no enflaquecer en ellos el espíritu de familia ni el deseo de ahorrar; no imponerles carga de trabajo superior a sus fuerzas, o desproporcionado a la edad y sexo. Entre las principales obligaciones de los dueños sobresale ésta, dar al obrero lo que es justo. Para determinar la tasa justa del jornal, muchas causas son de considerar, pero generalmente hablando, acuérdense los ricos y los amos, que apremiar a los pobres y miserables por causa de emolumento, y sacar lucro de la indigencia ajena, son cosas no consentidas por el derecho natural ni por la ley divina. Crimen grande fuera, que clamaría venganza el cielo, el defraudar a alguno del debido salario. **El salario que con fraude quitásteis a los obreros, está clamando, y su clamor ha subido a las orejas del Señor de los ejércitos.** En fin, los ricos han de procurar no hacer perjuicio a los ahorros de los proletarios, ni con violencia, ni con engaño, ni con manejo usurario; principalmente, que no están ellos armados contra semejantes injurias, y que su hacienda, cuanto más escasa, tanto por más sagrada se ha de tener.

Por ventura la obediencia a éstas leyes no bastaría por sí a acabar con el debate y con las causas de él? Con todo eso, la Iglesia, enseñada y guiada por Jesucristo, a mayores cosas aspira; conviene a saber, mandando más perfección atiende a estrechar ambas a dos clases con lazos de unión y próxima amistad. No podemos entender ni estimar con verdad las cosas caducas, sino es especulando la otra vida inmortal; la cual dejada aparte, desaparecer luego la forma y noción de lo honesto, y aún está universidad de cosas se convierte en impenetrable arcano. Cuando de esta vida salgamos, entonces viviremos de veras: esta máxima, enseñada por la misma naturaleza, es un dogma cristiano, en que como en fundamento principal descansa todo el ser y constitutivo de la religión. Porque Dios no hizo al hombre para lo ratero y caduco, sino para lo celestial y eterno, no nos dió esta tierra para morada permanente, sino para lugar de destierro. Abundar en riquezas y en los llamados bienes de fortuna, o carecer de todos ellos, poco hace ni deshace para la felicidad eterna; lo que más importa es el uso acertado. Con su **copiosa redención** no acabó Jesucristo con las varias amarguras de que se compone la vida mortal; antes las dejó para estímulo de la virtud y materia de merecimiento; por esta causa, ningún mortal puede aspirar al galardón sempiterno, si no sigue las sangrientas pisadas de Cristo. **Si sufrimos con él, con él reinaremos.** Cuando él escogió trabajos y tormentos por su voluntad, llenólos de blandura, no sólo con su ejemplo, sino con su gracia y con proponer la esperanza de un perpetuo galardón, haciéndonos de esta suerte más

BICENTENARIO PERÚ 2021 | EsSalud | SECRETARIA GENERAL Oficina de Servicios de la Información Archivo Central





"Yano E"

OFFICE EQUIPMENT

YAWMAN AND ERBE MFG. CO.



STEEL and wood files, steel shelving, desks, safes, office systems and supplies, bank and library equipment.



Equipos de acero y demás accesorios para Oficinas

Casa Zollner
Plateros S. Pedro 416

BICENTENARIO PERÚ 2021 | EsSalud | SECRETARÍA GENERAL Oficina de Servicios de la Información Archivo Central

"Sud América"

COMPAÑIA DE SEGUROS SOBRE LA VIDA

Fundada en el Año 1895

La primera y más importante organización de Seguros de Vida en el Continente

Casa Matriz: Río de Janeiro (Brasil)

ofrece a Ud. un contrato muy liberal garantizado por sus grandes capitales, su perfecta organización y por la vasta experiencia de su Directorio en el Ramo de Seguros.

OFICINA EN LIMA

BAQUIJANO 752 — **APARTADO 1158**

DAVID G. GARCIA
Sub-Gerente

RICHARD BARTHEL
Gerente

BICENTENARIO PERÚ 2021 | EsSalud | SECRETARIA GENERAL Oficina de Servicios de la Información Archivo Central

llevadero el padecimiento. Porque el momento breve y liviano de las tribulaciones que nos aquejan, nos produce un peso eternal de gloria sublime e inestimable.

Avisos son éstos que enseñan a los dichosos de este mundo, no ser poderosas las riquezas a embotar lo agudo de los dolores; no ser ellas de provecho para la felicidad eterna, antes de estorbo e impedimento; ser muy recias y eficaces para poner grande espanto las amenazas de Cristo contra los adinerados, a los cuales ha de llegar el día en que den severísima razón de su hacienda a Dios justo Juez. Acerca del uso de la riqueza es de gran momento la doctrina, bosquejada por la filosofía, perfeccionada por la Iglesia, a quien debemos la noticia y más aún el asiento en las prácticas morales. El fundamento de esta enseñanza se cifra en la distinción entre el justo dominio de la riqueza y su uso legítimo. El poseer bienes privadamente, vímoslo poco ha, es al hombre de derecho natural; pero el usar de ese derecho, especialmente los que viven en socidad, no sólo lícito, sino del todo les es necesario. **Lícito es que el hombre posea cosas propias; y es también necesario a la vida humana.** Pero al que pregunta que linaje de uso ha de hacerse de los bienes, sin perplejidad de Iglesia le responde: **En cuanto a eso, no debe el hombre tener por propias sino por comunes las cosas exteriores, para que fácilmente las comunique a otros en sus necesidades. Que por esta causa dice el Apóstol: manda a los ricos de este siglo.... que sean fáciles en dar, en comunicar.** Nadie, ciertamente, está obligado a aliviar al prójimo con lo necesario para si o para sus parientes; tampoco es fuerza entregar a otros lo que uno ha menester para guardar el conveniente decoro de su persona; **porque ninguno ha de vivir sin lo conveniente.** Mas una vez satisfecha la necesidad y la conveniencia, corre la obligación de emplear gratuitamente lo demás en beneficio de los pobres. **De lo sobrante haced limosna.** No es ésta obligación de justicia, salvo en caso de necesidad extrema, sino de cristiana caridad, cuyo cumplimiento no se puede demandar por vía de humano juicio. Pero sobre las leyes y juicios de los hombres prevalece el juicio y la ley de Cristo nuestro Dios, que de muchas maneras nos induce a la costumbre de hacer limosna: **más feliz cosa es dar que recibir,** y tendrá por hecha o negada a sí la lismosna alargada o rehusada a los pobres: **cada y cuando hicisteis limosna a uno de mis hermanos pequeños, a mi me la hicisteis.** La resunta de esta enseñanza, hela aquí en pocas palabras: Cualquiera que recibió de la liberalidad divina mas abundancia de bienes, ora externos y corporales, ora espirituales, por razón de este fin los recibió, para ocuparlos en perfección propia y en utilidad ajena, a fuer de ministro de la providencia divina. **Quien tiene talento de orador** guárdese de callar; **quien posee copia de bienes, cuide de no atar las manos a la misericordia; quien sobresale en el arte de gobierno aplíquese a repartir con su hermano el ejercicio y sus provechos.**

A los privados de bienes de fortuna enséñales la Iglesia a no estimar por deshonra la pobreza, según el juicio de Dios; y a no tener empacho de ganar el pan con el sudor de su rostro. Con su ejemplo confirmó esta doctrina Cristo Señor Nuestro, haciéndose pobre por la salud de los mortales el que era rico, y el que siendo Hijo de Dios y Dios mismo, quiso pasar por hijo de un artesano; más aún, gran parte de su vida la consumió sin reparo en trabajo manual. **No es éste por ventura oficial, hijo de María?** A los que tengan delante de los ojos la divinidad de este modelo, seráles fácil entender, cómo la dignidad y excelencia del hombre está librada en las costumbres, esto es, en la virtud; cómo la virtud es el común patrimonio de los mortales, a todos, grandes y pequeños, ricos y

BICENTENARIO PERÚ 2021 | EsSalud | SECRETARÍA GENERAL Oficina de Servicios de la Información Archivo Central

pobres igualmente accesible; cómo solamente las virtudes y los merecimientos hállense en quienquiera, se alzan con el premio de eterna biennaventuranza. Cuánto más, que en el linaje de los desdichados parece emplea Dios su voluntad con más propensión; pues llama Cristo bienaventurados a los pobres; convida con el consuelo a los que trabajan y lloran, a los pequeños y oprimidos abrázalos con particular amor. Las cuales enseñanzas abaten sin duda la altanería de los poderosos, así como alientan el abatimiento de pobres, inclinando los unos a la condescendencia, los otros a la moderada resignación. Con que reducido a breves cotos el campo de la entonada soberbia, no será dificultoso conseguir que entrambas clases se den amigablemente las manos, unidas en estrecha amistad.

Poco será llamar amistad a esa unión. Si prestan obediencia a los mandamientos del cristianismo, aún el amor fraternal los ensalzará apretadamente. Porque unos y otros entenderán, ser todos los hombres hechuras del común padre Dios; caminar todos al mismo fin que es Dios mismo, el cual es el único poderoso para comunicar a hombres y ángeles bienaventuranza perfecta y absoluta; haber sido todos rescatados por un igual con la sangre de Jesucristo, y realzados a la dignidad de hijos de Dios; estar todos en amorosa fraternidad unidos, ya entre sí, ya con Cristo, **primogénito de muchos hermanos**; finalmente, pertenecer los bienes todos de naturaleza y los tesoros de la gracia al linaje universal de los hombres en común y sin distinción; de cuya participación ninguno sino el indigno queda desheredado: **Si sois hijos, también herederos de Dios, coherederos de Cristo.**

Tal es la forma de deberes y derechos que la filosofía cristiana profesa. Acaso no veríamos en breve la quietud de los conflictos, si sus enseñanzas prevalecieran en la sociedad civil?

5.— Pero no se contenta la Iglesia con señalar el orden de la curación, aplica también por su mano la medicina. Toda ella consiste en criar y educar a los hombres adiestrándolos al ejercicio de sus enseñanzas, cuyos raudales salutíferos derrama, cuan largamente puede, por el ministerio de los obispos y sacerdotes. Luego se esfuerza, penetrando en las almas, en lograr de las voluntades, que se dejen regir y gobernar por la norma de preceptos divinos; punto de grande importancia, por contener como en resumen las ventajas requeridas, sólo a la Iglesia fáciles de conseguir. Los instrumentos empleados por ella para mover las almas, de Cristo a ese fin los recibió, dotados de divina virtud: ellos son los solos idóneos para llegar a los senos más profundos del corazón, para traer al hombre a cumplir obediente con su deber, a señorear sus pasiones, a amar a Dios y al prójimo con intensa caridad, a atropellar briosamente los obstáculos que impiden la carrera de la virtud. Basta pasar ligeramente los ojos del espíritu por los ejemplos de la antigüedad. Cosas y hechos traemos a la memoria, que no consienten linaje de duda; conviene a saber, que la sociedad civil quedó renovada de raíz por las instituciones cristianas; que en virtud de esta renovación el género humano subió de punto con notable mejoría;digámoslo de otro modo, volvió de muerte a vida, alcanzando tan alta cumbre de perfección, que ni antes se vió, ni en las edades sucesivas se había de ver mayor alteza de bienes. De los cuales beneficios el principio y el fin Jesucristo, fué a quien tanto colmó de bienandanzas se ha de referir, como de quien toda ella provino. Porque una vez recibida la luz del Evangelio, por haber rayado en el mundo entero el dogma de la encarnación del Verbo y

BICENTENARIO PERÚ 2021 | EsSalud | SECRETARÍA GENERAL Oficina de Servicios de la Información Archivo Central

de la redención de los hombres, la vida de Cristo Dios y hombre penetrando en las ciudades, imprimióse en todas ellas, entrañada con la fe, con las leyes, con los preceptos. Con que si la sociedad humana ha de hallar salud, no la espere sino de la restauración de la vida e instituciones cristianas. Cuando sociedades degeneradas quieren volver en sí, el medio que con razón se prescribe es restituírlas a sus orígenes; porque la perfección de toda sociedad consiste en pretender y alcanzar el fin para que fué instituída, de manera que todos los movimientos y actos sociales procedan del mismo principio que dió nacimiento a la sociedad. Apartarse del fin, es caminar a la muerte; tornar a él, es volver a la vida. Lo dicho del cuerpo social aplícase a la clase de ciudadanos que de trabajar se mantienen, que son la porción más numerosa.

Más no piense nadie que la Iglesia anda tan cuidadosa de las almas, que mire con ojos fríos lo tocante a la vida mortal y terrena. Particularmente a los proletarios quisiera ella, y procúralo con todas sus fuerzas, sacarlos de miseria y alzarlos a fortuna mejor; que no es poco esmerarse en su obra él llamar y adiestrar los hombres a la virtud. Porque las costumbres cristianas, si con entereza se guardan, influyen parte de su prosperidad en las cosas exteriores, pues sobre granjear el favor de Dios, principio y fuente de todo bien, enfrenan el apetito desaforado de riquezas y placeres, dos azotes que hacen desdichado al hombre en medio de la opulencia; por eso los hechos a la virtud, se contentan con una pasada frugal, supliendo con la sobriedad el caudal de las rentas, sin atollarse en el lodazal de los vicios, que no sólo echan a pique las menores fortunas, pero las mayores también, disipando pródigamente cuantiosísimos patrimonios. Demás de esto, provee la Iglesia a la suerte de los proletarios mediante la fundación y sostenimiento de instituciones, que juzga a propósito para alivio de su pobreza; en el cual género de obras así llevó ella la ventaja, que sus mismos enemigos la celebraron con encomio.

Conocida fué entre los primitivos cristianos la eficacia de la mutua caridad. ¡Cuántas veces desapropiáronse los ricos por socorrer a los pobres!, que por **es no hallaba entre ellos cabida la pobreza.** A los diáconos, cuyo orden se instituyó a ese especial intento, entregaron los Apóstoles el empleo de repartir cada día las limosnas. El Apóstol San Pablo, aunque ocupado en la solicitud de todas las Iglesias, no rehusó emprender viajes penosos con el fin de facilitar por su mano a los fieles más necesitados el socorro de la caridad. En cada junta de cristianos recogíanse los que llama Tertuliano **depósitos de la piedad,** voluntariamente ofrecidos, destinados a **mantener y enterrar los pobres,** los huérfanos de ambos sexos, los criados de edad provecta, los náufragos. Así poco a poco formóse el patrimonio, que la Iglesia guardó siempre con religioso cuidado, como propiedad de los pobres, adelantándose a buscar para los necesitados socorro, por ahorrarles la vergüenza de ir por él de puerta en puerta. Porque esta madre común de ricos y pobres, despertando por doquier centellas de caridad, fundó colegios de compañías religiosas, y otros institutos útiles con que subvenir a los menesterosos, de arte que ninguno hubiese falto de consuelo y alivio. Muchos hay en el día de hoy, que al estilo de los antiguos gentiles, hacen de tan preciosa caridad instrumento con que combatir a la Iglesia, usurpando en su lugar, establecida por leyes, la Beneficencia; pero caridad que se consagre por entero a la utilidad del prójimo, no hay manera de suplirla por arte humana. De la sola Iglesia es esta

BICENTENARIO PERÚ 2021 | EsSalud | SECRETARÍA GENERAL Oficina de Servicios de la Información Archivo Central

virtud, porque si no se saca del Corazón sacratísimo de Jesús, no hay poseerla, y anda muy lejos de Jesucristo quien de la Iglesia se extraña.

6.— Pero no tiene duda, que para alcanzar el efecto pretendido, han de ponerse por obra medios humanos. Necesario es, que todos cuantos en este pleito entran, por el mismo blanco anhelan y trabajen, cada cual en su tanto. Tenemos aquí una como representación de la Providencia gobernadora del mundo, porque comunmente vemos, que los sucesos dependientes de causas diversas, a la conspiración de todas ellas deben la realidad de su ser.

Qué parte de remedio nos hemos de prometer del Estado, tócanos inquirirlo. Por Estado o república entendemos aquí no el gobierno entablado en cual o cual pueblo, sino el asentado conforme a la recta razón natural y a las enseñanzas divinas, que Nos mismo explanamos particularmente en las cartas encíclicas acerca de constitución cristiana de las naciones. Lo primero que les incumbe a los gobernadores de pueblos, es ajustar todo el peso de las leyes e instituciones de arte, que de la misma conspiración y administración pública florezca la prosperidad común y privada, por ser ese el oficio de la prudencia civil, esa la obligación de los que gobiernan. Ahora pues, esto es lo que engendra la prosperidad de una nación, a saber: probidad de costumbres, familia fundada en orden y rectitud, observancia de la religión y justicia, imposición moderada de cargas públicas, repartimiento equitativo de cargos, fomento de la industria y comercio, cultivo floreciente de tierras, y otras cosas a este tono, que cuanto más se promueven, más dichosa vida procuran a los ciudadanos; en virtud de las cuales así como en su mano tienen los gobernantes el medio de servir a las clases todas, así a los proletarios pueden favorecer mejorando su suerte; y eso estando en el rigor del derecho, sin peligro de ser notados de entremetidos importunos, puesto que por oficio suyo debe el Estado mirar por el bien común. Así que cuanto mayor número de beneficios dé de sí esta providencia general, tanto será menor la necesidad de echar mano de otros expedientes para remedio de la clase obrera.

Otra consideración hay, que más hondamente cala esta materia. El buen ser del cuerpo social está librado en la comunicación de todos sus miembros, grandes y pequeños. Los proletarios tan ciudadanos son como los ricos por su naturaleza; esto es, miembros son vivos, que mediante las familias, componen el cuerpo total de la república, por no decir ahora que en toda ciudad constituyen ellos el grueso de la población. Pues como sería cosa absurdísima, mirar por una clase con solicitud, echándose a las espaldas el cuidado de la otra; síguese de ahí, que el gobernador público ha de cifrar toda su inteligencia en amparar la salud y comodidad de los proletarios; que por esto cuerdamente dijo Santo Tomás: **como la parte y el todo en cierta manera son una misma cosa, así lo que pertenece al todo, corresponde de alguna suerte a la parte.** De manera que entre los oficios graves de los príncipes deseosos de atender al bien del pueblo, lleva la primacía, éste a saber, que tengan cuenta, por un igual, con todas las clases sociales, guardando inviolablemente la justicia que llaman **distributiva.**

Más, como quiera que todos los ciudadanos sin excepción deban concurrir con algo a la masa de bienes comunes, de cuya afluencia tocará también algo a cada particular; con todo, ese algo de contribución no puede ser igual en

BICENTENARIO PERÚ 2021 | EsSalud | SECRETARÍA GENERAL Oficina de Servicios de la Información Archivo Central

substancia ni en cantidad. Sean cuales fueren las viscisitudes de una nación cuanto a las formas de gobierno, siempre reinarán entre los ciudadanos desigualdades de condición, porque sin ellas ni ser ni concebirse puede una sociedad cualquiera. Forzosamente habrá de haber hombres que gobiernen, que den leyes, que hagan justicia, que administren los negocios, en tiempo de paz como en tiempo de guerra, con discreción y autoridad. Que deban ellos tener la primacía en la república, y manos en la masa del bien común inmediata y excelentemente. Al contrario, los que las ejercitan en algún arte u oficio, no pueden ayudar al bien común en la misma manera ni con iguales medios, siquiera menos directamente sirvan a la pública utilidad. Cierto, el bien común, cuya posesión sube a gran mejoría los hombres, principalmente se ha de colocar en la virtud; mas con todo, en una ciudad bien constituída, no puede faltar una cierta copia de bienes corpóreos y externos, necesarios al ejercicio de la virtud, tales como el trabajo del taller, la labranza del campo, la labor de la oficina; cuyos productos son de tanta eficacia y valor, que bien podemos afirmar sin reparo, ser el trabajo del obrero la fuente única de que se deriva la riqueza de las ciudades. La equidad por consiguiente demanda, que el Estado tenga puesta en los proletarios la mira, para hacer que de los bienes útiles que al público procuran, les quepa alguna parte, como albergue y vestido, con que llevar la vida menos penosamente. De donde se concluye, que el Estado tiene que favorecer a los obreros en todo cuanto parezca de provecho para mejorar su condición. La cual solicitud, tan lejos está de perjudicar a alguno, que antes aprovechará a todos, porque a la república le importa que no vivan en brazos de la miseria los hombres que tan necesarios bienes acarrean a la sociedad civil.

Razón es, como dijimos, que ni el individuo ni la familia sean absorbidos por la república; antes muy justo es, que entrambos obren con libertad en cosas compatibles con el bien común, sin hacer agravio a nadie. Esto no obstante, a los que gobiernan tócales proteger la comunidad y sus partes: la comunidad, porque al poder supremo cometió natura su conservación tan de veras, que en la guarda de la salud pública puso toda la causa y razón del principiado; las partes, porque el gobierno por derecho natural no ha de desvelarse en utilidad de los príncipes, sino de los vasallos, según que lo enseñan la filosofía y la fé cristiana, en especial, que por venir de Dios la facultad de imperar, como participación de su autoridad suprema, se ha de ejercitar a ejemplo del poder divino, que con cuidado tan paternal provee a cada criatura como el agregado de todas. Si, pues, algún detrimento sobreviene o amenaza a las clases en común o alguna en particular, menester será que la autoridad pública ponga remedio, ya que de otra manera no se pueda atajar. Al bienestar público y privado interesa, que reinen por doquier el orden y la paz; que toda la vida doméstica vaya ordenada según los mandamientos de Dios y de los principios de la ley natural; que la religión se honre y observe; que florezcan las costumbres privadas y públicas en su integridad; que la santidad de la justicia se guarde, sin que los unos ofendan a los otros impunemente; que vaya criándose generación de valerosos ciudadanos, idóneos para ser apoyo y defensa de la patria. Si pues aconteciere que los trabajadores, o dejando de trabajar, o suspendiendo con huelgas el trabajo, amenacen a la paz pública; si los vínculos naturales de la familia se relajan entre los obreros; si la religión es en ellos profanada por no concedérseles comodidad para cumplir con ella; si la promiscuidad de los sexos u otros incentivos cualesquiera ponen a

BICENTENARIO PERÚ 2021 | EsSalud | SECRETARÍA GENERAL Oficina de Servicios de la Información Archivo Central

riesgo la virtud; si los amos oprimen los trabajadores con cargas injustas; si deshonran la persona humana con condiciones indignas y humillantes; si atentan contra su salud por medio de trabajo excesivo desproporcionado a su edad y sexo: en todos estos casos hay que aplicar sin remedio el vigor de la ley, bien que dentro de ciertos límites, los cuales se determinarán atendiendo a la causa que los demandó, que no fué otra cosa sino corrección de abusos y alejamiento de peligros.

Los derechos, sean de quien fueren, religiosamente se han de respetar; por eso el poder civil debe asegurárselos a cada ciudadano, repeliendo y vengando las injusticias, pero con más especialidad las hechas a los flacos y menesterosos. Los ricos, cercados de sus riquezas como de baluartes, han menester menos la defensa pública; al revés de los pobres, cuya seguridad, falta de apoyo, estriba solamente en el amparo de la autoridad civil. Los trabajadores, pues, pertenecientes a la clase necesitada han de ser tratados por la república con singular cuidado y providencia.

Algunos particulares de más importancia convendrá exponer especificadamente. Sea lo primero, que las leyes civiles han de amparar las privadas posesiones. Lo que más importa, en medio del hervor de codicias, es tener a raya la insolencia de la plebe; porque si es lícito aspirar a mejores puestos sin menoscabo de la justicia, pero arrebatar a otro lo suyo, entregarse en los bienes ajenos, so capa de pretensa igualdad, eso la justicia lo condena, la común utilidad lo baldona. Los más de los obreros andan, ciertamente, en busca de mejorías mediante el honesto trabajo, sin pasar los términos de lo justo; mas no son pocos los que, imbuídos de falsas doctrinas, ambiciosos de novedades, incitan a motines induciendo a turbar con rebeliones la república. Intervenga en tales disturbios la pública autoridad, ponga en razón a los desmandados, eche freno a los muñidores, haciendo que las costumbres de los obreros queden libres de corrupción, libres de rapiña las propiedades de los amos.

No pocas veces el trabajo continuado y penoso, así como el jornal tenido por corto, dan asidero a los trabajadores para deshacer pactos convenidos y entregarse a voluntarias huelgas. A la pública autoridad toca remediar inconveniente tan grave cuan ordinario; porque semejantes huelgas no sólo resultan en perjuicio de los amos y obreros, sino en daño de los intereses generales de la nación; cuanto más, que degenerando fácilmente en violencias y tumultos, ponen la pública tranquilidad a peligro de perderse. Más eficaz y más saludable remedio fuera el prevenir el mal con la autoridad de las leyes, estorbando el rompimiento con atajar a tiempo las causas que puedan producir conflictos entre amos y obreros.

ARTICULO III

7.— Protección del obrero, cuanto a los bienes del alma.— Descanso unido con la religión.— Bienes temporales.— 8.— Equidad del salario.— 9.— Favor a la propiedad privada.— Sean muchos los propietarios.

7.— A este tenor muchos bienes son propios del obrero, cuya defensa se halla en manos de la república: en primer lugar, los del alma. Por más preciosa y deseable que sea la vida del cuerpo, no en ella consiste el último fin de nuestro

BICENTENARIO PERÚ 2021 | EsSalud | SECRETARIA GENERAL Oficina de Servicios de la Información Archivo Central

ser, bien que ocupe lugar de instrumento para conseguir, por el conocimiento de la verdad y por el amor del bien, la perfección de la vida del alma. Porque el alma es la que lleva en sí grabada la imagen y semejanza de Dios; en el alma reside la soberanía, que el hombre recibió cuando le mandaron sometiese a su imperio la naturaleza inferior con tierras y mares. **Henchid la tierra y sujetadla; señoread los peces del mar, las aves del cielo, los animales que se mueven por la tierra.** A este viso, iguales son los hombres todos, sin que haya diferencia de hombres a ricos, de criados a señores, de vasallos a príncipes. Todos tienen un mismo Señor. Dignidad, que Dios mismo trata **con gran reverencia,** sin permitir a nadie la viole impunemente, ni embarace los pasos del hombre hacia la perfección, correspondiente a la vida eterna en el cielo. Más; ni aún al hombre mismo es lícito, en esta parte, derogar a la dignidad de su naturaleza, o querer la servidumbre de su alma, porque no se versan aquí derechos sometidos al arbitrio humano, sino deberes con Dios que santamente se han de cumplir.

De aquí se deriva la necesidad del descanso, por la interrupción del trabajo, en los días festivos; interrupción, que no se ha de entender como un obsequio hecho a la inerte ociosidad, ni mucho menos como una hoganza (así la toman muchos) favorecedora de vicios y disipadora de salarios, sino como una quietud consagrada por la religión. Así el descanso, hermanado con la religión, desarrima al hombre del tropel de cuidados que trae consigo la vida cotidiana, para convidarle a pensamientos celestes conque rendir a Dios el culto santísimo que le debe. Tal es la condición y causa del reposo en los días colendos, sancionado por Dios con la ley principal en el viejo Testamento: **Acuérdate de santificar el día de sábado.** Ejemplo de esto dióno**s** el mismo Señor, después que hubo criado al hombre: **descansó** en el **día séptimo de todas las obras que había hecho.**

Cuando a la tutela de los bienes corporales y exteriores, primer cuidado de la pública autoridad será arrancar a los miserables obreros de la crueldad de los hombres codiciosos, que abusan de las personas sin miramiento, no diferenciándolas de las cosas, por sacar de ellas ganancia. Ni la justicia ni la humanidad sufre se cargue a un hombre de tanto trabajo, que se le emboten las potencias del alma, y se le agoten los bríos del cuerpo, puesto que su actividad, como su naturaleza, está limitada a ciertos términos, que no puede traspasar. Crece ella con el ejercicio y la costumbre, pero sujeta a esta condición, que le den sus ratos de reposo. Por eso hay que entender, que el trabajo no ha de durar más horas que las consentidas por las fuerzas; cuán largo deba ser el rato de reposo, juzgárase parte por el género de la obra, parte por las circunstancias de tiempos y lugares, parte por la misma salud del obrero. A los empleados en sacar de las entrañas de la tierra piedra, hierro, cobre y cosas tales, por ser el trabajo mucho mayor y más molesto a la salud, se les tendrá que compensar con la brevedad del tiempo. Téngase también con las estaciones del año, porque una obra será hacedera en tal tiempo, que en tal otro fuera intolerable o muy cansada. En fin, lo que puede ejecutar un hombre membrudo en la flor de la edad, no será justo mandárselo a una mujer o a un niño. En los niños hay que cuidar con gran cautela, que no pongan los pies en la oficina antes de haber con la edad adquirido cuerpo, ingenio y vigor bastante; porque la actividad precoz marchita presto las tiernas facultades de la puericia, que son a modo de hierba verde; con que iráse en agraz la primera educación. A este modo hay labores menos ajustadas a la mujer, nacida para las faenas de casa, en cuya ocupación hallará su honra,

BICENTENARIO PERÚ 2021 | EsSalud | SECRETARÍA GENERAL Oficina de Servicios de la Información Archivo Central

baluarte de defensa, así como la familia, crianza y prosperidad. Por lo general se puede establecer, que la duración del descanso ha de proporcionarse al gasto de fuerzas empleadas, pues la interrupción las tiene que rehacer. Luego en todo contrato entre amos y trabajadores ha de entrar por condición expresa o tácita el descanso, ora de cada día, ora del día festivo; sin la cual condición el contrato no sería honesto, porque a nadie es lícito demandar ni prometer el quebrantamiento de las obligaciones para con Dios y para consigo.

8.— Vamos ahora a otro punto de gran momento; preciso es determinarle con exactitud, a fin de excusar pecados por ambas partes. El tanto del jornal se pacta por libre consentimiento. Discurren algunos así: una vez satisfecha la paga, el amo cumplió la condición, no le queda más que hacer; entonces padecería menoscabo la justicia, cuando o el amo se negase a todo el precio estipulado, o el obrero a toda la faena prometida; en ambos casos el poder público tendría que intervenir para patrocinar el derecho de cada cual; fuera de tales casos, no hay lugar a más intervención. Semejante discurso no hallará juez recto que le abone, porque deja no pocos cabos sueltos, uno en particular de considerable gravedad. Qué es trabajar, sino ocupar las fuerzas en ejercicio corporal con el fin de procurar las cosas necesarias al uso de la vida, principalmente de ella? **Comerás el pan con el sudor de tu rostro.** Dos caracteres imprimió naturaleza en el trabajo del hombre: hízole personal, porque la actividad empleada es inherente a la persona, es peculiar de la persona, redunda en provecho de la persona; hízole **necesario,** pues el hombre ha menester el fruto de su trabajo para conservar la vida, ya que debe conservarla por obedecer a los fueros de la misma naturaleza. Ahora, si sólo se mira el trabajo por el viso de su personalidad, no hay duda sino que está en mano del obrero el disminuír la tasa del salario, pues la voluntad que arrima al trabajo el hombro, puede contentarse con paga tenue, o no admitir ninguna. Muy de otra suerte hemos de juzgar si al título de personal se agrega la razón de necesario, separable con el pensamiento, inseparable en hecho de verdad. Conservar la vida, obligación es común a todos los mortales; crímen fuera quebrantarla. De aquí nace necesariamente el derecho de buscar las cosas que mantienen la vida, las cuales no hallará el obrero sino mediante la paga de su trabajo. Háganse cuanto quiera de concierto el amo y el trabajador, pacten entre sí acerca del tasado jornal, vengan a partido sobre condiciones cualesquiera; por encima de sus libres voluntades campea una ley de justicia natural de más alta esfera, más antigua, conviene a saber, que el jornal no ha de ser insuficiente para mantener al jornalero sobrio y morigerado. Con que si apretado por la necesidad o impelido por miedo de un mal mayor, acepta condiciones algo duras, que a regañadientes habrá de recibir, porque se las impuso el amo o el sobrestante de la obra, eso no es sino padecer violencia, contra cuyos desafueros alza el clamor la justicia. Con todo, en estos y parecidos lances, como en lo concerniente a las horas de trabajo y a la manera de mirar por la salud del obrero en los talleres, a fin de evitar que el poder público se entrometa importunamente, en especial siendo tan varias las circunstancias de cosas, tiempos y lugares, más valdrá dejarlas al juicio de las corporaciones de que más abajo trataremos, o echar mano de otro recurso, a fin de salvar los intereses de los mercenarios, como es razón, empleando, si el caso lo pidiere, la intervención y apoyo del Estado.

BICENTENARIO PERÚ 2021 | EsSalud | SECRETARÍA GENERAL Oficina de Servicios de la Información Archivo Central

9.— El trabajador que lleve un salario harto crecido para acudir a las necesidades suyas, de su mujer e hijos, fácilmente se aplicará a la parsimonia, si es cuerdo, según el consejo que parece darle natura misma, haciendo con prudentes ahorros le sobre algún dinerillo con que llegar un día a recoger su moderado caudal. La controversia presente, hémoslo visto, no puede dirimirse con eficacia, a menos de asentar por principio cimental la inviolabilidad del dominio privado. Por ella han de mirar las leyes, a ella han de proveer en cuanto sea posible, procurando que muchísimos populares prefieran poseer suma de dineros; porque semejante providencia daría lugar a excelentes ventajas, la primera de las cuales será el repartimiento más equitativo de los bienes. La violencia de los cambios civiles tiene dividido el cuerpo social en dos partes, separadas entre sí por inmensa distancia. De un lado se alzó la facción todopoderosa, porque es riquísima; la cual enseñoreada de la industria y del comercio, tuerce el curso de las riquezas para traerlas a su mandar, pues no es poca la mano que tiene en la administración de la república. Al otro lado yace la muchedumbre desmedrada y desfallecida, llena de inquina e irritación, siempre dispuesta a salir de casillas con fieros y alborotos. Si pues se logra estimular la industria de la plebe con la esperanza de adquirir alguna haciendaela la radica en el suelo, pronto se verá colmado el abismo que separa al opulento del pobre, y efectuada la aproximación de entrambas clases.

Además, la abundancia de los productos terrestres será mucho mayor; porque el ingenio humano es de tal condición, que quien sabe trabaja en cosa suya, dobla el ardor con la fatiga, llegando a tener puesto su corazón en su tesoro, que es aquel pedazo de tierra por él cultivado, de cuyo cultivo se promete para sí y para los suyos, no solamente lo preciso, más lo sobrante también; alegría de voluntad, que ayudará dichosamente, ¿quién no lo ve?, a la fecundidad de los productos y al aumento de la riqueza social. Otra tercera ventaja nacerá de lo dicho, la grata permanencia de los hombres en el lugar de su nacimiento, pues ninguno se extrañaría de su patria, si hallase en ella medios con que pasar tolerablemente la vida. Pero condición indispensable es, para conseguir el logro de estas ventajas, que la propiedad privada no se agote por la exorbitancia de impuestos y gabelas. No a las leyes humanas, sino a la naturaleza debe el hombre el derecho de propiedad; luego la autoridad pública no puede abolirle, dado que pueda atemperar su uso por conciliarle con el bien común. Injusta e inhumanamente obrará, siempre que ,a título de imposiciones, grave sin medida las haciendas de los particulares".

ARTICULO IV

10.— Asociación de obreros.— 11.— La religión fundamento de las leyes sociales.— 12.— De dónde se ha de esperar la salud.

10.— "En último lugar, mucha parte les cabrá a señores y obreros en la conjuración de este conflicto, si echan mano de aquel jeaz de obras, idóneas para alivio eficaz de la pobreza y para comunicación de las dos clases entre sí. En este número entran las compañías de socorros mutuos; las fundaciones hechas por particulares que tienen por blanco socorrer a los obreros, a sus viudas y huérfanos, en caso de muerte, desgracia o enfermedad; los patronatos destina-

BICENTENARIO PERÚ 2021 | EsSalud | SECRETARÍA GENERAL Oficina de Servicios de la Información Archivo Central

dos a proteger niños, niñas, jóvenes y personas mayores. Pero el primer lugar corresponde a las compañías de obreros, que abarcan en sí casi todas las obras. Nuestros pasados experimentaron por largos siglos los bienes de los gremios de artesanos, en los cuales, al paso que los oficiales hallaban notable provecho, las artes, como lo testifican muchísimos monumentos, granjeaban nuevo lustre y mejoría. Hoy en día, con las generaciones más cultas, con las costumbres más esmeradas, con el mayor incremento de cosas que la vida cotidiana ha menester, ciertamente los gremios de artesanos se han de ajustar al uso moderno. Placer Nos hace el ver cómo se forman por todas partes asociaciones de este jaez, o compuestas de sólos obreros, o de entrambas clases; de desear es, se aumente el número y la eficacia de su acción. Aunque de ellas Nos hemos tratado más de una vez, plácenos mostrar aquí cuán oportunas son y con cuánto derecho viven; además, como se han de entablar y qué linaje de acción han de ejercitar.

La cortedad de las fuerzas propias, conocida por experiencia, induce al hombre a valerse de las ajenas. De las Santas Escrituras es aquella máxima: **Más vale estar dos juntos que uno solo, porque de la compañía sacan provecho. Si el uno cayere, el otro le dará la mano. ¡Ay del solo!, que cuando caiga no tendrá quien le levante.** Y aquella otra: **El hermano que halla favor en el hermano, es como ciudad amurallada.** Por esta natural propensión, así como siéntese el hombre impelido a la sociedad civil, así ansía otras sociedades con los ciudadanos, reducidas e imperfectas, más sociedades al cabo, que se diferencian notablemente de la mayor en varios conceptos. Porque el fin de la sociedad civil pertenece a todos los ciudadanos, que es el bien común, conviene, a saber, un bien que todos y cada uno tienen derecho de participar en proporcionada medida; que por esto se llama pública, en cuanto junta los hombres para formar una nación. Pero las sociedades que se constituyen dentro de ella, son tenidas en concepto de privadas, como en verdad lo son, pues no pretenden sino la utilidad particular, correspondiente a los solos asociados. **Sociedad privada es la que se junta para algún negocio privado, como cuando forman compañía dos o tres para darse al negocio juntos.** Mas de haber nacido las compañías privadas en medio de la sociedad civil, y de ser como partes suyas, no se sigue generalmente de suyo que la república tenga potestad para negarles el ser; porque si el derecho natural concede al hombre facultad para entrar en compañías privadas, se pondría en contradicción consigo misma, como quiera que todas las sociedades, públicas y privadas, toman su orígen de este solo principio, a saber: que el hombre es de su naturaleza sociable.

Ofrécense coyunturas que dan pie a las leyes para estorbar la formación de semejantes corporaciones, como es, por ejemplo, cuando pretenden por instituto un fin contrario a la honradez, a la justicia, a la seguridad del Estado; entonces los poderes públicos con razón impedirían el nacimiento de tal sociedad, o la disolverían una vez formada. En tales casos con suma cautela se ha de proceder, no sea que, so color de utilidad pública, se atropellen los derechos de los ciudadanos, estableciéndose cosas repugnantes a la recta razón. Porque en tanto una ley merece obediencia, en cuanto conforma con la recta razón y con la ley eterna de Dios.

Aquí se Nos vienen a la memoria las varias cofradías, congregaciones y órdenes religiosas fundadas por la autoridad de la Iglesia y por la piedad de los fieles: cuanto fruto hayan acarreado al humano linaje hasta nuestros días, dícelo la historia con harta claridad. Dichas fundaciones, contempladas al solo viso de la

BICENTENARIO PERÚ 2021 | EsSalud | SECRETARÍA GENERAL Oficina de Servicios de la Información Archivo Central

razón, descúbrense hechas con fin honesto, por tanto con derecho natural; más por la parte que tocan a la religión, a la sola Iglesia deben obediencia y servicio. No pueden los poderes públicos arrogarse sobre ellas derecho alguno, ni meter mano en su administración; antes tienen por oficio respetarlas, protegerlas y defenderlas en caso de necesidad. Muy al contrario se hace en estos tiempos, como lo hemos tenido que ver. En muchas regiones el Estado se desacató contra dichas comunidades acumulando injusticias sobre injusticias, supeditándolas al yugo de leyes civiles, privándolas del derecho legítimo de persona moral, despojándolas de sus bienes; de aquellos bienes en que la Iglesia tenía sus derechos; en que cada particular, depositaba los suyos; en que los fundadores estribaron, para señalar su determinada disposición, como en cosa propia; en que otros libraban socorros y alivios, como en provento debido. Por cuya causa no podemos Nos dejar de lamentar expoliaciones tan injustas y funestas, en especial que, cuando pregonan ser lícito por las leyes formar sociedades privadas, entonces mismo mandan el destierro de las católicas, pacíficas y doquiera útiles, con ser así que la facultad de juntarse concédese a hombres ocupados en forjar designios perniciosos a la religión y a la república.

Tanta muchedumbre y variedad de asociaciones, especialmente de obreros, cual hoy en día se ven, no se habían visto en ningún tiempo. De dónde vienen muchas de ellas, a dónde van, por dónde caminan, no es éste lugar oportuno para inquirirlo; pero no deja de ser opinión, confirmada por muchos argumentos, que están ellas gobernadas por caudillos ocultos; que guardan estatutos no conformes al nombre cristiano ni a la seguridad de las naciones; que después de apoderarse de todas las empresas, obligan a pasar miseria a los que rehusaron hacerse socios suyos. En tal estado de cosas, no les queda a los obreros cristianos sino a dar el nombre a sociedades sospechosas con peligro de la religión, o formar entre sí asociaciones, aunando sus fuerzas, con que redimir la injusta vejación de tan intolerable yugo. Que sea de preferir este último partido, podrán acaso ponerlo en duda los que desean ver fuera de inminente peligro el sumo bien del humano linaje?

Muy de alabar son muchos de los nuestros, que, bien miradas las necesidades presentes, andan con la sonda en la mano tanteando cómo podrán aliviar honestamente la clase obrera. De ella se constituyen en patrocinadores: a título de tales, estudian la manera de acrecentar la prosperidad doméstica y personal de los trabajadores, procuran entablar con equidad las relaciones recíprocas de amos y jornaleros, tratan de traer a la memoria de unos y otros las obligaciones del oficio y la guarda de los preceptos divinos: preceptos, que enfrenando las codicias del hombre, le vedan todo linaje de exceso, con que florece en las naciones perfecta concordia, no obstante la diversidad de personas y cosas. Llenos de semejantes designios, júntanse entre sí, como lo vemos, varones de calidad, para conferir sus trazas, counir sus fuerzas y determinar lo que más convenga. Otros se dedican a fundar corporaciones acomodadas a los diversos oficios, alistando a ellas los oficiales, ayudándolos con sus consejos, llevando puesta la mira en que no les falte trabajo honesto y provechoso. Enardecen el celo de estas obras los Obispos tomándolas debajo de su protección, a cuya sombra los clérigos seculares y regulares se consagran muchos en número al bien espiritual de los asociados. Finalmente, no faltan católicos acaudalados que, haciéndose compañeros voluntarios de los trabajadores, no reparan en gastos a trueque de fundar y extender las fundaciones, con cuyo favor puedan los obreros trabajando hallar, no sólo una cierta comodi-

BICENTENARIO PERÚ 2021 | EsSalud | SECRETARÍA GENERAL Oficina de Servicios de la Información Archivo Central

dad para lo presente, sino también seguridad de decoroso descanso para lo porvenir. De tan diligentes esfuerzos ha resultado en la república un muy considerable bien, tan notorio que no hay para qué especificarlo; pero de ahí toma pie Nuestra confianza, para prometernos de estas corporaciones felicísimos frutos, con tal que se vayan desenvolviendo, zanjadas en prudente constitución. Proteja el Estado las asociaciones así fundadas en derecho; no se entrometa, empero, en gobernarlas ni en tocar el artificio interno que las da vida, porque el movimiento vital, como proviene de principio interior, fácilmente padece quiebra si topa con causa exterior.

A esta suerte de corporaciones conviene un concierto y traza prudente, para que no falte la conformidad en el obrar; de manera que, pues libres fueron los ciudadanos en el juntarse, libres sean también en el buscar estatutos y reglas que guien la asociación a su propio fin. No creemos puedan determinarse específicamente los dichos estatutos, pues dependen del genio de cada nación, de la experiencia y uso, de la índole de las obras, de la extensión del comercio y de otras circunstancias de cosas y tiempos, que con madurez se han de pesar. Generalmente hablando, tómese por regla constante ésta: de tal modo se han de gobernar las corporaciones de obreros, que les faciliten los medios para conseguir por el camino más breve y cómodo el fin propuesto, que consiste en acaudalar la mayor suma posible de bienes de cuerpo, de alma y de hacienda. Pero es evidente que han de ponerse los ojos, ante todas las cosas, en la prfección moral y religiosa, a la cual han de enderezar su rumbo las dichas sociedades; porque, de otra suerte, degenerarían presto, arrimándose casi al ser de equalles en que ninguna cuenta se hace de la religión. Al cabo, qué le aprovecha al obrero el haber topado con abundancia de bienes materiales, si el hambre de los espirituales pone a peligro la salud del alma? **¿De qué sirve al hombre ganar el mundo todo, si padece menoscabo de su alma?** La divisa que Cristo nos enseñó para distinguir el cristiano del pagano, esta fué: **Los gentiles andan tras esas cosas... Buscad primero vosotros el reino de Dios y su justicia, y estas cosas se os darán por añadidura.** Así, pues, una vez asentados en Dios los primeros pasos, concédase mucho lugar a la instrucción religiosa, para que conozcan todos sus obligaciones para con él, esto es, lo que se ha de creer, lo que se ha de esperar, lo que se ha de obrar por la salvación eterna; demás de inculcarles todo esto a los trabajadores con diligencia, apercíbanlos de armas con particular solicitud contra la sentencias erróneas y contra las variedades de vicios; exciten al obrero al culto de Dios y al ejercicio de la devoción, mayormente a la guarda de los días colendos; enséñenle a reverenciar y amar la Iglesia, madre común de todos los cristianos, a cumplir con sus mandamientos, a frecuentar los sacramentos, manantiales divinos en que el alma se purifica de sus culpas y toma bríos para la santidad.

11.— Asentada la religión por fundamento de todas las leyes sociales, fácil es determinar las relaciones mutuas de los socios que engendren la paz y bienandanza de la sociedad, como es razón.... Los cargos repártanse conforme a los intereses comunes, de arte que la concordia no menoscabe la desigualdad; por este motivo, mucho importa que los oficios se distribuyan con discreción y se definan con claridad, sin hacer injuria a nadie; adminístrese la masa común lealmente, de modo que la medida del socorro responda a la necesidad de cada miembro; compónganse ajustadamente los derechos y deberes de los amos con

BICENTENARIO PERÚ 2021 | EsSalud | SECRETARÍA GENERAL Oficina de Servicios de la Información Archivo Central

los deberes y derechos de los trabajadores; muy de desear sería que a fin de dar lugar a las reclamaciones de una y otra parte, se nombrasen varones prudentes e íntegros del cuerpo mismo, encargados de resolver los litigios por los estatutos sociales; también se ha de cuidar con gran tiento que nunca falte faena al trabajador; haya constantemente un fondo reservado con que ocurrir a la necesidad de cada uno, no sólo en casos súbitos y eventuales de la industria, más también en lances de enfermedad, vejez, infortunio.

Estas leyes, si se aceptan de buena voluntad, serán poderosas para asegurar la bienandanza de los débiles; pero las corporaciones católicas no serán pequeña parte para procurar la prosperidad general. Lo pasado nos ayuda a juzgar sin temeridad de lo porvenir. Una edad hace lugar a otra edad, pero la carrera de las cosas ofrece admirables semejanzas, guiadas por la providencia de Dios, que dirije el rumbo de los sucesos al fin pretendido en la creación del humano linaje. Sabemos que en la primitiva edad de la Iglesia, achacaban a los cristianos como un crímen la pobreza que padecían, teniendo que vivir de limosna o de trabajo. Ello es, que con carecer de riquezas y de poderío, llegaron a ganar la gracia de los ricos y a poseer la protección de los poderosos. Era de ver como aquellos hombres diligentes, laboriosos, pacíficos, se ostentaban modelos de justicia y de ascendrada caridad. A vista de tan rara perfección y de tan puras costumbres, la audacia de los malos jueces embazó, la murmuración de los malévolos guardó silencio, las ficciones de la inveterada superstición poco a poco abrieron camino a la verdad cristiana.

Al presente dispútase del estado de los obreros: ora se resuelva la disputa por la razón o sin ella, mucho importa a la república la solución por entrambas partes. Por vía de razón fácilmente la dirimirán los artífices cristianos, si formando sociedades y adiestrados por hombres prudentes, siguen el camino por donde sus padres y abuelos hallaron su bienestar y el bienestar de los pueblos. Porque por grande que sea en el hombre la fuerza de las opiniones ya recibidas y de las codicias arraigadas, si la voluntad perversa no embotó el dictamen de lo justo y honesto, tarde o temprano la benevolencia pública tendrá que inclinarse a la parte de aquellos trabajadores que se hayan portado industriosos y modestos, amigos de anteponer la equidad a la ganancia, la conciencia de la obligación a cualquiera otro interés. De donde resultará esta otra ventaja, a saber, que esperanza de salud y no pequeñas facilidades se ofrecerán a aquellos trabajadores, que pasan la vida haciendo mofa de la fe cristiana o envueltos en costumbres ajenas de su profesión. Entienden ellos por lo común, que al son de engañosas esperanzas y mentidas apariencias les jugaron mala treta, pues por el trato vil que de sus amos reciben, conocen que el peso de su estimación consiste en el peso del oro que su trabajo les produce; y en las sociedades que los han enredado, en vez de caridad y amor, recogen el fruto de discordias intestinas, en compañeras inseparables de la pobreza insolente y sin religión. ¡Cuántos traspasado el corazón de congoja, extenuado de flaqueza el cuerpo, sacudirían de sí tan vergonzoso yugo! Mas no se atreven, o por respeto humano, o por miedo de la pobreza. A todos estos obreros pueden las asociaciones católicas ser de admirable utilidad, si los convidan, vacilantes, con el remedio de sus desdichas, si los acogen, arrepentidos, con afecto, asegurándoles amparo y protección.

12.— Bien a la vista tenéis, Venerables Hermanos, quiénes y de qué modo han de trabajar en esta dificultosa empresa. Tome cada cual el puesto que le to-

BICENTENARIO PERÚ 2021 | EsSalud | SECRETARÍA GENERAL Oficina de Servicios de la Información Archivo Central

ca, sin dar tregua a la acción, no sea que la dilación de la medicina haga más incurable la gravedad de la dolencia. Aplíquen los príncipes la providencia de leyes e instituciones; refresquen los ricos y amos la memoria de sus deberes; esfuércense los proletarios en mirar por sí con razón y justicia; y puesto que la religión, como al principio decíamos, es la única poderosa para acabar con el mal, hagan todos cuenta que lo primero ha de ser el restaurar las costumbres cristianas, sin las cuales las armas de la humana prudencia, por idóneas que se estimen, serán de muy poco efecto para la apetecida salud. Por lo que hace a la Iglesia, en ninguna sazón se echará menos su obra, tanto más valedera, cuanto mayor sea la libertad que le otorguen; lo cual entiendan aquellos particularmente, cuyo oficio es velar por el bien común. Extiendan todas las velas de su industria y valor los sagrados ministros; alentados por vosotros, Venerables Hermanos, por vuestra autoridad y ejemplo, no cesen de inculcar a los hombres de todas las clases los documentos evangélicos de la vida cristiana; trabajen con todas sus fuerzas en la salvación de los pueblos, y por encima de todas las cosas conságrense a cebar en sí y a despertar en los demás, grandes y pequeños la virtud de la caridad, reina y señora de todas las virtudes. Porque de la copiosa efusión de la caridad hemos de prometernos la salud; si, de la caridad cristiana, suma de todo el Evangelio, antídoto segurísimo contra la arrogancia del siglo y el inmoderado amor propio, cuyos desafueros atropellará por conseguir el alivio de todos los hombres; virtud, cuyos oficios y condiciones describió San Pablo por estas palabras: **la caridad es paciente, es benigna, no busca su propio interés, todo lo sufre, todo lo sobrelleva.**

En prenda de los divinos favores y en testimonio de Nuestra benevolencia, a cada uno de vosotros, Venerables Hermanos, a vuestro clero y pueblo, damos de muy buena gana en el Señor la bendición apostólica.

Dado en Roma, junto a San Pedro, día 15 de mayo de 1891, de Nuestro Pontificado el catorce.

LEON PAPA XIII



BICENTENARIO PERÚ 2021 | EsSalud | SECRETARÍA GENERAL Oficina de Servicios de la Información Archivo Central

ca, sin dar tregua a la acción, no sea que la dilación de la medicina haga más incurable la gravedad de la dolencia. Aplíquen los príncipes la providencia de leyes e instituciones; refresquen los ricos y amos la memoria de sus deberes; esfuércense los proletarios en mirar por sí con razón y justicia; y puesto que la religión, como al principio decíamos, es la única poderosa para acabar con el mal, hagan todos cuenta que lo primero ha de ser el restaurar las costumbres cristianas, sin las cuales las armas de la humana prudencia, por idóneas que se estimen, serán de muy poco efecto para la apetecida salud. Por lo que hace a la Iglesia, en ninguna sazón se echará menos su obra, tanto más valedera, cuanto mayor sea la libertad que le otorguen; lo cual entiendan aquellos particularmente, cuyo oficio es velar por el bien común. Extiendan todas las velas de su industria y valor los sagrados ministros; alentados por vosotros, Venerables Hermanos, por vuestra autoridad y ejemplo, no cesen de inculcar a los hombres de todas las clases los documentos evangélicos de la vida cristiana; trabajen con todas sus fuerzas en la salvación de los pueblos, y por encima de todas las cosas conságrense a cebar en sí y a despertar en los demás, grandes y pequeños la virtud de la caridad, reina y señora de todas las virtudes. Porque de la copiosa efusión de la caridad hemos de prometernos la salud; si, de la caridad cristiana, suma de todo el Evangelio, antídoto segurísimo contra la arrogancia del siglo y el inmoderado amor propio, cuyos desafueros atropellará por conseguir el alivio de todos los hombres; virtud, cuyos oficios y condiciones describió San Pablo por estas palabras: **la caridad es paciente, es benigna, no busca su propio interés, todo lo sufre, todo lo sobrelleva.**

En prenda de los divinos favores y en testimonio de Nuestra benevolencia, a cada uno de vosotros, Venerables Hermanos, a vuestro clero y pueblo, damos de muy buena gana en el Señor la bendición apostólica.

Dado en Roma, junto a San Pedro, día 15 de mayo de 1891, de Nuestro Pontificado el catorce.

LEON PAPA XIII



BICENTENARIO PERÚ 2021 | EsSalud | SECRETARIA GENERAL Oficina de Servicios de la Información Archivo Central

La Tricotense

S. A.



Chompas, Pull Overs, Sacos de abrigo, Chompas para oficinistas, Vestidos para señoras, Chompas para Colegiales, Chompas Sport.

El más grandioso surtido lo consigue solo en los Almacenes de

"LA TRICOTENSE"

LIMA: — **General La Fuente 569**
Mercaderes 431
Judíos 282.

CALLAO: — **Avda. Saenz Peña 516**

MIRAFLORES: — **Parque Central 1308**

BICENTENARIO PERÚ 2021 | EsSalud | SECRETARIA GENERAL Oficina de Servicios de la Información Archivo Central

Compañía de Seguros "Rimac"

FUNDADA EN 1896

Capital y Reservas: S/. 4.214,398.57

ASEGURA:

Contra Incendio
Sobre la Vida
Riesgos Marítimos
Accidentes de Automóviles
Accidentes del Trabajo
Fianzas de Empleados
Lucro Cesante
Alquileres de Fincas con Administración de las mismas

DIRECTORIO:

Presidente:	Sr. Víctor P. Rocca (Víctor P. Rocca & Cº)
Vice-presidente:	,, Enrique Ayulo y Pardo (Negociación Tuman)
Directores:	,, Ricardo Barreda y Laos (Sdad. Ganadera del Centro).
,,	,, Andrés F. Dasso (Sanguineti & Dasso Cía. Ltda).
,,	,, Eulogio Fernandini C. (E. E. Fernandini).
,,	,, Herbert Hallett (Wessel Duval & Cº Inc.).
,,	,, Ewald Hillmann (Gulda & Hillmann S. A.).
,,	,, Andrew B. Shea (W. R. Grace & Cº).
,,	,, Henry J. Parks.
,,	,, Fernando Wiese (A. y F. Wiese S. A.).
Director Gerente:	,, Santiago Acuña
Sub-Gerente:	,, Jorge Rey A. C.

OFICINAS:

Calle Coca Nos. 471, 479, 483 y Núñez No. 205
Teléfonos: Nos. 30145, 30899 y 31450.
LIMA.

BICENTENARIO PERÚ 2021 | EsSalud | SECRETARIA GENERAL Oficina de Servicios de la Información Archivo Central

Panorama Internacional

Cuba

LA POLITICA SOCIAL

(de la "Revista Internacional del Trabajo", abril 1938, Ginebra.)

El mensaje dirigido al Congreso cubano por el Presidente de la República, en octubre de 1937, con ocasión de la apertura de la reunión parlamentaria, expone la obra efectuada por el Gobierno desde abril hasta octubre de 1937. Resumimos a continuación los pasajes relativos a política social:

MINISTERIO DE TRABAJO

A pesar de numerosas dificultades de orden material, el ministerio del Trabajo ha proseguido sus esfuerzos con objeto de perfeccionar la aplicación de las leyes sociales. Las tareas administrativas aumentan sin cesar a causa del gran número de disposiciones nuevas, adoptadas y del hecho de que los trabajadores son cada día más conscientes de sus derechos. Es de lamentar las lagunas existentes en la legislación sobre el contrato del trabajo, así como las facultades demasiado restringidas del Ministerio de Trabajo. Las luchas de clases podrían, en muchos casos, evitarse por medio de una legislación que definiera y reglamentara con toda claridad las relaciones entre empleadores y trabajadores, sobre la base del reconocimiento de sus derechos y de sus obligaciones recíprocas y previendo, dentro de lo posible todas las cuestiones que pudieran ser causa de diferencias: horas de trabajo, descansos, salarios, ascensos, despido, etc. Ahora bien, la reglamentación de estas diferentes cuestiones está todavía incompleta. Sería necesario, por otra parte, conceder la facultad, a tribunales especiales competentes en materia del trabajo, de aplicar rápidamente sanciones, pronunciar sentencias arbitrales obligatorias, etc.

Además, es indispensable inculcar a los hombres el sentido de tolerancia, comprensión y simpatía, para que favorezcan el progreso social, aún a costa de un ligero sacrificio personal, y convencerles de que

BICENTENARIO PERÚ 2021 | EsSalud | SECRETARIA GENERAL Oficina de Servicios de la Información Archivo Central

el hecho del mejoramiento de la situación general constituye, al fín y al cabo, una ventaja para todos los que contribuyen a él.

Los últimos acuerdos efectuados bajo los auspicios de la comisión nacional de salarios mínimos demuestran que el Gobierno se preocupa por elevar el poder de compra de la clase obrera. Estos acuerdos han consagrado las reglas siguientes: salarios de los trabajadores de las marismas; 1,60 dólares por jornada de ocho horas; aumento de salarios y concesión de indemnizaciones en la industria del azúcar; aumento de salarios en muchas secciones de la industria del tabaco (escogido, manipulación y preparación,); aumento de salarios en las tenderías y en la edificación. En lo que concierne a la edificación los acuerdos fijan de 1,40 a 2,40 dólares por día los salarios de 1,732 obreros y peones de la Ciudad de la Habana. Estas tarifas representan un aumento global de 15.481.20 dólares al mes.

Todas estas disposiciones y aumentos se decidieron después de estudiar la situación económica de las industrias a que se refieren, con objeto de que el aumento del poder de compra de los trabajadores no acarree ningún perjuicio a la producción. Al principio, estos estudios progresan muy lentamente, tanto por la falta de datos disponibles como a causa de que las partes interesadas tienden a presentar sus argumentos a la luz más favorable para la tesis que sostienen en los que a salarios se refiere.

Los estudios en curso se preocupan del trabajo a domicilio, de la recolección del café, del trabajo en la industria del calzado, de los trabajadores de aguja, etc.

Una buena política de salarios es una condición vital de la economía cubana y debe combinarse con disposiciones que reserven a los originarios cubanos los empleos a que tienen derecho en la industria y el comercio del país.

Un gobierno democrático que trate de realizar la justicia social por medio de una evolución segura y sin violencia de manera que cada individuo y sobre todo las masas trabajadoras obtengan lo que es debido, no puede contar en esta tarea ni con la ayuda de los partidarios de la supresión de la propiedad individual, ni con los partidarios de las tendencias absolutivas, igualmente opuestos en la libertad. Por último, el gobierno debe luchar contra la inercia del público y contra esa especie de resistencia pasiva que hace fracasar el progreso.

A pesar de todas estas dificultades de orden material y moral, el ministerio del Trabajo ha cumplido de modo inmejorable las funciones que le incumben.

INSPECCION DEL TRABAJO

Las direcciones del trabajo e inspección en el ministerio del trabajo, están encargadas de la aplicación de las leyes sociales. La ley de ocho horas, que presenta una importancia considerable en la lucha contra el paro y en el mejoramiento del bienestar de los trabajadores, han sido objeto de una atención especial. Hasta octubre de 1937, se habían

BICENTENARIO PERÚ 2021 | EsSalud | SECRETARIA GENERAL Oficina de Servicios de la Información Archivo Central

efectuado 1.305, inspecciones, imponiéndose multas por valor total de 32,880 dólares; se habían condenado a 112 contraventores, habían sido absueltos 173 y no habían sido juzgados todavía 960. Las estadísticas de conjunto que se refieren al período que empieza en el año 1934 demuestran la necesidad de constituír tribunales del trabajo. Desde 1934 el importe de las multas impuestas se ha elevado a 157.132 dólares, el total de multas confirmadas por los tribunales a 15.745 dólares, el número de contraventores absueltos ha sido de 1.151 y el de juicios suspensos de 3.018.

LEY SOBRE LA NACIONALIZACION DEL TRABAJO

La aplicación de esta ley ha requerido la atención del servicio de inspección. Durante el año de 1937, se han efectuado 66 inspecciones y el importe total de las multas impuestas desde la promulgación de la ley alcanzan un total de 280.500 dólares.

LEY SOBRE SALARIOS MINIMOS.

Los esfuerzos del ministro para hacer respetar esta ley han tropezado con dificultades especiales sobre todo en lo que se refiere a la percepción de las multas y a la complicidad que existe entre empleadores y asalariados para eludir la ley. Por otra parte, los trabajadores parecen ignorar que tienen derecho a reclamar la diferencia entre el salario real que han recibido y el salario minimo instituído por la ley. Esta situación se agrava además con el hecho del exceso de la mano de obra que empuja a muchos trabajadores a firmar recibos por salarios más elevados de los que han sido realmente pagados.

EMPADRONAMIENTO DE LOS TRABAJADORES.

El ministerio procede al empadronamiento de los trabajadores habiendo sido ya clasificados 148.720 según la raza, sexo, nacionalidad, profesión y ganancia.

ORGANIZACIONES OBRERAS.

En marzo de 1937 había 558 organizaciones obreras que agrupaban a un total de 177.391 trabajadores afiliados de 208.170. Como puede verse, solamente una minoría de trabajadores están agrupados en las organizaciones que tratan de mejorar su suerte.

HIGIENE Y PREVISION SOCIAL

El Ministerio se ha interesado en hacer aplicar las disposiciones destinadas a proteger la salud y la vida de los trabajadores, a mejorar la protección sanitaria de las madres y de los niños y a propagar los

BICENTENARIO PERÚ 2021 | EsSalud | SECRETARIA GENERAL Oficina de Servicios de la Información Archivo Central

principios de seguridad. Se ha procedido al exámen de 3.549 obreras y de 226 niños. Han sido entregados 3,755 certificados de aptitud para el trabajo después de examinar la aptitud física de los trabajadores para ejecutar la labor que les estaba destinada. Los locales de trabajo han sido cuidadosamente controlados, sobre todo en las empresas textiles que emplean muchas mujeres y utilizan máquinas.

ALOJAMIENTOS OBREROS.

Cuba posee actualmente 986 viviendas obreras; 159 inquilinos han llegado a ser propietarios de su alojamiento por medio del pago de una módica anualidad.

ACCIDENTES DEL TRABAJO.

Se ha encargado a la dirección de higiene del control de las compañías de seguros contra accidentes del trabajo y enfermedades profesionales, de las cajas de maternidad y de las cajas de retiro de los empleados de ferrocarriles así como del instituto para la reeducación de los inválidos del trabajo. A pesar de la actividad de los inspectores de seguridad el promedio mensual de accidentes es de 4.434, cifra elevada que demuestra la necesidad de una actuación enérgica.

Chile

POBLACION DE ASEGURADOS

La Sección Accidentes del Trabajo de la Caja Nacional de Ahorros de Chile, acoge anualmente por lo menos al 60% de los trabajadores asegurados, o sea un promedio anual de 220,000; de modo que los asegurados deben subir a 336,000. Como sólo son éstos la cuarta parte de los afectados al goce de seguro, unidas las tres cuartas partes restantes el total sube a 1,464,000. A su vez, la Caja del Seguro Obligatorio de Enfermedad e Invalidez tiene unos 700,000 obreros asegurados, habiendo muchos más aún no acogidos al régimen. Sobre la base de las estadísticas proporcionadas por la Caja Nacional de Ahorros, el mínimo de accidentes en tres años sube a 72,493, a lo cual hay que unir 36,246 en las entidades comerciales, dando un total de 108,739 y 326,200 en el resto de la población trabajadora, de modo que el total sube a 434,939, o sea un promedio de 144,979 al año. Suponiendo que el costo medio

BICENTENARIO PERÚ 2021 | EsSalud | SECRETARÍA GENERAL Oficina de Servicios de la Información Archivo Central

por accidentes es de 400 pesos, en cada año deben gastarse unos 58 millones de pesos. En Chile, pues, cada 5 minutos y 7 segundos ocurre un accidente del trabajo; cada 5 minutos y 9 segundos se inutiliza un obrero; cada 2 horas, 21 minutos y 28 segundos muere un obrero, y cada segundo se pierde 1.30 peso por accidentes del trabajo. La Sección Accidentes del Trabajo ha organizado en determinadas industrias, fábricas y talleres equipos de seguridad, y sobre la base de estadísticas de un año, se previnieron o evitaron 615 accidentes, representando un ahorro de más de 83,000 pesos. Aplicando esa misma fórmula a toda la población trabajadora, se obtendría una economía de 124,370-007.40 pesos.

DESARROLLO DE LA SALUBRIDAD PUBLICA.—Al presentar, en la Convención de 1937 de la Asociación Médica de Chile, un plan para el cuidado de la salud pública, el Sr. Vizcarra y sus colaboradores ofrecen los datos geográficos y demográficos del país. De los 4,287,445 de población repartidos entre los 741,765 km2 de área (5.8 por km2), 2,119,221 viven en el medio urbano, y 2,168,224 en el medio rural, aunque la proporción varía bastante en las cinco zonas del país. En cuanto a edad, 589,920 tienen de 0 a 5 años; 1,003,859 de 6 a 14; 2,546,039 de 15 a 64; y 147,627,65 y más. Mujeres de 15 a 39 años, en edad de procrear, existen 921,528, o sea 42 por ciento de la población femenina. El Estado, por intermedio de la Dirección General de Asistencia, y por la intervención de las Juntas Locales de Beneficencia, mantiene 138 hospitales y casas de socorro, mientras que la caridad individual y la beneficencia privada sostienen 70 de esos establecimientos. Las 20,878 camas para la atención cerrada de los enfermos, representan un promedio de 4.64 por mil habitantes. A las camas anteriores hay que agregar las del Seguro Obligatorio, ferrocarriles, ejército, armada, y otras, de modo que la proporción viene a ser de 6:1,000. Los consultorios comprenden 141 policlínicos de la Beneficencia; 150 consultorios, 170 postas médicas, y 101 estaciones rurales, del Seguro Obligatorio; 295 dispensarios policlínicos de la asistencia privada y sanidad, y 70 de los hospitales privados, o sea en total 880 instituciones. La asistencia social cuenta además con 102 asilos de huérfanos, con 12,055 plazas; 27 asilos de ancianos, con 2,548 plazas; y 61 gotas de leche, además de baños de aseo, desinfectorios, oficinas de vacunación, etc. Los médicos empleados en estas obras son: 908 de Beneficencia Pública; 550 del Seguro Obligatorio; 109 de Sanidad; y 800 de beneficencia privada; y los dentistas, farmacéuticos, visitadoras sociales y técnico-auxiliares: 10,051 de Beneficencia Pública; 880 del Seguro Obligatorio; 500 de Sanidad; y 2,339 de beneficencia privada. La Dirección de Asistencia y la Caja de Seguro Obligatorio tienen invertido en edificios, equipo y medicamentos las siguientes sumas: 183,323,050 y 35,044,135 pesos. Agregados otras instituciones, calcúlase que 400 millones están invertidos en edificios, equipo médico y medicinas. Los presupuestos contienen las cifras siguientes: Ministerio, 4,484,109 pesos; Sanidad 14,280,625 pesos; Beneficencia Pública, 86,969,225 pesos; Seguro Obli-

BICENTENARIO PERÚ 2021 | EsSalud | SECRETARÍA GENERAL Oficina de Servicios de la Información Archivo Central

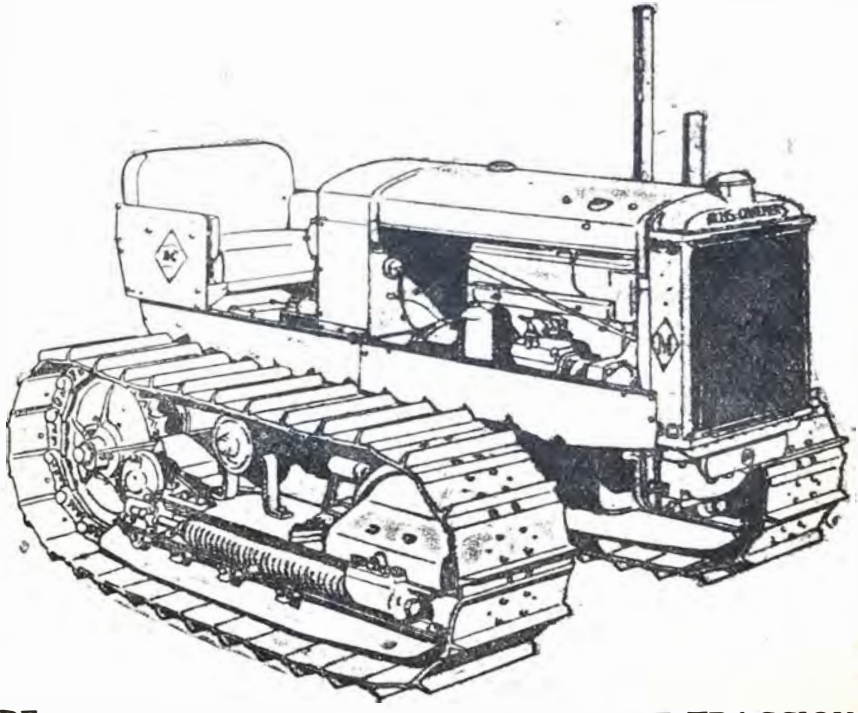
gatorio, 47,806,262 pesos; 218 Municipalidades, 6,846,310. Si se unen los fondos de las instituciones privadas, los gastos anuales llegan a 250,000,000 de pesos. La población ha aumentado de 3,462,729 en 1913 a 3,516,743, o sea un aumento de 945,986, y si no ha sido mayor, es debido a la elevada mortalidad infantil. Del estudio despréndese que en el país 38.77 por ciento de los niños mueren antes del año, naciendo 5.58 por ciento, muertos, y muriendo 61.23 por ciento entre 1 y 9 años; es decir, que 55.3 por ciento de las muertes generales ocurren antes de los 9 años. A esas cifras hay que unir 1.06 por ciento de muertes debidas al estado puerperal, de modo que, en conjunto, 34.28 por ciento de la mortalidad total del país se debe a causas de la gestación, y en el primer año de vida del recién nacido. La tuberculosis viene a ocasionar 15.20 por ciento del total, y la sífilis 4.54. A otras enfermedades epidémicas, endémicas e infecciosas corresponde 11.23 por ciento. Deducidos los datos anteriores queda 34.75 por ciento para todas las demás causas de muerte, destacándose las siguientes enfermedades: Aparato respiratorio, no tuberculosas, 8.64 por ciento; aparato digestivo, 5.60 por ciento; cardíacas, 4.38 por ciento; traumatismos, 2.66 por ciento. En conjunto, pues, corresponde a la madre y niño 34.28 por ciento de la mortalidad; a la tuberculosis, 15.20; a la sífilis, 4.54; a las enfermedades infectocontagiosas, 11.30; a las generales, 32.41; y a la vejez, 2.27 por ciento. La tradición y el hábito, así como los intereses creados, mantienen en el país cuatro grandes organizaciones, todas encargadas de la lucha contra la enfermedad y de mejorar las condiciones higiénicas del medio ambiente, todas ellas autónomas, y en su mayoría individualistas. La acción de la Sanidad aparece parcelada en dos grandes directivas: fiscal y municipal: la primera carente de medios materiales y económicos, aún en lo más simple, y la segunda en manos de 218 organismos municipales. Esas dos mitades de la Sanidad consumen unos 25 millones de pesos al año. La Asistencia Social y Beneficencia Pública aumenta años tras año su presupuesto, y para el autor, su actual organización no es adecuada al medio y a la época. El Seguro Social es la más nueva de las organizaciones médico-asistenciales, y su acción médica no ha alcanzado su desarrollo normal.

Para los ponentes ante la Convención, el Servicio de Sanidad debería ser organizado en un Ministerio de Sanidad, que comprendería: Asistencia Social, Sanidad, y Seguro Obligatorio. La Sanidad estaría a cargo de una Dirección de Salud Pública, con cinco departamentos, a saber: Madre y Niño; Tuberculosis; Epidemiología: Enfermedades Generales; y Saneamiento, más una Oficina de Bioestadística. El actual Instituto Bacteriológico sería transformado en Instituto de Higiene, como poderoso auxiliar de la Dirección. Esta sería asesorada por un Consejo de Salud Pública, presidido por el Ministro y el Director de Higiene. Para ejercer mejor su acción el país se dividiría en cinco zonas conforme a sus características geográfico-económicas, climatológicas y biosociales, contando cada una con jefatura que funcionaría en la ciudad más importante. De esas jefaturas zonales dependerían las delegaciones de salud pública en cada ciudad de importancia. Para su presupuesto el Estado pondría en manos

BICENTENARIO PERÚ 2021 | EsSalud | SECRETARIA GENERAL Oficina de Servicios de la Información Archivo Central

TRACTORES
Allis-Chalmers

A KEROSENE Y A PETROLEO CRUDO
PARA LA CONSTRUCCION DE CAMINOS Y LA AGRICULTURA



DE 33—54—65 y 81 HP. EN LA BARRA DE TRACCION
EL MEJOR TRACTOR DE CUALQUIER TIPO
SURTIDO COMPLETO DE REPUESTOS EN EXISTENCIA
SOLICITE UNA DEMOSTRACION

Peruvian Trading

CORP. LTDA. S. A.

SAN ANTONIO 659 **CASILLA 1537**

BICENTENARIO PERÚ 2021 | EsSalud | SECRETARÍA GENERAL Oficina de Servicios de la Información Archivo Central

Duncan, Fox & Co. Ltd.

Lima, Piura, Arequipa, Callao, Paita, Sullana

AGENTES GENERALES DE LAS:

Fábricas de Tejidos "La Unión" Ltda.

Secciones: Unión, Progreso, Ica y Sullana, fabricantes de las afamadas Telas "Supertex".

Fábrica de Hilados y Tejidos "La Industrial" del Huaico S. A. Ltda.

Fábricas de Aceite "San Jacinto" Ltda. fabricantes de la afamada Manteca "Perla" y de los aceites deodorizados "Lorito" y "Clarivo". Jabón de pepita.

Agentes de la Fábrica 'Nugget Polish Co. (Sales) Ltda., fabricantes de la inmejorable Pasta para Calzado "Nugget", Cera "Poliflor" para pisos y Pomada "Cardinal" para pisos de cemento, locetas, ladrillos, etc.

BICENTENARIO PERÚ 2021 | EsSalud | SECRETARIA GENERAL Oficina de Servicios de la Información Archivo Central

de la Dirección de Salud Pública las cuotas con que actualmente subvenciona a la Beneficencia y Sanidad. La Junta del Seguro entregaría una retribución económica por la atención médica de sus imponentes; se recibiría parte del total de las entradas de la lotería; se obligaría a las municipalidades a entregar 10 por ciento de sus ingresos ordinarios; y se crearía un nuevo aporte de 1 por ciento por los patronos, destinado a un subsidio a los tuberculosos y cardíacos. Los fondos así obtenidos vendrían a representar 200 millones de pesos.

Ecuador

PAGO DE LOS DIAS DE FIESTA LEGALES A LOS JORNALEROS

(de la Revista Internacional del Trabajo, abril 1938, Ginebra)

A consecuencia de los conflictos ocurridos entre los empleadores y los trabajadores jornaleros a propósito del pago del jornal de los días festivos legales, el Ministro de Previsión Social, ha estipulado por decreto núm. 102, de 9 de junio de 1937, que los obreros que trabajan por día, recibirán integramente su salario en las fechas siguientes: 1o. de enero, 1o. y 24 de Mayo— 3 de noviembre y 25 de Diciembre, salvo en el caso en que estas fiestas coincidan con el día de descanso semanal obligatorio.

Además, los días festivos mencionados entran en cuenta para el cálculo de las horas de trabajo efectivo semanal.

LEY DE CONTROL DEL TRABAJO Y LA DESOCUPACION.

Con el visible propósito de proteger el trabajo y la desocupación en todas sus fases, el Gobierno del Ecuador ha dictado una importante ley por la cual se hará cesar la afluencia de campesinos a las ciudades en circunstancias en que la agricultura hay escasez de brazos. Con relación a los desocupados se prevee la forma de suministrarles trabajo en las obras públicas y la de adquirir del Estado tierras y materiales de cultivo.

BICENTENARIO PERÚ 2021 | EsSalud | SECRETARÍA GENERAL Oficina de Servicios de la Información Archivo Central

Estados Unidos

MOVIMIENTO FINANCIERO DEL SEGURO SOCIAL

(De "Journal Medical Ass.— enero 1938)

Para hacer frente a las obligaciones impuestas al Gobierno Federal de Estados Unidos por los diferentes títulos de la Ley de Seguro Social, el Congreso votó, para el primer ejercicio anual que terminó el 30 de Julio de 1936, 41,935,000 dólares, excluída la partida de la reeducación profesional, de cuya suma sólo se desembolsaron 28,445,293 dólares. Los créditos para el segundo ejercicio fiscal económico cerrado el 30 de Julio de 1937 se elevaron a 467,269,000 dólares, excluída la partida de reeducación profesional. El aumento se debe en grado considerable a la primera entrega anual de 265 millones de dólares para el fondo de reserva de las pensiones de vejez. El crédito para subvenciones a los Estados para obras de asistencias pública, higiene y previsión social, sumó 142,170,000 dólares. El destinado a cubrir parte del costo de los regímenes de indemnización de la cesantía aumentó de 2,250,000 dólares en el primer ejercicio a 29,000,000 en el segundo, mientras que para administración se concedió el primer año un millón de dólares, y el segundo 30,800,000 dólares.

En el presupuesto para 1938 figuraban los siguientes fondos para seguro social: Salarios y otros gastos, $ 9,500,000; impresos, $ 1,000,000; subsidios para vejez, $ 132,000,000; subsidios para administración de la indemnización por cesantía, $ 19,000,000; subsidios para niños desamparados, $ 54,600,000; subsidios para ceguera. $ 10,000,000; mientras que al Servicio de Sanidad Pública se le concedió $ 8,000,000 para ayudar a las autoridades locales a establecer y mantener servicios sanitarios, y $ 2,000,000 para investigaciones, y a la Oficina del Niño $ 306,000 para gastos administrativos en el cumplimiento de la Ley del Seguro Social; $ 3,700,000 para subsidios de servicio de protección a la maternidad y a la infancia; $ 2.800,000 para subsidios de servicios de niños lisiados; y $ 1,475,000 para subsidios de servicios de protección a la infancia.

Desde la promulgación de la ley hasta el 1o. de enero 1938, se había gastado lo siguiente en obras del Seguro Social: Administración, $ 28,436,410.41; subsidios a los Estados, $ 326,537,805.98; fondos de reserva para la vejez y jubilación de ferroviarios, $ 606,000,000; varios, $ 1,442.82. Los subsidios a los Estados comprendían: para vejez, $ 236,617,900.58; niños desamparados, 28,697,981.10; ciegos, $

BICENTENARIO PERÚ 2021 | EsSalud | SECRETARIA GENERAL Oficina de Servicios de la Información Archivo Central

8,429,804.34; administración de leyes de cesantía de los Estados, $ 26,428,055.01; protección a la maternidad e infancia, $ 6,001,270.88; niños lisiados, $ 3,966,693.94; servicios de asistencia infantil, $ 1,795,187.97; sanidad, $ 14,600,912.16. Los impuestos cobrados para estas obras comprenden: vejez, $ 516,980,591.26; cesantía, $ 80,649,267.86; jubilación de ferroviarios, $ 68,661,556.14; varios, $ 2,900.70.

Gran Bretaña

EL SEGURO DE SALUD

En la Gran Bretaña, el servicio de seguro de la salud abarca 18,000,000 de personas, y hay un proyecto de ley pendiente que agregará otro millón de 14 a 16 años de edad. Sir George Newman, ex-primer médico del Ministerio de Sanidad, declaró que "la civilización occidental está atenida al seguro como el medio más eficaz para colocar a la gente en aptitud de obtener y utilizar los recursos de la ciencia y el arte de la medicina". En conjunto, 31 países tienen planes de seguro para la enfermedad y la maternidad, abarcando 90,000,000 de personas; 30 tienen seguros de invalidez, ancianidad, y viudez y orfandad, abarcando más de 100,000,000 de personas, y 54 seguro contra accidentes o indemnización obrera. En varios países como Australia y Nueva Zelandia, tienen en consideración planes semejantes a los de Inglaterra. En Inglaterra el costo del seguro nacional de la salud no ha aumentado en proporción al total dedicado a servicios sociales, y desde 1930 ha disminuído de 9.75 a 7.75%, siendo lo gastado desde 1920 a 1934 10,482,000 y 5,977,000 libras esterlinas respectivamente; en otras palabras, el seguro de la salud absorbió en 1920, 2.5% del total obtenido por impuestos para servicios sociales; en 1934 sólo 2%.

México

DURACION DEL TRABAJO EN LA INDUSTRIA TEXTIL DE LA SEDA

(de la "Revista Internacional del Trabajo", abril 1938, Ginebra)

El 5 de Agosto de 1937, se concertó un contrato colectivo entre los sindicatos patronales y obreros de la industria textil de seda natural, de

BICENTENARIO PERÚ 2021 | EsSalud | SECRETARÍA GENERAL Oficina de Servicios de la Información Archivo Central

seda artificial y de fibra sintética. Este contrato colectivo ha tomado fuerza de ley desde el momento de su publicación en el DIARIO OFICIAL y debe aplicarse a todos los establecimientos industriales a que se refiere, aún aquellos en que la mayoría de los obreros no está sindicada.

De acuerdo con las disposiciones de la ley federal, su duración normal está fijada en ocho horas diarias y en 48 horas semanales. En cuanto a las horas extraordinarias, sólo están autorizadas previo acuerdo entre los sindicatos patronales y obreros, y deben ser remunerados con un aumento de 100 por ciento con relación al salario normal; en ningún caso puede obligarse a un obrero a efectuar horas extraordinarias a razón de más de tres por día, ni más de tres veces por semana.

Se ha fijado uniformemente el domingo como día de descanso semanal, y se paga íntegramente. Los días que enumeramos a continuación se consideran también como días de fiesta pagados: 7 de enero, 1o. de mayo, 16 de septiembre, 20 de noviembre y 25 de diciembre; y por último, son considerados como días de fiesta, pero sin estar el empleador obligado a pagarlos: el 1o. de enero, el 2 de noviembre y el 12 de diciembre.

Los trabajadores que han cumplido un año de servicios en la misma empresa tienen el derecho a 6 días de vacaciones pagadas que se reducen a 3 si únicamente llevan trabajando en la empresa 6 meses.

El contrato colectivo determina igualmente qué personas se considera que ocupan un puesto de confianza.

Uruguay

EL DESCANSO SEMANAL

(de la "Revista Internacional del Trabajo", abril 1938, Ginebra)

El Senado ha adoptado una ley que viene a completar la de 21 de noviembre de 1936 sobre el cierre de almacenes los domingos.

La Ley de 21 de noviembre de 1936 estipula que el cierre de todos los almacenes el domingo es obligatorio en todas las localidades del territorio del Uruguay y esta obligación, se extiende asimismo a la venta de mercaderías en otros establecimientos que no estén comprendidos en la definición de almacén. La Ley no se aplica a los bares y despachos de bebidas, aún en el caso de que formen parte de otros establecimientos, como anexos, sino a condición de que sean locales enteramente independientes y que tengan personal distinto.

BICENTENARIO PERÚ 2021 | EsSalud | SECRETARIA GENERAL Oficina de Servicios de la Información Archivo Central

Como el control de aplicación de esta ley resultaba practicamente imposible en el campo, el Gobierno ha presentado un proyecto de ley especificando que las disposiciones de la ley de 21 de noviembre de 1936 sólo son aplicables en las "ciudades pueblos y localidades de cierta importancia". El Proyecto de ley ha sido adoptado por el Senado el 8 de Setiembre de 1937.

El Senado acordó en la misma sesión, después de breve discusión, que pasara a la Comisión de legislación social un proyecto de ley sobre el cierre de las panaderías el domingo, para ser examinado en presencia del ministro de Industria y Trabajo.

PROTECCION A LA INFANCIA.

La Memoria Técnica Administrativa presentada al Consejo del Niño por la División de Primera Infancia en 1936, analiza los trabajos realizados durante el año en sus varias dependencias. La División tiene a su cargo la protección del niño, desde su nacimiento hasta los 3 años de edad. Las admisiones en la Cuna llegaron a 1,133, y en la Colocación Familiar a 842; la Oficina de Nodrizas examinó a 185 aspirantes; la Oficina Central de Productos Lácteos distribuyó 256,873 Lt. de leche sin modificar, y 420,670 frascos de leches especiales; el Centro de Adquisición y Venta de Leche Materna adquirió 5,927 kg. de leche; el Servicio Social atendió a 1,099 solicitudes de socorro; los Consultorios de Gota de Leche asistieron a 10,003 niños y realizaron 1,035 visitas domiciliarias; los Asilos Diurnos para Niños Pequeños asistieron a 9,406 niños; la Cantina Maternal del Dispensario N 6 tuvo un promedio de asistencia diaria de 90 madres, y el Laboratorio, entre otras labores, practicó 1,041 extracciones de sangre para la reacción Wasserman. Para el año 1935, pues, la cifra de niños bajo la supervisión de los 14 dispensarios que dependen de la División fué de 10,037, de los cuales ingresaron 5,126 en el año, y los 14 dispensarios despacharon gratuitamente 268,395 Lt. de leche, así como 331,295 frascos de leche preparada.

BICENTENARIO PERÚ 2021 | EsSalud | SECRETARÍA GENERAL Oficina de Servicios de la Información Archivo Central

Venezuela

LA POLITICA SOCIAL

(de la "Revista Internacional del Trabajo", abril 1938, Ginebra).

El Presidente de la República, general Eleazar Lopez Contreras, dirigió el día de año Nuevo un Mensaje especial a la Nación. En él hizo un recuento de la labor realizada durante el año de 1937 y propuso un proyecto de Plan Trienal que comenzará a desarrollarse en julio del corriente año, y que tendrá por objeto mejorar las condiciones políticas, sociales y económicas del país.

Por lo que refiere a las cuestiones de orden social, el Presidente manifestó todo el interés que tiene su gobierno por la inmigración y la colonización. El Gobierno se propone a estudiar cuidadosamente este importante problema y a este efecto se creará un Instituto Nacional de Inmigración y Colonización, el cual intensificará las medidas que se vienen tomando para traer al país, núcleos de población selecta y para fijar no sólo la situación geográfica de los mismos y el plan de cultivos nuevos, sino también la dirección técnica, el crédito, el transporte y la venta de los nuevos productos.

Las tierras que recientemente pasaron a ser propiedad de la nación serán utilizadas para iniciar en ellas una vigorosa y coordinada política de colonización mixta por medio de nacionales y extranjeros.

Por lo que respecta a la protección de las clases trabajadoras, el Estado continuará interviniendo, como lo ha hecho hasta ahora, para armonizar las relaciones entre el capital y el trabajo y propiciará la construcción de viviendas baratas, especialmente rurales, para atraer hacia los campos la población urbana. En los campos petroleros se llevará a cabo un parcelamiento de tierras y se construirán habitaciones para los trabajadores, todo esto para que el obrero pueda dedicar allí parte de su tiempo al cultivo del campo, donde debe radicar el porvenir de su familia. El Gobierno patrocinará igualmente en forma amplia, moral y materialmente, las instituciones que tiendan a estimular el cumplimiento dentro, del ideal bolivariano, de una función social intensa, que vaya desde la protección del niño, de la madre, y del inválido, hasta la cooperación para acudir al auxilio de los necesitados de cualquiera región del país, en caso de siniestros de carácter colectivo.

El Gobierno concederá amplias garantías a las organizaciones de partidos y asociaciones científicas, culturales y gremiales, siempre

BICENTENARIO PERÚ 2021 | EsSalud | SECRETARIA GENERAL Oficina de Servicios de la Información Archivo Central

que se mantengan dentro de los principios institucionales que rigen la nación y continuará desarrollando una intensa y progresista campaña en favor de la instrucción y la salud de los trabajadores y campesinos.

CONSTRUCCION DE VIVIENDAS BARATAS PARA OBREROS

Por Decreto Supremo del Presidente de la República ha sido concedido al Banco Obrero un Crédito de tres millones quinientos mil Bolívares (Bs. 3'500,000) suma que se destinará a cubrir el costo de importantes urbanizaciones de tipo moderno para obreros y para la clase media. Actualmente hay obras en construcción en Caracas, Maracaíbo, San Cristóbal, Carupano y Cumana. De esta manera resuelve el Gobierno, dentro de las posibilidades de los recursos fiscales, el apremiante problema de la escasez de vivienda, causa principal del subido precio de los alquileres.



SIMBOLO DE ECONOMIA

CHEVROLET

DESDE HACE 27 AÑOS

Castellano, Buscaglia, Lane y Cia.

BICENTENARIO PERÚ 2021 | EsSalud | SECRETARÍA GENERAL Oficina de Servicios de la Información Archivo Central

LAS TRES ETAPAS DE LA CONTABILIDAD

POR MEDIO DE LA TARJETA PERFORADA, PARA CONSEGUIR EL MAXIMO DE RAPIDEZ Y EXACTITUD



MILES DE EMPRESAS COMERCIALES Y DEPENDENCIAS GUBERNAMENTALES EMPLEAN ACTUALMENTE EL METODO DE LA TARJETA PERFORADA, PARA OBTENER EN FORMA RAPIDA Y EXACTA LOS DIVERSOS DATOS DE CONTABILIDAD Y ESTADISTICA QUE SE REQUIEREN PARA UNA CORRECTA ADMINISTRACION.

LA ACEPTACION MUNDIAL DE ESTE MODERNO METODO DE CONTABILIDAD SE DEBE, EN GRAN PARTE, A LA EXACTITUD, RAPIDEZ Y FLEXIBILIDAD CON QUE OPERAN LAS MAQUINAS ELECTRICAS DE CONTABILIDAD "INTERNATIONAL".

Las tres etapas fundamentales de este método son las siguientes:

1º—REGISTRO de los datos provenientes de las fuentes de información, en tarjetas especiales y por medio de perforaciones.

2º—CLASIFICACION automática de las tarjetas que contienen los datos perforados, y

3º—CONTABILIZACION E IMPRESION automática de los datos contenidos en las tarjetas perforadas.

Si desea Ud. mayores informaciones respecto al método eléctrico de contabilidad **«INTERNATIONAL-HOLLERITH»** solicite una demostración, sin compromiso para Ud., en las Oficinas de la

INTERNATIONAL BUSSINES MACHINES Co. of DELAWARE

CALLE BODEGONES Nº 368 — TELEFONOS 35252 Y 30746

LIMA

BICENTENARIO PERÚ 2021 | EsSalud | SECRETARIA GENERAL Oficina de Servicios de la Información Archivo Central

EXTENSION A CHINCHA, ICA Y PISCO, DEL CULTIVO OBLIGATORIO DE ARTICULOS ALIMENTICIOS.

Lima, 5 de mayo de 1938.

CONSIDERANDO:

Que existen disposiciones actualmente en vigencia que establecen el cultivo obligatorio de artículos alimenticios en las provincias de Chincha, Ica y Pisco; y

Que es necesario uniformizar el cumplimiento de dichas disposiciones otorgando a los agricultores de los valles mencionados las mismas facilidades que la Resolución Suprema de 1º de junio concede a los provincias de Lima y Callao;

SE RESUELVE:

Hágase extensiva a las provincias de Chincha, Ica y Pisco, la Resolución Suprema de 1o. de junio de 1937 que reglamenta el cultivo obligatorio de artículos alimenticios en las provincias de Lima y Callao.

Regístrese, comuníquese y publíquese.

Rúbrica del Presidente de la República.

BOZA

NORMAS PARA QUE LOS OBREROS MINEROS COBREN SUS SALARIOS EMPOZADOS EN LA CAJA DE DEPOSITOS

Lima, 5 de mayo de 1938.

Estando a lo dispuesto en el artículo 4º de la ley Nº 7704, de tres de marzo de 1933, y siendo necesario dictar normas para la tramitación de las solicitudes de los obreros mineros que reclamen la entrega de sus salarios no cobrados opor-

BICENTENARIO PERÚ 2021 | EsSalud | SECRETARÍA GENERAL Oficina de Servicios de la Información Archivo Central

Planas Planas y Cia.

Fábrica fundada en 1900.

Manufactura General de

Catres para Hospitales
Colchones
Sonmieres

SECCION DE MUEBLES DE ACERO

Vitrinas.— Mesas instrumentales, mesas de reconocimientos.— Taburetes.— Sillas.— Armonios para facultativos. Camillas.— Mesas de noche.— Camas automáticas.—Mesas para tomar alimentos, etc.

FABRICA: Muelle 914.— Teléfono 13110.

ALMACENES: Arzobispo 259/265.— Teléfono 31137.

APARTADO: 1004.

SUCURSAL EN AREQUIPA: Morán 111.

BICENTENARIO PERÚ 2021 | EsSalud | SECRETARÍA GENERAL Oficina de Servicios de la Información Archivo Central

tunamente y empozados por sus principales en la Caja de Depósitos y Consignaciones en cumplimiento de lo dispuesto en el artículo primero de la ley citada;

SE RESUELVE:

1º— El Ministerio de Salud Pública, Trabajo y Previsión Social ordenará la entrega de los salarios de los obreros mineros no retirados oportunamente, con cargo a la Cuenta denominada "Depósitos de Obreros Mineros", abierta en la Caja de Depósitos y Consignaciones.

2º— Si el monto de los salarios reclamados por los obreros mineros es igual al que aparece en la relación pormenorizada del Depósito que deben efectuar las Empresas mineras conforme al artículo 1º de la ley mencionada, se ordenará de inmediato el abono de la cantidad reclamada. Si existiese disconformidad, la solicitud será sustanciada con arreglo a las normas establecidas para las reclamaciones individuales por el Decreto Supremo de 23 de marzo de 1936. Si el fallo del Jefe de la Sección Trabajo o el auto directoral revisorio, si aquel fuese apelado, ordenasen la entrega de mayor cantidad de la que aparece en la relación pormenorizada del depósito, la Empresa minera demandada abonará la diferencia al obrero reclamante.

3º— La entrega de la cantidad reclamada se hará siempre, directamente, al propio interesado, o por intermedio de la autoridad política del lugar de su residencia si la reclamación fuere interpuesta por apoderado.

4º— El plazo trienal de prescripción comenzará a contarse a partir del mes siguiente a aquel en que debió efectuarse el abono de los salarios no cobrados.

Regístrese y comuníquese.

Rúbrica del Presidente de la República.

ALMENARA

SE ESTABLECE EL INSTITUTO DEL NIÑO EN LAMBAYEQUE

Lima, 7 de mayo de 1938.

Siendo conveniente organizar el Instituto Departamental del Niño en Lambayeque; y

Estando a lo informado por la Dirección General de Salubridad;

SE RESUELVE:

Establézcase el Instituto Departamental del Niño en Lambayeque con sede en Chiclayo, el que tendrá a su cargo la labor de protección a la infancia en dicho Departamento y supervigilará a las instituciones locales que realicen fines análogos.

BICENTENARIO PERÚ 2021 | EsSalud | SECRETARÍA GENERAL Oficina de Servicios de la Información Archivo Central

Señálase al Instituto Departamental del Niño de Lambayeque la subvención mensual de doscientos soles oro que se abonará con cargo a la partida Nº 12 del presupuesto administrativo vigente del Instituto Nacional del Niño.

El Instituto Departamental referido sujetará sus normas a las directivas generales del Instituto Nacional del Niño a través del cual dependerá de la Dirección General de Salubridad Pública.

El ministerio del Ramo aprobará el presupuesto de gastos del Instituto y nominará su personal.

Regístrese y comuníquese.

Rúbrica del Presidente de la República.

ALMENARA

SE OTORGA SUBVENCIONES A LOS INSTITUTOS DEL NIÑO EN LA REPUBLICA

Lima, 7 de mayo de 1938.

Debiendo procederse a la distribución de la partida Nº 12 del presupuesto administrativo vigente del Instituto Nacional del Niño consignada para "subvencionar a las instituciones departamentales similares";

Atento al informe del Director del referido Instituto;

SE RESUELVE:

Señálase la siguiente distribución con cargo a la partida Nº 12 del presupuesto administrativo vigente del Instituto Nacional del Niño:

		Al mes		Al Año
Al Centro de Salud Infantil del Cuzco	S/.	100.00	S/.	1,200.00
Al Refectorio Escolar de Puno		100.00		1,200.00
Al Puericultorio de Arequipa		100.00		1,200.00
A la Cuna Maternal de Arequipa		100.00		1,200.00
A la Gota de Leche de Tacna		100.00		1,200.00
A la Junta de Defensa de la Infancia de Iquitos..		300.00		3,600.00
	S/.	800.00	S/.	9,600.00

Regístrese y comuníquese.

Rúbrica del Presidente de la República.

ALMENARA

BICENTENARIO PERÚ 2021 | EsSalud | SECRETARIA GENERAL Oficina de Servicios de la Información Archivo Central

SE EFECTUARAN OBRAS DE SANEAMIENTO EN LA CIUDAD DE IQUITOS

Lima, 11 de mayo de 1938.

Estando al informe presentado por el Director General de Salubridad Pública, Comisionado especial del Gobierno para efectuar la inspección sanitaria del Departamento de Loreto, del que aparece la urgente necesidad de que se ejecuten en el día las obras de saneamiento indispensables para la salud de sus habitantes y progreso de esa región;

SE RESUELVE:

Que el Ministerio de Fomento disponga lo conveniente para la inmediata salida del personal de ingenieros que debe encargarse de la ejecución de las obras de saneamiento, indispensables en la ciudad de Iquitos.

Regístrese y comuníquese.

Rúbrica del Presidente de la República.

BOZA

SE EXONERA AL PAGO DE PREDIOS A LOS ESTABLECIMIENTOS DEDICADOS UNICAMENTE A FINES DEPORTIVOS

LEY No. 8658

OSCAR R. BENAVIDES

General de División, Presidente Constitucional de la República.

Por cuanto: El Congreso Constituyente ha concedido facultades legislativas al Poder Ejecutivo en virtud de la ley Nº 8463;

BICENTENARIO PERÚ 2021 | EsSalud | SECRETARÍA GENERAL Oficina de Servicios de la Información Archivo Central

CONSIDERANDO:

Que de acuerdo con el artículo 52º de la Constitución del Estado, es un deber primordial de los Poderes Públicos la defensa de la salud física de la infancia;

Que, las autoridades deportivas son las que mejor contribuyen al desarrollo físico de la juventud;

Que, en esta virtud, los establecimientos destinados a deportes sin finalidad de lucro son acreedores a la protección del Estado;

Con el voto aprobatorio del Consejo de Ministros;

EL PODER EJECUTIVO:

Ha dado la ley siguiente:

Artículo único.— Los establecimientos particulares dedicados exclusivamente a fines deportivos están exonerados del pago del impuesto predial, cuando no produzcan renta.

Las instituciones sociales que tienen una función mixta pagarán impuesto a los predios únicamente por la parte de sus inmuebles no dedicados a fines deportivos.

Casa de Gobierno, en Lima a los veintiún días del mes de abril de mil novecientos treinta y ocho.

O. R. BENAVIDES

E.Montagne, Presidente del Consejo de Ministros y Ministro de Educación Pública.
Carlos Concha, Ministro de Relaciones Exteriores.
A. Rodríguez, Ministro de Gobierno y Policía.
Diómedes Arias Schreiber, Ministro de Justicia y Culto.
F. Hurtado, Ministro de Guerra.
Benjamín Roca, Ministro de Hacienda y Comercio.
Héctor Boza, Ministro de Fomento y Obras Públicas.
Roque Saldías, Ministro de Marina y Aviación.
G. Almenara, Ministro de Salud Pública, Trabajo y Previsión Social.

Por tanto: Mando se publique y cumpla.

Casa de Gobierno, en Lima a los veintiún días del mes de abril de mil novecientos treinta y ocho.

O. R. BENAVIDES

Benjamín Roca

BICENTENARIO PERÚ 2021 | EsSalud | SECRETARÍA GENERAL Oficina de Servicios de la Información Archivo Central

ATRIBUCIONES DE LA DIRECCION DE PREVISION SOCIAL RESPECTO DE LA CAJA DE JUBILACION Y CESANTIA DE LOS EMPLEADOS Y OBREROS DE LAS EE. EE. AA.

Lima, 18 de mayo 1938.

CONSIDERANDO:

Que la Caja de Jubilación y Cesantía de los Empleados y Obreros de las Empresas Eléctricas Asociadas, es una de las instituciones de previsión a que se refiere el inc. 3º del artículo 21 del Decreto Supremo de 23 de marzo de 1936, que determina las atribuciones de la Dirección de Previsión Social; y que por Resolución Suprema de la misma fecha se encomendó el control de dicha Caja a la Sección de Higiene y Seguridad Industrial de la referida Dirección;

SE RESUELVE:

Declarar que corresponden a la Dirección de Previsión Social las atribuciones que correspondían a la Dirección General de Fomento según el Reglamento Orgánico y Provisional de la Caja de Jubilación y Cesantía de los Empleados y Obreros de las Empresas Eléctricas, aprobado por Resolución Suprema de 4 de enero de 1929.

Regístrese y comuníquese.

Rúbrica del Presidente de la República.

ALMENARA

LA ESTADISTICA DE LOS ACCIDENTES DEL TRABAJO Y LAS OBLIGACIONES DE EMPRESARIOS Y COMPAÑIAS DE SEGUROS

Lima, 18 de mayo de 1938.

CONSIDERANDO:

Que la Resolución Suprema de 6 de diciembre de 1935, sobre organización de la Estadística de Accidentes del Trabajo, impuso a los empresarios y a las compañías de seguros de accidentes del trabajo obligaciones cuyo incumplimiento es necesario sancionar;

BICENTENARIO PERÚ 2021 | EsSalud | SECRETARÍA GENERAL Oficina de Servicios de la Información Archivo Central

SE RESUELVE:

Art. 1º— Extiéndese a las referidas compañías de seguros la aplicación de lo dispuesto en el artículo 5º de la indicada Resolución Suprema;

Art. 2º— La Dirección de Previsión Social, queda encargada de la imposición de las sanciones respectivas.

Regístrese y comuníquese.

Rúbrica del Presidente de la República.

ALMENARA

SE DEJA SIN EFECTO UN ACUERDO DEL CONCEJO DEL CUZCO QUE AFECTA DISPOSITIVOS LEGALES EN VIGOR

Lima, 18 de mayo de 1938.

Vistos los actuados que se acompaña relativos a la destitución de la obstetriz titular del Cuzco, doña Zoila Alvarez, acordada por el Concejo Provincial de esa ciudad;

CONSIDERANDO:

Que las obstetrices titulares de la República son nombradas por el Gobierno y figuran en el Escalafón de la Dirección General del Ramo;

Que si bien el pago de sus haberes se verifica con cargo a las rentas antiguamente denominadas "Provinciales"— hoy del impuesto a la patente — en virtud de las leyes 4232 y 7904, dichas obstetrices no tienen la condición de empleadas municipales;

Que en igual condición se encuentran algunos médicos sanitarios;

Que, en consecuencia, carece de facultad para destituír el Concejo Provincial del Cuzco a la obtetriz que no ha nominado;

SE RESUELVE:

1º— Declarar sin efecto el acuerdo del Concejo Provincial del Cuzco que destituye a la obstetriz titular de esa ciudad, doña Zoila Alvarez; debiendo pasar el adjunto expediente a la Prefectura del Cuzco para que investigue e informe sobre los cargos que en él se formulan contra la citada obstetriz.

2º— Establecer de manera general que los médicos sanitarios y obstetrices titulares cuyos haberes se atienden de conformidad con las leyes números 4232 y 7904 y disposiciones reglamentarias, son funcionarios que dependen de la Dirección General de Salubridad.

Regístrese y comuníquese.

Rúbrica del Presidente de la República.

ALMENARA

BICENTENARIO PERÚ 2021 | EsSalud | SECRETARÍA GENERAL Oficina de Servicios de la Información Archivo Central

EL HOSPITAL DE EMERGENCIA EN CUQUIPATA IMPORTARA UN GASTO DE 36.927.11 SOLES ORO

Lima, 18 de mayo de 1938.

Vistos los proyectos preparados por el Ing. del Servicio Antimalárico del Cuzco para la construcción de un Hospital de Emergencia en el Sector de Cuquipata y su respectiva casa-habitación para el médico del Sector;

De conformidad con lo previsto en el Art. 10º del Decreto Supremo de 29 de marzo de 1937 que establece las normas para la reorganización de la campaña antipalúdica de los valles de La Convención y Lares;

SE RESUELVE:

Aprobar los referidos proyectos que ascienden a la suma de treintiséis mil novecientos veintisiete soles oro once centavos (S. 36,927.11).

El Ministerio del Ramo girará a órdenes del Servicio Antimalárico del Cuzco la expresada cantidad en armadas sucesivas, a medida que avancen los trabajos de ejecución del Hospital y Casa referidos, y con cargo a los fondos depositados en la cuenta "Campaña Antipalúdica de La Convención y Lares ley Nº 7805".

Regístrese y comuníquese.

Rúbrica del Presidente de la República.

ALMENARA

EL CUMPLIMIENTO DE LA LEY SOBRE EL SEGURO DE VIDA OBLIGATORIO DE LOS EMPLEADOS

Lima, 18 de mayo de 1938.

CONSIDERANDO:

Que el Reglamento de la ley 4916 aprobado por Resolución Suprema de 22 de junio de 1928, no establece sanción para el caso de incumplimiento por el principal de la obligación de tomar las pólizas de seguro de vida para el empleado a que se refieren el artículo 3º de dicha ley y el artículo 68 del indicado

BICENTENARIO PERÚ 2021 | EsSalud | SECRETARÍA GENERAL Oficina de Servicios de la Información Archivo Central

Reglamento, lo que hace ineficaces en determinados casos las disposiciones mencionadas;

SE RESUELVE:

Amplíase el artículo 65 del Reglamento de la ley 4916, con una segunda parte, cuyo texto es el siguiente: "El incumplimiento por el principal de la obligación de tomar las pólizas de seguro de vida de los empleados a que se refieren el artículo 3º de la ley Nº 4916 y el artículo 68 de este Reglamento, se sancionará con una multa de 300 a 3.000 soles oro, que puede ser aplicada sucesivamente hasta que el principal haya cumplido con lo prescrito en esas disposiciones".

Regístrese y comuníquese.

Rúbrica del Presidente de la República.

ALMENARA

MADERAS

PARA CONSTRUCCIONES
PARA MUEBLES
PARA MINERIA

en todas las dimensiones y en las mejores calidades, elaboradas cuidadosamente en maquinaria moderna y con personal de vasta experiencia.

Cañas de Guayaquil. Beaver Board.
Talleres de carpintería para todo género de trabajos de primera clase.
Mobiliario para oficinas. Muebles escolares.
Tribunas de todo modelo y aparatos para todos los deportes.

Sanguineti y Dasso Cia. Ltda.

Paseo de la República.
Apartado No. 1171 ——— :: ——— Cables "Sangrent"
Teléfono 10033
SUCURSAL: Matienzo 172 :::: Teléfono 30176

BICENTENARIO PERÚ 2021 | EsSalud | SECRETARÍA GENERAL Oficina de Servicios de la Información Archivo Central

La Legislación Social en el Extranjero

A partir de este número, publicaremos en su texto íntegro leyes de carácter social expedidas en el extranjero, y muy principalmente en países de este Continente, lo que permitirá tomar un mejor conocimiento del progreso social universal.

ECUADOR

DECRETO QUE ESTABLECE LA PRESENTACION DEL CERTIFICADO PRE-NUPCIAL

("El Comercio" Quito (Ecuador), 6 de enero de 1938.)

General G. Alberto Enríquez, Jefe Supremo de la República

CONSIDERANDO:

Que es deber del Estado dictar las medidas necesarias para asegurar la buena organización física y psíquica de las futuras generaciones; y

En uso de las supremas facultades de que se halla investido;

DECRETA:

Art. 1º— Establécese la presentación de certificado de salud, previo a la celebración del matrimonio.

Art. 2º— Dicho certificado será expedido por cualquier médico, debiendo exponerse en él que el contrayente no adolece de ninguna enfermedad a las que se refiere el artículo siguiente:

Art. 3º— Las enfermedades que imposibilitan la realización del matrimonio son:

La sífilis, la tuberculosis, la blenorragia, la lepra y en general aquellas que además de crónicas, son contagiosas y trasmisibles al fruto de la concepción.

Art. 4º— El impedimento del caso de estas afecciones será temporal, es decir, se le considerará como tal hasta que el resultado del tratamiento coloque a los enfermos en condiciones de curación completa o de no trasmisibilidad o

BICENTENARIO PERÚ 2021 | EsSalud | SECRETARÍA GENERAL Oficina de Servicios de la Información Archivo Central

contagiosidad, lo que se comprobará por un informe médico en el que conste el detalle de su tratamiento y sus resultados.

Art. 5º— El funcionario de Registro Civil que procediere a la celebración del matrimonio, o el sacerdote de cualquiera religión que lo verificare, sin exigir la presentación del respectivo certificado médico, será sancionado con la multa de quinientos a mil sucres y con prisión correccional de uno a tres años.

Art. 6º— Al médico que expidiere un certificado falso se le aplicará las mismas penas.

Art. 7º— El matrimonio celebrado en contravención a estas disposiciones podrá ser declarado nulo a petición del cónyuge perjudicado. El juicio de nulidad se seguirá de conformidad con lo que prescribe el Código de Enjuiciamiento Civil, sobre la materia.

Art. 9º— Encárguese de la ejecución de este Decreto, que empezará a regir desde la fecha de su publicidad en el Registro Oficial, los señores Ministros de Gobierno, Justicia, etc., y de Previsión Social y Sanidad.

Dado en el Palacio Nacional en Quito a 31 de diciembre de 1937.

General A. Enriquez

El Ministro de Gobierno,
Cmdte. Jorge Quintana

El Subsecretario de Gobierno
José de la Cuadra

URUGUAY

NUEVO REGIMEN PARA PENSIONES

("El Pueblo" Montevideo, 13 de mayo de 1938.)

Texto de la ley

El Senado en la sesión que celebró ayer, sancionó el siguiente proyecto, que pasó al P. E.

Artículo 1º— Las pensiones concedidas por gracia especial son de carácter alimenticio, extinguiéndose con el fallecimiento del beneficiario.

Los derecho-habientes sólo devengan pensión, cuando la ley especial así lo determine.

Artículo 2º— Para discernir el derecho a disfrutar de una pensión graciable deberá comprobarse:

a) Méritos del causante;

b) Edad y estado civil del peticionante;

c) Su notoria pobreza y la de sus familiares obligados a suministrar alimentos por el Capítulo IV, Sección 1ª del Código Civil.

Artículo 3º— No se podrá percibir, simultáneamente, una pensión legal y otra graciable, siendo la opción facultativa de los interesados.

BICENTENARIO PERÚ 2021 | EsSalud | SECRETARIA GENERAL Oficina de Servicios de la Información Archivo Central

PATE
JAMON
GALANTINAS
SALCHICHAS
MORTADELLAS
MANTECA PURA

"CAPAC"

EXQUISITOS PRODUCTOS DE SALCHICHERIA

Sucursal en Lima: Calle Presa 666 (Mercado Central)

Banco Agrícola
DE PERU

Capital autorizado . S/.15.000,000.00
Capital Pagado ..... ,, 10.000,000.00
Reservas ..... ,, 452,503.20

BICENTENARIO PERÚ 2021 | EsSalud | SECRETARIA GENERAL Oficina de Servicios de la Información Archivo Central

Vendemos Cheques para Viajeros
(Traveler's Cheques)



Negociables en todas partes.
En todo el mundo.

Lleve su dinero en esta forma
la mas segura



contra hurto o extravio

PARA MAYOR INFORMACION
DIRIGIRSE AL
DEPARTAMENTO DE CAMBIOS

Estrada

BANCO POPULAR DEL PERU

INSTITUCION NETAMENTE NACIONAL - ESTABLECIDA EN 1899

OFICINA PRINCIPAL: LIMA.
ESQ. BEYTIA Y MELCHORMALO

SUCURSALES: AREQUIPA-CALLAO-CUZCO-CHICLAYO-HUACHO
HUANCAYO-ICA-PIURA-SULLANA-TRUJILLO
AGENCIAS COBRADORAS EN MOLLENDO Y PISCO.

BICENTENARIO PERÚ 2021 | EsSalud | SECRETARIA GENERAL Oficina de Servicios de la Información Archivo Central

Artículo 4º— Las pensiones graciables que se concedan a varios familiares por idéntico causante, se fijarán en una suma determinada anual, que será distribuída en partes iguales entre los derecho-habientes a la pensión.

Siendo civil el causante, la pensión se fijará tomando como base, donde fuera aplicable, la ley de 6 de febrero de 1925; siendo militar, la escala de sueldos (cuartel o reemplazo) que determina a los efectos del montepío, la ley de 24 de febrero de 1911.

En ningún caso, la pensión anual podrá ser inferior a ciento ochenta pesos nominales.

Artículo 5º— Los usufructuarios actuales y futuros de pensiones graciables quedan sujetos a la escala de descuentos fijada por la ley de 20 de octubre de 1931, y a lo que determina el decreto del Poder Ejecutivo de 26 de abril de 1923.

Artículo 6º— No corresponde pensión, salvo casos de méritos excepcionales:

a) Cuando el causante civil, no hubiera prestado tres años de servicios;

b) Cuando el causante militar, no tenga tres años cumplidos de servicio.

Artículo 7º— Perderán el derecho a pensión, las viudas, hijas, nietas, hermanas, etc., que hubieren contraído enlace posteriormente a la ley especial que las benefició.

Esta disposición se aplicará a aquellos derecho-habientes que a la sanción de esta ley mantuvieran su estado, no así las viudas o divorciadas que se encuentren en las condiciones requeridas por el artículo 2º inciso c) ni aquellas que aún casadas o cuyos cónyuges están en las del artículo 8º inciso a), es decir impedidos de trabajar.

Artículo 8º— El derecho de los hijos cesa:

a) En los varones, al cumplir diez y ocho años de edad, salvo que sean incapaces, inválidos o inutilizados para el trabajo.

b) En las mujeres, contrayendo matrimonio.

Artículo 9º— Es incompatible el usufructo de una pensión graciable con el desempeño de una función pública remunerada.

Artículo 10º— El acrecimiento de pensiones graciables, se operará de acuerdo con lo determinado en el artículo 5º de las normas complementarias de la ley de Presupuesto General de Gastos de 31 de enero de 1935.

Artículo 11º— Toda pensión emanada de un ex-funcionario público jubilado o que hubiere devengado pensión en virtud de la ley de 5 de mayo de 1838 y respectivo reglamento de Monte-Pío de 7 de febrero de 1770, se ajustará de acuerdo con lo establecido en la ley de 26 de abril de 1920, declarándosele pensión legal.

Artículo 12º— No podrán ser aumentadas las pensiones vigentes, a excepción de las comprendidas en el artículo 11º.

Artículo 13º— Las economías por diferencias entre las partidas anuales que fija el Presupuesto General de Gastos en la actualidad y las obligaciones a servirse en lo sucesivo, ajustadas por la aplicación de la presente ley, se destinan a reforzar los recursos de pensiones a la vejez.

Artículo 14º— Quedan derogadas todas las disposiciones que se opongan al cumplimiento de la presente ley.

Artículo 15º— El Poder Ejecutivo reglamentará la presente ley.

Artículo 16º— Comuníquese,

BICENTENARIO PERÚ 2021 | EsSalud | SECRETARÍA GENERAL Oficina de Servicios de la Información Archivo Central

Jurisprudencia Social

Jurisprudencia Extranjera

FRANCIA

DOCTRINA: *1.— Una empresa no puede ser considerada comercial, sino cuando inspirada por un propósito de lucro, busca un beneficio pecuniario.*

2.— Una sociedad deportiva, aunque tenga una sección profesional a la cual sus estatutos asignan como fin la práctica de los ejercicios físicos, especialmente fútbol, y cuyos recursos están exclusivamente afectados a los gastos sociales, sin que ninguna suma corresponda a título personal a los miembros del consejo de administración, no puede ser considerada empresa mercantil.

3.— Un jugador profesional, herido en el curso de un match, no puede invocar la ley de accidentes del trabajo contra la sociedad que contrata sus servicios.

4.— El jugador profesional no es obrero o empleado, sino un artista que interpreta su papel con un temperamento propio, con iniciativa y originalidad.

PRIMER CASO

Skwarech contra Sociedad de Deportes olímpicos de Montpellier

El tribunal, considerado que los Deportes olímpicos de Montpellier, asegurados en la Protectora contra los accidentes del trabajo por póliza del 8 de setiembre de 1932 para sus jugadores profesionales, efectuaron el 9 de diciembre de 1932, por intermedio de su vicepresidente la declaración de un accidente sobrevenido en el parque de deportes el 4 del mismo mes a uno de sus jugadores profesionales de fútbol, el señor Jorge Skawarech, presentando un certificado del doctor Deleuze, que acredita una entorsis del pie derecho con desgarramiento de los ligamentos; que el 5 de mayo de 1933 un nuevo certificado médico, expedido por el profesor Haimes, declara que la herida estaba consolidada, pero que persistía una incapacidad permanente parcial; que se inició el procedimiento de la ley de accidentes del trabajo por aplicación del art. 12; considerando que las partes, convocadas ante el presidente del tribunal civil no se reconciliaron, y el señor Javell, procurador, representante de los Deportes Olímpicos de Montpellir y de la Cía. de seguros de-

BICENTENARIO PERÚ 2021 | EsSalud | SECRETARÍA GENERAL Oficina de Servicios de la Información Archivo Central

claró en nombre de "La Protectora" que la aplicación de la ley sobre accidentes del trabajo debía rehusarse, no tratándose ni de una sociedad comercial, industrial o de una explotación teatral, sino de una sociedad deportiva, que, desde ningún punto de vista podía vincularse a la ley sobre accidentes del trabajo; que habiendo demandado Skyarech a los Deportes Olímpicos de Montpellier y a "La Protectora" debió oponer la misma defensa que se induce del anexo de la póliza en las condiciones particulares, donde se dice: "en el caso de que un accidente comprendido en la garantía de la presente póliza sufrido por un jugador profesional escapara a la legislación por accidentes del trabajo, la Cía. pagará sin embargo las mismas indemnizaciones y gastos que si el accidente hubiera sido sometido a esta legislación".

Considerando, por otra parte, que Skwarech tiene sus derechos salvaguardados de todas maneras, puesto que su contrato estipula: "los clubs deberán asegurar obligatoriamente a sus jugadores profesionales contra los accidentes que sobrevengan en el ejercicio de su profesión, por una póliza que les garantice ventajas por lo menos iguales a las previstas por la ley de accidentes"; que si bien, en esas condiciones se comprenden las razones que han movido a la Compañía de seguros a tomar la iniciativa en esta discusión, ello no se explica desde el punto de vista práctico;

Que, en efecto, con relación a las reglas de derecho común no pagarán jamás indemnizaciones menores que las previstas por la ley sobre accidentes del trabajo y corre el riesgo de pagar más fuertes.

Sin embargo, conviene examinar si procede admitir la excepción de la inaplicabilidad de la instancia, en tanto que ella ha sido introducida conforme al procedimiento especial de la ley sobre accidentes del trabajo. Considerando que la Corte de Casación ha entendido siempre que si la ley de 12 de abril de 1906 ha comprendido a las empresas comerciales, a la ley de 9 de abril de 1898 nada autoriza a pensar que el legislador haya entendido dar al comercio un sentido distinto a aquel que le corresponde jurídicamente; que conviene, por consiguiente, referirse estrictamente a los principios que reconocen que para ser mercantiles las empresas deben, ante todo, presentar los caracteres esenciales de todo acto de comercio, a saber: que el empresario esté inspirado por un espíritu de especulación, es decir, que el fin de su comercio persiga un beneficio pecuniario.

Que, remitiéndonos a los estatutos de los deportes olímpicos de Montpellier, de fecha 11 de junio 1928, se encuentra en el art. 2º la indicación de una finalidad bien diferente: "tiene por fin, por la práctica de los ejercicios físicos, principalmente el fútbol y la preparación militar, dar al país hombres robustos y crear entre todos sus miembros vínculos de amistad y de buena camaradería". Considerando que el art. 12 enumera los recursos de la Sociedad, consistentes en abonos de los miembros, productos de las reuniones, subvenciones; y el art. 13 da aplicación exclusiva a los gastos, comprendiendo principalmente el cuidado del material, el pago de los profesores y empleados. Considerando que desde la introducción en Francia del profesionalismo, se ha creado una sección profesional al lado de la sociedad y se ha incorporado a ella, siguiendo, para su administración, las reglas de la federación francesa de fútbol; que se ha explicado al tribunal que los recursos nuevos obtenidos por el profesionalismo se aplican en parte a la federación, parte a la Caja de los Deportes olímpicos de Montpellier, y el excedente entre los jugadores, que además de un sueldo fijo perciben pri-

BICENTENARIO PERÚ 2021 | EsSalud | SECRETARÍA GENERAL Oficina de Servicios de la Información Archivo Central

mas. Considerando sobre este particular que el contrato de Skwarech demuestra que goza de un sueldo mensual de 2.000 francos y de prima; que resulta del exámen de los estatutos de los deportes olímpicos que ninguna suma corresponde a título personal a los miembros que componen el consejo de administración de la Sociedad; que aunque así fuera la Sociedad no sería por eso una sociedad comercial (civil 22 nov. 1911 D. P. 1913, 1, 83); que debe reconocerse, por consiguiente, que los deportes olímpicos de Montpellier no constituyen una empresa comercial y, por lo tanto, no están sujetos a la ley sobre accidentes del trabajo, que corresponde, por consiguiente, declarar inadmisible la demanda de Skwarech, fundada en las disposiciones de las leyes sobre accidentes del trabajo. Por estos motivos declara inadmisible la demanda, etc.

SEGUNDO CASO

Viuda de Veyssade contra Sociedad de Stade Malherbe y Cía. de Seguros Trabajadores Franceses

Trib. Civ. de Caem; 24 de junio de 1936.

Considerando que la tarde del 9 de setiembre de 1934 en el curso del match de fútbol con un equipo de Burdeos, Veyssade fué herido en el pié derecho por los clavos de un calzado que le había sido proporcinonado por el Stade Malherbe; que ingresado en el hospital de Caem el 14 de setiembre de 1934, murió el 10 de noviembre a consecuencia de su herida; que la viuda de Veyssade entabló ante el tribunal una acción de indemnización contra el Stade Malherbe y la compañía de seguros "Los Trabajadores Franceses"; esta instancia está actualmente pendiente ante el tribunal; que la viuda de Veyssade ha demandado ante el tribunal a los fines de la declaración de responsabilidad en los términos de la ley del 9 de abril de 1898.

Considerando que la cuestión planteada al tribunal es, por consiguiente, la de saber si los hechos relatados y de que ha sido víctima Veyssade, jugador profesional ligado al Stade Malherbe por un contrato de 31 de julio 1934, constituye un accidente del trabajo; que, de acuerdo a lo prescripto por los estatutos el Stade Malherbe tiene por fin propagar la práctica de los ejercicios físicos, juegos al aire libre en general y fútbol en particular; que según los términos del artículo 14 los recursos de esta asociación se componen; 1º, de las cuotas de sus miembros; 2º, de las subvenciones que podrían serle acordadas; 3º, de las rentas de sus bienes; 4º, de los gastos que podrían realizarse en ocasión de la participación de sus miembros en manifestaciones deportivas en cualquier lugar y en cualesquiera condiciones que sean; que de los términos del art. 23 se desprende de que el Stade Malherbe estaba afiliado a federaciones deportivas enumeradas en dicho artículo y que el Stade Malherbe declara expresamente "admitir sin restricción los estatutos y reglamentos"; y se agrega: "si una comisión deportiva se funda en el club para establecer la práctica de un deporte no regido por las federaciones mencionadas, el Stade Malherbe deberá afiliarse inmediatamente a la federación que rija en el mencionado deporte que tenga un acuerdo con las fe-

BICENTENARIO PERÚ 2021 | EsSalud | SECRETARIA GENERAL Oficina de Servicios de la Información Archivo Central

deraciones a las cuales se afilia", es decir, el art. 33 especifica que en caso de la disolución de la sociedad la asamblea general debe impedir la distribución de los fondos que hay en caja, que no pueden ser atribuídos a una obra de beneficencia o una obra deportiva. Considerando que si se deben tener en principio por mercantiles todas las empresas en que se ofrezcan diversiones al público, cualquiera que sea el modo de ejecución o de exhibición, no podría reconocerse ese carácter comercial a una sociedad deportiva que tiene por fin, por la práctica de ejercicios físicos, dar al país hombres robustos y cuyos recursos se aplican exclusivamente a los gastos "cuidado del material, pago de profesores y empleados, desplazamiento de los afiliados y a la remuneración de los jugadores", no correspondiendo ninguna suma a título personal a los miembros que componen el consejo de administración de la sociedad. Considerando en el caso, que el fin principal del Stade Malherbe es el deporte; que los beneficios posibles de esta sociedad van al deporte mismo y no a los miembros del Consejo de Administración o a los socios, que se trata de una empresa pecuniaria de carácter propio pero no de una empresa comercial. Considerando, por otra parte, que no se podría considerar a un jugador de fútbol profesional como un obrero empleado; que este jugador profesional es un verdadero artista, que procura atraer a la juventud hacia un ejercicio para su desarrollo físico, desenvolviendo en el ejercicio de su arte un talento personal, interpretando su papel con su temperamento, y aportando cualidades individuales, extrayendo de las circunstancias que aportan a su juego una originalidad propia. Considerando que la profesión de "footballer" profesional es nueva, independiente, y que no podría perder su independencia por la disciplina de equipo; que ella no está sujeta a la ley de 1898 ni a ninguna de las leyes posteriores que han extendido su campo de aplicación. Por estos motivos, se declara que el Stade Malherbe, de Caem, simple asociación deportiva, no es un comerciante sujeto a las leyes sobre accidentes del trabajo ni aún para sus jugadores profesionales, rechaza, en consecuencia, la acción de la señora Veyssade, fundada en la legislación de accidentes del trabajo.



BICENTENARIO PERÚ 2021 | EsSalud | SECRETARÍA GENERAL Oficina de Servicios de la Información Archivo Central

RECAUDACION DE IMPUESTOS Y CUOTAS PATRONALES 2%

Impuesto del 1% sobre cancelaciones fijadas en ley Nº 8433

	Lima y Callao	Otras Provincias	Total
	S/o.	S/o.	S/o.
De Enero a Marzo de 1938 .	82.679.23	13.874.13	116.553.36
Abril	33.692.32	17.779.30	51.471.62
	116.371.55	51.653.43	168.024.98

Impuesto adicional del 2% al alcohol y bebidas alcohólicas

	Lima y Callao	Otras Provincias	Total
	S/o.	S/o.	S/o.
De Enero a Marzo de 1938 .	11.004.72	16.946.38	27.951.10
Abril	3.712.96	8.921.24	12.634.20
	14.717.68	25.867.62	40.585.30

Impuesto adicional del 2% al Tabaco

	Lima y Callao	Otras Provincias	Total
	S/o.	S/o.	S/o.
De Enero a Marzo de 1938 .	46.236.19	7.626.48	53.862.67
Abril	15.338.95	3.416.09	18.755.04
	61.575.14	11.042.57	72.617.71

Recaudación de cuotas patronales 2%

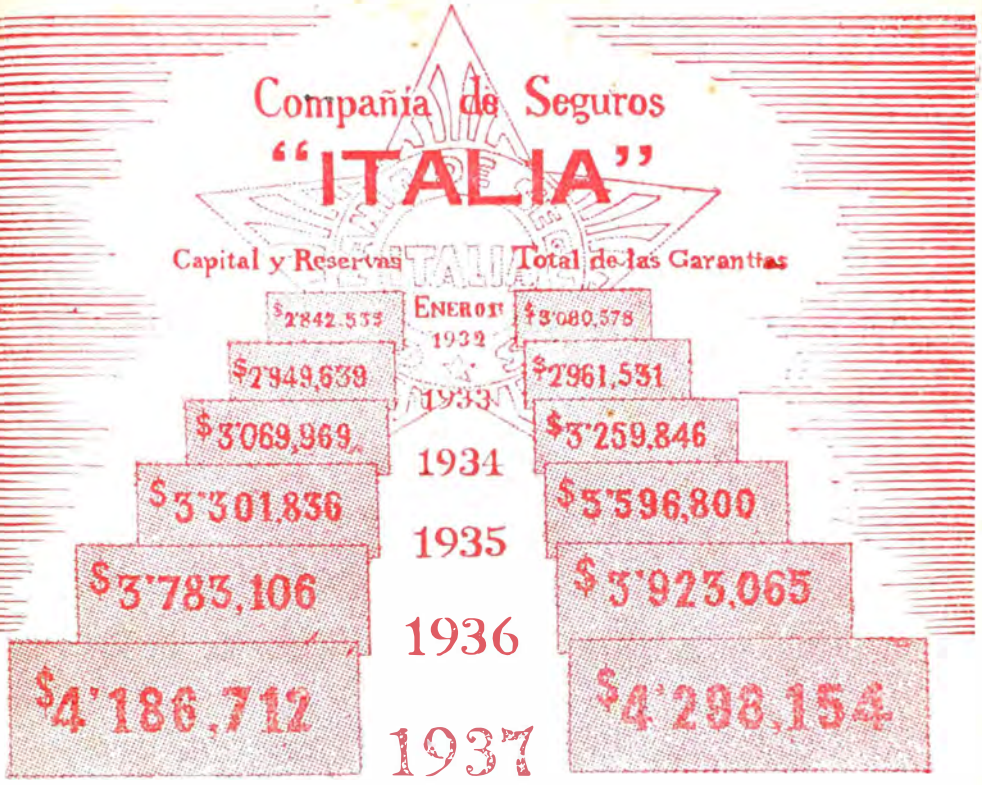
	Lima y Callao	Otras Provincias	Total
	S/o.	S/o.	S/o.
De Enero a Marzo de 1938 .	295.805.61	150.122.92	445.928.53
Abril	93.122.56	76.615.34	169.737.90
	388.928.17	226.738.26	615.666.43

Inscripción de Asegurados

Al	31	de Enero de	1938	179.825	Asegurados
,,	28	,, Febrero	,, ...	187.824	,,
,,	31	,, Marzo	,, ...	196.187	,,
,,	30	,, Abril	,, ...	200.487	,,
,,	31	,, Mayo	,, ...	206.030	,,

BICENTENARIO PERÚ 2021 | EsSalud | SECRETARIA GENERAL Oficina de Servicios de la Información Archivo Central

Compañía de Seguros "ITALIA"



El firme y sano desarrollo de esta Compañía refleja la confianza de los tenedores de sus Pólizas. - - -

Oficinas:

Edificio "Italia" Jesús Nazareno 179/185

Propiedad de la Compañía

BICENTENARIO PERÚ 2021 | EsSalud | SECRETARIA GENERAL
Oficina de Servicios de la Información
Archivo Central

Una Póliza Para Cada Riesgo



COMPAÑIA ITALO PERUANA DE SEGUROS GENERALES

122352

BICENTENARIO PERÚ 2021
EsSalud
SECRETARÍA GENERAL
Oficina de Servicios de la Información
Archivo Central